

**INATSISARTUT  
OMBUDSMANDIATA  
UKIUMOORTUMIK  
NALUNAARUTAA  
2008**

**INATSISARTUT  
OMBUDSMANDIATA  
UKIUMOORTUMIK  
NALUNAARUTAA  
2008**

SCHULTZ GRAFISK A/S

ISSN 1396-6782

# Inatsisartunut

Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni nr. 7-imi, 13. juni 1994-imeersumi § 10, imm. 2-kkut aalajangersarneqarpoq Ombudsmandi sulinini pillugu Inatsisartunut ukiumoortumik nalunaaruteqartassasoq. Nalunaarut taanna naqinnejas-saaq tamanullu saqqummiunneqarluni, Ombudsmandillu sulinera pillugu Aalajanger-sakkani Nalinginnaasuni Inatsisartunit 14. juni 1995-imi aalajangersarneqarsimasuni § 9-kkut aalajangersarneqarpoq nalunaarut taanna Inatsisartut aappassaanik ileqquusumik ataatsimiinneranni Inatsisartunut tunniunneqassasoq. Nalunaarut taanna qaammatisiuit ukiuanni qaangiuttumi Ombudsmandip suliarisimasaanik imaqtartussaavoq.

Suliat Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 10, imm. 3 tunngavigalugu ukiumoortumik nalunaarummi saqqummiunneqartut oqartussaasut pissutsit isornartorsiorneqartut pillugit nassuaataannik ilaqtinnejartussaapput.

Tamanna tunngavigalugu ukiut Ombudsmandeqarfip nalunaarusiorfigisaasa 14-issaat pillugu nalunaarut makkuninnga imaqrpoq:

1. Atorfefarfimmi pissutsit nalinginnaasut
  - 1.1 Sulisut
    - 1.2 Angalanerit tikeraernerillu, nunanillu allanik suleqateqarneq
    - 1.3 Ombudsmandip pisinnaatitaanera
    - 1.4 Allanik suleqateqarneq
    - 1.5 Missingersuutit, naatsorsuutit kukkunersiuinerlu
  2. Kisitsisit atorlugit takussutissiat
  3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik oqaaseqaatit
  4. Suliat suliniutillu nammineerluni misissugassangortitat kommuninullu tikeraernerit
  5. Suliat nalinginnaasumik soqtiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat
  6. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq - Naammagittaalliuutit pillugit suliat
  7. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq - Suliat nammineerluni misissugassangortitat
  8. Oqaasitsinik ujarliutit

Nuuk, juli 2009

Vera Leth

# **Imai**

<b>Siuleafut .....</b>	<b>3</b>
<b>1. Atorfefarfimmi pissutsit nalinginnaasut.....</b>	<b>11</b>
1.1 Sulisut .....	11
1.2 Angalanerit tikeraarnerillu, nunanillu allanik suleqateqar-neq .....	12
1.3 Ombudsmandip pisinnaatitaanera .....	12
1.4 Allanik suleqateqarneq.....	32
1.5 Missingersuutit, naatsorsuutit kukkunersiuinerlu .....	33
<b>2. Kisitsisit atorlugit takussutissiat .....</b>	<b>34</b>
Suliat agguataarneqarneri. Titartaganngorlugit takussutissiat	
<b>3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tun-gasut pillugit ataatsimoortumik oqaaseqaatit .....</b>	<b>46</b>
3.1 Isumagisassangortitsinermut inatsisitigut tunngavigisaq, Ineqarnermut Avatangiisinullu Naalakkersuisoqarfik (j.nr. 2008-904-0001, siusinnerusukkut 02.00.10) .....	46
3.2 Atuartup angajoqqaava eqqarsaatigalugu atuarfiup suliamik suliarinninnera (j.nr. 11.11.79.04/023-07).....	49
3.3 Isumaginninnermut Pisortaqarfiup pisinnaatitaanermik innarluutillit pillugit peqqussut tunngavigalugu kommu-ninut aalajangersimasunut isumaqatigiissuitut ilusiler-lugu isumagisassangortitsinermink tamanut naluna-rutiginninninnera (2008-905-0004, siusinnerusukkut 11.73.17.05/063-07) .....	56
3.4 Kommunit aggorneqarnerisa avataanni suliffeqanngikkal-larnermi ikorsiissutinik tunniussinermi pisinnaatitaaner-mut tunngasut (j.nr. 2008-319-0002, siusinnerusukkut 11.14.19.01/137-07) .....	56
3.5 Attartornermik atorunnaarsitsineq pillugu naammagittaal-liuutini Attaveqarnermut Avatangiisinullu Naalakkersuiso-qarfip aamma A/S Inissiaatileqatigijiffik INI-p pisinnaati-taanerinik killissalersuineq (j.nr. 2008-511-0001, siusinne-rusukkut 11.20.39.30/140-07).....	58

<i>3.6 Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfiup aalaja- ngiineranik kommunip malinninnginnera (j.nr. 11.10.07.- 01/043-08) .....</i>	<i>61</i>
--	-----------

## **Sulianik isumaginninnermut tunngasunik misissuineq**

<i>3.7 Innuttaasut kommunip paassisutissanik pissarsiniarsin- naaneranut akuersinermik uppermarsaataasa eqqoqqis- saartuunissaannik piumasaqaat (2008-901-0017, siu- sinnerusukkut 11.73.88.71/092-04) .....</i>	<i>63</i>
<i>3.8 Sulianik isumaginninnermut tunngasunik misissuineq (j.nr. 11.73.88.71/116-07) .....</i>	<i>67</i>
<i>3.9 Meeqqanut akilersuutit siumoortumik tunniukkallarne- neqarnerannik nalunaarutit kiisalu utertitsilluni akiliu- manermik uppermarsaatit pillugit ataatsimut oqaaseqaa- tit (j.nr. 2008-901-0009, siusinnerusukkut 11.73.88.71/- 008-08) .....</i>	<i>67</i>
<i>3.10 Sulianik pilersitsisarneq kiisalu iliusissanut pilersaar- sianik suliarinnitarneq (j.nr. 2008-901-0007, siusinne- rusukkut 11.73.88.71/023-08) .....</i>	<i>70</i>
<i>3.11 Kommunip sulianik siusinaartumik pensionisianut tun- ngasunik suliarinninnera (j.nr. 2008-901-0019, siusin- nerusukkut 11.73.88.71/048-08) .....</i>	<i>73</i>
<i>3.12 Kommunip suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsim- mi allakkatigoortitsisarneq tunngavilersuisarnerlu pillu- git malittarisassanik malinninnginnera (j.nr. 2008-905- 0005, siusinnerusukkut 11.73.88.71/051-08) .....</i>	<i>76</i>

## **Sulianik sulisunut tunngasunik misissuineq**

<i>3.13 Qinikkatut sulineq pillugu suliami allagaatit suliami su- lisumut tunngasumi allagaatinit immikkoortinneqartar- nerat (j.nr. 2008-901-0003, siusinnerusukkut 11.73. 88.72/046-06) .....</i>	<i>77</i>
<i>3.14 Kommunip suliani mianersoqqussutinut tunngasuni pe- riaasia (j.nr. 2008-901-0011, siusinnerusukkut 11.73. 88.72/009-08) .....</i>	<i>78</i>
<i>3.15 Suliani allagaatit misissugassatut tiguneqartut pillugit oqaaseqaatit (j.nr. 2008-901-0008, siusinnerusukkut 11.73.88.72/024-08) .....</i>	<i>84</i>

<b>3.16 Kommunip atorfinititsinermi allakkanik kiisalu so-raarneq pillugu aalajangiinernik suliarinnittarnera (j.nr. 2008-901-0004, siusinnerusukkut 11.73.88.72/-052-08) .....</b>	<b>85</b>
<b>3.17 Inatsisartut peqqussutaata kalaallisuuata qallunaatuatalu assigiinngissuteqarnerat (j.nr. 2008-933-0001 aam-2008-931-0001).....</b>	<b>88</b>
 <b>Sulianik akiliisitsiniarnermut tunngasunik misissuineq</b>	
<b>3.18 Akiitsut pisoqalisoortarnerat pillugu apeqquitit assigiinngitsut aamma akitsoqartumut pinngitsaaliniutinik i-natsisinik unioqqutitsilluni atuineq pillugu apeqquitit (j.nr. 2008-901-0024, siusinnerusukkut 11.73.88.73/-046-05) .....</b>	<b>89</b>
<b>3.19 Akiitsullit, najugaqarfii ilisimaneqanngitsut pilligit ataatsimut oqaaseqaatit (j.nr. 11.73.88.73/010-08).....</b>	<b>97</b>
<b>3.20 Qarasaasiakkut allattukkanik/ullorsiutinik naqitan-ngortitsisannginneq pillugu aamma akiligassaqarfiusnik tulleriaarisarneq pillugu ataatsimut oqaaseqaatit (j.nr. 2008-901-0018, siusinnerusukkut 11.73.88.-73/025-08) .....</b>	<b>98</b>
<b>3.21 Akissarsianit unerartitsineq, akiliinissamik isumaqati-giissutit ilanngaassisarnerlu pilligit ataatsimut oqaaseqaatit (j.nr. 2008-901-0006, siusinnerusukkut 11.73.-88.73/053-08) .....</b>	<b>103</b>
 <b>4. Suliat suliniutillu nammineerluni misissugassanngortitat kommuninullu tikeraarnerit .....</b>	<b>106</b>
<b>4.1 Suliani sulisilluni ajoqusernernut tunngasuni kommunit ullormusianik aqutsinerat (j.nr. 2008-907-0001, siusinnerusukkut 11.73.23.12/026-08) .....</b>	<b>106</b>
<b>4.2 Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfiup siusinaartumik pensionisiaqalersitsinissap itigartitsissutigine-qarneranik atortussanngortitsinera (j.nr. 2008-120-0008, siusinnerusukkut 11.73.03.01/027-08) .....</b>	<b>106</b>
<b>4.3 Kommunit allagaataannik kasiiliisarneq (j.nr. 2008-905-0008, siusinnerusukkut 11.73.87.12/047-08) .....</b>	<b>108</b>
<b>4.4 Tjenestemandit siuliunnaarsinneqarsimasut akissarsiaan-</b>	

<i>nik ikilisaanissamut inatsisitigut tunngavigisaq pillugu a-peqqut (j.nr. 2008-905-0001, siusinnerusukkut 11.73.21.-12/055-08) .....</i>	109
<i>4.5 Inissiaatileqatigiiffik Iserit A/S pillugu naammagittaaliuutinik suliarinninneq (j.nr. 2008-907-0004) .....</i>	109
<i>4.6 Sulianik ineqarnermut akiliutinut akiitsut naafferartumik akilersorneqarnissaannik qinnuteqaatinut tunngasunik suliarinninneq (j.nr. 2008-904-0003) .....</i>	110
<i>4.7 Kissaatiginngisamik soraarniuteqarneq (j.nr. 2008-907-0002).....</i>	114
<i>4.8 Kommunimi pensionisiallit inummut tapiisa aaqqiissuteqarfigineqarnerat (j.nr. 2008-907-0005) .....</i>	115
<i>4.9 Kommunip aningaasaataanik toqqortarinninnermut akissarsiaqartitsineq (j.nr. 2008-909-0001) .....</i>	116

### **Sulianik isumaginninnermut tunngasunik misissuineq**

<i>4.10 (J.nr. 2008-901-0009, siusinnerusukkut 11.73.88.71/-008-08) .....</i>	117
<i>4.11 (J.nr. 2008-901-0007, siusinnerusukkut 11.73.88.71/-023-08) .....</i>	117
<i>4.12 (J.nr. 2008-901-0019, siusinnerusukkut 11.73.88.71/-048-08) .....</i>	117
<i>4.13 (J.nr. 2008-901-0005, siusinnerusukkut 11.73.88.71/-051-08) .....</i>	117

### **Sulianik sulisunut tunngasunik misissuineq**

<i>4.14 (J.nr. 2008-901-0011, siusinnerusukkut 11.73.88.72/-009-08) .....</i>	118
<i>4.15 (J.nr. 2008-901-0008, siusinnerusukkut 11.73.88.72/-024-08) .....</i>	118
<i>4.16 (J.nr. 2008-901-0012, siusinnerusukkut 11.73.88.72/-049-08) .....</i>	118
<i>4.17 (J.nr. 2008-901-0004, siusinnerusukkut 11.73.88.72/-052-08) .....</i>	119

## **Sulianik akiliisitsiniarnermut tunngasunik misissuineq**

4.18 (J.nr. 2008-901-0009, siusinnerusukkut 11.73.88.73/-010-08) .....	119
4.19 (J.nr. 2008-901-0018, siusinnerusukkut 11.73.88.73/-025-08) .....	119
4.20 (J.nr. 2008-901-0020, siusinnerusukkut 11.73.88.73/-050-08) .....	119
4.21 (J.nr. 2008-901-0006, siusinnerusukkut 11.73.88.73/-053-08) .....	120

## **5. Suliat nalinginnaasumik soqtiginaatillit, inatsiseqartitsif- fiusunut agguataakkat .....**

**121**

### **Namminersornerullutik Oqartussat**

#### **5.1 Pisussaaffiit, pineqaatissiinerit soraarsitsinerlu**

5.1.1 Qinnuteqaataanngitsumik soraarsitsineq: Missingius-sinermik misiliineq, allamut nuutsitsineq, suliunnaar-sitsineq, atorfinitssinermi oqartussaasup atorfefqarfiulu akornanni pisinnaatitaanermik agguataarineq .....	121
5.1.2 Tjenestemandit suliunnaarallartinneqarsimasut akissariaannik ikilisaanissamut inatsisitigut tunngavigisaq pillugu apeqqut .....	149
5.1.3 Suliap soraarsitsinermut tunngasup amigartumik suliarineqarnera .....	160
5.1.4 Nakorsap uppernarsaasiussaata kingusinaartumik tiguneqarnera pissutigalugu peersitsineq - inatsisitigut tunngavigisaq pillugu apeqqut, suliap amigaateqartumik suliarineqarsimanera, pisunut naapertuuttumik iliuuseqartarneq .....	213

#### **5.2 Akileraarutaaqqitussat**

5.2.1 Akileraarutinik piffissaagallartillugu akiliisimannginermut pillaatitut akiliisitsissutit pisoqalisoorsimasut akileraarutitigut utertoorutisiassanit ilanngaassineq, soqtigisaqaqatigiit avammut akisussaasuunerat .....	266
--	-----

#### **5.3 Pigisat pillugit inatsiseqartitsineq**

5.3.1 Suliani innuttaasut peqqinnissaqarfimmi kukkusumik
--

katsorsarneqarneq pissutigalugu taarsiivigeqqullutik piumasaqaateqarfigisaanni misissuisussaatitaaneq .....	284
<b>Kommunit</b>	
<i>5.4 Ulloq unnuarlu paaqqinniffiit</i>	
5.4.1 Nuna tamakkerlugu ulloq unnuarlu paaqqinniffimmut piffissanik pulaarfissanik killilersuineq.....	298
<i>5.5 Allat</i>	
5.5.1 Meeqqap angerlarsimaffimmi avataani inissisimaneqar- hermi nalaani pinerluuteqartarsimaneranik kommunip angajoqqaajusumut ilisimatitsisimannginnera .....	311
<i>5.6 Pisussaaffiit, pineqaatissiinerit soraarsitsinerlu</i>	
5.6.1 Mianersoqqusummik tunniussinermut atatillugu sulia- mik suliarinninnermi kukkunerit arlalissuit .....	316
<i>5.7 Nunaminertamik tunniussineq</i>	
5.7.1 Ingerlatseqatigiiffiup nunaminertamik tunineqarnissaanik qinnuteqaataanut kiisalu Ombudsmandip saaffiginnissu- taanut kommunip akissuteqartarsimannginnera .....	357
<i>5.8 Akiliisitsiniarnermik nalinginnaasutigut suliaqarneq</i>	
5.8.1 Oqartussaasup akissarsianik tunniussisartuuusup akissar- siassanik qularnaveeqqusius sineq pillugu suliamik sulia- rinninnera pillugu apeqqut, matuman i ingerlatsinermi ileqqorissaarnerup malinneqarsimanera kiisalu tjeneste- mandip akissarsiassanut qularnaveeqqusiusinermik ato- runnaarsitsisinnaanera pillugit apeqqutit ilanngullugit eqqarsaatigalugit. Oqartussaasup paasissutissanik ani- ngaaserivimmut ingerlatitseqqinnera .....	373
<b>Nammineerluni misissuiffiginninnerit</b>	
<i>5.9 Nammineerluni misissuiffiginninnerit</i>	
5.9.1 Soraarnissaq pillugu isumaqatigiissuteqartoqartillugu pisortani oqartussaasut nipangiussisussaatitaaneq pil- lugu aalajangersakkanik atuisarnerat.....	386

5.9.2 Sulinermut ilaatillugu angalanernut atatillugu feriarnis-samik qinnuteqaatinik suliarinnittarneq .....	399
5.9.3 Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfiup aalajangiiner-mi eqqartuussivikkut misilitsinnejarsinnaanerannik i-litsersuuttaa aamma Ineqarneq pillugu Maalaaruteqar-tarfiup ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi inis-sisimanera .....	408
5.9.4 Kommunimi sulianik akiliitsiniarnermut tunngasunik mi-sissuineq pillugu ataatsimut oqaaseqaatit.....	422
5.9.5 Kalaallit Nunaanni tarnikkut napparsimasut eqqartuus-saallutik Danmarkimut inissinneqarsimasut feriami aki-liunneqarlutik angalasarneri .....	475
<b>6. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartor-neqartunut malitseqartitsineq. Naammagittaalliuutit pil-lugit suliat .....</b>	<b>505</b>
<b>7. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartor-neqartunut malitseqartitsineq. Suliat nammineerluni misissugassangortitat .....</b>	<b>534</b>
<b>8. Oqaatsnik ujarliutit .....</b>	<b>545</b>

## **1. Atorfeqarfimmi pissutsit nalinginnaasut**

### **1.1. Sulisut**

Nutserisup/oqlalutsip Anda Kristiansenip taartaagallarnera 2008-mi junip qaam-mataata naanerani naavoq.

Nutserisoq/oqlalutsi Erno Aronen 1. juli 2008-mi aalajangersimasumik atorfinit-sippa. Erno Aronen nutserisutut/oqlalutsitut ilinniarnerminik 1978-imni naam-massinnissimavoq.

Fuldmægtig Mona Jensen atorfimmimit 2008-mi julip qaammataata naanerani tu-nuarpoq.

Line Lander Madsen 1. august 2008-mit atuutilersumik aalajangersimasumik atorfinit-sippa. Line Lander Madsen inatsisilerituutut ilinniarnerminik Køben-havns Universitetimi 2005-imni martsimi naammassinnissimavoq.

Fuldmægtig Tina Bavnbæk atorfimmimit 2008-mi oktoberip qaammataata naane-rani tunuarpoq.

Lili Rasmussen 1. november 2008-mit atuutilersumik aalajangersimasumik ator-finit-sippa. Lili Rasmussen inatsisilerituutut ilinniarnerminik Københavns Uni-versitetimi 2005-imni novemberimi naammassinnissimavoq.

Fuldmægtig Helle Ginnerup-Nielsen atorfimmimit 19. november 2008-mi tunuar-poq.

Jonna Zacho 1. november 2008-mit atuutilersumik aalajangersimasumik atorfinit-sippa. Jonna Zacho inatsisilerituutut ilinniarnerminik Aarhus Universitetimi 1982-imni februarimi naammassinnissimavoq.

Fuldmægtig Thomas Gønge atorfimmimit 2008-mi oktoberip qaammataata naa-nerani tunuarpoq.

Fuldmægtig atorfik taanna ukiup naanerani suli inuttalerneqarsimannngilaq.

Atorfeqarfimmi 2008-p naanerani uku sulisorineqarpus:

Inatsisilerinermi pisortaq Michael Mikkelsen  
Nutserisut/oqalutsit pisortaat Jørgen Hansen  
Nutserisoq/oqalutsi Lars Vahl  
Nutserisoq/oqalutsi Erno Aronsen  
Allatsi Alice Møller  
Fuldmægtig Line Lander Madsen  
Fuldmægtig Lili Rasmussen  
Fuldmægtig Jonna Zacho

## **1.2. Angalanerit tikeraernerillu kiisalu nunanik allanik suleqateqarneq**

2008-mi kommuninut tikeraernerit makku naammassivakka:

Februarip qaammataani: Sisimiut Kommuniat  
Aprilip qaammataani: Qaanaap Kommunia  
Majip qaammataani: Ammassallip Kommunia  
Junip qaammataani: Ittoqqortoormiit Kommuniat

Nunat Killiit Avannarliit Ombudsmandiisa Københavnimi majip qaammataani aamma Islandimi oktoberip qaammataani ataatsimiinnerini peqataavunga.

Nunat Avannarliit Ombudsmandiisa Norgemi septemberip qaammataani ataatsimiinneranni aammattaaq peqataavunga.

*Ingerlatat allat:*

Fuldmægtig Tina Bavnbæk Nunat Avannarliit Inatsisilerituuisa Københavnimi ataatsimiinneranni Atorfeqarfik sinnerlugu peqataavoq.

## **1.3. Ombudsmandip pisinnaatitaanera**

*KNR-ip Kultureqarnermut, Ilinniartitaanermut, Ilisimatusarnermut Ilageeqarnermullu Naalakkersuisoqarfik pillugu naammagittaalliuutaa (j. nr. 2008-211-0002)*

KNR-ip ilaatigut aningasaqaqarnermut tunngasut aamma KNR-ip innuttaasunik kiffartuussineq pillugu pisussaaffii pillugit saaffiginnissutimi Kultureqarnermut,

Ilinniartitaanermut, Ilisimatusarnermut Ilageeqarnermullu Naalakkersuisoqarfimmit akineqarsimannginnerat uannut 31. oktober 2008-mi naammagittaalliuutigaa.

Suliap suliarineqarnissaa itigartitsissutiginiarlugu aalajangerpunga, tak. Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 6, imm. 4, tassami oqartussaasut kiisalu inuit ataasiakkaat suliffeqarfiillu namminersortut aaqqiagiingissutaannik naliliiffiginnineq Ombudsmandip suliassaani pingaernerpaajummat, oqartussaasulli akunnerminni aaqqiagiinngissutaat allami aalajangiiffingeqartariaqarlutik, assersuutigalugu isumaqatigiinniarnikkut eqqartuussivikkoortumilluunniit suliassangortitsinikkut.

Tamatumunnga atatillugu innersuussutigaara ingerlatsineq pillugu inatsiseqartit-sinermi malittarisassat, matumani sulianik suliarinnitarneq pillugu malittarisassat nalinginnaasut ilanngullugit eqqarsaatigalugit, pisortani oqartussaasut akornanni tunngasunut taamaallaat killilimmik atorneqartartut.

Taamaalillutik pisinnaatitaaffiit suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsit aamma ingerlatsinermik inatsiseqartitsinermi aalajangiisuusumik tunngaviit suliami inunnut ataasiakkaanut suliami illua'tungiusunut atuutsinneqartut pisortani oqartussaasut akornanni tunngasuni nalinginnaasumik atorneqarneq ajorput, oqartusaasummi taakku oqartussaasut taakku pillugit inatsisiliatigut aalajangersaavigineqarsimammata.

Tamatumunnga atatillugu oqaatigaara KNR-ip innuttaasunik kiffartuussineq eqqarsaatigalugu pisussaaffi radiokkut tv-kkullu aallakaatisisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni nr. 6-imi, 14. november 2004-meersumi § 28-mi anguniagassat pillugit isumaqatigiissutikkut aalajangersarneqarsimasut, taamatuttaarlu KNR-ip allanik suliaqarsinnaanera pillugu malittarisassat Naalakkersuisunit Inatsisartut peqqussutaanni tassani § 29 tunngavigalugu aalajangersarneqarsinnaallutik.

Inatsisartut peqqussutaanni tassani § 36-mit erserpoq KNR-ip siulersuisui KNR-ip missingersuutai pillugit siunnersuutinik saqqummiussisassasut.

Taamaattumik isumaqarpunga KNR apeqquutinut naammagittaalliummi pineqartunut ataneqartillugu Naalakkersuisut eqqarsaatigalugit inissisimanermini innuttut kisimiilluni illua'tungiusutut isiginiarneqarsinnaanngitsoq.

KNR-ip oqartussaasunut allanut suliaq pillugu saaffiginninnissaminut periarfisaanik apeqqut eqqarsaatigalugu radiukkut tv-kkullu aallakaatitsisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni § 30 innersuussutigaara, tassuunami aalajangersarneqarmat KNR pisortat suliffeqarfingaaat namminersortoq, KNR-illu Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussanit tiguneqarneranut atatillugu KNR-ip Danmarks Radiotulli arlaannaannulluunniit attuumassuteqartuunnginnissaata anguniarneqarnissaa siunertarineqarsimasoq.

Tamatumalumi manna imaaliallaannaq nassataraa, tassalu qitiusumik allaffeqarfissuarmi naalakkiuteqartarnermut tunngaviit atuuttut KNR-imut nuunneqarsin-naanngitsut.

Taamaattumik oqaatigaara uanga paasinninera unaasoq Namminersornerullutik Oqartussat qitiusumik allaffeqarfissuannik inatsisitigut aalajangersagaasumik suleqatiginninneq KNR-ip iluarinngikkuniuk assersuutigalugu Naalakkersuisut Siulittaasuannut toqqaannartumik saaffiginnissinnaasoq, taannami Inatsisartut Naalakkersuisullu pillugit Inatsisartut inatsisaanni § 4, imm. 3 tunngavigalugu tassaavoq sulianik Naalakkersuisunut ilaasortanut ataasiakkaanut agguassisartuummat.

Aammattaaq manna ilimagineqarsinnaavoq, tassalu KNR pisariaqarneratut an-nertutigisumik kiffaanngissuseqartoq Inatsisartut ataatsimiititaliaat susassaqartoq KNR-ip suliassaqarfiisa ilaasa sulinerat Inatsisartut aningaasanut inatsisaatigut aalajangersaaffigineqartussaq imaluunniit radiukkut tv-kkullu aallakaatitsisarneq pillugu Inatsisartut peqqussuaat tunngavigalugu Naalakkersuisut KNR-imut pisussaaffiinut tunngasut pillugit toqqaannartumik attaveqarfinginissaannut.

Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussat qitiusumik allaffeqarfissuataaqqissuussaaneranik allangortiterineq (j. nr. 2008-923-0001, siusinnerusukkut 02.-00.07)

Qitiusumik allaffeqarfissuarmik Naalakkersuisut 2008-mi allangortiterineran-nut ilaatigut naalakkersuisoqarfinnik Naalakkersuisunut ilaasortat ataanni qitiusumik aqutsinermi oqartussaasutut qullersaasunik pilersitsinermik nassataqartumut atatillugu aalajangerpunga Naalakkersuisut Siulittaasuat ilusiliinerup nutaap erseqqinnerusumik imarisaaqni tusarniaaviginiarlugu, pingaartumik uanga pisin-naatitaanerma qulaajarneqarnissaa siunertaralugu, tak. Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 6, imm. 3, tassuunami aalajangersarneqar-

mat pissutsit oqartussaasumut qulliunerusumut naammagittaalliuutigineqarsin-naasut pillugit naammagittaalliuutit uanga suliarisinnaanngikkikka.

Taamaalilluni aaqqissuussineq nutaaq taanna qitiusumik allaffefarfissuarmi oqartussaasut qullersariaannerannik pilersitsinermik nassataqarnersoq qulaajas-sallugu uannut pingaartuuvoq.

Naalakkersuisut Siulittaasuat tamatumunnga atatillugu ukuninnga apeqquteqarfigaara:

- Naalakkersuisoqarfinni pisortaqarfiit nutaat manna tikillugu pisortaqarfiusut eqqarsaatigalugit oqartussaasutut qulliunerusutut inissisimassappat?
- Pisortaqarfiit pioreersut suliassaasa qanoq annertutigisut Naalakkersuisoqarfinni pisortaqarfinnut nutaanut nuunneqarnissaat Naalakkersuisut eqqarsaatigaat?
- Allanngortitsinermik pisariaqartitsinerup nalilersorneqarnissaa siunertaralugu inatsisit atuuttut Naalakkersuisut misissorsimassagaat naatsorsuutigalugu Naalakkersuisut qinnuigaakka manna pillugu nassuaateqaqqullugit, tassalu misis-suinerup taassuma inatsisini aalajangersakkanik pisortaqarfinnut pioreersunut naammagittaalliorfittut nakkutilliisutulluunniit suliassaliisunik, imaluunniit pisortaqarfiup aalajangiinerisa allaffisornermi aqutsinikkut oqartussaasumut allamut naammagittaalliuutigineqarsinnaannginnerat inatsisikkut aalajanger-sarneqarsimappat, allanguuteqartitsinissap suliniutigineqarnissaa nassatarisi-maneraa.
- Suliat pisortaqarfinni piusuni massakkut suliarineqartut eqqarsaatigalugit ikaarsaariarnermi aaqqissuussisoqarnissaa Naalakkersuisut isumaliutersuutigisimavaat?

Oqaaseqaataagallartunik Naalakkersuisut Siulittaasuannut allakkatigut 7. marts 2008-meersutigut saqqummiussivunga.

Naalakkersuisut Siulittaasuata akissutaa imaattoq 8. maj 2008-mi tiguara:

"Pingaarnertut inatsisartoqarneq naalakkersuisoqarnerlu pillugit Inatsisartut inatsisaanni, § 3 imm. 1 aaqqissusseqqinnermi tunngavagineqarsimavoq, taannami naapertorlugu Inatsisartut Naalakkersuisunik qinersisarmata, namminersornerusuni suliassaqarfinnik isumaginnittussanik. Tassungalu atatillugu nalinerneqarsimavoq immikkut inatsisink pisariaqartitsisoqassasoq pisortaqarfinnik Naalakkersuisut ulluinnarni suliani akisussaaffiginngisaannik pilersitsisoqassappat.

Kiisalu tunngavigisassanngortinnejarsimavoq aaqqissusseqqinnej Inatsisartut naalakkersuisullu pillugit inatsisartut inatsisaanni § 4, imm. 3, taamaasillunilu Naalakkersuisut siulittaasuata aalajangertarlugu suliassaqrifit ataasiakkaat Naalakkersuisunut agguanneqarnissaat.

Aammalu tunngavissatut aalajangiunneqarsimavoq aaqqissusseqqinnej ingerlanneqartaria-qartoq inatsisiniq allanngortitsinissamik pisariaqartitsilertsitsinngikkaluarluni, imaluunniit allatigut innuttaasut pisortanut sammisumik inatsisitsigut inisisimanerat allanngungikkaluarlugu.

Taamaasillunilu Naalakkersuisut Siulittaasuannit aalajangerneqarsinnaasimavoq suliassaqrifinnik allannguineq, taamaasillunilu pisortaqaqrfinniit naalakkersuisoqarfinniillu suliat ingerlanneqartut allanut nuunneqarsinnaanerat. Susassaqrifit pillugit nutaamik aaqqissuussineq tunngavigalugu naalakkersuisunut ilaasortat ataasiakkaat akisussaaffiisa iluini ilusiliisoqarsi-mavoq tunngavigineqarluni naalakkersuisunut ilaasortap nammineq aamma taassuma naalakkersuisoqarfimmi pisortaanertut departementchefitut atorfeqartitaata suliani ingerlanneqartuni tamani tunngaviusumik akisussaaffimmik tigumminnittunngorlugit, suliassat ataasiakkaat naalakkersuisoqarfimmi namminermi, naalakkersuisoqarfiup immikkoortortaani imaluunniit aqutsisoqarfimmi styrelsimi ingerlanneqaraluarpata.

Suliassaqrifinnik allanngortiterinermut aammalu aaqqissusseqqinnermut atatillugu ersarinne-rusumik paasissutissatut ilanngunneqarput Naalakkersuisunut ilisimatitsissutit 21. november 2007-imeersut, kiisalu aamma 27. december 2007-imeersut.

Naalakkersuisoqarfinnut, aqutsisoqarfinnullu styrelsinit immikkoortiterinermi pingaartinneqarsimavoq aaqqissuussinerup qanoq ittunik suliassaqrifinnik tigumminnittoqarneranik tunngaveqarnissaa, soorlu tamanna aaqqissuussaanermi pisariillisaanermut tunngatillugu naalakkersuisunut ilisimatitsissummi 21. november 2007-imeersumi imm. III-mi takuneqarsinnaasoq.

Ombudsmandip (...) -mi allagaani apeqqutinik sisamanik ersarinnerusumik nalunaarsuisoqarsi-mavoq. Taakkulu tigussaanerusumik akineqassapput.

Apeqqut siulleq:

Naalakkersuisoqarfifit, - departementit - nutaat maannamut pisortaqaqrifiunut sanilliullutik qul-liunerusutut inisisimassappat?

Akissut:

Aaqqissuussaanerup allanngortinneqarnerani naatsorsuutaasimavoq aqutsisoqarfifit naalakkersuisoqarfifillu pisortat suliassanik ingerlatsiffigisaat maannamut pisortaqaqrifiunut taakkualu immikkoortortaqaqrifii assigalugit.

Aatsitassanut Ikummatissanullu Pisortaqaqrifik, Nakorsaneqarfik aamma Nunanut Allanut Pisortaqaqrifik naatsorsuutigineqarput pisortaqaqriftut immikkoortutut ingerlaannartut.

Oqaatigineqareersutut tunngaviusumik suliassaqrifinni aaqqissuussinermik allannguisoqarsi-mavoq.

Naalakkersuisoqarfiit suliassaqaqarfiit allannguuqeareerneranni tunngaviusumik Naalakkersuisoqarfinn Aqutsisoqarfinnullu aaqqissuunneqarput. Naalakkersuisoqarfiit Aqutsisoqarfiillu taamaasillutik aaqqissuussinermi tunngaviatigut pisortaqaqrifiusimasunik, aamma taakkua immikkoortortaannik assigiinngitsunik taarsiippput. Naalakkersuisoqarfiillu Aqutsisoqarfiit peqatigalugit siornatigut pisortaqaqrifit arlaqartut suliarisarsimasaannik suliaqalerput.

Aqutsisoqarfiit suliani aalajangiisinnaatitaanerat tunngaveqarpoq aaqqissuussinerup nammineq iluani oqartussaaffiit suliassaminnik ingerlatitseqqittarnerannik. Tamatumalu assigivaa periusseq pisortaqaqrifinni ingerlanneqarsimasup, taakkunani immikkoortortani pisortaanerit immikkoortortalluunniit illup iluani suliassanik ingerlatitseqqinnikkut akisussaaffilerneqartarsimanerat, suliassaqaqrifup pineqartup iluani aalajangiisartusinnaanermut, suliassat pineqartut pisortamit, naalakkersuisunut ilaasortamit imaluunniit Naalakkersuisunut saqqummiunneqanngikkaluartut.

Apeqqutit aappaat:

Naalakkersuisut qanoq annertutigisumik maanna pisortaqaqrifiusuniit naalakkersuisoqarfinngortunut (departement) suliassanik nuussuiniarpat?

Akissut:

Naalakkersuisunut ilisimatitsissummut ilanngullugu nassiunneqartumut innersuussisoqassaaq. Kiisalu ilanngunneqarpoq aaqqissuussaanerup titartaganngortinnejarnera, oqartussaaffiit pingaarerit eqqarsaatigalugit naalakkersuisoqarfinni aaqqissuussineq, aqutsisoqarfiit ilanngulugit. Naalakkersuisoqarfiit ataasiakkaat taakkualu aqutsisoqarfii pillugit aaqqissuussaanermut titartaganngortitsineq suli suliarineqarpoq, piffissamili qaninnerusumi naammassissasoq naatsorsuutigineqarluni.

Apeqqutit pingajuat:

Naatsorsuutigigakku Naalakkersuisut inatsisit atuuttut qanoq atorsinnaanerat nalilersoreersimassagaat, inatsisinik allanngortitsisoqartariaqarnera nalilersorsinnaajumallugu, Naalakkersuisut qinnuigissavakka nassuiaeateqarfigeqqullugu nalilersuineq inatsisinik allanguinissamik pisariaqartitsinertut isigineqarnersoq, pisortaqaqrifit plusut maalaarutinik nakkutiliinermillu suliaqarnerannut atatillugu, imaluunniit pisortaqaqrifit aalajangersagaasa allanut maalaarutigineqarsinnaannginnerannut tunngasuni.

Akissut:

Tunngaviliunneqarsimavoq pisortaqaqrifit maannamut atuussimasut inatsisitigut pisussaaffiipisinnaatitaaffiilu naalakkersuisoqarfinngortuni aammalu aqutsisoqarfinngortuni ingerlanneqarsinnaasut, Naalakkersuisut Siuliuttaasuata suliassaqaqrifinnik allannguinera tunngavigalugu sulianut akisussaasunngortuni.

Inatsisit atuuttut tunngavigalugit aalajangersaavigisassanut tunngasuni suliani pisortaqaqrifit ti-gummisimasaanni aaqqissusseqqinnermi tunngaviliunneqartoq tassaavoq oqartussaaffiit pineqartut naalakkersuisoqarfimmit (departement) pineqartumit maanna oqartussaaffigineqassasut,

imaluunnit illup iluani suliassaatinik ingerlatitseqqinnikkut naalakkersuisoqarfiup ataaniittumi aqutsisoqarfimmi akisussaafigineqarsinnaasut.

Suliassaqarfinnik aammalu aaqqissuussaanermik allannguinerup qanoq ittuunera tunngavigalugu naatsorsuutigineqanngilaq inatsisinik allannguinissaq pisariaqartoq, inatsisinik tunngaveqartumik suliat ingerlanneqartarerat tunngavimmikkut allannguuteqanngimmata.

Taamaattumillu tamanna tunuliaqtalarugu inatsisit suliassaqarfinnut attuumassuteqartut tama-viisa aaqqissuussaanerup allannguutaannik tunngaveqartumik misissuiffigineqarsimannngillat.

Apeqputit sisamaat:

Naalakkersuisut eqqarsaatersuutigisimanerpaat sorianut ingerlanneqartunut atatillugu ikaarsaa-riarnermi aaqqissuussinernik maannamut pisortaqafrusimasunut tunngatillugu aaqqissuussi-nissartik?

Akissut:

Naalakkersuisut tunngavigaat suliat ingerlanneqareersut suliassanngorumaartullu malittarisas-sat atuuttut naapertorlugit suliarineqartassasut, suliassaqarfinni pineqartuni aaqqissuussaanik-kulluunnit allannguisoqarsimagaluarpat. Siusinnerusukkut suliassaqarfinnik allannguisarnerni aaqqissuussaanikkullu allannguisarnerni naalakkatut tunngaviusarpooq suliassat sulinermilu atortussat imminnut malittarerat. Naalakkersuisut taamaattumik sorianut ingerlanneqartunut tunngatillugu ikaarsaariarnermi aaqqissuussinissanik eqqarsaateqarsimannngillat.

Ombudsmandip allakkamini 7. marts 2008-meersuni allannguinernut tunngasuni nammineq naliliini ni saqqummiussimavaa.

Aqutsisoqarfiit ingerlatsivittut nammineertutut naleqartinneqarnerannut atatillugu, naalakkersuisoqarfinnut sanilliussinermi, siuliani nassuiarneqarpoq Naalakkersuisut nalilinngikkaat al-lannguinerit aqutsinermi periutsinut tunngatillugu pisortaqafrifttut namminersortutut isigineqar-sinnaasut.

Taamaattumillu Naalakkersuisut utaqqimaassavaat Ombudsmandip paassisutissanut saqqum-miunneqartunut tunngatillugu oqaaseqaatissai, tassunga ilanngullugu aqutsisoqarfiit aqutsinermi maleruagassanik isiginninnermi ingerlatsivittut nammineertutut isigineqarsinnaanersut eqqarsaatigalugu.

Ombudsmandip allakkamini 7. marts 2008-meersuni eqqaavaa inatsisini aalajangersakkat assi-giinngitsut nalornilersitsisinnaasut, naalakkersuisoqarfiit aqutsisoqarfinnut pisortaqafrinnullu naleqqiullutik aqutsinissamut inissisimanerat eqqarsaatigalugu.

Tunngavinngortinneqassappat aqutsisoqarfiit pisortaqafrifttut nammineertutut isigineqartaria-qartut, naalakkersuisoqarfinnut sammisunik ingerlatsinermanni, taava Naalakkersuisut isu-maqatigiit inatsisitigut nalilersuisoqartariaqassasoq naalakkersuisoqarfiit oqartussaaffii eqqar-saatigalugit. Naalakkersuisut taamaattumik utaqqimaarniarpaat qanoq naliliisoqarumaarnersoq

aqtsisoqarfiit aqtsinermi malittarisassat iluini pisussaaffii eqqarsaatigalugit, isummertoqannginnerani pissutsit atuuttut maleruagassanik allannguinissamik pisariaqartitsissanersut.

Siliani saqqummiunneqartuni ersersinneqartutut siunertaasimannilaq aqtsisoqarfiit naalakkersuisoqarfinnit avissaartivillugit inissinneqarnissaat, taamalu aqtsisoqarfiit namminersor tutut immikkoortutut. Inatsisit atuuttut oqartussaasunik aalajangersimasunik immikkut nammineersinnaassusermik atugassaqartissimappassuk aamma suliami naatsorsuunneqarpoq aaqqisuussaanikkut allannguinerlik pissutsit taamaannerat allanngorneqassanngitsoq.

Aqtsisoqarfiit nutaat aqtsinermi maleruagassat naapertorlugit qanoq inisisimanerat qanori luunniit isikkoqaraluarpat Naalakkersuisut eqqumaffigaat inatsisiliornermi assigiinngitsutigut pisinnaatisissuteqartoq pisortaqaqfiusimasunut atasunik, maannalu suliassaqarfiit naalakkersuisoqarfimmuit aqtsisoqarfimmulluunniit nuunneqarsimallutik.

Tamanna soorunami innuttaasut suliassaatiminik sumut saaffiginnissuteqartarnissaat eqqarsaatigalugu pissusissamisuunngilaq, suliad inatsisitut aaajangersimasunut sammisut pineqartil lugit.

Taamaattumillu naalakkersuisoqarfiit maanna qinnuigineqassapput inatsisit atuuttut misissoqqissaaqqullugit, suliassaqarfimminkut atatillugu, isumannaarumallugu inatsisit tunngavigalugit suliassaasut pisortaqaqfinnut akisussaaffigitinneqarsimasut, maanna naalakkersuisoqarfinnit ut imaluunniit naalakkersuisoqarfinnit aqtsisoqarfinnut suliassiissutigineqartartut eqqarsaatigalugit.

Naalakkersuisoqarfiit misissuineq pineqartoq suliareerpassuk, naalakkersuisoqarfiit ilangullugu nalilissavaat inatsisitigut allannguinissat pisariaqartinneqarnersut, taamaassimappallu allannguinissaq siunertalarugulu iliuuseqarnissaq aaqqissuullugu."

Naalakkersuisut Siulittaasuannut 30. maj 2008-mi imatut allappunga:

"Qitiusumik allaffeqarfissuarmi ilusiliussaq nutaaq pillugu allakkannut 20. december 2007-i meersunut, 1. februar 2008-meersunut aamma 7. marts 2008-meersunut Naalakkersuisut Siulittaasuata akissutaa 8. maj 2008-mi tiguara.

Tusarniaanera ilusilersuinerup taassuma qitiusumik allaffeqarfissuarmi naalakkersuisoqarfinnut taakkulu ataanni aqtsisoqarfinnut/pisortaqaqfinnut agguataarioqarnera nassatarineraa pil lugu apeqqummik aallaaveqarpoq.

Ilusilersuinermi nutaami pilersinneqartumi manna tikillugu pisortaqaqfiusimasunik naalakkersuisoqarfiit eqqarsaatigalugit aqtsisoqarfinnut/pisortaqaqfinnut nammineertunut immikkoortitsisoqannginnissaanik Naalakkersuisut Siulittaasuata siunertaqarsimanera tusaatissatut tiguara.

Taamaattumik Namminersornerullutik Oqartussat qitiusumik allaffeqarfissuanni sulianik siu nissami suliariinnittarnissanni qulaani taaneqartut tunngaviuttiarniarpakka.

Taamaalillunga siunissami sulianik suliariinninninni tusarniaasarnissakka iliuuserisartagassak-kalu naalakkersuisoqarfimmum akisussaasumut pineqartumut ingerlatittarniarpakka.

Taamaattorli oqaaseqaatikka taakkununngalu malitseqartitsinikkut Naalakkersuisunut ilaasortamut akisussaasuuusumut suli ingerlatittarniarpakka, tassami naatsorsuutigigakku Naalakkersuisunut ilaasortaq akissaasuuusoq pineqartoq naalakkersuisoqarfiup iluani isumaginnittussangortitsisimasinnaaneq apeqqutaatinnagu uanga paasinninnersa pillugu isummertassasoq.

Suliap naalakkersuisoqarfimmum sorlermut atasuunera erseqqarlukkaangat saaffiginnissutikka Naalakkersuisut Siulittaasuannut ingerlatittarniarpakka, suliap oqartussaasumut eqqortumut i-ngerlateqqillugu nassiunneqartarnissaa siunertaralugu, tak. Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussat pillugit inatsimmi § 3-mi oqaaseqatigiit aappaat aamma Inatsisartut Naalakkersuisullu pillugit inatsimmi § 4, imm. 3.

Taamaattorli matuma oqaatiginissaanut pissutissaqarlunga isumaqarpunga, tassalu taaguutip "aqutsisoqarfik"-up atorneqarnera suliassaqarfiiit naalakkersuisoqarfiup ataani agguataariner-mut takussutissaasut eqqarsaatigalugit eqqunngitsumik takutitsisuusoq.

Taaguutinik qitiusumik allaffeqarfissuarmi oqartussaasut taaguusersorneqarnerini atorneqartussanik toqqaanermi manna uanga paasinninnersa malillugu pingaaruteqarpoq, tassalu oqartussaasut taaguutinik oqartussaasup iluani oqartussaassutsimik allanut isumagisassanngortitsineq (oqartussaasumi qullersariaannermik (avataanut isumagisassanngortitsineq) imaluunniit oqartussaasup taannaasup (nammineq) iluani isumagisassanngortitsineq) pineqarnersoq imaluunniit naalakkersuisoqarfiup suliassaanik immikkoortortaqarfinnut immaqalu allaffinnut arlalinntu agguataarineq pineqarnersoq paatsuuvisitsisinnaanngitsunik taaguuteqartinneqassasut.

Namminersornerullutik Oqartussani qitiusumik allaffeqarfissuarmi taaguutinik Danmarkimi naalagaaffiup allaffeqarfissuani atorneqartutut ilisimaneqartut assinginik atuisoqarnissaanut akornutissaqanngilaq, Danmarkimili naalagaaffiup allaffeqarfissuani taaguutit "aqutsisoqarfik"-up aamma "pisortaqarfik"-up atorneqarnerat quillersariaannermik ilusilersuinermi oqartussaasunut alliunerusunut nammineernerusunullu tunngatitaavoq, naalakkersuisoqarfilli "im-mikkoortortaqarfinnut" agguataarneqartarluni, immikkoortortaqarfiillu taakku "allaffinnut" aamma agguataarneqartarlutik.

Aammattaaq naalakkersuisoqarfiiit eqqarsaatigalugit aqutsisoqarfinnik pisortaqarfinnilu nali-inginaasumik paasinnittarnermiippoq naalakkersuisoqarfimm (Naalakkersuisunut ilaasortap ingerlatsinermi pisortaasutut inissisimaffiani) pisarnerup paarlattuanik aqutsisoqarfimmiki pisortatut quillersaasumik atorfinitisitsisarneq.

Ataqatigiinneqarnermut Naalakkersuisut Siulittaasuata paassisutissiissutigisaatut taaguummik aqutsisoqarfimmik atuinermi aqutsisoqarfik naalakkersuisoqarfiup ilaatut pisortatut quillersaa-sumik atorfinitisitsisarneq ajorpoq, aqutsisoqarfiulli pisortaa immikkoortortaqarfiup pisortaatut inissisimasarluni.

Tamatuma saniatigut suliassap pisortaqarfinmut (imaluunniit aqutsisoqarfimm) inatsisikkut aalajangersagaasumik inissinneqarnera naalakkersuisoqarfiup pisortaqarfik (aqutsisoqarfik) eqqarsaatigalugu nakkutiliisinnaatitaaneranik nalornissutiginnilersitsivoq.

Tassani aallaaviuvoq pisortaqarfiup (aqutsisoqarfiup) aalajangiinerinik naammagittaalliuutigineqanngitsunik naalakkersuisoqarfiup pisumi tessani suliarinnileqqissinnaannginnera, "call-in"-inik piginnaatitsinertut taaneqartartumik.

Taamaattumik Naalakkersuisut Siulittaasuat qinnuigaara manna isumaliutersuutigeqquullugu, tassalu taaguutip "aqutsisoqarfik"-up oqartussaassutsimik massakkut ilusilersuinermi atorneqarnera eqqarsaatigalugu taanna taaguummut "immikkoortortaqarfik"-mut allanngortittariaqannginneroq, taannami uanga paasinninnera malillugu taaguusersuineq Naalakkersuisut Siulittaasua ilusilersuinermik allanngortiterinermi aamma atorsimasaa aallaavigalugu taaguutitut eqqortuussussaammat.

Inatsisip allanngortinneqarnissaa pisariaqartinneqarnersoq apeqqut eqqarsaatigalugu manna tusaatissatut tiguara, tassalu naalakkersuisoqarfiit qinnuigineqarsimasut inatsisiliornерup qitiusumik allaffeqarfissuup ilusilersorneqarneranik allanngortitsinerup nassatarisaanik allanngortinniarneqarnissaa pisariaqartuunersoq misissoqquullugu.

Taamaattorli Naalakkersuisut Siulittaasuata akissutaa imatut paasivara misissuinerup aallartinneqarsimasup manna aallaavigigaa, tassalu oqartussaasunik taaguusersuineq innuttaasut eqqarsaatigalugit taaguutinut atuuttunut naapertuuttuusariaqartoq, naalakkersuisoqarfinnillu aqutsisoqarfinnut agguataarineq naalakkersuisoqarfiit namminneq iluminni agguataarinerannut takussutissaappat inatsisinik allanngortitsinissaq aallaavittut pisariaqartinneqanngitsoq.

Oqaatigaara taamatut inerniliineq tamakkiisumik ilalersinnaanngikkiga.

Suliassap aqutsinermi oqartussaasumut aalajangersimasumut inissinneqarnissaa inatsisiliornikut aalajangerneqarpat taamaaliornikkut naalakkersuisoqarfiup avataatigut imaluunniit naalakkersuisoqarfiup allersarisaatut oqartussaasumik pilersitsisoqannginneroq apeqqutaalissaq.

Apeqquut taanna akuersaartumik akineqarpat oqartussaasoq taanna atorunnaarsinnejassappat imaluunniit oqartussaasup allap ataanut inissinneqassappat taamaaliorneq inatsisikkut tunngavissaqarnissamik piumasaqaateqarfiusaaq.

Oqartussaasoq oqartussaasumut allamut inatsisikkut aalajangersagaasumik nakkutilliisussangortinneqarsimappat nakkutilliinermi oqartussaasoq nakkutilliisoq tassaasinnaanngisaannarpoq oqartussaasoq nakkutigineqartussaq.

Aqutsinermi immikkoortut assigiinngitsunik taaguuteqartut aaqqissuussaanikkullu assigiinngitsunik iluseqartut inatsisikkut oqaatigineqarpat (soorlu oqartussaasoq quillersariaarluni inisitsiterinikkut pilersitaasoq naalakkersuisoqarfittut aamma ataatsimoorluni oqartussaasutut oqaatigineqarpat) aallaavittut pineqartoq aamma tassaavoq oqartussaasut assigiinngitsut inatsisiliornermi tunngavigineqarsimasut.

Aqutsinermi immikkoortup ingerlatsinermi oqartussaasutut nammineertutut inissisimanerata aalajangiivigineqarnissaani tunngaviit nalinginnaasut uku uanga paasinninnera malillugu aallaaavittut atorneqarsinnaapput:

- Suliassat qanoq annertutigisut pingaaruteqartigisullu aqtsinermi immikkoortumut suliassanngortinnejarsimasutut oqaatigisariaqarpas.
- Aqtsinermi immikkoortup taassuma suliassai aqtsinermi immikkoortut allat suliassaannit immikkoortillugit qanoq erseqqitsigisumik killissalersorneqarsimappat.
- Suliassat taakku aqtsinermi immikkoortoq taanna sinnerlugu suliarineqarnersut (matumanilu - suliassat aalajangiisarernut qanoq annertutigusumik tunngasuunerat apeqqutaatillugu - aalajangiineq nammineq aalajangiinerisarneraa ilanngullugu eqqarsaatigalugu).
- Aqtsinermi immikkoortumut allamut naammagittaalliornissamat periarfissaqarnersoq.
- Aqtsinermi immikkoortoq taanna naalakkiinissamat piginnaatitaanersoq imaluunniit qulaanit naalakkerneqartartuunersoq; tamanna akuersaartumik akineqarpas manna isiginiaartariaqarpoq, tassalu naalakkiinissamat piginnaatitaaneq ingerlatsinermi immikkoortumut aqtsinermi immikkoortumit allaassuteqartumut sammititaanersoq imaluunniit naalakkiinissamat piginnaatitaaneq ingerlatsivimmi immikkoortumut aqtsinermi immikkoortumit allaassuteqartumut isumagisassanngortinnejarsimanersoq.
- Aqtsinermi immikkoortup aqtsinermi ingerlatsineq avatangiisigisani eqqarsaatigalugit qanoq annertutigisumik nammineersinnaatitaanersoq.

Taamaalilluni Namminersornerullutik Oqartussat qitiusumik allaffeqarfissuata ilusilersorneqarnera inatsisinik allanngortitsisoqarnissaa pisariaqalinngikkaluartoq allanngortinnejarsinnaanersoq uanga paasinninnersa malillugu ataatsimut akineqarsinnaanngilaq. Tamanna ilusilersuinerlik allanngortiterinerup inatsisini aalajangersakkant aqtsinermi oqartussaassutsip ilusilersorneqarneranik aalajangersaaviginmittumut sanilliullugu misissueqqissaarfingeqarnera aallaavigalugu aalajangiivigineqartariaqarpoq.

Tamanna tunngavigalugu Naalakkersuisut isummernissaannut tunngavissiaq Naalakkersuisut Siulittaasuata uannut ilisimatitsissutitut nassiussimasaa pillugu arlalinnik oqaaseqaateqarniar-punga:

Naalakkersuisut Siulittaasuata qitiusumik allaffeqarfissuarmi aaqqissuussaanerup 1. januar 2008-mit atuutilersumik pisariillisaaneq pillugu ilisimatitsissutaanit 21. november 2007-imeer-sumit ilaatigut erseroq Peqqissutsikkut Nakkutilliisoqarfik Ilaqtariinnermut Peqqissutsimulu Naalakkersuisoqarfipi pisortaata ataani inissisimasinnaanngitsoq, tassami peqqinnissaqarfik eqqarsaatigalugu Peqqissutsikkut Nakkutilliisoqarfik nakkutilliinikkut suliassaqarmat.

Paasinninneq taanna sunik erseqqinnerusumik tunngavilersugaanersoq uannut erseqqarluppoq.

Naalakkersuisut Siulittaasuata isumaqatigaara oqarmat Peqqissutsikkut Nakkutilliisoqarfik peqqinnissaqarfipi aqunneqarnera aaqqissuussaaneralu pillugu Inatsisartut peqqussutaat tunngavigalugu suliassani pissutigalugit naalakkersuisoqarfipi ilagisinnaanngikkaa, Naalakkersuisulli peqqussummi tassani § 1 tunngavigalugu peqqinnissaqarfimmik aqtsisuummata aamma peqqinnissaqarfimmik aaqqissuisummatu nakkutilliisullutillu, taava uanga paasinninnersa malillugu naalakkersuisoqarfipi pineqartup qullersaasutut piginnaatitaaffii naalakkersuisoqarfipi

taassuma oqartussaasut allat eqqarsaatigalugit inatsisikkut aalajangersagaanngitsumik pigisai Peqqissutsikkut Nakkutilliisoqarfik eqqarsaatigalugu mattunneqarsimassappata tamanna Inatsisartut peqqussutaanni immikkut tunngavissaqarnissamik piumasaqaateqarfiusussaavoq.

Aammattaaq Naalakkersuisunut ilaasortamut, imaanngitsoq naalakkersuisoqarfimmut, attaveqarnerup allaaserineqarnera erseqqarluttuvoq, tassami naalakkersuisoqarfik Naalakkersuisunut ilaasortap aqtsinikkut oqartussaaffiatorpiaq nassuiardeqarsimammat.

Aalajangiisartut ilaallu ilanngullugit pillugit suliassaqarfinnik allanngortitsineq pillugu Naalakkersuisunut ilisimatitsissummi 27. december 2007-imeersumi qulaani taaneqartumi aamma oqaatigineqarpoq aalajangiisartut allattoqarfii ataatsimut allattoqarfimmut nuutsinneqassasut, taakku suliatigut ataatsimoorfigisassaat aamma taakkuninnga aqtsinermi immikkoortoq pataatsoq pilersikkumallugit.

Tamatut allanngortitsineq pillugu aallaavittut oqaaseqaatissaqanngilanga, isumaqarpungali matuma eqqaasitsissutiginissaanut pissutissaqartoq, tassalu aalajangiisartut inatsit tunngavigalugu pilersinneqartut allaffisornermi qitiusumik aqtsinikkut qullersariaannerup avataani arlaannaannulluunniit attaveqartuunatik imatut inisisimasut, tassalu Naalakkersuisut imaluunniit naalakkersuisoqarfiup qullersariaannermi nalinginnaasumik piginnaatitaanerat aalajangiisartut taamaattut eqqarsaatigalugit attanniarneqarsinnaanngitsoq. Taamaattumik Naalakkersuisut naalakkersuisoqarfiillu aalajangiisartunut taakkununnga apeqqutit tigussaasunut tunngasut pillugit naalakkiuteqarsinnaanngillat, ataatsimut imaluunniit suliad ataasiakkaat eqqarsaatigalugit.

Tamatuma uanga paasinninnera malillugu manna immikkut pisariaqalersippaa, tassalu aalajangiisartut ataasiakkaat allattoqarfefarnikkut kiffartuunneqarnerat allannguiteqassanngitsoq, taamaallilitik aalajangiisartut taakku pisariaqarneratut annertutigisumik sulisunik ataasiakkaanik atusinnaassallutik, sulisut taakku allanik suliassaqarnerat apeqqutaatinnagu. Taamaallilitik Naalakkersuisut kattutsitsinikkut ingerlanneqartukkut aalajangiisartut suliassaat ataasiakkaat eqqarsaatigalugit taakku suliassaannik tulleriaarinissaminnut periarfissaqarnavianngillat.

Tamatumunnga atatillugu eqqaasitsissutigaara Inatsisartut Aningaasaqarnermut Ataatsimiitilaata 2006-imi aningaasanut inatsisissatut siunnersuut pillugu ilassutitut isumaliutissiissummini ilaatigut inassuteqaatigaa piffissap sulianik suliariinninnermi atorneqartartup sapinngisamik pilertornerpaamik annertuumillu sivikillisinneqarnissaa qulakteerniarlugu suliniutit pisariaqartut Naalakkersuisut sulinutigissagaat.

Aalajangiisartut allattoqarfiiunik katigutsitsitsineq Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfiup allattoqarfefartitsinikkut kiffartuunneqarneranut atugassiissutitigut taama sunniuteqartoq aalajangiisartut arlallit allattoqarfefartitsinikkut kiffartuussinermut atugassiissutinik tulleriaarinermi ilaassappat uanga paasinneqqaarnera malillugu Naammagittaalliuuteqartarfiup piffissamik sulianik suliariinninnermut atortagaanik sivikillisitsinissap pisariaqarneranik Inatsisartut isummerfiginninnerannut ataneqartikkuminaatsusuusussaavoq.

Ilisimatitsissummi 27. december 2007-imeersumi aammattaaq oqaatigineqarpoq aalajangiisartunut allattoqarfiiit aqtsisoqarfittut ataatsitut kattutsinneqarnissaat eqqarsaatigineqartoq.

Tamatuma suna erseqqinnerusumik nassatarineraa uannut erseqqarluppoq.

Aqutsisoqarfiiit oqaatigineqartutut aqutsinermik ilusilersuinermi ilaapput, oqartussaasutut naalakkersuisoqarfiiit ataanniittutut imaluunniit (Naalakkersuisut Siulittaasuata taagummik aqutsisoqarfinnik atuinera malillugu) naalakkersuisoqarfimmi immikkoortortaqarfittut.

Tamanna aalajangiisartut suliamikkut Naalakkersuisunut attuumassuteqartuunnginnerat eqqarsaatigalugu eqqarsarnartortaqarsorinarpoq.

Mannali qulakkeerneqartariaqarpoq, tassalu aqutsisoqarfik pilersinneqartoq aalajangiisartunut ataasiakkaanut suliad ataasiakkaat eqqarsaatigalugit ataatsimulluunniit naalakkiinissaminut piginnaataaissanngitsoq, tassami allattoqarfinnut suliad suliarineqarnerat tulleriaarinrerlu pillugit naalakkiinissaq taamaallaat aalajangiisartuniimmat.

Taamaattumik allattoqarfegarnikkut kiffartuussinerup aaqqissuunneqarnerata naalakkersuisoqarfiiup iluaniliersillugu aaqqissuussinerup uanga isumaga malillugu aalajangiisartut arlaanaannulluunniit attuumassuteqanngiinnarnissaat nalorninarsisippaa.

Ilisimatisssummi 27. december 2007-imeersumi tamatuma saniatigut oqaatigineqarpoq Suli-silluni Ajoquersinnaanermut Sillimmasiisarnermi Ataatsimiititaliap atorunnaarsinnejarnissaa suliassaasalu qitiusumik allaffeqarfissuarmut nuunneqarnissaat eqqarsaatigineqartoq.

Tamanna pillugu oqaatigaara Danmarkimi naalagaaffiup suliassaqarfimmi tassani malittarisasanik aalajangersaasartutut oqartussaasusup sulisilluni ajoqusernerit kingunerisassaannut isumannaarinermik inatsisip Kalaallit Nunaanni atortuulersinnejarneranik peqqussut nr. 273, 24. april 2001-imeersoq Naalakkersiusut Siulittaasuata siunnersuuttaa naapertorlugu allanngortin-neqarnissaat eqqarsaatigisimaneraa ilisimanngikkiga.

Malittarisassat ullumikkutut itsillugit uanga paasinninberra unaavoq Naalakkersuisut aalajangiisartunik peqqussut Danmarkimi naalakkersuisut Folketingip inatsisaa tunngavigalugu aalajangersarsimasaat tunngavigalugu pilersinneqarsimasunik atorunnaarsitsinissaminut pisinnaatiataanngitsut.

Aqutsisoqarfiiup Namminersornerullutik Oqartussanit isumagineqarnerata Naalakkersuisut allannguutinik taamaattunik sulianik sulisilluni ajoqusernermut tunngasunik aqutsinermut malittarisassatigut allanngortitsinerpiamut takussutissaasunik aalajangersaanissamut pisinnaatinngilai.

Naalakkersuisut Siulittaasuata tamanna tunngavigalugu qinnuigaara taagummik aqutsisoqarfinnik atuineq, inatsisit pioreersut eqqarsaatigalugit inissisimaneq kiisalu Naalakkersuisut Siulittaasuata ilisimatisssutai 21. november 2007-imeersoq aamma 27. december 2007-imeersoq pillugit qulaani oqaaseqaatikka qanoq iliuuseqarnissamut pissutissaqalersitsinersut nalunaarfigeqqullunga."

Naalakkersuisut Siulittaasuata akissutaa imaattoq 12. august 2008-mi tiguara:

""Aqutsisoqarfíup" atorneqarnerata "immikkoortortaqarfímmik" taarserneqarnissaanik naliler-suisoqartariaqarneranik kissaateqarnermut tunngatillugu imaattunik oqaaseqaateqassaanga.

Isumaqpunga Naalakkersuisut pitussimanngitsut Danmarkimi "aqutsisoqarfímmik" taaguutinillu allanik qanoq atuisoqarneranut tunngatillugu, pisortat oqartussasaallu allat taaguusersui-nerannut atatillugu.

Aammattaaq tunngavilersuutigineqartariaqarpoq kalaallit inatsisiliornerat Naalakkersuisullu aalajangersagaat pineqarmata, taakkualu aallaavagineqartariaqarlutik pisortat ingerlatsiviisa as-sigiinngitsut qanoq inissisimanerannik nalilersuinermi, taakkununnga atatillugu apeqqutinik pilersoqarsimatillugu.

Illua'tungaatigulli Naalakkersuisut isumaqtigaat taaguutit assigiinngitsut qanoq atorneqarnerat innuttaasuni nalorninermik pilersitsisariaqanngitsoq, aammalu aalajangikkat assigiinngitsut oqartussasaunut qaffasinnerusunut maalaarutigineqarsinnaanerat eqqarsaatigalugu.

Naalakkersuisulli pissutissaqartinngilaat Aqutsisoqarfímmik taaguusiisimanerup allannguute-qartinneqarnissaa, maanna allaffissornikkut atorneqalersimasut eqqarsaatigalugit. Tassungalu atatillugu aamma oqaatigineqassaaq Aqutsisoqarfínni assigiinngitsuni aamma immikkoortorta-nik ingerlasoqarmat, taamaattumillu pissusissamisuussanani aqutsisoqarfímmik taaguutip im-mikkoortortaqarfímmik taarserneqarnissaa. Pisariaqarpoq aaqqissuussaanermi ingerlatsivit (aqutsisoqarfít) immikkut taaguuteqartinneqarnissaat, taakkunanimi nalinginnaasumik inger-latsinermi suliassanik isumaginnittoqartarpoq, naalakkersuisoqarfínnillu suliassat naalakker-suisoqarfínni namminneq pisortaaneqartuni arlalinnillu immikkoortortaqarsinnaasuni ingerlan-neqartarlutik. Taakkunani suliani naalakkersuisoqarfímmi pisortaaneq toqqaannartumik aki-sussaasuusarpoq.

Namminersornerullutik Oqartussat allaffissuata iluani Aqutsisoqarfímmik taaguutinillu allanik atuineq siunissami ajornartorsiutinik pilersitsissagaluarputa, pilersut taamaattut pisariaqarfíati-gut isummerfigineqartarumaarput. Pisullu pilernerinut atatillugu nalilerneqartarumaartuni aaq-qissuussaanikkut inatsisiliornikkulluunniit ajornartorsiutaalersinnaasut aaqqiivigineqassaner-sut.

Inatsisartut Ombudsmandiata inatsisinut atuuttunut tunngatillugu oqaaseqaataanut imaattunik erseqqissaateqassaanga.

Ombudsmandip oqaaseqaatai tusaatissatut tiguakka. Naalakkersuisoqarfít suliassaqarfímin-nut tunngatillugu inatsisini atuuttuni aalajangersakkanik nalilersuinerannut atatillugu Inatsisartut Ombudsmandiata oqaaseqaatai Naalakkersuisoqarfínnut susassaqartunut ingerlatinneqaru-maarput. Taamaalliluni oqaaseqaatigineqart Naalakkersuisoqarfít aaqqissuussaanikkut al-lannguisoqarnerata kingunerisaanik, inatsisinik allannguisoqartariaqarnersoq pillugu naliler-suineranni ilanngullugit oqimalutarneqarsinnaammata.

Naalakkersuisunut 21. november 2007 aamma 27. december 2007 ilisimatitsissutaasut pillugit Inatsisartut Ombudsmandiata oqaaseqaataanut imaattunik saqqummiussaqassaanga.

Namminersornerullutik Oqartussat allaffissuanni aaqqissusseqqinnermut atatillugu siunnerfiusimavoq Naalakkersuisunut ilaasortat tamarmik ataanni naalakkersuisoqarfekassasoq.

Taamaakkaluartorli aamma tunngavigineqarsimavoq suliassaqarfiit Naalakkersuisoqarfinnuit avissaarsimalutik ingerlanneqartariaqartunik ilaqaassasut, aamma taakku Naalakkersuisumut toqqaannartumik attaveqartuussasut. Taamaaliornermilu aamma tunngaviuvoq aaqqissuussinerit maannamut aaqqissuussinerusimasumiit allaanerungaannngitsut, tassami aamma siusinnerusukkut aaqqissuussinerni Naalakkersuisup ataani pisortaqarfiit arlaqartut inisisimasinnaasarmata.

Peqqinnissakkut Nakkutilliisoqarfik siuliani aaqqissuussaanermi Naalakkersuisumut suliami uani susassaqartumut toqqaannartumik atasutut inissisimavoq, tassani suliassaqarfiup nakkutilliinermik suliaqartuunera pissutigalugu. Tassalu Peqqinnissakkut Nakkutilliisoqarfik peqqisutsimut pisortaqarfimmut atasuusimangilaq. Tamannalu tunngavigalugu Naalakkersuisunut ilaasortamut toqqaannartumik atasuuneq toqqarneqarsimavoq.

Maluginiarpara Inatsisartut Ombudsmandiata ataatsimiititaliat pillugit oqaaseqaatiminii oqaatigigaa, ataatsimiititaliat inatsisinik tunngaveqartumik pilersinneqartut allaffissornikkut ingerlat-siviup avataani arlaannaannulluunniit atasuunatik inissisimasartut, aammalu Naalakkersuisut Naalakkersuisoqarfillaunniit qulangersimannittutut oqaasissaqartuuusarneri taamaattuni atortinneqarsinnaanngitsut.

Ataatsimiititalianulli ataasiakkaanut allaffissornikkut sullissineq eqqarsaatigalugu ilisimatitsisutigisinnaavara, ataatsimiititalianut aningaasaliissutit aningaasanut inatsimmi aningaasaliissutit immikkoortutut akuersissutigineqartartut. Taamaasillunimi isumannaarneqartarpooq ataatsimiititaliat aningaasaliissutinik namminneq atuisinnaaneri, aningaasanut inatsimmi akuersisutaasut tunngavigalugit.

Inatsisartut Ombudsmandiata ataatsimiititaliat allattoqarfiinut tunngatillugu ilitsersuisussaatiataanermik oqaaseqaatai isumaqatigaakka.

Ilisimatissummi 27. december 2007-imi sulinermi ajoquersinnaanermut sillimmasiisarnermut ataatsimiititaliamut tunngatillugu atorunnaarsitsinissamik siunertaqarnermik oqaatigineqarsimasut pillugit ilisimatissutigineqassaaq, oqaatigineqartuni siunertaasimanngitsoq ataatsimiititaliamik atorunnaarsitsinissaq.

Oqaaseqaatit Naalagaaffimmi oqartussaasunik oqaloqateqarsimanermik tunngaveqartut erseq-qissaatigineqassaaq. Isumaqatigivara Naalakkersuisut allannguisinnaanngimmata sulinermi ajoquersinnaanermut sillimmasiisarnermut maleruagassiorneq eqqarsaatigalugu."

Naalakkersuisut Siulittaasuannut 2. oktober 2008-mi imatut allappunga:

"Naalakkersuisut Siulittaasuata akissuttaa 11. august 2008-meersoq Naalakkersuisut Siulittaasuata akissutaanut 7. maj 2008-meersumut aamma Inatsisartut 2009-mi Aningaasanut Inatsisisaattut siunnersuummut ataneqarluni uanga paasininnerra malillugu qitiusumik aqutsisoqar-

fimmi oqartussaassutsimik allanngortiterinerup Naalakkersuisut Siulittaasuata ingerlataata pisusianik arlalitsigut nalornissutissaqalersitseqqipoq.

### Aqutsisoqarfinnik oqartarermik atuineq pillugu

Naalakkersuisut taaguutinik Danmarkimi nunaniluunniit allani atorneqartunik atuinissaminntuqilersugaannginnerat isumaqatigaara.

Allakkannili 30. maj 2008-meersuni aamma oqaatigisattut taaguutit atorneqartut aqutsinermi oqartussaasut akornanni pissutsiniq nalornissutiginnilersinnaasuunnginnissaat pingaartuuvoq.

Namminersornerullutik Oqartussani oqartussaasut kalaallisut qallunaatullu taaguutinik Danmarkimi naalagaaffiup aqutsisoqarfiani atorneqartut assinginik taaguuteqarnerat immini matuminnga ilimaginnilersitsivoq, tassalu Namminersornerullutik Oqartussani oqartussaasunik ilusilersuineq tunngaviit naalagaaffiup oqartussaasuisa ilusilersugaanerannut atuuttut aallaavigalugit isiginiarneqarsinnaasoq.

Tassani aamma ilaavoq oqartussaasup ataqtigiinneqarnerni arlalinni oqartussaasutut nammineertuusinnaannginnera, ataqtigiinneqarnernilu allani oqartussaasumut allamut ilaasinnaanera, inatsisiornikkut allatut aalajangersaasoqanngippat.

Kingulleq ingerlatsiveqarfinnik naalakkersuisoqarfiup agguataarneqarsimaneranut takussutisaasunik "aqutsisoqarfik"-tut taaguusersuinissaq Naalakkersuisut kissaatigippassuk eqqaamasallugu pingaartuuvoq.

Tamatumannga atatillugu manna maluginiarpala, tassalu Naalakkersuisut Siulittaasuata akisummini kingullermi oqaatigigaa aqutsisoqarfiit suliassanik ingerlatsinermut tunngasuunerusunik ingerlataqartuuusut, immikkoortortaqarfiilli naalakkersuisoqarfiit suliassaannik naalakkersuisoqarfiup pisortaanit akisussaaffigineqartunik isumagisaqartuuusut.

Naalakkersuisut Siulittaasuata allaaserinninnerata manna nassatarisutut ippaa, tassalu aqutsisoqarfiit aqutsisoqarfimmi pisortaq sinnerlugu aqtsisut, immikkoortortaqarfiilli naalakkersuisoqarfik (Naalakkersuisunut ilaasortaq) pineqartoq sinnerlugu aqtsisut.

Taamaattoqpat Naalakkersuisut Siulittaasuata akissutaata kingulliup aamma Naalakkersuisut Siulittaasuata akissutaata 7. maj 2008-meersup akornanni naapertuitinnginneqarpoq, tassami Naalakkersuisut Siulittaasuata akissummini siullermi oqaatigimmagu aqutsisoqarfiit naalakkersuisoqarfiilli oqartussaasutut ataasisut.

Tassani aamma ilaavoq matuminnga malugisaqarnera, tassalu Inatsisartut 2009-mi Aningaasanut Inatsisissaattut Siunnersuummi aqutsisoqarfiit arlallit Naalakkersuisoqarfiup pineqartup naalakkersuisoqarfianit allaanerusunik kontonormoqartut. Tamanna atuuppoq Akileraarterner-rik Aqutsisoqarfik, Aalisnermik, Piniarnermik Nunalerinermillu Aqutsisoqarfik, Inuussutis-sarsiornermik, Suliffeqarnermik Inuussutissarsiutinillu Ilinniartitsinermik Aqutsisoqarfik kii-salu Avatangiisinik Aqutsisoqarfik eqqaarsaatigalugit, aqutsisoqarfiilli allat naalakkersuisoqarfiup pineqartup ataani kontoqarlutik.

Tamatumani eqqaasitsissutigaara Naalakkersuisut Siulittaasuannut apeqquuteqarninnut tunulialquaasoq pingaartumik unaasoq, tassalu Namminersornerullutik Oqartussani oqartussaasup aalajangiinerisa inatsiseqartitsinikkullu iliuuserisaasa allat aqutsinermi oqartussaasumut allamut suliassanngortinneqarsinnaanerisa nalornissutigineqannginnissaat Namminersornerullutik Oqartussat aqutsinerannik nakkutilliininnut pingaaruteqartoq.

Naammagittaalliorsinnaaneq inatsisikkut mattunneqarsimangippat oqartussaasup alliunerup aalajangiinerisa oqartussaasumut qulliunerusumut naammagittaalliuutigineqarsinnaanerat ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi aalajangiisuusumik tunngaviuvoq.

Naalakkersuisut Siulittaasuannut allakkanni 20. december 2007-imeersuni Inatsisartut Om-budsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 6, imm. 3 innersuussutigaara, tassunami aala-jangersarneqarmat pissutsit aqutsinermi oqartussaasumut suliassanngortinneqarsinnaasut pillu-git naammagittaalliuutit Ombudsmandimut suliassanngortinneqarsinnaanngitsut, oqartussaa-soq qulliunerusoq taanna suliami aalajangeereersimatinnagu.

Taamaattorli naalakkersuisoqarfinnut aqutsisoqarfinnullu agguataarinerup siusinnerusukkut pi-sortaqarfinnut taakkulu iluini immikkoortortaqarfinnut agguataarineq pissuseqatigigaa Naalak-kersuisut Siulittaassuata akissaani 7. maj 2008-meersumi oqaatigineqartoq tunngavigalugu manna suli aallaaviginiarpara, tassalu aqutsisoqarfifit imminnut sinnerlutik aalajangiineq ajor-tut, naalakkersuisoqarfilli (Naalakkersuisunulli ilaasortaq) sinnerlugu aalajangiisartut, kiisalu aqutsisoqarfifit immikkoortortaqarfifillu ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu taaguuttit assigiimmik atorneqartut.

Isumaqpungali Naalakkersuisut Siulittaasuata akissutaa kingulleq Inatsisartut 2009-mi Ani-ngaasanut Inatsisissatut siunnersuummut ataneqarluni manna nalorninarsisikkaa, tassalu im-mikkoortut ullumikkut aqutsisoqarfinnik taaneqartut tamarmik naalakkersuisoqarfinnut ila-nersut, Naalakkersuisullu Siulittaasuat tamanna tunngavigalugu qinnuigaara aqutsisoqarfifit ataasiakkaarlugit eqqarsaatigalugit manna pillugu nassuaateeqaqqullugu, tassalu aqutsisoqarfifit ataasiakkaat imminnut sinnerlutik aalajangiisarnersut iliuuseqartarnersullu, imaluunniit Naalakkersuisunut ilaasortaq sinnerlugu taamaaliortarnersut.

### Peqqissutsikkut Nakkutilliisoqarfik

Naalakkersuisut Siulittaasuata akissutaa imatut paasivara Peqqissutsikkut Nakkutilliisoqarfik tassaasoq suliffeqarfik Ilaqutariinnermut Peqqissutsimullu Naalakkersuisoqarfiup avataaniit-toq.

Uanga paasinninnera unaavoq Naalakkersuisoqarfiup oqartussaasutut qulliunerusutut Peqqis-sutsikkut Nakkutilliisoqarfimmik nakkutilliisinnaanera tamatuma mattutinngikkaa.

Naalakkersuisut Siulittaasuannut allakkanni 30. maj 2008-meersuni tamanna pillugu oqaase-qaatikka aamma innersuussutigaakka, eqqaasitsissutigalugulu Ilaqutariinnermut Peqqissutsi-mullu Naalakkersuisoqarfik Naalakkersuisunut ilaasortaq sinnerlugu aqutsisuummat.

Inatsisartut 2009-mi Aningaasanut Inatsisissaattut siunnersuummi Peqqissutsikkut Nakkutilliisoqarfimmuk aningaasaliissutissat Ilaqutariinnermut Peqqissutsimullu Naalakkersuisoqarfiup

ataani aamma inissinneqarsimapput, tamatumunngalu peqatigitillugu Aningaasanut Inatsisissa-tut siunnersummi oqaasertaliussani takuneqarsinnaalluni Peqqissutsikkut Nakkutilliisoqarfik "Ilaqtariinnermut Peqqissutsimullu Naalakkersuisup ataani toqqaannartumik inissisimasoq".

Aammattaaq peqqinnissaqarfip aqunneqarnera aaqqissuussaaneralu pillugit Inatsisartut peq-qussutaannit nr. 3-mit, 23. maj 2000-imeersumit erserpoq Naalakkersuisut peqqinnissaqarfim-mut pingaernerusutigut akisussaasuu-sut, Naalakkersuisullu tamatumunngal peqatigitillugu Peq-qissutsikkut Nakkutilliisoqarfik suliassat erseqqinnerusumik allaaserineqartut tunngavigalugit pilersissagaat.

Ilaqtariinnermut Peqqissutsimullu Naalakkersuisoqarfip qitiusumik aqutsinermi oqartussaa-suusut Naalakkersuisunut ilaasortaq sinnerlugu ingerlatsisuusutut paasisariaqarnera isiginiar-lugu kiisalu peqqinnissaqarfip aqunneqarnera aaqqissuussaaneralu pillugit Inatsisartut peq-qussutaanni allatut paasinninnissamut tunngavissaqanngimmatt uanga paasinninnera unaavoq Peqqissutsikkut Nakkutilliisoqarfik tamatuma kingornatigut aqutsisoqarfittut aamma aqutsi-soqarfittut immikkut oqartussaasutut, oqartussaasutullu nammineertutut Naalakkersuisunut i-laasortap taassumalu naalakkersuisoqarfiaataaniitutut isigineqartariaqartoq.

Tamatumunngal peqatigitillugu Aningaasanut Inatsisissatut Siunnersuutip manna ikorfartorpa, tassalu Naalakkersuisunut ilaasortaq taassumalu naalakkersuisoqarfia immikkoortisimane-qanngitsut.

Peqqissutsikkut Nakkutilliisoqarfik Naalakkersuinut ilaasortap ataaniitillugu Naalakkersui-sunulli ilaasortap naalakkersuisoqarfiaataaniitinnagu (taamalu Ilaqtariinnermut Peqqissut-simullu Naalakkersuisoqarfimmut naligitippiarlugu) ilusilisoqassappat tamanna peqqinnissaqarfip aqunneqarnera aaqqissuussaaneralu pillugit Inatsisartut peqqussutaanni erseqqissu-mik ikorfartutissaqarnissamik piumasaqaateqarfiusariaqarpoq.

#### Aalajangiisartunik siunnersuisoqatigiinnillu allattoqarfeqartitsineq

Naalakkersuisut aalajangiisartunut siunnersuisoqatigiinnullu Inatsisartut inatsisaat imaluunniit Inatsisartut peqqussutaat tunngavigalugu pilersinneqarsimasunut aqutsinikkut piginnaatitaaffe-qannginnerannik oqarnerma Naalakkersuisut Siulittaasuanit isumaqatigineqarnera aallaqqaa-siutut tusaatissatut tiguara.

Tamatumunngal atatillugu Naalakkersuisut Siulittaasuata akissutaani immikkoortoq una malu-giniarpaa:

"Atatsimiititalianulli ataasiakkaanut allaffissornikkut sullissineq eqqarsaatigalugu ilisima-titsissutigisinnaavara ataatsimiititalianut aningaasaliissutit aningaasanut inatsimmi aningaa-saliissutit immikkoortutut akuersissutigineqartartut. Taamaasilluni isumannaarneqartarpooq ataatsimiititaliat aningaasaliissutinik namminneq atuisinnaaneri, aningaasanut inatsimmi akuersissutaasut tunngavigalugit."

Inatsisartulli 2009-mi Aningaasanut Inatsisissaattut Siunnersuutip misissornerani malugaara aalajangiisartut siunnersuisoqatigiillu arlallit eqqarsaatigalugit aningaasaliissutit Aalajangiisar-

tunut Siunnersuisoqatigiinnullu Aqtsisoqarfimmut nuunneqarnissaat siunnersuutigineqarsi-masoq.

Pineqartut tassaapput Unammilleqatigiinneq pillugu Aalajangiisartut, Atuisartunit Naammagitaalliuutinik Aalajangiisartut aamma Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfik.

Naalakkersuisut Siulittaasuat tamanna tunngavigalugu qinnuigaara Aalajangiisartunik Siunner-suisoqatigiinnillu Aqtsisoqarfik sunik suliassaqartinneqarnersoq erseqqinnerusumik nassuaq-qullugu, matumani Naalakkersuisut kiisalu Inuussutissarsiornermut, Suliffeqarnermut Inuussutissarsiuutinillu Ilanniartitsinermut Naalakkersuisup aalajangiisartut siunnersuisoqatigiillu sulianik suliarinninneri pillugit apeqqutini aalajangiisartunut siunnersuisoqatigiinnullu taakkulu al-lattaannut naalakkiisinnaannginnerisa qanoq iliorluni qulakkeerneqartarnerat ilanngullugu eqqarsaatigalugu.

Naalakkersuisut Siulittaasuat aammattaaq qinnuigaara aalajangiisartut siunnersuisoqatigiillu ingerlatsinerinut aningaasaliissutissatut siunnersuutigineqartut taakkulu allattoqartitsinikkut kiffartuunneqarnerat aalajangiisartut siunnersuisoqatigiillu aningaasaliissutinik pisariaqartitsi-nermik naliliinerat isiginiarlugu aalajangersarneqarnissaat qanoq iliorluni qulakkeerneqartar-nersoq nassuaqqullugu.

Naalakkersuisut Siulittaasuat tamatumunnga atatillugu qinnuigaara manna pillugu nassuaate-qaqqullugu, tassalu aningaasanut inatsisikkut aningaasaliissutit aalajangiisartunut siunnersui-soqatigiinnullu pineqartunut tunngasut qanoq atorneqarnissaat aalajangiisartunit siunnersui-soqatigiinnillu namminernit aalajangerneqartarnersoq imaluunniit aningaasanik aqtsineq Aalajangiisartunik Siunnersuisoqatigiinnillu Aqtsisoqarfimmit taakku sinnerlugit imaluunniit Inuussutissarsiornermut, Suliffeqarnermut Inuussutissarsiuutinillu Ilanniartitsinermut Naalak-kersuisoq attaveqarfigalugu isumagineqartarnersoq."

Akissut imaattoq ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli isummerfigin-ningisara 27. oktober 2008-mi tiguara:

"Ombudsmandip allagai ukioq manna oktoberip aappaaneersut innersuussutigalugit, tassunga ilanngullugit siusinnerusukkut Namminersornerullutik Oqartussat allaffissuanni pisortat sullis-sineranni aaqqissusseqqinnej pillugu allagarisartakkagut matumuuna Ombudsmandimut suli nalornisitsisut apeqqutit qulaajassavakka, allaffissuarmi ingerlatsinermi aalajangersarneqartar-tut, inatsisitigullu suliaasartut oqartussanut allanut ingerlateqqinnejqarsinnaanerannut tunngasun-ik apeqqutaasimasut. Kiisalu siunnersuisoqatigii assigiinngitsut nævnillu allaffissornikkut sullinneqarnerat pillugu aaqqissusseqqinnermut atatillugu immikkut sullissivilerneqarnerat pillugu nassuaateqassallunga.

**Naalakkersuisoqarfiit, aqtsisoqarfiit, pisortaqarfiit, Danmarkimi Bruxellesimilu sinnii-soqarfiit nakorsaaneqarfillu pillugit, Namminersornerullutik Oqartussat aaqqissuussaa-nerat pillugu takussutissiaq 1, april 2008-meersoq (02.05.08 iluarsiviigineqartoq) naaper-torlugit.**

Naalakkersuisut Ombudsmandip naalakkersuisoqarfiup immikkoortortai aqtsisoqarfiillu pil-lugit paasinninnerata assinganik paasinnippuit. Naalakkersuisoqarfiup aqtsisoqarfiisa immik-koortortallu aalajangersaasarlutillu iliuuseqartarpuit naalakkersuisoqarfik (naalakkersuisunut ilaasortaq) sinnerlugit. Aqtsisoqarfiit immikkoortortaqarfiillu aqtsinermi paasinnittarnerit naapertorlugit assigiimmik isumaqarput, tassanilu sullissinermi immikkoortortat naalakkersui-soqarfiup ilagisaatut aaqqissuunneqarsimasuusarput.

Naalakkersuisut, nunarsuarmi sumiluunniit taaguusersuinermeri periutsit atorlugit, taaguusersuinermerik atuinerminni, paasinarsaaniarneq tunngavigalugu pisortat taaguusersueriaasiat pisortaqarfik (direktorat) atorpaat. Pisortaqaqfimmi aalajangersaasoqartarlunilu sulianik inger-latsisoqartapoq Naalakkersuisuni ilaasortaq sinnerlugu. Pisortaqaqarfik aaqqissuussaanermi naa-lakkersuisoqarfiup ataaniittutut isigisariaqanngilaq. Pisortaqaqfiiit aamma naalakkersuisoqarfiit oqaatsinik atueriaatsini assigiimmik isumaqartutut oqaatigineqarsinnaapput.

Namminersornerullutik Oqartussat Danmarkimi aamma Bruxellesimi sinniisoqarfii suliamin-nut atatillugu aalajangersaasarput naalakkersuisoqarfik (Naalakkersuisoq) imaluunnit pisortaqaqarfik (Naalakkersuisoq) sinniisuufigisartik sinnerlugu Nakorsaneqarfik aalajangersaasarpooq suliaminillu ingerlatsilluni naalakkersuisunut ilaasortaq sinnerlugu. Taaguusersuinermeri paasin-nittaatsimi nakorsaneqarfiup allaffissornermi sulinermini naalakkersuisoqarfiiit pisortaqaqarfii-lu naligalugit inissisimavoq.

**Ataatsimiitidianik siunnersuisoqatigiinnillu allaffissornikkut sullissineq, ataatsimiitida-lianut siunnersuisoqatigiinnullu aqtsisoqarfimmi, ilanngussaq 2, - Aqtsisoqarfiup aaq-qissuussaaneranut takussutissiaq naapertorlugu.**

Ataatsimiitidianut siunnersuisoqatigiinnullu aqtsisoqarfiup nalinginnaasumik suliassaqarfiiit assigiinnitsut allaffissornikkut sullitarai, taakkulu ilaat Naalakkersuisunut siunnersuinermerik suliaqartuullutik, ilaallu inatsisink tunngaveqartumik pisussaafeqartitaallutik.

Taamatut allaffissornikkut sullissineq ilaatigut makkununnga tunngassuteqarpoq:

- Allakanik isaasunik nassiusukkanillu nalunaarsuineq,
- sulianik nalunaarsuineq piareersaanerlu, saqqummiussinissaq ingerlatsinissallu siunertaralu-git,
- ullormut oqaaluuserisassanik piarersaanerit, ataatsimiigiaqqusinerit, ataatsimiinnernillu i-ngerlatsinerit,
- imaqarniliornerit aalajangersakkanillu nalunaarsuinerit,
- innuttaasunut paassisutissiarneq.

Ataatsimiitidianut siunnersuisoqatigiinnullu aqtsisoqarfiup ilanngullugu pineqartunut aningaasatigut aqtsisuneq ingerlataara, taakkualu allaffissornikkut aningaasaliissutissanik qin-nuteqaanneqartarnerat, naatsorsuusiuuttarnerat, missingersuutinik nakutiginninneq, naatsor-suutinillu saqqummiussiarnerat isumagisaralugit. Allaffissornikkut sullissineq taanna naalak-

kersuisoqarflk (Naalakkersuisoq) sinnerlugu ingerlanneqartarpooq, taakkua aningaasaliissutit atorneqarnerallu akisussaaffigimmassuk.

Ataatsimiititalianut siunnersuisoqatigiinnullu aningaasaliissutit (ningaasanut inatsimmi konto 62.30.01 ataatsimoortumik ataatsimiititalianut siunnersuisoqatigiinnullu allattoqarfiusimasoq, ingerlatsiviup kiffartuutaa) kiisalu ataatsimiititalianut siunnersuisoqatigiinnullu ataasiakkaanut aningaasaliissutit tassaapput ingerlatsinermut Aqutsisoqarfimmilu allaffissornikkut sullissinermut aningaasaliissutit.

Aningaasaliissutissanut qinnuteqaatissap aalajangersarneqartarnera angissusilerneqartarneralu ataatsimiititaliat siunnersuisoqatigiillu pineqartut allaffissornikkullu sullissiviata akornanni suleqatigiilluni aalajangersarneqartarput, tassanilu Aningaasaqarnermut Sulisoqarnermullu Aqutsisoqarfip Namminersornerullutik Oqartussani aningaasaliissutissanut killiliussai tunngavineqartarlutik.

Killiliussanik pineqartunik saneqqutsisinnaanissamik pisariaqartitsisoqartillugu ataatsimiititaliaq siunnersuisoqatigiilluunniit pineqartup allaffeqarfiata Aningaasaqarnermut Sulisoqarnermullu Aqutsisoqarfik killiliussat allanngortinnejqarsinnaanerat pillugu isumaqatiginiartarpaa.

Aningaasanut inatsimmi allaffissornikkut ataatsimiititaliat siunnersuisoqatigiillu sullinneqarnissaat pillugu aningaasaliissutinik atuisinnaaneq ataatsimiititaliap siunnersuisoqatigiilluunniit pineqartup allaffeqarfiatalu akornanni paaseqatigiilluni isumagineqartarput, allaffeqarfiullu nakkutigisarpaa atuineq aningaasaliissutit iluanni ingerlanneqarnersoq, aammalu Namminersornerullutik Oqartussat landskarsip aningaasaataanik atuinssamut maleruaqqusaasa iluanni atuisoqarnersoq.

Naalakkersuisut ilaasortaasullu ataqqivaat ataatsimiititaliat siunnersuisoqatigiillu kiffaanngis-suseqarlutik inisisimasuunerat, taakkununngalu ilitsersuisusussaasutut imminnut isiginatillu allaffissornikkut sullinneqarnerannut akuliuttussaannginnertik paasilluarsimallugu. Allaffeqarfiit suliat ingerlanneqarnerat tulleriaarneqarnerallu pillugit ilitsersorneqarnissaat taamaallaat ataatsimiititalianit siunnersuisoqatigiinnillu namminernit pisussaavoq. Naatsorsuutigineqarpoq ataatsimiititaliat siunnersuisoqatigiillu arlaannaannulluunniit atasunnginnerat maleruagassat aqqutigalugit isumannaarneqarsimasoq, Naalakkersuisunullu ilaasortat naalakkersuinikkut aki-sussaaffiat, misilittagalittullu namminneq sulisinnaassusiat, allaffeqarfiillu tatiginartuullutillu eqqortuliormissamik anguniagaqartuunerat, tassunga aamma ilanngulugit ataatsimiititaliat siunnersuisoqatigiillu katigaanerat, taakkualu katigaanermikkut unioqqutitsisoqassagaluarpat nammineerlutik iliorsinnaassusiisigut arlaannaannulluunniit atasunnginnejq isumannaarneqar-simasut."

## 1.4. Allanik suleqateqarneq

Atorfearfiup IP-telefoniimik misileraalluni atuinermik Tele Greenland A/S suleqatigalugu ingerlatsinissaq isumaqatigiissutigaa. Piffissaq misileraaffiusoq u-kiup nalunaarusiuunnejqartup naanerani suli ingerlavooq.

Atorfeqarfik 1. september 2008-mi sulianik allagaatinillu qarasaasiakkut passus-seriaatsimut ESDH, Captia version 3.0-imut ikaarsaарpoq. Captiamik atuinerup sulianik katersineq, nalunaarsuineq tulleriaarinerlu kiisalu sulianik paassisutisanillu ujarlertarneq ajornannginnerulersippai. Atorfeqarfiup Sermit A/S Captiamik ingerlatsineq ikiorneqarnerlu pillugit isumaqatigiissuteqarfigaa.

## **1.5. Missingersuutit, naatsorsuutit kukkunersiuinerlu**

Atorfeqarfimmut 2008-mi aningaasaliissutit 13.717.000 kr.-iupput. Taakkunanga 7.803.000 kr.-t ingerlatsinermut 5.914.000 kr.-llu sanaartornermut aningaasaliissutaapput.

B 7-ip, Ilisimatusarfitoqqap illutaata iluata allanngortiterlugu suliarineqarnera pilersaarutit malillugit ingerlasimavoq, taamaalillunilu Atorfeqarfik allaffinnut nutaanut 1. august 2008-mi isertersinnaasmalluni.

Savaasaasiviup affaata missaata aasimasup nutarterneqarnera ukiup taamaalinera pissutigalugu 2009-mi upernaakkut inaarsagassanngorlugu kinguartinnejarpooq.

Atorfeqarfimmi sanaartornermut aningaasaliissutit 2008-p naanerani tamakker-lugit atorneqarsimammata 2009-mi aningaasartutissat ilisimaneqalerpata ilassu-titit aningaasaliissutinik qinnuteqartoqarnissaa naatsorsuutigineqarpooq.

Atorfeqarfik naatsorsuutinik Inatsisartut Allattoqarfiannit piginnaatinneqarneq tunngavigalugu suli ingerlatsivoq, naatsorsuuserinermilu ingerlatsinermut pisin-naatitaanerup Ombudsmandip sulinera pillugu inatsisip naatsorsuutigineqartutut Inatsisartut 2009-mi ukiakkut ataatsimiinneranni allanngortinneqarneranut atatil-lugu qulaajarneqarnissaa suli naatsorsuutigineqarluni.

## **2. Kisitsisit atorlugit takussutissiat**

Kisitsisit atorlugit takussutissiat sulianut Atorfefarfimmi 2008-mi suliarisimasannut attuumassuteqartut tulliuttuni saqqummiunneqarput. Ukiuni nalunaaru-siuunneqartuni marlunni matuma siuliini kisitsisit sanilliussissutissatut aammat-taaq takutinneqarput.

Suliat inaarlugit suliarineqartut amerlassusii naammagittaalliuutit ukiup ingerla-nerani takkuttut amerlassusiinut suussusiinullu ilaatigut ataneqarput. Atorfefarfifiup sulisoqarnikkut inisisimanera kiisalu ingerlatai allat piffissap sulianik sulia-rinninnermut atorneqartup sivisussusianut taamalu suliat ukiumi pineqartumi i-naarlugit suliarineqartut amerlassusiinut aamma sunniuteqarsinnaapput.

Aammattaaq ilitsersuinerit naammagittaalliuutillu takkuttut amerlassusii Atorfefarfifiup kommuninut tikeraernerisa amerlassusiinut kiisalu Atorfefarfifiup tusagassiuititigut qanoq annertutigisumik eqqartorneqarsimaneranut qanolu anner-tutigisumik taamaaliortoqarsimaneranut attuumassuteqarsorinarpot.

Ukumi nalunaarusiuunneqartumi 2008-mi (1. januar 2008-mit 31. december 2008-mut) naammagittaalliuutit tiguneqarsimasut tunngavigalugit sulianik ataasiakkaanik 86-nik pilersitsivunga. Taakkua saniatigut sulianik nammineerluni misissugassanngortitanik 21-nik aallarniivunga.

Aammattaaq innuttaasunit saaffiginnissutit tunngavigalugit 2008-mi 111-riarluni ilitsersuisoqarsimavoq. Ilitsersuinerit 2008-mi ingerlanneqarsimasut 2007-imik ingerlanneqarsimasunut 143-nut sanilliullutik 32-nik ikileriarsimapput. Saniliussissutit oqaatigisinnaavara 2006-imik 108-riarlunga ilitsersuisimasunga.

Ilitsersuinerit ingerlattakkakka immikkoortunut marlunnut avinneqarsinnaaga-jupput. Siullit saaffiginnissutinut naammagittaalliuutivittut uannut tunniunne-qarsimasuugunik suliarineqarnissaat itigartitsissutigineqarsimasussaagaluanut tunngasuupput. Ilitsersuinerni taakkunani innuttaasut oqartussaasunut allanut saaffiginninnissaannik innersuunneqarjuttarsimapput. Aappaat tassaapput saaffiginnissutit, sulianik innuttaasut saaffiginnissutaat tunngavigalugit naammagitaalliutinik suliarinninnerpamik aallartitsivigisinnaasimasakka.

Naatsorsuinerit tulliit sulianik 2008-mi inaarlugit suliarineqartunik tunngaveqarput. Taamaalillutik naatsorsuinerit taakku sulianut ukumi nalunaarusiuunneqartumi matumani ukumilu nalunaarusiuunneqartumi matuma siuliani tiguneqarsi-masuusinnaasut inaarlugit sulianeqarsimasunut tunngasuupput.

Suliat 2008-mi inaarlugit suliarineqarsimasut naatsorsorneqarneri matuma ataani immikkoortunut pingaarnernut marlunnut avinneqarsimapput:

*Suliat aalajangersimasumik suliarineqarsimanngitsut:* Suliat ataani taaneqartunik pissuteqarlunga suliarisinnaasimanngikkukkit inissisimaffimmut tassunga ilanngunneqassapput. Oqartussaaqoq suliap uannit suliarineqalereernerata kingorna suliamik suliarinneqqilerpat, naammagittaalliortumullu tamatuma kingornagut tamakkiisumik ilaannakortumilluunniit tapersiiluni, taava suliat taamaattut misissuininnik inaarsaalersinnanga naammagittaalliutinut aalajangersimasumik suliarineqarsimanngitsunut ilaasutut, naammagittaalliortumit tunuartinneqarsimasutut naatsorsuunneqartarput.

*Suliat aalajangersimasumik suliarineqarsimasut:* Suliat inissisimaffimmut tas-sunga ilanngunneqassapput naammagittaalliutip suliarineqarnera sulialluunniit aalajangiivigineqarnera isummerfigineqarsimappat.

### **Suliat aalajangersimasumik suliarineqarsimanngitsut**

Ukiumi nalunaarusiuunneqartumi 2008-mi naammagittaalliutit katillugit 48-t suliarineqarnissaat itigartitsissutigineqarput. Paasissutissatut nalunaarsukkani matuma ataaniittuni itigartitsinermut pissutaasut ukiunullu 2008-mut, 2007-imut aamma 2006-imut tunngasunik amerlassutsit taaneqarput (procentingortillugit naatsorsuineq assiliartami 1-imti takuuk):

	2008	2007	2006
Naammagittaalliut kingusinaartumik tunniunneqarsimavoq	4	3	3
Naammagittaalliut eqqartuussutinut eqqartuussilluunniit atorfimminnik ingerlatsinerannut tunngavoq	1	1	2
Naammagittaalliut naalagaaffimmii oqartusaasunut tunngavoq	0	4	2
Naammagittaalliut namminersortunut/inunnut ataasiakkaanut tunngavoq	2	4	2
Naammagittaalliut oqartussaasumut qulliunerusumut suliassiissutigineqarsinnaavoq	14	28	18
Naammagittaalliut Namminersornerullutik Oqartussat ingerlatseqatigiiffiutaannut tun-			

ngavoq	1	0	1
Naammagittaalliuut tunuartinneqarpoq	0	3	8
Apeqquteqaatit	0	0	1
Naammagittaalliortup piumasaqaataa			
akuersaarneqarpoq	0	2	7
Suliap suliarineqarnerani peqataasin-naatitaannginnej	0		0
*Allat	26	24	20
<b>Katillugit</b>	<b>48</b>	<b>69</b>	<b>64</b>

\* Taaguut “allat” naammagittaalliuutip itigartinneqarnerani tunngavilersuinermi immikkoortiteriffinnut allanut imaaliallaannaq ilanngunneqarsinaanngitsunut tunngavoq. Tamanna pingarnertut makkununnga atuuppoq:

- Naammagittaalliuutinut, tamatumani aalajangiinerup uppernarsaasiussanik naliinermik eqqartuussivinni misilinneqartinnissaat piukkunnarnerpaasorisannik piumasaqarfiusussaasunut,
- Inatsisartut inatsisaat Inatsisartullu peqqussutaat pillugit naammagittaalliuutinut,
- naammagittaalliuutinut, oqartussaasup mappiutaanik suliani allagaatinik imalinnik misissuereernerma kingornatigut sukumiinerusumik misissuiffiginissaat naammattumik pissutissarsiffigisimanngisannut, kiisalu
- piffissat sulianik suliarinninnernut atorneqartut sivikinnerusut pillugit naammagittaalliuutinut, suliat nukingiunneqarnissaat qinnutigalugu oqartussaasunut pineqartunut ingerlateqqillugit nassiuissimasannut.

### **Suliat aalajangersimasumik suliarineqarsimasut**

Immikkoortumi tessani kisitsisit naammagittaalliuutinik tiguneqartuinnarnik tunngaveqarput. Taamaalillutik suliat ukiup ingerlanerani nammineerluni misissuiffiginninnermik aallartitsivigisimasakka ukiullu ingerlanerani inaarlugit suliarisismasakka ilanngunneqanngillat.

Taakku pillugit oqaatigisinggaavaara suliat Kalaallit Nunaanni kommuninut tike-raarninnut atatillugu imaluunniit nammineerluni misissuiffiginninnermik sulia-

torpiaq misissuiffiginninnermik aallartitsivigisakka 12-it 2008-mi inaarlugit suliariimaginikka. Taakku nalunaarutip immikkoortuini 4-mi 5-imilu erseqqinnerusumik allaaserineqarput. 2007-imi suliat taamaaattut 23-t 2006-imilu qulingiluat (9) inaarlugit suliaraakka.

Ukumi nalunaarusiuunneqartumi 2008-mi naammagittaalliuutit 19-it aalajangersimasumik suliarineqareerlutik inaarlugit suliarineqarput, taakkulu naamma-gittaalliuutigineqartut tunngavigalugit aallartinneqarsimallutik.

Kisitsisit matuma ataani takutinneqartut suliat oqartussaasumut, inatsisinik atuutsitsiffiusumut naammagittaalliuutigisamullu agguataagaanerannik takutitsipput. Assiliartani 2-mit 4-mut kisitsisit ukumi pineqartumi naammagittaalliuutinit i-naarlugit suliarineqarsimasunit tamarmiusunit procentinngorlugit takutinneqarput.

Naammagittaalliuutit aalajangersimasumik suliarineqarlutik inaarlugit suliarineqartut, oqartussaasut sorliit naammagittaalliuutigineqarnerannut agguataagaasut (procentinngorlugit naatsorsuineq assiliartami 2-mi takuuk):

	2008	2007	2006
Namm. Oqartussani oqartussaasoq, qitiusumik allaffeqarfissuaq	3	11	11
Isumaginninnermi Naammagittaalliuutegitarfik	0	0	1
Akileraarusiinermik Aalajangiisartut	0	0	1
Allat	0	0	0
Kommunit	14	12	17
A/S Inissiaatileqatigiiffik INI	2	3	4
<b>Katillugit</b>	<b>19</b>	<b>26</b>	<b>34</b>

Naammagittaalliuutit aalajangersimasumik suliarineqarlutik inaarlugit suliarineqarsimasut, inatsisinik atuutsitsiffiusup sorliup naammagittaalliuutigineqarnera malillugu agguataagaasut (procentinngorlugit naatsorsuineq assiliartami 3-mi takuuk):

	2008	2007	2006
<b>Isumaginninneq pillugu inatsiseqartitsineq</b>	<b>4</b>	<b>4</b>	<b>8</b>
Taakkunanna:			

- Isumaginninnermi inissiat	0	0	0
- Ineqarnermut tapiissutit	0	0	
- Isumaginninnermi pensionisiat	3	2	1
- Inummut tapit	0	0	1
- Pisortanit allatigut ikorsiissutit allat	0	1	2
- Meeqcanut akilersuutit il.il.	0	0	0
- Meeqcanut inuuusuttunullu ikorsiissutit	0	0	3
- Utertitassanngorlugit ikorsiissutit	0	0	0
- Annertussusileriikkanik ikorsiissutit	0	0	1
- Allat	1	1	0

### **Atorfinititsisarneq pillugu inatsiseqartitsineq**      **5**      **6**      **12**

Taakkunanna:

- Atorfinititsineq atorfinititsinermilu atugas-saritaasut/pisinnaatitaaffiit	0	3	2
- Atorfinititsineq, pisussaaffiit, pineqaatissiinerit soraarsitsinerillu	2	3	9
- Pensionisanut tunngasut	0	0	0
- Sulisunut inissiat	0	0	1
- Allat	3	0	0

### **Attartorneq pillugu inatsiseqartitsineq**      **4**      **4**      **7**

Taakkunanna:

- Attartugassamik innersuussineq	0	0	0
- Attartornermik atorunnaarsitsineq	1	1	0
- Ineqarnermut akiliutinut akiitsut	1	2	0
- Attartukkamik allanut attartorallartitsineq	0	0	0
- Ineqarnermut akiliutinik naatsorsuineq	0	0	2
- Kiassarnermut naatsorsuutit	0	1	0
- Qularnaveeqqutit siumut akiliutit	1	0	0
- Utaqqisut allattorsimaffiat	0	0	0
- Aserfallatsaaliiineq	0	0	1
- Inissialiornermut/illuliornermut tapersiissutit (BSU)	0	0	1
- Nunaminertamik tunniussineq	1	0	1
- Allat	0	0	2

### **Akileraarutit akitsuutillu**      **0**      **1**      **1**

Taakkunanna:

- Naatsorsuineq	0	1	0
-----------------	---	---	---

- Erniat	0	0	0
- § 50 tunngavigalugu tunniussinerit	0	0	0
- Immikkut akuersissuteqarnerit	0	0	0
- Allat	0	0	1
<b>Akiliisitsiniarnermik suliaqarneq</b>	<b>1</b>	<b>3</b>	<b>2</b>
<b>Peqqinnissaq</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>1</b>
Taakkuningga:			
- Aqutsineq pillugu naammagittaalliuutit	0	1	1
- Allat	0	0	0
<b>Aalisarneq, piniarneq nunalerinerlu</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>0</b>
Taakkuningga:			
- Aalisarneq	0	0	
- Piniarneq	0	0	0
- Inuussutissarsiornermut tapersiissutit	0	0	0
- Pisassiissutinik akuersissutinillu tunniussinerit	0	0	0
- Allat	0	1	0
<b>Inuussutissarsiornermut tunngasut allat</b>	<b>1</b>	<b>3</b>	<b>0</b>
<b>Atuartitsineq</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>1</b>
Taakkuningga:			
- Suliffimmi sungiusarneq	0	0	0
- Allat	0	1	1
<b>Ilageeqarneq</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Atuisartut/Pisisartut</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Allat</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>2</b>
<b>Katillugit</b>	<b>19</b>	<b>26</b>	<b>34</b>

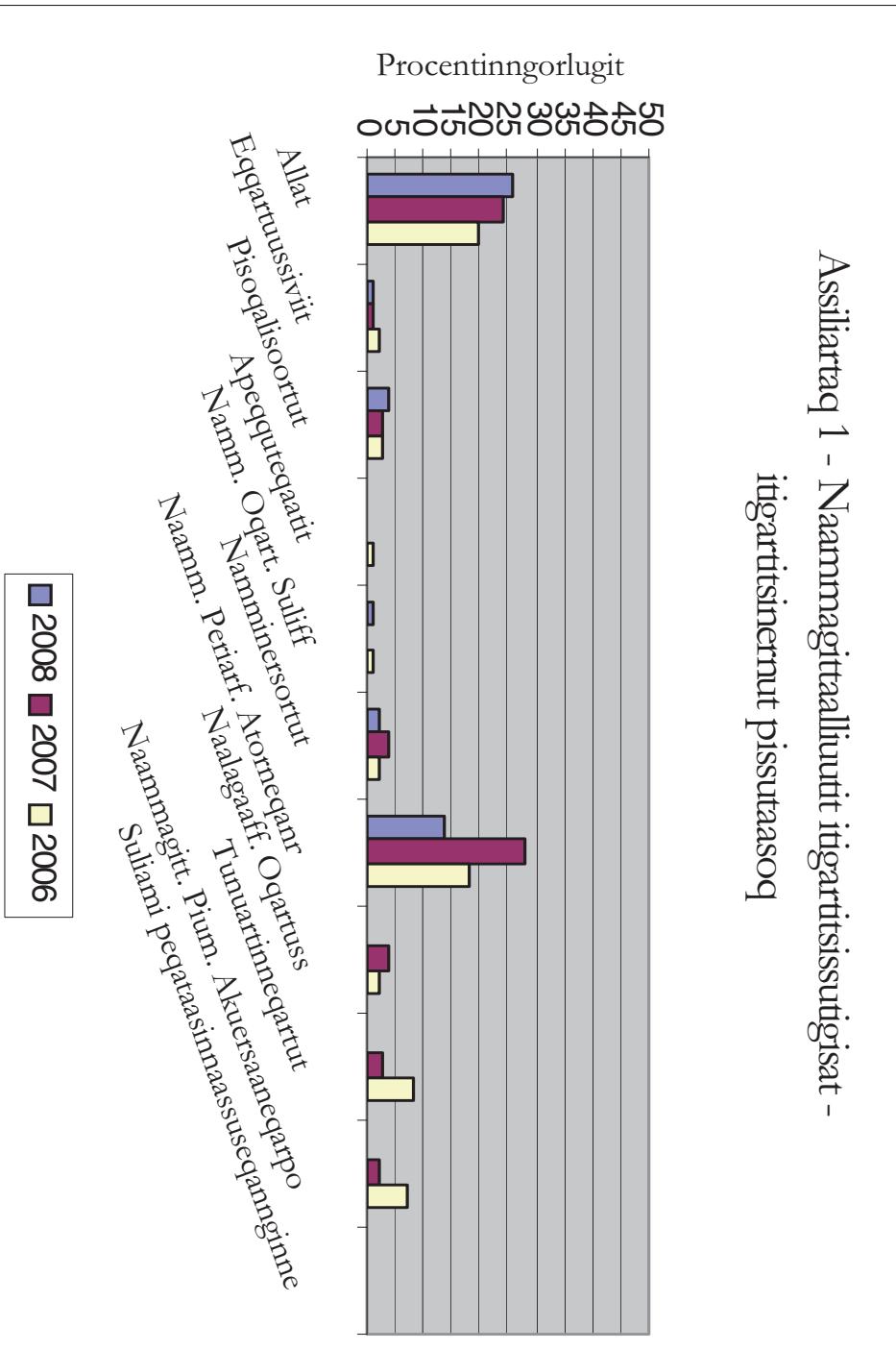
Naammagittaalliuutit aalajangersimasumik suliarineqareerlutik inaerneqarsimasut, suut naammagittaalliuutigineqarneri tunngavigalugit agguataagaasut (procentinngorlugit naatsorsuineq assiliartami 4-mi takuuuk):

	<b>2008</b>	<b>2007</b>	<b>2006</b>
Aalajangiinerit	4	16	18
Tunngavilersuineq	1	0	1
Pisinnaatitaaneq	0	0	0
Piffissaq sulianik suliarinnin- nermut atorneqartoq	8	5	9
Ingerlatsinermi ileqqorissaarneq	1	0	0
Paasitinneqarsinnaatitaaneq	0	0	1
Ingerlatsinermik suliaqarnivik	4	2	0
Inatsisini tunngavissaqarnermik apeqqut	0	0	0
Paasissutissanik ingerlatitseqqinneaq	0	0	0
Nipangiussisussaatitaaneq	0	0	1
Ilitsersuineq	0	0	2
Naligiissitsinermik tunngaveqarneq	0	0	0
Allat	1	3	2
<b>Katillugit</b>	<b>19</b>	<b>26</b>	<b>34</b>

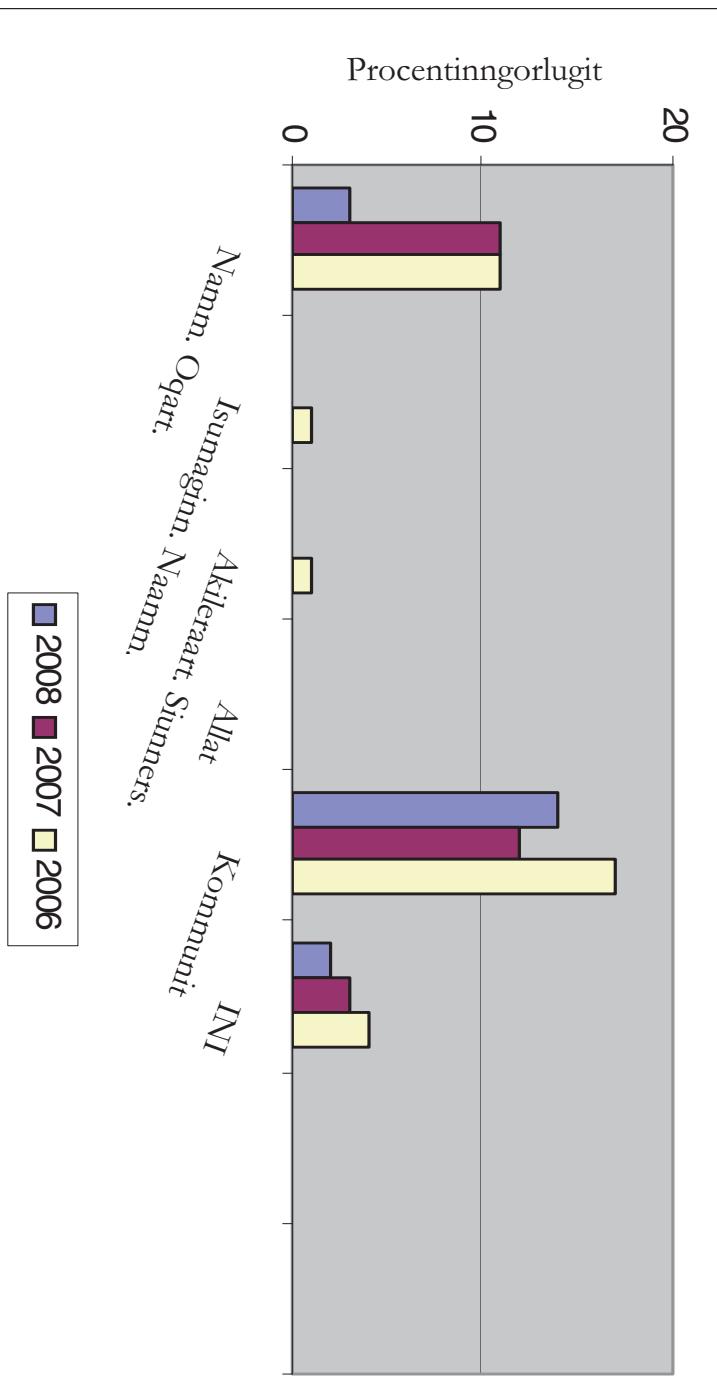
Naammagittaalliuutit aalajangersimasumik suliarineqarnermik kingornatigut 2007-imi inaarlugit suliarineqarsimasut, misissuinerma qanoq inernilerneqarne-  
rinut agguataakkat (procentinngorlugit naatsorsuineq assiliartami 5-imi takuuk)

	<b>2008</b>	<b>2007</b>	<b>2006</b>
Isornartorsiuiueq	5	5	15
Inassuteqaateqarneq kisimiitillugu	1	2	1
Isornartorsiuiueq inassuteqaateqarnerlu	9	15	15
Oqaaseqaateqarfigineqanngitsut	4	4	3
<b>Katillugit</b>	<b>19</b>	<b>26</b>	<b>34</b>

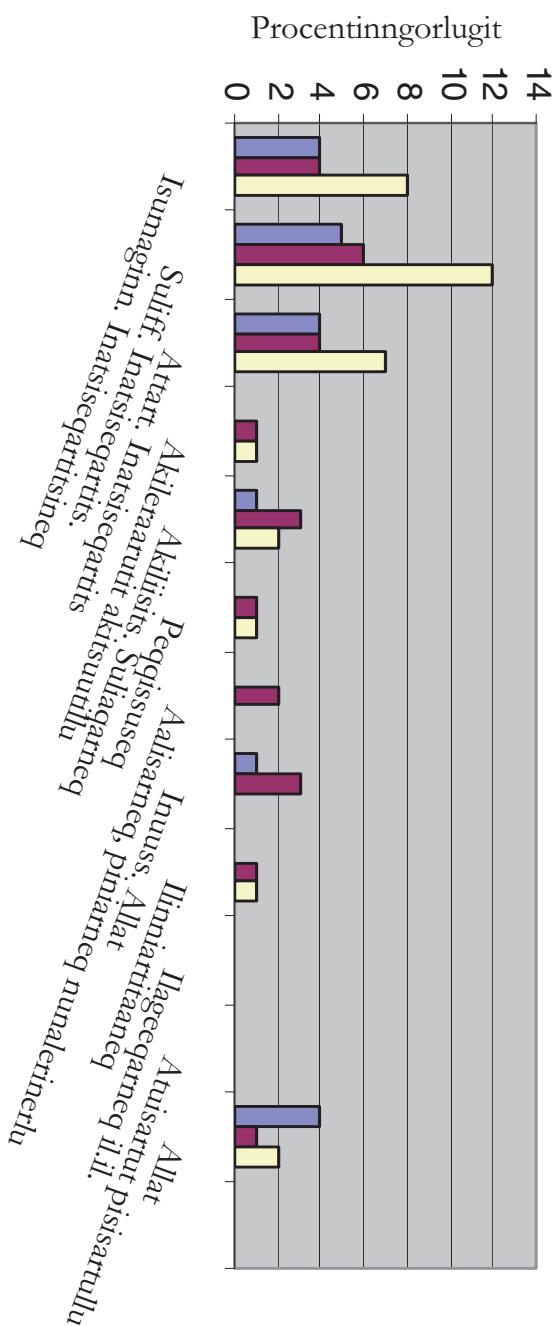
## Assliartaq 1 - Naammagittaalliuutit itigartitsissutigisat - itigartitsinernut pissutaasoq



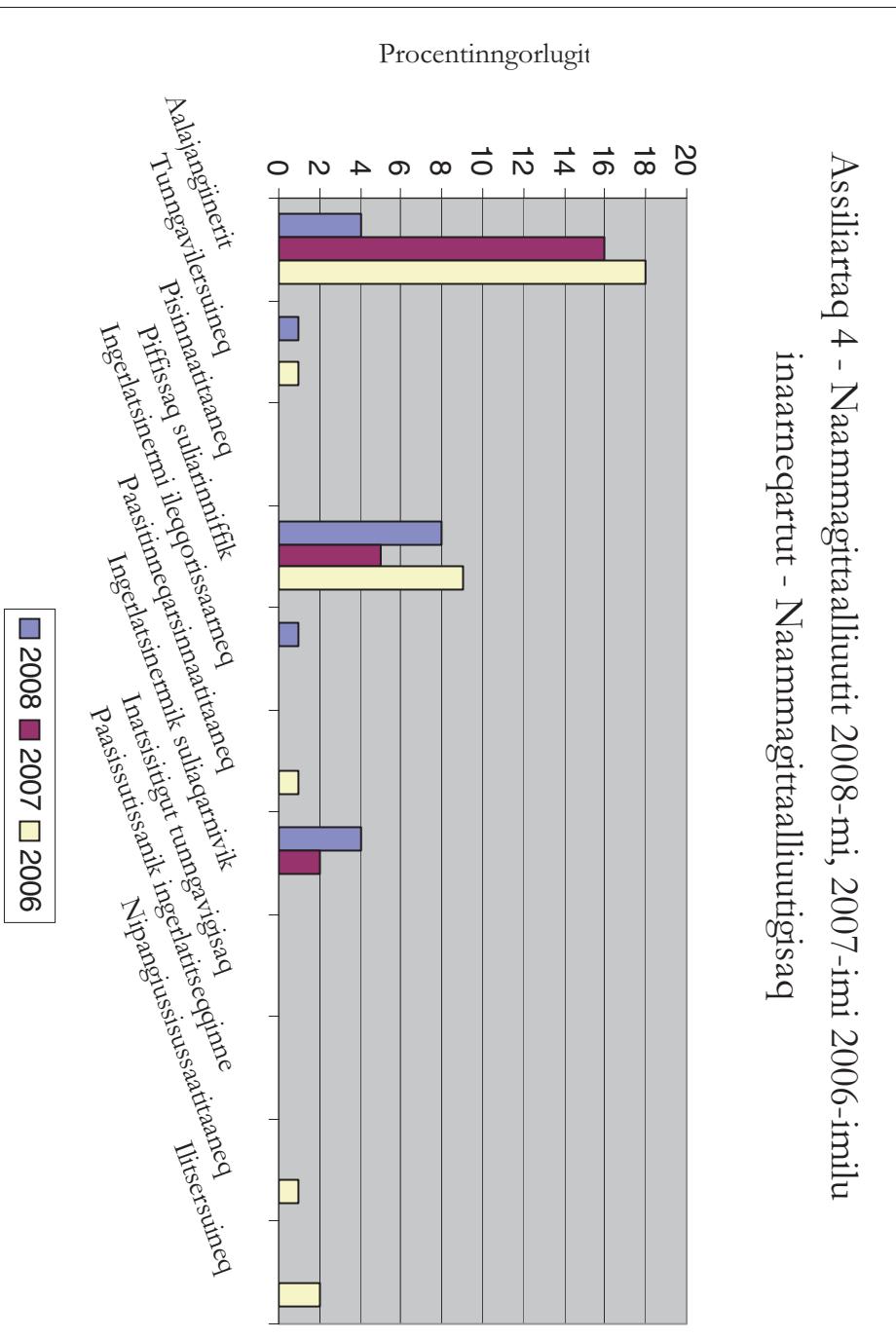
Assiliartaq 2 - Naammagittaalliuutit 2008-mi, 2007-imi 2006-imilu  
inaarneqartut - Oqartussaasoq



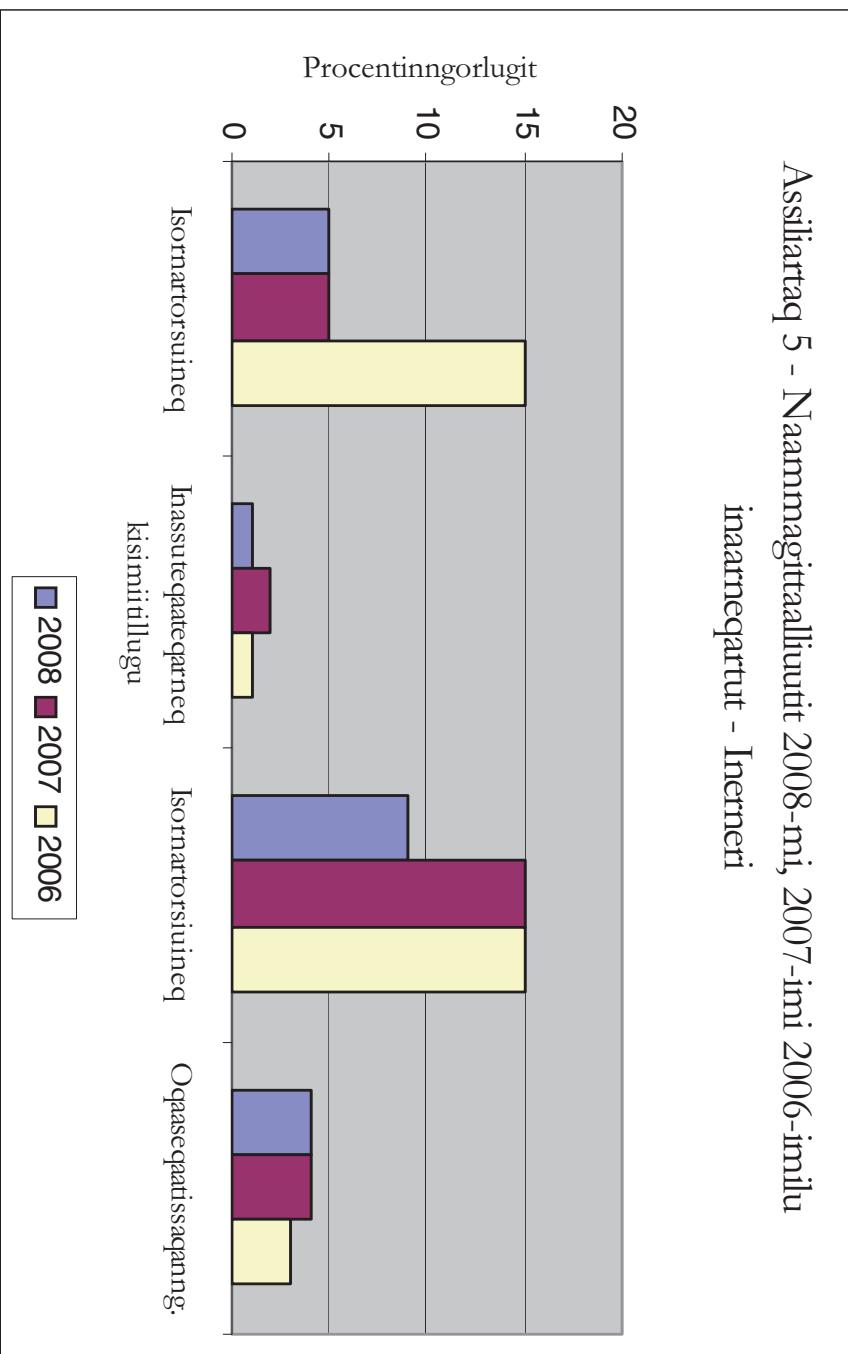
### Assilartaq 3 - Naammagittaalliuutit 2008-mi, 2007-imi 2006-imilu inaameqartut - Inatsiseqpartitsivik



## Assiliartaq 4 - Naammagittaalliuutit 2008-mi, 2007-imi 2006-imilu inaarneqartut - Naammagittaalliuutigisaq



Assiliartaq 5 - Naammagittalliuutit 2008-mi, 2007-imilu  
inaarneqartut - Inetmeri



### **3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik oqaaseqaatit**

Ataatsimoortumik ajornartorsiuteqarfiusut sulianik arlalinnik suliariinninninnut atatillugu isummerfigisimasama arlallit immikkoortumi matumani erseqqissarneqarnissaat toqqarpara, suliad immikkoortumi 4-mi aamma 5-imi ilanngunnisaat pissutissaqarsorinngisakka aamma ilanngullugit.

#### **3.1 *Isumagisassanngortitsinermut inatsisitigut tunngavigisaq, Ineqarnermut Avatangiisinullu Naalakkersuisoqarfik (j.nr. 2008-904-0001, siusinnerusuk- kut 02.00.10)***

Innuttaasup naammagittaalliuutaanik suliariinninninnut atatillugu paasivara taamanikkut Avatangiisinut Pinngortitamullu Pisortaqarfiusoq K1 Kommunimut K1-ip K2-llu eqqaanni nunamik atuineq pillugu isumaqatigiissuteqarsimasoq, K1-ip K2-llu eqqaanni assartuutit motorinik ingerlatillit atorneqarneri pillugit Namminersornerullutik Oqartussat nalunaarutaanni nr. 16-imi, 13. juli 2000-imeersoq tunngavigalugu immikkut akuersissuteqartarnissamut pisinnaatitaaneq pillugu.

Nalunaarummi qulaani taaneqartumi § 7 tunngavigalugu immikkut akuersissuteqarnissamut pisinnaatitaaneq Naalakkersuisunut ilaasortamiimmat nammineerluuni misissuinermik aallartitsiniarlunga aalajangerpunga, tak. Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni nr. 7-imi, 13. juni 1994-imeersumi § 6, imm. 5.

Taamaattumik Avatangiisinut Pinngortitamullu Pisortaqarfik allakkatigut 18. maj 2007-imeersutigut qinnuigaara immikkut akuersissuteqarnissamut inatsisitigut tunngavigisaq aamma immikkut akuersissuteqarnerup naammagittaalliornisamut periarfissaqarnermut qanoq sunniuteqarnera pillugu nassuaateqaqquullugu.

Pisortaqarfip akissuteqarnissaa allakkatigut 20. juli 2007-imeersutigut. 21. august 2007-imeersutigut, 7. november 2007-imeersutigut aamma oqarasuaatik-  
kut 26. februar 2008-mi kiisalu 2. juli 2008-mi saaffiginninnertigut nukingisaaru-  
tigaara.

Attaveqatigiinnermut Avatangiisinullu Naalakkersuisoqarfimmik Avatangiisinik Aqutsisoqarfip allakkatigut 8. juli 2008-meersutigut akivaanga suliaq Aqt-

### *3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

sisoqarfiup Naalakkersuisut Siulittaasuata Naalakkersuisoqarfiani Inatsisilerifimmut saqqummiussimagaa, taannalu naliliisoq isumaqatigiissut inatsisitigut pisariaqartumik tunngavissaqanngitsoq, immikkullu akuersissuteqarnissamut pisinnaatitaanerup avammut isumagisassanngortinnejarnissaa Aqutsisoqarfip kissaatigippagu avatangiisit pillugit peqqussut allanngortinnejartariaqartoq, inatsisitigut tunngavissamik erseqqissumik paatsoorneqarsinnaanngitsumillu ikkusinikkut.

Avatangiisinik Aqutsisoqarfip tamanna pillugu makku oqaatigai:

"Inatsisileriffiup oqaaseqaataa tunngavimmigut isumaqarpoq K1 Kommunimut isumaqatigiissut atuuussinnaassuseqanngitsoq, misileraalluni aaqqissuussineq avatangiisit pillugit peqqussutip siunissami allanngortinnejarnissaa kommuninik immikkut akuersissuteqarnissamut pisinnaatitsisoq siunertalarugu pilersinneqarsimanersup pinegarnera pingaartillugu isiginiarneqanngippat. Tamanna tassaavoq misileraalluni aaqqissuussinerup aallartinneranut tunngaviusumik tunuliaqutaasoq. Aaqqissuussinerup aallartinnejarneranit inatsisip allanngortinnejarnissasaata tungaanut piffissaq qanoq sivisutigisoq ingerlasariaqarnersoq assortuussutigineqarsinnaavoq." (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

Naammagittaalliorssinnaanermut periarfissap sunniutaa eqqarsaatigalugu Avatangiisinut Aqutsisoqarfip makku oqaatigai:

"K1 Kommunimut isumaqatigiissummit makku erserput: "K1 Kommunip aalajangiinera pillugu naammagittaalliuut kommunimut nassiunneqassaaq, taannalu suliap aalajangiivigineqarnerani paasissutissanik tiguneqarsimasumik ilaqtillugu taassuma Avatangiisinut Pinngortitamullu Pisortaqarfimmut nassiutissavaa."

Avatangiisit pillugit peqqusummi naammagittaalliorstarneq pillugu kapitali 10 malittarisassarluunniit taannaa tunngavigalugu aalajangiinerit tamarmik Avatangiisit pillugit Naammagittaalliuuteqartarfittut Ataatsimiititaliamut suliassanngortinnejarnissinaapput. Naammagittaalliorssamut periarfissanik allanik innersuussisoqanngilaq.

K1 Kommunimut isumaqatigiissutip oqaasertalersorneqarnera naammagittaalliummik kommunimut nassiutissinerup kingornatigut suliap qanoq ingerlaqqinnissaa sukumiisumik paasissutissiisutigineqarsimanngilaq, eqqarsaataasorli tassaasimavoq naammagittaalliuut Avatangiisinik Aqutsisoqarfip Avatangiisit pillugit Naammagittaalliuuteqartarfittut Ataatsimiititaliamut ingerlateqquillugu nassiutissagaa, Avatangiisinillu Aqutsisoqarfik suliamic naliliiffiginnin-nissaminut tamatumunnga peqatigitillugu periarfissaqassasoq. Aqutsisoqarfip naammagittaalliorfissatut aamma ilaanissaa eqqarsaataasimanngilaq.

Naggasiullugu ilisimatitsissutit oqaatigineqarsinnaavoq angallassisssutit motorillit atorlugit angallannermik aqtsineq Avatangiisinut Immikkoortortaqarfimmit Pinngortitamut Immikkoortortaqarfimmut ukiup nutaap aallartinnerani tunniunneqarsimasoq. Eqqarsaatigineqarpoq suliassaqarfimmi tassani malittarisassat nutaat siunissami qanittumi suliarineqassasut, malittarisassallu aqunnissaannut pisinnaatitaaneq kommuninut nutaanut tunniunneqassasoq. Malitta-

risassat nutaat taakku pinngortitamik illersuineq pillugu inatsimmik tunngaveqassaaq, taannalu aalajangersakkanik kia immikkut akuersissuteqartartutut oqartussaasuneranik avatangiisit pil-lugit peqqusummi allaaserineqartutut annertutigisunik imassaqanngilaq." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Avatangiisink Aqutsisoqarfimmut 27. august 2008-mi imatut allappunga:

"(...)

(...) oqaatigaara isumagisassanngortitsinissamut inatsisitigut erseqqisumik tunngavigisassamik pilersitsinissaq pillugu piumasaqaateqarnissaq pillugu Inatsisilerinermut allaffiup paasin-ninera ilaleriga, tamannalu misileraalluni aaqqissuussisoqassappat inatsisitigut tunngavigisassamik piumasaqaammut sunniuteqarnavianngitsoq.

Taakku saniatigut oqaatigaara allanut isumagisassanngortitsineq taamaattoq ileqqorissaarnissamut inatsisitigullu innarlitsaaliinikkut isiginninniarnerit aallaavigalugit tamanut nalunaarutigineqartariaqartoq, taamaalliluni innuttaasut oqartussaasut sorliit saaffigissanerlugit ilisimas-innaassammassuk. Suliassat suliarineqartarerat pillugu inatsimmi § 7, imm. 21 tunngavigalugu saaffiginnissutinik oqartussaasumut eqortumut ingerlateqqiisussaatitaaneq apeqqutaatinnagu tamanna atuuppoq.

Tamatuma tunngaviusumik isumaa tassaavoq immikkut akuersissuteqarnissamut kommunip aalajangiineri taamaallaat atuussinnaassuseqassasut aalajangiinerit Attaveqarnermut Avatangiisinullu Naalakkersuisoqarfiup massakkut plusup akuerippagit. Immikkut akuersissuteqarnissamut qinnuteqaatip akuerineqarnera atatiinnarneqassanersoq matumuuna uanga isummerfiginngilara.

(...)

Avatangiisink Aqutsisoqarfiup akissutaa imatut paasivara, tassalu kommunip aalajangiinera avatangiisit pillugit naammagittaalliuuteqartarnermut ataatsimiititaliaq eqqaassanngikkaanni oqartussaasunit allanit misilinneqartanginnersa matumani pineqartoq, tassami naammagittaalliuut tiguneqartoq kommunip aqutsisoqarfiulluunniit aalajangersimasumik suliarineq ajormas-suk.

Malugeqquara allanut isumagisassanngortitsinermi suliassap suliarineqarnissaanut oqartussaa-sup pisinnaataitasup (Avatangiisinut Pinngortitamullu Pisortaqarfiusimasoq) suli akisussaasun-era ataatsimut atuummat, tamatumunngalu uiggijuitut oqartussaasunut pisinnaataitasunut siul-lernut naammagittaalliorissamut periarfissaqarmat, naammagittaalliorissamut periarfissaq taamaattoq inatsisitigut erseqqisumik tunngaveqarluni mattunneqarsimmanngippat.

Taamaattumik uanga paasinninera aamma unaavoq kommunip aalajangiineri Avatangiisit pil-lugit Naammagittaalliuuteqartarnermut Ataatsimiititaliamut naammagittaalliuutigineqartaria-qarnerat immini isumaqanngitsoq, isumagisassanngortitsinerup oqartussaasoq qulliunerusoq oqartussaasutut akisussaaffiaanngimmagu, kiisalu kommuuni immikkut akuersissuteqarnissaq

### *3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

pillugu aalajangiinissaminut inatsisitigut tunngavigisassaminik massakkorpiaq tamakkiisumik amigaateqarmat.

Qulaani taaneqartut tunngavigalugit inassutigaara Attaveqarnermut Avatangiisinullu Naalakersuisoqarfip isumaqtigiissut inatsisitigut tunngavigisaqanngitsoq piaernerpaamik unitsis-sagaa. Immikkut akuersissuteqartarnermi pisinnaataaffiup kommuninut isumagisassanngor-tinneqartarnissa suli kissaatigineqarpat, tamatumunnga inatsisitigut tunngavigisassamik pis-sarsisoqassasoq inassuteqaatigaara.

Attaveqarnermut Avatangiisinullu Naalakkersuisoqarfik qinnuigaara qulaani taaneqartut qanoq iliuuseqarnissamut pissutissaqalersitsinersut uannut nalunaarutigeqqullugu."

Avatangiisinik Aqutsisoqarfip akissutaa 2. oktober 2008-mi tiguara, tassanganlu makku erserput:

"(...) K1 Kommunip Namminersornerullutilu Oqartussat isumaqtigiissutaat atorunnaarsinne-qarsimasoq, tassami isumaqtigiissut nutarterneqarsimannngimmat. Avatangiisinik Aqutsiso-qarfip tamatumunnga atatillugu oqaatiginiarpaa Inatsisartut Ombudsmandiata naliliinera Aqutsisoqarfip soorunalimi tusaatissatut tigugaa, taamaalilluni isumagisassanngortsineq pil-lugu siunissami taamatut isumaqtigiissuteqartoqassanani, tamatumunnga inatsisitigut tunngavissaqanngippat.

(...)" (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Attaveqarnermut Avatangiisinullu Naalakkersuisoqarfik tamatuma kingornatigut nalunaarfigaara akissut tusaatissatut tigugiga, suliamilu annertunerusumik iliuuseqaqqinnianngitsunga.

### *3.2 Atuartup angajoqqaava eqqarsaatigalugu atuarfiup suliamik suliarinninnea-ra (j.nr. 11.11.79.04/023-07)*

A-p panimmi A2-p S-ip atuartut ineqarfianni najugaqarsimaneranut anisimanera-nullu, tamatumunnga ataneqartumik arlalinnik ajornartorsiuteqarsimaneranut atatillugu K Kommuni uannut naammagittaalliuutigaa.

**1. K** Kommuminut allakkatigut 14. februar 2008-meersutigut oqaatigaara naam-magittaalliuutigineqartut ilaasa erseqqinnerusumik misissornissaannut tunngavissaqarnanga isumaqartunga, tassami pisimasut suliami illua'tungeriit assigiin-gitsunik oqaaseqaateqarfigisimasaasa ingerlasimanerpiaannik paasiniaaneq imaluunniit uppernarsaatinik nalilersuineq uanga sulininni pineqartunut ilaatin-neqanngimmata.

Naammagittaalliuutit A2-p atuartut ineqarfiata pisortaanit ingunneqartarsimane- ranik, A1-ip qunusaarisutut il.il. piissusilsortarsimaneranik aamma A1-ip ataat- simeeqateqarumaneranik atuarfeqarfiup suliarinninneranik apeqqutinut tunnga- suupput.

**2. Atuarfeqarfiup A2-mik A1 aamma A1-ip qatanngutaa peqataatinnagu, naak A1-ip qatanngutaa atuarfimmut tamanna sioqqullu sianersimagaluartoq kinguartsisoqarnissaalu qinnutigalugu, taassuma ajornartorsiutaasumik inissisi- manera pillugu ataatsimeeqateqarsimanera pillugu isornartorsiuiinissannut piissu- tissaqarnanga isumaqarpunga:**

"A ilaquitami illersuisulluunniit allap peqataaffiginnisaanik 18. januar 2007-imi ataatsimeeqatigineqarpoq. Ataatsimiinnermi atuarfimmit/atuartut ineqarfiannit peqataapput atuartut ineqarfiata pisortaa B, atuarfiup pisortaata tullia D, attaveqaataasartoq E ilaatiqullu klassip ilinniartit- sisua I. Ataatsimiinnissap tungaanut ajornartorsiutaasarsimasut ataatsimiinnermut tunngaviup- put.

Ataatsimiinneq A2-p ilaquaanit illersuisumilluunniit allamit peqataaffigineqanngitsumik i- ngerlanneqarpoq, naak A2-p ajaa, A3, ataatsimiinneq sioqqullu oqarasuaatikkut saaffiginnis- simagaluartoq. Tunngaviutippa A3-p saaffiginninnermini tessani ataatsimiinnerup sap. akun- nerannik ataatsimik kinguatinneqarnissa qinnutigisimagaa, tessami nammineq A1-ilu ataatsi- miinnermi peqataarusukkamik.

Suliami paasissutissat tunngavigalugit aammattaaq tunngaviutippa A2-p ataatsimeeqatigine- qarnera anisitsiniarnermik suliaqarnermut ilaangitsoq imaluunniit ingerlatsineq pillugu inat- siseqartitsineq tunngavigalugu aalajangiinissamik siunertaqanngitsoq, siunertaasorli tassaasi- masoq massakkut ajornartorsiutaasut oqaloqatigiissutigineqarnissaat, pisut aaqqinnejqarnissaat siunertaralugu. Tamanna tunngaviutippa manna tunngavigalugu, tassalu A1-ip uannut naam- magittaalluummi 14. marts 2007-imeersup aallaqqaataani oqaatigigaa panini nammineerluni nuussimasoq, atuarfeqarfiup allaffigeqatigiittarnermi tamanna pingasoriarluni oqaatigisimagaa K Kommunillu uannut nassuaammini oqaatigigaa suliaq kommunimi Atuartitsinermik Kultu- rimillu Ingerlatsivimmut anisitsineq pillugu suliatut saqqummiunneqarsimanngitsoq, tak. kaa- jallaasitaq nr. 2 aamma 3, 1989-imeersut.

Tamatuma saniatigut malugaara A2 ataatsimiinnermit anisimammat, tamatumalu kingornatigut atuartut ineqarfiannit nuussimammat anisitsinissaq kingusinnerusukkut pisariaqarsimanngit- soq.

Tamanna tunngavigalugu atuartunik kommunip najugarivitap avataaneersunik tigusisarneq il. il. pilligit kaajallaasitani nr. 2-mi aamma nr. 3-mi 1989-imeersumi § 5 aamma meeqqat atuar- fianni atuartunut kollegiani inissat pilligit Namminersornerullutik Oqartussat nalunaarutaanni nr. 4-mi, 9. februar 1989-imeersumi § 6 tunngavigalugit anisitsinermi periaaseq isummerfi- ginngilara. Taamaattorli malugisara unaavoq kaajallaasitani takuneqarsinnaasoq atuartut ine- qarfiini najugaqartut najukkami torersuuitsinissamik aalajangersakkani aamma atuarfiit pillu- git aalajangersakkani pineqartunut ilaatinneqartut, suliallu anisitsinermut tunngasut kommuni-

### *3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

mi Atuartitsinermik Kultureqarnermillu Ingerlatsivimmut aalajangiiffigisassanngorlugit saq-qummiunneqartassasut.

Taamaattumik uanga paasinninera unaavoq A2-mik ataatsimeeqatiginninneq suliap aalajangiiffigisassap ilaginngikkaa, tassaasorli atuarfeqarfiup atuartut ineqarfianni najugaqartut eq-qarsaatigalugit ingerlatsinermik suliaqarnivia. Taamaattumik pisortat ingerlatsineranni sulias-sat suliarineqartarnerat pillugu Inatsisartut inatsisaat aallaavittut atormeqassanngilaq, tak. Inatsisartut inatsisaanni tassani § 2, imm. 1 tamatuma paarlttua. Aalajangersakkakut tassuuna aalajangersarneqarpoq Inatsisartut inatsisaat taanna sulianik ingerlatsinermi oqartussaasunit aalajangiivineqartunut imaluunniit aalajangiivineqartussanut atuuttoq.

Tamanna pillugu oqaatigaara isumaqartunga manna isiginiraanni suliamut anisitsinermut tunngasumut assersuussisoqarsinnaanngitsoq, tassalu anisitsinissaq paassisutissiisutigineqar-tut malillugit pilersaarutigineqarsimannngitsoq, aamma atuartut ineqarfianni najugaqartut ajorn-nartorsiutaasumik pissusilorsornertut isigineqartoq upuarneqassasoq nalinginnaasumik naat-sorsuutigisariaqaraat.

Ajornartorsiutit atuarfiup ineqarfiaita paasinninera malillugu najugaqartup ajornartorsiutigisai allanulluunniit ajornartorsiutigilersitai pillugit ataatsimiittooqassatillugu atuartullu pineqartup anisinneqarnissaa assigisaalu siuntarineqanngippata atuartut ineqarfiat najugaqartup nammi-neersinnaassuseqalersimannngitsup nakkutilliisuanik aggeqqusinissamut pisussaaffeqanngilaq. Ataatsimiinnerit taamaattut atuartut ineqarfiaita ingerlanneqarneranut ilaasutut pisariaqartuu-sinnaapput.

Suliassalli suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi malittarisassat saniatigut nammieq kissaate-qarneq tunngavigalugu ingerlatsivik eqqarsaatigalugu sinnisoqarnissamut illersuisoqarnissa-mulluunniit nalinginnaasumik periarfissaqarneq atuuppoq.

Periarfissaq taanna pisut qanoq ittuunerat apeqqutaatillugu killilerneqarsinnaavoq; taamaalior-toqassappat ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi tunngaviusumik malittarisassat naaper-torlugit suliamut attuumassuteqartitsilluinnarnissamik piumasaqaatip aamma pisut imminnut naapertuuttuunissaannik piumasaqaatip malinnejarnissaat piumasaqaataavoq. Killiliinissamut periarfissat suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 8, imm. 2-kkut assersuusiorfigine-qarsimapput, tassanilu aalajangersarneqarpoq imm. 1-im i sinnisoqarsinnaaneq illersorteqar-sinnaanerlu pillugu pingaarnertut inatsisikkut aalajangersagaasumik malittarisassaq atuu-tissanngitsoq, suliami illua'tungiusup sinnisoqarsinnaatitaanerminik illersorteqarsinnaatitaan-erminilluunniit soqtigisaqnera pisortat imaluunniit inuit ataasiakkaat soqtigisaat pissuti-ginerullugit minnerutittariaqartutut isumaqarfiginarpas, imaluunniit inatsisitigut allamik aala-jangersaasoqarsimappat.

Atuutsitsinnginneq taanna Namminersornerullutik Oqartussat Inatsisileriffiata suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsit pillugu ilitsersuusiaani december 1994-imeersumi imm. 44-kkut itisilerneqarsimavoq. Tassannga ilaatigut makku erserput:

"Atuutsitsinnginnermik aalajangersagaq isumaqarpoq illua'tungaatigut suliami peqataasup ikiorneqarnissamik soqtiginninnerata illua'tungaatigullu suliami peqataasup sinnisoqarsin-

naatitaanerata imaluunniit ikiorserneqarsinnaataanerata atuutsinneqannginnissaanut pissutigineqarsinnaasut oqartussaasumit nalilersuiffigisariaqarnerannik.

Atuutsitsinnginnermik aalajangersagaq assersuutigalugu atorneqarsinnaavoq suliami peqataasup oqartussaasumik ataatsimeeqateqarnermini kissaatigippagu inunnit arlalinnit ikiorneqarnissani, imaluunniit suliap sularineqarnissaa, eqqissisimanissaq torersuunissarlu pissutigalugit imaluunniit peqataasut allat pissutigalugit oqartussaasoq isumaqarpat illersuisussat killilerneqartariaqartut imaluunniit suliami peqataasut avataasigut allanik ataatsimiinnermi peqataasoqassangnitsoq kissaatigineqarpat."

Suliami paassisutissat tunngavigalugit manna tunngaviutippara, tassalu A1 atuarfeqarfiup aporaannernik pilersitisartutut isigisimaga - pingaartumik toqqaannartumik attaveqatiginiineq eqqarsaatigalugu imalu annertutigisumik, atuarfeqarfik politiinut 15. december 2006-imi saafiginnissimalluni, pisumunngooq sioorasaarinernik akornusersuinernillu ilaqtumut atatillugu. A1 eqqarsaatigalugu atuarfeqarfiup pisut ingerlanerannik paasinninnera pisup qanoq ittuussusia isiginiarlugu kinaassusersiorpalaarpooq. Taamaattorli paassisutissiissutigineqartut aallaavigalugit isumaqarpunga taamatut paasinnerup suliamut attuumassuteqanngitsut tunngavigalugit pilersimanissaata ilimagineissaanut tunngavissaqanngitsoq.

Pisut aaqqinnejarnissaasa nukinginnartuunerannik atuarfeqarfiup naliliisimaneranik oqarneq isiginiarlugu uanga ataatsimut paasinninnera unaavoq atuarfeqarfik A2-p ataatsimeeqatiginerani pineqartumi A2-p aamma/imaluunniit A3-p peqataatinissaannut pisussaaffeqarsimannngitsoq. Taamaattumik isornartorsiullunga oqaaseqaateqarnissannut tunngavissaqarnanga isumaqarpunga."

**3. Oqaatigaara A2-p atuartut ineqarfiannit nuussimanera atuarfeqarfiup angajoqqajusumut A1-imut ilisimatitsissutigisimasariaqaraluaraa, nuunnermi atuarfiup ineqarfianik naammaginninnginnermik pissuteqarsimammat, atuarfimmilu ineqartussatut siusinnerusukkut tigusineq A1-ip qinnuteqarnera tunngavigalugu pisimammat, A1-ilu taamaalilluni angajoqqaatut soqutigisaqarnermi saniatigut suliap ingerlanera pillugu soqutigisaqarluni, tak. atuarfik pillugu Inatsisartut pequssutaanni nr. 8-mi, 21. maj 2002-meersumi kingusinnerusukkut allannguuteqartinneqarsimasuni § 20, imm. 2-mi oqaaseqatigiitsigut siullertigut atuartut ineqarfiannut inissiinerup angajoqqaat qinnuteqarnerat tunngavigalugu pisarneranik aalajangersagaq.**

**4. Atuarfiup pisortaata tulliata D-p paassisutissanik inummut tunngassuteqarluinnartunik susassaqanngitsunut e-mailikkut 15. december 2006-imi siaruarterismaneranik A1-ip naammagittaalliuuttaa pillugu oqaatigaara:**

*"Atuarfiup pisortaata tullia D A1 pillugu e-mailikkut politiinut 15. december 2006-imi nassiusivoq, tassanilu oqaatigalugu atuartut ineqarfianni pisortaq qunusaarsimagaa, ineqartunullu siusinnerusukkut saassussisimasoq qunusaarisutullu pissusilersorsimasoq. Saaffiginnissut taanna borgmester F-imut, kommunaldirektør G-mut, atuarfiup*

3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik

pisortaaneranut H-mut aamma atuarfiup pisortaanut C-mut aamma ingerlatinneqar-simavoq.

Aammataaq D-p ilisimatitsissutitut nalunaarummik taassuminnga A1-imut 24. januar 2007-imi nassiuteqqitaa inunnut e-mailimi taaneqarsimasunut nalunaarummut attuu-massuteqartunut nassiunneqarsimavoq. Inuit taakku pisuni toqqaannartumik akuusi-mammata manna tunngaviutippa, tassalu atuarfeqarfimmi sulisut il.il. pineqartut.

Pisortat ingerlatsineranni suliassat suliarineqartarnerat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 27, imm. 1-ikkut aalajangersarneqarpoq pisortat ingerlatsiviini sulisoq ni-pangiusisussaaititaasoq, tak. pinerluttulerineq pillugu inatsimmi § 29, paasissutissaq isertuussassaasutut inatsisikkut aalajangersakkut allakkut atuussinnaassuseqartukkut isertuussassatut taaneqaruni, imaluunniit paasissutissaq taanna pisortat inuilluunniit ataasiakaat soqutigisaat pingaaruoteqartut pissutigalugit isertuussinissaq pi-sariaqarpat. Isiginiagassat suunerat nr. 1-imit nr. 7-imut assersuusiorfigineqarsimapput. Nr. 6-imi inuit ataasiakaat imaluunniit ingerlatsiviit namminersortut peqatigif-fiilluunniit paasissutissanik imminnut tunngasunik illersuinissamik soqutigisaat, ma-tumani aningaasaqarnermut tunngasut ilangullugit eqqarsaatigalugit, taaneqarsi-mapput.

Aammataaq ingerlatsinermi oqartussaasup paasissutissanik oqartussaasunut allanut ingerlatseqqittarnera pillugu immikkut malittarisassat atuupput.

Kommunip ingerlatsivia aallaavittut tassaavoq ingerlatsivittut immikkoortoq kommu-nalbestyrelsimit akisussaaffigineqartoq. Taamaattumik pingaarnertut malittarisassaq tassaavoq kommunip iluani immikkoortortaqarfiit assigünngitsut iluanni paasissutis-sanik oqartussaasut akornanni ingerlatitseqqinneq pineqanngitsoq, paasissutissanilli oqartussaasup taannaasup iluani atuineq.

Aallaavik taanna saneqqunneqarsinnaavoq, assersuutigalugu suliassaqarfik qitiusu-mik ingerlatsivik eqqarsaatigalugu ingerlatsivittut immikkoortortaqarfiup qilersuga-anani iliuuseqarfisaa, imaluunniit ingerlatsivittut immikkoortortaqarfik oqartussaa-sumit aalajangersimasumik kiffaanngissuseqartumit aqunneqarpat.

Assersuutigalugu atuarfik pisut qanoq ittuunerat apeqqutaillugu immikkoortutut nammineertutut isigineqartariaqarpoq, ilaatigut atuarfiup siulersuisui kommunip qitiusumik aqtsisoqarfianut attuumassuteqanngitsumik qinigaasut atuarfimmut tun-gassuteqartumik iliuuseqarpata.

Pisumi pisutut matumanisut ittumi politiinut nalunaaruteqarfiusimsumi uanga paa-sinninnera unaavoq kommunip ingerlatsiviata ataatsimut ingerlatsiviuneranik aalla-avik saneqqunneqarsimannngitsoq, tassami politiinut nalunaarutiginninneaq atuarfeqar-fiup atuarfeqarfittut iliuuserinngimmagu, suliarlu ima ilungersunartigisoq pineqarmat

*atuarfiup pisortaata suliffeqarfimmut pisumi pineqartumut pisortaasup aamma kommunip qitiusumik aqutsiviani naalakkersuinikkut akisussaasut ilanngunneqarnissaat pisariaqarsimalluni. Taakku tamarmik suliamut attuumassuteqartumik annertuumik soqutigisaqartuupput - matuma paarlattuanik, tassalu assersuutigalugu atuarfiup ulluinnarni aqunneqarnera pineqartillugu, tassanilu qitiusumik aqutsisoqarfíup soqutigisaa pingarnerusutigut ingerlatanut attuumassuteqarajuttuullunni.*

*Taamaattumik isumaqarpunga paasissutissanik oqartussanut allanut ingerlatitseqqin-neq pineqanngitsøq, taamaattumillu suliassat sularineqartarnerat pillugu inatsimmi paasissutissanik oqartussaasunut allanut ingerlatitseqqittarneq pillugu malittarisas-sat atorneqarnissaat pisariaqarani.*

*Oqartussaasup pineqartumik politiinut nalunaarutiginnissimanera pillugu paasissu-tissap susassaqanngitsunut ingerlateqqinnejqannginnissaa innuttaasup soqutigisaanik annertuumik mianerinninneruvoq.*

*Qulaanili taaneqartut tunngavigalugit uanga naliliinera unaavoq borgmesteri, kom-munaldirektøri, atuarfiup pisortaanera atuarfiullu pisortaa ataqtigiinneqarnermi tassani susassaqanngitsutut isigineqarsinnaanngitsut, taamaattumillu isumaqarpunga D-p politiinut 15. december 2006-imi saaffiginninnerminik taakkununnga ilisimatitsi-simanera suliassat sularineqartarnerat pillugu inatsimmi § 27-mik unioqqutitsineru-simannngitsoq.*

*Aammattaaq isumaqarpunga inuit pisimasuni toqqaannartumik kalluarneqartut susassaqanngitsutut isigineqarsinnaanngitsut, taamaattumillu inuit taakku D A1-imut e-mailikkut nassiussaatigut 24. januar 2007-imeersukkut ilisimatinneqarsimanerat isornartorsiussallugu pissutissaqarnanga isumaqarpunga."*

**5. A1-p saaffiginnissutaanut atuarfeqarfíup oqaasiinnartigut akissuteqarumasi-mannnginneranut atatillugu oqaatigaara ingerlatsinermi ileqqorissaarnerup manna nassatarigaa, tassalu oqartussaasup aalajangersimasumik attaveqarfígineriaaseq kissaatigineqartoq sapinngisamik akuersaarniartariaqaraa, tamanna sanequnne-qarsinnaasoq, ilaatigut suliamik sularinninnerup siunertaata imaluunniit sulisut isumannaatsuutitsivigineqarnissaata tamanna pisariaqalersippagu.**

Isornartorsiuinissannut tunngavissaqarnanga isumaqarpunga, tassami makku pingartillugit isiginiarakkit, tassalu A1-ip toqqaannartumik attaveqarfíginer-nermini aporaannernik pilersitsisartutut atuarfeqarfimmit isigineqarnera, pine-qartup saaffiginnissutaasa piffissap sivisungngitsup ingerlanerani allakkatigut aki-neqarsimanerat aamma ataatsimeeqateqarumanerup piviusunngorsimanerata im-minnut assortuutumik paasissutissiissutigineqarnera.

*3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

**6.** Oqaatigaara kommuni pillugu allakkamik kommunip allaffissiai atorlugit al-lannissaminut kommuni nalinginnaasumik pisinnaatitaasoq.

**7.** Atuarfeqarfik A1-mut taanna pillugu isummernernik kusananngitsunik arlale-riarluni saqqummiussisarsimavoq. Tamanna pillugu oqaatigaara:

*"Atuarfeqarfiuup ilaatigut A1-imut allakkamini 23. oktober 2006-imeersuni oqaatigisi-mavaa atuartut ineqarfianni pisortaq ataqqinninngivissumik aqunniarsarigaa, e-mai-likkullu nassiussamini 24. januar 2007-imeersumi (D-mit ingerlateeqquillugu nassiu-neqartumi) panini ataqqeqquillugu piumaffigisimallugu.*

*Oqartussaasup pisut qanoq ittuunerat apeqquaatillugu oqartussaasup pisimasut i-ngerlanerannik nammineq naliliinini annertunerusumik annikinnerusumilluunniit tun-navigalugu innuttaasoq pillugu pitsaanngitsumik oqaaseqaateqarnissaminut pissu-tissaqarsinnaavoq; tamanna assersuutigalugu pisumi oqartussaasup politiinut nalunaaruteqarnissap pisariaqartitsivigisaani atuuppoq, tak. immikkoortumi 4-mi oqaati-gineqartut.*

*Illua'tungaani ingerlatsinermi ileqqorissaarnermik tunngaveqarnerup manna nassa-taraa, tassalu oqartussaasoq isummernernik pitsaanngitsunik suliami pisunit pisaria-qalersinnejanngitsunik pisariaqartinnagu saqqummiussinaveersaartariaqartoq. Saq-qummiussinerit taamaattut suliamik sularinninneq ataatsimut isigalugu taassuma su-liamut attuumassuteqarluinnarnera qularutigineqalerissinnaavaat, kiisalu oqartus-saasup aamma innuttaasup pineqartup akornanni tatigeqatigiinnginnermik pilersitse-gataasinnaalluni.*

*Uanga naliliinera unaavoq atuarfeqarfiuup A1-imut taamatut saqqummiussisimaneri pisariaqanngitsumik pitsaanngitsuusimasut, taamalu suliami qitiusunit - tassalu pis-sutsinit A2-p atugaanit A1-illu taakkununnga sunniutaanit - A1-p inuttaanut pisaria-qanngitsumik nuutsisuusimasut.*

*Tamatumunnga atatillugu oqaatigaara uanga paasinninera unaasoq A1 ataqqin-ninngitsumik pissusilsortutut isigineqarpat atuarfeqarfik tamatumingga A1-imut uparuavigininnissaminut pissutissaqarsimassasoq, taassumalu aamma A2-p akornanni pissutsit atuarfeqarfiuup susassarigai, taakku A2-p atuartut ineqarfianni najuga-qarneranut sunniuteqarsimappata.*

*Isumaqpungali atuarfeqarfiuup saqqummiussinini kinaassusersiorpalunnginnerutis-simappagit ilusilersorluagaanerutissimappagillu tamanna ingerlatsinermi ileqqorisaarnermut naapertuunnerpaasimassagaluartoq."*

3.3 *Isumaginninnermut Pisortaqarfíup pisinnaatitaanermik innarlutillit pillugit peqqussut tunngavigalugu kommuninut aalajangersimasunut isumaqatigiis-sutit ilusilerlugu isumagisassangortitsinerminik tamanut nalunaarutigin-ninnginnera (j.nr. 2008-905-004, siusinnerusukkut 11.73.17.05/063-07)*

Oqartussaasup aalajangiinissamut pisinnaatitaaneranik Namminersornerullutik Oqartussani oqartussaasup kommunimi ingerlatsivimmut isumagisassangortitsinerata torersumik pissusilesornissaq inatsiseqartitsinikkullu innarlitsaaliiinissaq eqqarsaatigalugit tamanut nalunaarutigineqartariaqarneranik oqaaseqaatikka Ilalutariinnermut Peqqissutsimullu Naalakkersuisoqarfíup 23. december 2008-mi akivai, oqaatigalugulu misileraalluni aaqqissuussineq Naalakkersuisoqarfíup 2009-mi ingerlateqqinnianngikkaa. Taamaattumik suliami annertunerusumik iliuuseqaaqinniarnanga aalajangerpunga.

3.4 *Kommunit aggorneqarnerisa avataanni suliffeqanngikkallarnermi ikorsiissutinik tunniussinermi pisinnaatitaanermut tunngasut (j.nr. 2008-319-0002, siusinnerusukkut 11.14.19.01/137-07)*

Innuttaasup kommunit aggorneqarnerisa avataanni najugaqartup suliffeqanngikkallarnermi ikorsiissutinik tunineqarnissaminik qinnuteqaammi najukkami nunaqqaataasunut siunnersuisoqatigiinnit piffissap sivisunerusup qaangiunnerani inaarlugu suliarineqarsimannginnera uannut naammagittaalliuutigaa.

Nunaqqatigiinnut siunnersuisoqatigiit tamanna pillugu saaffiginnissutiga tunngavigalugu oqaatigaat suliami suli aalajangiisoqarsimannginneranut manna pissuttaasoq, tassalu suliffeqanngikkallarnermi ikorsiissutit pillugit Inatsisartut peqqussutaanni nr. 5-imi, 1. juni 2006-imeersumi § 4-mi - kommunalbestyrelsit suliffeqanngikkallarnermi ikorsiissutinik tunniussisarnerannut tunngaviusumi - kommunit aggorneqarnerisa avataanni nunaqqatigiinnut siunnersuisoqatigiit pineqartunut aamma ilaatinneqarnersut erseqqarlussorinarmat. Nunaqqatigiinnut siunnersuisoqatigiit Inuussutissarsiornermut, Suliffeqarnermut Inuussutissarsiutinillu Ilinniartitsinermut Naalakkersuisoqarfimmot tamanna pillugu saaffiginnissimapput, pisinnaatitaanermut tunngasut qulaajarneqarnissaat siunertalarugu. Naalakkersuisoqarfíup akissuteqarnissaa innuttaasunut siunnersuisoqatigiit suli utaqqimaarpaat.

### *3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

Inuussutissarsiornermut, Suliffeqarnermut Inuussutissarsiutinillu Ilanniartitsiner-  
mut Naalakkersuisoqarfiiup nunaqqatigiinnut siunnersuisoqatigiit tamatuma ki-  
ngornatigut imatut akisimavai:

"(...)

Inuussutissarsiornermut, Suliffeqarnermut Inuussutissarsiutinillu Ilanniartitsiner-  
mut Naalakkersuisoqarfiiup paasissutissat ataatsimiinneq sioqqullugu suliffeqanngikkallarnermi ikorsiis-  
sutit pillugit Inatsisartut peqqussutaat nr. 5, 1. juni 2006-imeersoq kommunit aggorneqarnerisa  
avataanniittut nunaqqatigiit siunnersuisoqatigiivi pillugit Inatsisartut inatsisaanni nr. 13-im, 20.  
oktober 1988-imeersumi pineqartnunt ilaatinneqarnersoq Naalakkersuisut nunamut nammi-  
nermut tunngasunut immikkoortortaqarfianut paasiniarsimavaa.

Nunanut namminermut tunngasunut immikkoortortaqarfiiup oqaatigaa 2008-mi Aningaasanut  
Inatsimmi kontomi pingaarningermi (...) 800.000 kr.-t nunaqqatigiit siunnersuisoqatigiivisa sulias-  
sanik aqtsinermillu isumaginninnissaannut immikkoortinneqarsimasut. Aamma oqaatigine-  
qarpoq suliffeqanngikkallarnermi ikorsiissutinut atatillugu aningaasarutuit Aningaasanut I-  
natsimmi ilanngunneqarsimannngitsut, taamaattumillu (...) -mi nunaqqatigiinnut siunnersuiso-  
qatigiinnut aningaasarutuaasussaanngitsut.

Suliffeqanngikkallarnermi ikorsiissutitigut siunertarineqartoq tassaavoq angerlartinneqarsim-  
masutut aamma suliffissaaleqisutut nalunaarsorneqarsimasut suliffeqarnermut attuumassute-  
qartut kiisalu napparsimasut piffissani nammineq pisuussutiginagu suliffissaaleqiffiusuni, pif-  
fissani angerlartinneqarsimaffiusimasuni piffissanilu napparsimaffiusuni sulinikkut annaasati-  
gut taarsiivigineqarnissap qulaakkeerneqarnissaa, ikorsiissutillu taakku communalbestyrelsi-  
mit tunniunneqartarput.

(...) kommunit aggorneqarnerisa avataanniippoq, taamaattumillu Naalakkersuisoqarfik suliani  
(...) -mi najugaqartnunt suliffeqanngikkallarnermi ikorsiissutinut tunngasuni communalbesty-  
relositatuuppoq, najukkani ataasiakkaani nunaqqatigiinnut siunnersuisoqatigiit Kalaallit Nu-  
naanni Namminersornerullutik Oqartussanut isumaqqatigiisseqarsimannngippata.

Inuussutissarsiornermut, Suliffeqarnermut Inuussutissarsiutinillu Ilanniartitsiner-  
mut Naalakkersuisoqarfiiup ...-mi suliffeqanngikkallarnermi ikorsiissutinut atatillugu aningaasarutuit sil-  
limmaassimanngimmagut suliani qulaani taaneqartuni tunniussinernut atugassanik ilassutit  
atingaasaliissut maanngaannit qinnutigineqassapput.

Nunaqqatigiinnut siunnersuisoqatigiit inussiarnersumik qinnuagineqarpot ilassutit  
atingaasa-  
liissutinik qinnuteqarnermi aningaasat amerlassusissaannik aalajangiiniarnermi atugassatut  
atingaasat amerlassusii pillugit missingersuutinik allakkatigut saqqummiusseqqullugit.

Nunaqqatigiinnut siunnersuisoqatigiit ullut qanoq amerlatigisut napparsimasimanerup naatsor-  
sorneqarneranut kiisalu eqqortumik naatsorsuinermut uppermarsaammik taamatuttaaq ujartuisi-  
mammata matumuuna uppermarsarneqassaaq nunaqqatigiinnut siunnersuisoqatigiit naatsorsu-  
simanerat eqqortuusoq.

Suliani eqqortumik suliarineqarsimasutut maanngaannit uppernarsarneqarsimasuni tunniunneqartut nunaqqatigiinnut siunnersuisoqatigiinnit tunniunneqartarnissaat isumaqqatigiissutigineqarpoq, tunniunneqartullu maanngaannit utertillugit akilerneqartassallutik.

Aammattaaq siunissami sulianik suliarinnittarnissami atugassatut makku ujartorneqarput, tassalu sulisitsisup ullut qassisit nalinginnaasumik akilertarnerai, tassungalu atugassatut atorfinit-sitsinermi ullut napparsimaffit kiisalu soraarsitsinermi uninnganeq pillugu ileqqoreqqusat pil-lugit paasissutissat ataatsimoortut pigineqarput.

Naalakkersuisoqarfik allakkatigut matumuuna neriuoppoq nunaqqatigiinnut siunnersuisoqatigijit aamma Inuussutissarsiornermut, Sulifeqarnermut Inuussutissarsiutinillu Ilanniartitsinermut Naalakkersuisoqarfipu akornanni apeqqut nalornisoorutigineqartoq aaqqinneqarsimasoq.

Naalakkersuisoqarfipu nunaqqatigiinnut siunnersuisoqatigijit inussiarersumik qinnuigissavai suliffeqanngikkallarnermi ikorsiissutit tunniunneqarsimasut tunniukkallarneqarsimasulluun-niit utertillugit akilerneqarnissaannik allakkatigut qinnuteqaateqaqqullugit." (Atorfefarfim-mi nutsigaavoq)

Nunaqqatigiinnut siunnersuisoqatigijit suliffeqanngikkallarnermi ikorsiissutit naammagittaalliortumut tamatuma kingornatigut tunniuppaat, qinnuteqaateqar-neq naapertorlugu.

Paasissutissanik nunaqqatigiinnut siunnersuisoqatigijit suliamik suliarinninneran-nik isornartorsiunissannut pissutissaqalersitsisinnaasunik misissuinninni saq-qummertoqanngimmat uannut naammagittaalliuummut atatillugu annertunerusu-mik iliuuseqaqqinngilanga.

### 3.5 Attartornermik atorunnaarsitsineq pillugu naammagittaalliuutini Attaveqar-nermut Avatangiisinullu Naalakkersuisoqarfipu aamma A/S Inissiaatileqati-giffik INI-p pisinnaatitaanerink killissalersuineq (j.nr. 2008-511-001, siu-sinnerusukkut 11.20.39.30/140-07)

Suliami tamakkerluni ukiumoortumik nalunaarummut ilanngunnissaa pissutis-saqarsorinngisanni Attaveqarnermut Avatangiisinullu Naalakkersuisoqarfimmum 2. oktober 2008-mi allappunga, tassami Naalakkersuisoqarfipu oqaatigisimam-magu Naalakkersuisoqarfik attartornermik atorunnaarsitsinerit pillugit naamma-gittaalliuutinik suliarinninnissaminut pisinnaatitaasoq, pissutsilli atorunnaarsitsi-nermut tunngaviusut Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfiup ataaniillutik:

"Suliaq A-p naammagittaalliuutaata Naalakkersuisoqarfimmmit paasissutissiissutigineqartutut naammagittaalliuutip kalaallisut allaqqaarneqarnera Naalakkersuisoqarfimmii pigineqanngit-

### *3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

sup qallunaatumut nutserneqarnerata naqitanngortinneqarneranik Attaveqarnermut Avatangiisinullu Naalakkersuisoqarfiup uannut 28. juli 2008-mi nassiusiffigisaa massakkut uterfi-gaara.

Aallaqqaasiutit oqaatigaara allakkat tiguneqartut toqqortarinissaat Naalakkersuisoqarfiup pi-sussaaffigaa, tak. allagaateqarfeqarneq pillugu Inatsisartut inatsisaanni nr. 22-mi, 30. oktober 1998-imeersumi § 7, imm. 1, taamatuttaarlu Attaveqarnermut Avatangiisinullu Naalakkersui-soqarfimmik pilersitsinermut atatillugu Ineqarnermut Attaveqarnermullu Pisortaqaqfiup atorunnaarsinneqarnera pisortaqaqfiup suliaataasa inaarlugit suliarineqarsimasut kasiilerneqar-nissaannut inatsisitigut tunngavissaliisuunani, tak, Inatsisartut inatsisaanni tassani § 8, imm. 2.

A-p naammagittaalliuutaata allaqqaarneqarnerata Naalakkersuisoqarfimmi pigineqannginnerra pitsaanngitsutut isigaara.

Ineqarnermut Attaveqarnermullu Pisortaqaqfiup suliamik suliarinnissimanera eqqarsaatigalugu Naalakkersuisoqarfimmut allakkakka 8. juli 2008-meersut innersuussutigaakka.

Inissiaatileqatigiiffimmik pilersitsinissaq pillugu Inatsisartut peqqussutaatigut Namminersor-nerullutik Oqartussat innissiaataanni attartortittakkani attartorneq A/S Inissiaatileqatigiiffik INI-mut isumagisassangortinneqarpoq, tamatumunngali atatillugu Naalakkersuisunut naam-magittaalliorissamut periarfissamut inatsisitigut tunngavissaq pilersinneqarani. Taamaattumik uanga paasinninnera unaavoq Naalakkersuisut pissutsink inissiaatit Inissiaatileqatigiiffiup Inissiaatileqatigiiffimmik pilersitsinissaq pillugu Inatsisartut peqqussutaat tunngavigalugu aqunneqarnerannut tunngasut pillugit naammagittaalliuutit qilersuisuusumik sunniuteqartumik aalajangiiffigisinnaanngikkaat.

A-p naammagittaalliuutanut Ineqarnermut Attaveqarnermullu Pisortaqaqfiup akissutaa 2. ja-nuar 2007-imeersoq tamatuma kingornatigut pisortaqaqfiup malittarisassat qanoq paasineqar-nissaannik nassuaanera pillugu ilitsersuinertut pissuseqalerpoq.

Tamanna tunngavigalugu uanga isumaqarpunga A-p naammagittaalliuutaataa Ineqarneq pil-lugu Naammagittaalliuuteqartarfimmut ingerlateqqillugu nassiuunneqarnissaa Ineqarnermut At-taveqarnermullu Pisortaqaqfiup isumaliutersuutigisimasariaqaraluaraa, tak. suliassat suliarine-qartarnerat pillugu inatsimmi § 7, imm. 2 aamma Ineqarneq pillugu Naammagittaalliuuteqartar-fiup pisinnaatitaanera pillugu kinguliini oqaaseqaatikka, imaluunniit pisortaqaqfiup pineqartoq ilitsersorsimasariaqaraluaraa naammagittaalliorissamut perarfissaq Inissiaatileqatigiiffip in-nersuussutigisimasaat atoqqullugu, tak. suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 7, imm. 1.

Naammagittaalliuutip Ineqarneq pillugu Naammagittaalliuuteqartarfimmit suliarineqartaria-qarsimagluarneranik apeqqut eqqarsaatigalugu Ineqarnermut Attaveqarnermullu Pisortaqaqfiup naammagittaalliuummik qallunaatumut nutsigaa aallaavigailugu pisortaqaqfiup paasinnin-nera una ilaleqqajaaneruara, tassalu naammagittaalliuut torersumik pissusilersonissaq pillugu malittarisassat ilumut unioqqutinneqarsimanerannik apeqqummut tunngasunngitsoq, taamaal-laalli attartornerup atorunnaarsinneqarnerata unioqqutitsinermut eqqortumik qisuarinerune-ranik apeqqummut tunngasuusoq.

Allatut oqaatigalugu A-p naammagittaalliuutaa imatut paasivara A/S Inissiaatileqatigiffik INI-p pissusiviusunik aalajangersaasimanera naammagittaalliuutiginngikkaa, attartornermilli ato-runnaarsitsinerup pisunut naapertuutinngitsumik inatsiseqartitsinikkut malitseqartitsinerunera naammagittaalliuutigigaa.

Ineqarneq pillugu Naammagittaalliuuteqartarfiup pisinnaatitaanerani torersumik pissusilersonissaq pillugu malittarisassanik "unioqqutitsinerit" pillugit apeqqutit pineqartunut erseqqissumik ilaatinneqarput, tak. inissianik attartortitsisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni § 84, imm. 1, nr. 5.

Tamatuma kingornatigut apeqqutaalerpoq inatsiseqartitsinikkut malitseqartitsinerup pissutsinut naapertuuttuuneranik apeqqut Ineqarneq pillugu Naammagittaalliuuteqartarfiup pisinnaati-taanerani pineqartunut ilaatinneqarnersoq.

Torersumik pissusilersonissaq pillugu malittarisassat ilumut unioqqutinnejarsimancerannik apeqqut aallaavittut taamaallaat uparuaanernut, mianersoqqussutinut, attartornermik atorunnaarsitsissamaarnernut attartornermillu atorunnaarsitsinernut atatillugu inatsiseqartitsinikkut so-qutiginaateqarpoq, tassami pisoq taamaattoq attartornermut tunngasunut inatsiseqartitsinikkut sunniuteqanngikkaluarmat. Tamanna inissianik attartortitsisarneq pillugu peqqussummi § 86, imm. 6-imut Ineqarneq pillugu Naammagittaalliuuteqartarfiup aalajangiinerisa attartortitsisumut qilersuisuuffigissaannut ataneqartinneqarpat uanga paasininnerra unaavoq attartornerup atorunnaarsinneqarnerata torersumik pissusilersonissaq pillugu malittarisassanik unioqqutitsinermut pineqaatissiissutit atorneqarnerata ilumut pissutissaqneranik apeqqut ilumut unioqqutitsisoqarsimanceranik aalajangiinermut ima ataneqarluinnartigisoq ilimagisariaqarluni Ineqarneq pillugu Naammagittaalliuuteqartarfik suliamik suliarinninnissaminut pisinnaatitaasoq.

Aammattaaq attartornermik atorunnaarsitsinerup aalajangiinertut atorunnaarsitsinerup inatsiseqartitsinikkut tunngavianut attuumassuteqanngitsutut oqaatigissallugu tamanna immini isumaqanngilaq.

Tamatumunnga peqatigitillugu Ineqarneq pillugu Naammagittaalliuuteqartarfiup suliamik suliarinninnissaani innuttaasup naammagittaalliumminik qanoq oqaasertalersuisimanera apeqqutaappat tamanna inatsiseqartitsinikkut innarlitsaaliihermi tunngaviusumik isiginagiassanut assortuuttuusussaavoq.

Ineqarneq pillugu Naammagittaalliuuteqartarfiup pisinnaatitaanera pillugu apeqqummik nali-liininni manna pingaartillugu aamma isiginiarpara, tassalu torersumik pissusilersonissaq pillugu malittarisassanik unioqqutitsinerit unioqqutitsinerup annertussusia aallaavigalugu pisumi naliisoqartarnissaai inissianik attartortitsineq pillugu peqqussummi tunngavigineqartoq. Taa-maalluni Inatsisartut peqqussutaanni § 73, imm. 2, nr. 4-p, tak. § 3, manna nassataraa, tassalu annertuumik unioqqutitsinerit attartornerup atorunnaarsinneqarneranik kinguneqarsinnaasut, unioqqutitsinerilli annikinnerusut unioqqutitsisoqaqqinnerani attartornerup atorunnaarsinniar-neqalerneranik kinguneqarsinnaallutik, tak. Inatsisartut peqqussutaanni § 67, nr. 4.

Taamatut immikkoortitsineq pillugu oqaatigaara Ineqarnermut Attaveqarnermullu Pisortaqaar-fiup tusarniaaninnut akissummini 1. februar 2008-meersumi oqaatigigaa A-p attartornera Inatsisartut peqqussutaanni § 67, nr. 4 tunngavigalugu atorunnaarsinneqarsimasoq, tamannali

### *3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

eqqortuuusinnaanngilaq, tassami torersumik pissusilfersornissaq pillugu malittarisassanik unioqqutitsinerit aalajangersakkami tassani ilaatinneqartut attartornermik atorunnaarsitsinissamut tunngavissaliinngimmata, atorunnaarsitsissamaanermulli tunngavissaliillutik, taamatuttaarlu Inissiaatileqatigiiffiup Inatsisartut peqqussutaanni §§-it 50 aamma 73 innersuussutigisimalligit, § 67 innersuussutigisimalligit, § 67 innersuussutigisimalligit.

Eqqaasitsissutigaarattaq A/S Inissiaatileqatigiiffiik INI A-p attartorneranik atorunnaarsitsinisamik aalajangiinermini 6. november 2006-imeersumi aalajangiinerup taassuma Ineqarneq pillugu Naammagittaalliuuteqartarfimmum naammagittaalliuutigineqarsinnaanera A-mut ilitser-suussutigisimaga.

Tamanna tunngavigalugu A allakkatigut allatigut allakkat ukua assilinerannik ilaqtinnejartutigut nalunaarfigaara Ineqarnermut Attaveqarnermull Pisortaqarfiup allagai 2. januar 2007-imeersut naammagittaalliuutaa 13. december 2006-imeersoq eqqarsaatigalugu aalajangiinerunngitsut, taamaallaalli pisortaqarfiup malittariasssat qanoq paasineqarnissaannik nassuianera pillugu ilitsersuineratut isigineqarsinnaasut.

A tamatumunnga peqatigitillugu paasitippara toresumik pissusilfersornissaq pillugu malittarisassanik unioqqutitsinerit pineqartut A/S Inissiaatileqatigiiffiik INI-p qanoq nalilersimanerai imaaliallaannaq paasiuminaatsuusoq, tassami Inissiaatileqatigiiffiup attartornerup atorunnaarsinnejarnissaanik aalajangiinermini qalleqqittumik unioqqutitsinerit pineqarnerat pingaartilugu isigniarsimammag.

Aalajangiineq torersumik pissusilfersornissaq pillugu malittarisassat qalleqqittumik unioqqutin-neqartarsimanerannik taamaallaat tunngavilersugaasoq, unioqqutitsinerulli pineqartup annertussusiata pisumi naliliiffingineqarneranik tunngaveqanngitsoq inissianik attartortitsisarneq pillugu peqqusummi § 67, imm. 4, tak. § 73, imm. 3, taamaallaat atorunnaarsitsinalernermut pis-sutaasinnaavoq, imaanngitsoq attartornermik atorunnaarsitsinermut.

Taamaattumik A aamma ilitsersorlugu nalunaarfigaara Ineqarneq pillugu Naammagittaalliuut-teqartarfimmum naammagittaallioriinssamut perarfissaq innersunneqartoq atoqqullugu, apeqqutip taassuma qilersuisuusumik aalajangiiffingineqarnissaak kissaatigiguniuk, imaluunniit isumaqaruni attartorneq pissutissaqanngitsumik atorunnaarsinnejarsimasoq.

[Suliami matuma kingornatigut annertunerusumik iliuuseqaqqissanngilanga.]"

### *3.6 Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfup aalajangiineranik kommunip malinninnginnera (j.nr. 11.10.07.01/043-08)*

A-p uannut naammagittaalliuutaa tunngavigalugu Isumaginninnermik Naamma-gittaalliuuteqartarfimmum imatut allappunga:

"A K Kommunimut tikeraarninni ornigulluni saaffiginnippoq, Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfiup aalajangiineranik 19. november 2004-meersumik K Kommunip arlaleriarluni saaffigineqartalaruarluni malinnissimannginna naammagittaalliuutiginiarlugu. Aalajangiinerup assilinera eqqortussaq anguniarlugu ilanggullugu nassiuppara.

A-p pisortanit ikorsiissutinik 6.000 kr.-nik utertitsilluni akiliinissaanik K Kommunip aalajangiiner Naammagittaalliuuteqartarfiup aalajangiinermigut atorunnaarsippaa. Aningaasat taaku tamaasa A-p piffissap taamaalinerani utertillugit akilersimavai.

Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 6, imm. 4-kkut aalajangersarneqarpoq naammagittaalliuut misissuinermik aallartitsinermut pissutigissallugu naammannersoq Ombudsmandip aalajangissaga.

Suliap uannut paasisutissiissutigineqarnera tunngavigalugu uanga isumaqarpunga K Kommunip Naammagittaalliuuteqartarfiup aalajangiineranik malinninnginna sunik kinguneqartinneqassasoq Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfiup nammineq aalajangerpagu eqqornerpaassasoq.

Naammagittaalliuuteqartarfittut inatsisitigut aalajangersagaasut oqartussaasut aalajangiinerasa aalajangiinerni pineqartunit malinneqartarnissaat innuttaasut inatsiseqartitsinikkut innarlitsaalineqarnissaat eqqarsaatigalugu pingaartuuusutut isigaara.

Taamaattumik naatsorsuutigaara aalajangiinerup K Kommunimut malinneqarnissaa Naammagittaalliuuteqartarfiup matuma kingornatigut isumagissaga.

Taamaattumik A-p naammagittaalliuuta suliariniarnagu aalajangerpunga, taannalu qinnui galugu Naammagittaalliuuteqartarfiup suliamik malitseqartitsiviginninmissaa utaqqimaaqqulu.

Allakkat ukua assilinerat A-mut nassiuppara."

Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfiup K Kommunimut allakkami 17. august 2008-meersut assilinerat uannut tamatuma kingornatigut nassiuppara, taamalu Naammagittaalliuuteqartarfiup K Kommuni allakkani taakkunani nalunaarfigaa Naammagittaalliuuteqartarfiup aalajangiinerisa malinnissaannut pisussaafefqartoq, taamaattumillu aningaasat kommunip A-mut utertillugit tunniutissagai.

## Kommunimut tikeraarnerit

### Sulianik isumaginninnermut tunngasunik misissuineq

3.7 Innuttaasut kommunip paassisutissanik pissarsiniarsinnaaneranut akuersinermik uppernarsaataasa eqqoqgissaartuunissaannik piumasaqaat (j.nr. 2008-901-0017, siusinnerusukkut 11.73.88.71/092-04)

Kommunimi tikeraarninni sulianik misissuininnik 8. juli 2008-mi inaarsaaffigisanni oqaaseqaatiga kommunip akuersinermut uppernarsaatinik aamma meeqlanut akilersuutinik siumoortumik tunniunneqarsimasunik akiliisitsiniarnermi immersugassanik assigiissaartunik oqaasertalersugaasunik atuinera pillugu oqaaseqaatinik imaqarpoq.

Akuersinermut uppernarsaatinik atuineq pillugu:

Kommunimut imatut allappunga:

"Sulianik misissuininni akuersissuteqartitsinermut uppernarsaatit assigiinngitsut arlallit sullitaq pillugu paassisutissanik ingerlatsiviup oqartussaasunit assigiinngitsunit pissarsiniarnissaanut atorneqartussat isumaginninnermik ingerlatsiviup sullitanut atsiortittarsimasai naammattoor-pakka.

Sulianik misissuineq pillugu eqikkaanermi isumaginninnermik ingerlatsiviup pisortaanut 9. november 2004-mi aamma borgmesterimut kommunaldirektørinnullu 12. november 2004-mi oqaatigaara isumaqartunga akuersissuteqarnermut uppernarsaatit tamanut tunngavallaartumik oqaasertalersugaasut, tassami uppernarsaammi sullitaq pillugu paassisutissat tamarmik pineqartutut paasineqarsinnaammat.

Taamaallunga eqikkaanermi oqaatigaara uppernarsaat taanna pissutsini pineqartuni pissuser-piaasut pillugit paassisutissanik suliamuinnaq pingaaruteqartunik pissarsiniarnermut akuersinerinnarmut atuutilersillugu oqaasertalersorneqartariaqartoq.

Taamatuttaaq tamatumunnga atatillugu suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 33 imaattunik oqaasertaqartoq kommunimut eqqaasitsissutigaara:

”§ 33. Pisortat ingerlatsivianni suliffilik taama suliffeqarnerminut atatillugu paassisutissanik allanut oqaatigeqqunngisanik suliassami suliarinissaannut pingaaruteqanngitsunik pissar-sissangnilaq.”

Kommuni qinnuigaara oqaaseqaatikka kommunip qanoq iliuuseqarnissaanut pissutissaqalersit-sinersut nalunaarutigeqqullugu.”

Kommunip imatut akivaanga:

"Akuersissuteqarnermut uppernarsaatit assigiinngitsut pigineqarnerannut pissutaavoq uppernarsaatit ataasiakkaat suliassaqarfinni aalajangersimasuni paasissutissanik pissarsiniarnermut atorneqartarnerat.

Akuersissuteqarnermut uppernarsaatit ataatsimut oqaaseqaatit iluseqarnerannut pissutaavoq ingerlatsiviup uppernarsaatit taakku atorlugit paasissutissanik pissarsiniarsinnaanera, suliat ataasiakkaat qanoq allanngoriartornerat peqatigalugu. Akuersissuteqarnermut uppernarsaatit aalajangersimasunorluuinnaq tunngasuuppata suliamik suliarinnittup ataatsip suliamik suliarinnermi ataatsimi suliap ingerlanerani uppernarsaatit arlallit pissarsiariniartassagaluarpai. Tamanna sullitamut, suliamik suliarinnittumut suliallu ingerlaneranut piffissaajarnartorujuus-suussaaq." (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

Imaattunik oqaaseqaateqarpunga:

*"Suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 33-p qulaani issuakkama saniagit suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 30 imaattunik oqaasertaqartoq atuuppoq:*

*"§ 30. Suliassani qinnuteqarnikkut suliassanngortinneqartuni pissutsit qinnuteqartup kisimi susassarisai ilisimatissutigeqquaassanngillat ingerlatsiviup ilaanit allanit imaluunniit ingerlatsinermut oqartussaasunit allanit.*

*Imm. 2. Imm. 1-imí aalajangersagaq atortuussanngilaq,*

*1) qinnuteqartoq tamatumunnga akuersippat,*

*2) inatsimmik imaluunniit inatsit tunngavigalugu aalajangersakkaniq allamik tunngavis-saqarpat imaluunniit*

*3) qinnuteqartumut imaluunniit suliami peqataasut avataanniittumut tunngasut immikkut it-tut qinnuteqartup paasissutissat pissarsiariniarneqannginnissaannik soqutigneranit erseq-qissumik sallutittariaqarpata."*

*Aalajangersagaq taanna piareersarlugu sulianit ilaatigut erserpoq:*

*"Aalajangersakkap taassuma siunertaraa suliani qinnuteqaatinut tunngasuni ingerlatsiviup ilaanit allanit paasissutissanik suliamik suliarinnermi atugassanik pineqartunut namminermut tunngalluinnartunik qinnuteqartoq akuersiseqqaarnagu pissarsiniartoqartannginnissaata qulakkeerneqarnissaa." (Taakkua kalaallisui amigaataammata Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)*

*Malittarisassaq paasissutissanik qinnuteqartumut namminermut tunngassuteqarluinnartunik ingerlatsinermi oqartussaasup ilaanit allanit imaluunniit ingerlatsinermi oqartussaasunit allanit aallaavittut pissarsiniartoqarsinnaannginneranik aalajangersaasoq taamaalillutik Inatsisartut akuerisimavaat.*

### *3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

*Tamatuma nassatarisaa unaavoq, tassalu paasissutissat aalajangersimasut suut kommunip atorfissaqartikkai kommunip qinnuteqartumut erseqqissassagaa, taamatuttaarlu kommunip, tak. suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 33 kommunimut siusinnerusukkut malugeqoreersimasara, paasissutissat suliap suliarineqarneranut pisariaqartunit annertunerusut pissarsiariniarsinnaanngilai.*

*Taamaaalilluni qinnuteqartup akuersineranik ataatsimoortunut tunngasunik oqaasertalersugaasumik pissarsiniarneq suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 30-mik unioqqutitsineruvoq. Akuersissut taamatut ataatsimoortumik oqaasertalersugaasoq inatsiseqartitsinikkut kommunimut sunniuteqanngilaq.*

*Suliamik misissuininni isumaginninnermik ingerlatsiviup akuersissuteqarnermi immersugassaataata naqerrikkap assilinera pissarsiaraara, tassanngalu erseroq isumaginninnermik ingerlatsivik "Napparsimmavimmit - Ulluunerani paaqqinniffinnit - Atuarfimmit - Siusinnerusukkut sulisitsisorisimasamit (-nit) - Akileraaruseriffimmit - kiisalu pisariaqarpat paasissutissanik allanik suliamut pingaaruteqartunik" pissarsiniarsinnaasoq.*

*Immersugassaq taanna qinnuteqaatinini sorlerni atorneqassanersoq immersugassami takuneqarsinnaanngilaq.*

*Uangali paasinninnera unaavoq paasissutissat immersugassami naqitanngortitami takuneqarsinnaasut ilaannaat suliani qinnuteqaatinut tunngasuni atorneqarsinnaasssut.*

*"... pisariaqarpat paasissutissanik allanik suliamut pingaaruteqartunik" pissarsiniar-nissamut akuersissut ataatsimoortumik oqaasertalersugaavoq, taamaattumillu kommunip ilaani allani imaluunniit oqartussaasuni allani paasissutissanik qinnuteqartumut pineqartumut namminermut tunngassuteqartunik isumaginninnermik ingerlatsiviup pissarsiniarnerani inatsisinik unioqqutitsinani atorneqarsinnaanani.*

*Aamma oqaatigaara immersugassamit manna ertosooq, tassalu paasissutissanik qinnuteqartumut namminermut tunngasunik pissarsiniartoqarnissaanut qinnuteqartup akuersinera pisortanit ikorsiissutit pillugit Inatsisartut peqqussutaanni nr. 10-mi, 1. november 1982-imeersumi kingusinnerusukkut allanguuteqartinneqartarsimsumi kapitali 2-mik tunngaveqartoq.*

*Tamanna eqqunngilaq, tassami tunngaviusoq tassaammat suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 30.*

*Pisortanit ikorsiissutit pillugit Inatsisartut peqqussutaanni kapitali 2 pisortanit ikorsiissutinik qinnuteqartut ikorsiissutisisartullu paasissutissiisussaatitaanerannut tunngasuovoq, taamaalillunilu isumaginninnermik ingerlatsiviup pissutsit qinnuteqartungit.*

*Inassuteqaatinnut kommunip akissutaanik ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli tigumut namminermut tunngasut pillugit paassisutissanik pissarsiniarsinnaaneranik apeq-qummut attuumassuteqarani.*

*Tamanna tunngavigalugu inassuteqaatigaara immersugassaq assigiissaartunik oqaasertalersugaasoq taanna kommunip qulaani oqaaseqaatit naapertorlugin allanngortis-sagaa, tamatumanilu manna ilanngullugu isumaliutersuutigissagaa, tassalu suliani assigiinngitsuni immersugassat assigiinngitsut atorneqassanersut."*

Inassuteqaatinnut kommunip akissutaanik ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli tigusaqanngilanga.

### Meeqqanut akilersuutinik akiliisitsiniarnermi immersugassaq assigiissaartunik oqaasertalersugaasoq

Kommunimut imatut allappunga:

"Aammaattaaq allakkat 28. september 2004-meersut naqitanngortitami assigiissaartunik oqaasertalersugaasumi allanneqarsimasut suliami allagaatinut ilaapput, tassanilu kommunip akilersuisussaataasoq akilersuutitigut siumoortumik tunniunneqartutigut kommunip pisassarisaanik ilisimatippaa.

Allakkat assigiissaartunik oqaasertalersugaaneranni naafferartumik akilersuinissamik akilersuisussaataasup kommunimi akiliisitsiniartarfimmuit qinnuteqarsinnaaneranik ilitsersuut ilanngunneqarsimavoq. Kommunip ilanngullugu oqaatigaa naafferartumik akilersuinissamik aaqqissuussinerup unioqqutinnejnarnera suliap "eqqartuussivikkoortumik akiliisitsiniarnermut" tunniunneqarnera nassatarissagaa.

Taamatut oqaasertaliineq pitsaanngilaq, tassami eqqartuussivikkoortumik akiliisitsiniarneq imatut isumaqarmat kommuni pisassarisaminik aalajangersaasitsiniarluni eqqartuussivikkoortumik suliasiissuteqarniartoq.

Kisianni meeqqanut akilersuutit il.il. kiisalu meeravissiartaarnermi tapiissutit tunniunneqartarneri pillugit Inatsisartut peqqussutaanni § 19-imit erseroq kommunip pisassarisai eqqartuussuteqartoqariinnngikkaluartoq pinngitsaaliiinkkut akilersinniarneqarsinnaasut.

Kommunip pisassarisaanik eqqartuussuteqartoqariinngitsoq akiliisitsiniarneq eqqartuussivikkoortumik akiliisitsiniarnerunngilaq, tassaallunili aqutsinermi oqartussaassutsimik atuutitsineq.

Taamaattumik kommunip meeqqanut akilersuutitigut siumoortumik tunniunneqartartutigut pisassarisami eqqartuussuteqartoqariinngikkaluartoq akilersinniarneqarnissaat siunertarippagu kommuuni qinnuigaara immersugassami assigiissaartunik oqaasertalersugaasumi oqaasertaliussat naqqinnejnqarnissaat isumaliutersuutigeqquillugu."

*3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

Kommunip 18. september 2006-imí imatut akivaanga:

"Oqaasertai ingerlaannartumik allanngortinneqassapput." (Atorfeqarfimmi nutsigaavooq)

Tamatuma kingornatigut oqaaseqaatinni oqaatigaara suliami annertunerusumik iliuuseqqissanngitsunga.

**3.8 *Sulianik isumaginninnermut tunngasunik misissuineq (j.nr. 11.73.88.71/116-07)***

K Kommunimi tikeraarninni sulianik misissuinerma illuliornermut tapersiissutinut akiitsut matussutissaannik pisortanit ikorsiissutinik illup taarsigassarsisitsisumit utertillugu tiguneqarnerani utertillugit akilerneqartussanik kommunip siunissami ikorsiisannginnissaanik inassuteqaateqarnissannut pissutissaqalersipaanga.

**3.9 *Meeqganut akilersuutit siumoortumik tunniukkallarneqarnerannik nalunaarutit kiisalu utertitsilluni akiliuumanermik uppernarsaatit pillugit ataatsimut oqaaseqaatit (j.nr. 2008-901-0009, siusinnerusukkut 11.73.88.71/008-08)***

K Kommunimi suliat isumaginninnermut tunngasut arlallit K Kommunimi 2008-mi tikeraarninni misissugassatut tiguakka, misissuinerlu ataatsimut oqaaseqaatinik imaattunik saqqummiussinissannut pissutissaqalersitsivoq:

"Meeqganut akilersuutinik siumoortumik tunniussinermik akilersuisussaataasumut nalunaarutit pillugit:

Kommuni immersugassanik assigiissaartunik oqaasertalersugaasunik atuisoq malugaara, aningaaasallu amerlassusii assigiinngitsut marluk tassuuna nalunaarutigineqartartut, tassalu meeqganut akilersuutit siumoortumik tunniunneqartut amerlassusii aamma aningaasat akilersinniarneqartut amerlassusii.

Kommunimi isumaginninnermik ingerlatsiviup pisortarigallagaanik eqikkaallunga ataatsimeeqateqarninni malugeqqullugu oqaatigaara ingerlatsinermi ileqqorissaarnerup manna nassatarigaa, tassalu kommuni innuttaasunut imatut saaffiginnittassasoq saaffiginnissutip siunertaa paatsoorneqarsinnaajunnaarsillugu.

Taamaattumik isumaginninnermik ingerlatsivik qinnuigaara immersugassap assigiissaartunik oqaasertalersugaasup allanngortinnejarnissaa isumaliutersuutigeqqullugu, taamaalilluni aningaausat suut kommunip utertillugit akileqqunerai erseqqisumik takuneqarsinnaalersillugu.

Kommuni qinnuigaara oqaaseqaatikka kommunip qanoq iliuuseqarnissaanut pissutissaqalersit-sinersut uannut nalunaarutigeqqullugu."

Kommuni imatut akivoq:

"Immersugassamik assigiissaartunik oqaasertalersugaasumik akilersuisussaatitaasup aningaa-sat assigiinngitsunik marlunnik amerlassusillit, tassalu siumoortumik tunniunneqarallartunik aappaalu akilersinniarneqartunik, taaneqarfiannik nalunaarfigineqartarneranik imalik Ombuds-mandip tikeraarnermi nalaani innersuussutigaa, oqaatigalugulu nalunaarutip taassuma akilers-uissaatitaasut saaffiginnissutip siunertarisaanik nalornilersissinnaagai.

K Kommunip immersugassaq assigiissaartunik oqaasertalik Ombudsmandip oqaaseqaatai tun-navigalugit allanngortippaa, taamaalillutik aningaausat suut akilersuisussaatitaasup akilissagai erseqqisumik takuneqarsinnaalerlutik." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Immersugassaq assigiissaartunik oqaasertalersugaasoq allanngortitaq kommunip akissumminut ilanngullugu nassiuppa, taassumali imaattunik oqaaseqaateqar-nissannut pissutissaqalersippaanga:

"Akiitsut tamarmiusut qanoq naatsorsorneqarnerat, assersuutigalugu akiitsut naatsorsornerat pillugu kommunip nassuaateqarneratigut kommuni erseqqissaateqartariaqartoq suli isumaqpunga. Tamatumunnga kommunip oqaaseqaataa qinnutigaara."

Kommuni imatut akivoq:

"..."

K Kommunip Ombudsmandip oqaaseqaatai tunnavigalugit immersugassaq oqaasertalersorii-gaq siusinnerusukkut nassiunneqartoq allannguuteqartippaa, taamaalilluni akiitsunik naatsor-suineq akilersuiteqartussaatitaasumut siunissami nalunaarutaasartussani erseqqisumik erser-sinneqaqqullugu." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Tamatuma kingornatigut nalunaarutigaara kommunip akissutaa tusaatissatut ti-gugiga, suliamilu annertunerusumik iliuuseqaqqissanngitsunga.

"Utertitsilluni akiliumanermik uppermarsaatit pillugit:

Malugaara utertitassanngortitanik pisortanit ikorsiissuteqartoqartillugu utertitsilluni akiliuum-nermik uppermarsaanermi (taarsersuinissamut akuersaarnermi) immersugassaq assigiissaartu-nik oqaasertalersugaasoq kommunip atoraa.

### *3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

Iimmersugassamit makku erserput:

"Akuersaarpara atukkakka taarsersugassaammata paragraffi tunuani naqitaq naapertorlugu uangalu taarsiumavunga periarfissaq siulleq atorlugu."

Uppernarsaatip taassuma oqaasertalersugaanera imaappoq ikorsiissutigineqartut utertillugit qaqugu akilersinnaalissallugit innuttaasup nammineq aalajangissagaa, tamannalu inatsimmut naapertuutunngilaq.

Tamanna kommunimi isumaginninnermik ingerlatsiviup pisortarigallagaanik ataatsimeeqate-qarninni malugeqqullugu oqaatigaara.

Uppernarsaat oqaasertalersugaasariaqarpoq utertitsilluni qaqugu akiliisoqarsinnaanera kom-munip pisut ataasiakkaarlugit isummerfigisassagaa takuneqarsinnaalersillugu.

Kommuni qinnuigaara qulaani taaneqartut qanoq iliuuseqarnissamut pissutissaqarlersitsinersut uannut nalunaarutigeqqullugu."

Kommuni imatut akivoq:

"Ombudsmandip oqaatigaa utertitassangortitanik pisortanit ikorsiisoqarsimatillugu innutta-sut utertitsillutik akiliumanermik uppernarsaataasa oqaasertaat imaattut innuttaasut ataasiaka-kaat ikorsiissutigineqartunik qaqugu utertitsillutik akiliisinnasanerlutik namminneq aalaja-ngersinnaallugu.

K Kommunip immersugassaq assigiissaartunik oqaasertalersugaasoq qulaani taaneqartut tun-ngavigalugit naleqqussarsimavaa, taamaalilluni taanna oqaasertalersorneqarsimalluni suliat ataasiakkaarlugit utertitsilluni akiliinissap qaqugu aallartinneqarnissaa pisut ataasiakkaarlugit isummerfigineqartartussanngorluni." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Imersugassaq assigiissaartunik oqaaseqartalersugaasoq allangortitaq kommunip akissumminut ilanngullugu nassiuppa, taassumalu imaattunik oqaaseqaateqar-nissannut pissutissaqalersippaanga:

"Immersugassaq oqaasertalersoriigaq naqqissorsimasoq inatsisinut atuuttunut arlalitsigut naa-pertuitinngitsoq isumaqarpunga.

Siullermik immersuiffissamit oqaasertalersoriikkamit manna erseroq, utertitsilluni akiliinis-saq pissasoq innuttaasup kommunillu isumaqatigiissutaat malillugu, tamannalu pisortanit ikior-siissutit pillugit Inatsisartut inatsisaannut naapertuutinngilaq, tassami § 28-mi utertitsilluni aki-liumaneq pillugu kommunip aalajangiisussaanera aalajangersarneqarmat.

Tamatuma nassataraa utertitsilluni akiliisussaatitaanissamik piumasaqarnissamut kommuni ki-simi akisussaausuusooq taamaalillunilu ikorsiissutinik tigusisoq tamanna pillugu kommunimik isumaqatigiissuteqarnermigut utertitsilluni akiliinissamut akisussaaqataatinneqarsinnaanani.

Oqaatigaarattaaq immersugassamit oqaasertalorsoriikkamit ersermat, utertitsilluni akiliisussaatitaaneq malinneqanngippat pisassarisat eqqartuussivikkoortumik akilersinniarneqassasut ilisi-magini ikorsiissutinik tigusisup atsiussagaa.

Tamanna eqqortuunngilaq, Kalaallit Nunaannimi eqqartuussiviit akiliisitsiniartarnermik sulia-qartanngimmata aamma Kalaallit Nunaanni akiliisitsiniartarneq pillugu eqqartuussiveqan-ngimmat.

Akiliisitsiniarneq eqqartuussisarneq pillugu inatsit naapertorlugu aqutsinikkut pinngitsaaliillu-ni akiliisitsiniartartunit, isumaginninnermi utertillugit akiligassat eqqarsaatigalugit tamanna pi-sortanit ikorsiissutit pillugit Inatsisartut peqqussutaat naapertorlugu tassaasumit akileraartar-nermi ingerlatsivimmit, Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Naalakkersuisoqarfiup ataa-niittumit, ingerlanneqartarpooq.

Tamanna tunngavigalugu immersugassaq oqaasertalorsoriigaq kommunip naqqiissuteqarfingis-sagaa inassutigaara."

Kommuni tamatuma kingornatigut imatut akivoq:

"Allakanit qulaani taaneqartunit erserpoq Ombudsmandi imatut isumaqartoq, tassalu immer-sugassami iluarsiivigisami K Kommunip nassiussaani immikkoortortatigut tamakkiisuunngit-sumik inatsisinut atuuttunut naapertuutitsisoqartoq.

Ilisimatitsissutigineqarsinnaavoq K Kommuni immersugassami oqaasertalersugaareersumi siu-sinnerusukkut nassiunneqarsimasumi allanngortitisimammat, taamaalilluni utertitsilluni aki-liinissaq pillugu K Kommuni aalajangiisusoq tassannga erseqqissumik ersersinneqarluni.

Aammattaaq immersugassaq oqaasertalorsoriigaq allanngortinnejarpooq, taamaalilluni utertit-silluni akiliisussaatitaanermik maleruaanngitsoornerup utertitassatut piumasaqaatit Aningaasa-nut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfiup ataani akileraartarnermik ingerlat-sivimmi pinngitsaaliissummik naammassisinniarneqartussanngussasut tigusisussamut malu-geqquneqarsinnaaqqullugu." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Kommuni tamatuma kingornatigut nalunaarfigaara kommunip akissutaa tusaatis-satut tigugiga, suliamilu annertunerusumik iliuuseqaaqqissanngitsunga.

### 3.10 Sulianik pilersitsisarneq kiisalu iliuusissanut pilersaarusanianik suliarinnit-tarneq (j.nr. 2008-901-0007, siusinnerusukkut 11.73.88.71/023-08)

Kommunimi sulianik isumaginninnermut tunngasunik misissuininnut atatillugu ataatsimut oqaaseqaatinik saqqummiussivunga, taakkunangalu uku kisimik nalunaarummut ilanngunneqarnissaannut pissutissaqarlunga isumaqarlunga:

### *3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

#### "Sulianik pilersitsineq

Sulianik misissuininni oqaatigaara allagaatit pingaaruteqartut pisuni arlalinni suliani sumiiffigisassamittut naatsorsuutigineqarsinnaasuni nassaassaanngitsut. Assersuutigalugu suliami siusinaartumik pensionisianut tunngasumi paasissutissat suliami meeravissiartaarnermut tunngasumiippuit, taannalu immikkut pilersinneqarsimavoq.

Ajornartorsiut takutinniassagaanni suliaq kommunip sulisuisa ilaata pensionisiaqaneranut tunngasoq suliamit sulisumut tunngasumit immikkoortillugu suliami allami suliarineqartariaqarpoq, taamatuttaarlu sullitap meeraata inissinneqarneranik apeqqut suliami meeqlanut tunngasumiittariaqarpoq, suliami angajoqqaamut tunngasumiinnani. Illua'tungaanut saatsikkaanni apeqqut suliamut pingaaruteqartoq immikkoortinnejartariaqanngilaq, immikkoortinnejartut assilinerinik suliamut pineqartumut ikisisoqanngippat, imaluunniit innersuussutaasumik allakkiorqanngippat.

Taamaaliortoqanngippat suliani pineqartuni aalajangiisoqarsimanera imaluunniit suliap suliari-neqarsimanera kommunip ilisimalinngitsoorsinnaavaa, tassami suliani pineqartuni uppernar-saasiussaq amigaataammat, sulialluunniit pineqartut pilersinneqarsimannngimmata. Aammat-taaq allagaatinik ujarlerneq imaluunniit sulianik nutaanik pisariaqanngitsumik pilersitsineq aamma/imaluunniit suliariinnineq nukinnik atulussinnaaginnarnerusinnaavoq.

Kommunip sulianik pilersitsinermi aamma allattuisarnermi nalunaarsuisarnermilu periaatsini tamanna tunngavigalugu isumaliutersuutigisariaqarpaa.

(...)

#### Iliusissanut pilersaarusat

Kommunimut tikeraarninni malugaara suliani meeqlanut inuuusuttunullu tunngasuni misissu-gassatut tigusanni tamani immersugassat "Iliusissanut pilersaarusiaq"-mik quleqtaqartut krydsilersuiffissartallit ilasut. "Iliusissanut pilersaarusat" tamarmik krydsilersuinkkut suli-riqarneqsimapput. Inissiinerup siunertaa, angajoqqaatut oqartussaassutsimik tigummisaqartunut isumaqatigiissutit, inissiinermik naliliineq malitseqartitsivigininnerluunniit immersugassami immikkulluunniit allakkiani erseqqinnerusumik allaaserineqarsimangillat.

Tamanna suliani allattuiffiit malunnartumik ikittuinnaasunut (qulaani oqaatigineqartut takuk-kit) sanilliullugu ilimagaara suliani paasissutissarpaalussuit amigaataasut.

Tamanna pillugu oqaatigaara meeqlanik inuuusuttunillu ikorsiisarneq pillugu Inatsisartut peq-qussutaanni nr. 1-imi, 15. april 2003-meersumi §§-it 14 aamma 15 tunngavigalugit iliusissanut pilersaarusiortussaataitaanerup meeqlap sammivilersorluagaasumik suliniuteqarfingineqarnissaa siunertarigaa.

Taamaattumik iliusissanut pilersaarusiaq inummut ataatsimut naatsorsuullugu suliarineqar-tussaavoq ikorsiiniutaasullu siunertaa siunertaasullu angunissaanut suliniutit suut pisariaqar-tunerat oqaatigissallugu. Suliniuteqarnerup sivisussusissaatut naatsorsuutigineqartoq meerar-

lu eqqarsaatigalugu pissutsit immikkut ittut iliuusissanut pilersarusiami oqaatigineqassapput, matumani katsorsaaneq, ilinniartitsineq ilaalu ilanggullugit eqqarsaatigalugit.

Angerlarsimaffiup avataanut piffissami sivisunerusumi inissiisoqarnerani inissiisoqarnissaanik aalajangiingeq kommunalbestyrelsip ikinnerpaamik ukiumut ataasiarluni naliliiffigisassavaa, iliuusissamut pilersarusiami inissiinermut siunertarineqartumik allaaserisaq tunngavigalugu. Inissiineq ingerlaannassasoq aalajangiisoqarpat iliuusissanut pilersarusiaq aalajangiineq nuaaq naapertorlugu allanngortinnejassaaq.

Iliuusissanut pilersarusiaq assigiissaartumik immersugassatut (ajornanngippat qarasaasiakoortumik) suliarineqartariaqarpoq, iliuuserineqartullu pillugit immikkoortut ataasiakkaat i-nuit ataasiakkaat pisariaqartitaat tunngavigalugit itisilerneqassallutik. Iliuusissanut pilersarusiaq ilusilersorneqassaaq suliamik suliarinnittup nakkutiginninnerani atorneqarsinnaalersilugu. Suliani ataasiakkaani tunngaviusumik paasisuttisat, misissuinerup killiffia iliuusisanulu pilersarusiaq pillugit immersugassamik aalajangersimasumik imaqassaaq.

Iliuusissanut pilersarusiat amigaatillit ajornartorsiutaanerat isumaginninnermik ingerlatsiviup pisortaanut eqikkaalluni ataatsimiinnermi saqqummiuppara.

Isumaginninnermik ingerlatsiviup pisortaata aallaqqaasiutitut oqaatigaa kommunimi meeqqanik pinngitsaaliissumik inissitanik massakkut peqanngitsoq, meeqqalli tamarmik angajoqqaatut oqartussaassutsimik tigummisaqartut akuersisillugit ilaqtariinnut inissitaasimasut.

Isumaginninnermik ingerlatsiviup pisortaata tamatuma kingornatigut oqaatigaa isumaginninnermik ingerlatsivik massakkut sulisussarsiortoq, taassumalu iliuusissanut pilersarusiat amigaataasut siullertut suliarissagai.

Ilaatigut inissiinermi siunertat allaaserineqarneri amigaataasut laatigullu malitseqartitsinerit assersuutigalugu isumaginninnikkut suliani angajoqqaajusunut tunngasuniittarnerat tamatuma kingornatigut apeqqutigaara. Isumaginninnermik ingerlatsiviup pisortaata oqaatigaa kommunimi isumaginninnermut tunngasut tamaasa suli iserfigisimannngikkini, paasissutissalli isumaginninnermi suliani angajoqqaanut tunngasuni nassaarineqarsinnaasarunartut.

Kommuni tamanna tunngavigalugu qinnuigaara meeqqanik inissiinermi iliuusissanut pilersarusiap immersugassami krydsilersuinerinnakkut pisarnera ilumoornersoq imaluunniit kommunip siunertat pillugu allaaserisat sukumiinerusut suliarisnarerai sulallu suliani meeqqanut inuu-suttunullu tunngasuni takuneqarsinnaanngitsumik malitseqartitsivigisarsimanerai paasissutissiisutigeqqullugu.

Paasissutissat sukumiinerusut isumaginninnikkut suliani angajoqqaatut oqartussaassutsimik ti-gummiaqartunut tunngasuniitinneqarpata kommuni qinnuigineqarpoq paasissutissat taakku suliani meeqqanut inuu-suttunullu tunngasuniinnginnerannut tunuliaqtaasoq paasissutissiisutigeqqullugu.

Kommuni aammattaaq qinnuigineqarpoq kommuni inissiinernik meeqqanik inuu-suttunillu ikiorssiarsaq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni nr. 1-imi, 15. april 2003-meersumi § 15 tunngavigalugu ukiumoortumik naliliisarnersoq paasissutissiisutigeqqullugu.

### *3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

Aammattaaq malugaara suliani misissugassatut tigusanni aalajangiinerit inissiinernut tunngaviusut takuneqarsinnaanngitsut.

Kommuni qinnuigaara tamanna pillugu oqaaseqaateqaqqullugu."

Kommuni akissuteqarnissaanik allakkatigut 18. december 2008-meersutigut eqqaasippara. Kommunip akissutaanik ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli tigusaqanngilanga.

#### *3.11 Kommunip sulianik siusinaartumik pensionisianut tunngasunik suliarinninera (j.nr. 2008-901-0019, siusinnerusukkut 11.73.88.71/048-08)*

Kommunimi sulianik isumaginninnermut tunngasunik misissuinerup ataatsimut oqaaseqaatinik suliallu ataasiakkaat pillugit oqaaseqaatinik 2. juli 2008-mi saqqummiussinissannut pissutissaqalersippaanga. Kommunip sulianik siusinaartumik pensionisianut tunngasunik suliarinninera pillugu oqaaseqaatit kisimik saqqummiunneqarnissaat toqqarpara:

##### **"Suliat ataasiakkaat**

###### Suliat siusinaartumik pensionisianut tunngasut

Isumaginninnermik ingerlatsivimmi sulisuusut marluk paasitippaannga sulianik siusinaartumik pensionisianut tunngasunik suliarinninnej sulisumit allamit qanittukkut aatsaat tigusimagitsik, sulianillu suliarinnittut taakku isumaginninnermi nalunaarusiat suliani manna tikillugu amigaa-tasimasut suliaralugit massakkut ingerlakkaat.

Suliani allagaatit suliani qinnuteqartunut tunngasuniinngillat, ungaluligaanatillu immikkoorluttik, taamaallaallu tassaallutik siusinaartumik pensionisiaqalerumalluni qinnuteqaatit allagaati-mininnguanik arlalinnik ilaqtillugit pussuttartuligaallutik ataatsimoortinneqartut.

Kommunimi allami suliani allagaatit sulianit namminernit peerlugit suliarinniffiusimasumi sulianik siusinaartumik pensionisianut tunngasunik 88-inik siusinnerusukkut misissuininnut atatillugu ilaatigut oqaatigaara kommunip suliani allagaatit allaqqaarneqarnerinik sulianit immikkoortitsisarnermik taamatut periaaseqarnera pitsaangitsorujussuartut isigigiga. Tassani manna naleqqunnerpaatut isigaara, tassalu suliani ataasiakkaani allagaatinik immikkoortitsisoqassappat allagaatit immikkoortinneqartut pillugit sulianik nutaanik pilersitsisoqartarnissaa, suliamilu pisoqqami - tassalu suliami inummut pineqartunut tunngasumi - allanneqartarpat allagaatit sorliit suliamut nutaamut nuunneqarsimasut, tamatumani 2005-imi ukiumoortumik nalunaarutima kalaallisuuani quppernerit 310 tullialu aamma gallunaatuuani 245 tullialu takukkit.

Kommuni qinnuigaara tamanna pillugu oqaaseqaatinik saqqummiusseqqullugu.

## Tunaartarisassatut allattuiffiit

Kommunip "Pensionisiaqalersitsinermi sulianik suliarinninnermi tunaartarisassatut allattuififik"-mik atuinera pitsasutut erseqqissarpara.

### ... - inuttut normua ...

Suliami siusinaartumik pensionisianut tunngasumi allagaatit suliamit inummut pineqartumut tunngasumit peerneqarsimapput. Suliami allagaatit tamatuma kingornatigut tassaalerput allagaatit ataasiakkaat pappiaranut pussuttartumik ataatsimoortitat. Suliami allagaatit peerneqartut pillugit qulaani ataatsimut oqaaseqaatikka innersuussutigaakka.

Suliamit erserpoq ... siusinaartumik pensionisiaqalerumalluni 24. juli 2007-imi qinnuteqarsimasoq, kommunillu peqqinnissaqarfik nakorsap uppernarsaasiussaanik 10. oktober 2007-imi qinnuigisimagaa, nakorsallu uppernarsaasiussaa tamatuma kingornatigut allakkatigut 27. oktober 2007-imi nassiunneqarsimasoq.

Kommuni qinnuigineqarpoq suliap siusinaartumik pensionisianut tunngasup piffissami 24. juli 2007-imit 10. oktober 2007-ip tungaanut suliarineqarnerani uninngasimagunarneranut tunuliaquaasoq pillugu nassiuuateqaaqqullugu.

Tamatuma kingornatigut sulisinnaanermik B-p niuertarfiani 2007-imi novemberimi misilii-sqarsimavoq. ... (B-mi KNI-p niuertarfia) sulisinnaanermik misiliineq pillugu naliliinermik emailimi 9. april 2008-meersumi saqqummiussivoq.

Suliamit aamma erserpoq isumaginninnermi nalunaarusiaq suliami amigaataasoq. Taamaattumik suliaq suli aalajangiiffigineqanngilaq.

Kommuni qinnuigineqarpoq suliaq sulisinnaanermik 2007-mi novemberimi misiliinermiit massakkumut uninngasimanersoq suliallu aalajangiivigineqarnissaa nukingiunniarlugu kommuuni qanoq iliuuseqarniarnersoq paassisutissiissutigeqqullugu.

### ... - inuttut normua ...

Suliaq taanna suliamut ...mut - inuttut normua ... - tunngasumut akuliunneqarsimavoq. Naatsor-suutigaara ... aamma ... aappariiustut.

Suliani siusinaartumik pensionisianut tunngasuni allagaatit suliamit (sulianit) inunnut pineqartunut tunngasunit peerneqarsimapput. Suliami allagaatit tamatuma kingornatigut tassaalerput allagaatit ataasiakkaat pappiaranut pussuttartumik ataatsimoortitat. Suliami allagaatit peerneqartut pillugit qulaani ataatsimut oqaaseqaatikka innersuussutigaakka.

Kommuni qinnuigineqarpoq suliat ...-mut aamma ...-mut tunngasunut akuleriissinneqarsimane-rinut tunuliaquaasoq nalunaarutigeqqullgu.

Suliami allagaatinit erserpoq ... siusinaartumik pensionisiaqalerumalluni 17. august 2006-imi qinnuteqarsimasoq. Peqqinnissaqarfik nakorsap uppernarsaasiussaanik qinnuigineqarsimane-

### *3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

soq suliami allagaatini takusinnaanngilara, kommunilli nakorsap uppernarsaasiinissaa 10. november 2006-imi nukingisaarutigisimavaa.

Aammattaaq suliamit erseroq ... piffissami 22. november 2006-imit 22. december 2006-imut sulisinnaaneranik misilinneqarsimasoq. Tulliulluni nakorsap oqaaseqaataa 27. oktober 2007-imi ullulerneqarsimasoq ilaavoq. Suliami tunngavissaqannginneq pissutigalugu eqqoriarpara ...-p siusinaartumik pensionisiaqalerumalluni qinnuteqaataa piffissani 22. december 2006-imit 2007-imi oktoberip qaammataata tungaanut aamma 2007-imi oktoberimut ullumimut iliuuse-qarfigineqarani uninngatinneqarsimasoq.

Suliami allagaatinit erseroq ... siusinaartumik pensionisiaqalerumalluni 12. april 2006-imi qinnuteqarsimasoq. Kommunip K-mi napparsimmavik nakorsap uppernarsaasiussaanik 24. april 2006-imi qinnuigisimavaa. Tamatuma kingornatigut qanoq iliuuseqartoqarsimanersoq suliami takusinnaanngilara.

Kommuni qinnuigineqarpoq piffissap qulaani taaneqartut pensionisiaqarnerannut tunngasumik suliani suliarinninnerminut atorsimagunagaanut suna tunuliaqutanersoq nalunaarutigeqqullugu. Kommuni piffissami qulaani taaneqartumi suliani iliuuseqarsimappat allagaatini misissugassatut tiguneqartuni takuneqarsinnaanngitsunik, taava kommuni qinnuigineqarpoq tamanna pillugu nassuaateqaaqqullugu.

Kommuni aammattaaq qinnuigineqarpoq suliat killiffi paassisutissiissutigeqqullugit.

#### ... - inuttut normua ...

Suliami siusinaartumik pensionisanut tunngasumi allagaatit suliamit inummut pineqartumut tunngasumit peerneqarsimapput. Suliami allagaatit tamatuma kingornatigut tassaalerput allagaatit ataasiakkaat pappiaranut pussuttartumik ataatsimoortitat. Suliami allagaatit peerneqartut pillugit qulaani ataatsimut oqaaseqaatikka innersuussutigaakka.

Suliaq nutarfasiippoq, tassami siusinaartumik pensionisiaqalerumalluni qinnuteqaat 9. maj 2008-mi atsiorneqarsimammat, kommunillu qinnuteqaammik naliliinerani atugassatut nakorsap uppernarsaasiussaa 22. maj 2008 suliami allagaatinut ilaalluni.

Kommuni qinnuigineqarpoq suliap killiffia paassisutissiissutigeqqullugu.

#### ... - inuttut normua ...

Suliami siusinaartumik pensionisanut tunngasumi allagaatit suliamit inummut pineqartumut tunngasumit peerneqarsimapput. Suliami allagaatit tamatuma kingornatigut tassaalerput allagaatit ataasiakkaat pappiaranut pussuttartumik ataatsimoortitat. Suliami allagaatit peerneqartut pillugit qulaani ataatsimut oqaaseqaatikka innersuussutigaakka.

Suliami allagaatinik ikittuinnarnik imalimmi takuneqarsinnaavoq ... siusinaartumik pensionisiaqalerumalluni 19. december 2007-imi qinnuteqarsimasoq. Aammattaaq eqqaamassutissatut nipittakkami takuneqarsinnaavoq kommunip peqqinnissaqarfik nakorsap uppernarsaasiussaa-

nik 20. december 2007-imi qinnuigisimagaa. Allakkat taakkua assilinerat suliami allagaatinut ilaanngilaq.

Kommuni qinnuigineqarpoq kommuni 20. december 2007-ip kingornatigut qanoq iliuuseqarsi-mannersoq paassisutissiisutigeqqullugu, matumani kommuni peqqinnissaqarfimmut nukingi-saaruteqarsimanersoq ilanngullugu eqqarsaatigalugu."

Kommunip akissuteqarnissaa allakkatigut 26. august 2008-meersutigut, 26. november 2008-meersutigut kiisalu 19. december 2008-meersutigut eqqaasitsissu-tigaara.

Kommunip akissutaanik ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli tigu-saqanngilanga.

**3.12 Kommunip suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi allakkatigoortitsisarneq tunngavilersuisarnerlu pillugit malittarisassanik malinninngin-nera (j.nr. 2008-901-0005, siusinnerusukkut 11.73.88.71/051-08)**

Kommunimi sorianik isumaginninnermut tunngasunik misissuininnut atatillugu ilaatigut suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi allakkatigoortitsisarneq tunngavilersuisarnerlu pillugit malittarisassat pillugit imaattunik oqaaseqaateqarpunga:

"(...)

*Aalajangiineq allakkatigoortumik nalunaarutigineqartoq suliami illua'tungiusumut pineqartumut akuersaarluinnartuuungitsoq tunngavilersuummik ilaqrarinneqartusaavoq, tak. suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 22.*

*Aalajangiineq oqaasiinnartigut nalunaarutigineqarpat allakkatigut tunngavilersuiso-qarnissaa innuttaasup piumasaqaatigisinnaavaa, tak. suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 23.*

*Suliani arlalinni qinnuteqaatinut allakkatigut aalajangiinerit ilaanngillat, qinnute-qaatillu akuerineqarsimanersut itigartinneqarsimanersulluunniit allakkiani assi-gisaanniluunniit takuneqarsinnaasanngilaq.*

*Isiginiagassat suliami allattuiffit, allattuisussaatitaaneq aamma sulianik upper-narsaasersuisarneq pillugit immikkoortut ataanni taaneqartut kiisalu ingerlatsinermi ileqqorissaarnerup eqqortinneqarnissaa eqqarsaatigalugit inassuteqaatigaara innut-*

*3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik taasut saaffiginnissutiminnut allakkatigut aalajangiivigineqartassasut imaluunniit minnerpaaffiatigut piumasaqaatigineqassasoq suliami allakkiortoqartassasoq, aalajangiinerullu imarisaa tassani takuneqarsinnaassasoq.*

*Kommuni qinnuigaara oqaaseqaatikka qanoq iliuuseqarnissamut pissutissaqalersitizensut uannut nalunaarutigeqqullugu."*

Kommuni akissuteqaqqullugu allakkatigut 10. oktober 2008-meersutigut nukingisaarpara. Akissummik tamatuma kingornatigut tigusaqannginnama kommuni allakkatigut 18. december 2008-meersutigut nalunaarfigaara kommuni akissute-qanngippat sulininnik kommuni eqqarsaatigalugu ingerlatsisinaannginnerma Inatsisartunut Naalakkersuisunullu nalunaarutiginissaa Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 10, imm. 1 tunngavigalugu isumaliutersuutiginiariga.

Kommunip akissutaanik ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli tigu-saqanngilanga.

### Sulianik sulisunut tunngasunik misissuineq

3.13 Qinikkatut sulineq pillugu suliami allagaatit suliami sulisumut tunngasumi allagaatinit immikkoortinneqarnerat (j.nr. 2008-901-0003, siusinnerusuk-kut 11.73.88.72/046-06)

Kommunimi sulianik sulisunut tunngasunik misissuininnut atatillugu malugaara suliaq allagaatinik atorfeqartitaasup nunaqarfimmi siulersuisunut ilaasortaanera-nut tunngasunik imaqartoq.

Kommuminut tamatumunnga atatillugu imatut allappunga:

"[...] inassuteqaatigalugulu suliami allagaatit sulisut pineqartut qinikkatut sulinerannut tunngasut suliamit sulisumut tunngasumit immikkoortinneqassasut, tassami kommunimi qinikkatut ataatsimiitaliani ilaasortaaneq atorfeqartitsinermut tunngasuunngimmat, malittarisassallu qinikkat suliaminnik ingerlatsinerannut atuuttut atorfinititsitaallutik sulisunut atuuttunit allaane-rummata."

Kommunimit ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli tusagaqanngilanga.

### 3.14 Kommunip suliani mianersoqqussutinut tunngasuni periaasia (j.nr. 2008-901-0011, siusinnerusukkut 11.73.88.72/009-08)

Kommunimut tikeraarninnut atatillugu sulisoqarnermut pisortaq 6. februar 2008-mi eqikkaallunga ataatsimeeqatigaara, tassanilu ilaatigut kommunip atorfeqartitaminut mianersoqqussummik tunisinermini periaaserisarsimasaa oqaloqatigiisutigaarpuit.

Sulisoqarnermut pisortap oqaatigaa mianersoqqussutinik tunisinermut atatillugu tunaartarisassaq KANUKOKA-p sulisoqarnermut pisortanik pikkorissartitsinermini atorsimasaa malittarigini.

Sulisoqarnermut pisortap tamatuma kingornatigut ilaatigut tunaartarisassap assilinera uannut tunniuppa, oqaatigalugulu kommunimi immikkoortorqarfiiat aasa- siakkaat atorfeqartitaasumut mianersoqqussummik tunniussinnginneranni taas- suma malinneqartarnissaa erseqqissarsimagini, ilaatigullu oqaasertaliussat assi- giissaartut kommunip oqaasiinnakkut mianersoqqussummik allakkatigullu mia- nersoqqussummik tunniussinermi atortagaasa assilinerat tunniullugu.

Tunaartarisassami makku erserput:

#### **"Mianersoqqussut[it]**

"Mianersoqqussut ersarissumik imaqassaaq - aallaavilersugaassaaq - allaganngorlugu oqaatigi- neqassalluni, pineqartumi atorfimmut tunngatillugu unioqqutitsinertut isigineqartoq, taama pisoqqaqqissagaluarpat tamanna aalajangersimasumik kinguneqartinneqassasoq (soraarsitaaneq, iml. suliffimmit qimagutsitaaneq). Mianersoqqussut piffissami aalajangersimasumi atut- sinneqarsinnaavoq."

Tamatigut pisumut aalajangersimasumut tunngatinneqartassaaq.

Allaffimmunut tunngasutigut inatsisiniit Lars Svenning Andersenip allagaa.

## **IMARISAANUT TAKUSSUTISSIAQ**

\* Pisoq aalajangersimasoq, iluarsisariaqartorlu, taamaanngippat kinguneqartinneqassaaq

\* Pisoq pineqartoq allaaserineqassaaq uppermarsarlugulu

\* Siunissami taama pisoqqissagaluarpat kingunerisinnaasaa ersarissarneqassaaq

*3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

\* Illua'tungeriit tusarniaaffigineqassapput

\* Mianersoqqussut siumut isigisussaaq qanoq iliuuseqarfingeqarsinnaasoq

\* Sulisut sinnisaat mianersoqqussummik tunisinermik ilisimatinneqassaaq, qanorli imaqarnera ilanngunnagu

\* Nalinginnaasumik mianersoqqussut ukiuni marlunni atuuutsinneqarsinnaavoq

**Pisoq peqqissagaluarpat kinguneqartinnissa piaartumik isumagineqassaaq, sapinngisamillu ullup suliffiusup tulliani!"**

Oqaasiinnakkut mianersoqqussutinik tunniussinermi assigiissaartunik oqaasertaliussanut qulequttami oqaatigineqarpoq taanna tassaasoq suliami sulisumut tunngasumi allakkiaq, oqaasertaliussall sinneri atorfeqartitaasumut allakkatut ilusilerneqarsimallutik. Taamaalillutik makku oqaasertaliussanit erserput:

"Oqaasiinnakkut mianersoqqusineq:

K Kommunimi SULIFFIK-mi ATORFIK atorfeqarninnut atatillugu matumuuna oqaasiinnakkut mianersoqqussummik tunineqarputit, tassa nal. 08.10 qaangertinnagu napparsimanermi nalunaartarnissamik malittarisassat arlaleriarlutit qaangiutingaatsiareerneratigut napparsimalutit nalunaaruteqartarsimagavit.

Arlaleriarlutit napparsimalluni nalunaarnissami piffissaritaasumik paasinneqarsimavutit, tassalu suliffissap aallartinneraniit kingusinnerpaamik XX minutsit qaangiutsinnagit, taamali illit iliuuseqartarsimanngilatit.

Ullumikkut nal. XX napparsimallutit uunga XX naluaaruteqarsimavutit, tamannalu aamma pifissaritaasoq eqqornagu pisimalluni.

Napparsimanerit suliffimmut nalunaarutigineqassapput suliffissaritaasoq kingusinnerpaamik XX minutsinik qaangerpagu peqqutissaqanngitsumillu kinguarsarnagit.

Oqaasiinnakkut mianersoqquneqareernerpit kingorna pissuserisat ingerlatiinnassagukku atorfimmut atatillugu iliuuseqartoqassaaq, allakkatigut mianersoqqusissummiik tunineqarumaarlutit.

Una oqaasiinnakkut mianersoqqusineq qaammatit (minnerpaamik qaammatit pingasut annerpaamillu qaammatit 24-t tassalu ukiut marluk) qaangiuppata atorunnaassaaq, kingornalu personsagimit peerneqassalluni.

..."

Mianersoqqussummik allakkatigoortumik tunniussinermi assigiissartunik oqaasertaliussanit makku erserput:

"..."

## Mianersoqqussut

Atorfinkavilli ... "Mianersoqqussut ersarissumik imaqassaaq - aallaavilersugaassaaq - al-laganngorlugu oqaatigineqassalluni, pineqartumi atorfimmur tunngatillugu unioqqutitsinertut isigineqartoq, taama pisoqaqqissagaluarpat tamanna aalajangersimasumik kinguneqartinneqas-sasoq (soraarsitaaneq, iml. suliffimmit qimagutsitaaneq). Mianersoqqussut piffissami aalaja-nersimasumi atuutsinneqarsinnaavoq.

Tamatigut pisumut aalajangersimasumut tunngatinneqartassaaq."

Tamanna pillugu xxxxxx.xx.200x oqaasiinnakkut mianersoqquneqarputit, pissutsillu iluarsivi-gineqarnissaannik qinnuigineqarlutit.

Tamannali pisimannngilaq, taamaattumillu allakkatigut ukunuuna mianersoqquneqarputit, er-seqqissaatigineqassaarlu taamatut pisoqaqqippat K Kommunimi atorfekarninnit soraarsitaassagavit.

Mianersoqqussutip imaa xx.xxx 200x-mi atorunnaarsinnaassaaq (minnerpaamik qaammatit pingasut annerpaamillu ukiut marluk). Mianersoqqussutaasorlu qulaani taaneqartumut tunngassuteqarpoq, taannalu sulisoqarnermut allaffimmi pappialataasut akornannit peerneqassalluni assinganik pisoqaqqinngippat piffissaliunneqartup kingorna.

Mianersoqqussut pillugu naqqutissaqaruit qinnuigineqarputit kingusinnerpaamik xx.xx.200x saqqummiutissallugit. Tamatuma kingorna mianersoqqussutip atortiinnarneqarnissaa naliliiffi-gineqarumaarpoq.

"..."

## Kommunimut 14. maj 2008-mi imatut allappunga:

"Mianersoqqussutinik atorfekartitsineq pillugu inatsiseqartitsinermi qisuariaatitut atuineq pil-lugu aallaqqaasiutitut oqaatigaara pisortani atorfekartitaasup mianersoqqussummik tunineqar-nissaanik aalajangerneq aalajangiinertut isigineqartarmat, taamaalillunilu periaatsit pillugit ma-littarisassani pisortat ingerlatsineranni suliassat suliarineqartarnerat pillugu Inatsisartut Inatsisaanni nr. 8-mi, 13. juni 1994-imeersumiittuni pineqartunut ilaatinneqarluni.

Malugaara oqaasiinnakkut mianersoqqussutinut aamma allakkatigut mianersoqqussutinut assi-giissartunik oqaasertaliussat ugguna assigiinngissuteqartut, tassa oqaasiinnakkut mianer-soqqussutinut assigiissaartunik oqaasertaliussani kommunip atorfekartitaasoq mianersoqqus-summik tunniussineq sioqqullugu oqaaseqaatinik saqqummiusseqquillugu qinnuiginngikkaa, tassalu atorfekartitaasoq suliami illua'tungiusutut isumaanik tusarniaaviginngikkaa.

### *3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

"Allakkatigut mianersoqqussut"-mut assigiissaartunik oqaasertaliussat eqqarsaatigalugit malugaara mianersoqqussut tunniunneqareersoq tusarniaaneq ingerlanneqartartutut oqaasertalii-soqarsimasoq.

Taamaattumik kommuni qinnuigaara kommuni pisuni tamani - aamma oqaasiinnakkut mianersoqqussummik tunniussineq sioqqullugu - suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaasarner-soq paasissutissiissutigeqqullugu.

Nangillunga oqaatigaara aalajangersimasumik unioqqutitsisoqartillugu tamatuma mianersoqqussummik kinguneqartinneqartarnissaa pisuni ataasiakkaani sulisoq mianersoqqussummik tunineqassanersoq tunineqassannginnersorluunniit naliliivigineqartassasoq, tamanna inatsimmi atorfeqartitaanermi isumaqatigiisummi imaluunniit isumaqatigiisummi aalajangersarneqarsi-manngippat.

Taamaattumik kommuni qinnuigaara pisuni tamani sulisumik mianersoqqussummik tunniusisoqarnissaa eqqarsaatersuitigineqartillugu kommunip unioqqutitsisimaneq mianersoqqus-summik tunniussinissamut pissutissaqartitsineroq aalajangersimasumik naliliivigisarneraa ili-simateeqqullunga.

Kommuni aamma qinnuigaara mianersoqqussutit kommuni pisuni allani, assersuutigalugu su-leqatigiinnikkut ajornartorsiuteqartoqartillugu imaluunniit pikkorlunneq pineqartillugu, atorfe-qartitsineq pillugu inatsiseqartitsinermi qisuariaatitut atortarnerai paasissutissiissutigeqqul-lugu.

Mianersoqqussutinik atuisarnermut tunngatillugu ataatsimut oqaatigaara ingerlatsinermik inat-siseqartitsinermi assigiinngissitaartumik tunngaviusumik periaaseqarnerup kingunerisaanik pi-neqaatissiinernik sakkortuunik atuisoqassanngitsoq, pineqaatissiinerit sakkukinnerusut naam-mappata, tamatumalu arlalitsigut nassatarisassagaa soraarsitsinissamik suliamik ingerlatsis-in-naajunnaarneq, tamanna sioqqullugu sakkukinnerusumik atuutsinneqarsinnaasumik qisuaria-teqarneq misileqqaarsimatinngu – tamatumani mianersoqqussummik tunniussinikkut – tassa assingusumik pisoqartillugu soraarsitsinermut tunngavilersuutaasumik.

Akerlianilli imaassanngilaq aalajangersimasumik unioqqusitsisoqartillugu mianersoqqussuti-nik marlunnik imaluunniit ataatsimik tunniussinikkut soraarsitsisoqartassasoq, tamatuma ki-ingorna sulisoq assinganik unioqqutitseqqilluni.

Taamaattumik kommuni aamma qinnuigaara sulisumik soraarsitsineq mianersoqqussutinik marlunnik tunniussisoqareeraangat toqqaannartumik pisarnersoq imaluunniit suliat tamarmik ataasiakkaarlugit soraarsitsineq pissusissamisoortumik pisimaneri naliliivigineqartarnersut ili-simateeqqullunga.

### **Piffissaq mianersoqqussutip atuufigisaa**

Mianersoqqussutip pisoqaavallaarnermigut (imaluunniit unioqqutitsisoqartalaruartoq malitse-qartitsivigineqartarsimannnginermigut) sunniutiminik annaasaqarsinnaanera sulinermut tunngasut pillugit inatsiseqartitsinermi malittarisassat nalinginnaasut pisortat ingerlatsinerannut aamma atuuttut nassataraat.

Piffissap mianersoqqussut unioqqutinneqaqqippat mianersoqqussutip sunniuteqartinneqarsin-naanerata qanoq sivisutigisumik atuuffissaanik kommunip siumut aalajangersaareertarnerata isornartorsiuinissannut pissutissaqalersinngilaanga.

Taamattorli manna kommunip eqqumaffigisariaqarpaa, tassalu kommuni piffissamik taamatut aalajangersaanermut atatillugu mianersoqqussut unioqqutitsisoqaqqinneratigut sunniuteqartinneqartariaqarnersoq pisussaaffigalugu naliliinissaminut imminut mattutissangimmat.

Taamaattumik mianersoqqussuteqarnerup kingornatigut unioqqutitsisoqarpat kommuni siuliani pinertut tamatigut paassisutissartalersuissaq, soorluli tassa siusinnerusukkut mianersoqqussuteqartoqarsimangitsoq, taamatuttaarlu nutaamik unioqqutitsisoqaqqippat kommuni qanoq qisuarissanersoq pisut ataasiakkaarlugit kommuni naliliisassalluni, matumani siusinnerusukkut mianersoqqussutaasimasoq suliami nutaami pineqartumi sunniuteqartinneqassanersoq aamma ilanngullugu eqqarsaatigalugu.

Kommunip aamma eqqumaffigissavaa piffissamik killiliinerup manna nassatarigaa, tassalu pif-fissap killiliunneqartup kingornatigut mianersoqqussutip sunniuteqartinnissaanut kommuni imminut mattutissasoq.

### **Mianersoqqussutip tunniunneqartup suliamit sulisumut tunngasumit peerneqartarnera**

Oqaasiinnaakkut mianersoqqussummut aamma allakkatigut mianersoqqussummut assigiissaar-tunik oqaasertaliussani takuneqarsinnaavoq mianersoqqussut sivikinnerpaamik qaammatini pingasuni sivisunerpaamillu qaammatini 24-ni atutissasoq, tamatumalu kingornatigut suliamit sulisumut tunngasumit peerneqarumaartoq.

Eqikkaalluni ataatsimiinnermi sulisoqarnermut pisortamut oqaatigaara mianersoqqussut tunniunneqartoq suliami atorfegartitaasumut tunngasumi pisut ingerlanerisa oqaluttuarineqar-ne-rannut ilaasoq, taamaattumillu peerneqartariaqanngitsoq.

Oqaatigaara K Kommuni Kalaallit Nunaanni kommunini allagaatinik toqqorterisarneq kasii-sarnerlu pillugit tunaartarisassatut aalajangersakkat Kalaallit Nunaata Katersugaasiviata Al-lagaateqarfialtu KANUKOKA isumasioqatigereerlugu 1991-imi saqqummersitai tunngavig-alugit allagaatinik toqqortarininnissaminut pisussaaffeqarsinnaasoq.

Isumaqpunga allagaatit suut kasiilerneqarsinnaandersut allagaatillu suut toqqortarineqartaria-qarnerat kommunip Kalaallit Nunaata Katersugaasivianut Allagaateqarfianullu paasiniartaria-qaraa."

Kommunip 13. juni 2008-mi imatut akivaanga:

### **"Oqaasiinnartigut mianersoqqussut**

Erseqqissarneqassaaq sulisoqarnermut allaffiup "Suliamut sulisumut tunngatillugu allakkiaq"-p naqitanngortinnejarnera tikeraarnissinnut atatillugu tunniussimagaa, taannali sulisorisamut oqaasiinnartigut mianersoqqussummik tunineqarsimasumut tunniunneqassanngilaq. Mianer-

### *3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

soqqusummik tunniussinermut tunuliaqutaasoq allakkiami nalinginnaasumik allaaserine-qartarpooq. Atorfeqartitaasup oqaaseqaatai allakkiamut aamma ilanngunneqartarput, taaku pisumut mianersoqqusummik tunniussinermut tunuliaqutaasumut attuumassuteqarluarpata.

#### **Allakkatigut mianersoqqussut**

Assigiissaartumik oqaasertaliussat sulisoqarnermut allaffiup tikeraarnissi kingornatigut allanganngortippai, taamaalilluni mianersoqqusuttetqassamaarneq suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniutigineqartalerluni. Allakkatigut mianersoqqusutit eqqarsaatigalugit sulisoqarnermut allaffik eqqortumik iliuuseqarniarsarisarpoq, taamalu immikkoortortani pisortat, pisortat tullii pisortallu ullut tamaasa ilitsorsorneqartarlutik siunnersorneqartarlutillu. Sulisoq unioqqutitsini-ni pissutigalugu allakkatigut mianersoqqusummik tunineqassanersoq pisuni soorunalimi nali-liisoqartarpooq. Erseqqisumik naliliimikkut soraarsitsisoqarsinnaavoq, sulisulli atorfimmennit namminneq soraarniuteqarajuttarput, kusanaatsumik iliuuseqarsimanerup politiinut unnerluus-sutigineqarsimasup kingornatigut soraarsitsiniarnermik suliaq aallartinneqaraangat. Uanga 2005-imi augustimit sulisoqarnermut pisortaanerma nalaani suleqatigiinnermi ajornartorsiut pikkorunnerluunniit pissutigalugu soraarsitsinernik suliaqarsimanngilanga.

Atorfeqartitaasunik arlaleriarlutik mianersoqqusummik tunineqareersimasunik soraarsitsineq pisumi naliliisoqareerneratigut pisinnaavoq. Isumaqarpunga ingerlaannartumik soraarsitsiso-qarneq ajortoq.

Immikkoortoq nutaaq ilanngunneqarpoq, tassanilu takuneqarsinnaalluni mianersoqqusutip atuuffiata sivisussusia piffissamut aalajangersimasumut aalajangersarneqassasoq. Tamaattorli imaanngilaq allakkatigut mianersoqqusut peerneqassasoq aserorterneqassasorlu. K Kommunip Kalaallit Nunaata Katersugaasivia Allagaateqarfialu qanimut isumasioqatigalugu suliani sulisunut tunngasuni allagaatit pillugit atuuttut tunngavigalugit allagaatinik kasiiliisarneq toqqortarinnittarnerlu pillugit isumaqatigiissuteqarniarpoq."

Kommunimut tamatuma kingornatigut 27. september 2008-mi imatut allappunga:

"Kommunip akissutaa tusaatissatut tiguara, kisiannili kommunip suliani pineqaatissiissutit mianersoqqusutinik tunniussinernut tunngasuni periaasia eqqarsaatigalugu oqaatigalugu kom-muni periaatsimi "oqaasiinnartigut mianersoqqusummik" taasaani suliami illua'tungiusup isu-maanik tusarniaaneq aamma pisussaaffusoq.

Kommunip "oqaasiinnartigut minersoqqussut" pillugu ilanngullugu oqaatigaa aalajangiineq al-lakkiami atorfeqartitaasumut tunniunneqarneq ajortumi tunngavilersorneqartartoq.

Tamanna pillugu oqaatigaara suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 23, imm. 1-ik-kut aalajangersarneqarmat oqaasiinnartigut aalajangiinermik tigusaqartup aalajangiineq allakkatigut tunngavilersorneqaqqullugu piumasaqaatigisinnaagaa, aalajangiineq pineqartumut tamakiisumik akuersaartuunngippat.

Tamatuma saniatigut suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 9-kkut aalajangersarne-qarpoq suliami illua'tungiusoq suliami allagaatinik paasitinneqarsinnaatitaasoq.

Aammattaaq oqartussaasup innuttaasut tatiginninnerannik pilersitsinissa ingerlatsinermi ileq-qorissaarnerup nassataraa. Innuttaasut suliamik suliarinninnermi oqartussaasup inatsit tunngavagalugu pisussaaffigisaanit annertunerusumik peqataatinneqarnerat tatiginninnermik pilersitisarpoq.

Taamaattumik inassuteqaatigaara allakkiap "oqaasiinnartigut mianersoqqusummik" tunniussinermi kommunip suliarisaata atorfekartitaasumut tunniunneqartarnissa kommunip isumaliut-tersuutigissagaa.

Suliani sulisunut tunngasuni allagaatinik toqqortarinnittarneq kasiiliisarnerlu pillugit ilassutitut oqaatigaara toqqorterisarneq pillugu malittarisassat ataatsimut tunngavimmik matuminnga tunngaveqartut, tassalu suliat tamarmik aqutsinermut suli tunngassuteqarsinnaasut kasiilerne-qassannngilluinnartut."

Kommunimit ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli tusagaqanngilanga.

### 3.15 Suliani allagaatit misissugassatut tiguneqartut pillugit oqaaseqaatit (j.nr. 2008-901-0008, siusinnerusukkut 11.73.88.72/024-08)

Sulianik sulisunut tunngasunik misissuininnut atatillugu ataatsimut oqaaseqaatinik saqqummiussivunga, taakkunanngalu suliani allagaatit misissugassatut tiguneqartut pillugit oqaaseqaatit uku kisimik nalunaarummut ilanngunneqarnissaan-nut pissutissaqarlunga isumaqarlunga:

#### "Suliat misissugassatut tiguneqartut

Sulisut ullaat 14-ikkaarlugit akissarsisartut pillugit sulianik misissuininnut atatillugu ringmappi allagaatinik assigiinngitsunik, matumani atorfinititsineq pillugu allakkat, mianersoqqusutit tunniunneqartut, akissarsiat allagartaasa il.il. allaqqaarneqarneri ilanngullugit eqqarsaatigalugit, imaqartoq akissarsialeriffimmi nassaaraara, allagaatillu taakku sulisut pillugit sulianut, tassalu ullaat 14-ikkaarlugit akissarsialinnut qaammammusialinnullu, tunngasuupput.

Suliami allagaatit sulianit inissismaffigisaminnit immikkoortinneqartarnerannut tamatumalu kingornagut ringbindimi katersorneqarsimaneerannut tunuliaquataasoq apeqqutigineqarmat akissarsialeriffiup pisortaata oqaatigaa atorfimmini sulilernermini suliami allagaatit taamaareersimasut, aaqqissuussinerlu taanna ingerlateeqqiiinnarsimagini.

Toqqortarinnitarneq pillugu § 6-imti malittarisassat Kalaallit Nunaannut atuuttut siusinnerusukkut issuarneqartut manna nassataraat, tassalu allagaatit suulluunniit paassisutissartallit pisortat sullissiveqarfiini sulinikkut pilersinneqartut taakkuluunniit aqqutigalugit pilersinneqartut

*3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

toqqorneqassasut, kiisalu allagaatit taamaattut illorsorneqarsinnaasumik suliarineqassallutilu toqqortarineqassasut.

Kalaallit Nunaanni kommunini allagaatinik toqqortarinnittarneq kasiiliisarnerlu pillugit tunaartarisassatut malittarisassani qulaani taaneqartuni allagaatinik toqqortarinnittarneq kasiiliisarnerlu pillugit aammattaaq malittarisassaqpoq.

Taamaattumik allagaatit allaqqaarneqarnerinik kommunip sulianit inunnut ataasiakkaanut tunngasunik immikkoortitsisarnermik periaaseqarnera pitsaanngitsorujussuartut isigaara.

Uanga paasinninnera unaavoq manna naleqqunnerpaassasoq, tassalu kommuuni suliani allagaatinik sulianit ataasiakkaanit immikkoortitsippat allagaatit immikkoortinnejartut pillugit suliamik nutaamik pilersitsisoqartarpal, taamatuttaarlu allagaatit sorliit suliamut nutaamut nuunneqarnerat suliatooqqami allanneqartarpal allagaatillu peerneqartut assilineri ilanngullugit ilineqartarpata tamanna naleqquttuussalluni.

Tassani aamma ilaavoq suliami allagaatit sumiinnerannik kommunip paatsiveerussisinnaaneraata qaninnera, aamma sulisut akulikitsumik taarseraattarnerat isiginiarlugu.

Inassuteqaatigaara suliani sulisunut tunngasuni allagaatinik ataasiakkaanik immikkoortitsisarnermik periaaseq kommunip atorunnaassagaa, allagaatillu immikkoortinnejarsimasut sulianut attuumassuteqarfigisaannut utertillugit ilineqassasut."

Kommunip akissutaanik ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli tigu-saqanngilanga.

### 3.16 Kommunip atorfinititsinermi allakkanik kiisalu soraarneq pillugu aalajangiernik suliarinnittarnera (j.nr. 2008-901-0004, siusinnerusukkut 11.73.88.72/052-08)

Kommunimi sulianik sulisunut tunngasunik misissuininnut atatillugu atorfinititsinermi allakkanik soraartoqarneralu pillugu aalajangiernik suliaqarneq pillugit imaattunik oqaaseqaateqarpunga:

Atorfinititsinermi allakkat pillugit:

"..."

*Kalaallit Nunaanni, Danmarkimi pisarnerup paarlattuanik, inatsisitigut piumasaqaa-taanngilaq sulisitsisup akissarsiaqluni sulisoq atorfefqartitaanermi atugassarititaasunik atorfinititsinermi allakkatigut ilisimatissagaa.*

*Ingerlatsinermili ileqqorissaarnermi inatsisikkut aalajangersagaanngitsumik tunngavik imattoq atuuppoq, tassalu sulisitsisup nutaamik atorfinititsinerni allakkiortarne-  
ra, tassanilu atorfeqartitaanermi atugassarititaasut aalajangersarneqartarlutik.*

*Sivikitsuaraannanguamik atorfeqartitsinerit, matumani taartaagallartunik atorfinit-  
sitsinerit ilangullugit eqqarsaatigalugit, pineqanngippata isumaqarpunga manna i-  
ngerlatsinermi ileqqorissaarnermut naapertuunnerpaajusoq, tassalu nalunaaquittap  
akunnermusiaqartunik atorfinititsinerni aamma atorfinititsinermi allakkat aamma  
suliarineqartassasut.*

*Taamaalillunga suliani naammagittaalliuutinut tunngasuni atorfinititsinermi atugas-  
sarititaasutut isumaqatigiissutigineqartut erseqqarluffiini sulisitsisup atorfinititsinerni  
atugassarititaasutut isumaqatigiissutigineqartunut uppermarsaatnik, assersuutiga-  
lugu atorfinititsinermi allakkanik, saqqummiussisinnaanngikkaangat tamanna suli-  
sitsisumut ajoquisumik sunniuteqartittarpara. Taamaalilluni atorfinititsinermi al-  
lakkat piunerat suliap sulisumut tunngasup naammattumik paassisutissartalersuga-  
neranik naliliininnut sunniuteqarsinnaavoq.*

*Atorfinititsinermi allakkat tamatuma saniatigut atorfeqartitaasup inatsiseqartitsi-  
nikkut illersorneqarnissaa eqqarsaatigiinnarnagu aammali nakkutilliineq eqqarsaatig-  
alugu suliarineqartariaqarput, tassami aningaasat akissarsianut atorneqartut pisor-  
tat karsiinit atorfeqartitaanermut tunngasut piunerannut erseqqissumik uppermarsaa-  
tissaqarani tunniunneqartarnerat eqqarsarnartortaqarmat.*

*Ilisimatitsissutitut oqaatigisinnaavara kommunit arlallit sulisorisaminut ulla-  
tut 14-ik-  
kaarlugit akissarsiaqartitaminnut tunngaviusumik paassisutissat quppernermi A-4-mi-  
ataatsimi katersortaraat, tassanilu piffissaq atorfinititsivusoq, isumaqatigiissut suna  
tunngavigalugu atorfinititsisoqarsimanoersoq il.il. takuneqarsinnaallutik.*

*Aammattaaq oqaatigaara atorfinititsinermi allakkat piffissaq atorfinititsiffiusussa-  
q sioqqulluarlugu suliarineqartariaqartut, taamaalilluni sulilersussa q oqaaseqaatissa-  
qaruni oqaaseqaatiminik atorfinititsinerlu pillugu allakkanut naqqiissutaasinnaasun-  
nik saqqummiussinissaminut piffissaqarsinnaaqquillugu, taamaalillunilu atorfinititsi-  
nerni atugassarititaasut suliassaqarfimmi tassani isumaqatigiissutaasumut naaper-  
tuuttuunersut kiisalu pisinnaatitaaffini pisussaaffinilu paasisinnaaniassammagit.*

*Qulaani taaneqartut kommuni oqaaseqaatinik saqqummiussinissaanut pissutissa-  
qalersinneraat tusarumasinnaavara.”*

Soraarneq pillugu aalajangiinerit pillugit:

*3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

*"Suliat misissorneqartut ilaanni pingasuni atorfeqartitaasup atorfimminit soraarnisani kissaatigalugu nalunaarutigisimavaa. Taamatut kissaateqarnerup akuerineqarnissaa pillugu aalajangiinernik peqanngilaq.*

*Tamanna pillugu oqaatigaara pisortat ingerlatsivianni sulisup atorfeqartitaanini nammineq soraarniuteqarnermigut inatsiseqartitsinikkut atuussinnaassuseqartumik unitsissinnaanngikkaa, tassami atorfeqartitaaneq taamaallaat atorfinititsinermi o-qartussaasup ingerlatsinermik inatsiseqartitsineq tunngavigalugu aalajangiineratigut imaluunniit atorfeqartitaasup oqartussaasullu soraarneq pillugu isumaqatigiissutaatigut unitsinnejarsinnaammat. Aalajangiineq imaluunniit isumaqatigiissuteqarsi-maneq pillugu uppernarsaat taamaattoq suliami sulisumut tunngasumi allagaatinut ilaasariaqarpoq.*

*Qinnuteqaataasumik soraarsitsinermi suliamik paasissutissartalersuineq pillugu piu-masaqaatit nalinginnaasut qinnuteqaataanngitsumik soraarsitsinermi piumasaqaatit atuuttut pissuseqataat sakkukinnerusulli atiuupput.*

*Qinnuteqaat taamaattoq oqartussaasup erseqqinnerusumik misissuinani akuerisin-naavaa, tassami taamatut aalajangiineq akuersaartumik aalajangiinertut isigineqar- mat, taamaalillunilu tamanna sioqqulugu suliami illua'tungiusup isumaanik tusaniaan-nissaq, aalajangiinerup erseqqinnerusumik tunngavilersorneqarnissaa naammagittaalliornissamulluunniit periarfissanik ilitseruinissaq pisussaaffunatik. Taamaattori li tamatumani naatsorsuutigineqarpoq atorfeqartitaasup aalajangernermini paasissu-tissanik paatsoortitsisunik imaluunniit pissusissaanngitsumik naqisimaneqarnermik tunngaveqarsimasinnaanera pillugu paasissutissanik peqassannngitsoq.*

*Kommuni qinnuigaara tamanna qanoq iliuuseqarnissamut pissutissaqalersitsinersoq uannut nalunaarutigeqqullugu."*

Kommuni akissuteqaqqullugu allakkatigut 10. oktober 2008-meersutigut nuki-ningisaarpara. Akissummik tamatuma kingornatigut tigusaqannginnama kommuni allakkatigut 18. december 2008-meersutigut nalunaarfigaara kommuni akissute-qanngippat sulininnik kommuni eqqarsaatigalugu ingerlatsisinjaannginnerma Inatsisartunut Naalakkersuisunullu nalunaarutiginissaa Inatsisartut Ombudsman-diat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 10, imm. 1 tunngavigalugu isumaliutersuu-tiginiariga.

Kommunip akissutaanik ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli tigu-saqanngilanga.

3.17 Inatsisartut peqqussutaata kalaallisuuata qallunaatuualu assigiinngiis-suteqarnerat (2008-933-001 aamma 208-931-0001)

Suliamik suliarinninninnut atatillugu malugaara inissianik attartortitsisarneq pil-lugu Inatsisartut peqqussutaanni nr. 2-mi, 12. maj 2005-imeersumi kingusinnerusukkut allannguiteqartineqarsimasumi § 29, imm. 2, nr. 2-p kalaallisua qallunaatuualu assigiinngissuteqartut, taakkulu imaattunik oqaasertaqarput:

"Imm. 2. Imermut uuttuutinik inissianut ikkussinissamut pisussaaffik atutissannngilaq:

[...]

2) Illuutip teknikkikkut atortuinik iluarsaassinissaq 1. januar 2011 nallertinnagu pisussatut pi-lersausrorseqarsimappat, imaluunniit,

[...]"

Qallunaatuani § 29, imm. 2, nr. 2 imaattunik oqaasertaqarpoq:

"Stk. 2. Pligten til at installere individuelle vandmålere gælder ikke, såfremt:

[...]

2) der er planlagt renovering af ejendommens tekniske installationer inden den 1. januar 2015, eller

[...]"

Inatsisartut Inatsisit Atortinneqarnerannut Ataatsimiititaliaat aamma Naalakker-suisut kukkunermik taassuminnga Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 11 tunngavigalugu nalunaarfigaakka.

Attaveqarnermut, Avatangiisinut aamma Aatsitassanut Ikummatissanullu Naalakkersuisup allakkatigut 2. oktober 2008-meersutigut nalunaarfigaanga Inatsisartut peqqussutaanni nr. 2-mi, 12. maj 2005-imeersumi kingusinnerusukkut allannguiteqartineqartarsimasumi § 29, imm. 2, nr. 2-mi kukkuneq peqqussutip allanngortinneqarnerani siullermi Naalakkersuisut aaqqinniaraat, taamaalillutik peqqussutip kalaallisua qallunaatuualu assigiinnik oqaaseqataqalersinnejassal-lutik.

Naalakkersuisunut ilaasortamut 15. oktober 2008-mi allappunga paassisutissiis-sutigineqartoq tusaatissatut tigugiga, taamaattorli oqaatigalugu § 29, imm. 2, nr. 2-p kalaallisua qallunaatuualu atuuttut assigiinngissuteqaraluarlutik tamarmik

*3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik atuussinnaassuseqartut. Taamaalilluni aalajangersakkap qanoq paasineqarnissaanik nassuaaneq assigiinngiissutip aaqqinneqarnissaata tungaanut nalornissutigineqartartussaavoq.*

### Sulianik akiliisitsiniarnermut tunngasunik misissuineq

*3.18 Akiitsut pisoqalisoortarnerat pillugu apeqqutit assigiinnitsut aamma akiitsqartumut pinngitsaaliiniutinik inatsisinik unioqqutitsilluni atuineq pillugu apeqqutit (j.nr. 2008-901-0024, siusinnerusukkut 11.73.88.73/046-05)*

Ajornartorsiutit arlallit pisassarisanut pisoqalisoorsimasunut attuumassuteqartut aamma akiitsoqartumut pinngitsaaliiniutinik atuisarneq kommunimi tikeraarninni sulianik akiliisitsiniarnermut tunngasunik misissuininnut atatillugu oqaaseqaa-tinni kommunimut Akileraaruseriffimmullu akiliisitsiniarnermi suliassanik kom-munimit 1. april 2008-mi tigusisimasumut allaaseraakka.

### Suliaq 1 - akiitsut pisoqalisoorsimasut akilerneqarnissaannik isumaqatigiissutit

Kommuni nalunaarfigaara suliaq imatut paasigiga K2-p pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnerisa ilaanni 13. december 2001-imi pisumi ilaatigut ukiuni 1994-imi aamma 1995-imi K Kommunimut akileraarutaaqqittussanik akiliisiniaqqusissut 10. december 1998-imeersoq tunngavigalugu akilersinniarneqarsimasut.

Kommuni qinnuigaara pisassarisat pisoqalisoorsimannginnissaat misissorniar-lugu kommuni akiliisitsiniaqqusissummut 1998-imeersumut malitseqartitsivigin-nissimanersoq pillugu ilassutaasumik nassuaateqaqqullugu.

Kommuni akissummini 30. januar 2007-imeersumi nammineq piumassutsimik isumaqatigiissut 26. april 2004-meersoq innersuussutigaa, tamatumani akiit-soqartup nuliata isumaqatigiissutigisimammag u akiitsoqartoq akiitsunut katillu-git 175.801,50 kr.-nik aningaasaqartaqtunut 4.500 kr.-nik qaammammut akiliis-sassasoq.

Allakkanni 10. april 2007-imeersuni akissutigaara kommunip akissutaa tusaatis-satut tigugiga.

## **Tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:**

*"Matuma kingornatigut una kisiat oqaatigissallugu pissutissaqalerpunga, tassalu akiitsunik pisoqalisoorsimasunik akiliisitsinissaq pillugu kommuni inatsiseqartitsinnikut atuussinnaassuseqartumik isumaqatigiissusiorstinnaanngitsoq, innuttaasoq pineqartoq, akiliisinneqarnissamut isumaqatigiissusiortoqartinnagu, pisoqalisoornermik ilisimatinneqarsimanngippat.*

*Akiitsut 1994-imeersut aamma 1995-imeersut akilerneqarnissaat pillugu kommunip isumaqatigiissutaa 26. april 2004-meersoq pillugu maluginiarsimavara suliamut ilas-sutitut allakkiamit 4. juni 1998-imeersumit ersertoq ullormi taaneqartumi pisassarisat taakku pillugit akiliinissamik isumaqatigiissusiortoqarsimasoq. Isumaqatigiissummit erseroq (...-p) akiitsut amerlassusiat taakkulu akilerneqartussanngorsimanerat nassuerutigisimagaa.*

*Tamatuma kingornatigut kommunip akiitsunik akiliisitsiniarnermik suliarinninnerata ingerlaqqinera pillugu isornartorsiornissaanut tunngavissaqanngilanga, taakkumi tamanna tunngavigalugu ukiut 20-t qaangiunneranni pisoqalisoornissaannut kisimi atuussinnaassuseqartinneqarmata."*

## **Suliaq 2 - Akiitsoqartup pillagaalluni Danmarkimi parnaarusimaneqarnerani pif-fissap pisoqalisoorfiusussap ingerlanera**

Kommunip tusarniaanermut akissummini makku uannut paassisutissiissutigai:

*"K Kommunip ilisimatitsissutigisinnaavaa piffissap 3. november 1998-ip aamma 13. juli 2004-p akornanni suliamik suliarinninnermik sulissuteqartoqarpoq ukiunut 1996-imut, 1997-imut aamma 1998-imut akileraarutitigut piumasaqaatinik akiliisitsiniarnissaq siunertaralugu. Akiit-soqartoq piffissap taassuma iluani pillagaalluni Danmarkimi parnaarussaasimavoq, taamaattumillu akiitsunik akiliisitsiniarnissaq periarfissaqanngitsutut nalilerneqarluni. 2002-mi iperagaa-nerata kingornatigut akiitsullip sumi najugaqarnera ilisimaneqanngilaq. Pissutsit atuuttut nalaani pisoqalisoorsinnaanermut piffissaritaasoq atorunnaarsinneqartutut isigineqarpoq, taamaallunilu akileraarutinut piumasaqaatit imaluunniit inuussutissatut ikiutissanut akilersuutinut pisoqalisoorsinnaanerup kipitinneqarnissaq siunertaralugu sulissuteqartoqanngilaq.*

*(...)" (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)*

Kommunimut 11. oktober 2006-imi imatut allappunga:

*"Kommunip allattuiffianit erseroq (...) Kommunip allagai kommunip 11. august 2003-mi ti-gusimagai, allakkanillu taakkunanna ersertoq X-ip najugaqarfia ilisimaneqanngitsoq.*

### *3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

Aammattaaq suliamit erserpoq CPR-ip naqitanngortitaa 17. juni 2004-meersoq kommunip pi-gigaa, tassanngalu ersertoq X 1. juni 2003-p kingornatigulli tammarsimasoq.

Aamma erserpoq Pinerluuteqarsimasunik Isumaginnittooqarfiaup kommuni 19. juli 2004-mi nalunaarfigisimagaa X-ip najugaqarfia Pinerluuteqarsimasunik Isumaginnittooqarfimmit ilisi-maneqanngitsoq.

Kommuni tamatumunnga atatillugu qinnuigaara X ilisimaneqartumik najugaqarfefeqalersimasoq kommunip kingusinnerusukkut, assersuutigalugu CPR-imut nutaamik saaffiginninnikkut, mi-sissorsimaneraa paasissutissiissutigeqqullugu.

Kommuni tamatumunnga peqatigitillugu qinnuigaara inuit ilisimaneqanngitsumik najugaqarfef-qartut ujarneranni kommunip periaasiata suunera aamma akiitsullip najugaqarfia paasineqan-angiinnarpat kommuni akiitsunik pisoqalisoorsinnaanermut piffissarititaasup nalinginnaasumik ukiunik 20-nik sivisussuseqartup naanginnerani isumakkeerinittarnera pillugit ataatsimut nassuaateqaqqullugu.

Kiisalu kommuni qinnuigaara akileraarutaaqqittussat pisoqalisoornerup kingunerisaanik isu-makkeerneqartut konto pillugu takussutissiami misissuininnut atatillugu 13. juni 2005-imi naqitanngortitanni suli ilaandersut nassuaeqqullugu.”

Kommunip akissut imaattoq uannut 30. januar 2007-imi nassiuppa:

”Oqaatigineqarsinnaavoq K Kommuni 19. juli 2004-p kingorna akiitsullip pineqartup najuga-qarfianik misissueqqissimanngitsoq. Pineqartoq inunnik nalunaarsuiffimmur nalunaarsimaso-t massakkut isigineqarpoq.

Akiitsulik piffissami sivisunerusumi sumiiffissineqarsinnaanngikkaangat K Kommunip politit qinnuigisarpai pineqartumik ujaasineq aallarteqqullugu. Akiitsulik nanniveqanniinnarpat a-kiitsullu isumakkeerneqassappata tamanna akiliisitsiniarnerup qanoq ingerlasinnaanneranik naliliinermik tunngaveqartarpooq.

(...)" (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

Tamatuma kommunimut 10. april 2007-imi imatut tusarniaaqqittariaqalersippaa-nga:

”Kommunip akissummini oqaatigaa X-ip najugaqarfia kommunip 19. juli 2004-p kingornati-gulli kommunip paasiniaqqissimanngikkaa, taannali inunnik nalunaarsuiffimmur massakkut ilanngulluni nalunaarsimasoq.

Kommuni qinnuigaara X-ip akiitsui naqitanngortitami 13. juni 2005-imeersuni 70.869 kr.-nut naatsorsorneqarsimasut eqqarsaatigalugit kommuni qanoq iliuuseqalersaarnersoq paasissutis-siissutigeqqullugu.”

Kommunip 31. juli 2007-imi imatut akivaanga:

„Kommuni X-ip najugaqarfianik nutaamik misissuisimavoq, paasisimallugulu 28. oktober 2006-imit uani najugaqalersimasoq:

(...)

Taamaattumillu kommunip Skattecenter ..., International Inddrivelse i Danmark 1997-imut akileraarutinut saniatigut akiligassatigut, 1998-imut akileraarutinut saniatigut akiligassatigut aamma akilersuutinut kommunip piumasaqataasa akilersinniarneqarnissaannut nutaamik sulisuteqarnissaq pillugu paasissutissiillunilu apeqquteqaateqarniarpoq.

X-ip akiitsui naqitanngortitaq 30. juli 2007-imeersoq malillugu kr. 49.507,00-inut naatsorsorneqarsimapput. Nalikilliliinermi killiffik kr. 16.464,00 akiitsunit peerneqarsimanerat malugisuk, nalikilliliinermi killiffiit tamakkerluginit kommunip aningaasaqarnermut aaqqissuussaanit kaanngartinneqarsimammata.“ (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

### ***Tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:***

“X-ip pillagaalluni Danmarkimi parnaarussaaneranut atatillugu akileraarutitigut akiitsunut pisoqalisoorsinnaanermut killissaliussap atorunnaarsinnejnarneranik kommunip paasinninnera pillugu makku oqaatigaakka:

*Akiitsut, pisoqalisoorsinnaanermut apeqqutip misissuininnut attuumassuteqarfingisai tassaapput akiitsut 1998-ip siornatigut pingortut, X-ip pineqaatissinneqarnermik parnaarussaanissani aallartimmagu, ukiunillu 20-ni killilerlugu pisoqalisoornermut ilaatinneqanngitsut, aammattaaq kontomik takussutissiami 16. juli 2004-meersumi, suliamik misissuininni ilisimalikkanni, akiligassajunnaartutut saqquminngitsut.*

*1997-imi akileraarutaaqittussat 22.113 kr.-nik aningaasartaqartut aamma 1998-imi akileraarutaaqittussat 5.670 kr.-nik aningaasartaqartut pineqarput.*

*Oqaatigaara pisoqalisoorsinnaaneq pillugu inatsimmi (pisassarisat aalajangersimasut pisoqalisoorsinnaanerat pillugu inatsit nr. 274, 22. december 1908-meersoq) § 3-mit ersetsoq ukiut tallimat tikillugit pisoqalisoorsinnaanermut killissaliussaq atorunnaartartoq pisassaqartup pisassarisani akiitsullilluuniit najugarisaa pillugit sianigisaqarnani ilisimasaqannginnini pissutigalugu pisassarisaminik atuutsitsisinnaangippat, pisassaqartup sissuerluarnermigut piumasaqatiminik akiliisitsiniarsimasinaanngippat.*

*Akiitsullip najugaqarfia ilisimaneqarpat pisoqalisoorsinnaanermut killissaliussaq inatsimmit atorunnaarsinnejassanngilaq, kisiannili akiliisitsiniarneq kisimi pinngitsortinnejarluni akiitsoqarfipalalerpagu akiitsulik akiliinissaminut akissaqanngitsq.*

*3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

*Suliami pigineqartumi X-ip kommunip paassisutissiinera malillugu 1998-imit 2002-mut parnaarussaanera pineqarpoq, tamannalu uanga imatut paasivara, tassalu kommunip X-ip najugaqarfia piffissami tassani ilisimasimagaa.*

*Taamaattumik uanga paasininnera unaavoq, tassalu pisoqalisoorsinnaanermut killissaliussaq X-ip parnaarussaaqqanerata malitsigisaanik piffissami pineqartumi atorunnaarsinneqarsimanngitsoq.*

*Aammattaaq suliami allagaatinit misissorsimasannit erseroq, kommuni 30. november 1998-imi Qallunaat Nunaanni akiliisitsiniarnermut oqartussaasut 1997-imut akileraarutaaqqittussanik akiliisitsiniaqqullugit qinnuigisimagai, aamma kommunip 24. januar 2000-imi Qallunaat Nunaanni akiliisitsiniarnermut oqartussaasut 1998-imut akileraarutaaqqittussanik akiliisitsiniaqqullugit qinnuigisimagai.*

*Akiliisitsiniartarfíup suliani allattuiffii malillugit kommuni 2. februar 2000-imi Danmarkimi Told og Skatimit allagarsisimavoq, tamatumalu kingornatigut kommunimut 28. juni 2002-mi saaffiginnissuteqaqqissimalluni.*

*Pisoqalisoorsinnaanermut inatsimmi § 2-mit erseroq pisoqalisoorsinnaanermut killissaliussaq atorunnaartartoq pisassaqartoq eqqartuussivikkoortitsilluni sulissuteqaraangaat, aamma akiligassaqarfik isumaqatigiissuteqarnissaq, eqqartuussuteqarnissaq allatulluunniit eqqartuussivitsigut aalajangiinissaq anguniarlugu nangaassuteqarnani taakkuninnga akiliisitsiniaraangat.*

*Danmarkimi pinngitsaaliisummik naammassisitsiniartartup akiliisitsiniarluni naammassisitsiniaasarnera eqqartuussivikkoortitsilluni sulissuteqarneratut isigneqartarpoq, pisoqalisoorsinnaanermut killissaliussamik kipititsisoq.*

*Naak suliamik nunami allami oqartussaasunut (matumani qallunaat oqartussaasunut) ingerlatitseqqittarneq uanga paasininnera malillugu pisoqalisoorsinnaanermut killissaliussamik kipititsinertut nammineq isigneqarsinnaanngikkaluartoq isumaqarpunga kommunip akiliisitseqqusilluni qinnuteqaatinik qallunaat akiliisitsiniarnermut oqartussaasuinut nassiussinerata pisoqalisoorsinnaanermut killissaliussap kipitineqarsinnaaneranut piumasaqaatinik eqquutsitsisuu-soq, qallunaat akiliisitsiniarnermut oqartussaasui piginnaasaqartut akiliisitsiniaallutik naammasisitsiniaagaangata.*

*Taamaattumik akiitsullit Danmarkimi najugallit eqqarsaatigalugit pisoqalisoorsinnaanermut killissaliussamik kipititsinissamut piumasaqaataavoq akiliisitsiniaanermut oqartussaasut pisinnaatitaasut akiliisitsiniaallutik naammasisitsiniarnissaat.*

*X eqqarsaatigalugu pisoqalisoorsinnaanermut killissaliussaq parnaarussaneranut atatillugu atorunnaarsinneqanngimmat inassuteqaatigaara 1997-imi aamma 1998-imi akileraarutaaqqittussanik akiliisitsiniarneq pillugu suliart suliareqqinnejassasut,*

*akiliisitsiniarnermut oqartussaasut piumasaqaatit pisoqalisoornersut pillugu apeq-  
qutip nutaamik isummerfiginissaa siunertaralugu.*

*Matumunnga peqatigitillugu akileraarutitigut piumasaqaatinut ernianik naatsorsuiso-  
qarsimanersoq misissuiffigeqqullugu qinnutigaara.*

*Kommunip suliani akiitsullip najugaqarfianik ilisimasaqanngiffiusuni suleriaasia pil-  
lugu apeqqut eqqarsaatigalugu kommunip akissutaanut isornartorsiugassaqanngila-  
nnga. Taamaattorli oqaatigaara akiliisitsiniarnermut oqartussaasut inunnik nalunaar-  
suiffik akuttunngitsunik misissuiffigisariaqartassagaa, tassami pisoqalisoorsinnaa-  
nermut killissaliussaq ingerlaqqilertarmat akiligassallik inunnik nalunaarsuiffimmuit  
nalunaarutigineqaraangat, taamatullu akiligassallip najugaqarfisinnasaasaa pillugu  
ataatsimut paassisutissat nutaat malitseqartitsivigineqartariaqartut aamma tamatu-  
mani pisoqalisoorsinnaanermut killissaliussaq ingerlaqqilertarmat akiligassallip na-  
jugaqarfia ilisimaneqaraangat, imaluunniit annertuunik ajornartorsiutitaqartinnagu  
paassisutissutigineqarsinnaagaangat.”*

Inassuteqaatinnut kommunip Akileraaruseriffiulluunniit akissutaanik ukiup nalu-  
naarusiuunneqartup naanerani suli tigusaqanngilanga.”

### Suliaq 3 - Akitsoqartoq nunamut allamut nuussimatillugu akiliisitsiniartarneq pisoqalisoortarnerlu

Suliamut kommunip pisoqalisoortarneq pillugu apeqqummik pineqartumik nali-  
liineranik isornartorsiuinissannut pissutissaqalersitsinngitsumut atatillugu ataat-  
simut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:

*“Ataatsimulli oqaatigaara akiitsullip nunamut allamut nuunnerani nunami pineqartu-  
mi akiliisitsiniarnissamut periarfissaq akiliisitsiniarnermi oqartussaasup immikkut  
misissortariaqaraa, matumani pisassarisat nunami pineqartumi qulakkeerneqassap-  
pata akilersinniarneqassappataluunniit killissaliussat immikkut ittut eqqortinneqar-  
tussat atuunnersut ilanngullugu misissorlugu.*

*Taamaattumik uanga paasinninera unaavoq ingerlatsiviup pisassarisat qulakkeerne-  
garnissaat pillugu killissaliussat malittarisassalluunniit eqqortinneqannginnerat pis-  
sutigalugu pisassarisanik nunami allami qulakkeerininnissaminut akiliisitsiniarnis-  
saminulluunniit periarfissamik annaasaqaruni Kalaallit Nunaanni pisoqalisoorsin-  
naanermut killissaliussap atorunnaarsinneqarsimanera atortuutinniarsinnaanngik-  
kaa.”*

*3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

#### Suliaq 4 - Akiitsoqartumut pinngitsaaliiniutinik inatsisinik unioqqutitsilluni atuin-neq pillugu apeqquut

K Kommunimut imatut allappunga:

"Allakkiami suliami allagaatini takuneqarsinnaavoq 24. juni 1999-imi kommuni aalajangiisoq isertitanut allattuiffiit X (taxartartoq) akiliisitsiniartarfimmeereersimatinnagu tunniunneqassangitsut. Suliami allattuiffimmit takuneqarsinnaavoq biilink ingerlatitsisartup Y-p 5. juli 1999-imi isertitanut allattuiffiit qinnutigisimagai, itigartitaallunili X-ip takkutinngitsoornera pissutigalugu. Y tamatumunnga peqatigitillugu oqarfigineqarpoq "aninaasat aningaaserivimmut" ikissagai "akiligassallu assigiinngitsut akilerlugit kisianni K Kommunimut akiligassat pinngit".

6. juli 1999-imi Y akiliisitsiniartarfimmut orniguppoq, tassani lu Y isertitanut al-lattaaveqarani taxassanngitsoq piumaffigineqarpoq biiliilu uninngatiinnaqqullugit.

Kommuni qinnuigaara Y-mut nalunaarutit 5. amma 6. juli 1999-imeersut pillugit erseqqinnerusumik nassuaateqaqqullugu, matumanii biilernermeri allattaavait bii-lillu arsaarinnissutigineqarnerannut inatsisitigut tunngaviusoq ilanngullugu eqqarsaatigalugu.

Kommunip 30. maj 2006-imi imatut akivaanga:

"Suliamit erseroq akiliisitsiniartarfik akiitsulimmut piffissami sivisunerusumi attaveqarfiginni arluarsimasoq, naafferartumik akilersuinermerik aaqqissuussinerup aalajangersarneqarnisa siunertalarugu nammineq piumassuseq tunngavigalugu isumaqatigiissuteqarnissaq siunertalarugu. Attaveqarfiginni arluarnerit taakku ilaatigut akiitsullip akileerusussuseqanngiluunnarnera pissutigalugu angusaqarfiusinnaangnitsut paasinarsimmat aalajangerneqarpoq biilernermeri allattaavait arsaarinnissutigineqassasut, tamatumalu nassatarisaanik taxa tiguneqasasooq."

#### ***Tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:***

*"Kommunip akissuttaa malillugu manna tunngaviutippa, tassalu X-ip biilernermeri allattaaviinik arsaarinnittooqarnissaanik kommunip aalajangernera pineqartup kommunimut akiitsuinik akiliisitsiniarnerup siuartinniarneqarneranik imaluunniit akili-nissaanik siunertaqartoq.*

*Suliami konto pillugu takussutissiap naqitanngortinnerani takuneqarsinnaavoq X-ip 6. juli 1999-imi akiitsui - biilernermeri allattaavinnik arsaarinnissamik aalajangernerup kingornatigut sapaatit akunnerisa marluk missaanni qaangiuttut - tassaasut akileraarutinut akiitsut.*

*Biilernerimi allattaaviit pillugit malittarisassat K Kommunimi taxat atorlugit inunnik angallassisarneq il.il. pillugit nalunaarummut ilassummiippuit.*

*Ilassummi § 1, imm. 1 imaattunik oqaasertaqarpoq:*

*"Taxani tamani inunnik angallassisutaasartuni angallannermi allataavinnik peqassaaq, tamanna piumasarineqartillugu takutinneqartartussamik aammalu pisariaqassappat politiinut atukkiunneqartassasumik. Angallannermi allattaavik kommunalbestyrelsimit akuerineqarsimasiussaaq qamutinut aalajangersimasunut atugassiaalluni kommunalbestyrelsimmillu suliarineqarsimsumik tamatumunnga allagartaligaassalluni. Angallannermi allattaavik atorneqartoq ataasinnaassaaq qamutilluunniit nikittartunk ingerlatitsisoqaraluarpata."*

*Ilanngussaq taanna Kalaallit Nunaanni aqqusinerni angallanneq pillugu inatsimmi § 41, imm. 1-imik imaattunik oqaasertaqartumik tunngaveqarpoq:*

*"Pisortat suliassaataannut ministerip, immaqa suut erseqinnerusumik taaneqartut tungaan-naasigut, aalajangersarsinnaavai maleruagassiat qamutit motorillit atorlugit inuussutissarsiutigalugu inunnik angallassinermut tunngasut. Tamatumunnga ilanngullugit aalajangersarsinnaapput maleruagassiat imaattut: Akissarsissutigalugu angallassineq aamma bussit atorlugit angallassineq akuersissuteqartoqarneratigut aatsaat pisinnaasut, akuersissutilu taamaattut amerlassusiat killilerneqassasoq, akiiliutissaatitat imaassasut, aamma qamutit ima imalu aaqqissiuussaallutilu, pisatsersugaallutilu atorneqassasut."*

*Inatsimmi aalajangersagaq issuarneqartoq taanna pillugu oqaaseqaatini (Folketings-tidende 1975-1976, tillæg A, spalte 3681 tullilu) takuneqarsinnaavoq aalajangersak-kap taassuma taxarnermik inuussutissarsiuteqarnerup inatsisissatut siunnersuutip sa-qquummiunneqarnerata nalaani taxarpassuaqarneratigut taxarnerup namminersorluni imminut napatisinnaasumik inuussutissarsiutiginiarlugu ajornavissup aalajanger-saavginissaanut Kalaallit Nunaanni oqartussaasunut periarfissiinissaq siunertari-gaa.*

*Biilernerimi allattaaviit pillugit malittarisassat taamaalillutik inuussutissarsiummik pingaarnertigut aalajangersaanermut ilaapput, pinerluuteqartunillu malersuinermik siunertaqaratik.*

*Oqartussaasumut piginnaatitsissutit akileraarutinik akiitsuutinillu akiliisitsiniarnerin-narmik imaaliallaannaq siunertaqanngitsut eqqarsaatigalugit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi aalajangiisuusumik tunngavik manna atuuppoq, tassa piginnaatitsissutit taakku inatsiseqartitsinermi immikkut tunngavissaqarani pisortat ingerlat-sivianut aningaasaqarnikkut pitsaaqqutinik pissarsiniarnermut atorneqassanngitsut. Tunngavik taanna aningaasaqarnikkut pissaanerup sangutinneqarnissaanik inerteq-qu titut taaneqarajuttarpoq.*

*3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

*Højesteretsip eqqartuussumi UfR 1929-mi naqinneqarsimasumi, quppernermi 452-im i aalajangersarsimavaa akileraarutinut akiitsut akilersinniarneqarnissaat siunertaralugu innuttaasut gassimik innaallagissamillu pilersorneqarnerannik matusineq pisutissaqarani taamaaliornerusoq.*

*Tamanna tunngavigalugu uanga paasinninera unaavoq kommunip akiitsunik akiliisitsiniarnermut ilaasumik X-ip biilernermut allattaaviinik arsaarinnissimanera kukkunerusoq isorisarialerujussuaq.”*

### 3.19 *Akiitsullit, najugaqarfii ilisimaneqanngitsut pillugit ataatsimut oqaaseqaa-* *tit (j.nr. 11.73.88.-73/010-08*

K Kommunimi suliat akiliisitsiniarnermut tunngasut arlallit K Kommunimi 2008-mi tikeraarninnut atatillugu misissorpakka. Sulianik misissuinerup ataatsimut oqaaseqaatinik saqqummiussinissannut pissutissaqalersippaanga, taakkunanngalu makku kisimik ilanngunneqarnissaat toqqarpara:

"Akiitsullit, najugaqarfii ilisimaneqanngitsut

Akiliisitsiniartarfiup sulisuisa tikeraarninni oqaatigaat akiitsoqarfiusut aningaasanik akiitsoqartunit, najugaqarfii ilisimaneqanngitsunit, akilersinniagassanik ilaanneeriarlutik nassiussisarnerat ajornartorsiulersitsisartoq. Tamanna attartortoq inissiamit anisitaasimatillutillugu imaluuniit inissiamit nuussimatillugu ineqarnermut akiilutinut akiitsunik akiliisitsiniarneq eqqarsaatigalugu pisuni taakkunani ajornartorsiutaasinnaasarloq.

Akiitsoqarfiusut namminneq akiitsoqartut najugaqarfii nik naammaginartumik annertussuseqartumik nassaarniartannginnerat suliassamillu taassuminnga akiliisitsiniartarfimmuit isumagisassanngortsiinnartarnerat akiliisitsiniartarfiup naammaginanngitsutut isigaa.

Oqaatigaara ingerlatsinermi ileqqorissaarnerup manna nassatarigaa, tassalu ingerlatsivimmi oqartussaasup suliamik suliariinninnermini oqartussaasumik allamik peqataatitsisup paassisutissat oqartussaasup allap suliamik suliariinninnermi illorsorneqarsinnaasumik ikuussinnaaneranut pisariaqartut tassunga nalunaarutigisassagai.

Taamaattumik uanga paasinninera unaavoq akiliisitsiniarnermi oqartussaasoq, akiliisitsiniarnermik aallartitsisoqannginnerani, akiitsoqartup najugaqarfia nassaariniarlugu qanoq iliuuseqarsimanersoq akiitsoqarfingineqartoq qinnuigissallugu pissutissaqarajuttartussaasoq.

Tamatumunngali peqatigitillugu akiliisitsiniarnermik suliassamut eqqartuussisarneq pillugu inatsimmiittumut atatillugu pineqartoq tassaavoq akiitsoqartup najugaqarfisaa ilisimaneqanngippat akiliisitsiniarnerup aallaavittut mattunneqarnera.

Taamaattumik suliaq akiliisitsiniarnermi oqartussaasup iluatsinngitsoortutut unitsissinnasusavaa, akiitsoqartup sumiiffia, suliffia pillugu paassisutissat imaluunniit akiitsoqartup pigisai aningaasanik nalillit pillugit paassisutissat pissarsiarineqarsinnaanngippata.

Oqartussaasoq aningaasanik pisassarisaqartoq akitsoqartup sumiiffia paasiniarlugu naammaginartumik annertussusilimmik iluatsinngitsumilli iliuuseqarsimagaluarpat pisut qanoq ittuunerat apeqquataillugu pisassarisat pisoqalisoorsinnaanerisa kipitinneqarnerat pineqarsinnaavoq.

Akiliisitsiniarnermi oqartussaasup imaluunniit oqartussaasup allap aningaasanik pisassarisaqartup akiitsoqartoq sumiiffissiniagassarineraa pissaanerup ingerlatsiviup inisisimaffigisaa-taaaqqiissuussaanera pillugu naalakkersuinikkut apeqquataavoq.

Akiliisitsiniartarnermik suliassap 1. april 2008 aallarnerfigalugu Namminersornerullutik Oqartussanut nuunneqartussaanera pingartumik isiginiarlugu ajornartorsiut kommunimit saqqumiunneqartoq Aningaasarneqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfim-mut malugeqqunissaa toqqarpara, allakkat ukua assilinerannik nassinneratigut."

Akiliisitsiniarnermi oqartussaasup nunap immikkoortuani allaffeqarfiata tamatuma kingornatigut nalunaarfigaanga ataatsimut oqaaseqaatikka oqartussaasup tusaatissatut tigugai.

Akiliisitsiniarnermi oqartussaasup nunap immikkoortuani allaffeqarfia tamatuma kingornatigut nalunaarfigaara suliami annertunerusumik iliuuseqaqqinnianngitsunga.

### 3.20 *Qarasaasiakkut allattukkanik/ullorsiutinik naqitanngortitsisannginneq pillugu aamma akiligassaqarfiusunik tulleriaarisarneq pillugit ataatsimut oqaaseqaatit (j.nr. 2008-901-0018, siusinnerusukkut 11.73.88.73/025-08)*

K Kommunimi sulianik akiliisitsiniarnermut tunngasunik misissuinera ataatsimut oqaaseqaatinik suliallu ataasiakkaat pillugit oqaaseqaatinik saqqummiussinissamut pissutissaqalersitsivoq, taakkunanngalu kommunip qarasaasiakkut allattukkanik/ullorsiutinik naqitanngortitsisannginnera aamma akiligassaqarfiusunik tulleriaarisarneq pillugit ataatsimut oqaaseqaatima kisimik ilangunneqarnissaannut pissutissaqarlunga isumaqarpunga.

Akiliisitsiniartarnermut oqartussaanerup Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussanut 1. april 2008-mi nuunneqarsimanera isiginiarlugu kommunimut allakkama assilinerat Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfimmut nassiuppara, taamatuttaarlu suliami inassuteqaatikka

*3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik kommunimut toqqartumik ingerlatitaanatik. Taamattumik Naalakkersuisunut i-laasortaq nalunaarfigaara naatsorsuutigigiga inassuteqaatikka oqaaseqaatikkalu allat oqartussaasup sorliup akissanerai Naalakkersuisut K Kommuni peqatigalugu isumaqtigisiutigissagaat.*

"(...)

#### Qarasaasiakkut allakkiat/ullorsiutit

Suliani allattuiffit malunnartumik ikittuinnaat suliani nassaassaapput, nassaassaasaratillunniit. Taamaattumik suliat ingerlasimaneri minnerunngitsumillu suliat killiffii suliani misis-suininni imaaliallaannaq paasisinaasanngilakka.

Taamaattumik akiliisitsiniartarfimmi pisortaaqgallartoq ... 8. april 2008-mi oqaloqatigaara, taas-sumalu oqaatigaa aikiisoqartut ataasiakkat aikiisoqarfigisaanni allanngorarnerit pillugit qara-saasiakkut ullorsiutit kommunip ingerlakkai, ullorsiutilli taamaattut kommunip naqitanngortin-neq ajorai.

Suliat tamaasa akiliisitsiniartarfiup pisortaa peqatigalugu tamatuma kingornatigut misissorpak-ka, taassumalu paassisutissat suliami amigaataasut qarasaasiakkut aqutseriaatsimi "winformatik"-imi nassaarisarpai uannullu saqqummiuttarlugit.

Malugisara taanna kommunaldirektør ...-mik kingusinnerusukkkut ataatsimeeqateqarninni taa-matuttaaq saqqummiuppara.

Kommunip periaasia pillugu oqaatigaara suliani allattuiffinnik qarasaasiakkut pilersinneqarsimasunik naqitanngortitsisannginnerup manna nassatarigaa, tassalu pisortat nakkutilliisuititaasa, matumanii Atorfefqarfik kukkunersiuissulluunniit kiisalu akiliisitsiniartarfimmi sulisut nutaat ilanngullugit eqqarsaatigalugit, sulianik tigussaasunik misissuinerminni suliat ataasiakkat a-taatsimut qanoq innerannik imaaliallaannaq paasisaqarsinnaannginnerat imaluunniit suliamik allagaatinik aikiisoqartut qarasaasiakkut allattorsimaffiannut akiitsulluunniit sumut killinne-rannut imaaliallaannaq sanilliussisinnaannginnerat.

Allagaateqarfeqarneq pillugu Inatsisartut inatsisaanni nr. 22-mi 30. oktober 1998-imeersumi § 6 imaatnik oqaasertaqarpoq:

“§ 6. Suulluunniit paassisutissartallit pisortat sullissiveqarfiini sulinikkut pilersinneqarsima-sut taakkuluunniit aqqutigalugit pilersinneqartut toqqorneqassapput.”

aamma inatsimmi tessani § 9, § 13, § 14 aamma § 32 imaatnik oqaasertaqarput:

“§ 9. Naalakkersuisut pisortat sullissiveqarfiutaasa toqqortaatinik suliarinnittarnerat toqqor-tarinntarnerallu pillugit erseqqinnerusunik malittarisassiussapput. Kommunini ingerlatsivit toqqortaatinik suliarinnittarnerat toqqortaqtarnerallu pillugit malittarisassat Kalaallit Nu-naanni Kommunit Kattuffiannut isumaqtiginniireernikkut aalajangersarneqassapput.”

...

“§ 13. Kalaallit Nunaata Katersugaasivia Allagaateqarfialu atortussajunnaarsitsineq pillugu ilitsersuutissanik maleruagassiussaaq.”

...

“§ 14. Toqqortaatinik atortussajunnaarsitsineq Nunatta Katersugaasiviata Allagaateqarfialu allakkatigut akuersineratigut aatsaat pisinnaavoq imaluunniit § 13 naapertorlugu ilitser-suutit maleruagassiarineqarsimasut naapertorlugit.”

...

“§ 32. Allaffissornikkut malittareqqusat Kultureqarnermut, Ilinniatitaanermut Ilageeqarner-mullu Naalakkersuisoqarfimmit aalajangersakkat aammalu Nunatta Katersugaasiviata Al-lagaateqarfialu ilitsersuutit maleruagassiai erseqqvissumik atortussajunnaarsinnejarn-nissartik tikillugu atuutiinnassapput.”

Aqutsinermi allaffissornikkut maleruaqqusat erseqqinnerusut Naalakkersuisunit aalajangersar-neqarsimanngillat, kisianni Nunatta Katersugaasiviata Allagaateqarfialu KANUKOKA oqa-loqatigereerlugu Kalaallit Nunaanni kommunini allagaatinik atortussajunnaarsitsisarneq toqqortarinninnerlu pillugit tunaartarisassat 1991-imni saqqummersissimavai. Aammattaaq Ka-laallit Nunaata Katersugaasivia Allagaateqarfialu toqqortaateqarneq pillugu naatsumik qupper-sakkatut ilusilerlugu ilitsersuummik 2003-mi saqqummersitsisimavoq. Kommunaldirektør ... saqqummersitanik marlunnik taakkuningga tikeraarnermi tunineqarpoq.

Oqaatigaara K Kommuni allagaatinik aalajangersimasunik tunaartarisassat kommunaldirek-tørinmut tunniunneqartut malillugit toqqortarinnittussaasoq. Siunnersuutigaara kommunip Ka-laallit Nunaata Katersugaasivia Allagaateqarfialu attaveqarfigissagaa, toqqortarinninnerlu pil-lugu apeqqutit pillugit erseqqinnerusumik isumaqatigiissuteqarfigissagaa.

Kommunip mianerisassat qulaani taaneqartut allagaatillu taamaattut pisortat ingerlatsinerat pil-lugu paasitinneqarsinnaatitaaneq pillugu Inatsisartut inatsisaanni pineqartunut ilaatinneqarne-rat eqqarsaatigalugu suliami allattuiffit qarasaasiamiittut naqitanngortitalissagai taakkulu su-lianut iliorortalissagai inassuteqaatigaara.

Kommuni qinnuigaara oqaaseqaatikka qanoq iliuuseqarnissamut pissutissaqalersitsinersut uan-nut ilisimatissutigeqqullugu.

(...)

#### Akiitsoqarfiusunik tulleriaarineq

Suliat misissugassatut tiguneqartut isumaqalersippaannga akiitsoqartup akiitsuminik naaffer-tumik akilersuinera akiitsoqartup akissarsiaanit sulisitsisup ilanngaassisarneratigut imaluunniit akiitsoqartup akissarsiat tunniunneqarneranni nammineq akiliisarneratigut pisarsimasoq.

### *3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

Akiitsoqartut akiitsoqarfittut nalunaarutigineqarsimasunut naafferartumik akiliutaasa tigooraneqartut kommunimit qanoq agguataarneqartarnerat apeqqutigineqarmat akiliisitsiniartarfiup pisortaata oqaatigaa akiitsoqartup naafferartumik akiliutai kommunip aningaasassaaleqinera pissutigalugu kommunimut akiitsunut nakkartinneqartartut.

Eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi kap. 7, § 12, imm. 3-mi oqaaseqaatigiinnit siullernit erserpoq pisassarisanut arlalinnut unerartitsisoqarpat tulleriiarneq pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup erseqqinnerusumik aalajangiinera tunngavigalugu pisassasoq. Taamaattumik akissarsianit unerartitanik, soorlu sulisitsisumit, akiliisarneq eqqarsaatigalugu oqaaseqaatissaqanngila-nga.

Eqqaasitsissutigaarali akiliutinik tiguneqartunik akiitsoqarfingeqartunut agguataarineq tunngaviit suliamut tunngalluinnartut malillugit pisussaasoq. Taamaalilluni akiliisitsiniarnermi oqartussaasup agguataarinermi pisassarisaq akiitsoqartup imaluunniit taassuma inoquaanut inuuniarnermi pingaaruteqaraluartut siullertut pingarnertullu naammassineqarnissaat aamma isiginiarneqartassaaq, tak. § 12, imm. 3-mi oqaaseqaatigiit kingulliit.

Aalajangersagaq taanna piareersarlugu sorianit erserpoq assersuutigalugu ineqarnermut akiliutinut akiitsunik naammassinniarfiginninneq akiitsoqartup taassumalu inoquaanut aalajangisuu-sumik pingaaruteqarsinnaasoq, akiitsoqartup inigisaminit anisitaasinnaanera pissutigalugu.

Taamaalilluni akiliisitsiniarnermi oqartussaasup akiitsoqartut akiliutaasa takkuttut agguataarneqarneranni nammineq aningaasassaaleqinini kisiat inatsisinik unioqquitsinani isiginiar-sinaanngilaa, taamatuttaarli pissutsit akiitsoqartup atugai soqutigisaalu isiginiaartussaallugit."

Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfimmi Akiliisitsiniartarnermut Oqartussaasoq tamatuma kingornatigut allakkatigut 3. juli 2008-meersutigut imatut akivoq:

"(...)

#### Qarasaasiani allakkat/ullorsiutit

Ombudsmandi allagaatinik takunnissinnaatitaanermut malittarisassanik innersuussuteqarpoq aamma pisortat misissuisartuinut tunngatillugu, matumani ilanngullugu Ombudsmandi, kukkunersiusartut imaluunniit sulisut nutaat, akiliisitsiniarnermi suliassanut isersinnaaneri, peqqusutigaa qarasaasiani ullorsiutit qarasaasiakkut allatsinneqassasut suliassallu allagaataasivinniit-tut.

Tassunga oqaatigineqassaaq, kommunit paasissutissiisarnermik aaqqissuussinerat maannakkut atuttoq, akiliisitsiniartarnermi oqartussaasut akiliisitsiniartarnermi periusiattut, imatut aaqqisuussammata suliami uppernarsaatit tamakkerlugit matumani aamma ilanngullugit suliani pi-neqartuni oqaaseqaatit qarasaasiakkut taamaallaat pigineqartut tassa siunertaavoq sulisut suliap misissuataarnerani suliap ingerlasimaneranik paasinnissinnaaniassammata.

Akiliisitsiniartarnermut oqartussaasunut tunngatillugu immikkut ittumik pisariaqarpoq up-  
pernarsaat tamarmik qarasaasiakkut pigineqarnissaat sulisut paasissutissanut pisariaqartunut  
suliassallu isumaginerannut isersinnaaniassammata.

Paasissutissiarnermut aaqqissuussinernut tunngatillugu akiliisitsiniartarnermilu aaqqissuussi-  
nernut tunngatillugu suliassani maannammut ingerlasuni allattuiffik allaganngortinnejarsin-  
naassaaq. Aammattaaq akiliisitsiniartarnermut periutsimi sulianut tunngasunut allattuiffit al-  
laganngorlugit anisinneqarsinnaassapput. Pisortat nakkutilliisuisa suliassat arlallit nalaatsor-  
nikkut toqqakkat misissuataarusukkunikkit suliassani taakkunani taamungaannaq tigooqqaal-  
luni misiliinissamut allattuiffik tunngavigalugu periarfissaqalissapput. Taamatut suliat aalaja-  
ngersimasut toqqareernerisigut suliami paasissutissat oqaaseqaatillu misissuataarnissaat siu-  
nertaralugu allaganngorlugit anisinneqarsinnaanngussapput.

Allagaataasivimmut inissiinermut toqqorsinermullu tunngatillugu ilisimatitsissutigineqarsin-  
naavoq, suliat naammassineqanngitsut tamarmik 31. marts 2008-mi akiliisitsiniartarnermi  
oqartussaasumut tunniunneqassapput, kisianni suliat naammasseriikkat sulianut takussutissar-  
tai kommunimi suliarineqassapput toqqorneqarlutillu, takuuq kommunit akiliisitsiniartarner-  
mik ingerlatsinerata tiguneqarnera pillugu Namminersornerullutik Oqartussat nalunaarutaat nr.  
4, 27. februar 2008-meersoq.

(...)

#### Akiligassaqarfijt tulleriaarneri

Ombudsmandip oqaaseqaatai kommunip tusaatissatut tiguai.

(...)"

Aningaasaqarnermut Nunanullu allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfik al-  
lakkatigut 31. juli 2008-meersutigut imatut nalunaarfigaara:

"Sulianik akiliisitsiniarnermut tunngasunik misissuinera pillugu K Kommunimut allakkannut  
Naalakkersuisoqarfipi akissuttaa 4. juli 2008-mi tiguara.

Sulianik qarasaasiakkut suliarinneq pillugu ilassutitut oqaaseqaateqarnissannik Naalakker-  
suisoqarfipi akissutaata pissutissaqalersippaanga.

Naalakkersuisoqarfipi akissuttaa tusaatissatut tiguara, taamaattorli naalakkersuisoqarfik qinnu-  
igaara, allakkat allakkerivikkoortumik nassiussatut tigusat scannereernerisa kingornatigut qa-  
noq toqqortaatigineqartarerat erseqqinnerusumik nassuiaqqullugu.

Tamatumunnga tunngatillugu Naalakkersuisoqarfik qinnuigaara qarasaasiakkut sulianik sulia-  
rinnittarnermut atatillugu allagaateqarfeqarneq pillugu Inatsisartut inatsisaat aamma inatsit naa-  
pertorlugu aqutsinikkut aalajangersakkat qanoq eqquutsinnejarnersut nassuiaqqullugu.

(...)"

*3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

Naalakkersuisoqarfik akissuteqarnissaanik allakkatigut 29. august 2008-mi eq-qaasippa. Naalakkersuisoqarfik allakkatigut 16. september 2008-meersutigut akivoq nassuiaat 2008-mi oktoberip qaammataa qiteqquppat uannut nassiunne-qarniartoq.

Nassuiaammik tigusaqanngiinnarama Naalakkersuisoqarfik akissuteqarnissaanik allakkatigut 25. november 2008-meersutigut 23. december 2008-meersutigul- lu eqqaasippa.

Naalakkersuisoqarfiup akissutaanik ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli tigusaqanngilanga.

*3.21 Akissarsianit unerartitsineq, akiliinissamik isumaqatigiissutit ilanngaassisarnerlu pillugit ataatsimut oqaaseqaatit (j. nr. 2008-901-0006, siusinnerusukut 11.73.88.73/053-08)*

Kommunimi sulianik akiliisitsiniarnermut tunngasunik misissuininnut atatillugu akissarsianit unerartitsineq, akilersuinissamik isumaqatigiissutit ilanngaassisarnerlu pillugit imaattunik oqaaseqaateqarpunga:

Akissarsianit unerartitsineq pillugu:

*"Suliami allagaatinik imalimmi allagaatit arlallit "Nalunaarut"-itut taaneqarsimapput, taakkunannga ilaatigut qallunaatut oqaasertaliussani manna erserluni [...] akiitsut naammassillugit akilerneqarnissaasa tungaanut 33%-imik ilanngaassisarnismik peqqussut matumuuna sulisitsisunnut nassiunneqarpoq."*

*Aalajangiisoqannginnerani oqartussaasoq suliaq pillugu naammattunik paasissutisiinissamut aamma suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanissamut pisussaaffeqarpoq, taamaattumillu kissaatiginarpoq ingerlatsinermilu inatsiseqartitsinermi malittarisassanut naapertuitissalluni immersugassami oqaasertalersugaareersumi oqaasertat erseqqinnerusunngortinneqarpata akiliisitsiniartarnermilu oqartussaasup nalunaarut sulisitsisumut sorlermut nassiussimaneraa taappagu. Paasissutissat isertuussat susassaqanngitsunut oqartussaasunit nassiunneqannginnissaat tamatuma aamma qulakkiissavaa, tassami tamanna pillugu nalunaarummik sulisitsisoq sorleq nassitsivigineqarsimanersoq, sulisitsisorlu eqqortuunngitsoq paasissutissinneqarsi-mappat innuttaasup maluginiassammagu qisuarriaateqarsinnaaqquullugulu.*

*Oqaaseqaatikka qanoq iliuuseqarnissamut pissutissaqalersitsinersut ilisimatitsissutigineqassasoq qinnutigaara.*

*Matumunnga peqatigitillugu maluginiaqquara immersugassami oqaasertalersugaareersumi kalaallisut oqaasertallip aammalu immersugassami oqaasertalersugaareersumi qallunaatut oqaasertallip akornanni oqaasertatigut imminnut naapertuttoqangimmat, assersuutigalugu procentit taasat assigiinngillat.*

*Oqartussaasoq qinnuigaara immersugassat oqaasertalersugaariikkat naqqiissuteqarfigequllugit, taamaalilluni immersugassaq oqaasertalersoriigaq qallunaatut oqaasertalik kalaallisullu oqaasertalik imminnut naapertuuttunngoqqullugit."*

Akilersuinissamik isumaqatigiissutit pillugit:

*"Suliami mappimi immersugassat oqaasertalersugaariikkat arlariiupput "akiliinissamut isumaqatigiissut"-mik taaguusikkat.*

*Taakkunannga erserpoq: "Akiitsut ingerlaavartumik akilerneqartussanngortut akilertarnissaannut imminut pisussaatippunga kiisalu aningaasatigut akiitsut tamarmiusut ingerlaavartumik ernianik ilassuteqartillugit akilersornissaannut."*

*Tamatumunnga oqaatigaara pisortat oqartussaasut akiitsunut, kingusinaartumik akiiliinermi il.il. ernialiussisarneq pillugu inatsimmi pineqanngitsunut, ernianik akiligasanngortitsissappata tamanna inatsisitigut ataatsimut tunngavigisassamik piumasaqaatitaqassasoq.*

*Taamaattumik inassuteqaatigaara akiliisitsiniartarnermi oqartussaasut "ingerlaavartumik ernianik tapertaqartillugit"-mik taasaq immersugassamit oqaasertalersugaareersumit piissagaat tamatumunngalu taarsiullugu oqaaseqaat erniat akilersinniarissaannut inatsisitigut erseqqissumik tunngavissaqaraangat taamaallaat taasassagaat.*

*Oqaaseqaatikka qanoq iliuuseqarnissamut pissutissaqalersitsinersut ilisimatitsissutigineqassasoq qinnutigaara."*

Ilanngaassisarneq pillugu:

*"Aammattaaq immersugassamit oqaasertalersugaareersumit erserpoq, "[...] kommuuni pisortanit aningaasatigut uannut tunniunneqartussanit sunilluunniit ilanngaassisarnissamut pisinnaatitaasoq tamanna pillugu malittarisassat nalinginnaasut malillugit."*

*3. Apeqqutit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit ataatsimoortumik*

*Tamatumunnga oqaatigaara oqaaseqatigiit taakku eqqunngitsuuusut. Tamanna pillugu akiliisitsiniartarnermi oqartussaasut malittarisassat nalinginnaasut malillugit ilanngaassiissappata, pisortanit tunniussananit sunilluunniit ilanngaassassinissaq inatsisitigut tunngavissaqanngilaq, aallaavittut pensionisianit akissarsiassanillu ilanngaassisinqarsinnaanngimmat.*

*Taamaattumik inassuteqaatigaara akiliisitsiniartarnermi oqartussaasup immersugas-saq oqaasertalersugaariigaq naqqiivigissagaa imaalillugu oqaasertai ilanngaassisar-neq pillugu malittarisassanut naapertuuttunngortillugit, oqartussaasullu ilanngaassi-nermi pisortanit tunniussassanit inatsisitigut tunngavissaqanngitsunit ilanngaassis-annginnissaq mianerisassagaa.*

*Oqaaseqaatikka qanoq iliuuseqarnissamut pissutissaqalersitsinersut ilisimatitsissuti-gineqassasoq qinnutigaara."*

Oqaaseqaatima assilinera akiliisitsiniartarnermi oqartussaanerup Kalaallit Nu-naanni Namminersornerullutik Oqartussanut 1. april 2008-mi nuunneqarsimane-ra isiginiarlugu Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalak-kersuisumut nassiuppara.

Kommunip akissuteqarnissaa allakkatigut 10. oktober 2008-meersutigut aamma 7. november 2008-meersutigut eqqaasitsissutigaara. Kommunimit Akileraartar-nermilluunniit Aqutsisoqarfimmit tigusaqannginnama akissuteqartoqarnissaa Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfimmut allakkatigut 18. december 2008-meersutigut eqqaasitsissutigaara.

## **4. Suliat suliniutillu nammineerluni misissugassanngortitat kommuninullu tikeraarnerit**

Sulianik nammineerlunga misissuiffiginninnissannut Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni nr. 7-imi, 13. juni 1994-imeersumi § 6, imm. 5 tunngavigalugu pisinnaatitaavunga.

Pisinnaatitaaneq taanna suliat/ingerlatat uku aallartinnissaannut 2008-mi atorpara:

### **4.1 Suliani sulisilluni ajoquaternut tunngasuni kommunit ullormusianik aqutsinerat (j.nr. 2008-907-0001, siusinnerusukkut 11.73.23.12./026-08)**

Sulisilluni ajoquersinnaanermut sillimasiisarneq pillugu inatsit tunngavigalugu ullormusianik kommunip aqutsinera pillugu suliami kommunip pisortanit ikorsiissutinik ullormusianit ilanngaassisimaneranik innuttaasup naammagittaalliuutaanut atatillugu aalajangerpunga kommunit ullormusiatut tunniunneqartartunik aqutsinerannut inatsisitigut tunngaviusoq nammineerlunga misissuiffiginiarlugu.

Misissuinera ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli naammassineqanngilaq.

### **4.2 Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfiup siusinaartumik pensionisiaqalersitsinissap itigartitsissutigineqarneranik atortussanngortitsinera (j.nr. 2008-120-0008, siusinnerusukkut j.nr. 11.73.03.01/027-08)**

Innultaasup piffissami pisinnaatitaaffimmint kingusinnerusukkut atuutilersumik siusinaartumik pensionisiaqalersinneqarnini naammagittaalliuutigaa.

Naammagittaalliuutip suliarineqarnissaa Ombudsmandimut naammagittaallior-nissamut piffissaliussap naareersimanera pissutigalugu itigartitsissutigaara.

Naliliivungali suliaq tunngaviusumik apeqqutinik imaqartoq, taamaattumillu Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfiup aalajangiisimanera misissorniar-lugu aalajangerpunga.

Naammagittaalliuuteqartarfimmut tamatumunnga atatillugu imatut allappunga:

#### *4. Suliat suliniutillu nammineerluni misissugassanngortitat kommuninullu tikeraernerit*

"Suliap pensionisiaqarnerminut tunngasup K Kommunimit sularineqarnera A-p 14. oktober 2007-imi naammagittaalliuutigaa.

A isumaqarpoq siusinaartumik pensionisiaqalersinneqarnissaminut piumasaqaatit 2002-mi eqqortinnejarsimasut, taamaattumillu kommuni 1. oktober 2005 aallarnerfigalugu siusinaartumik pensionisiaqalersitsinissamik 28. september 2005-imi aalajangiinermini kukkussuteqarsi-masoq.

A-p paassisutissiissutaanit erseroq piffissaq pensionisiaqalersitsivusoq A-p Naammagittaalliuuteqartarfimmut 5. december 2005-imi naammagittaalliuutigisimagaa, naammagittaalliuutilu sularineqarnissaa Naammagittaalliuuteqartarfiup naammagittaalliornissamut piffissaliunne-qartup qaangerneqarsimanera tunngavilersuutigalugu 7. december 2005-imi itigartitsissutigisi-magaa.

A-p naammagittaalliuutaata sularineqarnissaa 23. oktober 2007-imi itigartitsissutigaara, tassa-mi naammagittaalliornissamut Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 6, imm. 3. tak. imm. 2, tunngavigalugu piffissaliussaq ukiumik ataatsimik sivisussuseqartoq Naammagittaalliuuteqartarfiup 7. december 2005-imeersoq aallarnerfigalugu naatsorsorneqar-tussaammat, taamalu qaangerneqarsimalluni.

Tamatumunnga peqatigitillugu pineqartoq tassaavoq A-p Naammagittaalliuuteqartarfimmut naammagittaalliuutaata 2002-mi nakorsap misissuineri pillugit paassisutissanik K Kommunip isummerfigisimasariaqaraluagaatut uanga isigisannik imaqarnera, taamaattumillu suliaq kom-munimut sularisassanngortillugu ingerlateqqillugu nassiuppara.

Kommunip 23. november 2007-imi akivaanga suliaq kommunip suliareqqilersaanngikkaa, tassanilu kommunip innersuussutigaa Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfiup aala-jangiineratigut kommunip 13. september 2004-mi tigusaatigut kommunip manna pillugu aala-jangiinera atortussanngortinneqarsimasoq, tassalu A-p siusinaartumik pensionisiaqalerumallu-ni qinnuteqaataa nakorsap uppernarsaasiussaa 2002-meersoq tunngavigalugu itigartinneqas-sasoq. Kommunip qinnuteqaammik itigartitsinerminut peqatigitillugu A piginnaangorsaaqqin-nissamik neqerooruteqarfigisimavaa.

Kommunip isumaginninnermik ingerlatsiviani suliaq A-mut tunngasoq K Kommunimut ukioq manna 4. februarimut 7. februarimut tikeraarninni tamanna tunngavigalugu misissorpara.

Misissuinermit tassannga erseroq A-p piginnaangorsaaqqinneqarnera 1. februar 2005-imi aal-lartinnejarsimaoq, iluatsinngitoorsimasorli, kommunillu A 28. september 2005-imi oqaatigi-neqartutut 1. oktober 2005 aallarnerfigalugu siusinaartumik pensionisiaqalersikkaa.

Tamanna tunngavigalugu aalajangerpunga, tak. Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisar-tut inatsisaanni § 6, imm. 5, Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfiup aalajangiinera kommu-nimut 13. september 2004-mi nalunaarutigineqartoq nammineerlunga misissuiffigiler-niarlugu.

Misissuinerera apeqqutinut ukununnga tungasuuvooq:

Naammagittaalliuuteqartarfik qinnuigineqarpoq A-p siusinaartumik pensionisiaqalernissamik qinnuteqaataata itigartinneqarnissaanik kommunip aalajangiinerata Naammagittaalliuuteqartarfimmit piffissami A-p piginnaangorsaqqinnejarnerata ingerlanniarneqanngiffiani atortussanngortinneqarsimaneranut pissutaasoq pillugu nassuaateqaqqullugu.

Naammagittaalliuuteqartarfik tamatumunnga atatillugu qinnuigineqarpoq manna pillugu nassuaateqaqqullugu, tassalu Naammagittaalliuuteqartarfik kommunip siusinaartumik pensionisiaqalersitsinernissamik itigartitsineranik atorunnaarsitsinissamik, suliallu Naammagittaalliuuteqartarfimmi suliarineqarneranut taarsiullugu piginnaangorsaaqqinermik suliap paasissutisartalarsorneqarneranut ilaasutut ingerlanneqarnissa siunertaralugu kommunimi nutaamik suiliareqqitassanngortillugu kommunimut utertinneqarnissa isumaliutersuutigisimaneraa."

Misissuinera ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli inaarlugu suliarineqanngilaq.

#### *4.3 Kommunit allagaataannik kasiiliisarneq (j.nr. 2008-905-0008, siusinnerusukkut 11.73.87.12/047-08)*

Kommunimi tikeraarninnut atatillugu malugaara siusinnerusukkut sulisorisimasap atorfeqartitaanera pillugu paasissutissat kommunip kasiilersimagai.

"Kalaallit Nunaanni kommunini allagaatinik toqqorterisarneq kasiiliisarnerlu pil-lugit aalajangersakkat" Kalaallit Nunaata Katersugaasiviata Allagaateqarfatalu katersugaasiveqarneq toqqorsiveqarnerlu pillugit Inatsisartut peqqussutaanni nr. 4-mi, 18. maj 1990-imeersumi §§-it 8 aamma 11 allagaateqarfearneq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni nr. 22-mi, 30. oktober 1998-imeersumi § 32-kkut iingerlateqqinnejartut tunngavigalugit 1991-imi suliarisimasaa misissorpara.

Kommunip suliami pineqartumi allagaatinik kasiliinera allagaatit toqqorterne-qartarnerat kasiilerneqartarnerallu pillugit ilitsersuummi qulaani taaneqartumi aalajangersakkanik unioqqutitsinerusoq ilimagissallugu tunngavissaqanngilanga.

Malugaarali aalajangersakkat taakku allagaatit kasilernissaannut piffissaliussat eqqarsaatigalugit inatsisitigut naammattumik ilumut tunngavissaqarnersut nalornissutigineqarsinnaasoq.

Taamaattumik pisoq taanna Kultureqarnermut, Ilinniartitaanermut, Ilisimatusarnermut Ilageeqarnermullu Naalakkersuisoqarfik eqqarsaatigalugu nammineerlunga misissuiffiginiarlugu aalajangerpunga, tak. Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 6, imm. 5.

*4. Suliat suliniutillu nammineerluni misissugassanngortitat kommuninullu tikeraarnerit*

Misissuinera ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerata kingornatigut inaarlugu aatsaat suliarineqarpoq.

*4.4 Tjenestemandit suliunnaarsinneqarsimasut akissarsiaannik ikilisaanissamut inatsisitigut tunngavigisaq pillugu apeqput (j.nr. 2008-905-0001, siusinnerusukkut 11.73.21.12/055-08)*

Namminersornerullutik Oqartussat aqutsisoqarfianni atorfegartitaasumit uannut malugeqquillugu oqaatigineqarpoq tjenestemandit suliunnaarsitaasut akissarsiaasa pingajorarterutaannik ataatsimik ikilisaasarnermi aqutsisoqarfiup periaasianut atatillugu inatsisitigut tunngavissaqarniarneq ajornartorsiutaasinnaasoq.

Periaatsimut tassunga inatsisitigut naammattumik tunngavissaqarnersoq misisorniarlugu aalajangerpunga.

Misissuinera 24. oktober 2008-mi inaarlugu suliarineqarpoq, allaaserineqarneralu immikkoortumi 5-imi issuarneqarluni.

*4.5 Inissiaatileqatigiiffik Iserit A/S pillugu naammagittaalliuutinik suliariinnineq (j.nr. 2008-907-0004)*

Kommunip inissiaatileqatigiiffiuttaa Iserit A/S pillugu naammagittaalliuutinik ilaanneeriarlunga tigusaqartarpunga, mannalu tikillugu naatsorsutigisimallugu naammagittaalliuutit taakku suliarinissaannut pisinnaatitaanngitsunga. Taamaalilluni Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 4-kkut aalajangersarneqarpoq ingerlatsivit Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussat kommunillu ataanniittut tamaasa pillugit naammagittaalliuutit suliarinissaannut pisinnaatitaasunga. Aktiaateqarlunili ingerlatseqatigiiffinnik naammagittaalliuutit suliarisinnaanngilakka, Iserit A/S-ilu taakkununnga ilaasutut isigisariaqarpoq, tassami ingerlatseqatigiiffik taanna pisortat ingerlatsiviata ilaginngimmagu.

Taamaattumik Iserit A/S pillugu naammagittaalliuutit tigusama suliarineqarnisaat itigartitsissutigisarpara, innuttaasorlu tamatuma inissianik attartortitsarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni § 84 tunngavigalugu periarfissaqarfiani sulia-

mik Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfimmut suliassanngortitseqqullugu innersuuttarlugu<sup>1</sup>.

Naammagittaalliuutitulli suliat ilaannaat Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfimmut suliassanngortinnejarsinnaammata innuttaasut K Kommunimut suliassanik Iserit A/S-imut isumagisassanngortitsisimasumut naammagittaallioqqullugit innersuuttariaqartassanerlugin aammattaaq isumaliutersuutigaara.

Taamaattumik pisinnaatitaanermik Iserit A/S-imut isumagisassanngortitsinermi pissutsit erseqqinnerusut nammineerlunga misissuiffiginiarlugit aalajangerpu-nga, innuttaasut Iserit A/S-ip iliuusai pillugit naammagittaalliorinissaminnut sunik periarfissaqarnerisa naliliiffigineqarnissaat siunertaralugu.

Misissuinera ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli naammassinngilara.

#### 4.6 Sulianik ineqarnermut akiliutinut akiitsut naafferartumik akilersorneqarnissaannik qinnuteqaatinut tunngasunik suliarinninneq (j.nr. 2008-904-0003)

Attaveqarnermut Avatangiisinullu Naalakkersuisoqarfik 15. december 2008-mi imatut allaffigaara:

“Inissianik attaartortitsisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaata (inissianik attaartortitsisarneq pillugu peqqussutip) allanngutissaatut siunnersuut Inatsisartut ukiakkut ataatsimiinnerminni naammasseqqammersumi akueraat.

Namminersornerullutik Oqartussat kommunillu inissiaataanni attaartortittakkani attaartortut ineqarnermut akiliutinut akiitsunik il.il. aalajangersimasumik annertussusilimmik naafferartumik akilersuinissaminnik peqqussut tunngavigalugu piumasaqaateqarsinnaalernerat allannguutip nassataraa.

Siullertut malugaara attaartortup naafferartumik akilersuisinnaatitaanissamut piumasaqaatinik eqqortitsisuuneranik aalajangiineq Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfiup pisinnaatitaaneranuit ilaatinneqanngitsoq, pisinnaatitaanermi taanna inissiani attaartortitsisarneq pillugu peqqussumi § 84-ikkut sukumiisumik aalajangersaavigineqarsimammat.

Inissianik attaartortitsinermi oqartussaasut sulianik naafferartumik akilersuinermut tunngasunik suliarinninnerisa Inatsisartut Ombudsmandiannut annertungaatsiartumik suliassanngortinnejartarnissaat naatsorsuutigaara.

1) Inissianik attaartortitsisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaat nr. 2, 12. maj 2005-imeersoq, kingusinner-sukkut allannguiteqartinnejarsimammat.

#### *4. Suliat suliniutillu nammineerluni misissugassanngortitat kommuninullu tikeraarnerit*

Peqqussutip allannguutaa akuerineqartoq tamanna tunngavigalugu erseqqinnerusumik misis-sorpara, isumaqarpungalu allannguut takuinnarlugu immikkoortunik erseqqarluttunik assigin-gitsunik imaqartoq, taamaattumillu amigaatit Inatsisartunut Naalakkersuisunullu Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 11 tunngavigalugu nalunaarutigisariaqaq-qakkakka pineqarnersut nammineerlunga erseqqinneusumik misissorniarlugu aalajangerpu-nga, tak. Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 6, imm. 5.

Erseqqarluttut malugisakka Inatsisartut peqqussutaanni amigaatitut isigineqarsinnaanersut isumminnginninni Naalakkersuisoqarfik qinnuigaara apeqqutit uku pillugit nassuaateqaqqul-lugu:

#### Sulianik sularinninneq pingaarnertigut isigalugu

Inatsisartut Attaveqarnermut Ineqarnermullu Ataatsimiitaliaata isumaliutissiissutaani 15. no-vember 2008-meersumi peqqussutissatut siunnersuutip aningaasaqarnikkut kingunerisassai pil-lugit imm. 3-mit erserpoq naafferartumik akilersuinerterik aqqissuussinerit pillugit suliat A/S Inissiaatileqatigiiffik INI-p sularisassagai.

Tamatumunnga atallugu manna malugeeqqua, tassalu ineqarnermik aqutsinermi suliassat suut A/S Inissiaatileqatigiiffik INI-p isumaqatigiissutit tunngavigalugit, niuermi atugassariti-taasut tunngavigalugit imaluunniit suliassat sularineqartarnerat pillugu inatsimmi malittarisas-sat tunngavigalugit oqartussaasutut sularisarnerai ataatsimut paasiuminaatsuusoq, tamatumani tak. Inatsisartunut Naalakkersuisunullu Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inat-sisaanni § 11 tunngavigalugu nalunaarutiginninnera 18. september 2007-imeersoq, 2007-imi ukiumoortumik nalunaarutima kalaallisuuani quppernerni 351-imi tulliinilu kiisalu qalluna-tuuani quppernerni 307-imi tulliinilu issuarneqartoq.

Apeqqutip taassuma qulaajarmeqarnera naafferartumik akilersuinerterik aqqissuussinerut tun-negasunik sularinninneq eqqarsaatigalugu pingaaruteqarsorinarpooq, tassami innuttaasut pisin-naatitaaffiat pisortat inissiaataanni attartortittakkani attartortunut immikkut atuuttoq pineqar-mat, pisinnaatitaaffiullu taassuma isumaginninnerut tunngasut aallaavigalugit imaluunniit attartortup nammineq aningaasaqarnermini pissusilersonerata assuarliutigineqarsinnaanera aallaavigalugu aalajangersimasumik annertussusilimmik killissalersorneqarnissaa tunngavigi-neqarmat.

Pingaartumilli attartortitsup sulianik paassisutissartalersuinera eqqarsaatigalugu suliassat su-iliarineqartarnerat pillugu inatsimmi nipangiussisussaatitaaneq pillugu malittarisassat aamma paassisutissanik oqartussaasunit allanit pissarsiniartarnermi malittarisassat atuupput, taakkulu § 74, imm. 6, nr. 4 pillugu ataani allaaserineqartuni erseqqinnerusumik iserfigaakka.

Suliat naafferartumik akilersuinerterut tunngasut ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinerteri, ma-tumani suliassat sularineqartarnerat pillugu inatsit ilanngullugu eqqarsaatigalugu, malittarisas-sani pineqartunut ilaatinneqarnersut Inatsisartut peqqussutaata allannguutaani akuerineqartumi isummerfigineqanngimmat Naalakkersuisoqarfik qinnuigaara tamanna pillugu nassuaate-qaqqullugu.

## Inatsisartut peqqussutaanni § 74, imm. 5

Allannguummit akuerineqartumit erserpoq:

“Imm. 5. Attartortoq ineqarnermut, imermut kiassarnermulluunniit akilinngitsuukkaminik akiitoqartoq akilersuinissamut nammineq piumassutsimik pisortanut attartortitsisunut isumaqtigissuteqarsinnaatitaavoq, (...)"

Issuarneqartut imaaliallaannaq isumaqanngillat, tassami “nammineq piumassutsimik isumaqtigissuteqarneq” tassaammat isumaqtigissut, attartortulli naafferartumik akilersuisissamut periarfissaas pisinnaatitaaffittut oqaasertalerneqarsimalluni.

Taamaalilluni naafferartumik akilersuinerup attartortumut pisinnaatitaaffiullunilu tamatumunga peqatigitillugu attartortup attartortitsisullu akornanni isumaqtigissuteasinnaaneranut periarfissaqanngilaq.

Naalakkersuisoqarfik qinnuigaara apeqput taanna pillugu oqaaseqaateqaqquillugu.

Tassani aamma ilaavoq akiitsut immikkut isumaqtigissuteqarnikkut akilersorneqarnissaannik apeqqutip matuminnga imaaliallaannaq nalorninarsitsisunera, tassalu attartortitsisoq taamaaliorermigut isumaqtigissutip unioqqutinnejcarnerani attartorneq pillugu isumaqtigissumik imaliallaannaq atorunnaarsitsisinnaanerminut mattunneqarnersoq, tassami akilersuissamik immikkut isumaqtigissut inissianik attartortitsisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni pineqartunut ilaatinneqarunangimmat, taamaallaalli isumaqtigissuteqartarneq pillugu inatsimmi pineqartunut ilaatinneqarluni.

Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfimmi Akileraarternermik Aqutsisoqarfik apeqput taanna pillugu immikkut tusarniaaviginiarlugu aalajangerpunga, tak. allakkat assilinerat ilanngullugu nassiunneqartoq, taamatuttaarlu allakkat ukua assilinerat oqartussaasumut kingullertut taaneqartumut tusarniaaninnut ilanngullugu nassiullugu.

## Inatsisartut peqqussutaanni § 74, imm. 6, nr. 1

Aalajangersakkamit erserpoq innuttaasut ukiut kingulliit pingasut iluanni ineqarnermut aningaasartuutinik ingerlaavartumik akiliisannginnermikkut attartornerminnik sumiginnaasimasut akiitsunik naafferartumik akilersuisinnaatitaanngitsut.

Siunnersummili aalajangersagaq taanna pillugu oqaaseqaatinit erserpoq sumiginnaaneq imatut paasineqassasoq sumiginnaaneq siusinnerusukkut attartornerup atorunnaarsinneqarneranik nassataqarsimassasoq, tamatumalu pissuseqataa atuulluni attartortut massakkut attartornerminnik sumiginnaasimappata.

Oqaaseqaatini massakkut attartornerup sumiginnarneqarneranut innersuussineq imaaliallaannaq isumaqanngilaq, tassami attartornermut atorunnaarsinneqarsimasumut akiitsunik naafferartumik akilersuinissamik apeqput inissianik attartortitsisarneq pillugu peqqussutip aalajangersaavigisaasa iluanniisorinanngimmat, tassanimi pineqarmata attartornermik pilersitsineq,

#### *4. Suliat suliniutillu nammineerluni misissugassanngortitat kommuninullu tikeraarnerit*

attartortup attartortitsisullu akornanni inatsiseqartitsinermut tunngasut aamma attartornermik atorunnaarsitsineq.

Taamatuttaaq oqaaseqaatit aalajangersakkap oqaasertaanut ataneqartinneqarsinnaasorinanngilat, aalajangersakkammi oqaasertaani siusinnerusukkut attartukkamut akiliutinik sumiginnaaneq immikkut taaneqarmat.

Naalakkersuisoqarfik qinnuigaara ajornartorsiut taanna pillugu oqaaseqaateqaqqullugu.

#### Inatsisartut peqqussutaanni § 74, imm. 6, nr. 3

Aalajangersagaq peqqussutissatut siunnersuut pillugu oqaaseqaatinut ataneqartillugu imatut paasivara pisortanit ikorsiissutisisinnaatitaaneq naafferartumik akilersuisinnaanermik mattus-sinermut tunngavilersuutaasinaasoq tassaasoq akiitsut pineqartut matussutissaannik suliami pineqartumi qinnuteqarnikkut ikorsiisinnaaneq.

Naalakkersuisoqarfik qinnuigaara aalajangersakkap atuuffianik uanga paasinninera pillugu oqaaseqaateqaqqullugu.

Tulliullugu oqaatigaara attartortup pisortanit ikorsiissutisisinnaatitaanerata qaqugukkut paasi-neqartarnera erseqqarlussorinartoq.

Aalajangersagaq pillugu oqaaseqaatinit erserpoq piumasaqaatitut aalajangiisuusoq tassaaasoq attartortup kommunimit itigartinneqarsimanera.

Tamanna aalajangersakkap oqaasertaanut imaaliallaannaq naapertuuttuunngilaq, oqaasertani-mi taakkunani taamaallaat oqaatigineqarsimammat attartortoq pisortanit ikorsiissutisisinnaati-taasuussanngitsoq.

Taamaalluni aalajangersagaq pillugu oqaaseqaatini oqaatigineqarpoq apeqqut pillugu a-qutsinikku inaarutaasumik aalajangiisoqarsimassasoq, tamatumanilu piumasaqaataavoq suliaq Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfimmit aalajangiivigineqarsimassasoq imaluun-niit Naammagittaalliuuteqartarfimmut naammagittaalliornissamut piffissaliussaq kommunip aalajangiinerata naammagittaalliuutigineqannginnerani naasimassasoq.

Naalakkersuisoqarfik qinnuigaara ajornartorsiut taanna pillugu oqaaseqaateqaqqullugu.

#### Inatsisartut peqqussutaanni § 74, imm. 6, nr. 4

Aalajangersakkami pineqarpoq attartortoq attartortumut namminermut assuarliutigineqarsin-naasut pissutigalugit akiitoqalersimasoq akiitsuminik naafferartumik akilersuisinnaatitaan-ngitsoq.

Aalajangersagaq pillugu oqaaseqaatit aalajangersakkap qanoq paasineqarnissaanik nassuia-nermut siullertut attuumassuteqarsorinanngillat, tassami oqaaseqaatini isumaginninnikkut pisut attartortup pisortanit ikorsiissutisisinnaatitaaneranut sunniuteqarsinnaasut innersuussutigine-qarmata, tak. 74, imm. 6, nr. 3.

Piumasaqaatip taassuma attartortup pisut attartortumut assuarliutigineqarsinnaasut pissutigalugit akiitoqalersimaneranik naliliinerup pingaaruteqarneranut qanoq ililluni sunniuteqalersinanera takujuminaatsippara, tassami isumaginninnermi ikiorserneqarsinnaatitaalissagaanni ikorsiissutisisup illersorneqarsinnaanngitsumik iliuuseqarsimanera malittarisassatut pingaaernertut apeqquaanngimmat.

Tulliullugu uanga paasinneqqaarnera unaavoq naafferartumik akilersuinissamut § 74, imm. 6, nr. 4 tunngavigalugu itigartitsinissamut piumasaqaatit eqqortinneqarsimanersut paasiniarumi-naatsussaasoq, tassami attartortisup paasissutissanik pisariaqartunik pissarsiniarsinnaatitaanera nipangiussisussaatitaaneq aamma paasissutissanik oqartussaasunit allanit pissarsiniartarneq pillugit malittarisassatigut killissalorsorneqarsimammatt, tak. suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 2, imm. 3.

Naafferartumik akilersuinissamik aaqqissuussinermik qinnuteqaatit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi suliassat suliarineqartarnerat pillugu malittarisassani pineqartunut ilaatinneqarpata taamatuttaaq uanga paasinninnera unaavoq attartortup akiitoqarnerata assuarineqar-sinnaeranik aalajangiineq, pisut apeqquaatillugit, suliami annertoorujussuarmik paasissutis-sartalersuisoqarnissaanik piumasaqaateqarfiusinnaasoq, tassanilu attartortup aningasaqarnera tamarmiusoq qaammammi akiitsut pilerfianni immikkualuttulersugaasumik misissorneqassal-luni.

Malittarisassap ataatsimoortumik oqaasertalersugaanera pissutigalugu isumaqarpunga pisortat inissianik attartortisitsartuisa uppernarsaasersuinikkut qularnaatsumik tunngavissaqartinnatik taassuma atorneqarnissaan tunuarsimaarfifigariaqaraat.

Taamaattumik Naalakkersuisoqarfik aamma qinnuigaara qulaani naliliinerit pillugit oqaaseqaa-teqaqqullugu.”

Misissuinera ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli naammassinngilara.

#### 4.7 Kissaatiginngisamik soraarniuteqarneq (j.nr. 2008-907-0002)

Innuttaasoq K Kommunimi tikeraarninni uannut ornigulluni 1. november 2007-imi saaffiginnippoq. Innuttaasup kommunimi atorfimminit soraarniuteqaqqulluni 25. juli 2007-imi qinnuigineqarsimanini naammagittaalliuutigaa.

Suliami naammagittaalliuummut tunngasumi annertunerusumik iliuuseqaaqqin-nissara 2. juli 2008-mi itigartitsissutigaara, tassami kommuni innuttaasup soraar-sinnejarnissaat pillugu aalajangiisimanngimmat, tamatumunngalu peqatigitillugu inassuteqaatigaara kommuni suliami aalajangiissasoq, matuman iinnuttaasup so-raarniuteqaqqulluni qinnuigineqarnerminut akerliliissutaasa kommunimit isum-merfigineqarnissaat ilanggullugu eqqarsaatigalugu.

*4. Suliat suliniutillu nammineerluni misissugassanngortitat kommuninullu tikeraernerit*

Kommuni tamatuma kingornatigut, tassa 19. august 2009-mi, aalajangiivoq in-nuttaasoq soraarniuteqarnini tunngavigalugu soraarsinneqassasoq.

K Kommunip suliamik suliarinninera nammineerlunga misissuiffiginiarlugu 14. oktober 2008-mi aalajangerpunga.

Misissuinera ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli naammassinngilara.

**4.8 Kommunimi pensionisiallit inummut tapiisa aaqqiissuteqarfigineqarnerat  
(j.nr. 2008-907-0005)**

K Kommunimi pensionisiallinnut aningaasat tigoriaannaat aamma inummut tapit naatsorsorneqartarneranni periaatsit 2009 aallarnerfigalugu allanngortinnejarnissaat najukkap aviisiani nr. ...-mi, 3. december 2008-mi saqqummertumi aamma qarasaasiakkut aviisimi 3. december 2008-mi allaaserineqarpoq.

Aviisini marlunni taakkunani paasissutissat imatut paasivakka tapit taakku naatsorsorneqartarnerannut tunngaviup allanngortinnejarnissaanik ataatsimut aalajangiisoqarsimasoq, aalajangiinerlu taanna ilaatigut kommunip ukiuni arlalinni naatsorsuineremi periaatsimik kukkusumik atuisimaneranik, ilaatigullu K Kommunimi pensionisiallinnut tamanut naatsorsuineremi periaatsip assigiissaartup atorneqarnissaata kissaatigineqarneranik tunngavilersorneqarsimasoq.

Paasissutissat taakku aallaavigalugit isumaqarpunga aningaasanik tigoriaannar- nik aamma inummut tapinik ukiuni siusinnerusuni aalajangersaasarsimanerni sumik tunngaveqarluni kukkussuteqartoqarsimanera erseqqarluttoq, taamatuttaarlu naatsorsuineremi periaaseq suna K Kommunip atussaneraa erseqqarluttutut isik- koqartoq.

Aammattaaq isumaqarpunga ataatsimut aalajangiineq kommunimi aalajangiinis- samut pisinnaatitaasumi pisimanersoq nalornissutigineqarsinnaasoq, tassami ...- aviisimi immikkut oqaatigineqarmat K Kommunimi kommunalbestyrelsi 24. no- vember 2008-mi ataatsimiinnermini K Kommuni sinnerlugu aalajangiisimasoq.

Tamanna tunngavigalugu 5. december 2008-mi aalajangerpunga communalbestyrelsi taamaaliorissamut pisinnaatitaasooq naatsorsuineremi periaaseq pillugu ataatsimut aalajangiisimanersoq sunalu tunngavigalugu aalajangiisoqarsimaner- soq nammineerlunga misissorniarlugu.

Misissuinera siullertut K Kommunimut aamma K Kommunimi ikaarsaariarner-  
mut ataatsimiititaliamut sammitinneqartoq ukiup nalunaarusiuunneqartup naane-  
rani suli naammassinngilara.

#### 4.9 *Kommunip aningaasaataanik toqqortarinninnermut akissarsiaqartitsineq* (j.nr. 2008-909-0001)

K Kommunimi 2008-mi aprilip qaammataani tikeraarninni innuttaasumit saaffi-  
gineqarpunga, taassumalu oqaatigaa aningaasat innuttaasut illuata karsimi unin-  
ngasuutai innuttaasut illuata matunerata kingornatigut kommuni isumaqatigiis-  
suteqarficalugu piffissami sivisunerusumi toqqortarisarini, tamannalu nalingin-  
naasumik nalunaaquuttap akunnermusiaqataasartoq.

Innuttaasorli oqarpoq kommuni aperineqarluni oqarsimasoq aningaasat karsimi  
uninngasuutit toqqortarinerinut akissarsiaqarnissaminut pisinnaatitaanngitsuni,  
isumaqarlunilu tamanna eqqortuunngitsoq.

Tikeraarninni innuttaasumit allamit aamma saaffigineqarpunga, taassumalu  
ningaasat innuttaasut illuata karsimi uninngasuutaasa toqqortarinerannut akis-  
sarsiaqartinneqarnissaminik kommunimit itigartinneqarsimanini aamma naam-  
magittaalliuutiginiarpaa.

Taamaattumik kommuni qinnuigaara suliassaqarfimmi tassani periaatsini pillugu  
nassuaateqaqqullugu kiisalu naammagittaalliuutini pineqartut pillugit oqaase-  
qaateqaqqullugu, tak. Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaan-  
ni § 6, imm. 5.

Misissuinera ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli naammassinngilara.

## **Kommuninut tikeraarnerit**

### Sulianik isumaginninnermut tunngasunik misissuineq

#### 4.10 (J.nr. 2008-901-0009, siusinnerusukkut 11.73.88.71/008-08)

Sulianik misissuineq meeqlanut akilersuutit siumoortumik tunniukkallarneqarnerannik akilersuisussaatitaasumut nalunaarutigineqartartut kiisalu utertitsilluni akiliumanermik upternarsaatit pillugit ataatsimut oqaaseqaatinik saqqummius-sinissannut pissutissaqalersitsivoq, tak. immikkoortumi 3-mi tamanna pillugu erseqinnerusumik allaaserineqartut.

#### 4.11 (J.nr. 2008-901-0007, siusinnerusukkut 11.73.88.71/023-08)

Sulianik misissuinerup ilaatigut sulianik pilersitsisarneq kiisalu iliuusissanut pilersaarusat suliarineqartarnerat pillugit ataatsimut oqaaseqaatinik saqqummius-sinissamut pissutissaqalersitsivoq. Taakkununnga tunngasut erseqinnerusut im-mikkoortumi 3-mi atuarneqarsinnaapput.

#### 4.12 (J.nr. 2008-901-0019, siusinnerusukkut 11.73.88.71/048-08)

Sulianik sulisunut tunngasunik misissuinerup ataatsimut oqaaseqaatinik aamma suliat ataasiakkaat pillugit oqaaseqaatinik saqqummiussinissannut pissutissaqalersippaanga. Oqaaseqaatima kommunit atorfinitsisinerminni allakkiaannut kii-salu soraarneq pillugu aalajangiinerinut tunngasut kisimik ilanngunneqarnissaat toqqarpara. Taakkununnga tunngasut immikkoortumi 3-mi atuarneqarsinnaapput.

#### 4.13 (J.nr. 2008-901-0005, siusinnerusukkut 11.73.88.71/051-08)

K Kommunimi sulianik isumaginninnermut tunngasunik misissuininnut atatil-lugu suliat ataasiakkaat pillugit oqaaseqaatinik ataatsimoortumillu oqaaseqaatinik saqqummiussinissannut pissutissaqarlunga isumaqarpunga. Ataatsimut oqaaseqaatima suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi allakkatigoortitsisar-

neq tunngavilersuisarnerlu pillugit malittarisassanik kommunip malinninnginne-ranut tunngasut kisimik ilanngunneqarnissaat toqqarpara. Taakkununnga tunngasut immikkoortumi 3-mi atuarneqarsinnaapput.

*Sulianik sulisunut tunngasunik misissuineq*

*4.14 (J.nr. 2008-901-0011, siusinnerusukkut 11.73.88.72/009-08)*

Sulianik sulisunut tunngasunik K Kommunimi tikeraarninni misissuininnut ata-tillugu kommunip mianersoqqussutinik atuinera pillugu oqaaseqaatinik saqqum-miussivunga.

Misissuinerma allaaserineqarnera immikkoortumi 3-mi qulaani issuarneqarpoq.

*4.15 (J.nr. 2008-901-0008, siusinnerusukkut 11.73.88.72/024-08)*

Sulianik misissuinerup ataatsimut oqaaseqaatinik saqqummiussinissannut pissu-tissaqalersippaanga, taakkunangalu suliani allagaatit misissugassatut tiguneqar-tut pillugit oqaaseqaatit kisimik ilanngunneqarnissaat toqqarpara. Taakkununnga tunngasut erseqqinnerusut immikkoortumi 3-mi atuarneqarsinnaapput.

*4.16 (J.nr. 2008-901-0012, siusinnerusukkut 11.73.72/049-08)*

K Kommunimi suliat sulisunut tunngasut K Kommunimi 2008-mi tikeraerner-mut atatillugu misissorpakka.

Oqaaseqaatima nalunaarummut ilanngunneqarnissaannut pissutissaqarnanga isumaqarpunga. Suliamik suliarinninna kommunip akissuteqarsimannnginna-pissutigalugu suli naammassinngilara.

4.17 (J.nr. 2008-901-004, siusinnerusukkut 11.88.72/052-08)

Kommunimi sulianik sulisunut tunngasunik misissuinerup ataatsimut oqaaseqaatinik aamma suliat ataasiakkaat pillugit oqaaseqaatinik saqqummiussinissannut pissutissaqalersippaanga. Oqaaseqaatima kommunit atorfinititsinerminni allakkiaannut kiisalu soraarneq pillugu aalajangiinerinut tunngasut kisimik ilannguneqarnissaat toqqarpara. Taakkununnga tunngasut immikkoortumi 3-mi atuarneqarsinnaapput.

Sulianik akiliisitsiniarnermut tunngasunik misissuineq

4.18 (J.nr. 2008-901-0009, siusinnerusukkut 11.73.88.73/010-08)

K Kommunimi suliat akiliisitsiniarnermut tunngasut K Kommunini 2008-mi ti-keraarnermut atatillugu misissorpakka. Sulianik misissuineq ataatsimut oqaaseqaatinik saqqummiussinissannut pissutissaqalersitsivoq, taakkunangalu akiitsullit najugaqarfii ilisimaneqanngitsut pillugit immikkoortup kisimi ilannguneqarnissaa toqqarpara, tak. immikkoortumi 3-mi erseqqinnerusumik allaaserineqartut.

4.19 (J.nr. 2008-901-0018, siusinnerusukkut 11.73.88.73/025-08)

Sulianik misissuinerup ataatsimut oqaaseqaatinik aamma suliat ataasiakkaat pil lugit oqaaseqaatinik saqqummiussinissannut pissutissaqalersippaanga. Oqaaseqaatima kommunip qarasaasiakkut allattukanik/ullorsiutinik naqitanngortitsisannginneranut aamma akiligassaqarfiusunik tulleriaarisarnermut tunngasut kisimik ilanngunneqarnissaat toqqararpura. Taakkununnga tunngasut immikkoortumi 3-mi atuarneqarsinnaapput.

4.20 (J.nr. 2008-901-0020, siusinnerusukkut 11.73.88.73/050-08)

K Kommunimi sulianik akiliisitsiniarnermut tunngasunik misissuinerma suliat ataasiakkaat pillugit oqaaseqaatinik ataatsimullu oqaaseqaatinik saqqummiussi-

nissannut pissutissaqalersippaanga. Oqaaseqaatimali nalunaarummut ilanngun-nissaannut pissutissaqarnanga isumaqarpunga.

*4.21 (J.nr. 2008-901-0006, siusinnerusukkut 11.73.88.73/053-08)*

Kommunimi sulianik akiliisitsiniarnermut tunngasunik misissuinerup ataatsimut oqaaseqaatinik saqqummiussinannut pissutissaqalersippaanga, taakkunangalu akissarsianit unerartitsisarnermut tunngasut, akiliinissamik isumaqatigiis-sut aamma ilanngaassisarneq pillugit oqaaseqaatima kisimik ilanngunneqarnisaat toqqarpara. Taakkununnga tunngasut immikkoortumi 3-mi atuarneqarsin-naapput.

## 5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsif- fiusunut agguataakkat

### Namminersornerullutik Oqartussat

#### 5.1 Pisussaaffiit, pineqaatissiinnerit soraarsitsinerlu

##### 5.1.1 Qinnuteqaataanngitsumik soraarsitsineq: Missingiussinermik misiliineq, allamut nuutsitsineq, suliunnaarsitsineq, atorfinititsiner- mi oqartussaasup atorfefeqarfiullu akornanni pisinnaatitaanermik ag- guataarineq

Namminersornerullutik oqartussani oqartussaasumi M-imit soraarsinnejarnini Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmit soraarsinnejarnermi tigussaasunut tunngavilersuinermullu tunngasortaa A-p Ombudsmandimut naammagittaalliuutigai. Tusarniaaneruttaaq ingerlanerani suliunnaarsinnejarsimanini soraarsitsinerllu mianersoqqussummik tunineqaqqaaranii pisimanera naammagittaalliuutigai.

Soraarsitsinerup tigussaasutigut tunuliaquataa Ombudsmandip isummerfigingilaa, oqaaseqaallu taamaalilluni A-p naleqquutuuneranik pisortaqarfip naliinerata pissutissaqarneranik pissutissaqannginneranilluunniit taamalu soraarsitsinerup ataatsimut isigalugu eqqortumik tunngaveqarluni ilumut pisimandersoq Ombudsmandip isumaqarneranut takussutissaanani. Tamatumunnga pissutaasoq tassaavoq uppermarsaatnik erseqqinnerusumik naliliiffiginnnerup aamma ingerlatsiviup suliami matumani pisimasutut missingiussilluni naliineranik misiliinerup Ombudsmandip sulinerani pineqartunut ilaatinneqannginnerat.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfip soraarsitsinermik suliap aallartinnejanningerani A-p allamut nuunnejarnissaanut periarfissanik nammineerluni suliniuteqarnermigut misissuisimannginnera Ombudsmandip isorisariaqartutut isigaa.

Tusarniaanerup nalaani A-p suliunnaarsinnejarneranut aamma soraarsitsiner-  
mut tunngavilersuutitut oqaatigisaanut atatillugu Sulisoqarnermut Pisortaqarfip isornartorsiornissaanut pissutissaqarani Ombudsmandi isumaqarpoq.

Kiisalu Ombudsmandip oqaatigaa sulisut atorfinititsinneqarnerminnut aamma pineqaatissiinikkut allatigullu qisuarlarfigineqarnerminni pisinnaatitaanermik suliffigisap aamma sulisoqarnermut qitiusumik oqartussaasup akornanni agguataarineq pillugu ilitsersorneqartartuuppata tamanna ingerlatsinermi ileq-

*qorissaarnermut naapertuunnerpaassagaluartoq, taamaalilluni tamatumunnga atatillugu paatsuuinerit eqqunngitsumillu pineqarsorinerit pinngitsoortinne-qartarsinnaaqqullugit (j.nr. 2008-323-0004, siusinnerusukkut 11.01.21.01/087-07).*

A allakkatigut 22. juli 2007-imeersutigut uannut naammagittaalliorpoq.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfik tamatumunnga atatillugu 3. august 2007-imi qin-nuigaara mappi allagaatinik A-mut tunngasunik imalik atukkiuteqqullugu, naam-magittaalliuullu pillugu oqaaseqaateqaqqullugu, matumani soraarsitsiniarnerup ingerlanerani pisortaqarfiup A suliap ilai inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit tusarniaavigisimaneraa ilanngullugu eqqarsaatigalugu.

Mappi suliami allagaatinik imalik oqaaseqaatinilu Sulisoqarnermut Pisortaqarfif-up allakkatigut 5. september 2007-imeersutigut nassiippai.

Pisortaqarfiup oqaaseqaataa pillugu tusarniaanera tigoreerlugu A taanna pillugu oqaaseqaatinik allakkatigut 27. oktober 2007-imeersutigut saqqummiussivoq.

Suliami suliarisanni paasissutissanit tamatuma kingornatigut erseroq A Nammiersornerullutik Oqartussani M-imi R-ip suliassaqarfigalugu oqartussaaffigisaani allaffimmi fuldmægtigitut Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmit 2005-imi oktoberip qaammataani atorfinitssinnejarsimasoq.

A-p M-imi sulinerata naammaginanngitsutut naliliiffingineqarneranut atatillugu oqaloqatigineqarnissaminut R-ip allagaasigut 11. juli 2006-imeersutigut agge-qquneqarsimavoq. Oqaloqatigiinneq 2006-imi sapaatit akunneranni 28-mi inger-lanneqarsimasoq allakkiani ullulernejarsimangnitsumi imatut oqaatigineqarpoq:

**"Sulinngitsoortarnerit:**

Napparsimalluni sulinngitsoornerit 30. juni 2006-imi nalunaqquttap akunneri 183½-iusimasut qaammatini kingullerni marlunni amerleriapiloorsimapput. Juniinnarmi nalunaqquttap akunnerini 48-ni napparsimalluni sulinngitsoorsimavoq.

Napparsimaneq Nunamut Namminermut Tunngasunut Allaffimmut ullaakkut nal. 9.00 naller-tinnagu nalunaarutigineqartussaavoq.

Flexerneq feriarnerlu siumoortumik isumaqatigiissutigineqareersimasussaapput.

Inortuigajuttarpoq, ullullu ingerlanerani assigiinngitsualunnik pisassaqluni anisarluni, aninini nalunaarsuiffikkut nalunaarsornagu.

## *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Eqqissisimagajunngilaq, allaffimminilu qiagajulluni.

Piffissap sulinermut atugassap ilarujussua nammineq ajornartorsiutini pillugit oqarasuaatikkut oqaloqatiginninnernut imaluunniit suleqatinik oqaloqatiginninnernut atortarpaa.

### **Sulianik aqutsineq:**

Suliat naammagittaalliuutinut tunngasut pilersinneqannginnerminni sivisoorujussuarmik uninngatinneqarajuttarput. Junimi suleqpilerama suliat naammagittaalliuutinut tunngasut aprilimeersut suli pilersinneqarsimannngitsut uninngatiinnarneqarput.

Allaffik tukattorujussuuvoq, mappit suliani allagaatinik imallit sulianilu allagaaterpassuit sumi tamaaniippit, taamaattumillu suliat atorneqartussat naniuminaattarlutik imaluunniit suliani ataasiakkaani paassisutissat amigaataanersut paassiuminaattarluni, taamatuttaarlu suliat naamma-gittaalliuutinut tunngasut nalunaarsorneqarsimasut arlallit nassaarineqarsinnaasaratik.

### **Suliassanik tulleriaarineq:**

Suliani ataasiakkaani akuliunniarpallaartarpooq. Sulianik suliarinnituuniarsarisarpoq, allaffimi fuldmægtigtitut suliniarsarinani.

Piffissaq sivisoorujussuaq annikitsualunnut atortarpaa, soorlu naammagittaalliuutit allattorsi-maffianni immikkoortuni ataasiakkaani eqikkaaniarnermut.

### **Siunissami:**

M-imi sulinerup ingerlasarnissaanik immikkualuttulersugaasumik allaaserisaq siunissami ma-leqqissaarneqassaaq.

Ammattaaq sulinngitsoortarnitit annertuumik ikilisinneqassapput, piffissallu suliffiusup nalaani assigiinngitsualunnik pisassaqlutit anigaangavit nalunaarsuiffimmilu nalunaarsortassavatit. Aammattaaq sulinngitsoornerit inortuinerillu Nunamut Namminermut Tunngasunut Allaffim-mut nal. 9.00 nallertinnagu nalunaarutigineqartassapput.

Naammagittaalliuuteqartarfiup allaffia torersuutinnejassaaq, mappillu suliani allagaatinik imallit aamma suliani allagaatit atorneqareerniarialutik inissisimaffimminnut ilineqartassapput, taamaalillutik paassisutissat sulianut tunngasut tamanit nassaarineqarsinnaasaqqullugit." (Atorfefarfimmilu nutsigaavoq)

R-ip A soraarsinneqassasoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmut allakkiaakkut 27. februar 2007-imeersukkut inassuteqaatigaa:

"(...) A-p M-imilu sulisut allat akornanni suleqatigiinneq piffissami sivisunerusumik naammanngitsumik ingerlasimavoq.

Suleqatigiinnermi ajornartorsiutit immikkoortunut ukununnga inissitsiterneqarsinnaapput:

- 1) Sulinngitsoortarneq
- 2) Piffissanik suliffiusunik nalunaarsuinermik unioqqutitsineq
- 3) Isumaqtigiissutinik eqqortitsisannginneq
- 4) Sulinermut atatillugu taamaallaat nammineq isummamik atuineq
- 5) Uppernassuseqarneq
- 6) Imminut tunngasut pillugit oqarasuaatikkut oqaloqateqartarneq

**1 pillugu.** A 2006-imi nalunaaquttap akunnerini 474-ini sulisimannilaq, 2006-imi piffissap suliffiusup tamarmiusup 27 %-lisa missaannut naapertuuttuni.

A 2007-imi sapaatit akunneranni ataatsimiluunniit ullut tamakkerlugit sulisarsimannilaq. Sapaatit akunneri tamakkiallugit ulluni 1-2-ni sulinngitsoortarsimavoq, taakkualu saniatigut assi-giinngitsutigut nakorsiartarsimalluni kigutilerisumukartarsimallunilu.

Sap. ak. 1: Ulluni pingasuni feriarneq

Sap. ak. 2: Pingasunngornermi napparsimavoq, sisamanngornermi nakorsiarpooq, tallimanngornermi napparsimavoq

Sap. ak. 3: Sisamanngornermi napparsimavoq

Sap. ak. 4: Pingasunngornermi napparsimavoq, tallimanngornermi napparsimavoq

Sap. ak. 5: Tallimanngornermi napparsimavoq

Sap. ak. 6: Sisamanngorneq-tallimanngorneq sulinngitsoorpoq

sap. ak. 7: Ataasinngorneq-marlunngorneq sulinngitsoorpoq, sisamanngornermi kigutilerisumukarpoq

Sap. ak. 8: Marlunngorneq-sisamanngorneq napparsimavoq, sisamanngornermi 8.00-11.00 aamma 13.45-14.30 kigutilerisumukarpoq

Sap. ak. 9: Marlunngornermi napparsimavoq

A ulluni suliffigisamini piffissani sivisunerusukkaani allaffiminiiikkajunngilaq, peqannginnini nalunaarsornagu aamma sumiinnini ilisimatitsissutiginagu.

Tallimanngornermi 16. februarimi M-imi sulianik suliarinnittut ullup qeqqaniit nal. 16-ip tungaanut A-p allaffianut arlaleriarlutik aperiartortarsimagaluarput. A piffissani taakkunani allafimminittarsimannilaq, taamatuttaarlu oqarasuaatikkut saaffiginnissutit akisarsimanagit. A

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

tallimannngornermi 16. februarimi peqanngiffinnik nalunaarsuiffimmi 8.59-imut 17.55-imut sulisimasutut nalunaarsorneqarsimavoq.

Tamanna ataasinngornermi 26. februarimi aamma peqqippoq, tassanilu A 0.00-imut 17.59-imut sulisimasutut nalunaarsorneqarsimalluni, ualikkulli allaffiminissimanani.

**2 pillugu.** A-p ullaakkut isernini nalunaarsussallugu "puigorajuttarpaa", kingusinnerusukkullu nammineq aaqqiissuteqarfigisarlugu. Aammattaaq suliffiup nalaani pisassaqarluni anissagaangami aninini nalunaarsussallugu "puigortarpaa".

Tallimanngornermi 15. december 2006-imi Allattoqarfiup sulisui 8.00-imut 16.00-imut Hans Egedep Illuaniippu. A-p pania ullaap tungaani illoqarfimmut tikittussaammat timmisartoqarfiliarnissaminut soorunalimi akuerineqarpoq, piffissaq peqanngiffigisani nalunaarsussagaa piu-masaqaatigalugu. Tamatuma kingornatigut arlaleriarluni eqqaasinneqartariaqarsimavoq tamanna nalunaqaqtapp akunnerinut suliffiusimasunut naapertuutunngorlugu nalunaarsuiffimmi aaqqiissuteqarfigissaga.

A nal. 9.00 sioqqullugu suliartunngisaannarpoq, sisamanngornermili 22. februarimi 7.45 tak-kuppoq, takkunninilu nalunaarsoriarlugu kingornatigut kigutileriffimmukarluni. Aninini nalunaarsorsimangikkaa kingusinnerusukkut oqarfagineqarami taamaalioriissani puigorsimallugu utoqqatsissutigaa. Tamanna ulloq taanna kigutilerisumukarmat aamma peqqippoq.

A-p suliffiusunik piaaraluneerluni piaaraluneernaniluunniit sianiaariniaartarnera M-imi suli-sunut allanut nalunaarsuiffimmi nalunaqaqtapp akunnerinik suliffiusunik ikinnerpaaffissamiit-sinnaveersaartunut assut pitsaanngitsumik sunniuteqartarpoq.

**3 pillugu.** A atorfinitssinneqarnermini atorfik pillugu allaaserisamik ilanngussatut 1-itut ilanngunneqartumik tunineqarpoq. A-p atorfik pillugu allaaserisaq taanna tunngavigalugu pingaarnertut suliassaa tassaavoq sulianik naammagittaalliuutinut tunngasunik takkussimasunik aqut-sineq.

Sulianik aqutsinermi sulinerup qanoq ingerlanneqarnissaa pillugu allaaserisaq suliarineqarsimavoq. Sulinerup qanoq ingerlanissaa pillugu allaaserisaq ilanngussatut 2-tut ilanngunneqarpoq.

Sulinerup qanoq ingerlanissaanik allaaserisaq A peqatigalugu misissoqqissaarneqarsimavoq. Aammattaaq M-imi suliat qanoq piareersarneqarnissaat sapaatip akunnerani marloriartarluni ataatsimiinnerni ingerlaavartumik malitseqartitsivigineqartarpoq. Taamaakkaluartoq suliat tammaaneqartarput, taamatuttaarlu allagaatip taannaasup ataatsip assilinerpassui mappini al-lagaatinik imaqartuniittarlutik. Tamanna arlaleriarluni uparuarneqartarsimavoq, tamatumani sulianik suliarinnittut suliniarnerat ajornakusuulersittarmagu, taamalu suliap ataqtigiiinneqarnera paassiumaannerulersarluni.

Atorfiup allaaserineqarnera tunngavigalugu A-p suliassaa alla tassaavoq naammagittaalliuutnik takkuttunik nutserinissaq, taamaattumillu nutserinermut tapinik tunineqartararluni. M-imi sulianik suliarinnittut arlaleriarlutik malugisarsimavaat A-p nutsigai naammagittaalliuutinut takkuttunut naapertuutivneq ajortut, A-lli suup naammagittaalliuutigineqarneranik nassuiaaneri-

sarluq. Taamaattumik M-ip 2006-imi upernaakkulli Namminersornerullutik Oqartussat nutse-risoqarfiat suliamut tassunga atortariaqalersimavaa. Tamanna sorianik suliariinninnermut pisariaqanngitsumik kinguarsataasarpooq, allaffimmilu fuldmaetigimik atorfinitisitsinermi tunngavigineqartunut naapertuuttunani.

**4 pillugu.** Atorfik allaaserineqarsimagaluartoq, sulinerup qanoq ingerlanissaa allaaserineqarsi-magaluartoq M-imilu sapaatip akunneranut marloriarluni ataatsimiinnerni erseqqissunik isumaqatigiissuteqartoqartaruartoq A-p suliassat isumaqatigiissutigineqartut uniorlugit suliari-gajuttarpai.

Assersuutit taaneqarsinnaapput sapaatip akunnerata ingerlanerani ataatsimiinnerni isumaqatigiissutigineqartarmat suliami naammagittaalliummut tunngasuni paasissutissiisoqarnissaa nukingisaarutigineqassanersoq, taamatuttaarlur oqartussaasoq nukingisaarneqartoq akissuteqarnissaminut piffissalerneqartarluni. Taamaakkaluartoq nukingisaarisooqannginnerani sapaatip akunnera ingerlasinnaasarpooq imaluunniit isumaqatigiissuteqartoqanngitsoq nukingisaarisooqa-reersimasarluni. Aammattaaq akissuteqarnissamut piffissaliussatut isumaqatigiissutigineqartut ataaqqineqarneq ajorput.

Assersuut alla tassaavoq naammagittaalliuutinik takkuttunik nutsigassanngortitsilluni nassius-sisarneq. M-imu inuk nutserisoqarfimmut attaveqarnermi akisussaasoq toqqarneqarsimavooq. Isumaqatigiissutigineqarsimavooq arlaleriarlunilu erseqqissarneqartarsimalluni sapaatip akunnerata ingerlanerani ataatsimiinnerni tamanna isumaqatigiissutigineqarsimatinnagu nutsigassanngortitanik nassiusisoqartassanngitsoq. Taamaakkaluartoq A akuttunngitsumik takkut-tarpoq apeqqutigalugulu naammagittaalliuut suliamiluunniit paasissutissat takkuttut nutsigassanngortillugit nassiuunneqassanersut. Tamanna sorianik suliariinnittut ulluinnarni sulineran-nut pisariaqanngitsumik akornusersuutaasarpooq.

Suliassat isumaqatigiissutigineqartutut suliariineqarnissaat pingaartuuusoq A-mut arlaleriarluni erseqqissarneqartarsimavooq, taamaakkaluartorli nammineq naleqquunnerpaatut isigisani malil-lugu iliuuseqartarluni, naak taamaaliorneq isumaqatigiissutigineqartunut paarlangagaluartoq, sulinerullu ingerlanera pisariusutut naleqqutinngitsutulluunniit isigiguniuk sapaatip akunnera-ta ingerlanerani ataatsimiinnerni akerliliissuteqarnissaminut naammattumik periarfissaqarta-raluarluni.

**5 pillugu.** Sulinerup isumaqatigiissutigisimasavut uniorlugit ingerlanneqarsimaneranik saq-qummiussivigineqaraangami A arlaleriarluni erseqqissumik sallusarsimavooq.

Assersuutit taaneqarsinnaavoq naammagittaalliuutit takkuttut regnearkikkut nalunaarsorne-qartarerat. Naammagittaalliuutit suliariineqartillutik suli inaerneqanngitsutut nalunaarsorsi-masaput, aatsaallu Naammagittaalliuuteqartarfik aalajangiigaangat suliaq inaarlugu suliariine-qartutut nalunaarsorneqartarluni. Suliap inaarlugu suliariineqarsimannngitsup, tassalu aalajangi-i-vigineqarsimannngitsup, inaarlugu suliariineqarsimasutut nalunaarsorneqartannnginnissaata pi-nhaaruteqarnera A-mut arlaleriarluni malugeqquneqartarsimavooq. Januarip naalerneerani M-imu sapaatip akunnerata ingerlanerani ataatsimiinnerni A suli ataasiarluni eqqaasinneqarpoq suliad aalajangiisoqarsimatinnagu inaarlugit suliariineqarsimasutut nalunaarsorneqartassanngitsut. Tamatumunnga akivoq taamaaliorneq ajorluni. Tamatuma kingornatigut regnearkimi nalunaar-suifitsinni takuneqarsinnaavoq suliad Naammagittaalliuuteqartarfiup ataatsimiinnissaani tul-

##### *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

lermi suliarineqartussat tamarmik inaarlugit suliarineqartutut nalunaarsorsimaannaratik aam-mali naammagittaalliortumut akuersaartumik aalajangiiffiqineqarsimasutut nalunaarsorneqar-simasut. Tamanna saqqummiunneqarmat oqarpoq kukkusoorsimagunarluni.

A-p suliamik isumaqtigiissutigisavut tunngavigalugit ingerlatsisinnaanera tatigisinnaanngik-kutsigu M-imi sulianik suliariinnittut A iluamik suleqatigisinnaanngilaat.

**6 pillugu.** A-p piffissap sulinermut atugassami ilarujussua imminut tunngasut pillugit oqaloqa-tiginninnernut atortarpaa. Oqaloqatigiinnerit tamatigut kalaallisut ingerlanneqartarpuit. Kina oqaloqatigineqarnersoq apeqqutigineqaraangat akisarpoq suliamut tunngasuusooq, naak sulia-mut tunngasuunngitsoq oqaloqatigiinnermit namminermi erseqqissumik malugineqarsinna-agaluartoq.

Aammattaq oqarasuaat angallattagaq nassartuartarpaa, aamma M-ip sapaatip akunnerata i-ngerlanerani ataatsimiinnerni. Ataatsimiinnej kisiat aalluteqquullugu qinnuigineqaraluaraanga-miluunniit sianertut SMS-ertullu akinissaat ataatsimiinnerni peqataanissamit pingartinne-rusarpaa.

A 2006-imi julimi uparuaaffigalugu oqaloqatigineqarpoq. Aggeqqusissutip assilinera ilanngus-satut 3-tut ilanngunneqarpoq [aggeqqusissut 11. juli 2006-imeersoq].

Oqaloqatigiinnermi tessani qulequttat [oqaloqatigiinneq qulaani issuarneqartoq pillugu allak-kiq] ilanngussami 4-mi allanneqarsimasut oqaloqatigiissutigineqarput, taamatuttaarlu suline-rup qanoq ingerlanissaata allaaserineqarnera, ilanngussaq 2, oqaloqatigiissutigineqarluni.

Oqaloqatigiinnerup kingornatigut isumaqtigiippugut ilanngussami 4-mi siumut isiginissamik allaaserisaq siunissami malinnejqassasoq.

Inassuteqaatigineqarpoq A (...) suleqatigiinnermi ajornartorsiutit pissutigalugit soraarsinnejqas-sasoq, piffissamilu soraarsitsiniarfiusumi suliunnaarsinneqassasoq." (Atorfefqarfimmi nut-sigaavoq)

Sulisoqarnermut Pisortaqrifiup A tamatuma kingornatigut allakkatigut 6. marts 2007-imeersutigut soraarsitsinissamik inassuteqaat ilanngullugu nassiunneqartoq pillugu suliami illua'tungiusutut isumaanik tusarniaavigaa. Soraarsitsissamaar-nermut erseqqinnerusumik tunuliaqutaasoq quppernerit 2½-it atorlugit allaaseri-neqarsimavoq, tassanilu aamma oqaatigineqarluni pissutsit pineqartut A-mut siu-sinnerusukkut uparuaneqarsimasut:

"(...)

Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussat allaffimmi fuldmægtigitut atorfennit isu-maqatigiissummi piffissaliunneqartoq malillugu soraarsissamaarpaatsit.

Soraarsitsissamaarneq napparsimallutit sulinngitsoortarnerpassuannik ilaatigut tunngavilersor-neqarpoq. (...)

(...) piffissanik suliffiusunik nalunaarsuininni annertuumik ajornartorsiuteqarneq (...)

Aaammattaaq atorfinitssinneqarninni piumasaqaatitut saqqummiunneqartunik eqqortitsisinnaasimangilatit. (...) ... Naammagittaalliuutit takkuttut kukkusumik nutserajuttarsimavatit. (...)

Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfiup sulinerit aamma iluarinngilaa. (...) ... suliadammaaneqarajuttarput, suliamilu allagaatit assigiinnik oqasertallit suliami allagaatinut ilaagajuttarput. (...)

Sulinerit taamatuttaaq allatigut ajornartorsiutitaqartarsimavvoq, tassami suliassiissutigineqartut isumaqatigiissutaasoq imaluunniit sulinerup qanoq ingerlanissaanik allaaserisaq uniorlugit suliariqajuttarakkit. (...) kingusinnerusukkut arlaleriarlutit suliad inaarlugit suliarineqarsimasutut nalunaarsortarsimavatit, naak taakku inaarlugit suliarineqarsimanngikkaluartut. Aaammattaaq oqaatigisimavat naammagittaallioroq akuersaartumik aalajangiiffiqineqarsimasoq. (...) Taaamaallillutik qullersarisavit suleqativillu isumaqatigiissutigineqartutut iliuuseqartarnissat naatsorsuutigisinnajunnaarpaat, tamannalu suleqatigiinnermut assut sunniuteqarnerlussimavvoq.

Aamma oqaatigineqarpoq oqarasuaammi ilinnut tunngasut pillugit oqalukkajuttartutit, sulifimmilu piffissarujussuaq ilinnut tunngasut oqaluuserinerinut atortarit. (...)

Inassuteqaat pissutsillu tessani atuuttut Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup ataatsimut innersuussutigai.

Eqikkaalluni naliliisoqarpoq allaffimmi fuldmægtigitut atorfimmi sulinissannut naleqqutinngitsutit, tassami sulinngitsoortarnerpassuutit immikkoortortaqarfik ataatsimut isigalugu sunniuteqarnerlummata, suliap qanoq ingerlanissaanik allaaserisami piumasaqaatit taaneqartut eqqortissinnaannginnakkit, isumaqatigiissutigineqartut eqqortinneq ajorakkit, pissutsit taakku ilaat arlaleriarlutit uparuaneqartalaruarluratit kiisalu 24. juli 2006-imi oqaloqatigineqaraluarluratit allanngortinniarlugit iliuuseqarsimannginnavit.

(...)

Suliunnaarallartinneqarputit (...)" (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

A tusarniaanermut 12. marts 2007-imi akissuteqarpoq:

"Tusarniaalluni allakkat 6. marts 2007-imeersut paasiniaallunga arlalinnik apeqquteqarnissannut oqaaseqaateqarnissannullu pissutissaqalersitsipput.

Quppernerup 2-p naalernerani uku ataatsimut tunngavilersuutitut oqaatigineqarput:

- ° Sulinngitsooqattaarnerpassuit
- ° Sulinerup qanoq ingerlanissaanik allaaserinninneq eqqarsaatigalugu naleqqutinnginnej
- ° Isumaqatigiissutaasimasunik eqqortitsisannginnej

##### *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

◦ Immikkoortut taaneqartut eqqarsaatigalugit allannortitsiniarluni iliuuseqarumannginneq

Taakku eqikkarlugit atorfimmut naleqqutinnginnej oqaatigineqarpoq, kisianni erseqqissulior-nani.

Allakkani taakkunani 24. juli 2006-imi qaninnerpaatut qullerisarisannit oqaloqatigineqarnera innersuussutigineqarpoq. Tusarniaalluni allakkani takuneqarsinnaanngilaq - uangalumi paasin-ninna aamma taamaanngilaq - oqaloqatigiinneq taanna naalasseriitsuliorneq pillugu oqaloqatigiinnerusoq. Oqaloqatigiinneq pillugu imaqarniliaq mianersoqqussutitut iluseqanngilaq, taa-maattumillu isumaqarpunga taanna sulineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu mianer-soqqussutaasinnaanngitsoq.

Suliami qanoq iliuuseqarnissara isummerfigisinnaajumallugu makku paasissutissiissutigine-qarnissaat kissaatigaara:

- Oqaasiinnartigut mianersoqqussutinik qanga tunineqarpunga, sunarpiaq tamatumunnga pis-sutaava, pissutsit suut piffissaliussap suup iluani aaqqinnejarnissaat kissaatigineqarpa mia-nersoqqussullu malinngikkukku kingunerititassat suut taaneqarpat?
- Napparsimallunga sulinngittarnera qanga uparuarneqarpa? Napparsimaniviunngitsoq pasi-taaneqarsimappat - oqaasertaliineq taamaassorinarmat - napparsimanikka tamaasa nakorsap uppernarsaasiussaanik sooq tunniusseqquneqartarsimanngilanga?
- Pisuni sorlerni suliffimmisiimanngilanga - tassa imaappoq illu qimassimavara - peqanngin-nera ingerlatseriaatsimi nalunaarsornagu, tamannalu qanga uparuarneqarpa?
- Sulinerup qanoq ingerlanissaanik allaaserisaq eqqarsaatigalugu piumasaqaatit sorpiat eqqor-tissimanngilakka?
- Suliat sorliit kukkusumik nutserneqarsimappat, tamannalu naammagittaallortunut qanoq kinguneqarsimava? Tamanna qanga uparuarneqarpa?
- Suliat sorliit tammaaneqarsimappat (arlaliusimassappummi "-rajuppoq" atorneqarsimam-mat)?
- Suliani sorlerni allagaatit assigiinnik oqaasertallit marluk ilaasimappat, allakkani suut pine-qarpat tamannalu naammagittaallortunut qanoq kinguneqarsimava (oqaatigineqassaaq sulia-mi allakanik assigiinnik oqaasertaqtunik ilaatsineq immini isorisariaqartuunngimmat)? Tamanna qanga uparuarneqarpa?
- Pisuni sorlerni suliassamik peqquneqarnera imaluunniit sulinermi maleruaqqusaq uniorlugu iliuuseqarlunga misiarsimavunga? Taakku uannut qanga saqqummiunneqarpat?
- Pisuni qassini suliat inaarlugit suliarineqarsimasutut nalunaarsorneqarsimappat, naak taakku inaarlugit suliarineqarsimagunangikkaluartut?

- Naammagittaalliertup akuersaartumik aalajangiiffigineqarsimaneranik oqarsimaneraaganera naammagittaalliertunut qanorpiaq kinguneqartarsimava?
- Suleqatima tatinanga naammagittaalliuutaat qassit pigineqarpat? Naammagittaalliuutit ataa-siakkaarlutik qanoq iluseqarlutik saqqummiunneqartarsimappat?
- Suleqatigiinneq qanoq sunnersimavara (Suleqatigiinnermi ajornartorsiutit tassatuuangajaapput uppernerup 2-p naalernerani soraarsitsinermut tunngavilersuuttit taaneqarsimanngitsut)?
- Tusarniaalluni allakkat ullormi tiguneqarfianni suliunnaarallartinneqarninnut suna tunngavilersuutaava, aamma allaffiga uanga nammineq pigisannik sooq imaaqquneqarpa, kiisalu 6. martsimi suliffimmit qimagutinnginninni matuersaatit nalunaarsuinermilu allagartaq tunniutissagikka sooq piumasarineqarpa?
- Qaninnerpaatut qullersarisama piffissami sivisunerusumi ilassisangnikkaannga maluginngit-soorsinnaasimangnilara? Tamatumunnga suna pissutaava?

Pissutsinik soraarsitsissamaarnermut tunngavilersuutaasunik taakkartuineq ataatsimoortumik oqaaseqaatitut oqaasertalersorneqarsimavoq. Aamma eqqoqqissaarttuunngilaq. Oqaatigineqarpaq 2007-imi sapaatip akunnera ataasiinnarluunniit napparsimananga naasimanngikkiga. Ingerlatseraatsimit naqitanngortitat takutippaat taamatut oqarneq eqqortuumngitsoq.

Malugeqqullugu aamma oqaatiginiarpara 2006-imi julimi oqaloqatigiinnerup kingornatigut i-natsisilerituunik marlunnik atorfinitsitsisoqarsimammat, suliassarpasuanngorsimasunik ikili-saaniarluni. Tamanna piareersaalluni malitseqartitsillunilu sulianik aamma annertusisitsimavoq, suliassaqarfimmulli tassunga atugassiissutinik immikkoortitsisoqarsimanani. Tamanna uanga sukkannerusumik sulisariaqarnera taamalu kukkussuteqarsinnaanerup annertusinera nasa-tarisimavai, tamannali soraarsitsinermut suliamut attuumassuteqarluinnartumik tunngaviler-suutaasinnaanngilaq.

Isumaqpunga tamanna sioqqullugu mianersoqqussutinik soraarsitsiniarnermut tunngaviler-suutaasinnaasunik tunineqartarsimananga. Oqaloqatigiinnerup kingornatigut qaammatit arfiniq marluk sinnerlugit ingerlasimapput, pissutsillu uannik soraarsitsiniarnermut tunngaviler-suuttit taaneqaraluartut pillugit malitseqartitsissutit oqaloqatiginnitoqarsimanani.

Kiisalu soraarsinnejqarsimananga suliunnaarallartinneqarnera matuersatinillu il.il tunniussira-riqarsimanera sulineq pillugu inatsiseqartitsinermi periaatsimik unioqqutitsinerusoq isumaqpunga. Tamanna nalinginnaanngilluinartuuvoq, mannalu ilimanarsisillugu, tassalu tusarniaaneq sulisitsisup aqquaagassaannartut uannik soraarsitsisoqarnissaanik aalajangiiner-mut sunniuteqanngitsutut isigigaa. Tamanna suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi kapitali 5-imi suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaasarnermik tunngaveqarnermik unioq-qutitsinerovoq.

Uannik soraarsitsiniarneq aalajangiusimagukku soraarsitsiniarnermik uanga suliariinninnissara eqqarsaatigalugu qinnuigisariaqarpakkit apeqqutit qulaani taaneqartut akeqqullugit. Akisoqar-sinnaanngitsoq isumaqartoqarpat tamatumunnga tunngavilersuinissaq piumasaqaatiginiarpa-ra." (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Tusarniaanermi allakkat nutaat imaattut Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup A-mut 16. april 2007-imi nassiuppai:

"Suliammi illua'tungiusumik tusarniaanermut akissutit Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup 15. marts 2007-imi tiguaa. Akissut pisortaqarfiup qullersarisannut saqqummiuppa, taassumalu immik-koortut ataasiakkaat itisileqqusimasatit akisimavai, tak. allakkat ilanngullugit nassiunneqartut.

(...) [Tusarniaanermut akissuteqarnissamut piffissaliussaq naappat] soraarsinneqarnissannut suli tunngavissaqarnersoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup naliliiffiginiarpaa.

[Tulliuttoq tassaavoq allakkiaq A-p qullersarisaanit suliarineqarsimasoq.]

A-p (...) suliammi illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissutaa.

Allakkat [11.] juli 2006-imeersut: (...)

Oqaasiinnartigut mianersoqqussutit: (...)

Napparsimalluni sulinngitsoortarnerit: (...)

Nalunaarsuinani peqannginnerit: (...)

Atorfiup allaaserineqarnerani piumasaqaaterpiaasut: (...)

Kukkusumik nutserinerit: (...)

Suliat tammaaneqartut allagaatillu assigiimmik oqaasertallit arlallit sulianiittut: (...)

**Kukkunernik miserratiginninneq: (...)**

Kukkusumik nalunaarsuinerit: (...)

Tatiginninnginnermik nalunaarutit: (...)

Suleqatigiinnermi pissutsit: (...)

**Suliunnaarallartitsineq:**

Sulisup suliammi illua'tungiusup isumaanik tusarniaanerup nalaani suliunnaarallartitsineqartarnera nalinginnaasumik periaasiuvoq. A allaffini nammineq pigisaminik imaajaqqullugu arlaana-nannilluunniit qinnuigineqarsimanngilaq, nammineq suliniuteqarnermigut taamaaliorsimavoq.

**2007-imi sulisimaneq: (...)**

**Inatsisilerituumik allamik atorfinitsitsineq: (...)" (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)**

Allakkiami immikkoortut 14-it taakku itisilerisumik allaaserineqarsimapput,uppernerillu sisamat missaat atorlugit tunngavilersorneqarsimallutik.

A-p tusarniaanermut akissutaa imaattoq allakkatigut 22. april 2007-imeersutigut tiguneqarsimavoq:

"(...) Allakkiami aallaqqaasiutigalugu oqaatigineqarpoq uanga suleqatimalu suleqatigiinnerput piffissap sivisunerusup ingerlanerani naammaginanngitsumik ingerlasimasoq, suleqatigiinner-milu ajornartorsiutit pissutigalugit soraarsinnejarnissara inassuteqaatigineqartoq naggasiuti-galugu.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfipus tusarniaavigalunga allagaani 6. marts 2007-imeersuni suleqati-gjinnermi ajornartorsiutit soraarsitsissamaarnermut tunngavilersuutaanerat oqaatigineqannigilaq. Tusarniaanermi allakkat siunertarisartik malillugu soraarsitsissamaarnermut tunngaviler-suummik imaqtussaammata Sulisoqarnermut Pisortaqarfik naliliisimassaaq suleqatigiinner-mi ajornartorsiutit pissutigalugit soraarsinnejarnissaanngitsunga. Sulisoqarnermulli Pisortaqarfipus pissutsit arlalissuit B-p (A-p qullersarisaata) allakkiamini suleqatigiinnermi ajornartorsiutitut taasimasai taakkartorpai. Taamaattumik B-p suleqatigiinnermi ajornartorsiutit pissutigalugit uanga soraarsinnejarnissannik kissaatigisaa tunngavilersuuterpiatut isigisariaqarpoq, taamaattumillu Sulisoqarnermut Pisortaqarfipus tunngavilersuutitut taasai suliamut attuumas-suteqanngitsutut isigisariaqarlutik.

(...)

Taamaattumik pisimasut kingornatigut M-imut uteqqissinnaanera ajornartutut isigisariaqarmat Sulisoqarnermut Pisortaqarfik tassunga taarsiullugu qinnuigissavara Kalaallit Nunaanni Nam-minersornerullutik Oqartussat iluanni allamut inissinniaqqullunga.

(...) Aamma paasisinnaavara sulineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigelugu mianersoqqus-sutinik tunniussisoqarsimannngitsoq uparuaasoqarsimannngitsorluunniit. (...)

Mianersoqqussutinik allakkatigulluunniit uparuatinik tunniussisoqarsimannngimmat imaluun-niit pineqaatissiinikkut allatigut iliuuseqartoqarsimannngimmat tunngavilersuutit tusarniaalluni allakkani taaneqarsimasut tunngavigelugit uannik soraarsitsineq suliamut attuumassuteqarluin-nartut tunngaviginagit aamma soraarsitsinerussaaq.

Tamaattumik B-p apeqqutinnut akissutaa pillugu oqaaseqaateqarnissamut pissutissaqanngilaq, taamaattorli pissutsit ataasiakkaat arlallit taaniarpakka. B-p oqaatigaa nal. 9 sioqqullugu takku-tinngisaannartunga. Taamatut oqarnera kamakkiartuaarneranut ilaasimassaaq, tassami nal. 9-p tungaanut flexertoqarsinnaammaat. Taamaattumik taanna sioqqullugu takkunnissannut pisus-saaffeqanngilanga, taanna sioqqullugu takkuttaqqullunga peqquneqarsimanngikkuma.

B oqarpoq suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanerup nalaani suliunnaarallartitsiniarneq nalinginnaasumik ileqqusooq. Sulisoqarnermut Pisortaqarfik aamma taamatut isumaqarner-soq tusassallugu uannut soqutiginassaaq. Suliunnaarallartitsineq piffissami soraarsitsiniarfiusu-mi atorneqarsinnaavoq. Sulisitsisup sulisoq suliffimmuit takkuteqqunagu qinnuigippagu taman-

na tassaassaaq pineqaatissiinkut iliuuseq, suliamut atatillugu misissuisoqarneranut atatillugu atorneqarajuttartoq, matumanilu taamaattoqanngilaq. (...)

(...)

Naggataatigut oqaatiginiarpara sulinermut atatillugu sumiginnaasoqarsimancerarlugu B oqarluartoq naammagittaalliorunik pisinnaatitaaffitsigut aningaasaqarnikkulluunniit annaasaqartoqarsimannngimmat. Taamaattumik pisut qanoq innerat isiginiraraanni uannik soraarsitsiniareq sakkortoorujussuarmik pineqaatissiineruvoq. Taamaattumik qalleqqillugu oqaatigissavara Namminersornerullutik Oqartussat ataanni atorfimmut allamut inissiineq assut iluarisimaassiga." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

A tamanna tunngavigalugu Sulisoqarnermut Pisortaqarfip allagaasigut 30. april 2007-imeersutigut imaattutigut soraarsinneqarpoq:

"(...) Allamut inissinneqarnissannut periarfissaqarnersoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfik qitiusumik allaffeqarfissuarmut paasiniaasimavoq, ajoraluartumillu illit atorfissannik allamik nas-saarsinnaasimanani.

Taamaattumik Namminersornerullutik Oqartussat allatut ajornartumik soraarsittariaqarpaatsit, soraarsitsinermullu tunngavilersuutip suliamut attuumassuteqarluinnartup piunera aalajangiusimallugu. (...)

Soraarsitsineq ilaatigut napparsimallutit sulinngitsoortarnerpassuannik tunngavilersorneqarpoq. 2006-imi napparsimallutit nalunaaqtutap akunnerini 474-ini sulismanngilatit, taakkulu 2006-imi piffissap suliffiup tamarmiusup 27 %-iinut naapertuupput. 2006-imi julimili qullersarisannit oqaloqatigineqarputit, napparsimallutillu sulinngitsoortarnerpassuatin tassani malugeq-qullugit oqaatigineqarsimapput, oqaatigineqarlungilu ikilisinneqarnissaat pisariaqartoq. Napparsimallutit sulinngitsoortarnerpassuatin immikkoortortaqarfimmut sunniuteqarsimapput, tassami illit tassatuaagavit allaffimmi fuldmægtigi naammagittaalliuutinik M-imut takkuttunik tamanik isumaginnittussaq. Taamaattumik sulinngitsuukulanerit immikkoortortaqarfimmi sulianik suiliarinninnerut sunniuteqartarpoq. Qullersarisavit 2006-imi julimi oqaloqatigisimagaluaraatit napparsimasarnitit ikileriarsimannngillat. 2006-imi ukiup affaani kingullermi ingerlaannarsimapput, mannalu tikillugu 2007-imi qaammatini siullerni marlunni ulluni arfineq pingasuni napparsimasimavutit. Taamaalilluni napparsimaneq pissutigalugu sulinngitsuukulaneq ulluni ataasiakkaani pigajuttoq pineqarpoq. Immikkoortortaqarfip fuldmægtigiata peqanngikulanera M-ip akuerisinnanaangilaa, tassami tamanna immikkoortortaqarfimmut tamarmut suliatigut kinguuaattoornermik nassataqartarmat.

Napparsimalluni sulinngitsoornerpassuit saniatigut piffissamik suliffiusumik nalunaarsuinerit annertuumik ajornartorsiutaasimavoq, qullersarisavillu anisarnerpit isertarnerpillu, tassalu su-liartorlutit iseraangavit ilinnullu namminermut tunngasunik pisassaqarlutit anigaangavit nalunaarsornissaat arlaleriarlutik eqqaasitsissutigisariaqarsimavaat. Taamaalillutit suliffimmiitutut nalunaarsorsimagaluartutit suliffimmi naammattoorneqarsinnaasarsimannngilatit. Nalunaarsuinnisat puigorsimallugu utoqqatsissutigajuttarsimavat, eqqortumillu nalunaarsuinerup pingaa-

ruteqassusia ilinnut amerlasoorpassuariarluni erseqqissarneqartarsimammat piffissamik sulifiusumik nalunaarsuinitit kukkuneqartariaqanngikkaluarput.

Aammattaaq atorfinitssinneqarninni piumasaqaataasut eqqortissinnaasimanngilatit. Atorfik inuttassarsiuullugu allagarsiunneqartumit erserpoq suliassavit ilaat tassaassasut nutserinermi suliassat. Kingusinnerusukkut paasinarsisimavoq tamanna saperit, tassami naammagittaalliuutit takkuttut kukkusumik nutserajuttarsimavatit. Taamaattumik naammagittaalliuutit takkuttut sumut tunngasuunerat paasiniarlugu M-ip Nutserisoqarfimmum nutsigassanngortittariaqartarsimavai.

Sulinerit M-ip aamma naammaginngilaa. Atorfinitssinneqarninni atorfiup allaaserineqarneranik tunineqarputit, sulianillu aqutsinerup qanoq ingerlanneqartarnissaanik allaaserisaq kingusinnerusukkut ilinnut tunniunneqarsimavoq, tamatumalu saniatigut suliad qanoq pilersaarisorneqartarnissaat immikkoortortaqarfimm sapaatip akunneranut ataatsimiinnerni malitseqartitsivineqartarsimalluni. Suliad qanoq ingerlanneqartarnissaat erseqqissorujussuarmik tunaartarisassaqarluartoq suliad tammaaneqarajuttarsimapput, sulianilu allagaatit assigiinnik oqaasertalit marluk sulianiikkajuttarlutik. Tamatuma sulianik sularinnittut suliniarnerat ajornakusuulersittarpaa, tassami taakku suliatiq eqqarsaatigalugit suliad paasineq ajulertarmatigit. Pissutsit tamakku ilinnut arlaleriarlutik uparuuarneqartarsimapput. Taamaakkaluartoq pissutsit pitsangoriarsimannngillat.

Taamatuttaaq sulinerit allatigut ajornartorsiuteqarfiusimavoq, tassami suliassatit ilinnut peqqussutigineqartut imaluunniit suliad qanoq ingerlanneqarnissaanik allaaserineqartut uniorlugit ingerlanneqartarsimammata. Tamanna qullersarisannit ilinnut saqqummiunneqaraangat misiartarsimavutit, taamalu sallusarsimallutit, tassami qullersarisavit isumaqatigiissutigineqartut malinnagit iliuuseqarsimasutit pilertortumik uppernarsarsinnaasarsimammassuk. Tamatigut puigorsimanerarlutit utoqqatsissutigisarsimavat. Assersuutitut taaneqarsinnaavoq suliad inaarlugit sularineqarsimasut sularineqartarnerat. Arlaleriarluni ilinnut erseqqissarneqartarsimavoq suliad aalajangiivigineqarsimasut kisimik inaarlugit sularineqarsimasutut taaneqartassasut. Paasinarsisimavorli suliad inaarlugit sularineqarsimasutut arlaleriarlutit nalunaarsortarsimagitit, naak suliani ataasiakkaani taamaattoqanngikkaluartoq. Aammattaaq naammagittaallioroq akuersaartumik aalajangiivigineqartoq oqaatigisarsimavat. Tamanna sulianik sularinneqinnermut annertuumik sunniuteqarsinnaavoq, tassami suliad inaarlugit sularineqanngitsoorsinnaammata, imaluunniit naammagittaallioroq isumaqalersinnaalluni akuersaartumik aalajangiivigineqarsimalluni, naak suliami suli aalajangiisoqanngikkaluartoq. Taamaallilutik qullersarisavit suleqativillu isumaqatigiissutigineqartutut ilumut iliuuseqartassanersutit tatisiginnaajunnaarpaat, tamannalu suleqatigiinnermut sunniuteqarnerlutterjuusimavoq.

Aamma oqaatigineqarpoq oqarasuaat ilinnut tunngasunut atorajuttarit piffissarujussuarlu ilinnut tunngasunut oqalunnermut atortarit. Tamanna ilinnut uparuuarneqarsimavoq, ilaatigut 24. juli 2006-imi oqaloqatigiinnermi. Pissuseq tamanna allanngorsimasorinanngilaq.

Soraarsitsisoqarnissaanik inassuteqaat, pissutsit tassani atuuttut kiisalu suliami illua'tungiusup isumaanik tamatuma kingornatigut 16. april 2007-imi tusarniaaneq Sulisoqarnermut Pisortaqaarfiup ataatsimut innersuussutigai.

##### *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Suliammi illua'tungiusup isumaanik tusarniaaneq akissutinni 12. marts 2007-imeersumi kiisalu 22. april 2007-imeersumi arlalinnik apeqquteqarlutillu assigiinngitsunik oqaaseqaateqarsi-mavutit, taakkulu qullersarisavit allakkatigut ilanggullugit nassiuunneqartukkut 2. april 2007-imeersutigut akisimavaat. Taamatuttaaq allakkat kingullertut taaneqartut oqaaseqaateqarfigi-nissaannut pisortaqarfiup allagaasigut 16. april 2007-imeersutigut periarfissaqarsimavutit.

Ataatsimut oqaatigineqarsinnaavoq [pissutsit erseqqissarneqartut] qullersarisannit arlalippas-suariarlutik uparuuarneqartarsimasut. Aammattaaq uparuuarneqartutigut taakkunuuna malugeq-quneqartarsimavoq iliuutsit iliuuseqanningerilluuniit taakku akuerineqarsinnaanngitsut, im-mikkoortullu saqqummiunneqartut allanngortissinnaanngikkukkit siunissami suleqatigiinneaq unittariaqartoq. Taamaalilluni immikkoortuni pingaarteqartuni arlalinni pitsanngortitsinngik-kuit atorfinni ingerlaannarsinnaannginnerpit ilinnut mianersoqqussutigineqarsimamannginneranik oqarneq ilumuunnginnerarneqarpoq. Taamatuttaaq tamanna qullersarisannit 2006-imi juli oqa-loqatigineqarniini malugeqquneqarsimavoq, tassanilu sinniisimik peqateqarnissat kaammat-tutigineqarsimavoq, tamatumalu pisut ilungersunassusiat erseqqissarpaa.

Pisortaqarfik allakkatit 22. april 2007-imeersut pillugit aammattaaq arlalinik oqaaseqaateqar-poq.

Soraarsinneqarsinnaanak oqaatigaat, tassami qullersarisatit allakkani 29. februar 2007-imeer-suni inassuteqaateqarsimammata suleqatigiinnermi ajornartorsiutit pissutigalugit soraarsinne-qassasutit, suliamili illua'tungiusup isumaanik tusarniaalluni allakkani 6. martsimeersuni nam-minerni oqaatigineqarlni naleqqutinnginnej pineqartoq. Allakkani kingullertut taaneqartuni takuneqarsinnaasutut naleqqutinngissutsit tassaavoq soraarsitsinermut tunngaviusoq. Naleq-qutinngissutsivit illit suleqativilu akunnissinni suleqatigiinnerup pitsaajunnaerneranik nassa-taqarerata Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussat naleqqutinnginnej pissuti-galugu soraarsitsinissaannut mattutinngilai. Taamaattumik naleqqutinngissuseq tassarpiaavoq soraarsitsinermut tunngaviusoq. Tamanna pisortaqarfiup allagaanit naammattumik ersarissu-silimmik takuneqarsinnaasimanngippat pisortaqarfiup ajuusaarutigaa.

Suliartoqquneqanningerit suliunnaarsinneqarallarnerillu aamma paatsuungassutigaatit. Tas-sunga atatillugu ilassutigineqassaaq sulisup piffissami soraarsitsiniarfiusumi suliunnaarsinne-qarallarnissaanut akornutissaqanngimmat. Tamatuma pissuseqataa suliammi illua'tungiusup isu-maanik tusarniaanerup nalaani aamma atuuppoq, suliffigisavit sulisinneqarnissat kissaatigin-gippagu.

Matuersaatit nalunaarsuinermilu allagartap tunniunneqarneri eqqarsaatigalugit suliammi aalaja-angiisoqareersimatinnagu taamaaliortoqartarnera ileqqunngilaq, ilinnulli malugeqquneqarsimavoq soraarsitsissamaarneq kisimi pineqartoq, taamaattumik soraarsitsisoqarnissaanik ima-luunniit peersitsisoqarnissaanik aalajangiineq pineqavinersoq ilisimagissallugu pissutissaqar-simanngilatit. Soraarsinneqassanngikkuit matuersaatitit nalunaarsuinermilu allagartat ilinnut soorunalimi tunniuteqqinnejqarsimassagaluarput.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfik eqikkaalluni naliliivoq pisut ilungersunassusiat ilinnut malugeq-quneqarsimasoq, amigaatilli qullersarisavit ilinnut malugeqqullugit uparuarsimasai suli aaqqis-sinnaasimanngikkuit. Taamaattumik soraarsinneqarputit, tassami allaffimmi fuldmægtigitut sulinissannut naleqqutinnginnavit, sulinngitsoortarnerpassuatillu immikkoortortaqarfimmumt

ataatsimut sunniuteqarmata, atorfiup allaaserineqarnerani piumasaqaatit eqqortissinnaannginnakkit taamalu suliat eqqortumik naammaginartumillu naammassisinnaanagit, isumaqatigiissutigineqartut eqqortinneq ajorakkit pissutsillu taakku arlaleriarluni uparuarneqaraluartut kiisalu 24. juli 2006-imi oqaloqatigineqaraluartut aaqqinniarlugit iliuuseqarsimannginnavit.

Piffissap soraarsitsiviusup nalaani suliunnaarallartinneqarputit. (...)" (Atorfefarfimmi nut-sigaavoq)

A tamatuma kingornatigut uannut allakkatigut 22. februar 2007-imeersutigut imatut naammagittaalliorpoq:

"Suliami qulaani pineqartumi siunnersorneqarnissaq pillugu inatsisilerinerimi ikorsiisartunut saaffiginninnerma kingornatigut inatsisilerinerimi ikorsiisartut siunnersuuteqarnerisigut Inatsisartut Ombudsmandiat qinnuigaara Namminersorerullutik Oqartussani allaffimmi fuldmægtigtit atorfinit soraarsitaaninnut tunngavilersuutigineqartup illuinnaasiunnginnissamut piumasaqaatinik eqqortitsisuunersoq misissuiffigeqquillugu.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmit allakkatigut 6. marts 2007-imeersutigut M-imi allaffimmi fuldmægtigtit atorfinit soraarsinneqarnissannik ilimasaaruteqarfingeqarpunga. Pisortarisama B-p nalunaarfigaanga suliffinit suliunnaarsitaasunga qinnuigalungalu matuersaatit kortilu isissutaasartoq piaartumik tunniuteqquillugit. Tusarniaaneq pillugu allakkat ilanngussaq 1-itut ilanngullugit nassiunneqarput.

Isumaqarpunga tusarniaaneq pillugu allakkat soraarsitsissamaarnermut pissutiginiagaq naam-mattumik nassuaasinngikkaat, taamatuttaarlu uannut pisortaasoq, B, soraarsitaanissara sioqquillugu mianersoqqussuteqartarsimangitsoq. Taamaattumik Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmut allakkatigut 13. marts 2007-imeersutigut apeqqutit arlallit, tusarniaanermut allakkani pisutissaqalersitsisut, akissuteqarfingeqarnissaat qinnutigaara. Pingaartumik B-p uannik suleqateqarsinnaanginneranut pissuterpiaanersoq pillugu akissuteqartoqarnissaat qinnutigaara. Tusarniaanermut akissutiga ilanngussaq 2-tut ilanngullugu nassiunneqarpoq.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfik allakkatigut 16. april 2007-imeersutigut akissuteqarpoq, ilanngussaq 3. Allakkanut taakkununnga B-p Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmut allakkiaa 27. februar 2007-imeersoq ilanngunneqarsimavoq. Allakkiami tamatumani soraarsitsinissamut isumerneq suleqatigiinnermik ajornartorsiuteqarnermik pissuteqartinneqarpoq. Allakkiaq ilanngussaq 4-tut ilanngullugu nassiunneqarpoq.

Oqaatigineqartutut pissutigineqartoq taanna Sulisoqarnermut Pisortaqarfiput atunngilaa.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiput allagaasigut oqaaseqaatigisinnaasannik saqqummiussinissara kajumissaarutigineqarpoq. Allakkatigut 22. april 2007-imeersutigut taamaaliorpunga, taakkunatigut aalajangiusimallugu soraarsitsissamaarnermik isummerneq illuinnaasiorttuusutut isumaqarfigigiga aamma tusarniaanerup 6. martsimit aallartinneraniit suliunnaarsitaanera pisus-saatitaaffiunngitsoq. Akissut ilanngussaq 5-itut ilanngullugu nassiunneqarpoq.

## *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Tamatuma kingornatigut Sulisoqarnermut Pisortaqarfip allakkatigut 30. april 2007-imeersutigut soraarsippaanga, atorfimmur naleqquttuunnginnej pissutaatillugu. Sulisoqarnermut Pisortaqarfip ajuusaarutigaa pissutigineqartoq taanna siusinnerusukkut allakkani naammattumik ersersinneqarsimannngimmat. Soraarsitsinermut allakkat ilanngussatut 6-itut ilanngullugit nas- siunneqarput.

SIK-p Namminersornerullutilu Oqartussat akornanni niuertarfinni allaffinnilu sulisut pillugit isumaqatigiissut tunngavigalugu atorfinitisinneqarpunga, kisiannili SIK-mut ilaasortaannginna- ma suliaq SIK-mut saqqummiussimanngilara.

Isumaqpungaa soraarsitaanissannut pissaasussaq eqqortoq tassaassasoq uannut qaninnerpaa- mik pisortaasup B-p allakkiaani 27. februar 2007-imeersumi taaneqartoq, tassalu suleqatigiin- nermik ajornartorsiuteqarneq. Sulisoqarnermut Pisortaqarfip pissutiginiagaa, atorfimmur na- leqquttuunnginnej, soraarsitsinermi aatsaat taaneqartoq, eqqortuusutut oqaatigineqassappat, mianersoqqussuteqartarnermut periaaseq nalinginnaasoq malinnejqarsimassanngilaq. Tamatu- ma malitsigissavaa soraarsitsineq illuinnaasiortuusimasoq.

Aammattaaq isumaqpungaa tusarniaanermut allakkani pineqartut isornartoqartuuusut. Aamma- mi naatsorsuutigineqartariaqarpoq soraarsitsinermut pissutiginiakkat Sulisoqarnermut Pisortaqarfip eqqortumik sularisassagai." (Atorfefqarfimmi nutsigaavvoq)

Sulisoqarnermut Pisortaqarfip tamanna pillugu uannut oqaaseqaataa 5. september 2007-imeersoq imaattunik oqaasertaqarpoq:

"Aallaqaatitut maluginiarneqarpoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfip naliliinera tassaammat so- raarsitsineq tunngavilersorluagaallunilu eqqortumik soraarsitsinerusoq.

Maalaarummi oqaatigineqarsimavoq, Sulisoqarnermut Pisortaqarfip allagaatigut 6. marts 2007-ikkut ersarluttimik taamanikkut soraarsitsineq sumik tunngavilersuutigineqarsimaner- soq. Tassunga atasumik oqaatigineqassaaq, tusarniaalluni allakkat tunngavilersuutigineqarsimaner- soq. Imaqarsimasoq, naggataatiguttaaq naliliisoqarsimavoq, A kontorfuldmægtigtitut atorfini i- ngerlatissallugu piukkunnassuseqanngitsoq, taannalu soraarsitsinermut tunngavigineqarpoq.

Soraarsitsinialuni allakkani oqaatigineqarsimavoq, A suliamut piukkunnannginnersa pissuti- galugu suleqatigiinnermi ajornartorsiuteqartoqartoq, taamalu piukkunnannginnersa tunngavi- galugu soraarsitsinnginnissamik tunngavissaqanngitsoq.

Maalaarummitaaq oqaatigineqarsimavoq, soraarsitsinissamik nalunaarnissat nalinginnaasut atornagit soraarsitsineq pisimasoq. Soraarsitsinissami mianersoqqussummik nalunaartarnissat ingerlanneqarneq ajorput. Suliat tamaasa ataasiakkaarlugit nalilorsorneqartarpot, taamalu mia- nersoqqussummik tunniussisoqassanersoq imaluunniit ingerlaannartumik soraarsitsisoqassa- nersoq pinerit tamaasa nalilorsorneqartarpot.

Tassunga ilanngullugu oqaatigineqassaaq A-p piukkunnannginnersa A-mut arlaleriarluni oqa- tigineqartarsimammatt.

A inatsisit malillugit tusarniaaffigineqartareersimavoq, tassa imaammat soraarsitsinermut tunngaviusoq piukkunnannginnej, illua'tungeriinnik tusarniaanermi naggataatigut aamma naliliisqareerportaaq.

Naggataatigut Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup erseqqissaatigissavaa, sulisitsisup suut arlarinilliunniit tunngavissaqarsimagaanni suut tunngavigalugit soraarsitsisoqassanersoq naliliisarmat, piviusorsiorneq tunngavigineqarpal tunngavissallu eqqortuunissaa piumasaqaataalluni."

Pisortaqarfiup suliami illua'tungiusup isumaanik uanga tusarniaanera pillugu oqaaseqaataa tigoreerlugu A oqaaseqaatiminik imaattunik 27. oktober 2007-imi saqqummiussivoq:

"Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup allagai 7. september 2007-imeersut tunngavigalugit suli isumaqpunga pisortaqarfiup eqqortumik tunngavilersuisussaatitaanini eqqortissimanngikkaa. Allakkani imatut tunngavilersuisoqarpooq:

"naleqqutinnginnej ... suleqatigiinnermi ajornartorsiutinik nassataqarsimavoq".

Taamaattumik tunngavilersuutip sumut arlaanut tunngasuunera pissutissaqartumik nalornissutigineqartariaqarpooq, B-lli allakkiaani 27. februar 2007-imeersumi, suliamik soraarsitsiniarnermut tunngasunik aallartitsisumi suleqatigiinnermi ajornartorsiutit taaneqarpput.

Sulisoq suleqatiminik pisortasunilluunniit suleqatiginnissinnaanngippat suleqatigiinnermi ajornartorsiutit tunngavilersuutit atorneqarsinnaapput. Suliami paassisutissani suleqatit pisortarisalluunniit suleqatiginiarnerat ajornartorsiutaanersoq takuneqarsinnaanngilaq. Pisortaa-sup sulisumik suleqateqarsinnaannginnera sulisup pineqartup suliamut attuumassuteqartumik soraarsinneqarneranut pissutaasinnaanngilaq.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup allakkami naggataatungaani oqaatigaa tunngavilersummik toqqaanissaq sulisitsisup pisinnaatitaffigaa, tunngavilersuutit toqqarneqartoq suliamut attuumassuteqarallartillugu. Tamanna assortornianngilara, sulisitsulli suliap ingerlanerani suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermi pissutsinik nutaanik saqqummertoqanngippat tunngavilersuutini allanngortissinnaanngilaa.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup nangilluni oqaatigaa mianersoqqussuteqartoqassanersoq imaluunniit soraarsitsineq toqqaannaartumik atorneqassanersoq erseqqissumik aalajangerneqassasoq. Suliffimmit peersitsisoqartillugu pisut qanoq issusiat apeeqqutaatillugu mianersoqqussuteqarneq atorneqarsinnaasussaanngilaq, uangali ilisimasakka malillugit periaasiuvooq naleqqutinnginnej suleqatigiinnermilu ajornartorsiutit pineqarpata suliffiup oqaasiinnartigut aamma/imaluunniit allakkatigut mianersoqqussuteqartarnera, amerlanertigut imatut oqaasertalerlugu pisut peqqippata tamanna soraarsitsinermik kinguneqassasoq, taamaalilluni pissutsit aaqqinnejqanngippata tamatuma kingunissai sulisup ilisimareertarlugit. Mianersoqqussuteqartarnerup naliliinikkut pisarneranik Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup isumaqarnera sulisut inatsiseqartitsinikkut innarlitsaolineqarnissaat eqqarsaatigalugu toqqisisimanartuunngilaq, pingaartumik sulisup soraarsinneqarneratigut pineqatissiinerup qanoq ilungersunartigissusia eqqarsaatigigaanni." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Soraarsitsinerup tigussaasutigut pissutissaqarnera, tassa imaappoq suliap ingerlasimaneranik aamma atorfimmik ingerlatsinermut naleqquttuunnginnerminik Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup paasinninera A-p tamatuma saniatigut ilumuunnginnerarpaa.

***Tamatuma kingornatigut allakkatigut 11. juni 2008-meersutigut imaattunik oqaase-qaaqearpunga:***

**“1. Misissuinerma killissalersorneqarnera**

Aallaqqaasiutitut oqaatigaara A-p soraarsinneqarneranut tigussaasutigut tunngaviusoq isummerfiginnngikkiga. Taamaalilluni oqaaseqaatiga pineqartup naleqqutissusianik Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup naliliinera pissutissaqartoq pissutissaqanngitsorluunniit taamalu soraarsitsineq ataatsimut isigalugu eqqortumik tunngaveqarluni pisimanersoq isumaqarninnut takussutissaanngilaq.

Oqartussaasup aalajangiinini suliami pissusiviusut pillugit paassisutissanik eqqortunik soorunalimi tunngaveqartittussaavai. Tamatuma saniatigut oqartussaasup apeqqutini naliliinermut tunngasuni iliuuseqarnissaminut aalajangersimasumik periarfisaqarpoq, oqartussaasorlu taassuma iluani suliamut tunngassuteqarluinnartut il.il. pillugit piumasaqaatit isiginiarlugit naliliinermi inerniliinermik sumilluunniit inerniliussinissaminut piginnaatitaavoq.

Aalajangiineq pissuviusut pillugit paassisutissat kukkusut imaluunniit naliliineq oqartussaasumut piginnaatitsissutip avataaniittooq tunngavigalugu pisimasoq atorunnaarsinneqarsinnaavoq.

Tamatuminnga isummerfiginnnginninnut pisimasut ingerlasimanerat A-mit Sulisoqarnermullu Pisortaqarfimmit assortuussutigineqarnerat pissutaavoq. Tamatuma isummerfiginissaa uanga pisinnaatitaaffeqarfimma avataaniippoq, tassami upternarsaatinik taamatut naliliineq eqqartuussiviit suliassaannut ilaammat.

Taamaattorli tamatuma pineqartumi qanoq inernilerneqarnissaa apeqqutaatinngagu pisortaqarfik upternarsaatinik ilumut naliliisimanersoq misissuininni pineqartunut ilaatinneqarpoq, tak. immikkoortumi 3-mi oqaatigineqartut.

Aammattaaq sulisup naleqqutissusianik sulisunut tunngasutigut naliliivigineqarneranik pineqartumik misiliineq uanga sulininni susassarisama avataaniippoq. Pisumi matumanisut ittumi naliliinerup erseqqissumik kukkusuungiffiani - assersuutigalugu naliliineq tunngavinntu suliamut attuumassuteqanngitsunik tunngavilersorneqarsimappat imaluunniit inerniliussaq erseqqissumik naleqquttuusimanngippat - uanga sulinera matuma misissornissaanut killissalerneqarpoq, tassa naliliineq taanna sinaakkusiusat malittarisassatigut tunngavigisani aalajangersarneqarsimasut iluanni pisimanersoq, naliliinertpiarli uanga misilissinnaanagu.<sup>2</sup>

2) Tamanna pillugu oqaatigaara misiliinissamut killissaliineq taanna eqqartuussiviit ingerlatsiviup aalajangiineranik misiliinerannut aamma aalajangersimasumik annertussusilimmik atuummat.

*Uanga misissuinera eqikkarlugu tassaavoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup suliamik suliarinninnera aalajangiinerani inatsiseqartitsinikkut killissaliussat pisortaqarfíup sulineranut atuuttut iluanniinersoq, imaanngitsoq pisortaqarfík killissaliussat taakkua iluanni qanoq iliuuseqarsimanersoq.*

## 2. Pisunut naapertuuttumik iliuuseqartarnermik tunngavik

*A-p suliamik soraarsitsinermut tunngasumik suliarinninnerup ingerlanerani Sulisoqarnermut Pisortaqarfímmut arlaleriarluni oqaatigisimavaa soraarsitsineq sioqqullugu pineqaatissiissutit mianersoqqussummik pisortaqatigoortumik tunineqarsimanani. Aammattaaq nuutsinneqarnissaminut periarfissat misissoqqullugit pisortaqarfík qinnuigisimavaa.*

*Pisunut naapertuuttumik iliuuseqartarnermik tunngaviup manna nassataraa, tassalu aalajangiineq anguniakkap anguneqarnissaanut siullertut naleqquttuussasoq. Aalajangiineq pisariaqartoq appaatattut annikinnerpaamik akulerunnerussaaq, aalajangiinnerlu pingajuattut pisunut naapertuuttuussaaq, tassa imaappoq siunertarisatut anguinarneqartumit annertunerusumik akulerunnerussanngitsoq, aamma tamanna pisariaqaraluarpalluunniit.*

*Pisunut naapertuuttumik iliuuseqartarnermik naliliineq suliami matumani pissutissaqarsimappat - tassa imaappoq assersuutigalugu aalajangiineq inatsisikkut aalajangersagaannaasunik imaqanngippat - ingerlatsinermi oqartussaasoq pisussaaffeqarpoq naliissalluni. Tamatuma malinnejannginnera immini aalajangiinerup atuussinnaassuseqannginneranik aallaavittut nassataqartarpoq.*

*Suliani soraarsitsinernut tunngasuni soraarsitsisoqarnissaanik aalajangiisoqannginnerani mianersoqqussummik tunniussineq nalinginnaasumik pisussaaffiusanngilaq. Taamaattorli pisunut naapertuuttumik iliuuseqartarnermik tunngaviup manna nassataraa, tassalu soraarsitsisoqannginnerani sakkukinnerusumik iliuuseqartoqarsinnaanera, assersuutigalugu mianersoqqusisoqarsinnaanera imaluunniit allamut nuutsitsisoqarsinnaanera, atorfinitisitsinermi oqartussaasup isumaliutersuutigissagaa. Assersuutigalugu sulisitsisup aningaasatigut peqquserluffigineqarnerata siumut mianersoqqussummik tuniusseqqaarnani soraarsitsoqarnissaa pisinnaatissavaa, inortuillunili suliartortarneq sakkukinnerusumik iliuuseqarnissamut tunngavissaasinnaalluni, tassami annikinnerusumik unioqqutitsisoqarnerani ajornartorsiuteqarneraniluunniit mianersoqqussummik tunniusseqqaarnani allatulluunniit uparuaaqqaarnani soraarsitsineq pisunut naapertuutinngitsumik iliuuseqarnerugajuttartussaammat.*

*Kalaallit Nunaanni ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq Danmarkimi inatsiseqartitsinermik tunngaveqarpoq, sulianilu atorfinitisitsinernut tunngasuni pisunut naapertuuttumik iliuuseqartarnermik tunngavik ilaatigut Højesteretsip eqqartuussutaa UfR*

2003.1660H-mi<sup>3</sup> aamma Østre Landsretsip eqqartuussutaa UfR 2002.1118 Ø-mi<sup>4</sup> saqqummiunneqarsimalluni.

## 2.1. Mianersoqqusisoqareersimanera pillugu apeqqut

Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup uannut oqaaseqaammini 5. september 2007-imeersumi ilaatigut makku oqaatigai:

"Maalaarummitaaq oqaatigineqarsimavoq, soraarsitsinissamik nalunaarnissat nalinginnaasut atornagit soraarsitsineq pisimasoq. Soraarsitsinissami mianersoqqussummik nalunaartarnissat ingerlanneqarneq ajorput. Suliat tamarmik ataasiakkaarlugit nalilersorneqartarput, taamalu mianersoqqussummik tunniussisoqassaneroq imaluunniit ingerlaannartumik soraarsitsisoqassaneroq pinerit tamaasa nalilersorneqartarput.

Tassunga ilanngullugu oqaatigineqassaaq A-p piukkunnannginnera A-mut arlaleriarluni oqaatigineqartarsimamat."

Taamaalillunga manna tunngaviutippa, tassalu pisortaqarfik suliami matumani tamanna naapertorlugu naliliisimasoq mianersoqqussuteqaqqarani soraarsitsineq pisariaqartuusoq.

Immikkoortumi 1-im i allaaserinnineq tunngavigalugu isumaqarpunga tamanna pisunut naapertuutumik iliuuseqartarnermk tunngaveqarnerup killissarititaasa iluannitoq, paassisutissiissutigineqartullu tunngavigalugit isumaqarpunga pisortaqarfíup naliliinerata saneqqunneqarnissaanut tunngavissaqanngitsoq.

Matumani pingaartillugu isiginiarpara pisortaqarfíup paasinninnini makkuninnga naliliinerminik tunngaveqartikkaa, tassa A suliassaqarfinni arlalissuarni naleqquttuunngitsoq, pissutsillu isornartorsiorneqartut pineqartumut arlaleriarluni uparuarneqartarsimasut. Tamatumunga atatillugu naleqqussutsimik naliliinerup taassuma suliamut attuumassuteqartuunera tunuartissinnaanngilara, pisortaqarfíup pissusiviusunik tunuliaqutaasunik naliliineranik A-p ilumuunnginneraanera apeqqutaatinngagu, tassami naliliinerup qanoq ingerlanneqarsimanera annertuumik uppernarsaasersorneqarsimamat, kiisalu naliliineq taanna suliffigisamit Sulisoqarnermullu Pisortaqarfimmit oqaaseqaateqarfigineqarlunilu tunngavilersoneqarsimamat.

Oqaatigaara naleqqutissutsimik naliliineq tigussaasutigut eqqortuunersoq kukkusuu-nersorluunniit tamatumani isummerfiginngikkiga, tak. immikkoortumi 1-im oqaatigineqartut.

- 
- 3) Suliami tassani pineqartoq tassaavoq kommunip perorsaasunut ikiortimik soraarsitsinera, taannalu paaqqin-niffimmi pineqartumi meeqqamik kinguaassiutitigut atornerluisimasutut politiinut unnerluutigineqarsimavoq. Højesteretsi isumaqarpoq kommuni allamut nuutsitsinissamik nammineq suliniuteqarnermigut isumaliutersuuteqassalluni pisussaaffeqarsimasoq.
  - 4) Suliami pisimasut suliami UfR 2003.1660 H-miittumut assingupput. Landsretsip oqaatigaa soraarsitsineq suliamut attuumassuteqarluinnarsimamat soraarsitsinerup pissutissaqarnera ilaatigut pisunut naapertuutumik iliuuseqartarnermk tunngaviup malinneqarsimanera pillugu apeqqummik tunngaveqartoq. Kommuni pineqartoq allamut nuutsitsinissamut periarfissat isumaliuter-suutiginissaannut aamma pisussaaffeqarsi-mavoq.

## 2.2. Allamut nuutsitsisinnaanermik apeqquut

*Sulisoqarnermut Pisortaqaqrifiup soraarsitsineq pillugu allakkani 30. april 2007-imeersumi A-mut ilaatigut oqaatigaa:*

*"Allamut inissinneqarnissannut periarfissaqarnersoq Sulisoqarnermut Pisortaqaqrifik qitiusumik allaffeqarfissuarmut paasiniaasimavoq, ajoraluartumillu illit atorfissannik allamik nas-saarsinnaasimanani." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)*

*Tamatumunnga pissutaasoq tassaavoq A-p pisortaqaqrifiup tusarniaaneranut akissummini 22. april 2007-imeersuni pisortaqaqrifik qinnuigisimammag u suliffimmut allamut nuunneqarsinnaanini misissoqqullugu.*

*Malugaara Sulisoqarnermut Pisortaqaqrifiup allamut nuutsitsineq tamanna periarfissaqarpat periarfissatut isigisimagaa, pisortaqaqrifiullu apeqqummik misissuinera pisunut naapertuuttumik iliuuseqartarnermik tunngaviusumik naapertuuttuusimasoq.*

*Mannali isorisariaqartutut isigaara, tassalu Sulisoqarnermut Pisortaqaqrifiup soraarsitsiniarnermik suliap aallartinneqannginnerani allamut nuutsitsinissamut periarfisanik nammineq suliniuteqarnermigut misissuisimannginnera.*

*Tamatumunnga pissutaasoq pingaartumik tassaavoq sulisup pisutut matumanisut ittumi inatsiseqartitsinikkut atorfinititsitaanikkullu innarlitsaalineqarnerani pineqartup suliami iliuuserineqartussanik pisariaqartunik oqartussaasumut nammineq qinnuteqarnissaa apeqqutaatinneqartussaanngimmat, tassami taamaaliorqartassappat pisunut naapertuuttumik iliuuseqartarnissamik tunngaviup piviusunngortinneqarnera eqqarsaatigalugu oqartussaasup pisussaaffimminik eqqortitsinera nalaatsornerinnarnik pissuteqartartussaammat.*

*Inassuteqaatigaara soriani soraarsitsinermut taarsiullugu allamut nuutsitsinerup naleqquyttuuffigisaani suliamik soraarsitsiniarnermut tunngasumik aallartitsisoqannginnerani tamatumunnga periarfissanik misissuisoqartarnisaanik qulakkeerinnittunik atulersitsisoqarnissaa Aningaasaqarnermut Nunaallu Allanut Tunngasunut Naalakersuisup isumagissagaa.*

## 3. Soraarsitsinermi suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaasarneq

*Ingerlatsinermi oqartussaasup sulisumik soraarsitsinissaq pillugu aalajangiinera ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi aalajangiinermik oqartarnermi pineqartunut ilaatinneqarpoq. Taamaalilluni oqartussaasup suliamik soraarsitsinermut tunngasumik suliarinninnermini suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi<sup>5</sup> malittarisassat malittussaavai, tak. § 2, imm. 1, matumanil suliamil illua'tungiusup isumaanik tusarniaasarneq pillugu inatsimmi malittarisassat ilanngullugit eqqarsaatigalugit.*

5) Pisortat ingerlatsineranni suliassat suliarineqartarnerat pillugu Inatsisartut inatsisaat nr. 8, 13. juni 1994-imeersoq, kingusinnerusukkut allannguteqartinneqarsimmasoq.

Inatsimmi tassani § 19-ikkut aalajangersarneqarpoq oqartussaasoq (pisut aalajangersimasut eqqaassanngikkaanni) pisussaaffeqartoq aalajangiisoqannginnerani suliami illua'tungiusut suliami pissusiviusut pillugit isumaannik tusarniaavigissallugit.

Tamatuma saniatigut suliani soraarsitsinernut tunngasuni soraarsitsineq pissutsinik sulisumut assuarinnissutigineqartunik tunngavilersugaappat suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanissamut annertusisamik pisussaaffeqarneq atuuppoq.<sup>6</sup> Tassani oqartussaasup sulisoq suliap inatsiseqartitsinermut tunngasortai pillugit aamma tusarniaavigisussaavaa. Oqartussaasup suliami illua'tungiusoq matumani ilisimatis-savaa inatsisitigut tunngavigisaq suna oqartussaasup atorneraa (matumani pisut apeqqutaatillugit pisunut naapertuuttumik iliuuseqartarnermik tunngavik ilanngullugu eqqarsaatigalugu), aamma suliami pissusiviusut inatsisitigut tunngavigisamut saniliullugit inatsiseqartitsinikkut qanoq naliliiffiginerai suliamilu uppermarsaatit qanoq naliliiffiginerai, suliamilu illua'tungiusoq taakku pillugit oqaaseqaateqarnissaanut periarfississallugu.

Taamaalluni suliami matumani naleqqutinngissuseq tunngavigalugu soraarsitsiffiussumi Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup A paasitissimasussaagaluarpaa inatsiseqartitsinikkut tunngaviusoq tassaasoq sulisitsisup sulisumik atorfimmini sulinissaminut naleqqutinngitsumik soraarsitsisinnaatitaanera pillugu malittarisassaq nalinginnaasoq, aamma pisut pisortaqarfiup inatsiseqartitsinikkut naleqqutinnginnertut nalilerai, taamatut oqartarnerup malittarisassami taaneqartumi paasineqartarnera malillugu, aamma A-p pissusiviusunik paasinninnera suliffigisap naliliineranut sanilliullugu qanoq naliliiffigineqarsimanersoq.

A-p suliami inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit tusarniaavigineqarneranik uannit toqqaannartumik aperineqarluni Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup uannut oqaaseqaammini 5. september 2007-imeersuni manna oqaatigaa:

"A inatsisit malillugit tusarniaaffigineqartareersimavoq, imaammat soraarsitsinermut tunngaviusoq piukkunnannginneq, illua'tungeriinnik tusarniaanermi naggataatigut aamma naliliisoqareerportaaq."

Inatsiseqartitsinikkut tunngaviusoq pillugu nassuiaasoqarnissaanik piumasaqaat eqqarsaatigalugu uanga isumaqarpunga naleqqutinngissutsip soraarsitsinermut tunngaviuneranik Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup oqaatiginninnera naammattoq. Sulisisisup sulisumik atorfimmini sulinissaminut naleqqutinngitsumik soraarsitsisinnaanera pillugu malittarisassaq tassaavoq aqtsisinaatitaanerup tunngaviusumik ilagisaa, taamaattumillu erseqqinnerusumik nassuiaasoqarnissaa aallaavittut piumasaqaataanani.

Aammattaaq uanga naliliinera unaavoq pissutsit suut ataatsimut isigalugit naleqqutinnginnermik nalilerneqartut pillugit sukumiisumik immikkuualuttulersugaasumil-

- 6) Malittarisassaq taanna suliani sulisunut tunngasuni aamma atuuppoq, tassa pissutsit pineqartumut assuarinnissutigineqartut tunngavigalugit sulisumut iliuuseqartoqartillugu. Malittarisassaq taanna pissutsit assuarinnissutigineqarsinnaasut pissutigalugit annertuumik akuliuffiusuni inatsiseqartitsinikkut ileqqusumik tunngaveqarpoq. Tak. Jon Andersenip aamma Elizabeth Bøggild Nielsenip periaaseq taanna assersuutillu tunngavigalugit UfR 1999B.25-mi aamma UfR 2008B.175-imi allaaserisat.

*lu nassuaatit pissusiviusunik inatsiseqartitsinikkut naliliineq pillugu tusarniaasoqar-nissaanik piumasaqaammut naapertuuttuusut.*

*Taamattorli suliami immikkoortut suliffeqarfipissusiviusut ilaannik paasinninner-nik A-p isumaqatiginagit oqaatigisai pillugit uppernarsaatnik naliliinini Sulisoqar-nermut Pisortaqarfipuk sukumiisumik nassuiarsimanngikkaa isumaqarpunga. Taa-maalilluni suliami allagaatinit erseroq suliffigisap paasissutissutai Sulisoqarner-mut Pisortaqarfipuk tunngaviutissimagai, naak A-p oqaaseqaatai pisortaqarfimmit ilu-mut naliliiffigineqarsimanersut takuneqarsinnaanngikkaluartoq.*

*Tamatuma aalajangiinerup tunngavippiai taamalu ilumut suliamut atuumassuteqar-luinnarneri nalornissutigineqalersippai.<sup>7</sup>*

*Taamaattumik inassuteqaatigaara:*

- *Uppernarsaatnik naliliisoqarsimappat A-mut ilassutaasumik tunngavilersuutip na-liliinermik takutitsusuup suliarineqarnissaa Aningaasaqarnermut Nunanullu Alla-nut Tunngasunut Naalakkersuisup isumagissagaa, aamma tak. suliassat suliarine-qartarnerat pillugu inatsimmi aalajangiinernik tunngavilersuisarneq pillugu § 24-mi aalajangersakkat.*
- *Uppernarsaatnik naliliisoqarsimanngippat naliliisoqarnissaa soraarsitsinerup isu-maliutersuutigeqqinnejarnissaa tamatumunngalu uiggiullugu A-p inermiliineq pil-lugu nassuaaffigineqarnissaa Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisup isumagissagaa.*

*Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoq qinnuigine-qarpoq suliap ingerlaqqinera pillugu ilisimateqquallunga.*

### *3.1. Suliunnaarsitsineq*

*Sulisoqarnermut Pisortaqarfik A-mut allakkamini 6. marts 2007-imeersuni allappoq suliunnaarsinnejarniq.*

*A-p tusarniaanermut akissummini 12. marts 2007-imeersuni makku oqaatigai:*

*"Tamanna nalinginnaanngilluinnartuuvooq, mannalu ilimanarsisillugu, tassalu tusarniaaneq sulisitsisup aqqusaagassaannartut uannik soraarsitsisoqarnissaanik aalajangiinermut sun-niuteqanngitsutut isigigaa." (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)*

*Sulisoqarnermut Pisortaqarfipuk tusarniaalluni allakkamini 16. april 2007-imeersuni oqaatigaa suliunnaarsitsineq qaqtigortuunngitsoq, nangillunilu oqaatigalugu pi-sortaqarfik tusarniaanermut akissuteqarnissap piffissaliussap naanerani soraarsitsi-nissamut suli tunngavissaqarnersoq naliliiniartoq. Soraarsitsinermi 30. april 2007-imeersuni pisortaqarfipuk makku aamma oqaatigai:*

*"(...) ilinnulli malugeqquneqarsimavoq soraarsitsissamaarneq kisimi pineqartoq, taamaattu-mik soraarsitsisoqarnissaanik imaluunniit peersitsisoqarnissaanik aalajangiineq pineqavin-nersoq ilisimagissallugu pissutissaqarsimanngilatit. Soraarsinnejassanngikkuit matuersaa-titit nalunaarsuinermilu allagartat ilinnut soorunalimi tunniuteqqinnejarnissap galuarput. (...)" (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)*

7) Tamanna pillugu oqaatigaara uppernarsaatnik immikkut naliliineq uanga sulinerma oqaatigineqartutut avataaniimmat, taamaattumillu tamanna isummerfigisinnanngikkiga, tak. imm. 1-im i oqaatigineqartut.

Suliani suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaaviusussani oqartussaasoq suliami illua'tungiusup isumaanik naammassineqareertinnagu suliami aalajangivissinnaanngilaq, tassami suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaasarneq innarlitsaaliiñermi maleruaqqaammat aalajangiinerup eqqortuunerata qulakkeerneqarnissaanik siunertaqarpiartoq.

Soraarsitsinissaq siumut aalajangerneqareersimanngitsoq suliamilu illua'tungiusup isumaanik tusarniaasoqareerpat aatsaat aalajangiisoqarniartoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfipus tusarniaalluni allakkani 16. april 2007-imeersuni aamma soraarsitsilluni allakkani 30. april 2007-imeersuni oqaatigisaasa tunuartinnissaannut paasissutissat pigineqartut tunngavigalugit pissutissaqarnanga isumaqarpunga.

Sulisup suliamik soraarsitsiniarnermut tunngasunik suliariinninnerup nalaani suliunnaarallartinneqartanginnissaanik suliunnaarallartinneqartarnissaanilluunniit malittarisassamik nalinginnaasumik atuuttoqanngilaq. Suliami pineqartumi pisimasut suliunnaarallartitsinermik kinguneqartinneqassanersut sulisitsisup nammineq nalili-gassaraa. Piffissamilu taamaattumi akissarsiat nalinginnaasut aamma tunniunne-qartarput.

Suliunnaarallartitsinerup suliamut attuumassuteqanngitsut tunngavigalugit pisimane-ra ilimagissallugu pissutissaqannginnama tamatuma Sulisoqarnermut Pisortaqarfim-mik isornartorsiunissannut pissutissaqalersinngilaanga.

Ataqatigiinneqarnermi tessani manna tunngaviutippa, tassalu suliunnaarallartitsi-neq pineqarsimasoq, naak Sulisoqarnermut Pisortaqarfip oqaaseq "suliunnaarsitsi-neq" atoraluaraa. Tamanna pillugu oqaatigaara "suliunnaarallartitsineq" atorne-qartariaqartoq, tassami suliunnaarsitsineq iliusaammat piffissami soraarsitsiniarfiu-sumi nalinginnaasumik atorneqartartoq, taamalu soraarsitsisoqarnissaa aalajanger-neqareersimasoq ilimanarsisittarlugu.

#### 4. Tunngavilersuutit allanngorartut

Sulisoqarnermut Pisortaqarfipus soraarsitsinermut tunngavilersuutit allanngorartut, tassalu naleqqutinnginnej aamma suleqatigiinnermi ajornartorsiutit, suliamik suliainninnermi atorsimagai A-p atortussaatinniarsimavaa.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfik tassa soraarsitsinissamut pisinnaatitaasoq, imaanngit-soq Naalakkersuisut Allattoqarfianni Mimaluunniit A-p qaninnerpaatut qullersarisaa. Taamaattumik inassuteqaammi paasissutissanik pisortaqarfipus naliliinera aamma A-p pisortarisaata allakkiaani paasissutissat soraarsitsinermut tunngaviusuni aalaja-niisiupput.

Pisortaqarfipus tusarniaalluni A-mut allagaani 6. marts 2007-imeersuni manna oqaati-gineqarpoq:

"Eqikkaalluni naliliisoqarpoq allaffimmi fuldmægtigitut atorfimmi sulinissannut naleq-qutinngitsutit, (...)" (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

Tamatuma siornatigut suliassaqarfit immikkut taaneqartut naliliinermut tassunga tunngaviupput.

*A-p tusarniaanermut akissutaata 12. marts 2007-imeersup kingornatigut pisortaqarfik allakkatigut 16. april 2007-imeersutigut A-mut tusarniaaqippoq. Tassani A-p tusarniaanermut akissutaa innerusuussutigineqarpoq, pineqartorlu qinnuigineqarluni qullersarisami akissutaa pillugu oqaaseqaatissaqaruni oqaaseqaateqaqqullugu. Soraarsitsissamaarnermut tunngaviusoq tessani taaneqarsimanngilaq.*

*A-p qullersarisaasa allakkiaanni A-p tusarniaanermut akissutaani 12. marts 2007-imeersuni apeqqutigisaanut akissutaasumi ilanngullugu nassiunneqartumi pissutsit assigiinngitsut pillugit nassuaasoqarpoq. Immikkoortut kingullertut sisamaat suleqatigiinnermi pissutsinut tunngasuuvooq. Allakkiaq taanna apeqqutinut aalajangersimasunut akissutit iluseqarpoq, eqikkaallunilu inerniliinermik imaqrani.*

*Sulisoqarnermut Pisortaqarfip tamatuma kingornatigut A-mik soraarsitsilluni allakkamini 30. april 2007-imeersuni oqaatigaa soraarsitsinermut tunngaviusoq tassaasoq naleqqutingissuseq, tamannalu pisortaqarfip allagarisarsimasaani erseqqarlussimappat taamaattoqarnera pisortaqarfip ajuusaarutigaa.*

*Tamanna tunngavigalugu uanga paasinninnaera imaappoq pisortaqarfik tunngaviler-suumminik suliap suliarineqarnerata ingerlanerani allanngortitsisimanngitsoq.*

*Tamatuman manna isiginiarpara, tassa tusarniaalluni allakkani 6. marts 2007-imeersuni aamma soraarsitsilluni allakkani 30. april 2007-imeersuni tunngavik erseqqissumik tassaasoq naleqqutingissuseq, tusarniaallunili allakkani 16. april 2007-imeersuni imaluunniit allakkiami ilanngullugu nassiunneqartumi (ataatsimut) tunngaviler-suisoqarani. Aammattaaq isumaqarpunga suliffigisap allakkiami 27. februar 2007-imeersumi oqarnermik "suleqatigiinneq naammaginanngitsoq"-mik atuisimancerata tamanna allanngortinngikkaa, tassami allakkiaq taanna A-mut ingerlatitaanngimmat, Sulisoqarnermulli Pisortaqarfimmut ingerlatitaalluni, suliffigisarlu soraarsitsinissamut pisinnaatitaanani.*

*Taamaattumik Sulisoqarnermut Pisortaqarfip ataqtigiinneqarnermi tessani isornartorsiornissaanut tunngavissaqarnanga isumaqarpunga.*

*Oqaatigaara Sulisoqarnermut Pisortaqarfik isumaqatigigiga oqarmat suleqatigiinnermi ajornartorsiutit sulisup naleqqutingissusianik (-tinngissusianik) ataatsimut naliliinnermi ilaatinneqarsinnaasoq.*

*Tamatumunnga peqatigitillugu isumaqarpunga sulisut atorfinitinneqarnerminnut aamma pineqaatisiinikkut allatigullu qisuarlarfigineqarnerminni pisinnaatitaanermik suliffigisap aamma sulisoqarnermut qitiusumik oqartussaasup akornanni agguataarineq pillugu ilitsorsorneqartartuuppata tamanna ingerlatsinermi ileqqorissaarnermut naapertuunnerpaassagaluartoq, taamaalilluni tamatumunnga atatillugu paatsuuinerit eqqunngitsumillu pineqarsorinerit pinngitsoortinneqartarsinnaaqquillugit.*

## 5. Eqikkaaneq

*Immikkoortumi 2.2.-mi inassuteqaatigaara suliani soraarsitsinermut taarsiullugu allamut nuutsisinerup naleqqutuuffigisaani suliamik soraarsitsiniarnermut tunngasumik aallartitsisoqannginnerani tamatumunnga periarfissanik misissuisoqartarnissa-*

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

*nik qulakkeerinnittunik atulersitsisoqarnissaa Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisup isumagissaga.*

*Naalakkersuisunut ilaasortaq qinnuigaara tamatumunga atatillugu qanoq iliuuseqartersaartoqarneranik nalunaarfígeqqullunga.*

*Aammattaaq immikkoortumi 3-mi inassuteqaatigaara:*

- *Uppernarsaatinik naliliisoqarsimappat A-mut ilassutaasumik tunngavilersuutip naliliinermik takutitsisuusup suliarineqarnissaa Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisup isumagissaga, aamma tak. suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi aalajangiinernik tunngavilersuisarneq pillugu § 24-mi aalajangersakkat.*
- *Uppernarsaatinik naliliisoqarsimanngippat naliliisoqarnissaa soraarsitsinerup isumaliutersuutigeqqinneqarnissaa tamatumunngalu uiggiullugu A-p inerniliineq pillugu nassuiaaffigineqarnissaa Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisup isumagissaga.*

*Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoq qinnuigaara suliap ingerlaqqinneranik ilisimateqqullunga.*

*Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup A-mut tusarniaanerup ingerlanneqarnerata nalaani suliunnaarallartitsisimanera aamma soraarsitsinermut tunngavilersuutinik pisortaqarfiup oqaatiginninnera isornartorsiussallugit tunngavissaqarnanga isumaqarpunga."*

Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfimmi Sulisoqarnermik Aqtsisoqarfik allakkatigut 1. september 2008-meersutigut imatut akivoq:

"Inatsisartut Ombudsmandiat A-p M-imit soraarsitaanera pillugu oqaaseqaammik Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisumut 11. juni 2008-mi saqqummiusisimavoq. Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisup Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqtsisoqarfik Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfip ataaniittooq Inatsisartut Ombudsmandiat akeqquillugu qinnuiga.

Inatsisartut Ombudsmandiata saaffiginnissutaanit erserpoq suliniutinik suliani soraarsitsinermut taarsiullugu allamut nuutsitsiffiusinnaasuni soraarsitsisoqannginnerani nuutsitsisoqarsinnaaneranik misissuisoqartarnissaanik qulakkeerisunik aallartitsisoqarnissaa kissaatigineqartoq. Tamanna pillugu oqaatigineqassaaq soraarsitsisoqarnissaanik inassuteqaateqartoqartillugu Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqtsisoqarfip pisunut naapertuuttumik iliuuseqartarnermik malinninneranut ilaasutut nalinginnaasumik periaasioreersoq. Suliami pineqartumi paa-sissutissiisutigineqartut malillugit suliami illua'tungiusup qinnutiginninneratigut aatsaat misis-suisoqarsimanera soorunalimi naleqquttuunngilaq ajuusaarnartuullunilu, kisiannili Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqtsisoqarfip taamatut nalinginnaasumik periaaseqarneranik takutitsisunani.

Inatsisartut Ombudsmandiata oqaaseqaammini aamma inassuteqaatigaa suliami pineqartumi uppernarsaatnik naliliisoqarsimappat ilassutaasumik tunngavilersuut A-mut nassiunneqas-sasoq, uppernarsaatnik illu naliliineq tassani takuneqarsinnaassasoq. Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfip A-mut allagaasa assilinerat allakkanut ukununnga ilanngulu nassiunneqarpoq." (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

Allakkat A-mut nassiunneqarsimasut assilinerat misissoreerlugu suliaq Naalak-kersuisoqarfik eqqarsaatigalugu allakkatigut 22. september 2008-meersutigut i-naarlugu imatut suliaraara:

"Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfimmi Aningaa-saqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfip A pillugu oqaaseqaatinnut 11. juni 2008-meer-sumut akissutaa 1. september 2008<sup>8</sup>-meersoq tiguara.

Naalakkersuisoqarfip oqaatigaa soraarsitsisoqarnissaanik inassuteqaateqartoqartillugu atorfimmut allamut nuutsitsisoqarsinnaaneranik misissuinerup qulakkeerneqartarnera Naalakker-suisoqarfip pisunut naapertuuttumik iliuuseqartarnerani nalinginnaasumik ileqqooreersoq.

Tamanna maluginiarpara. Tamatumunnga peqatigitillugu manna maluginiarpara, tassalu sulia-mi pineqartumi atorfimmut allamut nuutsitsisinnanermik apeqqummik A-p aatsaat qinnute-qarneratigut naliliiffiginnittooqarsimanera Naalakkersuisoqarfip ajuusaarutigigaa, taamaalil-lungalu tamanna ataasiaannartumik kukkunertut isigaara.

Naalakkersuisoqarfip oqaaseqaatinni 11. juni 2008-meersumi inassuteqaatinni suliami up-ternarsaatnik naliliineq pillugu oqaatigisakka tunngavigalugit A-mut allakkami 3. september 2008-meersut assilinerat aammattaaq ilanngullugu nassiuppa.

Allakkani taakkunani ilaatigut makku oqaatigineqarput:

"[Suliamik allaaserinninneq]

[...] Tunngaviutinneqarpoq suliami pissusiviusunik sulisitsisuit paasinninnera akuerigit. [...] Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfik naliliivoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfik sulisitsisuit suliami pissusiviusunik paasinninneranik tunngaviutitsisinnasimasoq.

[...]" (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

Naalakkersuisoqarfip suliami pissusiviusunik paasinninneranit aamma A-p suliami illua'tu-njiusutut akissutaanit ertserut tunngavigalugit suliami matuma kingornatigut annertunerusu-mik iliuuseqaqqissanngilanga.

Tamatumunngali peqatigitillugu isumaqarpunga A-p suliami pissusiviusunik paasinninnera tunngaviutinnagu sulisitsisuata suliami pissusiviusunik paasinninnerata tunngaviutinneqarsin-

8) Allakkat kukkusumik ullulerneqarsimasut ilimagaara, tassami ilanngussatut nassiunneqartut 3. september 2008-mi ullulerneqarsimammata.

naasimaneranik Naalakkersuisoqarfik sooq naliliisimanersoq Naalakkersuisoqarfipiup A-p qinuteqarneratigut erseqqinnerusumik nassuiartariaqaraa."

Naalakkersuisut akissutaannik ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli tigu-saqanngilanga.

### **5.1.2 Tjenestemandit suliunnaarallartinneqarsimasut akissarsianik ikilisaassiniissamut inatsisitigut tunngavigisaq pillugu apeqqut**

*Suliassaqarfimmik Namminersornerullutik Oqartussat tigusineranni periaaseq Naalakkersuisut ingerlateqqissimavaat, taassumalu nassataraa tjenestemandit suliunnaarallartinneqarsimasut akissarsiassamittut aalajangersarneqarsimasut 2/3-iinnaannik akissarsiaqartarnerat. Periaaseq taanna inatsisitigut tunngavissaqarnersoq nammineerluni misissuiffiginiarlugu Ombudsmandi aalajangerpoq.*

*Misissuinermut inerniliunneqartoq tassaavoq Naalakkersuisut periaasiat Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussat tjenestemandillu pillugit Inatsisartut inatsisaanni nr. 21-mi, 18. december 2003-meersumi tunngavis-saqanngitsaq, periaaserlu allaaserineqartoq Inatsisartut inatsisaanni 1990-imeersumi siusinnerusukkut atuuttumi aamma tunngavissaqarsimanngitsoq. Aammattaaq inatsisiiliortut 1971-imiilli manna siunertarisimavaat, tassalu apeqqut taanna tjenestemandit kattuffiinut isumaqatigiissutitigut aalajangersaavagineqassasoq.*

*Taamaattumik Ombudsmandi Naalakkersuisut periaatsip isumaqatigiissutitigut aalajangersaavagineqarnissaa siunertaralugu kattuffinnik isumaqatigiinniute-qarfiginninnermik aallartitsiniarlutik massakkut suliniuteqarnialernerat pil-lugu oqaaseqaateqarnissaminut pissutissaqarani isumaqarpoq.*

*Naalakkersuisulli akissarsianik ikilisaassisarnermi periaatsimik inatsisitigut tunngavissaqanngitsumik atuinerat Ombudsmandip isorisariaqartutut isigaa, Ombudsmandillu Naalakkersuisut qinnuigai tamanna qanoq iliuuseqartariaqal-lersitsineroq paassisutissiissutigeqquillugu (j.nr. 2008-905-0001, siusinneru-sukkut 11.01.21.12./055-08).*

Sulismailaat Namminersornerullutik Oqartussat allaffeqarfissuanni atorfekartitaasumit oqarfingeqarsimavoq malugeqqullugu allaffissornikkut aqutsinermi periaaseq atuuttoq inatsisitigut ilumut tunngavissaqarnersoq nalornissutigineqar-sinnaasoq, periaatsimilu tassani pineqartoq tassaavoq tjenestemandit suliunna-

rallartinneqarsimasut akissarsiaasa pingajorarterummik ataatsimik ikilisinneqartarsimanerat.

Taamaattumik Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussani kommuninilu tjenestemandit pillugit inatsit nr. 21, 18. december 2003-meersoq sulias-saqarfimmilu tassani inatsisini malittarisassat siusinnerusukkut atuuttuusimasut misissorpakka.

Tamanna tunngavigalugu uanga paasinninnera unaavoq periaaseq paassisutissiis-sutigineqartoq inatsisikkut naammattumik tunngavissaqarnersoq nammineerlu-nга misissuiffigisariaqariga, tak. Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 6, imm. 5.

Naalakkersuisoqarfik allakkatigut 30. maj 2008-meersutigut qinnuigaara tjene-stemandit suliunnaarallartinneqarsimasut akissarsiaannik ikilisaanissamut allaf-fissornermi aqutsinikkut periaatsimut inatsisitigut tunngavissaqarneranik apeq-qt pillugu oqaaseqaateqaqqullugu, Naalakkersuisoqarfillu tamatumunnga peqa-tigitillugu qinnuigaalugu periaaseq aalajangersimasumik malinnejartoq pineqar-nersoq periaaserlu taanna tjenestemandit saniatigut sulisoqatigiikkutaani allani naalasseriitsuliorneq pissutigalugu suliunnaarallartitsinermut atatillugu aamma atorneqartarnersoq paassisutissiissutigeqqullugu.

Naalakkersuisoqarfiup 22. juli 2008-mi imatut akivaanga:

"[...]

#### **Suliunnaarallartitsinermi akissarsianik ikilisaassinissamut inatsisitigut tunngavigisaq**

Inatsisartut inatsisaanni nr. 21-mi, 18. december 2003-meersumi § 20-kkut aalajangersarneqar-poq tjenestemandit Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussani kommuninilu ator-feqartitaasut suliunnaarsinneqarsinnaanerannut inatsisitigut tunngavissaqartoq,

"[...] Tjenestemandi pissutsit atorfiup ingerlanneqarnerani tatigineqarnissamut assortuutuu-sut pillugit tunngavissaqartumik pasineqarpat, imaluunniit tjenestemandip atorfimmini inger-lannarnissaa eqqarsarnartoqarpat, [...]

[...] tjenestemandi pissutsit atorfiup ingerlanneqarnissaanut piumasaqaatigineqartutut tatigi-neqarnissamut assortuutumik, imaluunniit pissutigalugit pissutissaqartumik pasineqarpat, imaluunniit tjenestemandip atorfinniniiginnarnissaa eqqarsarnartortaqarpat (...)"

Inatsisartut Ombudsmandiata piffissami suliunnaarallartitsiviusup nalaani tjenestemandip akis-sarsiaasa ikilisinneqarsinnaanerisa inatsimmi taaneqartumi isummerfigineqarsimannginnera-nik paasinninnera Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfiup isumaqatigaa. Taa-

maattorli inatsimmi § 20, imm. 3 suliunnaarallartitsinermik aallartitsisarneq unitsitsisarnerlu pillugit malittarisassanik erseqqinnerusunik aalajangersaanissamut Naalakkersuisunut tunngavissaliivoq. Pisinnaatitaanermili isumagisassanngortitsineq taanna Naalakkersuisunit atorneqarsimanersoq Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfipu ilisimasaqarfingi-la.

Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfipu Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussani kommuninilu tjenestemandit atorfeqartitaasut pillugit inatsisitigut tunngaviusut tamaasa Inatsisartut Ombudsmandiata saaffiginnissuttaa tunngavigalugu misissorsimavai, matumani inatsiseqartitsinikkut atuuttut suunersut taakkulu qanoq allanngorsimanerat ilanngullugit eqqarsaatigalugit.

### **Inatsiseqartitsinikkut tunngavigisamik misissuineq**

Naalagaaffiup Kalaallit Nunaanni sulusuinut tjenestemandit atorfeqartitaasunut tunngasut inatsisikkut nr. 168-ikkut, 27. maj 1964-imeersukkut siullermeertumik inatsisikkut aalajangersavigineqarput. Inatsimmi 1964-imeersumi § 11, imm. 2-kkut tjenestemandit suliunnaarallartinneqassagunik akissarsiaasa pingajorarterummik ataatsimik ikilisinneqarsinnaanerannut tunngavissaliisoqarpooq. Inatsit 1964-imeersoq ullumikkut tamacciisumik atuutinngilaq, kisiannili ilaatigut § 11, imm. 2 nalunaarutikkut nr. 51-ikkut, 11. februar 1981-imeersukkut kingullermik aalajangiusimaneqarluni.

Namminersornerullutik Oqartussat atulersinneqarnerisa kingornatigut inatsisikkut nr. 9-kkut, 25. oktober 1979-imeersukkut Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussani tjene-stemandit akissarsiaannut soraernerussutisiaqarnerannullu tunngasut pillugit malittarisassat atulersinneqarput. Inatsimmi tassani § 2-kkut imaattumik aalajangersasoqarpooq:

"Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussat tjenenstemandii atorfinitssinneqasapput atugassaqarlilltu naalagaaffiup tjenestemandii pillugit malittarisassat sukkulluunniit atortuusut assinginik, tassunga ilaatillugit akissaatitigut, atorfinitnernmi pensionerermilu atugassarisat."

Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfipu paasinninera unaavoq Inatsisartut inatsisaanni nr. 9-mi, 25. oktober 1979-imeersumi § 2, imm. 1, tak. inatsimmi nr. 168-imi, 27. maj 1964-imeersumi § 11, imm. 2, tak. nalunaarut nr. 51, 11. februar 1981-imeersoq, tjenestemandit Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussani atorfeqartitaasut suliunnaarallartinneqarsimasut akissarsiaasa pingajorarterutaannik ataatsimik ikilisaanissamut inatsisikkut tunngavissaliisuussoq.

Takuneqarsinnaasutut Inatsisartut inatsisaat nr. 9, 25. oktober 1979-imeersoq taamaallaat tjene-stemandinut Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussani atorfeqartitaasunut atuuppoq, tjenestemandilli Kalaallilli Nunaanni kommunini atorfeqartitaasut tjenestemandit pillugit ileqqoreeqqusaq immikkut ittoq tunngavigalugu atorfeqartitaallutik, tassanili malittarisassat tjenestemandinut naalagaaffimmi atorfeqartitaasunut atuuttut innersuussutigineqaratik.

Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussani kommuninilu tjenestemandit pillugit inatsit nutaaq Inatsisartut inatsisaata 1990-imeersup 1. april 1991-imi atutilernерatigut atortuu-

lerpoq. Inatsisartut inatsisaat nr. 9, 25. oktober 1979-imeersoq inatsisikkut tassuuna atorunnaarsinnejarpooq, taamaalillunilu tjenestemandit naalagaaffimmi atorfeqartut Kalaallit Nunaanniit-tut pillugit malittarisassat atorneqarnissaannut inatsisitigut tunngavigisaq aamma peerneqarpoq.

Taamaalilluni Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfip paasinninna unaavoq inatsisip 1990-imeersup 1. april 1991-im iatortuulerneratigut tjenestemandit Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussani atorfeqartitaasut eqqarsaatigalugit suliunnaarallartitsinermut atatillugu pingajorarterummik ataatsimik ikilisaanissamut inatsisikkut erseqqissumik tunngavissaqarsimanngitsoq. Tjenestemandit Kalaallit Nunaanni kommunini atorfeqartitaasut eqqarsaatigalugit Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfik isumaqarpoq suliunnaarallartitsinermi akissarsianik ikilisaanissamut inatsisikkut erseqqissumik tunngavissaqarsimanngisaannartoq.

Taamaalilluni tjenestemandit Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussani atorfeqartut eqqarsaatigalugit aqutsinermi allaffissornikkut periaaseq inatsit 1990-imeersoq sioqqul-lugu inatsimmik tunngaveqartoq inatsisikkut tunngaveqarsimanngitsoq. Taamaattorli tamatumunga atatillugu matuma maluginissaa pingaartuuvoq, tassalu inatsit 1990-imeersoq pillugu oqaaseqaatinit ersetkoq immikkut siunnersuutit, soorlu akissaatinut ataatsimiitit pillugit siunnersuutip, saniatigut inatsisip imarisamigut, teknikkikkut oqaatsitigullu annikitsumik allanguutissaatut siunnersuutit kisimik saqqumiunneqartut. Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfik tamanna tunngavigalugu naliliivoq tjenestemandit Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussani atorfeqartitaasut suliunnaarallartinneqartut akissarsiaannit pingajorarterummik ataatsimik ikilisaanissamut inatsisikkut tunngavigisap peerneqarnissaai-natsisiliortut siunertarisimanngikkaat, taamaattumillu aqutsinermi allaffissornikkut periaaseq suli atorneqartoq.

### **Periaatsip tamatigut malinnejartarneranik apeqqut**

Periaatsip tamatigut malinnejartarneranik apeqqut eqqarsaatigalugu oqaatigineqarpoq suliun-naarallartitsinissamik aalajangiinerit ikttuuraannaat tunngavigalugit periaaseq aalajangersar-neqarsimasoq, kiisalu suliassaqarfiit ataasiakkat tassaasut suliunnaarallartitsinissaq akissarsia-nillu ikilisaanissaq pillugit inaarautaasumik aalajangiisartut, taamattorli Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfimmit tamatigut inassuteqaatigineqartarluni - naligiimmik pin-ninnissaq aamma eqqarsaatigalugu - akissarsianik ikilisaasoqassasoq.

### **Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussat siunissaq eqqarsaatigalugu pilersaarutaat**

Inatsisikkut tunngaviusup Inatsisartut Ombudsmandiata saaffiginnissuttaa tunngavigalugu aaqqinnejarnissa Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfip tjenestemandit pillugit inatsimmi § 47 tunngavigalugu siunertaraa, taamaattumillu KANUKOKA tjenestemandillu kattuffii susassaqartut saaffigilersaarlugit - Danmarkimi pisarerup pissuseqataanik - tjenestemandit Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussani kommuniniluunniit atorfeqartitaasut suliunnaarsinnejarneranni akissarsianik ikilisaasinnaanermut periarfissaq pillugu erseq-qissunik isumaqatigiissutit suliarineqarnissaat siunertaralugu.

## Sulisoqatigiikuutaani allani suliunnaarallartitsisarneq

Sulisoqatigiikuutaani allani suliunnaarallartitsinernut atatillugu oqaatigineqarpoq akissarsiat ikilisinneqarneq ajortut.

[...]" (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

### ***Tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:***

#### **"Inatsiseqartitsinikkut ullumikkut atuuttut**

*Naalakkersuisoqarfiup akissutaa tunngavigalugu manna tunngaviutippa, tassalu tjenestemandit suliunnaarallartinnejartut aalajangersimasumik akissarsiamik pingajorarterutaat marluk suliunnaarallartinneqarnermik nalaani tigusaraat.*

*Manna aamma tunngaviutippa, tassalu sulisoqatigiikuutaat allat qinnuteqaataanngitsumik suliunnaarallartinneqarnerminni akissarsiatik nalinginnaasut tigummiinnartaraat.*

*Aammattaaq manna tunngaviutippa, tassalu tjenestemandit eqqarsaatigalugit inatsiseqartitsinikkut atuuttut aqutsinermi allaffissornikkut periaatsimik tunngaveqartutut Naalakkersuisoqarfiup isigigai, periaatsillu taassuma inatsiseqartitsinikkut siusinnerusukkut atuuttoq ingerlateqqikkaa, taannalu tunngavigalugu akissarsianik ikilisaasarnermik inatsit malillugu pisussaasoq.*

#### **Inatsiseqartitsinikkut tunngaviusumik uanga misissuinera**

*Inatsisini malittarisassat atuuttut siusinnerusukkullu atuussimasut Naalakkersuisoqarfiup akissutaa tunngavigalugu misissorpakka, taamatuttaarlu tjenestemandit suliunnaarallartinneqarnerannut atatillugu taakku akissarsiaannik ikilisaanissamut periarfissaq pillugu malittarisassat aqutsinermi allaffissornikkut aalajangersarneqarsimasut misissorlugit.*

*Kalaallit Nunaanni naalagaaffimmi tjenestemandit (atorfillit) pillugit inatsit nr. 168, 27. maj 1964-imeersoq 1. juli 1964-imi atuutilerpoq.*

*Inatsimmi tassani § 11, imm. 2-mi oqaaseqatigiit siullit tjenestemandit suliunnaarallartinneqartut akissarsiatigut inissisimanerat pillugu malittarisassamik imaattumik imaqpaoq:*

*"Soraarsitaagallarnermi akissaatit tapisiaallu tamanut atortut immikkullu tapisiaat, atorfefartussuseq naaperitorlugu tapisiaat Grønlandstillægilu ilanggullutik, 2/3-ii kisimik akissaatigineqassapput, kisianni atorfimmi taasaannarmik akissarsiaatinnejartut akissarsiaasartullu akorninnakkut pisartut ilanggunneqarnatik."*

*Kalaallit Nunaanni naalagaaffimmi tjenestemandit (atorfillit) pillugit inatsisikkut nr. 263-ikkut, 9. juni 1971-imeersukkut - inatsimmi tassani § 54, imm. 2 tunngavigalugu 1. juli 1969-imit atuutilersukkut - tjenestemandinik suliunnaarallartitsisarneq pillugu malittarisassat nutaat § 19-ikkut aalajangersarneqarput:*

*"Tjenestemandi pissutsit atorfip ingerlanneqarnerani tatigineqarnissamut assortuuttuusut pillugit tunngavissaqartumik pasineqarpat, imaluunniit tjenestemandip atorfimmimi inger-*

*laannarnissaa eqqarsarnartoqarpat, tjenestemandi suliunnaarallartinnejarsinnaavoq sulia-mulluunniit allamut nuutsikkallarnejarsinnaalluni.*

*Imm. 2. Pissutsit imm. 1-im iatuuttut pinerluttulerinermik inatsit tunngavigalugu misissuiffigineqanngitsut attuuppata naalasseriitsuliorneq pissutigalugu misissuisarneq pillugu §§-ni 20-mit 24-mut malittarisassat atorneqassapput.*

*Imm. 3. Kalaallit Nunaannut Ministeri suliunnaarsitsigallarnerup aallartinnejgarnera unitsinneqarneralu pillugit malittarissanik erseqqinnerusunik aalajangersaassaaq." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)*

*Inatsisisstatut siunnersuummi aalajangersagaq taanna pillugu oqaaseqaatininit<sup>9</sup> erserpoq aalajangersagaq taanna tjenestemandit pillugit inatsimmi 1969-imeersumi aalajangersakkap assigigaa, aaqqissuussinikkut allannguutit Kalaallit Nunaanni pinerluttulerineq pillugu inatsimmut innersuussinermik pissuteqartut eqqaassanngikkaanni.*

*Danmarkimi tjenestemandit pillugit inatsisisstatut siunnersuummi § 19 pillugu oqaaseqaatininit ilaatigut makku erserput<sup>10</sup>:*

*"Tamatumunnga peqatigitillugu siunnersuutigineqarpoq suliunnaarallartitsinerup aallartinnejgarnera unitsinneqarneralu pillugit malittarisassat naalagaaffiup akissarsiaqartitsivia so-raarnerussutisiaqartitsivialu pillugit ministerimit aalajangersarneqassasut, inatsisisstatut missingiummi § 19, imm. 3 aalajangersagaq tunngavigalugu. Suliunnaarallartinnejgarnermut atatillugu akissarsiatigut inissisimaneq pillugu aalajangersakkat isumaqatigiissutikkut siunissami aalajangersarneqartarnissaat tunngaviuvoq." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)*

*Kalaallit Nunaanni inatsimmi 1971-imeersumi § 41-kkut aalajangersarneqarpoq akissarsiat atorfeqarnermilu atugassariitaasut allat isumaqatigiissutikkut aalajangersarneqassasut.*

*Inatsit 1964-imeersoq inatsimmi taaneqartumi kingullermi § 55-ikkut atorunnaarsineqarpoq, taamaattorli inatsimmi 1971-imeersumi § 56, imm. 1 ikaarsaariarnermi aalajangersakkanik imaattunik imaqarluni:*

*"Pissutsit inatsit manna imaluunniit Kalaallit Nunaanni tjenestemandit il.il. soraarnesussutisiaat pillugit inatsit tunngavigalugit inatsimmi malittarisassat, aqutsinermi allaffissornikkut malerauaqqusat isumaqatigiissulluunniit tunngavigalugit aalajangersarneqartussat eqqaraatigalugit tjenestemandit pillugit inatsit 1964-meersoq taannalu tunngavigalugu aalajangersarneqarsimasut atuutiinnassapput, malittarisassanit qulaani taaneqartutut aalajangersarneqartunit taarserneqarnissamik tungaanut." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)*

*Inatsisisstatut siunnersuummi § 56 pillugu oqaaseqaatininit erserpoq aalajangersakkap taassuma Danmarkimi tjenestemandit pillugit inatsimmi 1969-imeersumi § 60 assigigaa<sup>11</sup>.*

9) Folketingstidende 1970-71, Tillæg A, sp. 3038.

10) Folketingstidende 1968-69, Tillæg A, sp. 3892.

11) Folketingstidende 1970-71, Tillæg A, sp. 3042.

##### *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

*Tjenestemandit pillugit inatsimmi (Danmarkimi) 1969-imeersumi § 60 (inatsisissatut siunnersuummi § 50) pillugu oqaaseqaatinit ilaatigut makku erserput<sup>12</sup>:*

*"Taamaattumik akissarsiat soraarnerussutisiallu pillugit inatsisip aamma tjenestemanditut atorfítt amerlassusiligaanerat akissaateqarfinnullu inissitsitigaanerannik inatsisip atorunnaarsinnejarnissaannik siunnersuutip saqqummiunneqarneranut peqatigitillugu ikaarsaariarnermi aaqqissuussinermut tunngavimmik aalajangersakkat manna tikillugu atuuttut aalajangersakkanit nutaanit inatsisissatut missingiummi oqaatigineqartutut taarserneqarnissamik tunngaanut atuutiinnarnissaannik qulakteerisunik pilersitsinissaq pisariaqarpoq. Pifissaq ikaarsaariarfíusoq qanoq sivisutigissaneroq qularnaatsumik oqaatigereerneqarsinnaangilaq, tassami malittarisassat amerlasuut pineqarmata. Isumaqatigiissutinut tunngasut eqqarsaatigalugit pisut ingerlanerat tjenestemandit kattuffíssuisa isumaqatigiinniarnerni tunngavissanik qanoq tulleriinnilersugaasunik qanorlu sukkatigusumik saqqummiusuinerat peqatigalugu aalajangerneqassaaq, tassami aqutsisoqarfík tunngavissiat saqqumiunneqarpata isumaqatigiissuteqarnissaq siunertalaralugu isumaqatigiinniuteqalernissaminiut pisussaaffeqarmat." (Atorfíeqarfímmi nutsigaavoq)*

*Kalaallit Nunaanni tjenestemandit pillugit inatsimmi 1971-imeersumi § 57-ikkut, inatsisissatut siunnersuummi aalajangersagaq taanna pillugu oqaaseqaatini<sup>13</sup> Danmarkimi tjenestemandit pillugit inatsimmi 1969-imeersumi § 60, imm. 7-ip assigisaatut oqaatigineqartukkut malittarisassaaq imaattoq ilanngunneqarpoq:*

*"Aalajangersakkat sorliit § 56 tunngavigalugu atuutiinnassanersut pifissallu suut aallarnerfigalugit peerneqassanersut atorunnaassanersulluunniit Kalaallit Nunaannut Ministerip nalunaarutigissavaa." (Atorfíeqarfímmi nutsigaavoq)*

*Danmarkimi tjenestemandit pillugit inatsimmi pineqartumi § 60, imm. 7 (inatsisissatut siunnersuummi § 50, imm. 4) pillugit oqaaseqaatinit makku erserput<sup>14</sup>:*

*"Ikaarsaariarnermi malittarisassat ataatsimoortillugit saqqummiunneqarnissaat qulakteeriarlugi siunnersuutigineqarpoq naalagaaffiup akissarsiaqartitsivia soraarnerussutisiaqartitsivialu pillugit ministeri aalajangersakkat manna tikillugu atuuttut sorliit atuutiinnarallarnissaat pifissallu suut aallarnerfigalugit peerneqarnissaat atorunnaassinnejarnissaalluunniit pillugit nalunaarummik aalajangersaanissaminut piginnaatinneqassasoq." (Atorfíeqarfímmi nutsigaavoq)*

*Kalaallit Nunaannut Ministeri naalagaaffiup Kalaallit Nunaanni tjenestemandii pillugit inatsimmi siusinnerusukkut atuuttumi aalajangersakkanik atuutiinnartussanik Kalaallit Nunaanni tjenestemandit pillugit inatsit 1971-imeersoq tunngavigalugu nalunaarutinik arlalinnik aalajangersaavoq. Pineqartut kingullit tassaapput nalunaarut nr. 368, 2. juli 1976-imeersoq aamma nalunaarut nr. 51, 11. februar 1981-imeersoq.*

*Nalunaarutinit aalajangersarneqartunit taakkunannga erserpoq tjenestemandit pillugit inatsimmi 1964-imeersumi § 11, imm. 2 atuutiinnartoq.*

*Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussat atulersinneqarnerisa kingor-natigut Namminersornerullutik Oqartussat namminneq tjenestemandiminnik atorfinit-*

12) Folketingstidende 1968-69, Tillæg A, sp. 3924.

13) Folketingstidende 1970-71, Tillæg A, sp. 3042.

14) Folketingstidende 1968-69, Tillæg A, sp. 3924.

sitsinissaminnut periarfissaqalerput<sup>15</sup>. Inatsisartut taanna aallaavigalugu tjenestemandinut Namminersornerullutik Oqartussanut atallutik atorfegartunut akissaatinut, atorfinitinnermut aamma pensionernermut il.il. [tunngasut] pillugit Inatsisartut inatsisaat nr. 9, 25. oktober 1979-imeersoq<sup>16</sup> akueraat.

Inatsisartut inatsisaanni tassani § 2 imaattunik imaqrpoq:

"§ 2. Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussat tjenestemandii atorfinitinnermut atugassaqartillugit, naalagaaffiup tjenestemandit pillugit malittarissassat sukkulnuit atortuusut assinginik, tassunga ilaatillugit akissaatitigut, atorfinitinnermi pensioner-nermilu atugassarissat.

Imm. 2. Namminersornerullutik Oqartussat isumagisarissavaat oqartussaassutsit, Kalaallit Nunaanni naalagaaffiup tjenestemandii pillugit inatsisit malillugit ministerimut tunngassute-qartumut tunngatinneqartut."

Inatsisartut inatsisaat nr. 5, 14. maj 1990-imeersoq 1. april 1991-imi atortuulerpoq.

Inatsisartut inatsisaat 1990-imeersoq tjenestemandinik suliunnaarallartitsisarneq pillugu malittarisassanik imaattunik imaqrpoq:

"§ 20. Tjenestemandi atorfiminit peersitaagallarsinnaavoq allanilluunniit suliassinneqarallarsinnaalluni pissutilimmik pasilligaaguni atorfip isumagineranut atatillugu tatigine-qarunnaarutigisaminik imaluunniit tamanna pissutigalugu maannamut suliaminik ingerlat-siinnarnissaa nalorninarsippat.

Imm. 2. Pissutsit imm. 1 naapertorlugu akuleruffiginnissutaasut pinerluttuliornermillu inatsisit naapertorlugit suliassanngortitsissutaanngitsut atorfimmi naalasseriuitsuliorneqarneratut misissuinermit §§ 21-27-mi maleruagassat naapertorlugit suliarineqartassapput.

Imm. 3. Atorfimmit peersitaagallarnerup atuutilernissaanik atorunnaarnissaanillu male-ruaqusat erseqqinnerusut Naalakkersuisut aalajangersassavaat."

Inatsisartut inatsisaanni tassani § 49, imm. 1-ikkut aalajangersarneqarpoq akissarsiat atorfegarnermilu atugassarititaasut isumaqatigiissutikut aalajangersarneqassasut.

Inatsisartut inatsisaat taanna atortuulersitsineq ikaarsaariarnerlu pillugit malittarisassanik imaattunik imaqrpoq:

"§ 62. Inatsit atulissaq 1. april 1991-imi, taamaattorli § 53-p qaqugu atulernissaanut Naalakkersuisut aalajangiissapput.

§ 63. Inatsisartut inatsisaata atulernera peqatigalugu tjenestemandinut Namminersornerullutik Oqartussani atorfegartunut akissaatitigut soraarnerussutisiatigullu pissutsit il.il. pillugit Inatsisartut inatsisaat nr. 9 oktoberip 25-anni 1979-imeersoq kiisalu [...].

[...]

§ 65. Inatsisartut inatsisaata matuma atuutilernerata kingorna erseqqinnerusunik malerua-gassiorfiusussani imaluunniit isumaqatigiissuteqarfiusussani siornatigut inatsisitigut peq-

15) Namminersornerullutik Oqartussat pillugit Ataatsimiitialiarsuup isumaliutissiuttaa, bind 1, qupp. 93.

16) Inatsisartut inatsisaat taanna piffissaq Inatsisartut inatsisaata atortuulerfissa Naalakkersuisut aalajangersasagaat § 7, imm. 1-imi aalajangersakkamik imaqrpoq. Inatsisartut inatsisaata atortuulernera pillugu naunu-naarummik aalajangersaasoqarsimanngilaq. Isumaqarpungali tamanna immini inatsisinut nutaajunerusunut atatillugu inatsiseqartitsinkut atuutunik aalajangersaermet sunniuteqartinneqarsinnaanngitoq, tassami uanga paasinninera unaammat Inatsisartut inatsisaata tulliuttup 1990-imeersup malittarisassat Inatsisartut inatsisaata 1979-imeersup imarisani malillugit ingerlateqqitai aalajangiusimanngikkai.

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

*quussutaasut naapertorlugit aalajangersakkat nutaanik taarserneqarnissamik tungaannut atuukkallassapput."*

*Inatsisartut inatsisaat nr. 21, 18. december 2003-meersoq massakkut atuuttoq 1. januar 2004-mi atuutilerpoq.*

*Inatsisartut inatsisaat massakkut atuuttoq taanna suliunnaarallartitsisarneq isumaqatigiinniuteqartussaatitaanerlu eqqarsaatigalugit malittarisassanik Inatsisartut inatsisaatigut 1990-imeersukkut aalajangersarneqarsimasunik imaqarpoq.*

*Inatsimmi atuuttumi atorunnaarsitsineq ikaarsaariarnerlu pillugit aalajangersakkat imaattut ilangunneqarsimapput:*

*"§ 60. Inatsisartut inatsisaat manna ulloq 1. januar 2004 atuutilerpoq.*

*§ 61. Inatsisartut inatsisaata matuma atuutilerneranut peqatigitillugu Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussani kommuninilu tjenestemandit pillugit inatsisartut inatsisaat nr. 5, 14. maj 1990-imeersoq atorunnaarsimmeqarpoq.*

*[...]*

*§ 63. Suliassaqarfinni Inatsisartut inatsisaat manna malillugu malittarisassanik erseqqinnerusunik aalajangersaaviusussani isumaqatigiissuteqarfiusussaniluuniit malittarisassat siusinnerusukkut inatsisit tunngavigalugit aalajangersarneqarsimasut aalajangersakkanit nutaanit taarserneqarnissamik tungaanut atuutissapput."*

#### *Inatsiseqartitsinikkut tunngavigisamik uanga naliliinera*

*Naalagaaffiup Kalaallit Nunaanni tjenestemandii pillugit inatsit nr. 263, 9. juni 1971-imeersoq piareersarlugu sulianit erseroq naalagaaffiup Kalaallit Nunaanni tjenestemandiinut malittarisassatigut tunngavigisap malittarisassanut naalagaaffiup Danmarkimi tjenestemandiinut inatsisip 1969-imi allannguutaatigut atulersinneqartunut naapertuuttungortinneqarnissa siunertaasimasoq.*

*Tamatuma manna nassataraa, tassalu tjenestemandit suliunnaarallartinnejqarsimasut akissarsiatiqut inissisimanerat ministerip pineqartup aamma tjenestemandit kattuffisa pineqartut isumaqatigiissutaasigut aalajangersarneqartassasut.*

*Ikaarsaariarnermi aaqqissuussinerup inatsimmi 1971-imeersumi § 56-ikkut atulersinneqartup inatsimmi 1964-imeersumi malittarisassat siusinnerusukkut atuuttut isumaqatigiissutinit taarserneqartussat isumaqatigiissutit pisariaqartut isumaqatigiissutineqarnissaasa tungaanut atuutiinnarnissaat qulakkeerpaa.*

*Aalajangersakkat pisoqaanerit sorliit atuutiinnarnissaat pillugu nalunaarutinik inatsimmi 1971-imeersumi § 57-imi aalajangersaanissamik malittarisassaq tassaanngilaq malittarisassat sorliit atuutiinnarnissaasa aalajangernissaannut Kalaallit Nunaannut Ministerimut piginnaatitsisoq. Apeqqut taanna inatsimmi § 56-ikkut qulaajarneqarpoq.*

*Taamaalilluni nalunaarutinik § 57 tunngavigalugu aalajangersaaneq, taaneqartut kingulliit tassapput nalunaarutit 1976-imeersoq aamma 1981-imeersoq, tassaanngilaq inatsisikkut tunngaveqartumik allanngortitsinermut takussutissaq, taamaallaalli inatsimmi malittarisassat pisoqaanerit sorliit suli atuuttuunerannik innuttaasunut ili-simatitsinissamik siunertaqarluni.*

*Inatsimmi malittarisassat pisoqaanerusut isumaqatigiissutinit qaqgu taarserneqarnissaat Danmarkimi tjenestemandit pillugit inatsimmi 1969-imeersumi § 60, imm. 2, 3 aamma 5 (inatsisissatut siunnersuumi § 50) piareersarlugit suliad allaaserineqarnerannik issuarneqartunik tunngaveqarsimavoq.*

*Tamatuma kingornatigut malittarisassat pisoqaanerusut isumaqatigiinniutigineqarnissaasa piumasaqaatigineqarnissaat kattuffit aallaavittu aalajangigassarisimavaat.*

*Tamatumunnga atatillugu oqaatigaara suliunnaarallartitsisarneq pillugu inatsimmi malittarisassat 1969-ip siornaneersut taartissaannik isumaqatigiissut Danmarkimi 1988-imi isumaqatigiissutigineqarmat.*

*Namminersornerullutik Oqartussani tjenestemandit pillugit malittarisassat Inatsisartut inatsisaatigut nr. 9-kkut, 25. oktober 1979-imeersukkut aalajangersarneqarput.*

*Naalakkersuisoqarfik isumaqatigaara ogarmat Inatsisartut inatsisaanni § 2-kkut malittarisassanut naalagaaffiup tjenestemandiinut sukkulluunniit atuuttunut innersuussineq inatsiseqartitsinikkut atuuttunik naalagaaffiup tjenestemandiinut atuuttunik (inatsimmit 1964-imeersunik) Naalakkersuisut ingerlatitseqqinnissaannut inatsisikkut tunngavissaliisuusoq.*

*Tamatumanili piumasaqaataasimavoq Naalakkersuisut namminneq tjenestemandit kattuffiinik isumaqatigiissuteqarnikkut inatsiseqartitsinikkut tunngavissaliiniarnissaminnut pissutissaqarsimassanngitsut, tak. Inatsisartut inatsisaanni § 4 - Inatsisartut inatsisaanni § 2-mut ataneqarluni - Namminersornerullutik Oqartussat naalagaaffiup isumaqatigiinniartussaatitaanerata pissuseqataanik isumaqatigiinniarnissamut immikkut pisussaaffeqarnerannik aalajangersaasoq.*

*Oqaatigaara Naalakkersuisoqarfik isumaqatiginngikkiga ogarmat Kalaallit Nunaannut Ministereqarfíup nalunaarutaa nr. 51, 11. februar 1981-imeersoq inatsisitigut tunngavigisap taassuma ilagigaa, tassami nalunaarut taanna siusinnerusukkullu nalunaarutit inatsimmi 1971-imeersumi § 57 tunngavigalugu aalajangersarneqarsimasut inatsiseqartitsinikkut malittarisassanik immikoortunik imaqqanngimmata.*

*Inatsisartut inatsisaata 1990-imeersup Inatsisartut inatsisaat 1979-imeersoq inatsisini siusinnerusuneersuni malittarisassat pillugit ikaarsaariarnermi aalajangersagar-taqanngitsoq atorunnaarsimmagu Naalakkersuisoqarfíup paasinninera una ilaler-sinnaavara, tassalu Naalakkersuisut periaasiat 1. april 1991-imeersoq inatsisikkut tunngavissaqarsimanngitsoq. Matumani Inatsisartut inatsisaanni 1990-imeersumi ikaarsaariarneq pillugu aalajangersagaq pillugu kingusinnerusukkut oqaaseqaatikka innersuussutigaakka.*

*Inatsisikkut tunngavissaq taamaattoq Inatsisartut inatsisaatigut nr. 21-kkut, 18. december 2003-meersukkut maanna atuuttukkut aamma pilersinneqanngilaq.*

*Tjenestemandit suliunnaarallartinnejqarsimasut akissarsiaannik ikilisaasarnermut inatsisikkut tunngavigisap peerneqarnissaata inatsisiliortunit siunertarineqqarsimannginneranik Naalakkersuisoqarfíup naliliinera pillugu oqaatigaara:*

*Isumaqarpunga inatsisip oqaasertaani imaluunniit Folkettingip inatsisai aamma Inatsisartut inatsisai piareersarlugit suliami matuma ilimatsaannissaanut tunngavissa-*

qanngitoq, tassalu inatsisip 1964-imeersup kingornatigut inatsiseqartitsinikkut atuut-tut siunissami atuunnissaasa aalajangersarnissaat inatsisiliortut siunertarisimagaat. Naalakkersuisoqarfip akissummini innersuussutigaa Inatsisartut inatsisissaattut 1990-imeersutut siunnersuut pillugu oqaaseqaatinit nalinginnaasunit ersetkoq "im-mikkut siunnersuutit, [...] , saniatigut inatsisit imarisamikkut, teknikkikkut oqaatsiti-gullu annikitsumik allannguutissatut siunnersuutit kisimik saqqumiunneqartut."

Inatsisissatut siunnersuut pillugu oqaaseqaatit issuarneqartut tjenestemandit suliun-naarallartinneqartut akissarsiaasa ikilisinnissaannut inatsisikkut manna tikillugu tunngaviusimasup atortiinnarneqarnissaatut paasineqarnissaannik oqarneq isumaqa-tiginngilara.

Tamatumani manna pingaartillugu isiginiarpara, tassalu inatsisikkut manna tikillugu tunngaviusoq inatsimmi malittarisassaniittooq, Inatsisartullu inatsisaanni 1990-imeer-sumi § 63-ip Inatsisartut inatsisaat 1979-imeersoq atorunnaarsikkaa, § 65-imilu "malittarisassat siusinnerusukkut inatsisit **tunngavigalugit** [uanga erseqqissaanera] aala-jangersarneqarsimasut" kisiisa atuutiinnartikkai.

Tamanna Inatsisartut inatsisaanni (inatsisinilu siusinnerusuneersuni) suliunnaaral-lartitsinermut atatillugu akissarsianik pingajorarterummik ataatsimik ikilisaasarner-mik inatsimmi malittarisassap isumaqatigiissutinit taarserneqarnissaanik aalajanger-saasimanermut pitsasumik naapertuunneqarpoq.

Taamaalilluni Inatsisartut inatsisaanni 1990-imeersumi ikaarsaariarnermik aaqqis-suussinermi nalunaarutit aalajangersarneqareersimasut isumaqatigiissutillu isu-maqatigiissutigineqareersimasut Inatsisartut inatsisaata atortuulersinneqarneratigut atorunnaannginnissaat sillimmaanneqarpoq.

Tassani aamma ilaavoq tjenestemandit atorfinitssinneqartarnerat pillugu malittarisas-sat Tunngaviusumik Inatsimmi § 27, imm. 1-ikkut aalajangersarneqarnerat.

Tamatuma manna nassataraa, tassalu akissarsianik ikilisaaneq akissarsianik tjeneste-mandit pillugit inatsit tunngavigalugu isumaqatigiissutigineqarsimasunik saneqqutsi-nertut iluseqartoq taamaallaat pisinnaasoq isumaqatigiissut nutaaq tunngavigalugu imaluunniit inatsimmi malittarisassamik tunngaveqarluni.

Akissarsiat suliunnaarallartitsinermi ikilisarneqarnissaannut inatsisikkut tunngavis-saqannginnaera isiginiarlugu, tamanna pillugu malittarisassat isumaqatigiissutit ilu-silerlugit aalajangersarneqartarnissaat 1971-imili piumasaqaataalersimanera isigi-niarlugu Naalakkersuisoqarfip apeqput taanna pillugu isumaqatigiinniartoqarnis-saanik suliniuteqarnialernera pillugu oqaaseqaatissaqanngilanga.

Aamma oqaatigaara § 20, imm. 3 Naalakkersuisoqarfip innersuussutigisimasa tje-nestemandit akissarsiaannik ikilisaaneq pillugu malittarisassanik aalajangersaanis-samut Naalakkersuisut inatsisikkut tunngavissalinngikkai. Aalajangersagaq taanna oqaasertalersugaanini malillugu suliunnaarallartitsinerup aallartinneqarnera unit-sinneqarneralu pillugit malittarisassanik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaaneran-nut taamaallaat inatsisikkut tunngavissaliivoq.

Naalakkersuisoqarfik qinnuigaara Namminersornerullutik Oqartussani tjenesteman-dit suliunnaarallartinneqarsimasut inatsimmik isumaqatigiissummilluunniit tunnga-

vissaqarani akissarsiaminnik ikilisaanneqartarsimanerat qanoq iliuuseqarnissamut pissutissaqalersitsineroq uannut nalunaarutigeqqullugu.

Suliami annertunerusumik iliuuseqaqqissangilanga."

### **5.1.3 Suliaq soraarsitsinermut tunngasup amigartumik suliarineqarnera**

*Innuttaasup Namminersornerullutik Oqartussat qitiusumik allaffeqarfissuanni isumaqatigiissut tunngavigalugu atorfimminit soraarsitaasimasup Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup suliamik suliarinninnera naammagittaalliuutigaa.*

*Aalajangiineq suliamillu suliarinninnermi immikkoortutut arlallit Ombudsmandip isornartorsiorpai, suliarlu suliareqqineqassasoq inassuteqaatigalugu, tassami kukkussutigineqarsimasut imaammata aalajangiinerup atuussinnaassusegarnera nalornissutigineqarluni.*

*Immikkoortut isorineqartut tassaapput Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup oqartussaasumut innuttaasup atorfefarfigisaanut oqarsimasoq suliaq nukingiunneqarsinnaasoq, naak aalajangiinerut tunngaviusut nalorninartoqaraluartut, pisut marluk soraarsitsinermi tunngaviusunut ilaasut suliamut atatillugu unioq-qutitsinertut isigineqarsinnaanngitsut, aalajangiineq pisunut naapertuutinngitsutut isikkoqartoq aamma suliammi illua'tungiusup isumaanik tusarniaanansamut annertusisamik pisussaaffeqarneq Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup eq-qortissimanngikkaa.*

*Ombudsmandi taakkua saniatigut isumaqarpoq innuttaasup suliammi illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissummini oqaaseqaatigisimasaanik Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup avoqqaarliutiginnissimanera pissutissaqaranilu isorisarialerujussusoq, tassami suliammi illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissuteqarneq suliamik ingerlatsinermut ilaatinngagu pisarmat (j.nr. 2008-323-0012, siusinnerusukkut 11.01.21.01/130-07).*

A Atorfefarfiup allaffianut ornigulluni 9. november 2007-imi saaffiginnippoq, tassanilu pisortaqarfimmi D-mi isumaqatigiissut tunngavigalugu atorfimminit Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmit allakkatigut 31. oktober 2007-imeersutigut soraarsinnejqarsimanini naammagittaalliuutigalugu. Suliammi illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissummik Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup paasinninnera malillugu kingusinaartumik tunniunnejqarsimasumik isiginninniannginnissamik Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup toqqaasimanera A-p tamatumunnga atatillugu iluarinngilaa. Soraarsitsinermut tunuliaqutaasut pingaartumik tassaapput su-

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat liffeqarfiup D-p suliamik suliariinninnerani ilaatinneqartup pisortaa aamma D-p sulisui pillugit nikassaasumik oqaaseqaatit assigiinngitsut.*

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup A atorfimmi D-mi inissisimagallartumi 1. august 2007-imit atuutilersumik allakkatigut 11. juli 2007-imeersutigut "atorfinititsisermik isumaqatigiissut"-mik taaneqartukkut atorfinititsippaa. Allakkanit taakkanngana ilaatigut makku erserput:

"(...)

#### § 2. Isumaqatigiissummut tunngaviusoq

Atorfeqartitaanermut Kalaallit Nunaanni Naalakkersuisut aamma Danmarkimi Ingeniørforeningip, Arkitektforbundip, Ilanniarnertuunngorniarfinni ilinniartitsisut peqatigiiffia, DM-ip (Dansk Magisterforeningip) aamma Dansk Psykolog Foreningip ingeniørinut, arkitektinut, Kalaallit Nunaanni Ilanniarnertuunngorniarfinni magisterinut, magisterinut aamma Kalaallit Nunaanni tarnip pissusiinik ilisimasalinnut isumaqatigiissutaat ilassutitalik tassungalu atasunik isumaqatigiissutitalik 8. juni 2007-imeersoq atuuppoq.

(...)

#### § 8 Soraarneq/soraarsitsineq

Funktionærerit pillugit inatsimmi soraarsitsinermi/soraarnermi piffissaliussat, soraarnerup kingornatigut aningaasarsiat aamma soraarnermi ajunngitsorsiassat pillugit malittarisassat atorneqarput.

(...)

#### § 10 Atugassarititaasut allat

(...)

Akissarsiaqartitaanermi atorfeqartitaanermilu atugassarititaasut atuuttut allat isumaqatigiissummit erserput, tak. § 2.

#### § 11 Nipangiussisussaatitaaneq

Sulisoq sunik tamanik suliaminik ingerlatsinerminut atatillugu paasisaminik nipangiussisussaatitaavoq, pissutsit suliap qanoq ittuunera apeqqutaatillugu inunnut allanut tusarliunneqartussat pineqanngippata. Nipangiussisussaatitaaneq taanna atorfeqartitaanerup naanerata kingornatigut aamma atuuttuovoq." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

D-mi atorfeqartitaasoq B imaattumik 10. september 2007-imi allakkiorpoq "A pillugu illoqarfimmi (...) -mi suliaq sulisumut tunngasoq pillugu allakkiaq 10.9.2007"-mik taaneqartumik:

"A ...-tut 1. august 2007 aallarnerfigalugu D-mi atorfinitssinneqarpoq, ...-t pingaarnertut sulias-saqarfialugit.

Augustip qiteqqunnerani sivikitsumik ataatsimiinnermi A, D-mi allaffeqarfiup pisortaa C uangalu B D-mi ... isumaqtigippugut A-p ... siunissami isumagisarissagaa, uangalu ... suli isumagisarissagiga.

A-p atorfeqarnera pillugu 2007-imi aprilip naajartornerani oqaloqatigineqarnerani D-p aaqqisuussaaneranik oqaluttuunneqarpoq, matumani pingaartumik ...-p ilusilersugaanera ilangulgulu eqqarsaatigalugu. A oqaluttuunneqarpoq ...-t annertoorujussuarmik namminersorlutik sulilersussaasut, pisariaqaraangallu allaffeqarfiup pisortaa suleqatigineqartassasoq. A-p tamatuma saniatigut uanga qanimat suleqatigisussaavaanga, A-lu piffissap aallartinnerani "ilinniartitsinermik" aaqqissuussineremi ilaasussaavoq, uannillu ilinniartinneqassalluni.

...-p pisortartaava, D-mi 24. august 2007-imi ataatsimeeqatigineqarpoq. A-p nalunaarsuinerit nalunaaruteqartarnerillu pisariiillisarnejarnissaat ataatsimiinnermi illersorlugit tunngaviler-suivoq, ...-millu D-mut nalunaaruteqartarnerit pingaaruteqassusiat suulluanngitsutut isigalugu, tamannalu pitsaanngilaq. Isumaa ajorunanngikkaluarpormi, pisumulli tassunga tulluartuunani, tassami A ... eqqarsaatigalugu ajornartorsiutinik naammattumik ilisimasaqanngimmat. Aammattaaq piffissaq A-p sualunnik ataatsimiinnermut attuumassuteqanngitsunik oqaluuserinninermut atorpaa, taamaattumillu akornusersuilluni.

...-mik nakkutilliilluni misissuineq 5. september 2007.

Nakkutilliilluni misissuineremi ataani atsiortunga nakkutilliisutut pisortaaffigisanni A oqallin-nermi kusananngitsumik oqaaseqaqattaarpoq, oqallinnerlu aqunniarsaralugu. Taamaattumik oqaloqatigiinneq ataani atsiortunga pingaernerpaatut isigisannit allamut sangutinneqarpoq, tassami piffissaq nakkutilliilluni misissuinermut atugassaq sivikimmat.

A utaqqimaarnerusutut inissisimasimasariaqaraluarpoq, nakkutilliillunilu misissuineremi alaatsinaatsutut inissisimanerusimasariaqaraluarluni.

Kantinami ullup qeqqasiornermi A nerrivimmi sanilitsinni issiasunit tusaaneqarsinnaasumik oqarpoq: "Taanna X sorpajuuvooq"

Nerrivimmi sanilitsinni issiavoq niviarsiaq ..., M-imi atorfeqartitaasoq.

X tassaavoq M-imik piginnittup pisortaa.

Angallammik angerlamut ingerlaarnitsinni D sulisuilu A-p pitsaanngitsumik oqaluuserai, kii-salu qaniginerpaasatut pisortarisani nikassaarpalaartumik oqaluuseralugu. Tamanna pivoq suleqatigisartagarpuk kiisalu inuit allat angallammiiittut sisamat tusaasut. A-p naammaginninngin-

nini tamatumunnga peqatigitillugu oqaatigaa D-mi Kalaallit Nunaanni allaqanngitsoornavianngitsoq pitsaanerusunik.

A qinnuigaara oqaloqatigiinneq unitseqquullugu, oqarlungalu oqaloqatigiinneq aqagu allaffim-mi nangeqqissinnaagipput.

Aqaguani sisamanngornermi 6. september 2007-imi A naalaarumminut MP3-mut tusartaaser-luni ulloq tamaat issiavoq, attaveqarfingiaralugu ajornakusoorluni.

Aamma taamatut pisoqarpoq nalunaarsuiffimmi sulisup ...-p A aperiniarlugu saangeraluarma-gu.

Najuunnerput soorlu sianiginngitsuusaaraa. Aatsaat ... saaminut pimmat aalateriffigilermanilu qisuararloq.

Tallimannngornermi 31. augustimi ...-mi ajortoortarnerit pillugit kisitsisitigut takussutissiat pil-lugit annertunngitsumik allakkioqqulluta ...-mit suliassinneqarpugut.

Ataasinngornermi 3. septemberimi A suliassiissut taassumalu annertussusia pillugit naatsumik ilisimatippara, oqarfugalugulu allakkiaq pillugu apeqqutissaqaruni aperiinnartaqqullugu. A oqarpoq C-mit taamatut suliassinneqareersimalluni. A oqaluttuuppara allakkiaq taanna ...-p kingusinnerpaamik ataasinngorpat 10. september ullaakkut tigoreersimassagaa imaluunniit ajornanngippat tallimannngornermi 7. septemberimi ualikkut.

Sisamanngornermi 6. septemberimi mail naatsoq A-mut nassiuppara, allakkiap sularinerani qanoq ingerlanersoq paasiniarlugu, A-mullu malugeqqullugu suli ataasiarlunga oqaatigalugu allakkiaq taanna ...-p ataasinngorpat atugassarigaa. A mailikkut akivoq: "Taamaappammi oqartariaqarpoq, ilaa. Illit taamaattuliuunnianngikkukku". A kiisami attaveqarfingaara, tusartaa-tini peersimagai. A nassuaateeqqippara ... tallimannngorpat kingusinnerpaamilluunniit ataasinngorpat takkunniartoq allakkiaq apeqqutigiartorlugu. A-p qatimaluffigaanga, kamappaluttu-millu nipeqarluni oqarpoq ingerlakkini.

Ataasinngornermi 10. septemberimi A-p mailikkut nassiussaa tiguara, tassanilu takusinnaavara ..., C aamma A attaveqarfingeqatigiilaartarsimasut.

A-p nassiuasaanit kingullermit erserpoq suliassaq eqqarsaatigalugu A imassaarulluinnarsima-soq, suliassallu suunera nassuaaqqugaa.

A eqqunngitsumik pineqarsimasutut misigisimasimasoq napparsimanerarlunilu angerlarsima-soq kingusinnerusukkut tusarpara.

A-p ...-mik nakkutiliinermi misissuineq pillugu allakkiaq allaffiup iluinnaani atugassaaq 5. sep-temberimi sularisamasani C-mut kiisalu B-mut 7. septemberimi nassiuessimavaa.

A allakkiami tessani ilaatigut imatut allappoq:

- X iluaqtissartaqarsinnaasoq uanga nammineq qularutiginnilara. ... utertikkumanagu anner-toorujussuarmik iliorumassapput, tamatumunngalu atatillugu kontomut aningaasarpassuar-nik ikisiumassallutik. X-ip qullersarisai attaveqarfigineqaannartariaqarput. X kisimiitillugu ataatsimeeqatiginnigaannarumavara.
- Angallat atorlugu angallassineq eqqarsaatigalugu isumannaallisaaneq isumaliutersuutigine-qartariaqarpoq. Kalaallit immikkut angalaarnermi isumannaallisaaneq ataatsimut soqutigi-vallaanngilaat. Angallatitta naalagaa qularutissaangnitsumik misilittagartuujuvoq, angallallu akuerisaalluni isumannaallisaanermilu atortulersugaalluni. Aquata qaaniilluni kataataagaanni tamanna kialuunniit maluginavianngilaat.
- Misissuineq inimi ataatsimiittarfimmi tamatta suliffigisinnaasatsinni isersimaffigisinnaasat-sinnilu aallartinneqartariaqarpoq, tamatuma kingornatigut najugaqarfik misissorneqassalluni killifillu pillugu ilisimatitsisoqarluni piiaaffik pillugu takussutissiaq atorlugu, upalungaarsi-manermullu pilersaarusiap allaaserineqarnera atorlugu, tamatumalu kingornatigut: ... Siunis-sami nakkutilliinermut atatillugu misissuineq uagut tunaartarisassavut malillugit ingerlanne-qartariaqarpoq, matumanisut kiinneriartuinnarluni alakkaatilaarnertuunngitsoq, kangerlum-mit silammukarnerput tamaat X-imit illaatigineqarfigisatsituunngitsoq.

Qulaani taaneqartut tunngavigalugit A-p ...-mut kisimiilluni nakkutilliartoruni qanoq pissusi-lersorumaarnissaa ernummatigaara. Isumaqpungu D-mi atorfeqartitaqarsinnaangnitsugut su-leqatigisartakkatsinnik tamanit tusaaneqarsinnaasumik eqqartuinerluttartumik imaluunniit pis-susilfersornermini arlaatigut D-mut ilumoorfiginnngitsumik pissusilfersortartumik." (Atorfe-qarfimmi nutsigaavoq)

A-p napparsimanini e-mailikkut 10. september 2007-imeersukkut nal. 08.35 ima-tut nalunaarutigaa:

"..., C

Qanoq allassanerlunga nalornivunga.

Qaammatip missaani maaniippunga susoqarnersoq sunnguamilluunniit ilisimatinneqarnanga, sukkut tamaana annikitsumininnguit eqqaassanngikkaanni.

Tamanna attassinaanngivippara, napparsimallunga nalunaarpunga angerlarlungalu. Suliffim-mut iseriartinniarussinga sianersinnaavusi. Sussaanngilluinartumik pineqartutut misigisima-vunga, suliassat tissinaannartumik taamatut agguanneqarsinnaanngillat.

Soorunalimi neriuuppunga piaartumik aallarteqqissinnaassallunga." (Atorfeqarfimmi nutsi-gaavoq)

D Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmut 11. september 2007-imi imatut allappoq:

"A-p, ..., soraarsinnejarnissaanik suliaq

A atorfinerlaaq pillugu siusinnerusukkut oqaloqatigiinnernut uiggiullugu sulisumik taassuminnga soraarsitseqqusilluta qinnutigisatsinnut tunuliaquatasutut paasissutissat matumuuna nassiunneqarput.

Soraarsitseqqusilluni qinnutigisaq suleqataasup B-p allakkiaanik ilanngullugu nassiunneqartumik kiisalu A-p nakkutilliilluni misissuineq pillugu nammineq isummernini tunngavigalugu allakkiaanik tunuliaquataqarpooq.

A-p atorfinitssinneqarneranut tunuliaquatasoq tassaavoq B-mut "ilinniartutut" aallartissasoq, ...-mi nammineerluni nakkutilliilluni kingusinnerusukkut misissuisalernissaa siunertalarugu.

B-p allakkiaani ilaatigut makku maluginiarneqarsinnaapput:

(...)<sup>17</sup>

A misissuineq pillugu nammineq allakkiamini imatut allappoq:

(...)<sup>18</sup>

Qulaani taaneqartut B-p ...-mik nutaanik suleqatiginninnissamini assut ajornartorsiuteqassalluni oqarneranut kiisalu pisortatigoortumik misissuineremi A-p allat tusaasut X eqqarsaatigalugu soqquaatsorujussuarmik nikassaarpaseqisumillu akuerineqarsinnaanngilluinnartumik pissusilerorsneranut ataneqartillugit pisortaqtigiiit naliliinerat unaavoq A-p pissusilersornera tunngaviusumik ima illorsorneqarsinnaanngitsigismallunilu akuerineqarsinnaanngissimaticisoq uagut taamatut nakkutilliillini misissuiartortillugu siunissami aallartissinnaanagu, nakkutilliillilu misissuisarneq tassaavoq D-mi ...-tut atorfimmik ingerlatsisinnaassagaanni saneqqunneqarsinnaanngitsumik tunngaviusoq.

Pineqartup atorfimminit ingerlaannartumik peersinneqarnissaa imaluunniit tassunga taarsiulugu nalinginnaasumik ilimasaarineremi piffissarititaasoq atorlugu soraarsinneqarnissaa D-p tamanna tunngavigalugu kissaatigaa.

D-p inaarutaasumik naliliinera unaavoq naalasseriitsuliornermut pineqaatissiissutit allat atorneqarsinnaasussaanngitsut, tassami pissusilersornerup taamaattup qulaani taaneqartumik D-p avammut sinniisutitsisinnaanera ajornarluinnarsisimmagu, tamatumalu pineqartup atorfearitaaneranut tunngaviusup tamaat peerpaa.

Naggasiuttit oqaatigineqassaaq B suleqatitut nuannarineqartorujussuusoq, ilumoorfinginnittusoq, pisussaaffiminik isumaginnilluartuusoq pikkorilluinnartuusorlu, pisortaqtigilli tatigiluinnaarmassuk.

B-p allakkiaa kiisalu A-p nakkutilliineremi misissuineq pillugu pisortaqrifiup iluani atugassatut allakkiaa (isertuussassaq) kiisalu A-p napparsimanerarluni e-mailikkut nalunaarutaa 10. september 2007-imeersoq ilanngullugit nassiuppakka.

17) Allakkiap 10. september 2007-imeersup qulaani issuarneqartup issuarneqarnera.

18) Allakkiap 7. september 2007-imeersup qulaani issuarneqartup issuarneqarnera.

A suiliartoqqullugu attaveqarfisimanngilarput, tassami suliffimmianissaa siunissami kissaatinnginnatsigu.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup pilertortumik akissuteqarnissa D-p qilanaaraa, suliap inaarlugu pilertortumik suliarineqarnissa siunertalarugu.

Paasissutissat amerlanerusut atorfissaqartikkukkit uannut attaveqarfinginnissannut tikilluaqqussaavutit." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

E-mail imaattoq D-p Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmut 12. september 2007-imi nassiuppa:

"Sianeraluarama, allamilli oqaloqateqarputit. A ullumikkut suliartorpoq. Pisortaqtigii sulianik soraarsitsiniarnermut tunngasumik aallartitsiniarlutik aalajangererannik ilisimatippa, aammattaarlu qinnuigalugu suliffik qimaqqullugu.

(...)" (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

D-p saaffiginnissutai Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup taamatuttaaq 12. september 2007-imi aikivai:

"Asasakka C aamma ...

Paasissutissat nassiunneqartut kiisami eqqissillunga atuarpakka inatsisilerituunnulu oqaloqatiginnissutigalugit.

Isumaqtigiissutigaarput A-p pissusilersornera kusanaatsuuusoq akuerineqarsinnaananilu, pingaartumik X-ip sorpajuuneranik oqarsimanera.

Aallaavittut isumaqpugut tamanna suliamik soraarsitsinermut tunngasumik aallartitsinermut tunngavigissallugu naammattoq.

A-p nammineq pisortarisani pillugu aamma nikassaasumik oqaaseqaateqarsimasoq ...-p allakkiaani oqaatigineqarpoq, tamannalu itisileqqullugu qinnuiginiarpassi, tassa imaappoq A-p qanorpiaq oqarsimaneranik ...-p oqaaseqaatai pissarsiariniaqqullugit, tassami tamatuma suliaq ilimanarluinnartumik suli pitsaanerulersissammagu.

Qaammatiutit aamma misissorpakka, tusarniaitatullu allakkat A-mut qaammat una nassiunneqarnissaat soraarsitsinerlu pillugu aalajangiineq angumerissagutsigit paasissutissat amerlanerusut aqagu ullaap tungaa atorfissaqartippakka, taamaalilluta tusarniaalluni allakkat suliarininaaniassagatsigit A-mullu kingusinnerpaamik tallimanngorpat tunniussinnaaniassagatsigit.

Oqaatigineqartut tusarniaanermi allakkat SP-mi maani suliariniarpavut, tassalu ilissi massakkut pissarsiariniagassasi tassatuaapput A-p nammineq pisortarisani (arlarsi kinaagaluarnersoq) pillugu nikassaasumik oqaaseqaateqarsimaneranik ...-p paasissutissiissutai." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

D-p suliamic allaaserinninneq imaattoq ilassutaasumik paasissutissiissutitut Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmut e-mailikkut 13. september 2007-imi nassiuppa:

"...-mit ...-mut angallammik pingasunngornermi 5. september 2007-imi ingerlaarnermi A-p qaninnerpaatut pisortarisani aamma D pillugit oqaasii pillugit oqaaseqaat.

Angallammiippuit A-p saniatigut uanga, suleqatigisartagaq kiisalu inuit allat sisamat.

Oqaatigineqartut eqqoqqissaartumik eqqaamanngilakka. Kisianni A oqarpoq C pisortapalaajusoq, sumilluunniit aqutsineq nalusoq. C suliaqanngivittarnerarpaa. Pisortatut pikkorlunnerarpaa, A-llu nalungilluinnarnerarlugu C soraaruni sunik tunineqassasoq, tassalu "skuut atornikut isumannaallisaanermi atorneqartartut".

A-p tamatuma saniatigut C aqutsineralu massuaatigai, qanoq eqqoqqissaartumik oqarnera ajoraluartumik eqqaamanngilara.

A aamma oqarpoq uagut (D-p) upalungaarsimanissamut pilersaarut sunaasorluunniit nalugipput. Tamannalu pitsaanngitsorujussuarmik oqarneruvoq, tassami suleqatigisartakkatta angallammi ilaaqataasup upalungaarsimanissamut pilersaarusiaq M-imi pisortaasut peqatigalugit i-naarsarlugu suliariimmagu, upalungaarsimanissamullu pilersaarusiaq D-p tamatuma kingornatigut akuerisussaallugu." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Sulisoqarnermut Pisortaqarfik A-mut tamatuma kingornatigut, tassalu 13. september 2007-imi, imatut allappoq:

"Isumaqtigiissummi ilimasaarisarnermut piffissaliunneqartoq malillugu soraarsinnejarnissanik D-p inassuteqaataa Sulisoqarnermut Pisortaqarfip tiguaa. Inassuteqaatip ilangussartallip assilinera ilangullugu nassiunneqarpoq.

Tamanna tunngavigalugu makkulu tunngavilersuutigalugit soraarsinnejalersaarpuit:

D-mi ...-tut 1. august 2007-imi atorfinitneqarputit, ...-nut tunngasut suliassaqarfialugit. Atorfefartitaaninni piffissap siulliup ingerlanerani suleqatit B malittaralugulu "ilinniarfigis-sagit" eqqarsaataasimavoq, kingusinnerusukkut nakkutilliinermi nammineerlutit misissuisarnissat siunertalarugu. B oqaaseqaateqarpoq, tassanngalu makku saqqummerput:

...-mik nakkutilliinermut atatillugu 5. septemberimi misissuineremi kantinami nerillusit oqarputit "Taanna X sorpajuovoq." Taamatut oqarnerit ima nipitutigaaq allaat nerrivimmi sanilerisatsinni niviarsiap ...-p M-imi sulisup tusaasinnaallugu. X M-imi ...-mik piginnitumut pisortaammat D-p suleqatigisartagaq pillugu taamatut oqarneq kusanaatsorujussuartut isigineqarpoq, taamatullu oqarsimanerpit kantinami allarpassuit tusaasinnaaffianni pisimanera sakkortusaataavoq. Taamatut oqarsimanerit akuerineqarsinnaanngilluinnarpoq, atorfefartitaanermullu tunngasunik erseqqissumik sumiginnaanertut isigineqarluni.

Aqaguani, tassalu 6. septemberimi tusartaaserlutit tusarnaarut MP3 tusarnaarlugu issiasimavutit, suleqativillu attaveqarfifigisinnaanngilluinnangajassimallutit, soorlulu suleqatitit isigin-

ngitsuusaartarsimallugit. Tamanna suliffimmiitillutit akuerineqarsinnaasutut pissusilorsorner-tut isigineqarsinnaanngilluinnarpoq.

Aammattaaq allakkianni allaffeqarfip iluinnaani atugassatut suliarisanni allapputit: "X ilua-qu-tissartaqarsinnaasoq uanga nammineq qularutigingnilara. ...-t utertikkumanagu annertooru-jussuarmik iliorumassapput, tamatumungalu atatillugu kontomut aningaasarpassuarnik ikisiu-massallutik. X-ip qullersarisai attaveqarfingineqaannartariaqarput. X kisimiitillugu ataatsi-meeqatigingisaannarumavara." Allakkiaq taanna allaffeqarfip iluinnaaniluunniit atorneqar-tussaagaluarpat D-p suleqatigisartagai taamatut eqqartorneqartussaanngillat, taamaaliornerillu pissutsit qanoq issusiannik sianigisaqanginnittut isigisariaqarpoq.

B-p tamatuma saniatigut oqaatigaa ...-mit angerlamut ingerlaarnissinni D pisortarisallu kusa-naatsumik eqqartorsimagitit. Tamanna suleqatigisartakkassi allallu sisamat angallammi tusaa-neranni pisimavoq. B-p angallammi pisimasut imatut oqaatigai:

"Oqaatigineqartut eqqoqqissaartumik eqqaamanngilakka. Kisiannili A oqarpoq C pisortapa-laajusoq, sumilluunniit aqutsineq nalusoq. C suliaqanngivittarnerarpaa. Pisortatut pikkorlun-nerarpaa, A-llu nalungilluinnarnerarlugu C soraaruni sunik tunineqassasoq, tassalu "skuut atornikut isumannaallisaanermi atorneqartartut".

A-p tamatuma saniatigut C aqtsineralu massuaatigai, qanoq eqqoqqissaartumik oqarnera ajoraluartumik eqqaamanngilara.

A aamma oqarpoq uagut (D-p) upalungaarsimanissamut pilersaarut sunaasorluunniit nalugip-put. Tamannalu pitsaanngitsorujussuarmik oqarneruvoq, tassami suleqatigisartakkatta angal-lammi ilaaqataasup upalungaarsimanissamut pilersarusiaq M-impi pisortaasut peqatigalugit i-naarsarlugu suliarimmagu, upalungaarsimanissamullu pilersarusiaq D-p tamatuma kingorna-tigut akuerisussaallugu."

D-mik pisortarisannillu taamatut nikassaasumik eqqartuinerit kusanaatsorujussuartut ilumoor-figinninnginnerujussuartullu isigineqarpoq, taamaattumillu akuerineqarsinnaanngilluinnarluni.

Tamatuma inuit avataanersut tusaaneranni pisimanera sakkortusaataasutut aamma isigineqar-poq.

Qulaani taaneqartut tunngavigalugit soraarsinneqalersaarpuit, tassami suleqatigisartakkamut aamma D-mut ilumoorfiginninnginnej piissusilorsornerullu qulaani allaaserineqartoq suliamut attuumassuteqartut tunngavigalugit soraarsitsinermi tunngaviusutut isigineqarpoq. Taamaalil-luni isumaqatigiisummi ilimasaarinermut piffissaliunneqartartoq atorlugu soraarsinneqas-samaarpuit, massakkullu taanna qaammatip naaneranut qaammammik ataatsimik sivisussuse-qarpoq.

D-p inassuteqaataa B-llu oqaaseqaataa ilanngullugit nassiuunneqarput.

Soraarsinneqarnissannik inaarutaasumik aalajangiisoqannginnerani oqaaseqaateqarnissannut periarfissaqartinneqassaatit, tak. suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 19. Oqaase-qaammik taamaattumik saqqummiussinissat kissaatigigukku taanna Sulisoqarnermut Pisor-

taqarfimmit kingusinnerpaamik sisamanngornermi 27. septemberimi nal. 12.00 tiguneqareersi-massaaq." (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

A suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut imaattumik 26. september 2007-imi akissuteqarpoq:

"D-mi (...-mi) peersitaanermut atatillugu nassuaatiga kattuffik ilaasortaaffiga isumasioreer-lugu matumuuna nassiuppara.

Namminersornerullutik Oqartussat soraarsitsineq pillugu allagaatai ilangullugit nassiuinneqar-tut atuarpakka oqaaseqaatinnillu matumuuna saqqummiussillunga. Suliami illua'tungiusup isu-maanik tusarniaaneq unitsinneqartutut matumuuna isigaara. Allaffigeqatiginnittarnermi alla-gaasartut tamarmik kattuffimmut ilaasortaaffigisannut ingerlatinneqartarnissaat qinnutigaara, uanga allakkat assilinerik nassillunga ilisimatillunga.

D-mit pingasunngornermi 12. september 2007-imi nal. 8:15-ip missaani peersitaavunga, im-mikkoortortaqarfimmi pisortarisannit C-mit imatut oqartumit: "Pigisatit poortorsinnaavatit a-ngerlarluttillu. Suliaq sulisumut ilinnut tunngasoq ingerlapparput." Pisortaasoq C-p oqaasiinnar-tigut naatsumik nassuiarpaa. Allakkat aqaguani unnukkut Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmit ti-guakka, peersitsinermullu pissutaasoq taakkunani allaaserineqarsimavoq.

Peersitsineq D-mi sulisunit arlalinnit upternarsarneqarsinnaavoq.

Malugaara peersitsineq suleqatima B-p kattuffimmi ...-mi ilaasortaasup allakkiaanik tunngave-qartoq. B-p allakkiami taassuma uangalu akunnitsinni marluinnaalluta oqaaserisagut ilaatigut saqqummiuppa. Oqaatigineqartut ilisarisinnaanngisakka. Aammattaaq allakkiaq uanga B-mut "Isertuussassat"-tut nalunaaqutserlugu allaffeqarfiup iluani atugassatut allassimasara issuar-paa. Allakkiara taanna D-mi allagaatitut toqqortaanngilaq, nakkutiliinermullu atatillugu misis-suineq pillugu nalunaarusiaminut suliaralugu ingerlataminut isumassarsiorfissatut uanga nam-mineq tunniussattut taamaallaat eqqarsaatigineqarluni.

Atorfinititsineq pillugu isumaqtigisiuummi § 11-kkut aalajangersarneqarpoq pissutsit suliap qanoq ittuussusia pissutigalugu pingajuusumut saqqummiunneqartussat nipangiussisussaatita-neq isiginiarlugu saqqummiunneqassasut. Paasissutissat matuma kingornatigut saqqummius-sakka suliap eqqortumik paasissutissartalorsorneqarnerani taamalu uanga nammineq illersor-nissannut pisariaqartutut nalilerpakka.

Taamaattorli oqaatigissavara ...mik misissuineq pillugu paasissutissiissutigineqartut allaffeqar-fiup iluinnaani atorneqartussat atorneqartussat inuttarsiulluni unnerluutiginninnermut ator-neqarnerat illersorneqarsinnaanngilluinnartutut isigigiga, uangalu tamanna paasivara kamaam-merujussuarnermut atatillugu allanneqarsimasut. Paasissutissat annertunerusumik ataqtigini-neerutsillugit sumit tamaannga tigulaagaapput. Taamaattumik taama kusanaatsigisumik saas-sussinermut illersorsinnaatitaanera atorniarpara, pisut ataqtiginnilerlugit saqqummiunnerisi-gut. Tamatumunnga atatillugu paasissutissanik isertuussassanik mianersuaalliornermut akisu-sajumanngilanga, tassami paasissutissat taama misikkaritsigisut inunnik ataasiakkaanik saas-sussinermut uanga atorumannginnakkit. Paasissutissat atornerlunneqarnissaat pisortaqtigini-

nit pinngitsoortinneqarsinnaasimannignerat akisussaaffeqanngilluinnarnertut isigaara. Suliaq manna uanga immikkoortortaqarfimmi pisortarisannut saaffiginninnikkut aaqqinnejqarsinnaasi-magaluarpoq, torersumillu naammassineqarluni. Kisianni, immikkoortumit tulliuttumit ersertussatut, attaveqatigiinnermi annertuumik ajornartorsiuteqarpoq.

Taamatuttaaq sulisup tikisitap taama pitsaanngitsigisumik pineqarnera akisussaassuseqanngitsutut isigaara. Suliap matuma qanoq iluatsilluartigisumik inaarlugu suliarineqarnera apeq-qutaatinngagu sulisunik misilittagalinnik pissarsiniarnermut periarfisanut kingunerlunnissa pinngitsoornejqarsinnaanngilaq; kina inuussutissarsiornermi taamatut ulorianarsinnaasunik aamma "koorporpalaartsigisumik" piumasaqaatit atugassaritaasut atorlugit siunissami sulerusussava. Suut tamaasa ataatsimut isigalugit suliap uannut tunngasup suliarineqarnera isorisaria-qartutut isigaara. Naammaginninngittoqarneranik aaqqiagiingnittoqarneranilluunniit D-mit so-raarsinnejqarnissannik kissaatiginnilersitsisunik atuuttoqarneranik peersitsineq sioqqullugu su-milluunniit ilisimatineqanngilanga. Taamaattumik peersitsineq/soraarsitsineq ilimasaarute-qaqqaanggilluinnarluni pisimavoq.

Sukkulluunniit suliami sapinngisamik pitsaanerpaamik ingerlannissaanik kissaateqarnerma sa-niatigut allamik kissaateqanngilanga, aporaannermilluunniit tamanik ajoqsiisinnaasumik su-liamilu taama kusanaatsigisumi kikkut tamarmik peqaataalernissaannik kissaateqarsimanngiluinnarlunga. Neriutigaara suliaq pisortaqtigiiit akornanni suliarineqassasoq, kingunerisassat tamarmik isummerfigineqarsinnaaffiani.

Akissutiga imatut agguataarpura:

1. Danmarkimit ilaqtuttat ilagalugit tikinnermit sapaatit akunnerini arfinilinni D-miinnerup allaaserineqarnera.
2. B-p kattuffimmut ilaasortaasup allakkiaa pillugu akissut.

Ilanngussat:

1. Soraarsitsissamaarnermut atatillugu suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaaneq ukuninnga ilaqtinnejqartoq:
  - D-p suliaataa soraarsitsinermut tunngasoq, kiisalu
  - B-p suliaq sulisumut tunngasoq pillugu allakkiaa.
2. ...-p feriarnissamut pilersaarussiaa.
3. Atorfinitstsineq pillugu isumaqatigiissut.
4. Ilinniagaqarsimaneq/suliffeqarsimaneq pillugu allattuiffik aamma D-mi atorfimmut qinnute-qaat
5. Ilisarititsinermut siunnersuutit allattorsimaffiat.

## 1. Danmarkimit ilaqtut ilagalugit tikinnermit sapaatit akunnerini arfinilinni D-miinerup allaaserineqarnera.

B-mik allaffeqateqarneq soorlu tassa Robinson Crusoe qeqertami inoqanngitsumiittooq nassalarugu. B qaammaterpassuarni kisimiissimavoq, tupinnanngitsumillu suliffiup nalaani oqaloqateqarnissaminik pisariaqartitsisorujussuulluni, taamaaliortarporylu. Silatitsinni pisuinnaat aqquataanni pisut tamarmik oqaaseqaateqarfingineqassapput. Sapaatit akunnerisa arfinillit qaaingiunneranni sapilerpunga, tusarnaarullu MP3 takoqqusaaruttit misillugu. Kisianni tusartaaatit peeqataartuartariaqarput, kivittaassuaq orraalerangat imaluunniit ...-mi pilikkattoqaleraangat. B-p sumik nuannilaartumik pisoqarneri taamasa oqartarneratut: "Soorlu uanga oqartarnit-tut. Kalaallit assigiinngitsut pingasuuupput, suliffeqanngitsut, suliffillit taavalu sulisut!" Taakku tusaqattaartuarlugit qatsunnarluinnarpooq.

(...)

Qaammat ataaseq atorfekartitaareerlunga tigussaasumik suliassinneqatuarama tamanna C-p matukkut niaqqi puttutsiinnarlugu ...-mi sulisilluni ajoqusernerit pillugit takussutissiamik tunniusseqqusilluni naatsumik qinnuigininneratigut pivoq. Nassarisinnaasakka nassaaraakkka ...-llu attaveqarfigalugu ajutoornerit nalunaarutigineqartut allattorsimaffiat suliarylugu, suna tamarmi ajunngitsumik ingerlavoq, C-llu takussutissiaq sapaatip akunnerata ataatsip qaangiunne-rani tiguaa. C-p suliassiissutaata kingornatigut sapaatip akunnera ataaseq qaangiuttoq B oqarpoq ...-mi ajutoornerit pillugit kisitsisitigut paasissutissat suliarineqassasut. Suliassaq taanna C-mit tigoreerakku B aperaara suliassaq taannaasoq oqaluuserinerippuit, tamannali B-p naluua. B-p qanoq paasisaqarsimanagerluni mailerfigilaarsimasinnaagaluarpaa, tassa ... atorfissaqartit-simmat. Paasissutissat katersorpakka C-mullu pingasunngornermi nassiullugit. C-p taakku qujaruppaq, oqarpungalu kisitsisitigut paasissutissat suliareqqinniarlugit. B suliassaq pillugu ka-massimarpasippoq maililu nassiullugu, isumaqarpunga immaqa naammalersoq: Suliassannik tunineqarsimaguni C-mut suliarisimaskakka suliarineqarsimasut nassiumneqarsimasullu oqarsin-naagaluarpooq. B-p ... ersigisorjussuuga malunnavippoq, kisianni uanga paasinninnera unaavoq suliassara naammassillugu suliarineqarsimasoq C-mullu nassiunneqarsimalluni, taassuma naammassisaq akuerisimaga, taamaanngippammi allanngortillugu suliareqqiinnarsimassa-galuarakku. Ataasinngormat tikikkama C-p mailia takkussimavoq, ... oqarsimasoq ...-mik nak-kutilliinermut atatillugu B-tut ataatsimut siunnersuisoqatigii nalunaarusiaanni atugassamik al-lakkiamma ullanik 14-inik sioqqutsisumik suliaqarnissara kissaatigigini.

Kiggigussaasimasutut misigisimavunga, suliassaq piffissaagallartillugu naammassisimanagu, ataatsimut siunnersuisoqatigii allagaataat sumi ujassallugu nalulluinnarpary, sooq B-p maili imaattoq nassiutiinnarsimangilaa:

... pillugu allakkiap ilanngullugu nassiussap assinga ...-p piumavaa. Tamanna pitsaanngitsumik attaveqatigiinneruvoq.

Suna pineqartoq C sooq ilisimatinneqarsimangila. Massakkut kingumut isigalugu "qoqassii-niernermut" eqqaanarneruvoq, taamaanngippat attaveqarfiginnissinnaassuseqarneq torersuutit-sinerlu aqorluinnarsimassapput.

(...)

## **2. B-p allakkiaanut akissut**

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanerani immikkoortut eqqaaneqartut makkuninnga tunngaveqarput:

...-p kantinaani kaffisoqatigiinnermi oqaaseqaatit.

Sulinerup nalaani tusarnaarummik MP3-mik atuineq.

...-mik misissuineq pillugu suleqammut isumassarsiatut paasissutissiissutit isertuussassat.

...-p tungaanut angallammik ingerlaarnermi suleqatigiit oqaloqatigiinnerat.

...-mut pingasunngornermi 5. september tikinnitsinni kantinamukaanneqarpugut, ...-milu pisoraasut nalunaaquttap akunnerata affaata missaani utaqqinerini kaffisorluta. Kantinarujussuuvq nerrivippassualik.

...-mi sulisut ataatsimoortut nerrivinni allani issiapput. Kaffisornitsinni B oqarpoq ...-mik misissuineq pillugu pappialatini puigorsimagini, ilaatigut misissuineq pillugu nammineq pilersaarusiani. B sianilluanngitsusooq oqartoorpunga. Ikinngutinnerpalulluinartumik oqaraluar-punga, allatorluinnarli tamanna tiguneqartoq oqaatigiinnarsinnaavara. Taskinni ujarlerlunga pappialatikka nassaaraakka, B-llu misissuineq pillugu allakkiaata assilineri arlallit qujanartumik nassaaralugit.

Pappialat taakku nassarsimannngitsuuukkit misissuineq qanoq ingerlassimassagaluarnerippuit naluara. ...-mi pisortaasut takkukkamik pappialanik nassataqanngillat, taakkuli Nuummit maanga mailikkut soorunami nassutsissinnaagaluarpagut. Niviarsiaq ...-soq B-p eqqaasaa ungasis-sorujussuarmi issiavoq, qallunaatut oqalussinnaangilaq, ...-llu marluk soqtiginanngitsut soqtiginagit, angallammilli ingerlassisut pingasut quiasaartut soqtiginerullugit (...). Tamanna eqqaamavara, tassami allagarpaalunnik ...-mi allakkanik nakkartitsisarfimmut ikisassanik nasaakkaku. Kantinamiinnerata nalaani X suli naapinngilarput.

X-imik oqaloqateqarneq X-ip nammineq piumasaanna malillugu ingerlavooq. Qallunaat inatsisaat ...-nik nakkutiliineq pillugu imaqanngivinnerannik ...-lli pillugit malittarisassanik ukiut 100-t sinnerlugit pisoqaassusilinnik tunngaveqarnerannik pitsaunerulernissatsinnillu ikiorumalluta nassuaatereerluta X oqarpoq isumannaallisaaneq ingasattajaarunneqartoq. .... Aallaqqaasiitut, B ....-sut oqaluttumik paatsooqattaareersoq X-imut oqartoorpunga ...-mi piffissani marlunni sulisimallunga, taavalu itummani qeqqaniitinnalerpaangalusooq - kinalu taamatut inisisimarusussangila. X tamatuma kingornatigut qimagoguppoq, qaqrutumik nungullarsimasumik uinequteqarluni il.il. B-llu angallammut malimmagu aatsaat takoqqippara, ....-lu minutsimi 40-ni utaqqereerluta. ... svenskit suliffeqarfiannit M-imit pigineqarpoq, paasisinnaasakka malillugit svenskit naalagaaffiannit pigineqartumit. X tassaavoq ...-p Kalaallit Nunaannut tunngasortaani pisortaasoq. X M-ip ulluinnarni ingerlanneqarneranik isumaginnittoo isumaqatigis-suteqarluni sulisoraa, ... pisortaq pitsaasoq pikkorissorlu siulersortigalugu. Misissuinermi ...-p ingerlapaatiqut. Misissuinermi saqqummerpoq X aningaasanik ...-ni isumannaallisaanermut atuerusunngitsoq imaluunniit upalungaarsimanermut pilersaarusiaq atsiorumanngikkaa, tamanna M-ip aningaasaajaatigisinnamaggua. ... oqarpoq aqqusinernik (...-mi pisimasutut

toqumik kinguneqartumik ajutoortoqarnissaa pinngitsoortinniarlugu - sukqaqisumimmi ingerlaartoqartarmat!) nalunaaqtsersuisoqarnissaata uagut tungitsinnit peqqusisoqarnissaa piumanerugini, tassami taamaaliornissamut aningasanik X-imit pisinnaanginnami. Saqqummerpoq ...-p oliakoq igitassaq nammineq suliniuteqarnermigut kommunimut ingerlatittarsimagaa, naak oliakup piiarneqarnissaa akikinnerusumik pisassasoq X-ip kissaatigialluaraa, tassami suliffeqarfip mikinerusup oliakumik piaanissaq akikitsumik ingerlakkumasimagaluaraa (ikuallaanikkut eqqaanikkulluunniit...). Tamanna ...-p akisussaaffigiumasimangilaa, taamaattumillu oliakoq X ilisimatinnagu piiartariaqartarsimallugu. Olia annertoorujussuaq maskinarsuit ingerlanneqarnerannut aserfallatsaalineqarnerannullu atorneqartarpooq. Saviminikorpassuit katersuinnarneqarsimapput, tassami saviminikorpassuit taakku piiarlugit assartorneqarnissaat ...-p X-illu isumaqatigiinngissutigimmassuk. Containerinik assartuineq akisuvoq. Suliffeqarfik inummit akisussaassuseqartumit qujanartumik aqunneqarpoq, taamaanngippammi saviminikorpassuit sumut tamaanga eqqarneqarsimasinnaagaluartermata. Umiarsuarnik usilersuinermi angutit sisamat sissiukkami sulisut atisanik annanniutinik atisaqarnissaat X-ip inerteqqutigismavaa. Inuup sissiukkamit portoqisumit imaanut nakkartup minutrialunnguaannaat ingerlaneranni uumatillugu annaannissaanut periarfissat annikitsuararsuupput, ...lu isumaqarpoq imaan sulinermi malittarisassat annanniutinik atisaqarnissaq piumasaqaatigigaat, tamannali X-ip kissaatiginingila. Pissutsit taamaattut amerlasoorpassuupput. Najugaqarfimmi ingerlaarnitsinni ikuallattoornissamut isumannaallisaaneq pitsaanngitsusuosoq takusinnaavarput. Ikuallattoqalernerani inimut pujortartarfimmur matunik nammineq matusartunik peqanngilaq, inilu pujortartarfik najugaqarfimmi illuaqqat barakkit qisummik sanaajusut qeqqanniippoq. Paasisitinmeqarpugut containereeqqat igalaavarallit ineqarfittut ajornanngiffiani atorneqarumasimanngitsut, ikuallattoqalernerani taakkuningga qimaariarneq ajornartarmat. Saneqqukkatsigit containereeqqat taakku tamarmik najugaqarfingineqarput. Qularutissaanngilaq tamakkorpassuit ...-p "ikioqquulluni" takutissimagai. Sikaavii aallaasinik toqqorsivit arlaliupput, X-ip illuinnarsuutaanik imaqrtut. Illuinnarsuutinik Kalaallit Nunaannut eqqussineq nalinginnaasuunngilaq, X-illu sakkut taakku ...-p oqarneratut imminut illorsornissaq siunertaralugu pissarsiarisimavai. Upalungaarsimasuutitaqarneq pillugu ataatsimiinnissap aallartinnata pissasoq X-ip kissaatigismavaa. Tamanna matut matoqqasut tunuanni pivoq, X-ip allaffiani, B peqataatillugu. Suut oqaatigineqarsimanersut paasinarsinngisaannarpooq, ataatsimiinnerlu taanna B-p misissuineq pillugu allakkiaani imaqarniliorneqarsimanani. B-p X-illu ataatsimiinneranni ... uangalu angalatip inuttai peqatigalugit utaqqivugut, piffissaq isumaqatigiissutigineqartoq minutsinik 40-nik qaangerlugu. (...) Kiisami X B-lu takkupput, X-illu qungujorussuarluni talinilu aalateqalugit aallartippaatigut, suli qaqortumik tujuuluaraannaalluni. Upalungaarsimasuutitaqarneq pillugu pilersaarasiaq qulaajarneqanngitsoq tessanngaanniit aallarpugut, taassumalu qulaajarneqarnissa pingaarnertut siunertarisimagaluarpalugut. B allappoq oqaloqatigiinneq kusanaatsumik akliliuffigisariga aqullugulu. Uanga kisiartaallunga misissuineq pillugu isummernissap assilinera Nik nassartoq taamaattumillu piareersaatinik nassataqartoq. Tunuarsiamaarniarsarisimagaluarbunga B-lu oqalutsillugu, B-lli pissusilersornera tunuarsiamaarpalaartorujussuuvoq, allaat peqataanngippalaarnerulluni, tamannalu tunngavigalugu misissuineq pillugu ataatsimiinnerup ingerlaannartinnissaa ajornakusoorsinnaavoq. B-p pilersaarasiaa aamma malinnejqanngilaq, tassami immikkoortut tulleriinnilerlugit allattorneqarsimanerat malillugu ingerlanniassagaluarraanni tamanna naleqqtinngilluinnarsimassagaluartermat. Misissuineq pillugu B-mik C-milluunniit oqaloqateqarniarneq iluatsinngitsoorpoq. Suliniutit misilitakkallu ataqtigissaarniarlugit ataatsimiinneq sioqqullugu aamma ataatsimiinnerup kingornatigut oqaloqatigiinneq periaatsitut nalinginnaasutut uanga isigigaluarpara. Erseqqissumik attaveqatigiinneq taamaattoq atorneqanngilaq.

Angerlamut ingerlaarnerput nalunaaquttap akunnerinik pingasut missaannik sivisussuseqarpopoq. B Targa 35-ip aquatungaani issiavoq, ... siorpasinnerusumi, aquttup mekanikerillu marluk tunuatunginnguanni. Oqaloqatigiinnissaq motorersuit Mercruiserit marluk 270 HK-nik sak-kortussuseqartut niptunerujussuat pissutigalugu ajornakusoopoq. Piffissap sivisunersaani ... tunullugu iigarfigingajallugu issiavunga, taamaalilutalu oqaloqatigiilaarsinnaalluta; B utaqqitillugu ... oqaluttuarpoq tusillassimalluni. Inuttat ilaat pingasut elektrikerilu ...-liartoq siuata tungaani issiapput. B aqorliusq nipaatsorujussuuvoq, piffissap ilaani oqaluutilaarpugut, nikal-lunganarmalli erniinnaq nipangerluta, amma tusaaniarneq ajornakusoormat. Oqaloqatigiinnitta allanit tusaaneqarsimasinnaanera ilimananggilluinnarpoq. ... tusillassimavoq, inuttallu inger-laarnertik akunnerminnilu oqaloqatigiinnertik ingerlallugu. Elektrikeri naalaarummik MP3-mik tusarnaarpoq. B-mut oqarpunga sullisinik pissarsisariaqarunartugut - atisakka piaaffimmi pujoralammik qaqortumik piaaffimmi sumi tamaaniittumik ulikaarput, sullivimmiiinnitsinni qarlimma niutaata aappaq qalunerusamik oliamilluunniit simernerujussuaqarluni. Suna pissutigisimanerlugu misissuartorneq sioqqullugu sullisinik B pissarsiniartissinnaasimangilara. (...) Sullisinik inunnnullu ataasiakkaanut illersuutinik pissarsiniarnerup ajornartorsiutaanera siusinerusukkut misigisimanngisaannarpara.

B-p taasai allat sukkulluunniit akuerisinnanngilakka, kisianni itigartitsisoqartarsimanera qaqtigoortuuusimagunangilaq. Skuut pillugit oqaaserisakka siusinnerusukkut allaffimmi o-qaatigalugit eqqaamavara. Isumaqarpunga B-p tamannarpiaq aallartikkaa, imaassinnavorlu marluusugut, tassami C skuut isumannaallisaanermi atorneqartartut nr. 45-t nungullarsimaqisut ...-mukartussaagatta tigusassagut nassarlugit isermat, nutaanik pisinani. Malittarisassaqarpormi inunnut ataasiakkaanut illersuutissat atuisussamut naleqqussagaassasut. Skuut taakku kia piginerai apequtigaara, isumaqaramami C quiasaarluni taamaaliorraq, takusinnaavarpulli pimoorukkaa quiasaarnerpullu unitsillugu. Atisat sullisit B-p sukkut ajornartorsiutiginerai paasinngisaannarpara, kisianni tassa uagut nammineq atisagut atorlugit piaaffimmik misissuivugut, taa-maattorli skuut isumannaallisaanermi atorneqartartunik niaquarnaveeqqutinillu piaaffimmik atukkerneqarluta. Atortussanik ilaatigut "D"-mik nalunaaqutsikkanik pisinissaq oqaloqatigisutigisimanerluga. ....tut suleqatigiinni sisamanngornermi 6. septemberimi siullermik ataatsimikkatta C oqarpoq isumannaallisaanermi atisanik il.il. massakkut pisinsinnaasugut. Arlaanik malunnavissumik aallartitsisimavugut. Eqqumiiginarpoq tamakku eqqarsaatigalugit periaatsinik sunilluunniit peqannginnera, piaaffinnimmi nakkutilliineq ukiorpaalunni ingerlareersi-magaluaromat. B-mut allakkiaq sisamanngornermi tallimanngornermilu suliaraara. B-p allakkiaata assilinera assiliisarfiup sanianiittooq piaarinaatsoornikkut nassaaraara, immikkoortullu iso-risassat amerlanersaasa taaneqarsimannignerat tupallaatigingaatsiaqalugu. Taamaattumik B-mut isumassarsiorfissat suliaripallanniarpakka, allakkiaminik nassiussinnginnerani. Ataatsimiuuleruttami paaseqatigiissinnaannginnerput peqqusiileqinalaarsinnaammat. Tamanna tallimanngornermi ullaakkut ullup qeqqatalu tungaanut allamut saaqattaarnanga sulininnut pissuttaavoq, tamannalu allanut quianartumik allatut malunnarsimagunarpoq. Oqaaseqaatikka C-p atuarpai, oqarlunilu isumaqarluni X pillugu taama toqqartaaritigisumik allattoqarsinnaanngit-soq. Taakkuli suleqatinnut oqaaseqaataannaapput, C-li isumaqarpoq taakku ataasinngorpat ul-laakkut oqaloqatigiissutigissagivut. C oqarpoq: Manna tassa Kalaallit Nunaat, imaanngitsoq Danmark, ilumooporlu. Danmarkimili suliffinni avatangiisit pillugit inatsit Kalaallit Nunaan-nut atuuttuuvoq, uangali isumaga unaavoq Kalaallit Nunaanni atorfekartitaasut suliffimmik avatangiisink illersorneqarsinnaasunik inatsit tunngavigalugu piumasaqaateqarsinnaasut. B X pillugu ilaanni oqaaseqaateqartarpoq, tassami atuisinnaatitaanini pillugu akuersisummik pi-nermi kingornatigut oqaaseqaateqartinneq ajornavittarmat. B oqaluttuarpoq X allaffitsinnut

sukaatereerlugu isersimasoq oqarlunilu Hej B, pappialparpassuit allaffiup qaanut ileriarlugit ani-pallassimasoq. B tamatumunnga atatillugu eqqaamasinnaasakka malillugit X pillugu oqarpoq "naatsorsoruminaalluinnartoq-una", tamannali allaffeqarfiup iluinnaani oqaatigineqarpoq, al-laffiullu avataani nalinginnaasumik issuarneqarnaviarani. (...)

Tusarnaarut MP3 siusinnerusukkut suliffigisanni ...-mi atorneqartorujussuuvoq. Allaffeqarfisi-suarmi ...-miittumi inersuarmi allaffeqarfiusumi sulisoqarpoq, ingasattajaarnerunngilarlugu oqaraanni suleqatima amerlanerpaartaasa, gruppitsinni pisortara ilanngulluni, allamut saaqattaaratik sulinermanni tusarnaarut MP3 atortarpaat. ...-mmi allamut saaqattaaratik sulineq nuannarisaraat, ilaanni nalunaaqtut akunnerpassuuni excel-regnearkimik special-softwarenillu suliaqarnerminni. Taamaatut sulinermi avataanit akornusersuisut nipilersuutinik salaatsunik attiullik mattunneqarsinnaapput, soorlu new-age, klassisk imaluunniit sunik arlaannik nuannrisanik. Tamanna ingeniorit allamut saaqattaaratik suliffigisartagaanni atorneqartarpoq, tusarnaarutilu MP3-t suliffimmi atorneqartannginnissaannik piumasaqaaeqartoqarnera tusarsi-manngisaaannarpura. Allaffimmi ajornartorsiutiga unaavoq B-p oqaluppallaarnera, ilaanni sivisorujussuarmik, oqaloqatigiissutigereersimasavullu uteqattaarlugit: ... Naatsumik oqaatigalugu tamanna sivitsuuttoorluni oqimaallisarpoq. MP3 nassarsinnaagiga nuliamma siunnersuutigaa. B-mi oqarfigissallugu uanga saperpara, tassami qanoq oqalukkusutsiginera paasisinnaalluarakuu, immaqalu naalaarutit atigukkit eqqissisimarusuttunga paasisinnaavaa. Amerlasuujul-luni allaffeqatigiinnermi akornusersorneqarumanani sulerusunneq ataqqineqartartoq sungiusimavara. Suleqatit allamut saaqattaaratik sulippata akornusersorneqarneq ajorput. Oqalukkumagaanni tiitorfik kaffisugassaq nassarlugu anisoqarsinnaavoq. B-lli tamanna paasinngi-la, siutikkalu amingajattarpai: Juhuu, B oqarpoq, saannilu aalaterilerluni, tusarnaarutit peeqqillugit: "Takulaariruk, ... ", taamaliortuartarporlu. ... quiasulluni uannut aalaterisaqattaarmat (matu inuillu isaasut aniasullu tunullugit issiagama) tamanna quiasaarnerinnaavoq, imaan-ningitsoq oqaluunniaraminga, pingaartumillu B tikini nittarlugu takoqqusaarmat: "Tusarnaaru-serluni issiaannarpoq". Paasivara B sulinermi pingaernerpaamik piaaffigismallugu, tassalu avatangiisiminut attaveqataanik, oqaloqatigisinnaasaanik. Uattut ukioqalersimagaanni suliassat naammasserusunnartarput, angerlarsinnaaniassagama, pisiniarfileralunga sunngiffimmilu ilaquttakka peqatiginiassagakkit. B kismeraajuvoq, qaqqanut pissuttuissanani, nuniagiassana-ni, qajartussanani, aallaaniassanani, aalisariassanani, kalaallisut ilinniassanani, atuakkerissana-ni, mailillu allaat isersimanagu. Uanga tamatuma paarlattuanik arsarneq nuannarinngisaannar-simavara. Taamaattumik sorpassuit oqaloqatigiissutigineqarsinnaapput, taamaaliortarpugullu, isumaqarpungalu nuannisaavittarluta, malugisinnaavaralu B nuannisaartartoq, pisoqarneralu nuannaarutigisaraa, ilursaassisimagatta siunissarlu eqqarsaatigalugu ilusilersuisimagatta.

X pillugu allaffeqarfiup iluinnaani atugassatut oqaaseqaatikka ingasattajaarinerunersut allat na-lilerrsinnavaat, imaapporlu pisortarisara taamatut isumaqartoq, tamannalu tallimanngornermi qassiliutiginagu tusaatissatut tiguara. C-p tamatuma kingornatigut anorersuertoq angerlaak-kumavaanga, umiarsualivimmi aqquaartussaagamiuk, kamaattoqanngilarlu. B-mut allakkiara piiarpara, ataasinngorpallu ullaakkut pisussatut allattukkannut ilanngullugu, kiisalu B aamma C qinnuginiarlugit allakkiaq tigummiguniku piaaqquillugu, taannami B-mut isumassarsiorfis-saannaammat, B-llu ajornartorsiutigimmagu. Allaffeqarfiup iluani aaqqiisoqassasoq siunner-suutigaara, pilersarut ...-p isumannaallisaaneq avatangiisillu eqqarsaatigalugit pitsaassuseqar-luwartumik ingerlatsinera malillugu ... ingerlatsisinnaaniassammat. Tamanna ...-p arlaleriarluni oqaatigaa. Nalunaarusiortarneq aaqqiiviginiarlugu X-ip immikkoortutigut arlalitsigut aalaja-ningiusimaffiginninnissaa immaqalu suliffeqarfiup X-ip tunuliaqutarisaata ataatsimeeqatigine-

qarnissaa soorunalimi pisariaqartussaavoq. ....p pissutsit qanoq ittu atorlugit ingerlanneqarnera Namminersornerullutik Oqartussanit paasineqarpat tamatuma pinissaa 100 %-imik qularingilara. D-mi sulilerama B-p ... pillugu nalunaarusiorneq assut ajornartorsiutigaa. Akuttunngitsumik nalunaarusiortoqartannginnera, ...-mi akuersissuteqarnermi tunngavigineqartunik anni-kinneralaarsuarmik akigitinniarneqartunillu akikinnerungaartumik assartuinermi akit naatsorsuutigisamit qaffasinnerujussuunerannik pissuteqarunartumik piaasoqarnera paasineqarsi-mavoq. Taamatut nalunaarusiortarneq X-ip suliassarisimavaa, B-llu kisitsisit atorfissaqaqtinme-qartut taassumannga pissarsiarisinnaasimanagit. Suut tamarmik isumakulunnarsorinarpuit, min-nerunngitsumik piaaffik qanoq annertutigusumik piaaffigineqarnersoq akillu suut atorlugit akiliisitsisoqartassanersoq ilisimasaqarfinginnginnatsigu. ....p tallimangornermi ullaakkorsi-oqatigiinnermi oqaluttuaraa nalunaarusiortoqartannginnera aaqqiiviginiarlugu sulisunik qanit-tukkut atorfinitsisoqarniartoq. Qularutissaanngilaq pissutsit ajorsisimaqisut, aaqqinnissaan-nullu piffissaq sivisoorujussuaq atorneqartariaqartoq. Taamaattumik B-mut allakkiorpunga. B-mut isumassarsiorfimmi tassani "ALLAFFEQARFIUP ILUANI ATUGASSAQ"-mik "ISER-TUSSASSAQ"-millu nalunaaqutserneqarsimasumi pisortaqarfimmi pissutsit eqqarsaatigalugit immaqa erseqqippallaalaartumik oqarsimasinnaanera ilimanarpoq, kisianni sukkulluumnit ilinniarumanngissimanngilanga, qanorluunnilu pisoqaraluarpat ajoqusiiisoqarsimannilaq, D-p suleqatigisartakkaminit ataqqinassuseqarnikkut uppernassuseqarnikkullu ajornartorsiut inuit attaveqataasartut paarlagaannerujussuat pissutigalugu misigisinnaasaa eqqaassanngikkaanni, tamannalu uannut akisussaaffigitinniarneqarsinnaanngilaq. SWOT atorlugu misissueqqissaar-toqarnissaa kaammattutigineqarsinnaavoq.

B-p ... pillugu misissuineq pillugu aamma ...-p pisortaanik ataatsimeeqateqarnermi oqaaseqaa-tai imatut paasisinnaasoraakkpaaseqatigiissinnaaneq, anneruniunneq sinnganerlu ajornartorsiutaasut, tamannalu peersitsinermut tunngasumik allakkiorasuarumanermettissutaasut isigaara. B-p tunuarsimaarpasinnerujussua X-imillu oqaloqateqarnermi ...-sut kiisalu ...-p ...-mi ...-p pisortaanik oqaloqateqarnermi tuluttut ajornartorsiuteqarnera eqquumaffigillunarpakka. B-p suliaq sulisumut tunngasoq pillugu allakkiami aallaqqaataani ...-p D-mi ataatsimeeqatigineqarnera allaaseraa.

... sulilerlaajuvoq, kissaateqarneralu malillugu ataatsimeeqatigaarpuit, naapinniarmatigut. Ul-lormut oqaluuserisassamik peqanngilaq, imaqarniliortoqaranilu, tassami ataatsimiinnermut "akisussaasuuusoqanngimmat", siunertaalu oqaatigineqarluni "naapeqatigiinniarluni pulaarne-rusoq". B-p uangaluunniit ... siornatigut naapissimanngilarput. Pisortarput C, ataatsimiinner-mik aaqqissuisuusoq, feriarnini pissutigalugu peqataanngilaq. Ataatsimiinneq ...-mit D-mi pi-sortaasumit ammarneqarpoq. ...-mi ajutoortoqarnerata kingornatigut ...-mi isumannaallisaaneq sivisoorujussuarmik eqqartorpaa. Isumannaallisaaneq uagutsinnillu suleqateqarneq ...-p akuer-saarluarlugillu ammaffigisorujussuuai. ....p ataatsimiinneq tamatuma kingornatigut qimappa, tamatumalu kingornatigut nalinginnaaluit oqaluuserineqarlutik, ...-p ingerlaqqinnissaata tu-nngaanut, tassanilu nalunaarusiortarneq iserfigaa, tassami nalornissutigisaminik ajornartorsiuti-taqarmat. ...-mik akuersissuteqartoqarnerata kingornatigut tunisassiorneq, avatangiisit, isuman-naallisaaneq suliassaqtitsinerlu pillugit paassisutissat arlallit ...-p nalunaarusiortartussaavai.

Peersitsinerup nalaani pisortarisara sapaatit akunnerini arfinilinni pingaartumik nalunaarusiorneq misissuinerlu pillugit oqaloqatiginartarsimalguarpura, iluatsinngitsumik. Pingaarnertut suliassakka marluk, ...-t pillugit nalunaarusiorneq ...-lu misissuineq, pillugit sapaatit akunnerini arfinilinni ilitsersuisoqanngereersoq assorsuaq pakatsisimaarpunga. Qanoq iluseqartitsinissaq

kissaatigineripput ...-p apeqqutigaa, ataatsimiinnermilu peqataasut arlaannaalluunniit akinissa-minut tunngavissaqanngimmat misissuinermik ingerlatsisutut isummernissamut tunngavissiamik saqqummiussinissaq uanga suliassattu paasivara. Nalunaarusiornerup qanoq ittuunissa-nik B ilisimasaqaruni akisimasinnaagaluarpoq, B-lli ilitsersuisutut inisisimanera eqqarsaatigalugu ilumoortoq unaavoq ...-p nalunaarusiortarnera pillugu ilisimasqaanngilliunnartoq. Sor-passuit apeqqutigisarpakka, imatulli ittunik akineqartarlunga: "Naluippara, tassami C tassaammat ...-p upernaaq manna soraernerata kingornatigut ...-mut tunngasunik ingerlataqarsimasooq." B-p ...-mi sumiiffiit arlallit nalunngilai misissorsimallugillu (!), kisianni qanoq nalunaarusior-toqassanersoq, nalunaarusiortoqarsimappat nalunaarusiat taakku sumi nassaarisinnaanerikka imaluunniit usilersuineq, usilersuinermik nakkutiliineq, ...-mik ...-mi tigooraaneq tassanilu nakkutiliineq eqqarsaatigalugit ...-mi susoqarnersoq nalulluinnarlugu. Paasilerpara ... qanoq annertutigisoq Kalaallit Nunaannit aallarunneqartarnersoq ...-lu qanoq akeqartinneqarnersoq aningaasartuutillu suut ilanngaatigineqartarnersut nakkutigisinnaanngikkippus. Tamannalumi paasiniarlugu annertuumik sulivunga.

Qaammammoortumik ataatsimoortumik nalunaarusiortoqartassasoq ...-mut isumaqtigiissuti-gineqarpoq, aallartissinnaajumallunilu ... siulliulluni saqqummiussissasoq (periaatsimik aala-jangersimasumik sumilluunniit peqanngilaq!!!!). Isumaqtigiiniarnermi isuma aallaavigalugu D-p suna piumaneraa piumasaqaammik saqqummiussinianngilanga, tassami pisut ataqtigiime-rat nalungakku. ... oqarpoq nalunaarusiortarneq ataatsimoortungortinniaritsik, tamannalumi qaammatip naanerani eqqortippaa. Nalunngilluinnarpara nalunaarusiortarneq pilersikkiaartua-niarlugu periaatsimik allartsisariaqartugut. ...-p siunissami tuluttut attaveqarfiginnittalernissa-ni nalunaarusiallu tuluttut allanneqartarnissaat oqiliallaatigisorujussuugaa malunnarpoq, tassami tuluttut oqaatsit ...-mi atorneqartarmata. Ilaatigut sulisilluni ajoqusernerit pillugit nalunaaru-siornermi regnearkit ilanngussartallit atorneqarnissaat isumaqtigiissutigaarput. Sulisilluni ajoqusernerit qaammammoortumik nalunaarutigineqartarnissaat aamma isumaqtigiissutigaar-put, annertoorujussuarmik ajutoornerit D-mut ingerlaannartumik nalunaarutigineqartartussat pineqanngippata. Tamanna ...-p 100 %-imik paasivaa. Pitsasumik oqaloqatigiippugut, malu-gisinnaavaralu paaseqatigiilluarsinnaasorujussuulluta. Tamanna nuannaarutigaara, tassami ...-mik misissuisarneq iluarsissaqoq, ...-lu isertuanngitsumik tatiginartumillu suleqatigineqarsin-naasoq massakkut paasigakku. B-p suulluanngitsunik oqalunnertut nikassaaniarluni oqaatigi-saa tassaavoq inunniq suliniaqtigiiffinnut assigiinngitsunut sinniisuusunik naapeqateqarnerup pingaartup ilaa, ilisarininniarfiullunilu inunniq qanoq ittunik illua'tungeqarnerluni paasinia-a-vusoq. ... eqqarsaatigalugu kulloq qummut sammivoq. Ataatsimiinnermi B D-mi aningaa-saqarnermut akisussaasusoq aamma ..., ...-nni suliffiit pillugit ingerlatanik inuiaqtigiinnilu aningaasaqarnermk misissuisoq kiisalu B peqataapput. Ataatsimiinneq ...-p pilertortumik qi-mappaa.

...-mi Inuit sulisoralugit misilitakkat ...-nnilu kalaallit sulisorineqarsinnaanerannut periarfissat ammaffigeqisani ...-p soqutiginaqisumik oqaluttuarai. ... aamma B oqaatsit eqqarsaatigalugit ajoraluartumik killilerujussuarmik pissarsipput, B-li tulutorluinnaq oqalulluni peqataalluni. ... oqarpoq kalaallit sulisut pisinnaasaat pillugit paassisutissanik inunnut tunngasunik pisariaqart-tissilluni. Siunnersuutigaara aallarniutitut inuit, pisinnaasaat il.il. pillugit paassisutissat regne-arkimut ilanngullugit tigussagivut. Taava ...-p kolonnit arlallit kingusinnerusukkut allissuti-gisinnaavai, tamannalu aaqqiissutissatut isumaqtigiissutigineqarpoq. Piffissaqarluarlatalu nuk-inginnartunik oqaluuserisassaqanngilagut. Ataatsimiinneq pitsasorujussuovoq. C feriareerlu-ni sulilermat iserfigaara, ilaatigut misigisannik nuannersunik oqaluttuunniarlugu, ilaatigullu

nalunaarusiortarnerit, oqaatsit, ajutoornernik nalunaarutiginnittarnerit il.il. pillugit siunnersuutigineqartut akuerineqarsinnaanersut paasiniarlugu. Oqlauattarisakka tamaasa C-p ilassilluar torujussuuai, tamatumalu kingornatigut regnearkimut nalunaarusiat katarsorneqarfingisinnasaannut missingiut suliaraara. Taanna pisariitsuussussaavoq, paassiumartuulluni, qaammammoortumillu regnearkimik paassisutissanik tamanik toqqorsiviginartuussalluni, kisitsisitigullu paassisutissat suliariumartinartuussallutik. Nalunaarusiornaveersaarnissaq nalunaarusiortar nerullunniit pingaaruteqassusianik saneqqutsiniarneq sukfulluunniit pineqarsimannngisaan narpooq. Erseqqissarneqaporli D-p inuit annertuumik ajoqusertut pillugit paassisutissat ingerlaannavik tigusassagai. D qimakkakku 2007-imi sulisilluni ajoqusernerit 60-it sinneqartut tigu neqarsimapput, kisianni ajutoornerit annertunerunngitsut, tassa naggussanik pilluttoornerit, ki millannerit il.il. pillugit nalunaarutigisat. Nalunaarusiaq D-mut nassiuinneqarniariaraangat taanna naqitanngortinneqartarpooq, pisortaqtigiinnut sulianillu ingerlatsisunut assilineqartarluni, taakkulu aamma assileqqissinnaavaat, mappinullu ikillugu aamma Scanjourimut (toqqortarin nittarfimmut) toqqorlugu. (...) Tusarpara D tassatuuaasoq periaatsimik taassuminnga atuisuusoq, nutaarlut allagaatinik arlilikkaarlugit toqqortarinmissinnaasoq aggersoq. Kisianni tusatsiagaan nartigut. B-p uangalu tamatuma kingornagut isumaqtigisutigaarpalut ataatsimut drevi kikkut tamarmik iserfigisinnasaasaat toqqorsivigisarallarniarlugu. Sulilerama periaaseq drevinut as sigiinngitsunut, C-drev ilanngullugu eqqarsaatigalugu, pisariillisaalluni aqqusersugaq sunut tamanut siammarsimasoq B-p atugaraa. Isumaqaraluarpunga tamanna ilumuunngitsoq, isumaqtigisutigaarpullu ataatsimut mappi aatsitassanut immikkoortortaqarfiup ataaniittooq atorniarlugu, ... ataasiakkaarlugit immikkut mappilorsorlugit, siunissamilu suut tamaasa tassunga toqqortassagivut, isumannaatsuutitsineq, avatangiisit, tunisassiorneq pillugu paassisutissat, su lisut il.il. eqqarsaatigalugit agguataarlugit. Mailit takkuttut allattorsimaffiat B peqatigalugu mississallugu akuerineqarpunga, qaammatinilu sisamani kinguaattoorutit aatsitassanut immik koortortaqarfiup drevianut nuullugit. Taanna periaasinngorsinnaagaluarpoq pitsaasoq paasiu minartorlu.

B "Suliamut sulisumut tunngasumut allakkiaq" qulequtsiullugu allappoq. Allannermi nalaani ilisimasimavaa suliaq sulisumut tunngasoq aallartinneqassasoq, peersitsinermullu/imaluunniit tassunga taarsiullugu soraarsitsinermut atorneqartussananik tunniussissaalluni ilisimasimal lugu. B-p allakkiaa tamatumunngat ataneqartillugu isigineqassaaq, imaanngitsoq sulisup suleqatini pillugu pissutissaqarluni kamaammersimanermi allakkiaatut, isigineqassallunili qinnuigineqarluni killuussinermi allakkatut, immaqa imminut iluaqutissiinissaq anguniarlugu. Kangiani naalagaaffiusimasuni killuussisoqartarnera tusartarpara, kisiannili ...-tut suleqatigiit akornanni taamaaliortoqartarnera tusar simannngisaannarlugu. Imminut aperaanga B-p taamaali ornermigut suna angusimaneraa/pinngitsoortinniarsimaneraa, siunissamilu suleqatigiinnermut tunngasut eqqarsaatigerusunngilluinnarpakka.

Soraarsitserusunnermut/peersitserusunnermut pissutaagunarpooq uanga eqiasuippallaarsimane ra. - Tamanna pisortaqtigiit iluarisimannilaat, inuit oqaluffigineqalernissamik tungaanut, aperineqarnissamik tungaanut nipangersimasarnerat paasisaqanngikkunillu isattaasoqarnerani taqinntarnerat sungiusimagamikku. Tamanna pissutaasimappat ingeniorimik ukiuni 15-ini inuussutissarsiornikkut misilittagaqartumik atorfinitsitsisoqarsimasariaqanngikkaluarpoq. Pisortaqtigiit tungaannit iluatsittumik sulisut marluk imminnut assortuutsinnejalersimapput. Soorluuna ...-tut piukkunnaateqarneq ...-llu soqutigisaqarluni suliniuteqarnera nalinginnaasumik pileregineqartartoq matumani nukissatut pileregineqarsimannngitsoq. Siulera qaammatit ar fineq marluk missaanni atasimavoq, siulialu qaammatini marlussunni. Kattuffiup siunissami

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

sulisoqarniarneq pillugu pitsaanerusumik siunnersuisoqartarlernissaa qularnangitsumik isumagissavaa, ilaasortaminullu inatsisitigut tunngavissaqarnerup, aningaasaqarnerup angerlamullu angalatsitsinerup isumannaatsup aaqqiivigneqartarnissaa isumagissallugu, isumaqatiqiiusutip suliarineqarnera aallarnerfigalugu.

Suliamma sapinngisamik pitsaanerpaamik ingerlannissaata saniatigut allamik kissaateqarsi-manggilanga, soraarsitsinerlu pillugu allakkiami (MP3 aamma aallakkiaq) immikkoortut tamaasa tunngavissaqanngitsutut, eqqunngitsutut (kaffisuunnermi oqaloqatigiineq) imaluunniit ingutsinissaq siunertalarugu (angallammi oqaloqatigiineq) toqqaannartumik salluiornertut isigalugit tunuartikkumallugit. (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

A-p suliami illua'tungiusup isumaanik tusaarniaanermut akissutaa pillugu D-p oqaaseqaatit imaattut Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmut 27. september 2007-imi nassiuppai:

"A-p soraarsinneqarnissaanik D-p Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmut inassuteqaataanut tunuliaqutaasoq tassaavoq ...-mut 5. september 2007-imi pisortatigoortumik misissuinermut atatil-lugu taassuma akuerineqarsinnaanngitsumik pissusilersorsimanera kiisalu pissutit Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup A-mut allagaani 13. september 2007-imeersuni taaneqartut.

A-p 5. september 2007-imi misissuinermi inissisimanera imaappoq taanna misissuinermi pisortaa sumut B-mut "ilinniartuussasoq", taamatut misissuinerup qanoq ingerlanneqartarnera paasi-saqarfiginiarlugu. Taamaalilluni misissuinermitk suliassarpiaq B-miissimavoq. Pisortaasunut nalunaarutigineqarpoq A misissuinermut atatillugu kantinami ullup qeqqasiorluni nerinermi al-lat tusaasut oqarsimasoq "Taanna X sorpajuuvoq." A tusarniaanermut akissummi 26. september 2007-imeersumi taanna pillugu oqarpoq B-mut toqqaannartumik oqarsimalluni "B iluarluangivippoq". D-p naliliinera unaavoq A-p B-mut toqqartumik saaffiginninnermini B kinaassu-sersiutit pingajuattut taallugu saaffiginnissimanissa ilimanangilliunnarpoq. A-p tusarniaanermut akissummini arlalippassuartigut B assut kusanaatsumik nikassaasumillu aamma eqqartor-simavaa. B-p taamatut saqqummersinneqarnera D-p ilisarisinnaanngilaa. B D-mi inuttut nalunngeqatiginnilluartutut piuminarluinnartutullu suleqatiminut allanut ajornartorsiuteqarsi-manngitsutut ilisimaneqarpoq.

A-p tusarniaanernermet akissutaa Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmut akissutitut allakkat sania-tigut allakkiamik 13-inik qupperneqartumik ilaqlarpoq, taannalu ilaatigut D-mi sapaatit akunne-rini arfinilinni sulismanermut ilaatigullu D-p allakkiaanut akissummut tunngasuovoq.

Allakkiaq taanna inuit arlalissuit aqqisigut taaneqartut, matumani B, C, X allallu ilanngullugit eqqarsaatigalugit, kusanaatsumik eqqartorneqarnerinik imaqlarpoq.

B-mik allaffeqateqarneq "Robinson Crusoe mik qeqertami inoqanngitsumiittumik nassaarneq"- tut aamma "Sapaatit akunnerisa arfinillit qaangiunneranni sapilingajappunga"-tut eqqaaneqarpoq. A-p tusarniaanernermet akissummini B-p misissuinermitk ingerlat sisinnaassuseqarnera pil-lugu nikassaasumik oqaaseqaatit arlallit aammattaaq saqqummiuppai. Tamatumunnga atatil-lugu oqaatigineqassaaq B A-p paarlattuanik tassaasoq misissuinermi ...-tut misilittagaqarluar-

toq. B taamaalilluni Danmarkimi kommunini siusinnerusukkut atorfeqartitaasarnermini nakkutilliilluni misissuisarnernik misilittagaqartuuvoq.

X eqqarsaatigalugu A-p kusanaatsumik eqqartuinini akissutitut allakkiamini nangippaa. X-ip atisai tusarniaanermut akissummi ilaatigut nikassaasorujussuarmik arlaleriarlutiq eqqartorneqarput. Allakkiaq taanna X pillugu nikassaasunik ataaqqinassutsimillu innarliisunik oqaaseqaa-terpassuarnik aammattaaq imaqarpoq.

A-p akissutitut allakkiaani 26. september 2007-imeersumi ingasalluinnartoq tassaavoq X pil-lugu imatut oqarnera: "Misissuinermi saqqummerpoq X aningaasanik piiaaffinni isumannaallisaanermut atuerusunngitsoq imaluunniit upalungaarsimanermut pilersaarusiaq atsiorumanngikkaa, tamanna M-ip aningaasaajaatigisinnaammagu".

Tamanna ilungersunartorujussuarmik pasilliineruvoq, tassami D-p ... pillugit inatsimmi § 25-mi isumannaallisaaneq avatangiisillu pillugit malittarisassanik malinnittarneq pillugu aalajangersagaq tunngavigalugu peqqussisutitut aalajangersagaanik unioqqutisineq M-ip ...-mik atuinissamat akuersisummik oqartussaasunit arsaarneqarneranik nassataqarsinnaasussaamat. Pissutsip taamaattup manna aamma nassartarisinnaasussaavaa, tassalu X-ip ... pillugu inatsimmi § 33 tunngavigalugu pinerluttulerineq pillugu inatsit malillugu pineqaatisinnejarluni eqqartuunneqarnera. Oqaatigineqassaaq Suliffeqarfinnik Nakkutilliisoqarfik ...-mi isumannaallisaanermik suliffimmilu avatangiisinik aamma misissuisarmat. D-p aamma Suliffeqarfinnik Nakkutilliisoqarfipiun inerniliinerat unaammat ...-mi suliffimmii avatangiisit isuman-naallisaanerlu naammaginartuusut. Aammattaaq oqaatigineqassaaq ... ...-mut pilersuisutut ...-p ulluinnarni ingerlanneqarneranik isumaginnittuummaat. ... tamatumunnga atatillugu ... tunngavigalugu uppernarsaammik allagartaligaavoq, taannalu suliffimmii avatangiisinik pitsaassuseqr-titsineq eqqarsaatigalugu akuerisaavoq.

D-p paasinninnersa unaavoq ...-p pisortaanik taamatut allakkatigut ajuallannartumik ilumuunngissusiallu uppernarsarneqartumik saassussineq suliami soraarsitsinermut tunngasumi sakkortusaataasutut ilaammat.

Kiisalu A tusarniaanermut akissummini C-mik arlalitsigut uppernarsaatitaqanngitsunik saassussilluni nangippoq.

Allakkiaq tamatuma saniatigut pasilliutinik oqarnerillu uppernarsaasersugaanngitsunik ataaqatigineqanngitsunillu arlalissuarnik imaqarpoq, suliamut ingerlasumut attuumassuteqanngitsunik, taakkulu D-p ima eqqumiitsigisutut isigai pisortaqarfik taakku pillugit amerlanerusunik oqaaseqaateqassamaarnani.

D-p paasinninnersa suli unaavoq A-p pisortatigoortumik misissuinermut atatillugu pissusilorsnera akuerineqarsinnaanngilluinnarsimasoq, pissusilorsornerullu taassuma A-p D sinnerlugu siunissami misissuisinnaanera ajornarluinnalersikkaa, misissuisarnerlu taamaattoq pineqartup atorfeqartitaaneranut aalajangiisulluinnartumik atatitaavoq.

B-p aammattaaq oqaatigaa A-p siunissami suleqatiginissaa ajornakusoortorujussuartut isigigi-ni.

Kiisalu D-p paasinninnersa unaavoq tusarniaanermut akissummi 26. september 2007-imeersumi ...-p pisortaanik ajuallannartumik ilumuunnginnerallu uppermarsarneqartumik saassussineq al-lakkatigut saqqummiunneqartoq una: "Misissuinermi saqqummerpoq X aningaasanik ...nni isumannaallisaanermut atuerusunngitsoq imaluuniit upalungaarsimanermut pilersaarasiaq at-siorumanngikkaa, tamanna M-ip aningaasaajaatigisinnammagu" suliami soraarsitsinermut tunngasumi annertoorujussuarmik sakkortusaataasoq. Tamatumunnga atatillugu eqqaasitsissutigineqassaaq saassussineq taanna ilumooruni (tamanna qulaani allaaserineqartutut ilumuunngilaq) pisortap X-ip ...t pillugit inatsimmi § 33 tunngavigalugu pinerluttulerineq pillugu inatsit malillugu pineqaatissinneqarluni eqqartuunneqarneranik nassataqarsinnaasoq.

Taamaattumik A-p soraarsinnejarnissa D-p atugassarititaasut Sulisoqarnermut Pisortaqarfirup allagaani 13. september 2007-imeersuni taaneqartut tunngavigalugit suli inassuteqaatigissaava." (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

D-p allakkat nutaat Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmut 12. oktober 2007-imi nassiuppi, A-llu allakkani 27. september 2007-imeersuni oqaatigineqartut qitiat qalleqqillugu oqaatigalugu soraarsinnejarnissaanik inassuteqaatini D-p allakkani taakkunani aalajangiusimavaa.

D-p allakkanut 12. oktober 2007-imeersunut uiggiullugu allakkiat pingasut A-p kiisalu D-mi sulisut allat akornanni suleqatigiinnikkut ajornartorsiuteqartoqarneranik D-p paasinninnersa malillugu uppermarsaasuuusut nassiuppi. Allakkiat pingasut taakku tassaapput:

Allakkiaq "Allaffeqarfirup iluinnaani atugassatut allakkiaq"-mik taaneqartoq, D-mi ingerlatanut pisortamit ...-mit 28. september 2007-imi suliarineqarsimasoq:

"Pineqartoq: ...-p D-mi 24. august 2007-imi ataatsimeeqatigineqarnera

Ataatsimiinnermi peqataavunga kalaallinik sulisunik sulisoqarniermut aamma Kalaallit Nu-naanni suliffeqarfinnik peqataatitsinermut tunngasut pillugit ...-mut ilisimateqatigiinnissamut periarfissamik pilersitsiniarlunga. ... siusinnerusukkut tikeraarpa, ...-mi sulinermik paasisaqa-rumallunga suleqatigiinnermillu pilersitsiniarlunga, kiisalu pissutsit taakku pillugit ...-p pisortarisimasaanik ...-mik oqaloqatiginnittarnermi peqataasarsimallunga.

Ataatsimiinnermi tessani ...-p saniatigut ... aamma peqataavoq. ... uangalu ... Ataatsimiititaliami ilaasortavugut. Ataatsimiititaliap taassuma ...-nut tunngasunut atatillugu suliffeqarnermut ilin-niartitsinermullu tunngasut pillugit siunnersuineq isumagisaraa.

Ataatsimiinnermi peqataasassasunga C-mut isumaqatigiissutigaara. Pingaarnertut siunertara tassaavoq pisortap nutaap ilassinissaa kiisalu makkunatigut suleqatigiittooqarnissaata qinnutigissaa:

- 1) ...-mut atatillugu ... suleqatigalugu ingerlanneqartup pissuseqataanik ...-mi atorfeqartitaasut (...) pillugit allattuiffimmik inuit pineqartut kikkuussusiinik takutitsisinjaasunik, misissueq-qissaarninni atorsinjaasannik, akuttunngitsumik nassiusisoqartarnissaa.
- 2) Sulisunik kalaallinik pikkorissaanermut suliniutitsinnik (suliamut atatillugu ataatsimiitilaq nutaaq, ..., oqaatsnik pikkorissartitsinerit il.il.) ...-p pisortartaavanut ilisimatitsineq.
- 3) Suleqatigeeriaatsnik, assersuutigalugu ...-p ..., Kalaallit Nunaanni taamaattut pissuseqataanik isumaqatigiissuteqarsinjaanermut tunngavissiinarluta.

Saqqummiussinermi eqqaamasinjaasakka malillugit inuit pingasut oqaaseqarput.

... ammarpasissorujussuuvoq, itisilerisunik apeqquteqartarluni paassisutissalli pillugit kissaatigisakka allattorlugit. Uanga suliassat ingerlasut pillugit nassuaaninni piffissaq sivisungaatsiar-toq atorpara, A-llu oqaatigineqartut tamarluinnangajaasa oqaaseqarfisarpai. A-p akiani issiavunga. A-p aatsaat peqataaqqaartutut uanga suliassaqrfiga pillugu oqaluuserinninnermi akuliuttaqattaarnera ingerlaannangajak akornusersuinertut paasivara, unitseriarnissaanulli periarfissarsinngitsoorlunga.

Qanorpiaq oqaluttoqarnersoq eqqaamanngilara, kisianni eqqaamavara sulisut kalaallit suliffeqarnermut tunngasuni piumasaqaatinik eqqortsinnginnerannik ataatsimut naliliinermik saqqummiussisoq. Tamanna uagut suliffeqarnermut tunngasunik ulluinnarni suliaqartugut eqqarasatigaluta ulluinnarni oqallinneruvoq kukkusumik tunngaveqartoq, tusartuartagarpus. Tamatumma ... matuminnga oqaluttuarnissaanut pissutissaqalersippaa, tassalu kalaallit sulisorisatik assut iluarisimaarini, ...-llu paasinninnera unaavoq kalaallit atorfeqartitaasut allanit pikkorinnerularnissamut pisussaaffeqartutut soorlu misigisimasut (imatut paasillugu taamaaliortut aallaavit-tut tusaamanerlugaagamik). Kalaallit sulisunik taamatut ataatsimut nikassaasumik naliliineq iluarinngilara, sulili soorunalimi iluarinnginneruara tamatuma suleqatigisamit qallunaamit ti-kerlaajulluinnartumit Kalaallit Nunaanni suliffeqarnermut tunngasunik ilisimasakitsuararsuarmit saqqummiunneqarnera.

Taamatut iluarinninnginnera suleqatinntut B-mut ataatsimiinnerup kingunitsianngua periarfisaq siulleq atorlugu oqaatigaara, A-llu ataatsimiinnermi taamatorujussuaq akuliuttaqattaarneranik iluarinninnginnera oqaatigalugu.

Piffissami tamatuma nalaani ingerlasumi ulapaarneq pissutigalugu A marlussoriaannarlunga sivikitsumik oqaloqatigisarsimavara, taamaattumillu misigisigmallunga iluarinninnginnerma tassunga toqqaannartumik oqaatiginissaanut A naammattumik ilisarisimanngikkiga, naatsorsuutigisimagunarluguli B tamanna periarfissaq eqqortoq atorlugu saqqummiutissagaa. A-mulli arlaatigut oqaatigaara ataatsimiinnermi siunnersuutigisaatut regneark atorlugu nalunaarusior-tarneq piffissaq ungasinnerusoq eqqarsaatigalugu ingerlatseqatigiiifinnut uatsinnulluunniit na-leqquutunngitsoq, ilusilersuinermilli nakkutilliinermi uanga akisussaaffigisanni qarasaasiak-kut nalunaarusiortarnerup atorneqanissaa pilersaarutigineqartoq, taamaaliornikkummi ilaatigut ...-t piffissamik sivikinnerusumik atuiniassammata, ilaatigullu taamaaliornерup pisortaqarfik kisitsisitigut paasissutissatut tunngavissanik eqqornerusunik atorneqarsinjaanerusunillu pis-saqalersissallugu. Tamanna "Ilusilersuinermik nakkutilliineq ...-milu ingerlatat pillugit nal-

naarusiaq"-mi erseqqinnerusumik allaaserineqarpoq. Nalunaarusiammi qupperneq 39-mi imatut allassimasoqarpoq:

"...-ni nukissat sapinngisamik annikinnerpaat atorneqartarnissaat paassisutissanillu D-mi suliariinneqqittarneq eqqarsaatigalugit paassisutissanik tigooraanermi periaatsit assigiissaartut suliarineqassapput, paassisutissanillu qarasaasiakkut/elektronik atorlugu suliarinnittarneq assigisaartoq sapinngisamik annertunerpaamik qulakkeerneqassalluni.

Qarasaasiakkut immersugassat ...-llit immersorsinnaasaat isumaliutersuutigineqassasut siunnersuutigineqarpoq. Immersugassat taakku paassisutissanik suliaqarfiusartut ataasiakkaarlugit ilitsersuutitalersorneqassapput."

A-p suliassaqarfimmi tassani misilittagaqannginnini pissutigalugu nalunaarusiap taassuma suliarineqarnera aamma nalunaaruteqartarnermut il.il. atatillugu ajornartorsiutit aaqqiissutissaanik IT-mik ingerlatseqatigiiffinnut marlunnut isumaqtiginninniarnerit massakkut ingerlasut ilisimasimagunangilai. Taamaattumik ...-p sinnisaanik ataatsimeeqateqarnermi ilisimasaqarfigisariaqaraluarlugit ilisimasaqarfiginngisani pillugit oqaaseqaateqartarnera pitsaanngitsuvvoq.

A-p ataatsimiinnermi peqataaneranik iluarinninnginera (oqaluppallaarnera kiisalu kalaallit sulisut pillugit ataatsimut isigininniarnera) C-mut, ...-mi allaffeqarfiup pisortaanut kingusinnerusukkut oqaatigaara." (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

Allakkiap tulliani D-mi allaffeqarfiup pisortaanit C-mit 4. oktober 2007-imi suliarineqarsimasumi pineqartoq tassaavoq A-p atorfefqartitaanerata ingerlasimane-  
ra, ilaatigut makkuninnga imaqartoq:

"Suliami A-p soraarsinneqarneranut tunngasumi uanga "sussaanngilluinnartumik" pisimaginni pisortapalaajulluinnartungalu A-p sakkortuumik pasilliineri saqqummerput. Pisortatut sumiginnaasimasunga uannut assut tupaallaataavoq, tassami uanga, soorlu tamanna e-mailimit ilanngullugu nassiuinneqartumit ersertoq, A-p atorfefqartitaanerata ingerlanerani, A-p sulilerneranut atatillugu aamma piffissap D-mi maani suliffigisaata aallartinnerani ikiorsimasorujussuu-gakku suliassanillu aalajangersimasunik arlalippassuarnik A-p ...-nik ....-tut misissuisartutut suiliassaqarfimminik iserfiginnissinnaaneranut pisariaqartunik aallartitsissuttarsimagakku.

(...) Uanga feriernerma nalaani A ...-p ...-mik ataatsimeeqateqarnermi peqataavoq, kingusinnerusukkullu tusarpara A ataatsimiinnermi aqutsisutut imminut inississimasoq, suliassaqarfiillu oqaaseqaateqarfiginissaannut suli tunngavissaqarfiginngisani pillugit oqaaseqaqattaartorujus-suusimasoq ilisimasaqarpalaarniavissimasorlu. Tamanna ataatsimiinnermi peqataasut allat eqqarsaatigalugit pitsaanngitsorujussuovoq, assersuutigalugumi ...-p oqariartuutimi ...-mut saqqummiunnissaannut periarfissaqarsimannilaq, A-p piissusilersornera piissutaalluni. ...-p oqaatigaa A-p piissusilersorneranit assut akornusersorneqarluni misigisimasimalluni.

Feriareernerma kingornatigut 28.-31. augustimi atorfinitisiniarlunga ulloq tamaat oqaloqati-ginninnerni peqataavunga. Taamaattumik ajornartorsiutit suleqatinngilaaq, A-p piissusilersornera piissutaalluni.

saqartarsimavunga. A ullut ilaanni saaffigaara, qinnuigalugulu ...-mi 2003-mit ajutoornerit pil-lugit nalunaarusiat excell regnearkimut katersoqqullugit, tassanilu ajutoornerit annertussusii ajoquserfiussusiilu malillugit agguataaqququllugit. Suliaq A-p tiguaa, nalunaarutilu ...-mit ti-gungnitsoorsimasinnaasavut eqqarsaatigalugit ... nammineq attaveqarficalugu.

...-mik misissuineq A-p 5. septemberimi B-mut malitseqartitsivigaa, tak. A-p nammineq allat-tugai aamma B-p allakkiaa, taakkunangalu erseroq A allat tusaaneranni kusanangitsumik ilumoorfiginnngitsumillu pissusilersorsimasoq, ...-mullu pasilliutinik ilungersunartumik saqqummiussimasoq. Tamatumunnga akissut aatsaat tallimanngornermi 7. september tiguarda, aatsaallu B-p iserfigalunga A-p ingerlaarnermi pissusilersorsimaneranik oqaluttummanga, tamatumalu kingornatigut A-p ...-mik misissuineq pillugu nammineq allattugai ulloq taanna ki-ngusissukkut tigugakkit. A oqarfigaara sapaatip akunnerani tullermi tamanna pillugu ataatsimeeqatigiumagiga, tamatumunngalu peqatigitillugu uanga erseqqissumik naliliinerunaasoq allassimasai ...-lu pillugu allassimasai oqaatigisimasaalu eqqarsaatigalugit killissaminik qaa-neerujussuuarsimasoq.

Ajutoornerit pillugit kisitsisitigut ataatsimut naatsorsuinerit 2007-imeersut ...-mit tigusimasani A-p 6. septemberimi ingerlateqqillugit nassiuppai. Nassiunneqartut misissuataarpakka A-lu akillugu nalunaarfigalugu taakku pisortamut ...-mut ingerlateqqillugit nassiunniarikka, naatsor-suutigigakkumi ajutoornerit pillugit kisitsisitigut takussutissiat taakku taassuma piumasimagai, ...-mi atugassatut.

Feriernerma nalaani pisortap ...-p B qinnuigisimavaa ...-t 10. septemberimi ataatsimiinneranni atugassamik ajutoornerit ...-t juni 2007-imi kingullermik ataatsimiinnerata kingornatigut pisimasut pillugit allakkatigut tunngavissioqqullugu. Allaaserinninneq taanna ... eqqarsaatigalugu B-p allaaserisimasaata pissuseqatigissavaa. B-p suliassaq taanna A-mut ingerlateqqissimavaa, suliassanik agguataarineq A-llu B-mut "ilinniartuunissa" pillugu isumaqatigiissut tunngavigalugit. B-p A allaaserinninnermik taassuminnga ikiorumallugu arlaleriarluni neqeroorfisis-magaluarpa, tamannali A-p itigartissimavaa, nammineq sapinnginnerarluni.

Ajutoornerit pillugit kisitsisitigut takussutissiaq 2007-imeersoq A-mit uanga aqqutigalunga ti-gugamiuk ...-p nalunaarfigaanga allakkiaq ajutoornivinnut ajutuungajannernullu agguataagaq ... pillugu allakkiatut ...-t allagaataanniittutut pissusilik ...-t ataatsimiinneranni atugassaq piu-masimagine. Aamma oqarpoq allakkiaq taanna ataatsinngorpat ullaap tungaani atussagini.

...-p akissutaa ...-mut ingerlateqqillugu nassiuppara, qinnuigalugulu ataasinngorpat 10. september ullaakkut suliartoruni siulliullugu suliareqqullugu. Suliassaq taanna pisariunngilluinnarpooq, tassami excell regnearkimi kisitsisit arlallit ...-mit qangarsuarli tigusimasavut eqikkaavigiinnar-tussaammagit, tamannalu imaaliallaannarneqarsinnaasussaagaluarpoq. Tamatuma saniatigut ... pillugu ...-t allagaataanni allaaserisaq isumassarsiorfissatut A-p aamma atorsinnaavaa, B-llu ikiortiserisinnaallugu.

Ataasinngornermi ullaakkut A nal. 9 angerlarluni anilersoq naapippara. Gomoorniinngilaq al-lamilluunniit ajornartorsiuteqarneranik oqaloqatigiissutigisariaqkatsinnik peqarneranik ili-manarsisitsumik oqaaseqarani. A ...-mut uannullu e-mailikkut allaannarsimavoq napparsima-nerarluni, qaammat ilivitsoq paasitinneqanngivilluni sulismanini taamaattumillu uanga tungin-nit sussaannngilluinnartumik pineqartutut misigisimanini tunngavilersuutigalugu.

A-p e-mailikkut nassiussaa ammarakku uissummivunga, tamatumunngalu peqatigitillugu ullaakkut naapikkanni uannut oqaaseqarsimannginnera assut pakatsissutigalugu. Aammattaarlu A oqarfigisimavara sapaatip akunnera ataaseq matuma siorna ...-mi misissuinermi pissusilersornera kiisalu X pillugu kusanaatsumik eqqartuisimanera pillugu oqaloqatigiumagiga.

A-p nalunngilluinnarpaa ...-mik nakutilliineq pillugu nalunaarusiaq aamma kusanaatsumik pissusilersorsimanera pillugit ataasinngormikkut ullaakkut oqaloqatigisariaqarinni, tassami ataasinngornerup sinnera ...-t ataatsimiinneranni -mullu ulloq ataaseq angalanermi peqataasussaagama. Taamatuttaaq e-mailianut qisuarifiginninnissannut pingasunngornerutinnagu periarfis-saqarnavianngitsunga.

Pingasunngornikkut ullaakkut arfineq pingasut missaanni suliartorpunga, A-lu tupallaati-gisannik kinguninnguatigut takkulluni, ataasinngormammi e-mail nassiussaa eqqarsaatigalugu tamanna naatsorsuutiginngikkaluarakku. Taamaattumik A oqarfigaara oqaloqatigiittariaqartugut. A allaffiminut iserpooq qarasaasirlu ikillugu. Naammassitsilaariarlugu allaffianut iserfigaara. Oqaluulluni aallartikkaluartunga qatimaluffigalunga oqarfigaanga: "Massakkuunngit-soq, naammasseeqqalaarallarlanga". Uuminartorujussuuvoq, sianiginngitsusaarluguli nangip-punga oqaatigalugulu misissuinermi kingullermi ... pillugu allat tusaasut oqaatigisai kusanaaqisut kiisalu suleqatinik assigiinngitsunik (B-mik, ...-mik ataatigullu atsiortumik) suleqatigin-niniarnerani ajornartorsiutit tunngavigalugit eqikkaalluta naliliisugut suleqatigiiinneq inger-laqqissinnaanngitsoq, suliarlu soraarsitsiniarnermut tunngasoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfik aqqufigalugu aallartissimagipput. Aamma oqarfigaara suliamik soraarsitsiniarnermut tunngasumik aallartitsinitsinnut tunuliaqutaasoq unaasoq, tassalu siunissami nammineerluni misissuiartillugu aallartissinnaannginnatsigu, misissuisarnermi taassuma atorfefartitaaneranut aalajangiisuulluinnartumik suliassaammat.

A naggasiutit oqarfigaara angerlaannarsinnaasoq, tassami suliap sulisumut tunngasup suliarieqarnerani sulisarnissaaleqquitinngitsutut isigigatsigu. Taamaattorli matuersaat flexkortilu tunniuteqquullugit qinnuqineqanngilaq, tassami nammineq allagarsiassaminik aallertarnissam-nut suli periarfissaqartinnejartussaammat.

Taamaattumik suliap ingerlasimanera qulaani taaneqartoq uppernarsaasersugaasoq tunngavigalugu A-p uannik pisortatut sumiginnaasimaneraanera kiisalu "sussaanngilluinnartumik" pin-nissimaneraanera erseqqissumik tunuartinniarpakka. Uanga eqikkaallunga naliliinera unaavoq A-p pissusilersornera ...-mik kusanaatsumik eqqartuisimanera pillugu uanga pisortatut taassuminnga oqaloqatiginnikkusunninnik aallaaveqartoq. Tamatuma saniatigut uanga naliliinera unaavoq A ...-t marluk inuttut assigiinngissuteqarnerisa nassatarisaannik B-mut "ilinniartuunis-sani" ingasagisimagaa, tamannalu aamma pisut ingerlaneranni saqqummersimavoq, tassami B "ilinniartutut" pissusilersorsimananolu ilisimasassaminik tigooraasimanngimmat. Tamanna pitsaanngitsorujussuuvoq, sulinermillu atatillugu peqqusissummiq tigusimasaanik unioqquit-sinerulluni. Tassami B-p inisisimancerata paarlattuanik A misissuinermik imaluunniit pisortat ingerlatsivianni sulinermik misilittagaqanngimmat.

A-p ...-mik misissuinermi pissusilersornera aamma ...-mik, B-mik ataatigullu atsiortumik suleqatiginniniarnermini ajornartorsiuteqarnera tunngavigalugit uanga naggasiutitut naliliinera unaavoq A-p D-mi atorfefartitaanera ingerlaqqissinnaajunnaartoq." (Atorfefarfimmi nut-sigaavoq)

Allakkiat taakkua pingajuat "A pillugu ...-mi suliaq sulisumut tunngasoq pillugu allakkiaq 9.10.2007"-mik qulequtaqarpoq, taannalu D-mi B-mit suliarineqarsi-malluni:

"A-p akissutitut allakkiaanut malitseqartitsineq.

...-mik 5. september 2007-imi misissuinermut atatillugu pisimasut D-p erseqqinnerusumik misisorsimavai.

...-mi ...-p aqutsinermi pisortaa ... oqaloqatigaara, misissuinermi kiisalu piaaffimmuit angallammik ingerlaarnermi misigisimasaanik tusarniaavigalugu. Misissuinermi A-p salliuniartutut periaasia tupigikulullugu ... oqarpoq. Tamannalu ...-mi siusinnerusukkut misissuisarsimanera-nit eqqarsaatigalugit allannguuttit isignerarlugu.

Angallammik ingerlaarnermi oqaloqatigiinneq ...-p eqqaamasaqarfigingaanngilaa, tassami i-ngerlaarnerup sivisunersaani sinngusarsimagami. A-p kantinami X pillugu oqaaseqarnera eqqarsaatigalugu niviariap ...-p taassuma attaveqarfiginiarnera ajornarsimavoq, taannami ...-mi suliunnaarsimammat.

X oqaluttuarfigineqarsimanersoq imaluunniit arlaatigut maluginiagaqarsimanersoq 9. oktoberi-mi aperineqarpoq. X tusagaqarsimanngilaq.

A-p kantinami aamma ...-p tungaanut angallammik ingerlaarnermi oqaasii qulaani taaneqartu-tigut uppernarsarneqarsinnaanngikkaluartut A taaneqartutut oqaaseqartarsimasoq aalajangiusi-mavara.

A suleqatigisartakkatsinnut sorpajummik taasimallunga isumaqarpat uanga isumaqarpunga tamanna sakkukillisaataanavianngitsoq." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Sulisoqarnermut Pisortaqarfik A-mut tamatuma kingornatigut 15. oktober 2007-imi imatut allappoq:

"Pineqartoq: Soraarsitsissamaarnermut atatillugu nutaamik tusarniaaqqinnej.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfipi tusarniaalluni allagaanut 13. september 2007-imeersunut illillu tusarniaanermut akissutinnut 27. september 2007-imeersumut uiggullugu suliaq Sulisoqarner-mut Pisortaqarfipi matumuuna uterfigissavaa, tassami suliaq annertunerusumik misissorneqar-simammat.

D-p tunngavilersuutit suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaatitut allakkani 13. september 2007-imeersuni tunngavilersuutigineqartut tunngavilersuutigalugit suli soraarsissamaarpaatit.

Tusarniaanermut akissutinnut atatillugu manna immikkut erseqqissarneqassaaq, tassalu isu-maqatigiisummi piffissaliussaq atorlugu soraarsitsineq pineqarmat, imaanngitsqoq peersitsineq pineqartoq. Sulisoqarnermut Pisortaqarfipi tusarniaalluni allagai aallaavigalugit peersitsineq pineqartoq isumaqalernissannut sukkulluunniit tunngavissaqarsinnaasimanngilatit, tassami al-

##### *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

lakkani allassimammat qaammammik ataatsimik piffissalerlutit soraarsinneqassamaartutit. Sulunnaarallartinneqarnerit peersitsinertut aamma isigineqarsinnaanngilaq, ilisimatinneqaravimi suliaq ilinnut sulisumut tunngasoq aallartinneqarniartoq.

Sulisoqarnermut Pisortaqrifiup allagaani 13. september 2007-imeersuni oqaatigineqartutut taaneqartut tusarniaanermut akissutinni oqaatigisimannginnerarpatit. Tamanna D-p paasiuminaatsippaa, tamatumunngalu atatillugu B-p oqaaseqaataasa upperineqarnissaat D-p toqqarpaa, tassami B D-mi ilisarisimaneqarmat, taamalu ...-mit inuttut tatiginarluinnartutut ilakkuminaruinnartutullu isigineqarluni. Aammattaq tusarniaanermut akissutinni B aamma X pitsaanngiluinnartumik eqqartorpatit, taamatuttaarlu tamanna pissutigalugu B-p oqaaseqaataasa pingaartillugit isiginiarneqarnissaat toqqarneqarpoq. D tamatumunnga atatillugu naliliivoq B taamatut oqaaseqaateqarnissaminut pissutissaqanngitsoq, oqaaseqaatit taakku ilumoortuusimanngippata, tassami oqaaseqaatit sakkortoorujussuit pineqarmata.

X-ip ...-ni isumannaallisaanermut aningasanik atiumannginneranik imaluunniit upalungaarsimanissamut pilersaarasiamic atsiuumannginneranik oqarnerit D-p kusanaatsorujussuarmik pasilliuttit ilumuunngitsutut isigaa. Ilumoorsimappammi ingerlatseqatigiiffiup ...-mik ingerlatsinissaminut pisinnaatitaaffini annasinnaammagit, X-ilu pinerluttulerineq pillugu inatsit tunngavigalugu pineqatassisneqarluni eqqartuunneqarsinnaalluni. Pineqartorli tassaavoq ...-mi suliffimmi avataangiisit isumannaallisaanerlu D-p Suliffeqarfinnillu Nakkutilliisoqarifiup iluarisimaaraat, taamaattumillu oqaaseqaatit akuerineqarsinnaanngilluinnarpuit.

Ataatsimut oqaatigineqassaaq tusarniaanermut akissutitut allakkatit tunngavilersuummik taanaasumik tunngavilersuuteqarluni ilinnik soraarsitsissamaarnermik allanngortitsinissamut pisutissaqalersitsinngitsut.

Tusarniaanermi allakkani 13. september 2007-imeersuni tunngavilersuutitut taaneqartup saniatigut ...-p ...-mik 24. august 2007-imi ataatsimeeqateqarnerminik, illit ...-llu peqataaffigisassinnik, allaaserisaq Sulisoqarnermut Pisortaqrifiup soraarsitsissamaarnermi aamma pingaartillugu isiginiarpaa. Pineqartoq tassaavoq ...-p saqqummiussinerata nalaani oqaatigineqartut tamarluinnangajaasa oqaaseqarfigeqattaarsimagitit. ... akinni issiasimavoq, illilli - ataatsimiinnermi ...-p suliassaqarfigisaata oqaluuserineqarfiani siullermeertumik peqataasutut - oqaluinnavinnerit iluarinanngitsutut pilertortumik misigisimalersimavaa, unitseriarsinnaanalli misigisimasimal-luni. Ataatsimiinneq taanna ...-p allaaserisimavaa, taassumalu assilinera ilanngullugu nassiuneqarpoq.

Tamatuma saniatigut kalaallit sulisut suliffeqarnermut tunngasuni piumasaqaataasunik eqqortsitsinnginnerannik ataatsimut naliliinermik ataatsimiinnermi saqqummiussisimavutit. Tamatuma inummit D-mik sinniisuusumit saqqummernera akuerineqarsinnaanngilluinnarpoq, taman-nalu taamatuttaaq soraarsitsissamaarnermut tunngaviusup taamatuttaaq ilagissavaa, taamatuttaarlu ataatsimiinnermi qulaani taaneqartutut akuerineqarsinnaanngitsumik pissusilorsorsimerit soraarsitsissamaarnermut tunngaviup ilagissallugu.

Soraarsitsisoqarnissaanik inaarutaasumik aalajangiisoqannginnerani Sulisoqarnermut Pisortaqrifik paasissutissat saqqummertut aallaavigalugit naliliivoq oqaaseqaammik saqqummiussinissannut periarfissaqarteqqinnejqassasutit, tak. suliassat sularineqartarnerat pillugu inatsimmi § 19. Qulaani taaneqartut pillugit oqaaseqaatinnik saqqummiussinissat kissaatigukku oqaase-

qaatitut Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmum kingusinnerpaamik pingasunngornermi 24. oktober 2007-imi apuutereersimassapput." (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

Suliammi illua'tungiusup isumaanik tusarniaaqqinnerup assilinera Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup D-mut 15. oktober 2007-imi nassiuppa, makku oqaatigalugit:

"Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup naliliinera unaavoq oqaaseqaatit A-p saqqummiussima-saagooq suliamullu tunngaviusut eqqarsaatigalugit illua'tungerit uppernarsaasersugaang-nitsunik oqalunnerat pineqartoq. Massakkulli suliaq annertunerusumik misissoreeratsigu soorunalimi naatsorsutigaara soraarsitsiniarnerup ingerlaqqinnissaa kissaatigigissi, naak tunngaviusoq suli nalorninartoqaraluartoq.

Suliammi illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissuteqarfissaq 24. oktoberimi naappat suliaq uterfigeqkumaarpala." (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

Suliammi illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissuteqarnissamut piffissa-liunneqartup sivitsorneqarnissaa A-p qinnutigereeraa akissuteqarnissamut piffisaq Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup 30. oktober 2007-imi nal. 12.00-imut sivitsorpaa.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup A aalajangiinikkut 31. oktober 2007-imeersuk-kut soraarsippaa:

"Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup allagaanut 13. september 2007-imeersunut aamma allakkanut 15. oktober 2007-imeersunut uiggiullugu matumuuna nalunaarutigissavara ullumikkut aalaja-ngerneqartoq isumaqtigiisummi soraarsitsinissamut piffissaliunneqartartoq malillugu soraar-sinneqassasutit, tamannalu imatut sunniuteqarpoq atorfinit 2007-imi novemberip qaammataa-ta naanerani soraassasutit.

Soraarsitsinermut tunngavilersuut imaappoq:

D-mi ...-tut 1. august 2007-imi atorfinit sinneqarputit, ... iluanni. Pineqartoq tassaasimagaluar-poq atorfefqartitaaninni piffissap aallartinnerani suleqatinntu B-mut "ilinniartuussasutit", kingusinnerusukkut nammineq misissuisalernissat siunertalarugu. B oqaaseqaateqarpoq, tassanlu makku saqqummerput:

...-mi 5. september misissuinermi kantinami ullup qeqqasiornermi oqarputit: "Taanna X sor-pajuuvooq". Ima nipitutigisumik oqarputit oqarnerit nerrivimmi sanilerisassinni niviarsissap ...-p M-imi sulisup issiaffigisaani allaat tusaaneqarsinnaallutit. X M-imi ...-mik piginnittumi pisortaammat D-p suleqatigisartagaal pillugu taamatut oqarneq kusanaatsorujussuartit isigineqarpoq, kantinamilu allarpassuit tusaasinnaaffianni taamatut oqarnerit sakkortusaatasutut isigineqarpoq. Tamanna akuerineqarsinnaanngilluinnarpoq, Taamaattumillu atorfefqartitaanermut tunngasunik erseqqisumik sumiginnaanertut isigineqarluni.

Aqaguani, 6. septemberimi, tusarnaarummik MP3-mik siutequserlutit ulloq tamaat tusarnaarsimavutit, attaveqarfiquminaatsorujussuusimallutillu, suleqatitillu sianiginngitsuusaartutut issimallugit. Sulinerpit nalaani taamaaliornerit pissusilorsorneruvoq sukkulluunniit akuerineqarsinnaanngitsoq.

Aammattaaq allaffeqarfiup iluinnaani allakkiami imatut allapputit: "X iluaqtissartaqarsinnaasoq uanga nammineq qularutiginnilara. ...-t utertikkumanagu annertoorujussuarmik iliormassapput, tamatumunngalu atatillugu kontomut aningaasarpassuarnik ikisiumassallutik. X-ip quplersarisai attaveqarfiquneaannartariaqarput. X kisimiitillugu ataatsimeeqatiginnisaannarumvara." Allakkiq taanna allaffeqarfiup iluinnaani atugassaagaluarpalluunniit D-p suleqatigisartagai taamatut eqqartorneqartussaanngillat, tamannalu illit pisut qanoq ittuunerannik sianigisaqannginnittut isigisariaqarpoq.

Tamatuma saniatigut B-p oqaatigaa ...-mit angerlarnissinni D pisortarisallu pitsaanngitsumik nikassaasumillu eqqartorsimagitit. Tamanna suleqatigisartagaq inuillu allat sisamat tusaasut angallami pisimavoq. B angallammi pisoq pillugu imatut oqarpoq:

"Oqaatigineqartut eqqoqqissaartumik eqqaamanngilakka. Kisiannili A oqarpoq C pisortapalaajusoq, sumilluunniit aqutsineq nalusoq. C suliaqanngivittarnerarpaa. Pisortatut pikkorlunerarpaa, A-llu nalungilluinnarnerarlugu C soraaruni sunik tunineqassasoq, tassalu "skuut atornikut isumannaallisaanermi atorneqartartut". A-p tamatuma saniatigut C aqutsineralu massuaatigai, qanoq eqqoqqissaartumik oqarnera ajoraluwartumik eqqaamanngilara. A aamma oqarpoq uagut (D-p) upalungaarsimanissamut pilersaarut sunaasorluunniit nalugippit. Tamannalu pitsaanngitsorujussuarmik oqarneruvoq, tassami suleqatigisatta angallammi ilaaqataasup upalungaarsimanissamut pilersaarusiaq M-imi pisortaasut peqatigalugit inaarsrlugu suliarimmagu, upalungaarsimanissamullu pilersaarusiaq D-p tamatuma kingornatigut akuerisussaallugu."

D illit nammineq pisortarisannik taamatut oqaluuserinninnerit kusanaatsorujussuartut ilumooriginninnginnerujussuartutullu isigineqarpoq, taamaattumillu tamanna akuerisineqarsinnaanngilluinnarpoq. Tamatuma inuit avataaneersut tutsaanni pisimanera aamma sakkortusaataavoq.

Suliammi illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissummik allakkatigut 26. september 2007-imeersutigut saqqummiussivutit, tamatumunngalu atatillugu erseqqissarneqassaaq isumaqatigiissummi piffissaliussaq malillugu soraarsitsineq pineqarmat, imaannngitsoq peersitsineq pineqartoq. Peersitsineq pineqartoq isumaqassallutit Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup alлагai tunngavigalugit pissutissaqarsimanngilatit, tassami tassani erseqqissumik allassimammattqaammamik ataatsimik piffissaqartillutit soraarsinneqalersaartutit. Suliunnaarallartinneqarnerit peersitsinertut aamma isigineqarsinnaanngilaq, erseqqissumimmi ilisimatinneqaravit suliaq ilinnut sulisumut tunngasoq aallartinneqarniartoq.

Qulaani taaneqartutut oqarsimaneragaanittut tusarniaanermut akissutinni ilumuunnginnerarpait. Tamanna D-p paatsuungassutigaa, B-llu oqaaseqaataasa upperinissaat D-p toqqarpa, tassami D-p B ilisarisimavaa, tatiginarluinnartutut ilakkuminarluinnartutullu oqaatigalugu. Aammattaaq B aamma X tusarniaanermut akissutinni pitsaanngilluinnartumik eqqartorpatit, tamannalu pissutigalugu B-p oqaaseqaataasa pingaartillugit isiginiarneqarnissaat toqqarneqarpoq. D tamatumunnga atatillugu naliliivoq B oqaaseqaatit eqqortuunngippata taamatut oqaaseqaate-

qarnissaminut pissutissaqarsimassanngikkaluartoq, tassalumi oqaaseqaatit kusanaalluinnartut pineqarput.

X-ip ...-ni isumannaallisaanermut aningaasanik atuerusunnginnerarlugu upalungaarsimanissa-mulluunniit pilersaarummik atsiorumannginnerarlugu oqarnerit sakkortoqisumik pasilliinertut ilumuungitsutut D-p isigaa. Taamatut oqarnerit ilumoorpak ingerlatseqatigiiffiup piiaaffinnik ingerlatsiniissamut pisinnaatitaaffini ammaasinnaavai, X-ilu pinerluttulerineq pillugu inatsit tunngavigalugu pineqatissinneqarluni eqqartunneqarsinnaalluni. Pineqartorli tassaavoq oli-vinimik ...-mi suliffimmi avatangiisit isumannaallisaanerlu D-p suliffeqarfinnillu nakkutillii-soqarfiup iluarismaaraat, taamaattumillu oqaaseqaatitit taakku akuerineqarsinnaanngilluinnarput.

Ataatsimut oqaatigineqassaaq tusarniaanermut akissutitut allakkatit 26. september 2007-imeersut soraarsitsisoqarnissaanik ullumikkut aalajangernerup allanngortinnissaanut pissutissaqaler-sitsinngitsut.

Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissutinnut uiggiullugu Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup tusarniaavigeqqippaatit, tassami tunngavilersuutit qulaani taaneqartut saniati-gut makku pingaartillugit aamma isiginiarneqarmata.

...-p 24. august 2007-imi ataatsimeeqatigineqarneranik illit ...-llu peqataaffigisassinnik ...-p al-laaserisaa pingaartillugu isiginiarneqarpoq. Pineqartoq tassaavoq ...-p saqqummiussinerani oqaatigineqartut tamarluinnaasa oqaaseqaateqarfigisarxivagitit. ... akinni issiasimavoq si-vitsunngitsorlu akornusersuisutut misigisimallutit, ataatsimiinnermimi ...-p suliassaqarfiata oqaluuserineqarfigisaani peqataaqqaartutut akornusersuilersimagavit, misigisimallunili unitse-riarnissannut periarfissaqarani.

Ataatsimiinnermi tamatuma saniatigut kalaallit sulisut piumasaqaatinik suliffeqarnermut tun-negasuni piumasaqaatigineqartunik eqqortitsinnginnerat pillugu ataatsimut naliliinertut ittumik saqqummiussismavutit. Inuup D-mut sinniisup taamaaliornera akuerineqarsinnaanngilluinnarpoq, tamannalu soraarsitsinermi tunngaviusunut ilaavoq, taamatuttaarlu ataatsimiinnermi qu-laani allaaserineqartutut akuerineqarsinnaanngitsumik pissusilfersorsimanerit soraarsitsinermi tunngaviusunut ilaalluni.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup suliami illua'tungiusumik isumaanik tusarniaalluni aappassaa-nik allagai akissuteqarnissamut piffissaliussamik 30. oktober 2007-imi nal. 12.00-ip tungaanut sivitsorneqartut akissuteqarfigisimangilikat.

Taamaallunilu tunngavilersuutit qulaani taaneqartut tunngavigalugit aalajangerneqarpoq so-raarsinnejassasutit, tassami suleqatigisartakkanik aamma D-mut ilumoorfinginnnginnej qulaanilu allaaserineqartutut pissusilfersorsimanerit soraarsitsinermi suliamut tunngasutigut tunngavissaammat. Tamatuma kingornatigut aalajangiisoqarpoq isumaqatigiissummi piffissaliun-neqartoq malillugu soraarsinnejassasutit, taamaallillutilu 2007-imi novemberip qaammataata naanerani soraassasutit.

Piffissami soraarnissavit tungaanut ingerlasumi suliunnaarallartinneqarputit, (...)

(...)" (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

A Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmut 1. november 2007-imi imatut allappoq:

"..., kattuffimmit ilaasortaaffinneersoq oqarasuaatikkut oqaloqatigereerlugu paasisinnaavara soraarsitsissut uannut ingerlatitaasoq ...-p tigusimaga.

Soraarsitsisummik uanga tigusaqanngilanga, massakkut 1. november 2007-imi nalunaaqutaq 8.30-nngorpoq.

Paasisinnaavara suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanerit aappaannut akissutiga atorneqarsimanngitsoq. Akissutiga piffissamik sivitsuineq pillugu allakkani piumasaqaatit naapertorlugit Namminersornerullutik Oqartussani (politeeqarfik saneqqullugu ilummut) saaffiginnittarfimmut tunniuppara.

- Allanik saaffiginnittarfefarneranik ilisimasaqanngilanga.
- Tusarniaanermut akissummik siullermik tunniussininni saaffiginnittarfik tunniussiffisara tunniussiffigaara.
- Saaffiginnittarfimmi uppermarsarneqarpoq allakkat pilertortumik, isumannaatsumik toqqaan-nartumillu Namminersornerullutik Oqartussani saaffiginnittarfimmit agguaanneqartartut. Al-lakkat saaffiginnittarfimmittup inimut saaffiginnittarfip iluatungaaniittumut ingerlaannaq eqquppai.
- Allakkakka allamik ingiaqateqarlunga 30. september 2007-imi ullaap tungaani tunniuppakka. Uppernarsaammik qinugaluaratta tuniumaneqanngilagut, kisiannili nalunaqquttap qassingernera saaffiginnittarfimmittorlu ataatsikkut maluginiarparput. Nalunaaquttap qassingernera (11:47) ingiaqatigisama allakkatigut uppermarsassallugu piareersimavoq.
- Namminersornerullutik Oqartussat allakkanik iluminni agguaassisarnerat uanga akisussaaffingnilara.

Akissutiga Namminersornerullutik Oqartussat allaffeqarfissuannut piffissaagallartillugu tuniunneqarpoq.

Tamanna imatut paaserusunngilara suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanerit aappaanni apeqqutikka ima nuanniitsigisimasut allaat ajornannginnerpaarsiorniarluni akiumaneqarsi-mangitsut.

Ippassaq pisiniareerlunga iserama nukarlequtima oqaluttuuppaanga atuareerluni angerlarami "angutit qernertuinnarnik atisallit marluk seqinersiutillit biilimi igalaavi ilummut isigineqarsin-naanngitsunik biilertut" naapissimagini. Aperineqarsimavoq sumi najugaqarnersoq, majuarnisanilu annilaangagilerlugu qimalaarlugit taakku cigaritsitorp marluk marserunnaarsiillugit utaqqisimalluni. Isumaqaqarsivoq banditos rockeriusut. Isumaqaqarluarama ...-p allagai upperm-

suseqartumik neriorsuinerusut, sulu ataasiarlunga erseqqissarniarpara sulianut atatillugu aqqiagiinngissutigisanni meeqqama aatsisartutut atorneqarnissaat kissaatiginngikkiga.

Allakkat uannut namminermut tunniunneqarnissaat kissaatigineqarpat mobilinnut sianerfigine-qarsimasaqnaagluarpunga, ulloq tamaat minutsit tallimanngitsulluunniit peqannginnama." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

A-p suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissutaa 30. oktober 2007-imeersoq imaattunik imaqropoq:

"(...)

#### SULIAMI ILLUA'TUNGIUSUP ISUMAANIK TUSARNIAAQQINNERMI IMMIKKUUALUTTULERSUGAASUMIK AKISSUT

"Soraarsitsissamaarnermut .../15. oktober 2007-imeersumut atatillugu suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaaqqinnej" innersuussutigalugu.

#### Immikkoortoq 3 pillugu:

"Soraarsitsissamaarnermut atatillugu suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaaqqinnej"-mut ilanngullugit allaffeqarfimmi pisortap C-p allagai tiguakka, taakkunani lu peersitsisoqarnissa/ tassunga taarsiullugu soraarsitsisoqarnissaanik kissaateqarnini saqqummiuppa. "D-p tamanna tunngavigalugu kissaatigaa pineqartoq ingerlaannartumik peersinneqassasoq/tassunga taarsiullugu nalinginnaasumik piffissaqartillugu soraarsinnejqassasoq". Tassa imaappoq peersitsisoqarnissa C-p D sinnerlugu pingarnertut kissaatigisimagaa, tamannalu pingasunngornermi 12. septemberimi pissusilorsorneranut naapertuuppoq. Taamaalliluni iliuuserisaani sunik angunia-gaqarnera imaluunniit siunertaqarnera (culpa) qularutigineqarsinnaanngilaq. Sulisoqarnermut Pisortaqaifiup ullaq marluk qaangiuttut allatut oqaasertaligaasumik nassiussinerata iliuuseqar-neq taamalu C-imit ilumut peersitaanera allanngortinngila. Peersitsineq iliuusaavoq ajuallannaqisoq, pisumilu matumani sulisut allat tusaasut aliikkusersorlugillusoq pivoq. Uanga sulisullu allat C-p D-p iluani sulisumut allamut suaartarluni kamaassinera tusarnaarsimavarput, taamaattumik isertuussilaarsinnaaneq pisortaaasut soqutigisarisimaganngilaat. Pisoq taanna ajuallannartorujussuartut misigisimavara. C-p/D-p peersitsisoqarnissaanik kissaateqarnerata suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut ilanngunneqarsimanera allaffeqarfip pisortaata ...-p oqarneratut peersinneqartutut misigisimanissannut pissutissaqanngitsunga oqarneran-ut naapertuitinngilaq. Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanerup nassiunneqarnerata nalaani akissarsiat suli tunniunneqartassanersut peersitsinissamillu kissaateqarneq tusaatissatut tiguneqarsimanersoq ilisimangilara. Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaatip aallaqqaa-taani D-p ilanngussaa innersuussutigineqarsimavooq, tassanilu peersitsinerup pingarnertillugu siunertarineqarnera erseqqissarneqarpoq. Peersitsinerup kingornatigut ulluni ingerlasuni peer-sitaasimasutut imminut isiginissannut pissutissaqannginnerlunga takusinnaanngilara, matuma-ni iliuuseq "peersitsineq" innersuussutigaara, taamaattumillu tillinniat, imerajuttut, annersaa-sartut suliffeqarfinnullu kilitsissiat, imaanngitsoq ingeniorip inuussutissariutitigut misilitta-gaqarnini tunngavigalugu ilaquqtani ilagalugit Kalaallit Nunaanni suliartortup, kisimik pine-qartarerattut ataqqinassutsikkut kanngunarsagaallunga.

Immikkoortoq 4 pillugu:

Malugaara B-p siusinnerusukkut pasilliititut nassiuissai suli uppernarsarneqarsimannngitsut, B-llu eqqaamanninnerik illuinnaasiortunik tunngaveqartut. Aamma malugaara nalornissuteqarneq unnerluussisumut iluaqutigitinniarneqartoq; immaqaana inatsiseqartitsinermi tunngavik nutaaq atorneqalersimasoq? B amerlanerusunik tunngaveqartinniarneqarsinnaanersoq allanut nalilertikkumavara. Oqaaseqaatikka tamasa aalajangiusimavakka, piusuuvorlu B aamma ... ...-t sulisussarsiornermi qanmut suleqatigiittut, tassami ataatsimiinnersi peqataasarnerit eqqarsaatigalugit arlaat peqanngikkaangat arlaat peqataasarmat. Aamma piviusuuvoq B-p nammineq allakkiani nassarnagit ...-mik misissuartormat, allattuinani, assiliortornani aamma namminneq allakkiaa (puugugaa) imaqarniliaalu malillugit upalungaarsimanissaq pillugu pilersaarasiaq qulaajarsimanagu misissuinermit utersimammat. Tupigusuppunga. Tamanna amerlanerusunik oqaaseqaateqarfisariaqarunanngilarluunniit. Allappusi B kusanaatsumik eqqartorsimagiga, taamaattumillu B-p oqaaseqaatai pingaartillugit isiginiarneqartut. Qularutissaagunangilaq B allaqqaarami uanga pillunga kusanarpallaanngivissunik allataqarsimasoq. Taamaattumillu tunngavilersuisoqarsinnaavoq uanga tatiginassuseqartorujussuusunga - sunaana tunngaviler-sueriaaseq taamaattoq? Uanga pissutigalunga B-p pitsaaquterpassui erseqqissaqqineqarnersut naluara.

Immikkoortoq 5 pillugu:

Suliap pinerluttulerineq pillugu inatsit tunngavigalugu aalajangiiffigineqarnissaanik allanneq uanga siutinnik tusarlugu eqqissiunnaarnarpoq. D "... pillugit inatsit" tunngavigalugu taamaat-tunik suliaqarnissaminut piginnaatitaavoq, aamma pineqaatissiinnerit eqqarsaatigalugit. Suliaq taaneqartoq allaffissornikkut aqutsinermiippoq, taannalu sulifinni avatangiisit pillugit inatsim-mut immaqa aporaassinnaavoq, kisiannili pinerluttulerineq pillugu inatsimmuunngitsqoq. Oqaaseqaat taanna kia allassimaneraa naluara, kisianni arlaat inatsisilerinikkut tammartajaavis-sorsimavoq, tamannalu suliamik suliarinninneq eqqarsaatigalugu ernumanartorujussuovoq. Tamanna imatut paasisinnaanerpara arlaat sakkortuuliorusutorujussuaq, naak sakkukinnerusut atorlugit oqinnerusumik ingerlatsisoqarsinnaagaluartoq, imaluunniit kukkunerpunga? ...-nut tunngatillugu peersitsinerup ingerlasimanera eqqarsaatiginnitsoorsinnaanngilara, ullaakkorsiornuni nereqatiginnerit ilaanni paasinarsimmat ...- pillugit inatsit ilisimaneqanngitsoq, pisor-taasullu nalornismik sullissinerat pissutigalugu suleqat alianartumik inisisimalersimasoq.

Oqaatigaara suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissutiga aamma ilanngunne-qanngitsoq, oqaaseqaateqarfingineqarani naliliiffigineqaraniluunniit, akuerineqarsinnaanngit-sumilli taaneqarluni? Ima ilumoorunneqartiginissara kissaatigaara sapaatit akunnerini arfinilin-ni pineqarnera pillugu akerliliissuterpassuakka pissutissaqartut oqaluuserineqassasut akineqar-lutillu. Minnerunngitsumik sulisitsup sulilerlaamik suliaasaqarfik pillugu nassuaassinissamut pisussaaffeqarnera inuillu ataasiakkaat illersuutaat pillugit akisussaaffeqarnera eqqarsaatigalugu. Tamanna imatut paasisariaqarpa isumaqtigineqartunga.

## NAGGASIUT

Namminersornerullutik Oqartussat ... ...-llu marluk taakku pillugit paassisutissaataanik misik-karinnerpaaganartunik pisortatut taama soqutigisaqanngitsigisinnaneq tupigilluinnarpara. ...-mi pisortaasut siullermik akuliunneqarput tullianillu ...-t akuliunneqarlutik eqqartuussivimmi

suliami ilisimannittuusinnaasutut, suliami paasissutissat ilisimatitsissutigineqarnerannik nassa-  
taqartumik.

Namminersornerullutik Oqartussat taakkualu ingerlataasa kanngunarsarnissaat kissaatiginngil-  
luinnarpalaanut. Namminersornerullutik Oqartussat tassaapput aporaakkumasimasut, Namminer-  
sornerullutillu Oqartussat tassaapput aaqqiagiinnginnerup sumut sammiveqarnissaanik aalaja-  
ngiisussat. Pasillernipalaanut illersornissama saniatigut allamik toqqagassaqanngilanga, sallulu  
silaannarmillu tigusat aatsaat taama ingasatsigisut tusarpakka. Suliap ingerlasimanera tamar-  
mi salluliututnik ajuallannartunik, "akiliilluni" oqaaseqaataaqquaasimagnartunik, ingutsiner-  
mik, ataqqinassutsikkut innarliinermik, nikassaanermik kannuttaatsuliornernillu ulikkaarpooq.

(...)" (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup A 2. november 2007-imi imatut akivaa:

"Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissutivit 30. oktober 2007-imeersup ti-  
guneqarnera Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup matumuuna uppernarsassavaa. Suliamili illua'tu-  
ngiusup isumaanik tusarniaanermut akissut taanna aatsaat 31. oktober 2007-imi Sulisoqarner-  
mut Pisortaqarfimmit tiguneqarpoq, tassalu imaappoq suliami illua'tungiusup isumaanik tusar-  
niaanermut akissuteqarfissatut 30. oktober 2007-imi nal. 12.00-imut piffissaliussap qaangiun-  
nerani. Aamma akissut tiguneqarpoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfik suliami aalajangeereersoq,  
aalajangiinermillu najugaqarfisannut tunniussiniaraluareersoq, kisianni allakkaniq nakkartit-  
sivik kingullermik innersuussutigisat peerneqareersimammat angerlarsimasimannnginnerillu  
pissutigalugu soraarsitsineq allakkatut nalinginnaasutut nassiunneqarsimasoq tunniunneq ajor-  
narsimavoq.

Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissutit kingusinaarluni takkuttoq tigoreer-  
lugu tassani paasissutissanik illit soraarsinneqarnissannik aalajangiisoqartariaqarsimannngikka-  
luarneranut pissutaasinnaasunik peqarnersoq naliliisoqarpoq.

Tamatumannga atatillugu oqaatigineqassaaq suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaaner-  
mut akissutinni paasissutissanik aalajangiinerup 31. oktober 2007-imeersup allanngortittaria-  
qarneranik kinguneqartunik peqanngitsoq naliliisoqartoq, taamaattumillu soraarsitsisoqarnis-  
saanik aalajangiineq aalajangiusimaneqartoq.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup soraarsitsilluni allagai 31. oktober 2007-imeersut aamma inner-  
suussutigineqarput.

Allakkannut 1. november 2007-imeersunut atatillugu oqaatigineqassaaq tusarniaalluni ilinnut  
allakkanit ersermat tusarniaanermut akissut Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmit kingusinnerpa-  
mik 30. oktober 2007-imi nal. 12.00 tiguneqareersimassasoq. Aammattaq tusarniaanikkut  
akissutivit e-mailikkut saqqummiunnissaanut periarfissaqarsimavutit, tamanna kissaatigi-  
gukku, taamaattumik allakkat Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmut piffissaagallartillugu apuus-  
simannnginnerat illit akisussaaffigaat.

##### *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Tamakkua saniatigut erseqqissaqqinnejqassaaq allakkanik nakkartitsivik allakkanik nassiussif-figeqqusat peerneqarsimammat, taamaattumillu allakkat illit najugaqarfisannut tunniunne-qarnissaat ajornarsimalluni. Tamatuma kingornatigut 2007-imi novemberip qaammaataata naa-neranit atuutilersumik soraarsitsisoqarnera aalajangiusimaneqarpoq.

Soraarsitsineq najugaqarfimmut allakkanillu nakkartitsivimmut illit oqaatigisannut tunniunne-qarsinnaasimanngimmat allakkat ukua e-mailikkut nassiunneqarput, soraarsitsineq pillugu al-lakkat ilanngullugit.

Allakkat ukua assilinerat [kattuffimmut ilaasortaaffigisannut] nassiunneqarpoq" (Atorfefar-fimmi nutsigaavoq)

A-p Sulisoqarnermut Pisortaqarfik ulloq taanna, tassalu 2. november 2007-imi imatut akivaa:

"(...)

Naggasiutut eqikkaallunga imatut inerniliisinnaavunga:

Tusarniaanermut akissutiga piffissaagallartillugu tunniunneqarsimasoq.

Soraarsitsineq Namminersornerullutik Oqartussanit kingusinaartumik tunniunneqarsimasoq, tassami soraarsitsineq aatsaat 2. november 2007-imi e-mailikkut tigugakku. Soraarsitsineq ti-gusimanngikkiga 31. oktober 2007-imili ilisimaneqarsimavoq, taamaakkaluartorli assilinera aatsaat 2. november 2007-imi nassiunneqarluni, taamaalluni funktionærerit pillugit inatsimmi soraarsitsinissamut piffissaliussaq malinneqarsimanani atorfefartitaaninnullu isumaqatigiissut sumiginnarneqarsimalluni.

Soraarsitsissut uanga tusarniaanermut akissutima aappaat eqqarsaatigalugu equnngitsumik saqqummiussinerlik imaqartoq, taamaattumillu nassiunneqarsimasariaqanngikkaluartoq.

Inatsit unioqqutillugu soraarsinneqarsimasunga.

Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanerit aappaannik, oqaaseqatikka pillugit oqaase-qaateqaraní suliamilu illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermi siullermi oqaatigineqartut up-ternarsaasernagit, nassiussinerup soraarsitsinermut tunngavusoq atorunnaarsikkaa.

Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanerit aappaat uanga inuttut sakkortuumik salluliut-tigineqarninnik ajuallatsinneqarninnillu ilaneqarsimasoq, taakkulu upternarsarneqarsinnaasi-manngitsut imaluunniit upternarsarneqarnissaat kissaatigineqarsimanngitsoq.

Soraarsitsissut taamaalluni pissutissaqarsimanngitsoq.

Qaammatit arfinillit inorlugit atorfefartitaareerlunga pissutissaqanngitsumik peersitaanerma/soraarsitaanerma funktionærerit pillugit inatsimmi § 3 tunngavigalugu taarsiissuteqartarneq pil-

lugu malittarisassanut nalinginnaasunut innersuussisoq tunngavigalugu taarsiivigeqquneqarsinnaalersikkaanga.

Tusarniaanermut akissutima akineqannginnera imatut paasivara salluliuterpassuit allakkatigut saqqummiussunneqartut, kukkanterpassuit atorfinitinneqarninnullu atatillugu iliuutsit nalinginnaasut saneqquitiinnarneqarsimanerisa qanoq qaangerniarneqarnissaat Namminersorne-rullutik Oqartussat sianiginngikkaat, taamaattumillu pisunik isiginninngitsuusaarnissaq toqqar-neqarsimasoq. Aaqqiagiinnginnerli nammineerluni tammarnavianngilaq.

(...)" (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Sulisoqarnermut Pisortaqaqrifiup A e-mailikkut 6. november 2007-imeersukkut nalunaarfigaa pisortaqaqrifiup "aalajangiineq aalajangiusimagaa suliarlu inaarlugu suliarineqartutut isigigaa".

A uannut tamatuma kingornatigut naammagittaalliorpoq.

Sulisoqarnermut Pisortaqaqrifimmut 13. november 2007-imi imatut allappunga:

"A allaffinnut 9. november 2007-imi ornigulluni saaffiginninnermini atorfimminit qinnuteqaa-taanngitsumik Sulisoqarnermut Pisortaqaqrifimmit allakkatigut 31. oktober 2007-imeersutigut soraarsinneqarsimanini naammagittaalliuutigaa.

A-p saaffiginninnermini oqaatigaa pingaartumik makku naammaginngikkini, tassalu pisima-suinnik saqqummiussinini Sulisoqarnermut Pisortaqaqrifiup upperiumasimannngikkaa aamma A-p suliami illua'tungiusutut aappassaanik tusarniaavagineqarneranut akissutip A-p paasissutissi-nera malillugu Namminersornerullutik Oqartussat allaffeqarfissuanni saaffiginnittarfimmut piffissaagallartillugu tunniunneqartup pisortaqaqrifimillu tiguneqartup kingornatigut suliamik Sulisoqarnermut Pisortaqaqrifiup suliarinneqqilinnginnera.

Pisortaqaqrifik tamatumunnga atatillugu qinnuigaara naammagittaalliuutip immikkoortui oqaati-gineqartut pillugit oqaaseqaateqaqqullgu.

Pisortaqaqrifik aammattaaq qinnuigaara A-p suliami illua'tungiusutut isummaminik suliassat su-liarineqartarnerat pillugu inatsimmi malittarisassat kisiisa tunngavigalugit tusarniaavagineqar-simaneranut suliamili inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit tusarniaavagineqarsimanngin-ne-ranut pissutaasut pillugit nassuaateqaqqullgu.

Pisortaqaqrifik aamma qinnuigaara soraarsitsinermit sakkukinnerusumik iliuuseqarnissaq pisor-taqaqrifiup isumaliutersuutigisimaneraa paasissutissiissutigeqqullugu.

Kiisalu pisortaqaqrifik qinnuigaara mappi allagaatinik sulisumut A-mut tunngasunik imalik atuk-kiuteqqullugu.

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Pisortaqaarfiup akissutaa A-mut suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaatitut saqqummiun-neqassasoq naatsorsuutigineqarpoq."

Sulisoqarnermut Pisortaqaarfiup 6. december 2007-imi suliami allagaatit pisortaqaarfiup e-mailikkut nassiussinnaanerai aperaanga.

Pisortaqaarfik 7. december 2007-imi akivara mappi suliami allagaatit allaqqaarne-qarnerinik imalik piumagiga tamatuma saniatigut suliami paasissutissat qarasaasiakkuinnaq pigineqartut tamarmik naqitanngortinnejnarneri piumagikka.

Mappi suliami allagaatinik imalik suliamilu paasissutissat naqitanngortinnejnarneri 17. december 2007-imi tiguakka.

Oqaaseqaateqaqqusillunga qinnutigisannut akissuteqartoqarnissaa pisortaqaarfimmut 10. januar 2008-mi eqqaasitsissutigaara.

Tusarniaanermut akissut 28. november 2007-imi ullulerneqarsimasoq imattoq Sulisoqarnermut Pisortaqaarfiup uannut 15. januar 2008-mi nassiussimavaa (oqarasuaatikkut kingusinnerusukkut paasiniaagama Sulisoqarnermut Pisortaqaarfiup oqaatigaa tusarniaanermut akissut suliami allagaatinik qarasaasiakkut tigusannik kukkunikkut ilaqaqtinneqanngitsoorsimasoq):

"A-p soraarsinnejnisaanik aalajangertoqartinnagu, A oqaaseqarnissaminut periarfissaqarsi-mavoq, tassungalu atatillugu Sulisoqarnermut Pisortaqaarfik naliliivoq, A-p oqaaseqaatai tunngavigalugit soraarsitaanissaanik aalajangernermut allanngortitsinissamut tunngavissaqarsorinanngitsoq.

Soraarsitsinermut tunngatillugu aalajangiineq sioqqullugu pineqartoq marloriarluni tusarniaaf-fingeqarpoq, kingullermillu tusarniaanermut killissarititaq qaangiummat A-p noqqaassuteqarneratigut tusarniaanermut akissuteqarfissamat killiliussaq kinguartinneqarpoq. Sulisoqarnermut Pisortaqaarfiup tusarniaanermut atatillugu allagaa 15. oktoberimeersoq naapertorlugu al-laqqavoq tusarniaanermut akissut kingusinnerpaamik 24. oktober 2007 Sulisoqarnermut Pisortaqaarfimmut apuutereersimassasoq.

A-p noqqaassutaa naapertorlugu allakkat 22. oktober 2007 ullulerneqarsimasut naapertorlugit tusarniaanermut akissuteqarfissaq 30. oktober 2007 nal. 12.00-imut kinguartinneqarpoq.

Sulisoqarnermut Pisortaqaarfiup 30. oktober 2007 nal. 12.00 tusarniaanermut akissummik tigu-saqarsimannginnera tunngavigalugu soraarsitsinissaq 31. oktober ullup qeqqata siorna aalajangiunneqarpoq, taamaattumillu A allakkanik taakkuningga allakkisarfingeqarsimagaluarpoq peqatigitillugulu kattuffimmut ilaasortaaffigisaanut allakkanik nassiussisoqarluni.

Sulisoqarnermut Pisortaqaarfik tusarniaanissamut piffissarititaasoq qaangiutereersoq soraarsitsinissamullu aalajangertoqareersoq 31. oktober ullup qeqqata siorna tusarniaanermut akis-

summik tigusaqarpoq. Tamatuma kingorna Sulisoqarnermut Pisortaqaqrifik naliliivoq tusarniaanermut akissummi paassisutissanik nutaanik soraarsitsinissamut aalajangernermut allanngortisisinnaasunik allassimosqanngitsoq, tak. Sulisoqarnermut Pisortaqaqrifiup A-mut 2. november 2007 allagarisimasai.

Taamaasilluni pisortaqaqrifiup A-p tusarniaanermut akissutaata aappaa nalilfersoreernikuuaa qanorluunnillu pisoqassagaluarpat aalajangiusimaneqaannassaaq tusarniaanermut akissut kingusinaartumik tunniunneqarsimasoq, allakkani allaqqammat tusarniaanermut akissut tusarniaanermut killissarititaasoq nallertinnagu Sulisoqarnermut Pisortaqaqrifimmum tunniunneqareersimassasoq, A-lu nammineerluni tusarniaanermut killerititaasup malinnejarsimannginnera aki-sussaaffigaa.

Ilumoopoq illuatungeriinnut tusarniaanermut atatillugu taamaallaat sullissinermut inatsimmi § 19 kisimi innersuussutigineqarsimammat, kisianni inatsisit naapertorlugit illuatungeriit tusarniarneqarnikuupput, taamaattumillu annertusisamik tusarniaanissamut pisussaaffik soraarsitsinermut atatillugu atorneqartartoq naapertuulluni.

Soraarsitsinermut atatillugu pisut aallaavigalugit soraarsitsineq kisimi eqqortuuvoq, taassumalu saniatigut soraarsitsinermut atatillugu tunngavilersuutit aamma naapertuullutik.

A pillugu pappiaqqat attuumassuteqartut ilanngunneqarput."

A Sulisoqarnermut Pisortaqaqrifiup tusarniaanermut akissuttaa pillugu oqaaseqaa-teqarnissaanut 15. februar 2008-mi periarfissippara.

A-p 22. februar 2008-mi imatut akivaanga:

"(...)

Pasilliuit Namminersornerullutik Oqartussani Sulisoqarnermut Pisortaqaqrifiup D sinnerlugu sumik isumakuluuteqarani marloriarluni saqqummiussaasa inuussutissarsiutinnut atorfefarnin-nilu qaffakkiartuaarnissannut tunngasut ilumuunnginnerisa uppernarsarneqarnissaat kissati-gaara, massakkulli Sulisoqarnermut Pisortaqaqrifiup tusarniaanermut akissutaani atuarpara tunngavilersuutikka akineqarsimannngitsut.

Taamaattumik Sulisoqarnermut Pisortaqaqrifiup tusarniaanermut akissuttaa pillugu oqaaseqaatis-saqanngilanga, naammagittaalliuutimali pilertortumik akineqarnissaa utaqqimaarlugu, taa-maalillunga Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussat eqqunngitsumik pineqarnertut misigisannut atatillugu eqqartuussivikkut suliassanngortinnissaannut tunngavissaqarner-soq kattuffik ilaasortaaffigisara peqatigalugu naliliisinnaaniassagama." (Atorfefarfimmni nutsigaavoq)

**Tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:**

**"1. Suliamik naliliininnut inatsiseqartitsinikkut tunngavigisaq**

*Malugaara A Namminersornerullutik Oqartussat allaffeqarfissuanni uppernarsaatik-kut "Atorfinitstsineq pillugu isumaqatigiissut"-mik taaneqartukkut atorfinitstsineqar-simasoq.*

*Ingerlatsivik innuttaasumut isumaqatigiissuteqarpat ingerlatsiviup inatsiseqartitsi-nermut isumaqatigiissummi pineqartunut ilaatinneqartunut tunngasut pillugit iliuuse-risai ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu aalajangiinermik oqartarnermi pineqartunut aallaavittut ilaatinneqarneq ajorput<sup>19</sup>. Taamaalilluni A-mik soraarsitsineq ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi malittarisassat tunngavigalugit naliliiffigineqassanersoq nalornissutigineqalersinnaavoq, atorfefqartitsiner-mut tunngasut ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu pilersinneqar-simanngippata.*

*Atorfinitstsinerli pillugu isumaqatigiissummit erserpoq isumaqatigiissut (overens-komst) tunngavigalugu atorfinitstsineq pineqartoq, isumaqatigiissummilu funktionæ-rit pillugit inatsimmi soraarsitsinissamut piffissaliisarneq pillugu malittarisassanut ilaalu ilanngullugit innersuussineq atorfefqartitaasut ukiut 15-it inorlugit atorfefqarsi-masut pillugit isumaqatigiissummi § 35-mut naapertuuttuuvoq.*

*Isumaqatigiissut taanna aalajangersakkanik isumaqatigiissutip inuit ataasiakkaat pil-lugit inatsiseqartitsineq tunngavigalugu isumaqatigiissutigisimaneqarnissaanik ili-manarsitsisunek aamma imaqanngilaq.*

*Aammattaaq pineqartoq tassaavoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfiiup A-mik ingerlatsi-neq pillugu inatsiseqartitsinikkut suliamik suliarinninnej tunngavigalugu aalajangi-ikkut soraarsitsisimanera.*

*Taamaattumik uanga paasinninera unaavoq A-mik atorfinitstsismaneq tamatumalu kingornatigut soraarsitsisimaneq ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavi-galugu pisimasoq, suliamik sulisumut tassunga tunngasumi atorfefqartitaanermut tun-negasut isumaqatigiissutikkut (kontrakt) uppernarsarneqarsimanerat apeqquataatinna-gu.*

*Isumaqpungua Namminersornerullutik Oqartussat, atorfinitstsinermut inatsiseqar-titsinikkut tunngaviusoq pillugu nalornisoqalernissaa pinngitsoortinniarlugu, isu-maqatigiissutit (overenskomster) tunngavigalugit atorfinitstsinerli oqariartaaseq "atorfinitstsineq pillugu allakkat" "atorfinitstsinerli isumaqatigissut"-mut taarsil-lugu siunissami atulertariaqaraa.*

19) Tak. Danmarkimi inatsiseqartitsinikkut periaaseq, Kalaallit Nunaanni inatsiseqartitsinikkut periaatsimi saneqqunneqarsimanngitsoq, U.2005.616.H.

## 2. Aalajangiineq pisimasoq

Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup A 31. oktober 2007-imi soraarsippaa, aalajangiinerlu allakkatigut 2. november 2007-imeersutigut aalajangiisimallugu.

A-p Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup paasinninna malillugu suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissuteqarnissamut piffissaliussamik qaangiisimanerata sunniutaa pillugu apeqqut tulliuttuni imm. 3.2.-p ataani erseqqinnerusumik eqqartorpara.

Aamma oqaatigaara A-p suliunnaarallartinneqarneranut atatillugu A-p atorfekartitaaneranut tunngasut pillugit aalajangiisoqarsimanningeranik Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup naliliinera isumaqatigigiga.

Tamatumani manna pingaartillugu isiginiarpara, tassalu suliunnaarsitsineq taanna D-p suliamik soraarsitsiniarnermut tunngasumik Sulisoqarnermut Pisortaqarfímmut aallartitseqqusineranut atatillugu D-mit aalajangerneqarsimasoq. Pineqartoq aamma tassaavoq atorfekartitaasumik akissarsianik annikillisitsinani suliunnaarallartitsinerup ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu aallaavittut isigineqarsinnaannginnera<sup>20</sup>.

D-mi allaffeqarfíup pisortaata C-p suliunnaarallartitsinerup aallartinneqarnissaa pillegu allakkiaata 4. oktober 2007-imeersup matuma ilimagineqarnissaa sakkortusarpaa, tassalu suliunnaarallartitsineq A-p 12. september 2007-imi unitsinnejarneranut takussutissaanngitsoq, taamamimi allaffeqarfíup pisortaata A nalunaarfigimma-gu suliaq soraarsitsiniarnermut tunngasoq aallartinneqarsimasoq, "suliallu sulisumut tunngasup suliarineqarnerata nalaani sulisarnissaa naleqquuttuunngitsoq".

Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup suliami pisinnaatitaanera pillugu tunngaviunerusumik isumaliutersuutinik arlalinnik immikkoortup 2.1.2.-p ataani saqqummiussivunga.

### 2.1. Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup suliami pissusiviusunik aalajangersaanera

Soraarsitsisoqarnissaanik aalajangiinermi 31. oktober 2007-imeersumi pisut arfinillit soraarsitsinermut tunngaviusunut ilaatinneqartut taaneqarput:

Pisoq 1:

A-p ...-mik misissuiartorluni tikeraarnermi 5. september 2007-imi pisumi kantinami ulup qeqqasiorluni nerinermi oqarsimasoq ...-p pisortaa X "sorpajuusoq".

Pisoq 2:

A 6. september 2007-imi suliffimmini attaveqarfigiuminaassimasoq, tusartaaserluni issiasimasoq, suleqatinilu isiginngitsuusaartutut issimallugit.

20) Tamatumani tak. Danmarkimi inatsiseqartitsineq, suliassaqarfímmi tessani Kalaallit Nunaanni inatsiseqartitsinerup pissuseqatigisa, FOB 1998.423 tulliilu, pingaartumik qupperneq 428.

*Pisoq 3:*

A misissuiartorluni tikeraarneq pillugu allaffeqarfíup iluinnaani atugassatut allakkia-  
mi 7. september 2007-imeersuni ...-p pisortaa pillugu nikassaasumik oqaaseqaateqar-  
simasoq, ilaatigut imatut:

"X iluaqtissartaqsinnaasoq uanga nammineq qularutiginngilara. ...-t utertikkumanagu  
annertoorujussuarmik iliorumassapput, tamatumunngalu atatillugu kontomut aningaa-  
sarpassuarnik ikisiumassallutik. X-ip qullersarisai attaveqarfífigineqaannartariaqarput. X ki-  
simiitillugu ataatsimeeqatiginngisaannarumavara." (Atorfefarfímmi nutsigaavoq)

*Pisoq 4:*

A ...-mik misissuiartornerup kingorna angerlamut 5. september 2007-imi ingerlaar-  
nermi D-mi pisortarisani pisortaqrífullu upalungaarsimanissamut pilersaarusiamic  
paasinninnera pillugu nikassaasumik imatut oqaaseqaateqarsimasoq:

"Oqaatigineqartut eqqoqqissaartumik eqqaamanngilakka. Kisianni A oqarpoq C pisortapa-  
laajusoq, sumilluunniit aqutsineq nalusoq. C suliaqanngivittarnerarpaa. Pisortatut pikkor-  
lunnerarpaa, A-llu nalungilluinnarnerarlugu C soraaruni sunik tunineqassasoq, tassalu  
"skuut atornikut isumannaallisaanermi atorneqartartut". A-p tamatuma saniatigut C aqutsi-  
neralu massuaatigai, qanoq eqqoqqissaartumik oqarnera ajoraluartumik eqqaamanngilara.  
A aamma oqarpoq uagut (D-p) upalungaarsimanissamut pilersaarut sunaasorluunniit nalu-  
gippit. Tamannalu pitsaanngitsorujussuarmik oqarneruvoq, tassami suleqatigisartakkatta  
angallammi ilaaqataasup upalungaarsimanissamut pilersaarusiaq M-imi pisortaasut peqa-  
tigalugit inaarsarlugu suliarimmagu, upalungaarsimanissamullu pilersaarusiaq D-p tam-  
atuma kingornatigut akuerisussaallugu." (Atorfefarfímmi nutsigaavoq)

*Pisoq 5:*

A ...-mik 24. august 2007-imi ataatsimeeqateqarnermi pitsaanngitsumik pissuseqarlu-  
ni peqataasimasoq, naak A-p ingerlatsivimmi "ilinniartutut" tunuarsimaarnerusumik  
inissisimanissaa D-p naatsorsuutigigaluaraa.

*Pisoq 6:*

A ataatsimiinnermi pisumi 5-imí taaneqartumi kalaallit sulisut pillugit ataatsimut  
pitsaanngitsumik eqqartorsimagai.

**2.1.1. A-p suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissutaanik aalajangi-  
nermi ilanngussineq**

Aalajangiineq pisut qulaani taaneqartut Sulisoqarnermut Pisortaqríup aalajangi-  
nerminut tunngaviutissimasaasa saniatigut A-p suliami illua'tungiusup isumaanik  
tusarniaanermut akissutaata 26. september 2007-imeersup ilaa X-ip aningaasanik isu-  
mannaallisaanermut atuumannginneranik upalungaarsimanissamullu pilersaarusiamic  
atsiorumannginneranik oqaatiginnittooq pillugu oqaaseqaatinik imaqarpoq.

Taamaalilluni Sulisoqarnermut Pisortaqríup oqaatigaa "oqaaseqaatit akuerineqar-  
sinnaanngilluinnarpoq".

Sulisoqarnermut Pisortaqríup taamatut oqarnera A-p suliami illua'tungiusup isu-  
maanik tusarniaanermut akissutaata ilaa taanna soraarsitsinermut tunngaviusunut  
aamma ilaatinneqarnersoq nalornissutigineqalersissinnaavaa.

*Inatsiseqartitsinikkut innarlitsaalii nermi isiginiaqassat suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi tunngavilersuisarneq pillugu malittarisassanut tunngaviusut manna nassataraat, tassalu paassisutissat suut nanertuutaasumik aalajangiinermut tunngaviutinnejarnerat nalornissutigineqassanngitsoq.*

*A-p oqaaseqaataanik Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup "akuerineqarsinnaanngilluin-narpoq"-mik suliami illua'tungiusup isumaanik ilassutaasumik tusarniaanermi 15. oktober 2007-imeersumi aamma aalajangiinermi 31. oktober 2007-imeersumi tamatuma soraarsitsinermut tunngaviusunut ilaanera tamatumunga peqatigitillugu nalunaarutiginagu oqaatiginninera pitsaanngitsutut isigaara.*

*Tulliullugu oqaatigaara suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaasарneq pillugu malittarisassat suliami illua'tungiusup illua'tungerisami paassisutissanik saqqumiussaanik paasisaqarsinnaatitaanerata taakkulu pillugit oqaaseqarsinnaatitaanerata qulakkeerneqarnissaannik siunertaqarmata.*

*Tunngaviusumik apeqput una uanga paasinneqqaarnera unaavoq innuttaasoq suliami illua'tungiusutut isummaminik tusarniaavagineqartoq suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissummini suliaq imminut tunngasoq pillugu saqqummiussinissaminut annertuumik kiffaanngissuseqartariaqartoq, pingartumillu suliani ingerlatsivimmi atorfegartitaanermut qinnuteqaataannngitsumik soraarsitsinermut tunngasuni matumani eqqaamanissa pingaartuuvoq, tassalu innuttaasoq suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissuteqarnermini sulisutut inissisimanngitsoq, suliamili inuttut nammineq illua'tungiusutut inissisimasoq.*

*Suliami pineqartumi tamatuma manna nassataraa, tassalu A-p pisut Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup (aamma D-p) avoqqaarisariaqartutut isigisai pillugit isummaminik suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissummini aalajangiusimannissimanera naammagiinnartariaqarsimagaa.*

*Taamaattumik Sulisoqarnermut pisortaqarfíup A-mik taassuma oqaaseqaatit suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissummini saqqummiussai pillugit avoqqaarinissimanera pissutissaqanngitsutut isorisarialerujussuartullu isigaara.*

*Aamma oqaatigaara A-p ...-mik piiaaffíup pisortaa pillugu oqaaseqaataasa pissutsinut inatsisinik unioqqutitsinernut tunngasunik pasilliutinik imaqarnerat D-p ...-p aqunneqarneranik iluarisimaarinninera innersuussutigalugu tunuartinneqarsinnaasimanngitsoq. Oqaaseqaatit taamaattut attassisinnaanersut aalajangiisoqannginnerani missisorneqartussaapput.*

### *2.1.2. Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup suliamik paassisutissartalersuinera*

*A-p naammagittaalliuummik tunniussinermini oqaatigaa suliami pissusiviusunik saqqummiussinermi Sulisoqarnermut Pisortaqarfíummit sumiginnarnejarnera iluarinngikkini.*

Tamanna pillugu oqaatigaara Sulisoqarnermut Pisortaqarfip suliimi uppernarsaa-sersuineq pillugu naliliinera misilissinnaanngikkiga, tassami taamaliussaguma tamanna ilisimannittunik apersuinerlik tunngaveqartussaammat. Uppernarsaatit nalornissutigineqarnerannik taamatut qulaajaaneq eqqartuussivinni pisariaqarpoq, tassami uanga suliassara tassaammat ingerlatsivinnik inatsiseqartitsineq tunngavigalugu nakkutilliineq, imaannigitsoq uppernarsaatit nalornissutigineqarnerannik qulaajaaneq.

Aammali oqaatigaara A-p suliimi illua'tungiusutut isumaanik tusarniaaqquinneq pil-lugu ilisimatitsinermut atatillugu Sulisoqarnermut Pisortaqarfip D-mut oqaaseqaa-taanit 15. oktober 2007-imeersunit ersettoq tunngavigisaq nalorninartortaqaraluartoq suliap soraarsitsiniarnermut tunngasup ingerlaannarnissaa Sulisoqarnermut Pi-sortaqarfip naatsorsuutigigaa.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfik A-p soraarsinnejqarnissaanik aalajangiisimasoq suliap pisortaqarfimmit aalajangiiffigineqannginnermini illersorneqarsinnaasumik paasis-sutissartalersorneqarsimanissaanut aamma akisussaasuuvooq.

Pissutsit paassisutissatigut pigineqartutigut suliamat attuumassuteqartutigut paasis-sutissartalersorneqarsimanera kisimi suliap illersorneqarsinnaasumik paassisutissar-talersorneqarneranuit ilaangilaq, aammali paassisutissat tatiginartuuunissaat ilaallu-ni. Pissuviusup attassisinnaassuseqarnera nalornissutigineqarpal nalornissutigine-qartup taassuma qulaajarniarneqarnissaa suliamic paassisutissartalersuinermut ilaavoq, taamaalilluni uppernarsatinik nalinginnaasumik naliliinikkut paassisutissaq pi-neqartoq aalajangiinermut tunngaviutinnejqarsinnaamersoq naliliisoqarsinnaanias-sammat.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfik tamatumunnga atatillugu D-p paassisutissiissutaanik Sulisoqarnermut Pisortaqarfip misisoqqaarnagit tunngaviutissinnaanngisaanik pi-sariaqarneratut annertutigisumik misiliisariaqarpoq.

Soraarsitsinermut tunngaviusoq nalorninartoqartoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfik naliliippat Sulisoqarnermut Pisortaqarfik aalajangiinissaminut pisinnaatitaasi-massanngilaq, naak soraarsitsisoqarnissaa D-p erseqqissumik kissaatigigaluaraa.

Uanga - oqaatigineqartutut - soraarsitsinermut tunngaviusup uppernarsaasersuinkut attassisinnaassuseqarneranik nammineq naliliisinnanngilanga, isumaqarpungali Sulisoqarnermut Pisortaqarfip D-mut oqaatigisaasa imminni soraarsitsinerup suliamat attuumassuteqarluinnartuuunera nalornissutigineqalersissinnaagaat, tassami o-qaatigineqartut imatut sammiveqarmata, tassalu Sulisoqarnermut Pisortaqarfik D-p inassuteqaataa naapertorlugu aalajangiinissaminut piareersimasoq, taamatut aala-jangiinissamut suliamat attuumassuteqarluinnartunik tunngavissaqarnersoq apeq-quataatinnagu.

Isumaqarpunga soraarsitsinerup inatsisinik unioqquitsisuuunnginna nalornissutigi-neqaraluartoq suliq ingerlannejqarsinnaasoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfip D-mut oqarsimanera Sulisoqarnermut Pisortaqarfip suliamic paassisutissartalersuinissa-minut pisussaaffiminik sumiginnaanerigaa isorisariaqarluinnartuuusoq.

Tamatumunnga atatillugu eqqaasitsissutigaara Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup aala-jangiinerminut ingerlatsinikkut immikkut akisussaaffeqarnini uannut siusinnerusukkut nassuerutigisimagaa, suliamilu uanga suliarianni 11.03.20.01/043-02-mik j. normoqartumi Sulisoqarnermut Pisortaqarfímmut allakkakka 18. september 2006-imeersut innersuussutigaakka.

Naalakkersuisut Sulittaasuata qitiusumik allaffeqarfíssuarmi sulisunik atorfinitisitsisarnermik soraarsitsisarnermillu Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup suliassaqarfianut inissiisimanerata sulisoqarnermik aqutsinermi ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi malittarisassanik nalinginnaasunik saneqqutsinissaanut tunngavissalersimangilaa, aamma oqartussaasut atorfeqartitaasut suliffigisaat sulisitsisutut ingerlatsinermi immikkut akisussaaffeqanngikkaluarpalluunniit.

## 2.2. Pissusiviusunik inatsiseqartitsinikkut naliliineq

Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup aalajangiinerani takuneqarsinnaavoq pisut 1-imut 6-imut soraarsitsinermut tunngaviusut ilumoorfíginninnginnertut nalilerneqartut, A-llu pissusilersornera inuttaanut avoqqaarliutigineqartoq.

Tamanna pisut suliamut atatillugu unioqqutitsinertut nalilerneqarnerattut paasine-qartariaqarpoq.

Isumaqpunga pisut 1, 3, 4, aamma 6 pissutsit qanoq innerat apeqqutaatillugu suliamut atatillugu naalasseriitsuliornertut nalilerneqarsinnaasussaasut, tassalu Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup uppernarsaatnik naliliinera eqqortuusimappat. Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup uppernarsaatnik naliliiffiginninberra uanga isummerfigisinnaanngilara, tak. immikkoortup 2.1.2.-p ataani oqaaseqaatikka. Uanga paassisstissiisutigineqartut tunngavigalugit paasinninerra unaavoq pisoq 2 aamma pisoq 5 suliamut atatillugu unioqqutitsinertut.

Pisoq 1 (X-imik sorpajuuneraaneq) pillugu oqaatigaara ingerlatsivimmi oqartussaasup suliaminik suliariinninnerminut atatillugu innuttaasunik, matumani suliami illua'tungiusut ilanngullugit eqqarsaatigalugit, perorsarsimarpalunngitsumik oqaaseqarnera ingerlatsinermi ileqqorissaarnermik unioqqutitsinerusoq.

Nakkutillinermi oqartussaasup nakkutillinini suliffeqarfínnut pulaarnikkut ingerlapagu ataqqinnittumik mianerinnittumillu pissusilersornermik tunngaveqarneq nakkutillinermi oqartussaasup sulisuinit malinneqassaaq, suliffeqarfímmut pulaarneq ingerlagallartillugu.

Taamaattumik isumaqpunga pisoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup aallaaserisimasa suliamut atatillugu unioqqutitsinertut nalilerneqarsinnaasoq, pisimanera ilumut uppernarsarneqarsinnaappat.

Taamaattorli oqaaseqaammik pisortaqarfíup suleqatigisartagaasa ilaannut saqqumiussisimanerup pingaartillugu isiginiarneqarnissaanik Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup naliliinera ilalersinnaanngilara. Taamaalilluni M-ip pisortaqarfíup suleqatigisartagaatut oqaatigineqarnera uanga paasinninera malillugu eqqortuunngilaq, tassami naatsorsuutigigakku D-p ...-mut tikeraarnera nakkutillinermut atatillugu tikeraar-

nerusoq, Kalaallit Nunaanni ... pillugit inatsimmik nalunaarummi § 25, imm. 2-mi oqaasertaqartumi pineqartunut ilaatinneqartoq.

Ingerlatsinermi oqartussaasoq suliffeqarfinnik namminersortunik inatsit taanna tunngavigalugu nakkutilliisuugaangat suliffeqarfik nakkutigineqartoq oqartussaasup suliamic suliarinninnera suliamic illua'tungiusutut inissisimasarpoq, nakkutilliinermilu oqartussaasoq suliap qanoq ittuussusia tunngavigalugu, pingaartumik ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi suliap suliarineqarnerani peqataasinjaassuseqarneq pil-lugu malittarisassat eqqarsaatigalugit, suliffeqarfimmut nakkutigineqartumut attuu-massuteqartuussanngilaq.

Pisoq 3 (X-imik allakkiami nikassaasumik eqqartuineq) pillugu oqaatigaara ingerlat-sivimmi sulusup paasissutissanik suliamic attuumassuteqanngitsunik ilangussinera, matumani inuttut naliliinerit oqartussaasup suliaanik nalornissutiginnilersitsisinja-asut ilangullugit eqqarsaatigalugit, ingerlatsinermi ileqqorissaarnermik unioqquitsi-nerusoq.

Pisorli Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmit allaaserineqartoq sulinermut atatillugu unioqquitsinertut nalilerneqarsinnaassappat pissutsit arlallit apeqqutaasussaapput.

Siullertut: Pisoq 1 pillugu M-ip D-p suleqatigisartagaatut isigineqarsinnaannginnera-nik qulaani oqaaseqaatikka siullertut innersuussutigaakka.

Aappaattut: Pisoq taanna A-p oqaaseqaatai D-p suliamic suliarinninneranik sunnii-niarluni siunertaqarsimanersoq imaluunniit naliliinerup suliamic ilaanissaata periarfissaqarneranik A-p ilimaginnissimasinnaaneranut sanilliullugu naliliiffigineqartaria-qarpoq.

Taamaattorli ataatsimut isiginnillunga isumaqarpunga Sulisoqarnermut Pisortaqar-fiup pisumik inatsiseqartitsinikkut naliliinerata isornartorsiornissaanut tunngavis-saqarnanga.

Pisoq 4 (misissuereernerup kingornatigut angerlamut ingerlaarnermi D-mik A-llu pi-sortarisaanik nikassaasumik eqqartuineq) pillugu oqaatigaara ingerlatsiviup avam-mut pissusilersonnermini innuttaasunik tatiginnilersitsinera ingerlatsinermi ileqqoris-saarnermut ilaasoq.

Taamaattumik oqartussaasup pineqartup suliassaminik ingerlatsinera pillugu tatigin-ninngitsumik pisortani atorfegartitaasup oqaaseqaateqarnera pisumi naliliineq tunngavigalugu suliamic atatillugu unioqquitsinertut isigineqarsinnaavoq.

Taamaattorli pisoq taanna tamatumunnga peqatigitillugu kiffaanngissuseqarluni oqaaseqaateqarsinnaatitaanermut pisortani atorfegartitaasut suliffitik pillugit pisin-naatitaaffigisaannut ataneqartillugu naliliiffigineqartariaqarpoq.

Taamaalilluni matuma aallaaviunera atuuppoq, tassalu pisortani atorfegartitaasut suliffitik pillugit oqaaseqaateqarnissaminnut allatulli kiffaanngissuseqarlutik pisinnaatitaaffeqarmata, pisinnaatitaaffillu taanna killilersorneqassappat tunngavilersuutit immikkut tunngavissaqarluartut pigineqartariaqarlutik. Folketingip Ombudsmandiata oqaaseqaammini FOB 2004.190-imti pisortani atorfegartitaasut kiffaanngissuseqarlutik oqaaseqaateqarsinnaatitaanerat pillugu ataatsimut tunngaviit oqaasertalersorsi-mavai, taakkulu uanga paasinninnera malillugu Kalaallit Nunaannut ataneqartillugu

*atorneqarsinnaassapput, tassami kiffaanngissuseqarluni oqaaseqaateqarsinnaatitaanerup Tunngaviusumik Inatsimmi § 77-ikkut aamma Inuit Pisinnaatitaaffii pillugit Europami Isumaqtigiisummi artikeli 10-kkut illersugaanera Kalaallit Nunaanni Danmarkimilu assigiimmat.*

*Taamaalilluni Folketingip Ombudsmandiata makku oqaatigai:*

*"Pisortani atorfeqartitaasut kiffaanngissuseqarlutik oqaaseqaateqarsinnaatitaanerannin innuttaasut kiffaanngissuseqarlutik nalinginnaasumik oqaaseqaateqarsinnaatitaanerannut sanniulluni immikkut killilersuutinik atuuttoqarnera pillugu qitiusumik apeqqutip akineqarnerani qularnaatsumik aallaaviusoq unaavoq, tassalu pisortani atorfeqartitaasut allatulli oqallinnerni tamat peqataaffigisinnaasaanni peqataanissaminnut kiffaanngissuseqarluinnartut. Pisortani atorfeqartitaasut amerlassusiat pissutigalugu pisortani atorfeqartitaasut kiffaanngissuseqarlutik oqaaseqaateqarnissaannut killilersuutit nalinginnaasumik atuunnissaat aalajangiisuuusumik illua'tungilerneqarpoq. Killilersuutit taamaattut mianerisassanut Tunngaviusumik Inatsimmi demokrati atorlugu aqutseriaaseq tamatumunngalu atatillugu oqaaseqaateqarnissamut tigussaasutigut kiffaanngissuseqarnissamik tunngavittut ataniler-neqarsinnaasussaanngillat.*

*Taamaattorli naatsorsuutigineqarpoq pisortani oqartussaasut iluminni aalajangiiniartarnerannik sulisinnaassuseqarnerannillu mianerininnineq pisuni immikkorluinnaq ittuni atorfeqartitaasut kiffaanngissuseqartumik oqaaseqaateqarsinnaanerannikillilersuinermerik nassataqarsinnaavoq. Killilersuutit taamaattut pisortani atorfeqartitaasunut sorlernut, qaqugukut, qanorlu annertutigisumik atuuttarnerat sukumiilluinnartumik allaaserineqarsinnaagunanngilaq. Isummalli pingaarcerit arlallit oqaatigineqarsinnaapput:*

*1. Killilersuutini taamaallaat suliadpisortani atorfeqartitaasut taakkua namminneq sulias-saqarfjiniittut pillugit oqaaseqaatit pineqartunut ilaatinneqarput. Pisortani atorfeqartitaasut ingerlatsiveqarfinni ullaunnarni sulinerminni attuumassuteqarfinginngisaminni suliadpillugit innuttaasut allatulli oqaaseqaateqarnissaminnut kiffaanngissuseqarput.*

*2. Nammineq suliassaqafigisap iluaniittut pillugit oqaaseqaateqarnermi pineqartup suliaminut ilaattillugu oqartussaasup aalajangiiniarnerani peqataasarsimanersoq peqataanersorluunniit pingaaruteqarpoq. Killiliissutini atorfeqartitaasut naalakkersuinikkut allaffisor-nermiluunniit aqutsinikkut aalajangiisartuusunut ungassisumik inisisimasunik suliaqartut pineqartunut nalinginnaasumik ilaatinneqarnavianngillat.*

*3. Aalajangiineq sioqqullugu aalajangiinerulluunniit kingornatigut oqaaseqaateqartoqarsimanoersoq aamma apeqqutaavoq. Suliap aalajangiiffigineqannginnerani oqaaseqaateqarsinnaatitaaneq - suliffiup iluani aalajangiiniarnermi ingerlatsinerup illersorneqarnissaa eqqarsaatigalugu - kingusinnerusukkut oqaaseqaateqarsinnaatitaanermik sakkortunerusumik killilersorneqartussaavoq.*

*4. Periaaseq tunngavigalugu manna aalajangersimasuovoq, tassalu pisortani atorfeqartitaasut namminneq suliassaqafigisamik iluanni aningaasatigut atugassarititaasut pillugit apeqqutip sulisut siunissami atorfeqartitaanerannut sulinerannullu annertuumik pingaaruteqarfegarsinnaaffi pillugit oqaaseqaateqarnissaminnut annertuumik kiffaanngissuseqartut.*

*Oqaatigineqartut makkuningga nassataqarput, tassalu ilaatiqut pisortani atorfeqartitaasut oqaaseqaateqarsinnaatitaanerat killilersussagaanni immikkut pingaaruteqartunik tunngavilersuinerissaq piumasaqaataasoq, ilaatiqullu tunngavilersuutit taamaattut nalinginnaasumik taamaallaat sulisunut qitiusumik inisisimasunut, aalajangiinerup assortuussutaasup pilernerani peqataasunut peqataasimasunulluunniit atuutissasut." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)*

Taamaattumik uanga paasinninera unaavoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup suliamik paassisutissartalersuinera amigaateqartoq, tassami pisortaqarfík pisortani atorfegartitaasut kiffaanngissuseqarlutik oqaaseqaateqarsinnaatitaanerat pillugu malittarisassat isiginiarlugit naliliisimanersoq suliami takuneqarsinnaanngimmat.

Pisoq 6 (D-mi ataatsimiinnermi kalaallinik sulisunik kusanaatsumik eqqartuineq) eqqarsaatigalugu pisoq 4 pillugu oqaaseqaatikka innersuussutigaakka, tassanimi oqaatigigakku pisortani oqartussaasut tatiginnilersitsisumik pissusilersornerat ingerlatsinermi ileqqorissaarnermut ilaasoq.

Tassani uanga paasinninera malillugu aamma ilaavoq atorfegartitaasut sulinerminnut ilaatillugu ataatsimiinnerni oqaloqatiginnernilu allani peqataasut paasinnernik oqartussaasup sulinerata sulisut namminneq (suliamut attuumassuteqanngitsumik) isumaannit sunnerneqarsimannginneranik nalornissutiginnilersitsisinnaasunik saqqumiussisussaanngitsut.

Pisumik taassuminnga suliamut atatillugu naalasseriitsuliornertut Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup naliliisimanera pillugu oqaaseqaatissaqanngilanga, A-p kalaallit sulisut pillugit ataatsimut nikassaasumik oqaaseqaateqarsimanera Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup upternarsarsinnaappagu.

Pisoq 2 (A-p 6. september 2006-imi attaveqarfinginaruminaassimanera) aamma pisoq 5 (A-p 24. august 2007-imi ataatsimiinnermi pissusilersornera) eqqarsaatigalugit oqaatigaara pisut taakku sulinermi naalasseriitsuliornertut nalinerneqassappata tamanna matuminnga tunngaveqartariaqartoq, tassalu A allaaserineqartutut pissusilersornerup akuerineqarsinnaanngineranik ilisimatinneqarsimagluarluni taamatut pissusilersornerminik ingerlatsiinnarsimasoq.

Pingaartumik pisoq 5 eqqarsaatigalugu oqaatigaara A-p sulinermi aallartinnerani suleqatimi ilaannut "ilinniartiussussaasimanera" immini D-p ataatsimiinnerini A-p peqataasinnaasimannginnera aalajangersassallugu naammattumik tunngavissaanngitsosq.

Suliap saqqumiunneqarneranit tamatumunnga peqatigitillugu erserpoq pisut taakku paasineqarnerminnut atatillugu ingerlaannartumik uparuaneqarsimannngitsut.

Taamaattumik isumaqarpunga pisoq 2 aamma pisoq 5 paassisutissiissutigineqartut tunngavigalugit sulinermut atatillugu naalasseriitsuliornertut nalinerneqarsinnaanngitsut.

Aamma malugaara D-p Sulisoqarnermut Pisortaqarfímmut oqaaseqaammini 12. oktober 2007-imeersuni oqaatigisimagaa A ...-tut atorfegarnissaminut naleqqutinngitsoq, pissusilersorneratalu pisortaqarfímmi sulisunik allanik suleqateqarsinnaanera akornuseraa.

Tamanna pillugu oqaatigaara soraarsitsinissamik aalajangiinerup aalajangiinermut tunngaviusoq tassaatinngikkaa naleqqutinngissuseq imaluunniit suleqatigiinnermi ajornartorsiutit, taamaattumillu tamanna pissutigalugu isumaqartunga A tamanna tunngavigalugu soraarsinneqarsinnaasimanersoq naliliinissannut tunngavissaanngitsunga.

## 2.2.1 Pisunut naapertuuttumik iliuuseqartarnermik tunngavik

Pisortani atorfeqartitaasut pillugit aalajangiinerni, matumani soraarsitsinissamik aalajangiinerit ilanngullugit eqqarsaatigalugit, pisunut ingerlatsineq pillugu inatsise-qartitsinermi naapertuuttumik tunngavik nalinginnaasoq atuuppoq. Tunngavik taanna akuliunnerit annikinnerusut naammappata akuliunnerit annertunerusut atorneqartus-saannginnerannut aamma anguniakkap sakkugisallu imminnut naammaginartumik naapertuuttuusussaanerannut takussutissaavoq.

Tunngavik taanna malinneqartussaavoq, soraarsitsinerup suliamut atatillugu unioq-qutitsinernik, suleqatigiinermi ajornartorsiutinik isumaqatigiinnginnermilluunniit tunngavilorsorneqarnera apeqqutaatinnagu.

Taamaalilluni soraarsitsinerup inatsiseqartitsinikkut pisumut naapertuuttumik malit-seqartitsissutaaneranik naliliinermi pisoq assersuutigalugu uparuaanikkut, mianer-soqqusinikkut imaluunniit atorfeqartitaasup suliamut allamut nuutsinneqarneratigut aaqqinnejqarsinnaanersoq naliliisoqassaaq.

Aalajangiinerup pineqartup pisunut naapertuuttuuneranik naliliininni manna ilan-ngullugu isigniartariaqartoq isumaqarpunga, tassalu pisut pineqartut siullermeertumik pisuunersut, tamanna imatut paasillugu A pisut taakku sioqqullugit sulinerminipissusilersornini pillugu uparuaneqartarsimanersoq takuneqarsinnaanngitsoq.

Tamatumunnga peqatigitillugu pineqartoq tassaavoq pisut 1, 3 aamma 4 (taamaassis-magunarmat) sulinermi ingerlatamut ataatsimut atasumik pisimanerat, tassalu ...-mik misissuartorluni angalanermut atatillugu.

Aammattaaq A-p M-imik 24. august 2007-imi ataatsimeeqatigineqarnerani (pisoq 5 aamma 6) pissusilersorsimanerata D-p suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaaneranut 12. oktober 2007-imeersunut A-p akissutaanut 26. september 2007-imeersumut atatillugu suliami soraarsitsinermut tunngasumi aatsaat ilanngunnissaanut pissutissaqarluni isumaqarsimavoq.

Pisunik taakkuninnga Sulisoqarnermut Pisortaqaqfimmut inassuteqaammi 11. september 2007-imeersumi ilanngunnissamut D-p pissutissaqarnani isumaqarsimanerata uanga isumaga malillugu manna ilimanarsisippaa, tassalu pisut taakku D-p ilunger-sunartutut isigisimanngikkai.

Aammattaaq suliaq soraarsitsilluni pineqaatissiinermiit sakkukinnerusumik aalajangiivineqarsinnaaneranik apeqqummik Sulisoqarnermut Pisortaqaqfiup A suliami illua'tungiusutut isumaanik tusarniaavigisimanngilaa, tak. immikkoortoq 3.1. pillugu ataani oqaaseqaatit.

Tamanna tunngavigalugu uanga naliliinera unaavoq siunissami naalasseriitsuliorne-rit sakkukinnerusunik iliuuseqarnikkut pinaveersaartinneqarsimasinnaagaluarnerat mattunneqarsinnaanngitsoq, assersuutigalugu eqqortumik pissusilersornissamik ilit-sersuinikkut mianersoqqussuteqarnikkulluunniit.

Taamaattumik soraarsitsinermik pineqaatisseeriaatsit sakkortunersaannik atuineq pissutsit allaaserineqartut eqqarsaatigalugit taakkununnga naapertuutuusorinangnigilaq.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup unioqqutitsinermut pisortaqarfíup sulinermut atatil-lugu naalasseriitsuliornertut nalilersimasaanut naammaginartumik naapertuutinngit-sumik aalajangiisimanera isorisariaqartutut isigaara.

### 3. Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaaneq

#### 3.1. Suliani sulisunut tunngasuni sakkortuumik aalajangiernut tunngasuni suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanissamut annertusisamik pisussaaffeqarneq

Suliani pisortani atorfeqartitaasut qinnuteqaataanngitsumik soraarsinneqarnerinut imaluunniit allatut pineqaatissinnejnarinerinut tunngasuni suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanissamut inatsisikkut aalajangersagaanngitsumik pisussaaffik piuvvoq, imaaginnanngitsoq suliami pissusiviusut pillugit, aammali suliami inatsiseqartitsinikkut tunngavigisaa pillugu. Inatsisikkut aalajangersagaanngitsumik pisussaaffíup taassuma manna nassataraa, tassalu soraarsitsinermi oqartussaasoq - suliami aalajangiisoqannginnerani - nalinginnaasumik pisussaaffeqartoq atorfeqartitaasumut oqartussaasup nammineq suliamik paasinninnera pillugu nassuaateqassalluni. Nassuaammut tassunga ilaapput oqartussaasut pissusiviusunik inatsiseqartitsinikkut naliliinera aamma oqartussaasup uppernarsaatinik naliliinera, suliami apeqqutinik uppernarsaasersuinermut tunngasunik peqarpat.

Tunngavik taanna suliani pineqaatissiinikkut soraarsitsinermi - aamma soraarsitsis-samaarnermut tunngaviusoq suleqatigiinnermi ajornartorsiuutnik, naleqquttuunngin-nermik ilaalu ilanngullugit imaqpapat - aamma suliami naliliineq tunngavigalugu so-raarsitsinerni atuuppoq.

A suliami illua'tungiusutut isummaminik suliassat suliarineqartarnerat pillugu inat-simmi § 19 tunngavigalugu tusarniaavagineqarsimasoq suliami takuneqarsinnaavoq.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup tusarniaaninnut akissummini oqaatigaa A suliami inatsiseqartitsinermut tunngasut pillugit suliami illua'tungiusutut isumaanik tusarniaavagineqarsimasoq, taamaattumillu suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermi suliani soraarsitsinermut tunngasuni suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanis-samut annertusisamik pisussaaffeqarneq eqqortinneqarsimasoq.

Malugaara A-p suliami illua'tungiusutut isumaanik tusarniaanerit marluk taakku suliami pissusiviusut pillugit tusarniaanermik imaqpaturt.

Tusarniaanerit marluk taakku tamatuma saniatigut Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup pisut kusanaassusiat pillugu naliliinernik imaqpaturt: Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup oqariartaatsit makku atorpai: "akuerineqarsinnaanngilluinnartoq", "atorfeqartitaan-nermut tunngasunik erseqqissumik sumiginnaaneq", "kusanaalluinnartoq aamma ilumoorfinginnengilluinnarneq" aamma "akuerineqarsinnaanngitsumik pissusilerson-neq".

Tusarniaanerilli taakku pineqaatissiinerit sakkukinnerusut atorneqarsinnaanersut Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup naliliinera pillugu nassuaammik imaqqannigillat. Taamaalluni Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup A aalajangiínerup pisunut naapertuuttuuneranik pisortaqarfíup isumaliutersuutai pillugit tusarniaavigisimanngilaa.

Taamatut naliliineq pillugu nassuaat pisussaaffagalugu tusarniaanermut suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanissamut annertusisamik pisussaaffeqarnermik eqqortitsisumut ilaasutut isigisariaqarpoq, tamatumani tak. suliassaqarfímmi tassani Danmarkimi inatsiseqartitsinikkut periaaseq kingullermik eqqartuussutikkut "Ugeskrift for Retsvæsenet 2002.1269 H"-kkut saqqummiunneqartoq, Kalaallit Nunaanni inatsiseqartitsinermi saneqquunneqarsimanngitsoq.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanissamut annertusisamik pisussaaffeqarnerminik eqqortitsimannginnera isorisariaqartutut isiagaara.

Aalajangiínerup pisunut naapertuuttuuneranik A-p tusarniaavigineqarsimannginnerata suliamik uanga imatut paasinninnera ikorfartorpaa, tassalu suliaq amigartumik paasissutissartalersorneqarsimasoq, taamaattumillu aalajangiínerup sulinermut atatillugu naalasseríilliornertut nalilerneqartunut naapertuussorinannginneranik naliliinnut ikorfartuutaasoq, tak. immikkoortoq 2.2.1.-imi pisunut naapertuutumik iliuuseqartarnermik tunngavik pillugu qulaani oqaaseqaatikka.

### 3.2. Tusarniaanermut akissut kingusinaartumik tiguneqartoq

A uannut naammagittaalliornerminut atatillugu oqarpoq tusarniaanermut akissummi 30. oktober 2007-imeersup nammineq paasinninnini malillugu piffissaagallartillugu tunniunneqarsimasup Sulisoqarnermut Pisortaqarfímmi isiginiarneqarsimannginnera iluarinngikkini.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup tusarniaaninnut akissumminut atatillugu oqaatigaa akissut - akissut Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup paasinninnera malillugu pisortaqarfímmut kingusinaartumik tunniunneqarsimasoq apeqqutaatinngagu - pisortaqarfíup suliarisimagaa, naliliisimallunilu paasissutissanik suliap suliareqqinneqartariaqarneranik pissutissaqalersitsisunik nutaanik saqqummertoqanngitsoq.

Tamanna Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup A-mut allagaasa 2. november 2007-imeersut uppernarsarpaat.

Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissut, taassuma akissuteqarnisamut piffissaliussatut (inatsit malillugu) aalajangersarneqarsimasup kingornatigut tiguneqarnera apeqqutaatinngagu, paasissutissanik nutaanik suliamut sunniuteqartunik imaqqarnersoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup isummerfigissagaa oqaatigalugu Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup paasissutissiissutigisai tunngavigalugit isumaqarpunga pisortaqarfíup suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissummiik 30. oktober 2007-imeersunik suliarinnissimannerata isornartorsiornissaanut tunngavissaqarnanga.

## *5. Suliāt nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Taamaattorli isumaqarpunga piffissaliussaq Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup aalajangersarsimasaa ilumut qaangerneqarsimaneroq nalorninartorujussuusoq.

Tamatumunnga atatillugu isumaqarpunga manna immikkut isiginiaartariaqartoq, tassalu pappiarat allaffissiat Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup A-mut saaffiginnilluni allannermi atorneqarsimasut aqqusinermi najugaqarfigisap aqqa pillugu paasissutisamik imaqqannginnerat, taamatuttaarlu Namminersornerullutik Oqartussat nittarta-gaanni [www.nanoq.gl](http://www.nanoq.gl)-imi qitiūsumik allaffeqarfissuarmi oqartussaasut aqqusinermi najugaqarfigisaata aqqata oqaatigineqarsimannginnera.

Ingerlatsinermi oqartussaasup inatsiseqartitsinikkut immikkut ittumik tunngavissa-qanngikkuni innuttaasut allakkaminnik oqartussaasumut namminneq ornigullutik tun-niussinissaannut ataatsimut mattussinnaanngilai.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfík tamanna tunngavigalugu tassaasariaqarpoq allakkat Namminersornerullutik Oqartussat qitiūsumik allaffeqarfissuanni saaffiginnittarfian-nut piffissaagallartillugu tunniunneqarsimasut Sulisoqarnermut Pisortaqarfímmut pi-sortaqarfíup piffissaliussatut aalajangersarsimasaa naatinngagu anngutiningitsoorsin-naanerannut akisussaaffimmik tigumminnittussaq.

Taamaattumik siunissami saaffiginnissutaasartussani aqqusinermi najugarisap aqqa-ta ilangunneqarnissaa imaluunniit suliap suliarineqarnerata akissuteqarnissamut piffissaliussap naanerata kingornatigut ullunik arlalinnik unitsikkallarneqartarnissaa isumaliutersuutigineqartariaqarpoq.

### 4. Eqikkaalluni inerniliineq inassuteqaatillu

Oqaaseqaatip immikkoortuani 2.1.1.-imi oqaatigaara pisoq ataaseq soraarsitsinermut tunngaviusuni ilaanoerq aalajangiinermi erseqqarluttumik saqqummertoq.

Oqaaseqaatip immikkoortuani 2.1.2.-mi aalajangiissamaarnermut tunngaviusoq na-lornissutigineqarluartoq suliaq aallartinneqarsinnaasoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup D-mut oqarsimanera isornartorsiopara, oqaatigalugulu taamaaliornikkut aalajangiinerup suliamut attuumassuteqarluinnartuunera nalorninarsisinneqartoq.

Immikkoortumi 2.2.-mi oqaatigaara uanga paasinninnea unaasoq pissutsit marluk soraarsitsinermut tunngaviusuni ilaasut sulinermut atatillugu naalasseriitsuliornertut isigineqarsinnaanngitsut. Aammattaaq Sulisoqarnermut Pisortaqarfík pisup 1-ip, pi-sup 3-p aamma pisup 4-p paasissutissartalersorneqarneri eqqarsaatigalugit kukkus-suteqarsimavoq.

Immikkoortoq 2.2.1.-imi oqaatigaara naalasseriitsuliorsimanerit eqqarsaatigalugit aalajangiinerup pisunut Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup uppermarsaatinik naliliine-rani suliamut atatillugu naalasseriitsuliornertut nalilerneqartunut naapertuuttuun-ngitsutut saqqummernera isorisariaqartutut isigigiga.

Immikkoortoq 3.1.-imi oqaatigaara suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanissa-mut annertusisamik pisussaaffeqarnermik suliani sulinermut atatillugu naalasseriitsu-liornerit pissutigalugit soraarsitsinernut tunngasuni atuuttumik Sulisoqarnermut Pi-sortaqarfíup malinnissimannginnera isorisariaqartuusoq, tamatumalu pisumi matu-

*mani manna nassatarigaa, tassalu suliaq pineqaatissiisummik toqqaanermut atatil-lugu amigartumik paasissutissartalorsorneqarsimasutut saqqummersnera.*

*Pineqartut tassaapput imarisatigut kukkunerit suliamillu suliarinninnermi kukkunerit, taakkulu aalajangiinerup eqqortuuneranut pingaaruteqarnerat uanga suliamik sulia-rinninninni ilumuunnginnerarneqarsimanngilaq, taamaattumillu isumaqarpunga aalajangiinerup atuussinnaassuseqarnera nalorninartortaqartoq.*

*Tamanna tunngavigalugu inassuteqaatigaara suliap kukkussutigineqarsimasut aaq-qinnejarnissaat siunertaralugu suliareqqinneqalernissa Naalakkersuisut Siulittaa-suata suliniutigissagaa.*

*Immikkoortumi 3.2.-mi oqaatigaara tusarniaanermut akissuteqarfissatut piffissalius-saq Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup aalajangersarsimasa qaangerneqarsimanersoq nalorninartoq, tassami A-p tusarniaanermut akissutaa pisortaqarfiup 30. oktober 2007-imi tigusimammag.*

*Inassuteqaatigaara siunissami saaffiginnissutaasartussani aqqusinermi najugarisap aqqata ilangunneqarnissaa imaluuniit suliap suliarineqarnerata akissuteqarnissa-mut piffissaliussap naanerata kingornatigut ullunik arlalinnik unitsikkallarneqartar-nissa isumaliutersuutigineqassasoq.*

##### 5. Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup suliamik uppermarsaasersuinera ataatsimut

*Mappip suliami allagaatinik imallip Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmit uannut nassiu-teqquneranut atatillugu pisortaqarfiup oqaatigaa suliami paassisutissat taamaallaat qarasaasiами pigineqartut, suliamilu allagaatit taakku naqitanngortinnejarneri ta-matuma kingornatigut tiguakka.*

*Naqitanngortitat tigusakka ullulorsorneqarnertik malinnagu aaqqissuunneqarsimap-put, taamatuttaarlu allagaatit arlallit arlaleriarlugit naqitanngortinnejartarsimallu-tik, taakkuli allakkanut allakkianullu ilangngussatut ilangunneqartarsimanersut ua-nga imaaliaallaannaq takusinnaasarnagu.*

*Tamanna pissutigalugu suliaq paasiniarlugu piffissaq sivisunerusoq atortariaqarsi-mavara.*

*Tamatuma saniatigut malugaara Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmi sulisup billetsiata akilerneqarneranut uppermarsaat allagaatit naqitanngortinnejartut akornanniittoo. Allagaat taanna suliamut sulisumut A-mut tunngasumut attuumassuteqanngilaq.*

*Taamaattoqarnerata matuma oqaatiginissaanut pissutissaqalersippaanga, tassalu su-liani allagaatinik qarasaasiamentiunik atuinermi tulleriaarineq torersuutitsinerlu su-lianut pappialakkortitanut aallaaviusut atorneqassasut.*

*(...)"*

Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfiup 12. november 2008-mi nalunaarfigaanga A aamma Kalaallit Nunaanni Namminer-sornerullutik Oqartussat eqqartuussivikkortitsinissaq pinngitsoortinniarlugu isumaqatigiissuteqarsimasut.

A allakkatigut 29. december 2008-meersutigut qinnuigaara suliaq A-p aamma Namminersornerullutik Oqartussat isumaqatigiissuteqarnikkut inaarlugu suliari-neqarsimaneranik oqarneq isumaqatigineraa nalunaarfigeqqullunga.

A-mit ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli tusagaqanngilanga, taama-tuttaarlu atorfinititsinermi allakkat ilusilersorneqartarerat aamma sulisoqarner-mik aqutsisoqarfiup najugaqarfiata innuttaasunut paassisutissiisutigineqartarne-ra pillugit ataatsimut inassuteqaatigisannut akissutinik suli tigusaqarnanga.

#### **5.1.4 Nakorsap upternarsaasiussaata kingusinaartumik tiguneqar- nera pissutigalugu peersitsineq - inatsisitigut tunngavigisaq pillugu apeqqut, suliap amigaateqartumik suliarineqarsimanera, pisunut naapertuuttumik iliuuseqartarneq**

*Nakorsap upternarsaasiussaata napparsimanerup sivisussusianut upternar-  
saasiussap allakkat kinguaattoorneratigut piffissaliussap atorfseqarfiup aala-  
jangersarsimasaata qaangiunneratigut tiguneqarnera tunngavilersuutigalugu  
atorfimminit suliunnaarsinneqarsimanini A-p Ombudsmandimut naammagit-  
taalliuutigaa.*

*Ombudsmandip ilaatigut oqaatigaa Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup peersitsi-  
nermi inatsisitigut tunngavigisaq eqqortoq atorsimanngikkaa, nakorsallu up-  
ternarsaasiussaata kingusinaartumik takkunneranut pissutaasut pisussaaffigi-  
samisut naliliiffigisimanagit. Pisortaqarfik aammattaaq suliap suliarineqarne-  
rani A-p suliami illua'tungiusup isumaa pillugu sukumiisumik tusarniaasiman-  
ngilaq.*

*Ombudsmandip aammattaaq tunngaviutippaa A-p soraarsinneqarnissaanik  
aalajangiinermut atatillugu pisortaqarfiup pisunut naapertuuttumik iliuuse-  
qartarnermk tunngavik isiginiarsimanngikkaa.*

*Ombudsmandip inassuteqaatigaa suliaq Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup sulia-  
reqqissagaa, oqaatigineqartut isiginiarlugit.*

*Ombudsmandi tamatumunnga peqatigitillugu isumaqarpoq ingerlatsiviup in-  
nuttaasunut attaveqarfiginninnermini e-mailimik telefaximillu atuinera pillugu  
ataatsimut oqaaseqaatinik saqqummiussinissaminut pissutissaqarluni (j.nr.  
2008-324-0001, siusinnerusukkut 11.04.21.01/063-06).*

A-p B-mi [Namminersornerullutik Oqartussat ataanniittumi] atorfimmit soraarsinneqarnini allakkatigut 27. juni 2006-imeersutigut 31. juli 2006-imi tigusakkut uannut imatut naammagittaalliuutigaa:

"Suliaq qulaani pineqartoq pillugu ilinnut saaffiginnissallunga imminut matumuuna pisinnaatippunga. B-mi ...-sutut atorfinnit 22-06-2006-imi suliunnaarsitaavunga, una tunngavilersuutilgulu: "Nakorsap uppermarsaasiussaanik kingusinaartumik tunniussineq". Isumaqpungua B taamaaliussalluni inatsisitigut tunngavissaqanngitsoq. Qanoq pisoqarsimanera tulliuttumi nas-suiassavara.

Nakorsap uppermarsaasiussaanik B-mut nassiussinissannik mailikkut qinnuigineqarnera tunngavigalugu nakorsamut saaffigisartakkannut piffissaq siulleq atorlugu saaffiginnippunga. Pif-fissalli taassuma nalaami nakorsaq taanna Qilalifarimmi sulimngiffeqarmat uppermarsaat 31. maj 2006-imi aatsaat pissariarneqarsinnaasimavoq. Tamatumta kingornatigut nakorsap uppermarsaasiussaa allakkatigut tammarnaveeqqusikkatigut 1. juni 2006-imi nassiuppara. Illua'tungiusutut isumannik tusarniaassummiik nassitsiffingineqarnissama tungaanut B-mit tusagaqanngila-nnga.

B-p nalunaarutaani, aamma inaarutaasumik aalajangiinermi allaaserisatut immikkoortortat arlallit uku immikkut maluginiarpakka: B-p nalunaarutaani mail-adressera kukkanqearsi-mavoq, aamma B-p nalunaarutigaa nakorsap uppermarsaasiussaanik uannit tigusaqanngisa-nnarsimallutik. Aalajangiinermi uanga mail-adressinnut eqqortumut nassiussisoqarsimavoq, taa-maakkaluartorli nakorsap uppermarsaasiussaanik uannit tigusaqarlutik nalunaarutigaat, kisan-nili kingusinaartumik, tassami 12. juni 2006-imi tiguneqarsimammatt.

Oqaatigeqqissavara B-mit mailimik tigusaqanngisaannarsimagama. Aamma allakkat tammar-naveeqqusikkat Københavnimit 1. juni 2006-imi nassiussat suna pissutigalugu ulluni 12-ini i-ngerlaarsimanerat paasisinnaannginnakku.

Qulaani taaneqartut eqqarsaatigalugit isumaqpungua tamanna tunngavigalugu B-p suliunna-sissinnaanngikkaanga. Taamaattumik suliap suliareqqinnejarnissaa inassuteqaatigaara, maililu nassiunneqarsimaneraagaasoq pillugu, kiisalu allakkat siullermik takkutinngitsoortut, piffissallu sivisoqisup kingorma aatsaat takkuteriasaartut pillugit suliat erseqqinnerusumik misissuiffigine-qarnissaat inassuteqaatigaara.

Aammattaaq isumaqpungua malittarisassat inatsisillu pineqartumut tunngassuteqartut tamaasa uanga eqqortissimallugit, aamma suliunnaarsitaaneq uannik unnerluussissutit ilungersunartut isigisara, taarsiiffigineqarnermillu kinguneqartariaqartoq isumaqarfigaara.

(...)" (Atorfefqarfirmi nutsigaavoq)

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup mappiuttaa A-p atorfefqarnera pillugu allagaatinik imalik 29. august 2006-imi tiguara. Aammattaaq mappi allagaatinik suliami suli-sumut A-mut tunngasunik imalik B-mit 22. februar 2007-imi tiguara.

Suliami uppernarsaasiussanit makku suliamut attuumassuteqartut takuneqarsin-naapput:

A, B-mi piffissami aalajangersimasumik sivisussusilimmi sulisussatut 1. oktober 2003-mi atorfinitssinneqarpoq. Atorfinitssinermut atatillugu allakkanit 28. marts 2003-meersunit makku erserput:

"(...)

Kalaallit Nunaanni Naalakkersuisut aamma [kattuffiup pineqartup] ...sut ...-llu pillugit isu-maqatigiissutaanni 8. maj 2001-imeersumi § 6, imm. 2 atorfeqartitaanermut atuuppoq.

(...)

Atorfeqartitaanerup piffissamut killiligaasumut atuunnera apeqqutaatinnagu tamanna ilinnit sulitsisumillu soraarsitsiniarluni Funktionærerit pillugit inatsimmi ilimasaarisarneq pillugu malittarisassat tunngavigalugit atorunnaarsinnejqarsinnaavoq, taamaattorli piffissami killiligaasumi qaammatit pingasut sinneragit atorfeqartitaagallarnermi piffissaliussaq sivikillisaq ullanik 14-nik sivisussuseqartoq suliami illua'tungiusunut marlunnut tamanut atuuppoq.

"...)" (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

A atorfinitssinermi allakkatigut 19. februar 2004-meersutigut piffissaq atorfinitssinnejqarfigisimasani aallarnerfigalugu massakkut atorfimmini aalajangersimasumik atorfinitssinneqarpoq:

"(...)

Funktionærerit pillugit inatsimmi soraarsitsiniarluni ilimasaarisarneq pillugu malittarisassat atorneqarput. Taamaattorli atorfeqartitaasut 55-ileereersimasut eqqarsaatigalugit atuuppoq taakku Funktionærerit pillugit inatsimmi soraarsitsiniarluni ilimasaarinissamut piffissaliussatut aalajangersakkut tunngavigalugit sulitsisumut piffissaliussat qaammatinik marlunnik sivitsorneqasasut, atorfeqartitaasumit soraarniuteqarnermut piffissaliussat taakku sivisoqataannik sivitsorneqanngikkaluartut.

(...)

Atorfeqartitaaninni atugassarititaasut il.il. sinneri allannguiteqanngillat." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

A sivisunerusumik napparsimareerluni B-mut allakkatigut 28. marts 2006-imeersutigut nalunaarpoq sulinini ilimasaarutigineqarsimasutut aallarteqqissinnaangikkini, suli napparsimanini pissutigalugu.

A-p napparsimanini 1. juni 2006 qaangerlugu sivisussuseqalissasoq B-mut allakatigut 21. maj 2006-imeersutigut nalunaarutigaa.

B-p A e-mailikkut 22. maj 2006-imeersukkut qinnuigaa 1. juni 2006-ip kingornatigut napparsimalluni sulinnginnissanimut uppernarsaammik saqqummiussequllugu.

B-p A uppernarsaatinik nassiussequllugu e-mailikkut 1. juni 2006-imeersukkut nukingisaarpaa:

"B-p 1. junip kingornatigut napparsimasarninnut nakorsap uppernarsaasiussaanik nassiussequllutit e-mailikkut ataani taaneqartukkut 22. majimi qinnuigisimammatit, nakorsallu uppernarsaasiussaanik tigusaqartoqarsimanngimmat matumuuna qinnuigineqassaatit nakorsap uppernarsaasiussaanik annertusisamik qaqqug ajarunnaarnermik nalunaaruteqarnissap ulluanik ilaqaqtumik B-mit kingusinnerpaamik 7. juni 2006-imi tiguneqareersimasussamik nassiusisoqarnissaa isumageqqullugu, ajornanngippat fax nr. xxxxx-mut nassiuussinikut. Nakorsap uppernarsaasiussaa kingusinnerpaamik ulloq taanna tiguneqarsimanngippat B-9 suliunnaarsiniarpaatit, suliffimmut nalunaaqqaarani takkutinngitsoorsimaneq tunngavilersuutigalugu.

B sinnerlugu." (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

A-p atorfimminit suliunnaarsinneqarnissaa B-p Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmut nassuaatikkut imaattukkut 8. juni 2006-imeersukkut tamatuma kingornatigut inassuteqaatigaa:

"Pineqartoq: A

Sulisoq qulaani taaneqartoq B-mi 1. oktober 2003 aallarnerfigalugu atorfinit sinneqarpoq.

Pineqartoq naartunini pissutigalugu 29. marts 2005-imi napparsimasutut imminut nalunaaruti-givoq, [illoqarfillu] tamatuma kingunitsiannguatigut qimallugu, tassami 31. august 2005-ip missaani ernisussaagami.

A 28. august 2005-imi ernivoq, erninermullu atatillugu sapaatit akunneri 21-t sulinngiffeqareeruni B-mut uternissaa naatsorsuutigineqarluni. A-lli erninermut atatillugu sulinngiffeqarnermut uiggullugu feriarfissani feriarfiginiarlugit qinnutigaa, taamaalillunilu ...-mut 31. marts 2006-imi takkuttussaalluni.

A-p e-mailikkut 28. marts 2006-imi nalunaarutigaa napparsimanini pissutigalugu 31. marts 2006-imi pilersaarutigineqartutut takkussinnaanani. 31. marts 2006-imit qaammatini marlunni sulisinnaannginnera pillugu nakorsap uppernarsaasiussaa ulloq taanna tiguneqarpoq. A-p napparsimalluni nalunaarutaa e-mailikkut 22. maj 2006-imi tiguneqaqqippoq, maanngaanniillu pifissami 1. juni 2006-ip kingornani napparsimasimanermut nakorsap uppernarsaasiussaa e-mailikkut piumaneqarpoq. Uppernarsaasiussaq taanna maani 1. juni 2006-imi tiguneqanngim-

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

mat mailikkut nassiussisoqarpoq, nakorsap uppernarsaasiussaa annertusisaq piumaneqarluni, taanna B-p kingusinnerpaamik 7. juni 2006-imi tigusimanngippagu A suliunnaarsinnejartussatut maanngaanniit inassuteqaatigineqassaaq, suliffimmut nalunaaqqaarani takkutinngitsoorsimaneq tunngavilersuutigalugu. B 1. juni 2006-ip kingornatigut sulinnginnermut nakorsap uppernarsaasiussaanik tigusaqarsimangnilaqt, taamaattumillu peqqissaasut pisortaata inassuteqaateqarnera malillugu A-p ingerlaannartumik suliunnaarsinnejarnissaa maan-ngaanniit inassuteqaatigineqassaaq." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Sulisoqarnermut Pisortaqarfik A-mut ulloq taanna imatut allappoq:

"Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussani Sulisoqarnermut Pisortaqarfik B-mi sulisutut atorfinnit suliunnaarsinnejarnissannik inassuteqaammik tigusaqarpoq.

Suliunnaarsitsissamaarnermut tunngavilersuut imaappoq:

31. marts 2006-imiit napparsimasutut nalunaarsimavutit, nakorsallu uppernarsaasiussaa siumut qaammatinut marlunnut atuttoq tunniussimallugu. Napparsimanermik nalunaarut 22. maj 2006-imi tiguneqaqqippoq, napparsimanermut nalunaarutaasoq 21. maj 2006-imi ullulerneqar-simasoq. B-p ulloq taanna qinnuigaatit nakorsap uppernarsaasiussaanik 1. juni 2006-ip kingornatigut suli napparsimaninnut uppernarsaataasoq saqqummiuteqquullugu.

B nakorsap uppernarsaasiussaanik 1. juni 2006-imi tigusaqanngimmat qinnuigeqqinnejarpuitit nakorsap uppernarsaasiussaanik annertusisamik nassiusseqqullutit, piumasarineqarlunilu taanna B-mi kingusinnerpaamik 7. juni 2006-imi tiguneqareersimassasoq. Tamatumunng peqatigittillugu nalunaarutigineqarpoq nakorsap uppernarsaasiussaanik kingusinnerpaamik ulloq taanna nassiuasaqanngikkuit B-p suliffinnit suliunnaarsinniaraatit, suliffinnut nalunaaruteqaqqaarnak takkussimannginnerit tunngavilersuutigalugu.

B nakorsap uppernarsaasiussaanik tigusaqarsimangimmat suliffinnut nalunaaruteqaqqaarnak takkussimannginnerit pissutigalugu suliunnaarsinnejartussatut inassuteqaatigineqassasutit aalajangertoqarpoq.

Suliffimmut nalunaaqqaarani takkutinngitsoorneq atorfefartitaanermut tunngasunik annertuumik sumiginnaanertut isigineqartarpoq, taamaattumillu Sulisoqarnermut Pisortaqarfip B-mi ...-miittumi sulisutut atorfinnit suliunnaarsissamaarpaatit.

Ullumikkumiit atuutilersummik atuukkallartussamillu sulisussaatitaaninnit qilerussaerneqarputit.

Suliunnaarsitsissamaarneq pillugu oqaaseqaammik saqqummiussinissannut pisortani suliassat sularineqartarnerat pillugu Inatsisartut inatsisaanni nr. 8-mi, 13. juni 1994-imeersumi suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaasarneq pillugu § 19-imi malittarisassat tunngavigalugit periarfissaqarputit.

Oqaaseqaammik saqqummiussinissat kissaatigigukku oqaaseqaatit Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmi kingusinnerpaamik 22. juni 2006-imi telefaxikkut nr. 32 44 48 atorlugu imaluunniit allakkatigut tiguneqareersimassaaq.

Inassuteqaatip ilanggussartallip assilinera ilanggullugu nassiunneqarpoq." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

B-p Sulisoqarnermut Pisortaqarfik telefaxikkut 12. juni 2006-imi nalunaarfigaa:

"Qulaani taaneqartumit allakkat aamma sulisinnaannginneq pillugu uppermarsaatit ullumikkut tiguneqartut ilanggullugit nassiunneqarput.

Nakorsap uppermarsaasiussaa annertusisaq allakkatigut telefaxikkulluunniit suli tiguneqanngilaq.

Suliffimmut nalunaaqqaarnani takkutinngitsoornerup pineqarnera matumani pineqartoq B-p aalajangiusimavaa." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

A-p allagaasa nassitsissutit tammarnaveeqqusigaasut, 31. maj 2006-imi ullulerneqarsimasut, 12. juni 2006-imalu B-mit tiguneqarsimasutut assammik allalluni uppermarsarneqarsimasut ilanggullugit Københavnmit nassiunneqarput.

Nakorsap uppermarsaasiussaa ilanggullugu nassiunneqartoq taamatuttaaq 31. maj 2006-imi ullulerneqarsimavoq, tassanngalu erserpoq A napparsimanini pissutigalugu uppermarsaasiussap ullua aallarnerfigalugu sapaatit akunnerini arfineq pingasuni sulisinnaanngitsoq.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfip A-mut allakkat imaattut e-mailikkut 13. juni 2006-imi nassiuppai:

"Aatsaaginnaq oqaloqatigiinnitsinnut uiggiullugu matumuuna uppermarsassavara A-p suliunnaarsinnejnarneranik suliaq ingerlaqqissasoq B-p kissaatigigaa, naak Sulisoqarnermut Pisortaqarfik naliliigaluartoq suliaq nalorninartortaqartoq, tassami nakorsap uppermarsaasiussaa 31. majimi ullulerneqarsimasoq sapaatit akunnerinut arfineq pingasunut siumut atuuttoq A-p nassisimammagu. Suliunnaarsitsinermut tunngavilersuut matuma kingornatigut tassaassaaq A nakorsap uppermarsaasiussaanik piffissaagallartillugu tunniussisimannginnera." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

B imatut oqaasertaqtunik ulloq taanna akivoq:

"Suliaq B-mi pisortanut saqqummiuppara, taakkulu uattut inassuteqaatigaat suliunnaarsitsineq aalajangiusimassagippuit.

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Nakorsap uppermarsaasiussaanik nassiussinissamut 22. majimit 31. majimut piffissaavoq, 7. juni 2006-imilu anngussimasinnaagaluarluni, piffissaagallartillugu tunniunneqarsimasuuguni. Nakorsap uppermarsaasiussaata nassiunneqarsimaneranik e-mailikkut nalunaarutip aamma kinguarsarsimassagaluarpaatigut.

Taamaattumik aalajangiusimannippugut." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Suliami illua'tungiusup isumaanik Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup tusarniaanera A-p allakkatigut 15. juni 2006-imeersutigut imatut akivaa:

"(...)p allagaasigut qinnuigineqarpunga oqaaseqaammik saqqummiusseqqullunga.

Allakkamut tunngaviusoq aallaavittut akuerisinnaanngilara, tassami oqaatigineqarmat nakorsap uppermarsaasiussaa B-p mailikkut 21. maj 2006-imeersukkut piumasaatigut tiguneqarsimanngitsoroog.

Oqaatigisinhaavara nakorsap uppermarsaasiussaa nutaaq (assilinera ilangullugu nassiunneqartoq) 31. maj 2006-imi suliarineqarmat taannalu B-mut tammarneeqquserlugu 1. juni 2006-imi nassiunneqarluni.

Taamaattumik ilimagaara suliunnaarsitsinermut tunuliaqtaasutut oqaatigineqartoq - piffissami tassani nakorsap uppermarsaasiussaata piumaneqartup 1. juni 2006-ip kingornatigut tiguneqarsimannginnera - kukkunermik tunngaveqassasoq.

Nakorsap uppermarsaasiussaanik annertusisamik piumasaqaqqinneq - oqaatigineqartutut mailikkut 01.06.06-imi nassiunneqarsimasoq - eqqarsaatigalugu malugeeqquara taassuma naqitanngorlugu assilineranit nassiunneqartumit ersertoq mail-adresse kukkusoq atorneqarsi-masoq, taamaattumillu piumasaqaataaqqittoq taanna uanga tigusimanngikkiga - mail-adresse eqqortoq tassaavoq ateq@inisisimaffik." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

A-p akissutaa Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup tusarniaatitut B-mut 20. juni 2006-imi nassiuppaa.

B ulloq taanna imatut akivoq:

"A-p suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissutaa nassiunneqartoq innersuus-sutigalugu B-p matumuuna nalunaarutigissavaa nakorsap uppermarsaasiussaanik tunniussisimannginneq aamma taassuma faxikkut kingusinnerpaamik 7. juni 2006-imi nassiuteqquneqarnera pilligit mail-adressemut eqqortumut nassiussisoqarsimanera maanngaanniit uppermarsar-neqarsinnaasoq. Nakorsap uppermarsaasiussaata allakkatut tammarneeqqusikkatut nassiun-neqarsimanera ilumoorpoq, aatsaallu 12. juni 2006-imi tiguneqarluni.

Maanngaanniit pissusissamisoorsorinarpooq nukingisaarupput 1. juni 2006-imeersoq tunngavigalugu A-p mailikkut nalunaarutigisimasuuppagu nakorsap uppermarsaasiussaa 1. juni 2006-imi nassiunneqartoq.

Inassuteqaatini B-p aalajangiusimavaa, tassami A nakorsap uppernarsaasiussaa siulleq malil-lugu suliffimmini 1. juni 2006-imi aallartissimasussaagaluarmat." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Sulisoqarnermut Pisortaqarfik A-mut e-mailikkut 20. juni 2006-imi imatut allappoq:

"Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaavigalutit allakkanut uiggjullugu naqitanngortitaq matumuuna nassiunneqarpoq, tassanilu uppernarsarneqarpoq nakorsap uppernarsaasiussaanik nassiusseqqusissut B-p mail-adressemut eqqortumut nassiuessimaga. E-mail siulleq B-p mail-adressemut kukkusumut nassiuessimasaas utersimavoq, tamatumalu kingornatigut adressemut eqqortumut nassiuunneqarsimalluni.

Tamatuma amerlanerusunik oqaaseqaateqarnissannut pissutissaqalersippatit taakku siusinnerusukkut oqaatigineqartutut Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmi kingusinnerpaamik sisamanngornermi 22. juni 2006-imi tiguneqareersimassapput, suliunnaarsinnejqassanersutillu tamatuma kingornatigut aalajangiisoqarumaarluni." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

A Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmut allakkatigut 21. juni 2006-imeersutigut imatut akivoq:

"Sulisoqarnermut Pisortaqarfip allagai (mailikkoortut) 20. juni 2006-imeersut tigusimallugit matumuuna uppernarsarpara.

Allakkant taakkunannga erserpoq B-p uppernarsaraa (tak. suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissutiga 15. juni 2006-imeersoq) nakorsap uppernarsaasiussaanik nutaamik piumasaqarneq (mailitut nassiunneqartoq 01-06-2006-imalu ullulerneqarsimasoq) mail-adressemut kukkusumut nassiuunneqarsimasoq. Piumasaqaat taanna mail-adressemut eqqortumut kingusinnerusukkut nassiuunneqarsimavorooq.

Qalleqqillugu oqaatigiinnarsinnaavara piumasaqaat/mail pineqartoq atuarsimanngikkiga (piiar-toorsimasinnaagunarluguli). Mailimik tigusaqarsimannginnerma uppernarsarnissaanut soorunalimi periarfissaqanngilanga - mailili atuararlugu akinngitsoorsimanissara ilimanaateqannjis-orujussuuvoq - imarisaasa ilungersunarnerat isigmaanni.

Tunngaviusumik manna aalajangiusimaniarpala, tassalu maili - tassani oqaatigineqarluni 1. juni 2006-ip kingornatigut napparsimalluni sulinnginnermut nakorsap uppernarsaasiussaa nassiuunneqarsimanngitsoq - kukkusumik tunngaveqartoq, tassami nakorsap uppernarsaasiussaa pineqartoq tammarnaveeqquserlugu B-mut nassiuunneqarsimammat (tak. suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissutiga 15. juni 2006-imeersoq).

Taamaattumik uanga paasinninera unaavoq piumasaqaammi 01-06-06-imeersumi tunngavimigut pisariaqanngitsumi suliaq mail-adressep kukkusup eqqortulluunni pineqarneranut qu-martinneqarsinnaanngitsoq, tassami piumasaqaammut tassunga tunngaviusoq tessarpiaammat nakorsap uppernarsaasiussaata siulliup B-mit tiguneqarsimannginnera.

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Sulisoqarnermut Immikkoortortaqarfiup allagaani 20. juni 2006-imeersuni piviusoq taanna isummerfigineqanngimmat suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermik/suliunnaarsitsiner mik suliap aallartinneqartup kukkusumik tunngaveqarnera aalajangiusimasariaqarpara." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup A atorfimminit suliunnaarsinneqartoq allakkati-gut 23. juni 2006-imeersutigut nalunaarfigaa:

"Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup allagaanut 8. juni 2006-imeersunut uiggiullugu ullumikkut aalajangerneqarpoq B-mi sulisutut atorfinnit suliunnaarsinneqassasutit.

Suliunnaarsitsinermut tunngavilersuutaasoq imaappoq:

31. marts 2006-imili napparsimasutut nalunaarsimavutit, qaammatinilu marlunni siumut sulisinnaannginnerit pillugu nakorsap uppermarsaasiussaa tunniussimallugu. Napparsimasutut nalunaaruteqaqqinnerit e-mailikkut 21. maj 2006-imii ullulerneqarsimasukkut 22. maj 2006-imii tiguneqarpoq. B-p ulloq taanna qinnuigaatit nakorsap uppermarsaasiussaanik 1. juni 2006-ip kingornatigut suli napparsimasussaaninnik uppermarsaataasumik saqqummiussequllutit.

B nakorsap uppermarsaasiussaanik ilinnit 1. juni 2006-imii tigusaqanngimmat qinnuigineqaqqipputit nakorsap uppermarsaasiussaanik annertusisamik nassiussequllutit, taannalu B-p kingusinnerpaamik 7. juni 2006-imii tiguneqareersimassasoq. Tamatumunnga peqatigitillugu nalunaarutigineqarpoq nakorsap uppermarsaasiussaanik kingusinnerpaamik ulloq taanna nassius-saqanngikkuit B-p atorfinnit suliunnaarsinniaraatit, suliffinnut nalunaaruteqaqqaarnak takkutinngitsoornerit tunngavilersuutigalugu.

B nakorsap uppermarsaasiussaanik piffissaq eqqorlugu tigusaqanngimmat suliffinnut nalunaaq-qaarnak takkutinngitsoorsimanerit pissutigalugu suliunnaarsinneqarnissat inassuteqaatigine-qassasoq aalajangerneqarpoq.

Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut 15. juni 2006-imii aamma 21. juni 2006-imii akissuteqarputit. Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissutinnut 15. juni 2006-imeersumut nakorsap uppermarsaasiussaa ilanngullugu nassiunneqarsimavoq, taannalu taamatuttaaq B-mut nassiunneqarsimavoq, B-millu aatsaat 12. juni 2006-imii tiguneqarsimalluni. Akissutinni 15. juni 2006-imeersumi taamatuttaaq oqaatigaat e-mail 1. juni 2006-imeersoq nakorsap uppermarsaasiussaanik annertusisamik nassitseqqusissutaasoq e-mailadressemut kukkumut nassiunneqarsimasoq. E-maililli B-meersup mail-adressemut eqqortumut kingusinner-sukkut nassiunneqarsimaneranut uppermarsaat Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup e-mailikkut nassiussaatigut 20. juni 2006-imeersukkut nassiunneqarpoq.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup tamatuma kingornatigut tunngaviutippaa nakorsap uppermarsaasiussaanik kingusinnerpaamik 7. juni 2006-imii saqqummiussinissannik paasissutissaq tigu-simagit aamma nakorsap oqaaseqaataanik ulloq taanna nallertinnagu saqqummiussinngikkuit suliunnaarsinneqarnissannik paasitinneqarsimasutit.

Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissutivit 21. juni 2006-imeersup tiguneqarsimanera Sulisoqarnermut Pisortaqarfiiup upernarsarpaa, taannali suliunnaarsinnejnar-nissannik aalajangiinerup allangortinnissaanut pissutissaqalersitsinngilaq.

Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissutitit marluk B-mut saqqummiunneqarsimapput, suliunnaarsitsinissarlu taassuma aalajangiusimavaa.

Tunngaviutinneqarpoq nakorsap upernarsaasiussaa piffissaliussaq B-p aalajangersagaa naatinnagu tunniussimanngikkit, aammattaarlu tunngaviutinneqarpoq nakorsap upernarsaasiussaanik piffissaliussap naanerani tunniussisoqannginnerata suliunnaarsinnejnarnermik nassataqarnissaa pillugu paasitinnejqarsimasutit. Nakorsap upernarsaasiussaanik piffissaagaallartil-lugu tunniussinngineq suliffimmut nalunaaqqaarani takkutinngitsoornertut nalilerneqarpoq, atorfeqarnermullu tunngasunik ilungersunartumik sumiginnaanertut isigineqarluni, taamaattumillu ullummikkut aalajangerneqarpoq B-mi sulisutut atorfinit suliunnaarsinnejqassasutit.

(...)

Allakkat uku e-mailikkut aamma allakkatut nalinginnaasutut nassiunneqarput." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiiup mappiutaa allagaatinik imalik misissoreerlugu Sulisoqarnermut Pisortaqarfik allakkatigut 7. september 2006-imeersutigut nalunaarfigaara A-p naammagittaalliuutaa suliarielnerlugu aalajangertunga. Pisortaqarfik tamatumunnga peqatigitillugu qinnuigaara suliamik paasinninnini pillugu nassuaateqaqqullugu kiisalu aalajangiinerminut inatsisitigut tunngavigisani paasissutissiissutigeqquullugu.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiiup akissutaa 6. oktober 2006-imeersoq imaattunik oqaasertaqarpoq:

"Inatsisartut Ombudsmandiata allakkamini 7. september 2006-imeersuni Sulisoqarnermut Pisortaqarfik qinnuigaa paasinninnini aamma aalajangiinermut inatsisitigut tunngavigisaq pilligit nassuaateqaqqullugu.

Nakorsap upernarsaasiussaanik A-p kingusinaartumik tunniussinera suliffimmut nalunaaruteqaqqaarani takkutinngitsoornertut isigineqarpoq, taamaattumillu tassaalluni atorfeqartitaanermut tunngasunik annertuumik sumiginnaaneq, sulisitsut tungaanit ingerlaannartumik suliunnaarsitsinissamat pisinnaalersitsisoq. Tamatumunnga atatillugu oqaatigineqassaaq A paasitineqarsimammat nakorsap upernarsaasiussaanik kingusinnerpaamik 7. juni 2006-imi tunnus-sinngikkuni suliunnaarsinnejqassasoq.

Aalajangiineq taanna inatsimmik isumaqatigiisummilluunniit tunngaveqanngilaq, atorfinit-sisarnerli pillugu inatsiseqartitsinermi atorfeqartitaanermut tunngasunik annertuumik sumigin-naanerup atorfeqartitsinermik sulisitsisup tungaanit atorunnaarsitsinermik nassataqarsinnaaneranik tunngaveqarnermik aallaaveqarluni." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup tusarniaanermut akissutaa A-mut suliami il-lua'tungiusup isumaanik tusarniaatitut 17. oktober 2006-imi nassiuppara, taassumalu suliaq pillugu siusinnerusukkut oqaaseqaatigisimasani allakkatigut 2. november 2006-imeersutigut aalajangiusimallugit oqaatigaa.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup allagai 6. oktober 2006-imeersut ilassutitut apeqqutinik imaattunik apeqquteqarnissannut 16. januar 2007-imi pissutissaqalersippaanga:

"Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup allagai 6. oktober 2006-imeersut tiguakka, suliarlu matumuuna uterfigaara.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfik suliamik suliarinneqqinninni atugassatut qinnuigaara B-p mappiutaa allagaatinik A-mut tunngasunik imalik aamma nassiuteqqullugu.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup suliaq pillugu uanga oqaaseqaateqaqqusinera pillugu ilaatigut oqaatigaa:

"Nakorsap uppernarsaasiussaanik A-p kingusinnaarluni tunniussinera nalunaaruteqaqqarani sulinngitsoornertut isigineqarpoq, taamaattumillu tamanna atorfeqartitaanerup annertuumik sumiginnarneqarneratut isigineqarpoq, sulisitsisup tungaanit ingerlaannartumik soraarsitsisutaasinnaasoq." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Pisortaqarfik qinnuigineqarpoq pissutsinik allaaserineqartunik pisortaqarfiup nalunaaruteqaqqarani sulinngitsoornertut (imaluunniit tassunngu assingusut) isiginninneranut tunuliaquataasoq pillugu nassuaateqaqqullugu, tassami nakorsap oqaaseqaataa napparsimanermik nalunaarutitut A-p soraarsinnejarnissaanik 23. juni 2006-imi aalajangiineq sioqqullugu nassiuneqarsimammatt.

Pisortaqarfik aamma qinnuigineqarpoq pisortaqarfiup oqaaseqaataa imatut paasineqassanersoq erseqqinnerusumik nassuaaqqullugu, tassalu pisortaqarfiup paasinninnera unaasoq nalunaaruteqaqqarani sulinngitsoorneq atorfeqartitaanermut tunngasunik (annertuumik) sumiginnanertut imaaliallaannaq isigineqassasoq, atorfinitsitsinermi oqartussaasup atorfeqartitaanermut tunngasunik illua'tungaannarsiorluni atorunnaarsitsinissaanut sulisumillu pineqartumik peersitsinissaanut pisinnaalersitsisoq, soraartsinissamut piffissaliussaq atuttooq malinnagu.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup mappiutaanik allagaatinik A-mut tunngasumik imalimmik missiuisinerup ilassutitut imaattunik apeqquteqarnissaq pissutissaqalersippaa:

Pisortaqarfiup allagaanit 23. juni 2006-imeersunit A-p B-mi atorfimminit peersinneqarneranik nalunaarutaasunit erseroq aalajangiineremi manna pingaartillugu isiginiarneqarsimasoq, tassalu A-mut B-p e-mailikkut 1. juni 2006-imi nassiuasaatigut malugeqqullugu oqaatigineqartoq nakorsap oqaaseqaataata 7. juni 2006 nallertinnagu nassiunneqannginnera A-p atorfimminit peersinneqarneranik nassataqassasoq.

Tunngaviutinneqarpoq nakorsap oqaaseqaataa piumaneqartoq Københavnimit allakkatigut tammarnaveeqqusikatigut 1. juni 2006-imi nassiuinneqarsimasoq, oqaaseqaallu taanna B-mit 12. juni 2006-imi tiguneqarsimasoq. Nakorsap oqaaseqaataata ulloq taanna sulisumut peqqusisutip piffissaq eqqorlugu nassiuinneqangikkuni kingunerisassaanik imaqtartup nalunaarutigineqarnerani allakkatigut nassiuinneqarsimanera assortorneqarsinnaanngilaq.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfik qinnuagineqarpoq pisortaqarfip paasinninnera unaanersoq pillugu oqaaseqaateqaaqqullugu, tassalu 1. juni 2006-imit 7. juni 2006-imut piffissaliinermi A peqqusissumvik malinninnissamut naammattumik periafissinneqarsimasoq, nakorsap oqaaseqaataata nassiuinneqartup piffissami (nalinginnaanngitsumik) sivisussusilimmi ingerlasinnaanera A-mut pisuutitsiniutigineqarpat. Pisortaqarfik tamatumunnga ilanngullugu qinnuagineqarpoq nassiuissinermi kinguaattoorsinnaanerup A-mut tutsinneqarneranut tunuliaqutaasoq immikkut nassuaaqquillugu.

Suliami illua'tungiusup isumaanik soraarsitsineq sioqqullugu tusarniaanermiit erserpoq e-mailikkut nassiuinneqartoq pineqartoq tigusimanagu A oqarsimasoq. Sulisoqarnermut Pisortaqarfik qinnuagineqarpoq pisortaqarfik sulisumut peqqusissutip taamaattup inatsiseqartitsinik-kut annertuumik sunniuteqarsinnaasup taamaallaat e-mailikkut nassiuinneqarsimanera pillugu oqaaseqaatissaqarnersoq nalunaarutigeqquillugu. Pisortaqarfik tamatumunnga peqatigitillugu qinnuagineqarpoq manna pillugu nassuaateqaaqqullugu, tassalu periaaseq taanna B-p ataatsimut periaasianut takussutissaanersoq, taamaappallu tamanna pillugu tunaartarisassat erseqqinnerusut aalajangersarneqarsimanersut paassisutissiissutigeqquillugu.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfik aammattaaq qinnuagineqarpoq manna isumaliutersuutigineqarsimandersoq oqaatigeqquillugu, tassalu ajornartorsiut allaaserineqartoq A-p peersinneqarneranit allaasumik (-sunik) iliuuseqarnikkut iluarsineqarsinnaasimagaluarnersoq isumaliutersuutigineqarsimanersoq.

Taamaappat pisortaqarfik qinnuagineqarpoq pissutsit imminnut naapertuunnerannik oqimalu-taaneq pisortaqarfimmi soraarsitsineq sioqqullugu pisimasoq pillugu erseqqinnerusumik nassuaateqaaqqullugu.

Malugaarattaq A-p suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissutai 15. juni 2006-imeersoq aamma 21. juni 2006-imeersoq mappimi allagaatinik imalimmi A-p uannut naamma-gittaalliuutaani, assilinera pisortaqarfimmut nassiuissimasanni, ilanngussatut ilaatinneqartutuin-naq ersetut. Pisortaqarfik qinnuagineqarpoq tamanna pillugu oqaaseqaatissaqaruni oqaaseqaati uannut nalunaarutigeqquillugit.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfip akissutaata suliamik inaarsaallunga sularinninnginninni A-mut saqqummiunneqarnissaa naatsorsuutigineqarpoq."

Sulisoqarnermut Pisortaqarfip 23. februar 2007-imi imatut akivaanga:

"Inatsisartut Ombudsmandiata A pillugu allagaanut 16. januar 2007-imeersumut tunngatillugu matumuuna suliaq Sulisoqarnermut Pisortaqarfip uterfigeqqinniarpaq.

## *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Unioqqutitsilluni sulinngitsoornertut Sulisoqarnermut Pisortaqarfipissutsinik naliliilluni nassuaataanut tunngaviusut pillugit Inatsisartut Ombudsmandiata apeqqutigai.

A nakorsap uppernarsaasiussaanik tunniussaqaqqullugu B qinnuigaa B-p piffissaliussata iluan ni saqqummiussaqarani. Napparsimanerarsimagaani tamannalu uppernarsaqqullugu sulisitsisup qinnutigippagu tamannali uppernarsaaserneqarani taava sulisitsisoq ilimasulissaq suliso-riisaq piissutissaqarani sulinngitsoortoq tamannalu atorfeqartitaanerup annertuumik sumiginnar-neqarneratut isigineqartariaqarpoq. Pingaartumik pisumi matumani tamanna atuuppoq tassani nakorsap uppernarsaasiussaanik piffissaatillugu tunniussinngikkaani tamatuma kingunissaanik A-p ilisimasaqarnissaa naatsorsuutigineqarmat.

Sulisitsisoq nakorsap uppernarsaasiussaanik piumasaqaraluarluni tigusaqanngippat tamatuma kingunerissavaa sulisitsisoq isumaqalersinnaammat sulisorisaq suliartussasoq taannali suliartunngippat imaluunniit ullormut pineqartumut nakorsap uppernarsaasiussaanik nassiuissaqanngippat tamanna unioqqutitsilluni sulinngitsoornertut isigineqassaaq. Nakorsap uppernarsaasiussaata piffissaatillugu tunniunneqarsimanissa A-p akisussaaffigaa aammalu ima pisoqarsi-mamat napparsimanerarnermi nalaani Danmarkimiinnissi toqqarsimammag u nakorsap uppernarsaasiussaata piffissaatillugu tiguneqareersimanissaanik A-p qulakkeerisuusussaaneranik tamanna allanngortitsissutaasinnaanngilaq.

Aammattaaq Inatsisartut Ombudsmandiata Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmit nalileeqvuaa ataatsimut isigalugu pisortaqarfik isumaqarnersoq unioqqutitsilluni sulinngitsoorneq atorfeqartitaanerup annertuumik sumiginnarneqarneratut imalaalinnarlugu isigineqarsinnaanersoq. Tas-sunga tunngatillugu oqaatigineqassaaq pisuni ataasiakkaani tamani immikkut sukumiisumik naliliisoqartarmat, sulinngitsooraanili sulisup atorfeqarnermi atugassarititaasut ilaat sumigin-narsimassavaa tamannalu isumaqtigiiusstigisamut annertuumik kalluaaneruvooq. Ataatsimut isigalugu Sulisoqarnermut Pisortaqarfik isumaqarpoq ima oqartoqaannarsinnaanngitsoq unioqqutitsilluni sulinngitsoorneq sunaluunniit atorfeqartitaanermik annertuumik sumiginnane-rusoq (sulinngitsoorneq assersuutigalugu pingaaruteqarpallaanngitsutut isigineqarsinnaavoq).

Inatsisartut Ombudsmandiata tunngavilersoqqvuaa nassiuissinermi ajalusoorutaasinnaasut A-p akisussaaffigissagai. Qulaani taaneqartutut Sulisoqarnermut Pisortaqarfipnalilerpaapiffissapp napparsimaffiusup nalaani sulusuusup Kalaallit Nunaanniinnissaminngarnit Danmarkimiinni-sani qinersimappagu taava sulisitsisuuusup qinnutigisai sivisunerusumik apuunniarsinnaanerat sulisuuusup akisussaaffigissavaa. Taamaattumik nakorsap uppernarsaasiussaata apuunnissaa sulisuuusup isumagissalugu akisussaaffigaa aammalu Sulisoqarnermut Pisortaqarfik isumaqanngilaq nakorsap uppernarsaasiussaata nassiuissaa nassiuissaa piffissaliussaa sivikigisassaanngitsaq tassami sapaatip akunneraataaseq piffissarissallugu naammattutut isigineqartariaqarmat.

Aammattaaq Inatsisartut Ombudsmandiata Sulisoqarnermut Pisortaqarfik oqaaseqaateeqaq-quvaa sulinermut tunngatillugu peqqussutigineqarsimasoq pillugu, tassani inatsisitigut sunniutigineqarsinnaasoq taamaallaat mailikkut pisimammata. Aammaloorluni innersuussutigeqqinne-qassaaq pisoq immikkut ittoq pisimammata tassalu sulisuuosoq napparsimanermi nalaani nunami allami issimammata aammalu mail-adresse taanna atorlugu siusinnerusukkut attaveqartoqartar-simammata tamannalu naammaginartutut nalilerneqarpoq – taamaattoqanngippammi sulisuuosoq allatut iliirluni innersuussaqassagaluaromat sulisitsisumiit nalunaarutinik tigusaqarsinnaanissamut.

B-p oqaatigaa suliani taama ittuni periaaseqarnissap allakkatigut pisarnissaa aalajangersumik aqqutissiuunneqarsimannitsoq, tassani mailit allakkallu atorneqartarsimammata. Peqatigit-lugu B-p oqaatigaa allakkeriveqarfik tamatigut aqqutiginiarneqartarmat ilisimalluarluarluu allat aqqutigalugit attaveqartarsinnaasoq Kalaallit Nunaanni allakkeriveqarfik - ilisimaneqartut – kigaappallaartarsinnaasarmat.

Soraarsitsinissamik aalajangernermi atsikkutariissusermut tunngatillugu eqqaasitsissutigine-qassaaq nakorsap upternarsaassiussaata tunniunnissaanut killiliussaq ullunik arlalinnik qaa-niutereersoq aatsaat tiguneqarmat, taamaattumillu ulluni arlalinni unioqqutitsumik sulin-ningitsoortoqarpoq tamannalu atorfeqartitaanermik annertuumik sumiginnaaneruvoq B-p akuer-saarsinnaanngisaa nalilerneqarporlu tamanna soraarsitsinissamut pisinnaatitsisuusooq.

Illuutungerisap tusarniarneranut allakkap mappimi toqqortaatigineqannginnera kukkaneruvoq. Tusarniaanermi akissutit Sulisoqarnermut Pisortaqarfiiup elektronikkikut toqqortarai immaqalu kukkusqarneratigut suliut mappiannut ikineqarsimanani. Taanna utertillugu tigune-qarpat ingerlaannaq mappimut ikineqassaaq. Soraarsitsinissamik aalajangiinermi tusarniaanermi akissutit marluk innersuussutigineqarput, tassa imaanngilaq taakku aalajangiinermut pissu-taaqataasimannngitsut."

### Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmut 20. juni 2007-imi imatut allappunga:

"Suliamik qulaani taaneqartumik inaarsaallunga sularinninninni Sulisoqarnermut Pisortaqarfiiup A-mut ilassutaasumik tusarniaalluni allagaasa mailikkut 20. juni 2006-imi nassiunneqarsi-mannerannut atatillugu pissutsinik pisortaqarfimmut tusarniaqqinnissannut pissutissaqalersit-sisunik malugisaqarpunga.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiiup suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaalluni allagai imaat-tunik oqaasertaqarput:

"Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaaneq pillugu allakkannut uiggullugu naqitan-ningortitaq nakorsap oqaaseqaataanik tunniussequsissummik B-p e-mailadressimut eqqortumut nassiussisimaneranik upernarsaasuusoq matumuuna nassiunneqarpoq. E-mail siulleq B-p e-mailadressimut kukkusumut nassiussimasaa B-mut utersimavoq, taannalu adressimut eqqortumut tamatuma kingornatigut nassiunneqarsimalluni.

Tamatuma amerlanerusunik oqaaseqaateqarnissat pissutissaqalersippagu oqaaseqaatitit Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmut siusinnerusukkut oqaatigineqartutut kingusinnerpaamik sisamanngornermi 22. juni 2006-imi apuutereersimassapput, peersinneqassanersutillu tamatuma kingornatigut aalajangiivigineqarumaarpoq." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Taamaalilluni pineqarpoq A-p aalajangiinermut tunngaviusup ilaa taanna pillugu oqaaseqaati-minik saqqummiussinissaminut ullunik marlunnik piffissalerneqarsimanera.

Tamanna pillugu oqaatigaara taamatut oqaaseqaateqarnissamut piffissaliisoqartillugu suliami illua'tungiusoq pineqartoq paassisutissanik misissuinissamut oqaaseqaatillu ilusaata imarisaa-talu isumaliutersuutiginissaanut naammaginartumik sivisussuseqartumik piffissalerneqartaria-

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

qartoq. Tamatumunnga atatillugu suliap annertussusia pissusialu isiginiarneqarsinnaapput, matumani suliap suliamik paasisimasaqartumit naliliivigineqarnissaa oqaaseqaatillu ilusilersorneqarnerani suliamik paasisimasaqartup peqataatinneqarnissaa suliami illua'tungiusup soqutigisarinnaaneraa aamma suliami illua'tungiusoq taanna suliap ilai allat pillugit oqaaseqaateqarnissaminut siusinnerusukkut periarfissaqarsimanersoq ilanngullugit eqqarsaatigalugit.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfik qinnuigineqarpoq A-p aalajangiinermut tunngaviusup ilaa taanna pillugu oqaaseqaateqarnissaminut ullunik marlunnik piffissalerneqarsimanera pillugu oqaaseqaatissaqaruni oqaaseqaatini saqqummiuteqqullugit.

Aammattaaq paassisutissanik inunnut tunngasunik suliarinnitarneq pillugu inatsimmi (person-dataloven) nr. 429-mi, 31. maj 2000-imeersumi inatsisip nunap ilaanut sumut atuunnera pillugu imaattunik ersertoqarnera maluginiarpara:

"§ 4. Inatsit paassisutissanik paassisutissanut akisussaasumit Danmarkimi pilersinneqarsimsumit, suliaminik Europami Nunat Ataatsimooqatigiiffiata (Det Europæiske Fællesskabip) iluani ingerlatsisumit suliarineqartunik suliarinninnermut atuuppoq.

Imm. 2. ...

Imm. 3. Inatsit paassisutissanut akisussaasumut nunatut allatut pingajuusumi pilersinneqarsimasumut aamma atuuppoq, imaattoqarpat

1) ...

2) paassisutissanik Danmarkimi katersineq nunatut allatut pingajuusutut inissisimasumi suliarinninnissaq siunertalarugu pippat.

..." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Kalaallit Nunaat ataqtigiiinneqarnermi tassani nunatut allatut pingajuusutut isigineqarpoq.

[Uanga] paasinninnera unaavoq manna imaaliallaannarluni tunuartinneqarsinnaanngitsqoq, tassalu Kalaallit Nunaanni oqartussaasut, Kalaallit Nunaanni suliarinninnissaq siunertalarugu paassisutissanik Danmarkimit pissarsiniartoqarpat, inuit pillugit paassisutissat pillugit inatsimmi nalunaarutinilu inatsit taanna tunngavigalugu aalajangersarneqarsimasuni pineqartunut ilaatinneqartut. Taamaattumik allakkanut ukununnga peqatigitillugit Datatilsynimut allakkanni qinnuigaara apeqqut pillugu oqaaseqaateqaqqullugu.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfik tamanna tunngavigalugu qinnuigineqarpoq manna pillugu paassisutseeqqullugu, tassalu pisortaqarfik suliami matumani A-p Danmarkimiinnerata nalaani paassisutissanik inummut tunngasunik A-mit pissarsiniarnerminut atatillugu paassisutissat inunnut tunngasut pillugit inatsit nalunaarutillu tassunga atasut isiginarsimanerai, matumani paassisutissanik inunnut tunngasunik pisortat ingerlatsivianni suliarineqartunik illersuinermi isumannaallisaaneq pillugu nalunaarut nr. 528, 15. juni 2000-imeersoq (isumannaallisaaneq pillugu nalunaarut) ilanngullugit eqqarsaatigalugit."

Pisortaqarfik akissuteqaqqullugu 2. august 2007-imi nukingisaarpala.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfik 16. august 2007-imi imatut allappoq:

"Inatsisartut Ombudsmandiat allagaanut 20. juni 2007-imeersunut uiggiullugu Sulisoqarnermut Pisortaqarfipu suliaq matumuuna uterfigissavaa.

Aallaqqaasiullugu oqaatigineqassaaq tusarniaanermut akissuteqarnissamut Sulisoqarnermut Pisortaqarfipu A-mut e-mailikkut 20. juni 2006-imeersukkut piffissaliussaa naammaginartuu-soq, tusarniaanermi pineqartup annertussusia isiginiarlugu. Tassani aamma ilaavoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfipu matuminnga pingaartitsilluni isiginninnera, tassalu e-maili (tusarniaatigineqartoq) A-p B-mit tigoreersimagaa, taamaattumillu A-mut paasissutissat nutaat pillugit tusarniaaneq pineqarani. A piffissap taamaalinerani suliaq tamaat pillugu oqaaseqaateqarnissaminut periarfissaqarsimavoq, tusarniaanermulli akissutaa ilassutitut annikitsumik taamatut tusarniaaqqinnissamut pissutissaqalersitsilluni. Apeqqutip pissusia suliallu suliunnaarsitsinermut tunngasup pineqarnera pilertortumik qisuarlarfigineqartariaqartoq isiginiarlugit Sulisoqarnermut Pisortaqarfipu naliliinera unaavoq piffissaliussaq ajuissoq pineqanngitsoq.

Suliani suliunnaarsitsinermut tunngasuni suliami illua'tungiusumut tusarniaalluni allakkanut akissuteqarnissamut sivikitsuinnarmik piffissaliisarneq inatsiseqartitsinikkut periaatsimi akue-risaanera aamma innersuussutigineqassaaq, tak. Østre Landsretsip eqqartuussutaa 16. november 2005-imeeroq, Højesteretsmønster 31. maj 2007-imi atortussanngortinnejarsimasoq. Suliami tassani suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaalluni allakkat 27. augustimi nassiunneqarsi-mapput, 1. septemberimi nal. 12 akissuteqarnissamut piffissaliullugu. Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaalluni allakkat taakku allaat suliunnaarsitsinermut namminermut tunngasuupput, suliami A-mut tunngasumi suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut siuller-mut uiggiullugu immikkualuttutut apeqqutit pillugit tusarniaanerunani.

Pisumi matumani inuit pillugit paasissutissat pillugit inatsit Kalaallit Nunaanni atuussimaner-soq qularnarluinnartuusoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfik isumaqarpoq, taamaassimappalli tamanna Sulisoqarnermut Pisortaqarfipu eqqumaffigingitsoorsimassavaa, taamaattumillu malittarisassat malinneqarsimanersut malinneqarsimannginnersulluunniit aamma isummerfigi-simanagu.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfipu Inatsisartut Ombudsmandiat inussiarnersumik qinnuigissavaa paasissutissanik nakkutiliisoqarfipu qanoq akinera Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmum ilisimatisssutigeqqullugu." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Pisortaqarfipu akissutaa A-mut suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaatitut 6. september 2007-imi nassiuppara, taassumalu suliaq pillugu siusinnerusukkut oqaaseqaatini aalajangiusimallugit allakkatigut 23. september 2007-imeersutigut oqaatigaa.

**Tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:**

"1. Paasissutissanik inunnut ataasiakkaanut tunngasunik suliarinnittarneq pillugu inatsisip Kalaallit Nunaanni atorneqarnera pillugu apeqqummik misissuinerma killis-salersorneqarnera

Paasissutissanik inunnut ataasiakkaanut tunngasunik suliarinnittarneq pillugu inatsit nr. 429, 31. maj 2000-imeersoq Danmarkimi atuuppoq, tassanilu piumasaqaatit paasissutissanik inunnut tunngasunik suliarinninnermi malinneqartussat arlallit aalajangersarneqarsimapput. Paasissutissanik inunnut ataasiakkaanut tunngasunik suliarinnittarneq pillugu inatsit Kalaallit Nunaannut atortuulersinneqarsimannngilaq.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmuit tusarniaalluni allakkannit 20. juni 2007-imeersunit ertertutut Kalaallit Nunaani oqartussaasut paasissutissanik inunnut ataasiakkaanik tunngasunik suliarinnittarneq pillugu inatsimmik nalunaarutinillu inatsit taanna tunngavigalugu aalajangerneqarsimasunik malinnittussaanerat inatsimmi tassani § 4, imm. 3, nr. 2-p nassatarigaa imaaliallaannaq tunuartinnejqarsinnaanngilaq, Kalaallit Nunaanni suliarinninnissaq siunertaralugu paasissutissanik inunnut ataasiakkaanut tunngasunik Danmarkimit pissarsiniartoqarpat.

Taamaappat tamanna suliami matumani ingerlatsiviup A-mut e-mailikkut allaffigeqatiginnittarneranut tunngasumi pissutsinik naliliininnut ilaatigut sunniuteqartussaavoq.

Inatsisip nunap ilaani sumut atuunnerata paasiniarneqarnissaa siunertaralugu Datatilsynet 20. juni 2007-imi tusarniaavigaara, Datatilsynillu suliaq pillugu oqaaseqaateqarnissaa suli utaqqimaarlugu.

Paasissutissanik inunnut ataasiakkaanut tunngasunik suliarinnittarneq pillugu inatsisip Kalaallit Nunaanni atorneqarnera pillugu apeqqutit misissuinermi ingerlasumi matumani suliamut matumunngaannaq tunngangitsumut ilaammat, misissuinerullu taassuma qanoq inernilerneqarnissaat suliamik matuminnga suliarinninnermi inaaruttaasumik inerniliininnut aalajangiisuuusumik sunniuteqartussaanngimmat apeqqutip taassuma paasissutissanik inunnut ataasiakkaanut tunngasunik suliarinnittarneq pillugu inatsisip atuuffia pillugu apeqqummik misissuinermut immikkoortinneqarnissaa eqqornerpaasutut isigaara.

Paasissutissanik inunnut ataasiakkaanut tunngasunik suliarinnittarneq pillugu inatsisip Kalaallit Nunaanni atorneqarneranik misissuinerma naammassippat misissuinermk inerniliineq Naalakkersuisunut ilisimatitsissutigineqarumaarpoq.

Taamaakkaluartoq Kalaallit Nunaanni oqartussaasut innuttaasunut qarasaasiakkut allaffigeqatiginnittarnermk uanga paasinninnera malillugu paasissutissanik inunnut ataasiakkaanut tunngasunik suliarinnittarneq pillugu inatsimmit allaasumik tunngaveqartumik atuinerat pillugu ataatsimut oqaaseqaatinik oqaaseqaatinnut matumunngataatillugu saqqummiussinissannut tunngavissaqarlunga isumaqarpunga.

## 2. Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup A-mik suliunnaarsitsinera

### 2.1. Inatsisitigut tunngavigisaq

Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup A-mik suliunnaarsitsinissaq pillugu aalajangiineranit ersetutut pisortaqarfík aalajangiinermut tunngavigisani pillugu erseqqinnerusumik nassuaateqarsimanngilaq.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup apeqquteqaatinnut akissummini 6. oktober 2006-meersumi oqaatigaa aalajangiíneq taanna inatsimmik isumaqatigiíssummilluunniit tunngaveqanngitsóq, atorfinitssisarnerli pillugu inatsiseqartitsinermi atorfeqartitaanermut tunngasunik annertuumik sumiginnaanerup atorfeqartitsinermik sulisitsisup tungaanit atorunnaarsitsisinnaanerup aallaavagineqarneranik tunngaveqartoq.

A-lli atorfinitssinnejnarera pillugu allakkanit 28. maj 2003-meersunit manna ersetpoq:

"Kalaallit Nunaanni Naalakkersuisut aamma [kattuffíup pineqartup] ...-sut ...-llu pillugit isumaqatigiíssutaanni 8. maj 2001-meersumi § 6, imm. 2 atorfeqartitaanermut atuuppoq. (...)" (Atorfeqarfímmi nutsigaavoq)

Isumaqatigiíssummi taaneqartumi § 38, imm. 1-ikkut imaattumik aalajangersaasoqarpoq:

"Funktionærít pillugit inatsimmi napparsimanerup, sakkutuunngornissamut aggeequsaanelup kiisalu soraarnerup kingorna akissaateqartitaanerup nalaani akissarsiat pillugit malittarisassat peqqissaasunut atuupput." (Atorfeqarfímmi nutsigaavoq)

A-p atorfinitssinnejnarera pillugu allakkanit 19. februar 2004-meersunit manna ersetpoq:

"Funktionærít pillugit inatsimmi soraarsitsiniarluni ilimasaarisarneq pillugu malittarisassat atorneqarput.

(...)

Atorfeqartitaaninni atugassarititaasut il.il. sinneri allannguuteqanngillat." (Atorfeqarfímmi nutsigaavoq)

Funktionærít pillugit inatsimmi napparsimanerup nalaani akissarsiat kiisalu soraarsitsinissamik ilimasaaruteqartarneq pillugu malittarisassanut issuarneqartunut inner-suussineq tunngavigalugu uanga paasinninnera unaavoq suliunnaarsitsinerup pineqartup pissutissaqarsimaneranik apeqqut sulisitsisut funktionæríllu akornanni inatsiseqartitsineq pillugu inatsit (funktionærít pillugit inatsit) pillugu nalunaarummi nr. 68-imi, 21. januar 2005-meersumi § 5 aallaavagalugu aalajangiivigineqartussaasoq, inatsillu taanna napparsimanerup nalaani akissarsiaqarneq sulisitsisullu soraarsitsinermik ilimasaaruteqartarneq pillugu atuuttoq malinngikkaluarlugu atorfeqartitsinermik atorunnaarsitsisisinnaatitaanera pillugit malittarisassanik imaqarpoq.

Allatut paasinninnissamut tunngavissaqanngimmat isumaqatigiíssummut tunngaviusoq aammattaaq imatut paasivara inatsisip Kalaallit Nunaannut atuutinngitsup qanoq paasineqarnissaanik nassuaaneq Danmarkimi suliassaqarfímmi tassani inatsiseqartitsinikkut periaaseq naapertorlugu pissasoq.

Funktionærerit pillugit inatsimmi § 5 imaattunik oqaasertaqarpoq:

"§ 5. Funktionærerit sulinini napparsimaneq pissutigalugu ingerlassinnaajunnaarpagu tamauta nassatarisaanik sulinngitsoorneq funktionærerit pissutissaqarluni sulinngitsoorneratut isigineqassaaq, pineqartoq sulinerup atuunnerata nalaani piaaraluneerluni mianersuaalliorujussuarluniluunniit napparsimalersimanngikkuni, imaluunniit pineqartumik nappaateqarnini atorfeqartitaasup atorfininnermi unneqgaserlulluni nipangiutiinnarsimanngippagu.

Imm. 2. (...)

Imm. 3. (...)

Imm. 4. Napparsimancerup ullut 14-it sinnerlugit sivisussuseqartup nalaani - funktionærerimut aningaasartuutaanngitsumik - sulisitsisoq funktionærerit napparsimancerata sivisussusia pil-lugu paasissutissanik erseqqinnerusunik funktionærerip nakorsaa imaluunniit nakorsaq immikkut ilisimasalik funktionærerimit toqgarneqartoq aqqutigalugu pissarsiniarsinnaatitaavoq. Pisussaaffik taanna funktionærerip sukumiisumik tunngavilersugaanngitsumik eqqortinngip-pagu atorfeqartitsineq sulisitsisup ilimasaareqqaarani atorunnaarsissallugu pisinnaatitaaf-figaa." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Napparsimaneq pissutigalugu sulinngitsoornerup pissutissaqarluni sulinngitsoorner-tut isigineqarsinnaanerata ataqtigiiinneqarnermi tassani manna nassataaraa, tassalu funktionærerip napparsimanermi nalaani nalinginnaasumik akissarsiaqarsinnaatitaan-nera, napparsimancerup qanoq sivisutiginera apeqqutaatinnagu.

Aalajangersakkami tassani imm. 4-mi oqaaseqatigiit aappaat pisumut matumunnga tunngasuupput, tassalu sulisup napparsimanermi sivisussusianik uppermarsaasiinissa-minut sukumiisumik tunngavilersuuteqarani pisussaaffimminik (piffissaagallartillugu) eqqortiisininginneranut. Pisuni taamaattuni sulisitsisoq atorfeqartitsinermik atorun-naarsitsinissaminut soraarsitsinissamik ilimasaarisarnermi malittarisassat atuuttut malinnagit suliunnaarsitsinissaminut pisinnaatitaavoq.

Aalajangersakkap ilaa taanna atorneqarsinnaassappat pissutsit pillugit uppermarsa-seeqqusinermik malinnikkumannginnermik - imaluunniit tamatuma pissuseqataatut isigineqarsinnaasunik - atuuttoqarnissaa piumasaqaataavoq.

Pissutsit taamaattut atuunnersut naliliinermi manna pingaaruteqassaaq, tassalu napparsimancerup sivisussusiata uppermarsaaserneqarnissaa sulisitsisup erseqqissumik piumasaqaatigisimaneraa, tamatumunngalu atatillugu uppermarsaammik tunniussi-nissamut piffissaliisimanersoq. Taamaattumik piffissaliinermi pisut suliamut attuu-massuteqartut allat isiginiarneqartariarput, matumani piffissaliussaq nakorsap up-permarsaasiussaata pissarsiarineqarneranit sulisitsisumit tiguneqarnissaata tungaa-nut ingerlasussap naammaginartumik sivisussuseqarnissaata naatsorsuutigineqarta-riaqarnera ilanggullugu eqqarsaatigalugu.

Oqimaalutaanermi aamma ilaapput kinguaattoortoqarsimappat kinguaattoornermut pissutissaviusunik sulisitsisumut erseqqissumik ilisimatitsissutigineqarsimasunik piu-

*soqarnersoq, piffissaliussamik qaangiineq pingaaruuuteqanngitsutut isigisariaqarner-soq tamannalu sulisup pisuussutigisaatut isigneqarsinnaanersoq.<sup>21</sup>*

## 2.2. A-p suliunnaarsinnejarnissaanik Sulisoqarnermut Pisortaqarfip aalajangiinera

*B-p A 22. maj 2006-imi qinnuigaa 1. juni 2006-ip kingornatigut napparsimasussaa-nermut nakorsap uppermarsaasiussaa nassiuteqqullugu.*

*Uppermarsaasiussap nassiunneqarnissa B-p 1. juni 2006-imi nukingisaarutigaa, up- pernarsaasiuteqquneqartullu B-mit tiguneqarsimanissaanut ulla arfineq marluk A- mut piffissaliullugit, tassami taamaaliunngikkuni atorfimminit suliunnaarsinnejarnissa. B-p oqaatigaa nakorsap uppermarsaasiussaa telefaxikkut nassiuteqquneqartoq.*

*A-p oqaatigaa e-mail 1. juni 2006-imi nassiunneqartoq tigusimanngikkini. Naak taa- maakkaluartoq nakorsap uppermarsaasiussaa A-postitut Københavnimit ulloq taanna nassiussimavaa, 31. maj 2006-imit sapaatit akunnerini arfineq pingasuni sulisinnaan- nginnerminut uppermarsaasiussatut.*

*B-p oqaatigaa uppermarsaasiussaq taanna 12. juni 2006-imi tiguneqarsimasoq, piffis- saliussap naaneranit ulla tallimat qaangiuttut.*

*Sulisoqarnermut Pisortaqarfip A tamatuma kingornatigut allakkatigut 23. juni 2006-imeersutigut suliunnaarsissimavaa, nakorsap uppermarsaasiussata piffissaagallartillugu tiguneqarsimannginnera tunngavilersuutigalugu. Sulisoqarnermut Pisortaqarfip paasinninnera unaasimavoq pineqartoq tamanna pissutigalugu suliffiminut nalunaaruteqqaarani ulluni tallimani, tassalu tunniussinissamut piffissaliunneqar- turp qaangerneqarnerata sivisoqataani, sulinngitsoorsimasoq.*

*Sulisoqarnermut Pisortaqarfip tusarniaanermut akissummi 23. februar 2007-imeer- sumi tamanna pillugu makku uannut oqaatigai:*

*"(...) Nakorsap uppermarsaasiussata piffissaagallartillugu tunniunneqarsimanissa A-p aki- sussaaffigaa, aammalu ima pisoqarsimamat napparsimanerarnermi nalaani Danmarki- miinnissi toqqarsimammag u nakorsap uppermarsaasiussata piffissaatillugu tiguneqareersi- manissaanik A-p qulakkeerisuusussaanaeranik tamanna allanngortitsissutaasinnaangilaq."*

*Napparsimanerup qanoq sivisutiginissaanut nakorsap uppermarsaasiussaanik oqar- tussasup nassisusseqqusineranut piffissaagallartillugu nassiunneqarsimanngikkuni su- liunnaarsitsinermik kinguneqarsinnaasumut atatillugu oqartussaasup piffissaliinera pillugu oqaaseqaatissaqanngilanga. Qulaani taaneqartutut funktionærerit pillugit inat- simmi § 5, imm. 4-mi oqaaseqatigüt aappaat tunngavagalugit suliunnaarsitsisoqarsin- naassappat taamatut piffissaliisoqarsimanissa aallaavittut piumasaqaataasussaa- voq.*

*Aalajangersakkamilli ersertutut sulisup napparsimanermi sivisussusianik uppermarsaasiinissaminut pisussaaffeqarnerminik eqqorttsisimannginnera innersuussuti-*

21) Funktionærerit pillugit inatsimmi § 5-ip qanoq paasineqarnissaanik nassuiaaneq pillugu una takuuk: Ole Hasselbalch, "Ansættelsesretten", 2. bind, pingajussaanik naqitertitaq, 2002, qupp. 1068 tullilu, tassani eqqartuussisarnermi periaatsimut innersuussutitut taaneqartut takukkit.

galugu sulisoq suliunnaarsinneqarsinnaassappat tamatumunnga sukumiisumik tunngavilersuisoqarsimannginnera piumasaqaataavoq.

Taamaalilluni atorfeqartitaasup uppermarsaasiuteqquneqartumik saqqummiussismannginneranut akuerineqarsinnaasumik tunngavilersuutaasumik piusoqarneranik sulisitsisup missingiussinikut naliliinissaminut pisussaaffeqarneranik funktionærer pillugit inatsimmi aalajangersaasoqarsimavoq.

Aalajangiisoqannginnerani suliat sukumiisumik paassisutissartalersorneqarnissaanik pisussaaffeqarnerup aamma allaffissornikkut aqutsinermi naliliinermik malittarisassap oqartussaaffeqarfiup iluinnaani atuuttup ataaniititsinissamik inerteqquteqarnerup nassatarisaattut aamma atuuppoq oqartussaasoq inatsisitigut tunngavissaqaran ni oqartussaasut eqqarsaatigalugit innuttaasut pisussaaffimminnik eqqortitsinissaan nut piffissaliussanik eqqortinneqanngikkunik suliat aalajangiivigineqarneranni pisutsit allat aalajangiinermut ilanngunneqarsinnaanerannik mattussisunik aalajangersaasinnaannginnerat.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup aalajangiinera aamma tamatuma kingornatigut uannut nassuaanera imatut paasivakka pisut pisortaqarfíup isiginiarssimanngikkai piffissaliussamillu qaangiineq kisiat A-mut ima ajoqsiitigusutut sunniuteqartillugu isiginiarssimagaa taanna kisiat suliunnaarsitsinermut tunngavilersuutigalugu.

Uanga paasinninnersa unaavoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfík taamaaliornermigut naliliinissamut pisussaaffigisaminut imminnut mattussimasoq.

Taamaattumik nakorsap uppermarsaasiussaata piffissaagallartillugu anngussimanngineranik Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup naliliinera ilalersinnaanngilara, isumaqarlungalu napparsimanermut uppermarsaasiussap kingusinaarluni takkunneranik napparsimaneq pissutigalugu nalunaaqqaarani sulinngitsoorsimanertut assersuussinera inatsiseqartitsinikkut tunngavigisamut naapertuuttuunngitsoq.

A-p sulinngitsoornerata pissutissaqarneranik apeqqut taamaallaat piffissaliussamik pisortaqarfíup nammineq aalajangersagarinngisaanik qaangiinermut tunuliaquatasumik naliliineq tunngavigalugu aalajangiiffigineqarsinnaavoq, pisortaqarfillu taamaaliorsimanngitsoq takuneqarsinnaavoq. Taamaattumik uanga naliliinera unaavoq pisortaqarfíup A funktionærerit pillugit inatsimmi § 5, imm. 2-mi oqaaseqatigiit aappaat tunngavigalugit suliunnaarsissinnaasimanngikkaa.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup pisussaaffigalugu naliliinermik taamaattumik mattusinissaanut inatsisitigut tunngavissaqanngilaq, uangalu paasinninnersa unaavoq A-p suliunnaarsinneqarnissaanik pisortaqarfíup aalajangiinerata atuussinnaassuse-qannginnera tamatuma nassatarigaa.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup suliamik suliarinninnermini inatsisitigut tunngavissanik suliamut attuumassuteqartunik atuisimannginnera naliliinermillu piumasaqaataasumik mattussisimanera isorisarialerujussuartut isigaara.

Tamanna tunngavigalugu inassuteqaatigaara suliaq pisortaqarfíup suliareqqissagaa, oqaatigineqartut isiginiarlugit. Pisortaqarfík qinnuigineqarpoq nutaamik aalajangiiguni aalajangiini uannut saqqummiuteqqullugu.

### 2.3. Paasissutissanik nipangiusimaneqartussanik telefaxikkut nassiuassisarneq pillugu ataatsimut oqaaseqaatit

Suliap suliareqqinneqarnissaanik Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmut inassuteqaatin-nut atatillugu A-p napparsimanermi sivisussusissaa pillugu uppermarsaatinik kingusi-naartumik saqqummiussisimaneranik pisortaqarfiup nalilieneranut attuumassuteqar-tut pillugit oqaaseqaatinik saqqummiussinissannut pissutissaqarlunga isumaqarpunga.

Pisortaqarfiup matumani apeqqut manna ilanngullugu naliliiffigissavaa, tassalu A na-korsap uppermarsaasiussaanik allakkatigut nalinginnaasutigut nassiuassinermigut funktionærerit pillugit inatsit tunngavigalugu uppermarsaasiisussaatitaanini eqqortin-niarlugu naammattumik iliuuseqarsimanersoq, imaluunniit A uppermarsaasiussap pilertornerusumik taamalu piffissaagallartillugu tiguneqarnissaanik qulakkeerisumik, assersuutigalugu telefaxikkut, nassiuassinissaminut annertusisamik pisussaaffeqarsi-manersoq.

Suliami matumani sivisuumik napparsimanerup ingerlanera pillugu paasissutissanik uanga paasinninna malillugu isertuussassaasunik taamalu suliassat suliarine-qartarnerat pillugu inatsimmi ilaatiqut pisortani atorfeqartitaasut pissutsinik inunnut ataasiakkaanut tunngasunik nipangiussisussaatitaanerat pillugu § 27, imm. 1, nr. 6-im i pineqartunut ilaatinneqartunik nassiussineq pineqarpoq.

Ingerlatsivimmi atorfeqartitaasup paasissutissanik aalajangersakkami tassani pine-qartunut ilaatinneqartunik nipangiussisussaatitaanerata suliap qanoq ittuussusia pis-sutigalugu manna nassataraa, tassalu pineqartoq paasissutissanik taakkuninnga susassaqanngitsunut apuussinnaasunik tunniusseqqullugu atuussinnaassuseqartumik peqquneqarsinnaanngitsoq pisussaaffilerneqarsinnaanngitsorluunniit.

Innuttaasut namminerisaminnik telefaxeqarnissaat nalinginnaasumik naatsorsuutigi-neqarsinnaanngilaq, taamaattumillu allakkerivinniittunik imaluunniit allanit taamaat-tut innuttaasunit atorneqarsinnaaffiniittunik atuinissaminnut innersuunneqarajuttar-tussaallutik.

Taamatut nassiussinerit imatut pigajuttarput, tassalu allagaatit nassiuuniakkat sulisumut tunniunneqartarlutik, nassiussinerlu sulisup taassuma isumagisarlugu, taamalu allagaatit imarisaaannik paasisaqarnissaminut tamatumunnga peqatigitillugu periarfissaqartarluni.

Taamaattumik paasissutissanik isertuussassanik telefaxikkut nassiuassinissamut pisus-saaffeqarnerup manna nassatarisinnaavaa, tassalu innuttaasup paasissutissanik ni-pangiussimaneqartussanik susassaqanngitsunut tunniussinera, tamannalu suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 27, imm. 1-im i tunngaviusumut ataneqartinne-qarsinnaasussaanaanngilaq.

Taamaattumik uanga paasinninna imaappoq ingerlatsivimmi atorfeqartitaasoq si-visuumik napparsimanerup ingerlanera pillugu nakorsap uppermarsaasiussaanik tele-faxikkut nassiuassinissaminut ataatsimut isigalugu pisussaaffeqartutut isigineqarsin-naanngitsut.

### 3. Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup suliamik allatigut suliariinninna

Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup A-mik suliunnaarsitsinissaq pillugu aalajangiinera-nut atatillugu suliamik allatigut suliariinninna pillugu oqaaseqaatinik imaattunik saqqummiussinnissannut pissutissaqarlunga isumaqarpunga.

#### 3.1. Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup suliami illua'tungiusup isumaanik ilassutitut tusarniaanerata imarisaa

Sulisoqarnermut tunngasuni pineqaatissiinermut tunngasut pillugit aalajangiisoqar-pat tassani suliamit illua'tungiusup isumaanik tusarniaanissamik annertusisamik inat-sisitigut aalajangersagaanngitsumik ingerlatsinissamut pisussaaffeqarneq atuuttar-poq. Tamatumma manna nassataraa, tassa ingerlatsivik suliani taamaattuni pisussaaf-feqartoq inatsisitigut tunngavigisaq eqqarsaatigalugu oqartussaasup suliamit pissusi-viusunik naliliinera kiisalu uppermarsaasiussat tamatumunnga atatillugu naliliiffigi-neqarsimappata taamatut naliliineq pillugu suliamit illua'tungiusup isumaanik tusar-niaanissaminut.

Malugaara Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup suliamit illua'tungiusup isumaanik tusar-niaalluni allagai siullit 8. juni 2006-imeersut pisortaqarfíup suliamit inatsiseqar-titsinikkut uppermarsaasersuinikkulluunniit naliliinera pillugu nassuiaammik ima-qan-gitsoq. Taamaalliluni tusarniaasimaneq oqaaseqaateqarnissamullu periarfissaqar-titsineq suliani taamaattuni suliamit illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut anner-tusisamut piumasaqaammik eqqortitsisuuunngilaq.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup suliamit illua'tungiusup isumaanik tusarniaanini an-ner-tusisaq pillugu allakkani 20. juni 2006-imeersut pillugit tusarniaaninnut akissum-mini 16. august 2006-imeersumi ilaatigut oqaatigaa:

"A piffissap taamaalinerani [suliamit illua'tungiusup isumaanik ilassutaasumik tusaarniaan-nerup nalaani] suliaq tamaat pillugu oqaaseqaateqarnissaminut periarfissaqarsimavoq, (...)" (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

Taamaattorli Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup suliamit illua'tungiusup isumaanik tusarniaalluni allagai siullit 8. juni 2006-imeersut - taamaattussaagamimmi - nakor-sap uppermarsaasiussata piumaneqartup 12. juni 2006-imi tiguneqarnersimanera aamma suliunnaarsitsinermut tunngavilersuutip tiguneqarsimanninneranik tunngavilersuutaajunnaarsillugu uppermarsaasiussap piumaneqartup kingusinaartumik tigu-neqarneranik tunngavilersuutinngortinneqarnera pillugu paassisutissanik ima-qan-gilaq.

Suliamit allagaatini Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmit aamma B-mit tigusanni takune-qarsinnaanngilaq A aalajangiineq sioqquillugu tamanna pillugu oqaaseqaateqarnissa-minik periarfissaqarnerminik ilisimatinniqarsimasoq oqaaseqaateqarnissaminullu periarfissaqarsimasoq, nakorsap uppermarsaasiussaa tiguneqarsimasoq, pisortaqar-fiullu aalajangiinermini tunngavilersuutiminik tusarniaatigineqqaartoq eqqarsaatigalugu allanngortitsilersaarneranik ilisimatitsisimanera takuneqarsinnaanngilaq.

Taamaattumik A-p suliami illua'tungiusup isumaanik ilassutitut tusarniaaneq sioqqulu-  
gu suliaq tamaat pillugu oqaaseqaateqarnissaminut periarfissaqartinnejqarsimane-  
ranik Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup paasininnerra ilalersinnaanngilara.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup suliami illua'tungiusup isumaanik ilassutaasumik  
tusarniaanera 20. juni 2006-imeersoq suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi  
§ 19 tunngavigalugu aamma suliami illua'tungiusup isumaanik tusaarniaanissamut  
annertusisamik pisussaaffeqarnerup nassatarisaanik una pillugu paassisutissamik  
imaqarsimasariaqaraluarpooq, tassalu nakorsap uppernarsaasiussaa massakkut tigu-  
neqarsimasoq nalunaarummik, kiisalu kingusinaartumik tunniussinermik pisortaqar-  
fiup inatsiseqartitsinikkut naliliineranik imaqarsimasariaqaraluarpooq, taamaaliornik-  
kut A pisortaqarfiup aalajangiinnginnerani aalajangiinermi tunngaviusoq taamaat  
pillugu oqaaseqaateqarnissaminut periarfissalerneqarluni.

Oqartussaasut suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanissaminnut pisussaaffe-  
qarnerat qularnaveeqquisiinermi malittarisassatut pissuseqarpoq, taamaattumik taas-  
suma malinneqannginnerata aalajangiinerup atuussinnaassuseqannginnera aalla-  
vittut nassatarissavaa, kukkuneq aalajangiinerup inernilerneqarneranut pingaarute-  
qarsimanngitsoq uppernarsarneqarsinnaanngippat.

### 3.2. Suliami illua'tungiusup isumaanik ilassutitut tusarniaanermut atatillugu oqaase- qaammik saqqummiussinissamut piffissaliussaq

A tusarniaaneq pillugu oqaaseqaateqassaguni 22. juni 2006 nallertinnagu saqqum-  
miussissasoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup suliami illua'tungiusup isumaanik ilas-  
sutitut tusarniaanermi allagaani 20. juni 2006-imeersuni oqaatigineqarsimasoq aam-  
mattaaq malugaara. Taamaallilluni aalajangiinermut tunngaviusup ilaa taanna pil-  
lugu oqaaseqaatinik saqqummiussinissaminut ullunik marlunniq piffissalerneqarsi-  
mavoq.

Oqartussaasut suliami illua'tungiusup suliaq pillugu oqaaseqaateqarnissaanut piffis-  
saliisimatillugit pineqartup paassisutissanik paasiniaanissaminut oqaaseqaatillu  
ilusaata imarisaatalu isumaliutersuitiginissaannut naammaginartumik piffissaqartin-  
nejqarnissaa piffissaliussamik aalajangersaanermi isiginiarneqartassaaq.

Suliami illua'tungiusup oqaaseqaateqarnissaminut ilumut periarfissaqartinnejqarnis-  
saa qulakkeerneqassaaq, taamaattumillu eqqarsarnissamut piffissaq paassisutissat pi-  
gineqartut aalajangiissamaarnerullu pissusii isiginiarlugit naammaginartumik sivi-  
sussuseqassalluni.

Tamatuminnga atatillugu paassisutissat annertussusiat isiginiarneqarsinnaavoq, ma-  
tumani suliami illua'tungiusoq aalajangiinissamut tunngaviusup ilai allat pillugit  
oqaaseqaateqarnissaminut siusinnerusukkut periarfissaqartinnejqarsimanoersoq ilan-  
ngullugu eqqarsaatigalugu. Aammattaaq manna isiginiarneqassaaq, tassalu suliap  
pissusia imaannersoq suliami illua'tungiusup paassisutissanik suliamik paasisima-  
saqartumut naliliisitsinissa oqaaseqaatillu suliarineqarnerani taassuminnga peqa-  
taatitsinissa pisariaqarluni.

Suliani suliatut matumatut ittuni aalajangiinermut annertoqisumik sunniutilimmuit quisuariarnissamut periarfissaq pineqartillugu innuttaasup inatsiseqartitsinikkut innarlitsaalineqarnissaanik piumasaqaat tamatuma annertoqataanik annertussuseqasaaq.

Taamaattumik uanga paasinninnera unaavoq ullunik marlunnik piffissaliineq taamaallaat pisunik immikkorluinnaq ittuni isiginagassanillu qulaani taaneqartunik oqimalutaanikkut naammaginartuussasoq.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup tusarniaaninnut akissummini 16. august 2007-imeersumi oqaatigaa paasinninnini unaasoq piffissaq sivikitsoq pineqanngitsoq, tassami suilunnaarsitsinermik suliaq pilertortumik quisuariarfingineqartariaqartoq pineqarmat.

Østre Landsretsip aalajangiinera Højesteretsimit kingusinnerusukkut atortussanngortinneqartoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup paasinninnerminut ikorfartuititut inner-suussutigaa, tassanimi pineqartup suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissuteqarnissaanut sivikitsuararsuarmik piffissaliisimaneq eqqartuussiviit pisortaqarfiup paasinninnera malillugu akuerisimammassuk.

Tamanna pillugu oqaatigaara eqqartuussummi Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup inner-suussutigisaani suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissuteqarnissa-mut piffissaliussaq isummerfigineqanngitsoq. Piffissaliussap sivisussusianik apeqqut suliami pineqartumi ilangunneqarsimannilaq, taamaallillunilu eqqartuussiviup siulermeertumik aappassaaneertumilluunniit isummerfiginninnerani pineqarani.

Aammattaaq oqaatigaara atorfeqartitsinerup pineqartup killiffiata qulaajarmeqarnissaanik oqartussaasup soqutigisaqarnera suliap aalajangiiffigineqannginnermini sukumiisumik inatsisitigullu tunngaviusoq naapertorlugu paassisutissartalersorneqarnissaanik oqartussaasup pisussaaffeqarneranit oqimaannerutillugu oqimaalutaaso-qarsinnaanngitsoq.

Innuttaasup inatsiseqartitsinikkut innarlitsaalineqarnissaanik piumasaqaatit suliani taamaattorpiani sakkortuumik iliuuseqarnerup suliniutigineqarnissaanik eqqarsaateqarfiusuni oqaatigineqareersutut annertuujuusussaapput.

Sulisoqarnermulli Pisortaqarfiup suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaaqqrinerani aalajangiinermut tunngavilersuutip allanngortinneqarnera aamma ilaatinneqar-simasariaqaraluartoq siuliani tunngaviutikkakku suliami illua'tungiusup isumaanik ilassutitut tusarniaanermut akissuteqarnissamut piffissaliussap - matuma kingornati-gut naammaginanngitsutut isigineqartup - naammaginartumik sivisussuseqarnerata immikkoortillugu naliliiffigineqarnissaa isumaqanngitsutut isigaara.

### 3.3. Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup aalajangiinermut tunngavilersuutaa

Suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 24, imm. 1-imit erserpoq aalajangiinermut tunngavilersuut inatsimmi malittarisassanut aalajangiinermi tunngavigi-neqartunut innersuussumvik imaqassasoq. Aalajangiineq aqutsinikkut allaffissornermi naliliinermik tunngaveqarpat tunngavilersuummi pingartillugit isiginiakkat nali-liinermi aalajangiisuusimasut aammattaaq oqaatigineqassapput.

*Inatsimmi malittarisassanut atorneqartunut innersuussineq erseqqissuussasoq immikkuualuttulersugaassasorlu piumasaqaataavoq. Aalajangiineq malittarisassat inatsisitigut aalajangersagaanngitsut tunngavigalugit pisimappat inatsimmi malittarisassanut atorneqartunut innersuussineq imatut paasineqassaaq tunngavilersuut tunngavigisat inatsisikkut aalajangersagaanngitsup taassuma naatsumik issuarneqarneranik imarisaanillu imaqassasoq, tunngavigisap taassuma oqartussaasumit paasineqarnera atorneqarneralu tunngavigalugit.*

*A-p suliunnaarsinnejarnissaanik aalajangiinermut inatsisitigut tunngavigisamik immikkoortumi 2.1.-imi allaaserinninni takuneqarsinnaasutut Sulisoqarnermut Pisortaqaqfiup paasinninera unaavoq A-p suliunnaarsinnejarnissaanik aalajangiineq inatsiseqartitsinikkut tunngavimmik inatsisikkut aalajangersagaanngitsumik tunngaveqarluni pissasoq. Taamaattumik tamanna tunngavilersuummini nassuiassallugu pisortaqaqfik pisussaaffeqarsimavoq.*

*A-p suliunnaarsinnejarnissaanik Sulisoqarnermut Pisortaqaqfiup aalajangiinerani inatsiseqartitsinikkut tunngavik pisortaqaqfiup aalajangiinermini tunngavigisimasaan innersuussutigineqarsimanngimmat uanga paasinninera unaavoq suliassat suliari-neqartarnerat pillugu inatsimmi § 24, imm. 1-imi tunngavilersuinissamik piumasaqaat pisortaqaqfiup aalajangiinerani eqqortinneqarsimanngitsoq, tamannalu isorisaria-qartutut isigaara.*

*Inatsimmi tunngavilersuinissamik piumasaqaat qularnaveeqquisiinermi malittarisassatut pissuseqarmat taamaattumik tamatuma eqqortinneqannginnera aalajangiinerup atuussinnaassuseqannginneranik aallaavittut nassataqartussaavoq, kukkuneq aalajangiinerup inernilerneqarneranut pingaaruteqarsimanngitsoq erseqqissumik uppernarsarneqarsinnaanngippat.*

### 3.4 Aalajangiinerup pisimasunut naapertuuttuutinnejarnera

*Pisortat ingerlatsineranni oqartussaassutsimik atuinermi pisut imminnut naapertuuttuutinnejarnissaannik tunngaviusumik piumasaqaat atuuppoq. Tamatuma manna i-laatigut nassataraa, tassalu innuttaasoq eqqarsaatigalugu akuliunnerit assigiinngitsut akornanni toqqaanissaq atuuppat pisortani oqartussaasut siunertarineqartumit annertunerusumik nanertutissiissanngitsut. Tassa imaappoq oqartussaasup suliat ataa-siakkaarlugit manna isumaliutersuutigissagaa, tassalu nanertutissiisuusumik aalajangiisoqannginnerani siunertaq piusoq pineqaatissiissutissatut eqqarsaatigineqartumit annikinnerusumik akuliunnikkut naammassineqarsinnaanersoq.*

*Suliani sulisumik suliunnaarsitsinermik iliuuseqarfiusinnaasuni matuma isumaliutersuutigineqarnissaan qanittuussaaq, tassalu siunertaq annikinnerusumik akuliuffiusumik aalajangiinikkut anguneqarsinnaanersoq, assersuutigalugu sulisumik pineqartumik soraarsitsinissamik ilimasaarinermut atuuttut malillugit soraarsitsisoqarneratigut imaluunniit mianersoqqussummik tunisisoqarneratigut.*

## *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

*Sulisoqarnermut Pisortaqarfik allakkanni 16. januar 2006-imeersuni qinnuigaara A-p suliunnaarsinneqarnissaanik aalajangiineq sioqqullugu pisut imminnut naapertuut-tuunneqarnerannik oqimalutaanini pillugit nassuaateqaqqullugu.*

*Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup tusarniaanermut akissutaani 23. februar 2007-imeer-sumi tamanna pillugu makku oqaatigineqarput:*

*"Soraarsitsinissamik aalajangernermi atsikkutariíssusermut tunngatillugu eqqaasitsissutigi-neqassaaq nakorsap uppernarsaasiussaata tunniunnissaanut killiliussaq ullunik arlalinnik qaangiutereersoq aatsaat tiguneqarmat, taamaattumillu ulluni arlalinni unioqqutitsisumik sulinngitsoortoqarpooq tamannalu atorfeqartitaanermik annertuumik sumiginnaaneruvoq B-p akuersaaarsinnaanngisaa nalilerneqarporlu tamanna soraarsitsinissamut pisinnaatitsisuus-soq."*

*Uanga paasinninnera unaavoq siunertaq anguniarneqartoq eqqarsaatigalugu qisua-riarnissamut periarfíssanik piusunik pisariaqarneratut naliliisimalluni pisortaqarfíup issuarneqartutigut oqaatiginngikkaa, tassami pisut suliunnaarsitsinissamik pisinnaa-lersitsinerat kisiat pisortaqarfíup innersuussutigimmagu.*

*Pisut imminnut naapertuunneqarnerannik naliliinini pillugu nassuaateqqaqqullugu erseqqissumik qinnuigagaluarinni Sulisoqarnermut Pisortaqarfik nassuaateqarsi-manngimmat manna tunngaviutittariaqarpala, tassalu annikinnerpaamik akuliunneq suna siunertap anguneqarnissaanut naammassanersoq pisariaqarneratut nalili-soqarsimanngitsoq. Tamanna isorisariaqartorujussuartut isigaara.*

*Pisut imminnut naapertuunneqartussaanerannik tunngavimmik ingerlatsinermi oqar-tussaasup sumiginnaanera immini annertuumik amigaataavoq aalajangiimerup atiuus-sinnaassuseqannginneranik nassataqartoq.*

### *3.5. Napparsimanerup uppernarsaaseqquneqarneranik e-mailikkut nassiussineq*

*Ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi nalinginnaasumik tunngavik imaattoq atuuppoq, tassalu oqartussaasumut saaffiginninnermi periaaseq atorneqartoq oqar-tussaasup akissuteqarnermini atortariaqaraa, allakkatigut, telefaxikkut, e-mailikkut allakkulluunniit saaffiginninneq apeqqutaatinagu. Taamaattorli qarasaasiakkut atta-veqarfiginninneq taamaallaat atorneqarsinnaavoq innuttaasoq taamaaliorqarnis-saanut akuersisimappat, taamaaliornerlu pineqartumik mianerinninnissap ajornar-tinngippagu.*

*Tamatuminnga atatillugu uanga paasinninnera unaavoq suliami iliuuserineqartussa-nut tunngasuunerusut e-mailikkut nassiunneqartarnissaannik innuttaasup toqqaan-nartumik imaluunniit erseqqissumik oqaaseqanngikkaluarluni akuersinera naluna-a-rutit ilungersunarnerusut ilaatinneqarnissaannik akuersinertut imaaliallaannaq isigi-niarneqarsinnaanngitsoq.*

*Taamaalillutik pisortani oqartussaasut pisut inuttaasunut e-mailikkut attaveqartarnis-saannik eqqarsaatersuusersorfiusut ataasiakkaarlugit nassiunneqartussat imarisaa-nik naliliisassapput, innuttaasup mianerineqarnissaa eqqarsaatigalugu nalunaarute-qariaaseq alla atorneqartariaqarnersoq aalajangiiviginiarlugu.*

*Uanga paasinninnaera unaavoq e-mailip attaveqaatitut ataqatigiinneqarnerni arlalip-passuarni atorneqarnera nassiunneqartut imarisasa isertuussassaannginnerannik takutitsusuusoq, tamatumunngalu atatillugu inuit ataasiakkaat e-mailadressenik assiinngitsunik atuisuusarnerat qaqutigoortuunngitsoq, immaqa tamatigut akuttunngitsumik alakkarneqartartuunngikkaluartunik.*

*Taamaattumik e-mailip nassiunneqarsimanerinnaa e-mailadressimullu aalajangersimasumut tunniunneqarsimanerata uppernarsarneqarnerinnaa matumunnga imaaliallaannaq tunngaviutinnejqarsinnaangilaq, tassalu nalunaarutigineqartoq nassiussiviniarneqartumut apuussimasoq taamalu imarisani malillugu inatsiseqartitsinikkut sunniuteqalersinnaasoq, saaffiginnissut taanna allatut iliornikkut - oqarasuaatikkuusinnaavoq - taamaaliornerup qulaakkeerneqarnissaa qulakteerniarlugu malitseqartitsivineqarsimanngippat, nalunaarutigineqartulluuniit tiguneqarnera nassiussisumut uppernarsarneqarsimanngippat.*

*Qarasaasiakkut attaveqarfinginninnej pineqartup assammik atsiorneranik uppernarsaaserneqanngitsoq atorneqarpat nassiussisup kinaassuserpiaata nalornissutigineqarnera aamma ajornartorsiutaalersinnaavoq oqartussaasup allaffissiaasigut allakkani assammik atsiorneqarsimasunik atuinermi ajornartorsiutaasumit annertunerujussuarmik.*

*Tamanna tunngavigalugu uanga paasinninnaera unaavoq oqartussaasup innuttaasunut nalunaarutigisai pingaaruteqartut torersuutitsinissaq uppernarsaasersuinerlu pissutigalugit (amma) allakkatut nalinginnaasutut nassiunneqartassasut, taakkulu pisut qanoq ittuunerat aalajangiisuutillugu allakkatut tammarnaveeqqusikkatut nassiunneqarsinnaasut.*

*B-p A e-mailikkut 1. juni 2006-imeersukkut napparsimanermi ingerlasimanerata sivissususia uppernarsaqqullugu peqqua, tamatumunngalu peqatigillugu oqaatigalugu piffissaliussatut aalajangersarneqartoq naatinngagu nassiussisoqannginnera A-p atorfimminit suliunnaarsinnejqarneranik nassataqassasoq.*

*Uanga naliliinera unaavoq nalunaarut taanna qularnaatsumik imaattoq A-p mianerieqarnissaa eqqarsaatigalugu nalunaarut (amma) allakkatigut nassiunneqarsimasussaagaluarlumi. Matumani ilaatigut peqqusissutip malinnejqannginnerata kingunerisassaa sakkortooq isiginiarpara.*

*Suliap paasissutissartalersorneqarneranut atatillugu e-mailikkut attaveqarfinginninermik A-p mianerineqarnissaanik innarliisumik atuisoqarsimanera isorisariaqartut isigaara.*

### *3.6 Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup mappiutaani allagaatinik imalimmallagaatit amigaataasut*

*Pisortaqarfiup mappiutaanik allagaatinik A-p atorfegartitaaneranut tunngasunik imalimmik misissuininni malugaara pisortaqarfiup suliamik uppernarsaasersuinera uannut nassiunneqarnermini tamakkiisuunngitsoq, tassami A-p suliami illua'tungiusup*

isumaanik tusarniaanermut akissutai 15. juni 2006-imeersoq aamma 21. juni 2006-imeersoq allagaatinut ilaanggimmata.

Sulisoqarnermut Pisortaqaifiup tamatuminnga aperineqarluni oqaatigaa allagaatit pineqartut pisortaqaarfimmi pigineqartut, aalajangiinermilu tunngavigisanut ilaatin-neqarsimasut, kukkusqarneratigulli uannut nassiuussinermi ilangunneqanngitsoorsimasut.

Suliani pisortat oqartussaasuini suliarineqartuni uppermarsaatit allagaatit tamar-miulluinnarlutillu torersuutinneqarnerat aalajangiisuusumik pingaaruteqarpoq, tassami taamaangippat ingerlatsivik suliamik suliarinneqqinnermini eqqortumik takutitsisuusunik paasuminartunillu tunngavissaqassanngimmat.

Sulianik suliarinninera allakkatigut uppermarsaatit kisiisa tunngavigalugit aallaavit-tut ingerlanneqartarmat paassisutissat pisortani oqartussaasunit uannut nassiuunne-qartut suliat qanoq ittuunerannik sukumiisumik eqqortumillu takutitsisuunerat pingaa-ruteqarluinnartuovoq.

Taamaattumik mappip suliami allagaatinik imallip uannut nassiuunneqartup allagaati-nik qitiisumik pingaaruteqartunik amigaateqarneranik pisortaqaifiup ajuusaarutigin-ninera ilalersinnaavara.

Pisortaqaifiup oqaatigisai imatut paasigakkit tamanna ataasiartumik kukkunerusoq, aalajangiinermilu pisimasumi allagaatit amigaataasut taakku innersuussutigineqarsi-mammata, taamaattumillu aalajangiinermi tunngaviusunut ilaatinneqarsimasut tunngaviutikkakku tamatumunnga atatillugu amerlanerusunik oqaaseqaatissaqanngilan-ga.

#### 4. Eqikkaaneq

Nassuaatinnit ersetutut uanga paasininnnera unaavoq A-p suliunnaarsinnejarnis-saanik Sulisoqarnermut Pisortaqaifiup aalajangiinera suliamik suliarinninermi kuk-kunernik ilungersunartunik imaqartoq, taakkulu ilaat arlallit ataasiakkaarlutik aala-jangiinerup atuussinnaassuseqannginneranik immikkut nassataqartut.

Sulisoqarnermut Pisortaqaifiup suliamik pisortaqaifiup pingaartutut suliassaqaifiata iluaniittumik suliarinninnerani inatsisitigut tunngavissanik suliamut attuumassuteqar-tunik atuisimannginnera aammattaarlu qularnaveeqqusiiinermi malittarisassanik qitiisunik arlalinnik aalajangiinerit eqqortuussusiannik qulakteeqataasussanik malinninnissaminik sumiginnaasimanera ataatsimut isigalugit isorisarialerujussuartut isigaakka.

A-p suliunnaarsinnejarnera pisortaqaifiup oqaatigineqartut isiginiarlugit suliareq-qissagaa inassuteqaatigaara, pisortaqaifillu qinnuigalugu nutaamik aalajangiiguni taanna uannut nassuteqqullugu. Pisortaqaifik qinnuigineqarpoq suliaq A eqqarsaatigalugu aningaasaqarnikkut pisussaaffiliisuunersoq matumani ilanggullugu isummer-figeqqullugu.

Pisortaqaifik aammattaaq qinnuigaara oqaaseqaatinni immikkoortut ataasiakkaat pillugit oqaaseqaateqaqqullugu, inassuteqaatigaaralu periaatsit suliamik suliarinnin-nerup malittarisassatigut tunngaviusunut naapertuuttuuneranik qulakteeqarisut Su-

*lisogarnermut Pisortaqarfíup atulissagai, imaluunniit periaatsitut aalajangersagaareersut malinneqarnerisa qulakkeerneqarnissaat suliniutigissagaa. Pisortaqarfík qinnuqineqarpoq tamatumunnga atatillugu qanoq iliuuseqalersaartoqarnersoq uannut ilisimatitsissutigeqqullugu.*

*A uanga suliamik paasinninninnik allakkatigut allatigut pisortaqarfímmut oqaaseqaa-tima assilineranik ilaqtinnejartutigut ilisimatinneqarpoq."*

Oqaaseqaatinnut 22. februar 2008-meersumut akissummik Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfímmiit qaqqugu tigusaqarnissani naatsorsuutigisinnanerlugu A-p allakkatigut 7. april 2008-meersutigut 10. april 2008-mi tigusak-kut apeqqutigaa.

A-p apeqquteqaataa Sulisoqarnermik Aqutsisoqarfímmut allakkatigut 15. april 2008-meersutigut ingerlateqqillugu nassiuppara, Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup A-p soraarsinneqarnissaanut aalajangiinerup oqaaseqaatinni 22. februar 2008-meersumi suliareeqqeqlillugu Sulisoqarnermut Pisortaqarfímmut qinnutigisimasa-sama suliareqqinnejarneranut atatillugu piffissaq suliamik suliarinninnermut atorneqartup qanoq sivisutiginissaata naatsorsuutigineqarsinnaaneranik A-p apeqquteqaataatut.

Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfímmi Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfíup allakkatigut 2. maj 2008-meersutigut tamatuma kingornatigut imatut akivaanga:

"Oqaaseqaat 22. februar 2008-meersoq innersuutigalugu Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfíup (siusinnerusukkut Sulisoqarnermut Pisortaqarfík) oqaatigumasani matumuuna Inatsisartut Ornbudsmandiantut nalunaarutigissavai.

## 2.1 Inatsisitigut tunngavik

Aallarniutigalugu oqaatigineqassaaq Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfíup Inatsisartut Ombudsmandiat isumaqatigimmaqoqarmat aalajangiinermut inatsisitigut tunngavissaq aallaavittut danskit funktionærlovianni § 5, mm. 4-mimmat. Taamaattoq aalajangersak-kap taassuma saniatigut atorfinititsisarnermi inatsisini isuma tunngaviusoq nalinginnaasoq tassaavoq atorfekartitaanermut tunngasuni sumiginnaarujuussuarnerup immini kingunerisinnaga-a atorfekartitsinermi atsueqatigiilluni isumaqatigiisummik sulisitsisup tungaaniit atorun-naarsitsisinnaaneq, tak. ex. U98.1761 Ø.

## 2.2 A-p suliffimminit peersitaanissaa pillugu Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup aalajangiinera

Uppernarsaatissanik qinnutigineqartunik atorfekartitaasup tunniussaqarsimanningeranut akue-rineqarsinnaasumik pissutissaqarsimasinnaanerata sulisitsisumit naliliiffigissallugu pisussaaf-fiusinnaanera pillugu Inatsisartut Ombudsmandiata oqaatigisai pillugit oqaatigineqassaaq tas-sunga Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfík isumaqataasoq.

Suliami pineqartumi malugeqquneqassaaq sulisorisaq sulisinnaannginnerminut uppernarsaamik, nassiuteqquullugu 22. maj 2006-imi qinnuigineqarsimagaluarluni, kingusinaarluni tunniusisisimaannarani aammali nakorsap uppernarsaataanik sukumiinerusumik, nassiuteqquullugu 1. juni 2006-imi qinnuigineqarsimalluni 27. maj nassiunnissaanullu 7. juni 2006-ip tungaanut pif-fissalerneqarsimalluni, tunniussaqarsimanngilluinnartoq<sup>22</sup>.

Sulisinnaannginnermut uppernarsaatip 1. juni 2006 nallertinnagu takkussimannginneranut su-kumiisumik pissutissaqartinneqannginnerata naliliivigineqarnissaa eqqarsaatigalugu oqaatigineqassaaq sulisorisaq sulisitsisuminut qanoq ittumilluunniit malugeqqusimanngitsoq sulisin-naannginnermut uppernarsaammik piffissaagallartillugu takkussininssamut ajornartorsiuteqar-sinnaanersoq, taamaattumik sulisitsisoq erseqqinnerusumik naliliinissaminut tunngavissaasin-naasunik paasissutissaateqarsimanngilaq. Tassunga atatillugu assortorneqarsinnaanngitsumik tunngavissaatittariaqarpoq sulisorisaq ullormi 22. maj 2006 qinnuigineqarmat sulisinnaanngin-nerminut uppernarsaammik nassiusseqquullugu sulisorisarlu ullut qulingiluat qaangiummata 31. maj 2006-imi aatsaat nakorsiarsimammat kiisalu uppernarsaammik 1. juni 2006-imi sulisorisaq nassiuissimmat, tassalu ullormi sulisitsisup kingusinnerpaamik tigusiffissatut naatsorsuutigis-in-naasaani. Aammattaaq assortorneqarsinnaanngitsumik tunngavissaatittariaqarpoq nakorsap up-ternarsaataanik sulisitsisoq ullormi 12. juni 2006 aatsaat tigusaqarmat, tamannalu sulisitsisup nakorsap uppernarsaataanik nassiusseqqusineranit ullut 22 qaangiunneranni aatsaat pivoq. Oqaatigineqassaaq piffissami 22. maj 2006-imiit 12. juni 2006-imut sulisitsisoq sulisorisamit tusagaqarsimanngitsoq. Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfipu naliliinera pissusissamisoorsorinarmat sulisorisap sulisitsisuminut minnerpaamik malugeqqusimassaga-luaraa uppernarsaat tunniunneqassamaartoq, tamatumani taakku imminnut ungasissusaat eqqarsaatigigaanni. Ilanngullugu Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfik isu-maqrpoq piffissaliussap qaangiutereerneratigut pisumi paasinianissaq sulisitsisup pisussaaf-figinngikkaa, ammaarlunga takoqquara U 98.1761 ø.

Eqqortussaq pillugu oqaatigineqassaaq sulisinnaannginnermut uppernarsaatip kingusinaarun-neqarnera sulisorisap soraarsitaaneranut peqqutaanngitsoq.

Nakorsap uppernarsaataa sukumiinerusoq eqqarsaatigalugu taanna sulisitsisumit suli tigune-qanngilaq, sulisorisarlu tassunga tunngasumik tusarniaaffigineqareeraluarluni nakorsap up-ternarsaataata sukumiinerusup suli pissarsiarineqannginneranut tunngaviusumik suli nalunaarutiginninngilaq. Taamaattumik sulisitsisup suli tunngavissaqartinngilaa funktionærlovimi § 5,

- 22) Sulisitsisup mailianik 1. juni 2006-imeersumik sulisorisap ilumut tigusimanera pillugu apeqqummut o-qaatigineqassaaq mailip tigusimanera sulisorisamit assortorneqanngitsoq, nalunaarutigiinnarmagu atuar-simanagu, soorlu tamanna Inatsisartut Ombudsmandiata oqaaseqaammini qupperneq 24-mi nalunaarutigi-gaa. Tassami allagaani 21. juni 2006-imeersuni atuarneqarsinnaavoq maili immaqa takkussimasoq piiginnarsimagunarluguli oqaatigalugu. Mailip nassiuunneqarsimanera sulisitsisumit uppernarsarneqarsin-naammat aammalu tamanna sioqquullugu sulisorisap sulisitsisullu akornanni mailikkut attaveqatigij-toqartarsimanera piviusummat Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfipu naliliineraa tamanna mailimik sulisorisap tigusaqarsimaneranut tunngavissaatitaasariaqartoq. Aammattaaq suliami pe-qataasutut tusarniaassummik 8. juni 2006-imeersumik sulisorisap tigusinermigut sulisitsisuminit nalunaar-figineqarpoq nakorsap uppernarsaataanik sukumiinerusumik tigusaqarnissaq kissaatigineqartoq, tamannalu sulisorisap qisuararfijisimasariaqarluarpaa, sulimi ulloq mannamut qisuariaequeqannginnami.

imm. 4 malillugu naliliinissaq, tamannalu pissutsit tunngavigalugit sulisorisap akisussaaffigisariaqarpaa.

Nakorsamit uppermarsaatinut taakkununnga marlunnut tunngatillugu imaappoq sulisitsisoq tunngavissaqarani nalilissallugu kinguaattoornerusinnaasumut akuerineqarsinnaasumik tunngavissaqarnersoq, tassami taakku pillugit sulisitsisoq nalunaarutisisimanngimmat, tamannalu sulisorisap akisussaaffigisariaqarluiinnarpaa.

Piffissaliussamik sippuerujussuarneq piusoq sulisinhaannginnermut uppermarsaat 1. junimi sulisitsisumit tiguneqareersimasussaq - aammalu nakorsap uppermarsaataa sukumiinerusoq - suli tiguneqanngitsoq - pingaaruuteqartutut isigisariaqartut sulisoqarnermut inatsisit malillugit sulisorisamik sulisitsisup peersitsinissaanut tunngavissaallutik, taamaaliornermulli taamaallaat tunngaviuvoq nakorsap uppermarsaataa sukumiinerusup suli tiguneqannginnera, tassami sulisinhaannginnermut uppermarsaatip tigorussullugu sulisitsisup kissaatigisaa tunngavigalugu peersitsisoqarnissaa ilimasaarutigineqarsimanngimmat.

Suliamik suliarinninneq pillugu apeqqutinut Inatsisartut Ombudsmandiata isummersuutai allat eqqarsaatigalugit oqaatigineqassaaq Inatsisartut Ombudsmandiata oqaaseqaataa Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfipu ima paasimmagu sulisinhaannginnermut uppermarsaat aamma nakorsap uppermarsaataa sukumiinerusoq immikkoortinneqanngitsut.

Suliamik suliarinninnermi kukkusqarsimasinnaanera pillugu Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfipu oqaatigiumasaminik saqqummiussinnginnerani tassunga tunngasunut Inatsisartut Ombudsmandiata oqaaseqaatissai eqqortussaq pillugu qinnutigineqassapput.

Uuma assinga A-mut nassiunneqassaaq oqaatigalugu suliami Inatsisartut Ombudsmandiata oqaatigiumasai maanna utaqqineqalersut."

Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfipu A-mut ulloq taanna al-lakkami assilinerannik nassillunga taamatuttaaq ilisimatippaanga, Aqutsisoqarfipu allakkani taakkunani nalunaarutigaa suliap A-mik soraarsitsinermut tunngasup suliareqqinneqarnissaanik apeqqut ullut 14-it iluanni aalajangiiffigineqarnissaa naatsorsuutigineqartoq.

Aqutsisoqarfipu akissutaa tunngavigalugu Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfimmut 27. maj 2008-mi imatut allappunga:

"Aningaasaqarnermut Nunallu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfimmi Aningaasaqarnermik Sulisorneqarmillu Aqutsisoqarfik allakkani 2. maj 2008-meersuni A-p uannut naamma-gittaalliuutaat tunngavigalugu oqaaseqaatinnut 22. februar 2008-meersumut atatillugu isummanik arlalinnik saqqummiussivoq. Isummat taakku Naalakkersuisoqarfipu paasinninnera malillugu suliami inerniliinernut uanga saqqummiussannut sunniuteqarput. Naalakkersuisoqarfipu taakku pillugit oqaaseqaateqaqqullunga qinnuigaanga.

Aallaqqasiutitut oqaatigaara Naalakkersuisoqarfiup oqaaseqaatai imatut paasigikka suliamik paasinninneq oqaaseqaatinni tunngaviutitara Naalakkersuisoqarfiup isumaqtiginagu oqaatiginiaraa.

Tamatuminnga atatillugu malugaara Naalakkersuisoqarfiup allagai ...-mit atsiorneqarsimasut; naatsorsutigaara pineqartoq taanna Aningasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqtsivimmi sulianik suliariinnittusoq.

2004-mi ukiumoortumik nalunaarutima kalaallisuuani qupperneq 440 aamma qallunaatuuani qupperneq 358 malugeeqquakka.

Tassani oqaatigaara aqutsinermi allaffissornikkut oqartussaasut iluini suliassanik allanut isumagisassangortitsisarneq pillugu malittarisassat manna nassatarisinnaagaat, tassalu oqartussaasup qullerpaatut pisortarisaa kisimi uanga suliamik paasinninninnut isumaqataannginnermik saqqummiussisinnasoq. Tamanna ilaatigut taamatut saqqummiussinerup oqartussaasumut sunniuteqarsinnaaneranut ataneqarpoq.

Taamaattumik oqartussaasup suliamik uanga paasinninera isumaqtiginngippagu tamatuminnga Naalakkersuisunut ilaasortamit imaluunniit Naalakkersuisoqarfiup pisortaanit ilisimatinneqartarnissara aallaavittut naatsorsutigaara<sup>23</sup>.

## 2.1. Inatsiseqartitsinikkut tunngavigisaq

Aningasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfiup oqaaseqaatinni immikkoortoq 2.1.-imi A-p peersinneqarnissaanik Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup aalajangiinaneranut inatsiseqartitsinikkut tunngavigisaq pillugu oqaaseqaatikka pillugit ataatsimut isumaqtigiissut atorfeqartitaanermut attuumassuteqartuni tunngavigineqartoq tunngavigalugu tamatuma pissutissaqarneranik apeqqutip Danmarkimi funktionærerit pillugit inatsimmi § 5, imm. 4 tunngavigalugu aalajangiivigneqarnissaanik uanga paasinninera isumaqtigalugu oqaatigisimavaa.

Naalakkersuisoqarfiup aamma oqaatigaa aalajangersakkap taassuma saniatigut atorfinitssisarneq pillugu inatsiseqartitsinermi tunngavik nalinginnaasoq imaattoq aamma atuttoq, tassalu atorfeqartitaanermut tunngasunik kusanaatsumik/annertuumik sumiginnaaneq immini atorfinitssineq pillugu isumaqtigiissutip sulisitsisumit atorunnaarsinneqarnera nassatarisinnaagaa.

Suliami pineqartumi inatsiseqartitsinikkut tunngavigisamik uanga paasinninera Naalakkersuisoqarfiup isumaqtigigaa tusaatissatut tiguara, atorfinitssinerlu pillugu isumaqtigiissutip sumiginnaaneq tunngavigalugu atorunnaarsinneqarsinnaanerata atuunneranik Naalakkersuisoqarfiup paasinninera ilalersinnaallugu.

23) Naalakkersuisut Siulittaasuata oqartussaasut aqutsisoqarfinnut naalakkersuisoqarfinnullu agguataagaanerisa sunniutaat pillugit tusarniaaninnut akissuttaa 7. maj 2008-meersoq tamatuminnga atatillugu innersuussutigaara. Naalakkersuisut Siulittaasuata allakkamini oqaatigaa aqutsisoqarfitt taakku aaqqissuussaanikkut Naalakkersuisoqarfitt immikkoortotaattut isigineqassasut, oqartussaasutut immikkoorlutik nammieertut isigineqaratik.

Oqaatigineqartut tamatumunnga atatillugu imatut paasivakka tunngaviup taassuma suliap matuma naliliiffigineqarneranut sunniuteqannginneranik uanga oqarnera Naalakkersuisoqarfip isumaqatigaa.

## 2.2. A-p peersinneqarnissaanik Sulisoqarnermut Pisortaqarfip aalajangiinera

Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfip oqaaseqaatinni immikkoortoq 2.2. pillugu oqaatigaa sulisitsisoq tamatuminnga qinnuteqaraluartoq atorfeqartitaasup napparsimalluni sulinnginnini pillugu uppernarsaasiinginneranut akuerineqarsinnaasumik tunngavilersutip pigineqarnera pillugu apeqqutip missingiussinikkut naliliiviginissaanut sulisitsisup pisussaaffeqarnerata atuunneranik paasinninnersa Naalakkersuisoqarfip isumaqatigaa.

Tamanna tusaatissatut tiguara.

Naalakkersuisoqarfip paasinninneq imaattoq tamatuma kingornatigut oqaatigaa, tassalu suliamti matumani pineqartoq tassaasoq A ilaatigut sulisinnaannginnerminut uppernarsaammik B-p 22. maj 2006-imi piumasaanik kingusinaarluni tunniussisimasoq, ilaatigullu nakorsap uppernarsaasiussaanik annertusisatut taaneqartumik B-p 1. juni 2006-imi kingusinnerpaamik 7. juni 2006-imi tunniutereersimaqqusaanik nassiussinngilluinnarsimasoq.

Oqaatigineqartut imatut paasivakka Naalakkersuisoqarfik taamatut oqarnermi imatut isumaqartoq, tassalu A-p peersitsineq aalajangiinerup nalaani nakorsap uppernarsaasiussaanik annertusisamik B-p 1. juni 2006-imi piumasimasaanik tunniussinnginneranik - sulilu tunniussismannnginneranik tunngavilersorneqartoq. Aammattaaq Naalakkersuisoqarfip oqaaseqaatai imatut paasivakka peersitsinermut tunngavilersummik paasinninneq oqaaseqaatinni tunngaviutitara Naalakkersuisoqarfip tamanna tunngavigalugu isumaqatigingikkaa.

Tamanna pillugu oqaatigaara Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfip suliamik paasinninnersa ilalersinnaanngikkiga.

Oqaatigineqareersutut B-p A e-mailikkut 22. maj 2006-imeersukkut qinnuigaa 1. juni 2006-ip kingornatigut napparsimalluni sulinnginnissaminut uppernarsaammik tunniusseqquillugu.

Uppernarsaat piffissap taamaalinerani tiguneqanngimmat Napparsimmavissuup A e-mailikkut 1. juni 2006-imeersukkut nukingisaarpaa nassisusseqquillugu, qinnuigalugulu nakorsap uppernarsaasiussaa qaqugu ajorunnaarnissaata naatsorsuutigineqarneranik ulluligaq B-mut kingusinnerpaamik 7. juni 2006-imi tunniutereersimaqqullugu, taamaaliortoqanngippammi A atorfimminit peersinneqassammatt.

Suliami paassisutissani uannut saqqummiunneqartuni takuneqarsinnaanngilaq nakorsap oqaaseqaataa "annertusisaq" Napparsimmavissuup qanoq isumaqartillugu atorneraa. Taamaattorli nalunngilara uppernarsaatit sulisitsisup funktionærerit pillugit inatsimmi § 5, imm. 4 tunngavigalugu ullut 14-it napparsimamanerup kingornatigut piumasinnaasai napparsimamanerullu qanoq sivisussuseqarsinnaanera pillugu paassisutissanik imaqartut napparsimamanerup qanoq sivisutiginissaa pillugu uppernarsaatitut imaluunniit nakorsap uppernarsaataatut annertusisatut taaneqartartut.

##### *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Nakorsap uppermarsaasiussaa 31. maj 2006-imi ullulerneqarsimasoq A-p 1. juni 2006-imi nas- siuppa, tassanngalu erserpoq napparsimanini pissutigalugu uppermarsaasiussap ullulerneqar- neranit sapaatit akunnerini arfineq pingasuni sulisinnaanngitsoq.

Tamanna pillugu oqaatigaara uanga paasinninnera unaasoq funktionærerit pillugit inatsimmi § 5, imm. 4-kkut aalajangersarneqartoq sulisup napparsimanerata qanoq sivisutiginissaa uppermarsaqqullugu piumasaqaateqartoqarsinnaasoq, tamannalu pillugu immikkut (ataatsimut) isuma- qatigiissuteqartorsimanngippat aalajangersakkut tassuuna aalajangersarneqartumit annertu- nerusumik uppermarsaasiinissamut pisussaaffeqarnerup atuunnera ilimagineqarsinnaanngitsoq.

Suliamik suliarinninninni manna tunngaviutippara, tassalu nakorsap uppermarsaasiussaa A-p 1. juni 2006-imi nassiussaa napparsimanerup qanoq sivisutiginissaa pillugu uppermarsaanissamik sulisitsisup funktionærerit pillugit inatsit tunngavigalugu piumasaqaatigisinnaasaa eqqarsaati- galugu piumasaqaatinut naapertuuttuusoq. Tamatumani napparsimanerup qanoq sivisutiginis- saanik ilimagisap uppermarsaammi tassani oqaatigineqarsimanera ilaatigut isiginiarxivvara.

Tamanna tunngavigalugu uanga paasinninnera unaavoq uppermarsaat 31. maj 2006-imeersoq imarisamigut B-mit 22. maj 2006-imi aamma 1. juni 2006-imi qinnutigineqartunik eqqortitsi- suusoq.

Tamanna pissutigalugu Napparsimmavissuup qinnutigisai tunngavigalugit uppermarsaatip nas- siunneqartup saniatigut A-p napparsimanermi ingerlanera pillugu paassisutissanik amerlane- rusunik saqqummiussinissaminut pisussaaffeqarsimaneranik Naalakkersuisoqarfip naaliliine- ra ilalersinnaanngilara.

Matuma oqaatiginissaanut aammattaaq pissutissaqarlunga isumaqarpunga, tassalu Sulisoqar- nermut Pisortaqaqrifk suliap suliarineqarnerani oqarsimanngitsoq aalajangiinermut uanga tun- ngaviutitannit allaasumik tunngavilersuisoqarsimasoq.

Uangali paasinninnera unaavoq Sulisoqarnermut Pisortaqaqrifip, A-p peersinneqarnissaanik aalajangiineq sioqquillugu suliamik paassisutissartalersuinermi atatillugu, aalajangiinermi namminermi suliamillu uanga suliarinninnut atatillugu tusarniaanermut akissutini pisor- taqaqrifip saqqummiussaani, tunngaviutissimagaa peersitsinermut tunngavilersuut tassaasoq nakorsap uppermarsaasiussaa tunniutequneqartoq piffissaliussap Napparsimmavissuarmit aalajangersarneqartup naareerneran tunniunneqarsimasoq, imaannngitsoq tunniunneqanngivissi- masoq, soorlu tamanna massakkut atortussaatinniarneqaraluartoq.

Tamatumunnga atatillugu ilaatigut Sulisoqarnermut Pisortaqaqrifip B-mut e-mailia 13. juni 2006-imeersoq, A-p atorfimminit peersinneqarnissaanik Sulisoqarnermut Pisortaqaqrifip aala- jangiinera 23. juni 2006-imeersoq aamma Sulisoqarnermut Pisortaqaqrifip tamanna sioqquillugu tusarniaaninnut akissutaa 23. februar 2007-imeersoq innersuussutigaakka. Allakkat taakku oqaaseqatinni 22. februar 2008-meersumi issuarneqarput.

A-p peersinneqarnissaanik aalajangiinermut tunngavilersummik Naalakkersuisoqarfip nali- liinera tamanna tunngavigalugu Sulisoqarnermut Pisortaqaqrifip sulianik suliarinninnera pil- lugu paasinninnermik uanga saqqummiussimasannik allanngortitsinissamut pissutissaqalersit- sinngilaq.

Oqaaseqatiga 22. februar 2008-meersoq innersuussutigalugu suliami inassuteqaatinnut Naalakkersuisoqarfip akissuteqarnissa matuma kingornatigut utaqqimaarpara.

A allakkat ukua assilinerannik nassinneqarnermigut qulaani taaneqartunik ilisimatinneqarpoq."

Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfik e-mailikkut 20. juni 2008-meersukkut imatut allappoq:

"Sulisoqarnermut Pisortaqarfip Ombudsmandimut akissuteqannginna paasineqassasoq qinnutigaara. Ombudsmandip suliaq pillugu apeqqutai feriarneq pissutigalugu aatsaat julip qitequnnerani isummerfigisinnaavavut." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfik suliami akissuteqartoqarnissaanik allakkatigut 15. august 2008-meersutigut eqqaa-sippara.

Naalakkersuisoqarfik tamatuma kingornagut allakkatigut 22. august 2008-meersutigut Naalakkersuisoqarfip pisortaanit ...-mit atsiorneqarsimasutigut imatut akivoq:

"Inatsisartut Ombudsmandiat Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfip allagai 2. maj 2008-meersut tunngavigalugit Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfimmut 27. maj 2008-mi saaffiginnippoq.

Inatsisartut Ombudsmandiata allagaasa qallunaatuuni quppernermi 5-im iimmikkoortoq siuleq Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfip imatut paasiavaa Inatsisartut Ombudsmandiat isumaqartoq funktionærerit pillugit inatsimmi § 5, imm. 4-mi sulisup napparsimanerata uppermarsartinnissaanut sulisitsisup periarfissai sukumiisumik taagorneqarsimasut, taamaallilunil taamaallaat annertunerusumik paasissutissiisussaatitaaneq aatsaat atuussinnaasoq tamanna ataatsimoortumik isumaqatigiissutigineqarsimappat.

Inatsisartut Ombudsmandiata taamatut isiginninnera Naalakkersuisoqarfip isumaqatiginngila.

Funktionærerit pillugit inatsisip 16. april 1947-meersup allanngortinneqarnera pillugu isumaliutissiisummi § 5, imm. 4 allanngortitsinermut atatillugu funktionærerit pillugit ilangunneqartoq taamanimiillu taakkuusunik oqaasertaqartoq pillugu oqaaseqatit manna nassataraat:

"Sulisitsisup, sivikitsuinnarmik napparsimanerit eqqaassanngikkaanni, sulisup nakorsaa upernarsaaseeqqusinnaavaa. Uppernarsaassiussat taakku sulisup napparsimanini pissutigalugu sulisinnaannginna sulisinnaanngissutsillu piffissami sivikinnerusumi sivisunerusumiluuniit atuunnissaata ilimagineqarnera pillugit nalinginnaasunik oqaasertaqassapput. Uppernarsaasiussarli taamaattoq piffissami sivikitsumi napparsimanermi sukumiisutut isigisariaqarluartoq piffissami sivisunerusumi napparsimasoqartillugu sulisitsisup paasissutissanik amerlanerusunik piumasaqarsinnaatitaanera piissusissamisoorsorinarpooq. ..."

Isumaliutissiissutip oqaasertai Aningasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfíup imatut paasivai, tassalu funktionærít pillugit inatsimmi § 5, imm. 4 malillugu sivisussutsimut uppernarsaammik piumasaqaateqarneq sulisitsisumuinnaanngitsoq pisinnaati-taaffiusoq, aammattaarlí suliami pineqartumi taanna assigalugu piffissami sivisuumik napparsimaneq pineqartillugu aqutsisinnaatitaanermit pissusissamisoortumik ersetq paasissutissanik amerlanerusunik piumasaqarsinnaatitaaneq.

Taamaalluni nalinginnaasumik aqutsisinnaatitaanermit ersetpoq funktionæríp napparsimalluni najuutinnginnerminik piffissap naammaginartup iluani uppernarsaasiussinisa sulisitsisup qanoq ilisukkulluuniit piumasaqaatigisinhaagaa – siviksuararsuarmik napparsimasimaneq pinngu. Aamma sulisitsisoq nakorsap uppernarsaasiussaanik funktionærimit piumasaqaate-qarsinnaavoq – taamaattorli tassunga aningaasartutaanngitsumik. Kiisalu sulisitsisup – pingaartumik sivisuumik napparsimasoqartillugu – nakorsap uppernarsaasiussaa! annertusisaq piumasaqaatigisinhaavaa, matumaní sulisup napparsimanerata sivisussuserisinnaasaanik naatsorsuutigisap allaaserineqarnerata saniatigut aammattaaq taassuma sulisinnaassusiata qanoq annertutigisumik annikillisimaneranik kiisalu qanoq annertutigisumik napparsimaqqilersinna-neranik allaaserinnittooq.

Inatsisartut Ombudsmandiat nangilluni allappoq nakorsamit uppernarsaasiussaq sulisitsisumit kingusinnerpaamik 1. juni 2006-imi (ullormi nassiunneqarfiani) tiguneqartussasimagaluartoq, 12. juni 2006-imilu apuussimasoq, sulisup napparsimanerata sivisussusia pillugu uppernarsaa-siinissamik piumasaqaataasunut, funktionærít pillugit inatsit naapertorlugu sulisitsisup piuma-saqaateqarnissaminik pisinnaatitaaffigisaanut, naapertuuttuusoq.

Inatsisartut Ombudsmandiat allappoq nammíneq ilaatigut pingaartissimallugu napparsimane-rup sivissusissaanik naatsorsuutigisaq nakorsap uppernarsaasiussaanit nassiunneqartumit erset-toq.

Aningasaqarnermut Nunanullu Allanut Naalakkersuisoqarfík isumaqarpoq nakorsap upper-narsaasiussaata, 12. juni 2006-imi apuunneqartup, piumasaqaatit uppernarsaasiussamut eqqor-tumik sulisitsisup saqqummiussinnaatitaaffigisaata eqqortiningikkai, tassami sulisitsisup – na-korsap uppernarsaasiussaanik piffissaq eqqorlugu tigusaqarsimanngitsup – nakorsap uppernar-saasiussaa annertusisaq kissaatigisimammagú, taamaallaalli nakorsap uppernarsaasiussaanik/ sivisussutsimut uppernarsaammik tigusaqarsimasoq.

Taamaattorli taamaattoqassappat A-p pisussaatitaaffimminik qanoq eqqortitsisimanersoq pil-lugu inaarutaasumik aalajangiinissaq eqqartuussivinniippoq, ilaatigummi Inatsisartut Ombuds-mandiata j.normua 11.01.21.01/087-07 innersuussutigineqarmat aammattaaq soraarsitsinermut tunngasuusoq, tamatumani Ombudsmandip oqaaseqaatigisimallugu

”...suliami taassumatut ittumi ingerlatsiviup naliliineranik uppernarsaatissanik erseqqinneru-sumik naliliineq misiliinerlu uanga suliassaqarfimma avataaniippoq.”

## Inatsisartut Ombudsmandiata allagaanut 22. februar 2008-meersunut akissut.

Aningaasanut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfiup Inatsisartut Ombudsmandiata allagaanut 22. februar 2008-meersunut akissutaa ataani taaneqartutut erserpoq. Normulersuinerup allakkat normulerneqarnera malikkaa malugeqquneqarpoq.

### 2.3 Paasissutissanik nipangiusimaneqartussanik telefaxikkut nassiussisarneq pillugu ataatsimut

Sivisuumik napparsimanagerit pillugit nakorsap uppermarsaasiussaannik telefaxikkut nassiussisarnissaq pillugu ingerlatsivimmi atorfiliinnut ataatsimut pisussaaffeqannginnerat pillugu Inatsisartut Ombudsmandiata isumaa Aningaasanut Nunanullu Allanut Naalakkersuisoqarfiup ilalerpa.

Suliaq aalajangersimasoq taanna pillugu malugeqquneqartoq kisimi tassaavoq sulisitsisup matumani funktionæri paasissutissanik taamaattunik telefaxikkut nassiussinissaanik pisussaafflersimangnikkaa, taamaallaallu allassimallugu telefaxikkut nassiussinissaq periarfissaasoq. Matumani aamma funktionærip Danmarkimi najugaqarnera, sulisitsisup Kalaallit Nunaanni najugaqarnera, kiisalu sukkasuumik iliuuseqarnissaq pineqartillugu allakkeriviup atornissaa pissusissamisuunnginnerusoq isiginiarneqartariaqarput.

### 3.1 Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup ilassutaasumiik annertusisamik suliamik illua'tungiusumik tusarniaanerani pineqartut

Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaaneq pillugu allakkat siullit 8. juni 2006-imeersut Pisortaqarfiup suliamik inatsisitigut naliliinera pillugu naammattumik nassuaammik imaqannginnerat Inatsisartut Ombudsmandiata isumaa Aningaasanut Nunanullu Allanut Naalakkersuisoqarfiup tusaatissatut tiguniarpaa.

Taamaalilluni suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermi inatsisitigut eqqortumik tunngavigisassaq – funktionærit pillugit inatsimmi § 5, imm. 4 - pillugu innersuussisoqarsi mannginneranik Inatsisartut Ombudsmandiata uparuaanera eqqortuuvoq. Taamaattorli sulifimmit peersitsinerup inatsisinish unioqqutitsisuunnginneranik piviusorpijanut suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaalluni allakkani innersuussisoqarsimavoq, tassalu nakorsap annertusisamik uppermarsaasiussaannik nassiussisoqarsimangnitsoq. Tamanna tunngavigalugu Aningaasanut Nunanullu Allanut Naalakkersuisoqarfiup nalilerpa suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaaneq pillugu inatsisilerinkut innarlitsaaliniissamik isumannaallisaatinik eqqortumik eqqortitsinissaq amigaataasoq aalajangiineq pillugu tunngaviusumik pingaaruoteqarsi manngitsoq aamma funktionærip inatsisitigut illersugaanera ima annertutigisumik innarlersimanngikkaa aalajangiinerup atuussinnaassuseqannginneranik kinguneqartinneqartariaqarluni.

Uppernarsaasiussassanik naliliisinnaanerit pillugit tusarniaaneq pillugu malugeqquneqarpoq suliami aalajangersimasumi tessani suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanerup nalaani apeqqutinik taamaattunik apeqquteqartoqarsimangnimmat.

Nakorsap uppermarsaasiussaata tiguneqarneranik pisoq pillugu funktionæri oqaaseqaateqarnisamnik periarfissaqarsimanginnini pissutigalugu suliami illua'tungiusup isumaanik ilassutaasumik tusarniaaneq sioqqullugu suliaq tamaat pillugu oqaaseqaateqarnissaminik periarfissaqar-

## *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

simannginnera pillugu Inatsisartut Ombudsmandiata oqaaseqaataa pillugu malugeqquneqarpoq nakorsap uppernarsaasiussaa annertusisaq sulisitsisumit suli tiguneqarsimanngimmat, kiisalu sivisussutsimut uppernarsaasiussap tiguneqarnera nakorsap annertusisamik uppernarsaasiussaa pillugu sulisitsisup kissaataanut eqqortitsisuunngitsoq. Taamaalilluni sulisitsisup sivisussutsimut uppernarsaasiussamik tiguneqarneranik pisoq, soorlu Inatsisartut Ombudsmandianit taane-qartoq, sulifimmit peersitsinermut tunngavik pillugu allangortitsinermik kinguneqanngilaq, tassami tunngavilersuut suli tassaammat piffissaliussap iluani (7. juni 2006) nakorsap annertusisamik uppernarsaasiussaanik tigusaqartoqarsimanngimmat.

Inatsisartut Ombudsmandiata oqaatigaa suliami illua'tungiusup isumaanik ilassutaasumik tusarniaaneq nakorsap uppernarsaasiussata maanna tiguneqarnera pillugu paasissutissamik kii-salu kingusinaarluni anngunneqarnera pillugu pissutsnik inatsiseqartitsinikkut naliliiffingine-qarnera pillugu nassuaammik nutaamik. Aningaasanut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfiup tamatumunnga oqaatigaa nakorsap uppernarsaasiussaa annertusisaq suliami illua'tungiusup isumaanik ilassutaasumik tusarniaanerup sularineqarnerata nalaani takkussi-manngitsoq, taamaattumillu pisut allattorneqareersimasut allangortinnissaat tunngavissaqarsi-manngilaq.

### 3.3 Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup aalajangiineq pillugu tunngavilersuutaa

Inatsisartut Ombudsmandiat oqaaseqaammini allappoq suliami aalajangersimasumi tunngavilersuinissaq pillugu piumaaqaat eqqortinnejqarsimanngitsoq, inatsiseqartitsinikkut tunngavim-mut aalajangiinermut tunuliaquatasumut innersuussisoqarsimanngimmat.

Aningaasanut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfiup naliliinera unaavoq suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaalluni allakkani 8. juni 2006-imeersuni kiisalu sulifimmit peersitsineq pillugu aalajangiinermi 23. juni 2005-imeersumi aalajangiineq pillugu tunngavik taaneqarsimasoq, kiisalu inatsiseqartitsinikkut tunngavimmut innersuussineq taane-qarsimasoq.

Taamaalilluni suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaalluni allakkani 8. juni 2006-imeer-suni una allanneqarsimavoq:

"Unioqqutitsilluni sulinngitsoorneq atorfekartitaanermik annertuumik atornerluinertut isigi-neqarpoq, taamaattumillu ...-mi B-mi peqqissaasutut atorfinit suliunnaarsinneqarnissat Su-lioqarnermut Pisortaqarfiup isumaliutersuutigaa."

Aammattaaq aalajangiinermi 23. juni 2006-imeersumi una allanneqarsimavoq:

"... Piffissaq eqqorlugu nakorsap uppernarsaasiussaanik tunniussinngitsoorneq unioqqutit-silluni sulinngitsoornermut naleqqersuunneqarpoq atorfekartitaanermillu annertuumik ator-nerluinertut isigineqarluni..."

Aningaasanut Nunanullu Allanut Naalakkersuisoqarfiup Inatsisartut Ombudsmandiata oqaase-qaataa pillugu oqaatigaa suliami inatsiseqartitsinikkut eqqortumik tunngavilersuisoqarsi-mannginnera tusaatissatut tiguneqartoq, tamannalu suliassat sularineqartarerat pillugu inat-simmi § 24 malillugu piumasaqaataasoq.

Suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 24 inatsisilerinikkut innarlitsaliinissamik isumannaallisaatitut, aallaaviusumik unioqqutinneqarpat aalajangiinerup atuussinnaassuse-qannginneranik kinguneqartitsisussatut, isigineqartariaqarneranik Inatsisartut Ombudsmandia-ta oqarnera Aningaasanut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfiup isumaqati-gaa. Taamaattorli Aningaasanut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfiup nali-liinera unaavoq inatsiseqartitsinikkut eqqortumik tunngavimmut innersuussinngitsoorneq aala-jangiinerup inerneranut imatut ataatsimut pingaaruteqarsimanngitsoq aalajangiinerup atuussin-naassuseqanginneranik kinguneqartitsisariaqarluni. Tamatumunnga atatillugu oqaatigineqas-saq funktionæri pisut piviusut, suliffimminik peersitaaneranut aalajangiisusut, pillugit eqqor-tumik paasissutissinneqarsimasoq.

### 3.4 Aalajangiinerup pissutsinut naapertuuttuunera

Oqartussaasutut iliuuserinninnermi matumanilu suliiani soraarsitsinermut tunngasut ilanngullu-git eqqarsaatigalugit pissutsinik naapertuussisimanermik oqimalutaasoqartariaqarneranik I-natsisartut Ombudsmandiata isiginninneranut Aningaasanut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfik ilaliivoq. Suliami aalajangersimasumi tassani suliffimmit peersitsineq pinnagu soorlu soraarsitsinissaq pillugu ileqqusumik ilimasaaruteqarluni soraarsitsisoqarsi-masinnaanera soorunami oqimalutarneqartariaqarpoq. Taamaattorli suliami aalajangersima-sumi tassani eqqarsaatigineqartariaqartoq tassaavoq funktionæri Aningaasanut Nunanullu Al-lanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfiup paasissutissiinera malillugu nakorsap annertusisa-mik uppernarsaasiussassaa pillugu sulisitsisup kissaataanik eqqortitsinissamut suli iliuuseqar-simannginnera. Tamatuma kingornatigut sulisitsisup kissaataanik naammassinninnianngiinnar-nerup kingunerisussaavaa aamma pissutsinut naapertuuttsinerup oqimalutarneqareernerata kingornatigut sulisumik suliffimmit peersitsisariaqarneq.

Pissutsinut naapertuutsitsinerup oqimalutarneqarnissaa pillugu siusinnerusukkut nassuiaaso-qannginneranik pisoq tamatuma pisimanninneratut oqaatigineqassanngilaq. Aningaasanut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfiup soorunami ajuusaarutigissavaa Inatsi-sartut Ombudsmandiat pisumi taamatut paasinissimassappat.

### 3.5 Napparsimanermik uppernarsaasiusseqqusinerup e-mailikkut nassiunneqarnera

Aningaasanut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfiup malugaa sulisitsisup su-liami aalajangersimasumi matumani e-mailimik atuisimaneranik Inatsisartut Ombudsmandiat isornartorsiusoq.

Aningaasanut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfilli isumaqarpoq e-mailimik atuineq ullumikkut attaveqarniarnermut nalinginnaasumik ima atorneqalersimatigisoq pisortat ingerlatsiviisa iluanni tamatuma atorneqarnerata pinngitsoortinnissaq pissusissamisoortu-unngitsutut isikkoqartoq. Tamatumunnga aamma ilaavoq ullumikkut siunissamilu elektronikkik-kut attaveqartarnerup sorianillu suliariinnittarnerup annertusarneqarnissaanik kissaateqarneq Namminersornerullutik Oqartussat politikiisa ilagigaat, tassami tamatuma innuttaasunut ilua-quataasussamik ingerlatsineq ilaatigut sunniuteqarluartuuttussaammagu, aamma ilaatigut nu-kissanik ileqqaartitsisuusussaammat. Aamma taamatut iliuuseqarnerup avatangiisinut iluaqu-taasumik sunniuteqarnissaanik naatsorsuutiginninneq tamatumunnga ilaavoq.

## *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Taamaattorli Aningaasanut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfik inatsiseqartitsinkut illersugaaneq akigalugu sulianik suliariinnittarnerup naammassiuminarsagaanngin-nissaanik Inatsisartut Ombudsmandiata oqarneranut isumaqataavoq. Aammattaaq Naalakker-suisoqarfik suliami aalajangersimasumi matumani e-maili 1. juni 2006-imeersoq oqarasuaatik-kut sianernermik imaluunniit allakkatigut tammatsaalisaakkut nassiussaqarnikkut malitseqartineqarsimauuppat pissusissamisornerusimassagaluarneranik Inatsisartut Ombudsmandiata oqarneranut isumaqataavoq.

Pisup assingata siunissami pinngqqinqinnissaa anguniarlugu Aningaasanut Nunanullu Alla-nut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfipu ilitsersuummik e-mailimik atuinermut atatillugu up-ternarsaasiussassanik qulakteerinninnissaq pillugu periarfissamik oqaatiginnittumik kiisalu suliani aalajangersimasuni sorlerni e-mailikkut allaffigeqatigittarnerup allatut iliirluni attave-geqariaatsinik malitseqartittarnissaannik pissusissamisornerusoq pillugu ilitsersuisuusumik Aningaasaqarnermut Sulisoqarnermullu Aqutsisoqarfik suliaqqaqqussallugu naatsorsuutigaa.

### 4. Eqikkaaneq

A-p suliffianit peersinneqarnissaa pillugu aalajangiineq inatsiseqartitsinkut tunngavissanik, inatsisilerinikkut innarlitsaaliinissamik isumannaallisaatitut isikkulinnik, amigaateqarnera, taa-maattumillu pingaarutilimmik ataatsimut sunniuteqarnera, tusaatissatut tiguneqarpoq.

Tamatuma kingornatigut Aningaasanut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfipu inatsisilerinikkut innarlitsaaliinissamik isumannaallisaatinik eqqortumik isiginninnian-ginnerup suliffimmit peersitsineq pillugu aalajangiinerup atuussinnaassuseqannginneranik aallaavittut kinguneqarneranik Inatsisartut Ombudsmandiata oqarneranut isumaqataavoq.

Taamaattorli suliami aalajangersimasumi tassani nalilerneqarpoq inatsisilerinikkut innarlitsaaliinissamik isumannaallisaatinik taakkuningga eqqortumik isiginninniarsimannginnej pingaarutilimmik ataatsimut sunniuteqarsimannginnera illersorneqarsinnaasoq. Tamanna tunngavigalugu Aningaasanut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfipu aalajangiini-aalajangiusimavaa, tamannalu ullumikkut allakkat assilinerisigut allakkanut ukununnga ilanngullugit nassiunneqartutigut A-mut aamma nalunaarutigineqarpoq." (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

Naalakkersuisoqarfimmut tamakku tunngavigalugit 23. oktober 2008-mi imatut allappunga:

"Suliaq qulaani taaneqartoq Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakker-suisoqarfipu uannut allakkatigut 22. august 2008-meersutigut kingullermik akissuteqarfigisaa matumuuna uterfigaara.

Isiginninnerit oqaaseqaatinni 22. februar 2008-meersumi allakkannilu 27. maj 2008-meersuni saqqummiussama ilaat aalajangersimasut isumaqatiginagit Naalakkersuisoqarfipu akissummi-ni oqaatigaa.

Oqaatigineqartut imatut paasivakka A-p peersinneqarnissaanik Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup aalajangiinera Naalakkersuisoqarfiup tamanna tunngavigalugu aalajangiusimaga.

Uanga paasinninnera unaavoq Naalakkersuisoqarfiup naliliineri A-mik peersitsinermut Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup tunngavilersuutaataa paasineqarneranik Naalakkersuisoqarfiup tunngavilersorsinnaanngisaanik siullertut pingaarnertullu tunngaveqartut.

Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 7, imm. 1 Naalakkersuisoqarfimmut eqqaasitsissutigaara, tassuunami aalajangersarneqarmat ingerlatsinermi oqartussat pi-sussaaffeqartut paasissutissanik nalunaarfigissallunga kiisalu uppernarsaatnik allattaavinmillu atorfiga naapertorlugu piumasarisannik saqqummiussiffigissallunga.

Tamatumunnga atatillugu oqartussaasut nakkutigisama sulianik uannut saqqummiussinissaan-nut annertoorujussuarmik periarfissaqarpoq. Matumani inatsiseqartitsineq pillugu paasinninnermut pineqartumut tunngavilersuutit tutuviginarpallaanngitsut ikorfartuutit atorneqarnerat imaluunniit aalajangiinermut naammagittaalliuutigineqartumut inatsiseqartitsineq tunngavi-galugu tunngavilersuinermik oqartussaasup pitsaanerulersitsiniarnera isornartorsiuiinissamut pissutissaqalersitsisinnaanngilaq.

Mannali aalajangiisuusumik pingaaruteqarpoq, tassalu nassuaatit oqartussaasunit tigusakka suliat ingerlasimanerinik ilumoortumik saqqummiussisuunissaat. Taamaalilluni tunngaviler-suutinik paasinneriaatsinilluunniit suliap pineqartup naliliivigneqarnerata ingerlasimanerata-luunniit pissusiviusunit allaaneruneranik takutitsisinissaannarmik siunertaqartut atorneqarnerat akuerineqarsinnaanngilaq.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup suliami tunngavilersuutaanik Naalakkersuisoqarfiup paasin-ninnerata suliamilu uppernarsaasiunneqartut tunngavigalugit tunngaviutinneqartariaqartup as-sigiinngisseqarnerat Naalakkersuisoqarfimmut allakkani 27. maj 2008-meersuni uparuareer-para. Naalakkersuisoqarfiulli tamanna akissummini kingullermi isummerfigisimannngilaa, taa-maattumillu isiginninnerit tamatumunnga atatillugu siusinnerusukkut saqqummiussimasama saqqummiuteqqinissaannut itisilerneqarnissaannullu pissutissaqarlunga isumaqarpunga.

Tamakkua saniatigut Naalakkersuisoqarfiup oqaaseqaataasa ilai aalajangersimasut inatsiseqar-titsinkut tunngavimmik suliamut attuumassuteqartumik uangalu suliannik ingerlatsininnut tunngaviusup erseqqinnerusumik imarisaanik paasinnissimannnginneranik tunngaveqarsorin-arput.

Pissutsit taakku Naalakkersuisoqarfiup suliamik pineqartumik naliliineranut aamma Aningaa-saqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfiup nalinginnaasumik sulineranut pingaaruteqar-mata Naalakkersuisoqarfiup oqaaseqaataasa tulliuttuni akineqarnissaat pisariaqartutut isigaara.

Naalakkersuisoqarfik aammattaaq qinnuigaara Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup A-p peersinne-qarnissaanik aalajangiinera suli ataasiallugu suliareqqeqqullugu.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup A-p peersinneqarnissaanik aalajangiinerminut tunngavilersuuta

Naalakkersuisoqarfimmut 27. maj 2008-mi imatut allappunga:

"Naalakkersuisoqarfiup paasinninneq imaattoq tamatuma kingornatigut oqaatigaa, tassalu suliami matumani pineqartoq tassaasoq A ilaatigut sulisinaannginnerminut uppernarsaamik B-p 22. maj 2006-imi piumasaanik kingusinaarluni tunniussisimasoq, ilaatigullu nakorsap uppernarsaasiussaanik annertusisamik taaneqartumik B-p 1. juni 2006-imi kingusinnerpaamik 7. juni 2006-imi tunniutereersimaqqusaanik nassiuressinngilluinnarsimasoq.

Oqaatigineqartut imatut paasivakka Naalakkersuisoqarfik taamatut oqarnermi imatut isu-maqartoq, tassalu peersitsineq aalajangiinerup nalaani nakorsap uppernarsaasiussaanik annertusisamik B-p 1. juni 2006-imi piumasimaanik A-p tunniussinnginneranik - sulin tunniussisimannginneranik tunngavilersorneqartoq. Aammattaaq Naalakkersuisoqarfiup oqaaseqaatai imatut paasivakka peersitsinermut tunngavilersuummik paasinninneq oqaaseqaatin-ti tunngaviutitara Naalakkersuisoqarfiup tamanna tunngavigalugu isumaqatiginngikkaa.

Tamanna pillugu oqaatigaara Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfiup suliamik paasinninera ilalersinnaanngikkiga.

Oqaatigineqareersutut B-p A e-mailikkut 22. maj 2006-imeersukkut qinnuigaa 1. juni 2006-ip kingornatigut napparsimalluni sulinnginnissaminut uppernarsaammik tunniusseqquillugu.

Uppernarsaat piffissap taamaalinerani tiguneqanngimmat B-p A e-mailikkut 1. juni 2006-imeersukkut nukingisaarpaa nassiusseqquillugu, qinnuigalugulu nakorsap uppernarsaasiussaa qaqugu ajorunnaarnissaata naatsorsuitigineqarneranik ulluligaq B-mut kingusinnerpaamik 7. juni 2006-imi tunniutereersimaqqullugu, taamaaliortoqanngippammi A atorfimminit peersinneqassammat.

Suliami paassisutissani uannut saqqumiunneqartuni takuneqarsinnaanngilaq nakorsap o-qaa-seqaataa "annertusisaq" B-p qanoq isumaqartillugu atorneraa. Taamaattorli nalunngilara uppernarsaatit sulisitsisup funktionærerit pillugit inatsimmi § 5, imm. 4 tunngavigalugu ullut 14-it napparsimasimanerup kingornatigut piumasinnaasai napparsimanerullu qanoq sivisus-suseqarsinnaanera pillugu paassisutissanik imaqartut napparsimanerup qanoq sivisutiginis-saa pillugu uppernarsaatit imaluunniit nakorsap uppernarsaataatut annertusisatut taane-qartartut.

Nakorsap uppernarsaasiussaa 31. maj 2006-imi ullulerneqarsimasoq A-p 1. juni 2006-imi nassiuuppa, tassanngalu erserpoq napparsimanini pissutigalugu uppernarsaasiussap ulluler-neqarneranit sapaatit akunnerini arfineq pingasuni sulisinnaanngitsoq.

Tamanna pillugu oqaatigaara uanga paasinninera unaasoq funktionærerit pillugit inatsimmi § 5, imm. 4-kkut aalajangersarneqartoq sulisup napparsimanerata qanoq sivisutiginissaa uppernarsaqquillugu piumasaqaateqartoqarsinnaasoq, tamannalu pillugu immikkut (ataatsimut) isumaqatigiissuteqartorsimangippat aalajangersakkut tassuuna aalajangersarneqartumit

annertunerusumik uppernarsaasiinissamut pisussaaffeqarnerup atuunnera ilimagineqarsin-naanngitsoq.

Suliamik suliarinninnini manna tunngaviutippara, tassalu nakorsap uppernarsaasiussaa A-p 1. juni 2006-imi nassiussaa napparsimanerup qanoq sivisutiginissa pillugu uppernarsaanisamik sulisitsisup funktionærerit pillugit inatsit tunngavigalugu piumasaqaatigisinnaasaa eqqarsaatigalugu piumasaqaatinut naapertuuttusoq. Tamatumani napparsimanerup qanoq sivisutiginissaanik ilimagisap uppernarsaammi tassani oqaatigineqarsimanera ilaatigut isiginiarsimavara.

Tamanna tunngavigalugu uanga paasinninnera unaavoq uppernarsaat 31. maj 2006-imeersoq imarisamigut A-mit 22. maj 2006-imi aamma 1. juni 2006-imi qinnutigineqartunik eqqortitisusuusooq.

Tamanna pissutigalugu Napparsimmavissuup qinnutigisai tunngavigalugit uppernarsaatip nassiuneqartup saniatigut napparsimanermi ingerlanera pillugu paassisutissanik amerlaneruskun saqqummiussinissaminut A-p pisussaaffeqarsimaneranik Naalakkersuisoqarfiup naliliinera ilalersinnaanngilara.

Matuma oqaatiginissaanut aammattaaq pissutissaqarlunga isumaqarpunga, tassalu Sulisoqarnermut Pisortaqarfik suliap suliarineqarnerani oqarsimanngitsoq aalajangiinermut uanga tunngaviutitannit allaasumik tunngavilersuisoqarsimasoq.

Uangali paasinninnera unaavoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfip, A-p peersinneqarnissaanik aalajangiineq sioqqullugu suliamik paasissutissatalersuinermi atatillugu, aalajangiinermi namminermi suliamillu uanga suliarinninnut atatillugu tusarniaanermut akissutini pisortaqarfip saqqummiussaani, tunngaviutissimagaa peersitsinermut tunngavilersuut tassaasoq nakorsap uppernarsaasiussaa tunniuteqquneqartoq piffissaliussap B-mit aalajangersarneqartup naareernerani tunniunneqarsimasoq, imaangitsoq tunniunneqanngivissimoq, soorlu tamanna massakkut atortussaattinniarneqaraluartoq.

Tamatumannga atatillugu ilaatigut Sulisoqarnermut Pisortaqarfip B-mut e-mailia 13. juni 2006-imeersoq, A-p atorfimminit peersinneqarnissaanik Sulisoqarnermut Pisortaqarfip aalajangiinera 23. juni 2006-imeersoq Sulisoqarnermullu Pisortaqarfip tamanna sioqqullugu tusarniaaninnut akissutaa 23. februar 2007-imeersoq innersuussutigaakka. Allakkat taakku oqaaseqaatinni 22. februar 2008-meersumi issuarneqarput.

[...]"

A-p peersinneqarnissaanik Sulisoqarnermut Pisortaqarfip aalajangiinermi tunngavilersuutanik Naalakkersuisoqarfip paasinninnerata aamma suliami uppernarsaasiussat tunngavigalugit tunngaviutinneqartariaqartup imminnun naapertuutninginnerannik taassuminnga oqaatigineqartutut Naalakkersuisoqarfik allakkamini 22. august 2008-meersuni isummerfiginnissimasorinanngilaq.

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Ilaatigut suliami allagaatinit tigulaagaq Naalakkersuisoqarfimmut oqaaseqaatinni 22. februar 2008-meersumi aamma issuarneqartoq imaattoq tamatumunnga atatillugu innersuussutigeqqippara:

Sulisoqarnermut Pisoqarfiup B-mut e-mailikkut 13. juni 2006-imi nassiuissa:

"Aatsaaginnaq oqaloqatigiinnitsinnut uiggijullugu matumuuna uppernarsassavara A-p suliunnaarsinneqarneranik suliaq ingerlaqqissasoq B-p kissaatigigaa, naak Sulisoqarnermut Pisortaqrifik naliliigaluartoq suliaq nalorninartortaqartoq, tassami nakorsap uppernarsaasiussaa 31. majimi ullaerneqarsimasoq sapaatit akunnerinut arfineq pingasunut siumut atuttooq A-p nassiuissimammagu. **Suliunnaarsitsinermut tunngavilersuut matuma kingornatigut tas-saassaaq A nakorsap uppernarsaasiussaanik piffissaagallartillugu tunniussisimannginera.**" (Uanga erseqqissaanera) (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

B ulloq taanna imatut akivoq:

"Suliaq B-mi pisortanut saqqummiuppara, taakkulu uattut inassuteqaatigaat suliunnaarsitsineq aalajangiusimassagipput. Nakorsap uppernarsaasiussaanik nassiuissinissamut 22. majimit 31. majimut piffissaavoq, 7. juni 2006-imilu anngussimasinnaagaluarluni, piffissaagallartillugu tunniunneqarsimasuuguni. **Nakorsap uppernarsaasiussata nassiuunneqarsimaneranik e-mailikkut nalunaarutip aamma kinguarsarsimassagaluarpaatigut.**

**Taamaattumik aalajangiusimannippugut.**" (Uanga erseqqissaanera) (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Sulisoqarnermut Pisortaqrifiup tusarniaaninnut akissutaa 6. oktober 2006-imeersoq:

"**A-p nakorsap uppernarsaasiussaanik kingusinaartumik tunniussinera** suliffimmut nalunaaruteqqaarani takkutinngitsoornertut isigineqarpoq, taamaattumillu tassaalluni atorfeqartitaanermut tunngasunik annertuumik sumiginnaaneq, sulisitsisut tungaanit ingerlaanartumik suliunnaarsitsinissamut pisinnaalersitsisoq." (Uanga erseqqissaanera) (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Sulisoqarnermut Pisortaqrifiup tusarniaaninnut akissutaa 23. februar 2007-imeersoq:

"Soraarsitsinissamik aalajangernermi atsikkutariissusermut atatillugu eqqaasitsissutigineqas-saaq **nakorsap uppernarsaasiussata tunniunnissaanut killiliussaq ullunik arlalinnik qaangiutereersoq aatsaat tiguneqarmat, taamaattumillu ulluni arlalinni unioqqutitsisumik sulinngitsoortoqarpoq tamannalu atorfeqartitaanermik annertuumik sumigin-naaneruvoq** B-p akuersaarsinnaanngisaal nalilerneqarporlu tamanna soraarsitsinissamut pisinnaatitsisuusoq." (Uanga erseqqissaanera)

Tamanna tunngavigalugu qularnaappoq Sulisoqarnermut Pisortaqrifiup manna tunngavigisimaga, tassa peersitsinermut tunngaviusoq tassaasoq nakorsap uppernarsaasiussata annertusisap (qanoq sivisutigisumik sulinnginnissamut uppernarsaasiussap) piumaneqartup piffissaliusaq B-p qinnuiginninninnermi 1. juni 2006-imeersumi aalajangersarsimasaata qaangiutereerne-rani tunniunneqarnera.

A-p ilaatigut sulisinnaannginnerminut uppernarsaammik B-p 22. maj 2006-imi piumasimasaanik kingusinaarluni tunniussisimanerata ilaatigullu nakorsap uppernarsaasiussaanik annertusisamik taaneqartumik nassiusisimanngilluinnarnerata peersitsinermut tunngaviusussaasimane-ra Naalakkersuisoqarfip uannut akissummini tunngaviutimmagu tamanna tamatuma kingor-natigut isumaaruppoq.

Aamma oqaatigaara A-p suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermut akissuttaa 21. juni 2006-imeersoq tunngavigalugu Sulisoqarnermut Pisortaqarfip manna erseqqissumik paasisimaga, tassa A isumaqartoq "sulisinnaannginnerup qanoq sivisutigissusianut uppernarsaasius-saq" nassiuunneqartoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfip "nakorsap uppernarsaasiussaanik annertusisamik" piumasaqarneranut naapertuuttuusoq.

Taamaattumik Sulisoqarnermut Pisortaqarfip paasinninnera unaasimappat uppernarsaasius-sap nassiuunneqartup imarisamigt piumasaqaatit pisortaqarfip piumasarisinnaasamisut isigisi-sai eqqortinngikkai, taava pisortaqarfik pisussaaffeqarsimassagaluarpoq A nakorsap uppernarsaasiussaata nassiuunneqartup pisortaqarfip isumaa malillugu sukumiisunnginneranik suliami illua'tungiusutut isumaanik tusarniaavigissallugu, imaluunniit pisortaqarfip paasissutissanik amerlanerusunik perusunnera pineqartumut nalunaarutigissallugu.

#### Funktionærer pillugit inatsimmi § 5, imm. 4-p qanoq paasineqarnissaanik nassuiaaneq

Aallaqqaasiutitut oqaatigaara suliap pineqartup naliliivigineqarnera eqqarsaatigalugu tassani pineqartoq tassaammat funktionærerit pillugit inatsisip Kalaallit Nunaanni aamma atuutinngitsup isumaqatigiissutinut tunngasuunera. Taamaattumik taassuma imarisaa erseqqinnerusumik nali-liivigineqassappat tamanna isumaqatigiissutip (atuuttuusup) taamaattuulluni qanoq paasineqar-nissaanik nassuiaanermik tunngaveqartariaqarpoq. Allamik isumaqarnissamut tunngavis-saqanngimmat oqaatigineqartutut oqaaseqaatinni 22. februar 2008-meersumi suliamik naliili-ninnut manna tunngaviutippa, tassalu isumaqatigiissummut tunngaviusoq imatut paasigiga inatsisip qanoq paasineqarnissaanik nassuiaaneq Danmarkimi suliassaqarfimmi tassani inat-siseqartitsinikkut periaaseq naapertorlugu pissasoq.

Tulliullugu oqaatigaara Naalakkersuisoqarfik isumaqatigigiga oqarmat sulisitsisup piumasa-risinnaagaa - napparsimaneq ullut pingasut sinnerlugit sivisussuseqarpat - sulisup napparsimal-luni suliinginnini nakorsap uppernarsaasiussaanik piffissap naammaginartumik sivisussuse-qartup iluani uppernarsassaga, tassanilu piffissaq pineqartup napparsimaffigisaa taaneqassal-luni. Taamaalillutik Naalakkersuisoqarfimmut allakkanni 27. maj 2008-meersumi oqaaseqaat-tikka napparsimanerup uppernarsaaserneqarnissaanut pisussaaffeqarnermut taamaallaat tunngasuupput.

Naalakkersuisoqarfip allakkamini 22. august 2008-meersuni uppernerri 1-imi 2-milu oqaati-gaa Naalakkersuisoqarfip imatut oqarninni isumaqatiginngikkaanga, tassalu funktionærerit pil-lugit inatsimmi § 5, imm. 4-kkut sulisup napparsimanerata sivisussusiata uppernarsaaseqqunis-saanut periarfissaq aalajangersaavigineqartoq, immikkullu tamanna pillugu (ataatsimoortumik) isumaqatigiissuteqartoqarsimanngippat aalajangersakkap taassuma paasineqarsinnaaneranit annertunerusumik uppernarsaasiinissamut pisussaaffeqartoqarnera ilimageqarsinnaanngit-soq.

##### *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Naalakkersuisoqarfip paasinninnini taanna ikorfartorniarlugu "Funktionærerit pillugit inatsisip allanngortiterneqarnera pillugu ataatsimiititaliatut suliffeqarnermut isumaginninnermullu ministereqarfimmit 16. april 1946-mi pilersinneqartup isumaliutissiussataa"-nit tigulaagaq inner-suussutigaa:

"Sulisitsup nakorsap uppernarsaasiussaa funktionærerit nakorsaanit piumasaqaatigisinnaajuaannarpaa, sivikitsuinnarmik napparsimanerit eqqaassangikkaanni. Uppernarsaasiussat taakku nalinginnaasumik oqaasertalersugaanertik malillugu funktionærerit napparsimanini pissutigalugu sulisinnaannginnera sulisinnaannginnerullu piffissami sivkinnerusumi sivisunerusumiluunniit atuunnissaa oqaatigissavai. Uppernarsaasiussarli taamaattoq piffissami sivkinnerusumi napparsimanermi sukumiisuuusutut isigineqartariaqarsorinaraulartoq piffissami sivisunerusumi napparsimasoqartillugu sulisitsisoq paassisutissanik amerlanerusunik piu-masaqaateqarnissaminut pissusissamisoortumik piumasaqaateqarsinnaasorinarpooq." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Issuarneqartup kingornatigut isumaliutissiissummit imaattoq erserpoq:

"Imm. 4-mi siunnersuutigineqarpoq killissaliussaq ulluni 14-ini napparsimanermut aalajangersarneqassasoq." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Naalakkersuisoqarfik tamanna tunngavigalugu imatut inerniliivoq:

"Isumaliutissiissutip taassuma oqaasertai Aningasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfip imatut paasivai napparsimanerup qanoq sivisutiginissaanut uppernarsaasiisoqarnissaa sulisitsup funktionærerit pillugit inatsimmi § 5, imm. 4 tunngavigalugu piumasaqaatigisinnaaginnangikkaa, taamatuttaarli suliami pineqartumi piffissami sivisunerusumi napparsimaneq pineqarpat paassisutissanik amerlanerusunik tunniussisoqarnissaa aqutsisinnaatitaanerup pissusissamisoortumik nassatarisaanik piumasaqaatigineqarsinnaatitaasoq.

Taamaalilluni nalinginnaasumik aqutsisinnaatitaanerup manna nassataraa, tassalu nakorsap uppernarsaasiussavianik/nakorsap uppernarsaasiussaanik annertusisamik sulisup qanoq sivisutigisumik napparsimanissaanik allaaserinninnerup saniatigut sulisup sulisinnaassusiata qanoq annertutigineranik utersaartoorsinnaanerullu qanoq annertutigisumik naatsorsuutigineqarsinnaaneranik aamma allaaserinnittumik tunniussisoqarnissaa sulisitsup [...] piu-masaqaatigisinnaagaa." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Siullertut oqaatigaara manna erseqqarlussorinartoq, tassalu Naalakkersuisoqarfik taamatut oqarnermini isumaqarnersoq sulisup sulisinnaassuseqarnerata qanoq annertutigisumik annikilieriarsimaneranik kiisalu utersaartoorsinnaanerup qanoq annertutigisumik naatsorsuutigineqarsinnaaneranik uppernarsaasiisussaatitaaneq funktionærerit pillugit inatsimmi § 5, imm. 4-p nassatarigaa, imaluunniit pisinnaatitaaffik taamaattoq sulisitsup aqutsisinnaatitaanerata agguataarisinnaatitaaneratalu (aqutsisinnaatitaanerup) nassatarigaat.

Tamatuma kingornatigut oqaatigaara isumaliutissiissummit tigulaakkatut issuagaq ataatsimiititaliap funktionærerit pillugit inatsimmi massakkut atuuttut § 5, imm. 4-tut siunnersuut pillugu oqaaseqataaneersuummat, tassanilu sulisitsisoq sulisup napparsimanerata qanoq sivisutiginis-

saanik erseqqinnerusumik paasissutissiisoqarnissaanik piumasaqaateqarnissaminut periarfisinneqarsimammatt.

Takuneqarsinnaasutut ataatsimiititaliap paasinninna unaasimavoq sulisitsisup piffissami sisivisunerusumi napparsimasoqarnerani napparsimanerup qanoq sivisutiginissaanik naatsorsuutigineqartoq pillugu amerlanerusunik sulisumut paasissutisseeqqusinissaanut periarfissaqarnissa pisariqartinneqartoq, nakorsap manna tikillugu uppernarsaasiussimasaani sulisup napparimanini pissutigalugu sulisinnaannginneranik sulisinnaannginnerullu piffissami "sivikinnerusumi" "sivisunerusumilluunniit" atuunnissaanik naatsorsuutiginnittariaqarnermik oqaatiginnitumit annertunerusumik.

Tassa imaappoq issuarneqartut - § 5, imm. 4-mi aalajangersagassatut siunnersuutigineqartukkut - sulisup sivisunerusumik napparsimanissaata qanoq sivisutiginissaanik naatsorsuutiginninneq pillugu manna tikillugu periarfissaasumi piumasaqaammit erseqqinnerusumik paasissutissiisoqarnissaanik piumasaqaateqarnissamut periarfissaqarnissamik ataatsimiititaliap siunnersuutta tunuliaqtaanut tunngasuusut, Naalakkersuisoqarfiallu tamatuma qanoq paasineqarnissaanik nassuaaneratut isigineqarsinnaanatik.

Tamatumunnga peqatigitillugu uanga paasinninna unaavoq nalinginnaasumik aqutsisinnaatiataanerup nassatarisaanik funktionærerit pillugit inatsisip nassatarisaanit annertunerusumik paasissutissiisussaatitaanerup atuunneranik ilimaginninnissamut tunngavissaqanngitsoq.

Kisiannili inatsimmi malittarisassamik immikkut ittumik tunngaveqarnerup (lex specialisip) manna nassataraa, tassalu inatsisini malittarisassat immikkut ittut malittarisassanit nalinginnaasumik atuuttunit salliuullutik atuutarnerat. Naalakkersuisoqarfimmut siusinnerusukkut oqaatigisattut tamatuma manna pisumi pineqartumi nassatarisariaqarpaa, tassalu funktionærerit pillugit inatsimmi § 5, imm. 4-kkut aalajangersarneqartoq sulisup napparsimanerata sivisussusiata uppernarsaaserneqarnissaanik piumasaqaateqarsinnaanermut periarfissaq aalajangersarneqarsimasoq, aalajangersakkamilu tessani paasineqarsinnaasumit annertunerusumik uppernarsaaser-suisussaatitaasoqarnerata (tamanna pillugu immikkut isumaqatigiissuteqartoqarsimannigippat) atuunnera ilimageqarsinnaanngitsoq.

Sulisup sulisinnaassuseqarnerata qanoq annertutigisumik annikilleriarsimanerata kiisalu uteraartoorsinnaanerup qanoq annertutigisumik naatsorsuutigineqarsinnaanerata uppernarsarnissaanut pisussaaffeqarneq funktionærerit pillugit inatsimmi § 5, imm. 4-kkut aalajangersarneqar-simanersoq - qanoq paasinninnissamik nassuaatit allat tunngavigalugit - naatsorsuutigineqar-sinnaanera pillugu apeqqut eqqartuussivikkoortumik misilinnejqarsimannilaq. Suliassaqarfim-mili tessani inatsilerineq pillugu atuakkianit ilaatigut makku erserput:

"Uppernarsaasiussaq [funktionærerit pillugu inatsimmi § 5, imm. 4 tunngavigalugu] imatut sukumiisutigisariaqpoq sulisitsisup taanna tunngavigalugu taartaasussaq eqqarsaatiagalugu iliuuseqarsinnaalluni, kingunnerusukkulli utersaartoorsinnaanermik nakorsap nalilii-nissaa piumasaqaatigineqarsinnaagunangilaq.<sup>24</sup>" (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

24) Lars Svenning Andersen: "Funktionærret", pingajussaanik naqitertitaq, Jurist- og Økonomforbundets Forlag, qupperneq 341

Aalajangersakkalli sunik nassataqarsinnaaneranik apeqqut aalajangiisutinnagu uanga erseq-  
qilluinnartumik paasininnerra unaavoq sulisoq tamanna tunngavigalugu nakorsap oqaaseqaa-  
taatigut napparsimanerup nalaani sulisinnaassuseqarneq imaluunniit utersaartoorsinnaanerup  
upernarsaaserneqarnissaa pisussaaffiussappat manna tunngaviussasoq, tassa paassisutissat taa-  
maattut sulisitsisup erseqqissumik piumasarisimagai.

Taamaattumik A-p sulisitsuata A-p napparsimanermini qanoq sulisinnaassuseqarnera utersaar-  
toorsinnaaneraluunniit pillugit paassisutissat amerlanerusut kissaatigisimappagit tamanna "na-  
korsap upernarsaasiussaanik annertusisamik" tunniusseqqusinermi erseqqissarneqarsimasa-  
riaqaraluarpoq.

Naalakkersuisoqarfik tamatumunnga atatillugu imatut allappoq:

"Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfiup paasinninberra  
unaavoq nakorsap upernarsaasiussaata 12. juni 2006-imi tiguneqartup piumasaqaatit sulisit-  
sisup upernarsaasiussaq pillugu eqqortumik saqqummiussimasai eqqortinngikkai, tassami  
sulisitsisup - nakorsap upernarsaasiussaanik assortorneqarsinnaanngitsumik kingusinaartu-  
mik tigusisimasup - nakorsap upernarsaasiussaa annertusisaq piumasimammag, nakorsalli  
upernarsaasiussaa/napparsimanerup qanoq sivisutiginissaanik upernarsaasiussaq kisiat ti-  
gusimallugu." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Oqaatigineqartut imatut paasivakka Naalakkersuisoqarfiup paasinninberra unaasoq taaguum-  
mik "nakorsap upernarsaasiussaa annertusisaq"-mik atuinerup manna nassatarigaa, tassalu  
tassani napparsimanerup ingerlanera pillugu paassisutissanik "napparsimanerup qanoq sivisut-  
iginissaanik upernarsaasiussaq"-mi taaneqartunit amerlanerusunik tunniusseqqusineq pine-  
qartoq.

Kisianni taamatut paasinninneq tunngavilersummik amigaateqarpoq, taaguutilumi taakku  
eqqartuussisarnermi assigiimmik isumaqartillugit aamma atorneqartarput. Eqqartuussiviup  
eqqartuussummi oqaaseqaataa UfR 1974.284 S-imi issuarneqartoq tamatumunnga atatillugu  
ilaatigut innersuussutigaara, tassanilu sulisitsisup "nakorsavit imaluunniit nakorsap immikut  
ilisimasallip illit toqqakkavit upernarsaasiussaa napparsimanerup sivisussusia pillugu paasis-  
utissanik erseqqinnerusunik imalik"-mik piumasaqarnera "nakorsap upernarsaasiussaa an-  
nertusisaq"-mik piumasaqarnertut eqqartuussivimmit oqaatigineqarsimavoq.

Taamaattumik uanga paasinninberra suli unaavoq A napparsimanermut nakorsap upernarsaa-  
siussaata nassiussami saniatigut upernarsaasiinissaminut pisussaaffeqarsimanngitsoq.

#### Sulinerma erseqqinerusumik imarisaa

Naalakkersuisoqarfiup nangilluni oqaatigaa:

"Taamaattorli A-p pisussaaffimminik ilumut eqqortitsisimaneranik apeqqut eqqartuussiviit  
ataanni suliarisariaqassaaq, tassami Inatsisartut Ombudsmandiata j. normua 11.01.21.01/  
087-07 aamma innersuussutigineqassamat, taannattaarmi soraartsinsinermut tunngasuum-  
mat Inatsisartut Ombudsmandiata imatut oqaaseqaateqarfigisaa:

"... uanga sulininni uppernarsaatnik erseqqinnerusumik naliliiffiginninnerup aamma i-ngerlatsiviup suliami matumanisut ittumi naliliineranik misiliisarnerup ilaanginnerat."

Tamanna pillugu oqaatigaara uanga sulinera sulianik inatsiseqartitsinkut naliliinermik aallaaveqarmat, naliliinikkullu aalajangiinerit eqqarsaatigalugit naliliinermi tunngavik eqqartuussi-viit atortagaasa piissuseqataat aamma atortariga.

Tassa imaappoq ingerlatsiviup naliliinera eqqarsaatigalugu tunngaviit atorneqartut inatsisinik unioqqutitsisuunnginnersut, tunngaviit suliamut attuumassuteqartut tamarmik ilangunneqarsimanersut, tunngaviit suliamut pineqartumut attuumassuteqarnersut, tunngaviit qanoq pingaa-titsigineqarnissaannik malittarisassaqarpat malittarisassat taakku malinneqarsimanersut aamma aalajangiineq ilaatigut pisunut naapertuuttumik iliuuseqartarermik tunngavimmut naapertuut-tuunersoq inatsiseqartitsinkut naliliisinnaasunga.

Inatsiseqartitsinermut tunngasut taakku naliliinermut tunngaviusut aalajangiinerup inatsisinik unioqqutitsisuunnginnersa nalornissutigineqalersinngippassuk tunngavinnik inatsisinik unioqqutitsisuunngitsunik oqimalutaaneq pisimasoq misilinneq ajorpara, inerniliunneqartoq erseq-qilluinnartumik kukkusuunngippat.

Suliamik taassuminnga suliariinninna eqqarsaatigalugu nakorsap uppernarsaasiussaasa nas-siunneqartut piumasaqaatinik sulisitsisup taanna pillugu piumasaqaatigisinnasaanik eqqortitis-suunersut naliliininnut atatillugu pineqartoq tassaangilaq ingerlatsiviup naliliisimaneranik uanga naliliisimasunga. Naliliineq taanna ilaatigut funktionærerit pillugit inatsimmi § 5, imm. 4-p qanoq paasineqarnissaanik nassuaaneq tunngavigalugu pisimavoq, taamaallilunilu uanga sulininni suliassaqarfimma inatsisit qanoq paasineqarnissaannik nassuaanerit pillugit apeqqutinut tunngasuulluni.

#### Naalakkersuisoqarfiup oqaaseqaatai allat

Immikkoortoq 2.3. Paassisutissanik nipangiusimaneqartussanik telefaxikkut nassiussisarneq pillugu ataatsimut oqaaseqaatit pillugit

Ingerlatsivimmi atorfeqartitaasut piffissami sivilsunerusumi napparsimasut nakorsap uppernarsaasiussaanik telefaxikkut nassiussinissaminut pisussaaffeqannginnerannik uanga isumaqarnerma Naalakkersuisoqarfimmit isumaqtigineqarnera tusaatissatut tiguara, taannalu eqqarsaatigalugu annertunerusumik iliuuseqaqqissananga.

Immikkoortoq 3.1. Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup suliami illua'tungiusup isumaanik ilassutitut tusarniaanerata imarisaa, immikkoortoq 3.4. Aalajangiinerup pisimasunut naapertuuttutin-neqarnera aamma immikkoortoq 4. Eqikkaaneq pillugit

Uanga paasinninna unaavoq Naalakkersuisoqarfiup immikkoortut taakku pillugit oqaaseqaatai A-p peersinnejarnissaanik aalajangiinerminut Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup tunngaviler-suutaanik kukkusumik paasinninnermit sunnigaasimasut, tamannalu pillugu siuliini nassuaate-qarpunga. Taamaattumik isummat taakku suliap naliliivigineqarneranut sunniuteqartinneqar-sinnaanngillat.

Immikkoortoq 3.3. Sulisoqarnermut Pisortaqaarfiup aalajangiinermut tunngavilersuuta pillugu

Oqaaseqaatinni 22. februar 2008-meersumi manna isornartorsiorlugu oqaaseqaateqarpunga, tassalu A-p peersinneqarnissaanik Sulisoqarnermut Pisortaqaarfiup aalajangiinera pillugu tunngavilersuummi inatsiseqartitsinikkut tunngavik aalajangiinermut tunngaviutneqartutut pisortaqaarfiup oqaatigisaata suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 24 unoqqutillugu sukumiisuuungitsumik innersuussutigineqarsimanera; tassanilu pineqarpoq atorfeqarnermut tunngasunik annertuumik sumiginnaaneq sulisitsisup tungaanit atorunnaarsitsinermik kinguneqarsinnaasoq.

Apeqqummik taassuminnga uanga naliliinera Naalakkersuisoqarfiup isumaqatiginnila.

Malugaara tunngavilersummik naliliineq uanga oqaatigisannit allaanerusoq Naalakkersuisoqarfiup atoraa. Tamatumungali peqatigitillugu uanga paasinninnera unaammat pisoq taanna aalajangiinerup inernilerneqarneranut immikkut pingaaruteqartutut isigineqarsinnaanngitsoq, tassa aalajangiineq - oqaaseqaatinni immikkoortuni 2.1-im iamma 2.2-mi allaaserineqartutut - inatsiseqartitsinikkut kukkusumik tunngaveqarluni pisimammat taanna eqqarsaatigalugu annertunerusumik iliuuseqaqqissanngilanga.

Naalakkersuisoqarfik immikkoortumi tassani nangilluni imatut allappoq:

"Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfiup Inatsisartut Ombudsmandiat isumaqatigaa oqarmat suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 24 innarlitsaaliinissamut qularnaveeqqutaasoq taassumalu eqqortinnejqannginnera aalajangiinerup atuussinnaassuseqannginneranik aallaavittut nassataqartartoq. Taamaattorli Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfiup naliliinera unaavoq inatsiseqartitsinikkut tunngavimmut eqqortumut innersuassisimanninnej aalajangiinerup inernilerneqarneranut aalajangiinerup atuussinnaassuseqannginneranik nassataqartariaqartumut pineqartumi pingaaruteqarsimannitsoq. Tamatumunga atatillugu oqaatigineqarpoq pissusiviusut sulisup peersitaaneranut aalajangiisuusut sulisumut pineqartumut eqqortumik paassisutissiissutigineqartussaasut." (Atorfearfimmi nutsigaavoq)

Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfiup Inatsisartut Ombudsmandiat isumaqatigaa oqarmat suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 24 innarlitsaaliinissamut qularnaveeqqutaasoq taassumalu eqqortinnejqannginnera aalajangiinerup atuussinnaassuseqannginneranik aallaavittut nassataqartartoq. Taamaattorli Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfiup naliliinera unaavoq inatsiseqartitsinikkut tunngavimmut eqqortumut innersuassisimanninnej aalajangiinerup inernilerneqarneranut aalajangiinerup atuussinnaassuseqannginneranik nassataqartariaqartumut pineqartumi pingaaruteqarsimannitsoq. Tamatumunga atatillugu oqaatigineqarpoq pissusiviusut sulisup peersitaaneranut aalajangiisuusut sulisumut pineqartumut eqqortumik paassisutissiissutigineqartussaasut." (Atorfearfimmi nutsigaavoq)

Issuarneqartut imatut paasivakka Naalakkersuisoqarfik taakkunatigut isumaqartoq tunngavilersuummi inatsiseqartitsinikkut tunngavimmut kukkusumut innersuassisqarsimanera aalajangiinerup atuussinnaassuseqarneranut suliami pineqartumi pingaaruteqarsimannitsoq. Isuma taanna ikorfartorlugu Naalakkersuisoqarfiup erseqqissaatitut oqaatigaa A pissusiviusut peersitaaneranut aalajangiisuusut pillugit eqqortumik paassisutissinnejqarsimasoq.

Tamanna pillugu siullertut oqaatigaara suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 24, imm. 1-ip - ingerlatsiviup inatsiseqartitsinermi malittarisassat aalajangiinermut tunngaviusut pillugit nassuaateqarnissamut pisussaaffeqarneranut tunngasuusup - malinneqannginnerata

aalajangersakkami imm. 2-p - aalajangiinermut tunngaviorpiartut pillugit aamma nassuiaasoqarnissaanik piumasaqaammik allamik imaqartup malinneqarsimanera innersuussutigalugu utoqqatsissutiginiarneqarnera immini isumassaqanngitsoq.

Pineqartulli tassaapput tunngavilersuineq pillugu piumasaqaatit marluk immikkoortut, tamarmik malinneqartussat.

Aappaattut oqaatigaara Sulisoqarnermut Pisortaqarfip inatsiseqartitsinermik atuinera pillugu oqaaseqaatiga Naalakkersuisoqarfip paatsoorsimagunaraa.

A-p peersinneqarnissaanik Sulisoqarnermut Pisortaqarfip aalajangiinera sumiginnaanermik isiginninnerit nalinginnaasut tunngavigalugit pisimavoq, tassa imaanngitsoq nakorsap upernarsaasiussaata annertusisap funktionærerit pillugit inatsimmi § 5, imm. 4 eqqarsaatigalugu kingusinaartumik takkunneranut tunuliaqtaasumik naliliineq tunngavigalugu - naak taamaat-tariaqarsimagaluarluni. Suliamilli naliliininni kukkuneq taanna aalajangiinermik *tunngaviler-suinermi* amigaatitut isigisimangnilara.

Pineqartorli tassaavoq oqaaseqaatinni immikkoortuni 2.1-imi 2.2-milu Sulisoqarnermut Pisortaqarfip inatsiseqartitsinermik kukkanumik atuineranik suliami pisut aalajangiineq sioqqulugu inatsiseqartitsinermi tunngavik apeqqut taanna pillugu aalajangersaasusoq eqqarsaatigalugu naliliisoqarsimannginneranik nassataqartumik isornartorsiinera. Taamaattumik suliaq A-p peersinneqarnissaanik aalajangiineq sioqqullugu sukumiisumik paassisutissartalorsorne-qarsimanngilaq.

Suliap sukumiisumik taamatut paassisutissartalorsorneqarsimannginnera taanna aalajangiinermi amigaataavoq, taassumalu pingaaruteqarnera Naalakkersuisoqarfip suliaq suliami pissusiviusut inatsiseqartitsinikkut tunngaviusumut suliamut attuumassuteqartumut sanilliullugu nali-liinermigut nutaamik suliareqqinngikkuniuk naliliiffiguminaatsittussaavaa.

Immikkoortoq 3.5 Napparsimanerup uppernarsaaseqquneqarneranik e-mailikkut nassiusseqqusineq pillugu

Naalakkersuisoqarfip akissutaa imatut paasivara Naalakkersuisoqarfip Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfik qinnuiginiaraa e-mailikkut allaffigeqatigiittarnermi atugassatut ilitsersuut tamanna pillugu isiginninnerit oqaaseqaatinni 22. februar 2008-meersumi saqqummiussakka naapertorlugit suliareqqullugu.

Tamanna tusaatissatut tiguara, Naalakkersuisoqarfillu qinnuigalugu ilitsersuut naammassillugu suliarineqarpal taassuma naqitanngortinneqarneranik uannut nassiusseqquillugu.

### Eqikkaaneq

Oqaatigineqartutut uanga paasinninnera unaavoq Naalakkersuisoqarfip suliami naliliinerisa Naalakkersuisoqarfipullu sulianik suliarinneqqinnerani inerniliunneqartup ilarujussui Sulisoqarnermut Pisortaqarfip A-mik peersitsinissamut tunngavilersuutaata kiisalu inatsiseqartitsinikkut tunngaviusup suliamut attuumassuteqartup kukkusumik paasineqarnerinik tunuliaqtaqartoq.

##### *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Taamaattumik inassuteqaatigaara A-p peersinneqarnissaanik Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup aalajangiinera Naalakkersuisoqarfiup suli ataasiarluni suliareqqissagaa, isiginninnerit oqaase-qaatinni 22. februar 2008-meersumi aamma allakkani 27. maj 2008-meersumi kiisalu matuma qulaani taaneqartut isiginiarlugit.

Naalakkersuisoqarfik tamatumunnga atatillugu qinnuigineqarpoq suliaq A-p aningaasanik taar-siivigineqarnissaanut pissutissaqalersitsinersoq isummerfigeqqullugu.

Naalakkersuisoqarfik qinnuigaara nutaamik aalajangiiguni aalajangiinini uannut nassiuteqqulu-gug."

Akisummik tigusaqannginnama Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tun-nagasunut Naalakkersuisoqarfimmut 16. december 2008-mi imatut allappunga:

"A-p B-mi peqqissaasutut atorfimmit peersinneqarnissaanik Sulisoqarnermut Pisortaqarfiup aalajangiinera Naalakkersuisoqarfiup suliareqqissagaa inassuteqaatiga allakkatigut 23. oktober 2008-meersutigut inassuteqaatigeqqippara.

Tamatumunnga atatillugu ilaatigut manna pingaartumik pingaartillugu isiginiarpara, tassalu i-nassuteqaatima malinnginnissaanut Naalakkersuisoqarfiup uannut allakkamini 22. august 2008-meersuni tunngavilersuutaata paasissutissanik A-p peersinneqarnissaanik Sulisoqarner-mut Pisortaqarfiup aalajangiineranut tunngaviusumut ilaasimannngitsunik tunngaveqarnera, taamatuttaarlu Naalakkersuisoqarfiup tunngavilersuutaasa ilaat inatsiseqartitsinermik erseqqissu-mik kukkusumik paasinninnermik aallaaveqarnerat.

Allakkama 23. oktober 2008-meersut kingornatigut Naalakkersuisoqarfimmit tusagaqanngila-nга, taamaattumillu suliaq matumuuna eqqaasitsissutigaara.

Tamatumunnga atatillugu oqaatigaara suliaq paassisutissat pigineqartut tunngavigalugit inaar-lugu suliarineqarsimasutut Naalakkersuisoqarfiup isigippagu A-p Naalakkersuisoqarfimmit peersitsinerup atuussinnaassuseqarnera eqqarsaatigalugu eqqartuussivikkut imminut aningaa-sartuutaannngitsumik suliassanngortitsisinnaanissaa Kalaallit Nunaata Eqqartuussivianut sulia-nik taamaattunik akuerinnittartuusumut kaammattuitigissallugu isumaliutersuutiginiariga.

Taamaattumik allakkama 23. august 2008-meersut Naalakkersuisoqarfimmit piffissap sivikin-nerusup iluani akineqarnissaat naatsorsuutigaara.

Naalakkersuisoqarfik piffissap sivikinnerusup iluani akisinnaanngippat tamatumunnga peqati-gitillugu naatsorsuutigaara tamatumunnga pissutaasumik kiisalu akisummik qaqugu tigu-saqarnissara naatsorsuutigisinnaaneriga Naalakkersuisoqarfiup ilisimatissagaanga."

Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfik al-lakkatigut 18. december 2008-meersutigut imatut akivoq:

"Inatsisartut Ombudsmandiata ulloq 23. oktober 2008-mi Aningaasaqarnermut Nunanullu Al-lanlut [Tunngasunut] Naalakkersuisoqarfimmut saaffiginnippoq suliamut qulaani pineqartumut tunngatillugu.

Inatsisartut Ombudsmandiata aamma Naalakkersuisoqarfiup akornanni suliami piviusut aamma inatsisinik ilisimasat tungaatigut isumaqatigiinngissuteqartoqarunnaanera eqqarsaatigalugu, Naalakkersuisoqarfiup matumuuna Inatsisartut Ombudsmandiannut piumasarissavaa, tassuma A ilitsersuutissagaa, suliap eqqartuussivitsigut misilinneqarnissaanut periarfissai pillugit.

Naalakkersuisoqarfik maannamut tunngaviusut naapertorlugit suliami iliuuseqaqqissanngilaq."

Naalakkersuisoqarfiup akissutaa ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli isummerfiginngilara.

## 5.2 Akileraarutaaqqittussat

### 5.2.1 Akileraarutinik piffissaagallartillugu akiliisimannginnermut pillaatitut akiliisitsissutaasut pisoqalisoorsimasut, akileraarutitigut utertoorutisiassanit ilanngaassineq, soqtigisaqaqatigiit avammut akisussaasuunerat

*A1-ip aamma A2-p akileraarutinik akiliinnginnermut pillaatitut akiliisitsissutinik tamarmiusunik aalisariummut K-mut tunngasunik qatanngutigii pingasut agguagassaraluunik A1-ip akisussaaffigisaatut Akileraartarnermi Pisortaqarfip isiginninera naammagittaalliuutigaat. Pillaatitut akiliisitsissut akiliisitsisnummik naafferartumik akilersuinissaq pillugu nammineq piumassuseq tunngavigalugu isumaqatigiisummik aamma imaqtartumik saqqummiussinermi 19. juni 2002-mi akuerineqarpoq. Aammattaaq piumasaqaataaqqittunik Akileraartarnermi Pisortaqarfip 2005-ip naanerani aatsaat nassiussineranik akileraarutitigullu utertoorutisiassat akiitsunut matusissutissatut pisortaqarfimmit ilanngaatigineqarsimancerat A1-ip aamma A2-p naammagittaalliuutigaat.*

*Akileraarutit akilerneqannginnerannut pillaatitut akiliisitsisummik 21.000 kr.-nik aningaasaqartumik Akileraartarnermi Pisortaqarfip A1-imut akiliisitsiniarsimancerata isornartorsiornissaanut tunngavissaqarnani Ombudsmandi isumaqarpoq, tassami akiliisitsissut taanna soqtigisaqaqatigiittut pineqartup ilaaaffigisaanut akiligassanngortinneqarsimamat, soqtigisaqaqatigiillu soqtigisaqaqatigiiffiup akiitsuinut namminneq ataasiakkaarlutik nammaqatigiilluillu akisussaasummata.*

Akiliisitsissutip saqqummiunneqarnerani piffissaliussap naanerata kingornati-gut ukiut pingasut qaammatillu sisamat ingerlareersut Akileraartarnermi Pisortaqarfíup akiliinissamik isumaqtigíissut akiliisitsissutip saqqummiunneqar-neranut atatinneqartoq eqqortinnejannitsoq paasereerlugu suliamik suliarin-neqqilersimanera Ombudsmandip aammattaaq isornartorsiunngila.

Tamatuma saniatigut ilanngaassisimanerup isornartorsiornissaanut pissutis-saqarnani Ombudsmandi isumaqarpoq, tassami ilanngaassinissamut piuma-saqaataasut eqqortinnejarsimammata.

Kisianni Ombudsmandi isumaqarpoq pisassarisat sinneri 9.796 kr.-iusut Akile-raartarnermi Pisortaqarfíup illoqarfímmi B-mi politiinut 7. juni 2007-imi aki-lersinniaqqusimasai pisoqalisoorsimasut, naammassinninniarneq 19. juni 2007 nallertinnagu pisimanngippat, tak. pinerluttulerineq pillugu inatsimmi akiliis-tissutit ukiut tallimat qaangiunneranni tamanna sioqqullugu naammassinni-niutigineqarsimannngikkunik piujunnaartarnerat pillugu § 128, imm. 2-mi malit-tarisassaq (j.nr. 2008-631-0001, siusinnerusukkut 11.03.43.01/071-07).

A1 aamma A2 allakkatigut 2. maj 2007-imeersutigut Naalagaaffiup Sinnisaanit 29. maj 2007-imi tigusakkut naammagittaalliorput.

Akileraartarnermi Pisortaqarfíup tassunga atatillugu oqaaseqaammik allakkatigut 27. august 2007-imeersutigut saqqummiussivoq, taannalu A1-imut aamma A2-mut suliami illua'tungiusut isumaannik tusaarniaatitut nassiukkakku taakku taan-na pillugu oqaaseqaateqarsimannngillat.

Pisortaqarfíup mappiutini suliami allagaatinik akiitsunut pineqartunut tunngasu-nik imalik aammattaaq atukkiuppa.

Tamakkua saniatigut akissarsiat aningaasarsianit ilanngaatigeriikkat pillugit Danmarkimi inatsimmi (kildeskattelov) malittarisassat misissuininnut attuumas-suteqartut pillugit apeqquteqaatiga Skatteministereqarfíup akivaa.

Suliami suliarisanni paassisutissanit tamatuma kingornatigut erserpoq soqutigi-saqaqtigíiffiup K I/S-ip A-tut akileraarutinik piffissaagallartillugu akiliisiman-ninginnej pissutigalugu akileraarutinik aqtsineq pillugu Inatsisartut inatsisaanni taamani atuuttumi<sup>25</sup> § 107, imm. 2 tunngavigalugu pillaatitut 21.000 kr.-nik aki-liisitsissut 19. juni 2002-mi akuerisimagaa. Pillaatitut akiliisitsissummi oqaatigi-neqarpoq "nammineq piumassuseq tunngavigalugu isumaqtigíissutip eqqartuu-

25) Aningaasarsianit akileraarutit pillugit Inatsisartut inatsisaat nr. 5, 19. maj 1979-imeersoq kingusinnerusuk-kut allannguuteqartinnejarsimasoq

sivikkoortitsinani naamassinniffigineqarnissaa" akuerineqartoq, akiliinissamut piffissaliussaq tassaasoq 1. september 2002 aamma "akiliutit soqutigisaqaqatigiit pingasuusut akiliutaat kr. 7000 x 3 inuttut normuinik/reg. nr.-mik" nalunaaqutser-neqassasut. Pillaammik akiliisitsissut taanna A1-ip atsiorsimavaa.

Akileraartarnermi Pisortaqarfíup A1 30. december 2005-imi ilisimatippaa pisasarit 21.000 kr.-t akilersinniagassanngorlugit akiliisitsiniarnermut immikkoortaqarfímmut tunniunneqarsimasut. Aningaasat tamakkerlutik akilerneqarnissaannut imaluunniit naafferartumik akilersuinerlik aqqissuussisoqarnissaa siunertaralugu allakkatigut saaffiginnissuteqarnissamut ulla 14-it piffissaliunneqar-simapput.

A1-ip akiitsut 21.000 kr.-t matussutissaannik qaammatit naaneri tamaasa 500 kr.-nik naafferartumik akiliisarnissani siullermillu 28. februar 2006-imi akiliinissani Akileraartarnermi Pisortaqarfímmut 23. februar 2006-imi nammineq piumas-sutsini tunngavigalugu isumaqatigiissutigaa. Nammineq piumassuseq tunngavigalugu isumaqatigiissummi oqaatigineqarpoq isumaqatigiissut malinneqanngip-pat aningaasat tamakkerlutik akilerneqartussanngussasut, Kalaallillu Nunaanni eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi kapitali 7, § 1, imm. 1 tunngavigalugu pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartoqarsinnaasoq.

2006-imi martsip, aprilip majillu qaammataanni 500 kr.-nik pingasoriarluni akiliisoqarsimaneranut uppermarsaatit ilaapput.

Nammineq piumassutsimik isumaqatigiissut 23. februar 2006-imeersoq Kalaallit Nunaata Eqqartuussivianit uppermarsarlugu naqissuserneqarsimavoq. Uppernar-saalluni naqissusiineq pisimavoq Akileraartarnermi Pisortaqarfíup tamatumin-na qinnuteqaataa 22. februar 2007-imeersoq malillugu, Kalaallit Nunaanni eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi kapitali 7, § 1, imm. 1, nr. 2 tunngavigalugu pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnermut tunngavissaqarnissaq siunertaralugu.

Pisortaqarfíup ulloq taanna, 22. februar 2007-imi, A1-imut allagaasigut nalunaa-rutigineqarpoq nammineq piumassuseq tunngavigalugu isumaqatigiissut malin-neqarsimanngimmat akiitsut massakkut 19.500 kr.-iusut tamarmik akilerneqar-nissaannut imaluunniit nammineq piumassuseq tunngavigalugu isumaqatigiissut malillugu naafferartumik akilersuinerup ingerlaannarnissaa kissaatigalugu allakkatigut nalunaaruteqarnissamut ulla 14-it piffissaliunneqartut. Piffissaliunneqar-toq eqqortinnejanngippat suliaq pisortaqarfíup ilimasaaruteqaaqqinnani politiinut qularnaveeqqutit arsaarinnissuteqarnikkut pinngitsaaliilluni akiliisitsiniutigi-sassanngortillugu tunniunniarpaa.

Tamatuma kingornatigut 2007-imi februarip aamma martsip qaammataanni 500 kr.-nik marloriarluni akiliisimanermut uppernarsaatit ilaapput, piffissamili tamatumta kingornani uppernarsatinik peqarani.

A1 aamma A2 Akileraartarnermi Pisortaqarfiup immersugassaataa atorlugu 2006-imi akileraarutitigut uteroorutisiassat tunniunneqarnissaat 27. marts 2007-imi qinnutigisimavaat. Immersugassami tassani ilaatigut makku oqaatigineqarput:

”(...) Uteroorutisiaasinnaasunit ajunngitsorsiaqartinneqaranilu erniasiaqartinneqassanngilaq.

(...)

Malugeqquneqassaaq aningaasanit uteroorutisiaasinnaasunit pisortanut akiitsusimasinnaasunut unerarttsisoqassammat qulakkeerutissanillu unerarttsinikkut akilersinneqqaassammaata.”

Akileraartarnermi Pisortaqarfiup akiliisitsiniartarfiata A1 20. april 2007-imi nalunaarfigaa 8.704 kr.-t 2006-imi akileraarutitigut uteroorutisiassaant ilanganngatigineqarsimasut.

Akileraartarnermi Pisortaqarfiup A1 allakkatigut 26. april 2007-imeersutigut nalunaarfigaa 2006-imi akileraarutitigut uteroorutisiassai qinnuteqaataa aamma akileraarutinik aqutsineq pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 15 tunngavigalugit pisortaqarfiup 9.742 kr.-nut naatsorsorsimagai. Akileraarutinut akiitsut, matumani akileraarutinik piffissaagallartillugu akiliisimannginnermut pillaatitut akiliisitsisutit 8.704 kr.-t ilanngullugit eqqarsaatigalugit, ilanngaatigineqarnerisa kingornatigut 0 kr.-t tunniunneqarsimapput.

A1 aamma A2 tamatumunnga atatillugu Akileraartarnermi Pisortaqarfimmut al-lakkatigut 6. maj 2007-imeersutigut saaffiginnissimapput, aningaasallu ilanngaatigineqartut pillugit oqaatigismallugu soqutigisaqaqatigiit pingasut taakku tamarmik immikkut 7.000 kr.-nik akiitsoqartut. Taamaattumik pisortaqarfik qinnuigineqarpoq 4.204 kr.-t utertillugit akileqqullugit. Aningaasat taakku imatut naatsorsorneqarsimapput: 7.000 kr.-t 2.500 kr.-nik ilanngarlugit (naafferartumik akilersukkut) aamma 8.704 kr.-t (2006-imi akileraarutitigut uteroorutisiassanit ilanngaatigineqartut) ilanngaatigalugit.

Akileraartarnermi Pisortaqarfik 8. maj 2007-imi akisimavoq soqutigisaqaqatigiit ilaata akiligassaaq tamaat inaarutaasumik akilertussaanngikkaluarlugu akilersimappagu tamanna soqutigisaqaqatigiiffiup nammineq iluani aaqqinnejqassasoq.

Tamanna akiliisimasup soqutigisaqaqtigii sinnerinut akiliisitsiniarneratigut pisinnaavoq.

Akileraartarnermi Pisortaqaqrifup illoqarfimmi B-mi politiit tamatuma kingornatigut 7. juni 2007-mi qinnuigisimavai akileraarutinik piffissaagallartillugu akiliisimannginnermut pillaatitut akiliisitsissutit sinneri 9.796 kr.-iusutut oqaatigineqarsimasut A1-imut akilersinniaqqullugit. Aningaasat taakku imatut naatsorsor-neqarsimapput: 21.000 kr.-t (nammineq piumassuseq tunngavigalugu isumaqati-giissut 23. februar 2006-imeersoq tunngavigalugu) 2.500 kr.-t (naafferartumik tallimariarluni akiliutit) ilanngaatigalugit aamma 8.704 kr.-t (2006-imi akileraarutitigut utertoorutisiassanit ilanngaatigineqartut) ilanngaatigalugit.

Akiliisitsiniartoqarsimappat tamanna qanga pisimanersoq uannut paassisutissiisutigineqanngilaq.

A1-ip aamma A2-p naammagittaalliuutiminni 2. maj 2007-imeersuni makku o-qaatigaat:

”Allakkat Namminersornerullutik Oqartussaniit (Akileraartarnermi Pisortaqaqrifik) ullulerneqar-simasut 30/12-05 allakkallu imarai A-skatsimut akiligassaq nalilik 21.000,00 kr. ukioq 2001-imeersoq.

Paatsungallunga akileraartarnermut pisortaqaqrifimmut nuliara paasiniaagami, paasitinneqar-pugut 2001-imi K-qarallarmat akiligassaasut. K (angallat qatanngutigii pingasuullutik angalla-tikuat) atorunnaarnikuummat kingumut eqqarsariarpugut, soorunami piffissaq taama sivisuti-gimmat puigoreeratsigit. Revisorimmi isumagisussaammagit.

Revisorita ...-p bilagit nassiutai misissorlugit paasivarput akiliisimanngitsoq. Imaakkaluarpormi revisoriata angallammiit akilersortussaagai.

Akileraartarnermut pisortaqaqrifimmut saaffiginneqqippugut, sooq taama sivisutigisumik utaqqisinneqarsimanersut akivaatigut nalunerarlugu allakkallu sumiitinneqarsimanersut akis-in-naanata allaat oqarluni ”allakkat sumiissimanersut nalullugu.”

Nalunngilarpummi naalagaaffinni imaluunniit allaffinni sumiluunniit ukiut tamaasa regnskabe-lerisoqartartoq. Taava apeqquserparput, sooq qangali qisuarjartoqarsimanngila????

Akilerumanngikkaluarpagut regnинги taama pisoqaatigimmat politiinulli tunniunnialermatigut akilersornissaanut akuersilluta.

Isumaqatigiissutaalli imaappoq: Qatanngutigii A3 inuueqartoq ..., A4 inuueqartoq ... uangalu A1, ..., tamatta 7.000,00 kruuninik akiliisussanngorluta.

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Akileraartarnermiit piumasaqput minnerpaamik qaammammut 500,00 kr.-nik akiliisas-sasugut. Agguaqatigiisikkaanni tamatta qaammammut 167,00 kr. akiliutigisartussanngorlugu. Akiliigunillu inuup normua bemærkninngianut allaqqasussanngorlugu takuniassagamikku kik-kut qassnik akiliisimanersut.

Uangali A1 qaammammut 500,00 kr. akileraallunga aallartippunga aningaasaqarnerput apeq-quataalluni unitsikkallarpala akileraartarnermullu saaffiginnillunga aningaasaqarnerput iluarse-riarpal aallarteqqinniarlugu.

Tupaallappunga kamaammerlungalu allagarseqqikkatta 22/02-07 allataasimasut tigagatsigit. Tassani takusinnaavara kisima akiliisarsimallunga. Tassa sinneruttut 19.500,00 kruuniummata, uangami pingasoriarlunga akiliinikuugama. Taamaammallu akilersuinera aallarteqqippara tamumuunakkut febr. 2007 aamma marts 2007 tamaasa 500,00 kr. akiliiffigalugit.

Takusinnaagatsigu utertoortussaalluta martsi aallartilaarpal ukiumut akissarsiatta allagartai nassiuppagut paragraf 15 aqqutigalugu utertoortissagut tigorusullugit. Paasiniaagama nalunaarfigineqarpugut 9.742,00 kr utertoortussaasugut aprilillu 30-ani ikineqarumaartut, kommu-nimut akiitsut nungoriarlugit sinneruttut 8.704,00 kr. akileraartarnermut pisortaqarfimmun nak-kartissimavaat.

Pakatsingaarama kamaammerlungalu ilissinnut saaffiginnippunga.

Ilumut akileraartarnermi pisortaqarfimmii eqqortuliorfigineqarnerpugut????? Ukiut taaman-nak qaangiutereersut regniningimit nassineqaratta. Naalagaaffiup suliffeqarfiutaa ukiut tamaa-sa naatsorsuuserisumit nakkutigineqannginnersoq paasiuminaatsippara.

Isumaqtigiisummi imaappoq qatanngutigijit tamarmik 7.000,00 kr.-nik akiliisasut uangut nu-liaralu utertoortissagut tamaasa nakkartinneqassappaat? Tamaasa nakkartinneqarniarpata aki-ligassagut ilanngaatigereerlugit sinnerilerpai 4.204,00 kr.

Immaqa oqartoqarsinnaagaluarpooq qatanngutiminut tiguniarniarligit, kisianni uanga taamaa-liorusunngilanga akileraartarnermi pisortaqarfiup suliassaanik ingerlatserusunngilanga.

Ilumut ukiut tallimangajaat qaangiutereersut taama piumaffigineqarsinnaavugut?"

Akileraartarnermi Pisortaqarfik tusarniaallunga allakkanni 15. februar 2007-i-meersuni qinnuigaara ilaatigut manna pillugu apeqqut akeqquillugu, tassalu pisor-taqaarfiup ilanngaassinnginnermini A1 utertitsitsilluni akiliisoqarnissaanik akile-raarutinik aqtsineq pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 25, imm. 4 tunngavigalugu utaqqinissamut periarfissaanik ilitsorsorsimaneraa, taamaalilluni ilanngaassineq ukiumi akileraarusiiffiusumi 1. september nallertinnagu ingerlanneqarsinnaallu-ni, taamaalillunilu akileraarutinit utertoortisiassai 4 %-nik ernialerneqartillugit.

Akileraartarnermi Pisortaqarfiup uannut nassuaammini 27. august 2007-imeer-suni makku ilaatigut oqaatigai:

## ”Inatsisitigut tunngaviit

Akileraarutinut akiliivallaarutaasimasut utertillugit akileqqullugit qinnuteqarnissamut immersugassap assilinerani ilanngullugu nassiuunneqartumi takuneqarsinnaavoq pisortanut akiligassanik kinguwartoorullugit akilinngitsuukkanik akitsoqartoqarpata tigusassaraluanit ilanngaatigineqassasut.

Tassalu A1 aamma A2 ilisimatinneqarsimapput pisortanut akitsoqarpata akileraarutinut akiliivallaarutaasimasunit ilanngaatigineqassasut.

Suliap ingerlasimanerata matuma siuliini allaaserineqarnerani takuneqarsinnaavoq akilersuissamik isumaqatigiissutaasimasoq A1-ip maannamat eqqortikkuminaatsissimaga. Naak A1-ip akiliinissaminik eqqaaseqquinneqareerluni februar 2007-imi naafferartumik akilersugassat marluk 2007-imi februarimi martsimilu akilersimagaluarai Pisortaqarfip isumaqatigiissutatorunnaartutut isigisimavaa.

Tamatuma saniatigut innersuussutigineqarpoq Vestre Landsretsip 17. november 2006-imi eqqartuuussutaa ilanngullugu nassiuunneqartoq, tassani eqqartuussivik inerniliilluni akileraarutinut akiliivallaarutinit ilanngaassisqarsinnaasoq akileraarutinut akiliisartup pisortanut akiitsuni naafferartumik akilersoraluarpagilluunniit.

## Erniat taarsiissutillu

Akileraarutinut akiliivallaarutit utertillugit akileqqullugit qinnuteqarnissamut immersugassami akileraartartut ilisimatinneqarput akileraarutinut akiliivallaarutit utertillugit akilerneqarneranni erniat taarsiissutillu naatsorsuutigineqarsinnaanngitsut.

Aamma taaneqareersutut akileraartartut ilisimatinneqarput pisortanut akiitsut utertillugit tunniussasanit ilanngaatigineqassasut.

Tamanna tunngavigalugu Akileraartarnermut Pisortaqarfik isumaqarpoq A1 akileraarutinut akiliivallaarutini utertillugit akileqqullugit qinnuteqarnerminut atatillugu naammattumik paasissutissinneqarsimasoq, tak. akileraarutinik ingerlatsineq pillugu inatsisartut inatsisaanni nr. 11-mi 2. november 2006-imeersumi § 15.

Immersugassami ilisimatitsissutigineqanngilaq akileraarutinut akiliivallaarutit utertillugit akilerneqarnissaat akileraartartut akileraarutit aqunneqarnerat pillugu inatsisartut inatsisaanni § 15-imi malittarisassaq malillugu qinnutiginnngippassuk akileraartartoq 4 procentimik taarsiissutissasoq inatsimmi tassani § 25, imm. 2-mi malittarisassaq malillugu ukiumi akileraarusiivisumi 1. september tikitsinnagu akileraarutinut akiliivallaarutit utertillugit akilerneqarpata, tak. aalajangersakkami imm. 4.

A1 qassinik ukioqalereerner aqviaraanni malittarisassat tamakkua ilisimanngitsoorunnangilai ukialussuarni atutereersimammata. Taamaattoq Akileraartarnermut Pisortaqarfip ilisimavaa akileraartartunik nutaanik takkussortoqartuarmat paasissutissanik tamakkuninnga pisariaqartitsisinnaasunik. Taamaatumik Pisortaqarfip eqqarsaatiginiarpaa immersugassap allanguuteqartinnissaa tassa ilanngullugu akileraarutit aqunneqarnerat pillugu Inatsisartut inatsi-

saanni § 25, imm. 4 malillugu akileraarutinut akiliivallaarutit utertillugit akilerneqarneranni akileraartartoq 4 procentimik taarsiivigineqartussaammat.”

**Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisunut tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:**

"1. A1-ip akileraarutinik piffissaagallartillugu akiliisimannginnermut pillaatitut akiiliisitsissutinut akisussaanera

Akileraarutit piffissaagallartillugu akilerneqarsimannginnerannut pillaatitut akiiliisitsissut A1-ip K I/S sinnerlugu akuerisimasaa soqutigisaqaqatigiiffimmut A1-ip qatanngutini marluk soqutigisaqaqatigalugit aalisariummik K-mik ingerlatsivigisaannut tunngasuuvooq.

Soqutigisaqaqatigiiffit pillugit tunngaviusumik malittarisassaq tassaavoq soqutigisaqaqatigiit soqutigisaqaqatigiiffiup akiitsuinut avammut toqqaannartumik, ataasiakkaarlutik nammaqatigiillutillu akisussaasut.<sup>26</sup> Tamanna soqutigisaqaqatigiit akunnerminni isumaqatigiissuteqarnermikkut akiitsoqarfisaminnut sunniuteqartumik aalanganngortissinnaanngilaat.

Toqqaannartumik namminerlu inuttut akisussaanerup manna nassataraa, tassa akiitsoqarfiusoq soqutigisaqaqatigiit namminneq aningaasaataasigut matussusiisoqanginnerani soqutigisaqaqatigiiffiup aningaasaataasigut akiliiffigineqarnissaminut innersuunneqarsinnaanngitsaq. Soqutigisaqaqatigiit namminneq aningaasaataat akiitsoqarfiusup toqqaannartumik akiliisitsiniutigeqqusinnaavai, soqutigisaqaqatigiiffik aningaasaateqaraluarpalluunniit.

Nammaqatigiilluni akisussaanerup manna nassataraa, tassalu akiitsoqarfiusup pisassarisani tamarmiusut soqutigisaqaqatigiinni peqataasunut tamanut ataasiakkaanut akilersinniarsinnaagai. Soqutigisaqaqatigiit ilaata ataatsip akiitsut tamaasa akilerunigit akilikkami ilaasa soqutigisaqaqatigiit akunnerminni isumaqatigiissutigisimasaat tunngavigalugu soqutigisaqaqatigiit sinnerinut akilersinniarnissaat nammineq isumaqgissavaa.

Soqutigisaqaqatigiit akornanni pissutsini soqutigisaqaqatigiiffimmik isumaqatigiissumi aalajangersarneqarsimasuni soqutigisaqaqatigiit isumaqatigiissuteqartarneq pillugu inatsiseqartitsinermi malittarisassat killissarititaasa iluanni namminneq isumaqatigiissutigisinnaavaat soqutigisaqaqatigiit ataasiakkaarlutik inaarutaasumik nammatassaat qanoq annertutigissanersut. Soqutigisaqaqatigiilli akornanni pissutsit akiitsoqarfiusup susassarinngilai.

26) Aningaasaqarnikkut ingerlatseqatigiiffit, assersuutigalugu aktiaateqarluni ingerlatseqatigiiffit aamma piginneqataassuteqarluni ingerlatseqatigiiffit pisarnerisa paarlattuannik ingerlatseqatigiiffiup aningaasaataanut killeqanngitsumik akisussaasoqartarpoq, aktiaateqarlutilli piginneqataasut aamma piginneqataassuteqarlutik piginneqataasut namminneq ataasiakkaarlutik akisusaassanatik.

Taamaattumik Akileraartarnermi Pisortaqarfíup akiliisitsissutit aningaasartaanik tamrmiusunik 21.000 kr.-nik A1-imut akiliisitsiniarsimanera isornartorsiussallugu tunngavissaqarnanga isumaqarpunga.

Akiliisitsissutip saqqummiunneqarnerani 19. juni 2002-meersumi "akiliutit soqutigisaqaqatigiit pingasuusut akiliutaat kr. 7000 x 3 inuttut normuinik/reg. nr.-nik nalunaaqutserneqassasut"-p taaneqarneranut atatillugu oqaatigaara akiliutit nalunaarsorneqarnissaat suussusersineqarsinnaanerallu eqqarsaatigalugu taamaaliortoqarsimasoq naatsorsuutigigiga, imaangitsoq soqutigisaqaqatigiit immikkuutaarlutik akiliisarnisamut akisussaanerannik Akileraartarnermi Pisortaqarfíup tungaanit akuersinertut. Soqutigisaqaqatigiit immikkuutaarlutik akiliisarnissamut akisussaanerisa manna nassatarissagaluarpaat, tassalu soqutigisaqaqatigiit ataasiakkaarlutik aningaasat akiitsorineqartut ilaasa agguarnerinik aalajangersimasunik amerlassusilinnik akiliinissaminut avammut aamma akisussaaassasut. Taamatut aalajangiineq malittarisassamut nalinginnaasumut paarlangasoq akitsoqarfiusumullu illua'tungaannarsiortumik ajoqusiisoq akuerineqassappat akitsoqarfiusup erseqqissumik isummerfiginnissimanisaanik piumasaqaateqarfiuvoq.

## 2. Pisoqalisoorneq aamma piffissap ingerlasimanera pillugit apeqquut

Piffissap ingerlasimaneranik A1 aamma A2 naammagittaalliuutaat imatut paasivara apeqquut taanna pillaatitut akiliisitsissutip akuerineqarneranit nammineq piumassuseq tunngavigalugu isumaqatigiissutip 19. juni 2002-meersup siullermik 1. september 2002-mi akiliinissamut piffissaliiffiusimasup kingornatigut Akileraartarnermi Pisortaqarfíup pisassaranik akiliisitsiniartarfimmut tunniussinermigut aatsaat uterfigisaanut tunngasuusoq.

### 2.1. Piffissaq suliamik suliarinninnermut atorneqartoq

Suliat pisortat ingerlatsivianni suliarineqartut tamarmik sapinngisamik pisariinnerpaamik, pilertortumik aningaasartuutannginnerpaamillu suliarineqartarnissaannik pissusissamisoortumik piumasaqaat atuuppoq. Piumasaqaat taanna suliani inuit ataasiakkat, ingerlatseqatigiiffiit, suliffeqarfiit, peqatigiiffiit il.il namminersortut suliami illua'tungiuffigisaanni pingaartumik atuuppoq. Piumasaqaat taanna Namminersorne-rullutik Oqartussani Inatsisileriffiup suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsit pil-lugu ilitsersuuisiaani 1994-imeersumi imm. 199-imi taaneqarsimavoq.

Paasissutissiissutigineqartut aallaavigailugit tunngaviutippa akiliisitsissutip saqqummiunneqarneranut atatillugu nammineq piumassuseq tunngavigalugu isumaqatigiissummi akiliinissamut piffissaliussap naaneranit Akileraartarnermi Pisortaqarfíup isumaqatigiissumik pineqartumik eqqortitsisoqannginneranik paasisaqarneranit suliamik suliarinneqqilernissaata tungaanut ukiut pingasut qaammatillu sisamat ingerlasimasut.

Taamaattorli suliamik pisimasut pineqartut tunngavigalugit isumaqarpunga taamatut pisoqarnera inatsiseqartitsinikkut annaasaqaataasumik ilatsiinnarnertut imaluunniit isorisariaqartutut aamma isigineqarsinnaanngitsoq.

Tamatumani manna isiginiarpara, tassalu pinerluttulerineq pillugu inatsimmi § 128, imm. 2-mi pisoqalisoorsinnaanermut immikkut malittarisassap pisoq taamaattoq aala-jangersaaffigigaa, tak. immikkoortoq 2.2.-mi oqaatigineqartut, aalajangersagaq taan-na malillugu piffissaliussaq 30. december 2005-ip kingornatigut suli ukiumi ataatsimi affarmilu ingerlasussaasimasoq, piffissarlu taanna pingaarnertigut isigalugu akiit-soqartut ilatsiinnartarnerat pillugu malittarisassat nalinginnaasut eqqarsaatigalugit immikkut sivisugineqarsinnaasimanngitsoq.

Aammattaaq manna pingaartillugu isiginiarpara, tassalu A1-ip inatsisitigut inissi-manini pillugu ilisimatinneqarsimannginnera pineqannngitsoq, tassami tamanna akiliis-sitsissutip akuerineqarnerani namminerlu piumassutsimik isumaqatigiissuteqarnermi aalajangersarneqareersimammat. Tamatuma saniatigut piffissaq suliamik suliarin-ninermut atorneqartoq pineqartumut annertunerusumik pitsaanngitsunik kingune-qarsimanngilaq, tassami iliuuseqartussaq tassaasimannngimmat Akileraartarnermi Pi-sortaqarfik, tassaasimallunili A1. Aamma suliamik paassisutissanit erserpoq akiitsut ernalerneqarsimannngitsut. Taamaalilluni tamanna erniaqanngitsunik akiitsoqarne-mut/kinguartitsinermut assersuunneqarsinnaavoq.

## 2.2. Pisoqalisoortarneq

Akiliisitsisummiq akuersinerup nassuerutiginninneq tunngavigalugu pinerluttuleri-neq pillugu inatsisinik unioqqutitsineq pissutigalugu eqqartuussinertaqanngitsumik pillaatitut akiliisussanngortinneqarneq nassataraa.

Pinerluttulerineq pillugu inatsimmi<sup>27</sup> § 128, imm. 2-mi pisassarisat pillaatitut akiliisitsissutinik tunngaveqartut pisoqalisoortarnerat pillugu immikkut malittarisassat atuup-put. Tassani aalajangersarneqarpoq pillaatitut 3.000 kr.-t sinnerlugit akiliisitsissutit ukiut tallimat qaangiunneranni atorunnaartartut, tamanna sioqullugu naammassin-ninniarfigineqarsimannngikkuni.

Piffissaliussaq 19. juni 2002-mi ingerlalersimavoq, ukiullu tallimat qaangiunneranni naasimalluni.

§ 128, imm. 2-mi malittarisassaq Danmarkimi pillaasarneq pillugu inatsimmi § 97 a, imm. 3-mik tunngaveqarpoq. Taamaattorli pillaasarneq pillugu inatsimmi aalajanger-sagaq malillugu pisoqalisoortitsissanngikkaanni naammassinninniarneq pineqannngilaq, pineqartorli tassaalluni qularnaveeqqutitut arsaarinninniaqqusisummiq tunnius-sineq.

Kalaallit Nunaanni pinerluttulerinermik inatsiseqartitsinermi pineqaatisseeriaaseq il.il. pillugit isumaliutissiisummi nr. 500/1968-imi qupp. 100-mit assigiinnngissut taan-na pillugu makku erserput:

"Siunnersuut § 128, imm. 2-mi (akiliisitsineq) aamma imm. 4-mi (arsaarinninneq) pilla-asarneq pillugu inatsisit aaqqissuussinermi allaassuteqarpoq, pillaasarnermi pillugu inat-simmi aalajangersarneqarmat sallunaveeqqutitut aamma qularnaveeqqutitut arsaarinnit-toqarnissaanik piumasaqaammik politiit saqqummiussinerat pisoqalisoornissamut piffissa-liussamik kipititsinermut naammattoq. Kalaallit Nunaanni pinngitsaaliilluni akiliisitsiniar-

27) Inatsit pillugu nalunaarut nr. 49, 1979-imeersoq kingusinnerusukkut allannguuteqartinneqarsimasoq

*nerit pineqartut politiinit ingerlanneqarnerat isiginiarlugu siunnersuutigineqarpoq piffissaliussaq kipitinnejassappat pineqaatissiinerup naammassineqarsimanissaa piumasaqaataasasaoq. Tamanna ilaannakortumik pisimappat aningaasat sinneruttut eqqarsaatigalugit pisoqalisoorsinnaaneq atuutilissaaq." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)*

*Naafferartumik akilersuinermi aaqqissuussisoqarnissaanik aningaasat ilaannaasa pisoqalisoornissamut piffissaliussap naanerani akilerneqarsimasussaanerannik nas-sataqartumik isumaqatigiissuteqarsimanerup pisoqalisoornissamut piffissaliussaq sunninngilaa. Taamaattorli tamanna tamatumunnga peqatigitillugu aningaasat sinne-riisa piffissaliussap naanerani isumakkeerneqarnissaanik neriorsuutaanngilaq, pisoqalisoornissamut piffissaliussap naanerani aningaasanik taamatut sinnerutto-qartussaanera akiitsoqarfiusup ilisimagaluarpaguluunniit. Piffissaliussaq pisuni taa-maattuni nalinginnaasumik unitsinneqartarpoq, tassa imaappoq naammassinninniarnermik aallartitsinkkut, tak. pinerluttulerineq pillugu inatsimmi § 128, imm. 2.<sup>28</sup>*

*Aammattaaq Højesteretsip aalajangiinermi 10. februar 1989-imeersumi oqaatigismavaa naafferartumik akilersuinermik aaqqissuussineq pillugu isumaqatigiissuteqarnerup immini pisoqalisoorsinnaanermut piffissaliussap atorunnaarnera nassatarin-ningikkaa.<sup>29</sup>*

*Tamanna tunngavigalugu uanga paasinninna unaavoq pisassarisat sinneri 9.796 kr.-nik aningaasartaqartut Akileraartarnermi Pisortaqarfíup illoqarfimmi B-mi politiinut 7. juni 2007-imi akilersinniaqqusimasai pisoqalisoorsimasut, 19. juni 2007 sioq-quillugu naammassinninniarfigineqarsimanngikkunik.*

*Tamatumani naafferartumik akilersuinermik aaqqissuussinerup akiitsutigut tunngaviusunik pioreersunik naammassinninniarnermut tunngasuunera pingaartillugu isiginiarpara. Nammineq piumassuseq tunngavigalugu isumaqatigiissuteqarneq taa-maalilluni akiitsoqarnermut immikkut tunngasutut saqqumminngilaq. Taamaattumik*

- 
- 28) Tassani Vagn Grevep allallu atuakkiaat "Kommenteret straffelov, Almindelige del", § 97 a pillugu, pisoqalisoortarneq pillugu isumaliutissummut innersuussutitalik. Pinerluttulerineq pillugu inatsimmi § 128, imm. 2 oqaatigineqartutut Danmarkimi pillaasarneq pillugu inatsimmi § 97 a-mik tunngaveqarpoq.
- 29) UfR 1989.398 H-mi tamanut saqqummiunneqartoq. Suliaq akiitsunut arsaarinnissuteqarnermik tunngaveqartunut tunngasuuvooq. Danmarkimi pillaasarneq pillugu inatsisikkut aalajangersarneqarpoq akiliisitsissutigut pisassarisat arsaarinnissutigullu pisassarisat pisoqalisoorsinnaanerannik kipitinsinssamut piumasaqaatit assigiittut, tassalu qularnaveeqqutitut arsaarinnissuteqaaqqusissummit tunniussinikkut (akiliisitsisutinit pisassarisat eqqarsaatigalugit) kiisalu arsaarinnissuteqarnikkut (assaarinnissutigut pisassarisat eqqarsaatigalugit). Suliami tessani naafferartumik akilersuinermik aaqqissuussineq aningaasat sinnerisa pisoqalisoorsinnaanermut killissaliussat naanerani tamakkerlutik akilerneqarsimannginnissaannik nassattaqartoq isumaqatigiissutigineqarsimavoq. Højesteretsip aalajangiineranut tunngaviusoq - pisoqalisoorsinnaanermut piffissaliussap sivitsorneqarnissaanut tunngasoq - tassaavoq naafferartumik akilersuinermik aaqqissuussinerup immini pisoqalisoorsinnaaneq unitsinngikkaa. Pisoqalisoorsinnaaneq unitsinneqassappat suliaq pillaasarneq pillugu inatsit tunngavigalugu eqqartuussivmmut suliassangortinnejartussaavoq, naafferartumik akilersuinermik aaqqissuussisoqarsimanera apeqquataatinnagu.

5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat

akiitsutut tunngaviusut piujunnaarpata naafferartumik akilersuinermik aaqqissuussinerup sunniutini aamma annaassavaa.

### 3. A1-ip akileraarutitigut 2006-imi utertoorutisiassaanit Akileraartarnermi Pisortaqarfiusup ilanngaassinera

*Ilanngaassineq imatut paasineqassaaq akiitsqarfingineqartup akiitsqartumit pisasarisaqartup (pisassarisami ilaat) akiitsqartup pisassarisaaanit ilanngaassinermigut pissarsiariigai.*

*Kalaallit Nunaanni ilanngaassisarneq pillugu inatsisitigut malittarisassaqaraniluuniit akileraarutitigut utertoorutisiassanit akileraarutilluunniit piffissaagallartillugu akilerneqannginnerannut pillaatitut akiliisitsissutinit pisassarisaaanit ilanngaassisarneq pillugu immikkut malittarisassaqanngilaq, taamaattumillu inatsisitigut tunngavigisaq tassaalluni Danmarkimi inatsiseqartitsinikkut tamakku pillugit malittarisassat inatsisitigut aalajangersagaanngitsut.*

*Ilanngaassisoqarsinnaassappat tunngaviusumik piumasaqaataasut tassaapput nalim-massaaqatigiissinnaaneq, piffissaq akiliiffissaq illua'tungeriinnerlu atuutissasut. Piumasaqaatit taakku tulliuttuni allaaseraakka.*

*Tamatuma saniatigut imminnut ataqtigiainneqanngitsuni - tassa imaappoq pisassarisaaanit inatsiseqartitsinermik taannaasumik aallaaveqanngitsunik - ilanngaassisoqassappat ilanngaasseqqusissummik tunniussisoqarsimassasoq piumasaqaataavoq.*

*Suliami matumani pineqarpoq imminnut ataqtigiainneqanngitsuni ilanngaassineq, tassami akileraarutinik piffissaagallartillugu akiliisimannginnermut akiliisitsissutit soqutigisaqaqtigiaffiup 2001-imi A-tut akileraarutinik piffissaagallartillugu akiliisimannginneranut tunngasuummata, 2006-imili utertoorutisiassatigut pisassarisat A1-imuinnaq (aamma A2-mut) tunngasuullutik.*

#### 3.1. Nalimmassaaqatigiissinnaaneq

*Nalimmassaaqatigiissinnaanermik piumasaqaammiippoq pisassarisat marluk imminnut naammasseqatigiiffiusinnaasut. Suliami matumani tamanna ajornartorsiutaanngilaq, tassami akiliisitsissutitigut pisassarisat aamma akileraarutitigut utertoorutisiassanit pisassarisat tassaammata aningaasatigut pisassarisat, taamaalillutilu nalim-massaaqatigiissinnaallutik.*

#### 3.2. Illua'tungeriinneqarneq

*Illua'tungeriinneqarnissamik piumasaqaat tassaavoq pisassarisat arlaannut akiitsqarfiusoq akiitsqartumut akiligassaqartuussasoq killormullu.<sup>30</sup>*

30) Tamanna ataasiakkaatigut atuutinngiffeqarpoq, ilaatigut akiitsunut qularnaveeqqutitut allakkat pillugit inatsimmi. Taamaattorli taakku arlaannaalluunniit suliamut matumunnga attuumassuteqanngilaq.

*Suliami matumani pisassarisat siullit nammineq piumassuseq tunngavigalugu isumaqatigiissummut, akileraarutinik piffissaagallartillugu akiliisimannginnermut pilalaatitut akiliisitsissutinik tunngaveqartuneersuupput.*

*Aningaasarsianit akileraarutit pillugit inatsimmi 1979-imeersuni § 113-ikkut aalajangersarneqarpoq Lanskarsi tassaasoq akiliisitsissutitigut pisassarisat eqqarsaatigalugit akiligassaqaqrifusoq, ilaatigut § 107 tunngavigalugu. A1 akiligassaqaqartuuvoq, tassami tamakkiisumik akisussaasuugami, tak. immikkoortoq 1-im i allaaserineqartut.*

*Pisassarisat arlaat tassaapput A1-ip aamma A2-p 2006-im akileraarutitigut utertoorutisiassanit pisassarisat.*

*Aningaasarsianit akileraarutit pillugit inatsimmi 1979-imeersumi § 4, imm. 1-ikkut aalajangersarneqarpoq aappariit ataatsimoortutik akileraarusersorneqassasut, tamannalu ukioq akileraarutaasussanik isertitaqaqrifusoq 2006<sup>31</sup> tikillugu ilanngullugulu. A1 aamma A2 aalajangersagaq taanna malillugu akileraartarneq eqqarsaatigalugu ataatsimoortutut isigineqarmata Akileraartarnermi Pisortaqaqrifk isumaqatigaara oqarmat pisassarisat taakku ataatsimoortumik akileraarusersuinermik malittarisassap nassatarisaanik pisassariligaat ilanngaassinerut ataneqartillugit pisassarisatut ataatsitut, A1-imut tuttussatut isigineqarsinnaasut. Taamaalilluni A1 pisassarisat aappaat eqqarsaatigalugit akiligassaqaqrifigineqartutut isigineqarsinnaavoq.*

*Kia akiligassaqaqrifigineqartutut isigineqarsinnaaneranik apeqqummi pisortani oqartussaasut qanoq ilusiligaanerat aalajangiisuuvvoq. Akileraarutitigut utertoorutisiassat tassaapput nunamut tamarmut aamma kommuninut amerlanaarlugit akileraarutigineqarsimasut taamaalillutillu nunap karsia ilaatigullu kommunip karsia tassaapput akiligassaqaqtuuusut.*

*Illuani naalagaaffiup illua'tungiuffigisaanik pisassarisat illuanilu kommunip illua'tungiuffigisaanik pisassarisat akornanni ilanngaasseqatigiiuttoqarsinnaanera assortuussutaasarsimavoq.<sup>32</sup>*

*Højesteretsip eqqartuussummi kingullermik UfR 2007.418 H-kkut saqqummiunneqartumi erseqqissarpaa akileraarutitigut utertoorutisiassanit pisassarisat (naalagaaffiup, amtip kommunillu pisassarisaasa) aamma meeqqanut akilersuuit akilerneqartussangorsimasut (naalagaaffiup pisassarisaasa) akornanni ilanngaassisqarsinnaasoq.*

*Højesteretsip tamatumunnga peqatigitillugu oqaatigaa Danmarkimi akileraarutit aningaasarsianut ilanngaatigeriikkat (kildeskat) pillugu inatsimmi § 62, imm. 3-kkut aalajangersarneqartoq manna, tassalu akileraarutaaqittussat akileraarutitigut utertoorutisiassanik ilanngaatigineqartassasut, imatut paasineqassasoq "pisortat pisassarisat allat" tassani tunulliutineqartassasut - kisiannili imatut paasinagu pisassarisat taamaattut ilanngaatigineqarsinnaanngitsut.*

*Akileraaruserinermik ingerlatsineq pillugu inatsimmi<sup>33</sup> 1. januar 2007-im atuutilersumi akileraarutitigut utertoorutisiassat § 25-kkut aalajangersaavagineqarput. § 25 aningaasarsianit akileraarutit pillugit inatsimmi 1979-imeersumi § 63-imik akileraa-*

31) Tak. aningaasarsianit akileraarutit pillugit Inatsisartut inatsisaanni nr. 12-im, 2. november 2006-imeersumi § 115, imm. 1.

rutit aningaasarsianut ilanngaatigeriikkat pillugit inatsimmi (kildeskatteloven) § 62-imik tunngaveqartumik ingerlatitseqqinneruvoq.

Akileraarutinik ingerlatsineq pillugu inatsimmi § 25 aningaasarsianit akileraarutit pillugit inatsimmi 1979-imeersumi akileraarutitigut uteroorutisiassanit ilanngaassisarneq pillugu § 63-imi malittarisassaq ingerlateqqinnejarsimannngilaq. Taamaattorli Inatsisartut peqqussutaat taanna pillugu oqaaseqaatini aallaavittut oqaatigineqarpoq ilanngaassineq imatut pisoqartillugu pisinnaasoq:

"Utertitsilluni akiliisoqarnissaanik piumasaqarneq

Siunnersuitigineqarpoq akileraarutinik akiliugitimeqarpallaartut utertitsilluni akileeqquisineq utertitsilluni akiliinissamut piffissarititaq sioqqullugu pisinnaanngilaq, tunniussinerillu taamaattut atortussaatitaanngillat.

Aalajangersakkap manna qulakkeerpa, tassalu akileraartussaatitaasup akileraarutinik utertitsilluni akiliisoqarnissaanik piumasaqaatai inuttut akiitoqarfianut angerlateqqinneqarsinaannginneri, taamaallilunilu anguneqarluni Kalaallit Nunaanni Namminersornerulutik Oqartussat kommunillu **pisortanut akiligassanit kinguaattoorutit pisassat ilanngarnerisigut imaluunniit piumasaqaatinut pisassalernikkut matussusersinnaanngikkaat.**" (Uanga erseqqissaanera)

- 32) Eqqartuussummi UfR 1972.1056 Ø-kkut tamanut saqqummiunneqartumi Østre Landsretsip oqaatiga akileraarutitigut pisassarisanit (ilaatigut kommunip akiligassaasigut) ilanngaaserisoqarfimmur akiitsut (naalagaaffimmur akiligassat) ilanngaaserisoqarfiup ilanngaatigisinnaagai. Ilanngaaserisoqarfiup manna atortussaatippaa, tassalu "ilanngaassisoqarsinnaassasoq, naak akileraarutitigut uteroorutisiassanit pisassarisaat ataatsimut isigalugit [naalagaaffik] akiligassaqartutut isigineqartussaanngikkaluartoq, tassami [naalagaaffik] kommuninut ilagiinnullu akileraarutinik inatsit tunngavigalugu akiliisitsiniarsinnaatitaammat, akileraartartullu akileraarutitigut uteroorutisiaannik piassarisanik tunniussisinnaatitaalluni. Landsretsi isumaqarpoq "[ilanngaaserisoqarfik] isumaqtigisariaqarlugu oqarmat [suliami illua'tungiusup] akileraarutinit aningaasarsianut ilanngaatigeriikkant pisassariligassai (akileraarutitigut uteroorutisiassai) taamaallaat [naalagaaffimmur] sammitinneqarsinnaasut. Tamatuma kingornatigut pisassarisaat tamarmiusut akornanni pisariaqneraturat illua'tungeriinneqalermat [ilanngaassineq akuerineqarpoq].

Eqqartuussummi UfR 1980.949 Ø-kkut tamanut saqqummiunneqartumi akileraarutitigut uteroorutisiassanit pisassarisaat (ilaatigut kommunip akiligassarisai) momsimut akiitsunut (naalagaaffiup piassarisaanut) matussutissanik ilanngaassisoqarnissa landsretsip akuerisimavaa, illua'tungeriinneqarnermik apeqqut ajornartorsiutitut isiginagu, naak apeqqut taanna suliami illua'tungeriit iserfigisimagaluaraat.

Tamatuma saniatigut assersuutigalugu Jon Andersenip UfR1985B.17-imi naatsorsuutigaa piassarisaat illuan naalagaaffimmit illuanilu kommuninit illua'tungiuffigineqartut akornanni ilanngaassisoqarsinnaanngitsoq. Folketingip Ombudsmandia Told- og Skattestyrelsip momsikkut piassarisaat (naalagaaffiup piassarisaasa) aamma inuit ataasiakkaat akileraarutinut akiitsui (kommunip piassarisaasa) akornanni ilanngaassisarnermik periaasia atuuttoq pillugu kingusinnerusukkut FOB 96.185-imi oqaaseqaateqarsimavoq. Oqaaseqaammi pingarnerusutigut styrelsip ilanngaasseqqusissutanut tunngasumi aallaavittut takuneqarsinnaavoq Ombudsmandi isumaqartoq illua'tungeriinneqarnermik apeqqut ajornartorsiutaanngitsoq, tassami akiligassaqarfiusumut/akiligassaqartumut tunngasut erseqqissumik taaneqarsimammata, ataqtigiinneqarnermili tassani erseqqinnerusumik oqaaseqaateqarfingineqaratik.

*Pissusiviusut aamma imaapput Akileraartarnermi Pisortaqarfik tassalu Akileraartarnermi Pisortaqarfik kisimi akileraaruserinermik ingerlatsinerup inatsisitigut immikkut aalajangersaavagineqarnera tunngavigalugu innuttaasup akileraarutitigut utertoortisiassai tamaasa eqqarsaatigalugit tassaasoq akiligassaqartuusoq; pisortaqarfik tassaavoq akileraarutitigut utertoortisiassanik naatsorsuisartoq tunniussisartorlu - innuttaasorlu nalinginnaasumik kommunimut saaffiginnissinnaanngilaq akileraarutitigut utertoortisiassat ilaat kommunimut akileraarutinut tunngasut tiguniarlugit. Tamaalilluni pisortaqarfik ilanngaassinernt ataneqarnerpiani innuttaasoq eqqarsaatigalugu akiliisussatut isigineqarsinnaassanngippat tamanna eqqumiiginassaaq.*

*Tamanna tunngavigalugu isumaqarpunga akileraarutitigut utertoortisiassanit pisasarisat aamma akileraarutit piffissaagallartillugu akilerneqarsimannginnerannut pillaaammik akiliisitsissutit akornanni ilanngaassisoqarsinnaasoq, akileraarutitigut utertoortisiassanit pisassarisat ilaatigut kommunimut inaarutaasumik tunniunneqartusaanerat apeqqutaatinnagu.*

### 3.3. Piffissaq akiliiffissaq

*Ilanngaassisoqassappat piumasaqaat kingulleq tassaavoq akileraarutitigut utertoortisiassat tunniunneqarfissaat nallersimassasoq, akileraarutinillu piffissaagallartillugu akiliisimannginnermut pillaatitut akiliisitsissutit akilerneqarsimaffissaat nallersimasasoq. Tunniussivissaq tassaavoq akiligassaqartup akiligassaminik akiliinermigut akiligassaaruffia, piffissarlu akiliiffissaq tassaalluni akiitsqartup imminut akiitsorineqartut akilerneqarnissaannik piumasaqaateqarsinnaalerfia.*

#### 3.3.1. Akileraarutinik piffissaagallartillugu akiliisimannginnermut pillaatitut akiliisitsissutit

*Nammineq piumassuseq tunngavigalugu isumaqatigiissummi 23. februar 2006-imeersuni erseqqissumik oqaatigineqarpoq naafferartumik akilersuinermik aaqqissuussinerup eqqortinneqannginnera aningaasat tamarmik ataatsikkut akilerneqarnissaannik nassataqassasoq.*

*A1-ip nammineq piumassuseq tunngavigalugu isumaqatigiissuteqarnerup kingornatiigut qaammatit tamaasa 500 kr.-nik akiliisussaanera 2006-imilu maji ilangullugu pingasoriarluni akiliisoqarsimanera ataatsimut isiginiarlugit Akileraartarnermi Pisortaqarfip 22. februar 2007-imi nammineq piumassuseq tunngavigalugu isumaqatigiissut eqqortinneqarsimannginnerarlugu oqarnera aningaasallu sinnerisa tamarmik akilerneqarnissaannik piumasaqaateqarsimanera oqaaseqaateqarnissannut pissutisaqalersitsinngilaq.*

*Pisortaqarfip allakkamini 22. februar 2007-imeersuni A1 aningaasat sinnerinik 19.500 kr.-nik akiliinissaanut imaluunniit allakkatigut saaffiginnilluni naafferartumik*

33) Akileraaruserinermik ingerlatsineq pillugu Inatsisartut inatsisaat nr. 11, 2. november 2006-imeersoq kingusinnerusukkut allannguuteqartinneqarsimasoq.

akilersuinermik aaqqissuussinerup ingerlatiinnarneqarnissaanik kissaateqarnerluni nalunaarnissaanut ullunik 14-inik piffissalerpaa.

Suliap siusinnerusukkut ingerlasimanera A1-ip nammineq piumassuseq tunngavigalugu isumaqatigiisummi 2006-imeersuni piumasaqaataasunik ukiup ataatsip ingerlanerani pingasoriarluni akiliinermigut malinnissimanera isiginiarlugu isumaqarpunga 2007-imi februarimi martsimilu akiliismaneri marluk naafferartumik akilersuinermik aaqqissuussinerup ingerlaannarnissaanik kissaateqarnerluni allakkatigut saaffiginninnertut isigineqarsinnaanngitsoq, tassami akiliinerit taakku pisut qanoq innerat isiginiarlugu akiliigallernertut (a'contotut) isigineqartariaqarmata. Naafferartumik akilersuinermik aaqqissuussineq siunertaralugu allakkatigut saaffiginnittoqarnissaanik piumasaqaammi manna ilaasariaqarpoq, tassalu naafferartumik akilersuinermik aaqqissuussineq atorneqassappat taassuma malikkumaneqarnerata nalunaarutigineqarnissa piumasaqaatigineqartoq.

Taamaattumik uanga paasinninera unaavoq aningaasat sinneri 19.500 kr.-t taakku akilerneqartussanngorsimasut, tassami Akileraartarnermi Pisortaqarfiup akiliisitsiniartarfia A1 20. april 2007-imi nalunaarfigimmagu ilanngaassisooqassasoq.

### 3.3.2. Akileraarutitigut utertoorutisiassat tunniunneqarfissaat

Akileraaruserinermik ingerlatsineq pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 15, imm. 1-imi oqaaseqatigiitsigut siullertigut aalajangersarneqarpoq akileraarutaagallartutut akileraaruteersimasut akileraarutissavinnit 5.000 kr.-nik imaluunniit taakkunanna amerlanerussasut ilimagisariaqarpat akiliutaavallaarsimasut akileraartussaatitaasup qinnuteqarneratigut piaarnerpaamik utertillugit akilerneqassasut.

Taamaattumik A1-ip akileraarutitigut utertoorutisiassatigut pisassarisai eqqarsaatigalugit Akileraartarnermi Pisortaqarfiup tunniussivissaa ilanngaassinerup nalaani taamatuttaaq nallersimavoq, tassami aningaasat taakku tunniunneqarnissaat A1-ip tamanna sioqqullugu nammineq qinnutigisimammag.

### 3.4. Ilanngaassinermik apeqqut pillugu eqikkaalluni inerniliineq

Immersugassami A1 aamma A2 akileraarutitigut utertoorutisiassat tunniunneqarnissaannik qinnuteqarnerminni atugaanni erseqqissumik takuneqarsinnaavoq tunniusisoqassappat tunniunneqartut ernialerneqassanngitsut ajunngitsorsiassartaqangitsullunniit<sup>34</sup>, aningaasanillu tunniunneqartussanit pisortanut akiitsut ilanngaatigineqassasut.

Akileraartarnermi Pisortaqarfiup ilanngaassassinik nalunaarut 20. april 2007-imi aamma nassiuppaa.

Immikkoortuni 3.1.-imit 3.3.2.-mut taaneqartut isiginiarlugit ilanngaassisimaneq isornartorsiussallugu ataatsimut tunngavissaqarnanga isumaqarpunga.

Isumaqarpungalu akileraaruserinermik ingerlatsineq pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 25, imm. 2 aamma imm. 4 tunngavigalugit kingusinnerpaamik 1. septemberimi tun-

34) Tak. akileraaruserinermik ingerlatsineq pillugu inatsimmi § 15, imm. 1

*niussisarneq pillugu pingaarnertut malittarisassat malillugit aningaasat tunniunne-qarnissaat toqqarunikku akileraarutitigut utertoorutisiassat ernialerneqarnissaannik Akileraartarnermi Pisortaqaqrifiup A1-imik aamma A2-mik ilitsersuisimannginnerata isornartorsiornissaanut pissutissaqarnanga.*

*Taamaattorli malugaara immersugassap allanngortinneqarnissaa isumaliutersuutigi-niarlugu pisortaqaqrifiup oqaatigigaa, taamaalilluni § 25, imm. 4 tunngavigalugu tun-niussisoqarnissaa toqqarneqarpat ernialliisoqartassasoq takuneqarsinnaalersillugu. Taamatut annertusisamik immikkualuttulersugaanerusumillu ilitsersuineq ingerlatsi-nermi ileqqorissaarnermut naapertuuttuulluassaaq, taamaattumillu taamaaliortoqar-nissaa ilalersinnaavara.*

#### 4. Naggasiutaasumik oqaaseqaatit

*Aamma oqaatigaara Akileraartarnermi Pisortaqaqrifiup nassuaammi 27. august 2007-imeersumi oqaatigisaa una A1-ip "qassiniukioqalereernerqiviaraanni malittari-sassat tamakkua ilisimanngitsoorunnangilai" suliami paasissutissanut allanut atane-qartillugu isiginiraanni taamaassorinninnertut uppernarsarneqarsimannngitsutut su-liap ataqatigiinneqarnerani suliamut attuumassuteqanngitsutut isigisariaqartoq.*

*Naalakkersuisunut ilaasortaq qinnuigaara Akileraartarnermi Pisortaqaqrifiup illoqarfimmi B-mi politiinik akiliisitsiniaqquqsisilluni qinnutigisaanut atatillugu akiitsut sinneri taakku qanga naammassinninniarfigineqarsimanersut uannut nalunaarutigeqquillugu.*

*Kingusinnerpaamik 19. juni 2007-imi naammassinninniarqarsimanngippat Naalakkersuisunut ilaasortaq aamma qinnuigaara akiitsut sinnerisa naammassinninniar-toqarsimannginnerata kingunerisaanik pisoqalisoorsimanerat Naalakkersuisunut i-laasortap qanoq iliuuseqarnissaanut pissutissaqalersitsineroq paasissutsissiissuti-geqquillugu."*

Akileraartarnermi Pisortaqaqrifik allakkatigut 10. marts 2008-meersutigut imatut akivoq:

"Ombudsmandip Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisumut al-lakkamini 19. februar 2008-meersuni ilaatigut makku oqaatigai:

"Pinerluttulerinermik inatsimmi § 128, imm. 2-mi pisassarisat pillaatitut akiliisitsissutinik tunngaveqartut pisoqalisoortarerat pillugu immikkut malittarisassat atuupput. Tassani aala-jangersarneqarpoq pillaatitut 3.000 kr.-t sinnerlugit akiliisitsissutit ukiut tallimat qaangiunne-ranni atorunnaartartut, tamanna sioqquillugu naammassinninniarfigineqarsimannngikkunik.

Naafferartumik akilersuinermi aaqqissuussisoqarnissaanik aningaasat ilaannaasa pisoqali-soornissamut piffissaliussap naanerani akilerneqarsimasussaanerannik nassataqartumik isu-maqatigiissuteqarsimanerup pisoqalisoornissamut piffissaliussaq sunninngilaa. Taamaattorli tamanna tamatumunnga peqatigitillugu aningaasat sinnerisa piffissaliussap naanerani isu-makkeerneqarnissaannik neriorsuutaangilaq, pisoqalisoornissamut piffissaliussap naanerani aningaasanik taamatut sinneruttoqartussaanera akiitsoqarfiusup ilisimagaluarpaguluunniit. Piffissaliussaq pisuni taamaattuni nalinginnaasumik unitsinneqartarpoq, tassalu imaappoq

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

naammassinniniarnermik aallartitsinikkut, tak. pinerluttulerineq pillugu inatsimmi § 128, imm. 2.

Aammattaaq Højesteretsip aalajangiinermi 10. februar 1989-imeersumi oqaatigaa naafferar-  
tumik akilersuinermik aaqqissuussineq pillugu isumaqatigiissuteqarnerup immini pisoqali-  
soorsinnaanermut piffissaliussap atorunnaarnera nassatarinngikkaa.

Tamanna tunngavigalugu uanga paasinninnera unaavoq pisassarisat sinneri 9.796 kr.-nik  
aninggaasartaqtartut Akileraartarnermi Pisortaqrifiup illoqarfimmi K-mi politiinut 7. juni  
2007-imi akilersinnaqqusimasai pisoqalisoorsimasut, 19. juni 2007 siogqullugu naammas-  
sinniniarfigineqarsimanngikkunik.

Naalakkersuisunut ilaasortaq qinnuigaara Akileraartarnermi Pisortaqrifiup illoqarfimmi B-  
mi politiit akiliisitsiniaqqullugit qinnutigisaanut atatillugu akiitsut sinneri taakku qanga na-  
ammassinniniarfigineqarsimanersut uannut nalunaarutigeqqullugu.

Kingusinnerpaamik 19. juni 2007-imi naammassinniniartoqarsimanngippat Naalakkersui-  
sunut ilaasortaq aammattaaq qinnuigaara akiitsut sinnerisa naammassinniniartoqarsi-  
mannginnerata kingunerisaanik pisoqalisoorsimanerat Naalakkersuisunut ilaasortap qanoq  
iliuuseqarnissaanut pissutissaqalersitsinersoq paassisutissiisutigeqqullugu."

Aningasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfiup Akileraartarner-  
mik Aqutsisoqarfik qinnuigaa Ombudsmandip allagai akeqqullugit.

Akileraartarnermik Aqutsisoqarfiup taamatut qinnuigineqarluni Ombudsmandimut paassisutis-  
siissutigissavaa illoqarfimmi B-mi politiit pinngitsaalilluni akiliisitsiniarnermik 16. august  
2007-imi ingerlatsisimasut, tassanilu qaammammut 500 kr.-nik akiliisarnissanik A1-ip akue-  
raa, Akileraartarnermi Pisortaqrifimmut 31. september 2007-imi siullermeertumik akiliissallu-  
ni.

Akileraartarnermik Aqutsisoqarfiup akiiliutit sisamat tamarmik immikkut 500 kr.-nik aningga-  
sartallit tamatuma kingornatigut tiguai, taakkununngalu ilaapput pisussaaffiginngikkaluarlugu  
akiliutit 50 kr., tassa katillugit 2.050 kr.-t, taakkulu Ombudsmandip oqaaseqaataa tunngavi-  
galugu Akileraartarnermik Aqutsisoqarfiup A1-imut utertillugit tunniuppai, tamatumunngalu  
peqatigitillugu nalunaarfigalugu pillaatitut akilerneqartussat 9.796 kr.-t erniaalu ilanngullugit  
akilersinniarneqassanngitsut, akiligassammi taakku pinerluttulerineq pillugu inatsimmi § 128,  
imm. 2 tunngavigalugu pisoqalisoorsimammata." (Atorfearfimmi nutsigaavoq)

Suliaq allakkatigut 13. oktober 2008-meersutigut Aningasaqarnermut Nunanul-  
lu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfik eqqarsaatigalugu inaarlugu imatut  
allappunga:

"Akileraarutinik akiliisitaanermut atatillugu A1 aamma A2 pillugit oqaaseqaatinntut 19. februar  
2008-meersumut Aningasanut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfiup akis-  
sutaata 10. marts 2008-meersup qallunaatoortaa tiguara.

Naalakkersuisoqarfíup ilisimatitsissutigaa akiliutigineqartut, akiliisitsiniartartup 16. august 2007-imi naammassititsiniaanerata kingornatigut A1-ip akiliutigisimasai, taassumunnga ute-tillugit akilerneqarsimasut, Akileraartarnermullu Aqutsisoqarfíup nalunaarfigisimagaak akiligassat sinneruttut akilersinniarneqarnianngitsut pinerluttulerinermut inatsimmi § 128, imm. 2 naapertorlugu piumasaqaatigiakkat pisoqalisoorsimammata.

Aammattaaq Naalakkersuisoqarfíup oqaatigaa pinerluttulerinermut inatsimmi § 128, imm. 2-mi malittarisassaq akiliisitsiniartarnermi oqartussaasunut erseqqissaatigineqartoq.

Naalakkersuisoqarfíup iliuuserisai ilalersinnaavakka, taakkulu pillugit oqaaseqaatissaqarna-nnga.

Ilaatigut Naalakkersuisoqarfíup allakkamigut 10. marts 2008-meersutigut ilisimatitsissutigaa kalaallisoortaa kingusinnerusukkut nassiunneqarumaartoq.

Taanna suli tigunnginnakkut e-mailikkut 15. juli 2008-meersukkut tamatuminnga nukingisaaru-teqarpunga, tamatumalu kingornatigut Naalakkersuisoqarfíup qinnuteqarneratigut allakkat 10. marts 2008-meersut nutserneqarnerata suliarineqarnissaani atugassatut 31. juli 2008-mi Naalakkersuisoqarfimmum nassiuppakka.

Tamanna tunngavigalugu nutserneqarnissa sapinngisamik nukingiuteqqullugu qinnutigaara.

Allakkat 10. marts 2008-meersut kalaallisoortaasa utaqqimaarnissaata saniatigut matuma ki-  
ngornatigut suliami annertunerusumik iliuuseqeqqissanngilanga."

### ***5.3 Pigisat pillugit inatsiseqartitsineq***

#### ***5.3.1 Suliani innuttaasut peqqinnissaqarfimmik kukkusumik katsor-sarneqarneq pissutigalugu taarsiivigeqqullutik piumasaqaateqarfifi-gisimasaanni misissuisussaatitaaneq***

*A-p taarsiivigeqqulluni piumasaqaatimi Peqqissutsimut Pisortaqarfimmit iti-gartinneqarsimanera Ombudsmandimut naammagittaalliuutigaa.*

*Ombudsmandi isumaqarpoq suliaq Napparsimasut Naammagittaalliuute-qartarfiata aalajangiinera kisiat innersuussutigalugu A kukkusumik katsorsar-neqarsimanersoq Peqqissutsimut Pisortaqarfik aalajangiisinnaasimanngitsoq.*

*Suliap amigartumik paassisutissartalersorneqarsimanera A-llu taarsiivigine-qarnissaminik piumasaqaataata itigartinneqarnissaanik aalajangiinerup amigartumik tunngavilersorneqarsimanera Ombudsmandip pisortaqarfimmum isornartorsiutigaa. Ombudsmandip inassuteqaatigaa kukkunerit upuarneqar-*

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

*tut aaqqinneqarnissaat siunertaralugu suliaq suliareqqinnejassasoq (j.nr. 2008-151-0004, siusinnerusukkut 11.01.96.09/102-07).*

A 23. oktober 2004-mi orlusimavoq, orlunerminilu assammigut talerpillikkut ajoquusersimalluni.

A aqaguani, oktober 2004-mi, Dronning Ingridip Napparsimmavissuani nakorsiartarfimmut nakorsiarpoq, tassanilu naliliisoqarpoq mikileraa eqeequalu napisimagunartut. Assaa saviminermik qerattaqquserneqarpoq mattuserneqarlunilu.

25. oktober 2004-mi qinnguartarlugu misissorneqarpoq. A-p Peqqissutsimut Pi-sortaqarfimmut naammagittaalliuutaani 3. januar 2005-imeersumi takuneqarsinnavaoq taarsiivigeqquulluni piumasaqaammik saqqummiussaqarsimasoq, tassami isumaqarami qinngartaasumit illersorneqarsinnaanngitsumik pineqarsimalluni, naammagittaalliuuteqarnermilu nalaani ippigisani qinngartaasup iliuuseqarneranik pissuteqartinneqarsinnaasut.

Qinngartaasoqarnerata kingornatigut, taamatuttaaq 25. oktober 2004-mi, qajan-naallisakkamik qerattaqquisoqarpoq.

Nakorsap kingusinnerusukkut misissuinermini 26. oktober 2004-mi paasivaa naffaasa inissinneri akuerineqarsinnaanngitsut, taamaattumillu nutaamik qequlii-soqarluni.

A 28. oktober 2004-mi nakorsiaqqippoq, qeqorneqarnermi kingornatigut assut anniarnini pissutigalugu, inuaalu ujalussiaasanik marlunnik saviminernik aalaakiuserneqarput, nerorsaqqutilimmillu qerattaqquisoqarluni.

Allattuiffimmi allattukkami 2. december 2004-meersumi allassimavoq A Dronning Ingridip Napparsimmavissuani saanertigut suliaritinnernut immikkoortor-taqarfimmi uninngasimasoq, qanorli katsorsarneqarsimanersoq paasissutissiistigineqarani. Allattuiffimmi allakkiamit aamma erseroq A-p assaani talerpiller-mi mikileraa eqeequalu nakorsap pineqartumut paasissutissiisutigisaatut ator-sinnaanngilluinnartut.

Allattuiffimmi ilanngussami 15. december 2004-meersumi makku oqaatigine-qarput:

"Qinngartaalluni 2.12.04-mi misissuinerup takutippaa mikileraata mannguani nagguaa napisimasoq, tassanili maminnera nikingalaarpoq. Aammattaaq equeequata mannguani nagguaa napisimavoq. Taanna mamissimavoq (...)

Inussat taakku marluk mannguminni naggussakkut aalasinnaanerat annertuumik annikillismavoq, naggiuai tullit 30-400-nik nikissinnaapput imaaliinnarlu siaarsinnaanatik. Qiterlia tikialu aamma qeratalaarpus (...) Napineri mamissimapput.

Sungiusaasarfimmi sivisuumik allatut ajornartumik sunguisarneqartariaqarpoq angerlarsimalunilu nammineq sungiusartariaqarluni, assaata pitsaanerusumik eqitsisinnaalernissaa siunertaralugu.

Eqeqlua equngalaarpoq (...) - tamanna naffaata equngasumik mamissimaneranik pissuteqarpoq, kisianni mamissimavvoq, taannalu allanngortissinnaanngilarput.

Pingaarnertut inuaasa mannguini nagguaasa qeratanerat ajornartorsiutaavoq, taannalu sivisuumik sungiusarneqartariaqarpoq. Taamaattumik 2.3.05-imi nakorsiarnissaanut massakkut piffisalerneqarpoq (siusinnerusukkut periarfissaqanngilaq)." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

## A Peqqissutsimut Pisortaqarfimmut 3. januar 2005-imi naammagittaalliorpoq:

"Taarsiivigineqarnissamik qinnuteqaat, imaluunniit piumasaqaat

23. oktober 2004 orlunikkut assamma torrunneranik equeqqora mikileraralu napisimapput soorlutamanna uppernarsarneqartoq Sanami 25. oktober 2004 misissoqqissaarneqareerlutik suliarineqarmata.

25. oktober nakorsap ...-mik atillip assakka pitsasumik tatiginartumillu suliarai, tassanngaaniiul ulloq taanna tarrarsuisarfimmukartinneqarpunga paaseeqqissaarneqassamannngooq inusama naffaasa ikkunneri ajunnginnersut. Sunaaffali anniarnissara aggersoq, taannaqalumi tar-rarsuisarfimmut pingama tarrarsuisartup ...-p angutip atia paasinngilaraluunniit assamma nakorsamit suliarineri taamasa sakkortusaarluni piiarpai suerutivillugit, assorsuaq sorraalluni assullu anniartillunga tassami nilliaannavippunga anniarnermiit, qerartaqqusersorneri poorttuu-taalu tamaasa peerlugit tarrarsorpai, tarrarsoreeramigit aamma assut sorraalluni asulivilluni qerartaqqu tai ikkusunniarsarai poortutipajullugillu tamanna assut eqqumiippoq, tassami nakorsap suliai kusanartut imaaliallaannaq piiarneqarput tatiginangilluinnartumillu suliarine-qaqqillutik, napinerigooq iluamik ikkusimanersut takuniarlugu? Allatummi ajornarmat taamaattiinnarneqarput.

Massakkut inussakka marluk sanimukanneq saallutik assut iloqiullutik mamipput, nukiilu tamarmik eqikkarlutik assut annernartarlutik. Siullermik suliaritinnerisa kingorna arlaleriarlugit misissorneqartarput suliarineqartarlutillu aaqqivinneqanngillalli, naggataatigullu inanneqarpunga Sanap eqaarsaartitsisarfiani eqaarsaartikkiartortassangikka taamaliortarpungalumi.

Kisiannili Sanami eqaarsaartitsarfimmi sulisut oqaatigaat aaqqissinnaanngitsut, taamaattumillu taarsiiffigineqarnissannik qinnuteqartariaqartunga, matumuunalumi taamaaliorpunga.

Inuuninni pisinnaanngoramali imminut ilaqtakkalu napatikkumallugit sulisarlunga ingerlasimavunga, massakkullu assaat taamaattut atuutsillungit taamatut inuuneqarnissaq ajornakusuuleqaaq.

##### *5. Suliattalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Taamaattumik qanolunniit ajornartigissagaluarpat taarsiiffigineqarnissara angutserlugu manna suliakkiissut malersussavara, neriuppunga manna taarsiiffigineqarnissannik qinnuteqaatitut iingerlatitara aammalu naammagittaalliuutit isigineqartariaqartoq kinguneqarluarumaartoq.

Ajutoorninniit 15. januar 2005 tungaanut suleqqusaanngilanga, massa ...-mi sulisaraluarlunga ullunut 14-ninut 80 tiimit aallaaviutillugit, taamaattumillu SIK-mut ilaasortaangama annertussileriikkaniq pisartangaqarlunga. Assakkalu taamaatsillugit siunissami assassinorlunga sulinisara killeqassalluni. Taamaattumik annaasaqaatikka taakkualu saniatigut pisariaqanngikkaluumik suliarinerlunneqarnera anniartitaaneralu taarsiiffigineqartariaqarput!

Taakkua annertussusilerneqarnissaat inatsisit naapertorlugit suliarineqassasut nalunngilara aammalu tamanna pillugu ilaasortaaffinga SIK ilisimatissavara. Assakka taamatut ilersillugit avaqqukkuminaagunarpoq inuussutissarsiorsinnaajunnaarnersiuteqalernissaq imaluunmit allatut oqaatigalugu siusinnaartunik pensioneqalernissaq."

Pisortaqarfiup A allakkani 25. januar 2005-imeersuni nalunaarfigaa naammagittaalliuutaata suliarineqarnera Napparsimasut Naammagittaalliuuteqartarfiannit aalajangiiffigineqassasoq, taarsiiivigeqqullunilu piumasaqaataata aalajangiivigineqarnissaa Napparsimasut Naammagittaalliuuteqartarfiata aalajangiinerata tigu-neqarnissaata tungaanut kinguartinneqassasoq.

Napparsimasut Naammagittaalliuuteqartarfiat imatut 22. juni 2007-imi aalajangiivoq:

##### "Maalaarut

Maalaarutigineqarpoq:

- ...-mi peqqinnissakkut sullissisup A-p inuaai naffakut oktoberip 25-ani 2004 qinnguartaleramiget qajassuanngippallaarsimanera.

A-p ilisimatitsissutigaa nakorsiartarfimmi querattaqqusiussaq nimerneralu qinnguartaalernermermi peerneqarsimasut qinnguartaareernermilu mianerssuaatsumik ikkuteqqinnejqarsimasut.

A-p nangilluni oqaatigaa taama pineqarnermi kingorna inussani iloqissertut nukii eqikkarlutik annernaqimmatalu atorsinnaasimanagit.

##### Aaliangiisartut maalaarut pillugu aaliangigaat

Qinnguartaasartoq (...) A-mik oktoberip 25-ani 2004 passussinermini ilinniakkat tunngavigalugit sullissinermi pitsaassuseq nalinginnaasumik akuerisaasoq naapertorlugu iliorpoq.

Nakorsanut taartaasartup (...) -p (...) -mi oktoberip 26-aniit 28-ata 2004 tungaanut A-mik nakorsaanermini peqqussut Kalaallit Nunaannut tunngasoq nakorsaqarneq pillugu inatsisip atuutilersinnegarnera § 6, imm. 1 unioqquissimangnilaa.

Nakorsaanerup (...) -p (...) -mi oktoberip 26-aniit 28-ata 2004 tungaanut A-mik nakorsaanermini peqqussut Kalaallit Nunaannut tunngasoq nakorsagarneq pillugu inatsisip atuutilersinnejnarnera § 6, imm. 1 unioqqutissimangilaa.

### Tunngavilersuut

(...)

Nakorsiartarfiup allattugaatai oktoberip 25-ani 2004 ullulerneqarsimasut nanginnerini qinguartaanermi assitigut assaani talerperlermi mikileraa eeqqualu napisimasut takuneqarsinnaavoq. Naffai inissiniarlugit misiliigaluarneq iluatsinngimmat A (...) -mi saarnit naggussallu nakorsaannut innersunneqarpoq.

Aaliangiisartoqatigiit paasisaat naapertorlugu qinnguartaasartoq (...) A-p inuaanik qinnguartaasuu simavoq.

Aaliangiisartoqatigiit paasisaat naapertorlugu qerattaqquteqartinnagu nimeqartinnagulu qinguartarnegarpoq taamaammallu qerattaqqusissaq peerneqarsimalluni.

Inussat manngumikkut napisimaneri pissaallutik qerattaqqutip peerneqarnera annernarsimas- saqisoq Aaliangiisartoqatigiitaq naliliippu.

Qinnguartaanermi paassisutissat ilinniakkat tunngavigalugit sullissinermi illersorneqarsinna- sumik nappaatip suussusersinissaanut pisariaqarmat, qerattaqqutip peerneqarnera pissusissami- soortoq Aaliangiisartoqatigiit naliliippu.

Tamanna tunngavigalugu qinnguartaasartoq (...) A-mik misissuinermini ilinniakkat tunngavi- galugit sullissinermi pitsaassuseq nalinginnaasumik akuerisaasoq unioqqutissimangilaa.

(...)

Allattugaatit oktoberip 26-ani 2004 ullulerneqarsimasut naapertorlugit A nakorsamit (...) -mit nakorsarneqarpoq. Napinerisa naammaginartumik inississimangineraat misissuinermi paasi- narsimmat nutaamik qequlernegarpoq. Inissiiniarnermi sianiuq ikutsimiittooq inussanut pineqar- tunut atasooq (nervus ulnaris) qeritillugu inussat napineri inissineqarput. Qinnguartaaqqilluni misissuinermi suli naammaginanngitsumik inississimasut paasinarsimmat, kisianni pitsauneru- mik iliussissaqanngimmat, sapaatip akunnerata qaangiunnerani qinnguartartilluni misissorteq- qinnissaa aaliangiunneqarpoq.

Qinnguartaanermi assilisat naapertorlugit mikileqqap eeqquullu naffaasa inissinerat pissusissa- misoortoq Aaliangiisartoqatigiit nalilerpaat.

(...)

Allattugaatit oktoberip 27-ani 2004 ullulernegarsimasut naapertorlugit A-p inussani suli annia- rai. Ippassaammat qequlerriarnerata ajornakusoorsimanera pissutigalugu A nipaallisaatitulisi- sasoq qanoq inneralu malittareqqissaarneqassasoq nakorsaaneq (...) aaliangiivoq.

(...)

Allattugaatit oktoberip 28-ani 2004 ullulerneqarsimasut naapertorlugit A qeversippoq inuaalu ujalussiaasamik saviminermik (K-tråde) qerattaqquserlugit inissinneqarput. Nakorsap (...) -p nakorsaanermit (...) -mit siulorsorneqarluni suliaraa, suliarineranilu inissilluarsimaneri pilattaa-vimmi suliarinerata nalaani qinnguartaanikkut upernarsineqarpoq.

Qeqiliiginnarnikkut A-p anniarunnaarsissinnaannginnera pissutigalugu mikileraata eqeqlatalu suliarinerat pissusissamisoortoq Aaliangiisartoqatigiit naliliippu.

Aaliangiisartoqatigiit naliliinerat naapertorlugu oktoberip 28-ani 2004 suliariinnermi naffaasa inissinnerat, ilinniakkat tunngavigalugit pitsaassutsimigut illorsorneqarsinnaasumik sullissi-neruvoq.

(...)"

Aalajangiineq imattoq Peqqissutsimut Pisortaqarfip A-mut 16. juli 2007-imi nassiuppa:

"Assavit ajoquserneranut atatillugu (...) -mi nakorsamit suliarineqarsimaninnik naammagittaalliteqarninnut atatillugu taarsiffigineqarnissat allakkatigut 3. januar 2005-imi qinnutigaat.

Peqqinnissaqarfip Napparsimasut Sullinneqarneranni Maalaaruteqartarfia suliami ilinnut tunngassuteqartumi aalajangiivoq. Peqqinnissaqarfip Napparsimasut Sullinneqarneranni Maalaaruteqartarfia aalajangiinerup assilinera 22. juni 2007-imi allakkatigut pisortaqarfim-mut nassiuppa.

Tamanna tunngavigalugu taarsiivigineqarnissaq pillugu piumasqaatit pisortaqarfip naliler-paa. Aalajangiinnermi takuneqarsinnaavoq Peqqinnissaqarfip Napparsimasut Sullinneqarneranni Maalaaruteqartarfia isumaqartoq misissorneqarninnut aamma assavit suliarineqarneranut atatillugu (...) -mi nakorsat nakorsanut inatsimmik unioqqutitsisimangitsut. Matuma kingorna Peqqissutsimut Pisortaqarfik isumaqarmat peqqinnissaqarfip tungaanit akisussaassutsimut tunngassuteqartutigut kukkussuteqartoqarsimanngitsoq, taarsiiffiginneqarnissaq pillugu piu-masaqaat akuersaarneqanngilaq.

Peqqissutsimut Pisortaqarfip aalajangiinera aqutsinermi oqartussaasunut allanut ingerlateq-qinneqarsinnaanngilaq. Taamaattumik taarsiiffigitinnissamik apeqqutip suliareqqinneqarnissaa suli kissaatigukku eqqartuussivitsigut suliassanngortissinnaavat.

Suliamut tunngassuteqartunik paassisutissanik pingaaruteqartunik saqqummersoqaqqissaga-luarpat suliaq qaqqinnejnqarsinnaavoq."

Suliamti allagaatit A-p 5. september 2007-imi naammagittaalliuutaanut atatillugu Peqqissutsimut Pisortaqarfimmut 6. september 2007-imi pissarsiariniarpakka.

Suliami allagaatit 12. september 2007-imi tiguakka, Peqqissutsimullu Pisortaqarfik imatut tusarniaaviginiarlugu 28. september 2007-imi aalajangerlunga:

"Tamanna tunngavigalugu pisortaqarfip aalajangiinerata inatsisitigut malittarisassat tunngavigalugit taarsiiffinginnissamut naliliisarnermi tunngavinnut, suliap aalajangiivigineqarnerani pisortaqarfip tamatuminnga atuinnissimanissaanik naatsorsutigisannut, innersuussinnginneranut pissutaasumik nassuaaqquallugu pisortaqarfik qinnuigaara.

Aammattaaq suliap suliarineqarnerata ingerlanneqarneraniq saqqummiussamut, A-p pisortaqarfimmut naammagittaalliummini 3. januar 2005-imeersumi erseqqisaatigisamaanut, pisortaqarfik qanoq isummersimaneranut aalajangiinermut tunngaviup ilaqtinnejanaqginneranut pissutaasumik nassuaaqquallugu pisortaqarfik qinnuigaara."

Peqqissutsimut Pisortaqarfip akissutaa imattoq 9. november 2007-imi tiguara:

"Ombudsmandip allagai 28. september 2007-imeersut Peqqissutsimut Pisortaqarfimmit tigunesqarsimalerput.

Allakkani pineqartuni Ombudsmandip qinnutigaa pisortaqarfik pisortaqarfip aalajangiinerata eqqartuussisutigoortumik taarsiiffingineqarnissamut pisinnaatitaaffinnut tunngatillugu nalili-nissart tunngavissanut innersuussinertaqannginneranut pissutaasut pillugit nassuaateqas-sasoq, tassunga ilanngullugu aalajangiinerup tunngavilersugaanerani A-p naammagittaalliummini 3. januar 2005 ullaqerqartumi katsorsarneqarnermi ingerlasimanera pillugu pisortaqarfimmut nassuaataanut pisortagarfiup qanoq ittumik isummerfiginninnerata nassuaatitaqannginneranut pissutaasoq.

Peqqissutsimut Pisortaqarfik nammagittaalliuuteqartumut siullermeerluni allakkatigut saaffiginninnermini allappoq, nammagittaalliuut Peqqissutsimut Nakkutilliisoqarfimmit Peqqinnisaqarfimnilu Napparsimasut Naammagittaalliuuteqartarfiannit suliarineqassasoq. Naammagittaalliuutasup oqartussaqarfinni taakkunani suliarineqarnissaa pissuteqarpoq pisortaqarfimmi sullisisup napparsimasut peqqissaasunit qanoq passunneqarnissaat isumagineqarnissaalluin-nit nalilersussallugu piginnaatitaaffigingimmagu.

Naammagittaalliuuteqartoq Peqqissutsimut Pisortaqarfip suliamik ingerlatsinerani ilaatinne-qassaaq, Peqqinnissaqarfimnilu Napparsimasut Naammagittaalliuuteqartarfiata ingerlatsineran-ut aamma ilaatinneqassalluni, tassa naammagittaalliuuteqartoq aperineqassagami naammagittaalliuutigineqartut tulleriaarlugit nalunaarsorneqartut paasiluarnerai, tamatuma kingorna er-seqqissumik ilisimatinneqassalluni nalunaarsorneqartun sorliit Napparsimasut Naammagittaalliuuteqartarfiata suliarissanerai. Napparsimasut Naammagittaalliuuteqartarfiat aalajangisutissamik siunnersuuteqareerpat peqqissaasup napparsimasumik passussisimasutut/isumagine-nissimasut naammagittaalliuutigineqartup nassuaataanik, nappaammut pineqartumut immik-kut ilisimasallit oqaaseqaataannik kiisalu aalajangiissutissatut siunnersummik, taamatut aala-jangiinissamut tunngavilersuutitalimmik naammagittaalliuuteqartoq ilisimatinneqassaaq. Naammagittaalliuuteqartoq aalajangiissutissatut siunnersummik akerliliissutissaqaruni akerlii-liisumminik saqqummiussisinnaavoq.

Taamaattumik naammagittaalliuuteqartoq Napparsimasut Naammagittaalliuuteqartarfiannut aalajangiissutissamut tunngavilersuutaanik naammattumik ilisimatinneqarpoq. Taamaattumillu Peqqissutsumut Pisortarfik peqqissaanermik suliaqarneq toqqaannartumik oqaaseqarfifissal-lugu pisussaanngilaq, tassani taamatut pisussaasoq tassa Napparsimasut Naammagittaalliuute-qartarfiat.

Pisortaqaifiuttaaq nammagittaalliuuteqartut passunneqarnermik naammagittaaliutigisamik kingorna inuttut qanoq inneri taamatuttaaq peqqissaasup naammagittaalliuutigineqartup suliamik pineqartumik isumaginninneranut tunngassuteqanngitsut oqaaseqarfifisussaanngilai. Pisortaqaifi isumaqarpoq paassisutissat naammagittaalliuutigineqartumut tunngassuteqavinqngitsut ilisimasalittut oqaaseqarfifineq ajornartut. Napparsimmavimmi passunneqarneq imaan-ngilaq napparsimasoq passunneqarnermi kingorna tassa pitsorississasoq ajoquataarullunilu, assersuutigalugu ajoqueteqalinngikkallarnermisut ilissasoq. Pisortaqaifiuttaaq naliliiffigisinnan-ningilaa passunneqarneq/katsorsarneqarneq taanna pisimanngikkaluarpat naammagittaalliuute-qartoq qanoq issagaluarnersoq, taamaattumik pisortaqaifiup Napparsimasunut Naammagittaalliuuteqartarfiup aalajangiinera kisiat saqqummiuppa.

Ajoquusernerup nappaateqarnerulluunniit kingunerippagu napparsimasup ataavartumik ajoquete-qalerner, tamatumalu malitsigisaanik naammagittaalliuuteqartup ulluinnarni inuuniarnermi-gut siornatigutut pissarsiorsinnaajunnaarluni, tamanna aamma pisortaqaifiup oqaaseqarfifisinnan-ningilaa. Peqqinissaqarfimmi katsorsafermik suliaqartut taamaallaat ajoquusernerup nappaatiilluunniit kingunerisinnasaat sapinngisartik malillugu pinaveersimatinniartarpaat.

Napparsimasut Naammagittaalliuuteqartarfiata inaarutaasumik aalajangiinera saqqummiunne-qarpat, pisortaqaifiik naliliissaqaq taarsiissuteqartoqarnissaanut tunngavissaqarnersoq. Kalaallit Nunaanni taarsiissuteqartoqarnissaanik piumasaqarneq naliliivigineqartarpoq apeqput ajoquisii-sup pisuussutaanut tunngatillugu malittarisassat aallaavigalugit. Pisortaqaifiup isumaa unaavoq taarsiissuteqartoqarnissaanut tunngatillugu kukkuluttortoqartillugu malittarisassat nassuiarnis-saat annertualaassasoq, taamalu naammagittaalliuuteqartut ikittuinnaat taamaallaat paasisin-naassammassuk. Napparsimasut Naammagittaalliuuteqartarfiata aalajngigaani innersuussutigineqarpoq inatsit aalajangersimasoq, assersuutigalugu nakorsaqaarneq pillugu inatsit imaluunniit peqqissaasoqarneq pillugu peqqussut, aamma Napparsimasut Nammagittaalliuuteqartarfiata aalajngigaani pineqarpoq peqqissaasoq naammagittaalliuutigineqartoq suliaminik ingerlatsinermini nalunngeqatiginissutsini malissimaneraa aammalu suliani peqqissaarulluinnarsima-neraa. Peqqissaasup suliani peqqissaarulluinnarsimanngippagu suliaminillu ingerlatsinermini nalunngeqatiginissutsini malinnagu, taava Napparsimasut Naammagittaalliuuteqartarfiat isu-maqaipoq peqqissaasup isornartorsiorneqarnissaa patsisisqaartoq. Napparsimasut Naammagittaalliuuteqartarfiiali isumaqaruni peqqissaasup suliaminik ingerlatsinermini nalunngeqati-ginnissutsini malissimagaa aammalu suliani peqqissaartumik sularisimagaa, taava peqqissaasup isornartorsiorneqarnissaa tunngavissaqanngitsoq Napparsimasut Naammagittaalliuute-qartarfiat oqaaseqarpoq.

Imaappat peqqissaasumik isornartorsiunissaq tunngavissaqaarani, taava pisortaqaifiup inner-suussutigissavaa Napparsimasut Naammagittaalliuuteqartarfiata manna pillugu aalajangigaa, tassa peqqissaasup pineqartup nakorsaqaarneq pillugu inatsit imaluunniit peqqissaasoqarneq pil-lugu peqqussut unioqqutissimanngikkai, taamaattumillu pisortaqaifiik isumaqarpoq peqqinnisaqarfiup tungaanit akisussaaffiliisumik kukkusqarsimanngitsoq, tamannalu tunngavigailugu

taarsiiffingineqarnissamik piumasaq itigartinneqarluni. Ajoquisiisup pisuussutaa tunngavigalugu taasiissuteqartoqarnissaanik akisussaatitsisarneq pillugu kukkuluttortoqartillugu malittarisassat taamatut allaaserineqalaarnerat immaqa annikiginarsinnaagaluarpoq, kisianni siuliini taaneqartutut ajoquisiisup pisunera tunngavigalugu taarsiissuteqartoqarnissaanut akisussaatitsisarneq pillugu kukkuluttortoqartillugu malittarisassat nassuiarnissaat annertuallaarpoq, taamaattumilu naammagittaalliuuteqartumit paasineqarsinnaassanatik.

Ombudsmandi isumaqarpat kukkuluttortoqartillugu malittarisassat taakku naammagittaalliuuteqartumit nassuiarneqassasut, taava pisortaqaifiup naammagittaalliuuteqartunut peqqissaasumik illorsorneqarsinnaanngitsumik iliuuseqarneraanerminnut itigartitaasunut akissuteqaaatin allanngortittariaqassavai."

### ***Tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:***

#### **"1. Peqqinnissaqaarfiup taarsiissuteqarnissamut akisussaatinneqartarnera pillugu ataatsumut oqaaseqaatit"**

*Kalaallit Nunaanni peqqinnissaqaarfimmuit malittarisassanik aalajangersaanissamut oqartussaaffik Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussat Kalaallit Nunaanni peqqinnissaqaarfik pillugu inatsisikkut nr. 369-ikkut, 6. juni 1991-imeersukkut tiguaat.*

*Inatsimmi tassani § 4, imm. 4-mit erserpoq:*

*"Peqqinnissamut tunngasutigut ministerip suliassaqaarfiata iluani inatsisit, inatsisip matuma atortuulernerani Kalaallit Nunaanni atuuttussat, atortuutiinnarneqassapput Namminersornerullutik Oqartussanit suliaasussanit atorunnaarsinneqarnissartik tikillugu."*

*Inatsisisstatu siunnersuut<sup>35</sup> pillugu oqaaseqaatinit nalinginnaasunit erserpoq inatsit taanna tassaasoq peqqinnissaqaarfiup Namminersornerullutik Oqartussanit tiguneqarnissaanut periarfissap Namminersornerullutik Oqartussat atulersinneqarnerisigut eqqunneqartup kingunerisaa.*

*Namminersornerullutik Oqartussat pillugit inatsimmi § 19 imaattunik oqaasertaqaapoq:*

*"Aalajangersakkat Kalaallit Nunaannut atortuusut pisortamit eqqortumit allanngortitaanisamik atorunnaarsitaanissamilluunniit tungaanut atortuutiinnassapput inatsisip uuma kingunerik allannguuteqarlutik."*

*Namminersornerullutik Oqartussat pillugit Ataatsimiitaliarsuup Namminersornerullutik Oqartussanik aaqqissuussineq pillugu isumaliutissiissutaani ungaluliussami 1-imu qupperneq 83-imi tullianilu peqqinnissaqaarfiup Namminersornerullutik Oqartussanit nuunneqarsinnaanera pillugu imaattunik allassimasoqarpoq:*

*"Suliassaqaarfiit allat isumaliutissiissummi eqqartorneqartut Kalaallit Nunaanni hjemmestyrmut nuunneqartussatut isumaliutigineqartut assigalugit peqqinnissaqaarfiup tungaatigut maleruaqqusassanik aalajangersasarnermut qullersaqarfeqarnermullu pisortaqaarnissaq isumaliutigisariaavoq.*

35) Inatsisartut 1991-imi inisitsiterniarlutik ataatsimiinneranni oqaluuserisassani immikkoortumut 9-mut ilanngussaq, qupperneq 59.

Taakkunani marlunni tamani aalajangiisussaatitaaneq kommissionip isumaa malillugu periaasissat tungaatigut hjemmestyrimut nuunneqarsinnaasorineqarpoq.

Qullersaqarfeqarnerup - tassaanerusoq suliffinnik peqqinnissaqarfimmut atasunik ingerlatisineq - nuunneqarnissaa ajornaqutissaqangaarnavianngilaq.

Inatsisiortuunissamut/maleruaqqusassanik aalajangersaasartuunissamut pisussaatitaanerup tungaatigut erseqqissarneqassaaq tamatuma nuunneqarnissaa taamaaliortoqassappat sivisujaamik piareersaatigineqartariaqartoq.

Tamanna Kalaallit Nunaanni peqqinnissaqarfip majip 27-anni 1950-imi inatsit nr. 275 (inatsimmi nr. 107/1961-imi allanngortinneqartoq) naapertorlugu Kalaallit Nunaanni Ministereqarfimmit siulersugaasimanera qanoq iluseqarneranut atassuteqarpoq. Suliffittut naalagaaffimmit aningaasalersugaasutut naalagaaffimmillu aqunneqartut Kalaallit Nunaanni peqqinnissaqarfip inatsit atortuusoq taanna inatsisitut killiliissutitut pissuseqartoq iluqutigalugu sulissutigisassat innuttaasunut nammineersinnaanerinik akornusiisunngitsut, inatsinerunngitsut, inerteqquataanngitsut il.il. tamaasa atortiinnavissinnaasarsimavai. Tamanna isumaqartittariaqarpoq peqqinnissaqarfip sulinerata iluarsartuunneqartarnera Kalaallit Nunaannut ministerimit sulissutigisaasarsimasoq inatsit taanna naapertorlugu nalunaaruusiornekut annermillu atorfiliinnut peqqussusiortarnikkut.

Maleruaqqusat pigineqartut tamakku tamanna kissaatigineqarpat allanngortinnagit hjemmestyrimit atorneqarsinnaassapput, tak. hjemmestyreqarnerermik inatsisisamut missiliuummi § 19. Taamaattorli peqqinnissaqarfip siulersorneqarnerani danskit peqqinnissaqarnerermut inatsisaanni periaasisusut annertuumik tunngaviutinneqarput tamakkua immikkut nalunaarutinngortinnissaannut il.il., immikkut suliffeqarfiliuutiginissaannut il.il. pissutissaqartitsine-qanngimmat/naammattumik atortussamaateqanngimmat."

Peqqinnissaqarfip Namminersornerullutik Oqartussanut nuunneqarnera pillugu inatsisip akuerineqarneranut atatillugu napparsimasunik sillimmasiisarneq pillugu inatsit nr. 367, 6. juni 1991-imeersoq Folketingip akueraa, taassumalu nassataralugu napparsimasut taarsiissuteqartarneq pillugu inatsit tunngavigalugu sillimmaserneqartalernerat, taassumalu napparsimasut manna tikillugu atuuttumit akisussaassuseqarneq tunngavigalugu taarsiissuteqartarneq pillugu malittarisassamit aqunneqarnerusumit annertunerusunik taarsiivigineqarsinnaatitaalernerat nassattaraa.

Inatsimmi tassani § 22-kkut aalajangersarneqarpoq inatsit taanna Kalaallit Nunaannut atuutinngitsoq, kunngilli peqqussutaatigut Kalaallit Nunaannut atortuulersinneqarsinnaasoq, "Kalaallit Nunaanni pissutsit immikkut ittut" pisariaqalersitaannik alangannguuteqartinneqarluni.

Inatsisisstatu siunnersuut kingulliullugu taaneqartoq nunamut namminermut tunngasunut ministerimit Folketingip ukiuani 1986-1987-imi siullermik saqqumiiumneqarpoq, aalajangersagarlu inatsisip Kalaallit Nunaanni atorneqarnera pillugu aalajangersaasuuusoq pillugu oqaaseqaatininit makku erserput:

"Napparsimasunik sillimmasiisarneq tunngaviatigut aamma taamatut pitsaatigisumik tunngavilersuiteqartillugu Savalimmiunut Kalaallillu Nunaannut eqqunneqarsinnaavoq. Pisortat peqqinnissaqarfip suliassaqarfiani il.il. kiffartuussinerisa annertusineqarnerat pineqarmat sillimmasiisarneq pillugu aaqqissuussineq taakkunanittaag atulissanersoq naalagaaffip ilaani marlunni taakkunani peqqinnissaqarfinnut toqqaannartumik akisussaasut qanoq aalajangererannik tunngaveqartariaqarpoq." (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

*Inatsisitigut manna tikillugu atuuttut inatsisisatut siunnersuut pillugu oqaaseqaatini nalinginnaasuni imatut allaaserineqarput:*

*"Peqqinnissamut tunngasuni akisussaaffebarneq pillugu malittarisassaq taarsiissuteqarnis-samullu piumasaqaatit nalinginnaasumik atuupput. Tassa imaappoq sulisoq nakorsaatinik isumagisaqartoq taarsiissuteqarnissamut akisussaaffeqlissasoq, inuup taamatut ilinnia-gaqarsimasup pisumi pineqartumi iliuuseqarsinnaaneranit pissutissaqartumik naatsorsuuti-gineqartumit allaanerusumik iliuuseqarsimaguni.*

*Teknikkikkut atortorissaarummik immikkut pisariusumik atuinermi peqqissutsimut tunngasuni periaaseq - suliassaqarfinni allanisulli - sulisut mianersornissaat annertoorujussuarmik piumasaqaateqarfiuvoq, pingaartumik kukkusumik atuineq napparsimasup annertuumik ajoquserneqarneranik nassataqarsinnaappat.*

*Peqqinnissaqarfip iluani pisuni immikkuullarissuni ataasiakkaani taarsiissuteqartarneq pillugu malittarisassat immikkut ittut annertunerusullu aalajangersarneqarsimapput, taak-kulu pisortat peqqinnissamut tunngasuni oqartussaasuinet sammititaapput." (Atorfearfimmi nutsigaavoq)*

*Tamakku tunngavigalugit Peqqissutsimut Pisortaqarfik isumaqatigaara oqarmat Kalaallit Nunaanni peqqinnissaqarfip ajoqusiisumik iliuuseqarnermi imaluunniit akisussaatisinermik malittarisassamik atuinngitsoornermi taarsiissuteqarnissamut akisussaatinneqarnerani aallaaviusoq tassaasoq napparsimasunik sillimmasiisarneq pil-lugu inatsisisatut siunnersuutip saqqummiunneqarnerata nalaani atuuttusoq.*

*Pisortani oqartussaasut akisussaatinneqarneranni manna aamma apeqquaanngilaq, tassalu inuit kikkorpiaat kukkussuteqarsimanersut, kukkusoqarsimasoq sumiginnaa-soqarsimasorluunniit naatsorsuutigineqarsinnaaginnarpat, matumani kukkussutit isertuussat aamma arlalinnit kukkussutaasimasut ataatsimut isigisat ilanngullugit eqqarsaatigalugit.*

*Tamanna matumunnga ataneqarpoq, tassalu pisortani oqartussaasut taarsiissuteqarnissamut akisussaaffebarnerannut aallaaviusup DL 3-19-2 malillugu tassaanera sulisitsisup akisussaaffia. Akisussaaffillu malittarisassamut tassungaannaq killilerne-qanngilaq, tassami Danmarkimi inatsiseqartitsinermi Kalaallit Nunaanni inatsiseqar-titsinikkut saneqqunneqarsimangitsumi kinaassusiliilluni akisussaatisisarneq atorfilit-tat pisumi pineqartumi inissisimaneranut tunngaviusumik ataniliinertaqanngikka-luartoq akuerisaammat<sup>36</sup>. Tassa imaappoq pisortani oqartussaasoq taarsiissuteqar-tarneq pillugu inatsiseqartitsinermut ataneqartitsinermi ajoqusiisuuutut isigine-qartartoq, atorfilitani aqquqtaalugit iliuuseqarnerinnaaluunniit apeqquaatinngagu.*

*Akisussaaffik ajoqusiisup silaqaqluanngissusianit aallaavittut aamma sunnerneqarneq aqjorpoq.*

*Ataatsimut eqikkaalluni oqaatigineqarsinnaavoq akisussaatisiniarluni naliliineq inuit ataasiakkaat iliuusaannik tunngaveqarpallaarani pisortat suliffeqarfiannut ajoqusiisi-*

36) Henning Skovgaard, "Offentlige myndigheders erstatningsansvar", 1983, quppernerit 36 tulliilu

masumut sunik piumasaqaateqartoqartariaqarneranik isumaliutersuuteqarnermik tunngaveqarnerusoq<sup>37</sup>.

Peqqinnissaqarfiup qitiusumik aqunneqarnera pillugu inatsisisstatut siunnersuut pil-lugu oqaaseqaatinit nalinginnaasunit<sup>38</sup> erseroq taarsiissuteqarnissamik apeqqutinik aalajangiiviginneq Napparsimasunut Naammagittaalliuuteqartarfiup suliassaqarfiata avataaniittooq, inatsimilu § 15-imik inatsisisstatut siunnersuut<sup>39</sup> pillugu oqaase-qaatinut nalinginnaasunut ataneqartitsinermit erseroq napparsimasut naammagittaalliuuteqartarfiannik aaqqissuussineq inuit ataasiakkaat pineqartut pillugit naam-magittaalliuutit suliarineqarnerinut sammititaasoq.

Qulaani oqaatigineqartut imatut inerniliinissamik nassataqarput, tassalu Napparsi-masut Naammagittaalliuuteqartarfiata aalajangiinera peqqinnissaqarfiup ajoquisii-nermut napparsimasunik katsorsaanermut/passussinermut atatillugu pilersunut taar-siissuteqarnissamut ilumut akisussaaffeqarneranik aalajangiinivittut isigineqarsin-naanngitsoq.

## 2. A-p naammagittaalliuutaanik Peqqissutsimut Pisortaqarfiup aalajangiiviginne-ra 16. juli 2007-imeersoq

### 2.1. Aalajangiinermut tunngaviusoq

Pisortaqarfiup aalajangiineranit erseroq inuit kukkuneri pillugit apeqqutit kisimik aalajangiinermut tunngaviusumi ilaatinneqartut.

Peqqinnissaqarfiup taarsiissuteqarnissamut akisussaaffianik aamma napparsimasut naammagittaalliuutaannik suliariinnittarneq pillugu malittarisassanik qulaani allaa-serinninneq tunngavigalugu uanga paasinninera unaavoq malittarisassat taakku marluk assigiinngitsunik imaqlutillu assigiinngitsunik siunertaqartut.

Taamaalilluni oqaatigineqartutut Napparsimasunut Naammagittaalliuuteqartarfiup peqqinnissaqarfimmi sulisut akuusut isornartorsiornissaannut tunngavissaqarani isu-maqarnera aallaavigiunnarlugu imatut inerniliisoqarsinnaanngilaq, tassalu peqqin-nissaqarfik taarsiissuteqarnissamut akisussaaffiliisumik iliuuseqarsimanngitsoq.

Apeqqut taanna akisussaaffiliisarneq pillugu malittarisassaq pisortani oqartussaasut eqqarsaatigalugit ilusilerneqarsimanini atorlugu tunngavigalugu immikkut naliliivigi-neqartariaqarpoq, matumaní peqqinnissaqarfiup taarsiissuteqarnissamut akisussaaf-feqarneranik apeqqut immikkoortumi 1-imi allaaserisara ilanggullugu eqqarsaatigalugu.

A-p suliami pissusiviusunik nammineq paasinninneranik, tak. A-p naammagittaalliuut-taa 3. januar 2005-imeersoq, Peqqissutsimut Pisortaqarfiup ilanggussilluni naliliivi-ginninnissaminut pisussaaffeqarsimaneranik apeqqut pillugu oqaatigaara:

Uanga paasinninera unaavoq suliami pissusiviusut assortuussutigineqarpata oqar-tussaasup manna erseqqinnerusumik isummerfigisariaqaraa, tassalu upternarsaasi-

37) Jens Garde allallu, "Forvalningsret, Almindelige emner", 2004, qupperneq 572.

38) Folketingstidende 1986-1987, Tillæg A, sp. 1165.

39) Folketingstidende 1986-1987, Tillæg A, sp. 1169-1170.

*nikkut paasissutissat assortuussutaasut sorliit oqartussaasup aalajangiinerminut tunngaviutinniarnerai.*

*Uanga paasinninna aammattaaq unaavoq suliami pineqartumi apeqqut taanna matumunnga ataneqarluinnartoq, tassalu A-p taarsiivigineqarnissamik piumasaqaataanik Napparsimasut Naammagittaalliuuteqartarfiata aalajangiineranit annertunerusumik tunngaveqarluni naliliinissaminut pisortaqarfipisussaaffeqarneranut, tamannalu aalajangiinerup tunngavilersorneqarnerani immikkut amigaataasoq, tak. immikoortumi 2.2-mi allaaserineqartut.*

*Uanga paasinninna unaavoq taarsiivigineqarnissamik piumasaqaammik sukumiisumik tunngaveqarluni pisortaqarfipisussaaffeqarnerani aalajangiinermi pisimasumi amigaataasoq, tamannalu isorisariaqartutut isigaara.*

## 2.2. Pisortaqarfip aalajangiinermut tunngavilersuutaa

*Ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi suliassat suliarineqartarnerat pillugu malittarisassat suliani innuttaasut akisussaatitsineq pillugu malittarisassaq tunngavigalugu taarsiivigineqaqqullutik piumasaqaateqarfigisaanni aallaavittut atorneqarneq ajorput.*

*Taarsiivigeqquulluni piumasaqaat oqartussaasup pisortat pillugit inatsiseqartitsineq tunngavigalugu nalinginna sumik suliaanik erseqqissumik taannaannarmillu aallaaveqarpat pingaarnertut malittarisassaq pissutsit apeqqutaatillugit saneqqunneqarsinnaasussaavoq<sup>40</sup>.*

*Uanga paasinninna unaavoq taarsiivigeqquulluni piumasaqaatit napparsimasunik katsorsaanermi kukkunerit pissutigalugit peqqinnissaqarfimmut piumasaqaataasut imatut pissuseqartut suliat taamaattut ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu aalajangiinermit oqartarnermi pineqartunut ilaatinneqartutut isigisariaqarlutik. Tamanna ingerlatsinermik suliaqarnerup pineqarneranik minnerunngitsumik pissuteqarpoq.*

*Suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 24 imaattunik oqaasertaqarpoq:*

*"§ 24. Aalajangiinermut tunngaviusumik nalunaarummi innersuussutigineqassapput inatsini maleruaqqusat aalajangiinermi tunngavigineqartut. Maleruaqqusat tamakku malillugit aalajangiineq oqartussaasuni sulisut isumaannik tunngaveqarpat tunngaviusumik nalunaarummi taaneqassapputtaaq pissutaasut pingaarerusut isummat tamakkua atornerannut aalajangiisuu nerusut.*

*Imm. 2. Tunngaviusumik nalunaarummi pisariaqarpat naatsumik erseqqissarneqassapputtaaq paasissutissat suliami pissusiviusunut tunngasut aalajangiinermi annertuumik pingaarterneqartut.*

*Imm. 3. Tunngaviusumik nalunaarutip imarisai killiliiffigineqarsinnaapput suliami peqataasup tamakkununga ilisimasqarnini nammineq iluaqutigiumallugu atiummasinnaanerminik soqutiginninna inuk taanna nammineq eqqarsaatigalugu imaluunniit inuinnaat allat pisortalluunniit soqutigisaat pissutiginerullugit minnerutittariaqartutut isumaqarfiginarpat, tak. § 15."*

40) Hans Gammeltoft-Hansen allallu, "Forvaltningsret", 2002, quppernerit 30 tullialu.

Taamaattumik suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 24, imm. 1-imi inatsiseqartitsinermut tunngaviusoq pillugu nassuaatip tunngavilersuummi ilaatinneqarnissaanik piumasaqaatip manna nassataraa, tassalu suliami A-mut tunngasumi tunngavilersuut akisussaatitsisarneq pillugu malittarisassap peqqinnissaqarfimmi oqartussaasunut atuunnermini ilusaa atorlugu pingaarnertut imarisaanik allaaserinninermik imaqarsimasariaqaraluartoq.

Tamatumunnga peqatigitillugu suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 24, imm. 2-mi suliami pissusiviusut aalajangiinermut tunngaviusut pillugit nassuaammik imaqarnissaanik piumasaqaatip manna nassataraa, tassalu Peqqissutsimut Pisortaqaqfiup aalajangiinera Napparsimasut Naammagittaalliuuteqartarfiata aalajangiinera tunngavigalu inuit ataasiakkaat akisussaaffeqarnerannik allaaserinninnerinnarmik imaqaranai aammali A-p katsorsarneqarnerani pingaernererusutigut kukkusqarsimasinnaaneranik allaaserinninnermik imaqarsimasariaqaraluartoq.

Uanga paasinninnera unaavoq Peqqissutsimut Pisortaqaqfiup akisussaatitsisarneq pillugu malittarisassap suliami illua'tungiusunit paasineqarnaviannginneranik isumaqarnera tunngavilersuinerup killilerneqarneranut suliamut attuumassuteqartumik tunngavilersuutaasinnaanngitsoq, tassami tunngavilersuisarneq pillugu malittarisassat ingerlatsiviup pisussaaffittut malittussaammagit, taakkulu inatsiseqartitsinikkut innarlitsaaliniarnermik siunertaqarmata.

Taamaattumik aalajangiinerit innuttaasunit paasineqarnissaat ingerlatsiviup akisussaaffigaa.

Taamaattumik Peqqissutsimut Pisortaqaqfiup imatut oqarnera isumaqatigisinnaanngilara, tassalu akisussaatitsisarneq pillugu malittarisassamik allaaserinninerup annerntuallaarnissaa naammagittaalliorumillu paasineqarnaviannginnera pisortaqaqfiup tunngavilersuinissamut pisussaaffeqarneranut sunniuteqartutut isigineqarsinnaasoq.

A-p malittarisassamik paasinninnnaviannginneranik pisortaqaqfiup ilimaginninnera innersuussutigalugu pisortaqaqfiup tunngavilersuumminik killiliisimanera tamatuma kingornatigut isorisariaqartutut isigaara.

A-p suliami pissusiviusumik nammineq paasinninneranik, tak. A-p naammagittaalliuuttaa 3. januar 2005-imeersoq, tunngavilersuummini Peqqissutsimut Pisortaqaqfiup nassuaanissaminut pisussaaffeqarsimaneranik apeqqut pillugu oqaatigaara:

Aalajangiinermut tunngaviusoq pillugu oqaaseqaatinnik nassuaaninni oqaatigisattut uanga paasinninnera unaavoq suliami pissuviusut assortuussutigineqarpata upernarsaasersuinkut paassisutissat assortuussutaasut sorliit aalajangiinerminut tunngaviutinniarnerlugit oqartussaasoq erseqqinnerusumik isummertariaqartoq.

Isumaliutersuutit taamaattut pillugit nassuaat aalajangiinermut tunngavilersuummi ilaasariaqarput.

Taamaattumik A-p suliamik nammineq paasinninnerminik nassuaataa tunuartillugu peqqinnissaqarfimmi sulisut Napparsimasut Naammagittaalliuuteqartarfiannut nas-

*suaataannik pisortaqarfíup aalajangiinerminut tunngaviutitsinini tunngavilersuummini nassuiarsimanngimmagu tamanna ajuusaarnartutut isigaara.*

### 3. Suliap ingerlaqqinnera

*Suliap amigartumik paassisutissartalersorneqarsimasutut isikkoqarnera aalajangiinerullu sukumiisumik tunngavilersorneqarsimannginnera pissutigalugit inassuteqaa-tigaara kukkunerit taaneqartut aaqqinneqarnissaat siunertaralugu suliareqqinnejarnissaat Naalakkersuisunut ilaasortap suliniutigissagaa."*

Inassuteqaattinnut akissummik ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli tigu-saqanngilanga.

## Kommunit

### **5.4 Ulloq unnuarlu paaqqinniffiit**

#### **5.4.1 Nuna tamakkerlugu ulloq unnuarlu paaqqinniffimmut piffissanik pulaarfissanik killilersuineq**

*A-p nuliarisimasami/inooqatimi ulloq unnuarlu paaqqinnittarfimmi najugaqarfisaani piffissat pulaarfissani sulisunit killilersorneqarnerannik naammagit-taalliuutaa Ombudsmandip tiguaan.*

*Killilersuineq taanna pineqartup nuliarisimasaata katsorsartinnissamut periar-fissaanik tunngavilersorneqarsimavoq.*

*Ombudsmandip paasinninnera unaavoq piffissanik A-p pulaarfissaanik ulloq unnuarlu paaqqinniffiup killilersuisimanera pineqartoq isornartorsiussallugu pissutissaqarani (j.nr. 11.10.16.10/013-07).*

A-p naammagittaalliuutaa imaattunik oqaasertaqartoq 5. februar 2007-imi tigaura:

"(...)

30/01-07 nalunaarfagineqarpunga ilaqtuttama inissismaffingisaannut X-imut isertarnikka kille-qalissasut imatut: Pingasunngorneq unnukkut arfinerniik qulaaluap tunganut taavalu arfiningornermi unnukkut arfinernut tukkujartorlunga sapaammi ullup qeqqanut anereerlunga.

Piviusut inatsisit imaakkaluarput ataasinngornermiit tallimanngornermut 16.00-imit 22.00-mut pulaarfiullutik, taavalu tallimanngorneq arfininngornerlu tukkusarlunga.

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Arfinningormat tukkunissannut qilanaarpunga, kisianni aamma nalunaarfingineqaqqippunga tallimanggornermi tukkusarniartunga, taava tassa tukkunngilanga.

Meeqqat asaqaakka aapparalu asallugu, ilagisarusuppakka periarfissat tamaasa. Aapparalu oqa-loqatingiittarpungut inuuneq iluamik pilluarnartumik ingerlassappat, kisianni massakkut iluamik periarfissaqarata.

**MISINGISIMAVUNGA X-IP NINGUATA ITTUATALU UANGA APPARALU QIMAT-SINNIARSARINGAATINGUT.**

Eqqunngitsumik pineqarsoringama ilissinnut ingerlatippara ikioqqullunga.

PS. Uanga X-imi ajortuliaqanngilannga."

Mappit suliами allagaatinik imallit K Kommunimit aamma X-imit tigusakka aal-laavigalugit suliap ingerlasimaneranut makku tunngaviutippakka:

B, A-p nuliarisimasaa, pillugu iliuusissanut pilersaarasiaq K Kommunip 1. februar 2006-imi suliaraa. Iliuusissanut pilersaarasiami isumaginninnermi siunner-sortimit aamma B-mit atsiorneqarsimasumi takuneqarsinnaavoq kommuni imaat-tumik aalajangiisimasoq:

"Ilaqtariinni ilaasortanut tamanut [B taassumalu panii pingasut] immikkoortortaqaarfimmi najugaqartitsineq, tak. meeqqanut inuuusuttunullu ikorsiisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni nr. 1-imi, 15. aprilimeersumi § 9 imm. 2,5. Qaamatini pingasuni misissuineq/qulaajaa-neq aallaavittu akuersissutigineqarpoq.

(...)" (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

Iliuusissanut pilersaarasiaq tunngavigalugu ilaqtariinnut immikkoortortaqaarfimmiinnerup siunertaa tassaavoq:

"(...) B-p nammineq meeqqamilu nammineerlutik inuuneqalerniarneranni tapersersorneqarnisaat - ilinniagaqarnerup nangeqqinnejarnissaa aamma siunertalarugu. Nammineq qisuarlartar-nerminik paasisaqarnissaa taamalu meeqqaminik isumaginninnissaminut pitsaanerusumik periarfissaqalernissaa.

(...)" (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

Ilaqtariinnut Immikkoortortaqaarfimmiinnissaq 7. april 2006-imi akuersissutigi-neqarpoq, taavalu B meeqqallu 4. maj 2006-imi inissinneqarput.

B-p Ilaqtariinnut Immikkoortortaqarfimminnerani killiffik pillugu nalunaarsiaq Ilaqtariinnut Immikkoortortaqarfiup 30. august 2006-imi suliaraa, tassanganlu ilaatigut makku erserput:

"Piffissami kingullermi uigisimasaminut [A-mut] ...-meersumut attaveqarnini nangeqqissimavaa. Taanna A-p oqarneratut Qaqiffimmisimavvoq, massakkullu imigassartortarunnaarsimal-luni. Marluullutik najuleqqinnissartik ilaqtariittullu inooqqilernissartik kissaatigaat, B-llu oqarnera malillugu qaammatini marlunni marluullutik ilikkagaqarsimaqaat. Ikiorneqarnissani suli pisariaqartissallugu nalunngilluinnarpaa, assersuutigalugulu X-imut imaaliaallaannaq sia-nerluni siunnersorneqarsinnaalluni ilittersorneqarsinnaallunilu attaviginnissinnaanini ingerla-tiinnarusuttorujussuullugu. Aammattaaq piffissap ingerlanerani uigisimasami piffissap ilaani maannarsinnaanera piareersimaffigisimavaa, inooqatigiinnertik maanngaanniit tapersorneqar-lutik nangeqqissinnaagamikku.

(...)

Assersuutigalugu maanngaanniit siusippallaamik angerlartinnissa ernumassutigaarput, il-lua'tungaatigulli aamma isumaqarpugut angerlarserluni aallaamanerminik oqilisaanniarneqar-nissa pingaartuuusoq. Matumani assersuutigalugu uigisimasaata maanga tikeraerneran K Kommunip akiliussinera isumassarsiatsialasinnaavoq. (...)" (Atorfefqarfimm nutsigaa-voq)

B-p Ilaqtariinnut Immikkoortortaqarfimminnermini killiffia pillugu nalunaarsiaq suli alla Immikkoortortaqarfiup 10. oktober 2006-imi suliaraa. Tassannga erserpoq B-p Immikkoortortaqarfimmenna suli qaammatinik pingasunik sivitsorneqartariaqartoq, tassami B tapersorsorneqarnissamik ilittersorneqarnissamilu suli pisariaqartitsimmat.

K Kommunip suliami allattuiffianit ataani issuarneqartumit erserpoq A kommu-nimut 17. oktober 2006-imi saaffiginnissimasoq:

"A nassuaavoq nuliakunilu B massakkut inunnik isumaginnitoqarfiup ingerlataanik X-imi inissinneqarsimasorlu inooqatigiinnertik nangissimallugu, naak avissimagaluarlutik. A-p avis-simanerminnut peqquataanerarpaa B takusinnaanngimmat imminut. Massakkulli B annertuumik X-imiinnermi kingorna allangorsimavvoq, oqaloqatigineqarsinnaalersimavvoq eqqisisimasu-millu pissuseqalersimalluni. A-p kissaatigaa B-kkut juullisioqatigisinnanissai, kingullermim-mi juullisioramik assut amigaateqarsimapput misigissutsikkut. A ilaqtaminik qaninnernik (angajooqqaaminik) tapersorsorneqanngilaq, siullermillu aapparisaminik meeqqani marluk ti-gummiarpai. Qanittukkut banki aqqutigalugu aalisariutitaarsimavvoq akilersuinermuinullu malin-naaniarsalaruni. A-p B-llu avissaariartunnginnissartik pillugu arlaatigut tikeraarusukkaluarpai meeqqani ilassaqanngimmata ilagalugit, tassami B-p X-imiinnissaa qaammatinik pingasunik sivitsorneqarnikuovoq.

(...)

Gruppi aaliangernera: Gruppe aaliangerpoq aappariit siumut ingerlanerat tapersersortariaqarteq, piffissaq ungasissoq eqqarsaatigalugu ilaqtariinnut peqqinnartuummat, taamaattumik A-p meeraasalu B-mut tikeraarnissai akuerineqarpoq.”

X-ip oqaatigaa A-p ernini marluk ilagalugit B 2006-imi novemberip aallartinne-rani tikeraarat. Angalanerup akilernissaa K Kommunip akuersissutigisimavaa.

A inooqatigiunnaaqqinniarlugu B tamatuma kinguninnguatigut aalajangerpoq. Juullip ingerlanerani asaqatigiinngillat, taamaattumillu B juullimut atatillugu ...-mut angerlanngilaq.

B pillugu ukiup affakkaartumik december 2006-imi nalunaarusiamut ilassut Ilaqutariinnermut Immikkoortortaqarfiup 17. januar 2007-imi suliaraa, tassami B-p A-llu attaveqarfingiinnertik nangeqqissimammasuk. Ilassummit tassannga ilaatigut makku erserput:

“(...)

Ukiortaap kingorna A-mut attaveqarnimi B-p nangissimavaa. Inooqatigiinnertik aappassiariin-tertillu nanginniarlugu aalajangersimapput B-lu maanna isumaqarpoq sapinngisamik piaerner-paamik ...-mut uterniarluni A-mut angerlarluni. Maanna imminut suliareqqinniarluni pilersaa-rutigaa, ilaatigut Qaqiffinnissani piumasorjusuuvaa.

Tamatuma kingorna arlalinnik oqaloqatigiissuteqarfigaarput, ilaatigut paasiniarlugu isumma-minik allanngortitsinera (siornatigut takunikuusatsituut) kommuni allallu naleqquttumik aaqqissuussinissaasa utaqqisinnaannginneranik pissuteqarnersoq taamalu nammineq ilunger-sorluni aaqqiiniarnersoq – ilaatigullu tamakku tamarmik qanoq eqqarsaatigilliugaatiginersut paasiniarlugit.

Oqaloqatigiinnerit taakku aallaavigalugit isumaqarpugut pissutsit immaqa eqqarsaatigilliuarsimagunarluuarai, siornatigulli misigisarsimasatsituut pilersarusiami qanoq piviusorsortuutiginerisa nammineq nalilersornissaat siornatigut misilitakkani atorpiarsinnaanngilai. Ilaatigut aperaarput Qaqiffinnermi nalaani meeqqat sumiitinnissaat eqqarsaatiginerai. Tassunga akivoq A-p paarissagai, tassami A peqanngikkaangat nammineq paarisarnikuugamigit.

Imminut suliarinissaanut periarfissaqarnissaa tapersersortorujussuuarput, pisariaqartippaami, tak. nalunaarusiaq kingulleq. Akerlianilli innersuussutigisinnanngilarput paniisa A-mut paari-tinnissaat, taassuma ernini nakkutigisussaareermagit. Ilaatigut aalisariarluni aallartarneranut qanoq ililluni tamanna ataqtigissaarneqarsinnaanersoq takujuminaatsipparput. B-p K Kom-munillu paassisutissiissutaat aallaavigalugit taama aaqqiiniarneq niviarsiaqqat pisariaqartitaan-nut naleqqiullugu qajannarpallaqaq, tak. nalunaarusiaq kingulleq.

Tassunga atatillugu aperaarput inissisimavimmi taamaattumiissaguni meeqqami ilaqtariinnut paaritikkallarnissaannut imaluunniit ulloq unnuarlun inissiisarfimmiiinnissaannut periarfissaq eqqarsaatigisimaneraa, isumaliuutersuutanulli tamanna ilaasimanngilaq.

Paasinninnerput malillugu isummaminik allanngortitseriataarnerata takutikkaa B-p suli qanoq qajannartiginera. Maaniinnermini ineriaartorsimagaluarpoq, kisianni suli aqqutissaq takeqaaq nammineerluni meeqqami isumaginissaanut pisinnaalivinnissaata tungaanut. Ulluni kingullerni qangatut pissutsini utersaarfigai, meeqqani suanngaterujussuartarlugit namminerlu kamannerata pakatsineratalu niviarsiaqqat takunissaat, maluginissaat pisariaqartitaasalu naammassisinaanissaat aamma pinngitsoorteqqittarpaat. Ilaatigut oqaluttuaraa ajornartorsiutini pillugit siornatigut allat pisuutittarpallaarsimallugit takusimallugu, maannali paasisimavaa allanngornissaq imminuit aallartissasoq. - Tamatumalu kinguninngua sulisut appisaluuterujussuarpai imminut ikiuerusunngimmata imaluunniit imminut niviarsiaqqanulluunniit paasinnikkumanngimmata isumagissaarneralu aserormassuk.

(...)" (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Ilaqtariinnermut Immikkoortortaqrifiup 15. januar 2007-imit 31. januar 2007-imut ullorsiutini allataanit erserpoq A piffissami tassani ullut taamasa pulaartarsimasoq. Ullaakkut unnukkullu aggertarsimavoq arlaleriarlunilu unnuisarsimal-luni.

Ullorsiutini allataq ataasinngornermi 29. januar 2007-imeersoq ilaatigut imaattunink oqaasertaqarpoq:

"Nal: 16.30 miss. A iserpoq, meeqqat sammerujoorpai. Aappani aperivaa Qaqiffiliarniarnerluitik, B-p akivaa aallarniarlutit oqaravit piniarunnaarama kisima inuit nalullungit tappikaneerusrusunnginnama. Aaliuna oqartoq A piumajunnaarami. Aappakassaa soorluuna akunnattoortoq. Akuersingaluarbunga parsisinnaallunga. A aninialermat arnaq assut isumalukujuppoq, oqaluluni maani inatsisit sakkortunerarlungit. Akivara aamma uangut sulisut inatsiseqaratta, naalagaqarlatalu. Taama sumik isumajunnaarpoq.

(...)"

K Kommunimi isumaginninnermi siunnersortit pisortaannit maili imaattoq X-imi Ilaqtariinnnut Immikkoortortaqrifiup 29. januar 2007-imi tiguaa:

"A-p siunissami atungariumaagassai pillugit eqqartugaqarpugut.

Aalajangiusimavarput kissaataa malillugu katsorsartissasoq, katsorsartinneratalu nalaani meeqqat X-imiissapput. Taamaattoqarnissaanut meeqqat pitsasumik sianigineqarnissaat peq-quataavoq, ilaqtariillu X-imi katsorsarneqarnerat B-p katsorsarnerani eqqarsaataa malillugu meeqqat aappaminiitissagunigat annaaneqassaaq, tamanna piviusorsiorpalaartumik eqqarsarnerunngilaq, siunissami pilersaarutaaniit piissaq, taamaattumik aalajangerpugut katsorsartinnerata nalaani meeqqat X-imiissasut, katsorsartinninnini 100 procentimik aalluttussaammagu. Taanna assoroornartorjuuvoq, meeqqallu qanoq ingerlanerat eqqarsaatigiitiginiraanni nukillaarsaataasinnaasarpoq.

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Taamatut ittumik siunnersuuteqarpugut. Qanorsuaq qisuarialeqarniaruni takanna. Oqarfis-savarsi taamatut aaqqiissuteqarneq B-mut meeqqanullu pitsaanerpaasoq, tamannalu akuerisa-riaqarpaa siunissaminut ingerlaqqissaguni.”

Ullorsiutini marlunngornermi 30. januar 2007-imi allataq ilaatigut imaattumik imaqarpoq:

”Ullumi B ataatsimeeqatigaarput. Marlunnik qinigassinneqarpoq:

Periarfissaq siulleq: ...-mut utersinnaasooq kommunillu meeraanik arsaarsinnaassagaa.

Periarfissat aappaat: Maaniinnini sivitsussagaa ulluuneranilu neqeroorummik maani ...-mi Qaqiffimmi ilaqtariinnut katsorsartinnejassat.

Periarfissat aappaannut akuersissaguni tamanna imaassaaq, sulisunut suleqataassaaq A-lu sa-paatip akunneranut amerlanerpaanik marloriarluni pulaartassaaq.

Tamanna B-p kamaatigisorujussuua nikallutigalugulu. Tamanna aqagumut eqqarsaatigissa-vaa ullaakkut nal. 9.45 C ataatsimeeqatigissagatsigu.

B suli kamattorujusuvoq, pingaartumik sulisunut. Nalaasaartarfimmi issiavoq meeqqanilu ka-tesorlugit C-mik oqaloqateqarsimanerminik nassuiaaffigalugit.

Meeqqani ataasiakkaarlugit eqitaarpai oqarfugalugillu asasorujussuullugit, allallu meeqqaminik arsaarininninnissamik periarfissaqannginnerarlugit.

A nal. 20.00 missaani takkuppoq. B-p A nassuiaappaa perlilinnginnerarluni nererusussuseqar-nanilu, ullumiummat nalaatani pissutigalugit nererusussuseerussimavoq.

Taamaattorli A nereqatigaa. Utaqqiisaa meeqqat pinnguaqatigaakka.

Marluullutik eqqisisimasorujussuupput, naatsorsuutigigaluarakku akunnerminni assortuuteru-jussuassasut.

Ullumi oqaatigineqartut akuersaarsimagaat isumaqarpunga.” (Atorfefarfimmi nutsigaa-voq)

Ullorsiutini pingasunngornermi 31. januar 2007-imi allataq ilaatigut imaattumik imaqarpoq:

”(...)

A piffissaq naapertorlugu ingerlavvoq, B kalerrippa A-p unnuiffissaa aamma pulaarfissaa, as-sut akueriuminaatsippaa aammalu suna tamarmi tassanngaannaq killilerneqarnera A-mut tun-ngatillugu, B nammineerluni aqagu rigsombudeqarfimmut saaffiginninniarpoq meeqqanut tun-ngatillugu. (...”)

X-imi Immikkoortortaqaqfik K Kommunimi isumaginninnermi siunnersortit pi-sortaannut e-mailikkut 1. februar 2007-imi imatut allappoq:

”B pillugu naatsumik ilisimatitsissut.

B suleqatigiinnissamut piareersimanngilaq, maannakkorpiaarlut piumasaannarminik pivoq.

Aattaannguummat sulisut ilisimatippai tallimangnorermiit sapaammut weekenderniarlutik, sumunnarniarnerlutili paasissutissiissutiginngilaa.

Meeqqat ernumagisorjuuvavut.

B-p aninissa inerteqqutigisinjaanngilarput, meeqqalli weekendimi inissisimavimminti qanoq pineqarnissaat akisussaaffigisinjaanngilarput.”

K Kommuni ulloq taanna imatut akivoq:

”Weekendisiussaguni kisimiittariaqarpoq meeqqat ilaginagit.

Suleqataarusunngippat meeqqat pinngitsaaliisummik inissittariaqarpavut.

Oqarasuaatikkut attavigissanngilaatigut, tamanna unitsinneqartariaqarpoq!!!

Suleqataarusussuseqannginnerata sunik kinguneqartitsisinnaanera pillugu ilisimatinniaruk.”

A allakkatigut qulaani issuarneqartutigut 5. februar 2007-imi naammagittaallior-poq.

X-imi Ilaqtariinnut Immikkoortortaqaqfik 7. februar 2007-imi nalunaarusior-poq, B-p X-imi najugaqarnermini sapaatit akunnerini arfinilinni kingullerni pis-susilersorneranik eqikkaasumik. Tassannga ilaatigut makku erserput:

”(...)

4. B-p ...-mi Qaqiffinnissaminut qinnuteqaataa K Kommunip 29. januar 2007-imi akuersissuti-gaa, tamatuma nalaani meeqqat X-imiinnissaat piumasaqaataalluni.

5. Qaqiffinnissamut piumasaqaatit tunngavigalugit B piareersimanngilluinnarpoq. Tamanna ilutigalugu Ilaqtariinnut Immikkoortortaqaqfimmi sulisunut suleqateqarnera ajorsilliunnarpoq. Sulisut innersuussutaat tusaanngitsusaarpai siornatigullu isumaqatigiissutigineqartut B-mit eqquutsinneqartarunnaarpai. Maanna B ataasiinnarmik piumasaqarpoq - tassalu A-mut ...-mi angerlarnissi. Taamaattumik K Kommunimi sulianik suliarinnittut assigiinngitsut nammi-neerluni attaveqarfisarpai.

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

6. B-p pissusaa 1. februar 2007-imi suli ajornerulerpoq. Sulisunut suaartarpoq nakkarsaalluni kanngunarsaallunilu oqaluffigisarlugit, pisumi tamarmi meeqqat ilanngussuuppai iniminukaattarlugit akunnialunnilu paarnaarusimaarluni, suliassat isumaqtigiiissutaasut suliarumanagit, A-lu marluullutik piumasaannarminnik aggertarlutillu anisarput – sulisut susinnaajunnaaqapajaarput. Pisortaq ilanngunneqarpoq ataatsimiittooqarlunilu, tassani kaammattorneqarpoq sulisut suleqatigeqqilissagai erseqqissaavagineqararluni qaammatini kingullerni imminut meeqqanullu suliniutaasimasut qatanginnartikkaluttualerai.

7. Oqaloqatigiinneq kissaatigineqartutut sunniuteqanngilaq. Meeqqat allallu najugaqartut eq-qarsaatigalugit A-p X-imiittarnera sulisut killilersortariaqalerpaat. Tamanna tunngavigalugu B nalunaarpoq meeqqat ilagalugit X-ip avataani sapaatit akunneranik naanersiorniarlutik. B-p pissusaa, meeqqat isikkui pissutsillu pileriartorsimaneri tunuliaqutaralugit X K Kommunimut nutaamik saaffiginnissuteqarpoq, nalunaarutigineqararluni B-p pissusaa meeqqallu qanoq issusaat tunuliaqutaralugu akisussaaffigisinggaalarpot B-p meeqqat ilagalugit X sapaatip akunnerata naanera tamaat qimaqqaniarmagu.

(...)

Aammattaaq isumaqarpugut X-ip ilaqtariinnut immikkoortortaani ilaqtariittut katsorsartin-nerisa ingerlaannarnissaat isumaaruttoq. B-p sulisunut attaviginninnera ima tatiginninnginnnera akerlilersuineralu annertutigaaq maani X-imi ilaqtariit pitsaasumik ineriertornissaat naatsor-suutigissallugu tunngavissaaruttoq.

(...)" (Atorfefarfimmi nutsigaavooq)

B meeraalu pingasut ...-mut uterlutik 15. februar 2007-imi aallarput.

K Kommuni A-p nuliarisimasaata B-p ilaqtariinnut immikkoortortaqarfimmut inissinneqarnera pillugu mappi allagaatinik suliamut tunngasunik imalik atukkiuteqqullugu 16. februar 2007-imi qinnuigaara. Allakkani taakkunani aamma kom-muni qinnuigaara manna pillugu nassuaateqaqqullugu, tassalu B-p ilaqtariinnut immikkoortortaqarfimmi najugaqarnerata nalaani A-p pulaartarfissaanik aalajangersimasunik aalajangersaanissaq kommunip Ilaqtariinnut Immikkoortortaqarfimmut peqqusissutigisimaneraa imaluunniit kommuni aalajangersaasima-nersoq.

K Kommuni allakkatigut 21. marts 2007-imeersutigut imatut akivoq:

"B meeraalu, taamaattorli A ilaginagu, X-imiissimapput, isumaginninnermi ataatsimiititaliap aalajangiinera tunngavigalugu, B-p angajoqqaatut pisinnaasaqarnerata naliliiffigineqarnissaa siunertarinerullugu. Taamani A attaveqarfigisimanngilaa, avinnermilli kingorna massakkut asasareeqqilersimapput.

Naapittaleqqimmata A B-mut X-imiittumut tikeraartinniarlugu aalajangerpugut, uatsinnullu qinnuteqarnerata kingornatigut illoqarfimmut Y-mut angalanera akilerlugu.

A B-mut pulaartassanngitsoq X-ip nammineq aalajangiineraa, A-mi B-mut tikeraarluni ...-mut ingerlasoq X-imut nalunaarutigagaluaratsigu, taamaalillutik taakku akunnerminni pissutsit aaqqinniarsinnaassammatigit.

A-p B-mut pulaartannginnissaanik X-ip inassuteqarsimanera K Kommunip aamma ilisima-saqarfingilaa.

Paasissutissat amerlanerusut kissaatigineqarpata maanga pissarsiariniarneqarsinnaapput, sulia-milu allattukkat taakkununnga tunngasut nassiuppakka." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

X 4. april 2007-imi qinnuigaara A-p naammagittaalliuuttaa K Kommunillu nas-suaataa 21. marts 2007-imeersoq pillugit oqaaseqaateqaqqullugu kiisalu suliami allagaatinik peqarpat allagaatit B-mut tunngasut atukkiuteqquullugit.

X-ip nassuaata imaattoq 18. maj 2007-imi tiguara:

"Suliami allagaatit nassiunneqartut atuareerlugit isumaqarpugut K Kommunip X-imut tikeraar-nerit assigiinngitsut marluk taputartuukkai.

A-p K Kommuni isumaqatigiissuteqarfegalugu B 2006-imi novemberip aallartisimalernerani ti-kerarpa. A-p ernerisalu marluk angalanerat K Kommunip akilerpaa, tikeraernerlu taanna B-p kissaateqarnera malillugu pivoq, tikeraarnissarlu taanna B aamma K Kommuni suleqatigalu-git uatsininit pilersaarusiorneqarluni.

Tikeraernermi tassani B meeraalu pingasut aamma A meeraalu marluk A-p ilaquaani ulluni si-samani najugaqarput.

Aappariit tamatuma kingornatigut isumaginninnermi siunnersortimit aamma ilaqtariinnut im-mikkoortortaqarfimmi sulisunit oqaloqatigineqarnissaminut aggeqquneqarput, akuersarlutil-lu.

Oqaloqatigiinneq ingerlalluarpoq, aappariillu taakku ulluinnarni inuunertik ingerlalersinniari-lugu amerlasuunik isumaliutersuuteqarsimapput. Tikeraarneq taanna suut tamaasa isigalugit tamanut iluatsilluarpoq.

B-lli A-mik aappassiaqalernini tikeraernerup kingunitsianngua taamaatippaa.

Appassiariinnertik 2007-imi januarimi qiteqqunnerani nangeeqippaat, A-lu nalunaaqqaarani ti-kerarluni tikippoq. Aalisariummi inuttaavoq, tikikkaangamilu pulaartarluni. Tassa tassani isu-maqatigiissuteqarluni tikeraarneq K Kommunip akiligaa pineqanngilaq.

Erseqqissarneqassaaq piffissami tassani K Kommuni, pingaartumik isumaginninnermi siunner-sortit pisortaat ... aqqutigalugu, e-mailikkut oqarasuaatikkullu ingerlaavartumik attaveqarfigi-neqartarsimammat. Taamaattumik pisimasut ingerlanerannik ilisimatinneqarsimanani K Kom-munimi isumaginninnermik ingerlatsiviup isumaqarnera paasisinnaanngilarput.

##### *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

B aamma A piumallerlutilu anisarput isertarlutilu, sulisullu innersuussutaat tusaaniarnagit, tak. 15.-31. januar ullorsiutini allassimasunit tigulaakkat. Tamatumunnga peqatigitillugu erseq-qissarneqassaaq ilaqtariit tamarmiusut, A ilanngullugu, ilaattilugit ingerlatsisussaasimasuu-gutta ilanngulluni inissinneqarsimassagaluaromat aalajangersimasumik akiliutinik nalinginnaa-sunik akiliuteqartitsilluni.

Pissutsit taamaannerisa kinguneraat pulaarnermut malittarisassanik X-ip erseqqissaasariaqar-nera kiisalu piffisanik pulaarfissanik sivisussusissaannillu aalajangersaasariaqarsimanera.

X-imi nal. 16.00-imit 22.00-imut pulaarnissat kiisalu sapaatit akunnerisa naanerini tukkunissaat isumaqatigiissutigineqarsinnaanerat ilumoopoq, qasseriarlunili pulaartoqartarnissaa pisumit pisumut isumaqatigiissutigineqarsinnaavoq. Pisut ataasiakkaarlugit ilaqtariit inoquaasullu ataasiakkaat pisariaqartitsinerat aallaavigalugit kiisalu immikkoortortaqarfimmi najugaqartut allat mianeriniarlugit naliliisoqartarpooq.

Pulaartarnerit pillugit erseqqissaanerup killilersuinerullu taassuma nassataraa B 1. februarimi sulisunut nalunaarmat meeqqani ilagalugit sapaatit akunnerata naanera tamaat qimassimaniar-lugu A-lu sumiiffimmi taaneqanngitsumiinniarlutik. Taamaalinerani B-mik suleqateqarnermi ajornartorsiutit tunngavigalugit meeqqat pisariaqartitaat atugarissaarnissaallu eqqarsaatigalugit X annertuumik ernumassuteqarpoq. Taamaattumik ilaqtariit X-imik qimatsinerat uagut aki-sussaaffigisinnaanngilarput, taamaattumillu K Kommunimi isumaginninnermik ingerlatsivik attaveqarfingineqarluni.

Isumaginninnermik ingerlatsiviup tamatuma kingornatigut nalunaarutigaa B-p meeqqat ilaga-lugit X qimappagu meeqqat pinngitsaaliisummik inissinneqarnissaat ingerlatsiviup isumaliu-tersuutiginiaraa.

3. - 4. februarimi pulaarnissaq A-p nammineerluni taamaatippaa, isumaqarami sivikippallaar-toq.

Nassiunneqartut naammattumik itisilerisuunngippata X paassisutissanik amerlanerusunik pis-sarsiviginiarlugu attaveqarfingineqarsinnaavoq." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

X suliamik suliarinnittuma 7. august 2007-imi attaveqarfingaa, pulaartarneq pil-lugu malittarisassat pulaartunut ilaqtariinnullu X-imiittunut qanoq iliorluni pa-asissutissiissutigineqartarnerat paasiniarlugu. X-ip pisortaanik oqaloqateqarneq pillugu allakkiaq imattoq suliarineqarpoq:

"Quppersakkanik assigisaannilluunniit tamatuminnga peqartoqanngitsoq illup pisortaata nalunaarutigaa, kisiannili ilaquaasut taanna pillugu, aamma malittarisassat allat pillugit, oqaasiin-nartigut ilisimatinneqartartut.

Piffissami nal. 16-imit 22-mut pulaarnissamut periarfissaqarpoq, sapaatillu akunnerisa naane-rini unnuisoqarsinnaalluni, taamaattorli ilaqtariit katsorsartinnerat tamatuminngalu pisariaqar-titsineq isiginiarlugu (taamani ilaqtariinnut immikkoortortaqarfik pineqarpoq - taanna mas-sakkut matuvoq). Pulaarnissamut piffissaliineq ima isumaqartinneqarsimannilaq pulaartut pif-

fissaq tamaat ingerlatiinnarlugu pulaassasut, piffissalli taassuma iluani aggertarlutillu anisarsinnaassallutik.

A ullut tamaasa pulaarnissamut piffissap iluani tamarmi ullaakkullu (tamanna pulaarnissamut piffissaliussap avataaniippoq) pulaartarpoq. Januar 2007-imi piffissami ullut 14-it iluanni tamanna ilaqtariinnut iluaquutanngitsoq sulisut takusinnaaleramikku A-p pulaartarnerata killilernissaa eqqarsaatigalugu malittarisassaliorput, tamannalu A-mut oqaasiinnartigut ilisimatit-sissutigisimavaat.

A-p ilaqtuttani tamatuma kingornatigut pulaarusukkunnaavissimavai, isumaqarami piffissaq si-vikippallaartoq illumullu tikilluaqqusaanngitsutut misigisimagami."

X-ip nassuaataa kiisalu allakkiaq qulaani taaneqartoq A-mut suliami illua'tungiusumut 16. august 2007-imi tusarniaatigaakka. A taakku pillugit oqaaseqaatinik saqqummiussinngilaq.

Ilaqtariinnermut Pisortaqrifik qulaani taaneqartut oqaaseqaateqarnissamut pisutissaqalersitsinersut nalunaarfigeqqullunga 5. december 2007-imi qinnuigaara, matumani A-p pulaartarnerata aalajangersimasumik killilersorneqarnissaanik X-imi Ilaqtariinnut Immikkoortortaqarfiata aalajangiinera pillugu oqaaseqaatit ilanngullugit eqqarsaatigalugit.

Taamatuttaaq Ilaqtariinnermut Pisortaqrifik qinnuigaara X-imi Ilaqtariinnut Immikkoortortaqarfiup nalinginnaasumik pulaartarfissatut ataatsimoortumik piffissaliussai kiisalu taakku oqaasiinnakkut nalunaarutigineqartarnerat pillugit oqaaseqaateqaqqullugu.

Ilaqtariinnermut Pisortaqrifiup akissutaa imaattoq 2. januar 2008-mi tiguara:

"(...)

Inatsisartut Ombudsmandiata meeqqanik inuusuttunillu ikorsiisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni nr. 1-imi, 15. april 2003-imeersumi § 22 aamma § 23 innersuussutigai.

Matumani ilaqtariinnik inissiineq pineqarpoq, anaanaq meeqqallu pingasut, ataatsimoortillugit ulloq unnuarlu paaqqinnittarfimmuit X-imut inissinneqartut, aamma tamatumani attaveqartarneq, pingaartumik anaanaasup taassumalu uiata/uikuata A-p akornanni, aamma pineqarpoq. Suliami allagaatinit erserpoq A misigisimasoq pulaarfissatut piffissaliussat X-ip nalunaarutigisai sivikillineqarsimasut.

Suliami aalajangersimasumi matumani A-p pulaartarfiata sivikillinera ajornartorsiutaasutut Ilaqtariinnermut Pisortaqrifiup isiginngilaa, tamannami sullissinissamik isumaqarluni pisimamat. A-p pulaartarnerata B-mut taassumalu meeraanut pingasunut sullinneqarniarlutik najugaqarnerannut iluaquutanngitsoq X-ip nalilersimavaa.

## *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Pulaartarnissamut oqaasiinnakkut tunaartarisassiat paatsuilersitsisinaasut Ilaqutariinnermut Pisortaqarfiup nalilerpaa. Kisiannili pulaartarnissamut piffissaliussat oqaasiinnakkut nalunaarutigineqarsimapput inunnik ataasiakkaanik isigininnissaq qulakkeerniarlugu.

Taamaattorli Ilaqutariinnermut Pisortaqarfiup naliliinera unaavoq pulaartarnermut piffissaliussat allakkatigut oqaasertalersugaasariaqaraluartut. Taamaattumik Ilaqutariinnermut Pisortaqarfiup isumaliutersuutiginiarpaa pulaartarfissatut piffissaliussat allakkiangorlugit ulloq unnuarlu paaqqinnittarfinnit oqaasertarlersornissaat qanoq ililluni siunissami qulakkeerneqassanersoq.”

### ***Tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:***

#### ***“Suliamik killissalersuineq***

*Meeqqanik inuusuttunillu ikorsiisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni nr. 1-imi, 15. april 2003-meersumi § 22, imm. 3-mit aamma § 23, imm. 2-mit erserpoq ulloq unnuarlu paaqqinniffiit nunamut tamarmut atuuttut aqunneqarnerat Naalakkersuisut isumagisarigaat.*

*Ilaqutariinnermut Pisortaqarfiusimasup tusarniaaninnut akissutaanit 28. december 2006-imeersumit ersetutut illumi tunaartarisassat illumilu malittarisassat X-imi Ilaqutariinnut Immikkoortortaqaqrifimi sulisut suliarisimasaat Ilaqutariinnermut Pisortaqarfiup akuerismavai. Apeqqut taamaalilluni ilaqtariinnermut Peqqissutsimullu Naalakkersuisoqarfip akisussaaffeqarfia iluaniimmat oqaaseqaatiga Ilaqutariinnermut Peqqissutsimullu Naalakkersuisoqarfimmut ingerlatippa, X aamma K Kommuni oqaaseqaatip assilineranik nassinnerisigut ilisimatillugit.*

*Suliamik misissuinera A-p pulaartarnerani piffissanik pineqartunik killilersuinermut atatillugu X-imi Ilaqutariinnut Immikkoortortaqaqrifik inatsiseqartitsineq atuuttoq tunngavigalugu iliuuseqarsimanersoq misissuinermut killilerneqarpoq.*

*Taamaalillunga B-p Ilaqutariinnut Immikkoortortaqaqrifimi najugaqarneranut atatillugu K Kommunip aalajangiineri aalajangernerilu allat oqaaseqaatinni ilanngullugit eqqaanngilikka.*

*Taamatuttaaq ulloq unnuarlu paaqqinniffiini, soorlu ilaqtariinnut immikkoortortaqaqrifinni assigisaannilu, piffissat pulaarfiusussat allakkatigut tamanut saqqummiuneqartariaqarnersut oqaaseqaatinni isummerfiginngilara, tassami Ilaqutariinnermut Pisortaqarfiup allakkamini 28. december 2007-imeersuni nalunaarutigimmagu pisortaqarfik isumaqartoq ulloq unnuarlu paaqqinniffiini piffissat pulaarfissat allakkatigut oqaasertalersorneqartariaqartut, taamaattumillu isumaliutersuutiginiarini ulloq unnuarlu paaqqinniffiini piffissat pulaarfiusussat allakkatigut oqaasertalersorneqarnisaat siunissami qanoq iliorluni qulakkeerneqassanersoq.*

#### ***Inuit ataasiakkaat pisortat paaqqinniffiutaanniissinnaanerannik killilersuineq***

*Atuakkiaquineqartarsimasuni inatsiseqartitsinikkullu periaasisusuni ilimagineqarpoq paaqqinniffiit taassuminngalu atuisut akornanni inatsiseqartitsinermut tunngasut*

*aalajangersaaviginiarlugit ataatsimut malittarisassanik pisortat paaqqinniffiutaanni pisortaasut aalajangersaasinnaasut.*

*Malittarisassat taamaattut paaqqinniffinni aaqqissuussinernik taaneqartarput, inatsisikkullu erseqqissumik tunngaveqanngikkaluarluni aalajangersarneqarsinnaallutik, tassami aaqqissuussineq taamaattoq paaqqinniffiup pilersinneqarnissaanik aalajangiinermik tunngaveqartutut isigineqartarmat.*

*Taamaattumik ilimagineqarpoq inuit pisortat paaqqinniffiutaata ingerlanneqarneranit akisussaasut, paaqqinniffiup torersumik ingerlanissa qulakkeerniarlugu, pulaartut paaqqinniuffiup iluani pissusilersonerannut malittarisassanik nalinginnaasunik aalajangersaasinnaasut.*

*Pisortat paaqqinniffiutaata atorneqarnerani inerteqquteqartoqassappat killilersuisoqassappallu ingerlatsinermi suliamut attuumassuteqarluinnartunik tunngaveqarnissamik piumasaqaat malinneqassaaq. Tamatuma saniatigut innuttaasup ilaqtariinni inooqataasinaatitaanerata akuliuffigineqarnissaanut pingaarcerusutigut killissaritiitaasut atuupput, tak. Inuit Pisinnaatitaaffii pillugit Europami Isumaqatigiisummi artikkel 8, tamannalu pisortat paaqqinniffiutaannik atuinermi killilersuutinik aalajangersaanermi aamma ataqqineqartussaavoq.*

*Ilaqtariinnut Immikkoortortaqarfik piffissami A-p B-mut pulaarfigiumasaani ullut taamaasa nal. 16.00-imut nal. 22.00-imut nalinginnaasumik pulaarfigineqarsinnaavoq, sapaatit akunnerisa naanerini unnuinissamut periarfissaqarluni.*

*Paaqqinniffiup uannut paassisutissiissutigisai aallaavigalugit tunngaviutippa piffissat pulaarfissat taakku imatut paasineqassasut najugaqartut katsorsarneqarnerat pulaarneqarnissamillu pisariaqartitsineq immikkut isiginiarlugit piareersarneqartassasut.*

*Piffissat pulaarfiusussat X-imi allagarsiunneqarsimanngitsut imaluunniit quppersak-kani assigisaanniluunniit allanneqarsimanngitsut illulli nammineq iluani malittarisassanut najugaqartunut tamanut oqaasiinnartigut oqaatigineqarsimasunut ilaapput, taamatuttaarlu illup nammineq iluani malittarisassat allat taamatut oqaatigineqartarlutik.*

*Taamaalillunga tunngaviutippa piffissat A-p pulaartarfii killilersorneqalersut, pu-laartarnerisa B-mut meeraannulluunniit iluaqtaannginnerat sulisut malugereeraat.*

*Taamaattumik isumaqarpunga A-p B-mut pulaarsinnaatitaaneranik killilersuineq B-p paaqqinnifimmienneranut siunertaasoq anguniarlugu pisimasoq. Taamaalilluni pine-qartoq tassaavoq aalajangiineq, ilaqtigut B eqqarsaatigalugu, ilaqtigut X-imiinnerani siunertaasoq eqqarsaatigalugu ilaqtigullu paaqqinnifimm torersuutitsinissamik malittarisassat aamma eqqarsaatigalugit pisimasoq.*

*Tamanna pillugu oqaatigaara B-p meeraasalu ilaqtariittut katsorsarneqarneranni A ilaassasoq siunertaasimappat taanna X-imi Ilaqtariinnut Immikkoortortaqarfimmi aamma inissinneqarsimasutut najugaqartuuusariaqartoq, avataanit pulaartartuuginnarani.*

*Suliami paassisutissiissutigineqartut aallaavigalugit uanga isumaqarpunga X-imi Ilaqtariinnut immikkoortortaqarfimmi sulisut piffissanik A-p pulaarfigartagaanik*

killilersuisoqarnissaanik matumani aalajangiinerminni isiginiagassat suliamut attuu-massuteqanngitsut pingaartillugit isiginiarssimanngikkaat.

Tamatumunnga peqatigitillugu oqaatigaara A-p piffissanik pulaarfiusussatut aalajangersarneqarsimasunik malinninnissaanik piumasaqaatip A-p B-mut meeraanullu at-taveqarnera ataatsimut isigalugu mattutinngikkaa.

Uanga paasinninera unaavoq piffissanik A-p Ilaqutariinnut Immikkoortortaqarfim-mut pulaarfigisinnaasaanik killiliussatut aalajangersarneqartut X-imi Ilaqutariinnut Immikkoortortaqarfip pisortat paaqqinniffiattut paaqqinniffimmii aaqqissuussineq tunngavigalugu aalajangersarsinnaasa iluanniittut.

A uanga paasinnininnik allakkatigut allatigut oqaaseqaatip matuma assilineranik imaqartinneqartutigut ilisimatinneqarpoq. Taamatuttaaq K Kommuni Ilaqutariinner-mullu Pisortaqarfik oqaaseqaatip matuma assilineranik nassinneqarmermikkut ilisi-matinneqarput."

## 5.5 Allat

### 5.5.1 Meeqqap angerlarsimaffimmi avataanut inissisimaneqarnermi nalaani pinerluuteqartarsimaneranik kommunip angajoqqaajusumut ilisimatitsisimannginna

A-p panimmi meeqqat angerlarsimaffianni pinngitsaaliissutaanngitsumik inis-sisimaneqarnermi nalaani pinerluuteqartarsimaneragaaneranik K Kommunip siusinnerusukkut ilisimatissimanngimman tamanna Ombudsmandimut naam-magittaalliuutigaa.

A-p paniata pissusianik K Kommunip pisimasumit siusinnerusukkut A-mut ilisi-matitsissuteqartarsimannginna Ombudsmandip ajuusaarnartorujussuartut isi-gaa (j.nr. 11.10.19.10/067-07).

A-p allakkatigut 11. januar 2007-imeersutigut panimmi B-p meeqqat angerlarsimaffianni K Kommunimiittumi pinngitsaaliissutaanngitsumik inissinneqarsi-manermi nalaani piffissami 31. januar 2006-ip siornaniittumi tillinniarnikkut annersaanikkullu inatsisinik unioqqutitsisimanerarneqarnera K Kommunip immi-nut ilisimatissutigisimanngimma uannut ilaatigut naammagittaalliuutigaa.

A-p saaffiginnissutini suliami illua'tungiusutut isummaminik tusarniaavagineqar-nerminut akissummini 7. juni 2007-imeersuni itisilerpaa, saaffiginnissutaalu tamuma kingornatigut pisunik 8. januar 2007 sioqqullugu ilisimatinneqarsi-mannginnini pillugu naammagittaalliuutaatut paasivara.

Suliaq tulliuttuni allaaseraara, tamatumalu kingornatigut paasinninnaa pillugu nassuaateqarlunga.

A-p naammagittaalliuuta tunngavigalugu K Kommuni allakkatigut 23. marts 2007-imeersutigut qinnuigaara B-p angerlarsimaffiup avataanut inissinneqarsi-manera pillugu mappiutini allagaatinik imallit uannut nassiateqqullugit kiisalu A-p naammagittaalliuuta pillugu oqaaseqaateqaqqullugu.

Kommunip mappiutai allagaatinik imallit 20. april 2007-imi tiguakka.

K Kommuni oqaaseqaammik imaattumik 23. maj 2007-imi saqqummiussivoq:

"K Kommunimi, Isumaginninnermik Ingerlatsiviup, suliami qulaani taaneqartumi Inatsisartut Ombudsmandiannit allakkat 27. marts 2007-imi tiguai (ilissi allakkat normorsi 12585, journalnr. 11.04.12.01/005-07), taakkunatigut mappit A-mut B-mut tunngasut atukkiunneqarnisaat kiisalu naammagittaalliuutip immikkoortui ataani taaneqartut pillugit oqaaseqaateqarnisaq K Kommunimut qinnutigalugu.

Ombudsmandi imatut allappoq:

"Naammagittaalliuut imatut paasivara panimmi B-p meeqqat angerlarsimaffianniinnermini tillinniartarsimaneranik biilinillu tillinniaqataasarsimaneranik K Kommunimit ilisimatinneqarsimannginnini A-p ilaatigut naammagittaalliuutiginiaraa.

(...)

Ombudsmandip K Kommuni qinnuigaa naammagittaalliuutigineqartut pillugit oqaaseqaateqaqqullugu.

#### Oqaaseqaat

1) B-p meeqqat angerlarsimaffianniinnermini tillinniartarsimaneranik biilinillu tillinniaqataasarsimaneranik ilisimatitsineq.

Pisimasutut pineqartut taakku sumi qangalu pisimancerat naammagittaalliummit, oqaaseqaatin suliarluunniit pillugu paassisutissanit ersinngilaq.

(...)" (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Kommunip allagai A-mut suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaatitut 31. maj 2007-imi nassiuuppakka.

A-p siusinnerusukkut oqaatigineqartut allakkatigut marlutsigut 7. juni 2007-imi tigusakkut isummerfigai, ilassutitullu oqaatigalugu panimmi meeqqat angerlar-

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat simaffianniinnermi nalaani pinerlunniartarsimaneranik kommunip ilisimatitsisutaa 8. januar 2007-imi tigusimagini.*

Kommunimut tamanna tunngavigalugu 26. juli 2007-imi imatut allappunga:

"(...)

A suliami illua'tungiusutut isummaminik tusarniaavagineqarnerminut akissummini naammagittaalliuutip ilaa panimmi B-p angerlarsimaffiup avataani inissinneqarsimanermi nalaani [ilaatigut] tillinniartarsimaneragaaneranik biilinillu tillinniaqataasimaneragaaneranik K Kommunip ilisimatitsissuteqarsimannginneranut tunngasoq pillugu erseqqissaateqarsimavoq.

Oqaatigineqartut imatut paasivakka B-p angerlarsimaffiup avataani inissinneqarsimanermi nalaani tillinniartarsimaneragaaneranik biilinillu tillinniaqataasimaneragaaneranik K Kommunip 8. januar 2007 sioqqullugu ilisimatitsisimannginnera A-p naammagittaalliuutigigaa.

Kommuni tusarniaanermut akissummini 23. maj 2007-imeersumi imatut allappoq:

"Pisimasutut pineqartut taakku sumi qangalu pisimanerat naammagittaalliummi oqaaseqaa-tigineqartuni suliarluunniit pillugu paasissutissani takuneqarsinnaanngilaq." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Kommunilli mappiutaani allagaatinik B-mut tunngasunik imalimmi ilaavoq ...-p, meeqqat angerlarsimaffianni K Kommunimiittumi attaveqaataasartup oqaaseqaata ullulerneqarsimanngitsoq, kommunimit 31. januar 2006-imi tiguneqarsimasoq:

"(...) Taamatut pisoqaraangat B niuertarfinni tillinniartarpooq, meeqqanik qunusaarisarluni an-nersaasarlunilu, biilinik tillinniaqataavoq, meeqqat allat aqtalaralugit tassaallunilu iliuuseqar-niartartoq." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

A pissutsit tamakku pillugit ilisimatinneqarsimanersoq suliami upternarsaasiussani allani taku-neqarsinnaanngilaq.

K Kommuni qinnuigaara A-p panimmi B-p angerlarsimaffiup avataani inissinneqarsimanermi nalaani tillinniartarsimaneragaaneranik biilinillu tillinniaqataasimaneragaaneranik 8. januar 2007 sioqqullugu ilimatinneqarsimannginnerminik naammagittaalliuuttaa pillugu oqaaseqaate-qaqqullugu.

Tamatumannga atatillugu naatsorsuutigaara suliami allagaatit allaqqaarnerisa uanga allaffinnut tunniunneqannginneranni taakku assilineqarsimanerat K Kommunip isumagisimassagaa.

"(...)"

Kommuni allakkatigut 23. august 2007-imeersutigut imatut akivoq:

"K Kommunimi Isumaginninnermik Ingerlatsivik Inatsisartut Ombudsmandiannit allakkanik (allakkatit ...-mik normoqartut, 11.10.19.10/067-07-imik j. normoqartut) 30. juli 2007-imi tigu-saqarpoq, taakkunatigullu K Kommunip ataani pineqartoq pillugu oqaaseqaateqarnissaa qinnutigaat.

Ombudsmandi imatut allappoq:

K Kommuni (...) qinnuigaara A-p panimmi B-p angerlarsimaffiup avataani inissinneqarsima-nermi nalaani tillinniartarsimaneragaaneranik biilinillu tillinniaqataasimaneragaaneranik 8. januar 2007 sioqqullugu ilimatinneqarsimannginnerminik naammagittaalliuuttaa pillugu oqaaseqateqaqqullugu.

Kommunip oqaaseqaataa

Suliami allagaatitigut uppermarsaatit pigineqartut aallaavigalugit uppermarsarneqarsinnaanngilaq A Ombudsmandip qinnutigisaani taaneqartumit siusinnerujussuakkut apeqqutigineqartumik ilisimatinneqarsimasoq.

Taamaattorli suliamit erseroq ingerlatsiviup siusinnerusukkut, tassalu januar-februar 2006-imi B K Kommunimi meeqqat angerlarsimaffiata ...-p neqeroorutigisinhaasaasa saniatigut sullinneqarnissaminik pisariaqartitsisoq pillugu naliliinerup nalaani, A-p B pissutsillu taassumunnga tunngasut pillugit attaviginartarsimagaluarmagu, tamatumani ingerlatsivik A-mik attaveqarfinginnissaanngikkuni A ingerlatsivimmik ataatsimeeqateqarnissanut isumaqatigissutaareersunut takkutinngitsoortarsimalluni. ingerlatsiviup pissutsit malillugit pingaartissimavaa B-p pisariaqartitaanut ataneqartumik siusinaartumik matusissutaasussamillu sullissinis-saq, naak angajoqqaatut oqartussaanermik tigumminnittumut attaveqarfinginniniarneq ajornartorsiutaasimagaluartoq." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Kommunip akissutaa suliami illua'tungiusup isumaanik tusaarniaatitut allakkatit 10. september 2007-imeersutigut nassiuppara. A tamanna pillugu oqaaseqaatiminik saqqummiussinngilaq.

### ***Tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:***

#### **"A-p paniata pissusianik kommunip A-mut kingusinaartumik ilisimatitsinera**

*K Kommunip suliami paassisutissaataanit erseroq A-p paniata inissisimaneqarnermi nalaani ilaatigut annersaasarsimaneranik, pisiniarfinni tillinniartarsimaneranik biilinillu tillinniaqataasarsimaneranik meeqqat angerlarsimaffiata ...-p ilisimatitsissutaa kommunip 31. januar 2006-imi tigusimagaa.*

*Kommunip pissutsit taakku pillugit 8. januar 2007-imit siusinnerusukkut ilisimatitsis-suteqarsimannginneranik A-p naammagittaalliuuttaa pillugu oqaaseqaammini 23. august 2007-imeersumi kommunip makku oqaatigai:*

*"(...) ingerlatsiviup siusinnerusukkut, tassalu januar-februar 2006-imi B K Kommunimi meeqqat angerlarsimaffiata ...-p neqeroorutigisinhaasaasa saniatigut sullinneqarnissaminik pisariaqartitsisoq pillugu naliliinerup nalaani, B pissutsillu taassumunnga tunngasut pillugit*

A attaviginiaartarsimagaluarmagu, tamatumani ingerlatsivik A-mik attaveqarfinginnissinnaasanngikkuni A ingerlatsivimmik ataatsimeeqateqarnissanut isumaqatigiissutaareersunut takutinngitsoortarsimalluni. Ingerlatsiviup pissutsit malillugit pingaartissimavaa B-p pisariaqartitaanut ataneqartumik siusinaartumik matussutaasussamillu sullissinissaq, naak angajooqqaatut oqartussaanermik tigumminnitumut attaveqarfinginninniarneq ajornartorsiutaasi-magaluartoq." (Atorfefarffimi nutsigaavoq)

Kommunip akissutaa imatut paasivara kommunip ilaatigut meeqqat angerlarsimaffita nalunaarutiginninneranik A pilersaarusiugaasutut ataatsimiinnerni, taassumali takkuffiginnisaani, ilisimatissallugu eqqarsaatigisarsimagaluaraa, kommunilu tamatumta kingornatigut isumaqarsimasoq A-p allatut iliorluni, soorlu allakkatigut, tamatuminnga ilisimatinneqarnissaa pisariaqanngitsoq.

Kommuni meeqqanik inuusuttunillu angerlarsimaffiup avataanut inissiinermi meeqqap paaqqutarineqarnera, perorsarmeqarnera ilinniartitaaneralu isumagissallugit pisussaaffeqartoq, tak. meeqqanik inuusuttunillu ikorsiisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni nr. 1-imi, 15. april 2003-meersumi, kingusinnerusukkut allannguuteqartinneqartarsimasumi § 31.

Peqqussummi tassani § 33-kkut aammattaaq aalajangersarneqarpoq meeqqap angajooqqaallu akornanni attaveqatigiinnerup attatiinnarneqarnissaa kommunip isumagissagaa. Angerlarsimaffimmut uteqqinissamut periarfissaqalernissaq sulissutigineqas-saaq, taamaaliorneq meeqqap ineriartoqqinneranik peqqissusianillu mianerinninnerup ajornartinngippagu.

Tamatuma saniatigut Inuit Pisinnaatitaaffii pillugit Europami Isumaqatigiissummi artikel 8 tunngavigalugu manna atuuppoq, tassalu kialuunniit ilaqtariittut inuuneqarnermi ataqqineqarnissaa pisinnaatitaaffigigaa.

Europami Inuit Pisinnaatitaaffii pillugit Eqqartuussiviup artikel 8 pillugu eqqartuuus-sutini arlalinni manna isummerfigisimavaa, tassalu nunani ataasiakkaani oqartussaa-sut meeqqanik angerlarsimaffiup avataanut inissiisinnaaneranni sutigut killilersuute-qarnersoq, erseqqissarsimallugulu angajoqqaat meeqqallu akunnerminni ilaqtariittut inuuneqarnerat uninneq ajortoq, naak oqartussaasut - pinngitsaaliinikkut pinngitsaaliinikkuunngitsorluunniit - meeqqap isumagineqarneranik tigusigaluart.<sup>41</sup>

Taamaalilluni meeraq kommunip akuliunneratigut angerlarsimaffiup avataanut inis-sinnejqarsimatillugu manna tunngavigineqarpoq, tassalu kommuni ilaqtariittut inuuneqarnerup ingerlaannarnissaa kommunip qulakkeereqataaffigissagaa, angajoqqaallu tamanna pisariaqartinneqarpat peqataatissagai. Matumanit angajoqqaat pissutsinik meeqqap atugaanut tunngasunik ilisimatinneqartarnissaat ilanggullugu eqqarsaatigineqarpoq.

Inissiineq angajoqqaatut oqartussaassusermik tigumminnittoq akuersisillugu aallartisarnejqarsimappat angajoqqaanut ilisimatissuteqarneq tamatumunnga peqatigiti-

41) Tak. Lorenzenip allallu atuakkiaat "Den Europæiske Menneskeretskonvention, kommenteret" (art 1-10), appassaanik 2003-mi saqqummersitaq, suliamut K-p T-lu Finlandimut eqqartuussivikkoortumik su-liassangortitsineranni eqqartuussummut 12. juli 2001-imi saqqummiunneqartumut innersuussutitalik (pr 150).

*lugu tassaavoq taakku tamatuma ingerlatiinnarneqarnissaanut tunngavissaqarluartumik isummerfiginnissinnaanerannut tunngaviusoq.*

*Tamanna tunngavigalugu uanga paasinninera unaavoq K Kommunip B-p meeqqat angerlarsimaffianniinnermi nalaani pissusilersornera pillugu paasissutissat meeqqat angerlarsimaffiannit 31. januar 2006-imi tiguniariarlugit A-mut ilisimatitsissutigismasariaqarluarai.*

*A-p kommunimik isumaqatigiissutigineqartutut ataatsimeeqateqarnissaminut takut-tarsimannginera A-mut attaveqarniarnermiq ajornakusuulersitsisoq kommuni nali-liimmat kommunip ataatsimeeqatiginninnernut taarsiullugu A-p paniata ajornartorsiutaanik allakkatigut ilisimatissimasariaqarluarpaa.*

*Tamanna tunngavigalugu K Kommunip B-p meeqqat angerlarsimaffianniinnermi nalaani pinerlunniartarsimaneranik meeqqat angerlarsimaffiata paasissutissiissutaanik pisimasumit siusinnerusukkut A-mut ilisimatitsinissamik isumaginnissimannginera ajuusaarnartutut isigaara.*

*B-p inissinneqarneranik K Kommunip aalajangiinikkut 25. januar 2007-imeersukkut angajoqqaatut oqartussaassuseqartoq akuersiseqqaarnagu inissiinermut allanngortissimaagaa ilisimavara.*

*A-p paniata inissimaneqarnermi nalaani pissusiiniik kommuni A-mut siunissami ilisimatitsissuteqartassasoq naatsorsuutigigakku uannut naammagittaalliuummut atatillugu annertunerusumik iliuuseqaaqqissanngilangaa."*

## **5.6 Pisussaaffiit, pineqaatissiissutit soraarsitsinerlu**

### **5.6.1 Mianersoqqusummik tunniussinermut atatillugu suliamik suliarinninnermi kukkanerit arlalissuit**

*Oqaasiinnartigut mianersoqqusummik tunniussisoqarnissaanik aalajangiinermut atatillugu K Kommunip suliamik suliarinninera A-p naammagittaalliuutigaa. A-p tamatumunnga peqatigitillugu uimi K Kommunimi sulisut ilaat ataaseq pillugu naammagittaalliuutaanut atatillugu piffissaq K Kommunip suliamik suliarinninnerminut atugaa naammagittaalliuutigaa.*

*K Kommunip suliamik suliarinninnerani isorisariaqartut arlalissuusut Ombudsmandi isumaqarpoq, oqaatigalugulu suliamik suliarinninneq imatut amigaateqartoq A-p mianersoqqusummik tunineqarnissaanik aalajangiinerup atuussinnaassuseqarnera nalorninarsisillugu. Taamaattumik Ombudsmandip ilaatigut inassuteqaatigaa suliaq K Kommunip suliareqqissagaa, A-p mianersoqqusummik tunineqarnissaanik aalajangiinerup aalajangiusimaneqarnissaa K Kommunip kissaatigippagu.*

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

*Aammattaaq A-p uiata pissusilersortoqarneranik naammagittaalliuutaanut K Kommunip sivikinnerpaamik qaammatini qulini qisuariarsimannginnerra isornartorsiorlugu Ombudsmandi oqaaseqaateqarpoq (j.nr. 2008-321-0001, siusinnerusukkut 11.10.21.23/102-06).*

A-p naammagittaalliuuta 26. november 2006-imeersoq imaattunik oqaaser-taqarpoq:

"Uanga (A) pisortara (...) peqatigalugu K Kommunip sulisoqarnermut siunnersortertaavata allaffianut 21/8-mi orniguppunga. Sulisoqarnermut siunnersortip 17/8-mi oqarasuaatikkut attaveqarfigaanga, ataatsimeeqatiginissaralu qinnutigalugu. Ataatsimiinnissamut suna pissutaatin-neqarnersoq ilisimatinneqanngilanga.

Anaanaasumit naammagittaalliuut ataatsimiinnissamut pissutaasoq paasinarsivoq, tassalu ...-mit. Naammagittaalliuut uannut takutinneqanngilaq. (...) Oqarfigineqarpunga ullut aqqanillit matuma siornatigut anaanap meeqqaminik aallernerani "jubii"-mik nillernera pineqartoq (...). Ataatsimiinnermi oqaasiinnakkut mianersoqqusummik tunineqarpunga, (...). Ataatsimiinnermi tessani imaqaarniliortoqanngilaq.

Sulinngiffeqarnerma nalaani aatsisartoq sulisoqarnermut siunnersortimit allakkanik nassarluni 28/8-mi takkupoq, ajoraluartumilli kukkunernik ulikkaartumik (ilanngussaq 1). Ingerlaannaq ...-mut sianerpunga (...), malugeqqullugulu allakkat taamatut isikkoqartillugit atsiornianngik-kikka. Kukkunerit amerlaqaat. Taassuma oqaatigaa aqaguani nal. 16-ip kingornatigut angerlar-simaffinnut takkunniarluni. Takkutinngilarli.

(...) 30/8-mi, uiga kommunip allaffianut aqquaarpoq sulisoqarnermut siunnersorti aperiniar-lugu sooq takkussimannginnersoq. (...)

Tessani uiga sulisoqarnermut siunnersortimit oqaatsit atorlugit saassunneqarpoq. Kommunal-direktør (...) qularnanngitsumik najuussimassaqq. (...). Kommunip allaffiata aatsisartua aggeq-quneqarpoq uigalu silammut ingiaqatigalugu.

Uiga ima tupassimatigaaq allaat tamanna pillugu borgmesterimut allakkatigut naammagittaalliuuteqarlni (ilanngussaq 3). Naammagittaalliuutip taassuma suliarineqarnera pillugu tusa-gaanngilagut.

Ullup taassuma ualikkuani nal. 15-ip missaani aatsisartoq taannarpiaq takkupoq allakkat kuk-kuneqartut qulaani taaneqartut nassarlugit (ilanngussaq 2). Taakku suli atsiorumanngilakka, at-siorneq uannik ajoqsiisinnaasoq isumaqarama. (...) Angajoqqaap pineqartup naammagittaalliuutaa suli takunngilara.

Aatsisartup ingerlareernerata kingornatigut akunnerup affaa qaangiummat sulisoqarnermi siun-nersorti sianerpoq aqaguani nal. 11 ataatsimiigiaqqullunga. Piffissami tassanerpiaq ataatsimiinnissami pingaarutilimmi peqataanissara pissutigalugu ataatsimiinnissap kinguartinnissaa qin-nutigaara. Taava sulisoqarnermut siunnersorti kusanannngitsumik pissusilersorluni kamappalu-lerpoq. Oqarasuaat uinnut tunniuppara. Taanna ilisimatinneqarpoq uangagooq pinngitsoorna-

nga takkuttariaqartunga matuersaatit allallu suliffinnut tunngasut tamaasa nassarlugit. Uannut pisortaasoq K-mi PIP attaveqarfigaakka.

PIP-ip sinniisaa kommunimit ilisimatinneqaannarsimavoq peersitsinermik suliaq pillugu orniguteqqullugu.

Sinniisumut allakkatigut naatsumik ilisimatisissuteqarpunga (ilanngussaq 4).

Kommunaldirektør (...) p allaffianut takkukkatta uiga ilisimatinneqarpoq ataatsimiinnermi peqataassanngitsoq. Sinniisoq imaqarniliorsimavoq (ilanngussaq 5), ataatsimiinnermi allat imaqarniliunngimmata.

(...)

PIP ataatsimiinneq pillugu allakkanik 7/9 06-imi nassiussivoq (ilanngussaq 6).

Ullormi tassani uiga B borgmester Y-mik oqaloqateqarpoq. Tamanna pillugu allakkiaqarpoq (ilanngussaq 7).

Kommunaldirektørimit e-mailikkut allakkat 11. septemberimi takkupput (ilanngussaq 8). Isu-maqarsimavunga ataatsimiinnissamut aggersarneqassasunga, tassanilu uannut pisortaasoq PIP-lu peqatigalugit naammagittaalliuutiga pillugu oqaaseqaateqarsinnaassasunga (ilanngussaq 11).

Naammagittaalliuut (ilanngussaq 10) quppernerpassuaqarpoq, (...). Tassungali taarsiullugu e-mailikkut allagaq taanna tiguara, tassanngalu erserpoq mianersoqqussummik tunineqarsimsunga! (...).

Suliaq aningaasaqarnermut ataatsimiitaliamut naammagittaalliuutigineqarpoq. (...)

16/11 06-imi (ilanngussaq 12) tiguara, allakkatigut mianersoqqussut, tigusimanngisaannagara-li, tassani aalajangiusimaneqartoq oqaatigineqarluni. Allakkani oqaatigineqartut naapertorlugit malittarisassanut a) naammagittaalliuutinik suliarinnittarnermut aamma mianersoqqussutit qanoq tunniunneqartnerernut ("sulisoqarnermik ingerlatseriaaseq" pillugu quppersakkami qupperneq 44-45) aamma b) sulisut allat elektronikkikkut allagarsiaasa, naqitanngortinneqarsim-sut naqitanngortinneqarsimanngitsulluunniit, atuarneqartnererat ("sulisoqarnermik ingerlatse-riaaseq" pillugu quppersakkami qupperneq 42) tunngasuusunut aningaasaqarnermut ataatsi-miitaliaq isummerfiginnissimanngilaq. Pisortap tulliatut ulluinnarni atuunnera pillugu tusar-niaanissaq pillugu suliffinnut attaveqartoqarsimanngilaq. Uima torinngitsumik pissusilersor-toqarnera pillugu naammagittaalliuut nassiussaa aamma suliarineqanngilaq. (...)

Piffissap taamaalinerani e-mailikkut allakkat aningaasaqarnermut ataatsimiitaliamut nassiup-pakka, taakkunanna oqaasiinnakkut mianersoqqussutip allakkatigut mianersoqqussumtinngor-tinneqarnera tupigusuutigalugu oqaatigalugu. (ilanngussaq 13). Kommunip sulisoqarnermik i-ngerlatseriaasia naapertorlugu (qupp. 28-mi) erserpoq allakkatigut ataasiarluni mianersoqqus-suteqarfigineqareernerup kingornatigut soraarsitaasoqarsinnaasoq.

(...)" (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Ilanngussat naammagittaalliummi taaneqartut ilanngullugit nassiunneqarsimap-put.

Ilanngussaq 1 tassaavoq kommunip mianersoqqussutaa 28. august 2006-imeer-soq imaattunik oqaasertaqartoq:

"Pineqartoq: Mianersoqqussut

Sapaatip akunnerani uani siusinnerusukkut pitsaasumik oqaloqatigiinnermut uiggullugu eqqortussarlu anguniarlugu oqaasiinnartigut mianersoqqussut aalajangiusimallugu allakkatigut nalunaarutigissavara. Mianersoqqusisoqarpoq suliffinni angajoqqaanut torinngitsumik piissusilersorsimanerit piissutigalugu.

Angajoqqaap pineqartup naammagittaalliuutaata kiisalu naammagittaalliuutip tiguneqarneranik K Kommunimi kommunaldirektørip uppernarsaataata assilineri ilisimatitsissutitut ilanngullugit nassiunneqarput.

Mianersoqqusisoqarmanera piissutigalugu sulinerup nalaani angajoqqaanut, sulisunut allanul- ilumoorfiginninggaumik taamatut piissusilersoqqinnerup soraarsitsineq imaluunniit sakkortunerpaamik kingunerititatut atorfeqartitaanerpit atorunnaarsinnejnarnera kingunerisinnaagaajoraluartumik aalajangiusimasariaqarpa.

Allakkat mianersoqqussutip tiguneqarneranut uppernarsaataasut aammattaaq ilanngullugit nassiunneqarput, taakkulu atsioqqullugit inussiarnersumik qinnuigissavakkit." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Ilanngussap 2-p 30. august 2006-imeersup mianersoqqussut pineqartoq imarisamigut assigaa<sup>42</sup>.

Ilanngussaq 3 tassaavoq B-p K Kommunimi borgmesterimut naammagittaalliuuttaa 30. august 2006-imeersoq imaattunik oqaasertaqartoq:

"Ataatigut atsiortunga allakkat "sulisoqarnermut siunnersortitut" atorfinerlaap ...-p nulianut A-mut nassiussaasa imai pillugit pineqartoq oqaloqatiginiarlugu kommunimut ullumikkut pu-laarninni pineqartumit pineqarnera pillugu naammagittaalliummik matumuuna saqqummiussissaang.

Suliami imatut pisoqarpoq: Nuliara paaqqinniffimmi suliffigisamini meeqqamut anaanaasup naammagittaalliuutaa pillugu sulisoqarnermut siunnersortimit pineqartumit isumaginninnermi-lu pisortamit oqaloqatigineqarnissaminut ungasinnngitsukkut aggeqquneqarpoq. Oqaloqatigin-

42) Mianersoqqussut taanna kommunip paassisutissiissutai malillugit nassiunneqarsimavoq, tassami mianersoqqussummut siullertut nassiunneqartumut ilanngussat kukkunikket ilanngunneqanngitoorsimammata.

neq torersumik nipilimmik ingerlanneqarpoq, naammagittaalliuullu "suunngikkaluqaqisoq" nuliara oqarpoq oqaasiinnartigut mianersoqqussut akueralugu tigujumallugu. Tupaallannakulutumik qaammatip uuma 28-anni sulisoqarnermut siunnersortip ...-p nuliannut allagai kommunip allaffiani aatsisartumit tunniunneqartut, mianersoqqussullu siulleq taakkunatigut allakkatigut mianersoqqussutinngortiarneqarluni. Allakkat naatsut taakku aamma naqinnerliukkanik oqaasiliornikkullu kukkunernik ulikkaarput, taamaattumillu allakkat assilinerat aatsisartup ...-mut oqquṭassaata atsiornissaat illersorneqarsinnaanngitsoq nuliara isumaqarpoq. Suliamik suiliarinninnermut isorineqarsinnaasumut ilaavortaaq nammineq pilluni naammagittaalliuutiginegarnerartoq nuliama takusimanngisaannarmagu.

Nuliara ...-mut kommunip aatsisartuata uatsinninnerata kingunitsiannguatigut sianerpoq, alakkallu nassiunneqartut pillugit naammagittaalliuutini marlussuit saqqummiullugit. ... nerior-suivoq nuliara aqaguani (29-anni) ualikkut sisamat eqqaani ornikkumallugu. Tassani ilanngulu oqaatigineqassaaq ... issaarissani sanilitsimmi ineqarmat. ... ulloq taanna takkutinngilaq, uagullu silagikkaluqaqisoq ...-p takkunnissaa utaqqillugu angerlarsimaannarpugut.

Ullumikkut - illoqarfimmi pisiniarfilerinermut atatillugu - ... allaffianut ornippara, takkutinngitsornera pillugu pakatsismanerput oqaatigiartorlugu. ... ingerlaannaq kamattorujussuanngorpoq (naak pissutissaqanngilluinnaralarluni), oqaloqatigumanangalu. ... suangagaluartoq illoqarfimmi innuttaanera nuliannullu illersuisutut ornigunnera kiisalu nipiutuliorani pimoorus-sillunilu uannik oqaloqatiginnissaminut pisussaaffeqarnera oqaatigaakka. Tamatuma suli kamannerulersippaa, ilummullu anersaarnialeraangat aatsaat marlussunnik oqaaseqarnissannut periarfissaqalersarpunga. Qujanartumik timikkut nerinnattuvunga, taamaalillungalu timikkut annersinneqarsinnaagunarnanga. Naak uanga - Folketingimi ilaasortaasimasutut kingusinneruskkullu Vestsjællands amtsrådemi ilaasortaasimasutut kiisalu suliniaqatigiiiffimmi annertunesumti ukiorpaaluni siulittaasuuusimasutut - atorfillit appasinnerusut qaffasinnerusullu pillugit misilittagarpassuaqaraluarlunga nassuerutigisariaqarpara ....-p iliøreratut torinngitsigisumik iliorumik naammattuugaqarsimannngisaannartunga.

Oqaloqatigiissinnaaniassagatta eqsisseqqullugu qinnuigiganni kommunip allaffiani aatsisartoq sianerfigaa "anisikkiartoqqullunga". Pisut ingerlaneranni angut ilisarisimanngisara takkuppoq, kinguninnguatigullu kommunaldirektørusoq uannut oqaatigineqarluni. Atorfilittut allequtari-sami taama torinngitsigisumik iliuuseqarnera pineqartup unitsinngimmagutupigineqarsinnaavoq, kommunimili innuttaasunut taamatut pissusilersorneq kommunip allaffiani ileqqorissaarnertut immaqa isigineqarnerami, naak siusinnerusukkut taamatut misigisaqarsimannngikkaluarlunga?

Neriuppunga naammagittaalliuut taanna suliariSSAGIT, illoqarfimmilu K-mi innuttaasut kommunip allaffiani atorfekartitaasumut pimoorussillutik saaffiginnitarnereranni taama kusanaatsigisumik pineqartut kingullersarissagaannga qulakkeerlugu." (Atorfekarfimmi nutsigaavoq)

Ilanngussaq 4 tassaavoq A-p Perorsaasut Ilinniarsimasut Peqatigiiffianni (P.I.P.-mi) sinniisutut sulisumut e-mailikkut 30. august 2006-imi nassiussimasa:

"Aajuku allakkat marluk atsiorsinnaanngisakka, taakkumi allakkatigut mianersoqqussutaanatik oqaasiinnartigut mianersoqqussutaaniartussaagaluarput.

Suliaq malittarisassat malinngilluinnarlugit ingerlasimavoq.

Julip naanerani anaanat ilaata meeqqami uanniitinnissaa toqqisisimanartinnagu meeqqaminik paaqqinniffimmikunnaarsitsinerminik nipiutumik oqaluttuarnera pissutigalugu "Juubii"-mik nilliasimasungagooq oqaatigineqarpoq. Meeqqap uanga nuannarigaluarpaanga; kisianni arnaata nuannarinngilaanga, pingaartumik (sulisoq Z) puallaarissoq akutaq perorsaasoq qallunaarpa-luttoq takoreerlugu. (Sulisoq Z) perorsaasuuunngilaq qallunaajunani luunniit, aalajangersiman-gitsumillu taartaalluni sulilluni.

Inatsisileritoq sisamanngorneq 17/8-mi sianerpoq, nammineq isumaginninnermilu pisortap ataatsimeeqatiginariaminnga. Ataatsimiinnissaq paaqqinniffiuup pisortaata takkunnissaata tungaanut kinguartippa, toqqisisimangitsutut misigisimagama.

Paaqqinniffiuup pisortaa uangalu ataasinngorneq 21/8-mi nal. 9:30 ataatsimiigiarpuugut. Tassani anaanaq pineqartoq pillugu ullut aqqamillit ingerlanerinnaanni qanoq misigisaqarsimanerput pillugu nassuaateqarpugut. Oqalutturaarpot anaanap pineqartup pappiara sulisup (allap) qara-sasiaanit aamma tigusimaga, nutsertissimallugulu, meeqqani pillugu qanoq allattoqarsima-nersoq paasiniassagamiuk. Anaanaq taanna qatsulluinnaratsigu oqaasiinnartigut mianersoqqus-sut akueraara. Malugiuk anaanaasup taassuma naammagittaalliuuta uagut takusimannginnatsi-gu.

Fili "sulisoqarnermut siunnersorti"-mik taaguutilik 28/8-mi takkuppoq. Uigalu isumaqatigiip-pugut taanna oqaasiinnartigut mianersoqqussutaanngitsoq, tassaallunili akuleriissitsinikkut tul-lianik taamaalioruma soraarsinneqarsinnaaninnik imaqartoq. Anaanaasup naammagittaalliuu-taa suli takunngilara. Ingerlaannaq sianerpunga, oqarlunga atsiorsinnaananga, allakkammi kuk-kuneqarpallaqimmata. Oqarpoq 29-anni nal. 16 orninniarlunga, takkutinngitsoorlunili. Uiga ullumi, 30/8, kommunimukarpoq sooq takkussimannginnersoq paasiniarlugu, taannali uiga qarluallappianngitsorluunniit puuppoq. Angut alla takkuppoq, kommunaldirektørigooq. Aku-liutinngilaq. Kommunip aatsisartua sulisoqarnermut siunnersortimit puutumik aggeqquneqar-poq. Kingusinnerusukkut, ualikkut pingasut eqqaanni aatsisartoq takkuppoq allakkat taakku 28. augustimi "sulisoqarnermut siunnersorti"-mik taaneqartut nassarlugit. Allakkat taakkummaata atsiornissara qunugaara, inatsisilerinikkummi sanngiillisittussaammannga. Nalunaqaattap akunnerata qeqqa qaangiuttoq sianerpoq aqagu nal. aqqanernut ataatsiamiigiaqquullunga.

Tamatuma nalaani inuppassuit ataatsimeeqatiginissaat naatsorsuutigaara, tamatuminngalu oqarfialugu. Aamma oqarpunga uiga illersuisutut ilaginiariga (soraarsitaassagumami aamma eqquaasussaammat). Taamaalioqqunngilaa ..., taava oqarasuaat uinnut tunniuppara, oqaasi-piluuterujussuarumanagu.

Massakkut tamaanga killippunga tupigusullunga sumilluunniillu paasisaqarnanga. Suliffimmi avatangiisipalaat sussaanngilluinnarpot." (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

Ilanngussaq 5 tassa 31. august 2006-imi ataatsimiinneq pillugu imaqarniliaq. Imaqarniliaq sinniisumit P.I.P.-meersunit suliarineqarsimasoq 4. september 2006-imi ullulerneqarsimavoq, imaattunillu oqaasertaqarluni:

"Uagut, A, A-p uia, paaqqinniuffip pisortaa aamma ... ataatigut atsiortoq kommunaldirektørip allaffianut piffissaq isumaqatigiissutaasoq nal. 11.00 eqqorlugu takkuppugut (isumaginninnermi pisortaq oqaasiinnartigut ataatsimiigiaqqusisuuvooq).

A-p uia illersortitut najuukkumavoq.

Kommunimit najuupput kommunaldirektøri, sulisoqarnermut siunnersorti isumaginninnermilu pisortaq.

A-p uia ataatsimiinnermi peqataanissaminut kommunaldirektørimit itigartinneqarpoq. A-p uia ta malugeqquillugu oqaatigaa najuuteqquneqanngikkuni inatsit tunngavigalugu illersuisoqarsin-naatitaaneq unioqqutinneqassasoq, taamaattumik allakkatigut itigartitsissut piumavaa.

Uia oqalutsillugu kommunaldirektørip nipangersittarpaa "Hold kæft"-imik, "Vil du tie stille"-mik aamma "Vil du love, at du ikke siger noget, hvis du skal være med"-mik oqarfigisarlugu. Tamatumunnga peqatigitillugu sulisoqarnermut siunnersorti nipangersartarpaa, nipiituumik oqallunilu A-p uianik illaatiginnittoq oqarmat aatsaat naapillutik. Kommunaldirektøri allakkatigut itigartitsiumannngimmat A-p tamanna qinnutigaa, neriorsorneqarlunilu. Uia aperineqarpoq ataatsimiinnermi nipangersimajumanersoq.

Kommunaldirektørip ... tamatuma kingornatigut aperaa A-p uia illersuisutut peqataappat ajunnginnersoq. ... akivoq A, imaanngitsoq uia, pillugu najuullutik. Apeqqut kommunaldirektørip apeqqutigeqqippaa, ilassutigalugulu oqaatigalugu ... isumaqatigiinniarermik ingerlat-sisusuq (taassumaluunniit assinganik), uialu peqataassanersoq peqataassannginnersorluunniit aalajangissallugu. Taamaanngippat suliaq inatsisip qanoq aalajangersagaqarnerata paasiniarneqarnerani unitsinneqassaaq. ... imatut oqarluni aalajangiivoq: "Uia illersuisuusinnaasoq inatsisikkut aalajangersarneqarmat inatsit massakkut atuuppoq".

Kommunaldirektøri aallarniilluni oqarpoq suliaq kisimi oqaluuserineqassasoq, allat oqaluuse-rineqaratik.

PIP-p oqaatigisariaqarpaa A naammagittaalliuutip assilineranik tigusaqarsimannngimmat suliaq oqaluuserineqarsinnaanngitsoq. (Sulisoqarnermut siunnersorti suaartarpoq oqarlunilu naammagittaalliuutip assilinera mianersoqqussummut ilanngullugu najugaanut ippassaq nassiunne-qartoq). Malugeqquillugu oqaatigineqarpoq naammagittaalliuut kommunip uatsinnut massak-kut tunniutinngippagu PIP iliuseqarsinnaanngitsoq.

A aamma PIP naammagittaalliuutip assilineranik tunineqarput, ataatsimiinnerlu PIP-p unitsis-sinnaanngorpaa, suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 19 innersuussutigalugu. Kommunaldirektøri naggasiilluni aperivoq "Malittarisassat malillugit ingerlanissarput isumaqatigiissutigaarput?" Tamarmik sikisarput. A, uia aamma PIP ataatsimiiffimmit anipput." (Atorfefarfimmis nutsigaavoq)

Ilanngussaq 6-imi pineqarput P.I.P.-p kommunimut allagai 7. september 2006-imeersut (mailikkut nassiunneqarsimasut). P.I.P.-p tassani immikkoortut makku oqaatigai:

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

- Kommuni qinnuigineqartoq mianersoqqussut qaugu pisoqalisuussanersoq nalunaarutigeqquillugu.
- Kommunip A - suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsit unioqqutillugu - oqaaseqaateqarnissaanut periarfississimanngikkaa, tassami angajoqqaajusup naammagittaalliuuta tassunga siullermik tunniunneqarsimannngimmat.
- Mianersoqqussummik tunniussinermut atatillugu pisut ingerlanerat naammasinartuusimanngitsoq, tassami angajoqqaat naammagittaalliuuta kommunip 4. august 2006-imili tigusimammag, A-li oqaasiinnartigut mianersoqqussummik aatsaat 28. august 2006-imi tunineqarsimalluni.
- Ataatsimiinnerup siulliup kingornatigut sapaatit akunnerat ataaseq qaangiuttoq.
- A-p uia 31. august 2006-imi ataatsimiinnermi torinngitsumik pikkorluttumillu pineqarsimasoq.

...-p kommuni tamatumunnga peqatigitillugu qinnuigaa A uialu torinngitsumik pissusilersorfigineqarsimanaerat pillugu utoqqatserfigeqquillugit, taamatuttaarlu mianersoqqussut tunuarteqquneqarluni, angajoqqaat naammagittaalliornerannit piffissaq sivisooq qaangiutereersoq tunniunneqarami pisoqalisoorsimammat aamma periaaseq eqqunngitsoq mianersoqqussummik tunniussineq sioqquillugu atorneqarsimasoq pissutigalugu.

Kommunaldirektør X e-mailikkut 11. september 2006-imeersukkut kommuni sinnerlugu imatut akivoq (naammagittaalliummut ilanngussaq 8):

"Mianersoqqussut A-mut nalunaarutigineqartoq pillugu suliaq K Kommunip matumuuna uterfigaa.

K Kommunip nalunaarutigissavaa mianersoqqussut 28. august 2006-imi nalunaarutigineqartoq aalangiusimaneqarmat.

Mianersoqqussut ullumikkumiit ukiumi ataatsimi atutissaaq.

K Kommuni amerlanerusunik oqaaseqaatissaqanngilaq, suliarlu inaarlugu suliarineqartutut isigalugu.

Aalangjilineq manna K Kommunimi Aningasaqarnermut Ataatsimiitaliamut allakkatigut suiliassanngortinneqarsinnaavoq." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

A-p uia B tamatuma kingornatigut imaattumik allakkiorpoq (ilanngussaq 7):

"K Kommunip suliamik suliarinninna pitsaanngitsoq pillugu allakkiaq.

Borgmester Y-mik 7/9-06-imik oqaloqatiginninermut uiggiullugu.

Nuliara A pillugu naammagittaalliummik suliaq borgmesterimut ajunngivissumik suliamullu attuumassuteqartumik oqaloqatiginnisutigereerlugu kommunaldirektør X-ip suliamik malittarisassat atuuttut malillugit suliarinninnerup pisariaqartuunera eqqarsaatigalugu naqqissuiffigi-neqarnissaa naatsorsuutigisimagaluarpara.

Taamaattumik tupaallaqaagut maili (borgmesterimut aamma nassiunneqarsimasoq) kommunaldirektørimit 11/9-mi takkummat, taassumalu takutimmagu malittarisassat kommunaldirektørrip malileraanngilluinnarai, erseqqissaannarmagumi mianersoqqussut A-mut 28/8-mi tunniunneqartoq aalajangiusimaneqartoq. Kisianni tassanili ajutoortoqareerpoq, tassami allakkat innersuussutigineqartunngooq 25/8-mi ullulerneqarsimammata. Aammattaaq kommunip sulisoqarnermut siunnersortaaniq 21/8-mi ataatsimeeqateqarnermi oqaatigineqarpooq A oqaasiin-nartigut mianersoqqussummik tunineqarsimasoq. Tamanna ataatsimiinneq taanna pillugu imaqarniliami takuneqarsinnaassaaq. Imaqarniliap taamaattup pigineqannginna suliap pitsaanngitsumik suliarineqarneranut suli aamma takussutissaavoq. Allakkat 25/8-meersut eqqarsaatigalugit taakku tassaapput oqaasiinnartigut mianersoqqussummik allakkatigut mianersoqqussutinngortseriaraluunarnerit, tamannalu nuliamma soorunalimi akuerisinnaanngilaa.

Kommunip allaffiani 31/8-mi nal. 11 ataatsimiinnermi kommunaldirektørimit, A-mit, ataani atsiortumit allanillu peqataaffigineqartumi kommunaldirektørrip allatut ajornartumik nassuerutigaa malittarisassat manna tikillugu malinnejqarsimanngitsut, siunissamili malinnejqalissasut. Nuliamma nammineq pilluni naammagittaalliuut kommunimit 4/8-mili tiguneqareersimasoq ataatsimiinnermi tassani kiisami tiguaa.

Tamatuma kingornatigut, malittarisassat aamma malillugit, naammagittaalliummik misissu-nissaminut ullunik 14-inik piffissaqartussaavoq, tusarniaanerlu "unnerluutigineqartup" nas-suaanissaminut periarfissaqarfigisa tamatuma kingornatigut ingerlanneqarsinnaalluni. Tamatumta kingornatigut mianersoqqussummik tunniussisoqarsinnaavoq, tamanna pissusissamisoortoq naliliisoqarpat. Naammagittaalliuut "suulluanngitsoq" takorluukkanik allaaserinninnertut isigisariaqarnerusoq pineqarmat pissusissamisoorsimassagaluarpoq - borgmesterip oqarneratut - paaqqiniffiup pisortaata sumininnguaq taanna A-mut isornartorsiutissutaasinnaasoq tassunga marluinnaallutik oqaloqatigiiinnerminni uparuarsimasuuppagu.

Kommunaldirektørrip tusarniaasoqarnissaa mailikkut nassiussamigut 11/9-meersukkut akornu-serniartutut ippaa, tassami "suliaq inaarlugu suliarineqartutut" isigimmagu. Kommunaldirektørrip tusarniaasoqarnissaanik "ujaqqat assigiinngitsut taakku mumitterneqarfigisassaannik" naatsorsuutigineqartumik nuannarinninginna paasilluarsinnaavara, tusarniaanerli taamaattoq soorunalimi ingerlanneqartussaavoq, tassami A naammagittaalliuutip atuarnissaanut isum-merfiginissaanullu aatsaat massakkut periarfissaqarsimammat. Sisamanngornermi qaammatip matuma 14-ianni naammagittaalliuutip tunniunneqarneranit ullt 14-init ingerlareersimapput.

Taamaattorli A-p - manna tikillugu isummersimanermisut - akuerisinnaavaa sulisoqarnermut siunnersortimik 21/8-mi ataatsimeeqateqarnermi oqaasiinnartigut mianersoqqussummik tunineqarsimalluni, taamaalillunilu suliaq inaarlugu suliarineqartoq.

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Allakkalli kingusinerusukkut nassiunneqartut - oqaasertalersorneqarnermikkut pitsaanngitsumik ilusiligaasut - allakkatigut mianersoqqussuterpiaasutut ittut akueriumanngiinnarsimavai. Naliliineq taanna inatsisilerituunit marlunnit imminnut attuumassuteqanngitsunit attaveqarfigitsinnit isumaqtigineqarpoq." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Kommunip suliamti allagaataanit erserpoq allakkiaq taanna B-p mailikkut 13. september 2006-imeersukkut imaattunik oqaasertaqartukkut borgmester Y-mut nassiussimaga:

"(...)

Siullermik 7-ianni nuannersumik oqaloqatigiinnermut qujanaq. Sapaatit akunnerata aallartinerani suliaq pillugu allakkiaq (ilanngullugu nassiunneqartoq) suliaraara, naatsorsuutigalugulu suliaq massakkut inaerneqarsinnaalersoq. Taamaattorli nuliaralu naatsorsuutigaarpot - suliamik suliarinninneq kukkussuteqarfiusimasoq isiginiarlugu - isumagissagit suliap ingerlasimanera a-ningaasaqnermut ataatsimiititaliap misissussagaa suliallu taamaattut siunissami eqqortumik suliarineqartarnissaat isumagalugu, taamatuttaarlu atorfilitt torersumik pissusilersorsinnaangitsut/pissusilersornissaminut piumassuseqanngitsut eqqarsaatigalugit innuttaasunut torersumik pissusilersortarnissaasa pisariaqassusia erseqqissarlugu. Qaammatini kingullerni qulini-aqqanilinni suliat tassunga assingusinnaasut ingerlasimanerisa misissorneqarnissaat taamatut-taaq iluaqtaasinnaagunarpoq (tamanna 7-ianni eqqartorpara).

Naammagittaalliuummut nuliamma imaaleriannguallartoq tigusimasaanut "akissut" suliaraa. Akissut taanna misissussallugu ilinnut soqutiginarsinnaammat oqarfigiinnassavatsigut, taava ilinnut nassiunneqarumaarpoq.

(...)" (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Naammagittaalliuummut ilanngussaq 9 ilaangnilaq, taamatuttaarlu ilanngussaq taanna naammagittaalliuummi eqqaaneqarsimanani. Ilanngussaq 10 tassaavoq A pillugu naammagittaalliuutip tiguneqarneranik kommunip angajoqqaanut naammagittaalliorput uppernarsaanera.

Ilanngussaq 11 tassaavoq A-p naammagittaalliuummut akissutaa ulluligaanngitsq, tassanilu paaqqinnifimmi pissutsit, piffissaq meeqqap pineqartup paaqqin-niffimmiaffigisimasa kiisalu angajoqqaat naammagittaalliornerat sioqquillugu pisimasut ingerlasimanerat eqqartorneqarput.

Kommunip mappiutaani allagaatinik imalimmi ilaavortaaq naammagittaalliuut 12. september 2006-imi ullulerneqarsimasoq, B-p nassitsissutitut allagaanut 17. september 2006-imeersunut ilanngunneqarsimasoq.

Kommunip suliami allagaataani aammattaaq ilaapput borgmesterip Y-p A-mut allagai 26. september 2006-imeersut (naammagittaalliummut ilanngullugit nasiunneqarsimannngitsut):

"K Kommunip ilinnut allakkatigut mianersoqqussuteqarnera pillugu uivit saaffiginnissutai marluk 13. september 2006-imi aamma 17. september 2006-imi ullulerneqarsimasut tiguakka. (...)

Saaffiginnissutit taakku imatut paasivakka suliap K Kommunimi aningaasaqarnermut ataatsimiitaliamit sularineqarnissaa kissaatigigit/-gissi.

Taamaattumik suliaq aningaasaqarnermut ataatsimiitaliap tullianik ataatsimiinnerani ilanngunneqassaaq.

(...)" (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Kommunip suliami allagaataani aammattaaq ilaavoq A-p borgmesterimut Y-mut e-mailikkut nassiussaa 27. september 2006-imeersoq imaattoq (naammagittaalliummut ilanngullugu nassiunneqarsimannngitsoq):

"Utoqqatserpunga; paatsuuineq allakkani 26/9-meersuni saqqummertoq naqqiissuteqarfigisariaqparpa. Ajornartorsiut unaavoq oqaasiinnartigut mianersoqqussummik tunineqarsimasunga, allakkat oqaasiinnartigut mianersoqqussummik allakkatigut mianersoqqussutinngortiseriarnerusut innersuussutigalugit. Ajornartorsiut unaavortaaq kommunip nammineq qanoq periaaseqarnissaanik malittarisassat malinneqarsimannginnerat, mianersoqqussummillu tunniusisoqannginnerani tusarniaasoqarsimannginnera." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Ilanngussaq 12 tassaavoq A-p mianersoqqussut pillugu naammagittaalliuuta eqqarsaatigalugu Aningaasaqarnermut Ataatsimiitaliap aalajangiinera 16. november 2006-imeersoq, tassanilu nalunaarutigineqarluni mianersoqqussut aalajangiusimaneqartoq, oqartussamullu allamut naammagittaalliorqarsinnaanngitsoq.

Ilanngussaq 13 tassavoq A-p aningaasaqarnermut ataatsimiitaliamut mailikkut nassiussaa 20. november 2006-imeersoq imaattunik oqaasertaqartoq:

"Ataatsimiitaliap allakkatigut mianersoqqussummik tunniunneqarsimanngisaannartumik akuerinnissimanera tupallaatissaavoq. Ataatigut atsiortunga tigusara tassaavoq oqaasiinnartigut mianersoqqussut, naammagittaalliuut uannut suli atuartinneqanngitsoq. Tassa imaappoq unnerluussisutip oqaasertai suli ilisimanagit eqqartuunneqarsimasunga. K Kommunip sulisoqarnermik ingerlatseriaasia pillugu mappersakkami quppernerni 44-45-mi allassimavoq naammagittaalliuut sulisumut naammagittaalliuutigineqartumut tunniunneqassasoq. Tamatuma kingornatigut ullut 14-it qaangiunneranni ataatsimiigiaqqusisoqassaaq, unnerluutigineqartorlu tassani nassuaatinneqarsinnaalluni. Tamanna pisimanngilaq.

Aammattaaq malugeqqusariaqarpara [kommunaldirektør] X ataatsimiinnermi peqataasimagu-ni, tamannalu allakkani 16. novemberimeersuni oqaatigineqarpoq, suliap suliarineqarnerani pe-qataasinjaassuseqarsimassangimmat, tassami 30. augustimi ataatsimiinnermi illersuisutut toqqarsimasannut suaartarlunilu akerartuisimammat. Tassalu ullormi tassani suliffinnit suliun-naarsinneqarfingisimasassaraluanni ullormilu tassani naammagittaalliuutip uannut aatsaat tun-nunneqarfiani. Suliunnaarsinneqarnissara ...-mit PIP sinnerlugu ataasimeeqataasumit tusarpa-ra.

Sulisoqarnermut siunnersortimik 21/8-mi siullermik oqaloqateqarnermi oqaasiinnakkut mia-nersoqqussut akueraara, naak naammagittaalliuut takusimanngikkaluarlugu." (Atorfefar-fimmi nutsigaavoq)

Kiisalu ilanngussaq "K Kommunip Personalepolitik"-ianik taaneqartoq naamma-gittaalliuummut ilanngullugu nassiunneqarpoq. Ilanngussamit tassannga ilaatigut erserpoq sulisoq naammaginanngitsumik sulinini pissutigalugu soraarsinneqar-sinnaalinnginnermini allakkatigut ikinnerpaamik ataasiarluni mianersoqquneqar-simassasoq.

Aammattaaq kommunip sulisui pillugit naammagittaalliuutinik suliarinnittarner-mi tunaartarisassat imaattut takuneqarsinnaapput:

"Naammagittaalliuut pisortamut sulisoqarnermik aqtsinermi akisussaasuusumut, tassalu im-mikkoortortaqarfimmi/ingerlatsivimmi pisortamut tunniunneqassaaq.

(...)

Naammagittaalliuut tiguneqarpat pisortap sulisoq naammagittaalliuutigineqartoq naammagitta-alliuutip imarisaanik ingerlaannartumik ilisimatissavaa, kinalu naammagittaalliummik tun-nissisunersoq paassisutissiissutigissallugu. Pisortap tamatumunnga peqatigitillugu malugeq-qullugu oqaatigissavaa naammagittaalliuutigineqartoq suliap suliarineqarnerata ingerlaqqinne-rani sinniisumit ikiorneqarsinnaasoq.

Sulisoq naammagittaalliuutigineqartoq suliaq pillugu allakkatigut oqaasiinnartigullunniit oqaaseqaateqarnissaminut periarfissaqartinnejqassaaq. Piffissaliisoqassaaq (...).

Pisortaq tamanna tunngavigalugu isumaqarpat naammagittaalliuut tunuartinnejqartariaqartoq, imaluunniit suliaq pineqaatissiinkut iliuuseqarnissarpiamut pissutaasariaqanngitsutut ippat naammagittaalliuutigineqartoq sinniseqarsimappallu sinnisaasoq naammagittaalliuuteqarsi-masorlu tamatuminnga ilisimatinneqassapput. Suliaq kingusinnerusukkut nutaamik naamma-gittaalliorqarpat pineqartorluunniit pillugu assigisaanik pisoqarpat ilannguteqqinnejqassan-gilaq, piffissap sivikinnerusup iluani qalleqqiineq pineqanngippat.

Naammagittaalliuut tunuartinnejqartariaqanngitsoq pisortaq isumaqaruni naammagittaalliuutip nammineq isummani malillugu sunik kinguneqartinnejqartariaqarnera pillugu inassuteqassaaq,

inassuteqaallu taanna sulisumut pineqartumut kiisalu sinniseqarsimappat sinnisumut nalunaarutigineqassaaq.

Sulisoq naammagittaalliuutigineqartoq - sinnisoqarsimaguni sinnisuni peqatigalugu - suiap suliarineqannginnerani inaarautaasumik aalajangiivigineqannginnerani suliaq pillugu oqaasiinartigut allakkatigulluunniit nassuaateqarnissaminut periarfissaleqqinnejassaaq.

Naammagittaalliuutigineqartoq sinniseqarsimappallu sinnisaa suiap qanoq inernilerneqarneranik ilisimatinneqassapput." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

K Kommuni allakkatigut 12. december 2006-imeersutigut qinnuigaara mappiutini suliami allagaatinik imalik nassiateqqullugu, taannalu 30. januar 2007-imi tiguarda.

Ilanngussat qulaani taaneqartut A-p naammagittaalliuutanut ilanngullugit nas-siunneqarsimasut saniatigut ilaatigut ilaavoq paaqqinniffimmi A-p atorfeqarfingisaani anaanaasup naammagittaalliuuttaa arfinilinnik quppernilik. Naammagittaalliuut taanna 4. august 2006-imi ullulerneqarsimavoq.

Aammattaaq ilanngussaq "Perorsaasup A-p meeqqerivimmi kissaatiginanngitsumik pissusilersornera pillugu mianersoqqusummik tunniussineq pillugu nassuaat" -mik<sup>43</sup> taaneqartoq ilaavoq. Ilanngussaq taanna imaattunik oqaasertaqartoq ullulerneqarsimaniluunniit atsiorneqarsimangilaq:

"Pineqartoq: Perorsaasup A-p meeqqerivimmi kissaatiginanngitsumik pissusilersornera pillugu mianersoqqusummik tunniussineq pillugu nassuaat

Meeqqerivimmi ....-mi angajoqqaamit naammagittaalliuummut tunniunneqartumut atatillugu ataani atsiorqo aamma isumaginninnermi ingerlatsivik aalajangerput angajoqqaamut kissaatiginanngitsumik pissusilersorneq pillugu mianersoqqusummik tunniussisoqassasoq. Angajooqqaap taassuma ilaatigut meeqqami meeqqerivimmit anisinneqartussaanera oqaatigigamiuk A-mit nipituumik nuannaarnermi takutitsivigineqarsimavoq.

A tamatumunnga atatillugu allaffimmut 16. augustimi ataatsimiigiaqquneqarpoq. Mianersoqqusummik tunniussinermi nalinginnaasumik periaaseraara pineqartoq ataatsimiigiaqqusarlu, taamaalilluni mianersoqqussut taassuma nassunneqannginnerani oqaasiinnartigut nassuiarneqartarluni. Periaaseq taanna atorneqarpoq mianersoqqusummik tunniussinermi suleqatigiinnermi ajornartorsiutaasinnaasut siunissami pinaveersimatinniarlugit, taamatuttaarlu paatusuisinnaanerit taamaalillutik qulaajarneqarsinnaallutik.

Ataatsimiinnermi isumaginninnermi pisortap A-lu qullersarisata peqataaffigisaani A oqarpoq periaaserisimasami kukkusunera isumaqatigigini, taamatuttaarlu mianersoqqussut akue-

43) Matuma kingornatigut mianersoqqusummik tunniussineq pillugu nassuaammik taaneqartartussaq.

ralugu. Tamatuma kingornatigut isumaqatigiissutigineqarpoq taanna allakkatigut nassiuunneqassasoq.

Mianersoqqussutip tunniunneqarnerani ilanngussatut oqaatigineqartut kukkunikku ilanngun-neqarsimanngillat. Tamanna pissutigalugu kukkuneq taanna naqqinnejqarpoq tullianik nassiusinikkut, taannalu A-p tigujumasimanngilaa. Kommunip allaffiani aatsisartup mianersoqqussut A-mut taassuma suliffiani marloriarluni tunniuteriaraluarpa, taassumali tunniunneqartoq atua-reeraluarlugu tigujumasimanagu.

Tunniusseriaraluernerup kingulliup aqaguani A-p uia B nalunaaqqaarani allaffinnut takkuppoq, suliamillu allamik inaarsaaniallunga suliaqarninnik taamaattumillu minutrialunnguanik utaqqisariaqarneranik oqarfingaluarinni ataani atsiortunga toqqarluinnartumik oqaluffigilerpaa-naga. Nipittuvivilugu ilaatigut "atortsinnaanngitsumik", "qallunaapalaamik" aamma "qanoq oqalunnera iliorneralu mianersuuttariaqariga" oqaluffigineqarpunga. Kommunaldirektør X B-p taamatut nipituuliornerata nassatarisaanik misigisimavoq allaffinnut isertariaqarluni, iseramili B-mit aamma taamatut oqaluffigineqarluni. Ataatigut atsiortunga aamma X tamatuma kingornatigut paasininnerput unaavoq B kamassimasutut pissusilersornini pissutigalugu allaf-fimmit anisinneqartariaqartoq. Tamanna kommunip allaffiani aatsisartup ikuunneratigut piv-voq.

B-p oqaasii nuliata mianersoqqussummut tunniunneqartumut isumaqataajunnaarsimaneranik taamaallaat paasineqarsinnaammata suliffimmi sinnisa il.il. ataatsimiigiaqquneqarput. Tamanna A-p feriarnerata nalaani pivoq, taamaattumillu isumaqatigiissuteqarneq oqarasuaatik-ku pilluni. Oqarasuaatikkut sivikitsumik oqaloqatigiinnermi A maani najuulluni oqalunnermisut aamma oqaluppoq. Assersuutigalugu oqaatigineqarpoq "Motzfeldtimut attaveqartartoq", taamaattumillu nuliami atorfeqartitaaneranut tunngasutigut kinguneqartitsisoqassappat tamanna atorfeqartitaasut K Kommunimi atorfeqarnerannut tunngasunut sunniuteqarsinnaasoq. B-p maaniinnermini aamma oqarasuaatikkut oqaloqatigiinnermi oqaatigaa nuliami illersortigigaa, taamaattumillu isumaqarluni ataatsimiinnermi pineqartumi peqataasinnaatitaalluni.

Ataatsimiinneq kommunaldirektørip allaffiani ingerlanneqarpoq, tassanilu A, B, A-p PIP-mit sinnisa, A-p suliffimmini qullersarisa, kommunip isumaginninnermik ingerlatsiviata pisortaa, kommunaldirektøri atsiortungalu peqataavugut. Allakkatigut mianersoqqussut, A-p arlale-riarluni tigujumasimanngisaa A-mut ataatsimiinnermi tunniunneqarpoq.

Mianersoqqussutip tunniunneqarnera B-p, kommunaldirektørip borgmesterillu arlaleriarlutik oqaloqatigiittarnerannik nassataqarpoq. B-p ilaatigut borgmesteri suliffiup kingornatigut attaveqarfigisimavaa, taamaalillunilu borgmesterip allaffiani ataatsimiinnissaq isumaqatigiissuti-gisimallugu. Mianersoqqussut tunniunneqartoq borgmesterip ataatsimiinnermi tassani aalajan-jiusimavaa, tassami A-p pissusilersornera K Kommunimi kissaatiginanngitsutut kommunaldirektørimisulli isigigamiuk.

Oqaatigineqassaaq mianersoqqussut tunniunneqartoq peqatigiiffiup A-p ilaasortaaffigisaata aamma isumaqatigigaa. PIP-mit tamatuma kingornatigut ilaasortaajunnaarsimagunarpoq."(Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

K Kommuni allakkatigut imaattutigut 26. februar 2007-imeersutigut qinnuigaara annertunerusumik nassuaateqaqqullugu:

"K Kommunip mappiuttaa allagaatinik A-mut tunngasunik imalik misissoreerlugu naammagit-taalliuut suliariniarlugu Ombudsmandi aalajangerpoq.

Ilanngussat pingasut K Kommunip allagaataanut ilaanngitsut assilineri ilanngullugit nassiu-pakka, kommunilu qinnuigalugu suliamik paasinninnini pillugu nassuaateqaqqullugu, tamatu-munngalu peqatigillugu makku isummerfigeqqullugit:

1) Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaaneq allattuisussaatitaanerlu.

Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaaneq:

A-p Ombudsmandimut naammagittaalliuutanit 25. november 2006-imeersumit (ilanngussa-mit 1-imit) erseroq A-p, suliffeqarfip pisortaata aamma sulisoqarnermut siunnersortip 21. august 2006-imi ataatsimiinneranni A oqaasiinnartigut mianersoqqussummik tunineqarsima-soq. Mianersoqqussut taanna angajoqqaat appariit meeqquerivimmittuillit ataatsit naam-magittaalliuutaat tunngavigalugu tunniunneqarpoq, mianersoqqussullu A-p akuerisimavaa.

A-li mianersoqqussummut tunngaviusoq pillugu oqaaseqaateqarnissaminut periarfissinne-qarsimanngilaq, tassami angajoqqaat pineqartut naammagittaalliuutaat A-mut ataatsimi-in-nermi tessani saqqummiunneqarsimannngimmat. Naammagittaalliuut kommunaldirektørip al-laffiani 31. august 2006-imi ataatsimiinnermi A-mut aatsaat saqqummiunneqarpoq. Tamanna PIP-p sinnisaata ...-p ataatsimiinnej pineqartoq pillugu imaqarniliaanit 4. september 2006-imeersumit (ilanngussamit 3-mit) aammattaaq ikorfartorneqarpoq.

Kommunip ilanngussamisut nassiuasaanit "Pineqartoq: Perorsaasup A-p meeqquerivimmi kis-saatiginangitsumik piissusilorsornera pillugu mianersoqqussummik tunniussineq pillugu nassuaat"-mik taaneqartumit ullulerneqarsimannngitsumit atsiorneqarsimannngitsumillu er-seropoq A-p, suliffeqarfip pisortaata sulisoqarnermullu siunnersortip ataatsimiinnerat 16. august 2006-imi pisimasoq, ataatsimiinnermilu isumaqatigiisutigineqarsimasoq mianer-soqqussut allakkatigut nassiuunneqassasoq. Kisianni naammagittaalliuut A-mut saqqummiun-neqarsimansoq takuneqarsinnaanngilaq.

Allattuisussaatitaaneq:

A-p naammagittaalliuutanit (ilanngussamit 1-imit) aammattaaq erseroq kommuni ataatsi-miinnej pillugu imaqarniliorsimannngitsoq. Taamaalilluni imaqarniliaq PIP-p sinnisaanit al-lanneqarsimavvoq "tassami ataatsimiinnermi tessani allanik imaqarniliortoqanngimmat" (Atorfefarfimmi nutsigaavoq).

Ataatsimiinnerup imarisaa pillugu imaqarniliortoqarsimansoq kommunip nassuaataani ta-kuneqarsinnaanngilaq.

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Kommuni qinnuagineqarpoq suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaasarnermini periaatsini pillugu nassuaateqaqqullugu, tak. suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi al-lattuisussaatitaaneq pillugu § 19, tak. paasitinneqarsinnaaitaaneq pillugu inatsimmi § 6.

2) Mianersoqqussut pineqartoq.

Mianersoqqussummit tunniunneqartumit erserpoq "angajoqqaanut, sulisunut suliamillu i-ngerlatsinermi allanut ilumoortiginnngitsumik saqqummerneq tamatuma pissuseqataa so-raarsinnejarnninnik imaluunniit sakkortunerpaamik kinguneqartitsinermi atorfeqartitaanerpit unitsinnejarnneranik nassataqarsinnaavoq". (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Kommuni qinnuagineqarpoq mianersoqqussut taama erseqqarlutsigisumik oqaasertalersu-gaasoq pissusilorsornerup pineqartup pissusilersuutigeqqinnejarnnerani kinguneritinneqartus-satut allaaserineqartunik qanoq annertutigisumik kinguneqartitsiviusinnaanersoq nassuaq-qullugu. Kommuni tamatumunnga atatillugu qinnuigaara A-p "angajoqqaanut", "sulisunut" imaluunniit suliamik ingerlatsinermi "allanut" pissusilorsornera siusinnerusukkut upuarne-qarsimanersoq paasissutissiissutigeqqullugu.

3) A-p "naammagittaalliuummut 4. august 2006-imeersumut akissutaa"-ta suliarineqarnera.

A-p angajoqqaat naammagittaalliuutaat 4. august 2006-imeersoq pillugu oqaaseqaatai allakatigut 17. september 2006-imeersutigut borgmesterimut Y-mut nassiunneqarpuit.

Akissut taanna kiisalu siusinnerusukkut saaffiginnissut A-p allakkatigut 26. september 2006-imeersutigut akivai, oqaatigalugulu suliaq Aningaasaqarnermut Ataatsimiititaliap tullianik ataasiinnerani oqaluuserineqarniartoq.

Suliami ajornartorsiutaasoq A-p Y-mut e-mailikkut 27. september 2006-imeersukkut itisiler-paa, tassanilu erseqqissarlugu oqaasiinnartigut mianersoqqussut allakkatigut mianersoqqus-sutinngortinneqarsimasoq, periaaserlu eqqortoq malinnejarnsimanngitsoq, tassami suliami illua'tungiusoq mianersoqqussummik tunineqarnissani sioqqullugu suliami illua'tungiusutut isummaminik tusarniaavigineqarsimannigmat. Saaffiginnissut taanna kommunip akisi-mangikkaa takuneqarsinnaavoq.

Aningaasaqarnermulli Ataatsimiititaliap allagaasigut 16. november 2006-imeersutigut oqaatigineqarpoq A-p naammagittaalliuuttaa ataatsimiititaliami suliarineqarsimasoq, allakkatigul-ku mianersoqqussutip aalajangiusimaneqarnissaa ataatsimiititaliap akuerisimaga.

Kommuni qinnuagineqarpoq oqaasiinnartigut mianersoqqussut uppernarsaasersuinissaq pis-sutigalugu allanneqarsimasoq pineqarnersoq imaluunniit kommunip allakkatigut mianer-soqqussutit isigisaa pineqarnersoq paasissutissiissutigeqqullugu, kiisalu tulleriinneri malil-lugit oqaasiinnartigut mianersoqqussummut aamma allakkatigut mianersoqqussummut inatsiseqartitsinikkut assigiinngitsunik sunniutigititat pineqarnersut paasissutissiissutigeqqullugu. Kommuni tamatumunnga peqatigitillugu qinnuagineqarpoq sulisoqarnermik ingerlatse-riaatsimi immikkoortoq 18-imi "Sulisut pillugit naammagittaalliuutinik suliarinnineq pil-lugu tunaartarisassat" suliami matumanii malinnejarnsimasut kommunii isumaqarnersoq nas-suaqqullugu.

4) Kommunip nassuaataanit erserpoq "mianersoqqussut tunniunneqartoq peqatigiiffiup A-p ilaasortaaffigisaata isumaqataaffigaa". (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Tamannali PIP-p sinniisaata ataatsimiinnejq taanna pillugu imaqarniliaani (ilanngussami 3-mi) takuneqarsinnaanngivippoq. Imaqarniliamilli tassannga erserpoq PIP-p sinniisuitataa isumaqartoq naammagittaalliuut imminut saqqummiunneqarsimatinngagu suliaq oqaloqatiginnissutigisinnaanagu. Aamma imaqarniliamit erserpoq ataatsimiinnejq naggaserneqarsimasoq PIP-p sinniisaata suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 19-imut innersuussineranik kommunaldirektørillu malittarisassat maleqqullugit inassuteqaateqarneranik.

Kommuni qinnuigineqarpoq naammagittaalliuut tunniunneqartoq peqatigiiffiup A-p ilaasortaaffigisaata isumaqatigigaa suna tunngavigalugu kommuni naliliisimanoq paasissutissiisutigeqqullugu.

5. Ilanngussat mianersoqqussummut tunniunneqartumut ilanngullugit nassiussat.

Kommunip nassuaataanit erserpoq "mianersoqqussummik tunniussinermi ilanngussat oqaa-tigineqartut kukkunikku ilanngullugit nassiunneqarsimanngitsut" (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq).

Ilanngussalli suut pineqartut nassuaammi takuneqarsinnaanngimmat kommuni qinnuigaara taakku pillugit paasissutisseeqqullugu.

6. Kommunip sulisui pillugit naammagittaalliummik suliarinninneq.

A-p naammagittaalliuutaani 25. november 2006-imeersumi (ilanngussami 1-im) pisimasut makku allaaserineqarput, tassa A-p allakkatigut mianersoqqussut pillugu eqqarsarnartoqartitani saqqummiutereerlugit sulisoqarnermut siunnersortimut isumaqatigiissutigisimagaan taanna aqagukkut A-p najugaqarfianut ornigutissasoq. Sulisoqarnermullu siunnersorti isumaqati-giissutigineqartutut 29. august 2006-im iorniguttussaagaluarluni takkussimanngilaq. A-p aappaa B kommunip allaffianut 30. august 2006-im takkussimavvoq, sulisoqarnermut siunnersortip ippassaammat isumaqatigiissut uniorlugu takkussimannginneranik oqaloqatigiartor-lugu, pisullu ima sakkortusaarfiutigisimagunarpot B kommunip allaffianit aneqqullugu qin-nuigineqartariaqarsimalluni.

Kommunip allaffiani taamatut pineqarnini B-p allakkatigut 30. august 2006-imeersutigut borg-mesterimut Y-mut naammagittaalliuutigisimavaa (ilanngussaq 2). Naammagittaalliuut taanna kommunimit akineqarsimanngitsoq takuneqarsinnaavoq.

Taamaattumik kommuni qinnuigaara B-p naammagittaalliuutaa suliarineqarsimanoq paasis-sutissiissutigeqqullugu. Kommuni tamatumunnga peqatigitillugu qinnuigaara kommunip suli-suisa piissusilorsorneri pillugit naammagittaalliuutinik tigusaqarnermini periaaseq suna kom-munip malittarneraa nassuaqquullugu.

K Kommunip akissaata A-mut Ombudsmandip suliamik inaarsaalluni suliarinninnginnerani saqqummiunneqarnissaa naatsorsuutigineqarpoq."

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Kommuni akissuteqaqqullugu allakkatigut 4. april 2007-imeersutigut, 15. maj 2007-imeersutigut kiisalu 29. juni 2007-imeersutigut nukingisaarpara.

K Kommunip akissutaa imaattoq 12. juli 2007-imi tiguara:

"Ombudsmandip A-mik suliap suliarineqarnera pillugu allagai 26. februar 2007-imeersut tunngavigalugit kommuni akissummik imaattumik saqqummiussissaq:

1. Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaasарneq pillugu periaaseq K Kommunip sulisoqarneq pillugu ingerlatseriaasiata allaaserineqarnerani immikkoortumi 18-imiippoq "Sulisut pillugit naammagittaalliuutinik suliarinnittarnermi tunaartarisassat" kiisalu suliassat suliarineqartarnerat inatsit pillugu ilitsersuummi.
2. Suliami sulisumut A-mut tunngasumi sulisorisaq pineqartoq pillugu siusinnerusukkut naamagittaalliummik peqanngilaq.
3. Ilumoorpoq oqaasiinnartigut mianersoqqussut suliami illua'tungiusoq isumaanik tusarniaavigeqqaarnagu tunniunneqarsimammat. Oqaasiinnartigut mianersoqqussut allakkatigut 28. august 2006-imeersutigut tunniunneqarsimavoq. Suliami allakkatigut mianersoqqussummik nassaasaqanngilaq. Taamaalillutik "Sulisut pillugit naammagittaalliuutit suliarineqarnerani tunaartarisassat" malinneqarsimanggillat.
4. Mianersoqqussut PIP-p e-mailikkut 12. september 2006-imeersukkut tusaatissatut tigusimavaa, tak. ilanngussatut ilanngunneqartoq.
5. Ilanngussatut amigaatigineqartut suunerat ataatigut atsiortut ajoraluartumik akisinnaanngilaat.
6. B-p naammagittaalliuutaa akineqarsimanngitsoq takuneqarsinnaavoq." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

P.I.P.-p mailikkut nassiussaa 12. september 2006-imeersoq taaneqartoq kommunip allagaanut ilanngullugu nassiunneqarpoq. Mailikkut nassiussaq taanna imaatnik oqaasertaqarpoq:

"P.I.P.-p matumuuna nalunaarutigissavaa pisortap tulliata A-p mianersoqqussummik tunineqarnera pillugu P.I.P.-p allagaanut ukioq manna 7. septemberimeersunut kommunip akissutaa P.I.P.-p tigugaa.

Akissut P.I.P.-p tusaatissatut tigugaa, matumuunali erseqqissarniarlugu P.I.P. isumaqartoq pineqatissiissutit mianersoqqussutitit ittut pisup kingunerpiannguatigut pisariaqartut, suliami matumani pisimasutut sapaatit akunnerisa marluk affallu qaangiunneranni pinnatik." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Kommunip akissutaa A-mut suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaatitut al-lakkatigut 15. august 2007-imeersutigut nassiuppara. Tamatumunnga peqatigitil-lugu A kommunimi atorfimminit nammineerluni soraarsimanersoq paassisutis-siissutigequara.

A 27. august 2007-imi akivoq atorfini ukiuni pingasuni pilersaarutigineqartutut atorfigereerlugu qimassimagini, naammagittaalliuullu allanneqartoq angajoqqaat nammineq pilluni naammagittaalliuutaata suliarineqarnera pillugu kommunip nammineq tunaartarisassaminik malinnissimannginnera pissutigalugu. A-p aam-ma oqaatigaa allakkatigut mianersoqqussut oqaasiinnartigullu mianersoqqussut kommunip tunuartissagai kommunillu suliap ingerlasimanera pillugu aammat-taaq utoqqatserfigissagaani naatsorsuutigini.

### ***Tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:***

#### **"1. Mianersoqqussut**

*A-p naammagittaalliuutaa imatut paasivara kommunip sulisoqarneq pillugu ingerlat-seriaasia, oqaasiinnartigut allakkatigullu mianersoqqussutinik immikkoortitsisoq, unioqqutillugu allakkatigut mianersoqquneqarsimalluni A isumaqartoq.*

*A-p aammattaaq suliami illua'tungiusutut isummaminik tusarniaavigineqaqqarani mianersoqquneqarsimanini naammagittaalliuutigaa, taamatuttaarlu aalajangiinerup, naak suliamik suliarinninnermi kukkussutit uparuuarneqaraluartut, aalajangiusimaan-narneqarnera naammagittaalliuutigalugu.*

*Suliami paassisutissat malillugit tunngaviutippa kommuuni oqaasiinnartigut A-mut 21. august 2006-imi mianersoqqussuteqarsimasoq, mianersoqqussullu taanna allakkatigut 28. aamma 30. august 2006-imeersutigut, A-p akerliliissuteqarfingisaasigut, A-mut nalunaarutigineqarsimasoq.*

#### **1.1. Mianersoqqussutit naalasseriitsuliornermi pineqaatissiissutit atorneqarnerat pillugu ataatsimut oqaaseqaatit**

*Mianersoqqussutip naalasseriitsuliornermi pineqaatissiissutit sulisitsisumit atorne-qarnerata manna siunertaraa, tassalu pisup ataatsip arlallilluunniit erseqqinnerusumik taaneqartut akuerineqarsinnaannginnerannik takutitsiniarneq kiisalu atorfeqartitaasup pissutsinik uparuuarneqartunik aaqqiinissaminut periarfissinneqarnissaa. Aam-mattaaq atorfeqartitaasup naalasseriitsuliornermi kingusinnerusukkut pineqaatissiin-nermi inatsiseqartitsinikkut inissisimanera taassuma aalajangersarpaa, mianer-soqqussullu tessani aalajangiinermut tunngaviusunut ilaasutut oqaatigineqassalluni.*

*Mianersoqqussut assersuutigalugu soraarsitsinikkut peersitsinikkullu pineqaatissiinernut sanilliulluni sakkukinnerusumik pineqaatissiineruvoq. Mianersoqqussutip inat-siseqartitsinikkut sunniutaa nalinginnaasumik tassaasarpooq atorfeqartitaasoq pisumik qalleqqiippat sakkortunerusumik, soraarsitsinerugajuttumik, pineqaatissinneqar-sinnaaneranik ilisimatitsissut, taamatuttaarlu mianersoqqussut sulisunik atorfinnik al-*

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat lanngortitsissamaarnerit, assersuutigalugu atorfimmi qaffatsitsinerit, eqqarsaatigalugit sulisumut tunngasunik ataatsimut naliliinermi ilaasinnaavoq.*

*Isumaqtigiissut (overenskomst) tunngavigalugu pisortani atorfeqartitaasunik naalaseriitsuliornermi akisussaatitsisarneq immikkut pillugu malittarisassanik allassimasunik nalinginnaasumik aalajangersaasoqarsimanngilaq, taakkuli atorfeqartitaanermut ilaasutut sulisitsisumit naalasseriitsuliornermut pineqaatissiissutitut, soorlu mianer-soqqussutitut, sunniuteqartumik nalunaarutigineqarsinnaallutik. Isumaqtigiissut (overenskomst) tunngavigalugu atorfeqartitaasunut pineqaatissiissutinik taamaattunik atuineq sulisoqarneq pillugu inatsiseqartitsinermi sulisitsisup sorianik aqtsisin-naatitaanera agguataarisinnaatitaaneralu pillugit tunngavimmik nalinginnaasumik aqtsisinnaatitaanertut aamma taaneqarajuttumik tunngaveqarpoq.*

*Inatsiseqartitsinikkut tunngavigisaq taanna matumani sulisoqarneq, isumaqtigiissuteqartarneq imaluunniit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi malittarisassanit allassimanngitsunit naalasseriitsuliornermut akisussaatitsineq pillugu aalajangersaa-sunit ikorfartorneqarpoq.*

## 1.2. Mianersoqqussutip imarisaa inatsiseqartitsinikkullu sunniutai

### 1.2.1 Inatsiseqartitsinikkut tunngavik

*Mianersoqqussutip qanoq imaqarnissaanik piumasaqaatit inatsisini allanneqarsi-manngillat, inatsiseqartitsinikkulli ileqquusutut periaaseq tunngavigalugu malittarisassanit allassimanngitsunit imaattunit erserlutik:*

- i. *Mianersoqqussut ima erseqqitsigissaq sulisitsisup suna iluarinnginneraa atorfeqartitaasup erseqqissumik paasisinnaassallugu; matumani pisoq suna/pisut suut uparuaneqartut ilanngullugit immikkut oqaatigineqassaaq.*
- ii. *Mianersoqqussut malinneqanngippat atorfinititsisarneq pillugu inatsiseqartitsinermi pineqaatissiissutit suut malitsigitinneqarsinnaasut aamma pineqaatissiissutit taamaattut piffissap qanoq sivisutigisup iluani aallartinneqarsinnaasut sulisitsisup paasissutissiissutigissavaa.*
- iii. *Mianersoqqussutip missiliuussinermi aamma pisunut naapertuuttumik iliuuseqar-nermi il.il. suliamut tunngassuteqartumik iliuuseqarnissamik ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi tunngaviusumik malittarisassat eqqortissavai. Taamaattumik pisoq persuarsiorpalaannginnerusumik ilitsersuinikkut uparuaanikkulluunniit pi-neqaatissiissutit pissuseqanngitsukkut aqqinnejqarsinnaaneroq kommunip pisut qanoq ittuunerat apeqqutaatillugu immikkut isumaliutersuutigisariaqarpaa, pisu-nilu allani mianersoqqussut pineqaatissiissutit ilumut naammannersoq nalili-soqartariaqarluni.*

### 1.2.1.1. K Kommunip sulisoqarnikkut ingerlatseriaasiata sunniutaa

Kommunip sulisoqarnikkut ingerlatseriaasiani immikkoortumit 10.4.1-imit manna erseroq;

"Sulisoq naammaginanngitsumik sulinini pissutigalugu soraarsinnejarsinnaalinnginnermini allakkatigut ikinnerpaamik ataasiarluni uparuuarnejarsimassaaq." (Atorfeqarfimmi nutsi-gaavog)

*Issuarneqartut imatut paasivakka:*

- a. Sulisoq uparuuarerneqarsimanngikkuni/mianersoqquneqareersimanngikkuni soraarsinnejarsinnaanngitsoq,
- b. sulisorlu oqaasiinnartigut uparuuarnejareernini/mianersoqquneqareernini tunngavigalugu soraarsinnejarsinnaanngitsoq.

#### 1.2.1.1.1. Pisussaaffittut missingiussineq eqqarsaatigalugu

Immikkoortoq a. pillugu oqaatigaara kommuuni sulisorisami kukkaneri pillugit qisua-riateqartussaasoq. Kommunip qanoq qisuariarnissaani allaffissornermi aqutsinikkut missiliuussineq malittarisassanut allaffiup iluani atuuttunut killilernejarsinnaanngitsoq qanoq ittuunersoq apeqqutaavoq, tak. qulaani 1.2.1.-imi iii-p ataani missiliuussinermi suliamut attuumassuteqartunik tunngaveqarnissamik piumasaqaat.

Kommunip taamaalilluni sulinermut atatillugu unioqqutitsinerni kusanaatsuni qalleq-gillugilluunniit unioqqutitsissutigineqartuni sulisoq soraarsinngitsoorsinnaanngilaa, imaluunniit tamatuma pissuseqataanik iliuuseqanngitsoorsinnaanani, pineqartup allakkatigut mianersoqquneqareersimannginnera/uparuuarnejareersimannginnera pissutigiinnarlugu. Iliuuseqartoqanngippat missiliuussineq missiliuussinerup malittarisassamut sanilliulluni salliutinneqarneranit killissalerneqassaaq.

Immikkoortoq b.-mi oqaasiinnartigut mianersoqqussutip kingusinnerusukkut soraarsitsinermut tunngaviusinnaannginneranik oqarneq ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut ataneqartillugu - immikkoortup a.-p pissuseqataanik - tusaannarlugu immini isumassaqanngilaq, tassami ingerlatsinermi oqartussaasup inatsisikkut tunngavissaqarnani malittarisassaaq siusinnerusukkut uparuaanerup oqaasiinnakkut allakkatigullunniit nalunaarutigineqarnera apeqqutaillugu taanna kisiat aallaavigalugu oqimaalutarneqarnissaanik imaqartoq aalajangersarsinnaanngimmagu.

Kommunip taamaalilluni suliami pineqartumi naliliineq suliami paassisutissanik tamanik ilaatisisoq aallaavigalugu pineqaatissiissutip sorliup atorneqarnissaa isum-merfigissavaa.

Tamatuma manna nassataraa, tassalu kommuuni sulisumik sulisoqarnermik ingerlatseriaaseq innersuussutigalugu soraarsitsisisinnaanngitsoq, sulisup pineqartup allakkatigut mianersoqquneqareersimanera pissutigiinnarlugu, taamatuttaarlu kommuuni sulisumik oqaasiinnartigut ataasiartumik arlaleriartumilluunniit mianersoqquneqarsimamsumik tamatuma paarlattuanik soraarsitsinngitsoorsinnaanngilaq, mianersoqqus-sutip/mianersoqqussutit allakkatigoortuuusimannginnera/-rat pissutigiinnarlugu.

### 1.2.1.1.2. Mianersoqqussutinik sakkortusiartuaartitsineq

Tamatuma kingornatigut manna apeqquaalerpoq, tassalu kommunip mianersoqqussutinik sakkortusiartuaartitsinissaq siunertarismanaeraa. Kommunip sulisoqarnerik ingerlatseriaasia imatut paasivara oqaasiinnartigut mianersoqqussutit allakkatigut mianersoqqussutinit sakkukinnerusutut eqqarsaatigineqarsimasut, tassami eqqarsaatigineqarsimagunarmat allakkatigut mianersoqqussutit kisimik kingusinnerusukkut soraarsitsinermut tunngaviusinnaasut.

Mianersoqqussutit pisortatigoortumik sakkortusiartuaarttinneqarnissaat aallaavittut piumasaqaataangilaq, tassami mianersoqqussutip sakkortussusia taassumalu erseqqinnerusumik kingunerisassaa mianersoqqussutini ataasiakkaani tamatigut allaaserieneqartartussaammat, tak. qulaani immikkoortup 1.2.1.i.-p ataani oqaatigineqartut.

Taamaattorli kommunip mianersoqqussutinik sakkortusiartuaartitsinissaanut tunngaviatigut akornutissaqanngilaq, taakku imarisatigut piumasaqaatinik eqqortitsisuu-nerat isumagiinnaraanni.

Tamannali oqaatigineqartutut siunissami aalajangiiniarnerni mianersoqqussutit aalajangersimasumik iluseqartut kisimik isiginiarneqartarnissaannik aalajangersaan-nikut pisinnaangilaq, tassami taamaaliornerup pisussaaffigalugu missiliuussineq oqaatigineqartutut killilersussammag.

Sakkortusiartuaartitsinerli mianersoqqussutit assigiinngitsut assigiinngitsunik sak-kortussuseqartutut isigineqarnerisigut oqartussaasulli kingusinnerusukkut aalajangiin-nerinut qilersuisuujunnaarsinneqarnerisigut pisinnaavoq.

Tamanna pillugu oqaatigaara sakkortusiartuaartitsineq atorneqassappat mianersoqqussutinut ataasiakkaanut atatillugu tamanna pillugu tamatigut nassuiaasoqar-tassasoq, tassami sakkortusiartuaartitsisarneq mianersoqqussutip erseqqissiuusussap paatsoorneqarsinnaanngitsuusussallu imarisaaanimmat.

### 1.2.1.1.3. Allattuisussaatitaanermut oqaasiinnartigullu mianersoqqussummik tigusi-sussap mianerineqarnissaanut tunngasut

Oqaatigaara allattuisussaatitaanerup aamma suliamik paassisutissartalersuisarneq pillugit malittarisassat manna nassatarigaat, tassalu oqaasiinnartigut mianersoqqus-sutit suliami pineqartumi aamma uppermarsaasersorneqartassasut, mianersoqqussut mianersoqqussutip tunniunneqarnerata nalaani kingusinnerusukkulluunniit atorfef-qartitaanermut sunniuteqartussaappat.

Tamanna pillugu oqaatigaara mianersoqqussut taamaattuunini pissutigalugu atorfef-qartitaanermut sunniuteqartarmat sunniuteqalersinnaalluniluunniit. Atorfinitstsiner-mi oqartussaasup uparuaaneq taamatut sunniuteqartinnianngippagu uparuaaneq "mianersoqqussut"-itut taaneqartariaqanngilaq.

Aammattaaq mianersoqqussummik tigusisussap mianerineqarnissaata manna pisaria-qalersippaa, tassalu mianersoqqussutip nanertutaasumik aalajangiinerusup (aam-ma) allakkatigut nalunaarutigineqartariaqarnera. Tamanna oqaasiinnartigut mianersoqqusinermi assersuutigalugu ingerlatsiviup mianersoqqusineq pillugu allakkiaata

*sulismut mianersoqqussuteqarnerup kingornatigut saqqummiunneqarneratigut pisinnaavoq.*

### 1.2.2. Uanga naliliinera

#### 1.2.2.1 Mianersoqqussutip oqaasertalersorneqarnera

*K Kommunip A-mut allagaanit 28. aamma 30. august 2006-imeersunit erseroq kommunip "oqaasiinnartigut mianersoqqussut allakkatigut aalajangiusimaga" mianersoqqussullu taanna "angajoqqaanut suliffimi kusanangitsumik pissusilersorsimeq" pissutigalugu tunniunneqarsimasoq.*

*Nalunaarut taanna imarisani malillugu tassaaginnarpoq oqaasiinnartigut mianersoqqussut tassungalu tunngavilersuut pillugu allakkatigut uppernarsaat.*

*Taamaattorli oqaatigineqarpoq "mianersoqqusisoqarsimanera pissutigalugu sulinerup nalaani angajoqqaanut, sulisunit allanut ilumoorfiginninngitsumik taamatut pissusilersoqqinnerup soraarsitsineq imaluunniit sakkortunerpaamik kingunerititatut atorfeqartitaanerup atorunnaarsinneqarnera kingunerisinnaagaa."*

*Kommunittaaq kingusinnerusukkut, tassalu 11. september 2006-imi, nalunaarutigaa qalleqqiisoqarpat mianersoqqussut ukiumi ataatsimi sunniuteqartussatut atuutsinneqarsinnaasoq. Paasissutissaq taanna e-mailikkut nalunaarutigineqarpoq, mianersoqqussutip paasissutissaqannginnera P.I.P.-p malugeqqullugu oqaatigereeraa.*

*Kommunip suliamik kingusinnerusukkut suliarinninnermini mianersoqqussutip oqaasertalerneqarnera allanngortinngilaa.*

*Pisoq sunarpiaq pissutigalugu mianersoqqussut tunniunneqarsimanoq mianersoqqussummi oqaatigineqanngilaq, taamatuttaarlu suna "ilumoorfiginninngitsumik pissusilersorneq"-tut isigineqarnersoq takuneqarsinnaanani.*

*Kommunip sulisoqarnermik ingerlatseriaasiani immikkoortumit 10.4.1-imut tunngaviusutut erseroq kommunip oqaasiinnartigut mianersoqqussut allakkatigut mianersoqqussummit sakkukinnerusutut isigigaa.*

*Pisulli oqaasiinnartigut mianersoqqussuteqarnermut pissutaasup qalleqqinnejearnerata soraarsitsinermik atorfeqartitaanerulluunniit unitsinneqarneranik nassataqarsinnaaneranik kommunip oqarnera immikkoortumit 10.4.1.-imut (naammaginanngitsumik sulineq pissutigalugu soraarsitsisoqannginnerani allakkatigut mianersoqqusisoqareersimanissaanik aalajangersaasuuusumut) assortuuttuuvooq.*

*Assortuunneqarneq taanna immini kommunip aalajangiinerata imarisaaanik nalornisutiginnilersitsivoq. Tamatumani manna isiginiarpara, tassalu sulisoqarnermik ingerlatseriaatsimi malittarisassat kommunip ilumini atugassatut aalajangersarsimasai tassaasut kommunip anguniagaata aalajangersarniarneqarnerata qanoq paasineqarnissanut nassuaanermi annertuumik ilapittuutaasut, malittarisassat taakku inatsisini aalajangersakkanut naapertuuttiunerat apeqquaatinngu.*

*Tamatuma kingorna uanga naliliinera unaavoq mianersoqqussutip oqaasertalersorneqarnera mianersoqqussutip qanoq erseqqitsiginissaanik piumasagaatinik eqqorit-*

5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat

sisuunngitsoq, tak. qulaani immikkoortuni 1.2.1.i-mi aamma 1.2.1.ii-mi oqaatigine-qartut.

Tamatumunnga pissutaasoq tassaavoq mianersoqqussut taassumalu sunniutissai ima erseqqarlutsigisut A-p mianersoqqussut ilumut paasisimanerlugu nalornissutigisin-naasmallugu, taamaalillunilu inatsiseqartitsinikkut inisisimanini siumut naatsorsus-sallugu periarfissaqarsimanani. Tamatumalu isiginiarneqarnera tassarpiaavoq mianersoqqussutip erseqqissumik paatsoorneqarsinnaangitsumillu oqaasertalersorne-qarnissaanik piumasaqaateqarnermut tunngavilersuutaasoq.

Tamatuma kingornatigut uanga paasinninnera unaavoq aalajangiineq taanna ataasiaannartumik uparuaatitut pineqaatissiissutaanngitsutut sunniuteqarnermi saniatigut inatsiseqartitsinikkut allamik sunniuteqanngitsoq, tassami atorfinititsisarneq inger-latsinerlu pillugit inatsiseqartitsineq tunngavigalugu mianersoqqussutitut isigineqar-sinnaassaguni piumasaqaatinik eqqortitsisuunnginnami.

Oqaatigaara mianersoqqussutip qalleqqiisoqarnerani piffissaq atuuffia pillugu paa-sissutissap kingusinnerusukkut tunniunneqarnerata uanga ataatsimut paasinninnera allanngortinngikkaa, tassami mianersoqqussut taanna erseqqissumik paatsoorneqar-sinnaangitsumillu suli oqaasertalersorneqarsimanngimmat.

Sulisoqarnermik ingerlatseraatsimi immikkoortup 10.4.1-ip soraarsitsinermi tunngavimmi immikkut piumasaqaatitut sunniutaa pillugu oqaatigaara malittarisassaq taan-na oqaasertalersorneqarsimanermisut itsilluni soraarsitsinissamik kingusinnerusukkut isumaliutersuuteqarnernut inatsiseqartitsinikkut sunniuteqanngitsoq. Malittari-sassap taassuma suliami oqaasiinnartigut ataasiartumik arlaleriartumilluunniit mianersoqqussuteqarfioresimasuni atorneqarnera pisussaaffittut missiliuussinermik mattussisuusussaavoq, sulianili ataasiartumik arlaleriartumilluunniit allakkatigut mianersoqqussuteqarfioresimasuni atorneqarnissaa malittarisassat atuutereersut eqqarsaatigalugit pisariaqartussaanani.

### 1.2.2. Aalajangiinerup pisunut naapertuuttuunera

Pisortat ingerlatseranni oqartussaassutsimik atortitsinermi pisunut naapertuuttumik iliuuseqartarnissamik tunngaviusumik piumasaqaat atuuppoq. Tamatumma manna nas-sataraa, tassalu oqartussaasoq anguniakkamini pisariaqartunit sakkortunerusunik i-liuuseqassanngitsoq, tassalu aalajangiisoqannginneranik anguniagaq pineqartoq eqqarsaatigineqartunit sakkukinnerusunik iliuuseqarnikkut anguneqarsinnaanersoq oqartussaasup taamaalilluni isumaliutersuutigissagaa. Pisunut naapertuuttumik iliuuseqarnissamik naliliineq taamaattoq aalajangiinermi takuneqarsinnaassaaq.

Kommuni aalajangiinerup pisunut ilumut naapertuuttuuneranik naliliisimanngilaq. Pisunut naapertuuttumik iliuuseqartarnissamik piumasaqaat qulaani immikkoortumi 1.2.1.iii-mi oqaatigineqartutut imarisatigut ingerlatsivimmut tunngaviusumik piuma-saqaataavoq, tamatumalu malinneqannginnerata immini aalajangiinerup atuussin-naassuseqarnera nalorninarsisippaa.

### 1.2.2.3. Naggasiut

*Makku isorisariaqartutut isigaakka:*

- *K Kommunip mianersoqqussumik mianersoqqussutitut isigineqarsinnaassaguni er-seqqissuutitsinissamik paatsoorneqarsinnaanngitsuunissamillu piumasaqaatinik eqqortitsisuuungitsumik A-mut tunniussisimanera,*
- *aalajangiinerup pisunut ilumut naapertuuttuuneranik kommunip isummerfiginnissi-mannginnera,*
- *kommunip kukkunernik taaneqartunik suliamik kingusinnerusukkut suliariinninnermini aaqqiisimannginnera, aamma*
- *kommunimi sulisoqarnermik ingerlatseriaatsip immikkoortuani 10.4.1-imi malittarisassanik suliamut attuumassuteqartunik tunngaveqarluni missiliuisarnissamik piu-masaqaammik unioqqutisiusunik kommunip iluani atorneqartussanik kommunip aalajangersaasimanera.*

*Kommuni mianersoqqussumik sakkortusiartuaartunik atuisarnersoq apeqquteqaatiiga K Kommunip akisimanngimmagu tamatumunnga peqatigitillugu naammaginanngitsutut isigaara.*

### 1.3. Kommunip suliamik suliariinninnera

#### 1.3.1. Inatsisikkut tunngavigisaq

*Oqartussaasup atorfinitssinissamik, soraarsitsinissamik, naalasseriitsuliornermut qisuarialeqarnissamik assigisaannillu aalajangiineri ingerlatsineq pillugu inatsise-qartitsineq tunngavigalugu aalajangiernik oqartarnermi pineqartunut ilaatinneqar-put. Taamaalilluni sulisup mianersoqquneqarnissaanik oqartussaasup aalajangiiniar-nera suliassat suliarineqartarerat pillugu inatsimmi malittarisassat tunngavigalugit suliarineqartussaavoq, tak. inatsimmi tassani § 2, imm. 1, tassuunalu aalajangersar-neqarpoq inatsit taanna sulianik ingerlatsinermi oqartussaasup aalajangiiffigisima-saani aalajangiiffigiumaagaaniluunniit suliariinninnermut atuuttuusoq.*

*Ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu aalajangiinerup pineqarne-rata manna nassataraa, tassalu suliami illua'tungiusup pisinnaatitaaffii pillugit malittarisassat inatsisikkut aalajangersarneqarsimasut inatsisikkunngitsorlu aalaja-negersarneqarsimasut, matumani suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaaneq an-nertusisaq ilanggullugu eqqarsaatigalugu, oqaaseqaateqarsinnaatitaaneq aamma tunngavilersuisarneq naammagittaalliuuteqarnissamullu periarfissamik ilitsersuisar-neq pillugu malittarisassat oqartussaasup suliamik suliariinninnerani malinneqas-sasut.*

*Mianersoqqussumik aammattaaq - uppermarsaasersuineq eqqarsaatigalugu aamma na-nertuisuuusumik aalajangiineq pineqarmat mianersoqquneqartoq eqqarsaatigalugu - ingerlatsinermi ileqqorissaarnermik tunngaveqarneq tunngavigalugu allakkatigoor-tuusariaqarpoq, aamma tak. qulaani immikkoortup 1.2.1.1-ip naggataani oqaatigine-qartut.*

### 1.3.1.1. Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaaneq

#### 1.3.1.1.1. Ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi malittarisassat nalinginnaasut

Suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 19-imit makku erserput:

"§ 19. Suliassami (illuatungiulluni) peqataasoq paassisutissanik aalajangersimasunik suliassami pisimasuinnut tunngasunik oqartussaaasut pigisaqarnerannik ilisimasaqarsorinanngippat aalajangiisoqassanngilaq peqataasoq taanna paassisutissanik tamakkuningga oqartussaaasunit ilisimatinneqartinnagu oqaaseqaateqarnissaanullu periarfissinneqartinnagu. Aalajangigarli taanna aatsaat atortuussaaq paassisutissat peqataasumut tassunga iluaqu-taasussaassanngippata suliallu aalajangiiffiginissaanut annertuumik pingaaruteqarpata. (...)"

Imm. 2-mi aalajangersagaq pisuni sorlerni imm. 1-ip saneqqunneqarsinnaanera eqqarsaatigalugu sukumiisuuvooq. Taakku arlaannaalluunniit suliami matumani atorneqarsinnaanngilaq.

§ 19 tassaavoq suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi innarlitsaaliinissamik aalajangersakkat ilaat ataaseq, tamannalu unioqqutinneqarpat aalajangiineq kukkunermit sunnerneqarsimasoq taamalu atuussinnaassuseqanngitsoq ilimagineqartarpoq, kukkanneq suliap suliarineqarnerani inerniliinermut sunniuteqarsimannngitsoq oqartussaaasup uppermarsarsinnaanngippagu.

Suliani naalasseriitsuliornerit pillugit aalajangiinernut tunngasuni § 19 suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaanissamut annertusisamik pisussaaffeqarnermit inatsisikkut aalajangersagaanngitsumit ikorfartorneqarpoq, taannalu malillugu suliami illua'tungiusoq suliami pissusiviusuinnaat pinnagit aammali suliami inatsiseqartitsinikkut tunngavigisaq pillugu isumaanik tusarniaavagineqartussaavoq. Tamatuma manna nassataraa, tassalu oqartussaaasup atorfeqartitaasoq suliamic paasinnikkallarnerminik nassuaateqarfingissagaa, matumani pissusiviusunik inatsiseqartitsinikkut naliliinneq kiisalu oqartussaaasup uppermarsaatinik naliliinera (-ri) ilanngullugit eqqarsaatigalugit, suliaq uppermarsaasersuineq pillugu apeqqutinik imaqarpat. Nassuaat taanna aallaavittut allakkatigoortuusariaqarpoq.

#### 1.3.1.1.2. Kommunip sulisoqarnermik ingerlatseriaasia

Kommunip sulisi pillugit naammagittaalliuutit suliarineqarneranni periaaseq suna malinnejassasoq K Kommunip sulisoqarnermik ingerlatseriaasianit erserpoq, kommunillu allakkani 6. juli 2007-imeersuni oqaatigaa sulisoqarnermik ingerlatseriaatsip taassuma malinnejartarnera kommunip ileqqorigaa.

Periaaseq taanna allaaserineqarsimasoq suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi suliami illua'tungiusumut pisinnaatitaaffiliussanit annertunerusunik suliami illua'tungiusumut pisinnaatitaaffiliivoq, tassami sulisoqarnermik ingerlatseriaatsimi makku aalajangersarneqarmata:

- i. Sulisoq naammagittaalliuutip imarisaanik ilisimatinneqassasoq, suliari lu pillugu oqaaseqaateqarnissaminut periarfissaqartinneqassasoq,
- ii. naammagittaalliuut tunuartinnejassanoq tamatuma kingornatigut naliliisoqassasoq. Naammagittaalliuut tunuartinnejangippat sulisumut qanoq kinguneqar-

*titsisoqarnissaa inassuteqaatigineqassaaq, tamannalu sulisumut ilisimatitsissutigi-neqassalluni, aamma*

*iii. sulisoq tamatuma kingornatigut suliami inaarutaasumik aalajangiisoqannginnerani oqaaseqaateqarnissaminut periarfisseqqinnejqassasoq.*

Taamaalilluni periaatsip taassuma manna nassataraa, tassalu sulisoq suliap aallartinneqarneraniilli naammagittaalliuut pillugu oqaaseqaateqarnissaminut periarfsaqartinneqassasoq tamatumalu kingornatigut ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq pillugu malittarisassat tunngavigalugit isummaminik tusarniaavagineqassasoq, tak. qulaani oqaatigineqartut.

*Pisinnaatitaaffiup taamatut ittup suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaasarneq pillugu malittarisassat taarsersinnaanngilai, tassami taanna suliami illua'tungiusup aalajangiinissamut tunngaviusumit tamarmiusumit suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 19-impi pineqartumit allaasumik tunngaveqarluni oqaaseqaateqarnissaanut pisinnaatitsimmat.*

Suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsit annikinnerpaaffissat pillugit inatsisaavoq. Tassa illua'tungaatigut imaappoq tusarniaanerup ingerlanneqarnerata suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi piumasaqaataasut minnerpaaffiatigut eqqortissimassagai. Illua'tungaatigut imaappoq tusarniaaneq pillugu immikkut aalajanger-sakkat suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi piumasaqaataasunit annertunerusunik pisinnaatitaaffiliisut aamma malinneqartussaasut<sup>44</sup>. Matumani assersuutut immikkut inatsit imaluunniit allaffissornikkut aqutsinermi ileqqusutut periaaseq pineqarsinnaavoq.

*Malittarisassat Inatsisartut inatsisaatigut aalajangersarneqarsimasut kommunimi ileqqusutut periaatsikkut aamma saneqqunneqarsinnaanngillat.*

Taamaalilluni pineqartoq tassaavoq kommunip sulisoqarnermik ingerlatseriaasiani tusarniaasarneq pillugu malittarisassaq malittarisassat pinngitsooratik malinneqartussat saniatigut atuuttoq.

Allaffissornikkut aqutsinermi ileqqusutut periaaseq saneqqunneqarsinnaanngilaq, ataatsimut suliamullu attuumassuteqartumik ileqqusutut periaatsip allangortinneqarnera imaluunniit ataasiartumik tunngavilersorluagaasumillu saneqqutsineq pineqanngippat.

### 1.3.1.2. Tunngavilersuineq

*Allakkatigut aalajangiinernik tunngavilersuisarneq pillugu malittarisassat suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi §§-ini 22-miillutillu 24-miippuit:*

*"§ 22. Aalajangiineq allakkatigut nalunaarutigineqaruni aalajangiinermut tunngaviusumik ilaqartinnejqassaaq, suliami peqataasumut tassunga tapersiisiulluinnanngikkuni."*

*"§ 24. Aalajangiinermut tunngaviusumik nalunaarummi innersuussutigineqassapput inatsisini maleruaqqusat aalajangiinermi tunngavigineqartut. Maleruaqqusat tamakku malillu-*

44) Danmarkimi ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi apeqqut tamatuma pissuseqataa pillugu una takuu: Hans Gammeltoft-Hansen il.il., "Forvaltningsret", 2003-mi aappassaanik naqitertitaq, qupperneq 512.

## *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

*git aalajangiineq oqartussasauni sulisut isumaannik tunngaveqarpat tunngaviusumik nalunaarummi taaneqassapputtaaq pissutaasut pingaernerusut isummat tamakkua atornerannut aalajangiisuunerusut.*

*Imm. 2. Tunngaviusumik nalunaarummi pisariaqarpat naatsumik erseqqissarneqassapputtaaq paassisutissat suliimi pissusiviusunut tunngasut aalajangiinermi annertuumik pingaartinneqartut.*

*Imm. 3. Tunngaviusumik nalunaarutip imarisai killiliiffigineqarsinnaapput suliimi peqataasup tamakkununga ilisimasaqarnini nammineq iluaqtigiumallugu atuumasinnaanerminik soqutiginninnera inuk taanna nammineq eqqarsaatigalugu imaluunniit inuunnaat allat pisortallunniit soqutigissat pissutiginerullugit minnerutittariaqartutut isumaqarfinginarpas, tak. § 15."*

*Tunngavilersuinissamik piumasaqaat taamatuttaaq tassaavoq innarlitsaaliinissaq pillugu aalajangersagaq, taamaattuuneralu pissutigalugu tunngavilersuinissamik piu-masaqaatip malinneqannginnera aalajangiinerup atuussinnaassuseqannginneranik nassataqarsinnaavoq, tunngavilersuisimannginneq pineqartumi sunniuteqarsimanngitsoq uppernarsarneqarsinnaanngippat.*

### *1.3.2. Uanga naliliinera*

#### *1.3.2.1. Suliimi illua'tungiusup isumaanik tusarniaaneq*

*A-p mianersoqqusummik 21. august 2006-imi tunniussinerup nalaani naammagittaalliuutip imarisaa ilisimanngilaa, taannalu pillugu oqaaseqaateqarnissaminut periarfissinneqarani. Naammagittaalliuut pineqartumut akornusiisuuvoq, taamaattuunnilu pissutigalugu suliap aalajangiivigineqarneranut annertuumik sunniuteqarluni.*

*Taamaattumik K Kommuni mianersoqqusummik tunniussisoqassasoq aalajangiinninnermini A suliimi illua'tungiusutut isumaanik tusarniaavigissallugu pisussaaffeqarsimavoq, tak. suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 19 suliimi illua'tungiusup isumaanik tusarniaanissamut annertusisamik pisussaaffeqarnermit ikorfartorneqartoq.*

*K Kommunilli uannut akissummini 6. juli 2007-imeersumi oqaatigaa kommunip suliimi illua'tungiusup isumaanik tusarniaasarnerani ileqqusutut periaaseq kommunimi sulisoqarnermk ingerlatseriaatsimi "Sulisut pillugit naammagittaalliuutit suliarineqarneranni tunaartarisassat"-ni immikkoortup 18-ip kiisalu suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsisip Naalakkersuisullu taanna pillugu ilitsersuusiaata nassatariagaat.*

*Kommunip peqatigitillugu oqaatigaa A suliimi illua'tungiusup isumaanik tusarniaasoqariinngitsoq mianersoqqusummik tunineqarsimasoq, taamatullu kommunip nasuerutigalugu (sulisup naammagittaalliuutigineqartup oqaaseqaateqarsinnaatitaanera pillugu) nammineq tunaartarisassani malinneqarsimanngitsoq. Kommuni akissummini suliamic suliarinissimanerup aamma malittarisassat taakku imminnut naaper-tuussimannginnerat pillugu oqaaseqaatinik saqqummiussinngilaq. Kommuni sulisoqarnermk ingerlatseriaaseq eqqarsaatigalugu nammineq ileqqusutut periaatsimi sa-*

*neqqunneqarsimaneranut tunngavilersummik suliامut attuumassuteqartumik taa-saqarsimanngilaq.*

*Kommunip nammineq paassisutissiissutaanut uiggiullugu isumaqarpunga kommunip suliامik suliارىننەرە suliassat suliارىنەقارتەرەرەت pillugu inatsimmi suliامi il-lua'tungiusup isumaانik tusarniaasarneq pillugu malittarisassanut suliamilu il-lua'tungiusup isumaانik tusarniaanissamut annertusisamik pisussaaffeqarnermut imaluunniit kommunip sulisoqarnermik ingerlatseriaasia eqqarsaatigalugu nammineq ileqqusutut periaasianut naapertuuttuusimanngitsoq.*

*Tamatuminnga peqatigitillugu uanga paasinninera unaavoq K Kommuni kukkuner-mik A-p uannut naammagittaalliunnginnerani aaqqiinissaminut pissutissaqarsimasoq, tassami P.I.P.-p, A-p uiatalu B-p suliامi illua'tungiusutut isumaانnik tusaarniaa-soqarsimannginera kommunimut malugeqquneqarsimammat.*

*Suliامi illua'tungiusup isumaانnik tusarniaasoqarsimannginera kommunillu kukku-nermik aaqqiisimannginera isorisarialerujussuartut isigaakka.*

### 1.3.2.2. Tunngavilersuineq

*A aalajangiinermik allakkatigut 28. aamma 30. august 2006-imeersutigut nalunaarf-iqeqarpoq. Taakku tunngavilersummik imaqartussaasimagaluarput, tak. suliassat suliارىنەقارتەرەرەt pillugu inatsimmi § 22.*

*Mianersoqqussut pineqartillugu aalajangiinerup imarisaa tassungalu tunngavilersuut imminnut kaputartuutingaatsiartarput, tassami pisoq pisulluunniit suut pissutigalugit mianersoqqussuteqartoqarneranik paassisutissat mianersoqqussutip imarisani aamma tassunga tunngavilersuummi ilaasarmata.*

*Qulaani immikkoortumi 1.2.2.1-im iqaatigineqartutut mianersoqqussummi oqaatigi-neqarpoq mianersoqqusisoqartoq "sulinerup nalaani (...-mut) ilumoorfiginninngitsu-mik taamatut pissusilversorsimaneq" pissutigalugu.*

*Uanga naliliinera unaavoq tunngavilersuut taanna suliassat suliارىنەقارتەرەrەt pil-lugu inatsimmi § 24, imm. 1-im aamma imm. 2-mi missiliuussinermut tunuliaqutaasoq aamma paassisutissarpiaat pingaartillugit isiginiarneqarsimasut pillugit nassuiaa-soqarnissaanik piumasqaamnik eqqortitsisuuunngitsoq.*

*Tamatumani manna isiginiarpara, tassalu missingiussinermut tunuliaqutaasoq eqqaaneqarsimanngilluinnartoq, mianersoqqussummilu pisut ingerlasimanerat eqqaaneqarsimanngitsoq, taamaallaalli kommunip nammineq tamatuminnga naliliinera eqqaaneqarsimalluni.*

*Tassanissaaq uanga paasinninera unaavoq kommuni kukkuner-mik A-p uannut naammagittaalliunnginnerani aaqqiinissaminut pissutissaqarsimasoq, taamaattumillu tunngavilersuisimannginneq kukkunermillu aaqqiisimannginneq isorisarialerujussuartut isigaakka.*

### 1.3.2.3. Kommunip suliamik suliariinninnera pillugu eqikkaalluni oqaaseqaatit

Suliap suliariineqarnerani K Kommunip annertuunik kukkussuteqarsimanera eqikkaallunga isorisarialerujussuartut isigaara.

Aammattaaq kommunip aalajangiinermik malittarisassat taaneqartut malinnagit pisimsumik aalajangiusimanninnera kukkunernillu kommunip, naak taamaaliornissamut pissutissaqarluarluni, nammineq suliniuteqarnermigut imaluunniit aningaasaqarnermut ataatsimiitaliap suliamik suliariinninneratigut aaqqiiniarsimannginnera isorisarialerujussuartut isigaakka.

Uanga paasinninnera unaavoq K Kommunip suliamik suliariinninnerani amigaaitit aalajangiinerup atuussinnaassuseqarneranik nalornissutiginnilersitsisuusut.

### 2. Kommunip suliamik suliariinninnerminik upfernarsaasersuinera

#### 2.1. Paasitinneqarsinnaatitaaneq pillugu inatsit tunngavigalugu allattuisussaatitaaneq, kommunip mianersoqqussummik tunniussineq pillugu nassuaataa

A mianersoqqussummik K Kommunimi sulisoqarnermut siunnersortimit 21. august 2006-imi ataatsimeeqatigineqarnermini tunineqarpoq. Ataatsimiinneq taanna pillugu immikkut allakkiamik kommunip suliami allagaataani nassaassaqanngilaq.

Suliami tassani 31. august 2006-imi ataatsimiittoqaqqippoq. Ataatsimiinneq taanna pillugu allakkiorqoqarsimanersoq paassisutissanik aamma nassaassaqanngilaq. Tassani taamaallaat ilaavoq P.I.P.-p sinnisaata imaqrarniliaa. Imaqrarniliaq taanna 4. september 2006-imi ullulerneqarsimavoq.

Ataatsimiinnerilli marluk taakku kommunip mianersoqqussummik tunniussineq pil-lugu nassuaataani ullulerneqarsimanngitsumi annertunerusumik annikinnerusumiluunniit eqqaaneqarsimapput, taannali kingusinnerusukkut suliariineqarsimasutut isikkoqarpoq<sup>45</sup>.

Taamaattumik allakkanni 26. februar 2007-imeersuni kommuni qinnuigaara paasitin-neqarsinnaatitaaneq pillugu inatsimmi § 6 tunngavigalugu allattuisussaatitaanermini ileqqusutut periaatsini pillugu nassuaateqaqqullugu.

Kommuni akissummini 6. juli 2007-imeersuni tamanna pillugu nassuaateqarsimanngilaq.

Paasitinneqarsinnaatitaaneq pillugu inatsimmi § 6-imit makku erserput:

"§ 6. Suliami ingerlatsinermut oqartussaasunit aalajangiiffigineqartussani oqartussaq paassisutissanik suliassamut tunngassuteqarluunnartumik suliassap aalajangiiffigineqarnissaanut pingaaruteqartunik oqaasiinnakkut pissarsisoq, paassisutissanilluunniit taamaattunik allatut iliorluni paasisaqartoq paassisutissat taakku imaat pillugit allakkiussaaq. Taamaat-

45) Mianersoqqussummik tunniussineq pillugu nassuaammit erseroq A P.I.P.-mut ilasortajunnaarsimasoq, tamannalu suliami allagaatit malillugit kommunip aatsaat P.I.P.-p tamanna pillugu faxikkut nassiuasatit 18. september 2006-imeersukkut paasisimavaa. Taamaattumik manna tunngaviutippa, tassalu allakkiaq taanna aatsaat ullup taassuma kingornatigut suliariineqarsimasoq.

*torli paasissutissat taakku suliassap allakkiartaasa ilaanni takuneqarsinnaappata tamanna atuutinngilaq."*

*Allattuisussaatitaaneq suliami pissusiviusut pillugit paasissutissanut tamanut suliami allagaatinit erseriinngitsunut atuuppoq, paasissutissat qanoq iliorluni suliami pissari neqarsimanerat apeqqutaatinngagu.*

*Taamaalilluni allattuisussaatitaanermi paasissutissat, oqartussami taannaasumi o-qaa siinnartigut paarlaateqatigiinneqartut, soorlu sulisut akornanni, imaluunniit paasissutissat kommunalbestyrelsip kommunimiluunniit ataatsimiititaliat ataatsimiinneri ni saqqummertut aamma pineqarput.*

*Paasissutissap allattuisussaatitaanermi pineqartunut ilaatinneqarnissaani aalajangiisuuvoq paasissutissaq suliap uppermarsaasersorneqarneranut ilassutaasutut isikkoqarnera imaluunniit suliami pissutsinik atuuttunik ilaatigut ersarinnerulersitsiniarluni pissarsiarineqarnersoq. Taamaattumik allattuisussaatitaanermi paasissutissat pisumut isummernernik inunnit ataasiakkaanit sunnerneqarsimasunik imaqtartut aamma pineqartunut ilaatinneqarsinnaapput, naliliineq taamaattoq suliap paasissutissartalersorneqarneranut pingaaruteqarpat.*

*Allattuisussaatitaanermik eqqortitsinerup manna qulakkeerpaa, tassalu ingerlatsiviup suliaani illua'tungeriit suliami paasissutissanik pissarsinissaminnut periarfissaqarnerat. Taamatuttaaq ingerlatsivimmi oqartussaasumut namminermut pingartaatuvoq kingusinnerusukkut paasissallugu paasissutissaviusut, aalajangiinermi tunngavimmuit ilaasut sorliit pineqarnersut, soorlu suliaq naammagittaalliuutigineqarpat, imaluunniit suliaq eqqortumik suliarineqarsimanersoq isumaliutersuutigineqarpat.*

*Aammattaaq oqaatigaara ingerlatsinermi ileqqorissaarnerup nassatarigaa oqartusaasup – suliap aalajangiiffingineqartussap pineqarnera apeqqutaatinngagu – suliami iliuuserineqartut suliap suliarineqarneranut annertuumik pingaaruteqartut allattornissaat isumagissagaa. Tamatuma manna nassataaraa, tassalu suliami illua'tungiusoq oqarasuaatikkut nukingisaarisimappat tamatuma suliami aamma allanneqartariaqarnera.*

*Uanga paasinninnera unaavoq paasissutissat ataatsimiinnerni marlunni taakkunani saqqummertut suliami allagaatinit erseqqissumik takuneqarsinnaanngitsut. Aammattaaq ataatsimiinnerni illua'tungeriit qanoq isumaqatigiisstueqarsimanerat pillugu assigiinngitsunik paasinnittooqarsimasutut ippoq, matumani mianersoqqussut tunniunneqartoq allakkatigut nassiunneqassanersoq ilanggullugu eqqarsaatigalugu.*

*Suliap ingerlasimanera pillugu allakkiaq qaugu suliarineqassasoq nalinginnaasumik malittarisassaqanngilaq, kingusinnerusukkulli - nalinginnaasumik uppermarsaasersuinermi - nalornisoortoqarpat allakkiap pisut qaangiuterujussuareerneranni suliarineqarsimannginnera oqartussaasumut ajoqusiisuulersinnaavoq. Taamaattumik allakkiaq pisoqarnerata kingornatigut sapinngisamik pilertornerpaamik suliarineqartariaqarpoq, pisimasup eqqaamalluarneqarnerani.*

Tamatuma kingornatigut isumaqarpunga paassisutissat pineqartut kommunip siusinerusujussuakkut allattorsimasariaqaraluarai.

Isumaqarpungattaaq kommunip ileqqusutut periaatsini pillugu apeqquteqaatinnut nassuaateqarsimannginnera naammaginanngitsorujussuusoq.

### 2.1.1. Kommunip nassuaataata ilusilersorneqarnera

Nassuaatip ullulerneqarsimannginnera atsiorneqarsimannginneralu eqqarsaatigalugit uanga paasinninnera unaavoq allagaatit allaffiup iluinnaani atorneqartussat (allakkiat, nassuaatit assigisaallu) qanga kimillu suliarineqarsimanerat aamma takuneqarsinnaasariaqartoq.

Tamatumunnga makku pissutaapput, tassa kukkussuteqartoqarsimappat oqartussaasup kukkunermut suliatigut akisussaanermik kingusinnerusukkut inissiinissaminut periarfissaqartussaanera, innuttaasup allagaatinik paasitinneqarnermini allagaatip pinngooqqaarfianik takusaqarsinnaasussaanera, matumani allakkiamik suliarinnittup suliamik suliarinninnermi peqataasinnaassuseqarsimannginneranik misissuisinnaanera ilanggullugu eqqaarsaatigalugu, kiisalu allagaatip atsiorneqarsimanerata kukkunernut peqquserluuteqarniarnernullu isumannaallisaataasinnaanera.

K Kommunip mianersoqqusummik tunniussineq pillugu nassuaataata qanga kimillu suliarineqarsimanerata takuneqarsinnaannginnera tamatuma kingornatigut pitsaanngitsutut isigaara.

### 2.2. Kommunip mappiutaata allagaatinik imallip imarisai

Kommunip mianersoqqusummik tunniussineq pillugu nassuaataani oqaaseqatigiit imaattut ilaapput:

"Mianersoqqussutip tunniunneqarnerani ilanggussatut oqaatigineqartut kukkunikkut ilangunneqarsimanngillat." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Ilanggussat suut pineqarnerat nassuaammi oqaatigineqanngimmat kommuni allakkanni 26. februar 2006-imeersuni qinnuigaara tamanna pillugu paassisutseeqqlugu.

Kommunip akissummini 6. juli 2006-imeersumi taamaallaat oqaatigaa:

"Ilanggussat amigaatigineqartut suunerat ataatigut atsiortut ajoraluartumik akisinnaangilaat." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Suliam allagaatit suussusersineqarsinnaanerat pingaartuuvoq, taamaalilluni suliap ingerlasimaneranik uppermarsaasinnaanermik oqartussaasoq pisussaaffimminik eqqortitsisinnaaqqullugu.

Suliamik uppermarsaasersuisimannginnerup aammattaaq manna nassataraa, tassalu suliap misissorneqarnerani suliap imminut ataqtigineqarnerata paasiuminaanera. Tamanna allagaatinik paasitinneqarnerinnarmi atuutinngilaq, aammali taamatuttaaq kommunip atorfefartitaasa suliamik pineqartumik suliarinninnerani atuulluni.

Suliamti ilanggussat pillugit paassisutissat kommunip suussusersinnaanngisaasa ilannerat pitsaanngitsutut isigaara.

### 3. B-p naammagittaalliuutaata akineqarsimannginnera

A-p uannut naammagittaalliummini 25. november 2006-imeersumi oqaatigaa B-p kommunimut ornigulluni ulloq taanna saaffiginninnermini kommunip sulisoqarnermut siunnersortaanit pineqarnini pillugu naammagittaalliuuta kommunip akisimanngikkaa.

K Kommuni allakkanni 26. februar 2007-imeersuni ilaatigut qinnuigaara B-p naammagittaalliuuta suliarineqarsimanersoq paasissutissiissutigeqqullugu.

Kommunip uannut allakkamini 6. juli 2007-imeersuni oqaatigaa B-p naammagittaalliuuta akineqarsimanngitsaq, naak piffissap tamatuma nalaani naammagittaalliuutip kommunimit tiguneqarneranit qaammatit qulit sinnerlugit ingerlareersimagaluartut.

Tamanna pillugu paasissutissanik kommunip suliammi allagaataani peqanngimmatt kommuni naammagittaalliummut tassunga atatillugu suliamik suliarinnissimanngitsaq tunngaviutittariaqarpara.

Oqaatigaara innuttaasoq pisortani oqartussaasumut saaffiginnittooq saaffiginnissum-minut akineqartussaasoq, oqartussaasup suliamik suliarinninnerata qanoq inerniler-neqarumaarnera apeqqutaatinnagu.

Suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsit piffissaq oqartussaasup suliamik sulia-rinninnermut atortagaa pillugu malittarisassanik imaqanngilaq. Taamaactorli suliat pisariaqarneratut pilertortigisumik suliarineqartarnissaat piumasaqaataavoq.

Piffissap suliamik suliarinninnermut atorneqartup sivisussusia akuerineqarsinnaasoq suliaq illersorneqarsinnaasumik paasissutissartalersorneqassappat iliuuseqarnerit qanoq amerlatigisut pisariaqarnersut, iliuuseqarniarnernut akornutissaviusunik piusoqarnersoq, misissuinerit piffissaajarnartut pisariaqartinneqarnersut, suliaq qanoq ittuussutsi malillugu nukinginnartuunersoq aamma oqartussaasup nukissaasa sulias-saasalu akornanni pissutsinik naliliinkut nassaarineqassaaq.

Tamatumunnga atatillugu kommunimut Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussani Inatisisileriffiup suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsit pillugu ilit-sersuusiaani december 1994-imeersumi immikkoortut 204-mit 206-imut malugeq-quakka.

Aammattaaq ukiut siusinnerusut pillugit ukiumoortumik nalunaarutinni tamani sulianik pilertortumik suliarinnittarneq pillugu oqaaseqaateqartarpunga. Assersuutitut 2000-imi ukiumoortumik nalunaarutinni quppernerit 206 tullilu, 2001-imi ukiumoor-tumik nalunaarutinni quppernerit 255 tullilu, 2002-mi ukiumoortumik nalunaarutinni quppernerit 479 tullilu, 2003-mi ukiumoortumik nalunaarutinni quppernerit 211 tul-liilu, 2004-mi ukiumoortumik nalunaarutinni quppernerit 135 tullilu, 2005-imi ukiumoortumik nalunaarutinni quppernerit 72 tullilu kiisalu 2006-imi ukiumoortumik nalunaarutinni quppernerit 215 tullilu innersuussutigaakka (quppernerit taaneqartut tamarmik nalunaarutip kalaallisuuinan innersuussisuupput).

Uanga paasinninnera aammattaaq unaavoq B-p naammagittaalliuutaanik suliarin-neq nukissanik annertuunik atuiffiusimanavianngikkaluartoq, taamatuttaarlu su-liap illersorneqarsinnaasumik paasissutissartalersorneqarnera suliamik annertuumik

iliuuseqarfiusimasussaanngikkaluartoq. Naammagittaalliuutip piffissami sivisuneru-sumi suliarineqarnissaa K Kommunip naatsorsuutigiguniuk naammagittaalliuutip tiguneqarnera suliarineqarniarneralu kommunip piffissap naammasinartumik sivisus-sillip iluani B-mut uppernarsarsimasinnaagaluarpaa.

B-p naammagittaalliuutaata suliarineqarani sivikinnerpaamik qaammatini qulini kommunimit uninngatinneqarsimanera isorisarialerujussuartut matuma kingornatigut isigaara, inassuteqaatigaaralu naammagittaalliuut K Kommunip pilertornerpaamik suliarissaga.

Kommuni tamatumunnga peqatigitillugu qinnuigaara suliamik suliarinninnerup qa-noq inernilerneqarnera uannut nalunaarutigeqqullugu.

Inassuteqaatigaarattaaq K Kommuni periaatsinik innuttaasut saaffiginnissutaasa pif-fissami naammasinangitsumik sivisuallaami suliarineqaratik uninngatiinnarne-qartannginnissaannik qulakkeerinnittunik atulersitsissasoq.

#### 4. Eqikkaaneq

##### 4.1. Mianersoqqussut

Mianersoqqussutip imarisaa eqqarsaatigalugu immikkoortumi 1.2.2.1-im i oqaatigaara mianersoqqussutip tunniunneqartup imarisaa ima erseqqarlutsigalunilu nalor-ninartigisutut isigigiga aalajangiineq ataasiartumik uparuaanertuinnaq pineqaatissii-nertuuningitsutut A-mut inatsiseqartitsinikkut sunniuteqanngitsutut isigigiga, tassami atorfinitssisarneq ingerlatsinerlu pillugit inatsiseqartitsinerit tunngavigalugit aala-jangiineq taanna mianersoqqussutitut isigineqassaguni piumasaqaatinik eqqortitsi-suunngimmat.

Tamanna atuuppoq aalajangiinerup atuussinnaassuseqarnera atuussinnaassuse-qannginneraluuuniit apeqquaatinnagu.

K Kommunip aalajangiinerup pisunut naapertuuttuuneranik isumaliutersuutiginnissi-mannginnera immikkoortumi 1.2.2.2-mi isorisariaqartutut isigaara.

Aammattaaq immikkoortumi 1.2.1.1-im kommunip sulisoqarnermi ingerlatseriaasiani immikkoortoq 10.4.1 (sulisup naammasinangitsumik sulinini pissutigalugu soraar-sinnejqarsinnaalinnginnermimi allakkatigut ikinnerpaamik ataasiarluni uparuaasoqar-simanissaa) eqqarsaatigalugu isumaqarpunga malittarisassaq taanna inatsisitigut sunniuteqanngitsqoq.

Malittarisassanik kommunip iluinnaani atortunik ingerlatsinermi missiliuussisarner-mut atuuttunik unioqqutitsisunik kommunip aalajangersaasimanera tamatumunnga atatillugu isorisariaqartutut isigaara.

Kommuni mianersoqqussutinik sakkortusiartuaartunik atuisarnersoq apeqquteqaatin-nut K Kommunip akissuteqarsimannginnera tamatumunnga peqatigitillugu naammasinangitsorujussuartut isigaara.

Kommunip suliamik suliarinninnera eqqarsaatigalugu immikkoortumi 1.3.2.1-im isu-maqarpunga manna isorisarialerujussusoq, tassalu kommunip suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaasarnermi suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi ma-

*littarisassanik, suliami illua'tungiusup isumaanik annertusisamik tusarniaanissamut inatsisitigut aalajangersagaanngitsumik imaluunniit sulisoqarnermik ingerlatseriaatsimini nammineq ileqqusutut periaatsiminik malinnissimannginnera, kommunillu kukkunernik kingusinnerusukkut aaqqiisimannginnera, naak kommuni taamaaliornisaminiut pissutissaqarsimagaluartoq.*

*Immikkoortumi 1.3.2.2.-mi manna isorisariaqartutut isigaara, tassalu kommunip aala-jangiinermini amigartumik tunngavilersuisimanera.*

*Eqikkaallunga isumaqarpunga pisunut naapertuuttumik iliuuseqartarnermik tunngavik aamma sulianik suliarinnitarneq pillugu malittarisassat eqqarsaatigalugit amigaatit imaattut - aalajangiinerup imarisani malillugu inatsiseqartitsinikkut sunniutai pillugit apeqqutip saniatigut - aalajangiinerup atuussinnaassuseqarnera nalorninar-luni.*

#### 4.2. Kommunip suliamik uppernarsaasersuinera

*Immikkoortumi 2.1-imi manna isorisariaqartutut isigaara, tassalu K Kommunip paa-sitinneqarsinnaaititaaneq pillugu inatsimmi allattuisussaatitaaneq pillugu § 6-imi ma-littarisassanik malinnissimannginnera.*

*Tamatumunnga peqatigitillugu isumaqarpunga kommunip periaatsini pillugu apeq-quteqaatinnut akissuteqarsimannginnera naammaginanngitsorujussuuusoq.*

*Tamatumunnga peqatigitillugu uanga paasinninnera unaavoq kommunip mianer-soqqussummik tunniussineq pillugu nassuaataa - minnerunngitsumik uppernarsaa-sersuinermut nakkutilliernemu tunngasut pissutigalugit - ullulerneqarsimasariaqar-aluartoq atsiorneqarsimasariaqaraluarlunilu, allagaatip allaffitup iluinnaani atugas-sap pineqarnera apeqquataatinnagu.*

*Taamaattumik immikkoortumi 2.1.1-imi manna pitsaanngitsutut isigaara, tassalu kommunip mianersoqqussummik tunniussineq pillugu nassuaataani nassuaatip qanga kimillu suliarineqarsimanerata takuneqarsinnaannnginnera.*

*Immikkoortumi 2.2-mi manna pitsaanngitsutut isigaara, tassalu suliami ilanngussat suussusersineqarsinnaannngitsut eqqaaneqarsimanerat.*

#### 4.3 B-p naammagittaalliuutaa

*Kommunimi sulisut ilaat pillugu naammagittaalliuutip tiguneqarnera K Kommunip akisimanngimmagu tiguneqarneraluunniit uppernarsarsimanngimmagu B-llu naam-magittaalliuutaata suliarineqarnerani sivikinnerpaamik qaammatini qulini kommunimi uninngatinneqarsimanera isorisarialerujussuartut isigaakka.*

#### 4.4. Inassuteqaatit

*Qulaani taaneqartut tunngavigalugit makku inassuteqaatigaakka:*

- 1) *Suliaq A-p mianersoqqussummik tunineqarneranut tunngasoq K Kommunip sulia-reqqissagaa, tamatumanilu pisunut naapertuuttumik iliuuseqartarnissamik suliamilu illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermi tunngavilersuinermilu piumasaqaatit eqqortinneqarnissaat isumagissagaa, suliarinneqqinnerullu kingornatigut mianer-*

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

*soqqussummik tunniussisoqassappat erseqqissuutitsinissamik paatsoorneqarsin-naasuunnginnissamillu piumasaqaatit eqqortinneqarnissaat aamma isumagissa-gaa. Kommuni qinnuigaara tamatuma qanoq inernilerneqarneranik nalunaarfigeq-qullunga.*

- 2) *Kommuni periaatsinik oqartussaanermik atortitsinermi pisunut naapertuuttumik iliuuseqartarnermk kulakkeerisunik atuilissasoq, pisunullu naapertuuttumik iliuuseqarnermk oqimalutaasimaneq kommunip aalajangiinerini takuneqarsinnaalis-sasoq.*
- 3) *Kommuni mianersoqqussutnik sakkortusiartuaartunik atuisarpat pisuni ataasiakaani tamani mianersoqqussutip sorliup pineqarnerata siunissami erseqqissumik takuneqarsinnaasarnissaa kommunip isumagissagaa.*
- 4) *Kommunip sulisoqarnermk ingerlatseriaatsini ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi malittarisassanut naapertuuttunngortillugu naleqqussassagaa. Kommuni qinnuigaara qanoq iliuuseqartoqarneranik nalunaarfigeqquullunga.*
- 5) *Kommuni periaatsinik paasitinneqarsinnaatitaaneq pillugu inatsimmi allattuisus-saatitaaneq pillugu malittarisassap aamma suliamik uppermarsaasersuisarneq pil-lugu malittarisassat nalinginnaasut malinneqarnissaannik kulakkeerisunik atuilis-sasoq.*
- 6) *Allagaatip pinngoqqaarfiata tassani erseqqissumik takuneqarsinnaanera kommu-nip siunissami eqqumaffigissagaa.*
- 7) *Kommuni periaatsinik allagaatit suliamik suliarinninnermi ilaatinneqartut sukkul-luunniit nanineqarsinnaanerannik kulakkeerisunik atuilissasoq.*
- 8) *B-p naammagittaalliuuta kommunip pilertornerpaamik suliaralugu akissagaa. Kommuni qinnuigaara tamatuma qanoq inernilerneqarneranik nalunaarfigeqquullunga.*
- 9) *Kommuni periaatsinik saaffiginnissutit piffissami naammaginanngitsumik sivilis-laami suliarineqaratik uninngatinneqartannginnissaannik kulakkeerisunik atuilis-sasoq.*

*K Kommuni qinnuigaara oqaaseqaatiga ataatsimut isigalugu qanoq iliuuseqarnissa-mut pissutissaqalersitsinersoq uannut nalunaarutigeqquullugu.*

*Oqaaseqaatip matuma assilinera allakkatigut allatigut allakkanut ukunnunnga peqa-tigitillugit nassiunneqartutigut A-mut nassiuppara."*

Kommuni akissuteqaqqullugu allakkatigut 10. oktober 2008-meersutigut eqqa-sippa.

K Kommuni allakkatigut 5. november 2008-meersutigut imatut akivoq:

"A-p naammagittaalliuuta pillugu allakkavit ...-mik normoqartut 28-07-2008-meersut tigune-carnerat K Kommuni sinnerlugu matumuuna uppermassassavara.

Immikkoortut qulingiluat (inassuteqaatit) allakkanni quppernerni 46-mit 47-mut taaneqartut tulliuttuni akissavakka.

**Allakkanni immikkoortoq 1) "Suliaq A-p mianersoqqusummik tunineqarneranut tunngasoq K Kommunip suliareqqissagaa, tamatumanilu pisunut naapertuuttumik iliuuse-qartarnissamik suliamilu illua'tungiusup isumaanik tusarniaanermi tunngavilersuiner-milu piumasaqaatit eqqortinnejarnissaat isumagissagaa, sularinneqqinnerullu kingor-natigut mianersoqqusummik tunniussisoqassappat erseqqissuutitsinissamik paatsoor-neqarsinnaasuuunginnissamillu piumasaqaatit eqqortinnejarnissaat aamma isumagissa-gaa. Kommuni qinnuigaara tamatuma qanoq inernilerneqarneranik nalunaarfigeqqul-lunga."**

Uanga paasinninera unaavoq K Kommunip piumasaqaatit assigiinngitsut mianersoqqusum-mik tunniussinermut atatillugu suliamut attuumassuteqartut tulleriaarsimasatit pingarnerusu-tigut eqqortissimagai, naak kommunip sularinninera iluseqartitsinermik piumasaqaataasunik tamatigut eqqortsisimanngikkaluartoq.

Tamatumunnga atatillugu manna pingartillugu isiginiarpara, tassalu sulisoqarnermut siunner-sortip ...-p A siusikannersukkut ataatsimeeqatigisimaga. B-p naammagittaalliuutaani 30. august 2006-imeersumi allakkanni quppernermi 6-imi aallartittumik issuarneqartumi oqaatigi-neqarpooq oqaloqatigiinneq torersumik ingerlanneqartoq, oqaasiinnakkullu mianersoqqussut A-p tigujumallugu akuerisimaga.

Tamatuma erseqqilluinnartumik takutippaa A suliami illua'tungiusutut isummaminik tusarnia-a-vigineqarsimasoq kiisalu ataatsimmiinnermi tassami tunngavilersuutaasimassasoq naammagisi-maarsimaga. Taamaassimassaarmi mianersoqqussut akuerisimammagu. ...-p A-mut oqaatigi-sai taamaallutik tigussaasuusimapput paatsoorneqarsinnaasimanatillu.

Uanga paasinninera aamma unaavoq suliap ingerlasimanerata takutikkaa ... pineqaatissiissutip annertussusianik oqimalalutaasimasoq, tassami taamaallaat oqaasiinnartigut mianersoqqu-sisoqarsimammat, allamik naami. Oqaasiinnartigummi mianersoqqussut atorfekartitaanermut tunngasuni pineqaatissiissutit sakkukinnerpaajuvoq. Taamaaliornikkut A-p unioqqutitsinera annikinnerusumik ilungersunassuseqartutut isigineqarsimavoq, taamalu oqartussaassutsimik atuutsitsinermi pisunut naapertuuttumik iliuuseqartarneq isiginiarneqarsimalluni.

Tusarniaanermut piffissaliussap iluseqartitsinermi piumasaqaataasunik eqqortitsisuunnginnersa ajuusaarutigissavara, isumaqarpungali kukkuneq taanna mianersoqqusummik suliap suliareqqinnejarnissaannut tunngavilersuutaasinnaanngitoq. Taamaattumik mianersoqqussut aalaja-niusimaneqarpooq.

**Allakkanni immikkoortoq 2). "Kommuni periaatsinik oqartussaanermik atortitsinermi pisunut naapertuuttumik iliuuseqartarnermik qulakkeerisunik atuilissasoq, pisunullu naapertuuttumik iliuuseqarnermik oqimalalutaasimaneq kommunip aalajangiinerini ta-kuneqarsinnaalissasoq."**

Uanga erseqqissumik paasinninera unaavoq kommunip sulusuisa aalajangiigaangamik taman-na eqqaamareertaraat. Taamaattumik tamatumunnga atatillugu suliniutinik aallartitsinissamut

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

imaaliallaannaq pissutissaqarnavianngilaq. Suliami A-mut tunngasumi uanga paasinninnera malillugu pingaartumik sulisoqarnermut siunnersorti suliassaminik naammassinnissinnaanngitsoq pineqartoq, tamatumalu kommunip sulisuisa sinneri pasineqalersinniarlugit atorneqassanngilaq.

**Allakkanni immikkortoq 3) "Kommuni mianersoqqussutinik sakkortusiartuaartunik atuisarpat pisuni ataasiakkaani tamani mianersoqqussutip sorliup pineqarnerata siunis-sami erseqqissumik takuneqarsinnaasarnissaa kommunip isumagissaga."**

Taanna tusaatissatut tiguneqarpoq. Isumaqarpunga suliami pineqartumi paatsiveerusimaar-nerujussuaq pilersimasoq oqaasiinnartigut mianersoqqussutip uppernarsaasersuimissaq eqqar-saatigalugu allakkatigut nalunaarutigineqartup pineqarneranik pissuteqartoq.

**Allakkanni immikkortoq 4) "Kommunip sulisoqarnermik ingerlatseriaatsini ingerlatsi-neq pillugu inatsiseqartitsinermi malittarisassanut naapertuuttunngortillugu naleqqus-sassagaa. Kommuni qinnuigaara qanoq iliuuseqartoqarneranik nalunaarfigeqqullunga."**

Kommunip sulisoqarnermik ingerlatseriaasiani issuagaq una allakkanni qupperneq 24-miittoq immikkortoq 10.4.1 eqqarsaatigalugu isornartorsiuerit isumaqtigaara:

"Sulisoq naammaginanngitsumik sulinini pissutigalugu soraarsinneqarsinnaalinnginnermini allakkatigut ikinnerpaamik ataasiarluni upuarneqarsimassaqaq." (Atorfefarfimmi nutsigaa-vooq)

Issuarneqartut kommunip sulisoqarnermik ingerlatseriaasianit peerneqassaaq.

**Allakkanni immikkortoq 5) "Kommuni periaatsinik paasitinneqarsinnaatitaaneq pil-lugu inatsimmi allattuisussaatitaaneq pillugu malittarisassap aamma suliamik uppernar-saasersuisarneq pillugu malittarisassat nalinginnaasut malinneqarnissaannik qulakkee-riunik atuiliissasoq."**

Suliami matumani kukkunerit kommunip sulisoqarnermut siunnersortaata siusinnerusukkut o-qaatigineqartutut suliassaminik naammassinnissinnaannginneranik pissuteqarnerusut ajuusaar-utigineranni uanga saliussaanga. Uangali erseqqissumik paasinninnera unaavoq kommunip sulisui ataatsimut isigalugit malittarisassanik qulaani taaneqartunik malinnineq eqqumaffigil-luaraat. Taamaattumik paasissutissat pigineqartut tunngavigalugit isumaqarpunga suliassaqr-fimmi tessani sulinuitinik avammut sammititaasunik aallartitsinissamut pissutissaqarsorin-gililara. Taamaattorli tamanna eqqaamassavara.

**Allakkanni immikkortoq 6) "Allagaatip pinngoqqaarfiata tessani erseqqissumik taku-neqarsinnaanera kommunip siunissami eqqumaffigissaga."**

Naatsorsutigaara "Meeqqanik paaqqinniffimmi kissaatiginanngitsumik pissusilersorneq pis-sutigalugu A-p mianersoqqussummik tunineqarnera pillugu nassuaat" (allakkanni qupp. 15 ta-kuuk) matumani eqqarsaatigigit.

Allagaatip pileqqaarfiata allagaammi soorunalimi takuneqarsinnaanissaa isumaqatigilliunnarpara. Kukkunerulli kommunip siusinnerusukkut sulisoqarnermut siunnersortigisimasaanit kukkussutigineqarsimanissa ilimanartorujussusoq innersuussutigeqqittariaqparpara. Pineqartoq maani kommunimi atorfekartitaajunaarsimamat pineqartoq eqqarsaatigalugu iliuuseqaqqis-sinnaangnilanga. Taamaattorli kommunip massakkut sulisui taamaattunik kukkussuteqartanganitsut qularinngilara.

**Allakkanni immikkoortoq 7) "Kommuni periaatsinik allagaatit suliamic suliariinninnermi ilaatinneqartut sukkulluunniit nanineqarsinnaanerannik qulakkeerisunik atuilis-sasoq."**

Naatsorsuutigaara immikkoortumi matumani allakkanni immikkoortoq 2.2. eqqarsaatigigit, tassanilu quppernermi 41-mi kommunip mianersoqqusummik tunniussineq pillugu nassuiaataani imaattoq issuarlugu:

"Mianersoqqussutip tiguneqarnerani ilanngussatut taaneqartut kukkunkuk ilanngullugit nassiunneqarsimangillat." (Atorfekarfimmi nutsigaavoq)

Taamatuttaaq allakkanni qupp. 41-mi allapputit kommuni allakkanni 26. februar 2006-imeersu ni qinnuigigit ilanngussat suut pineqarnersut nalunaarutigeqqullugu. Qupp. 41-mi issuarneqartunit tullernit erserpoq ilanngussat suut pineqarnersut kommunip akisinnaasimanngikkaa.

Sulisoqarnermut siunnersortip suliassani aamma pisuni tassani naammaginartumik naamas-sinnaasimanngimmagit ajuusaarutigissavara, tassami allagaatit suliap suliarineqarnerani tigu-neqarsimasut soorunalimi sukkulluunniit nanineqarsinnaasussaammata.

Sulisoqarnermut siunnersortip pineqartup K Kommunimi atorfekartitaajunnaarnera oqaatigeq- qillugu erseqqissaqqissavara qularutiginngikkiga kommunip sulisui massakkut imatut sulisa-reersut sulihami allagaatit sulihamut attuumassuteqartut tamarmik pilertortumik pitsaasumillu na-nineqarsinnaatillugit. Taamaattumik apeqqummi tassani annertunerusumik iliuuseqaqqinnissa-mut pissutissaqarnanga isumaqarpunga.

**Allakkanni immikkoortoq 8) "B-p naammagittaalliuutaa kommunip pilertornerpaamik suliarylugu akissagaa. Kommuni qinnuigaara tamatuma qanoq inernilerneqarneranik nalunaarfigeqqullunga."**

Allakkanni quppernerni 41-42-mit erserpoq A-p ilinnut naammagittaalliuummimi 25. november 2006-imeersumi oqaatigisimaga B-p kommunimi sulisoqarnermut siunnersortimit ulloq taan-na ornigulluni saaffiginninnermini pineqarnini pillugu naammagittaalliuutaa 30. august 2006-imeersoq kommunip akisimanngikkaa.

Allakkanni quppernermi 42-mi aamma takuneqarsinnaavoq kommunip ilinnut allakkamini 6. juli 2007-imeersuni oqaatigigaa B-p naammagittaalliuutaa akineqarsimangitsoq, naak naam-magittaalliuutip kommunimit tiguneqarneranit piffissap taamaalinerani qaammatit qulit sinner-lugit ingerlareersimagaluartut.

##### *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Tamatumunnga atatillugu manna erseqqissassavara: A-p naammagittaalliuutaa 30. august 2006-imeersoq AKINEQARSIMAVOQ. Naammagittaalliuut borgmesterimit namminermit B-p iluareqisaanik akineqarsimavoq.

Tamatumunnga uppernarsaat A-p (B-p) borgmester ...-mut nal. 13:25 e-mailiani 13. september 2006-imeersumi takuneqarsinnaavoq. E-mailimi tassani immikkoortut toqqarneqartut issuassavakka:

"A pillugu suliaq

Borgmester ...-mut, K!

Siullermik qujanaq arfineq aappaanni oqaloqatigiilluarnermut. Sapaatip akunnerata aallartin-nerani suliaq pillugu allakkiorpunga (ilanngunneqarpoq) naatsorsuutigalugulu suliaq masakkut unitsinneqarsinnaasoq."

... taamatuttaarlu innuttaasunut pissuserissaarnissap attanneqarnissaata pisariaqartuunera atorfilittanut taamaaliornissaminnik pisinnaasaqanngitsunut/piumassuseqanngitsunut erseqqissarneqarluni." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Uanga erseqqissummik paasinninera unaavoq e-mailip qulaani issuaavagineqartup makku uppernarsarai:

- 1) borgmesteri aamma B 7. september 2006-imi ataatsimeeqatigiissimasut.
- 2) ataatsimiinnermi ilaatigut atorfilittat innuttaasullu akornanni "pissuserissaarneq" pineqarsi-masooq, tassa imaappoq ajornartorsiut B-p naammagittaalliuutaani 30. august 2006-imi pineqartoq.
- 3) ataatsimiinneq B-p naammagisimaaraa, suliarlu taassuma paasinninera malillugu massakkut unitsinneqarsinnaasoq.

Taamaalilluni B-p naammagittaalliuutaa 30. august 2006-imeersoq borgmesterimit AKINEQARSIMAVOQ, tamannali allakkatiguunngitsoq pisimalluni. Borgmesterilli naammagittaalliuutip tunniunneqarneranut ullut arfineq pingasut qaangiutiinnartut nammineq ataatsimeeqateqarnissani piffissaqarfiginiarsimavaa.

B-p naammagittaalliuutaa akineqarsimanngitsoq takuneqarsinnaasoq K Kommunip allakkani 6. juli 2007-imeersuni nalunaarfigisimammatit ajuusaarutigissavara. Tamanna kukkuneruvoq, tassami naammagittaalliuut qulaani taaneqartutut borgmesterip B-mik 7. september 2006-imi nammineerluni ataatsimeeqateqarneratigut suliarineqarsimammatt.

A-p (B-p) borgmester Y-mut nal. 13:25 e-mailiata 13. september 2006-imeersup assilinera ilanngullugu nassiuppara<sup>46</sup>.

46) Mailip 13. september 2006-imeersup assilinera nassiunneqartoq qulaani issuarneqarpoq.

**Allakkanni immikkoortoq 9) "Kommuni periaatsinik saaffiginnissutit piffissami naam-maginangitsumik sivisuallaami sularineqaratik uninngatinneqartannginnissaannik qu-lakkeerisunik atulissasoq."**

Immikkoortup taassuma immikkoortumik siulianiittumik aallaaveqartoq naatsorsuutigigakku nalunaarutigissavara isumaqartunga periaatsinik saaffiginnissutit piffissami naam-maginangitsumik sivisussusilimmi sularineqaratik uninngatiinnarneqartannginnissaannik qu-lakkeerisunik atulersitsinissamik pisariaqartitsisoqanngitsoq.

Uanga paasinninnera unaavoq K Kommuni suliassaqarfimmi tassani annertuumik pitsaassuse-qartitsisoq, tamannalu suliami qulaani taaneqartumi aamma uppernarsarneqarpoq, tassanimi piffissaq suliamik sularinninnermut atorneqartoq ullunut arfineq pingasuinnarnut naatsorsor-neqarmat, tassalu 30. august 2006-imit (naammagittaalliornermit) 7. september 2006-ip (borgmesterimik ataatsimeeqateqarnerup) tungaanut.

#### Naggasiutit oqaaseqaatikka.

Allakkanni naggasiutit K Kommuni qinnuigaat oqaaseqaatit ataatsimut isigalugu qanoq iliuu-seqarnissamut pissutissaqalersitsinersoq.

Erseqqissarluinnarumavara kommunip suliamik matuminnga sularinninnera pitsaunerusinnaa-simagaluartoq, tamatumunngali peqatitigillugu uanga paasinninnera unaavoq suliamik matu-minnga sularinninneq sulianik K Kommunimi ataatsimut isigalugu sularinnittarnermut takus-sutissaanngilluinnartoq.

Qulaani arlaleriarlunga oqaatigisattut suliami matumani ajornartorsiutit ilarpasui kommunip taamani sulisoqarnermut siunnersortaata suliassaqarfinni arlalinni pitsaannngitsumik sulisima-neranik pissuteqarput. Sulisoq pineqartoq siusinnerusukkut oqaatigineqartutut kommunimi atorfecarunnaarsimavoq, taamaattumillu isumaqarpunga siumut isigisariaqartugut massakkullu sulisorisavut pikkorissut ulluinnarni innuttaasut kommunillu aqutsisoqarfia iluaqtissinniarlugit ulluinnarni sularujussuarnik naammassisqaartartut nuannaarutigisariaqarlugit. Siusinneru-sukkut sulisuusimasup sumiginnaasimanera aaqqissuussaanermi massakkut ingeralluartumi nakkutilliinermi periaatsinik atulersitsinermut atornianngilara, tassami taamaaliussaguma tamanna sulisorisatsinnut naammaginartuunaviangimmat." (Atorfecarfimmi nutsigaa-voq)

Kommunip akissutaa ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli isummerfi-ginngilara.

## **5.7 Nunaminertamik tunniussineq**

### **5.7.1 Ingerlatseqatigiiffiup nunaminertamik tunineqarnissamik qinnuteqaataanut kiisalu Ombudsmandip saaffiginnissutaanut kommu-nip akissuteqartarsimannginnera**

*Ilaatigut ingerlatseqatigiiffiup kommunip nunaqarfíini tankeqarfítit allilerne-qarnerannut nunaminertanik atugassanik qinnuteqaatinik K Kommunip suliarinninnerminut piffissaq atugaa A-p Ombudsmandimut naammagittaalliuuti-gaa.*

*Qinnuteqaatit suliarineqarnerinik suliamik tulleriaarinermi naligiimmik pin-nittarnermik tunngaveqarnermik unioqqutitsisilluni kommunip kingulliutitsisi-manera piumasagaatinillu piffissaq suliamik suliarinninnermut atorneqartoq eqqarsaatigalugu ingerlatsinermi ileqgorissaarnerup ilagisaanik tamatuma nassatarisaanik sumiginnaasimanera Ombudsmandip isornartorsiorpaa.*

*Suliap sivitsuloorunneqarneranik kommunip nammineq suliniuteqarnermigut nalunaaruteqarsimannginnera ingerlatseqatigiiffiullu nukingisaarutaanut akis-suteqarsimannginnera Ombudsmandip aammattaaq isornartorsiorpaa.*

*Aammattaaq ilaatigut naammagittaalliuut pillugu oqaaseqaammik Ombuds-mandip nassisusseqqusineri suliap ingerlanerani siusinnerujussuakkut kommu-nimit naammassineqarsimannginnerat isornartorsiussallugu pissutissaqarluni Ombudsmandi isumaqarpoq (j.nr. 2008-804-0001, siusinnerusukkut 11.10.37.-04/048-06).*

Ilaatigut B-p nunaqarfínni C-mi D-milu tankeqarfíisa allilerneqarnerannut nunaminertanik atugassanik tunniussinernut atatillugu piffissaq K Kommunip qinnuteqaatinik suliarinninnerminut atugaa A-p allakkatigut 9. maj 2006-imeersuti-gut B sinnerlugu A-p naammagittaalliuutigaa:

"(...)

Nunaqarfínni taakkunani marlunni nunaminertanik tunineqarnissamut qinnuteqaatit K Kommunip Teknikkikkut aqutsisoqarfianut nassiunneqarput ulloq 15. juni 2005.

Orsussanik maqitsisarfit pigaartunullu illuaraliassanut sanaartornissamik akuerineqarnissaq pillugu qinnuteqaatit K Kommunip Teknikkikkut aqutsisoqarfianut nassiunneqarput ulloq 11. november 2005.

Ulloq manna tikillugu kommunip Teknikkikkut aqutsisoqarfia aamma kommunaldirektøri nu-naminertanik tunineqarnissamik sanaartornissamullu akuerineqarnissamik qinnuteqaatit pillu-

git oqarasuaatikkut allakkatigullu arlaleriarlugit attaveqarfingeqartarsimagaluarput, kisiannili qinnuteqaatinut akissuteqartarsimanngillat ilaannilu akissuteqanngivittarlutik.

Allakkatigut 14. marts 2006-imeersutigut kommunaldirektørip piffissap suliamik suliariinniner-mut atorneqartup sivisunera ajuusaarutigaa ilimasaarillunilu suliassani qanoq iliuuseqartoqaru-maartoq, kisianni aatsaat 1. maj 2006 A Teknikkikkut aqutsisoqarfimmiit allakkatigut naatsu-mik akissutisivoq, taakkunatigut nalunaarutigineqarlumi kommuni nunaminertanik tunniussi-sinnaanngitsoq aamma sanaartornissamut akuersissuteqarsinnaanngitsoq, nunaqarfinnut taak-kununnga marlunnut tunngaviusutut pilersaarut (nunaqarfimmut pilersaarut) "ajoquteqarmat" (nutaanngorsarsimanngimmat), kiisalu pissutsit taakku oqaluuserineqartussaasut majillu qaam-mataani 06 iluarsiiviginiarneqassasut, kommunip illoqarfiup pilersaarusrorneranut titartaasar-tua (siunnersortaa) Danmarkimiit K Kommunimut tikippat.

A taanna tunngavigalugu K Kommunimut 01.05.06 allagaqarpoq qinnuteqaatinik nassiunne-qarsimasunik suliariinninniarnerup kinguarsaqqinnejnanginnissaannik kaammattuuteqarlumi.

Saaffiginnissut taanna akissutissarsiffinginngilarput, taamaattumillu saaffiginnissutitta malitsi-gisaanik [kommunip borgmesterianut] e-mailikkut allagaqarpugut, borgmesteri, kommunip aqunneqarnerani quillersatut siuttuusutut atuunnerani, C-mi D-milu tankeqarfifti allilernissaan-nut sivisuumik pilersaarusrornerit aallartinnissaannut oqartussaasunit akuerineqarnissamik qin-nuteqaait B-mut tunniunneqarnissaannut peqataanissaa qinnutigalugu.

Naammagittaalliummut uunga tunngavilersuut A-p K Kommunillu allaffigeqatigiittarneranni allagaasimasut assilineqarneri ilanngullugit nassiunneqartuni uppernarsarneqarpoq, erseqqisar-neqassaarlu nunaqarfinni pineqartumi marlunni B-p inuiaqatigiinnit suliareqqusaasutigut pil-ersuinissamik pisussaanerminik eqquutsitsinngitoorsinnaanera ingerlatseqatigiiffiup aqutsi-suinit taamatullu ingerlatseqatigiiffimmit tamarmit ilungersunartutut isigineqarmat.

Tamanna tunngavigalugu Inatsisartut Ombudsmandiat qinnuigineqarpoq suliami uani K Kom-munip piffissaq sivisoqq akueriuminaatsoq atugaa assuarliutigeqqullugu, aamma – ajornan-ningippat – kommuninut tamanut erseqqissaatigeqqullugu oqariartaammut "sullissinermi ileq-qo-rissaarneq"-mut naammassinninnerusariaqartut, K Kommunimi kisimiinngilaq sanaartornermi teknikkitigut qinnuteqaatinik suliariinninniarnermini piffissamik sivisuumik atuisartoq." (A-torfeqarfimmi nutsigaavoq)

Ingerlatseqatigiiffiup nunaminertanik tunineqarnissamik qinnuteqaataanut atatil-lugu K Kommunimut allaffigeqatiginnittarnermi allagaasimasut assilineri A-p naammagittaalliuutaanut ilanngullugit nassiunneqarput.

Naammagittaalliuut nammineq sinnerluni tunniunneqarsimasoq piginnaatitsissu-tikkut 24. maj 2006-imeersukkut B-p uppernarsarpaa.

A-p nunaminertanik tunineqarnissamik qinnuteqaatai pillugit suliami allagaatit kommunip 26. oktober 2006-imi nassiuppaai.

Suliammi iliuuserineqarsimasutut kommunimit oqaatigineqartut ulluisa allattorsimaffii kommunip allakkatigut 12. februar 2007-imeersutigut aamma 14. september 2007-imeersutigut nassiuppai. Kommunip naammagittaalliuut pillugu oqaaseqaataa allakkanut 14. september 2007-imeersunut ilanngullugu nassiunneqarpoq.

Kommunip oqaaseqaataa A-mut suliammi illua'tungiusup isumaanik tusarniaatitut nassiunneqarpoq. Ingerlatseqatigiiffik suliaq pillugu oqaaseqaatinik allakkatigut 19. juli 2007-imeersutigut aamma 26. september 2007-imeersutigut kiisalu oqarasuaatikkut e-mailikkullu 6. februar 2008-meersukkut saqqummiussivoq.

#### Tankeqarfiliornermut atatillugu A-p qinnuteqaataanik K Kommunip suliarinninerata ingerlasimanera

Nunaqarfinni C-mi D-milu tankeqarfiiit pioreersut allineqarnissaannut nunamaternit tunineqarnissamik qinnuteqaat A-p B sinnerlugu K Kommunimi teknikkut ingerlatsivimmuit 15. juni 2005-imi nassiuppa.

Ingerlatani atugassatut maqitsiviit illuaqqallu pigaartuuffissallu sanaartorneqarnerannut akuersisummik qinnuteqaatit A-p 11. november 2005-imi nassiuppa.

Suliap suliarineqarnissaa piffissami tulliuttumi ingerlasumi oqarasuaatikkut aamma allakkatigut nukingisaarutigisarsimallugu A-p oqaatigaa, matumani faxikkut nalunaarut 6. marts 2006-imeersoq ilanngullugu eqqarsaatigalugu.

Piffissaq suliamik suliarinninnerut atorneqartoq sivisooq [kommunaldirektørip] allakkatigut 14. marts 2006-imeersutigut ajuusaarutigaa, oqaatigalugulu ingerlatseqatigiiffiup siunissami saaffiginnissutigisartagaanik kommunip suliarinnittarnera aaqqinneqarniartoq.

A qinnuteqaatit pillugit ilassutaasutut paasissutissanik e-mailikkut 16. marts 2006-imeersukkut saqqummiussivoq.

Kommuni A-mut e-mailikkut 17. marts 2006-imeersukkut imatut allappoq:

"C-mi D-milu tankeqarfinnik iluarsaassineq nutaamillu pilersitsineq pillugu pilertortumik akisuteqarninnut qujanaq.

Suliamik suliarinninnerup arriisaarunneqarnera ajuusaarutigaarpot, ingerlatsivilli manna aamma teknikkimut tunngasuni sulisussaleqinermiit eqqugaasimavoq.

Soorlu mailinni 16.03-meersumi eqqortumik uparuarit nunaqarfinnut pilersaarusanut sinaakkusiussaqarfiiit/killiffiit aamma pissusiviusut imminnut naapertuitinngingaatsiarput - kommu-nip illoqarfimmut pilersaarusiortua K Kommunimut aprilimi tikippat naqqiisoqarumaarpooq - tamatumalu kingornatigut suliaq kommunimi teknikkimut tunngasunut ataatsimiitaliaanut saqqummiunneqassalluni, suliarlu tamatuma kingornatigut pissusissamisoortutut ingerlaqqis-sinnaalissalluni." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Kommunip mailikkut 20. marts 2006-imeersukkut oqaatigaa kommunip teknik-kimut tunngasunut pisortaa K Kommunimut 29. marts 2006-imi uterniartoq, suliarlu pineqartumut ilisimatitsissutitut taamani saqqummiunneqarniartoq.

Kommunip aalajangiinissa A-p e-mailikkut 21. april 2006-imeersukkut nuki-ngaarutigeqqippaa.

A kommunimut e-mailikkut 25. april 2006-imi imatut allappoq:

"B-p C-mi D-milu tankeqarfisa 2006-imi allilerneqarnissaannut pilersaarusiortoqarsimanera-nut atatillugu A sanaartortitsisoq B sinnerlugu ingerlatsivissinnut arlaleriarluni saaffiginnittar-simavoq.

Allileriffissanut taakkununnga marlunnut nunaminertanik tunineqarnissamik qinnuteqaat i-ngerlatsivissinnut 15. juni 2005-imi nassiunneqarsimavoq, sumiiffinnilu taakkunani marlunni tankinut atatillugu illuaqqanik maqtsivinnik sanaartornermut akuersissutinik qinnuteqaatit aammattaaq 11. november 2005-imi nassiunneqarsimallutik.

Tamatumunnga atatillugu oqaatigineqassaaq ingerlatsivissinnit oqarasuaatikkut august 2005-imi paasitinneqartugut nunaminertanik tunineqarnissamik qinnuteqaatit akuerineqarnissaat B-p naatsorsutigisinhaagaa, kiisalu allissutissatut pilersaarutigineqartut Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussanit akuerineqarnerat ullumi tigugivut.

Taamaalilluni K Kommunip nunaminertanik tunineqarnissamik qinnuteqaatit sanaartornissa-mut akuersissummik qinnuteqaatit akuerineqarnissaat kisergoruppoq, tamatumalu piaerner-paamik tigunissaa qilanaaraarput, tassami qinnuteqaatit nassiunneqartut amigaateqarnerannik imaluunniit ilassutaasumik/itisilerutaasumik paassisutissat kissaatigineqarnerannik nalunaar-rummik ingerlatsivimmit tigusaqarsimannginnatta." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Kommuni allakkatigut 26. april 2006-imeersutigut imatut akivoq:

"C-mi D-milu tankeqarfiiit pillugit qinnuteqaat innersuussutigalugu maanngaanniit nalunaaruti-gineqarsinnaavoq suliaq imatut inissisimasoq pilersaarusiatiqut tunngaviusoq aaqqissimanani, tassalu imaappoq pissutsit taakku aaqqinnejqarsimatinnagit maanngaanniit akuersissuteqar-toqarsinnaanngitsoq.

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Aammattaaq nalunaarutigineqarsinnaavoq illussanik titartaasartoq illoqarfip pilersaarusrorneranik suliaqartoq qaammatip tulliani maanga tikissasoq, tikippallu pissutsit taakku qanoq iliorluni qulaajarneqassanersut oqaloqatigiissutigineqassapput.

A-p nalunngisaatut pilersaarutit suliarineqannginneranni pilersaarutinut tunngaviusoq ajunnginnersoq misissorneqartussaavoq, matumanilu taamaattoqanngilaq." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

A kommunaldirektørerimut tamatuma kingornatigut 1. maj 2006-imi imatut allappoq:

"K Kommunip allagai 2006.5/078-imik normoqartut 26.04.06-imi ullulerneqarsimasut A-p ul-lumikkut tiguai, taakkunanilu takuneqarsinnaavoq nunaqarfinni C-mi D-milu pilersaarutinut tunngaviusoq aaqqinnejqarsimanngitsoq, taamaattumillu kommuni nunaqarfinni marlunni taakkunani tankeqarfifit ukioq manna allilerneqarnissaatut pilersaarusriami atugassanik nunaminertanik tunniussisinnaanngitsoq aamma sanaartornissamut akuersisummik tunniussisinnaanngitsoq.

Aammattaaq paassisutissiissutigineqarpoq kommunip illoqarfimmut pilersaarusrornermi siunnersortaa K Kommunimut qaammatip tulliani (majimi) tikinniartoq, nunaqarfinnilu taaneqartuni pilersaarusrornermut tunngasut oqaloqatigiissutigineqarlutillu qulajaarniarneqarniartut.

Suliamti matumani siusinnerusukkut allagaasarsimasunit ertsutut sanaartugassat 2006-imi maj/junimi aallartisarneqartussaapput, nunaqarfifit ikummatissamik pilersorneqarnerat sikusalearnissaata tungaanut qulakkeerneqassappat, taamaattumillu nunaminertanik tunineqarnissaamik sanaartornermullu akuersissutinik qinnuteqaatit pissarsiarineqarnissaat B-mut pingaaruteqarluinnarpooq. Qinnuteqaatit piffissaalluarallartillugu K Kommunimut tulleriinneri malillugit 15. juni 2005-imi aamma 11. november 2005-imi nassiuinneqarput.

Allakkat qulaani taaneqartut tassaapput B-p/A-p K Kommunimut suliamut tunngatillugu akisutit tigusai, tamannalu akuerineqarsinnaanngilluinnarpooq, qinnuteqaatit nassiuinneqartut tulle-riinneri malillugit qaammatini  $10\frac{1}{2}$ -ini aamma qaammatini  $6\frac{1}{2}$ -ini kommunimut tigummineqar-simanerat akissuteqartoqaqqusillunilu arlaleriarluni nukingisaaruteqartoqartarsimanera isigi-niarlugu.

Taamaattumik K Kommuni sakkortunerpaamik kaammattussavarput qinnuteqaatit nassiuinne-qarsimasut taakku kinguarsaaqqinnani suliareeqqullugit, pilersaarummut tunngaviusup nunaqarfinni pineqartuni nutarterneqarsimanninnerat apeqquataatinngagu.

Tamatumunnga atatillugu aammattaaq oqaatigineqassaaq piffissaq suliamik suliarinninnermut atorneqartoq sivisoq taanna K Kommunillu C-mi D-milu ikummatissamik pilersuinerup qulakkeerneqarnissaanut piumassuseqarunanginnera B-p Kommunik Nakkutilliisoqarfim-mut naammagittaalliuutiginariaa.

B pilersuinissamut pisussaaaffeqarpoq, taamaattumillu sanaartugassat taakku pilersaarusrornermittut aallartinneqartussaapput.

Saaffiginnissut manna pillugu akisummik K Kommunip qanoq iliuuseqalersarneranik paa-sissutissiisumik kingusinnerpaamik aqagu marlungorneq 2. maj 06-im i tigusaqarnissarput qilanaaraarput." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

A-p suliap suliarineqarnissaa kommunip borgmesterianut mailikkut 9. maj 2006-imeersukkut nukingisaarutigeqqippaa.

E-mail imaattoq A-p kommunimi teknikkikkut ingerlatsivimmuit 11. maj 2006-imi nassiuppa, nalunaarullu taanna tamatumunnga peqatigitillugu kommunaldi-rektørimit nassiuneqarpoq:

"Pineqartoq: B-p C-mi D-milu tankeqarfisa nunaqarfinni taakkunani tamani 500 m<sup>3</sup>-inik tan-kilerlugit allineqarnissaannut nunaminertanik tunineqarnissamik qinnuteqaatit.

Allakkasi 2006.5/078-imik normoqartut 26.04.06-imeersut innersuussutigalugit eqqortussaq anguniarlugu malittarisassat atuuttut imaattut malugeqqussavavut:

"Nunaminertat pilersaarusiornlerlu pillugit Inatsisartut peqqussutaat nr. 6, 19. december 1986-imeersoq" aamma "nunaminertat atorneqartarnerat pilersaarusiorfigneqartarnerallu pillugit Namminersornerullutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 23, 18. november 1992-imeersoq" pilersaarutip tunngaviusup saneqqunneqarnissaanut K Kommunip immikkut akuersissuteqarnissaa-nut periarfissiippput, tak. Inatsisartut peqqussutaanni § 16, imm. 2 aamma § 19, imm. 2 kiisalu nalunaarummi § 47.

Taamaalilluta matumani isumaqatiginngilluinnarpatsigit - issuaaneq - "... suliaq imatut inissi-masoq pilersaarusiatiqut tunngaviusoq aaqqissimanani, tassalu imaappoq pissutsit taakku aaqqinneqarsimatinnagit maanngaannit akuersissuteqartoqarsinnaanngitsoq".

C-mut aamma D-mut kommunimi pilersaarusiqaq/nunaqarfinni pilersaarusiqaq atuuttoq pigine-qarpoq, taassuma atuutinnginnissaa immikkut akuersissutigineqarsinnaavoq - tak. qulaani taa-neqartut, minnerungitsumillu pineqartoq tassaavoq nunaqarfinni taakkunani marlunni innuttaasunut ikummatissamik aamma innaallagissamik imermillu pilersuinermik qulakkeerinikkut inuiqatigiinni isiginiagassaq pingaaruuteqarluinnartoq, tamannalu uagut paasinninnerput malil-lugu kommunip nunaminertanik tunineqarnissamik qinnuteqaatinik suliariinninnerani pingaaru-teqartutut inisisimasariaqarpoq." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Saaffiginnissutit taakku kommunip akisimanngikkai takuneqarsinnaavoq.

Kommunip mappiutaani allagaatinik imalinni takuneqarsinnaavoq D-mi tanke-qarfimmut nunaminertamik tunniussisoqarnissaa tamatuma kingornatigut akueri-neqarsimasoq, allakkatigut 16. maj 2006-imeersutigut.

C-mi tankeqarfipiup allineqarnissaanik siunnersuutip allanngortinnejarnissaa kommunip tamatumunnga peqatigitillugu qinnutigaa, tassami nunaminertaq alli-

liiffissatut pilersaarutigineqartoq nunaqarfíup pilersaarusiorneqarnerani atuuttumi inissialiorfissatut immikkoortinnejqarsimammat. Inissiivissatut tamatuma kingornatigut siunnersuutigineqartoq isumaqatigalugu kommunip allakkatigut 23. juni 2006-imeersutigut nalunaarutigaa.

A-p uanga oqarasuaatikkut paasinianera tunngavigalugu oqarasuaatikkut e-mailikkut 6. februar 2008-mi nalunaarutigaa illuaqqanik maqtsiviusussanik pi-gaartuusarfissanillu sanaartornissamik ingerlatseqatigiiffiup qinnuteqaatai tamatuma kingunitsiannguatigut akuerineqarsimasut.

#### K Kommunip suliamat atallugu saaffiginnissutinnik suliarinninnerata ingerlasi-manera

Tusarniaaneq imaattunik oqaasertaqartoq K Kommunimut 6. juli 2006-imi nasiuppara:

"(...)

Naammagittaalliuut imatut paasivara piffissaq K Kommunip nunaqarfínni C-mi D-milu tanke-qarfít allineqarnissaannut nunaminertamik tunineqarnissamik aamma sanaartornermut akuerissummik tunineqarnissamik qinnuteqaatit suliarinerannut atugaa B-p naammagittaalliuutiginiaraa.

Aalajangerpunga suliaq suliarilerniarlugu.

Taamaattumik K Kommunimi Teknikkikkut Ingerlatsivik qinnuigaara naammagittaalliuut pil-lugu oqaaseqaateeqaqquullugu.

Aammattaq K Kommuni qinnuigaara suliami iliuuserineqarsimasut ulluisa allattorsimaffiannik nasseqquullunga, suliami iliuuserineqarsimasut naammagittaalliertumut qanoq annertutigisumik ilisimatissutigineqartarsimanerat nalunaarlugu.

Kiisalu K Kommuni qinnuigaara mappi allagaatinik naammagittaalliertumut tunngasunik imalik atukkiuteeqquullugu.

(...)"

Kommunip akissuteqarnissaa allakkatigut 7. august 2006-imeersutigut, 6. september 2006-imeersutigut, 10. oktober 2006-imeersutigut aamma 7. november 2006-imeersutigut nukingisaarutigaara.

Suliami allagaatit piumasakka kommunip 26. oktober 2006-imi nassiuissimasai 12. december 2006-imi tiguakka. K Kommunip allagai imaattut ilanngullugit nassiuinneqarput:

"Allakkasi 07-08-2006-imi ullulerneqarsimasut innersuussutigalugit B-p C-mi D-milu tankeqarfiit pillugit suliami allagaatit matumuuna nassiuinneqarput.

Teknikkikkut ingerlatsiviup oqaaseqaataanut atatillugu teknikkikkut taamani pisortaasup A allagarisarsimasai suliami allagaatinut ilanngullgit nassiuinneqartut innersuussutigineqarput.

Teknikkilerisut ullut iliuuseqarfiusut allattorsimaffiannik peqannginnerat ajuusaarutigisariaqarparput, tassami iliuuserineqartunik ullulersuisarneq taamani atorneqarsimannngimmat." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Kommunaldirektøri tamatuma kingornatigut oqarasuaatikkut 21. december 2006-imi attaveqarfigaara, malugeqqullugulu oqaatigalugu akissut teknikkikkut ingerlatsivimmit tigusara tassaanngitsoq nassuaat piumasimasara.

Kommunaldirektørip oqaloqatigiinnermi qinnuigaanga suna tigussallugu naatsorsuutigineriga erseqqinnerusumik allaasereqqullugu. Tamanna tunngavigalugu kommunimut e-mailikkut ulloq taanna imatut allappunga:

"(...)

Mappi allagaatinik naammagittaalliortumut tunngasunik imalik K Kommunimit 26. oktober 2006-imi nassiuinneqarsimasoq 12. december 2006-imi tiguara.

Mappip suliami allagaatinik imallip nassiuinneqarnerani allakkani 24. oktober 2006-imeersuni ilanngullugit nassiuinneqartuni K Kommunip oqaatigaa suliami iliuuserineqartut ulluisa allattorsimaffiat pigineqanngitsoq, tassami taanna suliarineqarsimannngimmat.

K Kommuni qinnuigeqqippa suliami iliuuserineqartut ulluisa allattorsimaffiat suliami allagaatit tunngavigalugit suliareqqullugu, naammagittaalliortup iliuuserineqartunik qanoq annertutigisumik ilisimatinneqartarsimanera nalunaarlugu.

Tamatumunnga atatillugu naatsorsuutigaara suliami allagaatit uannut nassiuinneqannginneranni K Kommunip assilisimassagai.

Suliaq pillugu oqaaseqaateqaqqusininnut atatillugu K Kommunip allakkani taakkunani "teknikkimut tunngasuni pisortaasimasup A-mut allagarisarsimasai suliamut ilanngullugit nassiuinneqartut" innersuussutigai.

Allagaatinut suliami allagaatini ilaareersunut innersuussineq suliaq pillugu oqaaseqaateqaqqusinera malinneqarneratut isigineqarsinnaanngilaq. Taamaattumik suliap annertussuseqarnera kiisalu K Kommunip suliaq pillugu oqaaseqaataata naammagittaalliortumut tusarniaatigalugu

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

saqqummiunneqarnissaanut periarfissaq isiginiarlugin K Kommuni qinnuigeqqippa piffissaq K Kommunip suliamik suliariinninneranut atugaa pillugu naammagittaalliummi pissutsit eqqartorneqartut pillugut nassuaateqaqqullugu.

Kommunimut siullermik 6. juli 2006-imi allagaqarninnit piffissaq manna tikillugu ingerlasima-  
soq isiginiarlugu kommunip allakkanut ukununnga akissutaata piffissap sivikitsup ingerlanera-  
ni tigunissaa naatsorsuutigaara.

Taamaattumik kommuni qinnuigaara suliamik suliariinninni sapinngisamik annertunerpa-  
mik nukingiuteqqullugu."

Akissut kingusinnerpaamik 10. januar 2007-imi nassiunneqassasoq allakkatigut  
22. december 2006-imi ullulerneqarsimasutigut telefaxikkut nassiussatut 28. de-  
cember 2006-imi tigusakkut K Kommunip nalunaarutigaa.

Akissummik 12. februar 2007-imi suli tigusaqannginnama borgmesteri suliamik  
oqarasuaatikkut eqqaasippa.

Suliami allagaatit ungalulikkat K Kommunip A-llu allaffigeqatigiittarneranni al-  
lagaatinik imallit borgmesterip ulloq taanna nassiuppai. Allakkanik taakkuninnga  
ullut tigusiffiit nassitsiffiillu ungaluliussami kommunip allattorsimavai.

Kommunip suliami iliuuserisimasaasa allattorsimaffiat tamarmiusoq kommunil-  
lu naammagittaalliuut pillugu oqaaseqaataa suli tigusimanagit isumaqarama K  
Kommuni eqqarsaatigalugu suliannik ingerlatsisinnaananga isumaqarnera Inatsi-  
sartut Inatsisit Atortinneqarnerannut Ataatsimiititaliaannut aamma Kalaallit Nu-  
naanni Naalakkersuisunut allakkatigut 13. marts 2007-imeersutigut nalunaaruti-  
gaara.

Kommunaldirektørip e-mailikkut 11. september 2007-imeersukkut nalunaaruti-  
gaa saaffiginnissutima sapaatit akunnerata taassuma iluani akineqarsinnaanissaa  
kommunip naatsorsuutigigaa.

Suliami allaffigeqatigiittarsimaneq pillugu allattuiffik alla faxikkut 17. septem-  
ber 2007-imeersukkut K Kommunimit tiguara, allagaasimasut assilinerinik  
oqaaseqaammillu imaattumik ilaqtinnejartoq:

"Suliffeqarfip naammagittaalliuutigineqartup qinnuteqaataa suliariineqarsimanninneranut  
sulianik suliariinnittup atorfia piffissami sivisunerusumi inuttaqarsimanninneranik pissute-  
qarpoq, tassa imaappoq illuutinik nakkutilliisutut atorfik 2005-ip qiteequnneranit 01.01.2007  
tikivillugu inuttaqarsimanngitsoq.

Taamatuttaaq ingerlatsinermut ingeniøri atorfimminit 20.12.2005 aallarnerfigalugu tunuarsi-mavoq.

Teknikkimut tunngasunut qullersatut pisortaq 20.12.2005-ip kingornatigut immikkoortortaqar-fimmi tassani kisimiissimavoq, taamaattumillu suliat kinguarsarneqarsinnaanngitsut kisiisa su-liarisarsimallugit.

Inuit ataasiakkaat nunaminertamik tunineqarnissamik qinnuteqaataat/akuersissuteqarnerit allat aqutsivimmi sulisunit suliatut nukinginnartutut suliarineqartarsimapput, illoqarfiup pilersaaru-siorneqarnerani arkitekterput Københavnimi allaffeqartoq suleqatigalugu.

Tamanna taamaalliluni A-p tulleriinneri malillugit D-mi C-milu nunaminertanik tunineqarnis-samik sanaartornermullu akuersissutinik qinnuteqaataasa marluk piffissami taama sivisutigisu-mi suliarineqarnerannut tunngavilersuutaavoq.

K Kommunip ingerlatsinermi oqartussaasutut qinnuteqaatit kinguarsarneqarnissaat siunertari-simanngisaannarpaa, taamaattumillu suliap Inatsisartut Ombudsmandiannut apuussimanera ajuusaarutigiinnarsinnaallugu." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

### ***Tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:***

#### ***"1. A-p qinnuteqaataanik K Kommunip suliarinninnera***

*Suliat pisortat ingerlatsivianni suliarineqartut tamarmik sapinngisamik pisariinner-paamik, piaarnerpaamik aningaasartuutaannginnerpaamillu suliarineqartarnissaan-nik piumasaqaat pissusissamisoortoq atuuppoq. Piumasaqaat taanna suliani inuit a-taasiakkaat imaluunniit ingerlatseqatigiiffiit, suliffeqarfiit, peqatigiiffiit il.il. illua'tu-ningiuffigisaanni immikkut annertussuseqartumik atuuppoq. Namminersornerullutik Oqartussani Inatsisileriffiup suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsit<sup>47</sup> pillugu ilit-sersuusiaani immikkoortoq 199 tamatumunnga atatillugu innersuussutigaara.*

*Suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsit taanna piffissap suliamik suliarinninner-mut atorneqartup qanoq sivisutiginissaarneqartarnerat pillugu ataatsimut malittarisassanik ima-qan-ningilaq. Piffissalli suliamik suliarinninnermik atorneqartup sivisussusia eqqarsaati-galugu ingerlatsinermi ileqqorissaarnerup nassatarisaanik suliamik suliarinninnerup piareersarneqarnera pillugu ataatsimut tunaartarisassaqartitsoqarsinnaavoq, matu-manii piffissap suliamik suliarinninnermut atorneqartup qanoq sivisutiginissaata naat-sorsuutigineqarneranik suliami illua'tungiusumut ilisimatitsissuteqartarneq aamma suliami illua'tungiusut nukingisaarutaasa akineqartarnerat ilanngullugit eqqarsaati-galugit.*

*Piffissap suliamik suliarinninnermut atorneqartup sivisussusianik naliliinermi suliap inatsisilerinikkut pissusiviusutigullu ajornakusuussusia ilaattillugu isiginiarneqartar-poq, matumani oqartussaasup suliani allani suliamut pineqartumut assingusuni piffis-*

47) Pisortat ingerlatsineranni suliassat suliarineqartarnerat pillugu Inatsisartut inatsisaat nr. 8, 13. juni 1994-imeersoq, kingusinnerusukkut allannguuteqartinneqartarsimasoq.

saq suliarinninnermut nalinginnaasumik atortagaa aamma suliami paassisutissat pis-sarsiariniarneqarnerat immikkut piffissartornarnerunersoq ilanggullugit eqqarsaatigalugit. Illua'tungaani piffissap sivikitsup iluani aalajangiisoqarnissaanik suliami il-lua'tungiusup soqutigisaqarnera oqimalutaatigineqartussaavoq.

A-p nunaminertanik tunineqarnissamik qinnuteqaataanik K Kommunip suliarinninnera qinnuteqaatit 15. juni 2005-imi tunniunneqarnerannit inaarutaasumik aalajangiinerit 16. maj 2006-imi aamma 23. juni 2006-imi pinissaasa tungaanut ingerlasmavoq. Illuaqqanik maqtsivinnik pigaartuusarfennillu sanaartornissanut akuersissutinik qinnuteqaatip suliarineqarnera 11. november 2006-imit 23. juni 2006-ip kingunitsiannguata tungaanut ingerlasimavoq.

Kommunip suliaq pillugu allagaataani imaluunniit iliuuseqarsimanerit kommunip suliami iliuuserisimasamisut oqaatigisaasa ulluisa allattorsimaffini piffissami akunniluuttumi suliamik suliarinninnermi iliuuserpianik iliuuseqartoqarsimaneranik paasisutissanik peqanngimmat tunngaviutippa qinnuteqaatit piffissamit qinnuteqarfiusumit 16. maj 2006 aamma 23. juni 2006 A-p qinnuteqaatai pillugit aalajangiinerminik kommunip nalunaaruteqarfigisaat sioqqutilaernerat tikillugu annertunerusutigut suliarineqaratik uninggatinneqarsimasut.

K Kommunip uannut nassuaataa 17. september 2007-imeersoq imatut paasivara piffissap suliamik suliarinninnermut atorneqartup taama sivisutigineranut pissutaasoq tassaasoq kommunip illuutinik nakkutilliisuatuut atorfipi piffissami 2005-ip qiteeqqunneranit 1. januar 2007-ip tungaanut inuttaqarsimannginnera aamma kommunimi teknikkikut ingerlatsiviup piffissami tassani tulleriaarinermi inuit ataasiakkaat nunamernitanik tunineqarnissaminnik qinnuteqaataannik sallititsisimanera.

Tamanna pillugu siullertut oqaatigaara piffissap suliamik suliarinninnermut atorneqartup sivisussusia eqqarsaatigalugu suup akuerineqarsinnaasutut isigineqarneranik naliliinermi oqartussaasumut atugassiissutaasunut suliassanullu allanut tunngasut aalajangersimasumik annertussusilimmik isiginiarneqarsinnaasut.

Taamaattorli piffissami sivisunerusumi ataavartumilluunniit sulisussaaqeinqerup oqartussaasup suliani iliuuseqannngilluinnarsinnaanera nassatarisinnaanngisaannarpaa, oqartussaasulluunniit piffissami sivisunerusumi ataavatartumilluunniit sulisussaaqeinqeql suliad suliarineqaratik piffissami sivisunerusuni suliarineqaratik uninggatinneqarnerannut utoqqatsissutigisinnanngisaannarlugu.

Tamanna tunngavigalugu uanga paasinninnera unaavoq A-p qinnuteqaataanik kommunip piffissami taama sivisutigisumi suliarinnissimannginnera piumasaqaatinik ingerlatsinermi ileqqorissaarnermut atuuttunik annertuumik sumiginnaanerusoq.

Aappaattut oqaatigaara naligiimmik pinninnissamik tunngaviup manna nassatarigaa, tassalu suliassaqarfimmi taannaasumi suliad oqartussaasunut takkussuunnertik malillugu aallaavittut suliarineqassasut. Tulleriaarinermi suliad nukingiuttariaqartut pineqarnersut aammattaaq isiginiarneqassaaq. Inatsisitigut tunngavigisami periaaseq alla atoqquneqarpat aallaavik taanna saneqqunneqartariaqarpoq.

Nunaminertat atorneqarnerat pilersaarusrornerlu pillugit Inatsisartut peqqussutaanni nr. 6-imi, 19. december 1986-imeersumi kingusinnerusukkut allannguuteqartinne-

*qartarsimasumi § 5-imit erserpoq kommunalbestyrelsi nunaminertamik illoqarfittut nunaqarfittullu sanaartorfiusuni allilerinermilu sanaartorfissani kiisalu sukisaarsarsfissanik atuinissamut akuersissuteqassasoq. Nunap ilaani taakkua avataaniittunut tunngatillugu Naalakkersuisut kommunalbestyrelsi susassaqartoq oqaaseqartereer-lugu atuinissamik akuersissuteqassapput.*

*Nunaminertanik tunineqarnissamik qinuteqaatit kommuninit qanoq tulleriaariffigine-qartarnissaat peqqussummi aalajangersarneqarsimanngilaq, taamaalillunilu K Kom-muni aallaavimmik naligiimmik pinninnissamik tunngaviup nassatarisaa saneqqutis-sallugu inuillu ataasiakkaat qinnuteqaataannik suliffeqarfiit qinnuteqaataannut saniliullugit ataatsimut salliuutitsinissaminut suliamut atuumassuteqartumik tunngavis-saqarsimanngilaq.*

*Suliami matumani pineqartoq tassaavortaaq kommunip qinnuteqaatinik suliarinni-nerata B-p sanaartornermut ingerlatseqatigiiffiup tamaani ikummatisissamik pilersui-sussaatitaanerminik naammassinnissinnaaneranut aalajangiisuuneranut tunngavi-u-nera.*

*Taamaattumik isumaqarpunga qinnuteqaatit taakku inuiaqatigiit pingaaruteqartumik soqutigisaannut tunngasut tulleriaarinermi salliuutinnissaannut pisussaaffeqarsima-soq.*

**2. Suliac ingerlasimaneranik, matumani ingerlatseqatigiiffiup nukingisaarutaasa aki-neqarnissaat ilanngullugu eqqarsaatigalugu, kommunip A-mut ilisimatitsisimanngin-nera**

*Matuma oqaatiginissaanut pissutissaqarlunga aamma isumaqarpunga, tassalu inger-latsinermi oqartussaasoq suliac tiguneqarneranit piffissap sivikinnerusup iluani aala-jangiisinnaanngikkuni, matumani atugassarititaasutigut pissutsit immikkut ittut pissu-tigalugit piffissaq naatsorsuutigineqarsinnaasumit sivisuneroqisoq atorneqassasoq naatsorsuutigisariaqartoq ilanngullugu eqqarsaatigalugu, taava oqartussaasup sulia-mi illua'tungiusoq suliac sumut killinneranik aamma aalajangiinerup qaugu pinissaa oqartussaasumit naatsorsuutigineqarnersoq nalunaarfifigisariaqarpaa.*

*Suliffeqarfiup suliac suliarineqarnera pillugu nukingisaarutai sioqqullugit K Kommu-nip A qinnuteqaatit tunniunneqartut suliarinerinik kinguaattoornermut atatillugu kom-muni 14. marts 2006-imi akinnginnermini attaviginniniarsimanersoq takuneqarsin-naanngilaq.*

*Suliami illua'tungiusup nukingisaarutai, suliamillu suliarinninnermi piffissamik na-leqquttumik tunngavilersuutaasut ilanngullugit eqqarsaatigalugit, nalinginnaasumik aammattaaq ingerlaannartumik akineqartariaqarput. Akissut suliac sumut killinneranik oqartussaasullu qaugu aalajangiisoqarnissaanik naatsorsuutiginninneranik paa-sissutissanik taamatuttaaq ilaqtinneqassaaq.*

*Uanga paasinninnea unaavoq suliac suliarineqarnissaanik nukingisaarutit A-p kom-munimi pisortaasunut 2006-imi majip qaammataani nassiuissai piffissaq suliac suliarineqarneranut atorneqartoq, piffissap tamatuma nalaani qaammatit arfinillit aamma*

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

*qulit ingerlareersllu, pissutissaqartumik tunngavilersuutigalugu nassiunneqarsimasut.*

*Taamaattumik taakku kommunip ingerlaannartumik akisimasariaqaraluarpai suliap killiffia piffissarlu kommunip aalajangiiffigisassamisut naatsorsuutigisaa nalunaaru-tigalugit.*

### 3. Inassuteqaatikka

*Tamanna tunngavigalugu isumaqarpunga A-p qinnuteqaataanik kommuni naligiim-mik pinnittarnissamik tunngaveqarneq, matumani sulianik nukingiussassanik suliarin-ninnermik tulleriaarisussaatitaaneq ilanggullugu eqqarsaatigalugu, unioqqutillugu piffissami sivisuneruni suliarinagit uninngatitsisimanera aamma piumasaqaatinik pif-fissaq suliamik suliarinninnermut atorneqarsimasoq eqqarsaatigalugu ingerlatsiner-mi ileqqorissaarnerup nassatarisaanik kommunip tamatuma nassatarisaanik sumigin-naasimanera assut isorisariaqartuusoq.*

*Tamatumunnga atatillugu kommunimut manna malugeeqquillugu oqaatigaara, tassalu suliap suliarineqarnera oqartussaasumi pissutsit pissutigalugit annaasaqaataasumik aqutsiviup suliamik suliarinninnginneranik pissuteqartinneqarsinnaasumik kinguar-sarneqarpat iliuutsit taamaattut aamma/imaluunniit iliuuseqannginnera taarsiissute-qarnissamut akisussaatinneqarnermik nassataqarsinnaasoq.*

*Inassuteqaatigaara sulianik suliarinnineq kommunip isiginiaqassat suliamut tunngasut isiginiarlugit siunissami tulleriaariffigisalissagaa, matumani suliaq nukinginnar-tuunersoq pisussaaffittut naliliisarneq ilanggullugu eqqarsaatigalugu.*

*Inassuteqaatigaarattaaq kommuni periaatsinik suliat sulisussaaleqisoqarsinnaanera apeqqutaatinnagu piffissami sivisunerusumi suliarineqaratik uninngatiinnarneqar-tannginnissaannik ataatsimut qulakkeerisunik atuilissasoq.*

*Isumaqarpungattaaq kommunip suliap sivitsuloorunneqarneranik nammineq suliniuteqarnermigut ingerlatseqatigiiuffimmuit nalunaaruteqarsimannginnera ingerlatseqati-giiffiullu nukingisaarutaanut 1. maj 2006-imeersumut, 9. maj 2006-imeersumut aam-ma 11. maj 2006-imeersumut akissuteqarsimanninnera isorisariaqartuusoq.*

*Kommuni qinnuigineqarpoq piffissaq suliamik suliarinninnermut atorneqartoq naat-sorsuutigineqartumit sivisunerussasoq ilimagineqarpat suliami illua'tungiusut tam-a-tuminnga ilisimatinneqartarnissaat isumageeqquillugu, suliamilu illua'tungiusup piffis-saq suliamik suliarinninnermut atorneqartoq pissutissaqartumik tunngavilersuuti-galugu nukingisaarutaasa tiguneqarniariarlutik akineqartarnissaat isumageeqquillugu.*

*K Kommuni qinnuigaara kommuni tamatumunnga atatillugu qanoq iliuuseqalersaar-nersoq uannut nalunaarutigeeqquillugu.*

### 4. K Kommunip suliami qinnutigisannik naammassinninniarnera

*Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni (Ombudsmandi pillugu inatsimmi) nr. 7-imi, 13. juni 1994-imeersumi § 5-ikkut aalajangersarneqarpoq ilaati-gut Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussat Kalaallillu Nunaanni kom-*

*munit ataanni ingerlatsiviit ingerlatsinerminni kukkunernut naammassinngitsuukka-nulluuniit pisuunersut nakkutigissagiga.*

*Inatsimmi tassani § 7-ikkut imaattumik aamma aalajangersaasoqarpoq:*

*"§ 7. § 4-mi ingerlatsiviit taaneqartut pisussaapput ombudsmandi paasissutissanik nalunaarfigissallugu aammalu uppermarsaatissanik allattaavinnillu atorfini naapertorlugu piumasarisaanik saqqummiussiffigissallugu.*

*Imm. 2. (...)*

*Imm. 3. (...)*

*Imm. 4. (...)"*

*Aalajangersakkap taassuma manna nassataraa, tassalu ingerlatsivik pisussaaffeeqartoq suliannik ingerlatsininnut atatillugu qinnutigisatut saqqummiussama pilertortumik sukumiisumillu naammassinissaannut.*

*Sulianik suliariinninnissannut, taamalu nakkutilliinikkut suliassamik Inatsisartut uannut suliassiissutigisaannik isumaginninnissannut manna tunngaviuvoq, tassalu ingerlatsivimmi sorianik allagaatinik apeqqutigisannullu akissutinik misissuininni suliat ingerlasimanerat paasissallugu periarfissaqassasunga, oqartussaasullu suliariinnineranik tamanna tunngavigalugu naliliiviginniassinnaassasunga.*

*Taamaattumik mappit soriani allagaatinik imallit paasissutissallu allat ingerlatsinermi oqartussaasunit tigusama suliamic sapinnigisamik paasiuminarnerpaamik eqqortumillu takutitsisuunerat aalajangiisuuusumik pingaaruteqarpoq.*

*Soriani allaaserisannit ersetutut kommuuni naammagittaalliuut pillugu oqaaseqaate-qaqqullugu aamma mappimik A-p qinnuteqaatai pillugit allagaatinik imalimmik kii-salu suliamic tamatumunnga atatillugu iliuuserineqarsimasut ulluisa allattorsimaffianik nassisseqqullugu siullermik 6. juli 2006-imi qinnuigaara.*

*Aatsaat arfinileriarlunga nukingisaaruteqareerlunga kiisalu Inatsisartut Inatsisit Atortinneqarnerannut Ataatsimiititaliaannut Naalakkersuisunullu nalunaarutiginne-reerlunga kommunip suliaq pillugu oqaaseqaataa 17. september 2007-imi tiguara - tamatumunnga siullermik qinnuigininnerma kingornatigut ukioq ataaseq qaammatillu marluk sinnerlugit ingerlareersut.*

*Suliamic iliuuserineqarsimasut ulluisa allattorsimaffianik nassisseqqusinera imatut paasineqassaaq, tassalu kommuuni suliap ingerlasimanera piffissaq eqqarsaatigalugu iliuuserineqarsimasut ullulersorlugit takussutissiamik nassiusssasooq, matumani al-laffigeqatigiittarnermi allakkat takkuttut aallartullu tamarmik ulluisa kiisalu oqarasu-aatikkut allakkiatigullu allatigut iliuuserineqarsimasut tamarmik ulluisa allattorsi-maffiat ilanngullugu eqqarsaatigalugu.*

*Soriani suliatur matumanisut ittuni suliamic paasissutissat sinnerisa annertuffiini oqartussaasup iliuuseqarsimanerit ulluinik allattuiffii oqaaseqaataalu aallaavigelugit suliap ingerlasimaneranik uanga paasinnissinnaanissara pingaaruteqarluinnartuuvoq.*

*Ullunik allattuiffinni kommunimit 12. februar 2007-imi aamma 17. september 2007-imi tigusanni suliamic attaveqatigiittarnerit allakkatigut ingerlanneqarsimasut pillugit paasissutissat kisimik takuneqarsinnaapput. Kisianni ilanngussani A-p naammagitaalliuutaanut ilanngullugit nassiuinneqartuni aamma kommunip suliamic allagaataani*

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

*takuneqarsinnaavoq kommuni ingerlatseqatigiiffimmut e-mailikkut nassiussatigut arlalitsigut ullunik allattuiffinni nassiunneqartuni ilanngussatigut attaveqarfiginnit-tarsimasoq.*

*Taamaattumik uanga paasinninera unaavoq suliami iliuuserineqarsimasut ulluisa al-lattorsimaffiannik nassiusseqqusinera kommunip suli tamakkiisumik naammassisimanngikkaa.*

*Kommunip uanga saaffiginnissutinnut kingusinaartumik sukumiisuuungitsumillu qisuarialeqarnera pisussaaffinnik kommunip Ombudsmandi pillugu inatsimmi § 7 tunngavigalugu pisussaaffiliunneqartumik ilungersunartumik sumiginnaaneruvoq, inatsiseqartitsinermilu innarlitsaaliiinermi isiginiagassanik Ombudsmandip nakkutillieranut tunngaviusumik annertuumik unioqqutitsinerulluni.*

*Kommunip sumiginnaanerisa tamatumunnga peqatigitillugu manna nassataraat, tassalu inatsiseqartitsinermi innarlitsaaliiinikkut isiginiagassanik Ombudsmandip nakkutillieranut tunngaviusunik sumiginnaaneq.*

*Tamanna isorisariaqartorujussuartut isigaara, inassuteqaatigalugulu K Kommuni periaatsinik saaffiginnissutima tiguneqarnermik kingornatigut sukumiisumik piaernerpaamillu akineqartarnissaannik qulakkeerisunik sapinngisamik piaernerpaamik atuiliissasoq.*

*Kommuni qinnuigaara tamatumunnga atatillugu qanoq iliuuseqalersaartoqarnersoq uannut ilisimatitsissutigeqquillugu."*

**K Kommunip allakkatigut 19. april 2008-meersutigut imatut akivaanga:**

"Allakkatit 31. marts 2008-meersut innersuussutigalugit saaffiginnissutit qanoq qulakkeerisumik piaartumillu akineqartarnissaannut tunngatillugu ullormi 9. april 2008 akissuteqarsi-mavugut ullormi 21. april 2008 tamanna pillugu akissuteqarumaarluta.

Matumuunalu ilisimatitsissutigissuarput K Kommunip allakkanik suliarinnittarnermini KA-NUKOKA kiisalu Kalaallit Nunaata Toqqorsiviata ilitsersuusiaa malillugu allakkanik akissasanik suliarinnittarmat: KANUKOKA.gl/4664. Taannalu ilanngullugu nassiunneqarpoq allakkatigut. Ilanngullugu aamma nassiunneqarpoq nunaminertanik tunisinermi suleriusissaq suliaasoq.

Taamaakkaluartorli allagaqaatigisimasatit innersuussutigalugit sukaterisoqarpoq imatut isik-kulimmik:

Allakkat Ombudsmandiminngaanneersut tigunerini piaernerpaamik akissuteqartoqartassaaq qaqugu akissutissap piareersimanissa naatsorsuutigineqarsinnaanersoq, tassunga ilanngullugu allakkap aqunneqarnissaanut mappiliuussisoqartassaaq suliap inernissaata tungaanut suliarinninnermut atuuttussamik.

- Tamannalu killiliussaq allattoqarfimmi allakkanik isaatitsisumit nalunaarsorneqartassalluni, nakkutigineqarlungilu malitsinneqarnersoq.

- Ulloq akissuteqarfissaq nalunaarutigineqarsimasoq ullunik marlunniq sioqqullugu allakkaniq isaatitsisoq eqqaasitsisassaaq immikkoortortaqarfimmut pineqartumut, allagarlu naammas-sippat akissutip assilinera allattoqarfimmut tunniunneqartassalluni, taamaasilluni allakkap akineqarnissaa qulakkeerneqassammat. Imaakkami allakkiap imarisaa apeqqutaalluni im-mikkoortortaqarfinnit assigiinngitsunit akisassaasarmata, akissuteqartussarlu tassaalluni im-mikkoortortaqarfimmi pisortaasoq.

Tamanna atortinneqassaaq allakkat ullormik killissaligaappata, killiligaanngikkaluarpataluun-niit.

Tamatumalu atuutsinneqarnissaa kommunip iluani pisortanit sulisuinullu aaqqissuussivigne-qarpoq, sulisunullu pikkorissaaneq qaammat junimi ingerlanneqassalluni.

Malittarisissaq taanna piviusunngortinneqarpoq, pisortaqtigiinnillu aamma sulisunit atorne-qalerluni."

Suliaq kommunimut allakkatigut 4. september 2008-meersutigut inaarlugu sulia-raara:

"Suliaq qulaani taaneqartoq kommunimut oqaaseqaatinnik allakkatigut 31. marts 2008-meersu-tigut saqqummiussivigisara matumuuna uterfigaara.

Tamatumunnga atatillugu inassuteqaatigaara kommunip sulianik suliarinninnini sulianut attuu-massuteqartut aallaavigalugit tulleriinnilersortalissagaa, tamatumanilu suliaq immikkut nuki-ningiuttariaqartuunersoq pisussaaffittut naliliiffigisalissagaa.

Aammattaaq inassuteqaatigaara kommuni periaatsinik suliat suulluunniit suliarineqaratik pif-fissami sivisunerusumi atorfennik inuttaqartoqannginnera apeqqutaatinnagu uninngatinneqar-tannginnissaannik ataatsimut qulakkeerisunik atuilissasoq.

Kommuni aammattaaq qinnuigaara piffissaq suliamik suliarinninnermut atorneqartoq nalingin-naasumik naatsorsuutigineqartumit sivisunerussasoq ilimagineqarpat suliami illua'tungiusut tamatuminnga ilisimatittaqqullugit, suliamilu illua'tungiusup nukingisaarutai piffissamik suliap suliarineqarneranut atorneqartumik pissutissaqarluni tunngavilersugaasut tiguneqarniariarlutik akineqartassasut.

Kiisalu inassuteqaatigaara periaatsit saaffiginnissutima tiguneqarniariarlutik sukumiisumik akineqartarnissaannik qulakkeerisut kommunip atulissagai.

Kommunip allakkatigut 19. april 2008-meersutigut akivaanga.

Kommunip akissutaa imatut paasivara ingerlatsivimmi suleriaatsit kommunip oqaaseqaatiga tunngavigalugu sukateriffigisimagai, kiisalu innuttaasunit uangalu Atorfefqarfinnit saaffiginnis-sutit pisariaqarneratut pilertortigisumik siunissami akineqartalissasut, taamaalluni kommunip sulianik suliarinninnera malittarisassatigut tunngavigisanut naapertuuttuusinnaaqquullugu.

Tamatuma kingornatigut paasinninera unaavoq suliami inassuteqaatikka kommunip malissimagai, taamaattumik A-p naammagittaalliuutaanut atatillugu annertunerusumik iliuuse-qaqqissanngilanga.

A qulaani taaneqartunik allakkatigut allatigut ilisimatinneqarpoq."

## 5.8 Akiliisitsiniarnermik nalinginnaasutigut suliaqarneq

**5.8.1 Oqartussaasup akissarsianik tunniussisartuuusup akissarsiassanik qularnaveeqqusiuussineq pillugu suliamik suliariinninera pillugu apeqqut, matumanri ingerlatsinermi ileqqorissaarnerup malinnejarsimanera kiisalu tjenestemandip akissarsiassanut qularnaveeqqusiuussinermik atorunnaarsitsisinnaanera pillugit apeqqutit ilangullugit eqqarsaatigalugit. Oqartussaasup paassisutissanik aningaaserivimmut ingerlatitseqqinnera**

Akissarsiassatigut qularnaveeqqusiuussinermi atorunnaarsinneqarnissaanik qinnuteqaammi K Kommunimit akuerineqarsimannginera A-p naammagittaalliuutigaa.

*Ombudsmandi isumaqarpoq misissuineq akissarsiassanik qularnaveeqqusiuussineq ataqqissallugu kommuuni pisinnaatitaasimanersoq imaluunniit pineqartup akissarsiassanik qularnaveeqqusiuussineranik kommunip unitsitsiumannginera pillugu isummerfiginninnissannut tunngavissaqarnani, tassami apeqqutit taaku inuit ataasiakkaat pillugit inatsiseqartitsinermi malittarisassanik tunngavegarmata.*

*Taamaattorli Ombudsmandi isumaqarpoq ingerlatsinermi ileqqorissaarneq kommunip malissimanngikkaa, tassa kommunip akissarsiassanik qularnaveeqqusiuussineq aningaaseriviup suliniuteqarneratigut pisimasoq tjenestemandimut ilisimatitsissutigeqqaarnagu akuersissutigiteqqaarnagulu aallartissimammagut.*

*Kommunip aningaaserivimmut A pillugu ataatsimut oqaaseqaammini pitsaanngitsumik oqaaseqaateqarsimanera Ombudsmandip pitsaanngitsorujussuartut isigaa, inassuteqaatigaalu taamaaliornermi nipangiussisussaatitaaneq unioq-qutinneqarsimasinnaanersoq kommunip misissussagaa (j.nr. 2008-319-0001, siusinnerusukkut 11.10.49.01/129-07).*

Akissarsiassanik tjenestemandit kattuffiannut T-mut qularnaveeqqusiuussinerup unitsinneqarnissaanik qinnutigisami 12. marts 2007-imeersumut K Kommunimit

malinneqarsimanninneranik A-p naammagittaalliuuta 6. november 2007-imi tiguar.

Suliap tunuliaqutaa imaappoq:

K Kommunip A tjenestemanditut ukiuni aalajangersimasumik amerlassusilinni 31. juli 2009-p tungaanut atuuttumik 1. august 2007 aallarnerfigalugu atorfinit-sippaa.

K Kommunimi akissarsialeriffiup akissarsiassanik qularnaveeqqusiusineq ... A/ S-ip kommunimut nassiussimasaa ataqqissallugu 10. januar 2007-imi nalunaarutigaa.

Akissarsiassanik qularnaveeqqusiusineq taanna X Kommunimut ingerlatitaavoq immaattunillu oqaasertaqarluni:

"T-p immaattunik taarsigassarsisippaanga:

(...)

Taarsigassarsiat tunngavittut aningaasartaat kr. 100.000,00

Taarsigassarsiat qaammatini 96-ini akilersorneqarnissaat naatsorsuutigineqarpoq qaammammut akiliutigineqartussat 1.411,00

T matumuuna imatut pisinnaatippa: 01.03.2001 aallarnerfigalugu akissarsiannit soraarerussutisiannit, suliartoqquneqaratsinnaanermut aningaasarsiannit imaluunniit utaqqiisaasunik aningaasarsiannit qaammammut 1.411,00 kr.-nik tigusisarnissaanut.

Pisinnaatitaaffik taanna uunga tunngatitaavoq: T, taarsigassarsiat tamarmiusut ernialikkat, aningaasartuutinut il.il. matussutissartallit utertillugit akilerneqarnissaasa tungaanut.

(...)

Oqartussaasoq akissarsianik imaluunniit soraarerussutisiannik sukkulluunniit tunniussisartoq qinnuigaara ataaqqinninnissamik nalunaaruteqarneq pisariaqartoq taanna suliareqqullugu." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Akissarsiassanik qularnaveeqqusiusinermi allagartami X Kommuni imatut allariarluni atsiorsimavoq:

"Akissarsianit allattuineq

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Oqartussaasutut akissarsianik soraarnerussutisianillunniit tunniussisartut matumuuna pisus-saatippugut qaammammut akiliutit qulaani taaneqartut uunga tunniuttarnissaannut: T, c/o ... .... A/S, ..." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

K Kommuni A-mut 12. marts 2007-im i matut allappoq:

"T-p allagai K Kommunimi akissarsialeriffiup 28. december 2006-im tiguai, taakkunatigullu qinnuigineqarpugut qaammatit taamasa akissarsiannit 1.411,00 kr.-t ilanngaatigisaqqullugit. Aningaasat utertillugit akilersinnaanngilagut, taakkumi T-mut akilerneqareersimammata.

Ilanngaassisarneq K Kommunip T-mit paasitinneqaruni aatsaat unitsissinnaavaa.

T-p allagaasa assilinerat ilangullugu nassiunneqarpoq." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Kommuni ... Bank A/S-imut tamatuma kingornatigut 13. marts 2007-im i matut allappoq:

"... Bankip allagai K Kommunip 28. dec. 2006-im tiguai, taakkunani lu qinnuigaatsigut A-p akissarsiaanit qaammammut 1.411 kr.-t ilanngaatigisaqqullugit.

Mailikkut nassiussaa akissarsialeriffitta ippassaq tiguaa, tassanilu allappoq ilanngaassissoqar-tassanngitsoq. Allappoq taarsigassarsinermut uppermarsaat atorunnaarsimasoq.

Ippassaq allaffigaara aningaasat ...-p kontoanut ikigut. 2 x 1411,00 kr.-t konto ...-mut ikiva-gut. Tamatumunnga peqatigitillugu nalunaarfigaara ilissinnut sianersinnaasoq, suliaq qulaajar-sinnaaniassagatsigu, taamaaliorumanngilarli.

Allappoq ilanngaassisarneq unitsissagippu.

K Kommunip ilanngaassisarneq ...-mit tusagaqartinnani unitsissanngila.

Suliap soraarnerussutisiaminut tunngasup inaarlugu suliarineqarnissaata tungaanut K Kommu-nimit akissarsiaqartitaavoq." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Ilaasortap taarsigassarsiaanut akiliutit qaammammut 300 kr.-nut 1. maj 2007-im itt appartinneqarnissaannik ... Bank A/S-ip nalunaarutaa kommunip 23. marts 2007-im tiguaa.

A-p K Kommunimi sulisut marluk akissarsiaminit inatsisinik unioqqutitsillutik aningaasanik unerartitsisimanerarlugit K-mi politiinut 7. maj 2007-im unnerluu-tigai.

A-p pissutsit taakkorpiaat politiinut 26. maj 2007-im unnerluussutigeqqippai.

A K Kommunimi kommunaldirektørimut 7. juni 2007-imí imatut allappoq:

"Akissarsianit inatsisiniq unioqqutitsilluni ilanngaassinermit ajornartorsiutaasumut nassuaat ullumikkut isumaqtigisiut tunngavigalugu matumuuna nassiuppara. Febr. 07-imí aamma juni 07-imí akissarsiama allagartaannit ertutut akissarsiannit 1.411 kr.-t pingasoriarlutik aamma 300 kr.-t marloriarlutik ilanngaatigineqarsimapput.

Tassa katillugit: 4.833,- kr.

Akissarsianit ilanngaassinerit unitseqqullugit ... aamma ... e-mailikkut arlaleriarlunga qinnuigisarsimagaluarpakka; tamannali eqiagisimagunarpaat. Akuersinngikkuma akissarsiannit ilanngaassisinaataanngillat.

Taamaattumik akissarsianit ilanngaassisarneq ingerlatiinnarmassuk K-mi politiinut 07.05.07-imí nalunaarutigaakka.

K politiit oqarasuaatikkut 01.06.07-imí oqaloqatigaakka, isumaqarpullu oqaloqatigisariaqarikit, ullumilu aamma taamaaliorpunga.

Mailit ...-mut aamma ...-mut nassiuissimasakka iserfigisinnaagukkit takusinnaavat aningaasat uanga aningaaserivinnut nooqqusakka aningaasanit pineqartorpianit nikingassuteqartut. Tamanna nuussisaqattaarnerup piffissami uanga naatsorsuutigeqqaakkannit sivisunerusumi pisarsimaneranik pissuteqarpoq.

Nalunngilara siullermeernerit utoqqatsissutissaqalaartut, tassami ... Bank A/S-ip allagaani uanga atsiornera ilaammat. Kisiani akissarsiannit ilanngaassisuaannarnissannut utoqqatsissutissaqangillat, tassami tamatuma inatsisiniq unioqqutitsisuunera malugeqqullugu arlaleriarlunga oqarfisareerpakka, pingartumillu akiliisitsiniartartup naqitanngortitaata assilinerani ...-mi politiit nassiusaanni ... Bank A/S-imut (pisassarisartumut) akiliinerit tamaasa takusinnaareermatigit.

Aningaasat 4.833,- kr.-t (...-mi) kontonnut ingerlaannartumik nuunneqarnissaat naatsorsuutigaara.

Nassuerutigisariaqarpara ... pitsaanerpaanik paasisaqarfisiginnaanngikkiga. K Kommunimut akissarsiannut siullernulli atatillugu taanna ajornartorsiutigaara. Suleqatigerusunngeqaara. Qujanartumillu aamma suleqatigissanngilara." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Kommuni 19. juni 2007-imí imatut akivoq:

"Taqqutigalugu ilaasortatut taarsigassarsianut akissarsianit ilanngaassisarneq pillugu allakkannut qaammatip matuma arfineq aappaanneersunut qujanaq.

Kommunip periaasiiani sumilluunniit inatsisiniq unioqqutitsisoqarnera aallaqqaasiutit takusinnaanngilara, tassami ilaasortatut taarsigassarsininni akissarsiannit ilanngaassisooqartarnissaa ililit allakkatigut nammineq akuersissutigisimavat.

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Pissusiviusut imaapput:

Akissarsianit qaammammut 1.411,00 kr.-nik ilanngaassisoqartarnissaanik ... Bankip allagai akissarsialeriffiup 28. december 2006-imi tiguai. Akissarsianit ilanngaassinerup inatsisinik unioqqutitsisuuneranik nalunaarutit tamatuma kingornatigut tiguneqarpoq, suliamillu misissuinerup tamanna eqqortuunngitsoq takutippaa.

12. martsimi allaffigineqarputit qinnuigineqarlutit ... Bankimi sullisisunnut ...-mut saaffigineqquallutit. Aningasat K Kommunip ...- Bankimut tunniutereersimavai. Akissarsianit ilanngaassisarneq ... Bankip nalunaaruteqarneratigut taamaallaat unitsinneqarsinnaavoq.

... Bank kommunimut 13. marts allappoq qaammammut 1.411,00 kr.-t akilertarumanngikkitit.

... Bankip allagai 23. martsimi tiguneqarput, nalunaarutigineqarlunilu akissarsianit ilanngaatigineqartartut 1. maj aallarnerfigalugu qaammammut 300,00 kr.-nik allanngortinneqassasut.

Kommunip 1. majimi e-mailikkut nalunaarfigaatit 1. august 2007-imi soraarninngornissavit tungaanut qaammammut 300,00 kr.-nik ilanngaanneqartassasutit.

...-mi politiini akiliisitsiniartartup naqitanngortitaata assilinera tiguarput. Taanna suliamut atuumassuteqanngilaq.

Akiliutigineqartut tamaasa K Kommunip ... Bankimut taarsigassarsinissamik isumaqatigiis-suteqarfingisimasannut tunniutereerpai.

Taamaalillunga isumaqarpunga kommunip suliami annertunerusumik iliuuseqaqqinnissaanut pissutissaqanngitsoq, taamatuttaarlu suliaq suliarineqarnissamisut suliarineqarsimalluni. (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

A kommunimut 25. juni 2007-imi imatut allappoq:

"Allakkannut 19.06.07-imeersunut qujanaq.

Atorfeqartitaasoq akuersiseqqaarnagu akissarsiaanit sulisitsisup ilanngaassinera inatsisinik unioqqutitsineruvoq. Akuersisimaneq pineqarpat tamanna atorfeqartitaasup atsiorneratigut pis-saaq, tassa atsioqqaarneratigut - imaannngitsoq atsiornerup assilineratigut. Imaapporlumi sulisitsisup akissarsiaqartullu tamanna akunnerminni toqqaannartumik isumaqatigiissutigissagaat.

Taamaattumik piumasaqaatiga aalajangiusimavara, kingusinnerpaamillu tallimanngorpat 29.06.07-imi 4.833,- kr. ...-mi kontonnut ikineqarsimannngippata suliaq ingerlateqqiniarpala.

Tamatumunnga peqatigitillugu soorunalimi naatsorsuutigaara akissarsianit ilanngaassisoqaqqissanngitsoq." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Taarsigassarsianut akiliutigitinneqartut utertillugit kommunimit akilerneqarnis-saat A-p allakkatigut 2. juli 2007-imeersutigut nukingisaarutigaa.

Kommunip allakkat imaattut ... Bank A/S-imut telefaxikkut 5. juli 2007-imi nasiuppai:

"K Kommuni A pillugu ajornartorsiuterpassuaqarpoq. Akissarsiani kingullit maanngaanniit ti-guai. 1. augustimit soraarnerussusisaqalissaq.

Allagaasa kingullit assilinerat ilanngullugu nassiuppara." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Allakkat kommunip aningaaserivimmuit nassiuussai tassaapput kommunip akissuta 19. juni 2007-imeersoq aamma A-p allagai 25. juni 2007-imeersut 2. juli 2007-imeersullu.

A kommuminut e-mailikkut 2. september 2007-imeersukkut saaffiginnissute-qaqqippoq, utertitsillunilu akiliisoqarnissaanik piumasaqaatini qalleqqillugu piu-masaqaatigalugu, suliarlu eqqartuussissuserisuminut oqaloqatiginnissutigisimal-lugu innersuussutigalugu.

Kommuni 2. september 2007-imi akivoq kommuni annertunerusumik iliuuse-qaqqinnianngitsoq, tassami kommuni isumaqarmat suliamik suliarinninneq eqqortumik ingerlanneqarsimasoq.

A uannut tamatuma kingornatigut naammagittaalliorpoq.

Kommunip suliami allagaatai misissugassatut tamatumunnga atatillugu kommunimut 12. november 2007-imi pissarsiariniarpakka.

Kommunimut 9. april 2007-imi imatut allappunga:

"Ombudsmandi tamanna tunngavigalugu aalajangerpoq A-p akissarsianit ... Bank A/S-imut unerartitsineq unitseqqullugu qinnutigisaanik 12. marts 2007-imeersumik kommunip malinnis-simannginnerata inatsisinik ilumut eqqortitsisuunera misissorniarlugu.

Taamaattumik kommuni qinnuigaara kommunip inatsisini malittarisassat suut tunngavigisima-nerai nassuiaqqullugu.

Kommuni tamatumunnga peqatigitillugu qinnuigaara A-p atorfinitsinneqarnera pillugu allakkat assilinerat uannut nassiateeqquillugu.

Tamatuma saniatigut malugaara A-p kommunimut allagaasa 5. juli 2007-imeersut assilineri kommunip ... A/S-imut nassiuussimagai, taamatuttaarlu kommuni aningaaserivimmuit tassunga allassimasoq kommuni "A pillugu ajornartorsiuterpassuaqartoq".

## *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Ombudsmandi aalajangerpoq kommunip aningaaserivimmut allagai misissuinermi pineqartunut aamma ilanngunneqassasut.

Ombudsmandip taamatut aalajangernera Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 6, imm. 5-imik, imaattunik oqaasertaqtumik tunngaveqarpoq:

"Ombudsmandip nammineerluni suliassaq misissugassanngortissinnaavaa."

Kommuni qinnuigaara kommunip allakkanik taakkuninnga aningaaserivimmut nassiussisimaneranut tunuliaqutaasoq pillugu nassuaateqaqqullugu, taamatuttaarlu kommuni qinnuigaara alakkat taakku nipangiussisussaatitaaneq pillugu malittarisassanut naapertuuttutut kommunip isiginerai nassuaeqqullugu."

Kommunip 6. maj 2008-imi imatut akivaanga:

"Qaammamusiaminit ilanngaanneqartarluni T-mi taarsigassarsiaminut ilanngaanneqartarnis-saminik isumaqtigiissutip atorunnaarsinnejarnissa kissaatigalugu A-p saaffiginnissutaa K Kommunip 9. marts 2007-imi tiguaa. Tamatuma kingunitsianngua pineqartoq nalunaarpooq akissarsianit qaammammut ilanngatigineqartartut 1.411 kr.-nit 300 kr.-nut apparitinneqassasut. Taamaattorli nammineq akiliisarumalluni.

Pineqartoq qaammammut 300 kr.-nik kommuni aqqutigalugu 1. majimit juni naanissaata tungaanut T-mut isumaqtigiissut tunngavigalugu akiliisarpoq, tamatumalu kingornatigut napparsimanini pissutigalugu soraarningorluni.

Kingumut qiviaraanni pineqartoq nammineq kommunip T-mut akiliisittarsimasariaqaraluar-paa, illua'tungaanullu saatsikaanni aningaasat 1. majimeersut tassaapput aningaasat pineqartup nammineq akilerumallugit siusinnerusukkut nalunaarutigisimasai. Aammattaaq qaammati-nik sisamaannarnik piffissaqartitsilluni siviktsuararsuarmik periarfissaqarneq innersuussutigi-niarpala, tassanilu aningaasat suut akilerneqassansut nalornissutigineqarlutik.

Taamaattumik eqqornerusimassagaluarpoq kommuni qualaani taaneqartutut iliuuseqarsima-suuppat, kisiannili arlaatigut annaasaqartoqarsimanngilaq.

A pillugu aningaaserivimmut oqaatigineqartut 5. juli 2007-imeersut eqqarsaatigalugit taakku ajuusaarutigineqarput." (Atorfefarfimmie nutsigaavoq)

***Tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:***

**"1. Tjenestemandit akissarsiassanik qularnaveeqqusiussinerannut inatsisitigut tunngavigisaq**

*Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussani kommuninilu tjenestemandit pillugit Inatsisartut inatsisaanni nr. 21-mi, 18. december 2003-meersumi § 57 imaattunik oqaasertaqarpoq:*

"§ 57. Tjenestemandit akissarsiassatik taarsigassarsisitsisarfinnut Naalakkersuisut kattuffis-suillu isumaqatigiissutaatigut taamaattussatut akuerisanut qularnaveeqqusiusinnaavaat, malittarisat Naalakkersuisunit aalajangersarneqartut malillugit.

Imm. 2. Pisut imm. 1-imi taaneqartut eqqaassanngikkaanni, tjenestemandit akissarsiassatik suli tunniunneqanngitsut qularnaveeqqusiusinnaanngilaat allatulluunniit iliorlutik atorsin-naanagit."

*Inatsisisat siunnersuummi aalajangersagaq taanna pillugu oqaaseqaatit imaapput:*

"Katuffissuit taarsigassarsisitsisarnermi peqatigiiffinnik pilersitsisinnaapput, taarsigaarsisitsisarfinnulluunniit kattuffiit ilaasortaasa taarsigassarsiniarfogisinnaasaannut allanut isumaqatigiissuteqarsinnaallutik. Taarsigassarsisitsisarneq pillugu malittarisassat taarsigassarsisitsisarfiup aalajangersartassavai. Taarsigassarsisitsisarnermi peqatigiiffik pilersinne-qarpat taarsigassarsisitsisarfilluunniit kattuffissuup Naalakkersuisullu isumaqatigiissuteqarnerisigut taamaattutut akuerineqarpat tjenestemandi akissarsiassani qularnaveeqqusiusil-lugit taarsigassarsisinnaavoq, taamaalilluni atorfinititsinermi oqartussaasoq akissarsianit unerartitsissalluni, taarsigassarsiallu taarsigassarsisitsisarfimmit taarsigassarsiarneqartut akilersorlugit. Naafferartumik akilersuutit akissarsianut tunniunneqartunut sanilliullugit amerlassusissaat, akilersuinerup sivisussusisaa tjenestemandillu nutaanik taarsigassarsisinaanera pillugu malittarisassat Naalakkersuisut aalajangersarneqartut.

Tamakkua saniatigut tjenestemandit akissarsiassatik suli tunniunneqarsimannngitsut allanut tunniussinnaanngilaat, qularnaveeqqusiusinnaanagit allatulluunniit iliorlutik atorsinnaanagit."

*Inatsimmi aalajangersakkap taassuma imai Kalaallit Nunaanni tjenestemandit pillugit inatsimmi siusinnerusukkut atuuttumi, tassalu Kalaallit Nunaanni Namminersorne-rullutik Oqartussani kommuninilu tjenestemandit pillugit Inatsisartut inatsisaanni nr. 5-imi, 14. maj 1990-imeersumi § 59-ip imaasa pissuseqatigaat.*

*Inatsisisat siunnersuummi aalajangersagaq kingullertut taaneqartoq pillugu im-mikkut oqaaseqaateqartoqarsimannngilaq.*

*Taamaattorli inatsisisat siunnersuut pillugu oqaaseqaatinit nalinginnaasunit erser-poq siunnersuut taanna Danmarkimi tjenestemandit pillugit inatsit najoqqutaralugu suliarineqarsimasoq.*

*Danmarkimi tjenestemandit pillugit inatsit malittarisassamik imaattumik imaqpaoq:*

"§ 57. Tjenestemandit malittarisassat aningaasaqarnermut ministerimit aalajangersarneqartut malillugit akissarsiaminnit taarsigassarsiniartarfinnik ministerip kattuffissuillu § 49-mi taaneqartut isumaqatigiissutaatigut taamaaliornissamut akuerineqartut tigusisinnaatissin-naavaat.

Imm. 2. Pisut imm. 1-imi taaneqartut eqqaassanngikkaanni tjenestemandip akissarsiat suli tunniunneqanngitsut allanut tunniussinnaanngilaat, qularnaveeqqusiusinnaanagit allatulluunniit atorsinnaanagit." (Atorfekarfiimmi nutsigaavoq)

## *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

*Inatsiseqartitsinikkut atuuttoq Danmarkimi tjenestemandit pillugit inatsisip nassatarisaa tamanna tunngavigalugu Kalaallit Nunaanni inatsiseqartitsinikkut atuuttup qanoq paasineqarnissaanik nassuaanermi ilangunneqarsinnaavoq.*

*Danmarkimi inatsimmi tessani aalajangersagaq taanna pillugu oqaaseqaatinit makku erserput:*

*"Akissarsiassat qularnaveeqqusiullugit taarsigassarsiniartarfinni akissarsiat soraarnerussutisiallu pillugit inatsimmi § 34 tunngavigalugu taarsigassarsisinnatitaaneq paasissutissat pigineqartut malillugit naammagisimaarnartutut isikkoqarpooq, akissarsiat pillugit ataatsimittitaliarsuusimasut siunnersuutaat naapertorlugit taarsigassarsiniartarfiiit taamatut qularnaveeqqusiillutik taarsigassarsisitisinnaasut killilersorneqarnerisa kingornatigut. Malittarisassatut pingaarnertut massakkut taarsigassarsiniartarfiiit tjenestemandit kattuffiinil pilersinneqarsimasut kisimik tjenestemandit akissarsiassat qularnaveeqqusiullugit taarsigassarsisitisinnaapput, misilittakkallu takutippaat tjenestemandit aningaasalersuinissaamut nalinginnaasumik pisariaqartitaasa toqqisisimanartumik ilusilersuinikkut matussusernissaannut tamanna aqqutigalugu naammattumik periarfissaqartoq." (Atorfegarfimmi nutsiagaavoq)*

*Danmarkimi inatsiseqartitsineq malillugu akissarsiassanik qularnaveeqqusiussineq qularnaveeqqusiinermi inatsiseqartitsinermi<sup>48</sup> immikkut inatsisitigut aalajangersaavagineqartuuvoq, taarsigassarsianut taarsigassarsiniartarfinnut akissarsiassanik qularnaveeqqusiinikkut taarsigassarsisitsinissaminnut akuerisaasunut naatsorsuussaasoq.*

*Isumaqpunga inatsiseqartitsinikkut atuuttoq tamatuma pissuseqataa Kalaallit Nunaanni inatsiseqartitsinermi aamma atuuttusoq, taamaattumillu manna tunngaviutippa, tassa oqartussaasoq akissarsianik tunniussisartusoq pisussaaffeqartoq taarsigassarsianut akiliutit taarsigassarsisitisumut tunniutissallugit, atorfegartitaaneq tjenestemandilluunniit soraarnerussutisiaqarsinnaatitaanera atuukkallartillugu, aamma akissarsiassanik qularnaveeqqusiussineq atorunnaarsimangikkallartillugu sunniutaaruussimangikkallartilluguluunniit.*

*Akissarsiassanik qularnaveeqqusiussinerup sunniutaaruussinnaaneranik apeqqut malittarisassanik tjenestemandit pillugit inatsisip avataaniittunik tunngaveqarpooq, tak. tamanna pillugu kingusinnerusukkut oqaaseqaatikka.*

## *2. K Kommunip akissarsiassanik qularnaveeqqusiussinermik ataqqinninnissamik nalunaarutaa*

*Akissarsiassanik qularnaveeqqusiussinermiit erserpoq taanna X Kommunimut ingerlatinneqarsimasoq taassuminngalu nalunaarsorneqarsimalluni.*

*Akissarsiassanik qularnaveeqqusiussineq taamaattoq tamatuma saniatigut pisussaaffimmik imaaatumik imaqarpooq, tassalu tjenestemandip "akissarsianik imaluunniit soraarnerussutisiaanik sukkulluunniit tunniussisartutut" oqartussaasoq qinnuigissagaa akissarsiassanik qularnaveeqqusiussinermik ataqqinnilluni nalunaarsuissasoq.*

*Akissarsiassanik qularnaveeqqusiussineq taamaallaat massakkut atorfegartitaanerumut tunngatinneqassanersoq tjenestemandilluunniit siunissami tjenestemanditut ator-*

48) Tak. UFR 1991.49Ø

*figiumaagassaminit akissarsiassani aamma qularnaveeqqusiussinnaanerai Kalaallit Nunaanni inatsimmi Danmarkimiluunniit inatsimmi isummerfigineqanngilaq.*

*Isumaqpunga apeqqut taanna malittarisassat qularnaveeqqusiisinnaanermut atuutut allat ilanngunneqarnerisigut akineqartariaqartoq, oqaatigaaralu eqqartuussutip qulaani innersuussutigisama manna nassatarigaa, tassalu akissarsiassanik qularnaveeqqusiussineq sallunaveeqqusiinermut naligitinneqartariaqartoq, aamma tak. "Konkursloven med kommentarer", Mogens Munch, arfineq aappassaanik naqiteritaq, 1995, qupperneq 815.*

*Danmarkimi inatsiseqartitsinermi qularnaveeqqusiisinnaatitaanermi ataatsimut kil-lissalersuut atuuppoq. Taamaalilluni pigisanik eqqartuussivikkut nalunaarsuisarneq pillugu inatsimmi (tinglysningsloven) § 47a-p nassataraa kinaluunniit inatsiseqartitsinikkut sunniuteqartumik "pigisaminik imaluunniit siunissami pigisarilerumaakkaminik sallunaveeqqusiussisinnaanngitsoq".*

*Pigisanik eqqartuussivikkut nalunaarsuisarneq pillugu inatsit (tinglysningsloven) Kalaallit Nunaanni atuutinngilaq, Kalaallillu Nunaanni sallunaveeqqusiisarneq pillugu inatsit aalajangersakkanik taakku pissuseqataannik imaqanngilaq.*

*Tamatuma kingornatigut isumaqpunga manna erseqqarluttusoq, tassalu siunissami akissarsiassanik qularnaveeqqusiineq pigisanik eqqartuussivikkut nalunaarsuisarneq pillugu inatsimmi § 47a-mut naapertuuttuunersoq imaluunniit akissarsiassanik qularnaveeqqusiussinissamik isumaqatigiissut Kalaallit Nunaanni inatsiseqartitsinikkut sunniuteqartinneqarsinnaanersoq.*

*Inuit ataasiakkaat pillugit inatsiseqartitsineq pillugu apeqqutinik, matumani apeqqutit sallunaaveeqqusiinermut/qularnaveeqqusiinermut tunngasut ilanngullugit eqqarsaatigalugit, isummerfiginninneq sulininni qitiutinneqartup avataaniippoq, taamaattumillu uanga paasininnnera unaavoq A-p akissarsiassanik qularnaveeqqusiussinerup Kalaallit Nunaanni tjenestemanditut atorfeqartitaanini eqqarsaatigalugu atuussinnaasuseqannginnaera atortussaatikkuniuk pineqartumut orniginarnerussasoq apeqqut eqqartuussivikkut qilersuisuusumik aalajangiffigineqarpat.*

*Apeqqut taanna pillugu tamanna pissutigalugu oqaaseqaateqanngilanga. Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 6, imm.4 imaattunik oqaasertaqartooq innersuussutigaara:*

*"Naammagittaalliuut misissuinissamut pissutigissallugu naammannersoq Ombudsmandip aalajangissavaa."*

*K Kommunip suliами allagaataanit erseroq akissarsiassanik qularnaveeqqusiussineq T-p aamma ... Bank A/S-ip piumasaqarnerisigut kommunimit nalunaarsorneqarsimasoq.*

*A-p kommunimit akissarsiaasa allagartaanit erseroq taarsigassarsianut akiliutit akissarsianit 26. januar 2007-imi tunniunneqartunit siullermeertumik ilanngaatigineqarsimasut.*

*Akissarsiat allagartaat paassisutissamik imaattumik imaqarpoq:*

*"Akissarsiat art 8510, T, 1.411,00 kr." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)*

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

*A akissarsiassanik qularnaveeqqusiusinermik kommunip nalunaarsuineranik ilisimatinneqarsimanersoq suliamit takuneqarsinnaanngilaq.*

Suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 7-ikkut aalajangersarneqarpoq ingerlatsinermi oqartussaasoq inuit oqartussaaffigisami iluani suliassat pillugit apeq-quteqarlutik saaffiginnittut pisariaqarneratut annertutigisumik ilitsersorlugillu ikior-tassagai. Malittarisassami tassani suliat ingerlatsinermi oqartussaasumit aalajangiiffigineqarsimasut aalajangiiffigineqartussalluuniit kisimik pineqarput, tak. Inatsisar-tut inatsisaanni tassani § 2, imm. 1.

*Tamatuma saniatigut oqartussaasup ingerlatsinermik suliaqarnivimmut, tassanilu akissarsianik tunniussisarneq ilaavoq, atatillugu innuttaasunik pisariaqarnera naapertorlugu ilitsersuisussaanera ingerlatsinermi ileqqorissaarnermut ilaavoq.*

*Oqartussaasup innuttaasunik tatiginnilersitsiniarluni iliuuseqarnissaa ingerlatsinermi ileqqorissaarnermut ilaavortaaq. Innuttaasut suliami sapinngisamik annertuner-paamik peqataatinneqarnerat tatiginnilersitisarpoq, tamatumalu ilaatigut manna nassataraa, tassalu ingerlatsiviup suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsisip nas-satarisaasa saniatigut innuttaasunik tusarniaasariaqarnera, taamatuttaarlu tamanna inatsisitigut piumasaqaataanngikkaluartoq, innuttaasut akuersissutaannik pissarsini-artarneq tatiginninnermik pilersisisarluni.*

*Akissarsianik qularnaveeqqusiusinermik tjenestemandit pillugit inatsit tunngavigalugu pilersitsineq ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu aalaja-niignerunersoq isummerfiginngikkaluarlugu uanga paasinninnera malillugu manna ingerlatsinermi ileqqorissaarnermut naapertuussimangnitsoq, tassalu qularnaveeq-quissus A-p oqartussaasoq alla eqqarsaatigalugu tunniussimasaa tunulequtaralugu kommuni akissarsianik qularnaveeqqusiusinermik atortussanngortitsisimanera, taar-sigassarsisitsisup akissarsianik qularnaveeqqusiusineringup K Kommunimut ator-tussanngortitsinera pillugu A ilisimateqqaarnagu.*

*Taamaalluni uanga paasinninnera unaavoq kommuni ... Bank A/S-imut saaffiginnis-summik tigusaqarsimanini pillugu kommuni aningaaserivimmut taarsigassarsianik akiliutinik ingerlatitseqqilluni isumaginninnermik aallartitsinnginnermini A-mut ilisi-matisissuteqarsimasariaqarluartoq, tassungalu atatillugu kommunip A aningaaseri-viup saaffiginnissutaanut oqaaseqaatissaqarnersoq tusarniaavigisimasariaqarluarlugu.*

**3. Akissarsiassanik qularnaveeqqusiusineringup unitsinneqarnissaa pillugu A-p kommuni-mut nalunaarutaata inatsiseqartitsinikkut sunniutaa**

*Kommunip ... Bank A/S-imut telefaxiutaanit 13. marts 2007-imeersumit erserpoq A-p akissarsiassanik qularnaveeqqusiusinermut akerliliissutaa tassaasoq "taarsigassar-sinermut uppernarsaat una atortussajunnaartoq".*

*Tjenestemandit pillugit inatsisip manna aalajangersaaviginngilaa, tassalu tjenestemandip akissarsiassanik qularnaveeqqusiusinini oqartussaasup akissarsisitsisup*

*akissarsiassanik qularnaveeqqussiiffigisamut akiliisussaaneranik iperaatitsisumik sunniutilimmik tunuartissinnaaneraa.*

*Akissarsiassanik qularnaveeqqussiussat qularnaveeqqussiinermi inatsiseqartitsinermi malittarisassanit aalajangersaavigineqarnera isiginiarlugu isumaqarpunga tjenestemandip akissarsiassanik qularnaveeqqussiussanik tunuartitsisinnaanera pillugu apeqqut inuit ataasiakkaat akornanni inatsiseqartitsinermi malittarisassat naapertorlugit aalajangiivigisariaqartoq.*

*Tjenestemandip taassumalu taarsigassarsisitsisuata akornanni inatsisitigut pissutsit pillugit oqaaseqaateqarnissannut pisinnaatitaanngilanga, tassami Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 4, imm. 1 malillugu susassarisakka tassaammata Namminersornerullutik Oqartussat kommunillu ingerlatsinerat.*

*Akissarsiassanik qularnaveeqqussiussinerup atortussaajunnaarnera pillugu A-p kommunimut nalunaarutaata, kommunip pisussaaffianik taarsigassarsianut akiliutinik T-mut ingerlatitseqqittussaaneranik tamatuma kingorna iperaatitsisumik sunniuteqarnera pillugu apeqqut pillugu oqaatigaara, tassalu akiitsunik qularnaveeqqussiilluni uppernarsaasiussisarneq pillugu inatsiseqartitsinermi malittarisassanik, ilaatigut pisasarisanut akiitsoqarnermut qularnaveeqqussiilluni uppernarsaasersorneqanngitsunut tamatuma pissuseqataanik atuutunnik, atuutsitsinkut apeqqut taanna akissuteqarfingisariaqartoq.*

*Malittarisassanik taakkuninnga atuinissamut piumasaqaataavoq pisassarisanik pineqartunik tunniussinerup atuussinnaassuseqarnerata ataatsimut naliliiffiginissa, tunniussinerullu atuussinnaassuseqarnera pillugu akiligassalik matumani piaaraluneersimanersoq piaaraluneersimanningersorluunniit naliliiffiginissa.*

*Tamanna tunngavigalugu tjenestemandi, akissarsiassaminik qularnaveeqqussiussilluni taarsigassarsisoq, oqartussaasup akissarsisitsisup taarsigassarsisitsisumut (qularnaveeqqussiiffigisamut) akiliisussaaneranik iperaatitsisumik sunniutilimmik akissarsiassanik qularnaveeqqussiussinermik tunuartitsisinnaanersoq pillugu apeqqut ataatsimut akineqarsinnaanngilaq.*

*Soorlu qulaani immikkoortoq 2-mi nassuiariga inuit ataasiakkaat akornanni inatsiseqartitsinermi malittarisassat tunngavigalugit oqaaseqaateqarsinnaanera sulininni qitutinnejartup avataaniippoq.*

*Taamaattumik akissarsiassanik qularnaveeqqussiussinerup tunuartinneqarnera pillugu nalunaarutip kommunimut inatsiseqartitsinkut sunniutigisinnaasai pillugit apeqqut eqqarsaatigalugu aamma isumaqarpunga, tamanna eqqartuussivikkut qiler-suisusumik aalajangiivigineqarnissa A-mut orniginarnerusoq, taamaattumillu suliap ilaanut taassumunnga isummissananga aalajangerpunga, tak. Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 6, imm. 4.*

#### 4. K Kommunip ... Bank A/S-imut telefaxernera 5. juli 2007-imeersoq

*Telefaxikkut 5. juli 2007-imeersukkut kommunip akissarsianik qularnaveeqqussiussineq pillugu A-p kommunillu allaffigeqatigiittarnerannit allakkat ilaasa assilineri ...*

Bank A/S-imut nassiuppai, tamatumunngalu peqatigitillugu A eqqarsaatigalugu "ajornartorsiuterpassuaqarnera"-nik aningaaserivimmut paasissutissiilluni.

Kommunip akissutaata 19. juni 2007-imeersup ilaatigut imaraa suliaq pinngitsaaliil-luni akiliisitsiniarnermut tunngasoq pillugu paasissutissaq, A-p kommunimut ilisima-titsissutigisimasaa.

Kommunip telefaximik pineqartumik ... Bank A/S-imut nassiussisimaneranut suna tu-nuliaquitaanersoq suliamit takusinnaanngilara, matumani tamanna aningaaseriviup apeqquteqaateqarsimaneranut attuumassuteqarnersoq ilanggullugu eqqarsaati-galugu.

Kommuni nammineerluni aningaaserivimmut attaveqarsimanissa pissutissaqarsori-nanngilaq, tassami kommunip akissarsiassanik qularnaveeqqusiuissineq A-p akerliliis-suteqarnera apeqqutaatinagu ataqqiniarlugu aalajangersimamat.

Oqartussaasut innuttaasunut suliffeqarfinnullu sooq attaveqarnerminnut nassuaasus-saatitaammata pitsaanngitsorujussuartut isigaara aningaaserivimmut telefaximit su-liamiliuuniit allakkiamit ersinngimmat suna siunertaralugu kommuni aningaaseri-vimmut attaveqarsimanersoq.

Pisortat sulianik ingerlatsineranni ileqqorissaarnermut ilaavoq ingerlatsivik innuttaa-sunut inussiarnersumik qajassuussinermillu takutitsinissa. Tamatumunnga aammat-taaq ilaavoq innuttaasut tusaanerlugaanerlutsillugit ajoqusersorneqannginnissaat nittarsaanneqannginnissaallu ingerlatsiviup isumagissagaa.

Kommunip A eqqarsaatigalugu ajornartorsiuterpassuaqarnerarluni piviusunik tun-ngaevqarsimasinnaanera apeqqutaatinagu ilisimatitsinera pitsaanngitsorujussuu-voq kommunillu aningaaserivimmut susassaqanngitsumut naliliinermik taamaattumik saqqummiussisimanera ingerlatsinermi qajassuussinissamik piumasaqaammik erseq-gissumik unioqqutitsinerulluni.

Allakkat assilineri kommunip aningaaserivimmut nassiussimasai pillugit suliassat su-liarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 27, imm. 1 malittarisassanik imaattunik ima-qarpoq:

"§ 27. Pisortat ingerlatsiviini suliffilik allanut tusarliussisussaatitaanngilaq, tak. pinerluttu-lorneq pillugu inatsisini § 29, suna ilisimasaq inatsisitigut imaluunniit aalajangersakkakut atortuusukkut allakkut tassaaneragaappat allanut oqaatigeqquunngisaq, imaluunniit aamma pisariaqarpat isertuutissallugu pisortat inuinnaalluuniit soqutigisaat pingaaruteqartut pis-sutigalugit, aamma pingaartumik makku pissutigalugit

[...]

6) inuit ataasiakkaat imaluunniit ingerlatsiviit namminersortut imaluunniit peqatigiiffit im-minnut tunngasut, tamakkununnga ilanggullugit aningaasarsiornermut tunngasut, pillugit paasissutissanik illersuiumallutik soqutigisaat, imaluunniit

[...]"

A pinngitsaaliilluni naammassisitsiniarnermik suliami akulerussimasuusimanera pil-lugu kommunip akissummini 19. juni 2007-imeersumi paasissutissiissutaa pillugu manna oqaatigaara, tassalu paasissutissiissut taanna pisut eqqarsaatigalugit pineqar-tup aningaasaqarniarnera pillugu paasissutissat ima isertuussassaatigisimasut allaat kommunip paasissutissanik ingerlatseqatigiiffimmut namminersortumut ingerlatitseq-

*qinnissaminik pisinnaatitaasimanani (pinngitsaaliilluni naammassisitsiniarneq ingerlatseqatigiffup pineqartup nammineq qinnuteqarneratigut pisimasuuppat tamanna soorunami atuuttussaanngilaq).*

*Tamanna tunuliaqutaralugu inassuteqaatigaara A pillugu paasissutissanik telefaxikkut 5. juli 2007-imeersukkut ... Bank A/S-imut ingerlatitseqqinnerup suliassat suliari-neqartarnerat pillugu inatsimmi § 27, tak. pinerluttulerinermut inatsimmi § 29, malil-lugu nipangiussisimasussaatitaanermik unioqqutitsisuunersoq kommunip misissussagaagaa.*

*Kommunimi sulisup nipangiussisimasussaatitaanerminik unioqqutitsisimanersoq pil-lugu misissusoqarnissaai pillugu inassuteqaatinnut kommunip akissutissaai utaqqi-maarpara. Tamatuma saniatigut suliami annertunerusumik iliuuseqaqqissangila-naga."*

K Kommunip telefaxikkut 18. august 2008-meersukkut nalunaarfigaanga nipa-ngiussisussaatitaaneq kommunip sulisumut pineqartumut erseqqissarsimagaa, kommunili annertunerusumik iliuuseqarnissamut pissutissaqarani isumaqartoq.

Kommunimut tamatuma kingornatigut allappunga suliamik misissuinera unitsik-kiga.

## ***5.9 Nammineerluni misissuiffiginninnerit***

### ***5.9.1 Soraarnissaq pillugu isumaqatigiissuteqartoqartillugu pisortani oqartussasaatnipangiussisussaatitaaneq pillugu aalajangersakkakin atuisarnerat***

*Suliat pineqartut, soraarneq pillugu isumaqatigiissuteqarnikkut inaarlugit su-liarineqarsimanerat pissutigalugu suliarineqarnissaat Ombudsmandip itigarit-sissutigisimasai, tunngavigalugit Ombudsmandi aalajangerpoq soraarneq pil-lugu isumaqatigiissutini taamaattuni nipangiussisimanissaq isertuussinissarlu pillugit aalajangersakkat ilaanerisa inatsisinik unioqqutitsisuuneral unioqqut-isuuunnginneralluunniit misissorniarlugu.*

*Ombudsmandi isumaqarpoq aalajangersakkat atorneqartut inatsisinik unioqqutitsisutut isigissallugit tunngavissaqanngitsoq.*

*Ombudsmandi isumaqarpoq piumasaqaatitut aalajangersakkat taamaattut er-seqqissumik oqaasertalersortaqqullugit Aningaasaqarnermut Nunanullu Alla-nut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfimmur inassuteqaatiginissaanut pissutis-saqarluni, piumasaqaatitulllu aalajangersakkat inatsisini malittarisassanik sa-neqqunneqarsinnaanngitsunik unioqqutitsisuunnginnissaat tamatumunnga ata-*

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

*tillugu isiginiaassagaa kiisalu taakku taamaallaat isumaqatigiissuteqarnermi illua'tungeriinnut tunngasuunissaat aamma isiginiaassagaa. Taamaalilluni isertuussinissaq nipangiussisimanissarlu kikkulluuniit allagaatinik paasitinneqarsinnaatitaanerannik imaluuniit oqartussat allat paasissutissanik tunniusseqquisisinnaanerannik killilersuisumik isumaqatigiissuteqarneq inatsisinik unioq-qutitsisuuvoq. Isumaqatigiissuit atorfeqartitaasup oqaaseqaateqarsinnaatitaaneranik killilersuisut kiffaanngissuseqarluni oqalussinnaatitaaneq ataqqillugu paasineqartariaqarput (j.nr. 2008-095-0005, siusinnerusukkut 11.73.20.12/108-07).*

Innuttaasup Namminersornerullutik Oqartussat suliffeqarfianni atorfimminit tu-nuarnissani sioqqullugu pissutsit arlallit pillugit naammagittaalliorniarluni saaf-figinnissutaa 2. juli 2007-imi tiguara.

Pineqartup atorfeqartitaaneranut tunngasut pillugit Sulisoqarnermut Pisortaqaar-fiup mappiutaa allagaatinik imalik misissoreerlugu malugaara soraarnermi isu-maqatigiissuteqartoqarsimasoq, tassanngalu ilaatigut imaattoq erserpoq:

"[...] Sulisoqarnermullu Pisortaqaarfik isumaqatigiipput suliami illua'tungiusut arlaannaalluun-iit tusagassiutinut allanulluuniit soraarnermi isumaqatigiissummut atatillugu pisut pineqar-tut pillugit oqaaseqaateqassanngitsoq." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Innuttaasup allap qitiusumik allaffeqarfissuarmi atorfimmit soraarnissani sioq-qullugu pissutsit pillugit naammagittaalliorniarluni saaffiginnissutaa 3. september 2007-imi tiguara.

Sulisoqarnermut Pisortaqaarfip mappiutaa allagaatinik innuttaasumut allamut tassunga tunngasunik imalik tigoreerlugu malugaara pineqartup soraarniutaata akuerineqarnissaanik Sulisoqarnermut Pisortaqaarfip aalajangiinerani 31. marts 2006-imeersumi isumaqatigiissut ilaatigut imaattunik imaqartoq innersuussutigi-neqarsimasoq:

"Pissutsit atorfeqarnermut tunngasut tamarmik isumaqatigiissullu manna nipangiussisussaati-taanermi pineqartunut ilaatinneqarput, taamaattumillu paasissutissat isumaqatigiissutip matu-ma imarisai illua'tungerit arlaannaataluunniit allanut ingerlateqqissanngilai." (Atorfeqar-fimmi nutsigaavoq)

Naliliivunga ingerlatsiviup soraarnermi isumaqatigiissutini isertuussinissamik aalajangersakkanik atuinerata ingerlatsiviup paasissutissanik ingerlatitseqqittar-nera aamma allagaatinik paasitinneqartarneq pillugit malittarisassat eqqarsaati-galugit tunngaviusumik ajornartorsiutit saqqummersikkai, taamaattumillu suliaq

nammineerluni misissuiffiginninnermik aallartitsiviginiarlugu aalajangerpunga, tak. Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 6, imm. 5.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmut tusarniaaninni 2. oktober 2007-imeersumi i-laatigut imatut allappunga:

"Isumaqtigiissummi immikkoortut issuarneqartut pillugit oqaatigaara pisortat ingerlatsinerat pillugu Inatsisartut inatsisaanni nr. 9-mi, 13. juni 1994-imeersumi kingusinnerusukkut allanguuteqartinneqarsimasumi § 4, imm. 1-imit makku ertertut:

"§§ 7-14-imi ilaatinneqannngitsutut taaneqarsimasut saniatigut allakkianik ingerlatsinerut o-qartussami allaffikkoortumik suliassamik ingerlatsinerut atatillugu apuussimallutilluunniit suliarineqarsimasunik paasitinneqarumalluni kinaluunniit piumasaqarsinnaavoq. ingerlatsinerut oqartussaq annertunerusumik paasissutissiisinnaavoq nipangiussisimasussaatitaaneq il.il. pillugit malittarisassat allanik aalajangersaasimanngippata."

Aalajangersakkap kinguneraa atorfeqartitsinerut tunngasut pineqartut pillugit allakkanik paasitinneqarnissamik qinnuteqaammik Naalakkersuisut tigusaqarpata oqartussaasoq allagaatinik pineqartunik tigummisqartoq qinnuteqaatip taamaattup akuersaarnissaanut pisussaaffeqartoq. Paasissutissat allagaatinik paasitinneqarsinnaatitaanermi pineqartunut ilaasut isertuunneqarnisaat pillugu Naalakkersuisut inatsisitigut pituttuisuusumik isumaqtigiissuteqarsinnaanngillat.

Tamatumannga peqatigitillugu paasissutissat taakku pillugit suliami illua'tungiusoq nipangiussimasussaalersillugu Naalakkersuisut suliamut attuumassuteqarluinnartunik tunngavilersuuteqarlutik isumaqtigiissummik atortuutitsiniarsinnaanerat nalorninartutut isikkoqarpoq."

Suliaq Sulisoqarnermut pisortaqarfimmut 12. november 2007-imi eqqaasitsissutigaara.

Akissummik tigusaqannginnama suliaq allakkatigut 18. december 2007-imeersutigut eqqaasitsissutigeqqippara.

Saaffiginnissummut tassunga akissummik suli tigusaqannginnama suliaq Naalakkersuisut Siulittaasuannut Hans Enoksenimut allakkatigut 15. januar 2008-meersutigut suli ataasiarlunga eqqaasitsissutigeqqippara. Tamatumunnga peqatigitillugu malugeqqullugu oqaatigaara Sulisoqarnermut Pisortaqarfik akissuteqanngippat sulinera oqartussaasoq taanna eqqarsaatigalugu ingerlassinnaanngik-kiga Inatsisartunut Naalakkersuisunullu nalunaarutigissallugu isumaliutersuutiginiariga, tak. Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 10, imm. 1.

Akissummik tigusaqannginnama pisoq Inatsisartunut Naalakkersuisunullu 15. februar 2008-mi nalunaarutigaara.

Sulisoqarnermut Pisortaqrifiup akissutaa imaattoq ulloq taanna tiguara:

"Immikkut akuersissutini siunertarineqarpoq aaqqissuussinerni taakkunani iluanaarniarsinnaanerup akiorneqarnissaa.

Sulisoqarnermut Pisortaqrifik isumaqarpoq isumaqtigiissutit atorfeqartitaanermi pissutsinut attuumassuteqartut taamaattumillu tamanut ammasumik nalunaaruteqartarneq pillugu inatsimi § 2, imm. 2 malillugu allagaatinik takunnissinnaatitaanermi ilanngunneqarani.

Tamanut ammasumik nalunaaruteqartarneq pillugu inatsimmi § 2, imm. 3 malillugu paassisutissanik ingerlatitseqqittarneq immikkut akuersissutinit ilanngunneqanngitsutut isigneqarput.

Sulisoqarnermut Pisortaqrifiup Inatsisartut Ombudsmandiat isumaqtigaa ugguna immikkut akuersissutit unioqqutinneqarnerat inatsisitigut malitsinniaruminaassinnammat, Sulisoqarnermulli Pisortaqrifik isumaqarpoq oqartussaasut atorfilik isumaqtigiissuteqarfigisinnagaat atorfimmit soraarneq pillugu isumaqtigiissummut tunngatillugu pissutsit pillugit taanna oqaaseqassanngitsoq tamatumani qulakkeerneqarpat allagaatinik takunnissinnaatitaaneq isumaqtigiissutit aqqutigalugit annikillisinnejassanngitsoq.

Isumaqtigiissutit aqqutigalugit tamanut ammasumik nalunaaruteqartarneq pillugu inatsimmi malittarisassat sanioqqunneqartarnissaat siunertarineqanngilaq aammalu Sulisoqarnermut Pisortaqrifik naliliivoq paasisuttissat tamanut ammasumik nalunaaruteqarneq pillugu inatsimmi § 2, imm. 3 malillugu allagaatinik takunnissinnaatitaanermi tunniunneqarsinnaasut, matumaniliani ngullugit atorfimmit soraarnermi ajunngitsorsiassat annertussusiata paasisuttissiissutigineqarsinnaanera isumaqtigiissutit akimorlugit ingerlateqqinnejarsinnaatitaasut taakkumi taa-mallaat soraarnermut atatillugu pisunut sukumiisunut kisimik tunngassuteqarmata.

Eqqortuuvoq ...-mut isumaqtigiissummi allassimammat atorfeqarnermut atatillugu pissutsit suulluunniit isumaqtigiissummi pineqartut, matumanili taamaallaat pineqarput paasisuttissat soraarnermut sukumiisumut tunngassutillit.

Tamatuma kingorna nalilerneqarpoq tamanut ammasumik nalunaaruteqartarneq pillugu inatsimmut tunngatillugu ajornartorsiutissaqanngitsoq aammalumi Sulisoqarnermut Pisortaqrifiup nalilinngilluinnarpaa atorfillit isumaqtigiissuteqarfigisat aamma oqaaseqannginnissaat pillugu isumaqtigiissuteqarnissaq ajornaquteqanngitsoq. Tassunga tunngatillugu innersuussutigineqassaaq tamanna isumaqtigiissummi pineqartut ilagimmassuk taamaattumillu sutigullunniit atorfillip oqaaseqannginnissaanut pisussaaffiliisuunani."

### ***Tamatuma kingornatigut imattunik oqaaseqaateqarpunga:***

#### **"1. Soraarnermi isumaqtigiissutit pillugit ataatsimut oqaaseqaatit**

*Højesteretsip eqqartuussutaanit marlunnit 16. november 2004-meersunit (UfR 2005.-616H-mi aamma UfR 2005.622 H-mi naqinnejqarsimasunit) erserpoq pisortat oqartusaasui atorfeqartitaanerup unitsinnejqarnissaanik siunertaqartunik isumaqtigiissute-*

*qarsinnaasut, soraarnissarlu pillugu isumaqatigiissutit taamaattut ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu aalajangiinerunngitsut.*

*Eqqartuussummi taaneqartumi siullermi suliamik suliarinninneq pissutigalugu taarsiivigineqarnissamik piumasaqaat Højesteretsip itigartippaa, soraarnissaq pillugu isumaqatigiissutip "oqaasertalersugaanini malillugu atorfseqartitaanerup unitsinnegarneranut atatillugu akerliliissutaasinnaasunik aningaasanullu tunngassuteqarsinnaasunik tamanik inaarutaasumik aalajangiiviginntuunnera" innersuussutigalugu. Højesteretsi isumaqarpoq pissutsinik aningaasanik amerlanerusunik piumasaqaateqarsinnaajunnaarnerup isumaqatigiissuteqartarneq pillugu inatsiseqartitsinikkut sa-neqqunneqarnissaanut pissutissaqalersitsisunik paasissutissiisoqarsimanngitsoq.*

*Suliami matumani soraarnissaq pillugu isumaqatigiissut aalajangersakkamik "suliami illua'tungeriit taamaallaat isumaqatigiissut matuma siulianiittoq tamanut innersuusutigisassavat"-mik imaqarpoq.*

*Højesteretsip eqqartuussutaasa nassatarisaannik uanga paasinninnera unaavoq pisuni sorlerni soraarnissaq pillugu isumaqatigiissuteqartoqarsinnaanera erseqqissuunngitsoq, inatsiseqartitsinermillu atuuttumik qulaajaaneq eqqartuussutitigut imaluunniit inatsisiliortoqassappat inatsisiliornikkut pisariaqartoq. Suliat soraarsitsinermut tunngasut isumaqatigiissuteqarnikkut inaarlugit suliarineqarsimasut suliarinissaan-nut periarfissama qulaani taaneqartut pissuseqatigaat - tassa imaappoq inatsiseqartitsinermik atuuttumik qulaajaasoqarnissaata tungaanut - killeqarput.*

*Taamaattumik massakkut misissuininni Namminersornerullutik Oqartussat isumaqatigiissutaasumik soraarsitsinermut ilaasutut sulisup oqartussaasulluunniit soraarneq pillugu paasissutissiinissamut periarfissaanik killilersuinerannut tunngasuunngilaq.*

*Misissuinali isumaqatigiissutit taamaattut paasissutissanik allagaatinillu tunnius-sisinaatitaaneq tunniussisussaatitaanerlu aamma oqaaseqaateqarsinnaatitaaneq pil-lugit inatsisini malittarisassanut pineqartunut ataneqartinneqarsinnaanerannut tunngassuuvoq.*

## 2. Ingerlatsiviup innuttaasunut isumaqatigiissuteqarsinnaatitaanera

*Ingerlatsiviup innuttaasunut isumaqatigiissuteqarsinnaatitaanera aallaavittut killiler-sugaanngilaq, inatsisit isumaqatigiissuteqarnissamut killilersuisimanngippata.*

*Tassani ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu isummerneq aamma isumaqatigiissuteqartarneq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu isummerneq ilaapput.*

*Ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu isummernermi pineqarpoq inatsit ingerlatsiviup sulinerminik inatsiseqartitsinikkut iliuutsit (aalajangiinerit) nammineq iliuuserisani kisiisa aqqutigalugit ingerlatsinissaanik piumasaqaatinik sa-neqqunneqarsinnaanngitsunik imaqpataq ingerlatsivik innuttaasunut isumaqatigiissuteqarsinnaanngitsoq.*

*Isummerneq taanna Højesteretsip eqqartuussutaanut taaneqartunut qanimit atane-qarpoq, taamaattumillu pisumi pineqartumi pisortat soraarneq pillugu isumaqatigiis-*

sutit eqqarsaatigalugit isumaqatigiissutitigut ataatsimut aalajangersaavagineqarsin-naanersoq naliliiffiginianngilara.

Isumaqatigiissuteqartarneq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu isummerneq pisunut ingerlatsiviup imarisamigut inatsimmi malittarisassanik saneqqunneqarsin-naanngitsunik unioqqutitsunik isumaqatigiissuteqarfingisimasaanut tunngasuovoq.

Ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi inatsisitigut malittarisassat qitusut arlallit nipangiussisussaatitaaneq isertuussinissarlu pillugit isumaqatigiissutitigut saneqqun-neqarsinnaanngitsut tulliuttuni allaaserakka.

### 3. Pisortat ingerlatsinerat pillugu paasitinneqarsinnaatitaaneq pillugu Inatsisartut inatsisaat

#### 3.1. Suliani sulisunut tunngasuni allagaatinik paasitinneqarsinnaatitaaneq

Pisortat ingerlatsinerat pillugu paasitinneqarsinnaatitaaneq pillugu Inatsisartut inatsisaanni (pisortat ingerlatsinerat pillugu paasitinneqarsinnaatitaaneq pillugu Inatsisartut inatsisaata allanngortinneqarneranik Inatsisartut inatsisaatigut nr. 1-ikkut, 31. maj 1999-imeersukkut allanngortinneqartumi) § 2-kkut makku aalajangersarneqarput:

"§ 2. Inatsit sulianut pinerluttulerinermut attuumassuteqartunut atuutinngilaq. Suliat inatsisiornermut tunngasut, matumani aningaasaliissutissanut inatsisit ilanngullugit eqqarsaatigalugit, inatsisisatut siunnersuutitut Inatsisartunut saqqummiunneqarsimagunik inatsimmi pineqartunut aatsaat ilaatinneqarsinnaapput.

Imm. 2. Aammattaaq sulianut pisortani sulisunik atorfinititsinernut imaluunniit pisortani atorfinnut qaffasinnerusunut qaffatsinneqarnernut tunngasunut inatsit atuutinngilaq, § 6-im i aalajangersagaq eqqaassanngikkaami. Tamanna paasissutissanut inuit ataasiakkaat pisortani atorfegarnerannut tungassuteqartunut aamma atuuppoq, taamaattorli imm. 3 aamma § 4, imm. 2 takuu.

Imm. 3. Suliani imm. 2-mi oqaaseqatigiit aappaanni taaneqartuni atorfegartup aqqa, atorfia, ilinniagaqarnera, suliassai, akissarsiai suliamullu atatillugu angalaneri pillugit paasissutissanut inatsit atuuppoq. Aammattaaq pisortatut atorfinni atorfinititsinneqartut eqqarsaatigalugit inatsit suliamut atatillugu mianersoqqussut iliuuserisallu taakkunannga sakkortunerut pillugit paasissutissanut atuuppoq. Taamaattorli tamakku pillugit inaarutaasumik aalajangiinermi ukiuni marlunni taamaallaat tamanna atuuppoq.

Imm. 4. Suliani imm. 2-mi oqaaseqatigiit aappaanni pineqartunut ilaatinneqartuni paasis-sutissanut imm. 3-mi taaneqarsimasunit allaanerusunut inatsit aamma atuutissasoq Naalak-kersuisut aalajangersinnaavaat."

Naalakkersuisoqarfiup tusarniaanermut akissummini oqaatigaa paasissutissat Inatsisartut inatsisaanni § 2, imm. 3 tunngavigalugu ingerlateqqinnejqarsinnaasut, isumaqatigiissutigineqarsimasut Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmun saqqummiussakka apeq-quataatinnagit.

Naalakkersuisoqarfiup naliliinera ilalersinnaavara, tassami uanga paasinninnea unaammat pisortat ingerlatsinerat pillugu paasitinneqarsinnaatitaaneq pillugu Inatsisartut inatsisaat tunngavigalugu paasitinneqarsinnaatitaaneq tassaanngitsqoq suliami illua'tungiusup pisinnaatitaaffia suliat allagaatinik paasissutissiisseqarfiusussat su-

*liarineqarnerannut attuumassuteqartoq. Pineqartorli tassaavoq immikkut pisinnaati-taaffik innuttaasut nalinginnaasumik pisinnaatitaaffigisaat.*

*Pisinnaatitaaffik taanna isumaqatigiissutitigut killilersorneqarsinnaanngilaq.*

### 3.2. Annertunerusumik paasissutissiisarnermik tunngaveqarneq

*Pisortat ingerlatsinerat pillugu paasitinneqarsinnaatitaaneq pillugu Inatsisartut inatsisaat annertunerusumik paasissutissiisinnaaneq pillugu malittarisassamik imaattumik imaqarpoq:*

*§ 4, imm. 1-imi oqaaseqatigiit aappaat:*

*"Ingerlatsinermut oqartussaq annertunerusumik paasissutissiisinnaavoq nipangiussisim-sussaatitaaneq il.il. pillugit malittarisassat allanik aalajangersaasimanngippata."*

*Inatsisartut inatsisaanni § 2, imm. 3-tut siunnersuut pillugu oqaaseqaatini (Inatsisartut inatsisaat nr. 1, 31. maj 1999-imeersoq pillugu oqaasertaliunneqartuni) suliani sulisunut tunngasuni annertunerusumik paasissutissiisinnaaneq pillugu imaattunik allassimasoqarpoq:*

*"Inatsimmi § 4, imm. 1-imi oqaaseqatigiit aappaanni annertunerusumik paasissutissiisinnaaneq malillugu paassissutissat imm. 3-mi pineqartunut ilaatinneqanngitsut aamma paasissutissiisutigineqarsinnaapput, taamaaliorissaq nipangiussisimasussaatitaanerup ajornarttingippagu. Taama pisoqartillugu aalajangersaganngortussatut siunnersuutigineqartoq atorlugu illersorneqartussat kiisalu illuatungaani soqutigisat paasissutissinneqarnissamik qinnuteqarnermut pissutaasut imminnut sanilliulligit oqimalutarneqartariaqarput. Tamatumunga atatillugu naatsorsuutigisariaqarpoq assersuutigalugu tusagassiortut pisortat pil-lugit tusagassiorniartillutik misissuinerminni paasitinneqarnissamik qinnuteqaataasa sulia-rineqarnerini tusagassiuutit apeqqutinik tamanut soqutiginaateqarsinnaasunik qulaajaanisaannut periarfissat immikkut isiginiarneqartassasut."*

*Tamatumunga atatillugu aallaqqaasiutigalugu oqaatigaara nipangiussisussaatitaaneq pillugu malittarisassat inatsisisattut siunnersuummi innersuussutigineqartut ni-pangiussisussaatitaaneq pillugu inatsisikkut aalajangersagaasutut imaluunniit ni-pangiussisussaatitaaneq pillugu malittarisassatut inatsimmik tunngaveqartutut paasi-sariaqartut.*

*Taamaallutik pisortat ingerlatsinerat pillugu paasitinneqarsinnaatitaaneq pillugu Inatsisartut inatsisisattut 1994-imeersutut siunnersuut pillugu oqaaseqaatit manna nassataraat, tassalu siunnersuut taanna Danmarkimi pisortat ingerlatsinerat pillugu paasitinneqarsinnaaneq pillugu inatsit tunngavigalugu ilusilersoneqarsimasoq.*

*Taamaattumik isumaqarpunga allagaatinik paasissutissiisinnaanermik killissalersui-neq nipangiussisussaatitaanerup nassatarisaa Danmarkimi pisortat ingerlatsinerat pillugu paasitinneqarsinnaatitaaneq pillugu inatsimmi killilersuinerup pissuseqataa-saa paasineqartarnerattut paasisariaqartoq, tamatumani tak. pisortat ingerlatsinerat pillugu inatsisip allanngortinneqarnera pillugu isumaliutissiissut nr. 857, 21. juni 1978-imeersoq, pingaartumik qupperneq 79.*

*Taamaattumik uanga paasinninera unaavoq suliap paasissutissanik nipangiussisi-manissaq pillugu isumaqatigiissut pineqartoq paasissutissanik annertunerusumik paasissutissiisarnermik tunngavik malillugu nalunaaruteqassagaanni periaaseq atuuttoq*

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

*unioqqutillugu atortussaatinniarneqarsinnaanngilaq, periaatsip saneqqunneqarnisaanut immikkut ittunik pingaaruteqartunillu tunngavissaqanngippat.*

### *3.3. Suliamik namminermut tunngasumik paasitinnejqarsinnaatitaaneq*

*Pisortat ingerlatsinerat pillugu paasitinnejqarsinnaatitaaneq pillugu Inatsisartut inatsisaat § 4, imm. 2-mi malittarisassamik imaattumik imaqpaoq:*

*"Imm. 2. Inuk inuttut atukkamigut allakkiami taaneqarsimasoq, §§7-11-mi aamma § 14-imilaatinnejqanngitsutut taaneqarsimasut eqqaassanngikkaanni, tamanna pillugu paasitinnejqarnissaminik piumasaqarsinnaatitaavoq. Taamaattorli § 13-imti taaneqartutut innimigineqartussat imaluunniit pineqartup nammieq imaluunniit allat innimigineqarnissaasa tamanna annertuumik ajornartippassuk tamanna atuutissanngilaq."*

*Pisortat ingerlatsinerat pillugu paasitinnejqarsinnaatitaaneq pillugu Inatsisartut inatsisaata allannguitaa pillugu Inatsisartut inatsisissaattut nr. 1-itut, 31 maj 1999-imeer-sutut siunnersuummi § 2, imm. 2 atuuttoq pillugu oqaaseqaatinit erseroq:*

*"Tassa taamaallilutik allattuisussaatitaaneq pillugu malittarisassat sulisorisat pillugit paa-sissutissaatigineqartunut atuutissapput, soorluttaaq § 4, imm. 2 naapertorlugu atorfegartut namminermut tunngasunik paasitinnejqarsinnaatitaanerat siunnersuutikkut allanngortinne-qassanngitsoq."*

*Atorfegartitaasup pisinnaatitaaffia taanna suliap suliam imminut tunngasumi allagaatinik paasitinnejqarumalluni qinnuteqaatigineqartup suliarineqarneranut aalajangiivineqarneranullu tunngaviatigut attuumassuteqanngilaq, uangalu paasinnin-ne-ra unaavoq pisinnaatitaaffik taanna nipangiussisimanissaq isertuussinissarlunniit pillugu isumaqatigiisummit atorfegartitaanerup unitsinnejqarnissaa ataatsimut pil-lugu isumaqatigiisummut suliap siusinnerusukkut ingerlasimaneranik inaarsaasuu-sumut ilaasumit killilersorneqarsinnaanngitsoq.*

*Immikkoortoq 4.1 pillugu ataani oqaaseqaatikka ingerlaannaq tamatumunnga atatillugu innersuussutigaakka, taakkunanimi paasitinnejqarsinnaatitaanerup suliap suliarineqarneranut atatillugu suliam illua'tungiusup pisinnaatitaaffigisaa paasitinnejqar-sinnaatitaanerullu suliap allagaatinik paasitinnejqarumalluni piumasarineqarsimasup suliarineqarneranut attuumassuteqanngitsup immikkoortisimaneqarnissaat pingaar-tillugu isiginiarakku.*

### *4. Pisortat ingerlatsineranni suliassat suliarineqartarnerat pillugu Inatsisartut inatsisaat*

#### *4.1. Suliam illua'tungiusut paasitinnejqarsinnaatitaanerat*

*Suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsit suliam illua'tungiusut pisinnaatitaaffii pillugit malittarisassanik imaqpaoq, matumani Inatsisartut inatsisaanni kapitali 4-mi suliam illua'tungiusut paasitinnejqarsinnaatitaanerat ilanngullugu eqqarsaatigalugu.*

*Pisinnaatitaaffik taanna suliap suliarineqarneranut atasuuvoq, tak. Inatsisartut inatsisaanni § 9, imm. 1, pisinnaatitaaffimmia taanna "suliam ingerlatsinermut oqartussaa-sumit aalajangiiffigineqartumi aalajangiiffigineqarumaartumiluunniit" illua'tungiu-sup pisinnaatitaaffigimmag, taamatuttaarlu Inatsisartut inatsisaanni tassani § 11-*

*kkut aalajangersarneqarluni suliap aalajangiiffigineqarnissaa kinguartinneqassasoq, suliami illua'tungiusup allagaatinik ilisimatinneqareernissaata tungaanut.*

*Eqqartuussummi qulaani taaneqartumi UfR 2005.616 H-mi issuarneqartumi Højesteretsip tunngavilersuutaata manna nassataraa, tassalu soraarnissaq pillugu isumaqatigiissummi suliap ingerlasimanerani qaangiuuttumi suliamic suliariinninnermi kukkusaasimasinnaasut pillugit aalajangersaasoqarsinnaasoq.*

*Folketingip Ombudsmandiata Folketingip Inatsisit Atortinneqarnerannut Ataatsimiitaliaanut<sup>49</sup> Højesteretsip eqqartuussutaanut qulaani taaneqartunut atatillugu nas-suaammi 21. december 2004-meersumi ilaatigut oqaatigaa Højesteretsip tunngavilersuutaasa atuarneqarneranni manna mattunneqarsinnaanngitsoq, tassalu (suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaasаре aamma tunngavilersuisarneq pillugit) malittarisassat Højesteretsip isummerfigisimasaasa saniatigut malittarisassat aamma allat isumaqatigiissutikkut saneqqunneqarsinnaasut. Folketingip Ombudsmandiata tamatumunnga atatillugu paasitinneqarsinnaatitaaneq pillugu malittarisassat ilaatigut innersuussutigai.*

*Soraarneq pillugu isumaqatigiissummi aalajangersakkap isumaqatigiissummi illua'tungeriit paasissutissanik ingerlatitseqqinqinnissaannik imaqartup tamanna aal-laavigalugu pisut qanoq ittuunerat apeqqutaatillugu suliami suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi illua'tungeriit paasitinneqarsinnaatitaanerat pillugu malittarisassat tunngavigalugit suliami allagaatinik paasitinneqarsinnaatitaaneq killilersor-neqarsinnaasussaavoq, isumaqatigiissummi piumasaqaat taamaattoq suliap inaarlugu suliarineqarnerani suliamic suliariinninnermi kukkunerit matuneqarnissaannik siunertaqartoq ilaappat.*

#### 4.2. Paasissutissanik pisortani oqartussaasunut ingerlatitseqqinneq

*Pisortani oqartussaasut paasissutissanik pisortani oqartussaasumut allamut ingerlatitseqqinnissaminnut suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 32-kkut pisus-saaffilerneqarput:*

*"§ 32. Ingerlatsinermut oqartussat paasissutissamik ingerlatitseqqinnissaminnut pisinnaati-taappata oqartussaasut ingerlatsinermut oqartussaasut allat qinnuteqarneratigut paasissu-tissaq ingerlateqqissavaat, oqartussat taakku sulinerannut imaluunniit aalajangigassaannut annertuumik pingaaruteqarpat.*

*Imm. 2. Imm. 1-imili aalajangersagaq atorneqassanngilaq ingerlatitseqqinnissap oqartus-saasut suliaqarnerulersissappagit oqartussaasut allat taakkua paasissutissanik piumallutik soqutigisaanniit naleqarnerujussuarmik."*

*Uanga paasinninera malillugu aalajangersakkap taassuma manna nassataraa, tassalu oqartussaasoq paasissutissanik ingerlatsinermi oqartussaasumut allamut ingerlatitseqqinnissamut inatsit tunngavigalugu pisinnaatitaappat isertuussinissaq nipangi-ussisimanissarlu pillugit isumaqatigiissutit ingerlatsinermi oqartussamut paasissutis-*

49) Folketingip nittartagaani [www.fl.dk](http://www.fl.dk)-mi Folketingip Inatsisik Inatsisitnik Atortitsinermut Ataatsimiitaliaata allagaataasa ataanni, nalinginnaasuni, december 2004-mi tamanut saqqummiunneqarput

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

*sanik tigusaqarnissaminik inatsimmi § 32 tunngavigalugu piumasaqaateqarsinnaati-  
taasumut aallaavittut tunniukkumannginneqarsinnaanngitsut.*

*Nipangiussisimanissaq isertuussinissarlu pillugit isumaqatigiissut pisortani atorfef-  
qartitaanerup unitsinneqarnissaa pillugu suliap suliarineqarneranik matusineq pil-  
lugu isumaqatigiissummi ilaappat manna erseqqippoq, tassalu paasissutissat oqartus-  
saasup allap suliamik allamik suliarinninnerani atugassatut isumaqatigiissut taanna  
innersuussutigalugu tunniukkumannginneqarsinnaanngitsut.*

*Tamatumunnga atatillugu oqaatigaara aalajangersagaq taanna taamaallaat paasis-  
sutissanik tunniussinermut tunngasuusoq, oqartussaasullu allagaatinik tunniusseqqu-  
sisinnaatitaanerannik sumilluunniit nassataqanngimmatt.*

#### *4.3. Paasissutissanik isumaqatigiissutigineqarsimasunik unioqqutitsilluni ingerlatit- seqqinnermi pineqaatissiissuteqartarneq*

*Oqaatigaara (siusinnerusukkut) atorfefqartitaasimasup aamma oqartussaasup pine-  
qartup paasissutissanik isumaqatigiissummi piumasaqaataasut unioqqutillugit inger-  
latitseqqippata oqaaseqaateqarpataluunniit ingerlatitseqqinnej oqaaseqaateqarner-  
luunniit isumaqatigiissuteqartarneq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu pine-  
qaatissiisoqartariaqartoq.*

*Atorfefqarnermut atatillugu nipangiussinissamik piumasaqaatit isumaqatigiissutigine-  
qarsimasut unioqqutinnejqarnerinut atatillugu pinerluttulerineq pillugu inatsimmi su-  
liamut atatillugu nipangiussisussaatitaanermik unioqqutitsinermi pineqaatissiisarneq  
pillugu malittarisassat atorneqarnissaannut pissutissaqarunangilaq, tak. Kalaallit  
Nunaanni pinerluttulerineq pillugu inatsimmi § 29, imm. 1:*

*"Atorfimmi nipangersimasussaanermik uniuinermut eqqartuunneqassaaq naalakkersuisuni  
atorfik suliassaqartitaanerluunniit naapertorlugit isertuussassatut paasisaminik, imaluunniit  
inatsimmi aalajangersakkamiliunniit atortuusumi allami taamaattuuneragaasumik oqaati-  
ginnitroq, imaluunniit pisussaanani taamatut ilisimasaqarnerminik atuisoq. Aamma taama-  
tut pineqassaaq atorfini qimareerealuarlugu isertuussassanik atorfimmini ilisimalersimasa-  
minik oqaatiginnitroq pisussaanani luunniit atuisoq."*

*Taamaalilluni piumasaqaataavoq nipangiussisussaatitaaneq inatsimmi tuningaveqas-  
sasoq imaluunniit "aalajangersakkakut" aalajangersarneqarsimassasoq. Taamaattu-  
mik nipangiussisussaatitaaneq taamaallaat isumaqatigiissummi tunngaveqartoq pi-  
nerluttulerineq pillugu inatsimmi § 29-mi pineqartut avataanniippoq.*

#### *5. Inatsisartunut, Ombudsmandimut eqqartuussivinnullu tunngasut*

*Qitiusumik allaffeqarfissiuup tamat oqartussaqataaneranni inatsisartoqarnikkut inissi-  
simanerata manna nassataraa, tassalu Inatsisartut aqutsisoqarfik piumaffigisinnaa-  
gaat paasissutissanik aqutsisoqarfisup naalakkersuinikkut inatsiseqartitsinkkullu nak-  
kutigineqarnerani atugassanik tunniusseqqullugu.*

Taamaalilluni uanga paasinninera unaavoq isertuussinissaq nipangiussisimanissarlu pillugit isumaqatigiissutit Inatsisartunut Inatsisartulluunniit ataatsimiititaliaannut atortuutinniarneqarsinnaanngitsut.

Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut Inatsisaanni § 6, imm. 1-ikkut aala-jangersarneqarpoq kinaluunniit Ombudsmandimut naammagittaalliorstinnaasoq.

Aalajangersagaq taanna imatut paasineqartariaqarpoq naammagittaalliornissamut periarfissaq killissalerneqassappat tamatumani inatsimmik tunngaveqarnissaq piu-masaqaataasoq.

Aalajangersakkamik taassuminnga taamatut paasinninneq uanga paasinninera mali-lugu aamma tassaavoq tunngavimmut Tunngaviusumik Inatsimmi § 55-ip tunngavigisaanut naapertuunnerpaasoq. Aalajangersakkami tassani oqaatigineqarpoq Folke-tingi inunnik marlunnik Folketingimut ilaasortaangitsunik toqqaassasoq, naalagaaf-fiup inuinnarnut sakkutooqarnermullu tunngasunik ingerlatsineranik ilisimasaqartus-sanik.

Tunngaviusumik aqutsineq pillugu ataatsimiititaliarsuup isumaliutissiissutaani qupp. 37-mit erseroq Ombudsmandi atorlugu aaqqissuussineq ingerlatsiviup nakkutigine-qarnerata sukannernerulersinneqarnissaanik ingerlatsiviullu annertuumik piginnaa-tinneqarnerminik atuineranik Folketingip pitsaanerusumik malinnaaffiginnissinnaa-lernissaanik siunertaqartoq.

Aalajangersagaq taanna naalagaaffimmi inatsisartoqarnermi Ombudsmandip nakku-tilliineranut tunngaviusumik inatsiseqartitsinerup tunngavianut takussutissaavoq.

Tamatumunnga pisusissamisoortumik uiggullugu manna ilimagisariaqarpoq, tassalu nakkutiliineq Ombudsmandip ingerlataa ingerlatsiviup aporfissalersussanngikkaa, nakkutiliinerulli taassuma sunniuteqarluartumik ingerlanneqarneranut peqataanis-saminut pisussaaffeqartoq.

Tamanna sulinermut Ombudsmandip suliassaatut Tunngaviusumik Inatsisikkut eqqar-saatigineqartup Ombudsmandimit naammassineqarsinnaaneranut aalajangiisiusu-mik tunngaviuvoq. Tunngavik taanna ingerlatsiviup Ombudsmandi pillugu inatsimmi § 7, imm. 1 tunngavigalugu immikkut pisussaaffeqarneratigut aamma saqqummerpoq. Aalajangersakkakut tassuuna aalajangersarneqarpoq oqartussaasut Ombudsmandip sulinerani pineqartunut ilaatinneqartut pisussaaffeqartut Ombudsmandi paasissutissa-nik nalunaarfijissallugu kiisalu allagaatit il.il. Ombudsmandip piumasai tunniutissal-lugit.

2004-mi ukiumoortumik nalunaarutima kalaallisuuani quppernerit 297 tullilu aamma qallunaatuani quppernerit 243 tullilu aamma innersuussutigaakka.

Eqqartuussiviit eqqarsaatigalugit oqaatigaara Tunngaviusumik Inatsimmi § 63-ikkut aalajangersarneqarmat eqqartuussiviit naalagaaffimmi oqartussaasut killissaasa ilui-ni apeqquqtit suulluunniit aalajangiiffiginissaannut pisinnaatitaasut.

Tamatuma manna nassataraa, tassalu oqartussaasup eqqartuussivikkut misiliisoqar-nissaa innuttaasumut isumaqatigiissuteqarnermigut pinngitsoortissinnaanngikkaa. Tamatuma eqqartuussiviit suliamik isumaqatigiissuteqartarneq pillugu inatsiseqartit-sineq pillugu malittarisassat tunngavigalugit suliarinnissinnaanerat soorunalimi

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

*akornusinngilaa, matumani Højesteretsip eqqartuussutai marluk qulaani innersuussutigisakka aamma takukkit.*

**6. Nipangiussisimasussaatitaaneq isertuussinissarluunniit pillugit isumaqtigiissutinik ilusilersuineq**

*Immikkoortumit qulaaniittumit ersetutut inatsisit pisuni arlalinni isertuussinissaq nipangiussisimasussaatitaanerluunniit pillugit isumaqtigiissutit isumaqtigiissuteqarfiusup pineqartup avataatigut atortussaatinniarneqarsinnaanerannut akornusiisuu-sarput.*

*Tamanna isumaqtigiissutit taamaattut taakku siunertaat annertussusiallu qularutigineqarsinnaajunnaarsillugit oqaasertalersorneqarnissaannut tunngavilersuutaavoq.*

*Taamaalilluni uanga paasinninnera malillugu isumaqtigiissummi erseqqissarne-qartariaqarpoq piumasaqaat pineqartoq taamaallaat soraarnermi atugassarititaasu-nut soraarnermullu tunngaviusumut tunngasuunersoq, imaluunniit apeqqutit allat pi-neqartunut ilaatinneqarnissaat piumasaqaammi pineqartumi siunertarineqarnersoq.*

*Aammattaaq isertuussinissamik nipangiussisimanissamilluunniit piumasaqaammi al-lagaatinik paasissutissanilluunniit tunniussineq ingerlatitseqqinnerluunniit suliamilu illua'tungeriit oqaaseqaateqarsinnaatitaanerat (aamma) pineqartunut ilaatinneqar-nersut erseqqissarniarneqartariaqarpoq.*

*Isumaqpunga Naalakkersuisoqarfip tusarniaanermut akissummini paasitinneqar-sinnaatitaaneq aamma oqaaseqaateqarsinnaatitaaneq kaputartuutingaatsiarai.*

*Iliuutsit assigiinngitsut marluk pineqarput, isumaqtigiissullu (siusinnerusukkut) ator-feqartitaasup oqartussaasulluunniit suliami allagaatinik paasissutissanilluunniit kill-lilersuisusoq suliami illua'tungiusut oqaaseqaateqarnissaminnut mattunneqarneran-nut imaaliaallaannaq takussutissatut isigineqarsinnaangilaq.*

*Isumaqtigiissutit (siusinnerusukkut) atorfeqartitaasimasup oqaaseqaateqarsinnaati-taaneranik killilersuisut killilersuisusutut nalinginnaasumik paasineqartariaqarput, Tunngaviusumik Inatsisikkut qulakkiigaasumik kiffaanngissuseqarluni oqalussinnaa-titaanerup pisortani atorfeqartitaasunut aamma atuuttup nassatarisaanik.*

*Isumaqtigiissummi piumasaqaatitut aalajangersakkat, tak. qulaani imm. 3, taamaallaat isumaqtigiissuteqartarneq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu pineqaa-tissiissutigineqarsinnaasut pineqarmata uanga paasinninnera aamma unaavoq piu-masaqaatip unioqqutinneqarnerani piginnaatitsissutit suut isumaqtigiissummi illua'-tungiusup atortuutinniarneqarsinnaanerai erseqqissarneqartassasoq isumaliutersuutigine-qartariaqartoq.*

*Isumaqtigiissutit tamatuma saniatigut oqaasertalersorneqartariaqarput isumaqtigiissut sioqqullugu suliamik suliarinninneranik matusisuunersut qularutissaajunnaarsillugu.*

*Isumaqtigiissutip oqartussaasup suliamik suliarinninneranik tamatumunngalu atatil-lugu suliamik suliarinninnermi kukkussuteqartoqarsimappat kukkussutaasimasunik matusisuunngitsup innuttaasoq ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavi-*

*galugu suliami illua'tungiusutut pisinnaatitaaffimminik atortuutitsiniarnissaanut matutinngilaa.*

## 7. Suliat pineqartut

*Misissuinera isumaqatigiissutini piumasaqaatitut aalajangersakkanik marlunnik qulaani issuakkannik tunngaveqarpoq:*

*"[...] Sulisoqarnermullu Pisortaqarfik isumaqatigiipput suliami illua'tungiusut arlaannaallunniit tusagassiuutinut allanulluuniit soraarnermi isumaqatigiissummut atatillugu pisut pineqartut pillugit oqaaseqaateqassanngitsoq." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)*

*aamma*

*"Pissutsit atorfefarnermut tunngasut tamarmik isumaqatigiissullu una nipangiussisussaati-taanermi pineqartunut ilaatinneqarput, taamaattumillu paassisutissat isumaqatigiissutip matuma imarisai illua'tungeriit arlaannaataluunniit allanut ingerlateqqissanngilai." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)*

*Piumasaqaat siulleq oqaasertalersugaanini malillugu isumaqatigiissutip tunngavigi-saa pillugu oqaaseqaateqarsinnaatitaanermuinnaq tunngasuuvvoq. Allagaatinik paa-sissutissanillu tunniussineq ingerlatitseqqinnerlu aamma ilaanersut erseqqarlussori-narpoq, taamatuttaarlu isumaqatigiissutip imarisaa immini ilaatinneqarnersoq erseq-qarlulluni.*

*Piumasaqaatit aappaat imarisani malillugu isumaqatigiissutigineqarsimasumut aam-ma atorfefarritaanermut tunngasunut allanut tunngasuuvvoq.*

*Paasisstissanik allagaatinillu tunniussineq kisimi pineqarnersoq imaluunniit oqaase-qaateqarsinnaatitaaneq aamma pineqarnersoq erseqqarlussorinarpooq. Malugaara Naalakkersuisoqarfiup akissutaanit ersetooq Naalakkersuisoqarfiup paasinninnera unaasoq atorfefarritaasup oqaaseqaateqarsinnaanera isumaqatigiissutip mattutin-gikkaa.*

*Atatsimut aamma malugaara Naalakkersuisoqarfiup tusarniaanermut akissummini oqaatigigaa paasinninnini unaasoq soraarnermi aningaasat tunniunneqartut pillugit paasitinneqarsinnaatitaaneq isumaqatigiissutaasimasut mattutinngikkaat.*

*Matuma kingornatigut isumaqarpunga Sulisoqarnermut Pisortaqarfik inatsiseqartitsi-nermik unioqqutitsisunik isumaqatigiissuteqarsimanngitsoq.*

*Taamaattorli matuma inassuteqaatiginissaanut pissutissaqarlunga isumaqarpunga, tassalu Naalakkersuisoqarfiup soraartoqarnissaa pillugu siunissami isumaqatigiissuteqassaguni isumaqatigiissummi isertuussinissaq nipangiussisimanissarluunniit pil-lugit piumasaqaatit pillugit aalajangersakkat piumasaqaatit qulaani immikkoortumi 6-imti nassuiarsimasakka naapertorlugit oqaasertalersortassagai."*

*Inassuteqaatinnut akissummik ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli tigu-saqanngilanga.*

## 5.9.2 Sulinermut ilaattillugu angalanernut atatillugu feriarnissamik qinnuteqaatinik suliarinnittarneq

A Ombudsmandimut saaffiginnippoq, Aalisarnermut, Piniarnermut Nunaleri-nermullu Pisortaqarfip atorfeqartitaasut sulinermut ilaattillugu angalanernut atatillugu ukiumut ataasiaannarlutik feriarnissaannut periarfissaqartitsinera naammagittaalliuutiginiarlugu. Ombudsmandip paasinninnersa malillugu A-p manna iluarinngilaa, tassalu Namminersornerullutik Oqartussani pisortaqarfiiit assigiinngitsut sulinermut ilaattillugu angalanernut atatillugu feriarnissamik qinnuteqaatinik suliarinninnerminni assigiinngitsunik periaaseqarnerat.

Namminersornerullutik Oqartussani pisortaqarfiiit sulinermut ilaattillugu angalanernut atatillugu feriarnissamik qinnuteqaatinik qanoq suliarinnittarnerannik nammineerluni misissuiffiginninnermik saaffiginnissummut atatillugu aallartitsinissamut pissutissaqarluni Ombudsmandi isumaqarpoq, tak. Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 6, imm. 5.

Suliaq misissoreerlugu Ombudsmandi isumaqarpoq Aalisarnermut, Piniarner- mut Nunalerinermullu Pisortaqarfik eqqaassanngikkaanni Namminersornerul- lutik Oqartussani naalakkersuisoqarfiiit pisortaqarfillu sulinermut ilaattillugu feriarnissamik qinnuteqaatinik suliarinnittarnerminni periaasii pillugit oqaase- qaateqarnissaminut pissutissaqarnani.

Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermullu Naalakkersuisoqarfip suliner- mut ilaattillugu angalanernut atatillugu feriartarneq pillugu Naalakkersui- soqarfip iluani atugassatut malittarisassamik aalajangersaasimanera eqqar- saatigalugu Ombudsmandi isumaqarpoq taanna feriartarneq pillugu inatsimmut naapertuuttuunngitsoq. Taamaattumik ilitfersuut taanna allangortinneqas- sasoq Ombudsmandip Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermullu Naalak- kersuisoqarfimmut inassuteqaatigaa (j.nr. 2008-311-0002, siusinnerusukkut 11.73.20.12/136-07).

A-p Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermullu Pisortaqarfip atorfeqartut sulinermut ilaattillugu angalanernut atatillugu ukiumut ataasiaannarlutik feriarnissaannut periarfissaqartitsinera pillugu saaffiginnissutaa 27. november 2007- imi tiguara. Uanga paasinninnersa malillugu A-p manna iluarinngilaa, tassalu Namminersornerullutik Oqartussani pisortaqarfiiit assigiinngitsut sulinermut ilaattillugu angalanernut atatillugu feriarnissamik qinnuteqaatinik suliarinninnerminni assigiinngitsunik periaaseqarnerat.

Namminersornerullutik Oqartussani pisortaqarfiiit sulinermut ilaattillugu angalanernut atatillugu feriarnissamik qinnuteqaatinik qanoq suliarinnittanerannik nammineerluni misissuiffiginninnermik saaffiginnissummut atatillugu aallartitsi-

nissannut pissutissaqarlunga isumaqarpunga, tak. Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 6, imm. 5.

Naalakkersuisut allakkatigut 4. december 2007-imeersutigut qinnuigaakka sulinermut ilaattillugu angalanernut atatillugu feriarnissamik qinnuteqaatit Nammingersornerullutik Oqartussat pisortaqrifiini qanoq aqunneqarnerat pillugu nassuaateqaqqullugit. Qinnuteqaatit periaaseq aalajangersimasoq imaluunniit pisortaqrifiup iluani malittarisassat qinnuteqaatit pisuni ataasiakkaani naliliineq tunngavigalugu aalajangiisanginnermik nassataqartut aallaavigalugit aqunneqarpaata Naalakkersuisut aamma qinnuigaakka aqtsinermi assigiinngissutit taakku al-laasereqquillugit. Kiisalu taamaattoqarpat Naalakkersuisut qinnuigaakka periaatsimut pisortaqrifulluunniit iluani atugassatut malittarisassanut taamaattunut i-natsisitigut tunngaviusoq aamma periaatsimut tassunga pisortaqrifulluunniit iluuni atugassatut malittarisassanut taakkununnga isiginiagassat suut tunngaviunerat pillugu nassuaateqaqqullugit.

Naalakkersuisut Siulittaasuata nassuaateqaqqusininnut akissutaa 9. januar 2008-meersoq 14. januar 2008-mi tiguara.

Tassannga makku erserput:

"Inatsisartut Ombudsmandiata allagaa decemberip sisamaani 2007-imeersut innersuussutigalugit, atorfimmut atatillugu angalanerup nalaani sulisorisat feriartarnerat pillugu iluarsiissuteqaa-taasumik nalinginnaasunik maleruagassaqarneranik peqarnersoq apeqqummut, matumuuna ili-simatisssutigissavara Nammingersornerullutik Oqartussat taamaattumik peqanngimmata.

Feriardeq pillugu Inatsisartut inatsisaat nr. 10. novemberip 12-iani 2001-imeersumi § 6, imm. 2 naapertorlugu tamanna immikkoortortani ataasiakkaanut siamarlugu aqunneqarpoq, taa-maalilluni sulisitsisup aamma sulisorisat ataasiakkaat akornanni feriarnissap pinissaa isumaqatigissutigineqartarluni."

Naalakkersuisut allakkatigut 21. januar 2008-meersutigut qinnuigaakka itisileri-sumik akissuteqaqqullugit, qinnuigalugillu pisortaqrifinni ataasiakkaani suliner-mut ilaattillugu angalanernut atatillugu feriarnissamik qinnuteqaatit suliarineqar-neranni periaaseq periaatsillu taamaattup inatsisinik unioqqutitsisuunnginneranik Naalakkersuisut naliliinerat pillugit nassuaateqaqqullugit.

Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfimmi Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfiup allakkani 8. oktober 2008-meersuni makku paasissutissiissutigai:

## *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

"Inatsisartut Ombudsmandiata saaffiginnittarneri tunngavigalugit Aningaasaqarnermut Sulisoqarnermullu Aqutsisoqarfik Namminersornerullutik Oqartussani naalakkersuisoqarfinnut pisortaqaqfinnullu tamanut tusarniaasimavoq.

Atorfimmut atatillugu angalanermi feeriartarnermut apeqqummut Aningaasaqarnermut Sulisoqarnermullu Aqutsisoqarfip akissutit tigusimasai ataani allassimasuni takuteqqinnejcarput.

### Naalakkersuisut Siulittaasuata Naalakkersuisoqarfia imatut akissuteqarpoq:

"...

Tamanna tunngavigalugu nalunaarutigineqassaaq Naalakkersuisut Siulittaasuata Naalakkersuisoqarfia atorfimmut atatillugu angalanermi feriarnissamut imaluunniit qaangiuttoornermut taarsiullugu sulinngiffeqarnissamut qinnuiginninnernut piviusorsortumik naliliisarmat.

Tassani nalilersuisoqartapoq atorfegarnerup tungaatigut malunnartumik aporfefqartoqassarnersoq qinnuigininnerup akuerinissaanut. Tamaattoqanngikkaangat qinnuigininnerit akuerineqartarput. Soorumanii piumasaqaataassaaq qinnuigininnerup akuerinerani landskarsimut billetsinut, najugaqarnernut allanulluunniit aningaasarutuaanerussanngitsoq.

Qinnuigininnerit taamaattut suliarisarneranni naalakkersuisoqarfip iluani maleruagasaqanngilaq. Qinnuigininnerit taamaallilutik ingerlatsinermi inatsisitigut tunngaviit nalinginnaasut malillugit suliarineqartarput."

### Aningaasaqarnermut Naalakkersuisoqarfik imatut akissuteqarpoq:

"Naalakkersuisoqarfimmi (Aningaasaqarnikkut Pilersaarusrorfik Nunanullu Allanut Pisortaqarfik) ileqquuvoq suliat tamarmik ataasiakkaarlugit isummerfigineqartassasut atorfifillit suiliaminnut atatillugu angalatillutik feeriarsinnaanersut. Naliliinermi tunngaviusarpoq feriarneq sulianik suliaqarnermut naleqquttuunersoq."

### Akileraartarnermik Aqutsisoqarfik nangilluni akissuteqarpoq:

"Tassunga atatillugu nalunaarutigineqassaaq suleqatigisat atorfimminnut atatillugu angalatillegit feeriarnissaannut/qaangiuttoornermut taarsiullugu sulinngiffeqarnissaannut akuerineqarsinnaasarmata suliassat periareersarnerannut akornutaassanngippata."

### Attaveqarnermut Avatangiisinullu Naalakkersuisoqarfik imatut akissuteqarpoq:

"...

Feriarnissamut akuersissutit qinnuteqaatit ataasiakkaat piviusorsortumik naliliiffigineri tunngavigalugit tunniunneqartarput. Tamanna imatut paasillugu, sulineq eqqarsaatigalugu akuerineqarsinnaassappat atorfimmut imaluunniit pikkorissarnermut atatillugu a-

ngalatilluni feeriarsinnaataitavaoq. Feeriap sivikinnerpaaffigisassaanut imaluunniit sivisuner-paaffigisassaanut killiliisoqarnikuunngilaq.

Soorunami pissusissamisoorpoq atorfimmut imaluunniit pikkorissarnermut atatillugu angalanerit suleqataasut ataasiakkaat feriarnissamut pilersaarutaasa imaluunniit feriarnissamut kis-saataasa pilersaarusiorneqarneri/aalajangersarneqarneri immikkoortillugit akuerineqarnisaat.

Tamanna Attaveqarnermut Avatangiisinullu Naalakkersuisoqafimmut, Attaveqarnermut Aqutsisoqarfimmut Avatangiisinullu Aqutsisoqarfimmut atuuppoq."

Piniarnermut, Aalisarnermut Nunalerinermullu Naalakkersuisoqarfiup feriartarneq pillugu naa-lakkersuisoqarfiup iluani ilitsersuutit imatut oqaasertallit Aningaasaqarnermut Sulisoqarner-mullu Aqutsisoqarfimmut nassiuppi:

"..."

3) Atorfimmut atatillugu angalanermi feriartarneq eqqarsaatigalugu suleqataasoq ukiumut ataasiarluni atorfimmut atatillugu angalaneq feeriarnermik ilaqaqtissinnaavaa. - Atorfimmut atatillugu angalaneq sioqqullugu feeriartoqarsinnaangilaq - taamaallaalli atorfimmut atatillugu angalanerup **kingorna**. Feriartarneq pilersaarusiorneqarsimassaaq feriartarneq pillugu i-natsit naapertorlugu.

4) Qinnuiginnitoqarnerani tamatigut immikkoortortap suliassai, suleqataasut allat kiisalu su-liat pilersaarusiornneri/ataqatigiissaarneri isiginiarneqartassapput. Allaffimmi pisortaq, direktöri isumasioqatigereerlugu, itigartitsisinnaavoq, atorfimmut atatillugu angalanissami feriarnissamut kissaatigineqartoq suliassanut allanut naapertuitinngippat."

Ilaqutariinnermut Peqqissutsimullu Naalakkersuisoqarfik imatut akissuteqarpoq:

"Ilaqutariinnermut Peqqissutsimullu Naalakkersuisoqarfiup ataani atorfimmut atatillugu angalanerni feriarnissamut imaluunniit qaangiuttoornermut taarsiullugu sulinngiffeqarnissa-mut akuersisoqarsinnaavoq suliat piareersarnerannut tamanna naleqqutissappat."

Inuussutissarsiornermut, Suliffeqarnermut Inuussutissarsiutinullu Ilanniartitaanermut Naalakkersuisoqarfik imatut akissuteqarpoq:

"Inuussutissarsiornermut, Suliffeqarnermut Inuussutissarsiutinullu Ilanniartitaanermut Naalakkersuisoqarfik, tassunga ilanngullugit Inuussutissarsiornermut, Suliffeqarnermut Inuussutissarsiutinullu Ilanniartitaanermut Aqutsisoqarfik kiisalu Siunnersuisoqatigiinnut Ataatsi-miititalianullu Aqutsisoqarfik, suleqataasut qanoq sivisutigisumik ukiumulluunniit qasseriar-lutik atorfimminnut atatillugu angalaneranni feriarsinnaanerannut/qaangiuttoornermut taarsiullugu sulinngiffeqarsinnaanerannut aalajangersimasumik malittarisassaqartinneqanngillat. Atorfimmut atatillugu angalanerup nalaani feriarnermut/qaangiuttoornermut taarsiullugu su-linngiffeqarnermi ileqquusoq tassaavoq, suleqataasoq sioqquttsilluni pisortaminit qaninneru-sumit akuerineqarsimassasoq kiisalu pisortaq peqatigalugu suleqataasup suliassai sulinngif-feqarnerup nalaani malunnartumik sunnerneqannginnissaat qulakkeerneqassasoq."

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Kultureqarnermut, Ilanniartitaanermut, Ilisimatusarnermut Ilageeqarnermullu Naalakkersuisoqarfik imatut akissuteqarpoq:

"Naalakkersuisoqarfipalunaarutigissavaa KIIIN-ip tassungalu suliffeqarfiiit atasut atorfimmut atatillugu angalanermi feriartoqarsinnaanera akuerimmassuk sulineq tassuuna akornuserneqassanngippat.

Ilisimatissutigalugu oqaatigineqassaaq tamanna ileqqummat, tassami tamatuma tungaati-gut naalakkersuisoqarfipaluanimalittarisassanik allassimasunik peqartoqanngimmat"

Aatsitassanut Ikummatissanullu Pisortaqarfik imatut akissuteqarpoq:

"Atorfimmut atatillugu angalanerni feriartarnerit imaluunniit qaangiuuttoornermut taarsiul-lugu sulinngiffeqartarnerit inuit ataasiakkaat naliliiffagalugit ingerlanneqartarput. Atorfim-mut atatillugu angalanermi feriartoqarnissaanik qinnuiginnittoqartillugu aalajangiinissamut tunngaviit arlallit isummerfigisassat isiginiarneqartarput.

Aningaasartuutit.

Atorfimmut atatillugu angalanermi feriarneq feriartoqarsimanninneranut naleqqiullugu Aatsitassanut Ikummatissanullu Pisortaqarfimmut allanik aningaasartuutaassanngilaq.

Suliassat piareersarnissaat piffissarlu eqqarsaatigalugit.

Immikkoortortaqarfinni atorfillit ataasiakkaat feriarnissaq sioqqullugu qaqugu feriarnissartik siusissukkut palunaarutigisarpaat. Tamanna pisarpoq immikkoortortaqarfiiit ataasiakkaat su-liassaasa sularinissaannut naammattunik inuttaqartinneqarnissaat ingerlaavartumik qulak-keerniarlugu. Atorfimmut atatillugu angalanissaq siusissukkut piareersarneqarpat suliassat piareersareerneqarsinnaasarpal, taamaalilluni atorfimmut atatillugu angalanermi ullut arlallit feriartoqarsinnaasarmat. Akerianik atorfimmut atatillugu angalanermi feriarnissamut piffisaq sivikitsoq atorlugu qinnuiginnittoqassagaluarpat, immikkoortortaqarfimmi pineqartumi pisortasup nammineerluni aalajangissavaa immikkoortortaqarfipalua sularinissaannut tamanna akornutaassannginnersoq.

Feriarnerup sivisussusaa.

Atorfimmut atatillugu angalanerni ukiumut qasseriarluni feriartoqartarnissa pillugu malitta-rissasaqanngilaq. Imaassinggaavoq suleqataasut Nuummut tallimanngornikkut uteriertussaa-galuit sumiiffimminni sapaatip akunnera naanersiorusukkaat, sapaatillu akunnerata tulliata aallartinnerani uteriarlutik. Tamanna naammassiuminartopoq, tassanimi ullut feriarfissat ikittuinnaat pineqartarmata."

Tunngaviit pillugit inerniliineq nassuiaanerlu

Soorlu qulaani takuneqarsinnaasoq Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermullu Naalakkersuisoqarfik kisimiilluni atorfimmut atatillugu angalanerni feriartoqartarneranut naalakkersuisoqarfipaluanimalittarisassortuuvoq. Naalakkersuisoqarfiiit, aqutsisoqarfiiit pisortaqarfifullu

sinnerini apeqqut taamaalluni sulianut tunngassuteqartut tunngavigalugit aalajangerneqartarpoq, soorlu naakkersuisoqarfimmi suliassat tunngavigalugit akuersisoqarsinnaanersoq. Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermullu Naalakkersuisoqarfip iluani ilitsersuutit suliarineqarneranni tunngaviit nalinginnaasumik aqtsisut pisinnaatitaaffiini nassaarineqassapput.

Piniarnermut, Aalisarnermut Nunalerinermullu Naalakkersuisoqarfip tamanna pillugu naalakkersuisoqarfip iluani ilitsersuusiormissaq qinersimammagu tunngaviuvooq, Naalakkersuisoqarfip sulinerani allaffissornerup killilersimaarnissaa pilersaarusrornerlu oqilisaaffigalugu, tassami Naalakkersuisoqarfik atorfimmuit atatillugu angalatisitsaqimmat. Aningaasaqarnermut Sulisoqarnermullu Aqutsisoqarfip matumuuna neriuutigaa Inatsisartut Ombudsmandiat pissusisamisoortumik akissuteqarfisimassallugu."

### ***Tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:***

"1. Piffisamik sulisut feriarfissaannik aalajangersaanermut inatsisitigut tunngavigisaq  
Piffissamik sulisut feriarfissaannik aalajangersaasarneq feriarneq pillugu inatsimmi  
50 § 6, imm. 2-kkut imatut aalajangersaavagineqarpoq:

"§ 6. [...]

Imm. 2. Sulisitsisup akissaateqarluni sulisuuusoq isumaqatiginireerlugu feriarnissap qaugu pinissaa aalajangissavaa."

*Feriarneq pillugu inatsisisitatut siunnersuummi aalajangersagaq taanna pillugu oqaaseqaatinit makku erserput:*

"Aalajangersakkami takuneqarsinnaasutut sulisitsisup akissaateqartullu isumaqatigiinniarneratigut feriarfissaq aalajangiunneqassaaq. Sulisitsisulli aqtsisutut pisinnaatitaaffeqarneera eqqumaffigineqassaaq."

*Feriarneq pillugu Danmarkimi inatsimmi § 15, imm. 1-imi oqaaseqatigiit siullit Kalaallit Nunaanni aalajangersakkami oqaaseqaatigiit assigaat. Feriarneq pillugu Danmarkimi inatsisisitatut<sup>51</sup> siunnersuummi § 15, imm. 1-imi oqaaseqaatigiit siullit pillugit oqaaseqaatinit makku erserput:*

"§ 15 pillugu

§ 15-imi pineqarpoq sulisitsisup feriarfissaannik aalajangersaasarnera nalunaaruteqartarneralu, kiisalu sulisitsisup feriarfissamik siusinnerusukkut aalajangersarneqarsimasumik allanngortitsinissaminut periarfissaqarnera. Malittarisassat taakku ilaat inatsimmi atuuttumi § 10, imm. 1-imippuit. [...]

Imm. 1-imit ertutut sulisitsisoq tassaavoq qaqugukkut feriartoqarnissaanik aalajangersaasartoq. Tassa imaappoq akissarsisartoq qaqugukkut feriarumalluni kissaateqarnerminik saqqummiussinissaminut periarfissaqassasoq. Akissarsiaqartup kissaatigisai sulisitsisup sapinngisamik annertunerpacamik akuersaartussavai, suliffeqarfip ingerlanneqarnera eqqaraatigalugu piffissami akissarsisartup kissaatigisaanit allaasumi feriartoqarnissa aalajangersarsinnaallugu. Suliffeqarfip ingerlanneqarnera akissarsisartup kissaataanit saliutin-

50) Feriarneq pillugu Inatsisartut inatsisaat nr. 10, 12. november 2001-imeersoq.

51) Inatsit nr. 396, 31. maj 2000-imeersoq kingusinnerusukkut allannguuteqarsimasoq (Inatsit pillugu nalunaarummi nr. 407-imi, 28. maj 2004-meersumi kingusinnerusukkut allanngortinneqarsimasumi ataatsimoortillugu allanneqarsimasoq)

neqartarpooq. Aalajangersakkap tassunga tunngasortaa inatsimmi atuuttumi § 10, imm. 1-imi oqaaseqaatigiit siullit assigaat.<sup>52</sup>

[...]" (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

Tamatumunnga atatillugu oqaatigaara isumaqartunga Kalaallit Nunaanni feriarneq pillugu inatsimmi § 6, imm. 2-p qanoq paasineqarnissaanik nassuaanermi piffissap feriarfissap aalajangersarneqarnera pillugu Danmarkimi malittarisassat ilanngulligit isiginiarneqarnissaat pissutissaqartoq. Tamatumunnga pissutaavoq Kalaallit Nunaanni feriarneq<sup>53</sup> pillugu siusinnerusukkut inatsisissatut siunnersuut pillugu ataatsimut oqaaseqaatini oqaatigineqarmat taanna ilaatigut Danmarkimi, Savalimmuni Islandimilu feriarneq pillugu inatsimmi taamani atuuttumik tunngaveqartoq. Piffissap feriarfiusussap aalajangersarneqarneranik apeqqut eqqarsaatigalugu feriarneq pillugu siusinnerusukkut inatsimmi taanna pillugu aalajangersagaq Danmarkimi feriarneq pillugu inatsimmi taamani atuuttumi aalajangersakkap assigaa. Taamaallilluni ilimagineqarpoq Kalaallit Nunaanni feriarneq pillugu siusinnerusukkut inatsit immikoortumi tassani Danmarkimi feriarneq pillugu inatsimmi tunngaveqartoq, taamaat-tumillu taassuma qanoq paasineqarnissa Danmarkimi feriarneq pillugu inatsimmi aallaaveqarluni nassuiarneqarsinnaassasoq, tamanna soorlu Kalaallit Nunaanni kingusinnerusukkut periaaseq aqqutigalugu saneqqunneqarsimannngippat. Taamaat-toqanngilarlu.

Kalaallit Nunaanni feriarneq pillugu inatsisip massakkut atuuttup aalajangersarneqarnerani piffissap feriarfiusussap aalajangersarneqartarnera pillugu aalajangersagaq allanngortinneqanngilaq.

Danmarkimili feriarneq pillugu inatsimmi malittarisassani tamatumunnga tunngasuni allanngortitsisoqarsimavoq, tassami § 15. imm. 1-imi imaattoq ilanngunneqarsimamat:

"Qaqugukkut feriarnissamik, matumani feriap annersaata meeqqap atuanngiffeqarnerata nalaani pinissaanik akissarsiaqartup kissaateqarnera ilanngullugu eqqarsaatigalugu, akissarsiaqartup kissaatigisaa suliffeqarfip ingerlanneqarnera isiginiarlugu sulisitsisup sa-pinnigisamik annertunerpaamik akuersaassavaa."

Ilanngussaq taanna Kalaallit Nunaanni inatsiseqartitsinermi atuuttutut isigineqarsin-naanngilaq.

Piffissalli feriarfiusussap aalajangersarneqartarnera pillugu Danmarkimi aalajangersakkap allanngortinneqarnissa eqqarsaatigineqanngimmat isumaqarpunga Danmarkimi feriarneq pillugu inatsisissatut siunnersuut pillugu oqaaseqaatit aalajangersakkap taassuma pissuseqataata Kalaallit Nunaanni atuuttup qanoq paasineqarnissaanik nassuaammut suli attuumassuteqartoq, tassami inatsisitigut atuuttooreer-soq oqaaseqaatini allaaserineqaaannarmat.

52) Inatsit nr. 396, 31. maj 2000-imeersoq pillugu oqaaseqaatit (L 178, 27. januar 2000-imi saqqummiunneqartoq, Tillæg A 4913).

53) Feriarneq pillugu Inatsisartut inatsisaat nr. 10, 12. november 2001-imeersoq, feriarneq pillugu inatsimmit massakkut atuuttumit taarserneqartoq.

Taamaalluni sulisitsisoq tassaavoq piffissamik feriarfiusussamik aalajangersaasartoq, sulisorli feriap qaqqugukkut pinissaanik kissaatigisaminik saqqummiussinissaminiut periarfissaqarluni.

Sulisup kissaatigisai sulisitsisup sapisngisamik annertunerpaamik isiginiaassavai, suliffeqarfulli ingerlanneqarnera eqqarsaatigalugu piffissaq feriarfiusussaq piffissamut sulisitsisup kissaatigisaanit allaanerusumut inississinnaallugu.

Tamanna aqutsisinnaatitaaneq pillugu inatsiseqartitsinermut naapertuuppoq, sulisitsisormi taanna tunngavigalugu pisinnaatitaammat piffissaq suliffiusussaq aaqqissuitissallugu. Taamaalluni sulisitsisup pisinnaatitaaffiata qanoq paasineqarnissaanik erseqqinnerusumik nassuaanermi isumaqatigiissut tunngavigalugu allassimanngitsumik tunngavik manna atuuppoq, tassalu aqutsisinnaatitaaneq ingerlatsinermi isiginia-gassat aallaavigalugit pissutsillu sulisup atugai naammaginartumik isiginiarlugit pissasoq. Tassa pisunut naapertuunneqartumik naliliisoqassaaq. Pisortani atorfeqartitaaneq eqqarsaatigalugu tamanna ingerlatsinermi suliamut attuumassuteqartunik tunngaveqarluni ingerlatsinermik tunngaveqarnerup aammattaaq nassataraa.

## 2. Namminersornerullutik Ogartussat allaffeqarfissuata sulinermut ilaattillugu angalanernut atatillugu feriarnissamik qinnuteqaatinik suliariinnittarnermini periaasia

Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfimmi Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfiup allagaanit 8. oktober 2008-meersunit qulaani issuarneqartunit erseroq naalakkesuisoqarfiiit pisortaqaqfillu tamarmik, Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermillu Naalakkersuisoqarfik kisiat eqqaassanngikkaanni, sulinermut ilaattigullugu angalanermut atatillugu feriarnissamik kissaatigisanik pisuni ataasiakkaani naliliineq tunngavigalugu isummerfiginnit-tartut.

Naliliinermi feriarneq suliffeqarfimmi sulinermik, tassalu suliffeqarfiup ingerlanneqarneranik, piareersaanermut ataneqartinneqarsinnaanera isiginiarneqartarpoq.

Taamaaliorneq qulaani ersetutut feriarneq pillugu inatsimmi § 6, imm. 2 tunngavigalugu inatsisinik unioqqutitsinani pisinnaavoq, taamaattumillu isumaqarpunga naalakkersuisoqarfiiit pisortaqaqfillu taakku sulinermut ilaattillugu angalanermut atatillugu feriarnissamik qinnuteqaatinik suliariinnittarnerminni periaasiat pillugu amerlanerusunik oqaaseqaateqarnissannut pissutissaqarnanga.

Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermillu Naalakkersuisoqarfiup nalunaarutiga Naalakkersuisoqarfik ilumini atugassatut malittarisassaq malillugu sulinermut ilaattillugu angalanermut atatillugu feriartarneq pillugu imaattunik malittarisassaqartoq:

"3) Atorfimmut atatillugu angalanermi feriartarneq eqqarsaatigalugu suleqataasoq ukiumut ataasiarluni atorfimmut atatillugu angalaneq feeriarnermik ilaqtissinnaavaa. - Atorfimmut atatillugu angalaneq sioqqullugu feeriartoqarsinnaangilaq - taamaallaalli atorfimmut atatillugu angalanerup **kingorna**. Feriarneq pilersaarusrioneqarsimassaaq feriartarneq pil-lugu inatsit naapertorlugu.

4) Qinnuiginnitoqarnerani tamatigut immikkoortortap suliassai, suleqataasut allat kiisalu suliad pilersaarusrioneri/ataqatigiissaarneri isiginiarneqartassapput. Allaffimmi pisortaq,

direktøri isumasioqatigereerlugu, itigartitsisinnaavoq, atorfimmut atatillugu angalanissami feeriarnissamut kissaatigineqartoq suliassanut allanut naapertuutinngippat."

Naalakkersuisoqarfíup iluani atugassatut malittarisassap taassuma tunuliaquttaa eqqarsaatigalugu Aningasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfíup oqaatigaa malittarisassat taakku suliarineqarnissaat Aalisarnermut, Piniarnermut Nunaleriner-millu Naalakkersuisoqarfíup toqqarsimagaa, Naalakkersuisoqarfíimi sulinerup aqunneqarnera killilersorniarlugu pilersaarusiornelru oqinnerusunngortinniarlugu, tassami Naalakkersuisoqarfíimi sulinermut ilaatillugu angalasarnerpassuummata.

Sulisup sulinermut ilaatillugu angalanernut atasumik ukiumut ataasiaannarluni feriarsinnaaneranik Naalakkersuisoqarfíup siumut aalajangeereersimanera eqqarsaatigalugu oqaatigaara:

Feriarneq pillugu inatsímmi § 6, imm. 2-kkut aalajangersarneqarluarpormi piffíssaq feriarfíssaq sulisitsisup aalajangersassagaa, kisianni sulisoqferiap qaqugukkut ingerlanneqarnissaanik kissaatigisaminik saqqummiussinissaminut periarfissaqartinne-qartussaavoq. Sulisitsisup taamaallaat suliffeqarfíup ingerlanneqarnera sulinerullu piareersarneqarnera ilangullugit eqqarsaatigalugit piffíssami sulisup kissaatigisa-anit allaasumi pissasoq aalajangersarsinnaavaa.

Suliffeqarfíup ingerlanneqarneranik oqarnermi uanga paasinninnaera malillugu isu-maqarpunga manna pineqartoq, tassalu suliassat oqartussaasup suliassaraisi isumagineqarsinnaaqqullugit sulisut naammattumik amerlassuseqartut suliffeqarfinniinnisaasa isiginiarneqarnissaat. Taamaalluni piffíssami kissaatigineqartumi feriarnisaq itigartitsissutigineqarsinnaavoq, feriartoqarneratigut sulisut pisariaqartinneqar-tunik pisinnaasallit suliassat sulinermilu nammagassat oqartussaasup piffíssami pine-qartumi isumagisassai eqqarsaatigalugit ikippallaalissappata.

Isumaqpungali sulisitsup sulisut feriartarnerannik aqutsineq killilersimaarniarlugu sulisut sulinermut ilaatillugu angalanernut atatillugu ukiumut ataasiaannarlutik feriarsinnaanerat aalajangersarsinnaanngikkaa. Taamaaliornikkut sulisup qaqugukkut feriarnissamik kissaatigisaminik saqqummiussinissaminut periarfissaqarnera killiler-sorneqarpoq. Qaqugukkut feriarsinnaaneq pillugu malittarisassaq taamaattoq taamaalluni sulisut feriarnissaminnik qinnuteqaataannik qanoq amerlatigisoriarlutik isummertarnissaannik isiginninnermik tunngaliversugaanerulluni piffíssami aalaja-ngersimasumi sulisut naammattumik amerlassusillit suliffímmiinnissaannik tunngavi-lersugaannginnerusutut isikkoqarpoq.

Suliffeqarfíimi suliámut ilaatillugu angalasarnerit amerlappata suliffeqarfíimi suli-nerup pilersaarusiorneqarnera eqqarsaatigalugu sulisut sulinermut ilaatillugu anga-lanernut atatillugu ukiumut qasseriarlutik feriarsinnaanerannik killilersuinermik atu-lersitsisoqarsinnaanera isumaliutersuutigineqarsinnaavoq.

Isumaqpungali tamatumunnga atatillugu suliámut ilaatillugu angalanernut atatil-lugu ataasiaannarluni feriarsinnaanermut killiliineq suliámut attuumassuteqanngit-soq.

Aammattaaq uanga paasinninnaera unaavoq suliffeqarfíup sulineranik pilersaarusi-or-neq annikinnerusumik akuliuffiginninnikkut isumagineqarsinnaasussaasoq - soorlu fe-

*riarumalluni qinnuteqaatip pineqartup aalajangiivigineqarnerani feriarnissamik kis-saatigisap qanoq siusitsigisukkut saqqummiunneqarsimaneranik ilanggussilluni nali-liinikkut.*

*Taamaalillunga isumaqarpunga Naalakkersuisoqarfiup malittarisassatut aalajangersarsimasaa tassani suliffeqarfiup ingerlanneqarneranik isumaginninnermut pisariaqartuunngitsoq, taamalu feriarneq pillugu inatsimmi § 6, imm. 2-mut naapertuut-tuunani.*

*Tamatuma pissuseqataa sulisup sulinermut ilaatillugu taamaallaat angalanermut uig-giullugu, imaannigitsoq angalaneq sioqqullugu, feriarsinnaaneranik malittarisassatut aalajangersagaq eqqarsaatigalugu atuuppoq.*

*Sulisup sulinermut ilaatillugu angalanerup tungaanut taassuma piareersarneqarnis-saa siunertaralugu suliffimiinnissaata sulinermut ilaatillugu angalaneq sioqqullugu feriartoqannginnissaa pisariaqartilerajuttartussaavaa. Taamaattorli tamatuma pisariaqanngiifiunik pisoqarsinnaalluarpoq, taamaattumillu sulinermut ilaatillugu anga-laneq sioqqullugu feriarnissap itigartitsissutigineqarnissaanut suliamut attuumasute-qartumik tunngavissaqassanani.*

*Naalakkersuisoqarfiup iluani atugassatut malittarisassap tamanna isiginianngilaa, tassami taanna sulinermut ilaatillugu angalanerit sioqqullugit feriarnissap inerteq-qutigineqarluinnarneranik massakkut imaqarami. Taamaaliorneq suliamut attuumas-suteqarluinnartuujuuaannartangimmat, feriernerlu pillugu inatsimmi § 6, imm. 2-p uanga paasinninera malillugu sulisup feriarnissamik kissaatigisaasa suliffeqarfiup ingerlanneqarnera isiginiarlugu akuerineqarsinnaanerannik pisumi naliliisoqartar-nissaa tunngavigimmagu, isumaqarpunga malittarisassaq taanna tassuuna feriarneq pillugu inatsimmut naapertuuttuunngitsoq.*

*Allakkat ukua assilinerat tamanna tunngavigalugu Aalisarnermut, Piniarnermut Nu-nalerinermullu Naalakkersuisumut nassiuppara, tamatumunngalu atatillugu Naalak-kersuisunut ilaasortamut inassuteqaatigaara Naalakkersuisoqarfiup iluani atugassatut malittarisassami tassani feriarneq pillugu inatsimmi § 6, imm. 2-p malinneqarnis-saanut pisariaqartunik allangortitsisoqassasoq.*

*Naalakkersuisunut ilaasortaq aammattaaq qinnuigaara qulaani taaneqartut qanoq ili-uuseqarnissamut pissutissaqalersitsinersut uannut nalunaarutigeqquillugu.”*

*Naalakkersuinut ilaasortap akissutaanik ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli tigusaqanngilanga.*

### **5.9.3 Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfiup aalajangiinermi eq-qartuussivikkut misilitsinnejarsinnaanerannik ilitsersuutaa aamma Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfiup ingerlatsineq pillugu inat-siseqartitsinermi inisisimanera**

*Ombudsmandip K Kommunimi tikeraarnerani innuttaasoq Ombudsmandimut saaffiginnippoq, Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfiup aalajangiinera pil-lugu.*

*5. Suliāt nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

*Aalajangiineq aalajangiinerup eqqartuussivimmut (kredsretsimut) suliassanngortinneqarsinnaaneranik ilitsersuummik imaqarpoq, Ineqarnerli pillugu Maalaaruteqartarfik ilanngullugu suliassanngortinneqarsinnaanngitsoq, tassami eqqartuussivikkut suliariinnittooqassappat attartortoq attartortitsisorlu kisimik suliamik illua'tungeriittussammata.*

*Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfip aalajangiinerisa eqqartuussivikkut misilitsinneqarsinnaanerannik ilitsersuut nammineerluni misissuiffiginiarlugu Ombudsmandi aalajangerpoq.*

*Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik Ombudsmandip suliamik suliariinninnetara nalaani aalajangerpoq ilitsersuut allanngortinniarlugu, taamaallunillu Ombudsmandip ilitsersuut isornartorsiorlugu oqaaseqaateqanngiinnarpoq.*

*Ombudsmandili isumaqarpoq matuma oqaatiginissaanut pissutissaqarluni, tassalu Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik aaqqiagiinngissutit pillugit aalajangiiviginittartuunngitsoq, Maalaaruteqartarfillu qanoq annertutigisumik naammagittaalliuuteqartarfiunersoq imaluunniit naammagittaalliuuteqartarfiunersoq allanik suliassalik ataatsimut isigalugu erseqqarluttoq (j.nr. 2008-507-0001, siusinnerusukkut 11.07.39.19/128-07).*

Kommunimi 2007-imi tikeraarninni innuttaasoq 1. november 2007-imi oqaloqatigaara, taassumalu oqaatigaa naammagittaalliuutitut suliaq Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfimmut suliassanngortissimagini.

Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfip suliamic suliariinninera innuttaasup uannut naammagittaalliorissaanut pissutissaqalersitsinngilaq, taamatuttaarlu tassani aalajangiinerup misissornissaanut tunngavissaqarsimananga.

Ineqarnerli pillugu Maalaaruteqartarfip aalajangiinerani immikkoortoq una maluginiarpaa:

#### **"NAAMMAGITTAALLIORSUUT ILITSERSUUT**

Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfip aalajangiinera eqqartuussivimmut (kredsret) suliassanngortinneqasinnaasussaavoq.

Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik eqqartuussivimmut suliassanngortitsinermi ilanngunneqassanngilaq, tassami attartortoq attartortitsisorlu kisimik suliamik eqqartuussivikkut ingerlan-neqarumaartussami illua'tungeriimmata.

Taamaattorli suliaq eqqartuussivimmut (kredsret) suliassanngortinneqarpat tamatuminnga ilisimatinneqarnissani Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfip inussiarnersumik qinnutigissavaa,

taamatuttaarlu Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik suliap qanoq inernilerneqarneranik ilisimatinneqarumassalluni." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Aalajangiinermi eqqartuussivikkut suliani Maalaaruteqartarfiup suliamti il-lua'tungiuunani inatsiseqartitsinermi tunngavigisaq suna tunngavigalugu oqarnera tusaannarlugu uannut paasiuminaappoq.

Taamaattumik aalajangerpunga apeqqut taanna nammineerluni erseqqinnerusumik misissuiffiginninnermik aallartitsiviginiarlugu, tak. Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 6, imm. 5.

Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik allakkatigut 7. november 2007-imeersutigut qinnuigaara Maalaaruteqartarfiup naammagittaalliorssinnaanermik ilitsersuutaani immikkortumut qulaani issuarneqartumut tunuliaqutaasoq pillugu nassuiaateqaqqullugu.

Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfiup 22. november 2007-imi imatut akivaainga:

"Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfiup allattoqarfiata allakkatit 7. november 2007-imeersut, eqqartuussivitsigut misiliisinnaatitaanermik naammagittaalliorstunut Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfiup ilitsersuineranut tunngasut tiguai.

Inissianik attartortsisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni (matuma kinguliani attartortsisarnermut peqqussummik taagorneqartumi) § 86, imm. 7-imi allassimavoq: "Maalaarumnik itigartitsineq allaffissornikkut aqtsinermi pisortanut oqartussaasunut allanut suliassangorteq-qinneqarsinnaanngilaq". Taamaallunilu illua'tungeriit qaffasinnerusumut ingerlatitseqqinnisamut perarfissaqanngillat.

Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik suleqatigiiffiuvvoq immikkullarissoq, aaqqiagiinngisuteqarnermut isummertarnermigut illua'tungeriinnut ikiuuttartoq. Pisarnertut suliap Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfimmur saqqummiunneqarnissaa sioqquillugu illua'tungeriit marluusut akornanni aaqqiagiinnginnej pilersimasarpooq. Ammattaaq attartortup attartortsisullu akornanni aaqqiagiinngissutit attartortsisarnermut peqqussummi § 82, imm. 1 naaperorlugu Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfimmit suliarineqartarpooq. Taamaattumillu attartortsisarnermut peqqussummi § 82, imm. 1-imi erseqqissarneqarpoq Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik aaqqiagiinngissuteqarnermut akuunngitsoq.

Kiisalu attartortsisarnermut peqqussummi § 84, imm. 4-mi imaattumik allassimasoqarpoq: "Attartortup suliaq eqqartuussivinnut suliaq suliakkiissutigineqareersoq Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfimmur suliaq suliakkiissutigineqarnissaa kissaatigippagu Maalaaruteqartarfik maalaarutip suliarinissaanut itigartitsissaq". Oqaatsini taakkunani attartortup attartortsisullu akornanni aaqqiagiinngissuteqarnerup, taamaallunilu Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfiup suliamut annertunerusumik attuumassuteqarunnaarnera erseqqissarneqarpoq.

##### *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Suliamik eqqartuussivitsigut ingerlatsisarnerup akisuallaarsinnaanera arriippallaarsinnaaneralu tunngavigalugit Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik pilersinneqarpoq. Tamanna amerlaner-tigut attartortoq attartortitsisorlu aaqqiagiinngissuteqartillugit attartortumut, amerlanertigut sanngiinnerusartumut aningaasaqarnikkullu pissakinnerusartumut akimmsaartitsisarpoq. Taa-maattumik Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik attartortup attartortitsisullu akornanni aaqqiagiinngissutit aalajangiisartumit attuumassuteqanngitsumit suliarineqarnissaannut periar-fissatut isagineqartariaqarpoq, aammalu Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfiup aalajangiineri taamaallaat illua'tungeriinnut atuuttussanngortinnejartarput.

Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfiup suliani eqqartuussiviit naliliisarnerannut naapertuuttu-mik aalajangiinissaq soqutigisariuarpa, tamannalu tunngavigalugu Ineqarneq pillugu Maalaar-uteqartarfip eqqartuussiviit sulianut, siornatigut Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfimmitt suliarineqarsimasunut aalajangiisimatillugit ilisimatinneqarnissaminnik qinnuteqartarpoq."

Maalaaruteqartarfik 2. juli 2008-mi qinnuigaara ilassutaasumik nassuaate-qaqqullugu:

"Suliaq Ineqarneq pillugu Maalaaruteqarfiup allakkannut 22. november 2007-imi akissuteqar-figisaa matumuuna uterfigaara.

Suliaq aatsaat massakkut uterfigisinnaagakku aallaqqaasiutitut ajuusaarutigaara, suliassarpas-suilli nutaat pissutigalugit suliamik suliariinnnera kinguaattoorsimavoq.

Tulliullugu oqaatigaara Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfiup akissutaata Maalaaruteqartar-fiup ilassutaasumik nassuaateqaqqunissaanut pissutissaqalersikkaanga.

Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik siullertut qinnuigaara Maalaaruteqartarfiup akissutaa imatut paasineqassanersoq nassuaaqqullugu, tassalu Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik kukkunerisani pillugit eqqartuussivimmut suliassanngortinnejarsinnaanngitsoq.

Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik aamma qinnuigaara Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfiup Maalaaruteqartarfik eqqartuussivinnut assingusumik periaaseqanngikkaluartoq, tamatu-munngalu ataneqartillugu inissianik attartortitsisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni § 82-imi allaffissornikkut aqtsinermi oqartussaasut attartortitsisup soqutigisaanik isumaginnittut Maalaaruteqartarfimmii amerlanerussuteqaraluartut, aaqqiagiinngissuteqarnerni aalajangiisartutut imminut isiginerminik aalajangiusimanninnini erseqqinnerusumik nassuaaqqullugu.

Maalaaruteqartarfiup akissutaa tigugukku sulianik suliariinnnera naammassisinnaassallugu naatsorsuutigaara."

Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfiup 7. august 2008-mi imatut akivaanga:

"Matumuuna Siunnersuisoqatigiinnik Aalajangiisartunillu Aqutsisoqarfíup<sup>54</sup> - Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfíup Ombudsmandip allagaa 2. juli 2008-meersoq Attaveqarnermut Avatangiisinullu Pisortaqaqrifimmit 15. juli 2008-mi nassunneqartoq uterfigeqqissavaa.

Allakkani Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik qinnuigaat nassuaateqarfígeqqullutit 1) Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfíup allagaa 22. novemberimeersoq imatut paasineqassanersoq, Maalaaruteqartarfíup kukkusumik sullissinera pillugu suliassanngortinneaataasinaangnitsoq, kiisalu 2) Ineqarneq pillugu Aalajangiisartut saqtsaasutinik aalajangiisartuunertik aalajangiisimassaneraat.

**1-imut)** Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik Namminersornerullutik Oqartussat pisortatut ingerlatsiviisa ilagaat. Taamaattumik pisortat ingerlatsiviini sullissineq pillugu Inatsisartut inatsisaat nr. 8, 13. juni 1994-imeersoq aamma pisortat ingerlatsinerat pillugu paasitinneqarsinnaatitaaneq pillugu Inatsisartut inatsisaat nr. 9, 13. juni 1994-imeersoq Ineqarneq pillugu Aalajangiisartut sulinerannut atuupput. Taamaalliluni Ineqarneq pillugu Aalajangiisartut eqqartusivimmi suliaasa inatsisinik unioqqutitsisuunnginnerat misilinnejarsinnaapput.

Attartortup attartortitsisullu saqtsaassutaasa eqqartuussivitsigut misilinnejarnissaat kissaatigineqarpat, nalinginnaasumik suliassanngortitsineq matumaní pineqarpoq. Taamaalliluni eqqartuussivimmi suliassami taamaattumi Ineqarneq pillugu Aalajangiisartut illua'tungiuneq ajorput.

Tassunga tunngatillugu Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfíup siusinnerusukkut suliai aalajangiiffigeriikkat Siunnersuisoqatigiinnut Aalajangiisartunullu Aqutsisoqarfíup misissornikuua i sumaqarlunilu malaarnissamut ilitsersuut eqquilluanngitsoq. Taamaattumik Siunnersuisoqatigiinnut Aalajangiisartunullu Aqutsisoqarfík maalaaruteqarnissamut ilitsersummik imaattumik siunissami ilitsersuuteqartalerniarpoq:

"Ineqarneq pillugu Aalajangiisartut aalajangiinerat oqartussanut allanut naammagittaalliuutigineqarsinnaanngilaq. [Attartortitsisup] illillu attartortutut akunnissinni saqtsaassut eqqartuussivimmut suliassanngortinnaierneqarpat [attartortitsisoq] pillugu sassaqqusissut Eqqartuussivimmut/Nunatta Eqqartuussivianut suliassanngortinnejarsinnaavoq (Nunatta Eqqartuussiva, attartortitsisoq aktiaatileqatigiiffiuppat imaluunniit piginneqataassutinik ingerlatseqatigiiffiuppat). Nunatta Eqqartuussiviata ilitsersuinermut immikkoortortaqarfia oqarasuaatikkut saaffiginnissutinut ammasarpoq sisamanngornikkut nal. 14-15 oqarasuaat 36 80 00."

Naammagittaalliorissamut ilitsersuut qulaani pineqartoq pillugu oqaaseqaatit tigorusuppavut. Siunnersuisoqatigiinnut Aalajangiisartunullu Aqutsisoqarfík isumaqarpoq, naammagittaalliorissinnaermet ilitsersuutip ajoqtaa, oqartussaasunut qulliunerusunut naammagittaalliuutegarsinnaermet tunngatillugu, naak tamanna piumasaqaataanngikkaluartoq, pissusissamisoortoq, illua'tungiusumut ingerlatsivimmullu oqartussaasumut naammagittaalliummik tigusaqarsinnaasumut mianerinninnera pillugu. Aamma isumaqartoqarpoq pitsaasumik ingerlatseriaaseqarneq malillugu eqqartuussivimmut suliassanngortitsisinnanermik periarfissaq pillugu (attartortoq, takuuq § 86, imm. 6) paasitinneqartariaqartoq, taamaaliornissaq pi[s]susissamisuussappat. Taamaattorli Siunnersuisoqatigiinnut Aalajangiisartunullu Aqutsisoqarfík isumaqarpoq, Ine-

54) Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfímmut allattoqarfíuneq Siunnersuisoqatigiinnik Aalajangiisartunillu Aqutsisoqarfíup isumagisarigaa tunngaviutippara.

qarneq pillugu Maalaaruteqartarfiup aalajangigai inatsisinik unioqqutitsinnginnerunersut pillugit misilinnejarsinnaaneq naammagittaalliorissaq pillugu ilitsersuummi ilaasariaqanngitsoq, taamaattumillu tamanna ileqqusutut periarfissaatinneqartariaqanngitsoq.

**2-mut)** Inissianik attartortitsisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni nr. 2-mi 2. maj 2005-imeersumi § 82 tunngavigalugu ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik pilersinneqarpoq, aajunalu attartorneq pillugu peqqussut:

"§ 82. Namminersornerullutik Oqartussat kommunillu inissiaataanni attartortittakkani attartut attartortitsisullu akornanni **aaqqagiinngissutit**, tak. § 84, sularineqarnissaannut Naalakkersuisut ineqarneq pillugu maalaaruteqartarfimmik pilersitsisinnapput, taannalu siulittaasoqassaaq maalaaruteqartarfimmilu pingasunik nalinginnaasunik ilaasortaqaqassalluni." (Erseqqissaatiga).

Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfiup pisinnaatitaanera § 84-imi kingorna killilerneqarpoq:

"§ 84. Ineqarneq pillugu maalaaruteqartarfiup attartortut maalaarutaat makkununnga tunngasut sularisarpai:

1) Ineqarnermut akiliutinik qaffaanissamik siumoortumik ilisimatitsisarnermi piumasarisat, tak. § 28, imm. 2.

2) Aserfallatsaaluiuneq iluarsaassinerlu, tak. § 45.

3) Inissiap iserterfigineqarnerani qanoq issusia, tak. § 47.

4) Attartukkami atortut ikkussukkat pitsangorsaanerillu (atuisinnaatitaaneq), tak. §§ 51 aamma 55.

5) Attartortup attartukkaminik atuinera (torersaarnissamik malittarisassanik unioqqutitisinerrit), tak. § 50.

6) Atuisinnaatitaanerup allanut tunniunneqarnera (inissianik paarlaateqatigiinneq, attartukkamik allamut utaqqiisaasumik attartortitsigallarneq aamma attartornermik nangitsineq), tak. §§ 58-62.

7) Inissiamit aninermi inissiap qanoq issusia (iluarsaassineq nalinginnaasoq), tak. § 77.

Imm. 2. Maalaarutit ineqarneq pillugu maalaaruteqartarfimmut allaganngorlugit tunniunneqartassapput, aammalu maalaaruteqartup maalaaruteqartarfiup sumik isummerfigisaqarnissaanut kissaataanik erseqqissaassumik imaqassalluni. Maalaarummut pissutsinut attartortup sularitikkusutaanut upternarsaatissat pisariaqartineqartut ilaatinneqassapput.

Imm. 3. Maalaarutip ineqarneq pillugu maalaaruteqartarfimmi sularineqarnissaanut attartortoq annerpaamik 500 kr.-inik sullissinermut akilummik akiliuteqartinneqassaaq. Maalaaruteqartoq maalaarutigineqartoq pillugu taperserneqarpat imaluunnit suliaq ineqarnermut

maalaaruteqartarfimmi suliarineqarnissaminut naleqqutinngitsutut itigartinneqarpat aningaa-sat sullissinermut akiliutigineqartut maalaaruteqartumut utertinneqassapput.

Imm. 4. Attartortup suliaq eqqartuussivinnut suliakkiissutigineqareersoq ineqarneq pillugu maalaaruteqartarfimmut suliakkiissutigineqarnissaa kissaatigippagu, maalaaruteqartarfik maalaarutip suliarinissaanut itigartitsissaq."

Taamaattumik erseqqissorinarpooq, ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik saqitsaassutit pillugit aalajangiisarfiusoq. Oqartussaaffittut suliassat allat, siornatigut Ineqarneq pillugu Maalaarute-qartarifiup suliarisarsimasai, pisortatut oqartussaaffit ukiup matuma aallartisisimalernerani al-lanngortiterisigut Siunnersuisoqatigiinnut Aalajangiisartunullu Aqtsisoqarfimmut nuunne-qanngillat. Taamaalluni attartortitsineq pillugu peqqussummi § 84 malillugu suliassat Ineqar-neq pillugu Aalajangiisartunit taakkulu allattoqarfiannit suliarineqartartut taakkuinnaanngillat.

Taamaattumik Siunnersuisoqatigiinnut Aalajangiisartunullu Aqtsisoqarfik, Ineqarnermut At-taveqarnermullu Pisortaqaifiup isumaanut tapersersuivoq, pisortaqaarfik isumaqarmat, Ineqar-neq pillugu Maalaaruteqartarfik tassaasoq saqitsaassutit pillugit aalajangiisartut.

Allakkanni 7. november 2007-imeersuni taaneqarpoq imaaliallaannaq paasineqarsinnaanngit-soq, soooq Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik, aalajangiisartut aalajangigaasa misilinnejnar-nissaat pillugit eqqartuussivinni suliassani illua'tungiunnginnersoq. Tassunga tunngatillugu oqaaseqaatit makku itisilerutaasut Siunnersuisoqatigiinnut Aalajangiisartunullu Aqtsisoqarf-ifiup attuumassuteqartikkusuppi:

Inatsisilerinikkut aallaaviosuq tassaasariaqarpoq suliiani innuttaasunut tunngasuni eqqartuussi-vinni illua'tungeriit akornanni (matumani pisortat attartortitsisuusut taakkulu attartortut) eqqartuussivikkut saqitsaassutaat suulluunniit eqqartuussivinni suliassanngortitsinikkut aalajangiif-fagineqarsinnaanissaat. Allatut oqaatigalugu aamma tassani pineqarput attartortut inatsisinut tunngatillugu saqitsaassutaat. Taamaalluni eqqartuussivikkut suliami illua'tungeriisussat taa-mallaat tassaassapput attartortoq ataaseq arlalilluunniit attartortitsisorlu. Attartortitsineq pil-lugu peqqussut 2005-imi allanngortinngiarmat, ineqarneq pillugu maalaaruteqartarfik pilersi-neqarpoq, attartortitsinermi inatsisilerinikkut suliassat ilaat suliariassallugit, tamarmioqqa-janngitsulli. Assersuutigalugit isumaqatigiissutinik unioqqutitsinerit, takuuk attartortitsineq pillugu peqqussummi kapitali 11, kingunerisaanik attartorunnaarsitsisinhaaneq pillugu suliassat ilanngunneqaratik. Taamaalluni atorunnaarsitsineq eqqortulioruusorinangippat attartor-toq eqqartuussivimmut suliassanngortitsisariaqarpoq.

Ilisimaneqartutut pisut attartortitsineq pillugu peqqussummi § 84, imm. 1-imi taaneqartut kisii-sa, ineqarneq pillugu aalajangiisartut aalajangiiffigissallugit pisinnaatitaapput. Susassaqarfinni matumani taaneqartuni ineqarneq pillugu aalajangiisartut aalajangigaat Namminersornerullutik Oqartussanut kommuninullu inissianik attartortitsisutut pituttorneqaataasussaapput, takuuk § 86, imm. 6. - Pisup matuma qulaani aallaavittut takussutissiaasut allanngortinngilai, tassalu tamatuma aamma nassatarissallugu, attartortut attartortitsisuminnut saqitsaassutaat suli atuuttut eqqartuussivinnut suliassanngortippatigik, taava ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik saqit-saassummi tassani illua'tungiunaviangilaq. Akerlianik pisut allatut ajornartumik aamma ajor-tumik piissusissamisuunngitsumillu kinguneqarsinnaapput, eqqartuussisummi apeqqutit ani-ngaasartuutinut tunngasut eqqartuussiviup isummerfigisussanngorpagit.

Taamaalilluni ataani atsiortoq allakkani qulaani pineqartumi 7. november 2007-imeersumi ujartorneqartutut taaneqartut paasinarsisimassallugit isumaqarpoq.

Qulaani taaneqartut apeqqutissaqarfingineqassappata ataani atsiortoq Siunnersuisoqatigiinnut Aalajangiisartunullu Aqutsisoqarfimmi soorunami piareersimavoq."

### ***Tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:***

#### **"1. Misissuinerma annertussusia**

*Misissuinni apeqqutit pingaernerit marluk ilaatinneqarput: Ineqarneq pillugu Maalaruteqartarfik sulinerminut atatillugu eqqartuussivikkut suliassanngortinneqarsinnaanersoq, aamma Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik tamatumunnga atatillugu aaqqiagiinngissuitit pillugit aalajangiisartuunersoq.*

*Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfip sulinerminut atatillugu eqqartuussivikkut suliassanngortinneqarsinnaaneranik apeqqummut atatillugu Maalaaruteqartarfip naammagittaalliorssinnaanermut ilitsersuutaa Maalaaruteqartarfip tusarniaanermut akissutaani 7. august 2008-meersumi takuneqarsinnaasoq suliamik misissuineru tunngavigalugu naliliiffigaara.*

*Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfip ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu aaqqiagiinngissuitit pillugit aalajangiisartuuneranik apeqqu pingaertumik Maalaaruteqartarfik pillugu naammagittaalliuutinik suliarinninnissamut pisinnaatitaaninnut sunniuteqarpoq.*

*Taamaalillunga aalajangiisartut aaqqiagiinngissuitit pillugit aalajangiisartorpiaasut pillugit naammagittaalliuutit pillugit suliarinninnissamut pisinnaatitaanngitsutut imminut isigigajuttussaavunga.*

*Taamaattumik Maalaaruteqartarfip sulineranut inatsisitigut tunngaviusoq ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi aaqqiagiinngissuitit pillugit aalajangiisartut qanoq paasineqarnissaannik nassuiaat isiginiarlugu misissorpara.*

*Misissuinnit erseroq uanga paasinninnera unaasoq Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik aaqqiagiinngissuitit pillugit aalajangiisartuuningitsoq, taamaattumillu tulliullugu Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfip suliassai ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi uittueriaaseq aallaavagalugu isummerfigaakka, tassami Maalaaruteqartarfip oqartussaasutut qulliunerusutut naammagittaalliorfissaaneranik imaluunniit aqutsinermi aalajangiisartuuneranik apeqqu Maalaaruteqartarfip suliamik suliarinninneranut sunniuteqarmat.*

#### **2. Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik eqqartuussivikkut suliassanngortinneqarsinnaava?**

*Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik tusarniaanermut akissummini 7. august 2008-meersuni oqarpoq Maalaaruteqartarfik ingerlatsinermi oqartussaasusoq. Isiginnineq taanna isumaqatigaara.*

*Tamatuma kingornatigut apeqqutaalerpoq Maalaaruteqarfik sulianut suliarisaminut atatillugu eqqartuussivikkut suliassanngortinneqarsinnaanersoq, naammagittaallior-*

*nissamullu periarfissanik ilitsersuut K Kommunimi tikeraarninni maluginiagara eqqortumik takutitsisuunersoq.*

*Eqqartuussiviup ingerlatsivinnik nalinginnaasumik nakkutilliineranut Tunngaviusumik Inatsimmi § 63-imik aallaaveqartumut ilaasutut Maalaaruteqartarfik eqqartuussivikkut suliassanngortinneqarsinnaaneranik Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfip paasinninera ilalersinnaavara.*

*Tamatumunnga atatillugu suliaq Maalaaruteqartarfip suliarisaa suliami illua'tunge-riit marluk Maalaaruteqartarfimmut attuumassuteqannngitsut akornanni aaqqiagiingissutaanersoq apeqqutaanngilaq, tak. Højesteretsip eqqartuussuttaa UfR 2005.-1176/1H-mi issuarneqartoq.*

*Tulliullugu oqaatigaara suliassaqarfip eqqartuussiviup nakkutigisaqarfigisaatut taa-neqarsinnaasup avataani aamma pisoqarsinnaasoq, Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfip eqqartuussivikkut suliassanngortinneqarfigisinnasaanik.*

*Taamaalilluni inatsiseqartitsinermik suliaqarnermi ilimagineqarpoq ingerlatsinermi oqartussaasup sulinermi taarsiissuteqarnissamut akisussaaffeqalerstinnaaneranik apeqqut eqqartuussivikkut suliassanngortinneqarsinnaasoq, oqartussaasup taassuma suliami illua'tungiusutut eqqartuussivikkut suliassanngortitsinermi inissisimaffigisaanik, aamma pisuni aalajangiinerup oqartussaasumut allamut naammagittaalliuutigineqarfigisimasaani, aamma oqartussaasup aalajangiinerani suliami inuit ataasiakkaat namminersortut illua'tungiusut akornanni inatsiseqartitsinermut tunngasut aala-jangersaavigineqarfigisimasaani, tak. Højesteretsip eqqartuussuttaa UfR 2002.1566H-mi issuarneqartoq.*

*Aamma ingerlatsinermi oqartussaasup suliamik suliariinninera innuttaasup suliffe-qarfiulluunniit eqqartuussivikkut aalajangiiffigineqarnissaanik soqutigisaqarfigisaa pillugu apeqqutini allani oqartussaasoq eqqartuussivikkut aamma suliassanngortinneqarsinnaavoq. Tamanna aamma atuuppoq suliassanngortitsineq tigussaasutigut pissutsinut inuit ataasiakkaat/namminersortut akornanniittunut tunngasuugaluarpal-luunniit, tak. UfR 2008.1653/IH. Suliaq taanna Danmarkimi Teleklagenævnip telemik ingerlatseqatigiiffimmit unammillertaata Telestyrelsip aalajangiinera pillugu naam-magittaalliuuteqarnerata aalajangiinerup atuutilernissaata kinguartinneqarnissaanik sunniuteqartumut atatillugu eqqartuussivikkut suliassanngortinneqarsinnaaneranik apeqqummut tunngasuuvvoq.*

*Taamaalilluni attartortitsisup attartortullu akornanni aaqqiagiinngissutinik Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfip suliariinnittarneranik ataatsimut ilimaginnineq aallaavigalugu Maalaaruteqartarfik sulinermiinut atatillugu eqqartuussivikkut suliassanngortinneqarsinnaanersoq aalajangerneqarsinnaanngilaq.*

*Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfip eqqartuussivikkut suliassanngortinneqarsin-naaneranik apeqqut eqqartuussivinnit aalajangiiffigineqassaaq, suliassanngortitsisup inatsiseqartitsinikkut soqutigisaqartuuneranik eqqartuussiviit eqqartuussisarneq pil-lugu inatsimmi tamanna pillugu malittarisassat tunngavigalugit pisumi naliliinerati-gut.*

Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfíup suliassanngortinneqarneranik eqqartuussi-viit aalajangiinerisa attartortumut attartortitsisumulluunniit suliami eqqartuussivim-mi suliarineqartumi illua'tungiuningitsumut sunniuteqarsinnaanerata attartortup attartortitsisulluunniit pineqartup suliami eqqartuussivimmi suliarineqartumi ilan-ngutinneqarnissaanik piumasaqaateqartoqartariaqarnera immini nassatarinngilaa<sup>55</sup>.

Taamaattumik naammagittaalliorsinnaanermik ilitsersuut Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfíup eqqartuussivikkut suliassanngortinneqannginnissaanik imaqartoq er-seqqarluttuuvoq, innuttaasullu kukkusumik isumaqalersissinnaallugit Maalaarute-qartarfík sulinini pillugu eqqartuussivikkut nalinginnaasunik suliassanngortinneqar-sinnaanngitsoq.

Maalaaruteqartarfíup aalajangiinerminut atatillugu eqqartuussivikkut suliassanngor-tinneqarsinnaannginneranik Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfíup ilitsersuisarun-naarsimanerata isornartorsiuinissannut pissutissaqalersinngilaanga.

Naammagittaalliorsinnaanermut ilitsersuut allanngortitaq Maalaaruteqartarfíup tu-sarniaaninnut akissummini 7. august 2008-meersumi issuarsimasaata isornartorsiuin-nissannut pissutissaqalersinngilaanga, tassami ilitsersuut inissiamik attartortitsisutut oqartussaasup eqqartuussivikkut suliassanngortinneqarnissaanut immikkut sammiti-taammat.

Tamatumunnga atatillugu Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfíup innuttaasunut in-nuttaasut eqqartuussivikkortumik suliassanngortitsisarneranni malittarisassanik ilit-sersuisarnera pillugu oqaaseqaatissaqanngilanga, tassami taakku pillugit ilitsersui-neq suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi ingerlatsinermi ileqqorissaarneq eqqarsaatigalugu § 7-imi ilitsersuinissamut nalinginnaasumik pisussaaffeqarnermut naapertuuttuummat.

### 3. Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfík aaqqiagiinngissutit pillugit aalajangiisar-tuu?

Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfíup aaqqiagiinngissutinik aalajangiviiginittar-tuunera Maalaaruteqartarfíup illersorpaa, inissianik attartortitsisarneq pillugu Inat-sisartut peqqussutaanni § 82-ip oqaasertai innersuussutigalugit.

Tamanna pillugu oqaatigaara ilumoortoq Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfík su-liani Maalaaruteqartarfíup suliami nammineq illua'tungiuffigingissaani aalajangiis-sarmat. Taamaalilluni Maalaaruteqartarfíup ilusilersugaanerata manna nassataraa, tassalu Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfík attartortitsisorlu suussutsimikkut assi-giissinnaanngitsut.

Uangali paasinninnera unaavoq taaguut "aaqqiagiinngissutit pillugit aalajangiisar-tut" aalajangiisartunut inuit ataasiakkaat/namminersortut akunnerminni aaqqiagiin-ningissutaannik aaqqiisartunuinnaq tunngatittariaqartoq.

Pisortani oqartussaasup inuit ataasiakkaat pillugit inatsiseqartitsineq tunngavigalugu isumaqatigiissutit ilusiliilluni, matumani attartortitsineq pillugu isumaqatigiissutit

55) Professor, lic. jur. Gorm Toftegaard Nielsen, UfR 2000B.319.ff

*ilanngullugit eqqarsaatigalugit, innuttaasunut iliuuseqarnerata immini oqartussaasut suliami inuttut ataasiakkaatut/namminersortutut inissismalluni illua'tungiusunngortinngilaa.*

*Aalajangiisartut suliassaqarfíup pisortani oqartussaasut isumaqatigiissutini illua'tungiusutut illutik inissismaffigisaanni isumaqatigiissutikkut aalajangersaaviusup ilua-ni naammagittaalliuutinik suliaqartarpata aalajangiisartut aaqqiagiinngissutinik aalajangiiffiginnittartutut isigineqarsinnaassappata piumasaqaataavoq pisortap illua'tungiusup oqartussaasutut inissismanera isumaqatigiissutinut tunngasut naliliiffigineqarneranni immikkut sunniuteqartutut isigineqassanngitsoq, isumaqatigiissutegarnermi illua'tungeriit inuttut ataasiakkaajunerat/namminersortuunerat imaluunniit pisortani oqartussaasuunerat apeqqutaatinngagu.*

*Piumasaqaat taanna inissianik attartortitsisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni § 82-ikkut eqqortinnejqarsimanngilaq, tassami Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfíup suliassaa apeqqutit Namminersornerullutik Oqartussat kommunillu inissiaataannut attartortittakkanut tunngasut suliarineqarnerinut killilernejqarsimammat.*

*Aaqqiagiinngissutinik aaqqiiniartarneq kisimiilluni aalajangiisartut ingerlatsineq pil-lugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu aaqqiagiinngissutinik aalajangiisartutut isigineqarnissaannut aamma naamanngilaq<sup>56</sup>.*

*Aalajangiisartut aaqqiagiinngissutinik aalajangiiffiginnittartutut isigineqassappata aaqqiagiinngissutinik aaqqiiniartarnerup saniatigut piumasaqaataavoq aalajangiisartut eqqartuussiviit suleriaasiannut assingusumik suleriaaseqassasut aammattaarlu eqqartuussisunik ilaasortaqaqarajuttassallutik.*

*Piumasaqaat kingulleq Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfíup eqqarsaatigalugu arlalinnik pissuteqartumik eqqortinnejqarsimanngilaq.*

*Siullertut Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfíup naammagittaalliuutinik aalajangiiffiginnittartuunermi saniatigut pisortani oqartussaasut inissianik attartortitsinermik suliassaqartut eqqarsaatigalugit arlaannaannulluunniit attuumassuteqanngitsutut inissismanngilaq. Aalajangiisartut pineqarnerisa sunniutaat aalajangiisartut qitiusumik allaffeqarfíssuup aaqqissuussaanerata paarlattuanik naligillutik inissimasunik ilaasortaqaqtutut aaqqissuussaanermigut, naalakkersuisoqarfínnik agguataarinerup ataani qullersariaannerup ataani ilaanginneranit aalajangiisartullu suliassaat al-lanngortinnejqassappata inatsisiliortut peqataanissaannik piumasaqaateqarfíuneranit killilernejqarsimavoq.*

*Taakkua saniatigut Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfímmi ilaasortat katitigaane-rat Maalaaruteqartarfíup aaqqiagiinngissutinik aalajangiiffiginnittarfíusarnissaanut piumasaqaatinik eqqortitsisuuneranik naliliinermi immikkut pingaartillugu isiginiar-neqartariaqarpoq.*

*Taamaaliluni pineqartoq tassaavoq inissianik attartortitsisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni matuma aalajangersarneqarnera, tassalu Maalaaruteqartarfíup siu-*

56) Jon Andersen allallu: "Ombudsmandsloven med kommentarer", Jurist- og Økonomforbundets Forlag 1999, qupperneq 33.

littaasua Naalakkersuisut toqqassagaat, Naalakkersuisunut ilaasortap ineqarnermut tunngasunut suliassatigut akisussaasup inassuteqaateqarneratigut (§ 82, imm. 2-mi oqaaseqatigiit siulliit), siulittaasullu eqqartuussisuunissaata piumasaqaataannginnera.

Ilaasortat allat marluk tulleriinneri malillugit A/S Inissiaatileqatigiiffik INI-p aamma KANUKOKA-p inassuteqaateqarnerisigut Naalakkersuisunit toqqarneqartarpot.

Maalaaruteqartarfimmi ilaasortaq kingulleq kisimi kattuffiup attartortitsisup soqutigisaatut soqutigisaqartuunngitsup inassuteqaateqarneratigut toqqarneqartarpot.

Taamaalillutik Maalaaruteqartarfip ilaasortaani amerlanerussuteqartut oqartussasut inissianik attartortitsinermik ingerlataqartut sinnissaasa inassuteqaateqarnerisigut tamatigut toqqarneqarsimasussaapput.

Aammattaaq Naalakkersuisut Maalaaruteqartarfimmut allattoqarfeqaritsisuupput.

Tamakkua saniatigut Inatsisartut peqqussutaanni §§-init 85-imit 86-imillu erserpoq Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik eqqartuussisut suleriaasiannut assingusumik suleriaaseqanngitsoq, Maalaaruteqartarfip sorianik sularinninnera allakkatigoortumik ingerlanneqartoq, suliami uppernarsaasersuinerup eqqartuussisunut suliami namminneq eqqartuussuteqartussanut sapinngisamik saqqummiussinissamik tunngaveqarnermk tunngaveqarani, tassami § 85, imm. 8-kkut aalajangersarneqarmat suliami illua'tungiusut Maalaaruteqartarfimmut oqaasiinnartigut nassuiaanissaminnut mattunneqarsimammata, taamatuttaarlu § 85, imm. 7-ikkut aalajangersarneqarluni takuniaalluni misissuineq Maalaaruteqartarfip sulineranut ilaasoq Maalaaruteqartarfip allattoqarfianit ingerlanneqartassasoq.

Qulaani oqaatigineqartut apeqqutaatinagait isumaqarpunga matuma oqaatiginissaanut pissutissaqarlunga, tassalu Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfip aaqqiagiinngissutinik aalajangiiviginittartungortinniarneqarnera Naalakkersuisut inissianik attartortitsisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaata allanngortinneqarnera pillugu Inatsisartut peqqussutaat nr. 14, 20. november 2006-imeersoq pillugu oqaaseqaaatanut imaaliallaannaq akerliusoq.

Taamaalilluni peqqussutissatut siunnersuutip ilaani oqartussaasumut quillunerusuut naammagittaalliorneq pillugu immikkoortutut siunnersuut § 84-imilu imm. 5-itut nutaatut siunnersuut pillugit oqaaseqaatinit erserpoq Naalakkersuisut Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik oqartussatut quillunerulluni naammagittaalliorfiussussatut isigaat.

Oqaatigaara aalajangiisartut suliassaqarfip taannaasup iluani naammagittaalliuuteqarfiusartutut aamma aaqqiagiinngissutinik aalajangiiffiginnittartutut inissisimainnaamgitsut.

Immikkoortumi 4-mi tulliuttumi aammattaaq isumaqarpunga Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik ilumut naammagittaalliuuteqartarfittut isigineqarsinnaanersoq nalorninartuuusoq.

#### 4. Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfíup inissisimaneranik allatut tunngaveqarluni aalajangerneq

Qulaani oqaatigineqartutut inissianik attartortitsisarneq pillugu Inatsisartut peqqus-sutaata allanngortinneqarnera pillugu Inatsisartut peqqussutaata nr. 14-ip, 20. november 2006-imeersup piareersarneqarnerani sulianit erseroq Naalakkersuisut Maalaaruteqartarfík oqartussaasutut quillunerusutut Namminersornerullutik Oqartussani kommuninilu inissianik attartortitsinermi oqartussaasut, matumani A/S Inisiaatiileqatigiiffik INI ilangullugu eqqarsaatigalugu, aalajangiineri pillugit naamma-gittaalliuteqartarfíusutut allaaserisimagaat.

Ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi oqartussaasup alliunerup aalajangiineri-nik oqartussaasumut quillunerusumut inatsisikkut aalajangersagaanngitsumik naam-magittaalliutiginnittarneq aamma naammagittaalliortarnermik, pingaartumik aala-jangiisartunut immikkut ittunut, inatsisitgit aalajangersagaasumik aaqqissuussinerit immikkoortisimaneqartarput.

Ineqarneq pillugu Naammagittaalliuiteqartarfík suliassamik naammagittaalliortar-nermi oqartussaasutut suliarinnippat tamanna aaqqissuussinerut inatsisikkut aala-jangersagaasumut ilaatillugu allatut ajornartumik pisariaqarpoq, tassami naamma-gittaalliuiteqartarfítut aalajangiisartut aqtsinermi quillersariiaarluni inissitsiteri-nermi ilaanngimmata.

Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfík taamatut naammagittaalliuiteqartarfítut aalajangiiviginnittartuuppat tamanna inissiamik attartortitsisup Ineqarnerlu pillugu Maalaaruteqartarfíup sulianik suliarinninneranut sunniuteqarpoq.

Aqtsinikkut naammagittaalliornissamut periarfissap piunerata siullertut manna nassataraa, tassalu oqartussaasoq alliunerusoq naammagittaalliornissamut periarfissamik suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 25 tunngavigalugu ilitsersui-sassasoq.

Tamatuma tulliillugu manna nassatarissavaa, tassalu naammagittaalliorfigisassatut oqartussaasup oqartussaasumut aalajangiineri naammagittaalliutigineqartumut ilitsersuisinnaanerata siunnersuisinnaaneratalu suliamik suliarinninnermi peqataasin-naassuseqarnermut tunngasut pissutigalugit killissalersorneqarnera.

Aammattaaq Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfík naammagittaalliuiteqartarfítut aalajangiisartuuguni pisup naammagittaalliutigineqartup tigussaasutigut misissui-nissaminut pisussaaffeqaannassanngilaq, aammali oqartussaasup alliunerusup aala-jangiinernut naammagittaalliutigineqartunut atatillugu sulianik suliarinninnerani kukkussutigineqarsimasut ataatsimoornerusut isummerfiginissaannut pisussaaffeqar-tussaalluni.

Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfíup suliassai tamanna tunngavigalugu inissianik attartortitsisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni allaaserineqarsimanageratut isikkoqartillugit misissorpakka, uangalu paasinninnera unaavoq pissutsit § 84 tunngavigalugu Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfímmut naammagittaalliutigineqarsin-

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat naasut ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu aalajangiinnerunersut Inatsisartut peqqussutaanni takuneqarsinnaanngitsoq.*

*Tamatumunnga atatillugu manna malugeeqquara, tassalu ineqarnermut tunngasunik aqutsinermi suliassat sorliit isumaqatigiissuteqarneq tunngavigalugu, niuerneq tunngavigalugu imaluunniit oqartussaasup suliassaatut suliassat suliarineqartarnerat pillugu malittarisassani pineqartnunt ilaatinneqartut suliarineqartarnerat ataatsimut erseqqarluttusoq. Tamanna pingaartumik A/S Inissiaatileqatigiiffik INI-p suliassaa-sa killissalersugaaneranni takuneqarsinnaavoq, tak. Inatsisartunut Naalakkersui-sunullu Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 11 tunngavi-galugu nalunaarutiginninera 18. september 2007-imeersoq, 2007-imi ukiumoortumik nalunaarutima kalaallisuuani qupperterni 351 tulliinilu qallunaatuuanilu qupperterni 307-imi tulliinilu issuarneqarsimasoq.*

*Tamatuma kingornatigut uanga paasinninera unaavoq Ineqarneq pillugu Maalaaru-teqartarfip pisinnaatitaanera inissianik attartortitsisarneq pillugu Inatsisartut peq-qussutaatigut aalajangersaavagineqarsimammatt Maalaaruteqartarfik suliatt ilaanni naammagittaalliuuteqarnermi aalajangiisartutut sulisartoq, Maalaaruteqartarfilla sulianni allani aqutsinermi aalajangiisartuulluni, aaqqiagiinngissutinik aalajangiivi-ginnittartuunngikkaluarluni pisortat inissiaataanni attartortut attartortitsisullu akornanni isumaqatigiinngissutit pillugit naammagittaalliuutinik suliarinnittartoq.*

*Tamatumunnga atatillugu oqaatigaara aqutsinermi qullersariiaannerup avataatigut aalajangiisartunik pilersitsineq aaqqiagiinngissutinik aaqqiiniarnerinnarnut naam-magittaalliuutinillu aalajangiivigininnerinnarnut killiligaanngitsoq.*

*Taamaallutik inatsisiliornermi pissaanermik tigumminnitut aalajangiisartunik a-qutsinikkut piginnaatitaasunik aamma aqutsinermi aalajangiisartunik allanik suliass-aqartinneqartunik, matumani siunnersuineq ilitsersuinerlu ilanggullugit eqqarsaati-galugit, pilersitsineq eqqarsaatigalugu namminneq aalajangiisinnapput.*

*Tamanna tunngavigalugu matuma ilimagineissaanut pissutissaqarlunga isumaqarpunga, tassalu ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik aqutsinermi aalajangiisartutut pilersinnejqarsimasoq, attartortut ineqarnermik aqutsinermi aalajangiinernik naamma-gittaalliuuteqarsimatillugit naammagittaalliuullu ingerlatsinermi sulinivimmuit ima-luunniit pissutsinut attartorneq pillugu isumaqatigiissutigineqarsimasunut tunngasu-tillugu attartortut attartortitsisullu isumaqatigiinngissutaannik immikkut suliassaqar-tillugu.*

*Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfip aaqqiagiinngissutinik Ombudsmandip suli-nerata avataatigut aalajangiiviginittartuunissamut piumasaqaatinik eqqortitsin-gimmat, Maalaaruteqartarfilla naammagittaalliuutinik aalajangiiviginittartutut isiginissaanut ataatsimut tunngavissaqanngimmat uanga paasinninera unaavoq Maalaaruteqartarfimmuit inatsiseqartitsinikkut tunngavigisat taamaallaat tassaasut inatsiseqartitsinermi malittarisassat, Maalaaruteqartarfik eqqarsaatigalugu inissianik attartortitsisarneq pillugu peqqussummi kapitali 14-imi immikkut aalajangersar-neqarsimasut, attartornerlu pillugu peqqussummi taakku saneqqunneqarsimanngip-*

*pata ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi suliassat suliarineqartarnerat pillugu malittarisassat nalinginnaasut.*

*Naalakkersuisut inissianik attartortitsisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaata al-lanngortinneqarnera pillugu Inatsisartut peqqussutissaattut nr. 14-itut, 20. november 2006-imeersutut siunnersuut pillugu oqaaseqaataanni ineqarneq pillugu Maalaarute-qartarfiup suliassaasa Inatsisartut peqqussutaata oqaasertaanik imaluunniit ingerlat-siviup aaqqissuussaanera pillugu malittarisassanik nalinginnaasunik tunngaveqan-gitsunik allaaserinnissimanerat isiginiarlugu tamatumunnga peqatigitillugu aalaja-ngerpunga pissuseq taanna Inatsisartunut Naalakkersuisunullu Inatsisartut Ombuds-mandiat pillugu inatsimmi § 11 tunnavigalugu nalunaarutiginiarlugu.*

[...]

*Suliami annertunerusumik iliuuseqaqqissanngilanga."*

Naalakkersuisut akissutaannik ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli tigu-saqanngilanga.

#### **5.9.4. Kommunimi sulianik akiliisitsiniarnermut tunngasunik misis-suineq pillugu ataatsimut oqaaseqaatit**

*Kommunimi tikeraarninnut atatillugu kommunimi akiliisitsiniarnermut tunngasunik misissuinera sulianik paasissutissartalersuisarneq akiliisitsiniaqquissutinillu nakkutilliineq, ilanngaassisarneq, akiitsoqarneq a-kueralugu isumaqatigiissuteqartarneq, pinngitsaaliilluni akiliisitsiniar-tartup inatsiseqartitsinikkut iliuutsinik pisoqalisoorsinnaanermik kipitit-sisunik iliuuseqarsinnaanera pillugu apeqqut, akiitsoqartunik pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnissamut aggeqquisarneq, pensionisiatigut pisartakkanit pinngitsaaliissummik naammassinninniarnissamut inerteq-quteqarneq, akissarsianit unerartitsinerup suliarineqarneranut atatil-lugu suliamik suliariinninneq kiisalu pinngitsaaliilluni naammassinnin-niartoqarnissaanik aalajangiinermut tunngavilersuisarneq pillugit suli-anik misissuinera ataatsimut oqaaseqaateqarnissannut pissutissaqalersit-sivoq (j.nr. 11.73.88.73/053-05).*

#### **Kommunimi suliat akiliisitsiniarnermut tunngasut pillugit ataatsimut oqaaseqaatit**

Kommunimut 18. juli 2005-imi imatut allappunga:

"Suliat misissorsimasanni tulliuttuni taaneqartut arlaannaanniluunniit, suliat kommunip allap K Kommunimut akiliisitsiniaqqusiffigisimasai eqqaassanngikkaanni, oqartussaasumit, assersuu-

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

tigalugu isumaginninnermik ingerlatsivimmit, akiliisitsiniartarfimmuit oqartussaasup pisassari-saanik akiliisitsiniaqqusilluni qinnutigisanik peqanngilaq.

Aammattaaq akiitsut inatsiseqartitsinkut atuussinnaassuseqarnerat, akilerneqartussanngorsi-mannerat pisoqalisoorsimannginnerallu kommunip misissortarsimaneraa suliani takuneqarsin-naanngilaq.

Assersutigalugu meeqqanut akilersuutinik akiliisitsiniarnerit pillugit suliani tamani akilersui-sussaatitaanermik aalajangersakkat ilaaneq ajorput, taamatuttaarlu akiliisitsiniarnerup nalingin-naasumik akilersuutaannarnik akiliisitsiniarneruneranut uppernarsaatit aamma ilaaneq ajorlutik.

Akiliisiniartarfiup pisortaata (...) -p kiisalu pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup (...) -p uanga allaffinni 27. juni 2005 -imi eqikkaalluni ataatsimiinnermi oqaatigaat kommunip, suliat inis-saqartinniarnerat eqqarsaatigalugu oqartussat ataasiakkaat, matumani A/S Inissiaatileqatigiiffik INI -p aamma Nukissiorfiit ilanngullugit eqqarsaatigalugit, pisassarisaat piunerinik uppernarsaa-siussaat immikkut mappinut allagaatinik imalinnut immikkoortissimagi.

Paasissutissaq taanna tusaatissatut tiguara, oqaatigaarali suliami allagaatit immikkoortinneqar-simanersut taamaattoqarpallu taakku sumi nanineqarsinnaasut suliami takuneqarsinnaasaria-qartoq. Kommuni qinnuigineqarpoq oqaaseqaaatikka kommunip qanoq iliuuseqarnissaanut pis-sutissaqalersitsinersut uannut nalunaarutigeqqullugu.

Aammattaaq akiliisitsiniartarfiup pisortaata (...) -p oqaatigaa sulianik akiliisitsiniarnermut tun-negasunik akiliisitsiniartarfiup aallartitsisarnera suliarinnittarneralu pillugit tunaartarisassat aki-liisitsiniartarfiup suliarisimagi, taakkulu Atorfefarfimmuit piaarnerpaamik nassiuniarpai.

Kommunili qinnuigineqarpoq kommunimi ingerlatsiviit sinnerinut akiliisitsiniartarfiup sulias-saataasa aallartinneqartarnerat suliarineqartarnerallu erseqqinnerusumik allaasereqqullugit, matumani makku ilanngullugit eqqarsaatigalugit:

- akilersinniarneqartup inatsisitigut tunngavigisaa kommunip misissortarneraa, matumani as-sersuutigalugu utertitassanngortillugit ikorsiissuteqarnermi isumaginninnermik ingerlatsivik inatsisini malittarisassanut innersuassisar simanersoq ilanngullugu eqqarsaatigalugu.
- akiitsut akilersorneqarnerat/qanoq ingerlanerat akiliisitsiniartarfiup imaluunniit ingerlatsiviup akiliisitsiniaqqusisup nammineq malitseqartitsivigisarneraa nalunaarutigeqqullugu,
- pisuni sorlerni taamaattoqartarsimappallu suut tunngavilersuutigalugit akiliisitsiniarneq pil-lugu suliap aallartinneqarnissa kommunip itigartitsissutigisarneraa nalunaarutigeqqullugu.”

Kommuni 27. februar 2006 -imi imatut akivoq:

"Oqartussaasut allat akiliisitsiniaqqusillutik qinnuiginninnerannut atatillugu uppernarsaaser-suisarneq pillugu Ombudsmandip isummersuutai K Kommunip isumaqatigai sulianilu allagaati-ni erserpat suliami allagaatit ataasiakkaat, tassunga ilanngullugit akiliisitsiniaqqusilluni qin-

nuiginninnerit immikkoortinneqarsimasut matuma kingornatigut nanineqarsinnaanissaat siunissami qularnaarusullugit. Mappinili suliami allagaatini inummut tunngasunik imalinni ataasiakkaani akiliisitsiniaqqusilluni akiitsoqartumut nukingisaarutit assersuutigalugu A/S Inissiaatileqatigiiffik INI-p aamma Nukissiorfiit pisassarisat pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartumut nassiunneqarsimasut ersittassapput.

Kommunip nammimeerluni ingerlatsiviisa sulianik akiliisitsiniarnermut tunngasunik aallartitsineranni akiliisitsiniaqqusinermut naapertuuttumik malittarisassaqakunjngilaq, tassami ilaatiigut paaviaanernut, eqqaavilerinernut ulluuneranilu paaqqinnittarfinnut toqqaannartumik akiliisitsisoqartarmat, akiligassat allat naatsorsuuserisarfimmit naatsorsuusiorneqartartut akiliisitsiniartarfimmit ilisimatisssutit assilinerannik ilaqtillugit. Ilaatigut akiitsoqarnermik nalunaarutit uppermarsaatitut isumaginninnermik ingerlatsivimmit nassiunneqartarpuit, isumaginninnerli pillugu pisassarisat ingerlatsivimmit namminermut naatsorsuusiorneqartarlutik.

Ammattaaq akiliisitsiniartarfiup misissortarpaa akiliisitsiniarfingineqarsinnaanermut pisassarisat nassiunneqartut naammattumik uppermarsaasersorneqarsimanersut, tassunga ilangullugit pisassarisat akilerneqartussanngorsimanersut inatsiseqartitsinikkut atuussinnaassuseqarnersut imaluunniit pisoqalisoorsimanersut tamanna pillugu immikkut suliamut allakkialiunneqangitsunik. Akiliisitsiniaqqusineq, assersuutigalugu ilangussanik amigaateqarneq pissutigalugu, akiliisitsiniartarnermi inatsiseqartitsinikkut suliarinninnissamut tunngavissalersinmissaanut naleqqutinngippat amigaatigineqartunik ikiorsernissaa eqqarsaatigalugu akiligassaqarfik akiliisitsiniartartup siunnersussavaa. Piumasaqaatit qulaani taaneqartut, pisoqalisoorneq ilangullugu eqqarsaatigalugu naammassineqanngippata akiliisitsiniarnermik aallartitsinissaq kommunip itigartitsissutigissavaa. Suliaq imarisamigut erseqqissumik amigaateqartinnagu imaluunniit pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnerup naammassinissaanut tunngavilersuut nalornissutaatinnagu akiliisitsiniarnerup inatsisitigut tunngavilersugaaneranik akiliisitsiniartarfik erseqqinnerusumik misissuineq ajorpoq. Pisassarisap eqqortoonera atuuassinnaaneralu akiligassaqarfip akisussaaffigaa soorluttaaq akiligassallip pinngitsaaliinikkut akiliisitsiniarneq pillugu Eqqartuussivimmut tunniussinissa periarfissaasoq." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

## Kommuninut 1. maj 2006-imí imatut allappunga:

"Suliani allagaatit ataasiakkaat suliamit peerneqarsimappata tamatuma suliami takuneqarsinnaasarnissaa allagaatillu taakku sumi nanineqarsinnaanerisa suliami takuneqarsinnaanissaat kommunip siunissami qulakeerniarmagu tamanna tusaatissatut tiguara.

Pisunik akiliisitsiniartarfiup akiliisitsiniarnermi sulianik aallartitsinissamik itigartitsivigisarsi-masaanik kommunip allaaserinninnera tusaatissatut tiguara.

Apeqqtinulli ataasiakkaanut ukununnga allakkanni 18. juli 2005-imeersuni apeqqtigisannut akissutit amigaatigaakka: Siullertut akiliisitsiniarnerup inatsisitigut tunngavigisaa kommunip misissortarneraa, assersuutigalugu isumaginninnermik ingerlatsivik utertitassanngorlugit ikiorssiissutit tunniunneqartarnerat pillugu inatsimmi malittarisassanut innersuussisimanersoq, aappaattullu akiliisitsiniartarfiup imaluunniit ingerlatsiviup akiliisitsiniaqqusisup akiitsut akiler-sorneqarnerat/qanoq ingerlanerat namminneq malitsiseqartitsivigisarneraat.

Kommuni qinnuigaara apeqqutinut taakkununnga akissutinik saqqummiusseqqullugu."

Kommunip 2. november 2006-imi imatut akivaanga:

"Kommunip allagai 27. februar 2006-imeersut innersuussutigineqarput. Illassutitut oqaatigine-qarsinnaavoq Akiliisitsiniartarfiup nammieq aallaavittut akiitsut akilersinniartarnerat allanganioritarneralluunniit malitseqartittarai." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

**Tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:**

"Kommunip oqaatigaa akiliisitsiniaqquissutit sulianut ataasiakkaanut ilineqarlutil-luunniit suliami akiliisitsiniarnermut tunngasumi akiliisitsiniaqquissutip sumi nani-neqarsinnaaneranik allakkiartalerlugin immikkoortinnejartassasut.

Tamanna tusaatissatut tiguara, kommunillu suliani allagaatinik agguataarinera isornartorsiunissannut pissutissaqalersitsinngilaq.

Kommunip oqaatigaattaaq akiliisitsiniartarfik/pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartoq nammieq ingerlatsivigisanit immikkut akiliisitsiniaqquissutinik tigusaqarneq ajor-toq, tassami ilaatigut pujoorfinnik paaviaanermut, eqqaanermut ulluuneranilu pa-aqqinnittarfimmittuuteqarnermut akiligassiissutit toqqaannartumik akilersinne-qartarmata, akiligassiissutilli allat naatsorsuutinut naatsorsuuserivimmit nalunaarsorneqartarlutik, akiliisitsiniartarfik nalunaarsuinerup assilineranik nassillugu.

Tamanna imatut paasivara akiliisitsiniartarfik/pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartoq akiliisitsiniarnermik pisassarisat suut kommunimi naatsorsuutini nalunaarsorneqarsi-mieranerat kisiat tunngavigalugu aallartitsisartoq.

Pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnerup aallartinneqannginnerani akiliinissamut piffis-saliussap naareersimanera akiliisitsiniartarfiup/pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup misissortaraa naatsorsuutigigaku periaaseq kommunip allaaserisaa oqaaseqaate-qarnissannut aallaavittut pissutissaqalersitsinngilaq, taamaattorli matuma isummerfii-ginissaa pisariaqanngitsutut isigaara, tassalu akiliisitsiniarnermi suliassat akiliisitsiniarnermik suliassanit allaasut pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartumut suliassan-ngortissinnaasimagluarnerai, tak. akissarsianit unerartitsineq pillugu immikkoortu-mi kingusinnerusukkut oqaaseqaatikka.

Kommunip tamatuma saniatigut oqaatigaa akiliisitsiniartarfiup pisassarisat akiliisitsiniartarfip akiliisitsiniarfigisai erseqqinnerusumik misissuiffigineq ajorai, naam-massinninnissamut tunngaviusoq erseqqissunik kukkuneqanngippat amigaateqan-ngippalluunniit, tamannalu matuminnga tunngavilersorlugu, tassa pisassarisat piun-erat pisassarisaqartup akisussaaffigigaa, suliarlu akiitoqartup eqqartuussivimmut su-liassangortissinnaagaa.

Naak paasissutissat kommunip pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnermik aallartitsinis-saanut pisariaqartut saniatigut pisassarisaniq akiliisitsiniartarfiup/pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup misissuinissaata pisariaqannginneranik oqarneq ilalersinna-agluarlugu kommunip tunngavilersuutaa isumaqatigisinnaanngilara.

*Kommuni nammineq pisassarisaminik pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartillugu pisassrisaqartup aamma akiliisitsiniarnermik suliaqarnerup akornanni akisussaassutsinik agguataarinermik ilusilersuineq immini isumaqanngilaq, tassami innuttaasut akisussaaffeqalersitsisumik kukkanusoqarnerani kommuni taamaattuusutut tuttsiviginarsinnamassuk.*

*Taamaalliluni kommunip aqunneqarneranut pingaarnertut akisussaaffiup kommunalbestyrelsimiinnera communalbestyrelsit nunaqarfinnilu aqutsisut il.il. pillugit Inatsisartut inatsisaanni § 2, imm. 1-ip nassataraa.*

*Tamanna matumunnga ataneqartinneqassaaq, tassa pinngitsaaliillutik akiliisitsiniartartut sulinermanni eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi kapitali 7, § 19-imik ilaannik-kuinnaq tunngaveqartarnerannut, taamaallilunilu pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup oqartussaasutut immikkoortutut aatsaat isigineqarsinnaasarneranut, taamatut sulineq eqqartuussisarneq pillugu inatsisip toqqaannartumik nassatarippagu.*

*Kommunimi atorfeqartut inatsimmi immikkut pisinnaatinneqarpata pisinnaatitaanerup taassuma annertussusia inatsimmi erseqqissunik tunngavissaqanngikaanni aqutsineq pillugu inatsimmi aalajangeeriaaseq pillugu aalajangersagaq saneqquillugu annertusisamik paasineqarsinnaanngilaq<sup>57</sup>.*

*Taamaattumik uanga paasinninnera unaavoq communalbestyrelsi kommunip pisassrisaanik akiliisitsiniarnermut atatillugu aqutsineq pillugu inatsit malillugu akisussaafimminit taamaallaat kaanngarsimasinnaavoq kukkunernut pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup aalajangiinernut iliuuserisanullu pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup eqqartuussisarneq pillugu inatsit tunngavigalugu oqartussaasutut immikkoortutut suliarisimasaanut atatillugu.*

*Pinngitsaaliillutili akiliisitsiniartartut sulineranni DL-3-19-2 malillugu taarsiissuteqartarneq pillugu inatsiseqartitsinermi sulisitisup akisussaaffia suli kommunimiittusaavoq.*

*Kommunip pisassarisaasa piunerannut aamma naammassinninniarfigineqarnissaminnut piareersimanerannik naatsorsuinermut pingaarnertut akisussaaffik aamma communalbestyrelsimiippoq, pisassarisat akilersinniagassanngorlugit pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartumut tunniunneqarsimanerat apeqqutaatinnagu. Tamanna eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi aamma tunngavigineqarpooq, tak. eqqartuussisarneq pillugu inatsit taamani atuuttoq pillugu siunnersuummi kapitali 7 pillugu nalinginnaasumik oqaaseqaatit, Folketingstidende 1982-1983, Tillæg A, sp. 685.*

*Tamatuma paarlattuanik pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup kommunip ataani aqutsinermi allaffissornikkut ingerlatsisuunerata manna nassataraa, tassalu kukkunenrit amigaatillu pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup qisuarianngitsoorfifigisinnaangikkai, akisussaaffiup pisassarisalimiinnera innersuussutigiinnarlugu.*

*Allatut oqaatigalugu pineqartoq tassaavoq kommunip pisassarisaanik akilersinniartariaqanngitsumik pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartannginnissaa nakkutigissallugu communalbestyrelsip isumagisassarigaa, pinngitsaaliillunilu akiliisitsiniartartoq kommu-*

57) Niels Preisler, "Kommunestyre i retlige rammer" Kommunekredit 1999, qupperneq 22

nip aaqqissuussaanerata ilagisaatut pisussaafeqarpoq kommunip pisassarisaanik akiliisitsiniarnermut tunngaviusuni amigaatit communalbestyrelsimit ingerlatsiveqarfimmulluunniit pineqartumut ilisimatissutigissallugu.

Taamaattorli akiliisitsiniarnermut oqartussaaffik Naminersornerullutik Oqartussan-  
nut nuussimammat ajornartorsiuut taanna pillugu annertunerusumik iliuuseqaq-  
qissannigilanga.

Akiitsoqartup suliamic eqqartuussivimmut suliassangortitsinissamut periarfissaqar-  
neranik kommunip oqaaseqaataanut atatillugu kommunimut malugeqqullugu oqaati-  
gaara eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi kapitali 7, § 22-p manna nassatarigaa,  
tassalu pinngitsaaliilluni naammassinniarsiinnaanermet tunngaviusup nalornissu-  
tigineqarnera akiliisitsiniartarnermi oqartussaasup isummerfiginngitsoorsinnaan-  
ngikkaa, akiitsoqartoq suliamic eqqartuussivimmut kingusinnerusukkut suliassan-  
ngortitseqqullugu innersuullugu.

Eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi kapitali 7, § 22-p manna nassataraa, tassalu na-  
lornissutaasut akiliisitsiniarnermi oqartussaasup nammineq qulaajarsinnaanngikku-  
nigit pinngitsaaliilluni naammassinniarieneq ingerlanneqartinnagu pisassarisat  
eqqartuussutikkut aalajangersartinneqarnissaat suliniutigisariaqaraa.

Isumaginninnermi tunniunneqarsimasunik utertitsilluni akiliutitigut pisassarisat  
eqqarsaatigalugit oqaatigaara akiligassaqarnermik upernarsaat akiliisitsiniarnermi  
oqartussaasup isumaginninnermi tunniunneqartunik utertitsilluni akiliutitigut pisas-  
sarisanik akiliisitsiniarnissaanut upernarsaatitut naammattuaannanngimmat, tassa-  
mi uteritsilluni akiliinissamut pisussaafeqarnermi innuttaasup isumaginninnermillu  
ingerlatsiviup isumaqatigiissuteqarsimanerat apeqquaanngimmat, apeqquaasorli  
tassaalluni kommuni (isumaginninnermik ingerlatsivik) isumaginninnermi tunniunne-  
qartut utertillugit akileqquneqarnissaat pillugu atuussinnaassuseqartumik aalajangi-  
simanersoq, taamatuttaarlu piffissaq utertitsilluni akiliiffiusussaq ingerlatsineq pil-  
lugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu aalajangiinkut aamma aalajangersarneqar-  
tussaalluni.

Tamatumali manna soorunalimi akornusinngilaa, tassalu akiliisitsiniarnermi oqartus-  
saasup akiitsut piffissaq utertitsilluni akiliiffissaq inatsisit tunngavigalugit aalaja-  
ngersarneqarsimasoq nallerpat akilerneqarnissaannik innuttaasumut isumaqatigiis-  
suteqarsinnaanera."

## **Ilanngaassineq**

Kommunimut 18. juli 2005-imi imatut allappunga:

"Suliani misissukkanni tamarluinnangajanni malugaara kommunip sulisitsisoq aqqutigalugu  
akissariansit ilanngaassiniarneranik imaluunniit kommunip nammineq akiitsoqartup pisortanit  
pisassarisaanit ilanngaassineranik kommunip akiitsoqartumut nalunaaruteqartarneranit up-  
pernarsaatnik suliani peqanngitsoq.

Aammattaaq malugaara suliat misissukkama amerlanersaanni akiitsoqarnermut uppernarsaamik kommuni akiitsoqartumut atsiortitsisarsimasoq, tassanilu kommunip akissarsianit unerartsitisinnaatitaanera imaluunniit akiitsoqartup pisortanit pisassarisaanit ilanngaassisinnaatitaanera akiitsoqartup akuerisarlu.

Suliami 2003 pillugu nalunaarutima kalaallisuuani qupperneq 440-mi qallunaatuuanilu qupperneq 345-mi eqqaasanni ilanngaassisarneq pillugu imaattunik oqaaseqateqarpunga:

”Sulianik akiliisitsiniarnermut tunngasunik misissuininni malugaara kommunip pisut ilaanni akiitsoqartoq akiliisitsiniarnermut ilaattillugu uppernarsaammik atsiortittarsimaga, taamaaliornikkut kommuni ataatsimut isigalugu ilanngaassinissamut pisinnaatinneqartarluni (isumaqtigiaasumik ilanngaassineq).

Ilanngaassinermi ilanngaassinerup isumaqtigiissutaasimanissa piumasaqaataanngilaq. Piutmasaqaatit erseqqinnerusut arlallit eqqortinnejqarsimappata pisortani oqartussaasut aallaavitut pisinnaatitaapput pinngitsaaliinikkut ilanngaassinissaminut, tassa imaappoq innuttaasumut isumaqtigiaissummik tunngaveqarnani ilanngaassinissamut. Piumasaqaatit taakku makkuupput:

#### Illua’tungeriinneqarneq:

Ilanngaassisoqassappat piumasaqaataavoq pisassarisanik ”akilerneqartunik” pisassarisalik ”akiliutigineqartunik” tunniussisussaassasoq. Illua’tungeriinneqarneq taanna ilanngaassisoqarnissa nalunaarutigineqarpat atutissaaq.

#### Ilanngaassinissamik nalunaaruteqarneq piffissarlu tassunga tunngasoq:

Ilanngaassisoqassappat piumasaqaataavoq piffissaq akiitsut akilerneqarfissaat piffissarlu innuttaasup pisassarisaasa tunniunnejqarsinnaaffiat nallersimassasut. Aammattaaq ilanngaassinerup kommunip ilanngaassinissamik nalunaaruteqarneratigut aallartinneqarnissaas pisariartuuvoq.

#### Tunniunnejqartussat aalajangersimasut ilanngaassivigineqarsinnaanngillat:

Akissarsianit, soraernerussutisionit, meeqqanut akilersuutinit isumaginninnermilu tunniunnejqartartunit, aningaasanik tigusisup inuuniarnermini aningaasartruutaasa matuneqarnissaanuinnaq atorneqartussanit aallaavittut ilanngaassisoqarsinnaanngilaq.

#### Inatsisitigut atuussinnaassuseqarneq:

Pinngitsaaliinikkut ilanngaassisoqassappat piumasaqaataavoq pisassarisat ”akiliutigineqartut” inatsiseqartitsinikkut pisussaaffiliisuussasut, taamalu pisoqalisoorsimasuussanatik.

Pisortat ilanngaassinissamut periarfissaasa immikkut taaneqarnerat:

Inuinnaat akornanni inatsiseqartitsinerup iluani pisassarisanik ilanngaassissaq nalinginnaasumik ajornanngilaq, ilanngaatigineqartussat akerlilerneqarsimagaluarpataluunniit. Tamatu-

ma kinguneraa eqqartuussiviup suliap eqqartuussivikkut suliarineqarnerani inuup eqqartuussivikkut suliassanngortinnejartup akerliliissutaannaanut isummerfiginnittusaannginnera, aammali – tamanna atuutsinniarneqarpal – eqqartussivikkut suliassanngortinnejartup sulias-sanngortitsisumit allamut tunngatillugu aningaasanngorlugit pisassarisaanik isummerfiginnittusaanera. Tamanna inuup pisumi inuinnarnut tunngasumi inummit akiliumanngitsumit aningaasanik piumasaqaateqartup eqqartuussivikkortumik suliassiisoqarnissaanik suliniute-qartussaaneranik pissuteqaannarpooq.

Soorlu suliamut allamut atatillugu aningaasanik akileeqqusisumit pisassaqarneq pissutigalugu piumasaqaatip eqqartuussivikkortumik ingerlannejartariaqarneranik innersuussinik-kut akiliisoqarnissaanik piumasaqaatip illua'tungilernissaanut periarfissaq taanna pisortani oqartussaa sumut atuutinngilaq. Matumani atuuppoq innuttaasup pisassarisaanit, assersuutigalugu akileraarutitigut uteroorutisiassaanit, oqartussaa sup "akiliutitut" atortinniagai innuttaasup tunngavissaqartumik akerlilerpagit oqartussaa soq innuttaasumut akiliinissani pinngit-soortinniarlugu "akiliutitut piumasaqaat" aalajangersartinniarlugin eqqartuussivikkortumik suliassiinissaminut innersuussaa soq.

Taamaalilluni suliami pineqartumi eqqartuussivikkut suliassanngortitsineq pissutissaqarpat oqartussaa soq eqqartuussivikkortumik suliassanngortitsinissaq pinngitsoortinniaannarlugu ilanngaassuiner mik aallartitsisinnaanngilaq.

Ataqatigiinneqarneq imaluunniit isumaqatigiissuteqarnikkut ilanngaassineq:

Ataqatigiinneqarneq tunngavigalugu, tassalu pisassarisat inatsiseqartitsinikkut pissutsumut taannaasumut tunngasuuppata, pinngitsaalii nikku ilanngaassini samut piumasaqaataasut qulaani taaneqartut annertutigut atuutinngillat. Tamatumani assersuutitut taaneqarsinnaavoq innuttaasooq paasissutissanik eqqunngitsunik piaaraluni tunniussisoq tamatuma nassatarisaanik isumaginninnermi tunniunneqartartunik amerlanaarlugit tunineqartoq. Pisortanit tunniunneqartartunit ilanngaassini samut nalinginnaasumik killiliisoqarsimagaluartoq matumanii ilanngaassineq ingerlannejarsinnaasussaavoq.

Tamanna isumaqatigiissuteqarnikkut ilanngaassiner mut aamma atuuppoq. Innuttaasup pisortanit akiitsumi pisortanit pisassarisamigut akielerneqarnissaat nammineq piumassutsini tunngavigalugu akuerippagu tamatuma assigiinnarpaa innuttaasooq aningaasat tunniunneqartus-sat tigorialugit akiliisitsiniartarfimmuit saaffiginnippat, akiitsunilu tamakkiisumik ilaannakortumillunniit akielerpagit. Kisianni isumaqatigiissut taamaattoq erseqqilluunnartuussaaq, tassanilu piumasaqaateqartup pisassarisaasa aamma akiitoqartup illua'tungerisaminut piu-masaqaataasa akornanni piffissat eqqarsaatigalugit ataqatigiinneqassalluni. Tamanna inuunaat akornanni inatsiseqartitsinerup iluani aamma atuuppoq. Taamaattumik innuttaasup ilanngaassisoqarnissaanik isumaqatigiissumik atsiuiner migut siunissami pisassarilerumaa-gassaminit sunillunniit ilanngaassini samut pisortani oqartussaa sut pisinnaatissinnaanngili-lai. Isumaqatigiissuteqartoqarsimagaluar palluunniit pisumi tassani ilanngaassisoqarsinnaa-sussaavoq, pinngitsaalii nikku ilanngaassisoqarnissaani nalinginnaasumik piumasaqaataasut eqqortinneqarsimappata.

Taamaattumik inassuteqaatigaara akiitsunut atatillugu siunissami killiligaanngitsumik ilan-ngaassisoqarnissaanik ataatsimut uppernarsaatit/isumaqatigiissutit kommunip atortassan-

ngikkai, tassami taamaattut inatsiseqartitsinkut atuussinnaassuseqanngimmata, taamaattumillu paatsoortitsisuusarlutik."

Kommuni qinnuagineqarpoq akiitsoqartumut ilanngaassisoqarnera pillugu kommunip nalunaaruteqartanginneranik malugisara kommunip ilequusumik periaasiata ersernerineraa nalunaarutigeqqullugu.

Aammattaaq kommuni qinnuagineqarpoq ilanngaassinissamut piumasaqaatit allaaserineqarnerannik qulaani issuakkakka kiisalu siunissami ilanngaassinerit aamma killeqanngitsumik ilanngaassinerit pillugit ataatsimut nalunaarutit/isumaqtigisutit pillugit oqaaseqaatini uannut nalunaarutigeqqullugit."

Kommunip 27. februar 2006-imi imatut akivaanga:

"Ilangaassinermi piumasaqaatinik Ombudsmandip misissuinera, tassunga ilanngullugu siunissami pifissamilu aalajangersimanngitsumi ilanngaassisarnissamut nalinginnaasumik nalunaarutinut/isumaqtigisutinut oqaaseqaatit K Kommunip isumaqtigai siunissamilu ilanngaassissamik nalunaaruteqartarnissaq qularnaassallugu." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Kommunip akissutaa tusaatissatut tigugiga allakkani 1. maj 2006-imeersuni nalunaarutigaara.

#### ***Tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:***

*"Ilanngaassinnissamik kommunip isumaqtigisutteqartannginnissaanik aamma ilanngaassinnissamik nalunaaruteqartoqartarnissaata kommunimit qulakkeerneqarneranik kommunip paasissutissiissutai tunngavigalugit apeqqut taanna pillugu amerlaneruskunik oqaaseqaatissaqanngilanga."*

#### **Akiitsoqarneq akueralugu isumaqtigisutit - kommunip nammineq piu-massuseq tunngavigalugu isumaqtigisutinik (forlig) pisoqalisoorneq pisutigalugu kipititsinissaq siunertaralugu atuinera**

Kommunimut 18. juli 2005-imi imatut allappunga:

"Akiliisitsiniartarfiup pisortaa kiisalu pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartoq peqatigalugit 27. juni 2005-imi misissuineq pillugu eqikkaaninni oqaatigaara isumaqtartunga pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup akiitsut eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi malittarisassat tunngavigalugit pinngitsaaliinikkut imaallaannaq akilersinneqarsinnaasut pillugit akiitsoqartumut isumaqtigisutteqartarnissaa pisariaqanngitsoq.

Pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartoq tamanna pillugu oqarpoq akiitsoqartumut taamatut isumaqtigisutteqartarneq kommunip pisoqalisoorsinnaanermik pinaveersimatitsiniarluni suli-

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

niitut atortaraa. Tamanna tusaatissatut tiguara, isumaqatigiissuteqarnikkulli pisoqalisoorsin-naanermik pinaveersimatitsineq pillugu tulliuttuni oqaaseqaatikka aamma innersuussutigalugit.

Suliami qulaani taaneqartumi 2003 pillugu nalunaarutima kalaallisuuani quppernerni 438-mi tulliinilu qallunaatuuanilu quppernerni 345-mi tulliinilu eqqaaneqartumi imaattunik oqaaseqaateqarpunga:

**"Isumaqtigiissut (forlig):**

Sulianik akiliisitsiniarnermut tunngasunik misissuininni kommunip akiliisitsiniarnermut ila-gitillugu isumaqtigissuteqarnissaq (forlig) toqqartaraa maluginiarsimavara.

Aallaqqaasiullugu oqaatigaara pisuni tamanna periarfissaatillugu akiitsut piffissap aalaja-nersimasup ingerlanerani naafferartumik akilersorneqarnissaat pillugu kommunip isumaqtigiissuteqarnissamik toqqaanissaanut soorunalimi akornutissaqanngitsoq.

Kisianni isumaqtigiissutinik taamaattunik (forlig) kommunip atuinerata siusinnerusukku-tulli massakkut isumaliutersuuteqarnissannut pissutissaqalersippaanga.

(...)

Pisortat pisassarisaasa suunerat apeqqutaatillugu isumaqtigiissummik (forlig) atuinissaq pil-lugu isumaliutersuutit assiginngitsusuusarput.

- Pisassarisat akiliisoqanngippat kommunip pinngitsaaliiinkut akiliisitsinermik naammassinniffigisinnaasai:

Isumaqtigiissuteqarnerup (forlig) pisuni arlalinni akiitsunik akiliisitsiniarnermi ilaatiillugu atornissaa pisariaqartuunngilaq, kiisalu pisortat innuttaasullu paatsuuinerannut pissutaassin-naalluni. Akiitsut Kalaallit Nunaanni eqqartuussisarneq pillugu inatsit tunngavigalugu pinngitsaaliiinkut akiliisitsinermik imaaliallaannaq naammassinnifflusinnaasut eqqarsaatigalugit kommunip isumaqtigiissuteqarnissaanut pissutissaqartussaanngilaq. Periaaseq inatsimi atoqquneqartutut allaaserineqartoq kommunip malissavaa.

Akiitsut taamaattut eqqarsaatigalugit qularnaveeqqutitut arsaarinissuteqarnissamut akissar-sianilluunniit ilanngaassinissamut piumasaqaatit eqqortinneqarsimanerisa paasineqarnerati-gut pinngitsaaliiinkut akiliisitsiniartoqarsinnaavoq.

Tamanna akiitsut piffissami aalajangersimasumi naafferartumik akilersorneqarnissaannik kommunip innuttaasumut isumaqtigiissuteqarnissaanut soorunalimi akornutaasinnaanngilaq.

Taamaalilluni isumaqtigiissut taamaattoq kommunip akiitsunik pinngitsaaliiilluni akiliisitsiniarnikkut naammassinninnissamut periarfissaat pillugu apeqqummut attuumassuteqar-sinnaanngilaq.

- Pisassarisat akiliisoqanngippat kommunip eqqartuussivikkoortumik malersortariaqagai:

Uanga erseqqissumik paasinninna unaavoq Kalaallit Nunaanni inatsiseqartitsinermi atutumi inatsisitigut innarlitsaalineqarnissamik qularnaveeqqutit innuttaasunut atuuttussanngortinneqarsimasut, matuman i suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsit ilanggullugu eqqarsaatigalugu, suliassaqarfinni oqartussaasup pinngitsaaliinikkut akiliisitsiniarnermik naammassinninssaminut inatsit malillugu oqartussaaffilerneqarfisimannisaani oqartussaasut pinngitsaaliinikkut akiliisitsiniarnermik naammassinninssinnaanerminik isumaqatigiissutit atorlugit pilersitsiniarneranut ataneqatinneqarsinnaanngilaq.

Akiitsunilli pinngitsaaliinikkut akiliisitsiniarnermik oqartussaasup imaaliallaannaq naammassinniarfisinaasaanik naafferartumik akilersuinissamik innuttaasup nammineq piu-massusia tunngavigalugu kommunip tessunga isumaqatigiissuteqarsinnaanera oqaatigineqartut mattutinngilaat. Isumaqatigiissutili taamaattut nassatarisariaqarpaat akilersuinerit piu-massuseq tunngavigilluinnarlugu akilersuinerusariaqartut, tamatumalu nassatarissallugu kommunimut akiitsut naatsorsorneqarsimancerat kukkususoq imaluunniit kukkusumik tunngaveqartoq innuttaasup kingusinnerusukkut isummiutissagaluaruniuk – soorlu innuttaasoq aallaqqataaniilli taamaaliorisnnaasimasoq – kommunip pisassarisaminik eqqartuussutikkut aalajangersaatitsiniartariaqarnera tunngaviginiansinnaagaa, akilersuinilu eqqartuussutip aalajangersarneqarnissaata tungaanut unitsissinnaallugu.

(...)

- Pisassariat inuinnaat akornanni inatsiseqartitsineq tunngavigalugu pisassarisaasut, tassa imaappoq pisassarisat kommunip ingerlatsinermik suliaqarneratigut pilersimasuunngitsut:

Pisassarisat inuinnaat akornanni inatsiseqartitsineq tunngavigalugu pisassarisaasut eqqarsaatigalugit pisortani oqartussaasut suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi pineqartunut ilaatinneqarneq ajorput, suliarlu inuinnartullusooq illua'tungiulluni kommunip aallaavittut isumaqatigiinniutigisinnnaallugu.

Taamaattorli pisassarisat inuinnaat akornanni inatsiseqartitsineq tunngavigalugu pisassarisaasut pillugit eqqartuussivikkut aalajangiisoqanngikkaluartoq isumaqatigiissutit (udenretlige forlig) isumaqatigiissuteqartarneq pillugu inatsiseqartitsinermi pineqartunut ilaatinneqarnerat kommunip eqqumaffigisariaqarpaa.”

Kommuni qinnuqineqarpoq pigajuttartut kommunip akitsoqartumut isumaqatigiissuteqarfisartagai kiisalu tamatumunnga tunngavilersuutaasartut allaasereqqullugit.

(...)

#### Pisoqalisoornerup isumaqatigiissuteqarnikkut (forlig) kipitinneqarnera.

Inatsimmi § 2-mit ertututut pisoqalisoorsinnaanermut piffissarititaasoq aamma kipitinneqar-sinnaavoq akitsoqartup akitsoqarnerminik nassuerutiginninnaa pisassarisaqartup pissarsia-rippagu.

Tamatuma kingornatigut apeqqutaalersoq tassaavoq akitsoqartup aamma pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup/kommunip akornanni allagaatip ”nammineq piu-massuseq tunngavigalugu

##### *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

isumaqtigiissut"-mik (frivilligt forlig), naafferartumik akilersuinissamik isumaqtigiissut"-mik imaluunniit allamik taaneqartutut pilersinneqartup pisoqalisoorsinnaanermut piffissaritaasoq kipitinneraa.

Naatsorsuutigisariaqpoq suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi ilitsersuisussaatitaanermik aalajangersakkap nassatarigaa pisortani oqartussaasup pisoqalisoorsinnaanermut piffissaritaasup kipitinneqarnissaanik kissaateqartup akiitoqartoq matuminngaa ilitsersussallugu pi-sussaaffigigaa, tassalu akiitoqartup akiitsunik nassuerutiginninneq atsiortariaqanngikkaa, a-kiitoqartoq pisortat pisassarisaannut tunngaviusoq pillugu akerliliissutissaqarpat, tassami taamatut pisoqartillugu pisortani oqartussaasup pisoqalisoorsinnaaneq eqqartuussivikkoortumik suliassanngortitsinikkut imaluunniit eqqartuussivikkoortumik allatut iliuuseqarnikkut kipitin-niartariaqarmagu.

Nassuerutiginninnerup assortuinertallip nangaanertallillunniit, imaluunniit allatigut erseqqarluttup inatsimmi pisoqalisoorsinnaanermut ukiunik tallimanik piffissaritaasumik kipititsinisamut piumasaqaataasoq eqqortinngilaa.

Aamma pineqartoq tassaavoq pisoqalisoorsinnaanermut piffissaritaasumik kipititsinissamik kommunip kissaateqarnerata kommuni suliani allani sulianik paasissutissiarnerut paasissu-tissartalersuinissamut pisussaaffiianngikkaa.

Taamaalluni kommunip pisuni tamani, pisoqalisoorsinnaanermut apeqqut uniffinagu, akiliis-sitsiniarnermut tunngaviusup atuunnissaa pisariaqarneratut misissuiffigissavaa, aamma tak. su-lianik uppernarsaasersuisarneq sulianillu paasissutissartalersuisarneq pillugit qulaani oqaase-qaatikka.

Pisassarisat ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinikkut amigaateqartoqarnera pissutigalugu atuuussinnaassuseqanngippata pisoqalisoorsinnaanermut piffissaritaasup kipitinneqarnissaanik oqalunnissamut soorunalimi pissutissaqanngilluinnarpoq.

Pisassarisat akilersinniarneqarsinnaalertinnatik nalornissutigineqartut, taamaattumillu eqqartuussivikkoortumik aalajangersarneqartussat pineqarpata pisoqalisoorsinnaanermut piffissarita-asumik kipititsiniarluni immikkut iliuuseqarnissaq aamma pisariaqanngilaq, tassami eqqartuussivikkoortumik pisariaqarneratut suliassanngortitsinerup pisoqalisoorsinnaanermut piffisaritaasoq tamatumunnga peqatigitillugu kipitittussaammagu.

Tamakkua saniatigut oqaatigaara akiitsullip akiitsuminik nassuerutiginninnera aalajangersima-sumik iluseqartinneqassasoq.

Akiitsullip naafferartumik akilersuutinik erseqqinnerusumik aalajangersarneqartunik akiliisar-nissaanik isumaqtigiissut, akiitsunillu akiitoqarfingineqartup naatsorsugaanik tamarmiusunik akiliinissamut pisussaaffiliinermik imaqqanngitsoq akiitsunik nassuerutiginninnerunngilaq, pisoqalisoorsinnaanermullu piffissaliunneqartumik kipititsinermi atorneqarsinnaanani.

Tamatuma pissuseqataa atuuppoq akiitoqartup isumakkeerinninnissaq akiliinissamilluunniit kinguartitsinissaq kisiat qinnutigippagu imaluunniit pisussaaffini nalornissutigippagu.

Taamaattumik akiitsoqarnermiq nassuerutiginninnermi akiligassat ataasiakkaat, pisoqalisoorsinnaaneri kipitinneqartussat amerlassusii kiisalu akiligassat taakku inatsisitigut tunngavigisaat erseqqissumik oqaatigineqassapput.

Kiisalu oqaatigaara akiitsut nassuerutigineqartut isumaqtigiissutigineqartulluunniit (forlig) pinngitsaaliinikkut akilersinniarneqarsinnaasuunissaat piumasaqaatigineqarsinnaanngimmat.

Kommuni qinnuigaara:

- akiitsoqartup akiitsuminik nassuerutiginninneratigut pisoqalisoorsinnaanermut piffissarititaasumik kipititsiniarnermi kommunip periaasia qulaani taaneqartunut naapertuttuunersoq nsuaqqullugu."

Kommunip 27. februar 2006-imi imatut akivaanga:

"Nammineq piumassuseq tunngavigalugu isumaqtigiissut.

Akiitsut amerlassutsimikkut akilersoruminaatsutut isigineqaraangata K Kommuni akiligassalimmik isumaqtigiissuteqakajuttarpoq. Tamatumunnga tunngaviuvoq 27. juni 2005-imi eqikaalluni ataatsimiinnermi oqaatigineqartutut pisoqalisoornissamut piffissarititaasumik sivitsuissaq, taamaattuttaarlu Kalaallit Nunaanni eqqartuussisarneq pillugu inatsit malillugu pisassarisat pinngitsaaliinikkut akilersinniarneqarsinnaanissaat ilaatinneqassasoq.

K Kommuni aamma isumaqarpoq una oqaatigisassaqqissoq, isumaqtigiissut pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnerup naammassineqarnissaanut tunngavittut atorneqassappat piumasaqaatit pisorqaatigoortut naammassineqarsimassasut tamannalu – naak isumaqtigiissut taamatut taaguiteqartariaqanngikkaluartoq – taaguitip taamatut atorneqarnissaa naleqqunnerusutut isumaqarfingineqartoq.

(...)

Pisoqalisoornerup isumaqtigiissuteqarnikkut (forlig) kipitinneqarnera.

K Kommuni isumaqarpoq pisoqalisoornissamut piffissarititaasumik kipititsiniarluni kommunip iliuuseqartarnera inatsisini aalajangersakkanut taakkulu atuutsinneqarnerannut kiisalu isiginiagassanut Ombudsmandip oqaatigisaanut naapertuttoq." (Atorfefqarfimmi nutsigaa-voq)

Kommunimut 1. maj 2006-imi imatut allappunga:

"Kommunip oqaatigaa kommuni nammineq piumassuseq tunngavigalugu isumaqtigiissuteqartartoq (frivillige forlig) akiitsut aalajangersimasunik amerlassusillit akilersinniarneqarnissaat ajornakusoortutut isigineqaraangat, taamatut isumaqtigiissuteqarneq pisoqalisoornissamut killissaritaasup sivitsorneqarnissaanik pingaarnertut aamma siunertaqarpat.

##### *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Kommunip nangilluni oqaatigaa "(... ) tamannalu - naak isumaqtigiissut taamatut taaguute-qartariaqanngikkaluartoq - taaguutip taassuma atorneqarnissaaleqqunnerpaatut isigineqarpoq." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Isumaqtigiissuteqarneq pisoqalisoorsinnaanerup kipitinneqarnissaanik siunertaqarpat taaguutip "nammieq piumassuseq tunngavigalugu isumaqtigiissutip (frivilligt forlig)"-ip atorneqarnissaaleqquttujuannanngitsoq kommuni tassani isumaqarpat isumaqtigilluinarpala.

Ilaatigut akiitsut kommunip eqqartuussisarneq pillugu inatsit tunngavigalugu imaaliallaannaq akilersinniarsinnaasai eqqarsaatigalugit taamatut isumaqtigiissuteqarnissaq pisariaqartunngilaq, ilaatigullu kommunip akitsoqartoq akitsoqarnerminik uppermarsaatissinnaavaa, imaluuniit akitsoqartup akiliinissaa/naafferartumik akilersuinissaa pillugu isumaqtigiissuteqarfigisinnaallugu.

(...)

Kommuni tamanna tunngavigalugu qinnuigaara makku nalunaarutigeqqullugit:

- kommunip assersuutigalugu akitsoqartumik akitsoqarnermik uppermarsaatissannginneranut pisariaqarpallu suliamut malitsigitatut akiliinissamik imaluunniit naafferartumik akilersuinissamik isumaqtigiissuteqartannginneranut tunuliaqutaasoq,
- kommunip nammieq piumassuseq tunngavigalugu isumaqtigiissutaasimasunik (frivillige forlig) Kalaallit Nunaata Eqqartuussivianut nalunaarsuisitsiniarluni eqqartuussivikkoortumik iliuuseqartannginneranut tamatumalu kingornatigut pinngitsaaliissumik akiliisitsiniarnernik politiitigut suliarinnitsisisannginneranut tunuliaqutaasoq."

Kommunip 2. november 2006-imi imatut akivaanga:

"Nammieq piumassuseq tunngavigalugu isumaqtigiissut.

Kommunip allagai 27. februar 2006-imeersut innersuussutigineqarput. Illassutitut oqaatigineqarsinnaavoq nammineerluni piumassutsimik isumaqtigiissutip akiliinissamik isumaqtigisutitut isigineqarnissaanut akornutissaqqanngimmat suliallu pissusia tunngavigalugu akitsoqarnermik nassuerutiginninnermut uppermarsaataammat, politiillu pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnermi oqartussaasoralugit inuinnarnut pinngitsaaliilluni naammassinninniarnermut tunngaviusinnaammatt Ombudsmandip nammieq piumassuseq tunngavigalugu isumaqtigiissuteqartaneq pillugu Inatsisartut Ombudsmandiata isummaminik oqarluartaarnerulluni saqqummiussinera tunngavigalugu K Kommuni isumaqarpoq suliassaqarfimmi tassani periaatsimik kommunip allannguinissaanut tunngavissaqarnani. (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

***Tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:***

*"Kommunip akissutaa imatut paasivara kommunip innuttaasunut nammieq piumassuseq tunngavigalugu isumaqtigiissuteqartarneq pisoqalisoorsinnaanermik kipititsiniarluni iliuutsitut atortaraa, pisassarisat suussusiat apeqqutaatinnagu, namm-*

*nerlu piumassasuseq tunngavigalugu isumaqatigiissutinut taamaattunut atatillugu kommuni innuttaasut akiliinissaannik isumaqatigiissuteqartartoq.*

*Siullertut nammineq piumassasuseq tunngavigalugu isumaqatigiissuteqartarneq suliani kommunip (Namminersornerullutilluunniit Oqartussat) pisassarisaasa eqqartuus- sisooqariinngikkaluartoq eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi malittarisassat malillugit pinngitsaaliilluni akilersinniarneqarsinnaaffigisaanni nammineq piumassasuseq tunngavigalugu isumaqatigiissuteqarnissap pisariaqannginnera pillugu siusinnerusukkut oqaaseqaatima qalleqqinnissaanut pissutissaqarlunga isumaqarpunga.*

*Taamaalliluni suliani akiitsut piunerisa innuttaasumit akiliisitsinarnermilu oqartusaasumit assortuussutigineqanngitsuni aporaannernik isumaqatigiissuteqarnikkut aaqqinneqartussatut piusoqanngilaq.*

*Innuttaasup pisassarisaanik piffissani taakku akilerneqarsimaffissaanni akiliinngin- nera akiliinissamut pisussaaffiup assortuussutaasoq ilimagissallugu immini tunngavissaqalersitsinngilaq. Eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi aamma akileraartarneq pillugu eqqartuussisoqariinngitsoq pinngitsaaliilluni naammassinniniartarneq pillugu inatsimmi malittarisassat tunngavimmik taassuminnga aamma tunngaveqarput.*

*Taamaattumik isumaqarpunga akiitsoqarnerup akuerineqarnera imaluunniit akiliinissap kinguartinneqarnissaa imaluunniit akiitsut eqqartuussisoqariinngitsoq pinngitsaaliinikkut naammassinniniarfingineqarsinnaasut naafferartumik akilersorneqarnisaat pillugit isumaqatigiissutit nammineq piumassasuseq tunngavigalugu isumaqatigiis- sutinik taaneqartariaqanngillat.*

*Tulliullugu oqaatigaara pisoqalisoorsinnaanermut killissaliussap kipitinneqarnissa- ta isiginiarneqarnerata immini oqartussaasup akiitsut akuerineqarnerat pillugu innut- taasunut isumaqatigiissuteqarnissaanut tunngavissalingikkaa.*

*Akiliisitsiniarnermi oqartussaasoq inatsiseqartitsinermut tunngasup qulaajarneqarnissaa siunertaralugu innuttaasumut isumaqatigiissuteqarnissaminut mattusimaneqa- rajuttussaavoq, aalajangiisoqarnissaa inatsimmi tunngaviuppat.*

*Akiliisitsiniarnermi oqartussaasup isumaqatigiissuteqarnissamut mattunneqarsima- nersoq pillugu apeqqut inatsiseqartitsiffiusumi pineqartumi inatsisitigut tunngaviusup qanoq paasineqarnissaanik ataatsimut nassuaanermik<sup>58</sup> tunngaveqartariaqarpoq.*

*Aallaaviosorli unaasariaqarpoq, tassalu isumaqatigiissuteqarsinnaaneq suliassaqar- fiit amerlanersaanni mattunneqarsimasoq<sup>59</sup>. Tamanna isumaginninnej pillugu inat- simmut aamma akileraartarneq pillugu inatsimmut tunngasuni atuuppoq.*

*Innuttaasup oqartussaasumut pisussaaffiisa annertussusiat pillugu isumaqatigissute- qarnissaq mattunneqarsimappat akiliisitsiniarnermi oqartussaasoq akiitsut akuerine- qarnerat akiitsunilluunniit akilersuinissamik innuttaasumut aamma isumaqatigiissute- qarsinnaassanngilaq, isumaqatigiissummi tassani tamatumunnga peqatigitillugu pis-*

58) Jørgen Mathiassen, "Aftaler i forvaltningsretten", Juristforbundets Forlag, 1974, quppernerit 220 tullialu aamma qupperneq 379.

59) Jens Garde allallu, "Forvalningsret, Almindelige emner", Jurist- og Økomonforbundets Forlag, sisamassa- nik saqqummersitaq, 2004, qupperneq 104.

sutsit akilersuissussaatitaanermik pilersitsisut aalajangersarneqarpata imaluunniit isumaqatigiissut taamaattoq pisoq pillugu aalajangiinermik saneqqutisuppat.

Allatut oqaatigalugu akiliisitsiniarnermi oqartussaasup qulakkeertariaqarpaa akiliisussaatitaaneq pisoqalisoorsinnaanermut killissaliussap kipitinnejarnissaa imaluunniit naafferartumik akilersuinissaq siunertaralugu innuttaasumut pineqartumut isumaqatigiissuteqartoqarnialinnginnerani ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu atortussaatitaasumik aalajangiinikkut aalajangersarneqarsimasasooq.

Tamanna akileraarutitigut akitsuutitigullu pisassarisat ukiut tallimat qaangiunneranni pisoqalisoortartut eqqarsaatigalugit immikkut pingaaruteqarpoq, tak. pisoqalisoortarneq pillugu inatsimmi § 1, imm. 1, nr. 4.

Tunngaviusumik Inatsimmi § 43-mi inatsimmik tunngaveqarnissamik piumasaqaatip manna nassataraa, tassalu akileraartussaatitaaneq isumaqatigiissutikkut aalajangersarneqarsinnaanngitsoq.

Taamaalilluni akileraarutinut akiitsut akuerineqarnerat pillugu innuttaasup akiliisitsiniarnermi akileraartarnermiluunniit oqartussaasumut isumaqatigiissuteqarneq atuussinnaassuseqanngisaannarpoq, akileraarutinut akiitsut isumaqatigiissummi tassani naatsorsorneqartut inaarutaasumik inatsisillu malillugit ingerlanneqartumik akileraarusiinermik tunngaveqanngippata.

Taamaattumik akileraarutitigut pisassarisat pisassarisallu allat akiliisussaatitaaneq pillugu isumaqatigiissuteqarfingineqarnissaat mattunneqarsimasuni, ukiullu tallimat qaangiunneranni pisoqalisoortussat eqqarsaatigalugit pisoqalisoornissaq pinngitsoortinniarlugu pisassarisaqartutut imaluunniit akiliisitsiniarnermi oqartussaasoq eqqartuussivikkut suliassangortitsisariaqarsinnaavoq, imaluunniit pisoqalisoornisamut killissaliussaq kipitinniarlugu inatsiseqartitsinikkut allatut iliuuseqartariaqarsinnaalluni.

Pisassarit inaarutaasumik aqutsinikkullu inaarutaasumik tunngavissalerneqarsimamissaat akiliisitsiniarnermi oqartussaasup akiitsoqartumut pisoqalisoornissaq kipitinniarlugu isumaqatigissuteqarsinnaaneranut annertuumik ataatsimut pingaaruteqarpoq, tassami akiliisitsiniarnermi oqartussaasup pisoqalisoorsinnaanermik kipititsisumik pissutsit aqutsinikkut oqartussaasumut qulliunerusumut naammagittaalliuutigineqarsimasut pillugit isumaqatigiissuteqarsinnaanera mattunneqarsimasariaqarmat.

Akiliisitsiniarnermi oqartussaasup manna pisut ataasiakkaarlugit naliliiffigisariaqarpaa, tassalu naammagittaalliuut akiliisitsiniarnermik mattussinersoq, aammali pisoqalisoorsinnaanermut piffissaliussaq naammagittaalliuummut atatillugu atorunnaarsinneqarsimanersoq, imaluunniit killissaliussaq taanna innuttaasoq aalajangiinermik pineqartumik aqutsinermi allaffissornikkut oqartussaasumut qulliunerusumut naammagittaalliuuteqarsimatillugu eqqartuussivikkut suliassangortitsinikkut kipitinniarneqassanersoq.

Akiliinissaq aamma akiliinissamik kinguartitsinissaq pillugu isumaqatigiissutit eqqarsaatigalugit immikkut oqaatigaara isumaqatigiissutit taakku ukiut tallimat qaangiunneranni pisoqalisoorsinnaanermut killiliussamik taamaallaat kipititsisinnaasut, naaf-

*ferartumik akilersuutissatut isumaqatigiissutigineqarsimasut imaluunniit kinguartitsi-nissamik aaqqissuussineq akiitsut naatsorsorneqarsimasut<sup>60</sup> tunngavigalugit isumaqatigiissutigineqarsimappat.*

*Tamatuma saniatigut oqaatigaara akiitsut naafferartumik akilersorneqarnissaannik imaluunniit akiliinissap kinguartinnejarnissaanik kommunip innuttaasunut (atuussin-naassuseqartumik) isumaqatigiissutai innuttaasumuinaq pisussaaffiliisuunngimma-ta, aammali kommunimut akiliisitsiniarnermilu oqartussaasumut pisussaaffiliisuullu-tik.*

*Taamaattumik akiliisitsiniarnermi oqartussaasoq akiliinissamik kinguartitsinissamil-luunniit isumaqatigiissutaasimasoq unioqqutillugu eqqartuussisarneq pillugu inatsit tunngavigalugu imaluunniit pinngitsaaliissummik ilanngaassinnikkut pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnissamut mattunneqarsimavoq.*

*Akiliisitsiniarnermi oqartussaasup innuttaasullu akornanni akiliinissamik isumaqati-giissut ilanngaassisinnaanermik mattussineranik apeqqut isumatigiissutip taassuma qanoq paasineqarnissaanik nassuaanikkut aalajangiiffingineqassaaq.*

*Taamaattorli qanorluunniit pisoqaraluarpat akiliisitsiniarnermi oqartussaasup akili-inissamik isumaqatigiissut apeqqutaatinnagu ilanngaassisinnaatitaanissani kissaati-gippagu akiliisitsiniarnermi oqartussaasup innuttaasumut tamanna pillugu ilitsersui-sarnera ingerlatsinermi ileqqorissaarnermut ilaavoq.*

*Ataatsimut suussusileriigaanngitsunillu ilanngaassisarnermut tunngasut pillugit siu-sinnerusukkut oqaaseqaatikka aamma innersuussutigaakka."*

## **Pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartoq pisoqalisoorsinnaaneq kipitinniarlugu inatsiseqartitsinikkut iliuuseqarsinnaava?**

Kommunimut 18. juli 2005-imi imatut allappunga:

"Pisassarisat pisoqalisoorsimasut

Sulianik misissuininni malugaara akiitsut pisoqaanerusut arlalissuit akiitsunik allattuiffinni takuneqarsinnaasut, taamatuttaarlu pisuni arlalinni malugalugu akiitsut taamaattut akiliisitsiniar-tarfip suliarisarsimagai, naak pisoqalisoornissaq pinaveersimatinniarlugu iliuuseqartoqarsi-mandersoq imaluunniit akiitsut pisoqalisoorsimasut isumakkeerneqarsimanersut suliani takune-qarsinnaanngikkaluartoq.

Tamatumunnga atatillugu oqaatigaara:

Aningaasaatit pigisallu aningaasanik nalillit pillugit inatsisit assigiinngitsut Kalaallit Nunaanni atulersitaanissaannik inatsisikkut 104-kkut, 31. marts 1965-imeersukkut pisassarisat ilaasa

60) Bo von Eyben, "Forældelse I", Forlaget Thomson, 2003, quppernerit 659 tullilu.

pisoqalisoorternerannik inatsimmi nr. 274-imi, 22. december 1908-meersumi §§ 1-imit 3-mut aamma "Danske Lov"-imi aalajangersagaq 5-14-4 Kalaallit Nunaannut atulersinneqarput.

Kommunip pisassarisanik akiliisitsiniarneranut pingaartumik pisassarisat pisoqalisoorternerat pillugu inatsit 1908-meersoq pisortat pisassarisaasa arlallit ukiut tallimat qaangiunneranni pisoqalisoorternerannik aalajangersaasuusoq soqtiginaateqarpoq. Taamaalillutik ilaatigut makku pineqarput:

- Akileraarutit akitsuutillu,
- ineqarnermut akiliutitigut pisassarisat allallu
- utertillugit akiligassatigut pisassarisat, taakkunani pisoqalisoorsinnaaneq pillugu apeqqut im-mikkut inatsisiliornikkut aalajangersaavagineqarsimangilaq,
- isumaqatigiissutit (kontrakter) tunngavigalugit akiliutit,
- isumaqatigiissutaasartunut tunngasut (kontraktforhold) avataatigut taarsiissutitigut pisassari-sat.

Pisoqalisoornissamut ukiunik tallimanik piffissaqartitsineq akiitsut akileqquneqarsinnaalerne-rannik ingerlalersartoq, inatsimmi tassani § 1, imm. 2 tunngavigalugu atorneqassangnilaq, pisas-sarisat inatsiseqartitsinkut immikkut tunngavissaq, matumanii eqqartuuussut ilanngullugu eqqarsaatigalugu, isumaqatigiissut (forlig) imaluunniit akiitoqartup akiitsut amerlassusiat pil-lersimanerallu pillugit allatut allakkatigut paatsoorneqarsinnaanngitsumik nassuerutiginninne-ra tunngavigalugu pisassarineqalersimappata.

Inatsimmi § 2-kkut aalajangersarneqarpoq pisoqalisoornissamut ukiunik tallimanik piffissaqar-titsineq taaneqartut uku arlaat atorlugu unitsinnejqarsinnaasoq:

"Pisoqalisoornissamut piffissaliussaq sivikillisaq § 1-imi aalajangersarneqartoq piffissamit pisassarisat akileqquneqarsinnaalerfiannit aallartittumik naatsorsorneqartassaaq. Pisassarisat annaaneqassapput pisassarisqartoq piffissaliunneqartup naannginnerani akiitsullip akiitsu-minik nassuerutiginninneranik pissarsisimanngippat, imaluunniit akiitoqartumut eqqartuu-sivikkoortumik iliuuseqanngippat, taakkulu isumaqatigiissuteqarnissap (forlig) eqqartuu-suteqarnissap imaluunnit eqqartuussivikkut allatut aalajangiisoqarnissaata tungaanut pisaria-qanngitsunik kinguarsaanani malersorsimanngippagut." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

#### Eqqartuussivikkoortumik iliuuseqarneq:

Akiitoqartumut eqqartuussivikkoortumik iliuuseqarneq Kalaallit Nunaanni tassaassaaq eqqar-tuussivikkoortumik suliassangortitsineq, kommunip pisassarisanik akiliisinnajunnaartumut imaluunnit toqusup pigisatut qimataanut nalunaarutiginninneq imaluunniit suliamut akiitsukil-lisaanermut tunngasumut aallartinneqartumut atatillugu pisassarisanik nalunaarutiginninneq. Matumanii akiliisinnajunnaartunik suliarinninneq pillugu inatsimmi § 241, tak. akiliisinnajunnaartunik suliarinninneq pillugu inatsisip Kalaallit Nunaannut atortuulernerani inatsit nr. 983, 16. december 1997-imeersoq innersuussutigaara.

Kalalallit Nunaanni pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarneq pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartunit imaluunniit politiinit, eqqartuussiveqarnikkut suliffeqarfiumngitsunit, ingerlanneqartarmat Kalaallit Nunaanni pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartarnermi oqartussaasutigut pinngitsaaliilluni akiliisitsiniaqqusinerup imaluunniit pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnerup immini pisoqalisoorsinnaanermut ukiunik tallimanik piffissarititaasup kipitinneqarnera nassatarineq ajorpaa. (Tamatumali paarlattuanik pisoqalisoorsinnaaneq kipitinneqarsinnaavoq pigisat aalaakkaasut, umiarsuup timmisartulluunniit nalunaarsorseqarsimasup, qularnaveeqqutitut arsaarininnissutigineqarsimasut Eqqartuussisuunerup ingerlataanik pinngitsaaliinikkut tuniniarneqaqqullugit qinuteqarnikkut, tak. illuutinik il.il. pingitsaaliinikkut tuniniaaneq pillugu nalunaarummi Kalaallit Nunaanni atortussami nr. 201-imi, 3. maj 1978-imeersumi § 1.)

Kommuni tamanna tunngavigalugu qinnuigaara makku pillugit nassuaateqaqqullugu:

- akiliisitsiniarnerup aallartinneqannginnerani kommunip tamatigut misissortarneraa pisassarat ukiut tallimat sioqqullugit pilersimappata pisoqalisoorsinnaanermut killissarititaasoq kipitinneqarsimanoerq,
- pisassarisat pisoqalisoorsimasut taamasa kommunip tamatigut isumakkeertarnerai, aamma
- pisoqalisoorsinnaanermut piffissarititaasoq kipitinniarlugu iliuuseqarnermi kommunip iliuutsit suut iliuuserisarnerai."

Akileraartarnermi Pisortaqaqrifimmut apeqqutit pisassarisanik akiliisitsiniarnermut tunngasut arlallit pillugit ataatsimut tusarniaaninnut atatillugu pisortaqaqrifimmut 9. august 2005-imi imatut allappunga:

"K Kommunimi sulianik akiliisitsiniarnermut tunngasunik misissuininnut atatillugu kommunip – immaqalumi aamma kommunit allat – pisoqalisoornissamut piffissarititaasumik kipititsiniutit qularnaveeqqutitut arsaarinissuteqartarnera pillugu ajornartorsiuteqarsinnaasoq maluginiarsimavara.

Taamaattumik Akileraartarnermi Pisortaqaqrifik oqartussaasutut akisussaasoq ajornartorsiut pillugu oqaaseqaatiminik saqqumiusseqqullugu qinnuiginiarlugu aalajangerpunga.

K Kommunimut 18. juli 2005-imi imatut allappunga, allakkat assilinerat Akileraartarnermi Pisortaqaqrifimmut nassiullugu:

"(...)

Akileraartarnermi Pisortaqaqrifik qinnuigaara manna paassisutissiissutigeqqullugu, tassalu Akileraartarnermi Pisortaqaqrifiup paasinninera unaanersoq kommunit pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartuisa qularnaveeqqutitut arsaarinissuteqartarnerat pisassarisat ilaasa pisoqalisoortarnerannik inatsimmi nr. 274-imi, 22. december 1908-meersumi § 2 tunngavigalugu iliuutsitut pisoqalisoornissamut piffissarititaasumik kipititsisutut isigineqarnersoq, imaluunniit qularnaveeqqutitut arsaarinissuteqarneq pisoqalisoornissamut piffissarititaasumik kipititsisinnaasaguni pisariaqanngitsumik kinguarsaanani malersorneqassanersoq."

## Pisortaqaifiup 13. august 2005-imi imatut akivaanga:

"Ombudsmandip Akileraartarnermi Pisortaqaifiup allakkani 9. august 2005-imeersumi qinnuiga manna pillugu paasissutisseeqqullugu, tassalu Akileraartarnermi Pisortaqaifiup paasinninera unaanersoq kommunit pinngitsaaliliunni akiliisitsiniartartuisa qularnaveeqqutitut arsaarin-nissuteqartarnerat pisassarisat ilaasa pisoqalisoortarnerannik inatsimmi nr. 274-imi, 22. decem-ber 1908-meersumi § 2 tunngavigalugu iliuutsitut pisoqalisoornissamut piffissarititaasumik kipitsisutut isigineqarnersoq, imaluunniit qularnaveeqqutitut arsaarinnissuteqarneq pisoqalisoornissamut piffissarititaasumik kipitsisinaassaguni pisariaqanngitsumik kinguarsaanani malersorneqassanersoq.

Akileraartarnermi Pisortaqaifiup paasinninera unaavoq Kalaallit Nunaanni pinngitsaaliliutik akiliisitsiniartartut Danmarkimisut eqqartuussiviuup ataani oqartussaasunngikkaluarlutik eqqartuussisarneq pillugu inatsit eqqarsaatigalugu immikkut imatut inmissimasuusut, tassalu kommunalbestyrelsinit ataasiakkaanit toqqagaasutut, taamaaliluni pinngitsaaliliunni akiliisitsiniartartup taamaattup qularnaveeqqutitut arsaarinninnerata pisoqalisoorsinnaanermut killissaliussaq pisassarisat aalajangersimasut pisoqalisoortarnerat pillugu inatsimmi 1908-meersumi aalajangersarneqarsimasoq kipitissallugu.

Akileraartarnermi Pisortaqaifiup paasinninera aammattaq unaavoq qularnaveeqqutitut arsaarinninneq pisoqalisoorsinnaanermut killissaliussamik kipitsisuussaguni pisariaqanngitsumik kinguarsaanani malersorneqartussaasoq." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

## Akileraartarnermi Pisortaqaifiup tamatuma kingornatigut allakkatigut 5. september 2005-imeersutigut qinnuigaara ilassutaasumik nassuaateqaqqullugu:

"Akileraartarnermi Pisortaqaifiup 9. august 2005-imi qinnuigaara manna paasissutissiissutigeq-qullugu, tassa Akileraartarnermi Pisortaqaifiup paasinninera unaanersoq kommunit eqqartuussutnik naammassisitsiniartartuisa qularnaveeqqutitut arsaarinnissuteqartarnerat pisassarisat ilaasa pisoqalisoortarnerannik inatsimmi 274-imi 22. december 1908-meersumi § 2 tunngavigalugu iliuutsitut pisoqalisoornissamut piffissarititaasumik kipitsisutut isigineqarnersoq, imaluunniit qularnaveeqqutitut arsaarinnissuteqarneq pisoqalisoornissamut piffissarititaasumik kipitsisinaassaguni pisariaqanngitsumik kinguarsaanani malersorneqassanersoq.

19. august 2005-imi Akileraartarnermi Pisortaqaifiup allagai 13. august 2005-imeersut tiguakka, tassani Akileraartarnermi Pisortaqaifiup allappoq:

"Akileraartarnermi Pisortaqaifiup paasinninera unaavoq, Kalaallit Nunaanni eqqartuussutnik naammassisitsiniartartut Qallunaat Nunaannisulli inatsisitigut oqartussaasunngikkaluar-tut taamaattoq Kalaallit Nunaanni eqqartuussutnik naammassisitsiniartartut eqqartuussisar-nermi inatsit eqqarsaatigalugu immikkullarissumik inissisimapput, communalbestyrelsini-mmi ataasiakkaanit toqqagaasaramik, taamaaliluni eqqartuussutnik naammassisitsiniartartumit qularnaveeqqutitut arsaarinnissuteqarneq pisoqalisoornissamut piffissarititaasumik kipitsinerussaaq pisassarisat ilaannik akiliisitsiniarnermi pisoqalisoornissamut piffissariti-taasoq pillugu inatsisip 1908-meersup kingunerisaanik.

Aammattaaq Akileraartarnermi Pisortaqarfip paasinninna unaavoq, tunngavilersuiner-taqanngitsumik qularnaveeqqutitut arsaarinissuteqarneq malersorneqassasoq tamanna pisoqalisoornissamut piffissarititaasumik kipisitsisutut isigineqassappat.”

Pisassarisat ilaasa akiliisitsiniarnermi pisoqalisoornissaannut piffissarititaasoq pillugu inatsimi §§ 1-im iamma 2-mi imatut aalajangersagaqarpoq:

”§ 1. Pisassarisut makkununnga akiliisitsiniarnermi pisoqalisoornissamut ukiunik tallimanik piffissaqtitsineq atuuppoq:

( ... )

Siuliani pisassarisaniq akiliisitsiniarnermi pisoqalisoornissamut piffissarititaasoq atuussin-naaneq ajorpoq, pisassarisut piumasaqaammut akitsoqarnermut uppernarsaasiortoqarsi-matillugu imaluunniit inatsisitugit immikkut ittumik tunngavilersuusiortoqarsimatillugu, taamaallilluni akiitsut pilersimanerat annertussusaallu akitsoqartumit nassuerutigineqarluni imaluunniit allaganngorlugu arlaatigut naqissuserneqarsimappat.

§ 2. Pisoqalisoornissamut piffissaliussaq sivikillisaq § 1-im iamma aalajangersarneqartoq piffissa-mit pisassarisat akileqquneqarsinnaalerfiannit aallartittumik naatsorsorneqartassaaq. Pisassari-sat annaaneqartussaapput pisassarisqartoq piffissaliunneqartup naannginnerani akiitsullip akiitsuminik nassuerutiginninneranik pissarsisimanngippat, imaluunniit akitsoqartumut eqqartuussivikkoortumik iliuuseqanngippat, taakkulu isumaqatigiissuteqarnissap eqqartus-uteqarnissalluunnit eqqartuussivikkut allatut aalajangiisoqarnissaata tungaanut pisariaqan-gitsumik kinguarsaanani malersorsimanngippagit.” (Atorfefarfimmit nutsigaavoq)

Akileraartarnermi Pisoqartarfiup allagai iamma imatut paasivakka Akileraartarnermi Pisortaqarfik isumaqartoq eqqartuussutinik naammassisitsiniartartup qularnaveeqqutitut arsaarinissuteqarnera pisoqalisoornissamut piffissarititaasumik kipisitsinertut iliuusaasoq, qularnaveeq-qutitut arsaarinissuteqarneq pisoqalisoornissamut piffissarititaasoq pillugu inatsimmi § 2-mi aalajangersakkat malillugit malersorneqarpat.

Aammattaaq Akileraartarnermi Pisortaqarfip allagai imatut paasivakka, tassalu Akileraartar-nermi Pisortaqarfip paasinninna unaasoq eqqartuussutinik naammassisitsiniartartumit qularnaveeqqutitut arsaarinissuteqarneq pisoqalisoornissamut piffissarititaasumik kipisitsi-nissap atuuffissaanik atorunnaartsitsartoq, qularnaveeqqutitut arsaarinissuteqarneq pisas-saqartumit pisariaqanngitsumik kipitinneqarani oqaatigineqartutut malersorneqangippat.

Akileraartarnermi Pisortaqarfik qinnuigaara tamanna ilumut taamatut paasineqassaneroq paa-sissutissiissutigeqqullugu.

Aammattaaq Akileraartarnermi Pisortaqarfik qinnuigaara paassisutissiissutigeqqullugu tamanna ima paasineqassaneroq pisassaqartup eqqartuussutinik naammassisitsiniartartup qularnaveeq-qutitut arsaarinissutaata ilaanik pisariaqanngitsumik kipisitsinani malersuiniarpat, taava qularnaveeqqutitut arsaarinissummut pisoqalisoornissamut piffissap kipisinneqarsinnaanera atorunnaassasoq.

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Aamma Akileraartarnermi Pisortaqaarfik qinnuigaara paasissutissiissutigeqqullugu:

- Akileraartarnermi Pisortaqaarfip paasinninnera unaanersoq, eqqartuussutinik naamassisitsiniartartup akiiliisitsiniarnerigalui iluatsinngitsoortut pisoqalisoornissamut piffissarititaasumik kipisitsinavianngitsut.
- Tamatumalu kingunerisaanik pisoqalisoornissamut piffissarititaasumik kipisitsiniarluni eqqartuussutinik naamassisitsiniartartup akiiliisitsiniarnerigalua iluatsinngitsoorpat taava akiitsullip akiitsuminik nassuerutiginninnera pissarsiariniassagaa inatsisitigulluunniit iliuuseqarfigalugu pisariaqanngitsumillu kinguarsaanani taakkua isumaqatigiissusiornikkut pissarsiariniassallugit, eqqartuussivikkut imaluunniit allatut inatsisitigut aalajangiisoqartillugu taakuuk matumuuna inatsimmi 1908-meersumi § 2, 2. pkt. pisoqalisoornissamut piffissarititaasumik kipisitsineq."

Tusarniaanera kommunip 27. februar 2006-imi imatut akivaa:

"Eqqartuussivikkortumik iliuuseqarneq."

Pisassarisat ukiunik tallimanik pisoqaassusillit akiiliisitsiniarnerup aallartinnginnerani pisassarisat pisoqalisimanginnersut akiiliisitsiniartarfiup misissortarpai. Tamatumunnga uppernarsaatit, assersuutigalugu bilagit inissitsikkat, isumaqatigiissut, akiiliisitsiniartartut allattaaviinit naqitanngortitat, mappimi suliari allagaatiniippu. Tamatuma kingunerisaanik pisassarisat pisoqalisoortut tamarmik isumakkeerneqartarput.

Pisoqalisoornissamut piffissarititaasumik kipititsinermi akiitsullip akiitsoqarnerminik akuer-saarnissaanut kommuuni periarfissiiniartarpoq, assersuutigalugu akiitsulik isumaqatigiissummik assigisaanillu atsiornissaminut akuersigaangat. Pisoqalisoornissamut piffissarititaasoq aamma kipitinneqartarpoq pisassarisat piunerannik akiitsulik arlaatigut nassuerutiginnikaangat akuer-saaraangalluunniit.

Pisuni allani akiitsulimmut kommuuni eqqartuussivikkortumik iliuuseqartarpoq eqqartuussivikkortumik isumaqatigiissuteqarnikkut, eqqartuussinikkut imaluunniit allatut eqqartuussivikkortumik aalajangiinikkut pisassarisat aalajangiiffigitinniarlugit, soorluttaaq kommunimi akiiliisitsiniartartut nalilinnik arsaarinnissuteqarsinnaasut pisoqalisoornissamut piffissarititaasumik kipititsinissaq siunertaralugu." (Atorfefqarfimmi nutsigaavooq)

Tusarniaanera 5. september 2005-imeersoq Akileraartarnermi Pisortaqaarfip al-lakkatigut 29. marts 2006-imeersutigut imatut akivaa:

"(...)

Ombudsmandillu allagaani ersersinneqarsimavoq, Ombudsmandip Akileraartarnermi Pisortaqaarfip allagai 19. august 2005-imeersut imatut paasisimagai, Akileraartarnermi Pisortaqaarfip paasinnittaasigigaa, akiiliisitsiniartartup pigisanik qularnaveeqqutissangorlugit assaarinnittarnera pisoqalisoornissamut piffissarititaasumik kipisitsinerusoq, pigisanik qularnaveeqqutissangorlugit assaarinninniarnermi suliap pisoqalisarneranut inatsisip § 2-a malillugu i-

ngerlanneqarsimappat. Aammataaq Ombudsmandip Akileraartarnermi Pisortaqaarfiup allagai imatut paasisimavai, Akileraartarnermi Pisortaqaarfiup paasinnittaasigigaa, akiliisitsiniartartup pigisanik qularnaveeqqutissanngorlugit arsaarinninniarnerani suliap pisoqalisoornissamit piffissarititaasumik kipisitsineq atuukkunnaartartoq, arsaarinninniarneq asuliinnarsuaq kinguarsarneqarsimannngippat pisassaqtumit allassimasutut.

Ombudsmandillu Akileraartarnermi Pisortaqaarfik piumaffigisimavaa makkunannga paassisutisseeqquullugu:

1. Ombudsmandip qulaatungaaniittunut paasinnissimanera eqqornersoq.
2. Tamanna ima isumaqarpa, tassalu pisassalik asuliinnarsuaq kinguarsaasimannngippat akiliisitsiniartartup pigisanik qularnaveeqqutissanngorlugit assaarinninniarnerani malinnaasimattillugu, arsaarinninniarnermi pisoqalisoornissamut piffissarititaasumik kipisitsisimaneq atorunnaarsinneqarsimamanersoq.
3. Akileraartarnermi Pisortaqaarfiup paasinnittaasiginerpaa, akiliisitsiniartartup akiligassat akilersinniarlugit arsaarinnissutinik suliaqarnerigalua suliap pisoqalisoornissamut piffissarititaasumik kipisitsisimanermik atorunnaarsitsinerunersoq.
4. Tamassumallu kingunerisaanik, akiliisitsiniartartoq, akiligassat akilersinniarlugit arsaarinninniarluni suliaqarsimagaluareersimatillugu, suliap pisoqalisoornissamut piffissaritaasumik kipisitsisimanermi piffissaliussaq unitsinniarlugu, akitsuminik nassuerutiginninniarmerinik pissarsiniarsarisussaasoq imaluunniit inatsisit aqqutigalugit alloriarifiute-qarfigissagaa amma asuliinnarsuaq kinguarsaasoqarnani malersussagai taakkua isumaqati-giissutinik, eqqartuussummik imaluunniit allaanerusumik eqqartuussisutigut aalajangiivi-geqquullugu pissarsiniarnerani, takuu tamatumunnga atatillugu 1908-mut inatsisip § 2-mi oqaaseqatigiit aappaat, suliap pisoqalisimaneranut piffissaliussaq taamaatitinniarlugu.

1-imut.

Akileraartarnermi Pisortaqaarfiup uppernarsarsinnaavaa pisortaqaarfiup paasinnittaasigigaa, akiliisitsiniartartup pigisanik qularnaveeqqutissanngorlugit arsaarinninniarnera suliap pisoqalisimaneranut peqqutigalugu unitsitsinertut qanoq iliuusaasimasoq, arsaarinninniarnermi suliap pisoqalisarneranut inatsisip § 2-a malillugu suliarinnittooqarsimappat, amma pigisanik qularnaveeqqutissanngorlugit arsaarinninniarnermi asuliinnarsuaq kinguarsaasoqarani pisassalimmit malinnaavigineqarsimappat isumaqatigiisummik, eqqartuussummik imaluunniit allaanerusumik eqqartuussisutigut aalajangiisussanngortitsiniarluni pissarsiniarsarisoqartillugu.

2-mut.

Akileraartarnermi Pisortaqaarfik isumaqarpoq apeqqut 2 apeqqut 1-imu akineqareersimasoq. Pisortaqaarfik soorunami tamatumani ikuuussinnaavoq, tamanna eqqortuunngitsumik isummerfiusimanngippat.

##### *5. Suliat nalinginnaasumik soqtiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

3-mut 4-mullu.

Akileraartarnermi Pisortaqrifiup paasinnittaaseraa, pigisanik qularnaveeqquqtiissangorlugit arsaarinninniarnerigaluit asuliinnartut taamaatitinneqarsimappat, taava suliap pisoqalisoornissa-mut piffissaritaasumik kipisitsineq attatiinnarneqassasoq, takuuk TfS 1997, 678 ØLK (ilanngussaq).

Assilisami ilanngussami immikkortoq N.2-mi AKILERAARTARNERMUT ilitsersuummi 2006-1 "AKILERAARTARNERUP iluani suleriutsinut ilitsersuussummi" pisortat piumasa-qaatigisartagaasa pisoqalisarnerat qimerloorneqarpoq. Ilitsersuummilu ilaatigut innersuussuti-gineqarpoq eqqartuussissutit arlariit 1908-mut inatsimmut atatillugu, taakkulu aamma Ombudsmandip suliami matumani isummersorneranut soqtiginaatiliusinnaassagunarput."

Kommunimut tamatuma kingornatigut 1. maj 2006-imi imatut allappunga:

"Kommunip oqaaseqaatai tusaatissatut tiguakka, kommunillu nammineq piumassuseq tunnga-vigalugu isumaqatigiissutinik (frivillige forlig) aamma pisoqalisoornerup isumaqatigiissuteqar-nikkut (forlig) kipitinneqarnera pillugu immikkoortoq innersuussutigalugu.

Kommunip "...kommunimi pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartut qularnaveeqqusius-sassatut arsaarinnissuteqarsinnaasut, pisoqalisoornissa-mut piffissaritaasumik kipititsinissaq siunerta-ralugu" (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq) oqarnera pillugu oqaatigaara pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup qularnaveeqqu-tit arsaarinnissimanera pisassarisaqartumik pisariaqanngitumik kinguarsaanani isumaqatigiissuteqarnikkut, eqqartuussutikkut eqqartuussivikkortumilluunniit aalajangiinikkut allakkatigut malersorneqarpat pisassarisat pisoqalisoornissaannut killissariti-taasumik kipititsisinnaanerup annaaneqarsinnaaneranik apeqqutinnut Akileraartarnermi Pisortaqrifiup akuersaartumik akissuttaa tigoqqammeriga.

Akileraartarnermi Pisortaqrifillu allaffigeqatigiittarnitta tassunga tunngasortai ilanngullugit nassiuppakka, kommunilu qinnuigalugu pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup qularnaveeqqu-tit arsaarinnissimanerinik kommunip qanoq iliorluni malitseqartitsiviginittarnera pillugu nas-suaateqaqqullugu."

Misissuinera tamatuma kingornatigut Ombudsmandip pinngitsaaliillutik akiliisitsiniartartut eqqarsaatigalugit pisinnaatitaanera pillugu apeqqutip kommunip pingitsaaliilluni akiliisitsiniartartuanit saqqummiuneqartup qulaajareerneqarnisaata tungaanut unitsikkallarneqarpoq, tak. 2007-imi ukiumoortumik nalunaarummi immikkoortumi 1.3.-mi tamanna pillugu erseqqinnerusumik allaaserine-qartut.

Suliaq kommunimut allakkatigut 27. august 2007-imeersutigut aallarteqqippa, kommunillu 31. august 2007-imi imatut akivaanga:

"Allakkat nr. 13069 27/08-2007-imeersut, j.nr. 11.73.88.73/053-05, imaattunik oqaaseqaate-qarnissamut pissutissaqalersitsisut tiguneqarnerat matumuuna uppernarsarneqarpoq:

- Qularnaveeqqusiussatut arsaarinnissuteqarnerit, qularnaveeqqutitut arsaarinnissuteqarfiusar-tut, pillugit taamatut iliornerup nammineq pisoqalisoorneq unitsinngikkaa pillugu kommunip Akileraartarnermi Pisortaqarfik isumaqtigaa.
- Qularnaveeqqusiussatulli arsaarinninniarnerit iluatsitsiffiunngitsumik inaerneqartut pineqa-raangata, tassa qularnaveeqqusiussatut arsaarinniffiunngitsut, taamatut ittut pisoqarlisoorsin-naaneq unitsittarpaat, pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup qularnaveeqqutitut arsaarinnillu-ni inatsisinik tunngaveqarluni iliuuseqarneratut isigineqarmat.

Eivind Einersenip atuakkiaani 1999-imi siullermeertumik saqqummersinneqartumi "Forældel-sesloven af 1908 med kommentarer"-mi qupperneq 233-mi immikkoortortaq kingullermut kommuni innersuussissalluni imminut pisinnaatippoq, taanna imatut oqaasertaqarpoq:

"Qularnaveeqqusiussatut arsaarinnissuteqartoqarpat, kisiannili akiligassalik pigisanik na-lilinnik arsaarinnissutaasussanik tunniussassaqanngippat, pisassarisaqartoq pisassarisaminik sapinngisani naapertorlugu eqqartuussivikkoortitsilluni akiliisitsiniarsinnaavoq. Naallu pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartut qularnaveeqqutitut arsaarinnissuteqanngikkaluartut, pigisa-nik arsaarinnissimanngikkaluartut imaluunniit qularnaveeqqutitut arsaarinnikkallarsiman-ngikkaluartut, pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup qularnaveeqqutitut arsaarinnilluni inat-sisinik tunngaveqarluni iliuuseqarneratut isigineqassaaq." "(Atorfeqarfimmit nutsigaav-oq)

### ***Tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:***

*"Aallaqqaasiutitut oqaatigaara pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartoq aningaasanik ti-goriaannarnik qularnaveeqqutitut arsaarinnissimatillugu manna eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi kapitali 7, § 6, imm. 2, nr. 1 -ip nassatarigaa, tassalu aningaasanik tigoriaannarnik qularnaveeqqutitut arsaarinnissutaasut pisassarisaqartumut atu-gassanngortinneqarnerat.*

*Tamanna pisoqalisoortarneq pillugu inatsiseqartitsinermut atatillugu pisassarisat akilerneqarnerattut isigineqartariaqarpoq.*

*Tulliullugu oqaatigaara kommuni (Akileraartarnermilu Pisortaqarfik) isumaqtigigi-kka oqarmata pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup pinngitsaaliilluni akiliisitsiniar-nerisa Danmarkimi inatsiseqartitsineq malillugu pisoqalisoornissamut piffissaliussaq kipitissinnaagaat.*

*Taamaattorli kommuni isumaqtigingnilara ima oqarmat pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup Danmarkimi inatsiseqartitsineq malillugu qularnaveeqqutitut arsaarinninnera immini eqqartuussivikkoortumik iliuuseqarnerusoq pisoqalisoorsinnaaner-mut piffissaliussamik kipititsisoq.*

*Kommunip atuakkiatut innersuussutigisai qularnaveeqqusiussatut arsaarinnissutinut akiliisitsiniarnermi eqqartuussivimmit ingerlanneqartartunut tunngasuupput.*

*Danmarkimi inatsiseqartitsinermi pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartoq eqqartuussi-viup ataani oqartussasaasutut aalajangiisartutut isigineqanngilaq, tak. eqqartuussut UfR 1931.107H-mi naqinneqartoq aamma Bo von Eybenip atuakkiaa "Forældelse I",*

Forlaget Thomson, 2003-meersoq, quppernerit 320 tullialu aamma "Betænkning 634/1971 om udlaeg og udpantning", qupperneq 102.

Danmarkimili inatsiseqartitsinikkut ileqquusumi<sup>61</sup> aalajangersarneqarpoq pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup qularnaveeqqutitut arsaarinninneranut inatsisitigut sunniutit eqqartuussivikkut iliuuseqarnermi sunniutaasartut pissuseqataat atatinneqartut, tak. pisoqalisoortarneq pillugu inatsimmi § 2, tassami Højesteretsip innersuusutigisimammag Danmarkimi eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi § 527 akileraarutnik akitsutinillu akiliisitsiniarnermi periaaseq pillugu inatsimmi nr. 278-imi, 26. maj 1976-imeersumi § 5 tunngavigalugu qularnaveeqqutitut arsaarinninnikkut akiliisitsiniaqqusissumik tunniussinerup pisoqalisoorsinnaanermut killiliussamik kipitisusuusoq qularnaveeqqutitut arsaarinninnikkut akiliisitsiniarnerni pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartunit aamma ilanngaaserisutut akiliisitsiniartartunit ingerlanneqartut aamma atuuttoq.

Højesteretsip eqqartuussutikkut taaneqartukkut manna aalajangersarpan, tassalu ataqtigiiinneqarnermi tassani pinngitsaaliillutik akiliisitsiniartartut eqqartuussivikoortumillu akiliisitsiniartarfitt assigiinngissutaat tassaasoq eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi § 527 tunngavigaanni pisoqalisoornissamut piffissaliussaq qularnaveeqqutitut arsaarinninnikkut akiliisitsiniaqqusissutip tunniunneqarneran<sup>62</sup> kipitinneqartartoq, pisoqalisoornissamulli piffissaliussaq qularnaveeqqutitut arsaarinninnikkut akiliisitsiniarneratigut kipitinneqartarluni, tassami qularnaveeqqutitut arsaarinninnikkut akiliisitsiniarneq akileraartarnermi oqartussaasumit namminermit ingerlanneqartarmat, imaanngitsoq taamatut akiliisitsiniaqqusissut tunngavigalugu.

Tamatumunnga peqatigitillugu Danmarkimi inatsiseqartitsinikkut ileqquusumi<sup>63</sup> aalajangersarneqarpoq qularnaveeqqutitut arsaarinninnikkut akiliisitsiniarneq, oqartussaasup sorliup akiliisitsiniarnermik ingerlatsinera apeqquataatinnagu, immini tassaamngitsoq pisoqalisoortarneq pillugu inatsimmi § 1, imm. 2 akiitoqarnermut tunngasunik ukiut tallimat qaangiunneranni pisoqalisoorsinnaanerannik atorunnaarsitsisoq tunngavigalugu "inatsiseqartitsinikkut immikkut tunngavissaq".

Danmarkimi inatsiseqartitsinikkut ileqquusumi<sup>64</sup> aammattaaq aalajangersarneqarpoq pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarneq akiitoqartup akiitoqarfigisami naatsorsugaatut akiitoqarnerminik nassuerutiginniffigisaa pisoqalisoortarneq pillugu inatsimmi § 2

61) UfR 2000.1504H.

62) Piffissap qularnaveeqqutitut arsaarinninnikkut akiliisitsiniaqqusissutip tunniunneqarfiata pisoqalisoorsinnaanermut piffissaliussap kipitinneqarneranut piffissatut atuunneranut pissutaasoq tassaavoq suliani inuit ataasiakkaat akornanni saqitsaassutinik eqqartuussivikkut suliani piffissaliunneqartutut atuuttut assingi atorlugit piffissanik naatsorsuisinnaanermik kissaateqarneq, tak. Rigsdagstidende 1894/1895, Tillæg A, qupperneq 41 inatsisisstatut siunnersummi § 12 pillugu, taannalu Danmarkimi inuit ataasiakkaat akornanni saqitsaassutinik eqqartuusivikkut suliani piffissaliunneqartunik naatsorsueriaaseq pisoqaanerusoq innersuussutigineqarpoq, Forordning af 20. marts 1795, § 1.

63) UfR 1914.293V, UfR 1917. 14H, UfR 1931.107H, UfR 2001.1275H.

64) UfR 1946.970Ø aamma UfR 1997.1466Ø.

*eqqartuussivikkortumik iliuuseqarnikkut iliuuseqarnermi saniatigut akiitsqarnermik akuersinermut tunngasuusoq tunngavigalugu pisoqalisoornermik kipitsusuusoq.*

*Pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnerit pisoqalisoorsinnaanermik kipitsisutut sunniuteqarnerat pillugu apeqqut Kalaallit Nunaanni inatsiseqartitsinermi isummerfigineqarsimangilaq, Kalaallillu Nunaanni inatsiseqartitsinerup Danmarkimi inatsiseqartitsinermi manna allaassutigaa, tassalu pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup akiliisitsiniartarfittut eqqartuussivik sinnerlugu iliuuseqartuunnginnerra, tamannalu Kalaallit Nunaanni inatsiseqartitsineq tunngavigalugu pinngitsaaliilluni naammassinninniarnerup eqqartuussivinnit suliassaamnginneranik pissuteqarpoq, eqqartuussisarnerlipillugu inatsimmi kapitali 7, § 19-ikkut ingerlatsinermi oqartussaasunut (politiinut pinngitsaaliillutilu akiliisitsiniartartunut) isumagisassanngortinnejqarsimalluni.*

*Kalaallit Nunaanni eqqartuussisarneq pillugu inatsit imaluunniit Kalaallit Nunaanni akileraarutinik akiliisitsiniartarneq pillugu inatsisit (aninaasarsianit akileraarutit pillugit Inatsisartut inatsisaat akileraaruserinerlu pillugu Inatsisartut inatsisaat) qularnaveeqqutitut arsaarinninnikkut akiliisitsiniaqqusissumvik tunniussinerup imaluunniit qularnaveeqqutitut arsaarinninnerup pisoqalisoorsinnaanermut piffissaliussap kipitinnejqarnera pillugu malittarisassanik imaqqanngillat.*

*Uanga paasinninnera malillugu tamanna uku Kalaallit Nunaanni inatsiseqartitsinermi atuuttutut isigneqartariaqarnerat nassataarat:*

*Qularnaveeqqutitut arsaarinninnerup imaluunniit pinngitsaaliilluni iluatsinngitsumik akiliisitsiniaraluarnerup ukiut tallimat qaangiunneranni immini pisoqalisoorsinnaanermut piffissaliussap kipitinnejqarnissaanut inatsiseqartitsinikkut immikkut tunngavissalingila, tak. pisoqalisoortarneq pillugu inatsimmi § 1, imm. 2, tassami inatsimmi aalajangersagaq taanna tunngavigalugu inatsiseqartitsinikkut immikkut tunngavisqaq pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnermik suliaq kisiat tunngavigalugu pissarsiari-neqarsinnaanngilliinnarmat.*

*Akiitsoqartup akiitsoqarnerminik pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartumut imaluunniit pinngitsaaliilluni tuniniaanermut atatillugu nassuerutiginninnera inatsiseqartitsinikkut immikkut tunngavissamik pisoqalisoorsinnaanermut piffissaliussamik kipitsisumik pilersitsivoq, tak. pisoqalisoortarneq pillugu inatsimmi § 2.*

*Pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnerup pisoqalisoortarneq pillugu inatsimmi § 2 tunngavigalugu pisoqalisoorsinnaanermut piffissaliussaq Kalaallit Nunaanni inatsiseqartitsineq malillugu aamma kipitinngila, tassami pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarneq immini pisoqalisoorsinnaanermik kipitsisuussappat - Danmarkimi inatsiseqartitsinermi atuuttut pissuseqataannik - tamanna inatsimmi immikkut tunngavissaqarnissamik piumasaqaateqarfiusariaqarmat.*

*Tamatumanit manna pingaaruteqartutut isigaara, tassalu Kalaallit Nunaanni eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi eqqartuussiviit pinngitsaaliillutik akiliisitsiniarsinnaanerat pillugu malittarisassanik imaqqannginnerra, taamaattumillu tamanna pissutigalugu pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnerup pisoqalisoortarneq pillugu inatsimmi § 2 tunngavigalugu eqqartuussivikkortumik iliuuserineqartutut isigneqarnissaanik oqalunneq isumassaqaarani, taamatuttaarlu Kalaallit Nunaanni eqqartuussisarneq pillugu*

inatsimmi imaluunniit Namminersornerullutik Oqartussat akileraarutinik akiliisitsiniarneq pillugu inatsisiaanni pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnerit pisoqalisoorsin-naanermut piffissaliussamik kipititsiuunera pillugu malittarisassanik imaqqaratik.

Kalaallit Nunaanni inatsiseqartitsinerup aamma Danmarkimi inatsiseqartitsinerup assigiinngissutaasa allaaserineqartut nassatarisaannik Kalaallit Nunaanni inatsiseqartitsinermi matuma naliliiffigineqarnissa pissutissaqarpoq, tassalu qularnaveeq-qutitut arsaarinnissutigineqartunik pinngitsaaliilluni tuniniaasoqaqqullugu Kalaallit Nunaanni Eqqartuussisuunermut qinnuteqaammik tunniussineq pisoqalisoortarneq pillugu inatsimmi § 2 tunngavigalugu eqqartuussivikkoortumik iliuuseqarnerunersoq. Apeqquut taanna pillugu oqaatigaara qinnuteqaat taamaattoq pisoqalisoortarneq pil-lugu inatsimmi eqqartuussivikkoortumik iliuuseqarneremi oqartarnermi pineqartutut isigineqarsinnaanersoq uanga nalorninartoqartutut isigigiga.

Tamanna manna pingaartillugu isiginiarpara, tassalu pinngitsaaliilluni tuniniaaneq tassaasoq qularnaveeqqutitut arsaarinnissutigineqartunik tuniniaasinnaatitaanerup qularnaveeqqutitut arsaarinninnikkut pilersinneqartup atorneqarnera, taamaalilluni-lu qularnaveeqqutitut arsaarinninnerup pisassarisanut ataneqarnera, taamaattumillu isiginiagassat pisassarisat piffissap aalajangersimasup iluani pisoqalisoortarneran-nut tunuliaqutaasut pisoqalisoortarnerat matuminngattaaq nassataqartariaqartoq, tassalu qularnaveeqqutitut arsaarinninnikkut naammassinninniarsinnaatitaanerup pi-sassarisat pisoqalisoornerisigut atorunnaarneranik nassataqartariaqartoq, tak. Høje-steretsip eqqartuussutaa UfR 2001.1275H-mi naqinnejartoq, innersuussummi 7-im i aamma innersuussutigisara.

Eqqartuussisuunerup pinngitsaaliilluni tuniniaaqqusilluni qinnuteqaammik suliarin-ninnera pisassarisanik qularnaveeqqutitut arsaarinninnermut tunngaviusunik eqqartuussivikkut misiliisimanermut takussutissaanngilaq, pinngitsaaliillunili tuniniaane-rup taamaallaat qularnaveeqqutitut arsaarinninnerup inatsiseqartitsinikkut misilinne-qarnera kisiat nassataara.

Allatut oqaatigalugu pineqartoq tassaavoq pisoqalisoorsinnaanermut piffissaliussap ingerlanerata pisassarisat pinngitsaaliilluni tuniniaanerup ingerlanneqarneratigut matuneqarpata aatsaat unittussaanera.

Taamaattumik uanga massakkut<sup>65</sup> paasinninnera unaavoq akiliisitsiniarnermi oqartus-saasup ukiut tallimat qaangiunneranni pisoqalisoortarneq taamaallaat imatut kipitis-sinnaaga:

- Pisassarisat akilerneqarnerisigut imaluunniit akissarsianit unerartitsinikkut, qularnaveeqqutitut arsaarinninnikkut ilanngaassinikkulluunniit akilersorneqarnerisigut,
- akiitoqartup akiitoqarnereminik akiliisitsiniarnermi oqartussaasumit nassuerutig-initsitsineratigut imaluunniit
- pisassarisat akilersinniarneqartussat eqqartuussutikkut aalajangersartinneqarneri-sigut, eqqartuussivikkoortitsinissaq pinngitsoortinniarlugu isumaqatigiissuteqarnik-

65) Taamaallunga paasinninnerigallakkattut kommunimut 28. juli 2005-im i tusarniaaninni oqaatigisara allanngortippa.

*kut imaluunniit akiliisinnadunnaarneq pillugu inatsimmi malittarisassat malillugit eqqartuussivikut suliarinninnermut atatillugu.*

*Inatsisitigut inissisimaneq pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnerup pisoqalisoorsinnaanermik kipititsisuuneranik nassataqartoq pilersinneqassappat inatsisip nutaap akuerineqarnera piumasaqaataasariaqarpoq."*

## Akiitsoqartunik pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnermut aggeqqusisarneq

Kommunimut 18. juli 2005-imi imatut allappunga:

"Suliat suliffeqarfinnut tunngasut ilarpaaluinit erserpoq kommunip suliffeqarfuit eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi kapitali 7, § 21, imm. 2 innersuussutigalugu pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnermut aggeqqusarsimagai, aggeqqusisummi oqaatigalugu akiitsoqartoq takkutinngippat akiitsoqartup politiit ikiortigalugit sassartinneqarnissaa pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartup piumasaqaatiginiaaraa.

Oqaatigaara akiitsoqartoq takkutinngitsoortoq politiit ikiortigalugit sassartinneqassappat akiitsoqartup inuunissaa piumasaqaataasoq. Akiitsoqartoq suliffeqarfuippat (assersuutigalugu aktiaateqarluni ingerlatseqatigiiiffiuppat imaluunniit piginneqataassuteqarluni ingerlatseqatigiiiffiuppat (anpartsselskab)) inuttut akisussaatinneqanngitsoq, politiit ikiortigalugit sassartitsineq atorneqarsinnaanngilaq. Kalaallit Nunaanni eqqartuussisarneq pillugu inatsit qallunaat eqqartuussisarneq pillugu inatsisaanni § 494, imm. 4-kkut ingerlatseqatigiiiffi assigisaasalu sinnisaannik aggeqqusisarneq pillugu aalajangersakkap assinganik imaqanngilaq.

Aamma oqaatigaara immersugassamit kommunip aggeqqusissutitut atortagaanit politiit ikiortigalugit sassartitsinissamut periarfissamik oqaatiginnittumit ersinngitsoq akiitsoqartoq nammineq takkuteqqullugu aggeqquneqartoq.

Akiitsoqartoq nammineq takkuteqqullugu aggeqquneqanngippat akiitsoqartup eqqartuussissusserumik sinniisoqarsinnaanera suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 8, imm. 1-ip, tak. imm. 2, nassataraa.

Aammattaaq immersugassami kommunip aggeqqusissutitut atortagaani aggeqqusineq pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnissaq siunertaralugu pisoq oqaatigineqanngilaq.

Aggeqqusinerup eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi kapitali 7, § 21 tunngavigalugu pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnissaq siunertaralugu pinerata oqaatigineqarnera akiitsoqartup takkunnissaminut pisussaaffeqarneranut tunngaviuvoq.

Taamaalilluni akiitsoqartup aqutsinermi oqartussaasunut takkunissaa eqqartuussisarneq pillegu inatsisip avataatigut piumasaqaatigissallugu inatsisitigut nalinginnaasumik tunngavis-saqanngilaq.

##### *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Taamaattumik kommunip eqqartuussisarneq pillugu inatsit malinngippagu akiitoqartup kommunimit saaffiginnissut akineqassanersoq akineqassappallu ornigulluni takkunnikkut, oqarasuaatikkut, allakkatigut imaluunni e-mailikkut akineqassanersoq nammineq toqqarsinnaasusavaa.

Kommunip immersugassami aggeqqusinermini atortagaani aamma oqaatigineqarpoq pinngitsaaliilluni akiliitsitsiniartartumut takkutinngitsoorneq akissarsianit unerartitsinerup aallartinneqarneranik nassataqarsinnaasoq.

Tamanna pillugu oqaatigaara akiitoqartup eqqartuussisarneq pillugu inatsit tunngavigalugu takkuttussaatitaanera pillugu malittarisassat tassaammatta malittarisassat suliap paasissutissartalersorneqarneranut tunngassuteqartut.

Takkutinngitsoorneq pissutigalugu akissarsianit unerartitsinerup pineqaatissiissutit kommunimit atorneqarnissaanut inatsisitigut tunngavissaqanngilaq.

Apeqqut taanna eqqarsaatigalugu 2001 pillugu nalunaarutinni suliaq 04-7 aamma innersuussutigaara.

Kiisalu maluginiarpara kommunip aggeqqusinermini piffissaliussaq "ullumikkumiit ullut arfineq pingasut" atoraa.

Tamanna pillugu oqaatigaara ingerlatsinermi oqartussaasunit innuttaasunut nalunaarutit aala-jangiinerunerat allaaneruneralluunni apeqquatainnagu inatsisitigut aatsaat sunniuteqalersar-mata nassiussivigineqartumut apuunnermikkut.

Taamaattumik oqaatigineqartutut piffissaliussamik naatsorsuineq nalornilersitsisinhaavoq, ul-loq allakkat ullulerneqarfiat eqqorlugu apuutinngikkunik. Tamatuma saniatigut ingerlatsinermi ileqqorissaarnerup nassataraa innuttaasut ingerlatsiviup saaffiginnissutanik isummerfigin-ninnissaminut naammaginartumik piffissaqartinneqassasut.

Kommuni tamatuma kingornatigut qinnuigaara makku pillugit nassuaateqaqqullugu:

- Suliani ingerlatseqatigiiffiit assigisaasalu pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnissamut aggeqqune-qaraluarlutik takkutinngiffiini periaaseq,
- akiitoqartooq pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartumut nammineq takkutinngippat, imaluunniit akiitoqartooq allakkatigut oqarasuaatikkulluunniit akissuteqarpat kommuni qanoq iliorterner-soq,
- suliani innuttaasut pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnissamut aggeqquneqaraluarlutik takkutinngiffiini akissarsianit unerartitsisoqarnissaanik kommuni aalajangiitinnagu sulianik paasissut-tissartalersuineq suna kommunip sularisarneraa,
- pisuni aggeqqusissutip aggeqquneqartumut ullormit nassiussivigineqartumit kingusinner-sukkut annguffigisimasaani "ullumikkumiit ullut arfineq pingasut"-nik piffissaliunneqartoq kommunip qanoq iliorluni naatsorsortarneraa, aamma

- aggeqquusinermut piffissaliunneqartup sivitsorneqarnissaanik qinnutigisat akuersaarniarlugit kommunip periaasia."

Kommunip 27. februar 2006-imi imatut akivaanga:

"Aggeqquusissutit oqaasertalersugaanerat pillugu Ombudsmandip oqaaseqaatai K Kommunimit nalinginnaasumik isumaqataaffigineqarput. Ataani siunnersuutigineqarput aggeqquusissutit atorneqartartussat naleqquttumik iluseqarnissaq eqqarsaatigalugu Ombudsmandip oqaatigisai.

#### "AGGEQQUSISSUT

Akiligassannut kinguaattoorutit, akiitsunut takussutissaq ilanngullugu nassiunneqartoq naapertorlugu, matuma qulaani pineqartut pillugit matumuuna akiligassalerivimmut aggeqquuneqarputit allakkap ullulerneqarneranit kingusinnerpaamik ullan 14-it qaangiutsinnagit (ulloq/nalunaaqutaq), arsaarinnissuteqarnissaq siunertaralugu, takuuq eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi kapitali 7, § 21.

Agginngitsoorneq tigusarineqarnermik politiinullu saqqummiunneqarnermik nassataqarsinnaavoq soorluttaaq suliamik eqqartuussivimmut suliassangortsisinnaaneq, tassunga ilanngullugu najukkannut/suliffinnut arsaarinnikkartortoqarsinnaanera naatsorsuutigissagit.

Akiligassat piffissaliussap iluani akilerneqarsimappata, taamaalilluni kommunip akiliutit tigusimappagit, aggeqquuneqarnerit manna atorunnaassaaq.

Aggersinnaassangikkuit akiliisitsiniartarfik piaarnerpaamik attavigissavat.

Aggeqquuneqarnermut piffissaritaasoq atorunnaarniariarpak akiitsut sulisitsisut aqqutigalugu akilersinniarneqarsinnaapput akissarsianit, tunisanit assigisaannilluunniit unerartitsinermik aallartitsinikkut, takuuq eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi kapitali 7, § 12. Ilinnit ilisimatisssutinik amigaateqarutta unerartitsinermi procenti missingersorlugu aalajangersarneqas-saaq, annerpaamilli akileraarutit akissarsianit ilanngaatissat ilanngaatigereerlugit tunniunneqartut 1/3-iat.

Pinngitsaaliinikkut naammassinninniarnermut akerliliissut pigisallu nalillit arsaarinnissutigittikkumasatit akiliisitsiniartarfimmut nalunaarutigeqquneqarput."

#### "AGGEQQUSISSUT

(A/S-imut ApS-imullu) akiligassanut kinguaattoorutit, akiitsunut takussutissaq ilanngullugu nassiunneqartoq naapertorlugu, matuma qulaani pineqartut pillugit matumuuna akiligassalerivimmut (atsiortussaatitaasoq) nammineerluni aggeqquuneqarpoq allakkap ullulerneqarneranit kingusinnerpaamik ullan 14-it qaangiutsinnagit (ulloq/nalunaaqutaq), arsaarinnissuteqarnissaq siunertaralugu, takuuq eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi kapitali 7, § 21.

Akiligassat piffissaliussap iluani akilerneqarsimappata, taamaalilluni kommunip akiliutit tigusimappagit, aggeqquuneqarnerit manna atorunnaassaaq.

## *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Aggersinnaassanngikkuit akiliisitsiniartarfik piaarnerpaamik attavigissavat.

Pinngitsaaliinikkut naammassinninniarnermut akerliliissut pigisallu nalillit arsaarinnissutigittikkumasatit akiliisitsiniartarfimmut nalunaarutigeqquneqarput."

Ingerlatseqatigiiffimmit akiitsoqartumit sinniisutitamik takkutinngitsoortoqaraangat akiitsulip najugaanut alakkaaneq imaluunniit oqarasuaatikkut attaveqarniarneq aallartinneqartarpooq.

Aggeqquisssut naapertorlugu akiitsulik takkutinngitsooraangat qularnaveeqqutitut arsaarinnisuteqarnissamik suliaq aallartinneqartarpooq tamatumalu malitsigisaanik akileeqquqeqarsinnaatitaaneq aamma akerliliissuteqarsinnaatitaaneq pigisanillu nalilinnik qularnaveeqqutitut arsaarinnissuteqartarnermik suliaqarneq pillugu inatsisitigut sunniuteqartitsinissaq akiitsulimmuit nalunaarutigineqartarpooq. Tamatumunnga peqatigitillugu aamma qularnaveeqqutitut arsaarinnissuteqarnermut attuumassuteqanngitsumik akissarsianik unerartitsineq aallartinneqarsinnaavoq. Akiitsoqartup aggeqquisssut oqarasuaatikkut, allakkatigut imaluunniit e-mailikkut akisuteqarfippagu taava akissutigineqartup imarisai kommunip akiliisitsiniarluni iliuuseqarnisanut apeqqutaalersarput. Aggeqquisssutip sivitsorneqarnissaanik qinnuiginninneq nalinginnaasumik akuerineqartarpooq.

Kommunip isumaa malillugu immersugassaq aggeqquisssutitut maannamut atorneqartartoq il-lua'tungiusup isumaanik tusarniaanermi piffissarititaasumik pisarialimmik imaqrarpoq. Ataatsimut isigalugu immikkoortumi "Akissarsianik unerartitsisarneq"-mut oqaaseqaatit innersuussutigineqarput.

Aggeqquisssut ullormit nassiunneqarnerminit kingusinnerusumit tigusisussap najugaqarfianut apuunneqarpat aggeqquisinermut piffissaliussaq ullormit tassannga tigusiffiusumit naatsorsor-neqartarpooq. Allakkat apuunniartarnerat pissutigalugu allakkat ullormi nassiunneqarfimminni apuussimanissaat aallaavittut naatsorsuutigineqarneq ajorpoq." (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

Kommunimut 1. maj 2006-imí imatut allappunga:

"Aallaqqaasiutitut maluginiarpara akiitsoqartunik aggeqquisarneq pillugu oqaaseqaatikka kommunip ataatsimut isigalugit isumaqtigigai.

Aggeqquinermili immersugassaq issuarneqartoq pillugu kommunip oqaaseqaatai pillugit ataa-siakaanik oqaaseqaatissaqarpunga.

Inuttut akisussaatinneqartunik aggeqquisssummit erserpoq takkutinngitsoorneq suliami "eqqartuussivikkoortumik iliuuseqarnernik" kinguneqarsinnaasoq, matumani qularnaveeqqutitut arsaarinninneq ilanngullugu eqqarsaatigalugu.

Eqqartuussivikkoortumik iliuuseqarneq pillugu qulaani oqaaseqaatikka innersuussutigalugit oqaatigaara uanga paasinninera unaasoq pinngitsaaliillutik akiliisitsiniartartut suliaat aallaavittut tassaanngitsut eqqartuussisutut suliassat, tassami pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartarneq allaffissornermi suliassatut Kalaalit Nunaani eqqartuussisarneq pillugu inatsisikkut isumagi-

sassanngortinneqarsimammat, taamatuttaarlu eqqartuussiviit ataanni pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartarfittut eqqartuussivinnik pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnermi sulianik suliaqartartunik pilersitsisoqarsimanani.

Tamatuma nassataraa qularnaveeqqutitut arsaarinnitoqarsinnaaneranik pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup misissuisarnerata eqqartuussivikkoortumik iliuuseqarnerunnginnera.

Aatsaat eqqartuussivikkoortumik iliuuseqartoqassaaq qularnaveeqqutitut arsaarinnissimaneq pinngitsaaliilluni tuniniaaqqusisoqarnissaanik, eqqartuussiviup suliassarisaanik, qinnuteqaam-mik tunniussinikkut malitseqartitsiviginnittoqarsimappat, tak. illuutinik il.il. pinngitsaaliinik-kut tuniniaaneq pillugu nalunaarut nr. 201, 3. maj 1978-imeersoq Kalaallit Nunaanni atortus-saq.

Taamaattumik kommuni qinnuigaara qularnaveeqqutitut arsaarinninneq pillugu eqqartuussivikkoortumik iliuutsimik taaguummit allaasumik atuinissaq isumaliutersuutigeqqullugu.

Akissarsianit unerartitsinissamut periarfissaq aggeqqusissummi oqaatigineqartoq eqqaarsati-galugu oqaatigaara tamanna pillugu aalajangiineq ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu aalajangiinerummat, suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaasarneq pillugu malittarisassat aggeqqusinermut atatillugu eqqortinnejqarsimasutut isigineqarsin-naappata uanga paasinninnera unaavoq aggeqqusissummi oqaatigineqareersut saniatigut akis-sarsianit unerartitsisoqassappat akissarsianit unerartitseqqusissut sulisitsisumut kimut nassiuneqarniarnersoq kommunip paasissutissiissutigisassagaa.

Suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaasarneq pillugu malittarisassat aggeqqusinermut atatillugu eqqortinnejqarsimasutut isigineqarsin-naappata uanga paasinninnera unaavoq aggeqqusissummi oqaatigineqareersut saniatigut akis-sarsianit unerartitsisoqassappat akissarsianit unerartitseqqusissut sulisitsisumut kimut nassiuneqarniarnersoq kommunip paasissutissiissutigisassagaa.

Ingerlatseqatigiiffinnik il.il. aggeqqusissut issuarneqartoq eqqarsaatigalugu eqqaasitsissutigaa-ra allakkanni 18. juli 2005-imeersuni oqaatigigiga pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnermut pissutissaqanngitsumik takkutinngitsoortoqarnerani ingerlatseqatigiiffinnut inuttut sinnisaasunik politiit ikiortigalugit sassartitsinissamut Kalaallit Nunaanni eqqartuussisarneq pillugu inatsimi tunngavissaliisoqarsimannngitsoq.

Taamaalliluni ingerlatseqatigiiffimmut sinniisumik ingerlatseqatigiiffik sinnerlugu iliuuseqar-sinnaatitaasumik aggeqqusinissamik kommunip toqqaanera pineqartup tamatuma kingornati-gut politiit ikiortigalugit sassartinneqarnissaanut periarfissaliinngilaq, tassami akitsoqartoq kisi-mi politiit ikiortigalugit sassartinneqarsinnaammat.

Taamaattumik politiit ikiortigalugit sassartitsinissamut periarfissaqarnerata aggeqqusissummi tassani innersuussutigineqarsimannnginnera qulaani taaneqartut nassatarigaat naatsorsuutigaara, tamannalu tunngavigalugu aggeqqusissut taanna pillugu oqaaseqatissaqarnanga."

Kommunip 2. november 2006-imi imatut akivaanga:

"Ombudsmandip isumaliutersuutai tunngavigalugit K Kommuni isumaqarpoq arsaarinnissuteqarnissamut eqqartuussivikkoortumik iliuuseqarnerup allaanerusumik taaguusernissaata isumaliutiginissaanut tunngavissaqarnani, tassami akiliisitsiniartarneq pillugu inatsisitigut malittarisassat atuuttut nassuaataannut kommunip paasinninnera unaammat akiliisitsiniartarnermi oqartussaanerup eqqartuussiveqarnermut tunngasuunera qularutissaanngitsoq.

Eqqartuussinissamut piginnaatisineq pineqarpoq Kalaallit Nunaanni eqqartuussutinik naammassisitsiniartartut pillugit nalunaarutikkut nr. 90-ikkut, 1. marts 1983-imeersukkut, tak. arsaarinnillutik akiliisitsisartut (pantefogedit) aamma akileraarutit tiguniarneqartarnerat pillugit Inatsisartut nalunaarutaat nr. 10, 26. juni 1979-imeersoq, pingaartumik piumasaqaatit inatsisitigut tunngavissaqartinnejartut ilaasa iluanni pillaammik naammassinnissamut tunngaviusut eqqaassanngikkaanni ingerlatsivimmi inissisimavoq. Akiliisitsiniartartut arsaarinninnermik suliqarnerat suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi pineqartunut ilaatinneqanngitsutut isumaqarfingineqarpoq, tak. Bernhard Gomard, "Fogedret," sisamassaannik naqiterritaq, q. 24 tulliilu, kiisalu Jens Gade, "Forvaltningsret – almindelige emner," sisamassaannik naqiterritaq, q. 633, allakkiaq 151.

(...)" (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

### **Tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:**

*"Ingerlatseqatigijiffinnik ilaallu ilanngullugit aggeqqusinermi immersugassatut al-lanngortitatut kommunip siunnersuutaa suliffeqarfiullu sinnisaanik politiit ikiortigalugit sassarttsisinnaatitaanerup kommunimit peerneqarsimanera tunngavigalugit apeqqut taanna pillugu annertunerusumik iliuuseqaaqqissanngilanga.*

*Akiitsoqartup aggeqqusissummut nammineq ornigunnani allatut akissuteqarnerata inatsiseqartitsinikkut sunniutai pillugit apeqqut eqqarsaatigalugu akiitsoqartup qisuarriaataa sukumiisuunersoq pisut ataasiakkaarlugit naliliisoqartarneranik oqarneq tusaatissatut tiguara. Suliami illua'tungiusup sinnisaata takkunnera pillugu apeqqut kommunip toqqaannartumik isummerfiginnikkaluaraa kommunip akissutaa imatut paasineqassasoq naatsorsuutigaara, tassalu akiitsoqartoq nammineq takkuteqquillugu aggeqquneqartoq sinnerlugu suliami illua'tungiusup sinnisaa takkuppat suliaq akiliisitsiniarnermut tunngasoq akiitsoqartoq nammineq najuutinngikkaluartoq suliarineqassanersoq naliliisoqartartoq.*

*Aggeqqusissut malinneqanngippat tamanna akissarsianit unerartitsinerup aallartineqarneranik ingerlaannartumik nassataqartinnejekartarnersoq kommunip erseqqissumik oqaatiginngilaa.*

*Oqaatigaara akissarsianit unerartitsinermik (qularnaveeqqutitullu arsaarinninnermik) aallartitsisoqassappat ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermik suliamik paassisutissartalersuisarneq suliami illua'tungiusup illua'tungerisami saqqummiussanik paasitinneqarsinnaatitaanera taakkulu pillugit oqaaseqaatiminik saqqummiussisinnatitaanera pillugit malittarisassat nalinginnaasut malinneqarnissaannik piumasaqaateqarfiusoq.*

*Tamatuma pingaartumik akissarsianit unerartitsinermik akiitsoqartup pinngitsaaliluluni akiliisitsiniarnermut takkutinngitsoorneranut akiliisitsiniarnermi oqartussaasup*

*pineqaatissiissutit atuisinnaannginna nassataraa. Apeqquut taanna eqqarsaati-galugu 2001-imi ukiumoortumik nalunaarusiama kalaallisuuani quppernerit 172 tulliilu aamma qallunaatuuani quppernerit 133 tulliilu kommunimut allakkanni 18. juli 2005-imeersuni innersuussutigisakka aamma innersuussutigaakka.*

*Taamaalilluni pisumi akiitsoqartup aggeqqusissummut quisuarianngitsoorfigisaani akissarsianit unerartitsinermik akiliisitsiniarnermi oqartussaasup atuisinnaanera pillugu apeqqummi siullertut apeqqutaavoq paasissutissat suut akiliisitsiniartarnermi oqartussaasup suliami piginerai.*

*Aappaattut suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaasarneq pillugu malittarisassat pinngitsaaliilluni naammassinninniarnerup aallartinnginnerani eqqortinneqarsimasapput, tamannalu kommunimut allakkanni 1. maj 2006-imeersumi aamma oqaatigaa-ra.*

*Suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaasarneq pillugu malittarisassat akiitsoqartumik aggeqqusinermut atatillugu eqqortinneqarsimasutut isigineqassappata aggeqqusissut akiitsut amerlassusiat piffissarlu akilerneqarsimaffissaat, akissarsianit unerartitsinerup sulisitsisumi kimi aallartinngarnissaata eqqarsaatigineqarnera kiisalu isertitanit aningaasat qanoq amerlatigisut/akissarsiat procentii qanoq amerlatigisut ilanngaatigineqartarnissaat pilligit paasissutissanik erseqqissunik imaqartariaqarpoq. Qularnaveeqqutit arsaarinninnikkut pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarneq pineqarsinnaappat tamanna aamma paasissutissiissutigineqassaaq.*

*Akiliisitsiniartarnermi oqartussaasup eqqartuussivikkoortumik iliuuseqarsinnaane-ranik apeqqut pillugu isumaqarpunga taamaaliorcqarsinnaangitsoq. Pisassarisat pisoqalisoortarnerat eqqartuussivikkoortumillu iliuuseqartarneq pillugu qulaani o-qaaaseqaatikka innersuussutigaakka. Oqaaseqaatip matuma naggataani pinngitsaaliil-luni akiliisitsiniartartup akiliisitsiniarnermi eqqartuussivittut isigineqarsinnaasussaan-neranik (kukkusumik) paasinninneq kommunip oqaatigisaa pillugu oqaaseqaatikka aamma innersuussutigaakka.*

*Kommunip aggeqqusinermi piffissaliunneqartunik naatsorsuisarnermi piffissaliussal-lu sivitsorneqarnissaanik qinnuteqaatit suliarineqarneranni periaaseq pillugu kom-munip paasissutissiissutai isornartorsiunissannut pissutissaqalersitsinngillat."*

## **Pensionisialinnik akiliisitsiniartarneq**

Kommunimut 18. juli 2005-imi imatut allappunga:

"Sulianik [pensionisialinnik] akiliisitsiniartarnermut tunngasunik tigoorarneqartumik misis-suiniinni pisut marlussuit naammattoorpakka, taakkunani lu K Kommuni [pensionisiallit] akis-sarsiaannit ilanngaassisimاغunarpoq, assersuutigalugu ... kiisalu ... pilligit suliat takukkit.

Pisortanit pensionisiat pilligit Inatsisartut peqqussutaanni nr. 9-mi, 15. april 2003-meersuni § 18-imit makku erserput:

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

”§ 18. Pisortanit pensionisiat arsaarinnissutitut akiliutigitinneqarsinnaanngillat allatulluuniit eqqartuussivitsigoortumik suliassiissuteqarnermi tunngavigineqartussaanatik. Taamatut isumaqatigiissuteqarnerit atortussaassuseqanngillat.”

Peqqussutissatut siunnersummi oqaaseqaatit imaattut aalajangersakkamut tassunga atatinneqarput:

”Aalajangersakkap isumannaassavaa pensionisianut, pensionisiallip pilersornissaminut tunngavigisaanut, eqqunngitsumik akuleruttoqannginnissaa.”

K Kommuni qinnuigaara kommuni [pensionisiallit] soraarnerussutisiaannit taakku akissarsiatut isigalugit ilanngaassisarnersoq.

Aammattaaq maluginiarpara aggeqqusissummit kommunip [pensionisiaqartunik] aggeqqusinermini atortagaanit ... ertsoq:

”Takkutinngitsuussagaluaruit naatsorsuutigiinnassavat piffissaliussaq qaangiunniariarpak aikiitsunnut akilersuisinnejallagavit aningaasarsianniit ilanngaattarlutit, imaluunniit akiliisitsiniartartoq arsaarinninnermik suliaqariartorluni ornigussinnaammat angerlarsimaffinnut/suliffinnut.

(...)"

Tamanna tunngavigalugu kommuni qinnuigaara pissutsit pisortanit pensionisiat pillugit Inatsisartut peqqussutaanni § 18-imut assortuuttuunngitsut eqqarsaatigalugit aggeqqusissut [pensionisiaqartut] soraarnerussutisiaannit qularnaveeqqutitut arsaarinnitqarsinnaalersillugu allati-gulluunniit eqqartuussivikkortumik (akissarsianit ilanngaassinikkut) malersuisoqarsinnaanngorlugu allatut oqaasertalersorneqarnissa kommunip isumaliutersuutigisimaneraa nalunaarutigeqqullugu.”

Kommunip 27. februar 2006-imi imatut akivaanga:

”Pensionisianit ilanngaassusoqarsinnaannginnera K Kommunip isumaqatigaa, aamma taama iliorqarneq ajorpoq. Pensionisiaqartulli arlaqartut akiitsut naafferartumik pensionisiaminnit akilersornissaannut nammineq piumassutsimik isumaqatigiissuteqarsimapput. Erseqqissaatigineqassaaq tamanna nammineq piumassuseq malillugu pisimammat tamannalu pisariillisaatitut pensionisiat tunniunneqarnerannut atatillugu pisarluni. Taamaaliorneq pinngitsaaliisummik akissarsianit ilanngaassuinissaq pillugu nalunaarutip nalinginnaasumik atorneqartartup assinga atorlugu pisarpoq. Nammineq piumassutsimik isumaqatigiissuteqarnerup malitsigisaanik ”akissarsianik ilanngaatsinnissaq pillugu aaqqissuussinermik” nalunaarut akiitsoqartumit atisorneqartassasoq erseqqissaatigineqarsimavoq.

Akissarsianik ilangaassisarneq pillugu oqaasertalieuissanik imalik K Kommunip allakkiaa atorneqartartoq, akiitsoqartup soraarnerussutisiatut tigusartakkani kisiisa isertitarippagit peerneqassaaq.” (Atorfefarfimmik nutsigaavoq)

## Kommunimut 1. maj 2006-imi imatut allappunga:

"Kommunip akissutaa imatut paasivara pensionisiatut tunniunneqartunit ilanngaassisoqarneq ajortoq.

Kommunip akissutaa imatut aamma paasivara akiitsut akilerneqarnissaannut naafferartumik akilersuinissaq pensionisiaqartut namminneq piumassusertik tunngavigalugu isumaqatigiissutigisaraat.

Pisortanit pensionisiat pillugit Inatsisartut peqqussutaanni nr. 9-mi, 15. april 2003-meersumi § 18-ikkut aalajangersarneqarpoq:

"Pisortanit pensionisiat arsaarinnissutitut akiliutigitinneqarsinnaanngillat allatulluunniit eqqartuussivitsigoortumik suliassiisseqarnermi tunngavigineqartussaanatik. Taamatut isumaqatigiissuteqarnerit atortussaassuseqanngillat."

Uanga paasinneeqqaarnera malillugu tamatuma manna nassataaraa, tassalu akiitsut akilerneqarnissaannut soraernerussutisianit naafferartumik akilersuinissaq pensionisialimmut nammineq piumassuseq tunngavigalugu isumaqatigiissutigineqarsinnaasussaanngitsoq.

Pensionisiallip aningaasartuutinut ingerlaavartunut taakkuluunniit assigisaannut pensionisianit ilanngaassisoqartarnissa kissaatigippagu manna uanga paasininnera malillugu naapertuun-nerpaasussaavoq, tassalu pensionisiaqartup nammineq kommuni tamatumingga qinnuigippagu, taamaalilluni pensionisiaqartut pensionisianit ilanngaasoqartarnissaanik qinnutigisani kommunimut pisussaaffeqaatigissanagu.

K Kommuni qinnuigaara pensionisialinnik aggeqqusissutip massakkut allannngortinnejqarsi-masup assilinera nassiuteqquillugu."

## Kommuni 2. november 2006-imi imatut akivoq:

"Allakkatigut 30. maj 2006-imeersutigut ilassutitut kommunip oqaaseqaatai, tak. imm. 3<sup>66</sup>, pensionisialinnik akiliisitsiniartarneq, K Kommunip innersuussutigaa. Pensionisialinnut allakkat aggeqqusissutit maannakkut allanngortinnejqartut imatut oqaasertaqalerput:

- 
- 66) Kommunip allakkamini 30. maj 2006-imeersuni, tak. uanga j. normora 11.73.88.73./048-05, soraernerussutisialinnik akiliisitsiniartarneq pillugu makk oqaatigai: "K Kommunip paasininnera unaavoq pisortanit pensionisiat pillugit Inatsisartut peqqussutanni nr. 9-mi, 15. april 2003-meersumi § 18 pensionisiatut tunniunneqartunit qularnaveeqqutitut arsaarinninnissaq pillugu isumaqatigiissut imaluunniit eqqartuussivikkoortumik malersuineq eqqarsaatigalugit inatsimmi malittarisassaasoq pinngitsoorani malinnejqartussaq. Aalajangersakkalli taassuma pensionisianik tunniussinermut atallugu naafferartumik akilersuinissamik nammineq piumassuseq tunngavigalugu isumaqatigiissuteqarnissaq akornusinngila. Tamatumunnga atallugu pisortanut akiitsut akilersinniarneqarnerat pinaveersaartinneqarnissaallu pillugit Inatsisartut inatsisaat nr. 3, 12. maj 1996-imeersoq innersuussutigineqarpoq." (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

”Akiitsutit akilerneqanngitsut qulaani taaneqartut innersuussutigalugit ullumimit ullut arfi-neq pingasut qaangiutsinnagit akiliisitsiniartarfimmut matumuuna aggeqquneqarputit.

Agginngitsooruit piffissaliussaq qaangiunniariarpat najukkannut/suliffinnut arsaarinnikkia-tortoqarnissaa naatsorsuutigisinnavaat.

Akiitsunik akiliinikkut, taamaalilluni akiliut piffissaliussap iluani kommunimit tiguneqarpat aggeequsaanerit atorunnaassaaq.” (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

### **Tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:**

*”Kommunip uannut akissutaa tunngavigalugu isumaqarpunga akiliisitsiniarnermi oqartussaasup pensionisiaqartullu akiitsut isumaginninnermi pensionisianit tigusis-in-naatisinikkut akiliinissamik inatsisinik unioqqutitsinani isumaqatigiissutigineqar-sinnaanersut pillugu apeqqu etseqqinnerusumik isummerfigissallugu pissutissaqar-lunga.*

*Utoqqalinermi pensionisiat pillugit Inatsisartut peqqussutaanni nr. 3-mi, 7. maj 2007-imeersumi § 21 aamma siusinaartumik pensionisiat pillugit Inatsisartut peqqussutaan-ni nr. 4-mi, 7. maj 2007-imeersumi § 23 pensionisiatut tunniunneqartut akuliuffigine-qarnissaannut inerteqqummik imaattunik oqaasertaqartunik imaqpurt.<sup>67</sup>*

*Peqqussutini qulaani taaneqartuni aalajangersakkat peqqussutissatullu siunnersuum-mi aalajangersakkat pillugit oqaaseqaatit qallunaatuui assigiimmik oqaasertalersu-gaapput, kalaallisulli assigiinngitsunik oqaasertalersugaallutik.*

#### **§ 21 imatut oqaasertaqarpoq:**

*”[...] pensionisiat [...] akiligassanut allatulluunniit inatsisitigut malersuinermut attuumas-suserneqarsinnaanngillat. Piumasaqaatit taamaattut pillugit isumaqatigiissusiornerit atuu-sinnaanngillat. [...]*

#### **Peqqussutissatut siunnersuummi § 21-mut oqaaseqaatit makku erserput:**

*”Aalajangersakkami aalajangersarneqarpoq, utoqqalinersiat tunngavigalugit pinngitsaalii-nikkut iliuusissanik piumasaqaateqartoqarsinnaanngitsoq, tassunga ilaapput eqqartuus-sinikkut malersuineq tunngavigalugu akilersuisitsiniarnerit allatulluunniit akiliussisitsiniarnerit. Matumani pineqarput utoqqalinersiallip akiligassaqaarfigisai (...) utoqqalinersiai aki-liutigitinniarlugit piumasaqarsinnaaitaanngitsut. Inatsisitigut malersorneqarnermut tun-nagatillugu matumani siunertaavoq, pinngitsaaliniikkut allatut iliuuseqartarnerit mattunniar-lugit, taamaalilluni eqqartuussineq aqqutigalugu akiligassaqaarfigineqartut utoqqalinersiat aqqutigalugit akiliisitsiniartarnerat unitsinniarlugu, assersuutitut nakkaattoorluni akiliis-in-naajunnaarsimaneq taaneqarsinnaavoq.*

*Taamaattorli imaanngilaq utoqqalinersianik akiliuteqarpallaarsimanermi kommunip akiliut-givallaakkaminik utertitsiniarsinnaanera imaluunniit akilersuisitsisinnaanera mattunne-qartoq, [...]*

67) Peqqussutissatut siunnersuutini marlunni taakkunani peqqussutip oqaasertai aamma aalajangersakkat taakku pillugit oqaaseqaatit kalaallisuu assigiinngitsunik oqaasertaqarput, tamannalu Inatsisartut Inatsisit Atortinneqarnerannut Ataatsimiititaliaannut aamma Naalakkersuisunut allakkatigut nalunaarutigaara, tak. Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 11.

*Aalajangersakkat siunertaraat [...] utoqqaline[r]siassat siunertaminnut naapertuuttumik atorneqartarnissaat, soorlu inuuniarnermi naammaginartumik aningaasartuuteqartarnissap periarfissaqarfingineqarnissaa."*

**§ 23 imatut oqaasertaqaqpoq:**

*"[...] pensionisiassanik ilanngaassisooqarsinnaanngilaq allatulluunniit eqqartuussivimmi suliassiisoqarsinnaanani. Taamatut piumasaqarluni isumaqatigiissutit atortussaatinneqangillat. ...."*

*Peqqussutissatut siunnersuummi § 23-mut oqaaseqaatit makku erserput:*

*"Aalajangersakkakut erseqqissarneqarpoq pensionisiat [...] pilersornissaminut tunngavigisaasa innarlerneqannginnissaat aalajangersakkakut qulakteerneqassasoq, tassunga ilanngullugu ilanngaassinnikkut imaluunniit allatigut eqqartuussivimmi suliassanngortitsinikkut. Tassani isumagineqarpoq [...] pensionisiallip akiitoqarfisa pisassatik pinia sinnaanngimmattigik [...] pensionisanik ilanngaassineq aqquitalugu. Eqqartuussivikkut suliassanngortitsisarneq innersuussutigalugu siunertarineqarpoq allatigut pinngitsaaliinikkut [...] pensionisanit akiliisitsiniartoqarsinnaanera.*

*Aalajangersakkalli ajornartinngilaa kommunip ilanngaassisinnaanera imaluunniit uteritit seqqusisinaanera, [...].*

*[...] pensionisiat siunertaminnut annertunerpaamik atorneqarnissaat aalajangersakkamit qulakteerniarneqarpoq, inuuniarnikkut naammaginartumik atugaqarnissamut akiliuteqar sinnaanermik qulakteerisuuusumik."*

*Aalajangersakkat taakku pisortanit pensionisiat pillugit Inatsisartut peqqussutaanni nr. 9-mi, 15. april 2003-meersumi § 18-inik kommunip suliaataanik akiliisitsiniarner mut tunngasunik misissuininnik aallartitsinera nalaani atuuttumik ingerlatitseqqineruvoq.*

**§ 18 imaattunik oqaasertaqaqpoq:**

*"§ 18. Pisortanit pensionisiat arsaarinnissutitut akiliutigitinneqarsinnaanngillat allatulluunniit eqqartuussivitsigoortumik suliassiissuteqarnermi tunngavagineqartussaanatik. Taamatut isumaqatigiissutetqarnerit atortussaassuseqanngillat."*

*Peqqussutissatut siunnersuummi § 18 siusinnerusukkut atuuttoq taanna pillugu oqaaseqaatinit makku erserput:*

*"Aalajangersakkap isumannaassavaa pensionisanut, pensionisiallip pilersornissaminut tunngavigisaanut, eqqunngitsumik akuleruttoqannginnissa."*

*Pensionisiat pillugit peqqussummi 2003-meersumi § 18-ip aalajangersagaq pissuseqatini pensionisiat pillugit siusinnerusukkut peqqussutiniittooq ingerlateqqippaa. Aalajangersakkat taassuminnga imaqtartut utoqqalinersiutit utoqqarnillu paaqqinnittarfiit pillugit Inatsisartut peqqussutaata nr. 7-ip 28. oktober 1982-imeersup allannguutaa pillugu utoqqalinersiutit utoqqarnillu paaqqinnittarfiit pillugit Inatsisartut peqqussutaani nr. 1-imi, 11. januar 1988-imeersumi § 1, ltr. e-kkut, § 12, ltr. a-mik allannguisukkut, aamma inuussutissarsiorsinnaajunnaarnersiutit pillugit Inatsisartut peqqussutaata nr. 8-p 28. oktober 1982-imeersup allanngortinnejnarneranik inuussutissarsior sinnaajunnaarnersiutit pillugit Inatsisartut peqqussutaanni nr. 2-mi, 11. januar 1988-imeersumi § 1, ltr. c-kkut, tassuuna kapitel 5a-mik nutaamik ilanngussinikkut, siullermeertumik ilanngunneqarput.*

Aalajangersakkat taakku imaattuniik oqaasertaqaarput:

"(...)nit piumasaqaatit arsaarinnissutitut akiliutigineqarsinnaanngillat imaluunniit eqqartuussisutigut malersorniarneqarsinnaanatik. piumasaqaatinut isumaqatigiissutit taamaattut assigisaalluunniit atortussaassuseqanngillat."

Allannguutit 1988-imeersut peqqussutissatut siunnersuutit piareersarlugit suliamit imatut allaaserineqarput:

"Aammattaarlu siunnersuummi ilanngunneqarsimavoq (...)gut akiitsunut ilanngaassuisinanermut allatigulluunniit eqqartuussivikkoortumik malersorneqarsinnaanermut inerteq-quteqarneq; tassa Namminersornerullutik Oqartussat folketingip suliassaqartitsiniarnermik inunnillu isumaginninnermik Kalaallit Nunaannut inatsimmi nr. 580-imi, 29. november 1978-imeersumi § 2, imm. 2 malillugu taamaaliorssinnaanermut pisinnaatinneqarsimamanerat tunngavigalugu.

(...)

e)-mut. Aalajangersagaq nutaaq (...)sialinnik tunngaviatigut aningaasartatigut tapitullu tunniunneqartartutigut akiitsunut tunngatillugu ilanngaanneqarsinnaannginnerannik eqqartuussisutigullu tamakku pillugit malersuiffigineqarsinnaannginnerannik qulakkeerisoq. Aalajangersakkap taamaallaat kingunerissavaa akiitsutigut kinguartoorutinit ilanngaassisanginnissap qulakkeerneqarnera. Taamaalilluni periarfissaqartuartussaavoq aningaasar-tuutinut aalajangersimasunut, soorlu ineqarnermut akiliutinut, kallerup inneranut, kiassar-nermut il.il. piffissami (...) -nersiuit tunniunneqarnerisa nalaani akilerneqartussatut ilan-ngaatsittarnissamik isumaqatigiissuteqarnissamut."

Suliassaqartitsiniarnermik inunnillu isumaginninnermik Kalaallit Nunaannut inatsim-mi nr. 580-imi, 29. november 1978-imeersumi § 2 imaattunik oqaasertaqaarpoq:

"§ 2. Kalaallit Nunaanni hjemmestyrip landstingip peqqussutaatigut suliassaqartitsiniarnermik inunnillu isumaginninnermik, tamatumunngalu ilanngullugit suliassaqartitsiniarnerup inunnillu isumaginninnerup aqunneqarnissaannik maleruaqqusat erseqqinnerusut aalaja-ngersassavai.

Imm. 2. Tamatumani hjemmestyrip aalajangersinnaavaa ikiutit ingerlaannartumik tunniun-neqartartut pillugit piumasarit arsaarinnissutitut akiliutaasinnaanngitsut imaluunniit eqqartuussisutigut malersorniarneqarsinnaanatik, aammalu eqqartuussisutigut iliuuseqar-nerit piumasarisanik taamaattunik inernillit atortussaassuseqaratik."

§ 2 piareersarlugu sulianit<sup>68</sup> ilaatigut makku erserput:

"Imm. 2-mi aalajangersagaq Kalaallit Nunaanni meeqlanut tapisiat pillugit inatsisip atorunnaarsinnejarnera pillugu inatsimmi nr. 298-imi, 14. juni 1974-imeersumi § 2, imm. 2- mut naapertuuppoq." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Kalaallit Nunaanni meeqlanut tapisiat pillugit inatsisip atorunnaarsinnejarnissaannik inatsimmi nr. 298-imi, 14. juni 1974-imeersumi § 2, imm. 2 imaattunik oqaasertaqaarpoq:

"(...) landsrådip aalajangersinnaavaa meeqlanut tapisiat tungaasigut piumasarineqartut akiligassaqarfigisamut pigisassanngortinneqarsinnaanatilluunniit eqqartuussisutigoortitsi-nermut allamut atorneqarsinnaanngitsut, aammalu inuit akunnerminni aalajangersaaqati-giinneri piumasarineqartut taamaattut pillugit isumaqatigiissutigineqartut atuussinnaassu-seqanngitsut."

68) Folketingstidende 1977-1978, Tillæg A, sp. 4890.

*Aalajangersagaq issuarneqartoq kingulleq piareersarlugu sorianit<sup>69</sup> erserpoq taassuma meeraqarnermut tapiissutit pillugit Kalaallit Nunaanni inatsimmi nr. 49-mi, 25. februar 1964-imeersumi § 6 assigigaa.*

*Meeraqarnermut tapisiat pillugit inatsimmi § 6 imaattunik oqaasertaqarpoq:*

*"Inatsit manna naapertorlugu meeraqarnersiutit tungaasigut pisassarisat arsaarinnissutigineqarsinnaanatilluunniit allatut eqqartuussisutigoortitsissutaasinnacangillat, taamatullu pisassarisat tamakku pillugit inuit akunnerminni aalajangersaaqtigiinneri atuutussaanngilat."*

*Meeraqarnermut tapisiat pillugit Kalaallit Nunaanni inatsimmi § 6-ip Danmarkimi meeraqarnermut tapisiat pillugit inatsimmi kinguullermi nr. 147-mi, 31. marts 1950-imeersumi taamani atuuttumi § 6 annertunerusutigut assigaa.*

*Meeraqarnermut tapisiat pillugit Danmarkimi inatsisip suliarineqarnerani § 6 pillugu oqaaseqaateqartoqarsimanngilaq.*

*Tamanna tunngavigalugu isumaqarpunga utoqqalinermi pensionisiat aamma siusinaartumik pensionisiat eqqartuussivikkut malersorneqaatigineqarsinnaanerannik aamma pensionisianit taakkunannga tigusisinnaatisinikkut akiliisarnissamik inerteq-quteqarneq isumaginninnermi tunniunneqartartut illersorneqarnerat pillugu isumaginninneq pillugu inatsiseqartitsinermi tunngavinnut Danmarkimi atuuttunut nalinginnaasunut naapertuuttumik paasineqartariaqartoq, taamaalillunilu Kalaallit Nunaanni isumaginninneq pillugu inatsiseqartitsinermi atuuttutut naatsorsuutigisariaqartoq.*

*Taamaalilluni isumaginninneq pillugu peqqussutit malillugit pisartagarineqarsinnaataitasut allanut tigusassanngortinnejqarsinnaannginnerannik akiliisitsiniarnermilu malersorneqaatigineqarsinnaannginnerannik tunngavik atuuppoq.*

*Tunngavik taanna Kirsten Ketcherip atuakkiaani "Socialret"-imi, 2008-mi pingajusaanik saqqummersinneqartumi qupperneq 76-im iimatut allaaserineqarpoq:*

*"Pisartakkat taakku inunnut ataasiakkaanut tunngatinneqarput. Isumaginninnermi pisartakkat eqqarsaatigalugit tunngavik taanna erseqqippoq, aammali aningaasanik pisassarisaqartup aningaasat tigusinnaasani suli tigunagit aamma annaasariaqanngilai - pisartagaqarsinnaatitaasoq nammineq taamalu tunniunneqartut siunertartik malillugu atorneqarsinnaanerat eqqarsaatigalugu kiisalu pisortat pisassarisat arsaarinnissutigineqarpata pilersuinermut atugassanik allatut ikiorssiariaqalersussat aamma eqqarsaatigalugit, tak. Tunngaviusumik Inatsimmi § 75, imm. 2. Eqqartuussivikkortitsinerup atuussinnaassuseqannginnera akiliisitsiniarlunilu malersuisinnaanerup mattunneqarnera inatsisini ataasiakkaani toqqaannarumik aalajangersarneqarsimavoq (...)." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)*

*Tunngavik allaaserineqartoq isiginiarlugu uanga paasinninnera unaavoq isumaqatiigiiissuteqarnissanik isumaginninnermi Inatsisartut peqqussutaanni siusinnerusukkut massakkullu atuuttuni allaaserineqarsimasutut inerteq-quteqarneq pisortat pensionisiaqartunut isumaqatiissuteqarnermikkut pensionisiatigut pisartakkat pensioniaqartut*

69) Folketingstidende 1973-1974, Tillæg A, sp. 2704.

5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat

pilersorneqarneranni siunertanut atorneqanngitsoornissaannut peqataanissaannut inerteqquteqarluinnarnertut paasineqartariaqartoq.

Pisortanit pensionisiat pillugit Inatsisartut peqqussutaanni nr. 9-mi, 15. april 2003-meersumi § 18 aamma pisortanit pensionisiat pillugit Inatsisartut peqqussutaanni nr. 10-mi, 30. oktober 1998-imeersumi § 26 qulaani issuarneqartut oqaasertalersorneqarnerisa isumaqatigiissuteqarnissamik inerteqquteqarnerup eqqartuussivikkoortumik malersuinissamik inerteqquteqarnertut iluseqarnerat ilumoornerarpala. Taman-nali immini isumassaqanngilaq, tassami inatsimmi malittarisassat innuttaasut pinngitsaaliiinkut akuliuffigineqarnissaannut tunngavissaliisut, ataqqatigiinneqarnermi matumanit eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi pinngitsaaliiilluni akiliisitsiniartarneq pillugu malittarisassat eqqarsaatigalugit, atortinneqassappata ingerlatsiviup malittarisassanik taakkuninnga innuttaasunut isumaqatigiissutit aqqutigalugit aqutsininngin-nissaa tunngavigineqarmat.

Pisortanit akiitsut akilersinniarneqartarnerat pinaveersaartinnejarnissaallu pillugit Inatsisartut inatsisaata nr. 3-p, 2. maj 1996-imeersup akiitsunik isumaginninnermi pensionisianit tigusisinnaatitsinikkut akiliinissamik akiliisitsiniarnermi oqartussaasup innuttaasunut isumaqatigiissuteqarsinnaaneranut tunngavissaliineranik kommunip isiginninnera aamma isumaqatigisinnaanngilara.

Inatsisartut inatsisaata taaneqartup kingulliup qaqqukkut isumaqatigiissuteqartoqarsinnaanera isummerfiginngilaa. Inatsisartut inatsisaanni § 3-kkut taamaallaat aalajangersarneqarpoq aningaasanik tunniunneqartartunik (ingerlaavartuusinnaasunik) tunniussisartoq aningaasanik pisartagaqartup aamma pinngitsaaliiilluni akiliisitsiniartartup tunniunneqartartunik tigusisinnaatitaaneq pillugu isumaqatigiissutaa-sa ataqqinissaanut pisussaaffeqartoq.

Tamatuma kingornatigut apeqqutaalerpoq isumaginninnermi pensionisiat akiitsunut akiliutinut ilumut atorneqarsinnaanersut.

Apeqquq taanna pillugu oqaatigaara inatsisikkut inerteqquteqarnermi pensionisiatut tunniunneqartartunit pisassarisat pineqartunut ilaatinneqarmata.

Inatsiseqartitsinikkut illua'tungeriinnut pisussaaffiliisumik isumaqatigiissut ataqqati-ginnejarnermi matumanisut ittoq pineqassappat akiliisitsiniarnermi oqartussaasup isumaqatigiissuteqarnermi illua'tungiusutut peqataanissa piumasaqaataavoq.

Uangali paasinninnera unaavoq inerteqqut taanna pensionisiaqartup pensionisiatut tunniunneqartartunik nammineerluni atuineranut atuutinngitsoq.

Taamaalilluni uanga paasinninnera malillugu manna akornutissaqanngilaq, tassalu pensionisiaqartup pensionisiatut tunniunneqartartunik akiitsunut akiliutitut atuisinnaa-soq.

Pensionisiatigut pisinnaatitaaffiit pinngitsaaliiinkut naammassinninniarfigineqar-nissaannik pensionisiat pillugit peqqussutini inerteqquteqarnerup immini manna nas-

*satarinngilaa, tassalu pensionisiaqartup pensionisiassaminik tunniussinera mattunne-qartoq.<sup>70</sup>*

*Taamaattorli inatsiseqartitsinermi tunngaviup matuma atuunnera ilimagineqarpoq, tassalu pisortat pillugit inatsiseqartitsineq tunngavigalugu pisassarisat pisassari-saqartup pilersorneqarnissaanut pissutissaqartumik qulakkeerinninniarnermik tunngaveqartut allanut tunniunneqarsinnaanngitsut.<sup>71</sup>*

*Qulaani taaneqartunut atatillugu oqaatigaara kommunimut allakkanni 1. maj 2006-imeersuni pensionisianit ilanngaassisarneq pillugu oqaaseqaatikka akiitsunut akiliutinut ilanngaassisinermut tunnganatik ingerlaavartumik akiligassat akilerneqartarne-rannut tunngasuummata.*

*Tamanna tunngavigalugu inassuteqaatigaara akiliisitsiniarnermi oqartussaasoq aki-liisarnermik aaqqissuussinernut pensionisiaqartup pensionisiatiqut pisinnaatitaaffiisa akiligassaqarfingeqartumut akiliisitsiniarnermiluunniit oqartussaasumut tunniunne-qartarnerannik nassataqartunut peqataasassangitsoq."*

## Akissarsianit unerartitsineq

Kommunimut 18. juli 2005-imi imatut allappunga:

"Kommunip pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartaata pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnissamik aalajangiineri ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu aalajangiinertut isigisariaqput, taamaallilunilu pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartoq pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnissamik aalajangiinernut atatillugu pisussaaffeqarpoq ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi piumasaqaatit aamma eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi kapitali 7-imi pinngitsaaliilluni naammassinninniartarneq pillugu piumasaqaatit malissallugit.

Tamatuma saniatigut ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi sorianik paasissutissartalersuisarnermik tunngaviup manna nassataara, tassalu akissarsianit unerartitsineq aallartinneqassap-pat akiliisitsiniarnermi iliuuserineqartartup taassuma atorneqarnissaanut suliami upternarsaa-tissanik naammattunik peqarnera tunngaviussasoq.

Tamatuma saniatigut eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi kapitali 7-imi §§-it 20-mit 22-mut nassataarat pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartoq pisassarisaniq akiliisitsiniaqqusissummik ti-gusaqarsimassasoq, akiitsoqartoq pigisanik qularnaveeqquitit arsaarinissutigineqartussatut kissaatigisaminik saqqummiussisinnaanissaminut pisinnaatitaaffeqartoq akiitsoqartorlu pisas-sarisat pinngitsaaliissummik akiliisitsiniarnikkut naammassinninniarfigineqarnissaat pillugu akerliliissuteqarnissaminut pisinnaatitaaffeqartoq.

70) Niels Grathe, "Pengefordringer", 1992, quppernerit 33 tullialu.

71) Niels Grathe, "Pengefordringer", 1992, qupperneq 35.

## *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Suliali akiliisitsiniarnermut tunngasut akiitsoqartut akissarsiaannit akiliisitsiniartartup unerartsivigisimasaasa kommunimut pulaarninni misissukkama ilarpassuini suliani imaaliallaanneq takuneqarsinnaasanngilaq pisassarisat sorpiat unerartsinikkut akilersinneqartarsimanersut, taamatuttaarlu suliat amerlanersaanni pisassarisat akilersinniarneqarsimasut akiligidassutit assilinerinik allanilluunniit uppermarsaatitaqarnatik.

Aammattaaq suliat ilarpassuini imaaliallaanneq takuneqarsinnaanngilaq pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartoq oqartussaasup allap kommunilluunniit nammineq akiliisitsiniaqqusissutaanik tigusaqarsimanersoq.

Taamaattumik kommuni qinnuigaara akissarsianit unerartsineq pillugu suliat ingerlasarneri pillugit nassuaateqaqqullugu, matumani akissarsianit unerartsinikkut akiliisitsiniarneq aallartinneqartinnagu oqartussaasumit allamit, aamma kommuni akiitsoqarfingeqartillugu, akiliisitsiniaqqusissummik tigusaqarnissani pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup utaqqimaartarne-raa ilanngullugu eqqarsaatigalugu.

Aammattaaq kommuni qinnuigaara manna pillugu immikkut nassuaateqaqqullugu, tassalu pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup akissarsianit unerartsinermik aallartitsisoqarnissaanik aalajangiinnginnerani akiitsoqartup suliaq pillugu oqaaseqaateqarnissaminut periarfissaqarsi-manera qularnaveeqqutillu arsaarinnissutigineqartussanik eqqartuussisarneq pillugu inatsit malillugu innersuussuteqarsinnaatitaanerminik atuisinnaanera akiliisitsiniartartup qanoq ili-or-luni qualkeertarneraa.

Aammattaaq akissarsianit unerartsinerup aallartinneqarnissaanik aalajangiinerup ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu aalajangiinerunera nassataara aalajangiineq atuussinnaassuseqartutut aatsaat isigineqalissasoq aalajangiinermi pineqartumut nalunaarutigineqaruni. Aammattaaq pineqartoq tassaavoq kommunip akissarsianit unerartsinermik aallartitsineratigut akiitsoqartoq aamma sulisitsisoq eqqarsaatigalugit aalajangiinera.

Suliani akissarsianit unerartsiviusimasuni suliat amerlanersaanni akiitsoqartoq akissarsianit unerartsisoqarnissaanik kommunip aalajangiinera pillugu nalunaarfingeqartarsimanersoq imaaliallaannaq takusinnaanngilara.

Kommuni qinnuigaara tamanna pillugu oqaaseqaatini uannut nalunaarutigeqquillugit.

Aammattaaq akissarsianit unerartsineq eqqarsaatigalugu eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi kapitali 7, § 12, imm. 2-kkut imaattumik aalajangersaasoqarpoq: "Akileraarutip tigoreertakkap ilanngaatigereerneratigut akiligidassallip pisassaasa aggorerisa pingajuannit annerusumik sukkulluunniit ilanngartuisoqarsinnaanngilaq."

Akileraarutinit pisassarisanut akissarsianit unerartsineq eqqarsaatigalugu aningaasarsianit akileraarutit pillugit Inatsisartut inatsisaanni nr. 5-imi, 19. maj 1979-imeersumi, kingusinnerusukkut allannguiteqartinneqartarsimasumi § 81, imm. 6-ikkut aalajangersarneqarpoq: "Stk. 1-5 malillugit unitsitsineq pissaaq massa akiliuteqarneq inatsit manna malillugu akileraarutinik A-nik unerartsivigineqarluartoq. Unitsitat annerpaamik tassaasinnaapput aningaasarsiat akileraarutinik A-nik unerartitsereernermeri 30 procentii."

2003 pillugu nalunaarutinni, kalaallisuuani quppernerni 444-mi tullianilu, qallunaatuuanilu quppernermi 350-imi oqaatigaara eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi § 12, imm. 2-kkut aala-jangersakkap nassatarigaa pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup akissarsiat pingajorarterutaan-nik unerartitsisarneq saneqqunneqarsinnaanngitsutut periaaserisinnaanngikkaa.

Tamatuma paarlattuanik suliani ataasiakkaani tamani suliat ataasiakkaarlugit akissarsianit unerartitsineq suliami pineqartumut sakkukinnerusumik eqquisoq atorneqartariaqarnersoq missornejartariaqarpoq, tassami akissarsiat pingajorarterutaannik unerartitsisoqarsinnaaneraa pillugu malittarisassaq annertunerpaaffissaminiiitsinermut takussutissaammat.

Taamatuttaaq tamanna aningaasarsianit akileraarutit pillugit inatsimmi § 81, imm. 6-imut atuuppoq.

Suliani misissuiffigisanni, akissarsianit unerartitsiviusimasuni, aningaasat naammaginartumik qanoq amerlatigisut akiitsoqartup akissarsiaminit pinngitsoorsinnaaneraai kommuni naliliisarsimanersoq imaaliallaannaq takusinnaanngilara.

Taamaattumik kommuni qinnuigaara akissarsianit unerartitsineq aallartinneqartinnagu kommu-ni taamatut naliliisarnersoq nalunaarfigeqqullunga."

Kommuni 27. februar 2006-imi imatut akivoq:

"Kalaallit Nunaanni akiliisitsiniartarermik inatsiseqartitsinerup ilusilersugaanera isiginiar-lugu, pingartumillu pinngitsaaliilluni naammassinninniarneq pillugu pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup aalajangiineri inatsiseqartitsinermut tunngasummata K Kommunip Ombudsmandimut nassuaqqua pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup akissarsianik unerartitsiniarluni aalajangiinera Ombudsmandip isumaa malillugu ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu sooq aalajangiinerunersoq.

Suliani akissarsianik unerartitsisoqartillugu pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup akissarsianik unerartitsiniarluni aalajangiineranik aikiitsulimmut nalunaaruteqartoqarsimaneranik arlalitsigut ersertoqannginneranik Ombudsmandip oqaatigisai eqqarsaatigalugit kommunip oqaatigissavaa allakkani nukingisaarutini aamma allakkani aggeqqusissutini kiisalu akiitsoqartumut qaammatikkaartumik akiliisimanermut nalunaarsuiffimmieq naqitanngortitami naammaginartumik tamanna eqqarsaatigineqartoq.

Aammattaaq unerartitsinermi aningaasat amerlanerpaaaffissaat akiitsoqartullu uppernarsaasus-saatitaanera isiginiarlugit akiitsoqartup allakkatigut nukingisaarutikkut aamma aikiitsut arsaarinnissuteqarnikkut imaluunniit akissarsianit unerartitsinikkut akilersinniarneqarnissaat pillugu aalajangersakkanik naqeqlaakkani ilalimmik aggeqqusissutikkut suliap oqaaseqarfiginissa-a-nut periarfissinneqarnissaat pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup qularnaassavaa.

Akiliisitsiniartarfiup saaffiginnissutai akiitsoqartumit qisuariarfigineqanngippata taava akiit-soqartup akiliisinaasussia pillugu uppernarsaasersueqqaarani akissarsianik unerartitsisoqas-saaq. Unerartitsinermi procentinik inatsisitigut annerpaaffiliineq matumani siumut uppernarsaasersueqqaarani akissarsianit qanoq iliorluni unerartitsinermi pinngitsaaliinerup iluaquataa-

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

sinnaassusiata isiginiarnissaa ilimagineqarpoq. Akilersuisinnaassutsimut naliliinermik/pinngitsaaliissuteqarnerup iluaquaressusianik naliliinermik allamik tunngavissaqarluni akitsoqartoq kingusinnerusukkut uppermarsaasiisinnappat unerartitsinermi procenti soorunalimi appar-tinneqassaaq, soorluttaaq akiitsut tamarmiusut aamma isertitat ilanngaatissat ilanngaatigereer-lugit amerlassusaat ilisimatissutigineqarsimappata unerartitsinermi procentip allanngortinne-qarneranut tamakku ilaassasut. Aallaavusoq tassaavoq akiitsut piffissami qaammatit aqqaneq marluk iluanni akilersorneqarnissaat." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Kommunimut tamatuma kingornatigut 1. maj 2006-imi imatut allappunga:

"Pinngitsaaliilluni akillisitsiniartartut suliaasa eqqartuussisutut suliassaannginnerinik qulaani oqaaseqaatikka innersuussutigaakka.

Akissarsianit unerartitsinissamik aalajangiinerit nalunaarutigineqartnerannik apeqquut pillugu oqaatigaara aatsaat aalajangiisoqartarmat akissarsianit unerartitsinerup aallartinneqarnissaanik aalajangiinikkut namminikkut.

Tamanna sioqqullugu suliamik suliarinninnermi iliuuserineqartut, soorlu nukingisaaraluni al-lakkat, aggeqqusissutit suliamilu illua'tungiusup isumaanik tusarniaanerit imminni aalajangi-nerunngillat.

Suliaq naammattumik paassisutissartalersorneqarsimatinngagu inatsiseqartitsinikkullu isuman-naallisaatit allat eqqortinneqarsimatinngagit aalajangiisoqarsinnaannginnera isiginiarlugu inger-latsiviup tamanna pillugu isumaliutersuutai kisiisa tunngavigalugit aalajangersimasumik aala-jangiisoqarsimasinnaanera innuttaasup tunngaviusumik ilisimasinnaangilaa.

Aammattaaq tunngavilersuisussaatitaanermik piumasaqaat aalajangiinermut namminermut ata-suovoq.

Taamaattumik aalajangiinerup (tunngavilersugaasup) nalunaarutigineqarnissaata piumasaqaataanera akissarsianit unerartitsinermik aalajangiineq eqqarsaatigalugu saneqqunneqarsinnaangilaq.

Taamaattumik qulaani taaneqartut isiginiarlugit kommuni qinnuigeqqippara akissarsianit une-rartitsinermi periaaseq isumaliutersuutigeqqullugu."

Kommuni 2. november 2006-imi imatut akivoq:

"K Kommunip tamanna pillugu allakkatigut 27. februar 2006-imeersutigut kommunip oqaase-qaatai aamma akiliisitsiniartartup suliaata isikkui pillugit qulaani oqaaseqaatigineqartut inner-suussutigalugit kommuni isumaqarpoq akissarsianit unerartitsinermini periaatsiminik allan-nguinissaminut tunngavissaqarnani." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

## **Tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:**

"Siullertut malugaara pinngitsaaliilluni naammassinninniartoqarnissaanik aalajangiinerit, matumani akissarsianit unerartitsineq ilanggullugu eqqarsaatigalugu, ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu aalajangiinerunerannik uanga paasinninnera kommunip isumaqatiginnigikkaa.

Apeqquut taanna eqqarsaatigalugu pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup sulinerata qanoq ittuussusia pillugu oqaaseqaammi matumani kingusinnerusukkut oqaaseqaatikka innersuussutigaakka, taamaattumillu isumaqarpunga pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup aalajangiinerisa ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu aalajangiinerunerat qularutissaanngitsoq.

Suliami apeqqut tulluttoq tassaavoq pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartoq pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnermik aallartitsisinnaassaguni oqartussaasumit pisassrisaqartumit akiliisitsiniaqquissummit tigusaqareersimasussaasimanersoq.

Suliassaqarfimmi tassani kommunip periaasianik apeqqutigisara kommunip akismangilaa.

Suliani siusinnerusukkut suliarisanni akiliisitsiniaqquissuteqartoqarsimanissaata pisariaqarnera tunngaviutittarpara, tak. 2005-imi ukiumoortumik nalunaarutima kalaallisuani qupperneq 347 qallunaatuuanilu qupperneq 275.

Pineqartoq tassaavoq pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi kapitali 7, § 19, imm. 1-imi oqartussaasutut immikkut ittutut nassuiarneqarsimanera.

Tamatuma manna imaaliallaannaq nassataraa, tassalu oqartussaasut allat (Namminersornerullutik Oqartussat kiisalu naalagaaffimmi kommuninilu oqartussat, matumani kommuni pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup atorfegarfigisaa ilanggullugu eqqarsaatigalugu) suliniuteqarnerisigut pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnermik aallartitsinerup suliamik oqartussaasumut allamut tunniussinertut isigneqartussaanera.

Ingerlatsinermi ileqqorissaarnerup manna nassataraa, tassalu suliamik suliarinninermi iliuuseqarnerit pingaaruteqartut/annertuut suliami allanneqassasut, suliami allagaatini allani takuneqarsinnaariinngikkunik, taamaattumillu pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarnermik aallartitsisoqassappat allakkatigut allakkiakkulluunniit akiliisitsiniaqquissummit peqarnissaa piumasaqaatigineqartoq.

Akiliisitsiniarnermik suliassat pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartumut siusinnerusukkut takkuttartut 1. april 2008 aallarnerfigalugu Namminersornerullutik Oqartussani Akileraaruserivimmut nuunneqarsimapput, tak. pisortanut akiitsut akilersinniarnerqartarnerat pinaveersaartinneqarnissaallu pillugit Inatsisartut inatsisaata allannguitissaatut Inatsisartut inatsisaanni nr. 13-imi, 15. november 2007-imeersumi § 1, nr. 5 (§ 11 d pillugu), tak. § 2, imm. 1.

Taamaattumik akiliisitsiniaqquissutinik pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartumut nasiussinissamik pisariaqartitsineq pillugu erseqqinerusunik oqaaseqaateqarnissannut tunngavissaqarnanga isumaqarpunga.

Oqaatigaarattaaq pisortanut akiitsut akilersinniarneqartarnerat pinaveersaartinne-qarnissaallu pillugit Inatsisartut inatsisaata allanngortinneqarneranik Inatsisartut i-natsisaanni nr. 13-imi, 15. november 2007-imeersumi § 1, nr. 5-imi (§ 11 a pillugu) aalajangersakkami sorianik akiliisitsiniarnermut tunngasunik Akileraaruserivimmuit tunniussisarneq pillugu malittarisassat immikkualuttulersugaasut aalajangersarne-qarsimasut, taamatuttaarlu Naalakkersuisut sorianik tunniussineq pillugu malittari-sassanik erseqqinnerusunik aalajangersaanissaminnut § 11 a, imm. 8-kkut periarfis-sinneqarlutik.

Suliassat sularineqartarnerat pillugu malittarisassat suut akiliisitsiniaqqusissutinik Akileraaruserivimmuit saqummussineq eqqaarsaatigalugu tamatuma kingornatigut atuunnerisa uannit isummerfigineqarnissaat misissuinermut matumunnga killissaliun-neqartut avataanniippoq.

Apeqqu alla tassaavoq pisassarisat pinngitsaaliilluni akilersinniarneqassanersut aki-liisitsiniarnermi oqartussaasumut nammieq isummerfigisassanngortinneqarsinnaa-nersoq.

Apeqqu taanna inatsiseqartitsinermut siusinnerusukkut atuuttumut pingaartumik at-tuumassuteqarsimavoq, pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup kommunimi taamani atorfeqartitaanerata nalaani, tassami communalbestyrelsi aaqqissuussisinnaatitaan-nermik pissaaneqarnini tunngavigalugu, tak. kommuninik aqtsineq pillugu inatsimmi § 2, suliassanik eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi suliassatut allaaserineqartut san-iatigut suliassanik allanik pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartumut suliassiissuteqar-sinnaanersoq nalornissutigineqarsinnaammat.

Inatsiseqartitsinikkut atuuttut allanngornerisa nassatarisaannik isumaqarpunga kom-munalbestyrelsip aaqqissuussisinnaatitaanermik pissaanerata aamma eqqartuussi-sarneq pillugu inatsimmi akiliisitsiniarnermi oqartussaasoq pillugu malittarisassat akornanni pissutsit pillugit apeqqutip isummerfiginissaanut tunngavissaqarnanga.

Akissarsianit unerartitsisoqarnissaanik aalajangiinerit akiitsoqartumut nalunaaruti-gineqartarnerannik apeqqut eqqarsaatigalugu kommunimut allakkakka 1. maj 2006-imeersut innersuussutigaakka.

Illassititut oqaatigaara innuttaasoq akiitsuminik akissarsianit unerartitsinikkut akili-sinniarneqartoq akissarsianit ilanngasseqqusissut pillugu suliami illua'tungiusoq, tassa akissarsianit unerartitsinerup aallartinneqarnissaanik aalajangiineq innuttaa-sup akiliinissamut pisussaaffiminik eqqortitsisimannginneranik malugisaqarnermik tunngaveqarmat.

Aalajangiinerit inatsiseqartitsinikkut atuussinnaassuseqassagunik suliami illua'tu-nghiusunut nalunaarutigineqarnissaannik piumasaqaat manna apeqqutaatinnagu atuuppoq, tassalu aalajangiineq tigussaasutigut iluseqarnermigullu eqqortuunersoq, tak. suliassaqarfimmi tassani Danmarkimi inatsiseqartitsinermi periaaseq, Kalaallit Nunaanni inatsiseqartitsinikkut saneqquneqarsimanngitsoq, pingaartumik UfR 1934.271 H aamma UfR 1989.442 H.

Pineqartorlu tassaavoq innuttaasup aalajangiineq pillugu ilisimatinneqaqqaarani akissarsianit unerartitsinermik aallartitsivigineqartup aningaasat akilersinnejartut utertillugit tunniunneqarnissaat piumasaqaatigisinnaaagaa.

Akiitsoqartup suliamic isummerfiginninnissaminut periarfissaqarneranik apeqput, matumani pigisanik qularnaveeqquitut arsaarinnissutigineqarsinnaasunik innersuus-sisinnaatitaanera ilangullugu eqqarsaatigalugu, manna tuaatissatut tigura, tassalu kommunip akiitsoqartunut sioqqutsisumik attaveqarfinginninnermini akissarsianit unerartitsinerup aamma qularnaveeqquitut arsaarinnissinnaaneq ilitsersuutigisarsi-magai.

Taamaalilluni apeqqu tip taassuma immikkut oqaaseqaateqarnissannut pissutissaqal-lersinngilaanga, isumaqarlungali akissarsianit unerartitsinermik aalajangi-isognnginnerani akissarsianit unerartitsineq sulisitsisoq sorleq aqqutigalugu pilersinnejassamaarneranik ilisimatinneqartarpal eqqornerpaassasoq.

Sulisitsup nalunaarutigineqartup eqqortuumeranik akiliisitsiniarnermi oqartussaa-sup imaaliallaannaq naatsorsuutiginnissinnaannginnera unerartitseqquisummillu nalunaaruteqarnerup paasissutissanik isertuussassanik inunnut ataasiakkaanut inger-latitseqqinnermik nassataqarnera tamatumunngapissutaapput.

Akissarsianit unerartitat annertussusiannik apeqput pillugu oqaatigaara eqqartuussi-sarneq pillugu inatsimmi kapitali 7, § 12, imm. 2-kkut akissarsianit unerartitsinermi pingajorarterutinut ataatsinut qaffasinnerpaaffissaliineq pissadeqisitsilinnginnissamik kapitali 7, § 8-kkut aalajangersakkami isiginiaassatut taaneqartut pissuseqataannik tunngavegarmat.

Matumani Kalaallit Nunaanni eqqartuussisarneq pillugu inatsisisatut siunnersuummi siullermi (inatsit nr. 271, 14. juni 1951-imeersumi) inatsimmi pissaleqisitsilinngin-nissamik inatsisikkut kapitali 7, § 4-kkut aalajangersagaqqaartoq pillugu oqaaseqaatit innersuussutigaakka:

"Aalajangersakkami matumani akiitsoqartup pissaleqilersinnejannnginnissaa immikkut aalajangersarneqarpoq. (...) Ammattaaq akissarsiaassanit qularnaveeqquitut arsaarinnin-nermi akissarsiat procentingorlugit ilaasa aalajangersimasut naleqquellu kisimik unerar-tinneqartariaqarput, assersuutigalugu manna tikillugu pisarnertut pingajorarterutit ataatsit."<sup>72</sup>(Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

Taamaattumik kommunip isumaa imattoq isumaqatigaara, tassalu pingajorarteruti-nik ataatsinik akissarsianit unerartitsineq atorneqarsinnaasoq, akiliisitsiniarnermi oqartussaasoq paasissutissanik aningaasat ikinnerusut unerartinneqarnissaasa pisa-riaqarnerannik takutitsisunik peqangippat.

Eqqartuussisarneq pillugu inatsit akiliisitsiniarnermi oqartussaasup ingerlatsineq pil-lugu inatsiseqartitsinermi malittarisassanik, matumani suliap paasissutissartalersor-neqartarnera pillugu malittarisassat pisunullu naapertuuttumik iliuuseqartarnermik tunngavik ilangullugit eqqarsaatigalugit, saneqqutsisinnaaneranut tunngavissamik imaqaangilaq.

---

72) Folketingstidende 1950-1951, Tillæg A, sp. 5260.

Taamaattumik kommuni isumaqatigisinnaanngilara oqarmat akiliisitsiniarnermi oqartussaasoq, akiitsoqartoq akiliisitsiniarnermi oqartussaasup aggeqqusissutaanut nalunaarutaanullu allanut qisuariarsimatinngagu, akiitsoqartup akiliisinsinnaassuseqarnera misissornagu akissarsianit unerartitsinermik aallartitsisinnaasoq.

Eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi akiitsoqartup kapitali 7, § 22 tunngavigalugu akerliliisinnaatitaanera aamma kapitali 7, § 21, imm. 3 tunngavigalugu pigisanik qularnaveeqququitut arsaarinnissutaasinnaasunik innersuussisinnaatitaanera pillugit malittarisassat suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaasarneq pillugu § 19-imi malittarisassaq peqatigalugu tassaapput suiliap paasissutissartalersorneqartarnissaanik siunertaqartut.

Akiliisitsiniarnermi oqartussaasup suliamik paasissutissartalersuineq paasissutissa-nut akiitsoqartup suliamik paasissutissartalersuinermi peqataaneratigut pissarsiari-neqartunut killilersinnaanngilaa.

Akiliisitsiniarnermi oqartussaasoq paasissutissanik assersuutigalugu siusinnerusuk-kut suliaasimasuneersunik, akissarsianit unerartitsinermi procentit qaffasinnerpaaf-fissaannik atuisariaqannginnermik takutitsisunik peqaruni akissarsianik unerartitsisoqarnissaanik aalajangiisoqannginnerani paasissutissat taakku misissortari-aqarpai, akiitsoqartup suliamik paasissutissartalersuinermi peqataasimanera apeq-quataatinnagu.

Aammataaq oqaatigaara akissarsianit unerartitsisoqarnissaanik aalajangiisoqannginnerani akiitsoqartup sunik isertitaqarsimasinnaamera akiliisitsiniarnermi oqartussaasup qulaajartariaqaraa, pisariaqarpat suliani akiitsoqartup akileraartarnera-nut tunngasuni paasissutissat aqququtigalugit.

Taamaalluni akiitsut 1.000 kr.-iuppata akiliisitsiniarnermi oqartussaasoq inatsisinik unioqqutitsinani aalajangiisinnanngilaq akissarsiassatut naatsorsuutigineqartunit 10.000 kr.-iusunit pingajorarterutit ataatsit unerartinneqassasut. Pisumi tassani une-rartinneqartut amerlassusaasa akiitsut eqqoqqissaartumik amerlaqatigissavaat.

Akiitsut qaammatit 12-it iluanni aallaavittut akilersorneqarsinnaasussaanerannik kommunip tusarniaanermut akissummini 27. februar 2006-imeersumi oqarnera eq-qarsaatigalugu uanga paasinninna unaavoq aallaavik taamaattoq akiliisitsiniarner-mi oqartussaasup aalajangersarsinnaagaa, akiitsut akilerneqartussanngorsimallutik ingerlaannartumik tunngaviatigut akilerneqartussatut pisassarisaanerat isiginiar-lugu.

Taamaattorli aallaavik taanna eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi pissaaleqisit-silinnginnissamik akissarsianillu unerartitat amerlanerpaaffissaannik aalajangersak-kat unioqqutillugit atorneqarsinnaanngilaq, taamatuttaarlu aallaavik taassuma pisu-nut naapertuuttunik iliuuseqartarnermik tunngaviup saneqqunneqarnissaanut tunngavil-ersuutigineqarsinnaanani.

Akiitsoqartup innersuussisinnaatitaanera pillugu Akileraartarnermi Pisortaqarfip oqaaseqaatai pillugit oqaatigaara qularnaveeqququitut arsaarinnittarneq aamma akis-

*sarsianit unerartitsineq eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi allatut akiliisitsiniariaatsitut saqqummertut.*

*Tassa imaaginnarpoq akiliisitsiniarnermi oqartussaasup akiliisitsiniariaatsip sorliup atorneqarnissaa pisut ataasiakkaarlugit naliliiffigisariaqartassaga.*

*Akiitsoqartup pigisanik arsaarinnissutigineqarsinnaasunik innersuussinissamut eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi kapitali 7, § 21, imm. 3-mi periarfissaqarnerata inatsimmi akiitsoqartup pisinnaatitaaffiatut ilanngunneqarsimanera aalajangersakkallu taassuma eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi qularnaveeqqutitut arsaarinnittarneq pillugu malittarisassanut ilanngunneqarnani pinngitsaalillunili naammassinniniarnermi periaaseq pillugu ataatsimut malittarissanut ilanngunneqarsimanera isiginiarlugu uanga paasinninera unaavoq pigisanik aningaasanik nalilinnik aalajangersimasunik qularnaveeqqutitut akiliisitsiniartoqarnissaanik akiitsoqartup kissaateqarsinnaanera tassaammat akiliisitsiniarnermi oqartussaasup akiliisitsiniariaatsimik toqqaaniarnernut atatillugu suliamik paasissutissartalersuineranut pisussaaffittut ilaa soq.*

*Taamaalilluni akiliisitsiniarnermi oqartussaasoq qularnaveeqqutitut arsaarinnittoqarnissaanik akiitsoqartoq kissaateqarnersoq qulaajarneqareertinnagu kissaatigisarlu taamaattoq akiliisitsiniarnermi oqartussaasumit isummerfigineqareertinnagu akissarsianit ilanngaassisinnaanngilaq."*

## **Tunngavilersuisarneq**

Kommunimut 18. juli 2005-imni imatut allappunga:

"Sulianik akiliisitsiniarnermut tunngasunik tigoorarneqartunik misissuininni malugaara kommuuni pinngitsaalilluni naammassinnitsiniarneq pillugu aalajangiinermik nalunaaruteqanganitsoortarsimasoq, taamalu aalajangiinerit pillugit tunngavilersuinngitsoortarsimasoq:

Pisortani suliassat suliarineqartarnerat pillugu Inatsisartut inatsisaanni nr. 8-mi, 13. juni 1994-imeersumi §§-it 22, 24, 25 aamma 26 tunngavilersuisarneq pillugu malittarisassanik imaattunik imaqrarput:

”§ 22. Aalajangiineq allakkatigut nalunaarutigineqaruni aalajangiinermut tunngaviusumik ilaqtinnejassaaq, suliami peqataasumut tassunga tapersiisuulluinnannngikkuni.

...

§ 24. Aalajangiinermut tunngaviusumik nalunaarummi innersuussutigineqassapput inatsisini maleruaqqusat aalajangiinermi tunngavigineqartut. Maleruaqqusat tamakku malillugit aalajangiineq oqartussaasuni sulisut isumaannik tunngaveqarpat tunngaviusumik nalunaarummi taaneqassapputtaaq pissutaasut pingaernerusut isummat tamakkua atornerannut aalajangii-suunerusut.

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Imm. 2. Tunngaviusumik nalunaarummi pisariaqarpat naatsumik erseqqissarneqassapputtaaq paassisutissat suliami pissusiviusunut tunngasut aalajangiinermi annertuumik pingaartinneqartut.

...

§ 25. Aalajangiinerit ingerlatsinermut oqartussaasunut allanut naammagittaalliuutigineqarsinnaasut allakkatigut nalunaarutigineqarunik naammagittaalliorssinnaanermut ilitsersuummik ilaqaqtinneqassapput tassuuna nalunaarlugit naammagittaallortarfik naammagittaalliusagaannilu qanoq iliortariaqartoq immaqalu aamma ullaq qassit qaangiutsinnagit naammagittaallortariaqartoq. Tamakkuninngali ilaqaqtinneqassanngillat aalajangiineq aalajangiiffigineqartumut tapersiisuulluinnarsimappat.

...

§ 26. Aalajangiinerit taamaallaat eqqartuussivinnut suliassangortinnejarsinnaasut suliaasanngortitsissagaanni inatsisitigut aalajangerneqartumik piffissaligaaneri taaneqartut ilaqaqtinneqassapput tamanna pillugu ilisimatitsisummik."

Kommuni qinnuigaara oqaaseqaatikka pillugit oqaaseqaateeqaqquullugu, sorianilu akiliitsiniarnermut tunngavilersuisussaatitaanerup qanoq iliorluni qulakkeerneqartarnera pillegu nassuaateeqqaqqullugu."

Kommunip 27. februar 2006-imi imatut akivaanga:

"Kalaallit Nunaanni eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi kapitali 7-imi aalajangersakkat malilugit akiliisitsiniartoqartillugu suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi tunngavilersuisarneq pillugu malittarisassat atorneqarsinnaanerat pillugu Ombudsmandip isumaliutersuutan K Kommuni isumaqataasinnaanngilaq. Eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi killissaliussat iluanni naammassinninniaasoqartillugu pisortat inatsiseqartitsinkut pisassarisaat pillugit naammassinninniaanerit nalinginnaasumik aalajangiinertut isigineqarneq ajorput. Suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsit naapertorlugu illua'tungiusunik oqaaseqartitsinissamik pisariaqartitsineq matumani sanioqqunneqarpoq, tassami eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi malittarisassani naammassinninniarnerup ingerlanerani illua'tungiusut naammattumik oqaaseqartinnissaat pingaartinneqarmat." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Kommunimut 1. maj 2006-imi imatut allappunga:

"Qularnaveeqqutitut arsaarinnissuteqarnissamik aamma akissarsianit unerartitsinissamik aalajangiinerit aqutsinermi allaffissornikkut aalajangiinerullutik, inatsiseqartitsinermik suliaqarnerunnginnerat pillugu qulaani oqaaseqaatikka innersuussutigaakka.

Pinngitsaaliilluni akiliisitsiniartartup sulinerata eqqartuussisarneq pillugu inatsimmik tunngaveqarnerata suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi malittarisassat atorneqannginnisaat nassatarinngilaa.

Ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi malittarisassat atorneqarnissaat pillugu apeqqut pisortap sulinerata pineqartup pisortat ingerlatsiviannit ingerlanneqarneranit aamma sulinerup i-ngerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermut tunngasuuneranit pingaarnertut aalajangerneqartarpoq.

Suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi tunngavilersuisussaatitaaneq pillugu § 37-kkut aalajangersarneqarpoq suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi tunngavilersuisussaatitaaneq pillugu malittarisassat minnerpaaffittut aalajangersagaasut, taamaallaallu malittarisassanit allanit tunngavilersuineq pillugu annertunerumik piumasaqaateqarfiusunit qaangerneqarsinnaallutik.

Taamaattumik qulaani taaneqartut isiginiarlugit kommuuni aamma qinnuigaara tunngavilersuisussaatitaaneq pinngitsaaliilluni naammassinninniarnissat pillugit aalajangiinernut atatillugu isumaliutersuutigeqqullugu."

Kommunip 2. november 2006-imi imatut akivaanga:

"K Kommunip tamanna pillugu allakkatigut 27. februar 2006-imeersutigut kommunip oqaaseaatai, tak. akiliisitsiniartartup suliaata suussusii pillugit qulaani oqaaseqaatigineqartut inner-suussutigalugit suliani akiliisitsiniartarnermut tunngasuni tunngavilersuisussaatitaaneq, tamatumalu malitsigisaanik akiliisitsiniartartup suliai eqqarsaatigalugit misissuunissamut Atorfefarfiup pisinnaatitaanera pillugu Ombudsmandi isumaliutersuuteqaraluarpalluuuniit kommuuni isumaqarpoq pinngitsaaliissummik naammassinninniarnissaq pillugu akiliisitsiniartartup aalajangereranut atatillugu tunngavilersuisussaatitaamerup eqqarsaatersuutiginissaanut tunngavis-saqarnani." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

### ***Tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:***

*"Pinngitsaaliillutik akiliisitsiniartartut ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi malittarisassani pineqartunut ilaatinneqarnerannik apeqqut eqqarsaatigalugu pinngitsaaliillutik akiliisitsiniartartut sulinerisa eqqartuussivittut sulinerunatik aqutsinermi allaffissornikkut sulinerunerannik kingusinnerusukkut oqaaseqaatikka aallaq-qaaasiuttit innersuussutigaakka.*

*Tulliullugu oqaatigaara tamatuma ingerlatsineq pillugu malittarisassat nalinginnaasut atorneqarnissaat nassatarisariaqanngikkaa, matumani suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsit ilanngullugu eqqarsaatigalugu.*

*Suliassat suliarineqartarnerat pillugu malittarisassat taamaalillutik inatsisiliortunit saneqqunneqarsinnaapput.*

*Suliassalli suliarineqartarnerat pillugu inatsit sulianillu suliariinninnermi tunngaviit inatsisitigut aalajangersagaanngitsut kiisalu imaqartitsinikkut ingerlatsivimmuit piu-masaqaataasut ima tunngaviutigalillu ataatsimoorttuutigaat malittarisassat taakku atuunnerat naatsorsuutigisariaqarluni, tamanna inatsisikkut erseqqivissumik saneqqunneqarsimanngippat.*

*Pingaartumik tunngavilersuisarneq pillugu malittarisassat eqqaarsaatigalugit kommunimut allakkakka 1. maj 2006-imeersut innersuussutigaakka, taakkunanimi sulias-*

sat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 37 innersuussutigigakku, tassuunami ma-littarisassat pisoqaanerusut tunngavilersuutip imarisaa pillugu piumasaqaatit sulias-sat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 24-kkut aalajangersarneqartunit annert-nerusut attatiinnarneqarmata.

Tamatuma kingornatigut apeqqutaalerpoq eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi pin-gitsaaliilluni naammassinninniarnermik aalajangiinermi tunngavilersuinissamik pi-umasaqaatit suliassat suliarineqartarnerat pillugu inatsimmi § 24-kkut aalajangersar-neqartunit annertunerusut aalajangersarneqarsimanersut.

Eqqartuussisarneq pillugu inatsit pinngitsaaliilluni naammassinninniarnernik aala-jangiinerit pillugit malittarisassanik imaqqanngilaq, eqqartuussisarnerlu pillugu inat-sisip akiliisitsiniarnermi oqartussaasumik tamatumunnga peqatigitillugu aqutsinermi allaffissornikkut aqutsinermut inissiisimamat uanga paasinninna unaavoq inger-latsineq pillugu inatsiseqartitsinermi tunngavilersuisarneq pillugu malittarisassat na-linginnaasut pinngitsaaliilluni naammassinninniarnerit pillugit aalajangiinernut an-nerturnerpaatigut atorneqassasut."

Oqaaseqaatikka K Kommunimut aamma Kalaallit Nunaanni Namminersornerul-lutik Oqartussani Akileraaruseriffimmut nassiunneqarput.

K Kommunip 25. august 2008-mi akivaanga oqaaseqaatikka kommunip tusaatis-satut tigugai.

Inassuteqaatikkali kommunip Akileraaruseriffiulluunniit ukiup nalunaarusiuun-neqartup naanerani suli akinngilaat.

### **5.9.5 Kalaallit tarnikkut napparsimasut eqqartuussaallutik Danmar-kimut inissinneqarsimasut feriami akiliunneqarlutik angalasarneri**

Folketingip Ombudsmandia Psykiatrisk Hospitalimik Århusimiittumik misissui-nermi paasitinneqarpoq kalaallit napparsimasut feriarlutik Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussat aamma Århusip Amtiani Tarnikkut Nappar-simasunik Katsorsaaveqarfiup suleqatigiinnissamik isumaqatigiissutaat tun-ngavigalugu angalanissaminnut siusinnerusukkut periarfissaqarsimasut mas-sakkut taamatut periarfissaarussimasut, tassami Kalaallit Nunaanni Nammi-nersornerullutik Oqartussat sipaarniuteqarnerminnut atatillugu angalanernut taakkununnga aningaasartuitissat peersimamatit. Folketingip Ombuds-mandiata Inatsisartut Ombudsmandiat tamatumunnga atatillugu attaveqarf-iaga, Inatsisartullu Ombudsmandiat aalajangerpoq suliaq misissorniarlugu.

*Inatsisartut Ombudsmandiat isumaqarpoq Kalaallit Nunaanni Namminersorne-rullutik Oqartussat sulianik napparsimasunut tunngasunik pineqartunik aqutsinerisa isornartorsiornissaannut pissutissaqarani.*

*Inatsisartulli Ombudsmandiata napparsimasut akiliunneqarlutik feriarlutik a-ngalanissaannut piumasaqaatit nalunaarutitut ilusilerlugit aalajangersarne-qarsimanningerat isorisariaqartutut isigaa.*

*Inatsisartut Ombudsmandiat tamatumunnga peqatigitillugu matuma inassute-qaatiginissaanut pissutissaqarluni isumaqarpoq, tassalu napparsimasut feriar-lutik angalatinneqartarnerannut aningaasatigut pingarnerusutigut killiliussat Danmarkimi napparsimmavissuarmut pineqartumut nalunaarutigineqassasut, feriarluni angalaniarluni qinnuteqaatit suut pineqartut apeqqutaatinngag, taamaalillutik suliat pineqartut aningaasaqarnikkut isiginagiagassat ilaatillugit aalajangiivigineqartaqqunagit.*

*Inatsisartut Ombudsmandiata nangilluni oqaatigaa feriarluni angalanerit napparsimasup angerlartinneqarnissaata piareersarneqarneranut imaluunniit ilaqquttaminut attaveqartuarnissaanut pisariaqartut peqqinnissaqarfimmumt aningaasaliissutitigut atugassaritinneqartut innersuussutigalugit qanoq annertutigisumik itigartinneqarsinnaanerat Inuit Pisinnaatitaaffii pillugit Europami Isumaqatigiissummi artikel 5, imm. 1-ikkut aamma artikel 8-kkut killissalerne-qartoq (j.nr. 2008-905-0002, siusinnerusukkut 11.73.53.01./075-05).*

Folketingip Ombudsmandia uannut 30. august 2005-imi imatut allappoq:

"Århusimi Psykiatrisk Hospitali (tarnikkut napparsimasunik katsorsaavik) 23. august 2005-imi misissuiffigaara.

Århusimi tarnikkut napparsimasunut eqqartuunneqarlutik inissinneqarsimasunut immikkoortortaqarfik Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussat/Dronning Ingridip Napparsimmavissua tarnikkut napparsimasut eqqartuunneqarlutik inissinneqarsimasut Kalaallit Nunaanni najugaqartutut inunnik nalunaarsuiffimmi nalunaarsorneqarsimasut innersuunneqartar-nerat pillugu isumaqatigiissuteqarsimapput, 1. januar 2003 aallarnerfigalugu atuutilersumik.

Suliassaq taanna siusinnerusukkut Vordingborgimi Amtshospitalimit (massakkullu Oringemit) isumagineqarpoq.

Innersuissinermut tunngaviusoq tassaavoq illua'tungaani Århus Amtimi Psykiatris trip illua'tungaani Peqqissuttsimut Pisortaqarfius, Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussat aamma Dronning Ingridip Napparsimmavissuata isumaqatigiissutaat 11./20. december 2001-imeersoq, 13. november 2003-mi aamma 22. november 2004-mi ilassuserneqartarsimasoq.

Isumaqatigiissummi § 18-ikkut makku oqaatigineqarput:

##### *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

"§ 18<sup>1</sup>. Napparsimasut ilaqtuttaminnut aamma Kalaallit Nunaannut attaveqarnerisa attatiinnarneqarnissaat siunertalaralugu napparsimasut piffissami sivisuumik uninngasussatut inissinneqarsimasut eqqarsaatigalugit feriarnermi Kalaallit Nunaannut angalanerup akilerneqarnis-saa isumaqatigiissutigineqarsinnaavoq, nalinginnaasumik siullermik inissinneqarnermit u-kiutappaanni.

§ 18<sup>2</sup>. Napparsimasut sivisuumik uninngasussatut inissinneqarsimasut eqqarsaatigalugit feriarnermi akiliunneqarluni angalaneq ataaseq ukiumut aallaavittut akuersissutigineqarsinnaavoq.

§ 18<sup>3</sup>. Feriarnermi akiliunneqarluni angalasarnerit aqunneqarnerat Dronning Ingridip Napparsimmavissuata isumagisaraa, ferarlunilu angalanernut aningasartuutit tamaasa akiler-tassallugit.

§ 18<sup>4</sup>. Ferarluni angalasarnerit pillugit tunaartarisassat isumaqatigiissuteqarnermi illua'tu-ngeriinuit aamma aalajangersarneqartassapput."

Aalajangersakkattakku ilassuttit isumaqatigiissutinit allangortinnejanngillat.

Ilisimavara napparsimasut Vordingborgimi Amtshospitalimut inissinneqarsimasut aalajanger-sakkattakku pissuseqataat malillugit feriarnerminni Kalaallit Nunaannut angalatinneqartarsi-masut.

23. august 2005-imi misissuinermi oqaatigineqarpoq napparsimasut piffissami sivisuumi uninngasussatut inissinneqarsimasut isumaqatigiissummi aalajangersarneqarsimasut tunngavi-galugit ferarluni angalanissaminut akuerineqartarsimannngitsut. Oqaatigineqarpoq tamanna Dronning Ingridip Napparsimmavissuata sipaarniuteqarneq tunngavilersuutigalugu aalajangi-neranik tunngaveqartoq.

Inatsisilerinermi pisortamik Michael Mikkelsenimik oqarasuaatikkut 29. august 2005-imi oqa-loqateqarneq innersuussutigalugu Århusimi Psykiatrip aamma Kalaallit Nunaanni Namminer-sornerullutik Oqartussat/Dronning Ingridip Napparsimmavissuata isumaqatigiissutaata taane-qartup naqitanngortinnejarnera ataaseq nassiuppara." (Atorfefarfimmí nutsigaavoq)

Peqqissutsimut Pisortaqarfimmut 19. september 2005-imi imatut allappunga:

"Tarnikkut napparsimasut tikeraartinnejqartarnissaannik apeqqut pillugu Folketingep Ombuds-mandiata saaffiginnissutaata assilinera ilanngunneqartoq tiguara.

Saaffiginnissut una tunngavigalugu tikeraartitsisarnerit pillugit § 18 malillugu isumaqatigiissut Namminersornerullutik Oqartussani oqartussaasunit Folketingep Ombudsmandiata allakkami-ni eqqaasaa qanoq periaaseqarfingineqartarnersoq pillugu sukumiisumik misissuiner-mik aallar-titsinissaminut tunngavissaqarnerlunga eqqarsaatersuutigaara.

Eqqarsaatersuuteqarninni atugassatut pisortaqaarfik qinnuigaara napparsimasut tikeraarnissamik neqeroorfigineqartannginnissaat pillugu nalinginnaasumik aalajangiisoqarsimanersoq nas-suaqqullugu.

Taamatut aalajangiineq pineqarpat oqartussaasoq kina taamatut aalajangiisimanersoq suullu aallaavigalugit taamatut aalajangiisoqarsimanersoq aamma ilisimatitsissutigeqqullugu pisortaqaarfik qinnuigaara.

Aammattaaq pisortaqaarfik qinnuigaara tikeraartitsisarnissamik neqerooruteqartannginnissamik aalajangiineq isumaqtigii summi § 8-mi suleqatigiisitaliamut taaneqartumut saqqummiunneqarsimanersoq ilisimatitsissutigeqqullugu.

Folketingep Ombudsmandia aamma Psykiatrisk Hospital Århusimiittoq allakkat ukua assilinerinik nassippakka."

Pisortaqaarfiup 8. december 2005-im i matut akivaanga:

"Allakkatigut 19. september 2005-imeersutigut Inatsisartut Ombudsmandiata Peqqissutsimut Pisortaqaarfik qinnuigaa peqqinnissaqarfiup tungaanit tarnikkut napparsimasut Risskovimi najugaqartut feriaqarnermi angalanissaannut tamanut atuuttumik neqerooruteqannginnissaq pillugu aalajangiisoqarsimanersoq nassuaateqaqqullugu. Aammattaaq Ombudsmandip kissaatigaa taamatut pisoqarsimappat oqartussaaffik sorleq taamatut aalajangiisimanersoq kiisalu suna tunngavilersuitalugu nassuarneqassasoq, naggataatigullu aalajangiineq ataqtigii sasarisut ataaatsimiititaliatut taaneqartartumut saqqummiunneqarsimanersoq.

Apeqputigineqartut pillugit oqaatigineqarsinnaavoq tarnikkut napparsimasunut Risskovimi katsorsartillutik najugaqartunut tamanut atuuttumik neqerooruteqannginnissaq pillugu aalajangiisoqarsimanngimmat. 2003-mi tarnikkut napparsimasut Risskovimiittut sivisuumik inissinneqarsimasut pingasut feriaqarnermi angalanissamik neqeroorfigineqarput, 2004-milu napparsimasut taamatut neqeroorfigineqaratik, aammalu 2005-im taamatut neqerooruteqartoqarnissa pillugu suli aalajangiisoqarani. Aalajangiinerni taakkunani aningaasaqarnikkut killiliussat periarfissakitsut iluanni tulleriaarineq tunngavagineqarpoq, aammalu Risskovip Dronning Ingridillu Napparsimmavissuata oqaatigaat aningaasaqarneq eqqarsaatigalugu feriarluni angalanissanut periarfissat killiliinerat nakorsat suliaqartarnerannut pitsaanngitsoq.

Aammattaaq oqaatigineqarsinnaavoq Dronning Ingridip Napparsimmavissuani qullersatut aki-sussaasut tamanna aalajangigarimmassuk, tassami aningaasaaliussat maannakkorpiaq pineqartumut tunngasut atugassanngortinnejarnissaannut oqartussaaffik tassani inissismammat. Taamatut aalajangiisoqalersinnagu Peqqissutsimut Pisortaqaarfik naliliivoq illua'tungeriit akornanni taamatut isumaqtigii suti saniatigut allanik pisussaaffiliisoqarsimanngitsoq. Aamma oqaatigineqarsinnaavoq 2003-mi upernaakkut Århusimi Risskov ilisimatineqarmat Dronning Ingridip Napparsimmavissuata feriarluni angalanerit killilersimaarnissaannut qanoq isumaliuter-suuteqarnersoq, kiisalu sammineqartoq taanna kingornatigut ataqtigii sasarisut ataaatsimiinerni ingerlanneqartuni tamani oqluuserineqartarsimasoq. Kiisalu malugeqquneqarpoq Inatsisartut Naalakkersuisullu missingersuusiat pillugit ilisimatitsissutaanni kiisalu Inatsisartut Aningaasaqarnermut Ataaatsimiititaliaata Aningaasanut Inatsisissatut Siunnersummut tusar-

niaanermut akissummini malugeqqummagu, aningaasaqarnikkut killiliussanit sukangasuunit 2004-mut aningaasanut inatsimmut siunnersuummini ilimasaarutigineqartunit tarnikkut napparsimasut feriarlutik angalasarnerisa atorunnaarsinneqarnissaat kingunerisassat pitsaanngitsut ilagissagaat. Kingunerisassat taamaangajattumik Inatsisartut Kukkunersiuinermut Ataatsimiititaliaannut naatsorsuutitigut oqaaseqaatini nassuiardeqarput.

Ataani taaneqartuni Ombudsmandip apeqquataa tunngavigalugu sukumiinerusumik nassuaate-qartoqarpoq.

Siullermik malugeqquneqassaaq tarnikkut napparsimasunik eqqartuussaasimasunik aammalu eqqarsartaatsimikkut nalinginnaasumik napparsimasunik taaneqartartut akornanni immikkoortitsisoqanngimmat, feriarluni angalanissamik neqerooruteqartarneq pineqartillugu. Manna tikillugu piumasaqaat tassaasimavoq tarnikkut napparsimasoq Danmarkimi eqqarsartaatsikkut napparsimasunut napparsimmaivimi sivisuumik amerlanertigullu ukiut uninngaffiusut aappaasaata aallartinnerisa kingornatigut uninngasimasuussasoq.

Tarnikkut napparsimasut katsorsartillutik Danmarkimiinnerannut Namminersornerullutik Oqartussat aningaasartuutaat Inatsisartut kontomi pingarnermi 32.10.04-mi, Napparsimasut nunani allani katsorsarneqartarnerat, tarnikkut nappaatit, ingerlatsinermut aningaasaliissutitigut akilerneqartarput. Kontop pingarnerup taassuma Dronning Ingridip Napparsimmaivissuata ataaniinera pissutigalugu napparsimmaivissuup qullersaqarfia missingersuusiornermi malittarisassat naapertorlugit tassaavoq suliassaqarfimmi tassani aningaasartuutinik isertitanillu isumaginnittussatut piginnaatinneqartoq. Piginnaatisssut Inatsisartunit tunniunneqartarpoq aningaasaliissutituk ukiumut aningaasanut inatsimmut ilanngunneqartutut ilusilerlugu. Aningaasaliissutinut killiliussat suliniutinik tamarmiusunik aqutsisuupput, aammalu Inatsisartut aningaasaliissutissatut aalajangigaasa avataatigut aningaasartuutit inatsisit malillugit akilerneqarsinnaanatik. Taamaattorli Naalakkersuisut aningaasaliissutinut killiliussat imminnut qanittut akornanni naatsorsuusiorfinnik missingersuutinut sunniuteqanngitsumik nuussisinnaapput.

Napparsimasut nunani allani katsorsarneqartarnerannut aningaasaliissutit, konto pingarneq 32.10.04-miittut, 2003-mi 25,8 mill. kr.-iupput. Missingersuutinili killiliussat iluanni periarfiusinnaasut annikippuit, tarnikkut nappaatillit eqqartuussaanikkut inissinneqartut siulliunneqartussaaterat pissutigalugu. Napparsimasut taakkua eqqartuussiviit aalajangiineri naapertorlugit tarnimikkut nappaatillit immikkoortortaqarfii matoqqasuni inissinneqartussaapput, immikkoortortaqarfii lu taamaattut Kalaallit Nunaanni pilersinneqarsimanninnerat pissutigalugu inissiinerit nunami allami pisarput aningaasartuutillu kontumit pingarnermit 32.10.04-mit akilerneqartarlutik. 2002-mi tarnikkut napparsimasut eqqartuussaanikkut inissinneqartut imatut amerlatigilereersimapput allaat aningaasaliissutit sipporneqarlutik, 2003-milu ukiup aallartinnerani napparsimmaivissuup qullersaqarfia erseqqissumik paasivaa, suliniutigineqartut taamaaginnassappata tamanna aammattaaq ukioq manna aningaasaliissutit sipporneqarnissaannik kinguneqarsinnaasoq. Aningaasartuutillu ilungersunartorsiutaanerat peqqinnissaqarfimmi immikkoortuni tamani 2003-mi annertusiartorpoq. Kontoni pingarnermi Dronning Ingridip Napparsimmaivissuata missingersuutitigut akisussaaffigisaani upernaaq manna suliniutit allannguuteqanngimmata katillugit missingersuusiat 53 mio. kr.-inik sinnerneqarnissaat ilimanarpoq. Peqqinnissaqarfiiup taamaalilluni Naalakkersuisunut 32.10.04-mut aningaasaliissutinut killiliussani imminnut qanittuni missingersuutinik nuutiterinissaq kaammattuutigisinnanngila, pissutigalugu ataatsimut isigalugu missingersuusiatigut annertuumik sippusoqarnissaai ilimanarmat.

Tamanna tunngavigalugu napparsimmavissuup quillersaqarfia feriarluni angalasarnerit atorunnaarsinniarlugit aalajangerpoq. Aalajangiineq sioqqullugu taamatut aalajangerneq isumaqati-giissutinik atuuttunik aalajangersakkanilluunniit unioqqutitsisuunersoq misissuisoqarpoq. Aalajangererup ukiumoortumik atuinerup 1 mill. kr.-it missaannik annikillinera kinguneraa. Allakkani 24. april 2003-meersuni Dronning Ingridip Napparsimmavissua Århusip amtiani tar-nit nakorsaasa immikkoortortaqarfianut nalunaaruteqarpoq, napparsimmavissuup quillersaqarfia 2003-mi feriarluni angalanerit pingasut akuersissutigissallugit aalajangertoq. Aalajanger-nermi immikkut taaneqanngikkaluarluni ilaatinneqarpoq tikeraarluni angalanerit amerlassusiat nakorsat suliaqarfianit kissaatigineqartut tungaannit isigalugu naapertuutinngitsoq. Aalaja-ngerneq peqqinnissaqarfipu aningaasaqarniarneranik ilungersunartumik tunngaveqartinneqarpoq.

Ataqatigiissaarinermut ataatsimiittitaliaq 2003-mi marloriarluni ataatsimiittarpoq, aammattaaq Århus Amtimit sulisunut suliamut tunngassuteqartutut aqutsisut peqataaffigisaannik. Ataatsimiinnej siulleq 22. maj pivoq ataatsimiinnermilu feriarluni angalanerit oqaluuserineqarlutik. Ataatsimiinnermi imaqarniliamit, ullormut oqaluuserisassani immikkoortut sisamaanni, ilaati-gut takuneqarsinnaavoq Dronning Ingridip Napparsimmavissuata aningaasaqarniarneq pissutigalugu allatut ajornartumik feriarluni angalanerit aningaasalersornerat unitsikkallarniaraa. Dronning Ingridip Napparsimmavissuata Århusimilu tarnit nakorsaasa nalunaarutigaat tamana suliatigut ajornartorsiutaasoq. Ataqatigiissaarisutut ataatsimiittitaliap aappassaanik ataatsimiinnerani 10. novemberimi pisumi feriarluni angalanerit aammattaaq oqaluuserineqarput, tak. ullormut oqaluuserisassani imm. 5. Tassani takuneqarsinnaavoq feriarluni angalanerit pingasut pisimasut, pissutigalugu napparsimasut taakkua angalanissaminnik siumoortumik neriorsorne-qarsimammata. Aammattaaq feriarluni angalanerni aningaasartuutit qanoq iliorluni annikilli-sarneqarnissaat oqaluuserineqarpoq. Ukiumi tullermi feriarluni angalanissat amerlassusissaani pilersaarusiornissaannilu 2004-mut aningaasanut inatsisip akuersissutigineqarnissaa utaqqi-maareqartariaqarpoq. Ataatsimiinnermi imaqarniliq ilaatiq imatut nassuiarneqarsinnaavoq, Risskovip tamikkut nappaatilinnut feriarluni angalanissat siumoortumik neriorsuutigisinna-angikkai.

Naalakkersuisunut ilisimatitsissummi 2003-mi martsimi Peqqissutsimut Naalakkersuisoq aningaasaqarnikkut ilungersunartorsiorneq peqqinnissaqarfipu inissismaffia kiisalu aningaasalliissutinut killiliussat maleruarniarlugit aningaasartuutinik killilersimaarniarluni suliniuteqarnerit aallartinneqarnissaat pillugit nassuaateqarpoq. Ilaatigut oqaatigineqarpoq tarnimikkut napparsimasunut sivisuumik inissinneqarsimasunut feriarluni angalasarnerit peerneqas-sasut.

2004-mut Aningaasanut inatsimmut siunnersuut pillugu tusarniaanermi akissummi Peqqissut-simut Naalakkersuisup malugeqquaa aningaasaqarniarnerup ilungersunarnerata nunami allami tarnikkut napparsimasut inissinneqarsimasut Kalaallit Nunaannut feriarlutik angalanissaminnt periarfissaarunnerat ilaatiq kingunerissagaa. Aningaasartuutit killilersimaarniarlugit suliniutinut, maannakkorpiaq aallartinneqartunut peqatigitillugu taamaattoq Peqqissutsimut Pisortaqaqfik naliliivoq, killiliussat nalorninateqaraluartut 2003-mi peqqinnissaqarfimmut aninga-saliissutit atorfissaannut atorneqarsinnaasut. Naalakkersuisunut ilaasortap ingerlaqqilluni ilisi-matitsissutigaa 2004-mut Aningaasanut Inatsisissatut Siunnersuummut nalinginnaasumik oqaaseqaatini takuneqarsinnaasoq peqqinnissaqarfimmut aningaasartuutit ilungersunarnerat ukiuni aggersuni annertusiartussasoq aammalu Naalakkersuisut anguniagaat tassaasoq peqqin-

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

nissaqarfimmut ataatsimoortumik akinut aalajangersimasunut aningaasaliissutit ukiuni aggersuni allannguuteqartinnejqannnginnissaat aalajangiusimaneqartoq.

Naalakkersuisunut ilaasortap tusarniaanermi akissutaani ilaatigut Aningaasanut Inatsimmut al-lannguutissatut siunnersuut suliarineqarpoq, peqqinnissaqarfimmut aningaasaliissutit tamariusut killissaannik 1 mill. kr.-inik amerlisitsisussaq. Oqaaseqaatinini takuneqarsinnaavoq aningaasat tarnikkut nappaatillit sivisuumik inissinneqarsimasut feriarlutik angalanissaanut atugassatut aalajangerneqarsimasut. Aningaasanut inatsisip akuersissutigineqarnissaanut atasumik allannguutissatut siunnersuut taanna peerneqarpoq.

2004-p aallartinnerani Dronning Ingridip Napparsimmavissuata Århusimi Risskov nalunaarfigaa 2004-mut aningaasaqarnikkut killiliussat allannguuteqannngitsut, taamaattumillu aamma 2004-mi tarnikkut nappaatilinnut sivisuumik inissinneqartunut aningaasanik immikkoortitsisoqarsimanngitsoq.

2005-imi missingersuutitigut inissisimanerup pitsaanerulersimanera pissutigalugu tarnikkut napparsimasut ilaat ukioq manna feriarlutik angalaartinneqarnissaat pilersaarutigineqalerpoq. Ukiuni aggersuni pissutsit qanoq ittuussanersut maannangaaq pilersarusiorneqarsinnaanngilaq. Tamatumani apeqqutaassaaq tarnikkut napparsimasut eqqartuussaasimasut Risskovimi inissinneqarsimasut qassiunersut. Dronning Ingridip Napparsimmavissuani qullersaqarfiup aamma Peqqissutsumut Pisortaqarfiup angalasarnerit sapinngisamik ingerlanneqartarnissaat as-sorsuaq eqqumaffigaat.

(...)"

Dronning Ingridip Napparsimmavissuata Risskovimi Retspsykiatrisk Afdelingi-mut allagaasa 24. april 2003-meersut ilaatigut imaattunik imaqtut assilinerat pisortaqarfiup akissutaanut ilaatigut ilanngullugu nassiunneqarpoq:

"Allakkassinni 25. marts 2003-meersuni takuneqarsinnaasutut 2003-mi napparsimasut sisamat tallimalluunniit feriarlutik angalanissaat qinnutigineqarsimapput.

(...)

Tarnikkut napparsimasut piffissami sivisuumi uninngasussatut inissinneqarsimasut feriarlutik angalanissaat manna tikillugu nalinginnaasumik periaasiusimavoq, nalinginnaasumik ukiup inissinneqarfiup appaanit, DIN-imi pisortaqtigii stiumoortumik akuersissuteqarnerisigut. Kalaallilli Nunaanni peqqinnissaq pillugu inatsisini malittarisassat taamaattunik aningaasartuute-qartarnissamik peqqinnissaqarfimmut toqqaannartumik pisussaaffiliisut periarfissiisullunniit innersuussutigineqarsinnaanngillat. Aammattaaq aningaasartuutit tamarmik peqqinnissaqarfiup aningaasaqarnikkut atugai ilungersunartut pissutigalugit pisariaqartitanut allanut saniliullugit isumaliutersuutigeqqissaarneqartariaqarput tulleriaaqqissaarneqartariaqarlutillu."

Århus Amtimi Psykiatrip aamma Dronning Ingridip Napparsimmavissuata 22. maj 2003-mi ataatsimiinnersa pillugu imaqrniliap assilinera akissummut ilanngullugu aamma nassiunneqarpoq. Imaqarniliaq taanna ilaatigut imaattunik imaqrpoq:

"Napparsimasut feriarlutik Kalaallit Nunaannut angalasarnerinik aningaasalersuineq Dronning Ingridip Napparsimmavissuata aningaasaqarniarneq pissutigalugu allatut ajornartumik unitsikkallartariaqarpaa. Taarsiullugu ilaquaasut pingasut Danmarkimut tikeraartinneqarnisaat neqeroorutigineqassaaq. Dronning Ingridip Napparsimmavissua aamma Århus Amtimi Psykiatri isumaqtigipiit tamanna suliatigut pitsaanngitsuusoq, misilittakkallu takutippaat imaaliallaannaq sipaarutaasut sivisunerusumik inissisimasariaqalerneq naggataatigut nassatarisinnaasaraat." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Inatsisilerinerimi pisortama Michael Mikkelsenip Århus Amtimi tarnikkut napparsimasunik katsorsaanermi pisortaasoq Villads Villadsen oqarasuaatikkut 16. januar 2006-imi attaveqarfigaa.

Inatsisilerinerimi pisortap oqarasuaatikkut oqaloqatigiinneq pillugu allakkiaanit makku erserput:

"Århus Amtimi tarnikkut napparsimasunik katsorsaanermi pisortaasoq Villads Villadsen oqarasuaatikkut ullumi attaveqarfigaara, Dronning Ingridip Napparsimmavissuata tarnikkut napparsimasut feriarlutik angalatisisarnerani periaasia pillugu amti oqaaseqaatissaqarnersoq paasiniarlugu, tassami Namminersornerullutik Oqartussat aamma amtip isumaqtigiiressutat tunngavigalugu 2004-mi feriarluni angalanissanik akuersissuteqartoqarsimanngimmat, 2005-imi- lu angalanissat sisamaannaat akuersissutigineqarsimalutik.

Villads Villadsenip oqaatigaa amtimi tarnikkut napparsimasunik katsorsaavik pingaartumik isumaqartoq pisariaqartitsisoqalerterani angalanernik ingerlaavartumik akuersissuteqartoqartannginnera naammaginanngitsuusoq. Angalanerit taakku napparsimasut Kalaallit Nunaannut uteqqissinnaanerannut periarfissaqarnerannut pingaarutilerujussupput.

Amtimi tarnikkut napparsimasunik katsorsaavik tamatumunnga atatillugu isumaqarpoq Dronning Ingridip Napparsimmavissuata angalanernik neqerooruteqarsinnaanerani aningaasaliissutit aqutsisunnerat naleqquttuunngitsoq, tassami napparsimasut katsorsarneqarnerinik naleqqutumik pilersaarusiorneq tamatuma ajornakusuulersimmagu.

Namminersornerullutilli Oqartussat angalanernik aalajangersimasunik amerlassuseqartunik akuersissuteqartarnissaannik piumasaqaateqarfingineqarsinnaanerat amtimi tarnikkut napparsimasunik katsorsaaviup periarfissaqangitsutut isigaa, tassami isumaqtigiiressutigineqarsimasumi Namminersornerullutik Oqartussat feriarluni angalatisinissaminnut pisussaaffeqarnerat erseqqissarneqarsimanngimmat.

Villads Villadsenilli pisariaqartitsineq tunngavigalugu angalanernik siusinnerusukkut akuersissuteqartoqartarsimanera eqqaamavaa.

Villads Villadsenip ilassutit oqaatigaa napparsimasut angalasarnerisa pingaaruteqassusiattut amtimi tarnikkut napparsimasunik katsorsaaviup isigisaa makkunatigut erseqqissarneqartoq:

##### *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Siullertut napparsimasut "feriarlutik" Kalaallit Nunaanniinnerisa nalaani ulluni pineqartuni inissaat amtip akilersinniartarsimannngikkaa, naak isumaqtigiissutaaqqaartumi akiliuteqar-toqarnissaa aalajangersarneqarsimagaluartoq.

Aappaattut pisumi ataatsimi angalaneq amtip nammineq akilersimavaa, tassa amthospitalimi sulusit napparsimasoq neriorsorsimammassuk feriarluni angalassasoq, Namminersornerullutili Oqartussat angalanermut amingaasaliissutissaqanngitsut kingusinnerusukkut nalunaarutigismallugu."

Inatsisilerinermi pisortaq Peqqissutsimut Pisortaqarfimmut 10. april 2006-imni imatut allappoq:

"Pisortaqarfiup tusarniaanermut akissuttaa 9. december 2005-imni tiguara.

Tamanna tunngavigalugu kalaallit tarnimikkut napparsimasut Danmarkimi katsorsartittut tike-raartarnissaannik Naalakkersuisut tulleriissaarisarnerat inatsisitigut tunngavissaqarnersoq misisorniarlugu Ombudsmandi aalajangerpoq.

Matuma kingornatigut pisortaqarfik qinnuigaara ilassummik nassuaateqaqqullugu:

Pisortaqarfiup akissummini ilaatigut oqaatigaa:

"Tarnikkut napparsimasut katsorsartillutik Danmarkimiinnerannut Namminersornerullutik Oqartussat aningaasartuutaat Inatsisartut kontomi pingarnermi 32.10.04-mi, Napparsimasut nunani allani katsorsarneqartarnerat, tarnikkut nappaatit, ingerlatsinermut aningaasaliussaanit akilerneqartarput. Kontop pingarnerusup taassuma Dronning Ingridip Napparsimmavis-suata ataaniinera pissutigalugu napparsimmavissuup qullersaqarfia missingersuusiornermi malittarisassat naapertorlugit tassaavoq suliassaqarfimmi tessani aningaasartuutinik isertitannilu isumaginnittussatut piginnaatinneqartoq. Piginnaatisitsissut Inatsisartunit tunniunne-qartarpoq aningaasaliissutit ukiumut aningaasanut inatsimmut ilangunneqartutut ilusiler-lugu. Aningaasaliissutinut killiliussat suliniutinik tamarmiusunik aqutsisuupput, aammalu Inatsisartut aningaasaliissutissatut aalajangigaasa avataatigut aningaasartuutit inatsisit malillugit akilerneqarsinnaanatik. Taamaattorli Naalakkersuisut aningaasaliissutinut killiliussat immiinnut qanittut akornanni naatsorsuusiorfinnik missingersuutinut sunniuteqanngitsumik nuussisinnaapput."

Ukiunut 2004-mut, 2005-imut aamma 2006-imut aningaasanut inatsisissatut siunnersuutini kontomut 32.10.04-mut oqaasertaliunneqartunit erserpoq "Peqqinnissaqarfíup sullissineri il.il. pillugit Inatsisartut peqqussutaat nr. 15, 6. november 1997-imeersoq naapertorlugu aningaasa-liisoqarpoq".

Oqaasertani issuarneqartuni Inatsisartut peqqussutaanni oqaatigineqartumi aalajangersakkat ilaatigut imaattunik imaqarput:

"§ 2. Inuit, nunami maani inuit nalunaarsorsimaffianni nalunaarsorsimasut nunamilu maani najugaqartut, Inatsisartut peqqussutaat manna malillugu sullinneqarnissamut pisinnaatitaap-

put, akeqanngitsumik akiliillutilluunniit, malittarisassat ataani allassimasut malillugit, taa-maattorli §§ 3-5 takukkit.

Imm. 2. Inuit nunami maaniikkallartut Inatsisartut peqqussutaat manna malillugu sullinnejarnissamut pisinnaatitaapput, akeqanngitsumik akiliillutilluunniit, malittarisassat Naalakkersuisunit aalajangersarneqarsimasut malillugit.

Imm. 3. Naalakkersuisut pisut naapertorlugit aalajangersinnaavaat Kalaallit Nunaanni najugaqarallarneq qaammatinik arfinilinnik sivisunerusoq Kalaallit Nunaanni najugaqartutut inuit nalunaarsorsimaffianni nalunaarsorneqarsimanertut isigineqassasoq, pineqartoq nunami allami najugaqartutut inuit nalunaarsorsimaffianni nalunaarsorsimagaluarpalluunniit.

(...)

§ 6. Inuit immikkoortut §§ 3-5-imi taaneqartut sullinneqarneri pillugit Naalakkersuisut malittarisassanik erseqqinnerusunik aalajangersaassapput.

Imm. 2. Naalagaaffinnut allanut isumaqtigiissutit eqqortinnejarnissaannut pisariaqarpat Inatsisartut peqqussutaanni matumani aalajangersakkat sanioqunnejarnissaannut Naalakkersuisut malittarisassanik aalajangersasinnappa.

Imm. 3. Inuit nunatta avataanut uninnganissamut, misissortinnissamut, suliaritinnissamut il. il. innersunneqarsimasut tamatumunnga atatillugu inuit nalunaarsorsimaffianni najukkaminnik allanngortitsisariaqaraangata, inatsisartut peqqussutaat manna malillugu sullinneqarsinnaatitaanerat pillugu Naalakkersuisut malittarisassiorsinnaapput.

(...)

§ 19. Inuit, nunami maani inuit nalunaarsorsimaffiannut nalunaarsimasut maanilu najugallit kiisalu inuit aattuumnartumik kinguaassiuutitigulluumniit nappaateqarnertik pissutigalugu katsorsartittut nakorsap peqqusineratigut nunaqarfimmit imaluunniit najukkamit allamit ukioq naallugu najugarineqartumit illoqarfimmi najukkami peqqinnissaqarfiup napparsimma-vianut aamma najukkami peqqinnissaqarfiup napparsimmavianit Dronning Ingridip Napparsimmavissuanut kiisalu nunap avataani napparsimmavimmut katsorsaavimmulluunnit allamut akeqanngitsumik angallanneqarnissamut pisinnaatitaapput.

Imm. 2. Imm. 1 naapertorlugu angalanermi najukkani peqqinnissaqarfimmit innersunneqartuni nalinginnaasumik nerisaqarnermut unnuinermullu aningaasartuutit pisariaqartut peqqin-nissaqarfiup akilertarpai.

(...)

§ 23. Kalaallit Nunaata avataanut misissortikkiartortsisarneq suliarititsartortarnerlu taa-mallaat pisinnaapput napparsimmavissuanut Naalakkersuisut Kalaallit Nunaanniit napparsimasunig tigisarnissamik isumaqtigiissuteqarfigisimasaannut.

Imm. 2. Kalaallit Nunaata avataani napparsimmavissuit atorneqarnissaat pillugu malittarisasanik erseqqinnerusunik Naalakkersuisut aalajangersaassapput."

Tarnikkut nappaatillit uninngasut Inatsisartut peqqussutaanni § 2-mi inunnut pineqartunut ilaatinneqarnersut imaluunniit peqqussummi § 6, imm. 3 malillugu inunnut pineqartunut ilaatinnissaat pillugu malittarisassaliortoqarsimanersoq nassuaateqarfifeqqullugu pisortaqarfik qinnuigaara. Oqaatigaara napparsimasut Kalaallit Nunaanni najugalittut inuit nalunaarsorsimaffian-nut nalunaarsorsimasut Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussat aamma Psykiatrien i Århus Amtip akornanni isumaqatigiissummi pineqartunut ilaasut.

Tamatuma saniatigut tarnikkut nappaatillit pineqartut Inatsisartut peqqussutaanni § 19-imi inunnut pineqartunut ilaatinneqarnersut nassuaateqarfifeqqullugu pisortaqarfik qinnuigaara.

Naggataatigut Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussat aamma Psykiatrien i Århus Amtip akornanni isumaqatigiissut Inatsisartut peqqussutaanni § 23, imm. 1-imi pineqarner-soq, taamaattoqassappallu § 23, imm. 2 malillugu erseqqinnerusunik malittarisassaliortoqarsi-manersoq nassuaateqarfifeqqullugu pisortaqarfik qinnuigaara.

Folketingip Ombudsmandia aamma Psykiatrien i Århus Amt ukua allakkat assilinerinik aamma Inatsisartut Ombudsmandiannut pisortaqarfifiup tusarniaanermut akissutaanik nassippakka.

Ammattaaq oqaatigaara amtspsykiatrichef Villads Villadsen, Århus Amt, oqarasuaatikkut tusarniaaffigismallugu, tamatumunnga atatillugu allakkiamma assilinera ilanggullugu nassiuppara.

Amtspsykiatrichefip uannut ilisimatitsissutaanut pisortaqarfik oqaassisqaqpata manna peqatigalugu pisortaqarfik qinnuigaara oqaaseqaatisssani taakkua ilassummillu tusarniaanerup matu-ma akissutissaa ilanggullugu uannut nassiueteqquillugit. "

#### Pisortaqarfik 6. juni 2006-imi imatut akivoq:

"Ombudsmandip allagai 10. april 2006-imeersut Peqqissutsimut Pisortaqarfifiup tiguai, allakka-ni pisortaqarfifiup allagaanut 8. december 2005-imeersunut ilassummik nassuaammik Ombuds-mandi qinnuteqarpoq. Apeqqutit sullissinerit pillugit peqqussummi aalajangersakkanut attuu-massuteqarput.

1.

Ombudsmandi allappoq: "Tarnikkut nappaatillit uninngasut Inatsisartut peqqussutaanni § 2-mi inunnut pineqartunut ilaatinneqarnersut imaluunniit peqqussummi § 6, imm. 3 malillugu inunnut pineqartunut ilaatinnissaat pillugu malittarisassaliortoqarsimanersoq nassuaateqarfifeq-qullugu pisortaqarfik qinnuigaara. Oqaatigaara napparsimasut Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussat aamma Psykiatrien i Århus Amtip akornanni isumaqatigiissummi pi-neqartunut ilaasut."

Pisortaqaifiup aallaqqaasiutigalugu erseqqissaatigissavaa maani Nunatsinni inuit nalunaarsorsimaffianni nalunaarsorsimasunut imaluunniit qaammatit arfinillit sinnerlugit Nunatsinniissimasunut innuttaasunut tamanut sullissinerit pillugit peqqussut atuummat. Pinerluuteqarsimasut pinerluuteqarsimanngitsullu immikkoortinnejqanngillat. Tarnikkut napparsimasut pineqaatis-sinneqarsimasut, § 2, imm. 1 naapertorlugu Kalaallit Nunaanni inuit nalunaarsorsimaffianni nalunaarsorsimasut, taamaallutik Kalaallit Nunaanni peqqinnissaqarifiup neqeroorutaanut sul-lissinerut suugaluartunulluunniit pisinnaatitaapput. Tamanna atuuppoq Nunatsinniikkaluaru-nilluunniit imaluunniit Danmarkimi katsorsaavimmut innersunneqarsimagaluarunilluunniit. Tarnikkut napparsimasoq pineqaatissinneqarsimasoq Risskovimi uninnganermini timimigut nappaateqalissagaluaruni immikkoortortamut attuumassuteqartumut timimigut katsorsartinnis-samat innersunneqassaaq.

Napparsimasunut, pisariaqartumik sivisunerusumik Danmarkimiittariaqartunut, katsorsartin-nissaq utaqqillugu, assersuutigalugu uummatilersinnissamik assigisaanilluunniit utaqqisunut, tarnikkullu napparsimasunut § 6, imm. 3 naatsorsuussaavoq. Napparsimasup Kalaallit Nunaan-ni najukkani najugariinnarpagu, najugaata allanngortinnissaa pisariaqanngilaq, kisianni unin-ninganerup sivisuujunissaa pissutigalugu Kalaallit Nunaanni najukkani najugariunnaartaria-qarpagu, Danmarkimi uninngavigisaanut najugaa nalunaarsorneqartariaqarpoq. Tamanna aam-ma atuuppoq inunnut najugaqanngitsunut. Tamanna takuneqarsinnaavoq inuit qitiusumik allat-torsimaffiat pillugu inatsimmi § 6-imi. Inuk isertitsivimmiiinnejqarpat, pineqartoq uninngavi-gisamini najugaqartutut nalunaarsorneqassanngilaq.

Inuit Kalaallit Nunaanni najugaqarunnaartariaqarlutik inuit nalunaarsorsimaffianni nalunaarsorsimanerminnik allanngortitsisiaqartut, sullissinerit pillugit peqqusummi § 6, imm. 3 naa-pertorlugu piginnaatitaanertik taamaallutik pigiinnartarpaat. Aammattaaq Danmarkimut katsorsartinnissamat innersunneqarsimasumut katsorsarfimmilu najugaqartutut nalunaarsor-simasumut, inummut pisussaaffit danskit naalagaaffiata tigussanngilai.

## 2.

Ombudsmandi allappoq "Tamatuma saniatigut tarnimikkut nappaatillit pineqartut Inatsisartut peqqussutaanni § 19-imi inunnut pineqartunut ilaatinnejqarnersut nassuaateqarfigeqqullugu pi-sortaqafrif qinnuigaara".

Nakorsap peqqusineratigut akeqanngitsumik angallanneqarsinnaaneq pillugu § 19 tarnikkut napparsimasut pineqaatissinneqarsimasut ilaannaannut atuuppoq. Eqqartuunnejqartoq politiinit nakkutineqassaaq politiit akisussaaffimmik katsorsaavimmut tunniussinissaasa tungaanut, ima oqaatigalugu, eqqartuunnejqartup katsorsarfissami matuata eqqaanut pinissaata tungaanut. Tamanna politiit akisussaaffigalugulu akiligassaraat.

Tarnikkut napparsimasoq pineqaatissinneqarsimasoq naammassilluni katsorsarnejqareerpat eqqartuussisullu nalilerpagu pineqartoq angerlartinnejqarnissaminut piareertoq, napparsimasoq napparsimasutut nalinginnartut peqqinnissaqarifiup tungaanit isigineqassaaq, peqqinnissaqar-fiullu utimut angerlarnera § 19 naapertorlugu akilissavaa.

3.

Ombudsmandi allappoq "Naggataatigut Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussat aamma Psykiatrien i Århus Amtip akornanni isumaqatigiissut Inatsisartut peqqussutaanni § 23, imm. 1-imi pineqarnersoq, taamaattoqassappallu § 23, imm. 2 malillugu erseqqinnerusumik malittarisassaliortoqarsimanersoq nassuaateqarfifgeqqullugu pisortaqaarfik qinnuigaakka".

Namminersornerullutik Oqartussat aamma Psykiatrien i Århus Amtip akornanni isumaqatigiis-  
sut § 23, imm. 1 naapertorlugu isumaqatigiissutigineqarpoq. Namminersornerullutik Oqartus-  
sat aamma Vordingborg Amtip akornanni isumaqatigiissuttaasoq assingusoq isumaqatigiissutip  
taarserpaa. Namminersornerullutik Oqartussat aamma Psykiatrien i Århus Amtip akornanni  
isumaqatigiissummi tarnikkut napparsimasut pineqaatissinneqarsimasut aamma tarnimikkut  
napparsimasut pinerluuteqarsimanngitsut immikkoortinnejanngillat. Timikkut katsorsaanernut  
aamma meeqjanik inersimasunillu tarnimikkut napparsimasunik katsorsaanernut, Danmarkimi  
katsorsaaviit arlaqartut Namminersornerullutik Oqartussat isumaqatigiissuteqarfigaat.

§ 23, imm. 2 naapertorlugu nalunaarummik suli sanasoqannngilaq taamaalliluni Nunatta ava-  
taani katsorsaavinnik atuinissaq pillugu aalajangersagaqarani. Peqqinnissaqarfifup iluani sulias-  
saqarfinnut tamanut pisortaqaarfik Kalaallit Nunaannut atuuttunik suli peqqussusiorisimanngilaq  
nalunaarusiorsimanilu, taamaattumik pingaarnersiuilluni tulleriaarinermi apeqquaaginnar-  
poq nalunaarut taanna qaqlugu suliarineqassanersoq. Naatsorsuutigineqarpoq amigaatigineqar-  
tup kissaatigineqartullu peqqinnissaqarfimmut tunngatillugu Kalaallit Nunaannut tunngasumik  
inatsisiliorneq, massakkut pigineqartoq, 2012-imi naammassiumaartoq.

Kalaallit tarnikkut napparsimasut tikeraartinneqartarnerat pillugu Ombudsmandip saaffiginnis-  
sutaata kinguneraa, tarnikkut napparsimasut pineqaatissinneqarsimasut killiffiini ataasiakkaani  
tarnikkut napparsimasunik akisussaaffeqarnerup agguataarneqarsimanera tamakkiisumik aam-  
ma sooq taamattoqarnersoq paassisallugu pisortaqaarfifup kissaatigilermagu."

**Peqqissutsimut Pisortaqaarfimmut 26. oktober 2006-imi imatut allappunga:**

"Pisortaqaarfifup tusarniaanermut akissutaa 6. juni 2006-imeersoq pisortaqaarfifup nassuaataanut  
8. december 2006-imeersumut ataneqartillugu pisortaqaarfifup ilassutaassumik nassuaateqarnis-  
saanik pisortaqaarfimmut qinnuiginninnissannut pissutissaqalersitsimasoq massakkut misisso-  
reerpara.

1. Sulinngiffeqarnermi akiliunneqarlumi angalanerit Inatsisartut aningaasanut inatsisaatigut  
aalajangersarneqartarnerat pillugu apeqqut.

Pisortaqaarfifup nassuaammini 8. december 2005-imeersumi oqaatigaa aningaasanut inatsisip  
allannguitissaatut siunnersuut peqqinnissaqarfimmut tamakkiisumik aningaasaliissutinik 1  
mio. kr.-nik amerlisitsisussaq suliarineqartoq, siunnersuulli pillugu oqaaseqaatinit ersertoq  
ningaasat tarnikkut napparsimasut piffissami sivisuumi uninngasussanngorlugit inissinneqar-  
simasut sulinngiffeqarnermi akiliunneqarlutik angalasarnissaannut atugassatorpiaq immik-  
koortinnejassasut, siunnersuulli aningaasanut inatsisip inaarutaasumik akuersissutigineqarne-

ranut atatillugu peerneqarsimasoq. Pisut taamatut ingerlanerat pisortaqaifiup 2004-mi aningaa-sanut inatsisip Inatsisartuni suliarineqarneranut atatillugu allaaseraa.

Allannguutissatulli siunnersuut pineqartoq Inatsisartut 2004-mi aningaasanut inatsisissaata pia-reersarneqarnerani sulianik tamanut saqqummiunneqarsimasunik misissuininni imaalialla-naq nassaarisinnaasimanngilara, taamatuttaarlu allannguutissatut siunnersuutip taaneqartup peerneqarneranut pissutaasoq nassaarisinnaasimanagu.

Taamaattumik pisortaqaarfik qinnuigaara allannguutissatut siunnersuut taanna aamma siunner-suutip Inatsisartunit akuersissutigineqannginneranut pissutaasoq pillugit erseqqinnerusumik nassuaateqaqqullugu.

2. Sulinngiffeqarnermi akiliunneqarluni angalanerit peqqinnissaqaifiup sullissineri pillugit Inatsisartut peqqussutaatigut aalajangersarneqartarnerat pillugu apeqquq.

Pisortaqaifiup tusarniaanermut akissutaa 6. juni 2006-imeersoq imatut paasivara inuit tarnikkut napparsimasut Danmarkimi katsorsarneqarnerminni Kalaallit Nunaanni inuit allattorsimaffian-ni nalunaarsorneqarsimanerminnik allanngortitsinngitsut peqqinnissaqaifiup sullissineri pillu-git Inatsisartut peqqussutaat tunngavigalugu peqqinnissaqaqrifimmit akiliunneqarnissamin-nut pisinnaatitaasut.

Inatsisartut peqqussutaani tassani § 2, imm. 1-ikkut aalajangersarneqarpoq inuit nunami maani inuit allattorsimaffianni nalunaarsorsimasuusut Inatsisartut peqqussutaat tunngavigalugu sul-linnejarnissaminnik pisinnaatitaasut.

Pisortaqaifiup nassuaataanit 8. december 2005-imeersumit erserpoq inuit tarnikkut napparsi-masut katsorsarneqarnerminnut atatillugu Danmarkimi najugaqarnerannut aningaasanartuutit aningaasanut inatsimmi kontokkut 32.10.04-kkut akilerneqartartut.

Pisortaqaifiup paassisutissiissutaa imatut paasivara sulinngiffeqarnermi akiliunneqarluni anga-lanernut aningaasanartuutit aningaasanut inatsimmi kontokkut tassuuna akilerneqartartut.

Soorlu tusarniaaninni 10. april 2006-imeersumi aamma erseqqissariga aningaasanut inatsisissa-tut siunnersuummi aningaasaliissutit pillugit oqaasertaliussani oqaatigineqarpoq aningaasaliis-sutit taakku peqqinnissaqaifiup sullissineri pillugit Inatsisartut peqqussutaat nr. 15, 6. novem-ber 1997-imeersoq tunngavigalugu tunniunneqartartut.

Pisortaqaarfik tamanna tunngavigalugu qinnuigaara tarnikkut napparsimasut Danmarkimi kat-sorsarneqartut sulinngiffeqarnermi akiliunneqarlutik angalaneri peqqinnissaqaifiup sullissineri pillugit Inatsisartut peqqussutaat tunngavigalugu akilerneqartarnersut nassuaaqquillugu.

Pisortaqaifiup paasinninnersa unaappat sulinngiffeqarnermi akiliunneqarluni angalanerit Inatsi-sartut peqqussutaat taanna tunngavigalugu akilerneqartartut, taava pisortaqaarfik qinnuigaara manna pillugu erseqqinnerusumik nassuaateqaqqullugu, tassalu aningaasaliissutit amerlassu-siat angalanerit aqunneqarnerannut aalajangiisuusoq pisortaqaarfik isumaliutersuutit suut aalla-vigalugit isumaqarnersoq, soorlu pisortaqaifiup nassuaataani 8. december 2005-imeersumi tamanna oqaatigineqartoq.

##### *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Aammattaaq pisortaqaarfik qinnuigaara sulinngiffeqarnermi akiliunneqarluni Inatsisartut peqqussutaanni § 23, imm. 2 tunngavigalugu angalanerit akilerneqartarnerannut periarfissaq nalunaarummi ilanngunneqartariaqarnersoq pisortaqaarfipu isumaliutersuutiginiarneraa paassisutissiissutigeqqullugu.

Taamaattoqarpat pisortaqaarfik aamma qinnuigaara manna paassisutissiissutigeqqullugu, tassalu pisortaqaarfipu akissutaa 6. juni 2006-imeersoq imatut paasineqassanersoq Kalaallit Nunaata avataani katsorsaavinnik atuineq pillugu malittarisassanik erseqqinnerusunik aalajangersaanisamik Inatsisartut peqqussutaanni § 23, imm. 2-kut Inatsisartut peqqusissutaat Naalakkersuisut aatsaat 2012-mi naammassiniarlugu naatsorsuutigigaat. Tamanna ilumoorpat pisortaqaarfik qinnuigaara tamatumunnga pissutaasoq pillugu erseqqinnerusumik nassuaateqaqqullugu.

Pisortaqaarfik isumaqarpat sulinngiffeqarnermi akiliunneqarluni angalanerit peqqinnissaqaarfipu sullissineri pillugit Inatsisartut peqqussutaat tunngaviginagu akilerneqartartut, taava pisortaqaarfik qinnuigaara angalanerit aningaasanut inatsimmi kontokkut imarisani malillugu sullissineri peqqinnissaqaarfipu sullissineri pillugit Inatsisartut peqqussutaat tunngavigalugu akilerneqartartunut tunngasukkut aningaasalorsorneqarnerannut pissutaasoq pillugu nassuaateqaqqullugu.

##### **3. Namminersornerullutik Oqartussat periaasiat pillugu apeqqut.**

Suliami paassisutissanit erserpoq sulinngiffeqarnermi akiliunneqarluni angalanerit pisariaqartitsineq naapertorlugu siusinnerusukkut akilerneqartarsimasut, 2003-mi angalanernut pingasunut akiliussisoqarsimasoq 2004-mili angalanernut akiliussisoqarsimannngitsoq.

Pisortaqaarfipu nassuaammini 8. december 2005-imeersuni taakkua saniatigut oqaatigaa angalanerit ilaat 2005-imni ingerlanneqassasut.

Taakkua saniatigut ukioq manna qanoq pisoqarniarnera, pisariaqartitsinermik naatsorsuutigisat kiisalu angalanerit qassit ukioq manna ingerlanneqarsimanaerat pillugit paassisutissanik peqangilanga.

Taamaattumik pisortaqaarfik qinnuigaara 2003-mi, 2005-imni 2006-imilu tikeraartitsinerit amerlassusii pisariaqartarpianik matussusiisunersut aamma 2007-imni ukiumilu tulliuttuni pisariaqartitsineq naapertorlugu angalanernut akiliussisarnissaq pisortaqaarfipu naatsorsuutigineraa nassuaaqqullugu.

Folketingip Ombudsmandia suliap killiffianik allakkatigut allatigut allakkat ukua assilineranik ilaqtarinneqartutigut ilisimatippa. Aammattaaq pisortaqaarfipu tusarniaanermut akissutaa 6. juni 2006-imeersup assilinera Folketingip Ombudsmandianut ilisimatitsissutitut nassiuppara."

Pisortaqaarfipu akissutaa imaattoq 4. december 2006-imni tiguara:

”26. oktober 2006-imeersunik allagaqarluni Inatsisartut Ombudsmandiata Peqqissutsimut Pisortaqaarfik qinnuigaa kalaallit tarnikkut nappaatillit feriarlutik angalasarnerannut tunngatillugu qanoq pisoqartarnersoq nassuaateqaqqullugu.

1-imut. Sulinngiffeqarnermi akiliunneqarluni angalanerit Inatsisartut aningaasanut inatsisaati-gut aalajangersorneqartarnerat pillugu apeqqut.

Aallaqqaasiullugu pisortaqaarfiup utoqqatsissutigissavaa nassuaammi 8. december 2005-imeer-sumi allassimammat aningaasanut inatsisip allanngortinnissaanut siunnersuusiortoqartoq. Tamanna eqqortuunngilaq.

Pisortaqaarfiup Aningaasaqarnermut Pisortaqaarfimmut 2004-mut ukiunilu tulliuttuni aningaasa-liissutit 1 mio. koruuninik amerlineqarnissaannik qinnuteqaat nassiuppaa. Aningaasaqarnermut Pisortaqaarfiup kissaatigisaq itigartippaa, taamaammat arlaannaanniluunniit aningaasaliissutit amerlineqarnissaannik kissaatigisaq takussaanngilaq.

Aningaasaliissutit amerlineqarnissaannik qinnuteqaat Naalakkersuisut isummernissaannut tunngavissami ulloq 20. september 2003-meersumi Naalakkersuisut AIS 2004-mut ilangus-saanni ilanngunneqarpoq. Aningaasanut Nunanullu Allanut Naalakkersuisoqarfiup inassutigaa peqqinnissaqaarfik killissanik aalajangersimasunik malitassaqarmat aningaasaliissutit amerline-qarnissaannik kissaatigisat namminermut killiliussat iluanni aningaasalersugaasariaqartut. Taa-maalilluni aningaasaliissutit amerlineqarnissaannik kissaatigisaq ilanngunneqanngilaq.

2-mut. Sulinngiffeqarnermi akiliunneqarluni angalanerit peqqinnissaqaarfip sullissineri pillugit Inatsisartut peqqussutaatigut aalajangersorneqartarnerat pillugu apeqqut.

Inuit Kalaallit Nunaanni inuit nalunaarsorsimaffiannut nalunaarutigineqarsimasut peqqinnissaqaarfip sullissineri pillugit Inatsisartut peqqussutaat nr. 15, 6. november 1997-imeersoq ma-lillugu sullinneqarsinnaatitaapput, tak. § 2, imm. 1, Kalaallit Nunaanniinnerat imaluunniit Dan-markimi katsorsagassanngortitaasimanerat apeqquaatinngagu.

Sullissinissamik peqqussut malillugu inuit sullinneqarsinnaatitaasut ilaatigut napparsimma-vimmi katsorsarneqarsinnaatitaapput, takuuk § 14, nr. 3, tassungattaaru tarnimikkut napparsi-masut ilaapput, Danmarkimi katsorsagassanngortitaasimagunik. Killilerneqarsimannigilaq kat-sorsaanerit suut katsorsaanerillu qanoq annertussusillit sullissinissamut peqqussummi ilaatin-neqarnersut. Tarnikkut nappaatilinnik katsorsaanermi feriarluni angalanerit katsorsaanermut ilaapput, naak sullissinissamik peqqussummi toqqaannartumik taaneqarsimannigikkaluarlutik, soorluttaaq allaaserineqarsimannigitsoq kræfteqarlutik napparsimasut imaluunniit sukkorner-mik nappaatillit sorlernik katsorsarneqarsinnaatitaanersut.

Taasariaqporli kalaaleq tarnikkut napparsimasoq aatsaat feriarluni angalasinnaatitaalersarmat katsorsartinnermut atatillugu ukioq ataaseq Danmarkimeereersimaguni. Napparsimasortaaq fe-riaruni angalasinnaasariaqpoq, tamannalu pisuni ataasiakkaani tamani naliliiffigneqartarpoq.

Peqqinnissaqaarfik killissarititaasut iluanni periarfissat atorlugit katsorsaasarpooq.

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Katsorsaanerup ilaanut aalajangersimasunut aningaasassaqqanngippat katsorsaanerup ilaa pinngitsoorneqarsinnaasoq annikilliliivigineqartarpooq, taamaattoq pisariaqartinneqartumik katsorsaaneq annikillisinnagu. Taamaattoqartarpooq tarnikkut nappaatilinnut feriarluni angalasarnernut tunngatillugu.

Aningaasaliissutinut killiliussat peqqinnissaqarfiup katsorsaanissamik neqeroorutaanut aqtsisuujuannartussaapput, taamatuttaaq tarnikkut nappaatillit feriarlutik angalasarnerannut.

§ 23, imm. 2 naapertorlugu inatsisitigut tunngavilimmik nalunaarutissami feriarluni angalasin-naatitaanerit ilangunneqassanersunik apeqqummut tunngatillugu oqaatigineqarsinnaavoq nalunaarut Kalaallit Nunaata avataani katsorsaasarfinnik atuisarneq pillugu malittarisassanut tunngassammatt, katsorsaasarfinni tamakkunani katsorsaanermut tunnganan.

Nalunaarutissap taassuma qaugu suliarineqarnissaanut tulleriaarineq apeqqutaassaaq.

Pisortaqaarfik inatsisiliassarpaalooqarpooq nukinginnartunik, sullissinermik peqqussutip saniagit suliassaqarfinni assigiinnngitsuni suliarineqartussanik, tamannalu pissutaavoq § 23, imm. 2 malillugu nalunaarutissap sallerpaatinneqannginneranut.

Pisortaqaarfulli ilimagineengilaa ukiut arfinillit ingerlaqqaassasut § 23, imm 2 malillugu erseqqinerusunik malittarisassaliorqarnissaata tungaanut.

3-mut. 2003-mi, 2004-mi 2005-imilu feriarluni angalanelerit pisariaqartitavinnut naapertuunnersut pillugit Namminersornerullutik Oqartussat periaasiat pillugu apeqqut aamma naatsorsuutigineqarsinnaanersoq feriarluni angalasarnissat 2007-imi ukiunilu tulliuttuni pisariaqartitanut naapertuitissanersut.

Apeqqutigineqartunut oqaatigineqarsinnaavoq Dronning Ingridip Napparsimmavissuata Ris- skovimi tarnimikkut nappaatilinnut immikkoortaqarfimmi pisortaasut attaveqarfigisimam- magit paaserusullugu feriarluni angalanissanik qassnik qinnuteqartoqarsimanersoq aamma qasseriarluni angalasoqarsimanersoq.

Pisortaasut paasissutissiissutaata assilineqarnera ilangunneqarpoq.

Paasissutissiissutini takuneqarsinnaavoq Risskov 2006-imi feriarluni angalanissanik kissaate-qarsimanngitsoq.

Marloriarlunili angalasoqarsimavoq angalanissanit sisamaasunit 2005-imi akuersissutigineqartunit marluk aatsaat ukiumi naatsorsuusiorfiusumi tulliuttumi atorneqarsimammata. Maannak- kuugallartoq feriarluni angalanissat marluk qinnuteqaatigineqarsimapput. Qinnuteqaatit suli suliarineqalersimanngillat.

Århus Amtimi Psykiatrip nassuaataa ilangullugu nassiunneqartoq paasissutissanik imaattunik imaqpaoq:

"Angalanerit amerlassusii siullermik nassuarneqarput, tulliullugillu qinnuteqaammut tunngaviusunut tunuliaqutaasutut isumaliutersuutit aamma suliatigut isumaliutersuutit tunngavigalugit taakkuninnga allangortitsineq nassuarneqarlutik.

### Angalanerit amerlassusii

Takussutissiami uani ukiuni pineqartuni angalanerit amerlassusii takutinneqarput. Angalane-  
rit qasserpiaat ingerlanneqarsimancerat qassillu qinnuteqarsimancerat takutinneqarput.

	2003	2004	2005	2006	2007
Qasserpiaat	3	1	2	2	-
Qinnuteqartut	4	-	4		
2005-imi qinn.		2			
Kalaallit Nunaannit					
akuerineqartut	3	-	-	-	"

Qinnuteqaatit qassiunerisa qasserpiaallu angalasimancerisa nikingassuteqarnerannut pissutaa-  
voq napparsimasup qanoq issusiata ajorseriarnera peqqissiartornerataluunniit naatsorsuutigine-  
qartutut pilertortigingitsumik ingerlanera, taamaattumillu napparsimasoq inoqatiminut akuliu-  
teqqinniarluni angalanissaminut piareersimasimanani. Killifimmik nalunaarsuinermi taa-  
maalliluni takuneqarsinnaavoq inuit angalasimasut napparsimmavissuarmit kingusinnerusuk-  
kut angerlartinneqartarsimasut, angalanerup kingornatigut piffissap sivisunngitsup qaangiun-  
nerani.

Malugequllugu oqaatigineqarpoq kisitsisit nalorninartoqarsinnaammata, tassami nakorsaaneq  
qinnuteqartitsinermut akisussaasoq tarnikkut napparsimasunut eqqartuunneqarlutik inissinne-  
qarsimasunut immikkoortortaqarfimmi ajoraluartumik atorfefqarunnaarsimammata.

### Piumasaqaatit

Qinnuteqarnissamut piumasaqaatit allattorsimaffiat pigineqarpoq, tassanilu takuneqarsinnaa-  
voq ukiuni siullerni isumaginninnermut tunngasut ilaqtutanullu attaveqarneq aallunneqarsima-  
sut. Ullumikkulli qinnuteqartoqartillugu isumaginninnermut tunngasut ilaqtutanullu attaveqar-  
neq taakkulu attaveqarfingeqqinnejalernerat pingaannginnerutinneqartarpoq.

Peqqissiniarluni angalanerup Kalaallit Nunaanni oqartussaasut napparsimasullu akornanni at-  
taveqarnerannik pilersitsiniarnermut atorneqarnerunissa pisariaqartoq paasinarsisimavoq,  
eqqartuussut allangortinneqassappat taanna sioqullugu imaluunniit angerlartitsineq sioqqu-  
lugu. Oqartussaasut napparsimasumik naapitsinissaat pingaarutilerujussuuvoq, taamaallillutik  
napparsimasut ilorraap tungaanut ingerlanerat taakku namminneq takusinnaaniassammassuk.

##### *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

Taamaattumik Kalaallit Nunaanni pinerluuteqarsimasunik isumaginnittoqarfimmuit ataatsimeeqatigineqarnissaat aamma najukkani ataasiakkaani politit unnerluussisussaatisaasut sinnisigisaasa ataatsimeeqatigineqarnissaat qulakkeerneqartarpooq. Aammattaaq napparsimasup pinerluuteqarnerani eqquaasut taakkuluunniit ilaquaat napparsimasullu saammaateqatigiitsin-niarlugit naapitsinneqartarpooq, taamaalilluni napparsimasoq angerlartinneqarpat saammisaarfingeqarnerunissaq aqqutissiuunniarlugu.

Qinnuteqarnissami piumasaqaatit angalasussanillu toqqaasarnerup allangortinnejnarerat taamaalilluni sulisut pitsaanerpaamik naliliinerat aallaavigalugu pisimavoq, piumasaqaatillu nu-taat taakkua kingornatigut uanga naliliinera unaavoq napparsimasut qassit qinnuteqarnerisa angalanerillu akuersissutigineqartut kingusinnerusukkullu angerlartinneqartut amerlassusiisa akornanni pitsasumik ataqatigiinneqartoq." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Folketingip Ombudsmandiata ilisimatitsissutaa imaattoq 6. december 2006-imi tiguard:

"Siusinnerusukkut allaffigeqatigiittarneq Inatsisartullu Ombudsmandiata kingullermik allagai 26. oktober 2006-imeersut innersuussutigalugit Århus Amtimi Psykiatrimut allakkat 28. november 2006-imeersut assilinerat ilisimatitsissutitut nassiupparra. Århus Amtimi Psykiatri tamatumunnga peqatigitillugu nalunaarfigaara paassisutissat pigineqartut tunngavigalugit iliu-seqaqqissanngitsunga.

Qulaani taaneqartut Peqqissutsimut Pisortaqarfimmut ilisimatitsissutigingilakka. Taamatut ilisimatitsisoqassappat tamanna Inatsisartut Ombudsmandiannut isumagisassannngortippa." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Århus Amtimi Psykiatrip Folketingip Ombudsmandianut allagai imarisamikkut Amtip Peqqissutsimut Pisortaqarfimmut allagaasa qulaani issuakkama assigaat.

Distrift Østimi nunap immikkoortuani tarnikkut napparsimasunik katsorsaaviup allakkat imaattut Folketingip Ombudsmandianut 6. september 2007-imi nassiup-pai, taakkulu assilinerat Folketingip Ombudsmandiata uannut 13. september 2007-imi nassiuppa:

"Ilinnut ilisimatitsissutigineqassaaq Kalaallit Nunaanni Aningaasaqarnermut Pisortaqarfik juli-mi ilassutaasumik akuersissuteqarnissamik aalajangiimmat, taamaalilluni angalanissat pisaria-qartinneqartut pisinnaalersillugit.

Ukiumi matumanik kalaallimik napparsimasumik ataasiinnarmik Risskovimi Regionspsykiatri-meersumik innuttaasunut akuulersitseqqinnissaq/feriarnissaq pillugu angalatitsinissaq naam-massineqassaaq. Angalatitsinernik marluusaraluartunik ataasiinnanngortitsineq (siusinnerusukkut ilisimatitsissutigineqartoq) sipaarniarneq assigisaaluunniit pissutigalugu pinngilaq, ki-siannili nakorsaanerup akisussaasuuusup suliaminik naliliineranik taamaallaat pissuteqartoq. Napparsimasoq angalanissamut taamaattumut massakkorpiaq naleqqutinngilaq.

Aammattaaq ilisimatitsissutigineqarsinnaavoq napparsimasut pingasut massakkorpiaq uningesuutigineqarmata, taakkulu napparsimmavimmit angerlartinneqarnissaannut ataneqartumik 2008-mi angalatinneqarnissaasa naammassineqarnissaat pilersarusiuunneqarput." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

***Tamatuma kingornatigut imaattunik oqaaseqaateqarpunga:***

**"1. Misissuininnik killissalersuineq**

2006-imi aamma 2007-imi feriarluni angalanissamik qinnuteqaatinik suliarinninneq pillugu suliами paasissutissat pigineqartut malillugit manna tunngaviutippara, tassalu ukiuni taakkunani qinnuteqaatinik taamaattunik aningaasaqarniarnikkut isiginiaagasat tunngavilersuutigalugit itigartitsisoqarsimanngitsoq.

Taamaattumik suliat pineqartut taakku eqqarsaatigalugit annertunerusumik iliuuse-qaqqissanngilanga.

Matumali misissornissaanut pissutissaqartoq isumaqarpunga, tassa angalanerit taaku napparsimmayimmi katsorsarnermut ilaasutut ukiut ingerlanerini akuersissutigineqartarsimanerat feriarluni angalanissamik qinnuteqaatit aqunneqarnerannut sutigut pingaaruteqartutut ataatsimut isigineqarsinnaanersoq.

Aammattaaq sorianik aqtsinermut inatsisitigut tunngavigisap erseqqinnerusumik misissuiffigineqarnissaanut pissutissaqartoq isumaqarpunga.

**1.1 Inuit pineqartut feriarlutik angalatinneqarsinnaasut**

Århus Amtimi Psykiatriske aamma Kalaallit Nunaanni oqartussat isumaqatigiissutaanni 11. december 2001-imeersumi inuit uku pineqarnerat § 3, imm. 1-ikkut aalajangersaa-vigineqarpoq:

"Århus Amtimi Psykiatriske tarnikkut napparsimasut Dronning Ingridip Napparsimmavissuani Nuummittumi tarnikkut napparsimasunut immikkoortortaqarfimmit inissinneqartussatut inersuunneqartut Kalaallit Nunaanni inunnik nalunaarsuiffimmi nalunaarsorsimasut makku tigusarpai:

- napparsimasut pinngitsaalillugit unitsinneqartut,
- napparsimasut katsorsarneqartussatut inissinneqartussatulluunniit eqqartuunneqartut,
- napparsimasut tarnikkut misissugassanngorlugit unitsinneqartut,
- napparsimasut immikkoortortaqarfimmut inissinneqarnissaat pisariaqartutut isigineqartut kissaatigineqartulluunniit, aamma
- napparsimasut inuusuttut 15-inik taakkulu ataallugit ukioqanngitsut tarnikkut nappaate-qarnersut misissugassat." (Atorfeqarfimmi nutsigaavoq)

Napparsimasut taaneqartut isumaqatigiissut tunngavigalugu feriarlutik angalatinneqarsinnaasut namminnerlu kissaatigingnisaminnik unitsinneqarsimasut misissuininni pineqarput.

Angerlartitsisoqarnissaanut pisinnaatitaaneq eqqartuussivimmingersoq imaluunniit aqtsinermi allaffissornikkut oqartussaasuniingersoq misissuininni apeqqutaangiliq, tassami periaaseq allaaserineqartoq isumaqatigiissullu imatut paasigakkit napparsimasup feriarluni angalasinnaatitaaneranik apeqqummi napparsimasup inatsise-

*5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

*qartitsinikkut tunngavik suna tunngavigalugu inissinneqarsimanera aalajangiisuu-nigitoq.*

**2. Inatsiseqartitsinikkut tunngavigisaq pillugu ataatsimut oqaaseqaatit**

*Peqqissutsimut Pisortaqarfíup tusarniaanermut akissutaa 4. december 2006-imeersoq aallaavigalugu manna tunngaviutippa, tassalu tarnikkut napparsimasut Danmarkimi napparsimmavimmi katsorsagassatut unitsinneqarsimasut feriarlutik angalasarne-ri peqqinnissaqarfíup sullissineri il.il. pillugit Inatsisartut peqqussutaanni nr. 15-imi, 6. november 1997-imeersumi § 14, imm. 1, nr. 3 imaattunik oqaasertaqartoq tunnga-vigalugu akuersissutigineqartartut:*

*"§ 14. Inuit inatsisartut peqqussutaat manna malillugu sullissinernut pisinnaatitaasut pissut- sit ajornartinngikkaangassuk, makkununnga pisinnaatitaapput:*

*(...)*

*3) Napparsimmavimmi uninngatinneqarnermut."*

*Tamatuminnga peqatigitillugu uanga paasinninnera unaavoq Århus Amtimi Psykia-trip (massakkut Distrikts Østimi Regionspsykiatrip (nunap immikkoortuani tarnikkut napparsimasunik katsorsaaviup)) aamma Kalaallit Nunaanni peqqinnissakkut oqartussaasut isumaqatigiissutaat suliat suliarineqarnerannut inatsisitigut immikkut tunngaviunngitsoq.*

*Matumanit manna pingaartillugu isiginiarpara, tassalu innuttaasut peqqinnissaqarfíup sullissineri il.il. pillugit Inatsisartut peqqussutaat tunngavigalugu inatsiseqartitsinikkut piumasaqaatigisinnaasaat isumaqatigiissutip taassuma aalajangersaavivinngikkai, taamaallaalli Kalaallit Nunaanni peqqinnissakkut oqartussaasut aamma Danmarkimi peqqinnissakkut oqartussaasut suleqatigiinnerat aalajangersaavigalugu, taamatuttaarlu isumaqatigiissut taanna tamanut saqqummiunneqarsimannigitoq. Periaatsip nalunaarutikkut malittarisassanit taarserneqarnissaanik pisariaqartitsineq pillugu naliliinera oqaaseqaatip matuma naggataaniittoq aamma innersuussutigaara.*

*Taamaalillunga isumaqatigiissummi § 18, Kalaallit Nunaanni oqartussaasut qaq-gukkut feriarluni angalanernik akuersissuteqartererannik ilaatigut allaaserinnittooq, Folketingillu Ombudsmandiata uannut allagaani 30. august 2005-imeersuni issuarne-qartoq periaatsimik allaaserinnertut paasivara.*

*Aamma oqaatigaara peqqinnissaqarfíup sullissineri il.il. pillugit Inatsisartut peqqus-sutaanni malittarisassat ataani issuarneqartut oqaasertalersugaanitik malillugit feriarluni angalatitsisarnerit nalunaarutikkut aalajangersaaviginissaannut tunngavissa-liusuusut, aalajangersaanerli suli pisimanngitsoq, aamma tak. apeqqut taanna pillugu oqaaseqaatip naggataata tungaani oqaaseqaatikka.*

*"22. Naalakkersuisut Tulleriissaarinermut Ataatsimiititaliamik pilersitsissapput inuit najuk-kami peqqinnissaqarfíup avataani misissorneqarnissaannut aamma suliaritinnissaannut in-nersuussisartussamik. Suliassani inunnut ataasiakkaanut tunngasuni Tulleriissaarinermut ataatsimiititaliap aalajangiineri allaffissornikkut oqartussaasunut allanut ingerlateqqin-neqarsinnaanngillat.*

*(...)*

*Imm. 4. Inuit imm. 1 malillugu innersuunneqarsimasut sullissinernut sunut pisinnaatitaaner-sut pillugu malittarisassat Naalakkersuisut aalajangersassavaat.*

*§ 23. Kalaallit Nunaata avataanut misissortikkiartortitsisarneq sularititsiartortarnerlu taa-mallaat pisinnaapput napparsimmavissuarnut Naalakkersuisut Kalaallit Nunaannit napparsimasunik tigusisarnissamik isumaqatigiissuteqarfifisimasaannut.*

*Imm. 2. Kalaallit Nunaata avataani napparsimmavissuit atorneqarnissaat pillugu malittarisassanik erseqqinnerusunik Naalakkersuisut aalajangersaassapput."*

Taamaalluni pineqartoq tassaavoq innuttaasut peqqinnissaqarfimmit sullinneqarsin-naatitaasut, tamanna peqqinnissaqarfip sullissineri il.il. pillugit Inatsisartut peqqus-sutaat tunngavigalugu aalajangersarneqarsimappat.

Aammattaaq pineqartoq tassaavoq katsorsaanermut ilaattillugu napparsimasunik Danmarkimi tarnikkut napparsimmavimmun unitsinneqarsimasunik feriarluni angala-titsinerit nalunaarummi malittarisassanik tunngaveqaratik aqutsinermi allaffissornik-kut periaatsimik tunngaveqarsimasut.

### *3. Feriarluni angalanissanik qinnuteqaatinik aalajangiiviginninnermi aningaasaqar-nikkut isiginiagassanik peqqinnissaqarfip ilanngussinerata inatsisinik eqqortitsisuueranik apeqqut*

Suliami paasissutissiissutigineqartut malillugit uanga paasinninnera unaavoq peqqin-nissaqarfip periaasia imattoq, tassalu feriarluni angalanerit katsorsarneqarnerup ingerlaneranut ilaattillugit akuersissutigineqartartut, napparsimasoq ukioq ataaseq sinnerlugu uninngareersimappat, angalaneq napparsimasup naammassisinnaappagu feriarlunilu angalaneq napparsimasup angerlartinneqarnissaminut piukkunnaateqar-nera naliliiviginiarlugu soqutinaateqarpat.

Aamma tunngaviutippa aqutsinikkut allaffissornermi periaatsimi, pingaartumillu 2003 aallarnerfigalugu ilanngullugulu, aningaasaliissutitigut isiginiagassat tamatu-malu nassatarisaanik peqqinnissaqarfip kiffartuussinerinik tulleriaarineq ilanngun-neqarsimasut.

Tamatuma kingornatigut apeqqutaalerpoq innuttaasut peqqinnissaqarfip sullissineri il.il. pillugit Inatsisartut peqqussutaat aalajangersakkallu allat tunngavigalugit katsorsaanermik aalajangersimasumik piumasaqaateqarsinnaanersut aamma aqutsi-nermi allaffissornikkut periaatsimi aningaasaqarnikkut isiginiagassat ilanngunneqar-nerat inatsisinik eqqortitsisuunersoq.

#### *3.1. Innuttaasut inatsisit tunngavigalugit piumasaqaateqarsinnaatitaanerat*

Inatsisartut peqqussutaanni § 14, imm. 1, nr. 3-p oqaasertalersugaanini malillugu in-nuttaasut "napparsimmavimmu uninngatinneqarnermut" (katsorsarneqarnermik) pi-sinnaatippai. Aalajangersagaq taanna piareersarlugu suliani uninngatinneqarneq (katsorsaaneq) taanna suunersoq erseqqinnerusumik nassuiarneqarsimangnilaq.

Inatsisartut peqqussutaanni tassani § 1-imit, imm. 1 eqqarsaatigalugu peqqinnissaqarfip sullissineri il.il. pillugit Inatsisartut peqqussutaanni nr. 8-mi, 30. oktober 1992-imeersumi § 1-ip allannguiteqarani ingerlateqqinnejfianit makku erserput:

"§ 1. Peqqinnissaqarfip suliassaasa pingaarnersaraat innuttaasut peqqissusiisa siuarsar-nissaat, nappaaitit nappaatinullu assingusut pinaveersaartinnissaat kiisalu inuit nappaatillit nappaatinullu assingusunik nappaatillit misissornissaat, katsorsarnissaat paarinissaallu.

##### *5. Suliat nalinginnaasumik soqutiginaatillit, inatsiseqartitsiffiusunut agguataakkat*

*Imm. 2. Suliassaminik pilersaarusiornermi peqqinnissaqarfiup anguniassavaa peqqinnissaqarfiup sullissinerinut assigiimmik periarfissaqartitsisoqarnissaa sumi najugaqarneq a-peqquaatinngu.*

*Inatsisartut peqqussutaanni 1992-imeersumi § 1 piareersarlugu suliani imaattunik allassimasoqpoq:*

*"Peqqinnissaqarfiup anguniagai pingarnerit tassaajuarput piffissami eqqortumi najukkamilu eqqortumi sullissineq eqqortoq isumagissallugu - atuisunut ataasiakkaanut inuiaqati-giinnullu nalinginnaasumik iluaqutaasumik.*

*Sullissineq eqqortoq tassaavoq napparsimasup pisariaqarttsinerata aamma inuiaqatigiit aningaasaqarnikkut pisinnaanerinik naligiissaarineq. Sullissineq sapinngisamik piffissaatil-lugu ingerlanneqassaaq napparsimasullu nammineq najugaanut qanittumiissalluni.*

*Taamatut anguniagaqarnermi tunngavigineqarpoq peqqinnissaqarfiup tamakkiisumik ajunngitsumik atorneqarnissaa. Tamakkiisumik atuineq imaanngilaq sulisut atortussallu ikinnerpaat atorlugit annertunerpaamik sullissineq, tamatumali akerlianik peqqinnissaqarfiup anguniagai assigiinngitsut sapinngisamik pitsaanaerpaamik naammassissallugit sulisut atortussallu pigneqartut atorlugit. Napparsimasup ataatsip "sinneqartumik imaluunniit amigartumik sullinneqarnera" kinguneqartarpooq tamakkiisuunngitsumik sullissinermik. "Sinneqartumik sullissinermi" passutassaraluit allat eqqorneqartarpoot, "amigartumillu sullissineq" kinguneqartarluni napparsimasut ataasiakkaat naammaginartumik katsorsarne-qannginnerannik.*

*Taamaattumik tamakiisumik sullissineq tassaavoq peqqinnissaqarfiup nukiinik immikkoortitsineq peqqinnissaqarfiup anguniagai naapertorlugit."*

*Tamatuma kingornatigut uanga paasinninera unaavoq katsorsaanerup suup napparsimasunut neqeroorutigineqarnissaanik aalajangiineq aqutsinermi allaffissornikkut naliliinermik, matumani nakorsat suliatigut naliliinerat ilanggullugu eqqarsaatigalugu, tunngaveqartoq, peqqinnissaqarfiullu naliliiniarnermini peqqinnissaqarfim-mut aningaasatigut atugassiissutigineqartunik tulleriaarinermik isigininngueq ilanggussinnaagaa.*

*Malugaara pisortaqaqarfiup tusarniaanermut akissummini 4. december 2006-imeersumi manna oqaatigigaa: "Katsorsaanerup ilaanut aalajangersimasunut aningaasassaqanganippat katsorsaanerup ilaa pinngitsoorneqarsinnaasoq annikilliliivigineqartarpooq, taamaattoq pisariaqartinnejqartumik katsorsaaneq annikillisinnagu."*

*Taamaattumik pisortaqaqarfiup feriarluni angalanissanik tulleriaarineraata isornartoriuinissannut aallaavittut pissutissaqalersissinnaanngilaanga.*

*Isumaqpungali napparsimasut feriarlutik angalanerinik tulleriaarineq pillugu a-peqquut peqqinnissaqarfiup sullissineri pillugit Inatsisartut peqqussutaanni malittari-sassat saniatigut inatsisini malittarisassanik allanik ilanggussinikkut aamma akine-qartariaqartoq.*

*Taamaallutik Inuit Pisinnaatitaaffii pillugit Europami Isumaqtigiisummi artikel 5, imm. 1-imit makku erserput:*

*"Kinaluunniit pisinnaatitaavoq kiffaanngissuseqarnissamut imminullu isumannaatsuutinnis-samut. Arlaannaannilluunniit kiffaanngissusiiasoqassangilaq taamaallaat pisuni imaattu-ni aammalu periaasissatut inatsisikkut peqqussutaasumut naapertuuttumik pisuni pinnani: (...)*

e) inunnik nappaatinik tunillannartunik siaruatsaaluiiniarluni, inunnik niaqulaarnermik nappaatilinnik, imigassamik narkotikamilluunniit pinngitsuuisinnaanngitsunik angalaagin-nartunilluunniit inatsisinut naapertuuttumik kiffaanngissusiiaaaneq;  
(...)"

Aalajangersakkap taassuma manna nassataraa, tassalu tarnikkut napparsimasunik kiffaanngissusiiaaaneq kiffaanngissusiiaanermi siunertarineqartumit annertunerutin-neqassanngitsoq<sup>73</sup>.

Tamaallilluni tarnikkut napparsimasoq kiffaanngissusiiagaasimasoq feriarluni anga-lanermik neqeroorfigineqassanersoq peqqinnissaqarfip naliliinerani manna eqqu-maffigineqassaaq, tassalu kiffaanngissusiiagaaneq napparsimasup feriarluni angala-tinneqannginnerata nassatarisaanik pisariaqanngitsumik sivitsorneqassanngitsoq.

Aningaasaqarnikkut isiginagiassat kiffaanngissuseqarsinnaatitaanerup inuttullu isu-mannaallisaavagineqarnerup killilersorneqarnerannut tunngavilersuutaasinnaaner-sut Inuit Pisinnaatitaaffii pillugit Europami Isumaqatigiisummi artikel 5-ip oqaati-ginngilaa. Tassa imaappoq kiffaanngissusiiaaaneq aningaasaqarnikkut isiginagiassat aallaavigalugit pisariaqarnera sinnerlugu sivitsorneqarsinnaanngitsoq, taamaattu-millu napparsimasut kiffaanngissusiiagaasimasut feriarlutik angalanerinik peqqinnis-saqrifimmut aningaasaliissutinik tulleriaarinneq aallaavigalugu killilersuineq inat-sisinik unioqqufitsisuussasoq, napparsimasut angerlartinneqarnissaasa kinguartin-neqarnerat killilersuinerup nassatarissappagu.<sup>74</sup>

Aammattaaq isumaqatigiisummi artikel 8-mi aalajangersarneqarpoq:

"Imm. 1. Kinaluunniit piginnaatitaavoq ulluinnarni inuunermi ilaqtariittullu inuunermi, a-ngerlarsimaffimi allakkatigullu attaveqarfeqarnermigut innimigineqarnissamut.

Imm. 2. Pisortani oqartussaatitat arlaannaalluunniit taamatut pisinnaatitaaffimmik atuiner-mut akuliutissangilaq, taamaasiornissaq inatsisinut naapertuuttumik iliornerussanngippat aammalu inuiaqatigiinni oqartussaaqatigiiffusumik ingerlasuni nunagisap isumannaatsuu-tinnissaa pissutigalugu inuttaaqatigiit toqqissisimanissaat imaluunniit nunagisami aningaa-sarsiornikkut atugarissaarnissaq pissutigalugit, eqqissiviilliornissaq imaluunniit pinerluute-qarnissaq pitsaaliorniarlugu, peqqinnissaq ileqqorissaarnissarluunniit illersorniarlugin imaluunniit allat piginnaatitaaffii kiffaanngissuseqarnerallu illersorniarlugin pisariaqa-vissangippat."

Oqaatigaara isumaqatigiisummi § 18, imm. 1-imit qulaani issuarneqartumit ersetwoq feriarluni angalanerit napparsimasut ilaqtattaminnut Kalaallillu Nunaannut attaveqarnerisa attatiinnarneqarnissaat siunertaralugu akuersissutigineqartassasut.

Taamaattumik matuma oqaatiginissaanut pissutissaqarlunga isumaqarpunga, tassalu Kalaallit Nunaanni peqqinnissaqarfip napparsimasut katsorsarneqarnerannut aningaasaliissutinik inatsisinik unioqqufitsinani, tak. periaaseq pillugu tulliuttuni oqaatigineqartut, feriarluni angalanissamik qinnuteqaat itigartilersaarpagu oqartus-

73) Den Europæiske Menneskerettighedskonvention med kommentarer (art. 1-10), aappassaanik naqitertitaq, Jurist og Økonomforbundets Forlag 2003, qupperneq 161.

74) "Den Europæiske Menneskerettighedskonvention med kommentarer" (art. 1-10), aappassaanik naqiterti-taq, Jurist og Økonomforbundets Forlag 2003, qupperneq 432, pisinnaatitaaffinnik artikel 9-11-mi illersu-gasuni killilersuineq pillugu ajornartorsiutip pissuseqataa.

saasoq, aalajangiisoqannginnerani, pisussaaffeqartoq napparsimasup pineqartup ilaqtuttaminut attaveqarsinnaatitaanerata allatigut iliorluni qulakkeerneqarnissaa isumagissallugu.

Feriarluni angalaneq ilaqtutanut attaveqarnissamut periarfissatuaappat uanga paa-sinninera unaavoq aallaavik tassaasoq angalaneq akuersissutigineqassasoq.

Illassitut oqaatigaara aningaasaqarnikkut isiginagiagassat artikell 8, imm. 2 tunngavigalugu ilaqtariittut inuuneqarsinnaatitaanermik killilersuinermut tunngavilersuuta-sinnaasoq tassaasoq "nunagisami aningaasarsiornikkut atugarissaarneq", taamaattumillu inuiaqatigiit aningaasaqarneranni isiginagiagassat aalajangiisulluinnartut tassaasut ilanngunneqarsinnaasut.

### 3.2. Peqqinnissaqarfipperiaasiata sunniutaa

2002-mi ukiunilu siusinnerusuni angalanierluni qinnuteqaatit aningaasaqarnikkut isiginagiagassat aallaavigalugit aalajangiivigineqarsimanersut oqaatigineqanngilaq.

Qulaani aamma oqaatigineqartutut tunngaviutittariaqarpara angalanerit peqqinnissaqarfip pingartumik 2003-mi 2004-milu unitsissimagai, sipaarniuteqarneq pissutigalugu, peqqinnissaqarfillu aalajangersimasoq feriarluni 2005-imi angalasoqarsin-naasoq missingersuutitigut inissisimanermik naliliineq aallaavigalugu.

2006 aamma 2007 eqqarsaatigalugit pisortaqarfip tusarniaaninnut akissutaa 4. december 2006-imeersoq Århus Amtmilu Psykiatrip Folkettingip Ombudsmandianut al-lagaani 6. september 2007-imeersuni paasissutissat aallaavigalugit tunngaviutittaria-qarpara feriarluni angalanernik ingerlatsineq peqqinnissaqarfip missingersuutitigut inissisimaneranit sunnerneqarsimanngitsoq.

Pisortaqarfipfulli tusarniaaninnut akissummini 4. december 2006-imeersumi pingaar-nertut oqaatigaa aningaasaliissutitigut killiliussat peqqinnissaqarfip tarnikkut napparsimasut feriarlutik angalanissaannik akuersissuteqarnissaanut "aqutsisuujuaan-nartut aqutsisuujuaanartussaasullu".

Tamanna tunngavigalugu 2003-mi ukiunilu kingusinnerusuni pisimasut feriarluni a-ngalanerit peqqinnissaqarfimmot aningaasaliissutit killissarititaat apeqqutaatinnagit akuersissutigineqartarnerannit angalanerit taakku peqqinnissaqarfimmot aningaasa-liissutinik tulleriaarineq aallaavigalugu akuersissutigineqartarnerannut periaatsimik allannguinerunersut naliliinissannut periarfissaqanngilanga.

Periaatsip allanngortinneqarsimannginnera pineqarpat, imaluunniit periaatsip siu-nissami ataatsimoortumik allanngortinneqarnera pineqarpat, tamatuma - Inuit Pis-in-naatitaaffii pillugit Europami Isumaqtigisutip nassatarisaanik killilersuutit atuut-sillugit - oqaaseqaateqarnissannut pissutissaqalersissinnaanngilaanga, tulleriaarieq napparsimasunut pineqartunut feriarluni angalanernik akuersinissamut pisaria-qartitsineq ilanngullugu isiginiarlugu pisimappat.

Qinnuteqaatilli itigartinneqarnerat missingersuutitigut isiginagiagassat napparsimasu-nik katsorsaanermut pineqartumut attuumassuteqanngitsut aallaavigalugit katsorsaa-nermi periaatsimik pineqartumik saneqqutisinertigut pisimappat saneqqutisisimanerit taakku uanga paasinninera malillugu inatsisinik unioqqutitsisuussapput. Sulias-

*saqarfimmi tassani Danmarkimi inatsiseqartitsinikkut periaaseq innersuussutigaara, pingaartumik Østre Landsretsip eqqartuussutaa UfR 2008-mi qupperneq 70-imni naqinnejqarsimasoq.*

*Østre Landsretsip aalajangiinermut Savalimmuni peqqinnissaqarfíup periaaseq aala-jangersimasoq tunngavigalugu napparsimasut Danmarkimi katsorsarneqarnissaan-nut innersuussissalluni pisussaaffeqarsimaneranut tunngasumut tunngavilersuuta-nit makku erserput:*

*"Isumaqtigineqarpoq Landssygehusip katsorsaaneq suna neqeroorutigissagaa (...) -p piu-masaqaatigissallugu inatsisitigut tunngavissaqanngitsoq, matumani napparsimasoq Dan-markimut katsorsagassatut qaqugu aallartinneqassanersoq ilanngullugu eqqarsaatigalugu. Isumaqartoqarporli (...) manna tunngaviutinneqartariaqartoq nunani allanni katsorsarne-qarnissamut innersuussisarneq aalajangersimasumik periaasiusoq, suliatigut immikkut ilisi-masallit Savalimmuni pigineqanngippata.*

*Taamaalilluni Retslægerådip akissutaa (...) imatut paasineqartariaqarpoq nakorsat suliaan-nik immikkut paasisimallit Savalimmuni pigineqanngitsut. (...)*

*Tamanna tunngavigalugu Landssygehusip (...) Danmarkimi katsorsaanissamut innersus-iumannginnera nammineq ilumini periaatsimik saneqqutsinertut isigineqarpoq, taamalu su-liat paasissutissartalersorneqarnera tunngavigalugu manna uppernarsarneqarsimasutut isigineqarsinnaanngilaq, tassalu assiginngitsumik pinninneq pisumi matumani (...) suliamut tunngassuteqarluinnartunik tunngavilersugaasoq." (Atorfearfimmi nutsigaavoq)*

*Taamaattumik feriarluni angalanernik tulleriaarinneq peqqinnissaqarfíup katsorsaa-nissamik neqeroorutaanik pingaarnersiuilluni tulleriaarinertut pisariaqarpoq, suliat napparsimasunut tunngasut pineqartut apeqqutaatinnagit.*

*Qinnuteqaatit ikittut suliami paassisutissiissutigineqartut tunngavigalugit manna er-seqqarluttutut saqqummerpoq, tassalu suliat aalajangiivigineqarnerini missingersuu-titigut isiginiagassanik ilanngussineq qinnuteqaatit ataasiakkaat suliarineqarnerinut atatillugu pisimanoersoq imaluunniit katsorsarneqarnissamik neqeroorutinik assigiin-gitsunik ataatsimoortumik tulleriaarinneq qinnuteqaatinut pigineqartunut attuumas-suteqanngitsumik pisimasoq pineqarnerosoq.*

*Taamaattumik isumaqarpunga aningaasatigut ataatsimut killiliunneqartut Regions-psykatrien Distrikt Østimut (imaluunniit katsorsaavimmut Kalaallit Nunaanni peqqin-nissaqarfíup suleqatigisaata aappaanut) nalunaarutigineqarnissaat pisariaqartin-neqartoq, taamaalilluni qinnuteqaatit ataasiakkaat tassaaqqunagit aningaasaqarnikkut tulleriaarinneq innersuussutigalugu aalajangiiffigineqartut.*

*Inassuteqaatigaara feriarluni angalanernut aningaasaliissutinut aningaasaqarnikkut pingaarnertigut killiliussat qinnuteqaatit suut pigineqarnerat apeqqutaatinnagu aala-jangersarneqartarnissaat Naalakkersuisut isumagissagaat.*

*Aningaasaqarnikkut tulleriaarinerup napparsimasunik ataasiakkaanik katsorsaaner- mit taamatut immikkoortinneqarnera napparsimmaviup katsorsaanermik ingerlatis-suusup napparsimasut eqqorneqartut eqqarsaatigalugit pilersaarusiornieranut aamma pitsangnorsaaqataasinnaagunarpoq.*

#### 4. Aqtsinermi allaffissornikkut malittarisassanik aalajangersaanermik apeqqut

*Qulaani oqaatigisattut Naalakkersuisut napparsimasunut Kalaallit Nunaata avataani katsorsagassanngorlugit innersuunneqarsimasunut kiffartuussinerit annertussusisaat pillugit erseqqinnerusunik aalajangersaanissaannut peqqinnissaqarfipu sullissineri il.il. pillugit Inatsisartut peqqussutaa §§-ini 22-mi 23-milu inatsisitigut tunngavissamik imaqarpoq.*

*Inatsisitigut tunngavigisat taakku marluk tamarmik imatut oqaasertaligaapput: "... Naalakkersuisut aalajangersassavaat."*

*Taamaalillutik aalajangersakkat oqaasertaat napparsimasut Kalaallit Nunaata avataani katsorsarneqarnissamut innersuunneqartut atugaat pillugit immikkuualuttutigut Naalakkersuisut nalunaarutitut ilusiliillutik aalajangersaanissaannut tunngavissatut iluseqarput.*

*Peqqussutissatut siunnersuummi § 22, imm. 4 aamma § 23, imm. 2 pillugu oqaaseqaatit allatut paasinninnissamut pissutissaqalersitsinngillat. Oqaaseqaatit taakku imaapput:*

*"Peqqissaasoqarfipu inuup pineqartup najugarisaata avataani misissorneqarnermut katsorsarneqarnermullu atatillugu sullineqarsinnaatitaaneq pillugu malittarisassanik aalajangersaanissaq § 22, imm. 4-kkut Naalakkersuisunut isumagissasanngortinneqarpoq. Siuntertaavoq § 22, imm. 1 tunngavigalugu innersuussinermut atatillugu sullissinerik sunik peqqinnissaqarfipu neqerooruteqarnissaa pillugu malittarisassat erseqqissut Naalakkersuisut aalajangersassagaat. Ilaatigut napparsimasup ingiaqateqarsinnaatitaanera, nerisaqarneq, unnuisarneq kiisalu Kalaallit Illuata sulineranut il.il. atatillugu sullissinerit pillugit malittarisassat Naalakkersuisut ilaatigut aalajangersarsinnaavaat.*

*§ 23, imm. 2-mi Naalakkersuisut Kalaallit Nunaata avataani katsorsaavinnik atuineq pillugu malittarisassanik erseqqinnerusunik aalajangersaanissaminntu inatsisitigut tunngavissinnekarpuit." (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)*

*Aammattaaq pineqartoq tassaavoq malittarisassat pineqartut aqunneqarnerat Inatsisartut peqqussutikkut tassuuna namminneq isummerfiginnissimannginnerat, taamatuttaarlu Inatsisartut peqqussutaanni tassani aalajangersakkanit allanit erserluni Naalakkersuisut malittarisassanik "aalajangersaasinnaasut", tak. assersuutigalugu § 6, imm. 2 aamma 3 kiisalu § 18.*

*Naalakkersuisunut piginnaatitsissutit § 22, imm. 4-mit aamma § 23, imm. 2-mit erser-tut imatut paasivakka suliassaqarfik taanna periaaseq aallaavigalugu aqunneqarani inatsisitigulli malittarisassat nakutigineqarsinnaasut Naalakkersuisunut aalajangersagassanngortinneqartut aallaavigalugit aqunneqassasoq Inatsisartut isummerfigisi-magaat.*

*Feriarluni angalanerit isumaqatigiissummi allaaserineqarsimanerisa Naalakkersuisut suliassaqarfimmik taassuminnga aalajangersaanissaminntu Inatsisartut peqqussutaat tunngavigalugu pisussaaffimmink naammassinninnerat uanga isumaga malil-lugu nassatarinngilaat. Inatsisitigut tunngavigisaq pillugu qulaani immikkoortumi 2-mi ataatsimut oqaaseqaatikka matumani innersuussutigaakka.*

*Aamma oqaatigaara napparsimasup najugaqarfimmi avataani misissorneqarnerani katsorsarneqarneranilu kiffartuussinerit pillugit Namminersornerullutik Oqartussat*

*nalunaarutaat nr. 2, 24. januar 2005-imeersoq napparsimasut Kalaallit Nunaata avataani katsorsarneqartussanngorlugit inissinneqartut katsorsaanermut ilaasutut feriarlutik angalasinnaatitaanersut malittarisassanik imaqanngitsoq.*

*Naalakkersuisut paasinninnerat unaappat feriarluni angalanerit massakkut pinermittut piumasaqaatit kinaassusersiortuunngitsut, soorlu piffissap inissisimaneqarfip si-visussusia angalanerillu akulikissusiat (napparsimasup sivisuumik inissisimaneqarsi-masup ukiumut ataasiarluni angalasarnissaa), tunngavigalugit akuersissutigineqar-tassasut, taava uanga paasinninnera unaavoq tamanna pillugu malittarisassanik nalunaarutikkut aalajangersaanissaq Naalakkersuisut peqqinissaqarfip sullissineri il.il. pillugit Inatsisartut peqqussutaat tunngavigalugu pisussaaffiinut ilaasoq.*

*Taamaattumik Peqqissutsimut Pisortaqarfik isumaqatigisinnaanngilara oqarmat Inat-sisartut peqqussutaanni tassani § 23, imm. 2 (tamatumalu pissuseqataanik § 22, imm. 4) tunngavigalugu malittarisassanik nalunaarutikkut aalajangersaaneq tassaasoq aqtsinermi allaffissornikkut tulleriaarinermi apeqqut.*

*Uangali isumaqarpunga malittarisassanik nalunaarutikkut aalajangersaunerup Inat-sisartut Naalakkersuisunut peqqusissutigisimasaata sapinngisamik nukingiunneqar-nissaata isumaginissaa Naalakkersuisut ingerlatsinermi akisussaasutut qitiusumik su-liassaqarfiannut ilaasoq, taamaattumillu suliassap taassuma tulleriaarinermi sulias-sanit allanit salliuillugu pingaartimeqarnissaata pisariaqannginneranik Peqqissutsi-mut Pisortaqarfip isumaqarnera isorisariaqartutut isigaara.*

*Taamaattumik inassuteqaatigaara malittarisassanik pisariaqartunik nalunaarutikkut aalajangersaasoqarnissa Naalakkersuisut piaernerpaamik sulinuitigissagaat.*

*Peqqinissaqarfip manna tikillugu periaasiata nalornissutissaqalersitsinera, tak. pe-riaatsip taassuma imarisaa pillugu qulaani imm. 3.2.-mi oqaaseqaatikka, aamma Naalakkersuisut aamma Århus Amtimi Psykiatrip isumaqatigiissutaata atuuttup pissuse-qataanik malittarisassanik nalunaarutikkut aalajangersaasoqarsimannginnera pine-qarmat suliaq Inatsisartut Inatsisit Atortinneqarnerannut Ataatsimiititaliaannut allak-katigut allatigut allakkat ukua assilinerannik ilaqtinnejqartutigut nalunaarutigaara, tak. Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 11."*

Akissut imaittoq Ilaqtariinnermut Peqqissutsimullu Pisortaqarfip 8. april 2008-mi nassiuppa:

"8. april 2008 llaqtariinnermut Peqqissutsimullu Naalakkersuisoqarfik allakkanik tigusaqar-poq Inatsisartut Ombudsmandiat Naalakkersuisoqarfik apeqqutinut assigiinngitsunut nalileq-quasanik.

Namminersornerullutik Oqartussat aamma tarnimikkut erloqissutillit napparsimmaviat, Ris-skov Århusimiittoo isumaqatigiissutaat malillugu, tarnimigut napparsimasoq ingiaqateqarluni sulinngiffeqarluni angalasinnaatitaavoq ukioq ataaseq sinnerlugu uninngasimaguni.

2003-mi angalanissat pilersaarutaareertut unitsinneqarput aningasaqniarneq peqquaalluni, paarlattuanillu napparsimasut ilaqtaminnik tikerarneqarsinnaallutik. 2003-mi ilaquaasut pingasut akuerineqarsimapput. Aamma 2004-mi sulinngiffeqarluni angalanerit unitsinneqar-

put. Napparsimasut ilaqtuttaminnik tikeraarneqarsimaneannik 2004-mi pappiaqqanik takussutissaqanngilaq.

2005-mit maannamut napparsimasut sulinngiffeqarlutik, qanoq peqqitsiginertik apeqquataitil-tugu angalasinnaasimapput. Tassa angalasussat marluinnaat aningaasanik peqquteqartumik a-ngalanngitsoorsimallutik. Taamaakkaluartoq napparsimasunik 2003-p tungaanut ukiut tamaasa napparsimasunik sulinngiffeqarluni angalasinnaasoqartarsimavoq aamma 2005-imi. Tassa imatut oqaatigalugu suleriaatsimik allannguisoqanngilaq, kisiannili ukiuni tulleriinni marlunni aningaasatigut allatut ajornartumik sipaarniartoqarsimalluni.

Allaffissornikkut malittarisassat aalajangersarneqarnissaannut tunngatillugu, naalakkersui-soqarfiup najugarisaq qimallugu misisortinnermi katsorsartinnermilu nalunaarutit piffissaqarfigineqaleriarpata allangortittussaavai. Taamaattorli eqqartuussivik nangaassuteqarpoq, tassa sulinngiffeqarluni angalanissaq taamaallaat tunniunneqarsinnaammat napparsimasup peqqis-susaa apeqquataillugu."

Ilaqtariinnermut Peqqissutsimullu Naalakkersuisoqarfimmut 18. august 2008-mi imatut allappunga:

"Aallaqqaasiutitut una pillugu inassuteqaatinntut, "tassalu napparsimasunut Danmarkimi katsorsarneqarnissamut innersuunneqarsimasunut feriarluni angalanernut aningaasaliissutinut pi-nagarnerusutigut killissaliussat Danmarkimi napparsimmavissuarmut pineqartumut nalunaarutigineqassasut feriarnermi akiliunneqarluni angalanissamik qinnuteqaatit suuneri apeqquata-tinnagu, taamaalillutik suliad pineqartut aningaasaqarnikkut isiginagiassat akuliutsinnagit aala-jangiiffigineqartarsinnaaqqullugit" akissuteqarnissaq eqqaasitsissutigaara.

Tamatuma kingornatigut naalakkersuisoqarfiup akissutaa pillugu oqaatigaara nalunaarutinut malittarisassat "piffissaqalerutta" sularineqarumaartut pillugu naalakkersuisoqarfiup paassisstissiissutaa pillugu naalakkersuisoqarfiup akissuteqarnera qanoq paasineqassanersoq uannut er-sernerlummat. Taamaattumik suliassaq naalakkersuisoqarfiup qanoq ilillugu tulleriaaviginiar-neraa pillugu erseqqinnerusumik nassuaasoqarnissaq qinnutigaara, matumanilu nalunaarusior-toqarnissaq qaqugu pigineqalernissaq naatsorsuutigineqarsinnaanersoq ilanngullugu eqqarsaa-tigalugu.

2003-mi aamma 2004-mi feriarnermi angalanissat taamaatinneqarnerat periaatsinik allanngortsinerunngitsoq, kisiannili aningaasaqarniarneq eqqarsaatigalugu periaatsinik saneqqutsine-rusutut oqariartuuteqarneq ilaatigut tusaatissatut tiguara.

Saneqqutsineq taamaattoq inatsisinik unioqqutitsinerusoq oqaaseqaatinni nassuaatikka inner-suussutigaakka."

Naalakkersuisoqarfiup 3. september 2008-mi imatut akivaanga:

"Kalaallinut eqqarsartaatsimikkut napparsimasunut Danmarkimi uninngasunut sulinngiffeqar-nermi angalanerinut inatsisitigut toqqammavimmik Ilaqtariinnermut Peqqissutsimullu Naalakkersuisoqarfiup Inatsisartut Ombudmandiata allagai 18.8.2008-meersut tigusimavai, tassani

Inatsisartut Ombudsmandiata Naalakkersuisoqarfik nassuaateqaqqullugu qinnuigaa angerlarsimaffiup avataani misissortinnermi katsorsartinnermilu pissarsiassanut piginnaatitaaffik pil-lugu nalunaarutip allanngortinnejarnissaanut pingaarnersiuneq, taamatullu nalunaarusiornissamut piffissaliussaq qanoq ittuunersoq pillugu.

Naalakkersuisoqarfipiup nalunaarutigisinnaavaa nalinginnaasumik inatsisilerituunik atorfinit-siniartarnikkut ajornartorsiuteqarnerup kiisalu sivisuumik napparsimalluni nalunaaruteqar-toqarnerata kingunerisaanik maannakkorpiaq Naalakkersuisoqarfimmi inatsisileritooqanngilaq nalunaarummik suliarinnissinnaasunik. Taamaattumik periarfissaqanngilagut suliap pingaarnersiorneqarneranik nalilersuinissamut imaluunniit nalunaarusiornissamut piffissalersuinissamut."

Ilaqtariinnermut Peqqissutsimullu Naalakkersuisoqarfimmut 1. oktober 2008-mi imatut allappunga:

"Malugaara suliassaq Naalakkersuisoqarfipiup massakkut ingerlassinnaanngikkaa, tassami Naalakkersuisoqarfik massakkut inatsisileritooqanngimmat.

Tamanna pillugu oqaatigaara malittarisassanik Inatsisartut aalajangersarsimasaannik Naalakkersuisut malinninnissaminut pisussaaffiat sulisunik amigaateqarnermiq pissuteqarluni atorrunnaarneq ajormat, taamaattumillu naatsorsutigaara Naalakkersuisoqarfik sulisunik pisaria-qartinneqartunik atorfinit-siniassasoq, nalunaarummilu malittarisassanik suliarinninnermiq suliassaq tamatuma kingornatigut Inatsisartut peqqusissuteqarnerat naapertorlugu tulleriaari-nermi salliutinnejassasoq.

Napparsimasut Danmarkimi napparsimmavissuarni uninnganermanni pisinnaatitaaffii, matuman-i feriernermeri akiliunneqarluni angalasinnaatitaaneq ilanggullugu eqqarsaatigalugu, pillugit malittariasssanik suliarinnissamik pisariaqartitsineq pillugu Inatsisartut Inatsisit Atortinneqarnerannut Ataatsimiititaliaannut nalunaarutinnut 12. marts 2008-meersumut uiggullugu allakkat ukua assilinerat Inatsisartut Inatsisit Atortinneqarnerannut Ataatsimiititaliaannut nasiuppara, pissutit massakkut inissisimanerat Inatsisartuni oqaluuserineqarnissamut pissutisaqalersitinersoq Ataatsimiititaliap naliliisinnaanissaa siunertaralugu.

Suliami annertunerusumik iliuuseqaqqissanngilanga.

Allakkat ukua assilineri Folketingip Ombudsmandianut aamma Regionpsykiatrien Distrikt Østtimut nassiuppakka."

6. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq. Naamma-

## **6. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq. Naammagittaalliuutit pillugit suliat**

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 3, quppernerit 43 tullilu*

Atorfinititsinermi oqartussaasup feriarluni angalanernut aningasaateqarfik namminersortoq eqqarsaatigalugu pisinnaatitaaneranik apeqqut. Aningaasaqarnermut Pisortaqarfip Namminersornerullutik Oqartussani atorfefqartitaasut eqqarsaatigalugit isumaqatigiinniarerni illua'tungiusut inissisimanera (j.nr. 11.01.20.22/043-07)

Aningaasaqarnermut Pisortaqarfimmi Isumaqatigiinniarernut Immikkoortortaqarfip tamatuma kingornatigut nalunaarutigaa feriarluni angalanernut aningasaateqarfip siulersuisui piaartumik attaveqarfinginiarini, feriarluni angalanernut aningasaateqarfik pillugu isumaqatigiissummi § 5 pillugu siunnersuuteqarniarluni. Aningaasaqarnermut Pisortaqarfik tamatuma kingornatigut nalunaarfigaara suliamik suliariinninera unitsikkiga.

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarummi immikkoortoq 5, quppernerit 98 tullilu*

**Feria pillugu inatsit unioqqutillugu tjenestemandinut feriartarneq pillugu isumaqatigiissut (j.nr. 2008-311-0001, siusinnerusukkut 11.01.20.01/015-07)**

Sulisoqarnermut Pisortaqarfik akissuteqaqqullugu allakkatigut 25. februar 2008-meersutigut imatut nukingisaarpala:

"Suliamik A-mut tunngasumik suliariinninera oqaaseqaammik 18. december 2007-imeersumik inaaruserpara. Sulisoqarnermut Pisortaqarfik tamatumunnga atatillugu qinnuigaara makku pilligit nalunaarfigeqqullunga:

1. Siusinnerusukkut suliat feriartarneq pillugu inatsimmi aalajangersakkamik atuussinnaassuseqangitsumik atuiffiusimasut eqqarsaatigalugit pisortaqarfik qanoq iliuuseqarnissaminut pissutissaqarluni isumaqarnersoq.
2. Isumaqatigiissutip atuussinnaassuseqanngitsup Nalunaarutit C-mi tamanut saqqummiunneqarsimasup piuneranut atatillugu pisortaqarfik qanoq iliuuseqarsimanersoq imaluunnit qanoq iliuuseqalersaarnersoq.

3. Oqartussaasut susassaqartut feriartarneq pillugu isumaqtigiissummi § 3, imm. 1-imí oqaaseqatigiini siullerni aalajangersakkap atuussinnaassuseqannginneranik paasitinniarlugit suli-niuteqarsimanersoq.

Akissummik suli tigusaqannginnama suliaq matumuuna eqqaasitsissutigaara."

Sulisoqarnermut Pisortaqarfik allakkatigut 17. marts 2008-meersutigut imatut akivoq:

"(...)

Tamatuma kingornatigut oqaatigineqassaaq pisortaqarfip Isumaqtigiinniarnernut Immikoortortaqarfik attaveqarfigisimaga, taassumalu naqqummik (rettelsesbladimik) taaneqartartoq oqartussaasunut susassaqartunut nassiunneqartoq atorlugu isumaqtigiissutit/akissarsiat pillugit nalunaarutit tamanut saqqummiunneqartarneranni periaatsip pissuseqataanik naqqiuteqartoqarnissaa qulakkeerniarpa. Tamanna aallaavigalugu isumaqtigiissuteqarnermi illua'tungiusoq, tassa Atorfilit Kattuffiat (AK) saaffigineqarniarpoq, ataatsimut paaseqatigiilluni pissuseq manna tikillugu suliami qulaani taaneqartumi naammagittaallior tup saniatigut allanit quisuarfigineqarsimanngitsoq aaqqinniarlugu." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfik 1. juli 2008-mi imatut allaffigaara:

"(...)

Sulisoqarnermulli Pisortaqarfip akissuttaa siusinnerusukkut suliat aalajangersakkamik atuussinnaassuseqanngitsumik atuiffiusimasut eqqarsaatigalugit pisortaqarfip qanoq iliuuseqaler-saarnera pillugu paasissutissanik imaqanngimmat tamatumunnga akissut suli utaqqimaarpala. Sulisoqarnermulli Pisortaqarfip akissuttaa siusinnerusukkut suliat aalajangersakkamik atuussinnaassuseqanngitsumik atuiffiusimasut eqqarsaatigalugit pisortaqarfip qanoq iliuuseqaler-saarnera pillugu paasissutissanik imaqanngimmat tamatumunnga akissut suli utaqqimaarpala."

Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfimmi Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfimmit imaattoq 10. juli 2008-mi tiguara:

"Ombudsmandip allakkatigut ukioq manna 1. julimi ullulerneqarsimasutigut, tak. 11.01.20.01/015-07 Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfip makku eqqarsaatigalugit qanoq iliuuseqassamaarneranik akissuteqartoqarsimannginnera malugeeqquaa:

1. Suliat allat feriartarneq pillugu aalajangersakkamik atuussinnaassuseqanngitsumik atuiffiusimasinnaasut.
2. Isumaqtigiissutip atuussinnaassuseqanngitsup Nalunaarutitigut tamanut saqqummiunneqar-simanera.

6. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq. Naamma-

3. Aalajangersagaq pineqartoq eqqarsaatigalugu oqartussaasunik susassaqartunik ilitsersuineq.

Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfip tamatumunnga atatillugu imaattut o-qaatigissavai:

1 pillugu.

Aqutsisoqarfik sulianik allanik taamaattumik ilisimasaqanngilaq.

Aqutsisoqarfik taamaattunik malugisaqarpat oqartussaasut susassaqartut Isumaqtigiinniarne-  
nut Immikkoortortaqaqarfip Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmuit allagaasa 13. juni 2007-imeersut  
piunerannik ilisimatinneqassapput, qinnuigineqarlutillu taanna tunngavigalugu ingerlatseqqlu-  
ligit.

./. Isumaqtigiinniarnernut Immikkoortortaqaqarfip allagaasa assilinerat allakkanut ukununnga  
ilanngullugu nassiunneqarpoq.

2 pillugu.

Ataatsimut isumaqtigiissutit qanoq paasineqarnissaat inatsisiliorneq atuuttoq tunngavigalugu  
nassuiardeqartussaavoq, ataatsimut isumaqtigiissutit salliuinneqarnissaat inatsisikkut tunngavi-  
ssalerneqarsimanngippat. Feria pillugu inatsit 2007-imeersoq aalajangersakkamik taamaattu-  
mik imaqanngilaq, taamaattumillu feria pillugu inatsisip oqasertai imaaliallaanaq atuuttuup-  
put, feriartaneq pillugu isumaqtigiissutip atuussinnaassuseqannginnera nassatarinngikkaluar-  
lugu. Isumaqtigiisummili § 3, imm. 1, nr. 1 atorneqarunnaaginnassaaq.

Ombudsmandimut oqaatigineqarsinnaavoq sulisoqarnermut tunngasuni malittarisassani piu-  
suni naleqqutinngitsut misissorneqarnissaat sulinutigineqalersoq, taakku pisariilllisarneqarnis-  
saat inatsisinullu naapertuuttuunerisa qulakkeerneqarnissaat siunertaralugu.

3 pillugu.

Allakkat 13. juni 2007-imeersut ilanngullugit nassiunneqartut innersuussutigineqarput. Allak-  
kat taakku Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussani aamma Kalaallit Nunaanni  
kommunini immikkoortunut akissarsialerinermut aamma aqutsinermut tunngasuteqartunut  
nassiuteqqinnejarniarput.

Ombudsmandip allagaani ukioq manna 1. julimeersuni quppernermi 2-mi immikkoortoq ki-  
ngulleq eqqarsaatigalugu oqaatigineqarsinnaavoq, maani 1 pillugu immikkoortumi oqaatigine-  
qartutut, Aqutsisoqarfik sulianik allanik taamaattunik ilisimasaqanngitsoq, sulianillu taakku as-  
singinik peqassappat Aqutsisoqarfip qularinngilaa tamanna suliap A-mut tunngasup suliarine-  
qarnerani Aqutsisoqarfip ilisimalersimassagaluarraa." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfimmuit 28. juli 2008-mi  
imatut allappunga:

"Allakkatigut 1. juli 2008-meersutigut Sulisoqarnermut Pisortaqarfik (massakkut Aningaa-saqarnermut Sulisoqarnermullu Aqutsisoqarfik) siusinnerusukkut suliat aalajangersakkamik atuussinnaassuseqanngitsumik atuiffiusimasut eqqarsaatigalugit pisortaqarfik qanoq iliuuse-qarsimanersoq imaluunnit qanoq iliuuseqalersaarnersoq pillugu paasissutissanik qinnuteqarpunga.

Aningaasaqarnermut Sulisoqarnermullu Aqutsisoqarfiup allagai 9. juli 2008-meersut tiguakka, taakkunanggalu erseroq:

"[...] Aqutsisoqarfik suliat suussusiisigut assingusunik ilisimasaqanngilaq, suliallu assingan-nik peqartoqassappat Aqutsisoqarfiup isumaa unaavoq, tassalu A pillugu suliap suliarineqar-nerata nalaani Aqutsisoqarfiup ilisimalersimassagaluarai."

Taamaattumik Aningaasaqarnermut Sulisoqarnermullu Aqutsisoqarfimmut malugeeqquara Sulisoqarnermut Pisortaqarfip allagaanit 2. juli 2007-imeersunit ersermat aalajangersakkap ator-neqarnera pisortaqarfip periaasianut ilaasoq:

"[...]

Isumaqtigiinniartarnermut Immikkoortortaqaifiup allakkatigut 13. maj 2007-imeersutigut akissutigaa feriarnissamut ullut suliffit katersat suli atorsimanngisat akilerneqassasut, taa-maalillunilu feriarfissatut 2006-imi katersat suli atunngisat atornissaat tjenestemandimut, suliunnaarsinneqarnerata nalaanit, inassutigineqarsinnaanngillat, tak. sulinngiffeqartarneq pil-lugu inatsimmi § 14, imm. 3.

Taamaattumik tamatumunnga nangitsissutit Sulisoqarnermut Pisortaqarfip periaatsini al-lanngortippaa, Sulinngiffeqartarnermut Isumaqtigiissummi [...] § 3, imm. 1-ip oqaasertai siullit atuussinnaassuseqanngimmata, tak. feriartarneq pillugu Inatsisartut inatsisaanni nr. 10-mi, 12. november 2001-imeersumi § 6 aamma § 7, imm. 3, kiisalu Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussani kommunenilu tjenestemandit pillugit Inatsisartut inatsi-saanni nr. 5-imi, 14. maj 1990-imeersumi § 49, imm. 2.

[...]" (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

Taamaattumik Aningaasaqarnermut Sulisoqarnermullu Aqutsisoqarfik qinnuigaara sulianik al-lanik aalajangersakkamik unioqqutitsisumik atuiffiusimasumi, Aqutsisoqarfiup ilisimasaqannginna qanoq ililluni aalajangersakkap atuussinnaassuseqannginna pissutigalugu periaatsip allanngortinneqarnera pillugu Sulisoqarnermut Pisortaqarfip paasissutissiineranut eqquunner-soq nassuaqqullugu.

Tamatumunnga peqatigitillugu Aningaasaqarnermut Sulisoqarnermullu Aqutsisoqarfik qinnui-gaara Aqutsisoqarfiup siusinnerusukkut suliaasimasunik misissuereernermini aalajangersagaq atuussinnaassuseqanngitsoq suliani allani assingusuni atorneqarsimanngitsoq paasisimaneraa, imaluunniit taamaattoqarsimaneranik Aqutsisoqarfik taamaallaat ilimaginniinnarnersoq uannut nalunaarutigeqqullugu."

*6. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq. Naamma-*

Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfik 4. september 2008-mi imatut akivoq:

"Inatsisartut Ombudsmandiat Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfimmut al-lakkatigut 28. juli 2008-meersutigut saaffiginnippoq, tulleriinneri malillugit Sulisoqarnermut Pisortaqaqfriup aamma Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfriup allagaasa 2. juli 2007-imeersut aamma 9. juli 2008-meersut imminnut naapertuuttuungissinnaanerat pillugu. Taamatuttaaq Inatsisartut Ombudsmandiata matuma akineqarnissaa kissaatigaa, tassalu Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfik siusinnerusukkut suliat tjenestemandip feriarfissaminik suli feriarfigineqannngitsunik piffissami soraarninngorfissami tungaanut fe-riaqqullugu peqquneqarfegisimasinnaasaanut tunngasut pillugit qanoq isumaqarnersoq.

Allakkat tulleriinneri malillugit 2. juli 2007-imeersut aamma 9. juli 2008-meersut misissorne-garnerat

Allakkani 2. juli 2007-imeersuni suliami pineqartumi Inatsisartut Ombudsmandiannut ilaatigut imaattunik allassimasoqarpooq:

"Ombudsmandip apeqqutigisai tunngavigalugit Sulisoqarnermut Pisortaqaqfriup Isumaqati-giinniarnernut Immikkoortortaqarfik 2007-imi majimi aperaa feriarfissatut katersorneqarsi-masut suli feriarfissanngorsimanngitsut suliunnaarallartitsiviusup nalaani feriarfigeqqullugit tjenestemandi Sulisoqarnermut Pisortaqaqfriup feriarneq pillugu isumaqatigiissummi § 3 tunngavigalugu peqqusinnaasimaneraa.

Isuamaqatigiinniartarnernut Immikkoortortaqarfriup allakkatigut 13. maj 2007-imeersutigut akissutigaa feriarnissamut ullut suliffit katersat suli atorsimanngisat akilerneqassasut, taamaalillunilu feriarfissatut 2006-imi katersat suli atunngisat atornissaat tjenestemandimut, su-liunnaarsinneqarnerata nalaanit, inassutigineqarsinnaanngillat, tak. sulinngiffeqartarneq pil-lugu inatsimmi § 14, imm. 3.

Taamaattumik tamatumunnga nangitsissutitut Sulisoqarnermut Pisortaqaqfriup periaatsini al-lanngortippaa, Sulinngiffeqartarnermut Isuamaqatigiissummi [...] § 3, imm. 1-ip oqaasertai siullit atuussinnaassuseqanngimmata, tak. feriartarneq pillugu Inatsisartut inatsisaanni nr. 10-mi, 12. november 2001-imeersumi § 6 aamma § 7, imm. 3, kiisalu Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussani kommunenilu tjenestemandit pillugit Inatsisartut inatsi-saanni nr. 5-imi, 14. maj 1990-imeersumi § 49, imm. 2."

Allakkani 9. juli 2008-meersuni Inatsisartut Ombudsmandiat ilaatigut imatut aamma allaffigi-neqarsimavoq:

"1 pillugu.

Aqutsisoqarfik sulianik allanik taamaattumik ilisimasaqanngilaq."

Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfriup aalajangiusimavaa suliaq taanna sioq-quillugu imatut periaaseqartoqarsimasoq, tassa tjenestemandit soraarninngortussanngortut peq-

quneqartarlutik feriarfissat suli feriarfigineqarsimanngitsut soraarnissartik sioqqullugu feriarfigeqqullugit. Periaaseq taanna allakkani 2. juli 2007-imi oqaatigineqartut massakkut allanngortinneqarsimavoq.

Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfip sorianik allanik taamaattunik ilisima-saqannginnera allakkani 9. juli 2008-meersumi oqaatigineqarmat tassani taamaallaat suliat tjene-nestemandip piffissami utoqqalilluni soraarnissami tungaanut suliunnaarallartinneqarlni pif-fissami tassani feriarfissanik feriarfigineqarsimanngitsunik feriarfiginnequneqarneri pineqar-puit.

#### Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfip siusinnerusukkut suliaasimasunik misissuinera

Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfip periaaseq pillugu isummersornerit qulaani taaneqartut tunngavigalugit manna tunngaviutippaa, tassalu siusinnerusukkut suliaqar-simassagunartoq tjenestemandit soraarninngornissartik sioqqullugu feriarfissanik feriarfigine-qarsimanngitsunik atueqqullugit tunngavissaqanngitsumik peqquneqarfingisimasaannik. Taa-maattori aamma tunngaviutinnejarpooq tunngavissaqanngitsumik taamatut peqqusineq piffis-sami suliunnaarallarliusumi pisimanngitsoq.

Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfik isumaqarpoq pissutsit taakku erseqqinerusumik misissuiffiginissaannut aaqqinnissaannullu tunngavissaqanngitsoq, tassami tjenestemandit taakku naak feriarfissanik feriarfigineqarsimanngitsunik feriarfiginneqquillugit feria pillugu inatsit unioqqutillugu peqquneqarsimanerat pitsaasuunngikkaluartoq pisinnaatitaaffin-nik annaasaqarsimanngimmata, tassami feriarfissaminnik feriarfiginnissimmata, taamaattu-millu feriarnermi ajunngitsorsiassanik piumasaqaateqarsinnaajunnaarsimallutik.

Suliarli pineqartoq eqqarsaatigalugu imaappoq tjenestemandi pineqartoq ilaatigut suliunnaarallartinneqarsimavoq ilaatigut peqquneqarsimaluni feriarfissanik feriarfigisimanngisani piffissap suliunnaarallartitsiviusup nalaani feriarfigissagai. Pineqartoq tamanna tunngavigalugu pisin-naatitaaffimmik annaasaqarsimavoq, tassami piffissami suliunnaarallartitsiviusup nalaani suli-sussaanginnami. Taamaattumik pineqartoq feria soraarnini sioqqullugu feriarfigisimanngisani pillugu feriarnermi ajunngitsorsiassanik tunineqarpoq.

Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfip qulaani oqaatigineqartutut aalajangiuis-mavaa suliaq pineqartoq ataasiartatut immikkullarissusoq, tassami tjenestemandit soraarninngornissartik sioqqullugu soraarninngornissamik tungaanut suliunnaarallartinneqartarnerat naleqquttumik ingerlatsineq atugassiissutaasunillu atuineq eqqarsaatigalugit nalinginnaasun-ningimmat Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfip isumaa unaavoq pissutsimik taassuminnga misissuinermut tunngavissaqanngitsoq.

Naggasiutit oqaatigineqassaaq periaaseq siumut sammititaasoq eqqarsaatigalugu periaaseq taanna tjenestemandinut soraarninngortussanngorsimasunut suliunnaarallartinneqarsimasunut suliunnaarallartinneqarsimanngitsunullu sammititaammat.

Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfik neruppoq Inatsisartut Ombudsmandiat naammaginartumik matumuunga akisimallugu." (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

*6. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq. Naamma-*

Aningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfik allakkatigut 30. september 2008-meersutigut nalunaarfigaara Aqutsisoqarfip akissutaa tuaatissatut tigugiga, suliamilu annertunerusumik iliuuseqaqqissanngitsunga.

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 5, quppernerit 106 tulliilu*

**Feriarnermi immikkut ajunngitsorsiassat Namminersornerullutik Oqartussani pisortaqarfimmi atorfekartitaanermi Namminersornerullutik Oqartussani pisortaqarfimmi allami atorfekartitaanermut nuunnermi tunniuneqanngitsoornissaannut inatsisikkut tunngavissaqaqannginneq (j.nr. 11.01.-20.01/033-07)**

Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfimmum 18. juni 2008-mi imatut allappunga:

"Ombudsmandi Naalakkersuisut Siulittaasuannt 28. august 2007-imi allappoq ukiumi katersiviusumi 2006-imi A-p piffissami 1. januarimit 30. aprilimut feriarnermi immikkut ajunngitsorsiassaasa Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmit pineqartumut tunniunneqarnissaannik inassuteqaa-tini aalajangiusimagini.

Akissuteqartoqarnissa Ombudsmandip 16. oktober 2007-imi nukingisaarutigaa, Ombudsmandillu pisortaqarfik tamatumunnga peqatigitillugu nalunaarfigaa Ombudsmandip inassuteqaataa pisortaqarfimmit malinneqanngippat kattuffiup F-ip imaluunniit A-p suliamic eqqartuussivikkoortumik misiliisitsinissaminut imminut aningaasartuaanngitsumik suliassiissuteqarnissaata kaammattututiginissa Ombudsmandip piareersimaffiginariaa.

Ombudsmandi aqutsisoqarfimmit tamatuma kingornatigut tusagaqarsimanngilaq, tamannalu tunngavigalugu kattuffimmut F-imut 3. juni 2008-mi saaffiginnippunga, eqqartuussivikkut su-liassanngortitsinissaq kattuffiup imaluunniit A-p kissaatigineraa paasiniarlugu.

Kattuffiup F-ip e-mailikkut 17. juni 2008-meersukkut nalunaarfigaanga A-p 2006-imi feriarnermi immikkut ajunngitsorsiassatigut pisassarisani tigusimagai.

Tamanna imatut paasivara inassuteqaatiga aqutsisoqarfip malissimagaa, taamaattumillu suliamic matuma kingornatigut annertunerusumik iliuuseqaqqissanngilanga.

Taamaattorli matuma oqaatiginisaanut pissutissaqarlunga isumaqarpunga, tassalu Ombudsmandip oqaaseqaataa apeqqutaatinnagu A feriarnermi immikkut ajunngitsorsiassaqartitaasin-naanngitsoq Sulisoqarnermut Pisortaqarfip suliamic siusinnerusukkut oqarsimanera isiginiar-lugu Ombudsmandip paasinninnerata malinneqarnissaanik pisortaqarfip imaluunniit Naalakkersuisoqarfip toqqaasimanera pisortaqarfip imaluunniit Naalakkersuisoqarfip Ombudsmandimut nalunaarutigisimasariaqarluuaraa.

Matumani manna innersuussutigaara, tassa Ombudsmandip inassuteqaataanik aqutsisoqarfíup qanoq malinninnerminik Ombudsmandimut ilisimatissuteqartarnissaa innuttaasut naamma-gittaalliuutaannik suliarinninnerminik Ombudsmandip sukumiisumik ingerlatsisinnaaneranut annertuumik pingaaruteqartoq."

Pisortaqaqrifiusimasup inassuteqaatinik malinnissimanera Naalakkersuisoqarfíup pissusissaatut nalunaarutigisimanngimmagu Naalakkersuisoqarfíup mailikkut 8. juli 2008-meersukkut ajuusaarutigaa.

*2007-mi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 5, quppernerit 126 tulliilu.*

**Nammeneq piumassuserinngisamik soraarniuteqarneq aamma angajoqqaatut sulinngiffeqarnerup nalaani soraarsitaaneq (j.nr. 2008-319-0005, siusinerusukkut 11.01.21.01/091-07)**

Sulisoqarnermut Pisortaqaqrifíup allagai 14. marts 2008-meersut imaattut 18. marts 2008-mi tiguakka:

"Inatsisartut Ombudsmandiata allagaasigut 30. november 2007-imeersutigut kingusinnerusukkullu nukingisaarutigisaasigut Sulisoqarnermut Pisortaqaqrifíup qinnuigineqarpoq naammagittaalliuuteqartup soraarnera pillugu suliaq suliareqeqqullugu, taamaaliornikkut nutaamik aala-jangiisoqarniassammatt aammalu kukkusumik suliarineqarneranik pissuteqartumik amigaataasut iluarsineqarniassammata tassunga atatillugu makku isummerfigalugit:

B-mi ilinniartitsisut ikilisarnissaat pisariaqartinneqassappat ilumut A-p atorfiata atorunnaarsin-neqarnissaa eqqortuunersoq.

B-p Namminersornerullutik Oqartussat ataanni atorfeqartitaasimanera pissutigalugu sulinerata unitsinmissaanut tunngavissaqarnersoq pisortaqaqrifíup isumaqarfigissappagu A-p allamut nuun-neqarsinnaaneranut periarfissaqarnersoq, takuuk [pisunut naapertuutumik iliuuseqartarnermik tunngavik].

Suliaq qanorluunniit inerneqassagaluarpat pineqartup atorfeqartitaanerata unitsinnejarnissaa-nut pisortaqaqrifíup amigartumik aalajangiisimanera tunngavigalugu A-p pisortaqaqrifíullu akornanni aningaasatigut akiligassaqartoqarnersoq.

Taakku saniatigut Inatsisartut Ombudsmandiata isornartorsiopaa naammagittaalliuuteqartup nammineerluni soraarniutaa 29. april 2007-imeersoq pingaarnerutitsilluni aalajangiisarnermi malittarisassat malillugit suliarineqarsimanersoq, tassuuna nalornissutigineqarsinnaassappat soraarniutigineqartoq nammeneq piumassuseq tunngavigalugu tunniunnejarnersoq, Sulisoqarnermullu Pisortaqaqrifíup nassuaateqaqqullugu tamanna pillugu Inatsisartut Ombudsmandiata siusinnerusukkut oqaaseqaataanut pisortaqaqrifíup qanoq iliuuseqartarsimanersoq, taamatut-

6. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq. Naamma-

taaq inassutigineqarluni ingerlatseriaatsit aalajangersariikkat malitsinnejarnissaannut Sulisoqarnermut Pisortaqarfik ingerlatseriaatsinut aalajangersaassasoq imaluunniit taakku qulakkernissaannut iliuuseqassasoq.

Tamatuma kingona Sulisoqarnermut Pisortaqarfip soraarnermut atatillugu suliaq suliareqqilernimavaa, tassami 2007-imi ukiakkut atuarnerup aallartinneraniit ilinniartitsisut ikilisinnejarnissaannik B-p pisariaqartitsineranut apeqqutit B-mi pisortaq peqtigalugu eqqartorneqarsimammata peqataallunilu aamma naammagittaalliuuteqartup B-mi imaluunniit Namminersornerullutik Oqartussani atorfegaannarnissaanut atatillugu allamut nuunnejarnissaanut periarfisat eqqartorneqarsimammata.

Suliap suliareqqilernerata kingorna eqqarsarnarpoq soraarsitsinissamik pisariaqartitsinermut apeqqut B-p aqutsisuinut erseqqismik eqqartorneqarsimanersoq aammalu ilinniartitsisunut sulisullu sinniisanut eqqartorneqarsimanersoq [taamatuttaarlu A-p soraarsinnejartussatut toqqarnera ataasiakkaat suliatigut tunuliaqtaat atuartitsissutinillu sunik ingerlataqarnerat isigniarlugu ilinniartitsisup sorliup pinngitsoorneqarsinnaeruneranik naliliineq tunngavigalugu pisimalluni. Sulisut sapinngisamik assiginngisitaarnerpaanik atuartitsisartut tigummiinnarneqarnissaat pingaartillugu isiginiarneqarsimavoq, Sulisoqarnermullu Pisortaqarfik isumaqarpoq naliliinerup taassuma assortornissaanut pissutissaqaran].

B-mi sulisut sinniisaata suliami akuutinneqarsimanera Sulisoqarnermut Pisortaqarfip pingaartillugu aamma isigniarsimavaa.

C-p allagai 28.01.08-meersut ilanngussatut 1-itut ilaasut innersuussutigineqarput.

Sulisoqarnermut Pisortaqarfik taamatuttaaq isumaqarpoq Namminersornerullutik Oqartussani atorfekartitaanerup ingerlaannarnissaanut periarfissat misissorniarneqarsimasut, misissuinerilu taakku pisumi naammassimasut, aamma A-p suliat ilinniakkallu pillugit nammineq oqaaseqaatai isigniaraanni.

B-p pisortaata allagai A-mut suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaatigineqarsimapput. Oqaaseqaat ilanngussatut 2-tut ilaavoq.

Naammagittaallioraq Sulisoqarnermut Pisortaqarfip aammattaaq marloriarluni ataatsimeeqatigisimavaa, ilaatigut atorfiaata atorunnaarsinneqarnissaanik aalajangiineq tunngavilersorniarlugu, ilaatigullu suliap ilaata naammagittaalliorumut toqqaannartumik tunngasup namminerlu soraarniuteqarnerup kukkusumik suliarineqarnerata pineqartunut kingunerinut tunngasup eqqartuussivkoorttuunngitsumik isumaqatigiissuteqarnikkut aaqqinnejarnissaa siunertalarugit. Ilanngussaq 3.

Suliaq A-p taarsiivigineqarnissaanik kiisalu pineqartup Namminersornerullutillu Oqartussat akornanni pissutsit tamakkiisumik inaarlugit suliarineqarsimanerat pillugu isumaqatigiissuteqarnikkut inaarlugu suliarineqarpoq.

Naammagittaallioraq soraarniuteqarnera eqqarsaatigalugu suliap ingerlasimanerata pineqartup saniatigut suliap iluaqsiisuusumik aalajangiinertut paasineqarsinnaasumik suliarineqarsimanera aamma Sulisoqarnermut Pisortaqarfip ajuusaarutigissavaa.

Taamaattumik kukkusoqaqqissinaanera pisortaq pillugu malittariassaliornikkut pinngitsoortinniarneqarniarpoq, taamatuttaarlu Naalakkersuisoqarfii, matumani suliffeqarfifit ilanngullugit eqqarsaatigalugit, peqquneqassallutik soraarsitsinerit isornartorsiuinermik imaluunniit nammineq piumassuserinngisamut tunngasunik isorisariaqartunillu imaqtut pissutsinik misissuiner mik malitseqartinneqartassasut, [nammineerluni soraarniuteqarnerup isummerfigine-qannginnerani, taannalu taamaalilluni iluaqsiisumik aalajangiinertut suliarineqarsinnaassana-ni.]” [-p iluanniittut Atorfefarfimmi nutsigaapput, nutsernerata ilaanna A-ningaasaqarnermik Sulisoqarnermillu Aqutsisoqarfimmit nassiunneqarsimamat.

Ilanngussat pingasut allakkanut ilanngullugit nassiunneqartut issuarneqanngin-nissaat toqqarpala, taamaalillungalu suliaq Naalakkersuisut Siulittaasuannut al-lakkatigut 31. marts 2008-meersutigut imaattutigut inaarlugu suliaralugu:

"Sulisoqarnermut Pisortaqarfip A pillugu oqaaseqaatinnut 30. november 2007-imeersumut akissutaa 14. marts 2007-imeersoq tiguara.

Malugaara suliaq Sulisoqarnermut Pisortaqarfimmit suliarineqaqqereerluni ilaatigut immik-koortut oqaaseqaatinni taasama ilanngunneqarnerisigut isumaqatigiisutigineqarsimasoq. Pi-sortaqarfip tamatumunnga atatillugu B oqaaseqateqartissimavaa kiisalu A ataatsimeeqatigi-simallugu tusarniaavigisimallugulu.

Aammattaaq malugaara suliap ingerlatsinermi akuersaartumik aalajangiinertut pissuseqartil-lugu suliarineqarsimanera Sulisoqarnermut Pisortaqarfip ajuusaarutigigaa, oqaatigiallu kuk-kunerit taamaattut siunissami pinngitsoortinneqarnissaannut erseqqinnerusunik iliuuseqar-toqarniartoq.

Suliaq tamatuma kingornatigut inaarlugu suliarineqartutut isigaara, annertunerusumillu iliuuse-qaqqissananga.

Allakkat ukua assilinerat ilisimatitsissutitut A-mut ullumikkut nassiunneqarpoq."

2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 5, quppernerit 135 tulliilu

**Saaffiginnissutinik suliarinnissimannginnej, akerliliisoqaraluartoq akiliis-sitsiniartoqarsimanera, akileraartarnermut tunngasuni oqartussaasut ilusi-lersugaanerat aamma tunngavilersuisimannginnej (j.nr. 11.03.40.04/072-07)**

Akileraarusiinermik Aalajangiisartut allakkatigut 26. februar 2008-meersutigut imatut akippot:

**6. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq. Naamma-**

"Ombudsmandip Akileraarusiinermik Aalajangiisartut allakkatigut 4. december 2007 ulloqartutigut saaffigisimavaa Ombudsmandip ulloq taanna allakkiaa akissuteqarfigeqqullugu.

Tamanna tunngavigalugu oqaatigineqassaaq Akileraarusiinermik Aalajangiisartut Ombudsmandip 4. december 2007-imi oqaaseqaataa suaatissatut tigummassuk. Akileraarusiinermik Aalajangiisartut allattoqarfimminnun erseqqissarpaat siunissami suliassanik isumaginnittarneq Inatsisartut inatsisaat malillugit ingerlanneqartassasoq."

Akileraarusiinermik Aalajangiisartut nalunaarfigaakka suliaq Akileraarusiinermik Aalajangiisartut eqqarsaatigalugit inaarlugu suliarineqartutut isigigiga.

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 5, quppernerit 146 tullilu.*

**Ombudsmandip saaffiginnissutaasa Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermullu Pisortaqarfimmit akineqartannginnerat. Suliap tammaanneqarnera (j. nr. 11.01.56.30/029-06)**

Naalakkersuisut Siulittaasuannut 30. januar 2008-mi allappunga, qinnuigalugulu inassuteqaatinnut akissuteqartoqarnissaa suliniutigeqqullugu, tassami allakanut 29. august 2007-imeersunut aamma 16. oktober 2007-imeersunut akissummik suli tigusaqannginnama.

Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermullu Naalakkersuisoq 3. marts 2008-mi imatut allappoq:

"A pillugu suliap suliarineqarnera pillugu Ombudsmandimut akissut

Naalakkersuisut 17. oktober 2007-imi Ombudsmandip 29. august 2007-imik allagaanut tua-visaarut tiguaat pineqarluni A-p qaleralinniarnissamut 3. marts 2008 akuerineqarnissamik qinuteqaammut itigartitaasimaneq pillugu maalaaruttaa.

18. oktober 2007-imi saaffiginnissut Naalakkersuisut Allattoqarfiannut taamanikkut Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermullu Pisortaqarfimmut, maannakkut Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermullu Naaakkersuisoqarfiusumut nassiunneqarpoq oqaaseqaateqarnissaq qinnutigineqarluni.

26. oktober 2007-imi taamanikkut Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermullu Pisortaqarfiuq akissummut missingersuut Naalakkersuisut Allattoqarfiannut nassiuppa. Naalakkersuisut Allattoqarfiat 8. februar 2008-mi nalunaarpoq Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermullu Pisortaqarfiuq akissummut missingersuutaas isumaqatigalugu imatut oqaasertaqartoq:

Naalakkersuisut aallaqqaatitut ajuusaarutigissavaat 24. august 2007-imi allakkami Ombudsmandimut naammaginartumik akisoqarsimanngimmat. Ombudsmandip Namminersornerullutik Oqartussani Pisortaqaqfinnut tutsuiginninnera pillugu Naalakkersuisut isumaqarput tamanna pingaaruteqarluinnartoq inatsisitigut isumannaatsunissamut ingerlatassatsinnut. Taamaattumik Naalakkersuisut erseqqissarumavaat suliap matuma qulaajarnerani ersarinngitsut tamar-mik qulaajarnissaannut tamakkiisumik piareersimagamik.

Ombudsmandip 29. august 2007-imi allakkamini qinnutigaa ukua qulaajarneqaqqullugit:

- 1) Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermullu Pisortaqaqfiup Ombudsmandip paasissutisanik atorniarnera tamakkiisumik eqqortumillu akisimannginneranut suliallu ingerlanneqarnerata sivisualaarneranut suna patsisaanersoq.
- 2) Naalakkersuisut qanoq iliortutik manna qulakteerniarneraat, tassalu siunissami Ombudsmandip qinnuteqaataasa tamakkiisumik eqqortumillu akineqartarnissaat qanoq sukcatigisumik suliariinninneq ilanggullugu.
- 3) Pisortaqaqfik Pisortaqaqfiulluunniit sulusui Ombudsmandip saaffiginnissutaata malersoqqitariaqagaatalu suliariinerani kukkussuteqarsimanersut.

#### 1) pillugu

Ombudsmandip qinnuteqaataata arriitsumik oqimaatsumillu suliariineqarneranut patsisaaneruvoq suliap pineqartup suliariineqarnera immikkoortortani arlalinni isumagineqarsimammat, taamaattumillu pappiaraatai toqqorsivinni arlalinni ujartariaqarsimallutik (tassunga atatillugu aamma innersuunneqarpoq 24. august 2007-imi allagara).

Tamatuma peqatigisaanik patsisitut pingaanngitsuunngilaq Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermullu Pisortaqaqfik ikippallaanik sulisoqarsimammat piffissami tamatumani, tassalu suliassat allat kinguartinneqarsinnaanngitsut piffissaajaataasumik Pisortaqaqfimmit suliariineqarsimallutik. Tamanna ilaatigut takuneqarsinnaavoq Pisortaqaqfimmi tiimit qaangiuttoorfitt amerlassusiatigut. Suliassat kinguartinneqarsinnaanngitsut akornanni taaneqarsinnaapput aalisarnermut inatsisip nutaap suliariineqarnera, nunanut tamanut isumaqatigiinniarnerit annerusut, tamatumani ilanggullugit EU-mut aalisarneq pillugu isumaqatigiissut nutaaq, aamma Atlantikup kangisissuani Atlantikullu kippasissuani isumaqatigiissutit allangortinnerat.

29. august allakkamini Ombudsmandi allappoq, "Tamanna tunngavigalugu isumaqaqqaajaavunga Pisortaqaqfiup saaffiginnissummut tunngatillugu isumalluuarsaarutini uniortillugit suliap pappiaratai ujarsimanngikkai, imaluunniit suliap nanineqarsinnaannginnera pillugu paasissutissat pingaaruteqqaqisut uannut isertorsimagai. ( Pisortaqaqfimmit uingasumik allataavoq.)

Naalakkersuisut isumaqarput Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermullu Pisortaqaqfiup pappiaqqaqanu mappit misissorsimanngikkai imaluunniit paasissutissat Ombudsmandip piumasai isertuussimagai.

Ombudsmandip 4. juli 2007-imi allakkamini oqaatigisaatut, qupp. 4, 18. oktober 2007-imi Pisortaqaqfiup nalunaarutigaa allakkat suliamut tunngasut qinnutigineqartut nanineqarsinnaasi-

## *6. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq. Naamma-*

manngitsut kingornatigullu allakkami 10. november 2007-imi ombudsmandimit tiguneqarsi-masumi qinnutigalugu qinnuteqaatit ukiui nalunaarutigeqqullugit suliamut tunngasut mappit Ombudsmandimut tunniunnissaat siunertaraluq.

Naalakkersuisut Ombudsmandi isumaqatigaat ajuusaarutigalugulu Aalisarnermut, Piniarner-mut Nunalerinermullu Pisortaqaqrifik taamak sivisutigisumik Ombudsmandip qinnuteqaataanik piffissaajarnartumik suliaqarsimammat. Kisianni Naalakkersuisut isumaqarput ajornartorsiuit siuliini taaneqartut patsisaanerusut erseqqissarumallugulu siunertaasimanngimmat Ombuds-mandip sulianut taakkununngarpiaq ilisimasaqarnissaa akornusersorneqassasoq.

### **2) pillugu**

Ombudsmandip suliamut pineqartumut tunngatillugu paaserusutai, assersuutigalugu journali-mut nalunaarsuineq toqqisarnerlu pillugit 24. august 2007-imi allagaq innersuutigissavara.

Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermullu Pisortaqaqrifik tunngatillugu Naalakkersui-sut suleqatigiinnissamik isumaqatigiissumminni nutaami aalajangerpaat Aalisarnermut, Piniar-nermut Nunalerinermullu Pisortaqaqrifik nukittorsarneqassasoq, tamanna eqqortutut isigigaanni suliapiq sularineranut annertussusianullu pingaaruteqassalluni.

Naalakkersuisulli ilisimavaat Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermullu Pisortaqaqrifik su-licoqarniarnermigut ajornartorsiuteqartoq. Ajornartorsiut taanna Namminersornerullutik Oqar-tussat Pisortaqaqrifiini annerujartortumik atuuppoq. Pingaartumik suleqatigiit ilaanni sulus-sarsinissaq ajornakusoopoq tassami atorfinnermi atugassarititat nunatsinni immikkoortorta-ni nunanilu allani pitsaanerummata. Ombudsmandip qinnutigisaminut akissutinik tamakiisuni-k eqqortunillu sukcasuumik tigusisarnissaa qulakkeerumallugu Pisortaqaqrifik aaqqissugaane-rit ataasiakkaat aporfiginagit Pisortaqaqrifik inatsisilerituutut ilinniarsimasunik suleqatigiiliorsimavoq Pisortaqaqrifmi maleruagassanik siunnersuuisorluni aallartissimasumik, suliffe-qaqrifmi namminermi sulianik sularinninnermut maleruagassiat nalinginnaasut saniatigut. Suleqatigiit taakkua siullermeerlutik ataatsimiipput sap. akunnera 42-mi 43-milu. Suliassat al-lat kinguartinneqarsinnaanngitsut patsisaallutik suleqatigiit ingerlaqqeriarsinnaasimanngillat, ilimagineqarporli Naalakkersuisoqarfiup pisortaanut missingersummik saqqummiussissasut qanoq iliornluni Ombudsmandip saaffiginnissutaasa sularineqartarnissaat pillugu sapaatip akun-nerani 2-mi.

### **3) pillugu**

Naalakkersuisut isumaqarput suliami matumani suliamik sularinnittut ataasiakkaat kisimik as-suariineqarsinnaanngitsut. Atorfilit ataasiakkaat Ombudsmandip qinnuteqaataanut akissuteqar-nermi eqqumalluartsimanningerat arlaannulluunniit atanngitsumik isigalugu assortorneqar-sinnaanngilaq, aammalu Pisortaqaqrifik toqqorsivinni pissutsit pissutsillu allat taaneqartut akissuteqarniarneq ajornakusuulersissimallugu. Naalakkersuisulli nalilerpaat suliaq pissutsit pitsaanngitsut arlallit kattunnerattut isigisariaqartoq, ataatsimoorlutik kingunerisimallugu Om-budsmandip saaffiginnissutaasa sularineqarnerat naammaginartuu simannginnera.

Naalakkersuisut nalilerpaattaaq Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermullu Pisortaqaqrifiup Ombudsmandi (ingerlatsinermik misissuisunngortitaq) suliapiq ingerlaneranik ilisimatittuarta-

qarsimagaluaraa aammalu siusinnerusukkut suliami paasissutissat Ombudsmandip qinnutigisaasa pissarsiariniarneranni ammanerusumik ajornartorsiutit pillugit Ombudsmandi pissuseqarfugalugu. Tamanna eqqunneqassaaq siunissami suliassat Ombudsmandimut tunngasut suliaqartnarnerannut suliffeqarfimmi immikkut maleruagassat ilaattut.

Naalakkersuisut isumaqarput suliniutit siuliini taaneqartut, tamatumani ilanngullugu Ombudsmandip saaffiginnissutaasa akineqartarnerat pillugu Pisortaqarfimmi maleruagassat aggersut kingunerannik suliati taamaattut uteqqissanngitsut."

Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermullu Naalakkersuisumut 11. april 2008-mi imatut allappunga:

**"Pineqartoq: Suliaq A-mut tunngasoq**

Naalakkersuisunut ilaasortap suliaq qulaani taaneqartoq pillugu allagai 3. marts 2008-meersut 4. marts 2008-mi tiguakka.

Suliassat aalajangersimasut arlallit taamani Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermullu Pisortaqarfiusup tulleriaarinermi annertuumik sallitissimasai kiisalu pisortaqarfip taamani sulisuisa amigarnerat saaffiginnissutinnut pisimasumit siusinnerusukkut akissuteqarsinnaasimannginnermut pissutaasimanerannik Naalakkersuisunut ilaasortap paasissutissiissutai tusaa-tissatut tiguakka.

Taamaattorli uanga saaffiginnissutinnut Naalakkersuisoqarfiiit siunissami pilertornerpaamik akissuteqarniartassasut naatsorsutigaara, aamma aqutsisoqarfik suliassanik allanik Naalakkersuisut pilertortumik suliarineqarnissaat kissaatigisaannik suliaqaraluarpalluunniit.

Tamatumunnga atatillugu oqaatigaara uanga sulinera tassaasoq Naalakkersuisut inatsit atuuttoq tunngavigalugu ilumut sulinerannik Inatsisartut sinnerlugit nakkutilliineq. Taamaattumik uanga saaffiginnissutigisannut sukumiisumik pilertortumillu akissuteqarnissaq Naalakkersuisut ingerlatsinikkut akisussaaffiannut ilaavoq, tak. Naalakkersuisunut ilaasortat akisussaanerat pillugu Inatsisartut inatsisaat nr. 6, 13. maj 1993-imeersoq.

Taamatuttaaq pisortaqarfip suleqatigiissitaliamik aaqqissiuussaanermi assigiinngitsunik ilaasortalimmik suliati suliarineqartarnerat pillugu ilitsersummut missingiummik Naalakkersuisoqarfip aqutsisuinut sapaatit akunnerata 12-ip missaani saqqummiussisussatut naatsorsutiqeqartumik pisortaqarfip pilersitsisimaneranik Naalakkersuisut paasissutissiissutat tusaa-tissatut tiguara.

Naalakkersuisunut ilaasortaq tamanna tunngavigalugu qinnuigaara suliap taassuma killiffia pillugu paasissutisseeqqullugu.

Suliami matumani sulisunut ataasiakkaanut pisuutitsissutigineqarsinnaasumik kukkusqarsi-masinnaaneranik apeqqut eqqarsaatigalugu manna tunngaviutippa, tassalu Naalakkersuisut isumaqartut inuit ataasiakkaat eqqarsaatigalugit pineqatissiinikkut suliamic aallartitsinissamut tunngavissaqanngitsqoq.

*6. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq. Naamma-*

Oqaatigaarali aqutsinikkut pisortaasut sumiginnaanernut kukkunernullu aqutsinermi sulisut al-liaqutarisat pisuussutigisaanut aamma akisusaasummata, tak. Naalakkersuisunut ilaasortat akisussaanerat pillugu qulaani oqaaseqaatikka.

Naalakkersuisunut ilaasortamut malugeqqullugu oqaatigaara pineqaatissiinkut akisussaaffe-qarneq pillugu malittarisassat innuttaasunik inatsiseqartitsinikkut innarlitsaaliinermik siunertaqarmata, tassami aqutsisoqarfipukukkunerisa aqqinnejartarnissaasa innuttaasunit tatiginnil-luni naatsorsuutigineqarsinnaanerat pingaaruteqarmat.

Naalakkersuisunut ilaasortap naalakkersuisoqarfimmi iluani aqutsinikkut kukkanusuteqartoqar-simasoq kingusinnerusukkut malugiguniuk Naalakkersuisunut ilaasortap tamanna eqqaamassa-gaa naatsorsuutigaara.

Allakkat ukua assilinerat Inatsisinik Atortitsinermut Ataatsimiititaliamut ilisimatitsissutit nassiunneqarpoq."

Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermullu Naalakkersuisup allagai 8. maj 2008-mi tiguakka, Naalakkersuisunullu ilaasortap allakkani taakkunani nalunaarutigaa allakkakka 11. april 2008-meersut tusaatissatut tigugini, tamatumunngalu peqatigitillugu "Ombudsmandip saaffiginnissutaanik suliarinninnermi tunaarta-risassatut malittarisassat allaffeqarfipuk iluani atugassat"-ut suliarineqarsimasut ilanngulllugit nassiullugit.

Suliaq allakkatigut imaattutigut 27. maj 2008-mi inarlugu suliaraara:

"Pineqartoq: Suliaq A-mut tunngasoq

Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermullu Naalakkersuisup allagai 8. maj 2008-meersut 13. maj 2008-mi tiguakka.

Ombudsmandip saaffiginninnerani tunaartarisassatut malitassat Naalakkersuisoqarfipuk iluani atugassat massakkut suliarineqarsimanerat, Naalakkersuisoqarfipullu taakku siunissami malin-niarai tusaatissatut tiguara.

Tunaartarisassatut malitassat taakku pillugit oqaaseqaatissaqanngilanga, taamaattumillu suliami tassani annertunerusumik iliuuseqeqqissananga.

Allakkat ukua assilinerat Inatsisartut Inatsisit Atortinneqarnerannut Ataatsimiititaliaannut ilisimatitsissutit nassiunneqarpoq."

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 5, quppernerit 176 tullilu*

**Akiitsoqartoqanngitsoq kukkusumik paasissutisseereerluni akiliuteqartoqaqqinnissaanik naammagittaalliertumut piumasaqaammik kommunip aalajangiusimanninera (j.nr. 11.10.15.10/003-07)**

Suliaq allakkatigut 6. maj 2008-meersutigut ima oqaasertaqartutigut inaarlugu suliaraara:

"Oqaaseqaatinni 20. november 2007-imeersumi K Kommuni qinnuigaara A-p 2006-imi julip qeqqanit 2006-imi oktoberimut ulluunerani paaqqinniffimmi inissamut akiliutaaqqittussanik akiliisinneqarnissaanik kommunip aalajangiisimanera suliareqqeqqullugu.

Suliami akissut kommunip 7. december 2007-imi nassiuppa, taannalu imatut paasivara akiliutaaqqittussat akilerneqarnissaannik piumasaqaatini kommunip aalajangiusimagaa, pissutsit oqaaseqaatinni nassuiakkakka naliliinermini ilaatinngagit.

Kommuni tamanna tunngavigalugu allakkatigut 13. februar 2008-meersutigut qinnuigaara suliaq naliliiffigeqqeqqullugu.

Kommunip allakkani 7. december 2007-imeersut 25. februar 2008-mi nassiuteqqippai.

Suliamik suliarinnittooq ... oqarasuaatikkut 5. marts 2008-mi attaveqarfigaara. Oqaloqatigiinnermi paasinarsivoq aningaasat akilersinneqartut kommunip suliaq oqaaseqaatiga naapertorlugu suliareqqereerlugu A-mut utertillugit ilumut tunniussimagai. Taamaattumik suliami inassuteqaatinnik kommunip malinnissimanninneranik allakkanni kingullermi kukkullunga tunngaviutitsisimanera ajuusaarutigaara.

A-p uannut naammagittaalliuutanut atatillugu matuma kingornatigut annertunerusumik iliuuseqaqqissanngilanga."

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 5, quppernerit 196 tullilu*

**Qimminik pitussimanatik angalaannartunik taarsiissutitaqanngitsumik toqoraasarneq pillugu apeqqut (j. nr. 11.10.65.01/018-07)**

K Kommunip 21. november 2007-imi imatut akivaanga:

"Ombudsmandip allagaanut 13161-imik normulinnut 08.11.2007-imeersunut akissutitut paasissutissutigineqassaaq suliaq kommunip suliareqqissimammag u qimmimillu pitunneqanngitsumik toqtsinermut taarsiissutit tunniussimallugit, ilanngussaq takuuq.

*6. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq. Naamma-*

Tamatumuuna suliaq kommunimit naammassisutut isigineqarpoq.

Ombudsmandip suliamut tunngatillugu paasinninera kommunip isumaqtiginngilaa, tusaatis-satulli tigullugu. Taarsiissutit tunniunneqarsimapput qimmeq taanna ataaseq piinnarlugu suliamik suliariinneqqitoqassagaluarpat qimminut ataatsimut taarsiissutissat suliariinneqqinermi aningaasartuitutinut aningaasartuitutinit sipporujussuarneqassammata. Kommunimi suliamik paa-sinninnerput allakkatigut 07.05.2007-imeersutigut ersersinneqartoq aalajangiusimavarput." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Kommuni 30. januar 2008-mi imatut akivara:

"Suliami inassuteqaatinnut kommunip akissutaa 29. november 2007-imi tiguara.

Suliaq kommunip suliareqqissimavaa, tamatumalu kingornatigut aalajangersimalluni A qim-mip toqunneqarneranut taarsiiviginiarlugu.

Kommunip tamatumunnga peqatigitillugu oqaatigaa uanga suliamik paasinninera kommunip isumaqtiginngikkaa.

Kommunip uanga paasinninninnik isumaliutersuutit suut aallaavigalugit isumaqtiginnginner-lunga erseqqinnerusumik oqaatigisimanngimmagu paasinninneq oqaaseqaatinni 8. november 2007-imeersumi takuneqarsinnaasoq aalajangiusimavara.

Kommunimut inassuteqaatinnut atatillugu matuma kingornatigut annertunerusumik iliuuse-qaqqissanngilanga."

Inatsisartut Ombudsbudsmadiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 11 tunngavi-galugu nalunaarutiginninninnut Ilaqutariinnermut Peqqissutsimullu Naalakker-suisoqarfiup akissutaa imaattoq 27. februar 2008-mi tiguara:

"Matumuuna nalunaarutigissavara allakkavit 8. november 2007-imeersut Naalakkersuisut pis-sutissaqartilermagit ajornartorsiat tamanna ilanngutitissallugu Inatsisartut inatsisaata tamassu-ma aaqqisuunneqarnissaani.

Inatsisartut inatsisaat pilersaarutigineqarpoq 2008-p ingerlanerani aaqqisuunneqarnissaa, Inatsisartummi inatsisaata taassuma aalajangersartarmagu qimminut qimuttoqarfinni killigititat kommunit killeqarfii atuuttut aallaavigalugit. Kommunit killeqarfii taakkua allannortinneqar-tussaassapput, taamaasillunilu Inatsisartut inatsisaat maannakkut aaqqisuunneqartussanngor-luni.

Aammattaaq pissusissamisuussanngilaq, Inatsisartut inatsisaata qimmiutilinnut naapertuutin-ningitsumik taarsiissuteqarnissamut akisussaaffeqartilissappagit, tamassumani kissaateqar-toqanngippat inatsisigut pinngitsoorani akisussaanermut sillimmasiinissamut malitseqartin-neqannginissaa. Tamannalu aaqqiiviginiarneqartussaassaaq Inatsisartut inatsisaanni aaqqisuun-neqarsimasumi.

Aammattaaq Naalakkersuisut ujartuiffiginiarpaat qimmit qimuttut tuloriaanik kipisisarnerup inerteqqutaalernissaa.

Inatsisartut inatsisaanni aaqqissuussami Inatsisartut inatsisaata aaqqissunneqarnera aallartin-neqassaaq 2008-mi, kisiannili ilimagineqarsinnaanngilaq tamassumap akueritinneqarnissaa ukiaanerani 08-mi ataatsimiinnissamut, taamaammallu pilersaarutigineqarpoq inatsisartunut saqqummiunneqarnissaa upernaajunerani 09-mi ataatsimiinnissamut."

Kommunimi allami 2008-mi junip qaammataani tikeraarninni paasivara K Kom-munip ingeniøriata saaffiginnissut imaaattoq KANUKOKA-mut nassiussimagaa:

"Pineqartoq: Ombudsmandip oqarneratut qimmit pillugit Inatsisartut peqqussutaanni amigaatit

Hej KTC-erit [...] -llu tamassi

Kommuni suliamik qimmpitussimanani angalaannartup toqunneqarneranut taarsiissuteqarnermut tunngasumik Ombudsmandip aalajangiiffigisamaanik ingerlataqarsimavoq. Suliaq annertungaatsiartorujussuaq ilissinnut ilisimatitsissutit ilanngullugu nassiuunneqarpoq, kommunerujussuit nutaat qimmit pillugit ataatsimut ileqqoreqqusaliорneranni ilanngullugu isigin-niarneqarsinnaasutut.

Tassani ilaatigut inerniliunneqarpoq kommunit qimminik aallaanninnissamik ilisimasaariner-minni annertoorujussuarmik ullilu eqqoqqissaartunik suliaqartassasut uppernarsaasersuisas-sasullu, ilungersunarnerusorli unaavoq Ombudsmandi isumaqarmat Namminersornerullutik Oqartussat qimmit qimuttut pillugit inatsisaat 18/1998 sukumiisunngitsoq, immaqalu Tunngaviusumik Inatsimmik unioqqutitsusuusoq!! (Ombudsmandip allagaani qupperneq 2 takuuk).

Naalakkersuisut qanoq iliuuseqalersaernerisa qimmilerisut Sisimiuni qaammatip naanerani pikkorissartinneqannginneranni qulaajarneqarsimanissaat pisariaqarpoq. Inatsisartut inatsisaat nutaaq suliarineqartariaqarpoq imaluunniit atuuttoq Tunngaviusumik Inatsimmik unioqqutitsisuunnginnersoq qimminillu pitussimanatik angalaannartunik taarsiissutitaqanngitsumik toqoraanermi atorneqarsinnaanersoq Naalakkersuisut Ombudsmandi eqqarsaatigalugu qulaajartariaqarpaat.

Ombudsmandip aalajangiinera 8.11.07-imeersoq Naalakkersuisunut nassiunneqareersimavoq, tak. qupperneq 28, taamaattumillu ajornartorsiut taakku ilisimareertariaqarpaat.

**QIMMINIK AALLAALLUGIT TOQARAANERMUT INATSISITIGUT TUNNGAVIUSOQ NAALAKKERSUISUT PIAARTUMIK QULAAJARTARIAQARPAAT**, taamaanngippallu atuartitsisut ajornartorsiuteqarfik taanna pikkorissartinneqartunut malugeqqusariaqarlugu. Qimminik pitussimanatik angalaannartunik toqoraanermik immaqa inatsisinik unioqqutitsisuusumik tunngaveqarluu atuartitsineq iluarsinnaanngilaq.

Qimminik pitussimanatik angalaannartunik toqoraaneq pillugu Ombudsmandip aalajangiinera-ni allatut ajornartumik iliuuseqartariaqarnermik tunngavilersuisinnaannginnej (quppernerup 24-p naanerani) sussaanngilluinnarpoq. Suliaateqarpassuaqarpugut inuit qimminit pitussimana-

## *6. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq. Naamma-*

tik angalaannartunit paaneqarsimasunut uiartorneqarsimasunulluunniit tunngasunik. Qimmit qimuttut pitussimanatik angalaannartut amaqqunut qaasuttunut assersunneqarsinnaanerupput, nersussuarnut napparsimasunut narsaammi ungalunut mattunneqarsimasunut assersunneqarsinnaanerunatik (quppernerup 25-p aallaqqaataa).

Kommunip aallaannilluni toqtsinnginnermini qimmimik piginnittup isumaanik tusarniaasus-saaneranik Ombudsmandip quppernermi 21-mi oqarnera aamma piviusorsiortuunngilluinnarpoq!! Qimmeqanngilaq pitussimanani angalaannartumik kia piginnittuuneranik ilimasaarutinik tusarniaanernillu nassitsivigineqarsinnaasumik qungatsimini allagaqartaqarluni angalaartumik. Aammattaaq ilimasaarutinik siusinnerusukkut nivinngarneqarsimasunik oqaasiinnartigullu ilimasaarutinik atorunnaarsitsineq isumaqassaaq qimminik toqoraaneq taamaallaat pisinnaasoq ulluni ilimasaarummi taaneqarsimasuni, kiisalu ilimasaarut taamaattoq qimminik piginnittut ataasiakkaarlugit kommunip nalunaarutigisariaqartassallugu, uppenarsartillugulu taanna paasisimagaat. Taamatut periaaseqarneq qimminik piginnittut qimminik toqoraanissamik ilimasaainerup aqaguani qimmiminnik eqqasuuteqaratik pituussaariinnartarnissaannik imaluunniit qimminik kasiilikkanik pituussaarinnitarlutik aallaatitsisalissallutik, taarsiissutinillu saniatigut isertitaqaqtalerlutik.

Ombudsmandip aalajangiinerata inernerisaat tassaavoq inatsisip allap akuerineqarnissaata tungaanut qimmiminnik aallaaneqarlutik toqtsisoqarsimaneranik naammagittaallioruntut tamanut kommunit taarsiisariaqartalernissaat, tassami qimmiutillit Tunngaviusumik Inatsisik-kut qulakkiigaasumik piginnittussaatitaanerat ilimasaarinermi periaatsikkut saneqqunneqarsin-naanngimmat, aatsaalluaasiit inunnik paannittoqarpat uiartuisoqarpallunniit iliuuseqartoqar-nialissalluni.

Inatsisilerinkut paatsiveqannginneq taanna periaatsimik atorneqarsinnaasumik taarserne-qartariaqarpoq. Naalakkersuisut inatsisitigut tunngavigisaat qulaajarneqartinnagu nutaatut kommunerujussuanngortussat qimmit pillugit ataatsimut ileqqoreqqusaliorsinnaangillat, taa-maattumik nukingiunneqartariaqarpoq." (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

## **K Kommunimut tamatuma kingornatigut 17. juni 2008-mi imatut allappunga:**

"Ombudsmandeqarfiup X-imut qaammatip matuma ingerlanerani tikeraarnerani kommunaldi-rektørip Atorfefqarfimmi sulisut ilaat K Kommunimi ingeniorip KANUKOKA-mut saaffigin-nissutaa X Kommuniamut ingerlateqqillugu nassiunneqarsimasoq pillugu ilisimatippaa.

Kommunimi ingeniorip e-mailikkut nassiussaa A-p qimmiminik qimuttumik kommunip toq-tsisimaneranik naammagittaalliuuttaa pillugu Ombudsmandip oqaaseqaataa pillugu oqaaseqaati-nik arlalinnik imaqrpoq.

Malugaara kommunimi ingeniorip e-mailikkut nassiussaa taanna qitiusumik immikkoortuni marlussunni Ombudsmandip oqaaseqaataata ilaasa issuarneqarnerinik eqqunngitsunik imaqratoq, taamaattumillu isumaqarpunga kukkunerit taakku kommunimut malugeqqussallugit pissu-tissaqartunga.

Kommunimi ingeniørip siullertut innersuussutigaa Ombudsmandip oqaaseqaataani (qallunaatuuani) quppernerni 24-mi 25-milu (kalaallisuuani quppernerni 29-mi 30-milu) qimmit aallaanegarnerat allatut ajornartumik imminut illersortariaqarnermik tunngavilersorneqarsinnaangitsoq takuneqarsinnaasoq.

Tamanna pillugu oqaatigaara Ombudsmandi kommunimi ingeniørip oqaatigisaatut oqaaseqaateqarsimanngitsoq.

Ombudsmandilli oqaatigaa allatut ajornartumik imminut illersortariaqarneq (aamma allatut ajornartumik iliuuseqartariaqarneq) innuttaasut piginnittussaatitaanerannut akuliunnissamut immikkut nammineq tunngaviusinnaasoq, akuliunneq taamaattoq pinngitsaaliisummik arsaarinninnertut taarsiissuteqarluni akiliuteqartussaatitaaffiusutut pissuseqanngikkaluartoq.

Imminulli allatut ajornartumik illersortariaqarneq (ajornartorsiornissaq pinngitsoortinniarlugu) akuliunnerit taamaattut ulorianartumik pisut ataasiakkaarlugit naliliisoqartarnissaanik piumasaqaateqarfipput.

Allatulli ajornartumik imminut illersortariaqarneq (aamma allatut ajornartumik iliuuseqartariaqarneq) pillugit malittarisassat taakku innuttaasut piginnittussaatitaanerannut oqartussaasut ulorianaaeqarsinnaasunik erseqqisumik nalileeqqaratik taarsiissutitaqanngitsumik nalinginnaasumillu akiliunneranni malittarisassanut tunngaviutinneqarsinnaanngillat.

Kommunimi ingeniøri aammattaaq oqarsimavoq Ombudsmandip oqaaseqaataata manna nassatarigaa, tassalu qimmit pitussimanatik angalaannartut toqunneqannginneranni kommunip qimminik piginnittooq suliami illua'tungiusutut isumaanik tusarniaaffigeqqaartassagaa.

Tamanna Ombudsmandip oqaaseqaataanik eqqunngitsumik aamma issuaaneruvoq, tassami Ombudsmandi oqarmat A-p kommunimut kingusinnerusukkut naammagittaalliuutanik kommunip suliarinninneranut aamma aalajangiivigininneranut atatillugu suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaasarneq pillugu malittarisassat malinneqarsimasussaagluartut.

Qimmimik toqtsinnginnermi suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaasoqarnissaa piumasaqaatigissallugu soorunalimi immini isumassaqanngilaq, tassami toqtsineq immini tassaangimmat ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu aalajangiineq.

Kommunilli inatsisinik unioqqutitsilluni iliuuseqarsimanera pillugu naammagittaalliummik kommunip suliarinninnera tassaavoq suliaq aalajangiiffisassaq, tassanilu suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaasarneq pillugu malittarisassat malinneqartussaapput.

Qimminik pitussimanatik angalaannartunik toqoraaneq pillugu ilimasaarinerup toqoraaneq si-oqqutingaatsiarlugu pisimasup kommunimit tungaviginiarneqarsinnaasimannginnera iluarinagu kommunimi ingeniøri aamma oqarsimavoq.

Ombudsmandip oqaaseqaammini ilimasaarinermut piffissaliussat taamaattut pingaarutaat erseqqinnerusumik nassuiarpaa, apeqqullu taanna pillugu oqaaseqaatini Ombudsmandip tunngaviginiarsinnaavai.

*6. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq. Naamma-*

Oqaatigaarattaaq inatsiseqartitsinermi manna aalajangiisuulluinnartumik tunngaviummat, tassalu akuliutissamaarnerit, matumani qimminik pitussimanatik angalaannartunik toqoraanis-samik ilimasaarisarneq ilanngullugu eqqarsaatigalugu, innuttaasunut erseqqissumik paatsoor-neqarsinnaangngitsumillu ilisimatisisutigineqartarnissaat ingerlatsiviup 1sumagisassarigaa.

Allakkat ukua assilineri KANUKOKA-mut, Ilaqtariinnermut Peqqissutsimullu Naalakkersui-soqarfimmun aamma X Kommunimut nassiuppkaka."

Tamatumunnga peqatigitillugu Ilaqtariinnermut Peqqissutsimullu Naalakker-suisoqarfimmun imatut allappunga:

"Naalakkersuisoqarfip allagai ullulerneqarsimangngitsut 27. februar 2008-mi tiguakka, taakku-nanilu Naalakkersuisoqarfip uppernarsarlugu oqaatigaa qimmit qimuttut kiisalu qimmeqarneq qitsuiteqarnerlu pillugit Inatsisartut inatsisaata allannguutissaatut siunnersuut Naalakkersuisut saqqummiunniaraat, taamaallilluni qimminik taarsiissutitaqanngngitsumik toqoraanermut periar-fissap inatsisikkut aalajangersaavigineqarnera Tunngaviusumik Inatsimmut naapertuuttun-ningortinneqarsinnaaqqullugu.

Malugaara inatsisissatut siunnersuutip Inatsisartut 2009-mi upernaakkut ataatsimiinneranni saqqummiunneqarsinnaanera Naalakkersuisoqarfip naatsorsuutigigaa.

Suliami matuma kingornatigut annertunerusumik iliuuseqaqqissanngilanga, taamaattorli inatsi-sip allangnuutaata atortuulernissaata tungaanut inatsimmi aalajangersagaq atuuttoq pineqartoq Tunngaviusumik Inatsimmi § 73 naapertorlugu paasisarniarlugu.

Allakanut ukununnga peqatigitillugit K Kommunimut allakkama assilinerat ilanngullugu aamma nassiuppara, tassami kommuneingeniørip KANUKOKA-mut e-mailimi 5. maj 2008-meersumi, assilinera uumasut nakorsaannut ...-mut ingerlatitaasumi, Ombudsmandip oqaase-qaataata imarisaii pillugit paasissutissanik eqqunngitsunik saqqummiussisimammat."

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 6, quppernerit 319 tulliilu*

### **Akileraarusiinermik Aalajangiisartut suliamik suliarinninnerannik naam-magittaalliuut, piginnaatitsissut (j.nr. 11.06.50.04/120-05)**

Akileraartarnermi Pisortaqarfik allakkatigut 30. januar 2008-meersutigut imatut nalunaarfigaara:

"Akileraartarnermi Pisortaqarfip allakkannut 27. august 2007-imeersunut akissutaa 30. no-vember 2007-imi tigura.

Malugaara A-p 2003-mi akileraaruserneqarneranik suliap suliareqqinnissaanut K Kommuni-mut piginnaatitsissut Akileraartarnermi Pisortaqarfip Akileraarusiinermik Aalajangiisartunut

pingaarnersiuinnarluni saqqummiussimagaa, Akileraarusiinermillu Aalajangiisartunut saq-qummiussineq Akileraartarnermi Pisortaqarfiup kommuninut piginnaatitsissutigisimasaanik ataatsimut ilisimatitsissutitut ilusilerlugu pisimasoq.

Taamaattorli paasissutissiissutigineqartut Akileraarusiinermik Aalajangiisartut kommunip akileraarusiineranik A-p naammagittaalliuutaanik kingusinnerusukkut suliarinninnerminni suliam "marloqiusamik inissisimanerannik" suliap suliarineqarnerani peqataasinnaassuseqannginermik taamalu aalajangiinerup aallaavittut atuussinnaassuseqannginneranik nassataqartumik uanga paasinninninnik allanngortitsinissannut pissutissaqalersinngilaannga.

K Kommunimulli piginnaatitsissutip Akileraarusiinermik Aalajangiisartunit suliarineqarnera pillugu massakkut paasissutissiissutigineqartut imatut paasivakka A-p naammagittaalliuutaanik Akileraarusiinermik Aalajangiisartut kingusinnerusukkut aalajangiivinninnerat suliam tassani pingaaruteqartunik naliliineq tunngavigalugu atuussinnaassuteqartutut aalajangiusima-neqartariaqartoq, suliap suliarineqarnerani peqataasinnaassuseqannginnerup atuussimanera apeqqutaatinnagu.

Suliamili tassani suliap suliarineqarnerani oqartussaasutut peqataasinnaassuseqannginneq A-p naammagittaalliuutaata suliarineqarnerani Akileraarusiinermik Aalajangiisartut eqqumaffigismasariaqaraluarpaat, taamaalilluni eqqartuussivikkut misiliisitsisinnaaneq pillugu apeqqum-mik A tamanna tunngavigalugu naliliisinnaalersillugu.

Akileraarusiinermik Aalajangiisartut A-p naammagittaalliuutaanik aalajangiivigininnerat massakkut paasissutissiissutigineqartut tunngavigalugit atuussinnaassuseqartutut isigigakku suliam annertunerusumik iliuuseqaqqissanngilanga.

Taamaattorli piginnaatitsissutit pillugit sulianik ingerlatsisarnermik Akileraartarnermi Pisortaqarfiup paasissutissiissutaata matuma ataatsimoortumik oqaatiginissaanut pissutissaqalersipaanga, tassalu aalajangiisartoqatigiit allattoqarfimmink namminneq sinnerlutik aalajangi-nissamut piginnaatitsisinnaanerannut inatsisitigut nalinginnaasumik tunngavissaqanngitsoq.

Aalajangiisartoqatigiit allattoqarfiaannut isumagisassanngortitsineq akuerineqarsinnaassappat aalajangiisartoqatigiit qanoq suliassaqtigissusiat (taamalu isumagisassanngortitsisinerup suliatigut pisariaqassusia), aalajangiisartoqatigiit ilaasortalersugaanerata allattoqarfimmut isumagisassanngortitsinissaq (aalajangiisuuusumik) pisinnaajunnaarsinneraa aamma suliassap suliarineqarnera pillugu malittarisassat qanoq immikkualuttulersugaatiginersut apeqqutaagajuttartussavaoq.

Suliami matumani pineqartoq tassaavoq, soorlu tamanna oqaaseqaatinni 29. november 2006-imeersumi nassuiariga, Akileraarusiinermik Aalajangiisartut akileraarusiinerit suliareqqinnisaannut kommuninut piginnaatitsinissaminnut inatsisitigut tunngavissaqarsimannginnerat.

Aalajangiinissamut pisinnaatitaanerup inatsisinik unioqqutitsisuunnginneranik aalajangiinissa-mut pisinnaatitaanermik Akileraartarnermi Pisortaqarfimmut isumagisassanngortitsinerup inat-sisinik unioqqutitsisuunnginneranik isummerfiginnissara tamanna pissutigalugu isumaaru-tereeroq.

*6. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq. Naamma-*

Akileraaruiniermik Aalajangiisartut suleriaasiat pillugu Namminersornerullutik Oqartussat nalunaarutaannit nr. 24-mit, 1. december 2006-imeersumit suliassat suut Akileraartarnermi Pi-sortsraqfariup Akileraaruiniermik Aalajangiisartunut allattoqarfittut isumagisarigai massakkut ersermat apeqqut taanna pillugu annertunerusumik iliuuseqaqqissanngilanga."

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 6, quppernerit 322 tullialu*

**Pisortanit ikorsiissutinik qinnuteqaammut atatillugu suliamik suliarinninermi kukkanerit (j.nr. 11.10.05.04/099-05)**

Suliap suliareqqinneqarnera K Kommunip uannut allakkani 3. januar 2008-meersuni ilisimmatissutigaa.

Tassannga erserpoq A-p allagai 8. december 2003-meersut, 17. september 2004-meersut aamma 14. oktober 2004-meersut kommunip A-mut allakkani 2. januar 2008-meersuni akisimagai, kommunilu suliamik misissuereerluni naliliisoq A-p saaffiginnissutaanik allanik akineqarsimannngitsunik peqanngitsoq.

K Kommuni allakkatigut 1. februar 2008-meersutigut nalunaarfigaara suliami tamanna tunngavigalugu annertunerusumik iliuuseqaqqissanngitsunga.

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 6, qupperneq 329*

**Qinnuteqaataanngitsumik soraarsitsineq - suliami illua'tungiusup amigartumik tusarniaavagineqarnera aamma suliap amigartunik paassisutissartorsorneqarnera (j.nr. 2009-323-0015, siusinnerusukkut 11.10.21.01/056-05)**

K Kommunip A-mut allagaasa assilinerat 23. april 2008-mi tiguara, tassanilu oqaatigineqarpoq qaammatini pingasuni akissarsiassat kommunip A-mut tunnissimagai, suliarlu taamaalluni inaarlugu suliarineqartutut isigineqartoq.

A-mut tamatumunnga atatillugu 2. juli 2008-mi allappunga suliaq inaarlugu suliarineqarsimasoq A-p isumaqatigippagu sulianik suliarinninnera unitsinniariga, A-lu paassisutissanik nutaamik saqqummiussinngippat tamanna tunngaviutinniariga.

A-mit ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli tusagaqanngilanga, taamaat-tumillu suliamik suliarinninnera annertunerusumik iliuuseqaqqinnanga unitsippara.

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkortoq 6, quppernerit 330 tulliilu*

**Aappariinnut pisortanit ikorsiissutit pillugit apeqqu (j.nr. 11.10.49.19/118-05)**

K Kommunip akissutaa 4. juli 2008-mi tiguara, tassanilu oqaatigineqarpoq 25.732,57 kr.-t kommunip A-mit pisassarisamisut isigalugit akilersissimasaasa amerlaqataat kommunip A-mut utertillugit tunniussimagai.

Kommuni tamatuma kingornatigut nalunaarfigaara suliami annertunerusumik ili-uuseqaqqissanngitsunga.

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 6, quppernerit 333 tulliilu*

**Iermik atuinermut aningaasartuutit immikkut naatsorsuutinut avissaar-tinneqarnerannut atatillugu ineqarnermut akiliutit aaqqiiffigineqarnerat (j.nr. 11.20.29.01/006-06 aamma 11.20.29.01/012-06)**

Ineqarnermut, Attaveqarnermut, Aatsitassanut Ikummatissanullu Naalakkersuisumut 11. marts 2008-mi imatut allappunga:

"Naalakkersuisunut ilaasortap allakkannut 4. september 2007-imeersunut akissutaa 21. september 2007-imi tiguara.

Akissutip taama kingusitsigisumik suliarineqarnera aallaqqaasiutit ajuusaarutigaara.

Ineqarnermut akiliutit allannguutaannik ilimasaarutit paatsuunganartut inatsisitigut sunniutigisaannik naliliininnut Naalakkersuisunut ilaasortap isumaqataannginnera tusaatissatut tiguara.

Ineqarnermut akiliutit allannguutaannik ilimasaarutit aallaavittut atuussinnaassuseqanngitsutut oqaatigineqarsinnaannginnerannik Naalakkersuisunut ilaasortap paasinninneranik ilaliisinnaan-nanga oqaaseqaateqarnissannut pissutissaqavillunga isumaqarpunga.

## *6. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq. Naamma-*

Ineqarnermut akiliutinut aaqqiissutit isumaqatigiissutinik tunngaveqartutut isigineqarsinna-nersut imaluunniit attartortunut inatsisitigut tunngasunik pisortat pillugit inatsiseqartitsinikkut aaqqiissuteqarnertut isigineqarsinnaersut apeqquatainnagu uanga paasinninnera unaavoq ineqarnermut akiliutit qaffanneqarnerannut atuussinnaassuseqannginnermik kinguneqartitsineq pineqarsinnaasoq.

Aaqqiissuteqarneq isumaqatigiissuteqartarneq pillugu inatsiseqartitsineq aallaavigalugu isigineqartoq pineqarpat inissianik attartortitsisarneq pillugu peqqussutip saniatigut isumaqatigiissuteqartarneq pillugu inatsiseqartitsineq nalinginnaasoq atuuppoq, matumani isumaqatigiissutit atuussinnaassuseqanngitsut pillugit malittarisassat aamma isumaqatigiissummi piumasaqaatnik saneqqutsinerup isumaqatigiissummi illua'tungiusut arlaannit illuinnarsiortumik allanngortinneqarsinnaannginnerat ilanggullugit eqqarsaatigalugit<sup>75</sup>.

Taamaalilluni attartortitsisarneq pillugu inatsiseqartitsinermi malittarisassani attartortitsisup inissianik attartortitsisarneq pillugu peqqussummi § 28, imm. 2-mik illuinnasaorluni saneqqutsinissaanut periaarfissaqanngilaq, tassanimi aalajangersarneqarmat ineqarnermut akiliutinik qaffaanerit atuussinnaassuseqassagunik taamaattuusutut ilimasaarutigineqarsimassasut.

Ineqarnermut akiliutinut aaqqiissutigineqartut pisortat aaqqiissutigisaattut isigineqarpata taaku pillugit ilimasaarutit attartortut ataasiakkaat eqqarsaatigalugit ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsineq tunngavigalugu aalajangiinertut pissuseqarput, tassanilu ingerlatsineq pillugu inatsiseqartitsinermi tunngavilersuisarneq pillugu malittarisassat atorneqartussaapput. Tunngavilersuutip annertuitigut kukkusumik takutitsisuusup aalajangiisimancerup atuussinnaassuseqannginnera nassatarisussaavaa. Aammattaq taamaappat inatsisitigut tunngaveqarnissaq pillugu malittarisassat nalinginnaasut atuutissapput.

Manna assortuussutigineqanngilaq, tassalu naammagittaalliuutitut suliani pineqartuni suliarisanni 2006-imi imermik atuinermut naatsorsuutit naatsorsuuserinikkut allanngortinnejnarerat A/S Inissiaatileqatigiiffik INI-p imatut suliarisimagai, tassalu ineqarfittut immikkoortortaaqarfiit ataasiakkaat ingerlatsinermut missingersuutaanni imermik atuinermik naatsorsuutit allanngortinnerisigut, taamaalillutik imermik atuinermut aningaasartuutit missingersuutini aningaasartuutinut tunngasunit peerneqarlutik, missingersuutilli isertitanut tunngasortaanni attartortut imermik atuinerasigut isertitat attartortut atuinerasigut isertitat immikkut naatsorsuutinut nuun-neqarnerannik aaqqiiffigineqaratik.

Taamaaliornikkut "sinneqartoorutaalersut" Inissiaatileqatigiiffiup missingersuutini aningaasar-tuuteqarfinnik arlalinnik qaffaavigininneratigut ilaannakortumik nalimmassaavagineqarput.

Taamaattumik Inissiaatileqatigiiffiup ineqarnermut akiliutinik appaanermik allaaserinninnera eqqortuunngilaq, tassami missingersuutit isertitanut tunngasortaat imermik atuinikkut iserti-taqarunnaarnermik aaqqiissuteqarfingineqarsimasuuppata ineqarnermut akiliutit qaffanneqarne-rat inerniliunneqarsimassagaluaromat.

75) Halfdan Krag-Jespersen, "Lejeret 2", Jurist- og Økonomforbundets Forlag 1989, qupp. 15 tullialu.

Taamaattumik allannguutit taakku ineqarnermut akiliutinik qaffaanertut ilimasaarutigineqarsi-masariaqaraluarpus, tamannalu Ineqarnermut Attaveqarnermullu Pisortaqarfuiup uannut allakkamini 5. marts 2007-imeersuni ilalersimavaa.

Allannguutit taakku ineqarnermut akiliutit qaffaataannik ilimasaarinertut taaneqarsimanngim-mata manna pingaaruteqartutut isiginiarneqarsinnaanngilaq, tassalu A/S Inissiaatileqatigiiffik INI naliliisimasoq malittarisassat ineqarnermut akiliutit qaffanneqarnissaannik ilimasaariner-mut atuuttut Inissiaatileqatigiiffiup malissimagai. Taamaalliluni ilimasaarutit atuussinnaassu-seqartutut isigineqarsinnaassappata ilimasaarutit taakku ineqarnermut akiliutinik qaffaanertut aamma taaneqarnissaat piumasaqaataasariaqarpoq.

Tamanna tunngavigalugu aalajangerpunga naammagittaalliorut taakku marluk, tassalu A aam-ma B, ineqarnermut akiliutinik aaqqiissuteqarnerup atuussinnaassuseqarnera pillugu apeqqum-mik imminnut aningaasartuutaanngitsumik eqqartuussivikkut suliassanngortitsinissaminnut akuerineqarnissaat Kalaallit Nunaata Eqqartuussivianut kaammattuitiginiarlugu, imminnut aningaasartuutaanngitsumik eqqartuussivikkut suliassanngortitsinissaminnut aningaasaqarnik-kut piumasaqaatinik eqqortitsisimanerat apeqqutaatinnagu.

Pineqartut taakku aalajangerninnik allakkatigut allatigut allakkat ukua assilinerinik ilaqtinne-qartutigut ilisimatippakka.

Aalajangernera pineqartunut allakkatigut allatigut allakkat ukua assilinerannik ilaqtinneqar-tutigut ilisimatitsissutigaara.

Aammattaaq allakkat ukua assilinerat Inatsisartut Inatsisit Atortinneqarnerannut Ataatsimiitita-liaannut nassiuppara, Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 11 tunnga-vigalugu Inatsisartunut nalunaarutiginninnera 5. januar 2007-imeersoq innersuussutigalugu.

Attartortut taakku marluk eqqartuussivikkut suliassanngortitsinissamik kissaateqarnerlutik nalunaaruteqarnissaat matuma kingornatigut utaqqimaarpara."

Innuttaasup aappaata tamatuma kingornatigut nalunaarfigaanga eqqartuussivik-kut suliassanngortitsinissani kissaatigigini, apeqquteqaatigali innuttaasup aap-paanit akineqarani.

Innuttaasup eqqartuussivikkut suliassanngortitsinissamik kissaatigisaqtup im-minut aningaasartuutaanngitsumik eqqartuussivikkut suliassanngortitsinissami-nut akuerineqarnissaat tamatuma kingornatigut Kalaallit Nunaata Eqqartuussivia-nut allakkatigut 29. juli 2008-meersutigut kaammattuitigaara.

Kalaallit Nunaata Eqqartuussiviata allakkatigut 12. november 2008-meersutigut nalunaarfigaanga innuttaasup pineqartup imminut aningaasartuutaanngitsumik eqqartuussivikkut suliassanngortitsinissaa akuerineqarsimasoq.

*6. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq. Naamma-*

Attartortoq imminut aningaaasartuutanngitsumik eqqartuussivikkut suliassanganngortsinissamut akuerineqarsimasoq allakkatigut 18. december 2008-meersutigut nalunaarfigaara suliamik suliarinninera tamanna tunngavigalugu unitsikki-ga, allakkallu assilinerat Attaveqarnermut Avatangiisinullu Naalakkersuisumut aamma A/S Inissiaatileqatigiiffik INI-mut nassiullugu.

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 6, quppernerit 345 tullialu*

**Soraarsitsinerni arlalinni suliami illua'tungiusup isumaanik tusarniaasi-mannginnerit (j.nr. 11.32.20.0/114-97 aamma 2008-323-0013, siusinnerusukkut 11.32.20.0/037-99)**

Suliam 11.32.20.0/114-97-imik j. normoqartumi K Kommunimut 24. juni 2008-mi imatut allappunga:

"Allakkannut 25. januar 2007-imeersunut aamma 4. april 2007-imeersunut kommunimi ...-p e-mailikkut akissutitut nassiussaa 5. oktober 2007-imi tiguara.

Kommunip oqaatigaa suliap qaammatini arfinilinni akissarsiassat amerlaqataannik taarsiissuteqarnissamik isumaqatigiissuteqarnikkut inaerneqarnissaanik kommunip neqeroorutaanut A-p qisuarialtaanik kommuni tigusaqarsimangitsoq.

Kommunip isumaqatigiissuteqarnissamik neqeroorutaa kukkunernik kommunip A-mik soraarsitsinerni kukkanutigisimasaanik tunngavissaqartumik aaqqiissutaasinnaanersoq naliliinsamut tamatuma kingornatigut tunngavissaarup[punga], taamaattumillu suliami matuma kingornatigut annertunerusumik iliuuseqeqqissanngila[nga].

Inatsisartut Ombudsmandiat pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 6, imm. 4 imaattunik oqaaser-taqartoq innersuussutigaara:

"Naammagittaalliuut misissuinissamut pissutigissallugu naammannersoq Ombudsmandip aalajangissavaa."

Suliam 2008-323-0013-imik (siusinnerusukkut 11.32.20.0/037-99-imik) j. normoqartumi A-mut 24. juni 2008-mi imatut allappunga:

"Suliaq K Kommunimi borgmesterimut allakkama assilinerannik ilinnut kingullermik 17. september 2007-imi nassiussaqarfigisara massakkut uterfigaara.

Kommunip uannut kingusinnerusukkut oqaatigaa kommunip eqqartuussivikkoortuunngitsumik isumaqtigiissuteqarnissamik neqeroorutaa itigartissimagit, tassami kommunip eqqartuussivimmut suliassanngortinnejarnissa suli kissaatigakku.

Kommunip eqqartuussivimmut suliassanngortinnejarnissa sula tunngavigalugu suli kissaatiginerit ilisimanngilara.

Qaamatini pingasuni akissarsiaqartinneqarnikkut suliap isumaqtigiissutigineqarnissaanik neqeroorut kommunip 31. marts 2006-imi saqqummiussimammagu qinnuigaakkut kommunip neqeroorutaanik akuersissutiginnikkumannginninnut pissutaasoq paasissutissiissutigeqqlugu.

Tamatumunnga atatillugu oqaatigaara kommunip eqqartuussivimmut suliassanngortinissaani ilinnut aningaasartruutaanngitsumik eqqartuussivikkoortitsisinnaaninnik kaammattuutiginniningarlunga piareersimanininnik allakkani 28. december 2005-imi saqqummiussara taamaallaat kommunip isumaqtigiissuteqarnissamik neqerooruteqarnerata kingornanut atuummat, tassalu kommunip isumaqtigiissuteqarnissamik neqeroorutaa kommunip soraarsikkamisit kukkussutigisaasa matuneqarnissaannut naamanngitsoq naatsorsuutigissallugu erseqqissunik tunngavissaqarsimaguit.

Kommunip eqqartuussivimmut suliassanngortinnejarnissaanik suli kissaatigisaqarninnut pissutaasut erseqqissut paasissutissiissutigisinnaanngikkukkit ilinnut aningaasartruutaanngitsumik eqqartuussivikkoortitsinissap kaammattuutiginissaa piareersimaffigiuunnaassag[iga] naatsorsuutigisariaqpat.

Sapaatit akunneri arfineq pingasut qaangiutsinnagit tusarfiginngikkukkit suliami annertunerusumik iliuuseqaqqinnan[anga] suliamik inaarsaanissa[r]a naatsorsuutigisariaqpat."

A-mit tamatuma kingornatigut tusagaqannginnama A allakkani 15. december 2008-meersuni nalunaarfigaara suliami annertunerusumik iliuuseqaqqinnangitsunga.

*2007-mi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 6, qupperneq 347*

**Inuussutissanik nakkutilliinermut atatillugu aalajangiinermik oqartarneq. Immikkut akuersissuteqarnermut inatsisitigut tunngavissaqarneq pillugu apeqqut. Nakkutilliinermi allaffissornikkut aqutsinermi malittarisassananik naammaginartunik aalajangersaasussaatitaaneq (j.nr. 2008-151-0003, siu-sinnerusukkut 11.52.10.1/066-00)**

Ilaqtariinnermut Peqqissutsimullu Naalakkersuisoqarfik akissuteqarnissaanik 3. januar 2008-mi aamma 14. marts 2008-mi eqqaasippa.

*6. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq. Naamma-*

Ilaqtariinnermut Peqqissutsimullu Naalakkersuisoqarfíup akissutaa imaattoq 8. april 2008-mi tiguara:

"Saaffiginnissutinnut taama kingusitsigisumik akissuteqarneq siullertut ajuusaarutigissavara. Tamanna inatsisilerinermut immikkoortortaqaqríup sulianullu immikkoortortaqaqríup akornanni paatsoornermik pissuteqarpoq, tassa uanga kukkullunga isumaqarama saaffiginnissut akineqarsimasoq.

Inuussutissalerineq pillugu nalunaarut nutaaq tusarniaatigineqarsimavoq, tusarniaanermullu akissutit tiguneqarsimallutik. Tusarniaanermut akissutit inatsisilerinermilu teknikkeqarfíup oqaaseqaatai massakkut ilangunneqassapput, nalunaarullu taanna tamatuma kingornatigut inatsisilerinermik teknikkeqarfímmi inaarutaasumik suliarineqassalluni, tamatumalu kingornatigut piaarnerppamik atortuulissalluni.

Qitiusumik allaffeqarfíssuaq allanngortiterneqarpoq, taamaattumillu inaarsaaneq pilersaarutigineqartumit immaqa kingusinnerulaarsinnaalluni, kisiannili teknikkut sapinngisamik pilertornerpaamik inaarlugu suliarineqassalluni." (Atorfeqarfímmi nutsigaavooq)

Naalakkersuisoqarfímmi tamatuma kingornatigut tusagaqannginnama suliaq al-lakkatigut 23. december 2008-meersutigut Naalakkersuisoqarfímmut eqqaasitsissutigaara.

Naalakkersuisoqarfíup akissutaanik ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli tigusaqanngilanga.

## **7. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq. Suliat nammineerluni misis-sugassanngortitat**

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 4, qupperneq 40*

**Ilaqutariinnermut Pisortaqarfiup kommuninik nakkutilliinera (j.nr. 2008-905-007, siusinnerusukkut 11.73.18.30/104-06)**

Misissuinera ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli naammassinngilara.

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkortoq 3, quppernerit 54 tulliilu*

**Sulianik akiliisitsiniarnermut tunngasunik misissuineq - inatsisitigut tunngavigisaq pisinnaatitaanerlu pillugit apeqqutit (j.nr. 2008-901-0028, siusinnerusukkut 11.73.88.73/047-05)**

K Kommunip suliami akissuteqarnissaa 7. juli 2008-mi eqqaasitsissutigaara, kommunilu nalunaarfugalugu naatsorsuutigigiga suliaq kommunip Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussani Akileraaruserivimmut ingerlateqqil-lugu nassiuutissagaa, kommuni isumaqarpat inassuteqaatikka ingerlatsiviup taas-suma akissagai.

Inassuteqaatinnut akissutinik ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli tigu-saqanngilanga.

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 3, quppernerit 63 tulliilu.*

**Sulianik akiliisitsiniarnermut tunngasunik misissuineq - pigisanik aalaak-kaasunik qularnaveeqqutitut arsaarinnittarneq, akiitsoqartup suliani akiliisitsiniarnermut tunngasuni peqataanera (j.nr. 2008-901-0015, siusinnerusukkut 11.73.88.73/051-05).**

Aningasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfimmi Akileraartarnermi Aqutsisoqarfiup allakkatigut 3. juli 2008-meersutigut imatut akivaanga:

*7. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq. Suliat*

"Ombudsmandip K Kommunimut allagaata ...-P 17/06-2008-meersup nuutinera Akileraartarnermut Aqutsisoqarfiiup Akiliisitsiniarnermi Oqartussap tigusimavaa.

01/04-2008-mit akiliisitsiniartnerup nuunneqarnera eqqarsaatigalugu Akiliisitsiniarnermi Oqartussat isumaqarput K Kommuni pinnani tassaallutik X pillugu Ombudsmandip innersus-sutaanut marluusunut isummertussat.

Innersuussut siulleq (X-ip illuata qularnaveerutissatut arsaarinnissutigineqarnerata atatiinnar-neqarnera/qularnaveerutissatut arsaarinnissuteqarnerup suliareqqinneqarnissaa pillugu apeq-qutip eqqartuussivimmut suliassanngortinneqarnissaa siunertalarugu) eqqarsaatigalugu Akiliisitsiniarnermi Oqartussat oqaatigiumavaat:

- Ullormi 16/09-2004 illu ..., ilaqtariinnut ataatsinut illuliaq qularnaveerutissatut arsaarinnissutigineqarpoq. X taassumalu nulia taamanikkut tessani najugartutut nalunaarsornejqarsimap-put taamaalillunilu illu qularnaveerutissatut arsaarinnissutigineqartoq akiligassalimmit taassu-malu inoquaanit najugaqarfifulluni.
- Qularnaveerutissatut arsaarinnissuteqarnermut atatillugu X akilersuinissamik aaqqissuussi-nissamik neqeroorpoq, tamannalu allattaavinnut allanneqarpoq. Taamaattumik aaqqissuussi-neq isigisariaqarpoq "fogedimit aalajangersarnejqartoq akiligassalimmillu akuerineqartoq". Eqqartuussisarnermik inatsisip kap. 7-iani, § 8, mm. 3-mi akilersuinerup sivisussusissaata kil-lilerneqarneranik aalajangersaasoqanngilaq.

Kalaallit Nunaannut Ministeriaqarfiiup inatsimmik nalunaarutaata nr. 99, 21. marts 1984-imeersup piareersaataani kap. 7, § 8, imm. 2-4 pilligit nassuaatini ilaatigut atuarnejqarsinnaapput "Kalaallit Nunaanni fogedit maannamut periaasiini piffissami sivisuumi akilersuinissamik aaqqissuussisarneq ileqquvvoq".

Qulaani taagorneqartut tunuliaqutaralugit Akiliisitsiniarnermi Oqartussat akornutissaqarso-rinngilaat illumik (pigisamik uninngavissumik) qularnaveerutissatut arsaarinninnerup atatiinnar-neqarnissaa pingitsaaliisummik tuniniaasoqanngikkaluartoq akilersuinissaq pillugu aaq-qissuussineq isumaqatigiissut aalajangersarnejqartoq eqquutsinneqarpat.

Taamaattoq Ombudsmandip oqaatigisai, kiisalu apeqqutip allanut tunngavissaalersinnaasutut pissuseqarnera eqqarsaatigalugit Akiliisitsiniarnermi Oqartussat qularnaveerutissatut arsaarinninnerup eqqartuussivinnit misilinneqartussatut suliassanngortinneqarsinnaanera sapinngisa-mik piaartumik isummerfiginiarpaat.

Innersuussutip aappaa ("Akiligassanut assigiinngitsunut" 605,56 kr.-inik akiliisitsineq) eqqarsaatigalugu Akiliisitsiniarnermi Oqartussat isumaqataapput qularnaveerutissatut arsaarinninnerup ilaa taanna atorunnaarsinnejqassasoq. Tamatumingga nalunaarut X-imut ingerlatinneqasa-aq nuutinera Ombudsmandimut ilisimatitsissutigalugu."

Suliaq tamatuma kingornatigut Aningaasaqarnermut Nunanullu Allanut Tunngasunut Naalakkersuisoqarfimmut allakkatigut 4. november 2008-meersutigut i-maattutigut inaarlugu suliaraara:

"K Kommunimut inassuteqaatinnut Naalakkersuisoqarfip akissutaa 7. juli 2008-mi tiguara.

Naalakkersuisoqarfik akivoq suliassaqarfik taanna Namminersornerullutik Oqartussanut nuun-neqarsimasoq.

Naalakkersuisoqarfip akissutaa tusaatissatut tiguara, taamaattorli oqaatigalugu qularnaveeq-qutit arsaarinnissutigineqartut pisoqalisoornissamut killissaliussamut qanoq sumniuteqarnerat isummerfiginngikkiga, tassami apeqqut taanna sulianik misissuinera pillugu ataatsimut oqaaseqaatit pillugit uanga suliaatinni ataatsimut suliarineqarmat.

Aammattaaq oqaatigaara Naalakkersuisoqarfip akissutaa imatut paasigiga inuussutissarsiutinut taargassarsiat K Kommunip qularnaveeqqutit arsaarinnissutigisai x-ip illuutaani sallunaveeqqusiinikkut taarsigassarsiaritinneqarsimanngitsut. Taarsigassarsisitsineq illumik sallunaveeqqusiussinikkut pisimasuuppat eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi kapitali 7, § 8, imm. 4 akiliisitsiniarnermi oqartussaasup naafferartumik akilersuinerteraaq qissuussinernut pinngitsaaliilluni tuniniaaqqusisussaatitaanerup kinguartinnissaanik nassataqartunut uanga isumaga malillugu akornutaasimassagaluarpoq.

Taarsigassarsiat pigisamik aalaakkaasumik sallunaveeqqusiilluni taarsigassarsiaritinneqarsi-masut eqqarsaatigalugit uanga ataatsimut paasinninnera unaavoq akiliinissap kinguartinnejarn-sinnaaneranik apeqqut pigisamik arsaarinninnikkut pinngitsaaliilluni akiliisitsinianniingginnermik sunniuteqartoq akiliisitsiniarnermi oqartussaasup pisinnaatitaanerata ataaniinngitsoq, tassasorli apeqqut taarsigassarsisitsup taarsigassarsisullu akornanni toqqaannartumik qulaajarneqartariaqartoq.

Oqaatigisinnaavaralu Danmarkimi kommunit meeqqanut akilersuutinik siumoortumik tunniuk-kallarsimasaannik akiliisitsiniarnermut inatsisitigut tunngavik pillugu apeqqummut akissum-mik Justitsministereqarfimmit 25. juni 2008-mi tigusaqartunga.

Ministereqarfik akivoq ministereqarfip paasinninnerigaa pinngitsaaliilluni akiliisitsiniarner-mut periarfissami Danmarkimi kommunit meeqqanut akilersuutinit siumoortumik tunniukkal-larneqarsimasunit pisassarisaat pineqartunut aamma ilaatinneqartut. Ministereqarfip akissu-taasa assilinerat Atorfefqarfimmalu akissummik kalaallisuumut nutsigaa Naalakkersuisoqarfim-mut ilisimatitsissutit ilanngullugit nassiuppakka.

Suliami matuma kingornatigut annertunerusumik iliuuseqaqqissanngilanga."

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 3, quppernerit 69 tulliilu*

**Sulianik akiliisitsiniarnermut tunngasunik misissuineq - suliat akiliisinnaa-junnaarnermut tunngassuteqartut, suliani qularnaveeqqutit arsaarinnin-nernut tunngasuni sulianik uppernarsaasersuineq, pisortat ilanngaassis-samut periarfissaat, akissarsianit unerartitseqqusummut malitseqartitsi-**

*7. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq. Suliat neq pillugu apeqqut (j.nr. 2008-901-0029, siusinnerusukkut 11.73.88.73/052-05)*

K Kommunip suliami akissuteqarnissaa 26. juni 2008-mi eqqaasitsissutigaara, kommunilu nalunaarfigalugu naatsorsuitigigiga suliaq kommunip Namminersornerullutik Oqartussani Akileraaruserivimmut ingerlateqqillugu nassiuutissaaga, kommuni isumaqarpat saaffiginnissutikka ingerlatsiviup taassuma akissagai.

Inassuteqaatinnut akissummik ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli tigu-saqanngilanga.

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 3, quppernerit 80 tulliilu kii-salu immikkoortoq 7, qupperneq 350*

**Sulianik isumaginninnermut tunngasunik misissuineq - meeqqanik inissiinermi iliuusissanut pilersaarusat suliarineqartarnerat (j.nr. 2008-901-0010, siusinnerusukkut 11.73.88.71/069-06)**

K Kommunip akissutaanik tigusaqannginnama borgmesteriugallartoq 26. marts 2008-mi attaveqarfigaara, taannalu isumaqarpoq saaffiginnissutinnut kommunip akissuteqartarsimannginna ajuusaarnartorujususuq, suliarlu isumaginninnermik ingerlatsivimmut ingerlaannaq saqqummiunniarlugu.

Isumaginninnermik ingerlatsiviup pisortaa ulloq taanna e-mailikkut allappoq, al-lakkamalu 14. december 2007-imeersut assilinerata nassiuunneqarnissaa qinnutigalugu.

Kommuni allakkatigut 4. maj 2008-meersutigut imatut akivoq:

"(...)

Suliani meeqqanik angerlarsimaffiup avataanut inissiisarnermut tunngasuni iliuusissatut pilersaarusaqartoqannginnaa pillugu oqaaseqaat pillugu nassuerutigissavara kommunip iliuusissatut pilersaarusanik pigisaqartoqarnerata naliliiffiginissa pillugu suliat meeqqanut tunngasut siusinnerusukkut misissuinniffigisimaneranut allakkatigut uppernarsaatqartoqarnera takusinannginnakkku. Massakkorpiaq suliani meeqqanut tunngasunik misissuinerma takutippaa meeqqat 16-it K Kommunimeersut ulloq unnuarlu paaqqinnitarfinnut inissinneqarsimasut, meeqqallu 24-t kommunip sulissuteqarneratigut ilaqtariinnut inissinneqarsimasuullutik.

Suliat ulloq unnuarlut paaqqinnittarfinnut inissiinermut tunngasut amerlanersaanni – tassalu 16-init katillugit 13-ini – iliuusissatut pilersaarusoortoqarsimavoq. Pisuni iliuusissatut pilersaarsiqa-qarfungitsuni suliarinninnissamut nutaanik pilersaarussiaqartoqarpooq imaluunniit allagaatinik assigisaannik ulloq unnuarlut paaqqinnittarfinnit suliarineqarsimasunik – K Kommuni suleqatigalugu suliarineqarsimagunartunik. Ataani atsiortup iliuusissatut pilersaarusiati suli amigaatigineqartut suliarinissaannut allagaatit taakku atornissaat meeqqanut tunngasunut sullissi-sumut kajumissaarutiginiarpaa.

Meeqqat ilaqtariinni paaqqutarineqartussatut inissinneqarsimasut pineqaraangata pissutsit ajornerulluinnartarput. Suliani mappinit allagaatinik imalinnit 24-nit misissuiffigisimasannit iliuusissaatut pilersaarusiati sisamaannaat nassaarigallarsimavakka. Kommunimi meeqqanut tunngasutigut sulisut massakkorpiaq amerlassusissaat tunuliaqtaralugu (sullissisoq ataaseq ilinniarsimasunngitsoq), kommunip siunissami qanittumi piumasaqaatinik meeqqat inuus-tuaqqallu ikiorserneqartarerat pillugu Inatsisartut peqqussutaanni nr. 1-imi, 2003-meersumi §§-ini 14-imi 15-imilu taaneqartunik eqquutitsisinnaanissaata piviusunngortinnissaa naatsors-suutigineqarsinnaanngilaq. Taamaattumillu ataani atsiortup Isumaginninnermi Ataatsimiititaliaq aqqutigalugu siunnersuutigisimavaa kommunimi ilaqtariinni paaqqinnitsisinermi ataqatigiissaarisussamik atorfinititsisoqassasoq, taassumalu tunngaviusumik suliassaasa ilagissa-gaat kommunip sulissuteqarneratigut meeqqat ilaqtariinni paaqqutarineqartussatut inissinneqarsimasut pillugit iliuusissatut pilersaarusrorneq nutaanngorsaanerlu. Isumaginninnermut A-taatsimiititaliap 30.04.2008-mi kingullermik ataatsimiinermi 2007-imut naatsorsuutinut oqaaseqaatit isumaginninnermullu tunngasunut missingersuutinut malitseqartitsinerup 22.04.-2008-meersup oqallisigineqarnerannut atatillugu siunnersuut oqallisigisimavaa, isumaqatigisutigalugulu suliaq communalbestyrelsip tullissaanik ataatsimiinissaanut oqaluuserisassangortinniarlugu. Ataani atsiortup neriuutigaa kommunimi ilaqtariinni paaqqinnitsisinermi ataqatigiissaarisussamik atorfinititsinissaq tamatumalu malitsigisaanik iliuusissatut pilersaarusiati amigaataasut suliarineqarnissaat 2008-p naannginnerani pisinnaassasut.

(...)" (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Kommuni allakkatigut imaattunik oqaasertaqartutigut 21. maj 2008-mi akivara:

"Suliani inissiinernut tunngasuni iliuusissanut pilersaarusiati:

Allakkat imatut paasivakka suliat meeqqanut inuuusuttunullu tunngasut tamaasa isumaginninnermik ingerlatsiviup misissorsimagai, suliani iliuusissanut pilersaarusiati qanoq annertutigisumik ilaanerat paasiniarlugu, mannalu paasinarsisimoq pingartumik suliani meeqqanik ilaqtariinnut paarsassanngortitsilluni inissiinernut tunngasuni iliuusissanut pilersaarusiati amigaataasut, iliuusissanullu pilersaarusiati suliarineqarsimanngitsut suliarineqarnissaat kommunip suliniutigilersimaga.

Kommunip tamatumunnga peqatigitillugu oqaatigaa isumaginninnermik ingerlatsivik massak-kut sulisussaleqimmat iliuusissanut pilersaarusiati suliani tamani ingerlaannartumik suliarineqarnissaat ajornartoq, kommunilli suliani ilaqtariinnut inissiinernut tunngasuni ataqtigissaarisartup iliuusissanut pilersaarusiati amigaataasunik 2008-p ingerlanerani suliaqartussap atorfinititsinneqarnissaat pilersaarutigigaa.

## *7. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq. Suliat*

Taamaattumik K Kommunimi isumaginninnermik ingerlatsivik qinnuigaara iliuusissanut pilersaarusat taakku naammassillugit suliarineqarpata tamatuminnga ilisimateqqullunga, tassami isumaqarama suliaq taanna nukingiunneqartariaqartoq, sulianimi meeqlanik inuuusuttunillu pinngitsaaliissutaasumik peersitsinermut tunngasuni iliuusissanut pilersaarusat suliarineqarnissaat pisussaaffiusoq peqqussutikkut aalajangersarneqarmat, iliuusissanullu pilersaarusanik suliariininnginnerup meeqlanik angerlarsimaffiup avataanut inissiinerup atortiinnarneqarsin-naannginnera nassatarisinnaammagu.

"..."

Kommuni akissuteqarnissaanik allakkatigut 20. august 2008-meersutigut eqqa-sippara.

Kommuni allakkatigut 10. september 2008-meersutigut imatut akivoq:

"..."

Inatsisartut Ombudsmandiannut ajuusaarutigalugu oqaatigissavara isumaginninnermik ingerlatsivik kommunimi ilaqtariinnut inissiisarnernut ataqtigiissaarisumik atorfinititsinermut aningaasaliissutinik manna tikillugu pissarsisinnaasimanngitsq, kommunip pingartumik isumaginninnermут tunngasuni aningaasartuutit amerliartornerat pissutigalugu aningasaqarnik-kut ingerlanerliorneranik pissuteqartumik. Isumaginninnermilli ingerlatsiviup (isumaginninnermik ingerlatsivimmi sulisut amerlieriannginnerat tunuliaqtalaralugu) suliassaqarfimmi allami sulisoq meeqlanik tunngassunut qanittukkut nuutsippaa, ilaatigut suliani inissiinernut tunngasuni kommunimut piumasaqaataasut naammassiniarsarinialrugit. Suliaq nukingiunneqartariaqartoq Inatsisartut Ombudsmandiat oqarmat ataatigut atsiortunga isumaqatigilluinarpala, suliarlut naammassineqarpal tamanna nalunaarutigiumaarpala.

"..." (Atorfefqarfimmi nutsigaavoq)

Kommunimut 5. november 2008-mi imatut allappunga:

"..."

Suliani inissiinernut tunngasuni iliuusissanut pilersaarusat pillugit:

Kommunip oqaatigaa suliassaqarfimmi allami sulisoq meeqlanik tunngassunut nuutsinneqarsi-masoq, ilaatigut kommunip sulianik inissiinernut tunngasunik suliariininneranut atatillugu kommunimut piumasaqaatit naammassiniarneqarnissaat siunertalaralugu. Iliuusissanut pilersaarusat suliarineqarnerisa nukingiunneqarnissaannik oqarnera isumaqatigalugu suliarlut taanna naammassillugu suliarineqarpal tamatuminnga nalunaarfiginiallunga kommunip tamatuma kingornatigut oqaatigaa.

Kommunip nalunaaruteqarnissaat tamatuma kingornatigut utaqqimaarpala.

"..."

Kommuni akissuteqarnissaanik allakkatigut 18. december 2008-meersutigut eqqaasippara. Kommunip akissutaanik ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli tigusaqanngilanga.

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 3, quppernerit 85 tullialu kii-salu immikkoortoq 4, qupperneq 95.*

**Sulianik isumaginninnermut tunngasunik misissuineq - pisortanit ikorsiis-sutnik utertitassanngortitanik pensionisiaqartunut ikorsiisarneq (j.nr. 11.73.88.71/046-07)**

K Kommuni allakkatigut 11. marts 2008-meersutigut imatut akivoq:

"..., inuttut normua ..., utertitsilluni akiliumanermik uppermarsaammut tunngavoq, taamaattu-millu siusinaartumik pensionisiaqartunut utertitsilluni tunniussisoqartarpooq, taamaalior-toqassangitsoq malittarisassat oqarpata. K Kommunip periaaseq taanna Ombudsmandip nalunaarutaa saqqummermalli atorunnaarpaa.

..." (Atorfefarfimmi nutsigaavoq)

Tamatuma kingornatigut isumaqarpunga inassuteqaatiga K Kommunip malissi-magaa, kommunilu nalunaarfigaara apeqqut taanna eqqarsaatigalugu annertune-rusumik iliuuseqeqqissangitsunga.

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 3, quppernerit 86 tullilu aamma immikkoortoq 4, qupperneq 86*

**Sulianik isumaginninnermut tunngasunik misissuineq - nipangiussisussaati-taaneq (j.nr. 2008-901-0023, siusinnerusukkut 11.73.88.71/049-07)**

Inassuteqaatinnut akissuteqartoqarnissaa allakkani 12. marts 2008-meersuni, 18. juli 2008-meersuni aamma 15. december 2008-meersuni K Kommunimut eqqa-a-sitsissutigaara.

Inassuteqaatinnut akissummik ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli tigu-saqanngilanga.

7. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq. Suliat 2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 4, qupperneq 95

**Sulianik isumaginninnermut tunngasunik misissuineq (j.nr. 11.73.88.71/116-07)**

K Kommunimi sulianik misissuinera ilaatigut suliat ataasiakkaat pillugit oqaase-qaatinik saqqummiussinissannut pissutissaqalersitsivoq, tamatuma erseqqinneru-sumik allaaserineqarnera immikkoortumi 3-mi atuaruk.

2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 4, qupperneq 93

**Ilaqutariinnermut Pisortaqarfíup innarluutillit pillugit peqqussut tunngav-  
galugu aalajangiinissamut pisimnaatitaanermik kommuninut aalajangersi-  
masunut isumaqatigiissutit ilusilikamik isumagisassanngortitsinerata  
tamanut nalunaarutigineqannginnera (j.nr. 2008, 905-0004, siusinnerusuk-  
kut 11.73.17.05/063-07)**

Sulianik suliariinninnera naammassivara, tamatuma erseqqinnerusumik eqqartor-neqarnera immikkoortumi 3-mi takuuk.

2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 4, qupperneq 93

**Piffissaq Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfímmi sulianik su-  
liariinninnermut atorneqartartoq (j.nr. 2008-905-0006, siusinnerusukkut  
11.73.19.04/082-07)**

Misissuinera ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerata kingornatigut naammassivara, 2009-imilu ukiumoortumik nalunaarummi ilanngukkumaarlugu.

2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 4, qupperneq 94

**Sulisoqarnermut Pisortaqarfíup soraarnermut atatillugu isumaqatigiissuti-  
ni nipangiussisussaatitaaneq pillugu aalajangersakkanik atuisarnera (j.nr.  
2008-905-0005, siusinnerusukkut 11.73.20.12/108-07)**

Suliaq ukiumi nalunaarusiuunneqartumi 2008-mi inaarlugu suliarineqarpoq, na-lunaarummilu matumani immikkoortumi 5-imi "Soraarnissamik isumaqatigiis-suteqartoqartillugu pisortani oqartussaasut nipangiussisussaatitaaneq pillugu aalajangersakkanik atuisarnerat"-nik qulequtserlugu ilanngunneqarluni.

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 4, qupperneq 94*

**A/S Inissiaatileqatigiiffik INI-p inissianit nutsnererit pillugit nalunaarusia-mi suliarineqarnerinik nammineq nakkutilliinera (j.nr. 2008-906-0001, siu-sinnerusukkut 11.73.39.22/125-07)**

Misissuinera ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerata kingornatigut naammassi-vara, 2009-milu ukiumoortumik nalunaarummi ilanngukkumaarlugu.

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 5, quppernerit 286 tulliilu*

**Illoqarfinni mikinerusuni nunaqarfinnilu allakkatigut kiffartuussinerup al-laffissornermi aqtsinikkut aaqqiivigineqarnera (j.nr. 11.73.67.12/016-07)**

Ineqarnermut, Attaveqarnermut, Aatsitassanut Ikummatissanullu Naalakkersu-isoq 29. juni 2008-mi imatut allaffigaara:

"Naalakkersuisunut ilaasortap allagai 17. december 2007-imi tigua[kka], Naalakkersuisunullu ilaasortap taakkunani oqaatigaa illoqarfittu nunaqarfiillu allakkanik agguassinermi ilaatinne-qannginnissaannut inatsisitigut erseqqivissumik tunngavigisassaq Naalakkersuisut periarfissaq siulleq atorlugu ilanngunniarsarinariarat.

Naalakkersuisunut ilaasortap akissutaa tusaatissatut tiguara, taamaattorli manna maluginiar-lugu, tassalu inatsisitigut tunngavigisamut allannguutissatut ilimasaarutigineqartoq Inatsisartut 2008-mi upernaakkut ataatsimiinneranni suliarineqanngitsoq.

Taamaattumik naatsorsutigaara Naalakkersuisut inatsisissatut siunnersummiik Inatsisartut ukiaru ataatsimiinneranni saqqummiussisoqarnissaa suliniutigissagaat.

Suliami tamanna tunngavigalugu annertunerusumik iliuuseqaqqissangnilanga."

*7. Sulianut ukiuni siusinnerusuni nalunaarutini eqqartorneqartunut malitseqartitsineq. Suliat 2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 7, quppernerit 351 tullilu*

**Ineqarnermut Attaveqarnermullu Pisortaqarfiiup A/S Inissiaatileqatigiiffik INI-mik nakkutilliinera (j.nr. 11.73.25.05/078-05)**

Attaveqarnermut Avatangiisinullu Naalakkersuisumit ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli tusagaqanngilanga.

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 7, qupperneq 360*

**Sulianik akiliisitsiniarnermut tunngasunik misissuineq (j.nr. 2008-901-0026, siusinnerusukkut 11.73.88.73/074-05)**

Misissuinera ukiup nalunaarusiuunneqartup naanerani suli naammassinngilara.

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarummi quppernerit 357 tullilu*

**Sulianik isumaginninnermut tunngasunik misissuineq (j.nr. 11.73.88.71/072-05)**

Kommuni allakkatigut 2. januar 2008-meersutigut qinnuigaara kommunip allagai 12. januar 2007-imeersut imatut paasineqassanersut nalunaarfigeqqullunga, tassalu kommuni/isumaginninnermi ataatsimiititaliaq aalajangiisimasoq aningaa-sat amerlanaarlugit tunniunneqartut A nuliatalu utertillugit akilissagaat imaluun-niit utertsilluni akilerneqartussat kommunip isumakkersimagai imaluunniit pi-sassarisat akilerneqarnissaat piumasariunnaarsimaga.

Kommunip akissuteqarnissaa allakkani 12. marts 2008-meersuni aamma 28. maj 2008-meersuni eqqaasitsissutigaara. Kommuni tamatuma kingornatigut allakka-ni 4. juni 2008-meersuni ilaatigut imatut akivoq:

"..."

Kukkusimaneq pissutigalugu kommunimit matussuserneqarnissaat aalajangiunneqarpoq. Taamatuinnaq allassimagami. Taakkuli ataasiaannakkatut akilerneqarsimallutik. (Ataasiaannakka-tut ikiorsiissutitut).

Tamatuma kingornatigut allakkani 13. juni 2008-meersuni nalunaarutigaara an-  
nertunerusumik iliuuseqaqqinnianngitsunga, tassami A utertitsilluni akileqqune-  
qartut isumakkeerneqartutullusooq inissinneqarsimammat, A-lu taamaattumik  
akiliisussaanani.

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 7, qupperneq 361 tulliilu*

**Sulianik akiliisitsiniarnermut tunngasunik misissuineq (j.nr. 11.73.88.73/  
094-04)**

K Kommunimut 29. juni 2008-mi allappunga suliamik suliarinninera unitsikki-  
ga, tassami innuttassup pineqartup akiitsui innuttaasup aamma kommunip isu-  
maqatigiissutaat tunngavigalugu akilerneqarsimammata.

*2007-imi ukiumoortumik nalunaarut, immikkoortoq 7, qupperneq 366*

**Napparsimasut tarnikkut nappaatillit eqqartuunneqarnermikkut inissinne-  
qarsimasut eqqarsaatigalugit Namminersornerullutik Oqartussat kommu-  
nilu akisussaaffeqarnerat pisinnaatitaanerallu (j.nr. 11.73.01./96)**

Ukumi nalunaarusiuunneqartumi aalajangerpunga suliap suliarineqarnerata aal-  
larteqqinnissaanut pissutissaqarnanga.

## 8. Oqaasitsinik ujarliutit

f = qupperneq taaneqartoq tullialu, ff = qupperneq taaneqartoq tulliilu

### AA/A

- A/S Inissiaatileqatigiiffik INI 58ff, 111, 420ff, 542f
- Aalajangiinerup atuussinnaassuseqarnera 160ff, 316ff
- Aalajangiisartunik Siunnersuisoqatigiinnillu Aqutsisoqarfik 29ff, 412
- Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinermullu Pisortaqarfik 399ff, 516
- Aaqqiagiinngissutit pillugit aalajangiisartut 409ff
- Aaqqissuussaanermik allangortitsineq 14ff
- Aatsitassanut Ikummatisanullu Pisortaqarfik 16ff, 403, 505
- Aggeqqusissut 127, 450ff
- Akiitsoqartup pissaaleqilinnginnissaa 470
- Akiitsunut nammineq inuttut akisussaasuuneq 266ff
- Akiitsut pisoqalisornerat 89f, 266ff
- Akileraartarnermi Pisortaqarfik 267ff, 440ff, 525
- Akileraarusiinermik Aalajangiisartut 514ff, 525ff
- Akiligassaqarfiusunik tulleriaarineq 98ff, 119
- Akiliunneqarluni feriarneq 475ff
- Akissarsiassanik qularnaveeqquusiussineq 373ff
- Allagaatinik kasiiliisarneq 83, 108
- Allakkatigoortitsineq 76, 79, 117
- Allattuisussaatitaaneq 76, 330ff
- Allatut ajornartumik iliuuseqartariaqarneq 524
- Allatut ajornartumik imminut illersortariaqarneq 524
- Angajoqqaatut oqartussaaneq 315f
- Angajoqqaatut sulinngiffeqarneq 512ff
- Angalanernut aningaasaateqarfik 505
- Angerlarsimaffiup avataanut inissiineq 311ff, 504, 537ff
- Aningaasaqarnermut Pisortaqarfik 493, 511
- Anisitsineq 50ff
- Aqutsinermi oqartussaasoq/pisortaasoq 15ff, 437, 519
- Aqutsinikkut aalajangersakkat 18ff, 102
- Aqutsinikkut allaffissorneq 100, 237, 496
- Aqutsinikkut naammagittaalliorfissat 420
- Aqutsinikkut periaaseq 150
- Aqutsinikkut quillersariaanneq 23, 421f
- Aqutsisoqarfiiit 16ff
- Atorfinitsinermi allakkiat 85ff, 117, 119
- Attartornermik atorunnaarsitsineq 58ff, 112
- Avatangiisinut Pinngortitamullu Pisortaqarfik 46

## D

Datatilsynet 229ff

## E

Eqqartuussivikkut iliuuseqarneq 439ff

Eqqartuussivikkut misiliisitsineq 203, 260, 396, 409ff

Eqqartuussivikkut suliassanngortitsineq 13, 66, 70, 93, 139, 198, 276, 289, 409ff, 425

## F

Feriarnermi immikkut ajunngitsorsiassat 510, 511f

Feriarnissamik qinnuteqaatit 399ff

Folketingip Ombudsmandia 205ff, 279, 394, 475ff

Funktionærerit pillugit inatsit 161ff, 215ff, 279, 394

## I

Ilaqtariinnermut Pisortaqarfik 308ff

Ilatsiinnarneq 274f

Ilitsersuinerit 34ff

Iliuusissanut pilersaarasiaq 70ff, 117, 537ff

Illua'tungeriinneqarneq 277ff

Illua'tungiusup isumaanik tusarniaaneq 79ff, 103, 142ff, 160ff, 209ff, 267, 311, 341ff, 456, 527

Immikkuutaarluni akiliisarnissamut akisussaaneq (pro-rata-hæftelse) 274ff

Inassuteqaateqarneq 40, 66, 76, 160ff, 350f, 369, 386ff

Inatsiseqartitsinikkut ileqqusoq/periaaseq 309, 335, 429ff, 500

Inatsiseqartitsimikkut illorsorneqarneq 86

Inatsiseqartitsinikkut innarlitsaaliineq 62, 297, 371, 519

Inatsiseqartitsinikkut soqutigisaqartuuneq 416

Inatsiseqartitsinikkut sunniuteqarneq 311, 334ff, 382ff

Inatsisinik unioqqutitsineq 89ff, 95ff, 386ff, 471, 505ff

Inatsisitigut aalajangersagaanngitsumik periaaseq 235, 350

Inatsisitigut atuussinnaassuseqarneq 428ff, 469

Inatsisitigut pisussaaffik 17

Inatsisitigut tunngavigisaq 46ff, 108, 109, 149ff, 199, 213ff, 335ff, 367ff, 495ff, 511f

## I

- Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik 58ff, 110, 408ff  
Inerteqqut 96, 173, 233, 293, 304ff, 459ff, 522  
Ingerlatsinermi ileqqorissaarneq 54f, 76, 121ff, 346, 357ff, 373ff, 468  
Ingutsineq 50ff  
Inissiaatileqatigiiffik Iserit A/S 109f  
Innuttaasunik kiffartuussineq 12ff  
Inuit Pisinnatitaaffi pillugit Europami Isumaqtigiiissut 206, 310ff, 476ff  
Inummut tapit 115  
Isornartorsiuineq 40, 50, 58, 82, 94, 121ff, 145, 267ff, 284ff, 324, 357, 417, 456, 497, 514  
Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqarfik 30ff, 61f, 106f, 541  
Isumagisassanngortitsineq 46ff, 56

## K

- Kiffaanngissuseqarluni oqaaseqaateqarsinnaatitaaneq 205ff, 387ff  
Kingusinaartumik ilisimatitsineq 311ff  
Kissaatiginngisamik soraarniuteqarneq 114f  
Kommuninut tikeraernerit 34ff, 63ff, 77ff, 89ff, 422ff  
Kukkuneq 88ff, 131ff, 212, 214ff, 284ff, 316ff, 370, 394, 411, 425, 479, 514, 519, 523, 527ff, 531

## M

- Malittarisassat saneqqunneqarsinnaasut/saneqqunneqarsinnaannngitsut 386ff  
Mianersoqqussutip pisoqalisoornera 323  
Mianersoqqussutit 78ff, 118, 121ff, 208, 238, 316ff  
Missingiussinermik misiliineq 121ff

## N

- Naalakkersuisoqarfiit 15ff  
Naalakkiinissamut piginnaatitaaneq 22ff  
Naalasseriitsuliorneq 129, 150ff, 165ff, 334f  
Naammagittaalliornissamut ilitsersuut 409f  
Naammagittaalliornissamut periarfissaq 22, 46ff, 59, 396, 420  
Naammagittaalliornissamut piffissaliussaq 106ff, 113

Nakorsap uppernarsaasiussaa 74ff, 129, 213ff  
Nalequtissutsimik/nalequtinngissutsimik naliliineq 141ff, 207  
Naligiissitsinermik tunngaveqarneq 40, 357ff  
Nalimmassaaqatigiissinnaaneq 277ff  
Nammineq piumassuseq tunngavigalugu isumaqatigiissut 367ff, 430ff  
Nanertuisuusumik aalajangiineq 340  
Napparsimasut Naammagittaalliuuteqartarfiat 284ff  
Nipangiusisussaatitaaneq 161ff, 234ff, 386ff, 540  
Nunaminertamik tunineqarnissamik qinnuteqaat 357ff

## O

Oqaasiinnakkoortitsineq 76, 79ff, 316ff  
Qgartussamat qulliunerusumut naammagittaalliorsinnaaneq 15, 419, 437  
Qgartussaasut pullersariaannerat 15ff, 418ff

## P

Paasissutissanik allanut ingerlatitseqqinneaq 53ff, 373ff  
Paasissutissat isertuussassat 234, 385, 387ff  
Paasitinneqarsinnaatitaaneq 345ff, 391ff  
Peqqissutsikkut Nakkutillisoqarfik 22ff  
Peqqissutsimut Pisortaqarfik 284ff, 478ff  
Piffissanik pulaarfissanik killilersuineq 298ff  
Piffissaq pisoqalisoorfissaq 90ff, 94  
Piffissaq suliamik suliarinninnermut atorneqartoq 274f, 357ff  
Pillaatitut akiliisitsissut 266ff  
Pineqaatissiinerit 208, 334f  
Pisinnaatitaanermik killissalersuineq 58ff, 109f  
Pisoqalisoorneq 430ff  
Pisoqalisoornerup kipitinneqarnera 430ff, 438ff  
Pisortaqarfiiit 15ff  
Pissaanerup sangutinnera 96  
Pissusiviusunik inatsiseqartitsinikkut naliliineq 204ff  
Pisunut naapertuuttumik iliuuseqartarneq 140ff, 208ff, 213ff, 339f  
Pisussaaffiit 121ff

## Q

- Qarasaasiakkut ullorsiutinik naqitanngortitsineq 98ff, 119  
Qinnuteqaataanngitsumik soraarsitsineq 87, 121ff, 527  
Qinnuteqaataasumik soraarneq 87  
Titiusumik allaffissuarmi aaqqissuussaunerup allanngortinna 14ff  
Qunusaarineq 50ff

## S

- Sinniisoqarneq 51ff  
Siusinaartumik pensionisiat 73ff, 106f  
Soqtigisaqaqtigiffik 266ff  
Soraarneq pillugu isumaqtigiiissut 386ff  
Soraarsitsineq 121ff, 160ff, 512ff, 531f  
Suleqatigiinnikkut ajornartorsiutit 81ff, 123ff, 181ff, 207, 328  
Suliamik misissuisussaatitaaneq 284ff  
Suliamik uppernarsaasersuineq 212, 350f  
Suliamut attuumassuteqannginneq 139, 205  
Suliamut attuumassuteqarneq 233ff, 310, 336ff, 406  
Suliap amigartumik paassisutissartalersorneqarnera 210ff, 284, 298, 527  
Suliap amigartumik suliarineqarnera 160ff, 497  
Suliap amigartumik tunngavilersorneqarnera 284, 350  
Suliat nammineerluni misissugassanngortitat 34ff, 46ff, 106ff, 149ff, 399ff  
Sulisillunni Ajoquusersinnaanermut Sillimmasiisarnermi Atatsimiititaliaq 24ff  
Sulisinnaanermik misiliineq 74ff  
Sulisoqarnermut Pisortaqarfik 122ff, 167ff, 217ff, 387ff, 505ff, 512ff  
Sulisunik aqutsisinnaatitaaneq 406ff  
Suliunnaarsitsineq 121ff, 149ff, 160ff, 213ff

## T

- Taarsiissuteqarnissamut akisussaaffik 295ff, 416  
Taarsiivigeqquneq 284ff  
Tamanut nalunaarutiginninneq 56  
Tjenestemandit suliunnaarallartinneqartut akissarsiaannik ikilisaaneq 109f, 149ff  
Tunngavilersuineq 76f, 118, 121ff, 237f, 295f, 342ff, 472ff

**ISSN 1600-2563**

Schultz Grafisk København